ICR
275.85
D583

INSTITUTE OF CHRISTIAN
ORIENTAL RESEARCH
CATH. UNIV. OF AMER.

INSTITUTE OF CHRISTIAN
ORIENTAL RESEARCH
CATH. UNIV. OF AMER.

COLLECTION ORIENTALE — TOME XVII

DEUXIÈME SÉRIE — TOME III

LEXICON SYRIACUM

AUCTORE

HASSANO BAR BAHLULE

INSTITUTE OF CHRISTIAN
ORIENTAL RESEARCH
CATH. UNIV. OF AMER.

IMPRIMÉ

EN VERTU DE LA DÉCISION PRÉSIDENTIELLE DU 8 AVRIL 1886

APPROUVANT

L'AVIS DU COMITÉ DES IMPRESSIONS GRATUITES

LEXICON SYRIACUM

AUCTORE

HASSANO BAR BAHLULE

E PLURIBUS CODICIBUS EDIDIT ET NOTULIS INSTRUXIT

RUBENS DUVAL

TOMUS TERTIUS

INTRODUCTIO ET INDICES

INSTITUTE OF CHRISTIAN
ORIENTAL RESEARCH
CATH. UNIV. OF AMER.

ICOR
275.85
D983

PARISIIS
E REIPUBLICÆ TYPOGRAPHÆO

PROSTAT APUD ERNESTUM LEROUX BIBLIOPOLAM
VIA BONAPARTE, 28

MDCCCCI

ICOR
H 6810
275.85
D983

INSTITUTE OF CHRISTIAN
ORIENTAL RESEARCH
CATH. UNIV. OF AMER.

NOTE

POUR LA RELIURE DU *LEXIQUE DE BAR-BAHLOUL.*

Le *Lexique* formera trois tomes.

Les deux premiers tomes comprendront le texte, savoir : le tome I, les lettres ܐ – ܠ, col. 1-984; le tome II, les lettres ܡ – ܬ, col. 985-2098.

Le tome III sera composé de : 1° Præfatio fasciculi primi, actuellement en tête du premier fascicule, p. i-vi; 2° Prooemium, actuellement en tête du sixième et dernier fascicule, p. vii-xxxix; 3° Appendix, actuellement divisé à la fin de chacun des cinq premiers fascicules, p. 1-77; et 4° Index vocum syriacarum; Delectus vocum arabicarum; Index vocum persicarum; Loci biblici; Addenda et corrigenda, p. 78-248. Pour faciliter la réunion de ces différentes parties, on a réimprimé les pages v et vi de la Præfatio fasciculi primi et les pages 5 et 6 de l'Appendix ad litteram ܐ. Les nouvelles pages remplaceront les anciennes, qui seront supprimées.

Lors de la reliure, on fera disparaître le feuillet des Corrigenda et addenda qui se trouve à la fin du texte dans le premier fascicule, de manière qu'il n'y ait pas de solution de continuité entre le texte de ce fascicule et celui du second fascicule. Ce feuillet n'a, du reste, plus d'utilité, puisqu'il se trouve reproduit dans les *Addenda et corrigenda* du tome III.

LEXICON SYRIACUM

AUCTORE

HASSANO BAR BAHLULE

VOCES SYRIACAS GRÆCASQUE
CUM GLOSSIS SYRIACIS ET ARABICIS
COMPLECTENS

E PLURIBUS CODICIBUS EDIDIT ET NOTULIS INSTRUXIT

RUBENS DUVAL

INSTITUTE OF CHRISTIAN
ORIENTAL RESEARCH
CATH. UNIV. OF AMER.

PARISIIS
E REIPUBLICÆ TYPOGRAPHÆO

PROSTAT APUD BOUILLON ET VIEWEG BIBLIOPOLAS
VIA RICHELIEU, 67

M DCCC LXXXVIII

Rev. H HYVERNAT, D. D.
Catholic University of America,
Washington, D. C.

ILLUSTRISSIMIS VIRIS BONARUMQUE ARTIUM FAUTORIBUS

ERNESTO RENAN

ACADEMIÆ GALLICÆ ET ACADEMIÆ INSCRIPTIONUM ET LITTERARUM HUMANIORUM SOCIO

ET

BARBIER DE MEYNARD

ACADEMIÆ INSCRIPTIONUM ET LITTERARUM HUMANIORUM SOCIO

HOC OPUS

GRATO ANIMO DEDICAVIT

EDITOR

PRÆFATIO

FASCICULI PRIMI.

Fasciculus lexici Bar Bahlulis primus quem judicio tuo, benevole lector, permitto, unius tantum seriei *olaf* vocabula continet. Quam quidem unam litteram per grande 348 columnarum spatium porrigi haud mirum tibi videbitur, si appendice, quam ad calcem subjunxi, oculis perlustrata, græcarum etiam vocum molem hac in parte congestam repereris. Ibi enim vocabula græca collegit auctor quæ a vocalibus aut a diphthongis, quæ sunt α, αυ, αι, ε, ευ, ει, η, ι, ο, οι, ου, υ, aut etiam a consonantibus quibusdam, ut σ et στ, incipiunt; adde insuper aliquot voces quæ illuc falso per corruptelam haud raram irrepserunt. At contra reliquarum viginti et unius litterarum singulas quasque locum multo arctiorem occupaturas esse easque facile in 4 fasciculos divisum iri pro certo habeo. Pars prima, quæ nunc e prelis exit, ante octodecim menses incepta est; cumque etiam eorum, qui deinde sequentur, fasciculorum singulos quosque eodem temporis spatio in lucem prodituros esse confidam, magna spes est, fore, ut totum hoc opus anno 1893 vel si tardius, non ultra annum 1894 ad finem adducatur. Longum sane tempus! Qua re permotus lexicon per partes edere statui, quamquam bene sciebam, ad commoditatem ex eo percipiendam multo consultius fore, si una cum apparatu critico et indicibus perfectis publici juris fieret; sed, re perpensa, non ultra morari satius videbatur.

Proœmium quod libro præponere mihi in animo est, jamdudum conditum habeo, sed illud, impresso demum toto opere, prelo tradere placebit, ut si nonnulla nunc etiam subobscura occurrant, tunc plane perspicua evadant. In proœmio illo agetur : 1° de origine et compositione lexici; 2° de ratione editionis; 3° de auctoribus et fontibus quos adiit Bar-Bahlul; 4° de dialectis aramaïcis in lexico nuncupatis; 5° de codicibus lexici in Europa asservatis; 6° de præfatione syriaca et arabica quam operi suo præmisit Bar-Bahlul cujusque latina versio ibidem adjicietur.

Indices complectentur : 1° voces syriacas secundum ordinem radicum instructas; 2° voces arabicas quas propter formam suam vel sensum notare interest, atque præsertim nomina plantarum; 3° voces persicas; 4° voces hebraïcas; 5° locos Biblicos in lexico citatos vel interpretatos. Vocabula autem græca quæ sæpissime occurrunt, pro disciplinis græcis parvi momenti videntur esse; e versionibus librorum græcorum syriacis vel e glossis græcis margine codicum syriacorum inscriptis in lexica Bar Alii et Bar Bahlulis ea namque maxima ex parte pervenisse liquet; manca et corrupta pleraque sunt et parum cautus esset qui eis ad textum græcum restituendum inconsiderate uteretur. Vocabula alia quæ syriacum in sermonem transierunt, varias mutationes Syrorum in ore subiisse vix dubium est, neque multa haurient ex hoc fonte illi qui dialectos græcas in Asia usitatas exquirere conantur. Attamen, si vocabula ista per se ipsa infirma sunt, utilitatem eximiam præbent glossæ syriacæ et arabicæ quæ ea sequuntur. Illæ enim multa animalium plantarumque nomina servaverunt quorum sensus ibi clarus apparet vel tute indagari potest; equidem hic est lexici nucleus. Qua de causa voces græcas in indice alphabetico disponere mihi minus aptum videbatur quam unicuique fasciculo appendicem adjungere quæ voces græcas secundum ordinem lexici inquisitas et suæ formæ restitutas præberet. Quoties in littera *olaf* idem vocabulum variis in locis repetitur, in quovis loco ad cæteros locos refertur; si vero in alia serie repetitio ista fit, ad seriem istam non refertur, nisi suadeat commoditas; exempli gratia, vocabulorum a vocali ε vel a consonantibus σ et στ incipientium, et in serie *olaf* collectorum quædam sub littera ܫ, quædam vero sub littera ܣ rursus reperientur; at contra in appendice seriei *olaf* subjuncta ad series ܫ et ܣ de his vocabulis nihil usquam refertur.

In procœmio, ut supra dixi, fuse de codicibus lexici agetur, nunc vero ad intelligentiam notularum quæ imis paginis adduntur pauca haud absona erunt. Sciendum est codices tredecim numero esse quos siglis sequentibus notavi :

A.	*Anglicus*, Britannico in museo sub n° 2441 asservatus.
B.	*Beroliniensis*, regia in bibliotheca Berolini sub n^is^ 212-213 collectionis Sachauïanæ asservatus.
B*b*.	n^us^ 194 ejusdem collectionis.
B*bb*.	n^us^ 395 ejusdem collectionis.
B*bbb*.	n^us^ 171 ejusdem collectionis.
C.	*Cantabrigiensis*, universitatis in bibliotheca Cantabrigæ asservatus.
F.	*Florentiensis*, Laurentiana in bibliotheca Florentiæ asservatus.
H.	*Huntingtonianus*, Bodleiana in bibliotheca Oxonii sub n° 187 asservatus.
L.	*Lipsiensis*, universitatis in bibliotheca Lipsiæ asservatus.
M.	*Marshianus*, Bodleiana in bibliotheca Oxonii sub n° 188 asservatus.

P.

R. *Romanus*, Propagandæ in museo Romæ asservatus.
S. *Socinianus*, e codicibus Alberti Socin linguarum orientalium apud Tubingienses professoris.
S*s*. *Socinianus alter*.

Codices istos series in tres dividere licet.

Prima series codices orientales seu Nestorianos amplectitur, quos siglis BRSS*s* notavi. — B fragmenta veteris codicis continet et supplementis anno 1883 ex alio codice effictis expletus est. — R quatuor tomis constat, qui variis temporibus conscripti sunt. Tomum tertium qui a littera ܕ usque ad litteram ܚ pergit, olim secundum tomum codicis S*s* fuisse e pluribus signis in proœmio enuntiandis conjicio. — S*s* tertiam partem lexici tantum præbet et post ܛ desinit; ejus primæ paginæ usque ad vocabula ܐܬܪܐ ܒܢ̄ ܡܕܣܐ, vide inf. col. 147, l. 7, manu recentiori scriptæ sunt; vetustissima pars a quadragesima et una pagina incipit. — S anno 1796 exaratus lexicon totum continet; ad amussim cod. S*s* sequitur, sed vocabula haud pauca e Bar Alii lexico deprompta addit. Hos inter codices vetustissimus est S*s*, quippe qui anno 1214 (22 Ab anni 611 Arabum ævi) scriptus sit. Ultimus tomus codicis R annum 1508 exhibet, sed primæ partes multo vetustiores esse haud dubium. Notula italiana codicem illum anno 1233-1234 his verbis attribuit : « Questo codice è scritto l'anno dell' Egira 631. » Unde scientiam suam notulæ auctor hauserit nescio, sed tempus istud in titulo nunc deperdito notatum fuisse vix dubito; primæ enim codicis paginæ partim erasæ sunt. Vetera cod. B fragmenta Nestorianis litteris exarata ad XVI^{um} sæculum refero.

Seriem secundam effingunt codices occidentales, Jacobitici et Maronitici, siglis CHFM supra insignati. — H longe præstantissimus mense kânûn I anni 1596 Gr. (mense Decembri 1284) perfectus est. — CFM apographa unius et ejusdem codicis sunt quæ a monachis cœnobii sancto Antonio dicati et monte in Libano siti scripta fuerunt, scilicet : M anno 1597, C anno 1601 et F anno 1606; vix inter se differunt.

Tertia series mixtos codices, AB*b*B*bb*B*bbb*L cum Bar Alii et Bar Bahlulis aliorumque lexicographorum glossis compositos includit, qui tamen quum de editione lexici Bar Bahluliani agitur parvi sunt momenti.

Codices HFSS*s*, quos, me rogante, custodes bibliothecæ Bodleianeæ et bibliothecæ Laurentianæ et amicus meus Albertus Socin, quisque sua pro parte, ad Parisios benevole miserunt, totos exscripsi vel contuli, eorumque omnes varias lectiones imis paginis invenies; præterea multos locos aliorum codicum inspexi et notavi. Primis in paginis lectiones omnium codicum retuli ut de eorum pretio mutuaque affinitate quilibet judicare possit. Apographa vero quæ vir cl. Bernstein e pluribus codicibus conficienda curaverat et quæ bibliotheca in regia Berolini sub numeris 542-544 asservantur, omnino prætermisi, sed lexicon Bar Ali sedulo inspexi editione Hoffmanniana et codice Parisiensi 255 usus. Hic codex vocabulis scatet quæ in editione Hoffmanniana desunt. In notulis sic designatur : *B. Ali, Paris. 255;* editio autem Hoffmanniana his verbis notatur : *B. Ali Hoff.*, vel simpliciter : *B. Ali.*

De fontibus lexici Bar-Bahlulis serius, ut supra dixi, disputabitur, nunc pauca satis erunt. Lexicographum, qui modo Zacharias, ܙܟܪܝܐ, modo Merwensis, ܡܰܪܘܰܙܳܝܳܐ, المَرْوَزِىّ, nuncupatur, unum et eumdem esse moneo, cf. inf. col. 3, l. 3. Quod ad librum Paradisi attinet, sequentia notanda sunt : in codicibus occidentalibus, CHFM, liber iste sic designatur : ܟܬܒܐ ܕܦܪܕܝܣܐ, vel compendiose, ܟܬ̄ ܕܦܪܕܝܣܐ, ܟܬ̄ ܕܦܪܕ̄, aliquando etiam ܟܬ̄ ܕܦܪ̈, cf. exempli gratia col. 225, l. 18. Pro vocabulis istis SS*s* et alii codices orientales multis in locis ܟܬܒܐ ܕܦܪ̈ܣܝܐ « liber Persarum », vel ܟܬ̄ ܕܦܪ̈ prædicant. Quæ sit vera lectura in prooemio locus erit exquirendi; nunc monendum est varias codicum SS*s* de ea re lecturas usque ad col. 225, l. 18 notatas fuisse; inde a columna 225 vero pro vocabulis ܟܬ̄ ܕܦܪܕܝܣܐ vel ܟܬ̄ ܕܦܪܕ̄ textus nostri vocabula ܟܬ̄ ܕܦܪ̈ܣܝܐ vel ܟܬ̄ ܕܦܪ̈ exhibere solent SS*s* et discrepantiam illam ultra notare pro rato non habui; quoties ergo post col. 225 glossam ܐܝܟ ܟܬ̄ ܕܦܪܕܝܣܐ invenies, nulla addita nota, scias in SS*s* ܟܬ̄ ܕܦܪ̈ܣܝܐ legi.

Textum syriacum et arabicum religiose servatum habes. Quum formis litterariis arabicæ glossæ quorumdam codicum indutæ essent, eas vulgaribus formis aliorum codicum prætuli; sed quum codices omnes consentirent, nihil mutare ausus sum; attamen signa diacritica quandoque addidi, si sensus ea peteret, scilicet : 1° duo puncta litteræ ة, quæ sæpe desunt; 2° *hamza*, in ماء « aqua », ex. gr., ne voc. istud cum ما « aliquid » confunderetur; 3° *tešdîd*, ut in forma تفعّل; *hamza* vero et *tešdîd* in codicibus commune depicta raro omissa sunt. Signa vero vocalia in veteribus codicibus non multa inveniuntur; illa ex cod. H et S*s* dedi, sed cave ne ea ultra valorem existimes; vocabulis a scribis tarde apposita sunt, quædamque servavisse me pœnitet[1]. Vocalia vero signa quæ dialectum arabicam Syriæ insignare videntur, retinui, ex. gr. : voc. حِصْرِم « omphacium » in cod. H pluries حُصرم pingitur, cf. 67, 3; 189, 7; 191, 2; notandum est codice in illo *dhamma* pro *kesra* vel etiam pro *fatha* haud raro reperiri; imo forma تَفَعُّل sæpe تُفُعُّل scripta invenitur, sed editione in nostra tantum تفعُّل manet.

---

[1] Col. 102, l. 11, lectura ܓܝܫܪܬܐ falsa est; Jacobitæ ܓܶܝܫܪ̈ܬܐ, Nestoriani vero ܓܺܝܫܪ̈ܬܐ pingebant, teste Bar Hebræo in suo commentario in *Prov.*, XVIII, 19, ed. Rahlfs; æque falsa est distinctio quam suo in *Thesauro syriaco*, col. 121, inter ܓܶܝܫܪ̈ܬܐ et ܓܺܝܫܪ̈ܬܐ instituit Payne Smith.

Col. 80 ult., pro جبد lege جيد.

Col. 278, l. 23, lege سَخَّن pro شَخَّن.

Quereris fortasse de vocabulis permixtis quæ, inverso ordine, locum suum non tenent; quædam bis terque variis in columnis leguntur; alia versa pagina inveniuntur, quum ea recta pagina exspectares. Sed nihil mutare præstabat, sin minus omne vestigium deleretur quod vocabula post opus conditum margine a scribis scripta et deinde in textum recepta prodit. Præterea pluribus in locis repetita vocabula variis glossis explicantur, quæ loco in uno congestæ et confusæ detrimentum haud parvum cepissent. Denique vocabulum corruptum, loco quem obtinet inspecto, restituere quandoque in promptu est, ex. gr. : voc. ܐܣܛܪܘܦܐ, col. 195, l. 24, inter voc. seriei ''ܐܢܐܣܛ reperitur, restitue ergo ܐܢܐܣܛܪܘܦܐ = ἀναστροφή.

Multas in salebras delapsurum esse lexici Bar-Bahlulis editorem jam pridem senserunt viri doctrinis in orientalibus versati, imprimisque Paulus de Lagarde, qui viam operis aggrediendi tutissimam ostendit, cf. *Gesammelte Abhandlugen*, p. 1-5, et *Symmicta*, p. 81 et sqq. Fauste viam istam partim expedierunt Gesenius, Larsow, Bernstein et præ cæteris Payne Smith, quem suo in Thesauro lexicographos syriacos excerpere et eruere non piguit. Mihi vero maximi fuit pretii auxilium, quod sponte et amicissime obtulerunt cl. viri Albertus Socin, linguarum orientalium apud Tubingienses professor, et Immanuel Lœw, Szegedinensis archisynagogus. Ille textum impressum cum suis codicibus denuo contulit, arabicasque glossas sedulo perlegit et emendanda notavit. Hic vero, qui lexicon Bar-Bahlulis totum perlustraverat, quum egregium opus *Aramæische Pflanzennamen* inscriptum conderet, mendas haud paucas correxit græcaque quædam vocabula informia agnovit. Itaque lubentissime amplector eam, quæ mihi nunc datur, occasionem, ut utrique viro publice amplissimas agam gratias.

Quod si ars typographica editionis tibi placeat, ad Ernestum Renan et Barbier de Meynard laudem referendam esse te latere nolim, qui operis suscepti fautores se profitebantur, sociosque suos consilii de libris apud typographæum Reipublicæ gratis imprimendis instituti induxerunt ut lexicon Bar-Bahlulis hos inter libros acciperetur. Fronte ergo libri nomina eorum inscribere grato animo jussi.

Accipe postremo interpretationem compendiosarum quarumdam scriptionum quibus Bar-Bahlul uti solet :

ܢ̄ = ܢܘܣܟܐ «codex, apographum».

ܒܢ̄ = ܒܢܘܣܟܐ «in codice quodam».

ܒܢ̄ ܐ̄ = ܒܢܘܣܟܐ ܐܚܪܢܐ «in alio codice» et raro ܒܢܘܣܟܐ ܚܕ «in uno codice».

ܢ̄ ܒ̄ = ܒܢܘܣܟ̈ܐ ܬܪ̈ܬܝܢ «in duobus codicibus», sæpius errore pro ܢ̄ ܥ̄ = ܒܢܘܣܟܐ ܥܬܝܩܬܐ «vetere in codice».

ܒܢ̄ ܙ̄ = ܒܢܘܣܟܐ ܕܙܟܪܝܐ «in codice Zachariano», sed ܙ̄ sæpe mendum pro ܐ̄ est.

ܒܢ̄ ܚܬ̄ = ܒܢܘܣܟܐ ܚܬܝܬܬܐ «in codice accurato».

ܒܢ̄ ܛܒ̄ = ܒܢܘܣܟܐ ܛܒܬܐ «in codice bono».

ܢ̄ ܥ̄ vel ܢ̄ ܥܬ̄ = ܒܢܘܣܟܐ ܥܬܝܩܬܐ «vetere in codice».

ܒܪ ܣܪܘ̄ vel ܣܪܘ̄ = ܒܪ ܣܪܘܫܘܝ «Bar-Serušvai».

ܒܪ ܣܪܦ̄ = ܒܪ ܣܪܦܝܘܢ «Bar-Serapion, seu Serapionis filius».

ܐܝܟ ܓܒܪ̄ «secundum Gabrielem Bochtjeshu».

ܚܢ̄ = ܚܢܝܢ «Ḥonein».

ܝܘ̄ = ܝܘܢܐܝܬ «græce», vel ܝܘܢܝܐ «Versio Septuagintorum», vel ܝܘܚܢܢ «Joannes filius Serapionis».

ܝ̄ = ܝܙܕܦܢܗ «Abdos bar Yazdpanâh»? confer col. 227, l. 1.

ܟܬ̄ ܕܦܘܠ̄ vel ܟܬ̄ ܕܦܘ̄ vel ܟܬ̄ ܕܦܘ̄, vide supra.

ܟܬ̄ ܕܦܘ̄ = ܟܬܒܐ ܕܦܘܠܘܣ «liber Pauli Æginetæ».

ܣܘ̄ = ܣܘܪܝܐܝܬ «syriace».

ܐܝܟ ܣܪܓ̄ «secundum Sergium Rešainensem».

ܐܝܟ ܦܘ̄ «secundum Paulum Æginetam».

ܗ̄ = ܗܢܘ = hoc est
ܐܝܬܘ̄ = ܐܝܬܘܗܝ = est

Scribebam calendis Junii anni M DCCC LXXXVIII.

RUBENS DUVAL.

PROŒMIUM.

I. DE ORIGINE ET COMPOSITIONE LEXICI BAR-BAHLULIS.

Glossaria inde a sæculo nono post J.-C. conficienda curarunt Syri, quum consuetudo linguæ arabicæ apud eos prævaluisset et priscus patrum sermo absolevisset. Antea libelli canonum de æquilitteris tantummodo conditi fuerunt, quibus discipuli vocabula iisdem litteris scripta, vocalibus autem non notatis, secernere discebant. Difficiliores autem voces, et quæ proximum sensum præbebant, brevi commentario subjecto, additæ fuerunt, ita ut opuscula ista de homonymis et synonymis tractarent.

Quod vero glossaria syriaca in Mesopotamia orientali, imo Bagdadi, prodierint non miraberis, si eo tempore regia in urbe chalifarum insignes scholas floruisse memineris, quibus medici in disciplinarum quoque genere versati præerant. A chalifa Al-Mansor arcessitus, anno 785 Bagdadum adierat medicus illustris Georgius Boḫtišo, qui in schola Gondesaporis scientias docebat et egregiam famam adeptus erat. Bagdadi quidem novam scholam inchoavit doctor iste, quæ facile primum locum obtinuit et summis viris, ut Iaḥya ben Maswaih, Gabriele Boḫtišo, nepote Georgii Boḫtišo, Ḥonaino, aliisque multis inclaruit. Qui omnes ad litteras græcas jam a sæculo quinto in Mesopotamia cultas animum verterunt. Gabriel Boḫtišo compendium ex operibus Dioscoridis, Galeni et Pauli Æginetæ arabice conscripsit; Ibn Meswaih et Ḥonainus opera græca in sermonem syriacum vel arabicum transtulerunt, et præterea Ḥonainus aliquas versiones a Sergio Rešainensi factas recognovit. Attamen verba pro verbis reddere perdifficilis labor erat, quum vox propria syriaca deesset; quare vocem græcam litteris syriacis transcriptam servare sæpe necesse fuit. Nec minor difficultas oriebatur, quum de opere syriaco in sermonem arabicum vertendo ageret. Tunc ad litteras græcas et syriacas in scholis discendas glossario ad hunc usum confecto uti cœperunt discipuli.

Primi autem glossarii auctor videtur esse medicus Ḥonainus, quod ܦܘܫܩ ܫܡܗ̈ܐ «interpretatio vocum» inscriptum erat, ut nos docet Ibn al-Baiṭar, qui hæc vocabula syriaca arabicis litteris بِشْمُشْماع imperite transcripsit(1). Titulus etiam plenior ܦܘܫܩ ܫܡܗ̈ܐ ܝܘܢܝ̈ܐ ܒܣܘܪܝܝܐ «interpretatio vocum græcarum syriaca» erat, si Immanueli Lœw credas, qui glossam Bar-Bahlulis, 667, 10, affert(2). Jam de vocibus syriacis æquilitteris et difficilioribus alio in opusculo disseruerat Ḥonainus(3); quamobrem Bar-Ali medicus, in præfatione sui glossarii infra in latinum sermonem versa, dixit ab Ḥonaino non solum vocabula græca sed etiam syriaca difficiliora interpretata fuisse.

---

(1) Cf. Dozy, *Z. D. M. G.*, XXIII, 196; R. Gottheil, *Ibid.*, XLIV, 392.

(2) Cf. *Z. D. M. G.*, XL, 764.

(3) Vide Bar-Hebræum, *Œuvres gramm.*, ed. Martin, II, 77; Payne Smith, *Catal. cod. ms. syr. Bibl. Bodleianæ*, n° 182, cod. Hunt. 25, col. 604; Gesenius, *Sacra Pentecostalia*, p. 10; Sachau, *Verzeichniss der syrischen Handschriften zu Berlin*, 1899, n° 228, p. 711.

Opus Ḥonaini de æquilitteris quadam in epitome exstat glossis aliunde excerptis permixtum (1).

Alia fuit glossarii fortuna. Quum opus istud summo favore frueretur, mox refectum est multis glossis alienis auctum; deinde totum compilationibus posteriorum lexicographorum insertum est, ita ut archetypum ætatem non tulerit; quæ sors multorum librorum fuit.

Utroque opere Ḥonaini, id est glossario et libello de æquilitteris, usum esse Bar-Bahlulem, quum lexicon suum conderet, non dubium est. Videtur etiam exemplar locuples libelli quem auctor epitomes supra laudatæ excerpsit, inter manus habuisse; quasdam enim συνωνύμους λέξεις attulit Bar-Bahlul, quas epitomator omisit, ex. gr., ܫܠܝܐ et ܫܠܘܪܐ, 1967, 1. Lexicon autem Ḥonaini totum excerpsisse professus est, quum sua in præfatione diceret (2) : «De multis quidem glossis quæ hoc in lexico collectæ sunt, auctoribus earum non indicatis, locutus est Rabban Ḥonainus.»

Ḥonaino adhuc vivo, lexicon ejus ab Išo Merwensi, qui et Zacharias, tam multis glossis novis auctum est, ut Išo Merwensis ipse glossarii proprii auctor haberetur.

Ait autem Abdišo (Ebedjesu) Nisibenus (3) :

ܒܪ ܒܗܠܘܠ ܥܒܕ ܠܟܣܝܩܘܢ
ܡܣܓܝܐܐ ܕܝܢ ܟܬ̈ܒܐ ܣܘܓܐܐ
ܘܝܫܘܥ ܒܪ ܥܠܝ ܐܣܝܐ
ܘܡܪܘܙܝܐ ܘܓܒܪܐܝܠ

«Bar-Bahlul composuit lexicon collecticium e multis libris et ex Išo bar Ali medico et Merwensi et Gabriele»; non autem, ut perperam intellexit Assemanius : «Bar-Bahlul composuit lexicon ex multis libris, et Josue Bar-Ali medicus et Maruzæus et Gabriel.» Nullibi enim glossarii a Gabriele Bohtišo conscripti mentio occurrit.

Re vera Išo Merwensem solummodo lexicon Ḥonaini retractasse non autem opus proprium confecisse a Bar-Bahlule ipso docemur, qui hunc auctorem sæpe laudans hoc modo citat : زاد المروزى «addidit Merwensis», quum de glossa arabica agatur, vel : ܐܘܣܦ ܡܪܘܙܝܐ, si syriaca sit glossa.

Hanc recensionem lexici auctam, quam Išo Merwensis prodidit, male concinnatam et digestam judicarunt scholæ Bagdadensis discipuli, si Abraham discipulum Išo bar Ali medici audiamus, qui magistrum rogabat, ut glossarium aptius reficeret. Testimonii loco adhibeamus hic præfationem lexici Bar-Ali, quam latine versam proferre interest. Textum a G. Hoffmann initio sui libri, *Syrisch-arabische Glossen*, 2-5, editum secuti sumus, quem cum libello Gesenii, *Sacra Pentecostalia*, 13-21, et cum præfatione codicum A et L (4) contulimus (5) :

«Quum tempore longo diuturnoque lectioni librorum indulgeres (6), Abraham, sedulo me rogabas, ut quæcunque vocabula tibi occurrerent modo e sermone syriaco in arabicum modo in eumdem syriacum explicarentur, ita ut difficilia in prompta, et externa (7) in vernacula verterentur. Mihi lexicon a Rabban Ḥonaino digestum et compositum necnon lexicon ab Išo Merwensi collectum commemorabas. Utrumque simul mihi proferebas et te sæpenumero ambo evolvisse et diligenter inspexisse indicabas. Accuratam quidem dispositionem et eruditionem lexici doctoris Ḥonaini laudabas; opus autem Išo Merwensis vituperabas utpote prave digestum et sine ordine compositum. Imo discrepantiam non minimam inter utrumque in vocabulis explicandis reperieras. Qua causa sollicitus eras et anxius, quum nulla re præfinita et cognita niti mens tua posset. Me ergo tanquam doctrinæ amicum impellebas, ut duo illa opuscula, quæ memoraveras, inspicerem et in unum colligerem, aliis atque aliis glossis additis, quæ a magistro meo audiverim, vel e libris longo tempore didicerim, vel a doctoribus rogatis acceperim, non solum de vocibus difficilibus et externis (1), sed etiam de vernaculis. Addebas etiam, o frater noster, vocabula quævis difficilia, quæ in Bibliis occurrunt, ita ut ea simul cum prioribus, quantum res sineret, indicata et ordinata forent. Ego autem, quum difficultatem rogationis tuæ præstandæ sentirem, et haud pauce sæculi negotiis quæ nullum otium dabant impeditus essem, toto hoc tempore studio tuo obsequi moratus sum. Attamen eamdem postulationem iterum et iterum repetere te non tædebat. Quare, ansam præbente tempore, quo onus ministerii mihi impositi levius factum est, quum commoditatem ex hoc percipiendam non tibi solum fore reputassem, sed etiam aliis tui similibus discentibus et perfectis — discentibus quidem ad ea adipiscenda quæ nondum investigarint, perfectis autem ad ea in memoriam revocanda quæ prius didicerint — desiderium tuum explendum mihi visum est. Statim huic negotio manum admovi spei in Deo fidens (2). Vocabula juxta ordinem alphabeticum disposui, ut facilius quæ quærerentur inveniantur. Tu vero, o frater, vosque omnes qui huic rei indulgetis, quando per laborem, quem pro vobis insumpsi, edocti et exerciti eritis, preces et grates auctori felicitatis vestræ persolvete. Quod si alia plura, quam quæ vobis consignavimus, temporis decursu invenieretis, ea litteris mandata sine tædio addite; ne invideatis posteris vos quoque utiles esse ! »

---

(1) Vide G. Hoffmann, *Opuscula Nestoriana*, p. 2 et seq. Fragmenta alius recensionis locupletioris in cod. Sachau 72 (Sachau, *Verzeichniss*, n° 69, p. 271; R. Gottheil, *A treatise on Syr. grammar of Mar Elias of Sobha*) et in cod. collegii *Union theological Seminary of New-York* dicti (R. Gottheil, *Hebraica*, VI, 215 et seq.) reperiuntur.

(2) Vide infra, p. XI.

(3) Vide Assemani, *B. O.*, III, pars 1, 257.

(4) Cf. supra, *Præfatio fasciculi primi*, p. II.

(5) Cf. etiam Payne Smith, *Catal. cod. ms. syr. Bibl. Bodleianæ*, col. 603.

(6) Lege cum Gesenio et AL : ܡܬܒܢܝܐ loco ܡܬܐܢܝܐ, quod sane mendosum est.

(7) Payne Smith in *Catalogo*, col. 602, et *Thesauro syriaco*, col. 2380, ܡ̈ܠܐ ܢܘܟܪ̈ܝܬܐ *vocabula insolita, absonia*, loco *peregrina, externa* reddidit.

Magistri jussis obtemperasse diaconum Abrahamum nos docet notula post præfationem quibusdam in codicibus (3) adjecta his verbis : « Ego debilis et peccator Abrahamus, nomine diaconus, consilio nostri fratris inter Justos commemorati Išo (Bar-Ali) obsecutus sum, et addidi in hoc libro aliquid ex eo quod in libris sacris aliisque inveni, quum animum intenderem, ut illis qui eum legent prosim. Aliaque addemus pro facultate nostra imbecilla, si vivere nos voluerit Dominus. »

Vere miratu dignum est, quod opus genuinum Bar-Ali, in codice cujus priorem partem G. Hoffmann in libro supra laudato evulgavit, servatum sit. Cæteri codices Bar-Ali nomine signati, quorum numerus non parvus est, alteram editionem ab Abrahamo revisam præbent, atque glossis, quæ ab æmulis doctoris Abrahami immixtæ sunt, plus minusve scatent. Lexicon Bar-Bahlulis etiam memoratum est in notula supra dicta, quam Payne Smith suo in Catalogo (col. 604) retulit, ibique cl. vir animadvertit : « Patet igitur scribas minime in animo habuisse textum lexici, quod Bar-Ali conscripserat, ad verbum exhibere, sed undicunque omnia quæ ad voces syriacas explicandas usui essent, congerere. Unde exemplaria quinque, quæ in Bibl. Bodl. conservantur, omnia multa exhibent, quibus cætera carent. »

Glossario Bar-Ali usum esse non videtur Bar-Bahlul, qui Ḥonainum et Zachariam testes sæpe adhibuit, Bar-Ali autem nomen nusquam memoravit ⁽¹⁾. Quod ergo dixit Abdišo (Ebedjesu) loco supra citato, scilicet «Bar-Bahlulem ex *Išo bar Ali medico* hausisse», vel ut falsum respuendum, vel de additamentis, quæ posteriore tempore in lexicon irrepserunt, intelligendum est.

---

(1) Adde ܘܡܣܒܪ̈ܢܘܬܐ juxta Gesenium et codices AL.

(2) Lego cum Gesenio et cod. AL ܡܣܒܪܐ loco ܡܣܦܪܐ.

(3) Cod. Oxon., 25; vide Gesen., *Sacra Pent.*, 21; Payne Smith, *Catal.*, col. 604; cod. AL.

Sæculo nono claruerunt Ḥonain, Zacharias et Bar-Ali. Initio sæculi sequentis innotuit Ḥenanišo bar Serošwai, auctor quarti lexici, quod accuratissimum fuisse et glossarium Ḥonaini explevisse sua in præfatione asseruit Bar-Bahlul. Hoc lexicon hodie deperditum in glossario Bar-Bahlulis verbis ܐܝܟ ܒܪ ܣܪܘ̄ «juxta Bar-Serošwai» sub plerisque articulis citatum est.

Mediante sæculo decimo lexicon longe locupletius conscripsit Bar-Bahlul, quod ad nos posterioribus glossis valde auctum pervenit. Abu-l Ḥassan bar Bahlul ⁽²⁾ e vico Awânâ non longe ab urbe Tagrit in provincia Tirhân et a Bagdado decem parasangis distante ⁽³⁾ oriundus erat, ut nos docet Ibn Abi Uṣeibia qui dixit (ed. A. Müller, I, 109) : duo opera collectanea a Joanne filio Serapionis syriace composita fuisse, alterum majus duodecim libris constans, alterum brevius et celebrius in septem libros divisum; addiditque posterius hoc ab Al-Ḥadithi al-Kâtib pro Abu-l Ḥassan ben Nafis medico anno 318 (930 post J.-C.) in arabicum sermonem translatum esse, atque istius versionem meliorem esse quam versio ab Ḥassan ben Bahlul al-Awânî confecta : ونقله الحديثى الكاتب لابن الحسن بن نفيس المتطبب فى سنة ثمان عشرة وثلاثمائة وهو أحسن عبارة من نقل الحسن بن بهلول الاوانى الطيرهانى ⁽⁴⁾.

Bar-Bahlulem vero primos ætatis annos in diocesi nestoriana Tirhân degisse ex lexico ejus ipso patet; quotiescunque enim de dialecto sua vernacula ibi loquitur Bar-Bahlul, his verbis uti solet : ܠܘܬܢ ܒܬܓܪܝܬ, عندنا بتكريت «apud nos in Ṭagrit», seu ܠܘܬܢ ܒܛܝܪܗܢ, ܠܘܬܢ ܒܛܪܝܗܢ «apud nos in provincia Tirhân» (seu Trihân ⁽⁵⁾). Sed de vita et scriptis ejus pauca innotuere; nescitur quo anno natus et mortuus sit. Circa annum 963, quum Abdišo I ad patriarchatum Nestorianorum evectus fuisset, eum floruisse e *Libro Turris* a Mari filio Salomonis conscripto liquet, qui hæc refert : Abdišo tunc episcopum Maalthayæ in patriarchatum ab Abu-l Ḥassano ben Bahlule et ab aliis episcopis commendatum fuisse ⁽⁶⁾. Titulo medici non insignatus est Bar-Bahlul nec inter medicos ab Ibn Abi Uṣeibia numeratus est; sed doctor nuncupabatur, eumque disciplinas in schola Bagdadensi docuisse non absonum videtur. Lexicon suum Bagdadi eum conscripsisse e cod. Parisino, syr. 318 (cujus descriptionem vide infra) et e notula aliorum codicum jacobiticorum ⁽⁷⁾ compertum habemus;

⁽¹⁾ Quis scriptor nomine بن عيسى, 42, not. 10, designetur nescimus, sane non Išo bar Ali.

⁽²⁾ Nomen *Jesu* vel *Josue* quod ei indidit J. Assemani (*B. O.*, III, pars 1, 237, not. 2) e confusione nominum Bar-Alii et Bar-Bahlulis, quæ sæpe in glossariis mixtis facta est, ortum videtur esse. Errabat sane ill. vir quum diceret : «Eum Syris *Jesum* seu *Josue*, Arabibus عيسى appellatum fuisse, liquet e titulo lexici syro-arabici ab ipso compositi, quod olim ad Thomam Erpenium pertinebat, nunc in Bibliotheca publica apud Cantabrigiam servatur.» Vide infra descriptionem codicis C. In eumdem errorem lapsus est et Gesenius, qui ait (*Sacra Pentec.*, 26, not. 46) : «Jesu prænomen ei tribuitur in titulo cod. Oxon., Marsh 194 (lege 198), necnon in exemplo Cantabrigiensi.» Vide infra descriptionem horum codicum. Nomen Bahlul, بهلول, apud Arabes commune est, significatque *scurram*. Chalifæ Harun al-Rašid scurra hoc modo designabatur. Hodie etiam genium quemdam, jam maleficum, jam benevolum, sic nuncupant Orientales, cui præcipuas partes in fabulis attribuit vulgus.

⁽³⁾ Cf. Yakut, I, 395. Awânâ mansionem seu *caravanserai* significare videtur, cf. G. Hoffmann, *Auszüge aus syr. Akten pers. Märtyrer*, p. 211, ubi de alio vico Awânâ in Bêth-Nuhadrê supra Mausilem sermo esse videtur.

⁽⁴⁾ Errore scribæ legitur الطبرهانى; eodem errore Al-Bekri et Yakut sub الموصل tradunt الطبرهان loco الطيرهان, ut jam animadvertit G. Hoffmann, *Auszüge*, not. 1465.

⁽⁵⁾ Scriptio ܛܪܝܗܢ occurrit sæpius quam ut scribæ errorem conjicere liceat. Nomen urbis et provinciæ modo *Tirhân* modo *Trihân* effertum fuisse videtur. Cf. G. Hoffmann, *l. c.*, not. 1508.

⁽⁶⁾ Vide : *Maris, Amri et Slibæ de patriarchis Nestorianorum commentaria*, ed. Gismondi, *Pars prior*, 101.

⁽⁷⁾ Cod. Oxon. 25 et 163; vide Gesenium, *Sacra Pentec.*, 27; Payne Smith, *Catal.*, col. 604 et 610.

in istis cod. hæc leguntur : ܟܬܒܐ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܕܒܪ ܒܗܠܘܠ ܡܠܦܢܐ ܡܗܝܪܐ ܡܢ ܗܪܣܝܣ ܕܢܣܛܘܪ̈ܝܢܐ ܕܟܬܒܗ ܒܒܒܠ ܐܪܫܟܝܬܐ ܕܘܟܬ ܡܚܘܙܐ ܘܒܡܕܝܢܬ ܫܠܡܐ «Liber lexici Bar-Bahlulis, doctoris periti, de secta Nestorianorum, quem Bagdadi (1) conscripsit».

Quo proposito et quo modo compositum fuerit Bar-Bahlulis lexicon ex opere ipso et e præfatione ei præmissa (vide col. 1-4) discimus. Duplex est præfatio : altera syriaca; altera arabica; utramque manu Bar-Bahlulis scriptam fuisse constat. Hic locus est eas in latinam linguam quam maxime ad verbum translatas exhibere :

PROŒMIUM (SYRIACUM).

«Digestum est hoc lexicon compendiosum et collecticium manu hominis ignavi et alumni scholarum, Ḥassani bar Bahlulis nomine, qui pro facultate sua imbecilla e multis quæ præsto erant glossariis atque ex aliquot libris interpretum scientiæ probatorum id collegit, ut filii sui amicique et quicunque in hunc librum inciderent edoceantur. Juxta ordinem alphabeticum opus disposuit, quum a littera *olaf* inciperet et seriei hujus litteræ insereret : primo omnia vocabula quorum in fronte *olaf* est, sequente alia *olaf* (2); deinde ea in quibus post *olaf* sequitur *bêth;* dein ea in quibus post *olaf* sequitur *gomal;* dein ea in quibus post *olaf* sequitur *dolath;* et sic continuate usque ad *olaf* quam sequitur *tav*. Eodem modo et seriem litteræ *bêth* et post eam unamquamque aliarum litterarum ordinavit.

«Sed tempus est monendi illum qui in hoc lexicon incideret compilatorem non respexisse litteras, quæ aliquando in conjugatione verborum adduntur aut mutantur, quum initio vocabulorum occurrerent; sed rediisse ad stirpem verbi et inde ejus principium, ut suæ seriei inseratur, sumpsisse; ex. gr., ܢܝܚܐ, ܬܢܝܚܐ, ܡܢܝܚܐ non sub litteris *nun*, *tav*, *mim*, sed sub littera *ḥêth* digessit, quum ista e ܢܝܚܘܬܐ deriventur (3). Vocabula autem aliquot, quæ cum litteris additiciis melius innotuerunt et usus communis sunt, in utraque serie attulit. Litteræ vero, quæ initio vocabulorum aliquando per conjugationem mutantur, hæ sunt : ܐ̄, ܒ̄, ܕ̄, ܘ̄, ܠ̄, ܡ̄, ܢ̄, ܬ̄, quæ numero sunt octo (4).

«De multis quidem vocibus hoc in lexico congestis, quarum interpretes nominatim non indicati sunt, locutus est Rabban Ḥonain (5). His exceptis, cæterarum interpretes nominati sunt, scilicet : Gregorius Nyssænus, Bar-Dâšandâd, Zacharias Merwensis et Šamli medicus juxta Ḥonainum; deinde Joannes filius Serapionis medicus, Daniel Garamæus (6) episcopus Taḥalæ, Ḥenanišo filius Serošwai, episcopus Ḥirtæ, cujus lexicon maxime accuratum est atque opus Ḥonaini medici explevit (7); sicut

---

(1) Verbatim : «Babylone Arsacidarum (= *Ctesiphon*) urbe munita (= *Mâḥôzê*, ܡܚܘ̈ܙܐ) et civitate pacis (= *Bagdad*, مدينة السلام).» In codice Parisino desunt vocab. ܡܢ ܗܪܣܝܣ ܕܢܣܛܘܪ̈ܝܢܐ «de secta Nestorianorum».

(2) Col. 1, l. 11, lege : ܕܐܚܪܢ ܕܢܩܘܦܐ ܠܗ ܐܠܦ ܘܒܬܪܗ ܗܘ ܕܢܩܘܦܐ ܠܗ ܒܝܬ, v. Rahlfs, *Götting. Gelehrte Anzeigen*, 1893, p. 976, not. 1.

(3) Col. 2, l. 6, post ܐܝܟ linea textus omissa est, quam hic addimus : ܕܠܡܐܡܪ ܗܟܢܐ. ܢܝܚܐ ܘܬܢܝܚܐ ܘܡܢܝܚܐ. ܠܐ ܦܐܫ ܠܗܘܢ ܒܢܘܢ ܡܢ, et l. 8 legendum est ܢܝܚܘܬܐ loco ܢܝܚܡܐ, v. Rahlfs, *Götting. Gelehrte Anzeigen*, 1893, p. 976. Interpolatores Lexici et Bar-Bahlul ipse legem hoc in loco enuntiatam non videntur ubique servasse.

(4) De signis quæ hunc numerum efficiunt, v. R. Gottheil, *Z. D. M. G.*, XLIII, p. 121.

(5) His verbis Bar-Bahlul ipse Gesenio respondit, quærenti cur Ḥonainus tam raro a Bar-Bahlule citatus sit (*Sacra Pentecostalia*, p. 5, not. 16). In lexico ܚܢܝܢܐ seu compendiose ܚ̄ nunquam opus Ḥonaini designat, vide Bernstein, *Z. D. M. G.*, II, 370, not. 1; Payne Smith, *Catal.*, col. 621.

(6) Col. 3, l. 5, pro ܓܪܡܝܐ scribæ errore ܓܡܪܝܐ scriptum est.

(7) Col. 3, l. 6, loco ܘܡܫܡܠܝ ܗܘܐ legendum esse ܘܫܡܠܝ ܗܘܐ videtur.

varia quae
Et quidquid inter ea sparsa inveniuntur, (excerpta de [illegible]) selectionibus (verborum seu expressionum etc.) quae collegerunt (un[illegible]
prout sibi visum est

quidam alii commentatores et interpretes. Insunt et varia excerpta e collectaneis (1) sumpta, quæ auctor prout ipsi visum est inseruit.

« Ex animi sententia, benedicte lector, ora primo pro temet, deinde pro possessore (Lexici) et pro eocunque qui thesauri istius utilitate referti particeps factus erit, atque etiam pro scriba misero qui hoc exscripsit.

« Hæc quidem dixit Rabban Ḥonain in prooemio lexici sui : « Locutiones quæ non omnino barbaræ « sunt, etiamsi ipsæ aut earum explicationes non multum innotuerint, tales protuli quales inveneram, « adjecta eis notula, quæ diffidentiam meam in hac re exprimeret, scilicet syriace : ܠܡ (*forsan*), « arabice vero : زعم (*contendit*). » Eodem modo eas exscripsi et idem adjeci ad alias locutiones similes, quas inveneram. »

PROŒMIUM (ARABICUM) (2).

« Jam conficiebam lexicon vocabulorum distinctorum quam accuratissimum, quamvis materiem dissimilem contineat et res ecclesiasticæ a medicinalibus et logicis discernendæ, locutiones vero cujusque generis, græcæ, latinæ, syriacæ, hebraicæ et quæ apud Nabatæos aliosque in usu sunt seorsim exhibendæ fuerint. Tunc vidi quam multi defectus et quanti errores essent, quia sæpissime quæstiones hominum de rebus dubiis et atrociter obscuris occurrunt. Animum ergo intendi ut quas discrepantias invenissem, nomine scriptoris allato insererem, quando is notus erat. Sciebam enim in iis exponendis majorem utilitatem fore, si quærenti explicationes uniuscujusque præsto essent et judicio suo sanas a morbidis dignoscere posset. Ex his autem unum librum concinnavi, in quo ordinem alphabeticum initio et ubique secutus sum, ut vocabulum inventu facilius esset, nec multos libros propter id inspicere necesse fieret, quum ad quam dialectum pertineat nesciretur.

« Non ignoro quod nullus unquam confectus sit liber, qui omnibus hominibus placeret. Quod si libri istius lector locutiones inveniat, quæ ipsi nullius utilitatis videantur esse, sciat quod alius ex istis lucrum percipere posset. Mercedem Deus clemens cito det ei, qui summo labore, molestia, perseverantia et contentione hæc collegit. Equidem sibi conscius est auctor quod operi perfecto impar sit; natura enim manca humanitati toti tributa est. »

II. DE RATIONE EDITIONIS LEXICI.

Utroque in prooemio Bar-Bahlul lexicon suum juxta meliorem rationem et ordinem digessisse nos docet. Attamen si opus a nobis editum pervolveris, valde miraberis quod tam multa permixta et confusa sint, ut jam in præfatione nostri fasciculi primi (p. v) notavimus. Addidit etiam Bar-Bahlul litteras initio vocum præfixas se non reputasse, sed vocabula ad suam stirpem revocata fuisse; non desunt tamen quæ ad hanc legem non redacta sunt et sub littera initiali disposita sunt. Ingentem rerum excerptarum molem aliquando præter justum ordinem a Bar-Bahlule ipso congestam esse non absonum videtur; at confusio ista interpolatoribus sæpius incumbit, qui singuli per sæcula lexicon glossis novis auxerunt. Ibi inveniuntur excerpta e scriptis Bar-Hebræi, qui post trecentos annos vivebat, necnon glossæ quæ scriptorem jacobiticum produnt, quum Bar-Bahlulem asseclam sectæ nestorianæ fuisse constet. Quæritur ergo qua via editor lexici incedere deberet; num archetypum Bar-Bahlulis, farragine extranea rejecta, restituere interesset, an codicem operis veterem et bonum juris publici facere præstaret. De hac quæstione paucis disserere libet.

---

(1) Col. 3, l. 10, lege ܠܘܩܛ̈ܐ loco ܠܘܩܝ̈ܐ; in nota 6, lege ܕܡܣܩܢܘܬܐ loco ܕܡܣܩܘܬܐ.

(2) Cf. Payne Smith, *Catal. cod. mss. Bibliothecæ Bodleianæ*, p. 69.

In novum et proprium opus conficiendum Bar-Bahlul animum non intenderat, sed compilationem quam utilissimam e lexicis Ḥonaini, Zachariæ Merwensis, Ḥenanišo librisque scriptorum aliorum desumptam conscripsit, cui multas de rebus ecclesiasticis, medicinalibus et logicis glossas, nominibus auctorum adjectis, locutionesque variarum dialectorum, quæ ei innotuerant, intexuit, ut ipse suis in præfationibus professus est. Ex iisdem fontibus plures glossas, quas Bar-Bahlul omiserat, hausisse interpolatores probabile est, nam nonnullis in codicibus istæ desunt. Sæpissime autem parvi interest scire num hæ glossæ a Bar-Bahlule ipso an ab ulteriore compilatore introductæ sint, et frustra laboraret qui rem tentaret. Igitur ad Lexicon edendum codicem optimum eligere et sequi, atque varias lectiones aliorum codicum ima pagine referre expediebat. Hanc viam commendavit ill. vir Lagardius, quum scriberet⁽¹⁾ : «Quod Bar-Alium et Bar-Bahlulem nuncupamus est collectio glossarum pretio inæqualium et auctoribus diversarum per sæcula continuata.» Imo, *corpus glossarum integrum* edere jubebat. Scias autem quod vetustissimus lexici codicum, qui ad nos pervenerunt, longe post mortem Bar-Bahlulis scriptus sit et textum quam maxime interpolatum præbeat; vide insuper quæ de hac quæstione olim disseruimus in ephemeride : *Journal asiatique*, janvier-février 1894, p. 142 seq.

Codices lexici Bar-Bahlulis infra describentur. Quo modo eis ad Lexicon edendum usus sim jam in præfatione fasciculi primi (p. II-III) locutus sum. Addendus est novus codex jacobiticus (P signatus), qui Parisiis in *Bibliotheca nationali* asservatur. Apud nos ex Oriente allatus est, quum littera *phe* editionis meæ sub prelis esset. Varias lectiones, quas præbet, inde tantum a col. 1535 exhibere potui (vide notam 4 hujus columnæ). A codicibus Socinianis pauce differt; tamen addimenta plura continet.

III. DE FONTIBUS LEXICI.

Multi sunt libri, e quibus glossas lexici sui excerpsit Bar-Bahlul; eos jam titulo operis jam nomine auctoris laudavit. Quod de quoque scimus hic breviter juxta ordinem alphabeticum damus :

Abba Kaškarensis, anno 741 Nestorianorum patriarcha factus, ܡܪܝ ܐܒܐ ܟܫܟܪܝܐ ܘܩܐܬܘܠܝܩܐ, 1063, 24, ubi ejus homilia de martyre Zachæo citata est. De operibus Abbæ II vide Assemani, *B. O.*, III, part. 1, 154.

Abdos filius Yazdpanâh, ܥܒܕܘܫ ܒܪ ܝܙܕܦܢܐܗ, cujus meminit Bar-Bahlul sub voc. ܐܠܟܣܝܪܐ, 178, 22. Notis ܥܒ (227, 1) hoc nomen indicatum esse haud verisimile videtur. An iste auctor idem sit ac Abdos medicus chalifæ Motaded, qui librum memoriabilem de medicina (تذكرة في الطبّ) scripsit, dubium est (cf. Ibn Abi Uṣeibia, I, 231).

Abu Yaḳub Isḥak filius Abdan. In Lexico hoc nomen ter

---

(1) *Gesammelte Abhandlungen*, p. 3.

citatum est : 487, 2, sub ܡܠܡܕܪܘܬܐ, قال لى الشيخ قال, ܡܠܒܪܕ ; 495, 1, sub ابو اسحاق (*sic*) ابن عبدان, وقال ابو يعقوب, ܠܗܘܣܘ ; 944, *ult.*, sub الشيخ ابو يعقوب, Apud Arabes non desunt qui nomine Isḥak (Isaac) et cognomine Abu Yaḳub (pater Jacobi) innotuerunt, sed inter istos quis filius Abdan et æqualis Bar-Bahlulis fuerit, nescimus.

Abu-l Ḥassan Ali filius Jacobi et frater Stephani, qui patriarcha Antiochæ factus est. Eum de vocab. διάψαλμα interrogaverat Bar-Bahlul, responsumque ejus epistola conscriptum retulit, 557, 15 : سألت عن تفسيره ابا الحسن على ابن يعقوب اخا اصطفان (*sic*) وقد صار بطرك انطاكية من بعد...

Abu Zaid, ابو زيد. Ejus interpretatio vocab. ܫܘܡܬܢ versionis Peschittæ (*Dan.*, I, 13) allata est, 1970, 11. An de Ḥonaino agatur, cujus nomen plenum erat ابو زيد حنين بن اسحق العبادى, dubium est.

Abzud Scholasticus, ܐܒܙܘܕ ܐܣܟܘܠܝܐ, qui etiam Bazud et Mikael. *Libri definitionum* auctor est. Ex hoc libro glossam in vocem ܡܢܝܬܐ excerpsit Bar-Bahlul, 1843, 8, quæ in cod. 88, fol. 191 *b*, Bibliothecæ regiæ Berolini invenitur (cf. Sachau, *Verzeichniss der syr. Handschr. zu Berlin*, 1899, p. 322 *b*). Ibi auctor nuncupatur Bazud seu Bazwad doctor, ܒܙܘܕ ܒܙܘܕܐ ; in alio codice Londini (*India Office*) asservato *Liber definitionum* Mikaeli adscriptus est, cf. Hoffmann, *De Hermeneuticis apud Syros Aristoteleis*, p. 151, et *Opuscula Nestoriana*, p. XXI. Abzud circa ann. 900 vixisse videtur.

Aharonis vita, ܬܫܥܝܬܐ ܕܩܕ̄ܝܫܐ ܡܪܝ ܐܗܪܘܢ, 171, 3, ubi de pago Alon in provincia Melitinæ agitur. De hoc sancto monacho vide Bar-Hebr., *Chron. eccl.*, I, 87; Wright, *Catal.*, 1124, n^um^ 7.

Aḳulas (Aquilas? Ocellus?), ܐܒܐ ܐܩܠܘܣ, 1785, 20, qui de vocabulo a chimistis usitato citatus est. De chimista isto cf. Berthelot, *La chimie au moyen âge*, II, XXXV, not. 1, et indicem sub vocab. *Acolos*, *Aquila*, *Akoulas*.

Al-Mansuri, vide Razes.

Anaphora S. Jacobi, fratris Domini Nostri, ܐܢܐܦܘܪܐ ܕܩܕ̄ܝܫܐ ܡܪܝ ܝܥܩܘܒ ܐܚܘܗܝ ܕܡܪܢ, 1650, 7, in vocab. ܦܬܘܪܐ.

Antidotaria. Libri hujus generis in lexico Bar-Bahlulis sub nomine græco γραφείδιον hoc modo citati sunt : ܓܪܦܕܝܢ, 2047, 9; ܓܪܦܕܝܢܐ, 26, 6; 828, 6; ܓܪܦܝܕܝܘܢ, 517, 6; arabice : اقراباذين, 517, 6; القراباذين, 1516, not. 3; القرابادينات, 2047, not. 9.

Aramæorum fabulæ, ܡܬܠܐ ܕܐܪ̈ܡܝܐ, 269, 3; 313, 17; 547, 19; 612, 8; 866, 24; 883, 18; 896, 12; 1037, 3; 1051, 19; 1148, 2; 1153, 24; 1352, 24; 1356, 16; 1369, 15; 1979, 10; 2007, 2; 2072, 18. His in locis de quodam libro fabularum apud Aramæos Babyloniæ in Bêth-Aramaye (ܒܝܬ ܐܪ̈ܡܝܐ) vulgato agi putamus. Sunt qui pro ܐܪ̈ܡܝܐ (Aramæi) ܐܪ̈ܡܝܐ (ethnici) legere malunt et fabulas ethnicorum, id est Ḥarranensium, intelligunt, cf. G. Hoffmann in *Z. D. M. G.*, XXXII, 756. Glossa vero in quadam Lexici, 295, 23, ܐܪ̈ܡܝܐ per ܚܪ̈ܢܝܐ interpretatum est. Sed ubicunque in Lexico vox apud Ḥarranenses usitata allata sit, sub nomine Ḥarranensium (ܚܪ̈ܢܝܐ) non autem ethnicorum (ܐܪ̈ܡܝܐ) citata est, cf. infra Ḥarranensium liber; imo, vocabulum *ethnici* per ܚܢ̈ܦܐ expressum est, cf. ܚܢ̈ܦܘܬܐ ܕܚܢ̈ܦܐ, 1849, 9; deinde vox ܡܘܣܪܕܐ, 1037, 3, e sermone persico educta est et ad Syros Babyloniæ spectare videtur. Non obstat glossa 1226, 7, ܢܘܦܐ ܐܫܟܚܬܗ ܒܡܬܠܐ ܘܒܟܬܒܐ ܕܚܪ̈ܢܝܐ, quæ tantum significat, idem vocabulum duobus in libris inventum fuisse, scilicet in fabulis (Aramæorum) et in libro Ḥarranensium. Has fabulas a libro *Kalila et Dimna* alienas esse monstravit Imm. Lœw in *Z. D. M. G.*, XXXI, 535 seq.

Awân (?), doctor quidam in cœnobio nestoriano Mar Gabrielis prope Mausilem, ܗܢ ܡܢ ܡܠܦ̈ܢܐ ܕܐܘܢ ܗܘܐ ܒܥܘܡܪܐ ܕܐܬܟܢܝܗ ܗܘܐ ܠܗ ܕܓܒܪܝܐܝܠ ܕܡܪܝ، ܒܡܕܝܢܬܐ ܕܡܘܨܠ, 893, 25, de vocab. ܚܠܐ, *Ecclesiastes*, VI, 6.

Babai monachus (569-628), ܡܪܝ ܒܒܝ ܝܚܝܕܝܐ, qui archimandrita cœnobii montis Izlæ fuit, multosque libros conscripsit. Ejus, juxta Zachariam Merwensem, meminit Bar-Bahlul sub vocab. ܦܘܦܐ, 1675, 9.

Bar-Daḳnânâ, ܒܪ ܕܩܢܢܐ, auctor syriacus qui parum innotuit, cf. Assemani, *B. O.*, III, part. 1, 232, not. 2 (ubi lectura Ecchellensis præferenda est). Versus aliquot ex homiliis ejus metricis attulit Bar-Bahlul, quæ in vino et amore versari videntur : 1189, 3, et 1193, 3 (in utroque loco duo versus syllabis septem constantes cum homœoteleuto *aḥ*, ܝܚ, sane ex eadem homilia excerpti sunt); 1975, 4 (versus unus syllabis duodecim constans). Ex homœoteleuto et scribendi arte affectata diceres auctorem non multo Bar-Bahlule antiquiorem fuisse et sæculo decimo vixisse. Vocabula singula quæ aliis in glossis inveniuntur forsan ex eodem fonte hausta sunt : 102, 12; 380, 9; 811, 7; 953, 17; 1266, 4; 1340, *pen.*; 1407, 1; 1468, 14; 1674, 14; 1680, 7; 1937, 1.

Bar-Dâšandâd (Abraham), medio in sæc. vii°, ܒܪ ܕܫܢܕܕ, ܒܪ ܕܫܢܕܕ ܘܚܒܪ̈ܘܗܝ, ابن داشنداد واصحابه. Abraham filius Dâšandâd in schola a Babai bar Nesibnâye instituta Bašuši prodocebat; ejus socii, ܚܒܪ̈ܘܗܝ, اصحابه, ut ejusdem scholæ magistri intelligendi videntur esse. Bar-Bahlul sua in præfatione Bar-Dâšandâd expresse memoravit. Syriace scribebat, glossæque in lexico allatæ ad vocabula syriaca spectant: 145, 1; 161, 6; 1215, 22; 1367, 1; 1390, 18; 1784, 20; 2052, 9. Operum Bar-Dašandâdi catalogo in suo meminit Ebedjesu; vide Assemani, *B. O.*, III, part. 1, 194.

Bar-Ḥatim, ܒܪ ܚܐܛܡ, ابن حاتم, يحيى ابن حاتم. Sub hoc nomine pauca vocabula græca et syriaca lexico inserta sunt, maxima e parte corrupta : ܒܩܠܘܣ et ܦܩܠܘܣ = Βουκέφαλος, 176, 15; 1823, 19; et forsan 92, 23; ܓܢܘܣܝܣ = γνῶσις, 484, 25; ܓܐܘܓܪܦܝܐ = γεωγραφία, 607, 3; ܦܪܐܦܘܣܝܛܐ = πραιπόσιτος (præpositus, cf. 954, 13), 1633, 10; ܦܘܠܘܣ = Παῦλος (?), 1507, 11; syriace : ܐܘܩܝ̈ܢܐ, 232, 26; ܐܪܥܝܐ, 304, 2; ܫܥܒܘܕܘܬܐ 767, 4; ܣܣܛܪܐ 1366, 4; ܦܬܓ̈ܡܐ = ܦܬܓ̈ܡܐ, 1487, 17; ܩ̈ܣܡܐ ܡܩ̈ܠܝܢܐ, 1776, 11; ܡܪܥܒܐ, 1847, 17; ܥܡܠܐ, 1987, 17; ܬܡܠܠ, 2031, 5; ܬܠ̈ܬܐ, 2055, 18; ܬܠ̈ܬܐ, 2067, 18. Nomen arabicum يحيى ابن حاتم plene scriptum est, 1366, 4. Quis fuerit hic Syrus nescimus; nullo modo Ahmed filius Ḥâtim, احمد بن حاتم, nec Abu Ḥâtim Segestanensis, ابو حاتم السجستانى.

Bar-Hebræi grammatica major, quam titulo *Liber splendorum*, ܟܬܒܐ ܕܙܠܝܓ̈ܐ, auctor inscripserat, cf. *Œuvres grammaticales d'Abou-l Faradj*, ed. Martin, I. Lexico nonnullæ glossæ ex hac grammatica desumptæ additæ sunt sane ab interpolatore jacobitico, quum jam inde a pluribus sæculis mortuus esset Bar-Bahlul Lexici auctor; obiit enim Bar-Hebræus anno 1286. Hæ glossæ ad vocab. artis grammaticæ spectant, 150, 21, etc.

Bar-Ṣauma Taḥalensis, ܒܪ ܨܘܡܐ ܬܚܠܝܬܐ, 167, 22; forsan idem ac Bar-Ṣauma, episcopus urbis Nisibis, qui post mortem Ibæ († 457) ex Edessa cum aliis Nestorianis pulsus erat.

Bar-Serošwai ܒܪ ܣܪܘܫܘܝ, ابن سروشويه, sæpius ܒܪ ܣܪܘ, id est, Ḥenanišo (seu Ḥenanjesu) filius Serošwai, episcopus urbis Ḥirtæ, qui initio sæculi noni claruit. Ejus lexicon syriacum, de quo vide supra p. x, pluries in quaque pagina lexici Bar-Bahlulis citatum est. Aliquoties nomen ejus errore scribæ cujusdam insertum esse videtur : 12, 9, post ܒܪ ܣܪܘ legitur ܐܪܟܝܐܛܪܘܣ (ἀρχίατρος), quod epitheton Sergio medico et non filio Serošwai aptum est, cf. *ibidem*, not. 23; aliis in locis (52, 22; 64, 8) epitheton ܡܠܦܢܐ (Doctor) occurrit, æque absonum.

Basilius Magnus. Ex homiliis ejus novem de mundi creatione exstant in lexico duo loci : alter de alcyone, juxta glossam e Bar-Serošwaio allatam, 180, 9; alter de crystallo, 1836, *ult.* Cf. infra Physiologus et Land, *Scholia in Physiologum Leidensem* in *Anecdota syriaca*, IV, 133. Basilius insuper citatus est sub vocab. seq. : ܪ̈ܘܐ, 698, 23; ܚܡܐ, 1428, 16; ܡܐܓܢܐܦܘ, 1705, 9.

Benjamin monachus, ܒܢܝܡܝܢ ܕܝܪܝܐ, ܒܢܝܡܝܢ ܡܦܫܩܢܐ, 369, 25; 475, 9; 776, 24; 1383, 7, ubi ejus commentarius in scripta Dionysii Areopagitæ citatus est. In notula codicis Londinensis, Add. 12152, qui opera Dionysii Areopagitæ continet, legitur : «quo tempore hæc opera transcripta sunt (anno 837), in cœnobio Teledæ magno, quod in provincia Antiochiæ situm est, otiose vivebat Rabban dogmaticus Mar Benjamin»; vide Wright, *Catal.*, p. 498. Quæ descriptio in nostrum Benjamin monachum quadrare apte videtur, quamvis Teledæ monachi e secta monophysitica essent. Dionysii vero opera apud Syros monophysiticos vulgata et commentata fuisse constat. Attamen nihil prodit glossas de Benjamino lexico Bar-Bahlulis nestoriani ab interpolatore insertas fuisse.

Chimistæ, aurifices, metallici, ܩܠܝܣ ܟܡܠܐܐ, ܬܫܚܝܫ̈ܘ, ܘ" ܟܐܘܡܢܘܬܐ, ܩ" ܐܘܡܢܘܬܐ, ܟܐܘܡܢܘܬܐ, اصحاب الكيميا, quæ vocabula eodem sensu in Lexico sumpta sunt; vide locos in *Indice vocum syriacarum et hebraicarum* sub ܟܡܠܐܐ et ܩܠܝܣ allatos; etiam ܟܡܝ̈ܢܪܐ 297, 6; 331, 7; 876, 7, quod e ܟܡ̈ܝܐܝܐ «chimistæ» corruptum videtur, sicut ܟܡܠܐܐ pro ܟܡܝܐܐ = χημεία vetus mendum est (cf. 901, 9; 904, 10). De chimia apud Syros vide Berthelot, *La chimie au moyen âge*, t. II, ubi pleræque lexici Bar-Bahlulis glossæ de metallis et sideribus inveniuntur.

Chronographi, ܣܦ̈ܪܝ ܟܪܘܢܘܓܪܦܘܣ, 75, 12.

Commentarius arabicus in Psalmos, cujus auctor non indicatus est, مفسّر الداود, 85, 11; المفسّر للداود, 1999, 14.

Conciliorum acta, ܣܘܢܗܕܘܣ seu ܣܘܢܗܘܕܘܣ, كتاب سنهودس, 23, 22; 248, 24; 277, 12; 281, 2; 1771, 15; cf. 264, 17, de patriarchatu Ephesino jussu synodi Nicænæ suppresso.

Constantinus, قسطنطين, قوسطنطين. Paucæ glossæ, quæ lexico Bar-Bahlulis sub hoc nomine insertæ sunt, ex commentario arabico Pentateuchi juxta versionem Peschittam excerptæ esse videntur, 532, 3; 592, 3; 732, 7; 870, 3; 1365, 5; 1632, 15.

Cyriacus, ܩܘܪܝܩܘܣ, 1121, 23, de vocab. ܡܣܡܬܐ; forsan Cyriacus episcopus urbis Nisibis (circa ann. 630); de cujus operibus vide Assemani, *B. O.*, III, part. I, 215.

Cyrillus, de voc. ܟܒܠܐ, 500, 20, citatus. Cyrillus quidem Alexandrinus, quum glossa in *Mattheum*, XXIX, 24, e commentario hujus in Novum Testamentum sane excerpta fuerit. Quæ glossa nestorianis in cod. deest, et in lexicon ab interpolatore jacobitico allata fuisse videtur. Hic ergo non valet annotatio Gesenii, qui de Cyrillo in cod. locupletioribus Bar-Alii citato scripsit : « *Cyrillus* isque Hierosolymitanus, nam Alexandrinum odio habebant Nestoriani »; *Sacra Pentecostalia*, p. 24.

Daniel Garamæus episcopus Taḥalæ, quem inter scriptores in Lexico citatos nominavit Bar-Bahlul sua in præfatione syriaca, sed nomen ejus nullo in loco lexici invenimus. Hic est Daniel bar Ṭubanita, episcopus Taḥalæ, qui plura opera syriaca conscripsit et doctrinam Isaaci Ninivitæ refellit; quo tempore vivebat incertum; forsan Isaaci in sæculo septimo æqualis fuit, cf. Chabot, *Notes sur la littérature syriaque*, in *Revue sémitique*, 1896, p. 254 et 257.

Dioscorides modo e compendio arabico Gabrielis ibn Boḫtišo modo e versione syriaca Ḥonaini citatus; vide Gabriel et Ḥonainus.

Domitii homilia, ܡܐܡܪܐ ܕܡܪܝ ܕܘܡܛ, 1276, not. 9; hoc est, panegyrica oratio in martyrem Domitium, vide Wright, *Catal.*, p. 1149, *Add.*, 17201. Sancti hujus vita a Bedjan in *Acta mart. et sanctorum*, VI, 536 seq. edita est.

Edessenorum narratiunculæ, 678, 13, ܘܐܫܬܥܝܬܐ ܕܒܢܝ ܡܢ ܬܫ̈ܥܝܬܐ ܕܒ̈ܢܝ ܐܘܪܗܝ; forsan libellus ad pueros delectandos vulgari sermone conscriptus; confer ܡܡܠܠܐ ܕܐܘܪܗܝ, 1755, 4; ܠܫܢܐ ܐܬܪܝܐ ܘܐܘܪܗܝܐ, 2077, 6.

Elias Anbarensis, ܐܠܝܐ ܕܐܢܒܪ, 803, *pen.*, de nomine ܛܝܡܝ ܒܪ ܛܝܡܝ, *Marc.*, x, 46. Elias iste circa annum 922 claruit; carminum tres tomos, apologiam, epistolas et homilias conscripsit; vide Assemani, *B. O.*, III, part. I, 258.

Elias episcopus Hierosolymorum, qui Ali filius Obeid dicebatur, اليّا اسقف المقدّس المعروف بعليّ بن عُبيد. Ejus sub nomine glossas arabicas vocab. syriacorum continet lexicon Bar-Bahlulis, 286, 12; 583, 19; 620, 3; 659, 13; 1263, 8; 1313, 22; 1488, 1; 1710, *pen.*; 1942, 5; 2068, 8. Forsan idem est ac Elias al-Djauhari, qui Hierosolymorum episcopus, deinde anno 893 Damasci metropolita factus est. Elias al-Djauhari collectionem synodicam Nestorianorum e syriaco in sermonem arabicum vertit et librum ad unionem christianarum sectarum parandam conscripsit; vide Assemani, *B. O.*, III, I, 513; II, 220; Guidi in *Z. D. M. G.*, XLIII, 388.

Emmanuel catholicus, ܡܪܝ ܥܡܢܘܐܝܠ ܩܬܘܠܝܩܐ, qui anno 937 patriarcha Nestorianorum factus est († 960), cf. Bar-Hebr., *Chron. eccl.*, II, 245. Citatus est sub vocab. ܟܒܘܫܐ, 1930, 6.

Enâníšo monachus, ܥܢܢܝܫܘܥ ܕܝܪܝܐ, 2064, 11, qui medio septimo sæculo vivebat. Librum canonum de æquilitteris conscripsit, e quo glossa in vocabulum ܬܠܬܘܫܐ a Bar-Bahlule excerpta videtur esse; de hoc libro vide G. Hoffmann, *Opuscula nestoriana*; R. Gottheil, *A treatise on Syriac grammar by Mar Elias of Sobha.*

Ephræm Syrus († 373), ܐܦܪܝܡ, ܡܪܝ ܐܦܪܝܡ, افريم, 712, 22; 1709, 18; 1732, 21; 1769, 6; 1774, 9; 1929, 11. Ejus *Testamentum* citatum est, 712, 22; 1774, 9; hymni et laudes de Abrahamo Ḳidunaia, 1769, 6.

Epiphaniæ canon, ܩܢܘܢܐ ܕܕܢܚܐ, 377, 23; 791, 22; e libris liturgicis Syrorum.

Epiphanius, de Jobo, 116, 8.

Ethnicorum feriæ, 1423, 19, ܥܘܪ̈ܕܐ ܐܫܬܥܝܬܗ ܒܟܬܐ̈ܪܐ ܕܚܢ̈ܦܐ; forsan liber liturgicus Ḥarranensium, vide infra Ḥarranensium liber.

Etymologi, qui de derivatione vocum tractabant, ܒ̄ܢܝ ܕܡܫܩ̈ܠܢܐ, ܐܢܫ ܡܫܩ̈ܠܢܐ, 15, 11; 36, 23; 57, 4; 58, 8; 194, 13; 196, 6; 224, *ult.*; 225, 16; 264, 23; 399, 19; 655, 6; 794, 8; 799, 13; 820, 10; 1148, 1; 1151, 8; 1316, 25; 1850, 17; 1886, 17; 1928, 18; 1934, 5; 1941, 20; 1966, 19; 1971, 8. Liber, quem sub hoc nomine attulit Bar-Bahlul, collectio vocum derivatarum et difficiliorum videtur esse, ut jam animadvertit egr. vir Payne Smith in *Thesauro syr.*, 1541.

Eusebius Cæsarensis, ܐܘܣܒܝܘܣ ܩܣܪܝܐ ܐܡܪ ܕܠܘܩܐ ܡܢ ܐܢܛܝܘܟܝܐ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ, 958, 2; cf. Eusebii *Historiam eccl.*, III, IV, 6.

Gabriel Catarensis, ܓܒܪܐܝܠ ܩܛܪܝܐ, 491, 22, de vocab. ܓܠܒܘܒ. Iste circa annum 740 floruit et librum de fide et unione conscripsit; vide Assemani, *B. O.*, III, part. I, 172.

Gabriel ibn Boḫtišo (Bochtjesu), جبريل, quibusdam in codicibus جبرايل, celebris medici Georgii Bochtjesu nepos et ipse medicus Bagdadensis, sæculo nono, sub principatu chalifarum Harun al-Raschid, Amin et Mamun.

Compendium (كناش) operum Dioscoridis, Galeni et Pauli Æginetæ arabice conscripsit, quod sub nominibus plantarum et rerum medicinalium sæpissime in lexico Bar-Bahlulis citatur, hoc modo : وامّا جبريل ابن بخت يشوع فحكى عن جالينوس وفولوس وديسقوريدس, 11, 23; وحكى جبريل ان جالينوس لم يذكرها وقال فولوس, 22, 7; 98, 4; حكى جبريل عن ديسقوريدس, 62, 22; 63, 10; 98, 7; aut brevius, قال جبريل, حكى جبريل, زعم جبريل, ذكر جبريل, 18, 3; 29, 10; 32, 2; 55, 1; 63, 16 et 21; 68, 16; 69, 22 et *pen.*; 71, 2; 83, *pen.*; 84, 6 et 23; 89, 19; 93, 23; 94, 27; etc. Gabrielem e græcis fontibus ipsis non hausisse, sed syriacis et arabicis versionibus usum esse constat; vide infra Galenus, Dioscorides, Paulus Ægineta. «Hoc arabicum compendium, ait Imm. Lœw (*Aramæische Pflanzennamen*, p. 12 et 13), nullam syriacam vocem præbet sed invicem copiam nugarum genuit. Per translationem arabicam vocabulorum græcorum syriace scriptorum depravata sunt mirum in modum nomina plantarum græca, atque occasionem non prætermisit Bar-Bahlul quin ea corrupta vocabula ut novas voces initio articuli aut ut synonyma medio in articulo afferret.» De lexico false Gabrieli adscripto vide supra p. VIII.

Galenus ex versionibus syriacis Sergii et Ḥonaini aut e compendio arabico Gabrielis citatus est; vide Sergius, Ḥonainus, Gabriel. Aliquando tamen glossas Galeni syriacas et arabicas, interprete non indicato, Bar-Bahlul adhibuit : 84, 26; 819, 9; 864, 7; 1516, 4; 2000, 12.

Geoponicorum versio syriaca. Bar-Bahlul nomina plantarum et animalium pauca e libro de agricultura excerpsit, cujus auctorem *Ionios*, *Ionanes*, *Ivannes* nuncupat : ܐܝܟ ܟܬܒܐ ܕܐܟܪܘܬܐ ܕܐܝܘܢܝܘܣ, 1492, 13; ܐܝܘܢܢܝܣ ܒܟܬ̄ ܕܐܟܪܘܬܐ, 395, 16; ܐܝܟ ܐܘܐܢܢܝܣ ܒܟܬ̄ ܕܥܠ ܐܟܪܘܬܐ, 471, 22; ܐܝܟ ܐܝܘܢܐܢܝܣ ܒܟܬܒܐ ܕܐܟܪܘܬܐ, 630, 25; aliquoties sine auctoris nomine : ܡܢ ܟܬܒܐ ܕܐܟܪܘܬܐ, 170, 8; ܡܢ̄ ܕܐܟܪܘܬܐ, 191, 20; ܒܟܬ̄ ܕܐܟܪܘܬܐ, 1449, 9; 1701, 15. Scriptionem *ionos* præferendam esse nunc constat, quippe quæ a nomine [Οὐϊνδαν]*ίωνος* decurtata fuerit. Anatolium Vindanionum (seu Vindanium) opus græcum de geoponicis scripsisse scimus, quod nunc deperditum compilationi græcæ Cassiani Bassi fere totum insertum est. Versionem syriacam geoponicorum Vindanioni a Sergio Rešainensi elaboratam fuisse verisimile est, sed hujus versionis prava epitome tantum superest, etiam manca, quam Paulus de Lagarde anno 1860 edidit. Paucissima vocabula e versione syriaca, prout ei obviam erant, attulit Bar-Bahlul, et inde dijudicare licet, quod sine ullo discrimine libris in lexico suo laudatis uteretur, ut bene notavit Immanuel Lœw, *Aramæische Pflanzennamen*, p. 20.

Quodam in loco, 1580, 16, glossa arabica e كتاب الفلاحة desumpta invenitur. De quo opere agatur nescimus. Liber agriculturæ, كتاب الفلاحة, Ḥonaino ab Ibn Abi Uṣeibia (ed. A. Mueller, 200, 14) adscriptus est.

Gregorii Thaumaturgi Vita, ܬܫܥܝܬܐ ܕܣܥܘܪ ܬܕܡܘ̈ܪܬܐ, 886, 14, de vocab. ܚܘܫܬܐ; cf. Bedjan, *Acta mart.*, VI, 83.

Gregorius Theologus Nazianzenus — Gregorius Nyssænus. *Theologus* in lexico aliquoties citatus est : 169, 2; 259, 3 et 11 (*Carmina iambica*, cf. ed. Bollig et Gismondi); 283, 3; 485, 14; 1430, 2; 1824, 17; 2045, *ult.*; *Nyssænus* autem : 11, 17; 167, 19; 180, 13; 237, 11; 243, 2; 244, 9; 286, 17; 292, 22; 963, 4; 1387, 8; 1639, 3; 2037, not. 9; *Gregorius*, nullo addito epitheto, sæpius : 84, 10; 86, 1; 96, 6; 126, 3; 154, 8; 160, *ult.*; 180, 22; 187, 16; 189, 23; 190, 7; 192, 14; 193, 13; 204, 14; 240, 22; 265, 17; 270, 8; 273, 13; 279, 20; 282, 15; 284, 13; 295, 23; 298, 10, etc.; adde etiam, 1922, 13; 1957, 12; 1971, 7; 2036, 19; 2037, 15. His in locis de Nyssæno agi videtur, quum Bar-Bahlul sua in præfatione eum expresse memoraverit.

Hexaemeron, quod sub nomine Nyssæni evulgatum est, multas glossas lexico suppeditasse videtur; cf. P. S., *Thes. syriacus*, 266 (sub ܐܟܣܐܡܝܪܘܣ). Ex hoc opere et e commentariis Nyssæni biblicis forsan excerptæ sunt glossæ de nominibus geographicis et biblicis, 84, 10; 86, 1; 154, 8; 180, 13; 180, 22; 187, 16; 244, 9; 295, 23 (cf. 292, 22). Attamen opera Theologi a Syris tam nestorianis quam jacobiticis multum trita in sermonem syriacum versa et commentata fuerunt, nec mirandum est quod in Lexico citata sint; cf. de Theologo 96, 6 (*Homilia de S. Basilio*); 222, 3; 282, 15, et 283, 3.

Ḥarranensium liber, ܟܬܒܐ ܕܚܪ̈ܢܝܐ, 168, 25; 507, 11; 1037, 23; 1226, 7. Loci ex hoc libro exscripti opus poeticum fabulas græcas continens demonstrant. Urbs Mesopotamiæ Ḥarran seu Carrhæ multos priscæ ethnicorum religionis usus servaverat, et ejus incolas pro ethnicis Syri christiani habebant, quos suo in sermone ܚܢ̈ܦܐ dicebant. Inde compertum habemus *librum Ḥarranensium* in lexico Bar-Bahlulis allatum et *librum ethnicorum* a Bar-Hebræo citatum (*Œuvres grammaticales*, ed. Martin, I, p. 38, l. 8), unum et idem opus esse; cf.

supra Aramæorum fabulæ. Alia in glossa Lexici, 1420, 2, *oratio Ḥarranensium* (ܡܐܡܪܐ ܕܚܪ̈ܢܝܐ) laudata est, quæ in eodem libro fuisse videtur, si locum Bar-Hebræi (*Œuvres gramm.*, I, p. 38, l. 18) conferas. Videtur hoc opus versibus (decasyllabis ?) conscriptum fuisse. An ad hunc librum pertineat glossa, 1423, 19, de vocabulo ܒܘܪ̈ܙܐ, quod Bar-Bahlul in *Ethnicorum feriis* (ܒܥܐܕ̈ܐ ܕܚܢ̈ܦܐ) reperierat, dubium sed verisimile est.

Heracleensis (Versio Novi T.), ܚܪܩܠܝܐ, 198, 2, 4 et 7; 200, *ult.;* 258, 8; 314, *ult.;* etc.; glossæ ab interpolatore jacobitico additæ.

Hexaplaris (Versio syriaca A. T.), ܝܘܢܝܐ, passim.

Hippocratis liber de victus ratione, 2067, 19, ܐܡܪ ܐܝܬ ܒܣܦܪ ܠܐܦܘܩܪܛܝܣ ܒܡܠܬܐ ܕܐܟܠ ܘܕܘܒܪܐ ܘܡܬ̈ܠܠܐ ܕܡܣܝܒܪܢܘܬܐ; forsan liber Περὶ διαίτης; vide *Hippocratis opera omnia*, ed. Gottlob Kühn, I, 625 et seq.

Ḥobaiš al-Assam, celeberrimi medici Ḥonaini discipulus et ejus sororis filius, in lexico Bar-Bahlulis semel citatus est, 11, 18 : ذكر عنه حبيش الاعسم, «quod (vocabulum) ex Ḥonaino Ḥobaiš al-Assam attulit»; cf. in linea præcedente ܐܝܟ ܚܢܝܢ.

Homeri operum versio syriaca, quam Theophilus Edessenus († 785) confecit, citata est, 1644, 18, sub vocabulo ܦܫܪ in hac versione frequentissimo, ut ibi dictum est.

Ḥonainus († 873), حُنين, ܚܢܝܢ, ܪܒܢ ܚܢܝܢ, ܪܒܢ. Procemio in syriaco (vide supra, p. xi) nos docet Bar-Bahlul, quotiescunque glossarum auctor non indicatus sit, hunc Rabban Ḥonainum esse. Quibus verbis libellum de æquilitteris et lexicon Ḥonaini alludere videtur; cf. supra, p. vii (1). Alia hujus auctoris opera modo expresse modo vocab. ܐܝܟ ܚܢܝܢ, ܐܝܟ ܪܒܢ allata sunt, nempe: Chronicon ejus, ܡܟܬܒܢܘܬ ܙܒ̈ܢܐ ܕܚܢܝܢ, 322, 20; 684, 17; 802, 20; 1781, 19; et libri quos e græco in syriacum vel arabicum sermonem transtulit, scilicet : 1° Liber de alimentis, حنين فى كتابه فى الاغذية, 583, 3; 678, 8, syriacus et arabicus, sicut ex hac glossa liquet : ܘܡܐܟܠܐ..... فتّشت عنها فوجدت حنين قد ذكرها فى نسخة صحيحة من كتابه فى الاغذية بالسريانية وقابلت به عدّة نُسخ عربية فلم اجده فسّرها وانّما ذكرها فى السريانى, 678, 8, forsan e libro Galeni Περὶ τροφῶν δυνάμεως arabice كتاب قوى الاغذية versus (cf. Klamroth, *Z. D. M. G.*, XL, 631); — 2° Versio syriaca Dioscoridis. «Inter omnia, quæ nobis Bar-Bahlul attulit, ait Immanuel Lœw (2), maximi sunt momenti fragmenta syriacæ versionis Dioscoridis ab Ḥonaino confectæ, et plerumque vocab. ܐܝܟ ܪܒܢ, aliquoties etiam vocab. ܚܢܝܢ, introductæ. Quod sic introductum est ad versionem Dioscoridis spectat (3). Excipiendæ autem sunt glossæ quædam e lexico Ḥonaini depromptæ (4), quod *forsan* et fragmenta versionis suppeditavit.» Addidit postea (p. 15) : «Bar-Bahlul, aut quivis glossas excerpendas curavit, excerpta quam maxime correcta præbuit; menda vero citatis in locis paucissima sunt. Quum Gabriel ita correctus est, ut Ḥonaino assentiatur, illum, sicut omnes glossas congruentes duorum fontium, cum vocab. ܨܚ̈ܚ Bar-Bahlul introduxit.

«Ḥonainus magnum nominum græcorum numerum servare debuit; quum ea traduxerit, tutissimus est, quantum rem probare possumus; quum græcas voces non intelligeret, id aperte confessus est, vide, ex. gr., κρίθμον (1841, 16), μελία (1021, *pen.*), νάσκαφθον (1208, *ult.*), σίσαρον (1344, 22), σκάνδυξ (1379, 5), et piscium nomina : κωβιόν (1720, *pen.*), σμαρίς (1356, 9).

«Venit quidem in contentionem utrum versionem Dioscoridis Bar-Bahlul ipse excerpserit. Bar-Ali sæpe attulit congruentias voces Ḥonaini, e quo hauriebat et quem Rabban nuncupabat, quia ejus discipulus erat. Bar-Ali Ḥonainum forsan excerpebat, quanquam noster Bar-Ali compendiose compositus fusos locos non adhibuit (5). Verisimilius tamen videtur tam Dioscoridis versione quam Ḥonaini lexico, cujus expositiones adjecto

---

(1) Titulus lexici Ḥonaini in col. 667, l. 10, plene scriptus esse videtur. Glossæ libelli de æquilitteris quandoque cum vocab. ܐܝܟ ܪܒܢ insertæ sunt, ex. gr., col. 1966, *ult.;* 1967, 1.

(2) *Aramæische Pflanzennamen*, p. 13.

(3) Vide varia pharmaceutica vina cum vocab. ܐܝܟ ܪܒܢ introducta, col. 71-75.

(4) Cf. ἀηδών, 7, 2; ܐܒܒ̈ܐ, 9, 11; ܐܒܐ ܕܚܘܪ̈ܐ, 10, 9; ܐܒܘܒ, 11, 17 et 21; ܐܒܘܠܐ, 12, 1 et 7; ܐܒܠܐ 16, 16; ܐܒܢܐ 17, 17 et 25; ܐܒܪ̈ܐ 19, 17, etc.

(5) Hic Lœw addidit : «Hoc modo intelligeretur cur post *Rabban* aliquoties Bar-Bahlul adjecerit : «Id confirmat Ḥonainus»; alterum nomen e Bar-Alio, alterum e lexico Ḥonaini depromptum fuisset.» Citat vir clar. locum seq. : ܐܝܟ (πράσα) ܦܪ̈ܐܣܐ ܪܒܢ ܘܨܚ̈ܚ حنين. Sed alii codices meliorem lectionem, ܘܨܚ̈ܚ جبريل, præbent, 1603, 7. Sub ܐܒܘܠܐ, 12, 8, loco ܪܒܢ, legendum est ܡܢ̈ܚܣܘ. Animadvertendum est nomen Bar-Alii in lexico Bar-Bahlulis non inveniri, nisi semel aut iterum quibusdam in codicibus.

حنين inseruit, Bar-Bahlulem usum esse; vide ex. gr. ϖάνθεον (1476, 14). Expresse citatus est commentarius arabicus Dioscoridis ab Ḥonaino scriptus, hoc est, commentarius versionis arabicæ a Stephano editæ, quam ipse reviserat(1). Insuper Ḥonainus juxta Zachariam citatus est, ex. gr., 1468, 11.

«Ḥonainus quidem versiones a Sergio factas accurate inspexit. Sed Sergii sermo proprius, quem Bar-Ali et Bar-Bahlul fortasse juxta Ḥonaini lexicon citabant et sæpe cum vocab. ܡܪܐ ܡܦܪܚܣܗ introducebant, multis in punctis jam Ḥonaino obscurus fuit (conf. 1521, 14; 1846, 15; 1954, 1).»

Ḥub vel Job. In Lexico sub nomine ܚܘܒ insertæ sunt de vocibus quibusdam Veteris Testamenti glossæ syriacæ. Omnes codices ܚܘܒ unanimiter in glossis seq. exhibent : ܐܣܛܘܟܛܐ, 223, 13 (*Gen.*, XXXVII, 25, *Hex.*); ܒܠܛܫܨܪ, 397, 12; ܡܫܝܢ, 1077, 16; ܢܒܘܟܕܢܨܪ, 1212, 3; ܥܒܕ ܢܓܘ, 1400, 5; ܫܕܪܟ, 1937, 3 (e *Libro Danielis*); ܡܡܫܢܐ, 1143, 4. Aliis in locis codices non congruunt; variæ scripturæ nominis inveniuntur : ܚܘܒ, ܐܝܘܒ, ܐܘܒ; 1407, *pen.*, ܚܒ ܚܒܒ (*Num.*, IX, 22) ܚܝ̄ سنة سنتان على (*var.* ايوب) قول احوب; 1450, 5, ܡܫܘܚܬܐ ܚܡܫܐ ܚܝ̄... (*Ex.*, XXIX, 40; *Num.*, XXVIII, 21) خُمس القفيز (*var.* ايوب; *lege* عشير) احوب ܐܝܘܒ; 1646, 1, sub vocab. ܦܛܕܬܐ (*Job.*, XXVIII, 18), ܐܘܒ et ܐܝܘܒ; in *B. A.* apud P. S. æque ܐܘܒ; 1792, not. 22, sub vocabulo ܩܠܝܬܐ (*Lev.*, XXIII, 14), ܐܘܒ et ܐܝܘܒ; 2092, 3, sub vocab. ܬܪܫܝܫ (*Ps.*, LXXII, 10), ܚܘܒ, ܐܝܘܒ, ܐܘܒ. De eodem libro omnibus in istis locis manifeste agitur, qui forte sit libellus interpretationis vocum difficiliorum Veteris Testamenti; opera hujus modi apud Syros non rara erant, cf. Hoffmann, *Opuscula Nestoriana*, p. 85 (*Ibid.*, p. 116, interpretatio nominum in *Libro Danielis* eadem ac apud ܚܘܒ invenitur). Duo ergo auctores, alter *Ḥub* nuncupatus, alter *Job*, non discernendi sunt; ܚܘܒ, ܐܝܘܒ, ܐܘܒ unum et idem nomen esse verisimilius videtur; ܚܘܒ et ܐܝܘܒ nullam nominis syriaci speciem præbent; forsan ubique ܐܘܒ = Job legendum est. Mari et Amr (ed. Gismondi, I, 55; II, 44) *Jobum interpretem* memoraverunt, qui anno 581 cum Jesuyabo Nestorianorum patriarchatum competivit. Ebedjesu autem suo in catalogo *Jobum Catarensem* (circa annum 900) citavit, qui quosdam biblicos libros commentatus est; cf. ܐܘܒ ܒܡܡܠܠܗ, 1646, 1, cum dialecto Catarensium, 734, 2.

Ibn Sina, ابن سينا (cod. H), ابن سينة (F), ابن سنة (SS*s*). Medicum Ibn Sina æqualem Bar-Bahlulis fuisse e glossis discimus, quas huc adducere interest : 90, 15, sub ὄρος, وسألت عنه ابن سينا فقال اسم الجبل; 157, 10, sub ܐܘܟܠܘܣ = ὄχλος, سالت عنه ابن سينا الطبيب الرومى فقال هو ܐܘܟܠܘܣ; 161, 9, sub ἀξίωμα, وسألت ابن سينا فقال ܐܟܣܝܘܡܐ استحقاق; 162, 9, ܐܟܣܝܘܡܛܪ̈ܐ ܡܟܘܪܐ ܕܐܟܣܝܘܡܛܪܘܣ ابن سينا; 182, 22, sub ἀμυγδαλή, وابن سينا يقول اللوز المرّ والحلو; 190, 10, sub ἔμφωμα, روزنة وابن سينا كذا قال. Quis sit hic medicus dubium est, sed alium ac illustrem Avicennam (ابن سينا) vix diceremus, qui anno 978 natus et anno 1036 mortuus, Bar-Bahlule posterior videtur esse, si vero hic circa annum 963 florebat; sed usque ad initium sæculi undecimi vixisse Bar-Bahlulem non absonum. Mirum quidem est epithetum *medicus græcus*, الطبيب الرومى (157, 10), quum Avicennam nunquam ex Oriente migrasse constet; quod forsan significat Avicennam scientia græca imbutum fuisse. Quodcunque sit, non audiendus est clar. vir Payne Smith, qui suo in catalogo cod. or. Bibliothecæ Bodleianæ, col. 605, scripsit : «Multum sane in suum lexicon laboris impertiit Bar-Bahlul et in locis difficilioribus sæpe ad Elias Nisibenum, qui id temporis vivebat, se contulisse dicit, وسالت ابن سينى.» Elias Nisibenus vero *Ibn Sina* vulgo nominabatur, ut ait Amr (ed. Gismondi, *pars altera*, p. 99, l. 3) : مار ايليا مطران نصيبين المعروف بابن السنى; sed iste non medicus erat et multo post Bar-Bahlulem claruit; obiit enim post annum 1050.

Irenæi homilia in Balaam, 1989, 1, ܐܝܪܢܝܘܣ ܡܐܡܪ̄ ܕܥܠ ܒܠܥܡ ܩܨܘܡܐ.

Isaias asceta, ܐܫܥܝܐ ܝܚܝܕܝܐ, 724, 13. De operibus Isaiæ in deserto ægyptiaco Scete degentis ascetæ in sermonem syriacum versis vide Wright, *Catal.*, *General Index*, sub. vocab. *Isaiah of Scete.*

Išo bar Nun (Jesu filius Nun), ܝܫܘܥ ܒܪ ܢܘܢ, ܝܫܘܥ ܒܪ ܢܘܢ ܩܬܘܠܝܩܐ, يشوع ابن نون, qui anno 823 Nestorianorum patriarcha factus est et post

---

[1] His verbis glossam vocabuli ἀβρότονον allusit Immanuel Lœw, quam sic retulit, *l. c.*, p. 78, n° 3 : ...ܐܒܪܘܛܘܢܘܢ وقال حنين فى تفسير ديسقوريدس القيصوم, hoc est : «Dixit Ḥonainus in commentario Dioscoridis : القيصوم»; sed in editione nostra, 20, 21, hæc leguntur : ܐܒܪܘܛܘܢܘܢ..... وقال حنين تفسيره عن ديسقوريدس هو القيصوم, hoc est : «Dixit Ḥonainus : hujus vocabuli interpretatio (arabica) juxta Dioscoridis (versionem) est القيصوم».

quatuor annos obiit : 52, 1; 60, 4; 79, 12; 106, 27; 123, 6 et 10; 216, 5; 416, 3; 551, 2; 650, 22; 652, 19; 715, 17; 1193, 22; 1194, 2; 1768, 19; 1840, 4; 2078, 3. Multa opera conscripsit Išo bar Nun (vide Assemani, *B. O.*, III, part. I, 165), et ex quo libro glossas sub ejus nomine allatas hauserit Bar-Bahlul dictu difficile est. Attamen loci, 551, 2; 652, 19; 1193, 22; 1194, 2; 1768, 19; 1840, 4; 2078, 3, ad glossarium de æquilitteris et dubiis vocibus, quod memorat Bar-Hebræus (*Œuvres grammat.*, ed. Martin, II, 77), pertinere videntur. Vocabula græca, 52, 1; 79, 12; 106, 27; 123, 6 et 10; 216, 5, forsan ex eodem libro desumpta sunt, quamvis vox ܗܦܘܠܐܪܘܣܝܣ, 650, 22, potius *Librum quæstionum biblicarum* prodeat (cf. Payne Smith, *Thes. syr.*, 1032, in hoc vocabulum), ad quem etiam glossæ, 60, 4; 715, 17, sane referendæ sunt; in glossa 416, 3, de libro biblico *Josua* agi potest.

Išobo̮ht (Jesubocht), ܝܫܘܥ ܒܘܟܬ, ܝܫܘܥܒܘܟܬ, 287, 7; 420, 21; 875, 6; 878, 19; 900, *ult.*; 1394, 3; 1462, 21; 1676, 9; 1726, 16; 1761, 10; 1777, 2. De quo auctore his in locis agatur non constat. In catalogo Ebedjesu (vide Assemanii *Bibliothecam orient.*, III, part. I, 194) memoratus est Jesubocht, Persidis metropolita (circa annum 800), qui librum de Universo, resolutiones ecclesiasticas et tractatum prognosticorum composuisse dicitur. Sed in lexico Bar-Bahlulis sub nomine Jesubocht medicum intelligendum esse e glossis liquet, quæ ad nomina plantarum et vesicæ utilium medicamentorum referuntur (287, 7; 420, 21). Jesubocht forsan idem nomen ac Bochtjesu erat, ita enim monachus Zechajesu etiam Jesuzecha appellabatur. Bagdadi, sicut supra diximus, quondam florebat celeberrima Bochtjesu medicorum familia, inter quos duo nomine Bochtjesu, nullo cognomento addito, præcipue designabantur, scilicet Bochtjesu filius Georgii et Bochtjesu filius Gabrielis, qui ambo libros de medicina scripserunt. Librum expositionis causarum, ܦܘܪܫܢ ܥܠܠܝܗ vel ܦܘܪܫܢܝܗ inscriptum, a Jesubocht evulgatum fuisse nos docet Bar-Bahlul, 1679, 9.

Išo Merwensis, qui et Zacharias Merwensis (eum enim præfatione in sua ܙܟܪܝܐ ܡܪܘܙܝܐ appellat Bar-Bahlul), lexici syriaci auctor est, ut supra diximus p. VIII, ex quo permultas glossas excerpsit Bar-Bahlul, quodque hoc modo designat : ܙܟܪܝܐ, ܙܟܪ̄, ܡܪܘܙܝܐ, ܡܪܘ̄, زكريا, المروزى. Nomen istud sexcenties citatum invenies; semel tantum ܝܫܘܥ ܡܪܘܙܝܐ scriptum est, 835, 14.

Išoyab Arabicus, ܝܫܘܥܝܗܒ ܓܕܠܝܐ, sive Jesuyab II, qui annis 628-644 Nestorianorum patriarcha fuit. Ejus commentarius in Psalmos, quem suo in catalogo memorat Ebedjesu (Assemani, *B. O.*, III, part. I, 105), de *Ps.*, XVI, 6, citatus est, 711, 26; 832, 4-5.

Išoyab Arzanenus, ܝܫܘܥܝܗܒ ܐܪܙܢܝܐ, qui patriarcha Nestorianorum annis 581-595 fuit, de vocabulo ܐܠܗܐ citatus est, 167, 21. De ejus operibus vide Catal. Ebedjesu in Assemani, *B. O.*, III, part. I, 108.

Jacobus Edessenus (✝ 708). Ex ejus operibus in lexico citata sunt : 1° *Hexaemeron*, sub nomine *Beati interpretis*, ܠܛܘܒܢܐ ܡܦܫܩܢܐ, 779, 25, de vocab. ܢܫܘܒܐ; 2° *Scholia biblica*, sub nomine *Jacobi Edesseni*, ܝܥܩܘܒ ܐܘܪܗܝܐ, 116, *pen.*, de Jobo; 907, 9, de vocabulo ܓܦܘ̈ ܢܥܡܝܢ (*Job.*, XXXIX, 13); et 957, *ult.*, de Luca evangelista.

Jacobus presbyter. De voce ܥܘܒܒܐ ܐܪܐܒܥܐ, 874, 21, citatus est : زعم يعقوب القسيس انّ اسمه الشكاع.

Jacobus Sarugensis (✝ 521). Ex ejus homiliis metricis, sub nomine sancti Jacobi doctoris, ܡܪܝ ܝܥܩܘܒ ܡܠܦܢܐ, in Lexico tres loci citati sunt : 1° de Moyse, 1044, *pen.*; 2° ex homilia de Diluvio, 1327, not. 5, sub vocab. ܣܘܢܝܪܬܐ; 3° ex oratione metrica de defunctis, 1865, 3, sub vocab. ܪܒܝܢܐ; quæ oratio ab homiliis de defunctis a Bedjan editis, *Acta Mart.*, V, 615, et VI, 674, differre videtur.

Joannes Chrysostomus, ܐܘܐܢܢܝܣ, citatus est de ὄβρυζον, 20, *ult.*; de Jobo, 116, 8; de ܕܠܒܒܘܬܐ, 577, *pen.*

Joannes filius Ḥenanišo. Hoc nomen in Lexico semel legitur, 1993, 13 : حكى ذلك عن يوحنّا بن حنيشوع, quæ glossa post lexicon conditum addita videtur esse, quibusdam enim in codicibus deest; aliis in cod. nomen بخت يشوع loco حنيشوع scriptum est; nihil ergo certi de hoc auctore dici potest.

Joannes filius Maswai (✝ 857), ܝܘܚܢܢ ܒܪ ܡܣܘܝ, ܒܪ ܡܣܘܝ (juxta Arabes, ابو زكريا يحيى بن ماسويه). Medicus egregius; Bagdadi docuit et inter discipulos Ḥonainum habuit; multa opera de arte medicinæ syriace et arabice composuit et libros græcos vertit. Sub ejus nomine glossas non paucas syriace attulit Bar-Bahlul, 104, 26; 258, 16; 394, 17; 638, 13; 878, 3; 1495, 13; 1854, 6; etc.

Joannes filius Serapionis, qui floruit nono sæculo, ܝܘܚܢܢ ܒܪ ܣܪܦܝܘܢ, ܝܘܚܢܢ, ܒܪ ܣܪܦ̄, يوحنّا بن سرافيون, ابن سرافيون. Filius natu major medici Serapionis e provincia Bêth-Garmai oriundi, medicus ipse erat. Majus compendium medicinale libris duodecim et minus alterum libris septem syriace conscripsit. Alterum, quam maxime a medicis usitatum, citare videtur Bar-Bahlul.

Iste sub nomine filii Serapionis multa nomina græca, syriaca et persica attulit, quæ ad medicinam et pondera spectant, ex. gr., 11, 22; 159, 22; 209, 24; 245, 12; 265, 15; 512, 5; 514, 21; 517, 5 et 19; 518, *ult.*; 525, 8; 557, 7; 579, 21; 673, 19; 677, 22; 1377, 6; 1807, 18; 1815, 2; 1847, 7; 1876, 13; 1884, 14; 1995, 18; 2013, 16; 2085, not. 3; et quædam diversi generis alia, 11, 22; 1389, 14; 1880, 15; 2024, 15; etc.

Hoc brevius compendium a Bar-Bahlule aliisque arabice translatum esse aiunt, vide supra, p. x.

Job, vide supra Ḥub.

Jonas Djordjanensis, ܝܘܢܢ ܓܘܪܓܢܝܐ. Sub ejus nomine glossæ syriacæ de plantis quibusdam Lexico insertæ sunt, scilicet : ܘܪܕܢܒܘ, 702, 9; ܘܪܕܢܦ, 702, 16; ܘܪܕܣܦܬܐ, 704, 14 et 22; ܘܪܕܫܦ, 705, 2; ܫܠܘܦܐ, 755, 3. In glossa col. 705, l. 2, epitheton ܡܪܝ ei datum est; videtur ergo Jonas iste vir in clero dignitate eminens fuisse. Alio in loco, 502, 2, legitur : ܠܒܠܥܗ ܗܘ̇ ܕܒܟܬܒ ܝܘܢܢ ܐܬܬܦܝܗ ܐܦܩܗ ܡܢ ܦܘܡܗ, id est, ܠܒܠܥܗ quod in Libro Jonæ exstat *eum ex ore evomuit* significat. De biblico libro prophetæ Jonæ ibi forsan agitur, II, 11, ubi tamen versio Peschitta vocabulum ܦܠܛܗ exhibet.

Josephus (Flavius) : 261, 10, ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܝܘܣܝܦܘܣ ܣܦܪܐ ܕܗܘܝܘ ܡܠܟܐ, de Melchisedeco, cf. Josephum, *Ant.*, I, x, 2; 361, 11, ܒܡܠܝܕܐ ܒܝܘܣܝܦܘܣ ܕܡܩ̈ܒܝܐ, quod ita intellexit Payne Smith, *Thes. syr.*, col. 472, l. 6, ut Josephus scriptor fuisset libri primi Maccabæorum; sed potius ejus libellum *De martyrio septem fratrum Maccabæorum* alludit Bar-Bahlul; 1779, 11, ܡܩܒܐ ܗܘܝܘ ܝܘܣܦ ܡܬܟܬܒܢܐ. De confusione Josephi cum Caipha pontifice confer : *The Book of the bee*, ed. Budge, 106, 7; *Chronique de Michel le Syrien*, ed. Chabot, text., p. 94, trad., t. I, p. 154; Bar-Hebræus, *Chron. syr.*, ed. Bruns, 54, 12; ed. Bedjan, 50, 1; Assemani, *B. O.*, II, 165; Cureton, *Ancient Syriac Documents*, p. 171, notam ad paginam 31.

Juliani orationes derisoriæ ܡܐܡܪܐ ܡܡ̈ܝܩܢܐ ܕܝܘܠܝܢܘܣ, 104, 17, ubi de libro Juliani apostatæ *Cæsares* inscripto agi videtur, quem æque alludit Mikael Syrus his verbis (*Chronique de Michel le Syrien*, ed. Chabot, text., p. 142) : ܥܒܕ ܡܐܡܪܐ ܘܒܙܚ ܒܡ̈ܠܟܐ ܕܩܕܡܘܗܝ «Fecit tractatum et derisit imperatores antecessores suos».

Julius Romanus, de Jobo, 116, 7.

Kalilag et Damnag. Titulus syriacus et arabicus libri fabularum, quem syriace edidit Bickell (*Das Buch von Kalilag und Damnag*, Leipzig, 1876), hoc modo sub littera ܩ allatus est, ܩܠܝܠܓ ܘܕܡܢܓ كليلى ودمنى, 1789, 11; ܩܠܝܓ ܕܕܡܢܓ كليلة ودمنة et ܩܠܝܠܓ ܘܕܡܢܓ, 1794, 4; liber ipse de thoe citatus est, 1934, 7, ܫܓܠ ابن اوى من قليلج ودمنج.

Libellus significationum, ܦܪܘܫܬܐ ܕܫܘܘ̈ܕܥܐ, 127, 23; 816, 21; 827, 26; 1282, 19; 1697, 4; 1855, 17, in quo res physicæ tractatæ videntur.

Liber Paradisi; Liber Persarum. Fasciculi primi in præfatione jam pauca diximus de libro quodam, qui codicibus occidentalibus lexici *Liber Paradisi* nuncupatur (ܟܬܒܐ ܕܦܪܕܝܣܐ, sive compendiose ܟܬ ܕܦܪܕ et ܟܬ ܕܦܪ̇); codices autem orientales raro eumdem titulum, sæpius nomen *Libri Persarum* (ܟܬܒܐ ܕܦܪ̈ܣܝܐ et ܟܬ ܕܦܪ̈) præbent. Ob similitudinem scripturæ compendiosæ (ܟܬ ܕܦܪ̇) inducta est confusio, quam tam crebro occurrere mirum est, quum de operibus notissimis et sæpe (sub littera *olaf* plus quam septuagies) laudatis ageretur.

Quibusdam autem in locis glossas ex *Historia Lausiaca Palladii* sive *Paradiso Patrum* excerptas esse liquet. Hujus historiæ plures versiones syriace confectæ sunt, quarum tritissima fuit compilatio a monacho Enanišo sæculo septimo collecta et nuper a Patre Bedjan evulgata. Huc pertinent glossæ sequentes : ὦ βία, 49, 25; 50, 1; ὑπόληψις, 619, 1; 620, *pen.*; 646, 7; ܕܘܡܣܝܐ, 544, 2; ܠܘܣܐ ܦܪܐܦܘܣܝܛܐ, 954, 13 (Λαῦσε ϖραιπόσιτε = «Lausus præpositus», pro quo historiam suam Palladius composuerat), et aliæ quas ex editione Bedjaniana colligere licet. Attamen altero opere, quod titulum haud multo dissimilem gerebat, usum esse Bar-Bahlulem constat. Voces persicæ enim cum verbis ܐܝܟ ܟܬ ܕܦܪܕ vel ܐܝܟ ܟܬ ܕܦܪ̈ aliquando insertæ sunt (45, 23; 2024, 21), quæ in historia Palladii sane non invenirentur. Uterque fons indicari videtur sub vocabulo ܬܐܘܦܐܣܟ̈ܝܛܘ (ϑεοπασχῖται), 2024, 19, ubi dicitur hoc vocabulum in libro Persarum (ܟܬܒܐ ܕܦܪ̈ܣܝܐ) voce persica ܐܫܘܒܓܪ (اشوبكر), in libro Paradisi autem (ܟܬܒܐ ܕܦܪܕܝܣܐ) voce syriaca ܡܚܫ̈ܝ ܠܐܠܗܐ interpretatum fuisse. In editione Hoffmanniana lexici Bar-Alii ambo libri etiam citantur : ܒܟܬܒܐ ܕܦܪ̈ܣܝܐ, n^is^ 6716 (= B. B., 1159, 19) et 7254 (B. B. deest); ܟܬܒ̄ ܕܦܪܕܝܣܐ, nº 3497 (B. B. deest ܟܬܒ̄ ܕܦܪ̈ܣ̄).

Ex duobus ergo libris glossas deprompsisse Bar-Bahlulem putamus, quos scribæ posteriores eodem titulo confudisse videntur. Alter erat *Historia Lausiaca;* alter erat *Liber Persarum* (forsan lexicon), qui longe maximam partem glossarum hoc modo allatarum præbuerit. Sub una littera *olaf* quinque et quadraginta vocabula græca et quinque et viginti syriaca sic notata reperiuntur.

Massiḥ, مسيح. Hoc cognomine medicus damascenus Abu-l Ḥassan designatus est, cf. *Kitâb al-Fihrist*, p. 297; sed iste parum innotuit. Forsan in lexico Bar-Bahlulis de magistro Avicennæ agitur, cujus nomen plenum erat ابو سهل عيسى بن يحيى المسيحى الجرجانى. Obiit Al-Massiḥi anno 1000, annos quadraginta natus; æqualis igitur Bar-Bahlulis fuit, qui discipulum ejus Avicennam cognovisse videtur (vide supra Ibn Sina). Multa opera de medicina et physicis arabice scripsit Al-Massiḥi, quorum notissimum est compendium totius medicinæ seu *Liber capitum centum.* Sub nomine مسيح lexico insertæ sunt glossæ, quæ vocabula græca transcripta et plerumque explicata præbent, ex. gr. : 32, 1; 173, 15; 204, *ult.;* 233, 14; 262, 11; 863-865 (nomina lapidum); 1074, 17; 2029, 11; 2081, 5; rarius nomina arabica et persica, ex. gr. : 229, 6; 1645, 1; 1859, 6; 1916, 10. De vocabulis persicis medicum damascenum disseruisse haud verisimile est.

Methodius, ܡܬܕܝܘܣ, متديّوس, 1009, 27; 1011, 22; 2077, 13, ex libro apocrypho *Revelatio ad Methodium in carcere* inscripto; vide *The Book of the bee*, ed. Budge, cap. LIII-LIV; Assemani, *B. O.*, III, part. 1, 53; Migne, *Patr. gr.*, t. XVIII.

Merwensis, ܡܪܘܙܝܐ, ܡܪܘ̄, vide Išo Merwensis.

Mikael, ميخايل, 794, *ult.;* sub vocabulo ܠܡܬܪ̈ܥܐ e versione Peschitta V. T. allato. Mikael iste, qui cognomine *Interpretis Bibliorum* notus erat, circa annum 900 vixisse videtur; quæstiones de S. Scripturis tomos in tres divisas conscripsit. Cf. Assemani, *B. O.*, III, part. 1, 147; *The Book of the bee*, ed. Budge, cap. LVII; G. Hoffmann, *Opuscula nestor.*, p. XXI.

Moyses bar Kepha († 903), ܡܘܫܐ ܒܪ ܟܐܦܐ. Ex ejus commentario in Novum Testamentum duo loci allati sunt : 500, 21, de vocab. ܓܡܠܐ (*Matth.*, XIX, 24), et 957, 14, de Luca evangelista.

Moyses filius Ḥonaini, موسى ابن حنـيـن، مـوسى. Hic auctor paucis in glossis Lexici arabice citatur, 192, 21; 532, 3; de quo opere agatur non liquet.

Nativitatis Domini J.-C. sessio (κάθισμα), 341, 1, de vocabulo ܐܬܡܣܢ. Hæc glossa e libris liturgicis Syrorum (jacobiticorum, quum in codicibus nestorianis desit) desumpta videtur esse.

Orod (Arud, Arvad ?), ܐܘܪܘܕ ܟܠܕܝܐ ܦܘܢܩܝܐ ܕܡܢ ܨܘܪ, *Orod chaldæus phœnicæus a Tyro*, 116, 15 et 23, de Jobo; cf. Payne Smith, *Catal. cod. syr. Bibliothecæ Bodleianæ*, p. 4, ܐܪܘܕ ܡܟܬܒܢܐ, quod P. S. *Arvad historicus* transcripsit; *Chronique de Michel le Syrien*, ed. Chabot, text. 12, trad. 24, ܐܪܘܕ ܚܟܝܡܐ; æque B. H., *Chron. syr.*, ed. Bruns, 10; ed. Bedjan, 10.

Paulus Ægineta. Versio arabica compendii Pauli Æginetæ (1), كناش فولوس (277, 15; 1993, 13), sæpe in lexico Bar-Bahlulis laudatur, quum de plantis sive de re medicinali agitur, hoc modo : ܐܡܝܪ ܦܘܠܘܣ 53, 22; ܐܡܝܪ ܦ̄ ܕܦܘ̄, 76, 23 et 26; ܦܘ̄, 252, 1; فولوس زعم, 190, 22; وصفه فولوس, 131, 13 et 14; جاء به فولوس فى علل العين, 181, 22; 184, 19, etc. Qua versione ad compendium operum Dioscoridis, Galeni et Pauli conficiendum usus esse videtur Gabriel, vide Gabriel. Compendii Pauli commentarius arabicus non raro citatus est : مفسّر فولوس, 789, 8; 1022, 4; 1089, 21; 1091, *ult.;* 1343, 17; 1455, 20; 1692, 7; 1697, 10; ܡܦܫܩܢܐ ܕܦܘܠܘܣ, 508, 7; 1332, 26. Vocabula صاحب كتاب فولس, 1661, 19; صاحب فولوس, 731, 19, glossam a possessore codicis in margine scriptam fortasse indicant. Glossæ omnes sunt arabicæ; ܦܘ̄ in col. 282, l. 9, error manifestus est et forsan ܚܢ̄ (ܚܢܝܢ Ḥonainus) legendum; col. 2028, l. 18, post ܦܘ̄ ܘܐܡܝܪ adde e nota 24 التين sequente puncto.

Paulus filius Anka Edessenus, ܦܘܠܐ ܒܪ ܥܢܩܐ ܐܘܪܗܝܐ, qui sub voce ܐܣܛܪܢܓܠܐ inventor scripturæ *estrangelo* esse dicitur, 226, 1 (ubi loco ܒܪ ܥܢܪܐ legendum est ܒܪ ܥܢܩܐ, sicut in nota 16 scriptum est nomen, cf. Lagardium, *Prætermissorum libri duo*, p. 96, l. 3). Hunc Paulum eumdem esse ac Paulum Edessenum, qui circa annum 624 libros græcos in sermonem syriacum vertit, non verisimile est.

---

(1) Bar-Hebræus in *Libro Chronicorum arabico* (ed. Pocockius, 114-115; ed. Salhani, 176) scripsit : «Ejus (Pauli Æginetæ) opus est de medecina novem in libros divisum, quod Ḥonainus filius Isaaci traduxit».

Pethion, فثيون, 1373, 9; 1987, 9; glossæ arabicæ in nomina gemmarum. Forsan idem est iste ac Pethion historiæ ecclesiasticæ auctor, quem memorat Elias Nisibenus et qui octavo sæculo exeunte floruisse videtur.

Petri Iberii Vita, 1801, 13, de vocabulo ܩܡܨܐ (*Matth.*, III, 4); vide locum ibi citatum in *Petrus der Iberer*, ed. R. Raabe, p. 125-126.

Physiologus. Physiologi sive Historiæ animalium tres recensiones syriacæ usque adhuc inventæ sunt : prima in codice Vaticano, quam edidit Tychsen; secunda in codice Leidensi, a Land in *Anecdotis syriacis*, t. IV, evulgata; et tertia in codice Londinensi, quam juris publici fecit Ahrens. Recensione e tertia quæ non solum de animalibus, sed etiam de arboribus et lapidibus et de geographia agit, multa capita verbatim allata deprompsit Bar-Bahlul, ex. gr. : 96, 20 = *Ahrens*, p. 49; 175, 10 = *Ahr.*, p. 21-22; 262, 15 = *Ahr.*, p. 29; 692, 23 = *Ahr.*, p. 36; 1006, 16-23 = *Ahr.*, p. 66; 1322, 15 = *Ahr.*, p. 39; 1324, 19 = *Ahr.*, p. 49-50; 1348, 1 = *Ahr.*, p. 59; 1353, 12 = *Ahr.*, p. 37; 1353, *ult.* = *Ahr.*, p. 50; 1421, 11 = *Ahr.*, p. 42; 1677, 14 = *Ahr.*, p. 34; 1690, 19 = *Ahr.*, p. 53; 1747, 1 = *Ahr.*, p. 31-32; 1758, *pen.* = *Ahr.*, p. 25; 2044, 18 = *Ahr.*, p. 42-43. Hæc non indicato fonte excerpta sunt, quia recensio illa sub nomine Aristotelis et non Physiologi inscripta erat; cf. 892, 1 : وجدت فى كتاب الحيوان المنسوب الى اريسطوطاليس, sequente glossa arabica ex eadem recensione summatim translata. Equidem nomen Physiologi duobus in locis tantum invenitur : 1294, 22, ܣܗܕܐ ܦܘܣܝܠܘܓܘܣ (ibi agitur de vocabulo σηπία, quod nulla recensio syriaca præbet); 1354, 50, ܣܗܕܐ ܦܘܣܝܘܠܘܓܘܣ (ibi agitur de σαλαμάνδρα, juxta recensionem Landianam). Alio in loco, 578, 6, glossa de delphino cum verbis ܕܟܝܢ̈ܬܐ [ܟܝܢܬܐ] juxta recensionem Tychsenianam invenitur. Recensio ista titulum ܡܡܠܠ ܥܠ ܟܝܢ̈ܬܐ (= Physiologus) gerebat. Hos locos et alios e priore compilatore arcessisse videtur Bar-Bahlul; cf. 115, 7; 200, 7, juxta recensionem Tychsenianam cum vocab. ܒܪ ܣܦܘܪ; 127, 7 (Land, cap. XVI; Ahrens, p. 15); etc. Notandum est Physiologum in recensione Landiana Basilio Magno adscriptum esse; cf. Land, *Scholia in Phys. Leid.*, in tomo IV *Anecd. syriac.*, p. 133, et supra **Basilius Magnus**.

Probi commentarius sub vocab. ܦܪ̈ܓܘܣܝܬܐ, 1635, 17, citatus est. De Probo, qui sæculo quinto vixisse videtur, ejusque commentario in Aristotelis librum Περὶ ἑρμηνείας inscriptum, vide Hoffmann, *De hermeneuticis apud Syros Aristoteleis*, p. 62 et seq.

Razes († circa annum 932), الرازى (juxta Arabes ابو بكر محمد بن زكريا الرازى). Illustris medicus ex urbe Rages oriundus. Operum de medicina notissimorum auctor est, quorum *Liber Al-Mansuri*, Mansurio urbis Rages præfecto dicatus, duobus in locis a Bar-Bahlule citatus est : 178, 8, sub ܐܠܓܫܪܐ : الرازى يقول فى المنصورى الغاشرا; 1645, 1, sub ܓܫܪܫܬܝܢ : جاء به المنصورى الغاشرشتين. In utroque loco de specie vitis agitur.

Šamli (floruit nono sæculo), شملى, ܫܡܠܝ ܐܣܝܐ. Syriaco in prooemio Bar-Bahlul dixit Šamlium juxta Ḥonainum scripsisse; etenim in Lexico legitur : حكاه شملى عن حنين, ex., gr., 188, *ult.*, et ܫܡܠܝ ܐܣܝܐ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܚܢܝܢ. Sub nomine Šamli vocabula græca cum glossis syriacis et arabicis inserta sunt, 22, 16; 32, 1; 47, 22; 76, 5; 89, 19; 147, 8; 177, 16; 182, 7; 183, 6 et 11; 184, 13; 185, 11; 188, 13, 18, 22 et *ult.*; 193, 11; 233, 14; 237, 1; 243, 10; 247, 16; 267, 11; 271, 9, 20, 23, 27; 273, 3; 275, 13; 277, 14; 298, 20; etc. Ex quo opere hæc vocabula excerpta sint non liquet. Versio litteræ L metaphysicæ Aristotelis et versio libri de humore, كتاب الكيموس, Šamlio attributæ sunt (vide *Kitâb al-Fihrist*, p. 251, l. 30; p. 290, l. 25; *Z. D. M. G.*, XL, 632).

Sergius Rešainensis († 536), ܣܪܓܝܣ ܪܫܥܝܢܝܐ. Ex ejus libris excerpta sunt : 1° vocabula astronomica : ܐܣܛܘܪܘ... ܒܡܐܡܪܐ ܕܟܬܒ ܣܪܓܝܣ ܪܫܥܝܢܝܐ ܥܠ ܢܡܘܣܐ ܕܡܘܡ̈ܢܐ, 312, 23-24 (cf. Sachau, *Inedita syriaca*, 101 et seq.; Immanuel Lœw, *Aramæische Pflanzennamen*, 21); 2° nomina plantarum et medicinalia : ܒܪܚܬܐ ܕܫܡܠܐ sub ܐܒܪܘܛܢܘܢ, 20, 21; ܐܣܛܘܛܐ, 223, 15; 1076, 24; ܕܒܪܬܐ, 596, 25; ܙܒܒܘܪܐ, 691, 22; ܟܫܘܬܐ, 926, 19; ܠܘܦܐ, 955, 17; ܠܚܡܐ, 961, 12-13; ܚܪܒܬܐ, 1459, 5; ܣܘܪܝܐ, 1660, *pen.*; ܚܪܚܡܢܐ sub ܡܒܐܪܘܣ, 1733, 18; ܫܝܬܐ, 1995, 17; ܬܠܠܐ, 2078, 5 et 8; et alia (cf. Merx, *Z. D. M. G.*, XXXIX, 237 et seq.; Sachau, *Inedita syr.*, 88 et seq.; Imm. Lœw, *l. c.*, 20); 3° vocabula ambigua et synonyma : ܐܘܠܝܐ, 62, *ult.*; ܒܣܪܐ ܕܦܣܝܐ, 1589, 12; ܕܪܒܣܝܐ, 594, 5; ܫܪܦܬܐ, 776, 15; 911, 18; ܦܘܪܐ, 1501, 21; 1502, 3; ܙܙܐ, 1679, 7; ܡܫܬܐ, 656, 13; 1819, 12; ܡܦܘܦܐ, 1820, 16; ܡܪܝܐ, 1846, 15; ܡܪܦܘܬܐ ܕܕܒܐ, 1852, *pen.*; ܫܒܩ, 1988, 3; ܫܪܦܐ, 2016, 2; etc.; 4° et e græco translata : κανθαρίδες, 1700, 22; κασΊρησιανός, 1816, 11; κατάθεσις, 1759, 18; κατάσΊασις, 1761, 7; κοιτών, 1688, 8; ܡܪܐܘܢ (?), 1834, 9; κύριος, 1770, 12, 1843, 14;

τὸν οὐρανὸν τοῦ οὐρανοῦ, 2025, 3; ϖατρίκιος, 1537, 4; ϖέρας, 1495, 25; ϖληροφορία, 1575, 6; ϖρόθεσις, 1618, 6; 1620, 14; ϖρόσωπον, 1625, 3; ϖροφῆται, 1615, 10; ܦܘܠܐ (?), 1505, *ult.*; ϖύρωσις, 1615, 11; σποδιόν, 1954, 2; φιλομαθής, 1548, 1; φιλοπάτωρ, 1544, 19; φρυκτή, 1616, 12; φύκος, 1521, 14; φύλη, 1541, 23; ψωμίον, 1541, 13; φῶς, 1541, 16; etc. (Imm. Lœw, *l. c.*, 22). Glossas Sergii e lexicis Ḥonaini aliorumque hausisse Bar-Bahlulem verisimile est (Imm. Lœw, *Aram. Pfl.*, 18). Cf. supra Ḥonainum. Geoponicorum versio syriaca quæ aliquoties in Lexico laudata est, fortasse a Sergio confecta fuit, vide supra Geoponicorum versio.

Simeon d'Ṭaibouteh, ܫܡܥܘܢ ܕܛܝܒܘܬܗ, inter medicos Syrorum notus (cf. B. H., *Chron. eccl.*, II, 139; *Chron. syr.*, ed. Bruns et Kirsch, p. 62; ed. Bedjan, p. 57), exeunte sæculo septimo florebat. Librum ejus de medicina memoravit Ebedjesu suo in catalogo, vide Assemani, *B. O.*, III, part. 1, 181. Quo ex libro paucas glossas deprompsit Bar-Bahlul, 36, 25; 83, 24; 463, 12; 1168, 3; 2013, 22.

Sinân filius Thabeti (+ 943), ابو سعيد سنان بن ثابت بن قرة, e Charris (Ḥarran) oriundus, religione sabæus ad fidem Mohammedis se convertit, et chalifarum Moqtader, Kâhir et Radhi medicus fuit. De Sinâno hæc glossa in lexico Bar-Bahlulis invenitur, 734, 3 : ... ܣܘܪܫܐ وقال لى سنان ابن ثابت انّه الذبحة بعينها. His verbis Sinâno familiariter usum esse Bar-Bahlulem compertum habemus, si sana glossa est; quibusdam enim in codicibus deest vocab. لى.

Tatiani Diatessaron, ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܡܚ̈ܠܛܐ, 1486, 17, in *Luc.*, xix, 4.

Theodorus bar Koni, ܬܐܘܕܘܪܘܣ ܒܪ ܟܘܢܝ, 491, 12, de vocab. ܓܠܠܐ; æque ܒܪ ܟܘܢܝ in Bar-Ali, ed. Hoffmann, nº 2881. De hoc scriptore, qui initio noni sæculi vixisse videtur, cf. Pognon, *Inscriptions mandaïtes des coupes de Khouabir, Append. II;* Sachau, *Verzeichniss der syr. Handschr.*, *Vorrede*, xiv, *Nachschrift.*

Theodorus Mopsuestenus, cujus commentarii biblici jam quinto sæculo ab Iba et hujus discipulis Edessæ in sermonem syriacum versi sunt, ter citatus est : 116, 18, de Jobo; 599, 15, de vocab. ἑωσφόρος; 1186, 18, de Methodio (Comment. in quintam partem Psalterii).

Theodosius Edessenus, ܬܐܘܕܘܣܝܘܣ ܐܘܪܗܝܐ. Is initio sæculi noni florebat, fraterque patriarchæ Dionysii Tellmaharensis erat; Gregorii Nazianzeni poemata iambica et homiliam de propheta Elia in sermonem syriacum vertit. In Lexico, 92, *pen.*, interpretatio vocabuli ܐܘܪܝܩܐ (ὠρικός) sub ejus nomine relata est.

Ṭubânâ, ܛܘܒܢܐ, de vocab. ܐܠܗܐ, 167, 20. Hic Ṭubânâ monachus jacobitus, qui in traditionem Bibliorum seu *Massoram* apud Syros multum laboravit, videtur esse, cf. in Lexico col. 1363, l. 20 et seq.; in Rešaina urbe initio octavi sæculi degebat. Notandum est glossas ad eum spectantes codicibus in nestorianis deesse.

Yaḥya ibn Ḥâtim, vide supra Bar-Ḥatim.

Zacharias Merwensis, vide Išo Merwensis.

Zosimus, ܙܘܣܝܡܘܣ, 1735, 21, de vocabulo a chimistis usitato. Inter chimistas sæpe Zosimum afferebant scriptores; cf. Berthelot, *La chimie au moyen âge*, t. II, p. 408, sub vocabulo *Zosime*. Eum etiam designari in col. 1089, *pen.*, putamus, ubi forsan loco ܒܪܣܝܡܘܣ legendum est ܙܘܣܝܡܘܣ.

IV. DE DIALECTIS ARAMÆIS IN LEXICO CITATIS.

Lexicographis, qui Bagdadi degebant, dialectos vulgares Babyloniæ præsertim innotuisse patet, nec mirum est eas in lexicis Bar-Alii et Bar-Bahlulis sæpe citatas fuisse. Ab istis ergo expositionis initium sumere expedit.

Dialectus provincialis (*διάλεκτος τῶν ἐπιχωρίων*, Larsow, *De dialectorum linguæ syr. reliquiis*, p. 22; *γλῶσσα ἐπιχώριος*, Lagarde, *Uebersicht ueber die Bildung der Nomina*, p. 39, n. 3), ܠܫܢܐ ܐܬܪܝܐ, 188, 10; 228, 3; 438, 4; 507, 20; 575, 10; 875, 7; 2030, 13; 2077, 6. Quod de sermone aramæo apud vulgus Babyloniæ meridionalis et Irâḳi arabici usitato intelligendum videtur esse, cf. 507, 20, ܠܫܢܐ ܐܬܪܝܐ ܐܘ ܥܪܒܝܐ «lingua provincialis seu arabica».

Dialectus regionis Bêth-Arâmâyê, ܠܫܢܐ ܐܪܡܝܐ, 212, 23; 242, 5; 497, *ult.;* ܐܝܠܝܢ ܕܥܡܪܝܢ ܒܝܬ ܐܪ̈ܡܝܐ, 668, 6; ܐܪܡܝܐ, 1377, 7; السواد, 1965, 7; ܐܪܡܐܝܬ, 2056, 22, ubi dialectus Mesenæ, ܡܝܫܢܐܝܬ, opposita est. De hac regione, in Babylonia septentrionali sita, et ab Arabibus *Sawâd-Kûfa* (سواد الكوفة) nuncupata, vide Noeldeke, *Z. D. M. G.*, XXV, 114-115.

Dialectus Mesenæ, ܡܝܫ̈ܢܝܐ, 101, 21; ܡܝܫܢܐܝܬ (melius ܡܝܫܢܝܐܝܬ), 2056, 22, usitata in regione Mesenæ, quæ ab Arabibus *Sawâd-Baṣra* (سواد البصرة) dicitur; cf. Noeldeke, *loc. cit.*

Dialectus Cataræorum (ad ripam arabicam sinus persici), ܩܛܪ̈ܝܐ, 734, 2.

Dialectus Maṭartæ (*arab.* مطيرة, prope Samarra?), ܠܫܢܐ ܕܡܛܪܬܐ, 1752, 12.

Dialectus Tagrîtana seu Ṭirhânæa, quæ auribus Bar-Bahlulis maxime familiaris erat, quippe qui ex provincia Ṭîrhân (etiam Ṭrîhân) oriundus esset, ut diximus supra p. x. Multæ hujus dialecti locutiones hoc modo relatæ sunt: ܬܓܪܝܬ, ܬܐܓܪܝܬ, ܠܘܬܢ ܒܬܓܪܝܬ, تكريت, عندنا بتكريت, اهل تكريت, ܛܝܪܗܢ, ܛܪܝܗܢ, ܠܘܬܢ ܒܛܝܪܗܢ, ܡܡܠܠܐ ܕܛܝܪܗܢ, ܡܡܠܠܐ ܕܛܝܪ̈ܗܢܝܐ, ܡܡܠܠܢ, عندنا بالطيرهان; ex multis hæc damus: 106, 15; 192, 2; 451, 1; 498, 14; 503, 7; 514, 24; 536, 9; 733, 10; 751, 5; 768, 18; 820, 12; 1392, 11; 1745, 12; 1784, 19; 1852, 3; 1855, *pen.;* 1891, 7; 1906, 18; 1916, 18; 1937, 8; 1943, 7; 1997, 7; 1999, 11; 2048, 6; 2075, 8. Ab Arabibus hæc regio *Bârimma* (بارمّا, in montibus Ḥemrîn, حُمرين, prope Takrît) dicta fuit, sicut e glossa 867, 17: عندنا ببارمّا, liquet.

Dialectus regionis superioris, ܠܫܢܐ ܕܠܥܠ, ܐܬܪܐ ܥܠܝܐ, ܦܘܪܢܣܐ ܕܠܥܠ, اللغة العالية, 154, 21; 265, 4; 475, 1; 520, 10; 768, 18; 769, 12; 771, 1; 773, 21; 900, 25; 981, 21; 1355, 20; 1451, 10; 1752, 11; hæc est regio montana ultra Tigridem fluvium ad meridiem provinciæ Bêth-Garmai sita; cf. glossas 475, 1, et 768, 18, ubi legitur: ܒܠܫܢܐ ܕܠܥܠ ܘܕܛܝܪܗܢ «in dialecto superiori et Tîrhânæa». Huic dialecto oppositus est sermo incolarum planitiei, اهل قرى اسفل, 632, 24. Sed ܒܢ̈ܝ ܛܘܪܐ «montani», 732, 14, incolas regionis urbi Amidæ vicinæ designare videtur.

Dialectus provinciæ Bêth-Garmai, ܠܫܢܐ ܓܪܡܝܐ, ܒܝܬ ܓܪܡܝ, ܓܪܡܝܐ, ܓܪܡܐܝܬ, لغة الجرامقة, 731, 13; 741, 26; 775, 15; 919, 17; 977, 21; 1960, 4. Provincia Bêth-Garmai, seu Garamæa, ultra Tigridem ad meridiem fluvii Zabi minoris erat sita.

Dialectus Mausilensis, ܐܬܘܪܝܐ, 955, 15; ܒܢ̈ܝ ܐܬܘܪ, 1463, 16; ܡܡܠܠܐ ܕܡܘܨܠ, 1916, 9; الموصل, 192, 2.

Dialectus provinciæ Diâr-Rabia (inter Mausilem et Rešainam), ديار ربيعة, 1392, 16; 1965, 7.

Dialectus Mesopotamiæ, ܡܡܠܠܐ ܕܓܙܪ̈ܬܐ, 27, 1; اهل الجزيرة, 711, 8; ܠܫܢܐ ܕܒܢ̈ܝ ܓܙܪܬܐ, 835, 9 et 24; ܒܓܙܪ̈ܬܐ, 924, 15; ܒܢ̈ܝܐ ܕܓܙܪ̈ܬܐ, 1104, 10, ubi Mesopotamienses Babyloniis oppositi sunt.

Dialectus Edessena, ܡܡܠܠܐ ܕܐܘܪܗܝ, 1755, 4; ܠܫܢܐ ܐܘܪܗܝܐ, 2077, 6.

Dialectus Ḥarranensis, ܠܚܡܘܣ ܚܪܢܝܬܐ, 1378, 22; idem valet ܚܪ̈ܢܝܬܐ ܕܚܢ̈ܦܐ, 1849, 9; cf. supra Ḥarranensium liber, p. xvii.

Dialectus Samosatæ, لغة اهل شمشاط, 575, 15.

Dialectus Syriæ, لغة الشام, فى الشام, اهل الشام, 732, 6; 1917, 10; 1932, 4; 1965, 6.

Dialectus Palæstinæ, 668, 4.

V. DESCRIPTIO CODICUM LEXICI.

Codices, quibus ad Lexicon edendum usi sumus, fuse hic describentur; cæterorum, qui pro editione nostra nullius utilitatis fuerunt, indiculum afferre satis erit. A codicibus, qui præ cæteris exscripti vel comparati sunt, descriptionem incipimus.

Codex H.

Codex *Hunt.* 157, nunc Oxonii in bibliotheca Bodleiana asservatus et in Catalogo Payne Smithii, nº 187, col. 617, sic descriptus : « Codex chartaceus lævigatus in quarto, ff. 494 constans, syriace et arabice charactere simplici (jacobitico) anno C. 1645 summo nitore exscriptus. »

Titulus rubro colore pictus : ܒܚܝܠ ܐܠܗܐ ܠܐ ܡܣܟܢܘܬܐ ܕܐܠܗܘܬܐ ܡܪܝܐ ܥܠ ܐܫܪܝܐ ܠܡܟܬܒ ܟܬܒܐ ܡܠܐ ܚܝܐ ܘܝܘܬܪܢܐ ܕܡܣܕܪܢ ܒܬ̈ܪ ܩ̈ܠܐ ܕܐܬܟܬܒܐ ܕܒܣܦ̈ܪܐ ܡܫܬܟܚܝܢ ܗ̄ ܠܟܣܝܩܘܢ ܕܒܪ ܒܗܠܘܠ ܡܠܦܢܐ ܡܗܝܪܐ « Ope Dei Omnipotentis, quæ spem non fallit, aggredior scribere librum vitæ et lucri plenum, in quo juxta ordinem litterarum syriacarum digestæ sunt voces quæ in libris inveniuntur, id est, Lexicon Bar-Bahlulis, doctoris periti. » Sequitur initium prooemii syriaci usque ad ܠܐ ܢܟܐܪ (vide col. 2, l. 2), et lacuna duabus paginis vacuis indicatur; deinde prooemium arabicum (vide col. 4) totum invenitur, his additis : وانت يا بنيّ ايمانًا بالله تعلى فاحتفاض (= فاحتفاظ) بهذا الكتاب البديع ولا يخرج عن يدك وقبطتك (= وقبضتك) وحوزك. فان احبت انساخه احدًا شرطت عليه ان ينسخه في منزلك وعندك حتى لا يخرج عن ملكتك ان شاء الله وهو حسبنا ونعم الوكيل « Te autem, Fili mi, per Deum excelsum obsecro, hunc librum mirum conserva, ne egrediatur e manibus tuis et possessione et domo. Quod si cuidam eum transcribere concedas, hanc conditionem imponas ut in domo tua et apud te transcribatur, ita ut e possessione tua non egrediatur, si modo velit Deus, qui patronus et sponsor optimus est. »

Explicit his verbis : ܐܫܬܠܡ ܟܬܒܐ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܕܒܪ ܒܗܠܘܠ ܡܠܦܢܐ ܡܦܣܩܐ. ܒܥܘܕܪܢܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܗ ܘܠܐܒܘܗܝ ܘܠܪܘܚܗ ܩܕܝܫܐ ܬܫܒܘܚܬܐ ܥܠ ܬܫܒܚܢ ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܀ ܐܬܟܬܒ ܒܐܝ̈ܕܝ ܐܢܫ ܕܗܘܐ ܡܢ ܟܠ. ܘܪܚܝܩ ܡܢ ܝܡܝܢܝܐ. ܘܕܚܝܩ ܠܣܛܪ ܣܡܠܝܬܐ: ܚܡܘܦܐ ܕܢܘܟܪ̈ܝܐ. ܕܥܒ̈ܕܘܗܝ ܠܐ ܕܟ̈ܝܐ. ܘܛܢܦܘܬܐ ܕܡܐܢܘܗܝ ܓܘܝܝܐ. ܦܪܕܬܗ ܡܢ ܡܢܝܢ ܓܒ̈ܝܐ. ܘܗܫܐ ܐܢܐ ܒܥܐ ܐܢܐ.. ܡܢ ܟܠ ܐܚܐ ܦܪܘܫܐ. ܕܟܕ ܒܣܛ̈ܪܐ ܗܠܝܢ ܒܠܝ̈ܠܐ ܢܦܓܥ.. ܒܟܠܗܝܢ ܕܒܗܘܢ ܨܠܘܬܐ ܠܛܒܬܐ ܢܥܒܕ.. ܘܢܗܘܐ ܡܢܐ ܕܡܚܝܠ. ܒܡܗ ܗܘ ܠܗ ܡܬܬܚܝܠ.. ܘܠܬܘܬܗ ܠܢܦܫܗ ܘܠܗ ܕܐܬܪܘܚܡܐ ܒܡܣܛܪܐ ܗܠܝܢ ܒܩܠܝܠܐ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܢܦܫ ܕܝܢ ܢܬܦܣ.. ܗܘܬ ܫܠܡܘܬܗ ܒܝܘܡ ܐܪܒܥܐ ܒܟ̄ܙ ~~ܒܫܒܬܐ~~ ܣܒܪܐ (sic) ܒܫܒܬܐ ܕܝܪܚܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܢܝܣܢ ܒܫܢ̄ܬ ܐܠܦܐ ܘܬܫܥܡܐ ܘܚܡܫܝܢ. ܕܝܘ̈ܢܝܐ. ܘܒܬܪ ܡܠܟܘܬܐ ܕܬܘܪ̈ܟܝܐ ܕܒܠ ܡܛܠܬܗ. ܗ̄ ܟܕ، ܒܡܠܠܗܘܢ ܘܒܪ̈ܟܬܗܘܢ: ܘܒܨܠܘܬܗܘܢ ܐܡܝܢ. ܐܬܚܬܡ ܠܒܣܐ ܘܟܬܒܢܐ. ܡܥܒܕ ܐܢܫ ܐܦܪܝܡ ܕܢܘܚܪܝܐ. ܘܠܢܗ ܕܩܪܐ ܐܡܝܢ ܀ « Perfectus est liber lexici Bar-Bahlulis, doctoris idonei, ope Domini nostri Jesu Christi, cui et Patri et Spiritui Sancto omnes laudes in sæcula sæculorum, Amen. Scriptus est manibus hominis miserrimi, a dexteris partibus remoti et ad sinistras repulsi, extraneorum purgamenti, cujus opera haud pura sunt et quem fœditas vasis ejus interioris e numero electorum expulit. Nunc quemque fratrem sagacem deprecor ut, quum in has lineas confusas inciderit, orationem pro cœnobio juxta mensuram amoris fundat; et qua ipse mensura metitus fuerit ea illi mensurabitur.

«Librum pro memet scripsi, non ut lineis istis tortuosis gloriarer, sed mihi ipso misero prodessem. Hæc facta sunt die quarto hebdomadis et sexto (primo[1]) mensis *Ḳanun* posterioris, in festo benedicto et excelso Patrum beatorum et inter omnes sanctos principum, Basilii et Gregorii, quorum auxilio ad finem et peractionem operis pervenimus, anno Græcorum 1956. Gloria Deo!» Ḳanun II 1956 januario 1645 post J.-C. natum respondet[2].

Hic codex præstantissimam recensionem lexici Bar-Bahlulis præbere jam agnovit vir egr. Bernstein, qui eum transcribendum curaverat, quum in Lexicon edendum animum intenderet[3]. Equidem multæ glossæ a jacobiticis lectoribus insertæ sunt, sed nestoriani codices glossis interpolatis etiam e recensione jacobitica excerptis non carent. Glossæ arabicæ litteris arabicis scriptæ sunt, sed eas *caršunice*, id est litteris syriacis in archetypo, quod scriba transcripsit, pictas fuisse liquet, nam aliquando vocabulum media in glossa arabica syriacis litteris scriptum manet.

Codices CFM.

Tria exemplaria archetypi, quod in cœnobio S. Antonii maronitico in monte Libano sito asservatum erat; cod. M anno 1597, C anno 1601, F anno 1606 datus. Codex cœnobii maronitici ex eodem vetere archetypo, ex quo cod. H exscriptus fuit, procedere videtur; eadem est rèdactio, si glossas nonnullas additicias excipieris; quapropter cod. CFM ad lacunas cod. H explendas optime inserviunt. Cod. CFM textum archetypi maronitici fideliter exhibent, syriace et *caršunice* scripti inter se mire congruunt; pronomen suffixum ܗܘܢ plerumque ܗܢ scriptum est. Nullam præfationem habent.

M. Codex Marsh 198, nunc Oxonii in bibliotheca Bodleiana asservatus et in Catalogo Payne Smithii, n° 188, col. 623, descriptus. Chartaceus, foliis 749 (0,31 × 0,20), binis columnis, pravo sed lectu facili charactere simplici seu jacobitico scriptus. Ad Jacobum Golium a suo fratre anno 1650 missus fuit, ut ex his notulis initio codicis scriptis liquet: «Missum ad me ex monte Libano, anno Domini 1650». — «Descriptum in monte Libano a viro docto et syriacæ linguæ peritissimo, ita uti per litteras modo mihi significavit frater meus Petrus Golius, nunc dictus fr. Cælestinus a S. Liduina. Cal. Nov. 1649.»

Post litteram *šin* legitur: ܣܪܓܝܣ ܚܛܝܐ, et caršunice: فلما كان تاريخ سنة ܐܠܡܣܝܚ ܕܚܡܫ :ܨܙ: في تشرين: ܝ: حضر ابونا الاب مرى جرجس المطران ابن عميرا الهدناني الى عندنا لدير ܡܪܝ ܐܢܛܘܢܝܘܣ ܩܘܙܚܝܐ واجاب هذه النسخة: والزم حقارتى فى نسخاتها وانا فى طاعة الله وطاعة ابى المطران يونان وطاعة الاب المذكور اقتبلت منه مع شرط انه يكتب وينسخ لى عوضها..... وكتاب القداس..... الرومانى وهذا فى رضاه ورضانا مع رضا الله وكنيسته وفى رضا الابا المذكورين وشهادتهم مع الاب القس يعقوب وابن اخى خورى يحيا والله الوكيل على ما نقول امين: كل من يوفى نذره

«Sergius peccator.» — «Anno Domini 1597, die decima Tešrîn posterioris (novembris), venit pater noster Mar Georgius metropolita, filius Amira Edenensis, ad nos apud cœnobium S. Antonii

---

[1] *Sic*; sane hæc est optima correctio, quum festum S. Basilii prima die januarii celebrare solerent.

[2] Turpe erravimus, quum in præfatione fasciculi primi supra, p. III, scriberemus: «*Ḳanun I anni 1596 Gr.* (*mense decembri 1284*)».

[3] Vide *Z. D. M. G.*, II, p. 371.

Ḳuzḥaye, et hoc exemplar exscribendum curavit (?); me autem miserum jussit, ut id transcriberem. Ego autem, qui in ditione Dei et Patris metropolitæ Jonæ et Patris supradicti sum, ea conditione onus suscepi, ut pro eo mihi exscriberetur exemplar(1)..... et libri liturgiæ..... romani; quod consensu ejus et nostro consensu, cum consensu Dei ejusque ecclesiæ et consensu Patrum supradictorum effectum est, his et Patre Jacobo presbytero et filio fratris mei chorepiscopo Joanne testibus adhibitis. Deus vero verborum nostrorum sponsor est, Amen. Quisque votum suum persolvat!»

C. Codex in bibliotheca Universitatis Cantabrigiæ asservatus; chartaceus, binis columnis, foliis 0,31 × 0,21, duobus tomis (altero p. 1-655, altero p. 656-1501) constat. Manu ejusdem Sergii(2), qui cod. M confecit, scriptus est anno 1601. Ex libris Erpenii olim fuit, cujus post mortem in bibliothecam Cantabrigiensem allatus est. Hoc exemplari ad *Lexicon heptaglotton* componendum usus est Castellus.

Ad calcem litteræ *olaf* legitur : تم حرف الالف بلطف من الله وحسن توفيقه ورحمته وصلو على الكاتب الحقير سرجيس ܨܡܪܢܝܐ ܠܓܒܠܝܐ ܒܥܘܡܪܐ ܒܪܝܟܬܐ ܘܥܠ ܐܒ̈ܗܘܗܝ ܘܐܚ̈ܘܗܝ ܡܝܛܪ̈ܘܦܘܠܝܛܐ ܡܪܝ ܝܘܢܢ ܘܡܪܝ ܝܘܣܦ ܡܪܝܐ ܢܛܘܪ ܐܢܘܢ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܒܥܠܕܒ̈ܒܐ ܟܣ̈ܝܐ ܘܓܠܝ̈ܐ ܐܡܝܢ ܘܐܡܝܢ. ܒܫܢܬ ܐܠܦ ܘܫܬܡܐܐ ܘܚܕܐ ܡܢ ܡܘܠܕܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܗܘܐ ܫܘܡܠܝܐ ܕܗܢܐ ܐܬܘܬܐ ܒܥܘܡܪܐ ܕܝܪܐ ܒܪܝܟܬܐ ܟܕ ܡܪܝ ܩܠܝܡܝܣ ܪܫ ܥܠܡܐ ܒܪܘܡܝ ܡܕܝܢܬܐ ܡܠܝܬ ܒܘܪ̈ܟܬܐ. ܘܡܪܝ ܒܪ ܢܐܪܕܐ ܪܫ ܐܬܪܐ ܕܨܝܕܢ ܐܘ ܠܫܡ ܕܕܪܡܣܘܩܐ «Explicit littera *olaf* Dei benevolentia ejusque optimo auxilio et favore. Orate pro scriba misero Sergio Ṣemaræo e Byblo urbe oriundo, qui in cœnobio benedicto Ḳuzḥaye degit, et pro ejus Patribus et Fratribus metropolitis Mar Jona et Mar Josepho, quos ab omnibus inimicis occultis et manifestis Dominus salvet, Amen! Anno 1601 post Christum natum facta est expletio hujus litteræ in cœnobio benedicto Ḳuzḥaye, quum S. Clemens (VIII) mundi princeps in urbe benedictionum plena Roma et Mar Bar-Narde (?) provinciæ Saidonis seu Damasci princeps esset.»

Ad calcem litteræ *bêth* similis notula : cœnobium Mar Antonii Ḳuzḥaye in monte Libano dicitur esse; nomen episcopi Syriæ برنارد scriptum est. Data est hæc littera 6 šebaṭ (februar.) anni 1601.

Aliæ notulæ post litteram *zaïn* et ad calcem tomi prioris post litteram *kaph*. In ultima nomen Ḳuzḥaye litteris arabicis قوزحياه scriptum; scriba autem lectorem deprecatur ut errores libri corrigat : «Quia ipse debilis mentis est, et archetypum vetus et vocabulis arabicis et syriacis permixtum; quisque vero homo imperfectus, Dei solius est perfectio», لانى قليل الفهم وكانت النسخة عتقت ومخلوطة عربى وسريانى وكل انسان ناقص والكمال بالله وحده له المجد دايما.

F. Codex in bibliotheca Laurentiana Florentiæ asservatus; nitido charactere simplici seu jacobitico; chartaceus, binis columnis, foliis 0,42 × 0,27; duobus tomis (altero 381 foliis, altero 289) constat.

Ad calcem tomi prioris post litteram *mim* legitur : ܫܠܡ ܐܬܘܬܐ ܕܡܝܡ ܒܡܥܘܕܪܢܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܐܚܝܕ ܟܠ ܘܡܫܠܛܢܐ ܘܡܫܡܫܢܐ ܕܒܪ̈ܝܬܗ ܕܠܗ ܫܘܒ̄ܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܘܡܘܕܝܢܘܬܐ ܐܡܝܢ. ܒܝܕ ܝܕܗ ܐܘ̄ ܐܢܫ̈ ܘܟܬܒܗ ܠܗ ܟܠ ܐܦܝܣܩܘܦܘܣ ܕܝܘܢܘܣܝܘܣ ܕܚܠܒ ܡܛܠ ܡܢ ܕܐܬܡܠܝܬܐ ܕܐܬܡܠܝܘܬܐ ܒܡܫܝܚܐ ܕܪ̈ܝܫܢܐ ܕܡܪܝ ܐܦܝܣܩܘܦܘܣ ܐܚܘܗܝ ܕܠܗ ܗܘ ܒܫܢܬ : ܐ : ܘ : ܡܐܐ ⁘ ܘ ⁘ ܥܣܪ ܠܡܠܟܘܬܗ ܕܡܪܢ ܠܗ ܫܘܒ̄ܚܐ ܐܡܝܢ ܒܝܕ ܒܪܘܡܐ ܢܛܝܪܬ ܒܫܡܗ ܠܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ «Explicit littera *mim* ope Dei omnipotentis, servorum suorum firmatoris et adjutoris, cui gloria et honos et adoratio, Amen! Vos deprecor, fratres et magistri, ut oretis pro Antonio Sionita⁽¹⁾, qui Domini nostri ergo scripsit, ut dignus sit qui inter monachos S. Antonii Patris nostri numeretur. Factum est anno 1606 post Dominum nostrum natum, cui gloria, Amen; in urbe Roma nomine ejus in perpetuum servata, Amen!» Ex hac notula liquet Antonium, ex Hierosolymis oriundum et in cœnobio S. Antonii in monte Libano monachum, exemplar suum Romæ (forsan ex exemplari nunc Cantabrigiensi descriptum) confecisse.

---

(1) Hic aliquot vocab. evanida. Ad calcem litteræ *olaf* eadem notula legitur, sed pars posterior inde a اقتبلت erasa est.

(2) De hoc Sergio, cf. Wright, *Catalogue of the syriac manuscripts*, p. 2*b* et 3*a*.

Ad calcem tomi posterioris hæc scripta inveniuntur : ܫܠܡܬ ܐܬܘܬܐ ܕܬܘ ܕܒܪ ܠܟܣܝܩܘܢ ܕܒܪ ܒܗܠܘܠ ܘܠܐܠܗܐ ܫ̄ܘ̄ ܕܥܕܪ ܐܡܝܢ ܘܪ̈ܚܡܘ̄ܗ̄ܝ ܕܐܠܗܐ ܥܠ ܟܬܘܒܐ ܘܥܠ ܩܪܘܝܐ ܘܥܠ ܡܩܢܝܢܐ ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ «Explicit littera *tav* lexici Bar-Bahlulis. Gloria Deo qui adjuvit, Amen! Misericordia Dei sit supra scribam et lectorem et possessorem, Amen!»

Codex P.

Codex Parisinus sub nº 318 in Bibliotheca Nationali asservatus; exemplar anno Christi 1886 in regione Ṭur-ʿAbdîn accuratissime et nitido charactere jacobitico descriptum; foliis chartaceis 343 (0,40 × 0,28) constat.

Titulus rubro colore : ܒܚܝܠܐ ܕܬܠܝܬܝܘܬܐ ܡܩܕܫܬܐ ܕܐܒܐ ܘܒܪܐ ܘܪܘܚܐ ܩܕܝܫܐ ܟܬܒܝܢ ܠܠܟܣܝܩܘܢ ܐܘܟܝܬ ܦܘܫܩ ܡ̈ܠܐ ܫ̈ܚܝܡܬܐ ܣܘܪ̈ܝܝܬܐ ܘܝܘ̈ܢܝܬܐ ܘܡ̈ܠܐ ܚܘܕ̈ܪܢܝܬܐ. ܡܕܡ ܕܡܫܬܟ̈ܚܝܢ ܒܟܬ̈ܒܐ ܒܗ ܥܣ̈ܩܬܐ ܠܦܫܝ̈ܩܬܐ. ܘܡܢ ܣܘܪܝܝܐ ܠܥܪܒܝܐ ܕܡܬܦܫ̈ܩܢ ܠܪ̈ܒܢ ܚܣܢ ܒܪ ܒܗܠܘܠ ܣܦܪܐ ܡܗܝܪܐ ܕܥܒܕܗ ܒܒܒܠ ܐܫܬܡܠܝܬ ܘܡܦܩܬ ܒܫܝܢܐ ܘܡܕܝܢܬ ܫܠܡܐ. ܐܠܗܝ̈ܢ ܐܬܐܘܣܝ̈ܪܐ ܘܡ̈ܐܠܗܝܢ ܐܠܗܝ ܢܐܬܘܢ ܐܒܗܝܐܝܬ ܠܐܠܝܠܘܬܝ، ܐܝܠ ܕܐܝܠܝ ܐܝܪܐ ܐܡܪܝܐ ܠܡܐܠܦ ܠܡܐܙܠ ܒܐܘܪܚܐ ܐܠܦܒܝܬܝܬ ܕܐܨܝܪ ܘܐܨܘܪ ܘܐܪܫܘܡ ܘܐܦܪܫ ܐܬܘܬܐ ܐܠܦ ܐܚܬܦܐܝܬ. «Ope Trinitatis sanctæ, Patris et Filii et Spiritus sancti, scribimus Lexicon sive interpretationem vocum usitatarum syriacarum et græcarum necnon vocum anomalium, quæcunque in libris reperiantur; in quo voces difficiles in faciles, syriacæ in arabicas vertuntur⁽²⁾. Quod lexicon collegit Rabban Ḥassan bar Bahlul, doctor peritus, qui opus Bagdadi⁽³⁾ confecit.

«Præsidia tua divina et æterna, o Deus, auxilio debilitatis meæ patrie veniant, Deus adjutor meus⁽⁴⁾, ut viam alphabeticam sedulo ingredi et litteram *olaf* accurate depingere, effingere et describere possim.»

Ad calcem litteræ *olaf* : كُمل باب الالف بعون الله على يد الفقير عبد العزيز «Expleta est littera *olaf* ope Dei manu miseri Abd-al-Aziz.»

Ad calcem litteræ *bêth* : ⁽⁵⁾ ܫܠܡ ܘܐܫܬܡܠܝ ܦܬܓܡܐ ܕܒ̄ܝ̄ܬ̄ ܒܐܦܘܛܠܦܘܛܪ ܘܒܐܦܘܛܗܡܐܦܘܛ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܢ ܐܝܕ̈ܝ ܚܒܝܒ ܥܒܕ ܐܠܥܙܝܙ ܦܝܓܢܐ ܒܫܡ ܐܦܘܕܝܩܘܢܐ ܒܪ ܩܫܝܫܐ ܓܘܪܓܝܣ ܒܫܢܬ ܡܫܝܚܝܘܬܐ ܐ̄ܦ̄ܦ̄ܘ̄ ١٨٨٦ «Perfecta et expleta est littera *bêth* ope et auxilio Domini nostri Jesu Christi, manu Abd-al-Aziz Pigana, nomine subdiaconi, filii Georgii presbyteri, anno Domini 1886.»

Post alias litteras clausula ejusdem generis invenitur, quam huc referre non interest.

---

(1) De Antonio Sionita, cf. Wright, *Catal.*, p. 2*b*.

(2) Cf. Payne Smith, *Catal.*, col. 601 et 609.

(3) De epithetis Bagdadi in versione omissis vide supra, p. XI, not. 1.

(4) Scriptor ambiguas vocabuli ܐܠܦ significationes alligat, quod latine reddere non valemus.

(5) De his vocabulis vide Lexicon Bar-Bahlulis, in editione nostra, col. 207, 2 et 4.

Ad calcem libri legitur : ܫܠܡ – ܐܝܟܢܐ ܕܚܕܐ ܡܠܚܐ. ܟܕ ܕܡܛܝܐ ܐܠܦܗ ܠܠܡܐܢܐ. ܗܟܢ ܚܕܐ ܟܬܘܒܐ. ܒܣܘܪܛܐ ܐܚܪܝܐ ܕܣܪܛ.

cf. P. Smith Cod. p. 49 225

«Explicit —
«Sicut gaudet nauta,
«Quum navis ad portum perveniat,
«Ita gaudet scriba
«De ultima linea quam delineavit.»

Deinde sequuntur hi versus rubro colore depicti :

ܒܡܫܚܐ ܕܡܪܝ ܝܥܩܘܒ

ܒܚܝܠ ܝܗ̄ ܡܪܝܐ ܐܠܗܐ ܟܝܢܐ ܐܠܐܬܐܠܗܘܬܗ: ܫܠܡ ܗܘ ܟܬܒܐ ܒܫܢܬ ܐܦܦܘ̄ ܠܡܪܢ ܒܡܫܝܚܘܬܗ:
ܘܒܫܢܬ ܒܩܨܚ̄ ܕܝܘܢܝܐ ܐܠܟܣܢܕܪܘܣ: ܡܪܝ ܒܪ̈ܚܡܝܟ ܚܘܣ ܠܟܬܘܒܐ ܒܕܚܣܬ ܠܛܝܛܘܣ ܀
ܘܐܬܟܬܒ ܒܐܝܕܝ ܚܪܛܘܠܪܐ ܐܣܬܘܡܟܘܣ: ܥܒܕ ܐܠܥܙܝܙ ܫܛܝܐ ܘܣܟܠܐ ܕܫܡ ܐܩܠܝܣܝܣܛܝܩܘܣ:
ܕܫܒܬܐ ܕܝܢ ܒܪ ܩܫܝܫܐ ܡܢܝܚܐ ܓܝܘܪܓܝܣ: ܡܪܝܐ ܢܝܚ ܠܗܘܢ ܒܡܠܟܘܬܟ ܥܡ ܫܡܝܢܐ
ܐܘܪܫܠܡ. ܀

«*Metro jacobitico*» (*hoc est : ad modum Jacobi Sarugensis, versibus duodecasyllabis*).
«Ope Dei Domini, naturæ arcanæ, immortalis,
«Finitus est hic liber anno 1886 Domini nostri Christi,
«Sive anno 2198 (1) Alexandri græci.
«Domine, in misericordiis tuis miserere scribæ, sicut misertus es Titi (latronis).
«Scriptus est manu chartularii (scribæ) debilis
«Abd-al-Aziz, stulti et insani, qui nomine ecclesiasticus,
«Familia autem filius presbyteri defuncti Georgii.
«Domine, da eis requiem in regno tuo inter Cælites.»

سيبقا الخط منى فى الكتابى. وَيُبلا الكفُ فى الترابى. فيا ليت مَن يقرا فى كتابى. يدعو الى الخلص من العذابى.

«Manebunt quæ a me in libro delineata sunt,
«Quum manus mea in pulverem resoluta erit.
«Qui librum meum legat,
«Vocet, quæso, supra me salutem, ne pœnas solvam.»

Caršunice, id est, litteris syriacis :

قد كمل ونجز هذا الكتاب الذى هوكتاب الاكسيقون سريانى تاليف ربان حسن ابن بهلول العالم الفاضل فى سنة مسيحية ܐܦܦܘ̄ ١٨٨٦ الموافقة لسنة اليونانية ܒܩܨܚ̄ عشرين يوم من نيسان المبارك فى ايام اب الاباء وريّس الروساء الغيور فى الامانة المستقيمة المجد تاج الملة السريانية حافظ الاقاليد الشمعونية ضابط كرسى انطاكية نور الدين وصاحب الايمان المستقيم ابون مرن مرى ايغناطيوس بطريرك بطرس الثالث الموصلى الرزين ضاعف اللهُمَ جلاله ومد على الاقطار البسيطة ضلاله (ظلاله *l.*) وذلّل له الاعناق الصعاب اجعل شرايف علايمه وارايه يقودنا بالسداد والصواب. وابينا مرى قوريللوس مطران الياس موصلى ضابط كرسى دير القديس مارى متى ومرعيته اعنى القُرى وابينا مرى ديونسيوس مطران بهنام موصلى ضابط كرسى الموصل مع باقى الابهات المستقيمى الامانة مرّنا يديمهم فى مراعتهم امين ⁘ وقد كتبه العبد الحقير الفارغ من الحسنات والصالحات الجانى العاتى فى الخطايا والزّلات الغارق فى بحر الذنوب المضربين (? المضروب *l.*) فى موجات الهفوات. الراجى العفو من المولا فى يوم الحكم والمحاسبات

---

(1) Melius ܒܩܨܙ 2197, vide infra.

impossible, cette correction demanderait ب après et

الضعيف بين زمرة القاريين اللبيبين عَ العزيز ابن قس جورجيس الذى اصلُه فى جبل الطور فى قرية اسمها احباب. فالمرجو من كل ابا او كاهنا (*sic*) او اخ ان يصادف فى هذه الاحرف الذميمات ام غلطة لا يشمّر علينا اللوم عاجلا بالدفرات بل يغتنم من الثوابات ويقول يا باسط الارض ورافع السماوات اغفر لعبدك الخاطى كاتب هذى الاحرف الذميمات ولوالديه مَعه بالمسامحات بمن انقبل لهم دُعا وطلبات امين ⁖ وقد كُتب هذا الكتاب فى قرية بعشيقه الى الشماس ساكه ابن فطروس الذى هو فى قرية برطلله وكيل بيعة مرتى شمونى فى قرية المذكورة بثمن قدره خمسماية غرش الله يجعل هذا الكتاب عليه يكون مبارك وخيرا وسلاما بجاه السيد يسوع المسيح امين ⁖ لعن الله سارقه لعنة لا تغارقه. ساكنة فى خوانقه. اين ما سار ترافقه. ܘܫܪ̈ܟܐ ܗܘ ܠܒ̈ܢܬ ܐܠܗܐ ܡܕ̈ܒܪܢ ܘܟܠܗܘܢ ܡܬܪ̈ܝܨܐ ܐܡܝܢ ܘܐܡܝܢ. «Perfectus et expletus est hic liber, id est liber lexici syriaci, quem Rabban Ḥassan ibn Bahlul, vir doctus et egregius composuit, anno Domini 1886, qui anno Græcorum 2197 respondet, die vigesima Nisâni (aprilis) benedicti, — tempore Patris Patrum et principis principum, qui pro fide orthodoxa zelotypus, insignis, religionis syriacæ corona, clavum Petri Simeonis custos, solio Antiocheno sedet, sacri cultus lumen, orthodoxus, pater et dominus noster Mar Ignatius, cognomine Petrus III patriarcha, Mausilensis, venerabilis. Cujus majestatem duplicet et umbram supra regiones longinquas expandat Deus! Coram eo cervices duras demittat, jubeatque ut eximia ejus signa et judicia nos in viam rectam et æquam ducant! — et tempore patris nostri Mar Cyrilli, metropolitæ Eliæ Mausilensis, qui solium cœnobii S. Matthæi ejusque parochiæ (hoc est vicorum) tenet; et patris nostri Mar Dionysii, metropolitæ Behnam Mausilensis, qui sedem Mausilis tenet, cum cæteris Patribus orthodoxis, quos supra suas sedes conservet Dominus noster, Amen!

«Hunc librum scripsit servus abjectus, virtute probitateque carens, peccator, culparum et flagitiorum reus, qui sese in mare facinorum immergit, et fluctibus peccatorum percutitur (?); qui fore sperat, ut die judicii et debitorum recensionis ei Dominus condonet; ignavissimus inter omnes lectores sagaces, Abd-al-Aziz, filius presbyteri Georgii, e vico Iḥbâb (1) dicto, in monte Ṭur (Ṭur-Abdin), oriundus. Quoque patre seu presbytero sive fratre, qui in istas litteras incorrectas vel in menda incideret, confidimus, ne festinans et tædio affectus in nos objurgationes emittat, sed e correctis (?) (2) lucrum percipiat et dicat : «Tu, qui terram expandis et cælos attollis, parce et condona servo tuo «peccatori, qui has litteras incorrectas scripsit, necnon ejus parentibus; ii inter illos stent, quorum «oratio et preces acceptæ fuerint, Amen.»

«Scriptus est hic liber in vico Bašiḳa pro diacono Sâkah, filio Petri, qui in vico Barṭella (3) degit et ibi ecclesiæ Sanctæ Šamoni curator est, et quingentis piastris emptus est. Librum istum custodiat Deus; sit benedictus, salvus et integer in honorem Domini Jesu Christi, Amen! Maledictus sit qui eum surriperet, divina maledictione, quæ hunc non linquat, sed faucibus ejus hæreat et eum quocunque eat sequatur.

«Memorata sit Genitrix Dei Maria cum omnibus sanctis, Amen.»

Codex P eamdem recensionem lexici præbet ac cod. SS*s;* sed plures additicias glossas continet. Ad calcem litteræ *olaf* verba a præfixo ܐܬ incipientia septemdecim columnas tenent; ad calcem litteræ *mim* quæ cum præfixo ܡܬ, viginti et unam columnas; ad calcem litteræ *nun* quæ cum præfixo ܢܬ septem columnas habent; de litteris sequentibus vide editionem nostram.

---

(1) *Ḥæbâb* apud Prym et Socin, *Ṭur Abdin*, p. VII.

(2) An ثوب = صواب?

(3) De vicis Bašiḳa et Barṭella in regione Ṭur-Abdin vide Prym et Socin, *Ṭur Abdin*, p. V.

Codex S.

Codex chartaceus foliis 341 (0,33 × 0,23), binis columnis, anno Domini 1796, syriace et caršunice exaratus; olim inter libros professoris egregii Alberti Socin, nunc in bibliotheca Societatis orientalis germanicæ (*Die deutsche morgenländische Gesellschaft*) asservatus. Eumdem textum ac cod. Ss præbet, sed multæ glossæ alienæ insertæ sunt.

Initio notula arabica, quæ nomina discipulorum magistri Abd-al-Aḥad ibn Al-Moḳadassi Eliæ tradit.

Ad calcem litteræ *ṭêth*: ܐܫܬܠܡ ܣܕܪܐ ܕܛ̄ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܕܒܪ ܒܗܠܘܠ ܒܥܘܕܪܢ ܡܪܢ ܘܐܠܗܢ ܘܦܪܘܩܢ. ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܠܗ ܐܬܟܠܬ (*sic*) ܘܥܠ ܬܘܟܠܢܗ ܘܣܒܪܗ ܫܪܝܬ ܘܫܡܠܝܬ. ܒܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܡܕܡܝܐ ܝ̄ܘ ܒܗ ܒܬܫܪܝ ܩܕܡ ܫܢ̄ܬ ܒܩܙ̄ (*sic*) ܝܘ̄ ܒܐܝܕ̈ܝ ܐܢܫ ܟܪܝܗܐ ܘܚܛܝܐ ܡܫܡܫܢܐ ܥܒܕܝܫܘܥ ܗ̄ ܥܒܕ ܐܠܡܣܝܚ ܒܪ ܡܫ̄ܡܫ ܓܝܘܪܓܝܣ ܒܪ ܐܨܠܢ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܡܪܕܝܢ ܡܢ ܒܝܬܐ ܕܛܪ̈ܦܐ ܡܬܩܪܝܐ. ܘܐܬܟܬܒ ܒܕܝܪܐ ܕܟܘܪܟܡܐ ܕܝܪ ܐܠܙܥܦܪܢ (*sic*) « Expleta est littera *ṭêth* lexici Bar-Bahlulis ope Domini et Dei nostri Salvatoris, Jesu Christi, ad quem confugi et in quo fiduciam et spem capiens opus aggressus sum et absolvi. Feria tertia, die decima sexta mensis Tešrin prioris (octobris) anni 2107 Gr. (= 1795 post. J.-C. natum); manu hominis debilis et peccatoris, diaconi Ebedjesu seu Abd-al-Massiḥ, filii diaconi Georgii bar Aṣlân, ex urbe Mardin et domo *Foliorum* dicta oriundi. Scriptum in cœnobio Kurkâmâ sive Dair-al-Zafarân. »

In margine litteris arabicis : قد صار استبدايه (*sic*) ١٥ يوم فى شهر اب سنة ٢١٠٦ يونانيـة وانتهـنا (*sic*) الى هـاهـنا ١٦ يوم فى تشرين الاول سنة ٢١٠٧ يونانية يوم الثلاثة المرجوا من كل ابا ام اخا ينفس(?) به يتامله ويستـفـاد مـنـه يـدعى لى انا الشقى بخلاص نفسى وان انظر به غلط ام ذايه ناقص يصلحه بمعرفته لان لـيس كـامـل [الا] الله وحـده. « Inceptum est die decima quinta mensis Ab (augusti) anni 2106 Gr. (= 1795 post J.-C. natum), et huc pervenimus feria tertia, die decima sexta mensis Tešrin prioris anni 2107 Gr. (octobris 1795). Speramus fore, ut quisquis Pater seu Frater, qui id magni faciat (?), consideret et ex eo utilitatem percipiat, oret pro me misero, ut salvetur anima mea, et errores defectusque, quos animadverteret, scientia sua corrigat, quia nullus perfectus est, nisi Deus solus. »

Ad calcem codicis litteris syriacis : قد كمل ونجز هذا الكتاب المبارك الذى هو كتاب الاكسيقون البهلولى. وقد انتهت كتابته فى ܟܗ̄ يوم شهر كانون الاول ليلة عيد ميلاد سيدنا ومخلصنا يسوع المسيح وذلك بعناية الاب الازلى الذى لم تحده الاعوام والسنين. مع الابن السرمدى خالق البرايا والعالمين. [و]الروح الحى القدوس العالى عن ادراك المفتّنين الاهًا واحدًا له العزّة والجبراووت (*sic*). قادرًا قاهرًا حيلًا لا يموت. له التثليث والتوحيد. له التسبيح والتمجيد. معروف بواحدانية الذات. وتثليث الاقانيم والصفات. اب وابن ورح (*sic*) قُدس. خالق التاخير والتقديم. الاب اب ليس مثيلا لابوته. والابن ابن لا شبيه لابنوّته. والروح روح لا نظير لازليته. الاهً واحدًا. معبودًا واحدًا. سلطانً واحدًا. فعلً واحدًا. قوّةً واحدًا. جوهرا واحدا. طبعا واحدا. مشيّة واحدة. كلما للاب للابن. ما خلا الابوّة. وكلما للابن للاب. ما خلا البنوّة والاتلاد. وكلما للاب وللابن للروح. ما خلا [الابوّة والبنوّة. وكلما للروح للاب وللابن. ما خلا] الانبثاق (? الانتفاق *l.*). ربًا واحدًا ابدىّ راحم ليس لبقاه فناء. ولا لحكمته ضرًا وعنا. الذى اياه نرجوا فى حياتنا. وله نتوقع فى بعثنا ومماتنا. له السبح المجد دايمًا ابدًا سرمدًا امين. وكان ذلك بتاريخ سنة الغين ومايه وسبعة يونانية. الموافقة لسنة الف وسبعماية وستة وتسعين مسيحية. الموافقة لسنة الف ومايتين وعشرة هاجرية. ܟܗ̄ يوم فى شهر كانون الاول ليلة ميلاد سيدنا ومخلصنا يسوع المسيح. وكان المهتم فى تكتيبه ابينا ربان نعمه الله الصددى الذى من بيت العليمى متكنيًا وهو ابن المرحوم سليمان من

بيت الكورى وقد كتبه لنفسه .. وكان ذلك فى رياسة الاب الاعظم والحبر الافخم سيدنا مرن مرى ايغناطيوس البطريرك متيوس المحترم الماردينى وابينا المحترم مرى غريغوريوس اى ابونا مطران الياس الموصلى. ضابط الكرسى الاورشليمى. وابهاتنا المطارين مطران ابراهيم ماردينى ومطران عـ الله حلبى. ومطران يعقوب دياربكرلى ومطران شمعون شيروانى واسقف عـ العزيز موصلى. والرهبان المكرمين ابينا ربان دنحا طورانى وربان يونان طورانى وربان عـ الاحد دجالى وربان هندى وربان متى وربان ثوما وربان بهنام وربان الياس ربان سمعان المواصلى (*sic*). وربان عـ الله ايضا موصلى وربان عـ الاب ماردينى وربان عـ الاحد بنابيلى وربان ثوما دياربكرلى وربان ابراهيم بشيريوى. وربان يوسف صددى وربان عـ الاحد شمشى (*sic*) وربان ميرزا بشيريوى وربان جرجس حلبى وربان يوسف طورانى وربان عـ الله حزريوى. والشمامسة المتهيين على الرهبنة اولا شماس بطرس ماردينى وشماس عـ المسيح ماردينى وشماس شمعون ماردينى وشماس حنا موصلى وشماس يلدا دياربكرلى وشماس اميرزا (*sic*) دياربكرلى وشمـ حنا الريس دياربكرلى وشمـ موسى بنابلى. وقد كتبه الحقير الفقير الذى ليس هو مستحق بان يذكر اسمه فى الكتب المقدسة باسم شماس وبالفعل مكاس شماس عـ المسيح ابن شماس جرجس ماردينى من بيت ورق ولكن يا ابهاتى واخوتى المكرمين لا يكون توابدونى على الكتابة لان تحقيق ما كنت من الكاتبين الماهرين لكن من المخربضين الضعيفين ولكن السبب هو الفجر (?) الذى التزمت فى تسويد هذا الكتاب الشريف حتى تقوى يدنا على الكتابة فالمرجوا من كل ابا او اخا ينظر فى هذا الكتاب المبارك ويصادف به كلام ام حروف زايد ام ناقص ام غلط فيصلحه بمعرفته لان ليس كاملا الا الله وحده. والذى يقرى به ويستفاد منه ام يتعلم منه فاليترحم (*sic*) على المخربض الفقير وعلى والديه وامواته ويدعى له بخلاس نفسه والذى يترحم يجد الرحمة من قبل الله تعـ.. وقد كتب فى دير الكرسى الرسولى اى دير الزعفران العامر المعروف على اسم القديسين العظيمين مرى اوجين ومرى وحانانيا (*sic*) ومرى شليمون وهو شرق مدينة ماردين المحروسة وقد كتّبه ابينا المذكور ربان نعمه الله الصددى الى نفسه وتكلف عليه كلفة وافرة وقصده بذلك يوديه الى بلده اى الى بلد صدد. لان فى تلك الامكان ما يوجد هذا الكتاب لكى يقرى به ويعلم لغيره وبعد زمانًا طويل يبقى له تذكارًا صالحا له ولوالديه المرحومين. وكلما يبقى يقرى به ويستفاد منه يترحم عليهم. اين وامين.

«Expletus et perfectus est hic liber benedictus, qui lexicon Bar-Bahlulis est. Totus scriptus est die vigesima quarta mensis Kanun prioris (decembris), nocte natalium Domini et Salvatoris nostri Jesu Christi, ope Patris æterni, quem anni et tempora non limitant, et Filii sempiterni, rerum et mundorum creatoris, et Spiritus Sancti vivi et excelsi supra intellectum sapientum, Dei unius, cujus est vis et robur, potestate et virtute valentis, immortalis. In eo sunt trinitas et unitas, cui laus et gloria! Unitas essentiæ et trinitas personarum et attributorum, Pater et Filius et Spiritus Sanctus, finis et initii creator. Pater, cujus paternitatis nulla est similis; Filius, cujus filiationi non æqua est alia; et Spiritus, cujus æternitati quivis spiritus impar est, Deus unus, majestas una, potestas una, actio una, vis una, essentia una, natura una, voluntas una. Quodcunque Patris est et Filii est, excepta paternitate; quodcunque Filii est et Patris est, exceptis filiatione et nativitate; et quodcunque Patris et Filii est etiam Spiritus Sancti est, exceptis [paternitate et filiatione; et quodcunque Spiritus Sancti est, etiam Patris et Filii est, excepta] processione; dominus unus, perpetuus, misericors, cujus existentiæ non erit finis, nec sapientiæ obex seu impedimentum. Ei ipsi confidamus dum vivamus, et spem in tempus mortis et resurrectionis capiamus; cui sit laus et gloria perpetue, sempiterne, æterne, Amen!

[illegible] unus Dominus unus

«Hoc quidem factum est anno 2107 Gr., qui anno 1796 post Chr. et anno 1210 Hegiræ respondet; die vigesima quarta mensis Kanun prioris, nocte natalium Domini et Salvatoris nostri Jesu Christi. Qui autem opus scribendum curavit, est Pater Rabban (ei misericors sit Deus!) Al-Ṣadadi e domo Al-Alimi dicta, filius beati Soleiman e domo Al-Kuri, qui pro semet id conscribi jussit. Et hoc factum est sub patriarchatu Patris maximi et sacerdotis magnificissimi, domini nostri Mar Ignatii patriarchæ, qui venerabilis Matthæus Mardinensis est; — tempore Patris venerabilis Mar Gregorii, qui et metropolita Elias Mosulensis, sedem Hierosolymorum tenentis; — et tempore Patrum metropolitarum, qui sunt : metropolita Ibrahim Mardinensis; metropolita Abd-Allah Ḥalabensis; metropolita Jacobus Diâr-Bekrensis; metropolita Simeon Širwânensis; episcopus Abd-al-Aziz Mausilensis; — et tempore monachorum nobilium, qui sunt : Rabban Denḥa Ṭur-Abdinensis; Rabban Ionan Ṭur-Abdinensis; Rabban Abd-al-Aḥad Dadjâlensis; Rabban Hindi; Rabban Mattai; Rabban Thoma; Rabban Behnam; Rabban Elias; Rabban Simeon Mausilensis; Rabban Abd-Allah æque Mausilensis; Rabban Abd-al-Ab Mardinensis; Rabban Abd-al-Aḥad Banâbilensis; Rabban Thoma Diâr-Bekrensis; Rabban Ibrahim Buširaiwensis; Rabban Joseph Ṣadadensis; Rabban Abd-al-Aḥad Šamašensis; Rabban Mirza Buširaiwensis; Rabban Georgius Ḥalabensis; Rabban Joseph Ṭur-Abdinensis; Rabban Abd-Allah Ḥazaraiwensis; — et tempore diaconorum, qui ad vitam monasticam præparantur; hi sunt : diac. Petrus Mardinensis; diac. Abd-al-Massiḥ Mardinensis; diac. Simeon Mardinensis; diac. Ḥanna Mausilensis; diac. Yalda Diâr-Bekrensis; diac. Mirza Diâr-Bekrensis; diac. Ḥanna Al-Raiis Diâr-Bekrensis; diac. Moyses Banâbilensis.

«Id scripsit homo vilis et miser, qui non dignus est, ut cum nomine diaconi sanctis in libris nomen ejus memoretur, re ipsa publicanus, diaconus Abd-al-Massiḥ, filius diaconi Georgii Mardinensis e domo *Foliorum* dicta. Patres et Fratres mei venerabiles, ne mihi de arte scribendi irascamini, etenim in veritate ex scribis peritis non sum, sed ex corruptoribus imbecillis. Qua autem re urgente studuerim, ut hunc librum eximium nigrarem, quatenus eum perficerem, hæc est, quod sperabam fore, ut quivis Pater et Frater librum istum benedictum inspiceret, et vocem aut litteram supervacuam sive deficientem vel errorem animadverteret, scientia sua hæc menda corrigeret. Nullus enim perfectus est, nisi Deus solus. Quicunque librum leget et ex eo utilitatem et eruditionem adipiscetur, misericors sit pro corruptore misero et ejus parentibus defunctisque, atque pro salute animæ ejus oret; ille vero qui misericors est, a Deo excelso misericordiam consequetur.

«Scriptum in cœnobio throni apostolici, id est, Dair-al-Zafarân, incolarum ditissimo et sub nominibus Sanctorum maximorum Mar Eugenii, Mar Ḥananiæ et Mar Salomonis notissimo, quod ad orientem urbis munitæ Mardin spectat. Confectum est opus jussu Patris nostri supradicti Rabban (ei sit misericors Deus!) Al-Ṣadadi pro semet, qui ad hoc impensam magnam in se sumpsit, dum animum intenderet, ut librum ad regionem suam mittat, hoc est ad regionem Ṣadad, quia locis in istis non invenitur, ita ut ipse legat et alios doceat, et post longum tempus liber iste pro bona memoria ejus et parentum defunctorum maneat, et supra eos, quamdiu præsto erit et legetur et ex eo utilitas percipietur, misericordiam evocet, Amen!»

E præcedentibus clausulis liquet hunc codicem non ad codices nestorianos lexici, ut falso in præfatione fasciculi primi, p. iii, diximus, sed ad jacobiticos pertinere.

Codex S*s*.

Codex chartaceus lævigatus foliis 248 (0,25×0,16), anno 1214, syriace et arabice exaratus, tomum primum lexici et litteras *olaf* et seq. usque ad *ṭêth* inclusam continet. Vetere manu inde a voc. ܐܪܢܐ ܒ̄ܝ ܡܕܫܐ (apud nos col. 147, l. 7) scriptus; pars anterior manu recentiori ex archetypo, quod glossis arabicis carebat, refecta est, sed istæ glossæ postea ex alio codice in fine linearum seu in margine additæ sunt. Eumdem textum syriacum et arabicum præbet ac cod. S. Olim inter libros prof. Alberti Socin, nunc in Bibliotheca Societatis orientalis germanicæ asservatus.

Ad calcem hujus tomi legitur : ܐܫܬܠܡ ܐܬܘܬܐ ܕܛ̄ܝܬ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܕܒܪ ܒܗܠܘܠ ܒܐܝܕܝ ܒܪܢܫܐ ܡܚܝܠܐ ܘܚܛܝܐ ܘܠܐ ܫܘܐ ܠܡܬܩܪܝܘ ܒܫܡܗ ܝܘܣܦ ܒܪ ٨٦٦١ ܩܫܝܫܐ ܨܒܪܝܫܘܥ ܒܪ ܩܫܝܫܐ ܡܘܗܘܒ [ܒܪ ܚܘܣܡܪܢ ܒܪ ܦܕܠ ܒܪ ܓܒܪܐܝܠ ܡܢ ܒܝܬ ܩ̈ܢܐ ܩܪܝܬܐ in margine] ܕܡܢ ܒܝܬ ܪܡܝ ܐܠܗܐ ܚܘܣܝܐ ܠܗܘܢ ܘܠܗ ܒܨܠܘܬܗ ܕܒܬܘܠܬܐ ܩܕܝܫܬܐ ܝܠܕܬ ܐܠܗܐ ܡܪܝܡ ܘܕܟܠܗܘܢ ܩܕ̈ܝܫܐ ܐܡܝܢ ܨܠܘ ܒܚܘܒܐ (ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ erasum ? ?) ܡܫܝܚܐ ܥܠ ܡܣܟܢܐ ܕܐܘܟܡ ܠܗܠܝܢ ܛܪ̈ܦܐ ܘܨܠܘܬܐ (sic) ܠܦܠܓܗ ܬܬܠܐ ܐܫܬܠܡ ܒܝܪܚ ܐܒ. ܒܟ̄ܒ ܒܗ ܫܢܬ ܬܪ̄ܝܐ ܕܛ̈ܝܝܐ ܒܙܒܢ ܐܒܗ̈ܬܐ ܩܕ̈ܝܫܐ ܡܪܝ، ܡܝܟܐܝܠ ܘܡܪܝ، ܐܝܘܐܢܢܝܣ ܘܡܪܝ، ܓܪܝܓܘܪܝܘܣ ܡܦܪܝܢܐ ܕܡܕܢܚܐ ܕܨܠܘܬܗܘܢ ܬܗܘܐ ܥܡܢ ܘܥܡܟܘܢ ܢܛܪܐ ܠܢ ܡܢ ܟܠ ܒܝܫ. ܐܡܝܢ « Expleta est littera *ṭêth* lexici Bar-Bahlulis manu hominis debilis et peccatoris, qui non dignus est ut suo nomine appelletur, Josephi filii presbyteri Sabrjesu, filii presbyteri Mauhub [filii Ḥusmarân, filii Faḍl, filii Gabrielis e vico Bêth-Kene], e domo Ramai oriundi. Istis et ipsi condonet Deus per orationem sanctæ Virginis Dei genitricis Mariæ, et omnium sanctorum, Amen! Orate, quæso, Dominum nostrum Jesum Christum pro imbecillo, qui ista folia nigravit; et oratio super hanc operis partem veniat (?). — Expleta est mense Ab (augusto), die vigesima secunda mensis, anno 611 Arabum, tempore sanctorum Patrum Mar Mikael, Mar Joannis et Mar Gregorii Maphriani (id est, curatoris) Orientis, quorum oratio nos vobiscum ab omni malo servet, Amen! »

Sequitur litteris syriacis : هذا ما بعنا هوده الكتب ثلاثة وهم كتاب الاكسيقون ابن بهلول الى مقدسى يوسفشاه النسطورى ابن درويش باثمان قروشات بيعٌ صحيحٌ شرعيًا سنة ܐܛܗ يونانية. « Ecce vendidimus hos tres tomos, qui lexicon Bar-Bahlulis habent, Moḳadassi Josephšah nestoriano, filio Darwiš, pretio octo piastrarum, venditione valida et legitima, anno 1905 Gr. »

Sequitur litteris arabicis rubro colore depictis : نظر فى هذا الكتاب المبارك المسما الاخسيقون احقر عباد الله وارذل الناس قس ابراهيم بن قس مسعود بن قس برصومه بن قس اسحاق من بلد الصور من قرية قالوق وكان فى تاريخ سنة الف وتسعماية وسبعة عشر سنة فى تسعة ايام فى شهر ايار فى يوم صعود سيدنا ومخلصنا يشوع المسيح بن الله الله يرحم الذى كتب هذا الكتاب ولنا والذى يقرا ايضا ويترحم امين. « Inspexit hunc librum benedictum, qui lexicon appellatur, vilissimus servorum Dei et humillimus hominum, presbyter Ibrahim, filius presbyteri Masud, filii presb. Barṣaumæ, filii presb. Isaaci, e regione Tyri et vico Ḳaluḳ; anno 1917 (Gr.), die nona mensis Iyar (maii), die Ascensionis Domini et Salvatoris nostri Jesu Christi, Filii Dei. Misericors sit Deus pro eo, qui hunc librum exaravit, nostrique et ejus qui leget etiam misereatur, Amen! »

Hunc codicem inter jacobiticos, non autem inter nestorianos, numerandum esse nunc constat.

Codex R.

Codex chartaceus quatuor tomis constans, nunc Romæ in Museo Borgiano, H. III 1-4, asservatus. Non eadem manu nec eodem tempore exarati sunt tomi, sed disjecta membra exemplarium nestorianorum et jacobitorum videntur esse, quæ postea in unum collecta fuere. His in tomis glossæ arabicæ litteris arabicis scriptæ sunt.

Tomus primus, foliis haud numeratis (0,22 × 0,16) exaratus, initio et fine mancus, vermibus erosus, nullum tempus fert; ad sæculum decimum tertium vel quartum referri potest. Insunt præfationis syriacæ pars ultima et præfatio arabica tota. Nomina auctorum, quos Bar-Bahlul laudat, fere ubique rubro colore infecta. Incipit a littera *olaf* et pergit usque ad ܕܪ̈ litteræ *dolat*. Desunt multæ glossæ, quas alii codices præbent; aliquot lineæ madore deletæ.

Titulus litteræ *olaf* sic sonat : ܒܗܝ ܚܝܠܐ ܐܠܗܝܐ ܘܝܚܝܕܝܐ ܕܡܬܬܟܠܝܢ ܠܐܬܪܝܨܘܬ ܡܢ ܬܪ̈ܝܨܝ ܫܘܒܚܐ ܡܕܢܚܝܐ ܐܒܐ ܘܒܪܐ ܘܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܐܫܪܐ ܒܐܬܘܬܐ ܐ̄ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܕܒܪ ܒܗܠܘܠ ܡܪܝ ܚܝܠܢ ܒܪ̈ܚܡܝܟ ܐܡܝܢ «Ope divina et unica, qua recte confidunt orthodoxi Orientales, Patris et Filii et Spiritus sancti, incipiam a littera *olaf* lexici Bar-Bahlulis. Domine, firma me misericordia tua, Amen!»

Ad calcem ejusdem litteræ : تمّ حرف الالف بلطف الله وحسن توفيقه ورحمته وقوبل به ايضًا. «Finita est littera *olaf* benignitate Dei et eximio ejus auxilio et misericordia. Gratiæ ei agantur!» Sequitur oratio characteribus nestorianis scripta, cujus initium ܠܝ ܠܡܕܡ ܚܣܝܪܐ est; postea : ܐܝܗܒܬ ܠܟܬܒܐ ܗܢܐ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܠܥܕܬܐ ܕܡܪܝ ܦܬܝܘܢ ܐܢܐ ܡܚܝܠܐ ܐܠܝܐ ܘܟܠ ܡܢ ܕܢܓܢܒܝܘܗܝ ܒܥܠܬܐ ܕܚܣܡܘܬܐ ܢܗܘܐ ܬܚܝܬ ܚܪܡܐ «Dedi hoc lexicon ecclesiæ Mar Petionis, ego debilis Elias, et quivis cupiditate actus id surriperet, anathema sit!»

B. O. I p. 582
[illegible] II p. 29

Tomus secundus, foliis haud numeratis (0,25 × 0,17), et litteris crassioribus et pauce recentioribus exaratus; nomina auctorum a Bar-Bahlule citata atramento nigro picta. Incipit a littera *he* et pergit usque ad ܟܠܬܪ̈ litteræ *kaph*. Plures glossæ manu alia sed vetere additæ sunt. Folium vocab. ܚܘܠܦ - ܚܘܫܒܬܐ continens a præcedente separatum est, quinque foliis (a ܚܘܪ̈ܪܐ) hic e suo loco interpositis.

Initio legitur : ..... ܐܝܬܘܗܝ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ܠܟܣܝܩܘܢ (*sic*) ܕܡܫܡܫܢܐ ܥܒܕ ܐܠܗܐ ܒܪ ܡܫܡܫܢܐ ..... ܒܪ ܩܫܝܫܐ ܐܒܪܗܡ (*sic*) — ܘܙܒܢܬ ܠܟܬܒܐ ܗܢܐ ܘܐܚܪܢܐ ... ܐܢܐ ܩܫܝܫܐ ... ܒܪ ܚܣܢ ܠܗ ... ܠܩܫܝܫܐ ܦܚܪܐܠܕܝܢ ܒܪ ܣܘܠܛܢܫܐܗ ܒܛܝܡܘܬܐ ܕܐܪܒܥܝܢ ܘܐܪܒܥܐ ܕܝܢܪ̈ܐ. «Hoc lexicon est diaconi Abd-Allah, filii diaconi . . . filii presbyteri Ibrahim. — Vendidi hunc librum et (alterum?), ego presbyter . . . filius Ḥassan . . . presbytero Fakr-eddin, filio Sulṭanšah, pretio quadraginta et quatuor dinarorum.»

Ad calcem litteræ *kaph* characteribus nestorianis : ܐܝܗܒܬ ܠܟܬܒܐ ܗܢܐ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܐܢܐ ܡܚܝܠܐ ܐܠܝܐ ܚܠܦ ܐܘܪܫܠܡ ܘܡܢ ܕܢܫܩܠܝܘܗܝ ܒܥܠܬܐ ܕܙܒܢܐ ܐܘ ܕܙܒܘܢܐ ܐܘ ܕܚܣܡܘܬܐ ܢܗܘܐ ܬܚܝܬ ܚܪܡܐ ܕܐܒܗ̈ܬܐ ܐܡܝܢ ܘܐܡܝܢ «Dedi hoc lexicon, ego debilis Elias, pro Hierosolymis. Quivis id auferret jure emptionis et venditionis, cupiditate actus, sub anathemate Patrum jaceat, Amen!»

O. I. p. 570

Postea litteris arabicis : نجز الجزو الثانى من اللهكسيقون حسين بن البهلول الكاتب الطيرهانى والحمد لله اولا واخيرا. «Explicit pars secunda lexici Ḥossaini (*sic*) ibn Al-Bahlul, scribæ Tirhanensis. Gloria Deo in principio et in fine!»

Ultimam super paginam fragmentum chartaceum his verbis inscriptis agglutinavit librarius : «Questo codice è scritto l'anno dell' Egira 631 (1233-1234 post J.-C. natum).» Hoc tempus folio codicis nunc deperdito forsan arabico sermone notatum erat.

Tomus tertius, foliis 235 (0,25 × 0,16) constans, olim tomus secundus codicis Ss supra descripti videtur esse; ejusdem scribæ manum et artem scribendi prodit; eadem sunt folia chartacea lævigata; idem atramentum flavescens. Sicut in cod. Ss, ita in hoc tomo folia deficientia manu recentiori refecta sunt; vide inter alia folium 339 numeratum. Quum cæteri tomi nullam paginarum numerationem præbent, iste numeros ܪܢܐ (251) usque ad ܬܦܘ (486) recta foliorum pagina fert; eodem modo signata sunt folia cod. S*s*, quæ numero 248 sunt. Incipit a littera *yod* et pergit usque ad finem litteræ *semkat*. Quidquid sit, aliam recensionem continet ac tomus secundus, ut liquet e collatione litterarum *yod* et *kaph*, quæ in utroque tomo inveniuntur.

Ad calcem litteræ *kaph* characteribus nestorianis scriptum est : ܐܝܬܘܗܝ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܕܥܒܕܐ ܓܝܘܪܓܝܣ ܕܒܫܡ ܩܫ̈ ܫܪܒܬܗ ܐܪܒܠܝܐ ܘܗܫܐ ܐܝܬܘܗܝ ܐܡܝܕܝܐ «Lexicon istud est servi (Dei) Georgii, nomine presbyteri, familia Arbelensis, nunc Amidæ degentis».

Ad calcem litteræ *mim* : ܐܝܬܘܗܝ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ܠܡܫܡܫܢܐ ܥܒܕ ܠܚܕ ܒܪ ܡܩܕܣܝ ܝܘܣܦܫܐ ܒܪ ܕܪܘܝܫ ܐܡܝܕܝܐ «Hic liber est diaconi Abd-al-Aḥad, filius Moḳadassi Josephša, filii Darwiš, Amidensis». Cf. notulam cod. S*s* supra, p. XXXV, l. 21, allatam, quæ tres tomos lexici nestoriano Moḳadassi Josephšah, filio Darwiš, venditos fuisse prædicat. Ex his notulis inter se collatis novum fit argumentum, olim tertium tomum codicis R e tomis codicis S*s* fuisse.

Tomus quartus foliis chartaceis non numeratis (0,25 × 0,17), anno 1508, manu jacobitica exaratus. Incipit a littera *aïn* et explicit post ultimam litteram *tav*. Glossæ litterarum *aïn* et *phe* continue scriptæ sunt, nullo spatio distinctæ; litteris autem in sequentibus quæque glossa locum proprium tenet. Littera *ṣade* multas abbreviationes passa est.

Margine ultimi folii recti legitur : تم حرف التاء ومع تمامه نجز كتاب لكسيقون وهو لحسين بن بهلول وذلك فى اواخر شهر اذار سنه (*sic*) ٨١٩ يونانيه ولله الحمد امين «Finita est littera *tav* et cum ea finitum est lexicon Ḥossaini (*sic*) ibn Bahlul. Factum est exeunte mense Adar (martio) anni [1]819 Gr. (1508 post J.-C.). Gloria Deo, Amen!»

Ultimo folio verso : ܐܢܐ ܡܚܝܠܐ ܩܫ̈ ܐܒܪܗܡ ܒܪ ܩܫܝܫܐ ܡܣܥܘܕ ܒܪ ܩܫܝܫܐ ܒܪܨܘܡܐ ܒܪ ܩܫܝܫܐ ܐܝܣܚܩ ܡܢ ܢܚܠܐ ܕܛܘܪܐ ܡܢ ܩܣܛܪܐ ܡܒܪܟܬܐ ܩܠܘܩ. ܚܙܝܬ ܒܗܢܐ ܟܬܒܐ ܥܡ ܬܪ̈ܝܢ ܚܒܪ̈ܘܗܝ ܘܗܘܝܬ. ܘܟܬܒܬ ܘܐܫܠܡܬ ܐܢܘܢ ܬܠܬܝܗܘܢ ܒܫܢܬ ܐܠܦ ܘܬܫܥܡܐܐ ܘܥܣܪ̈ܝܢ ܘܬܠܬ ܕܝܘܢܝܐ ܠܘ ܡܟܬܒܢܘܬܐ ܘܐܫܠܡܬ ܐܢܘܢ ܐܡܝܢ «Ego debilis presbyter Abraham, filius presbyteri Masud, filii presbyteri Barṣaumæ, filii presbyteri Isaaci, e valle Tyrensi et castro benedicto Ḳaluḳ oriundus, inspexi hunc tomum cum duobus aliis ejus sociis, et transcripsi eos tres anno 1923 Gr. (1612 post J.-C.) [pro presbytero Abd-al-Aḥad⁽¹⁾], qui mihi eos transcribendos tradidit, Amen!»

Ex hac notula exemplar, quod transcripsit Abraham, e tribus tomis compositum fuisse constat, quorum tertius nunc quartus cod. R est.

Eadem notula sic arabice transcripta est : نظر (*lege* نظرت) فى هذا الكتاب الشريف والاثنين الاخر ارفاقه ونسخه (*l.* ونسخت) منهم انا الضعيف قس ابراهيم بن قس مسعود بن قس برصوم بن اسحاق من بلد الصور من قالوق سنه الف وتسعمايه وثلاثه وعشرون يونانيه فى ايام البطرك المعظم بطرك هداية الله. الرب يحفظ صاحب هذا الكتاب قس عبد الاحد الذى اعطانى هولا الكتب حتى نسخت منهم بصلاة العذره ام النور امين امين امين «Inspexi hunc tomum nobilem cum duobus aliis ejus sociis, et eos transcripsi, ego debilis presbyter Ibrahim, filius presbyteri Masud, filii presbyteri Barṣaumæ, filii presbyteri Isaaci, e regione Tyrensi et loco Ḳaluḳ oriundus, anno 1923 Gr., tempore patriarchæ maximi Hidayat-Allah⁽²⁾. Dominus salvet possessorem hujus libri, presbyterum Abd-al-Aḥad, qui mihi hos tomos dedit, ut eos transcriberem ope orationis Virginis, Lucis genitricis, Amen!»

---

(1) Ista verba e notula arabica infra transcripta supplenda sunt.

(2) Forsan melius *Hadiyat-Allah*, hoc est «Dei donum», gallice *Dieudonné*. De patriarcha Jacobitarum agitur.

cf Hudaia B.O I. 585

Leq. Or. Chr. II 1417

B.O II p. 325

Alia notula presbyterum Abd-al-Aḥad bar Moḳadassi Josephšah die vigesima nona mensis Tamuz anni 1921 Gr. ordinationem sacerdotalem accepisse nos docet.

Codex B.

Codex chartaceus foliis 554 (0,31 × 0,21) et characteribus nestorianis conscriptus, Berolini in Bibliotheca regia sub nº 100 (Sachau, 212-213); vide Sachau, *Verzeichniss der syr. Handschriften zu Berlin*, p. 356. Veteribus et novis fragmentis constat et in duos tomos divisus est : pars prior litteras *olaf-têth*, pars altera litteras cæteras continet. Vetera fragmenta, quæ ad XVIum sæculum referebam (v. Præfat. fasciculi primi, p. III), sæc. XVIIº vel XVIIIº adscribere mavult Sachau (v. *Verzeichniss der syr. Handschr.*, p. 356); folia 83-88, 90-99, 101-118, 120-139, 141, 142, 147-159, 162-185, 187-191, 218-225, 242-271, 288, 289, 340-350, 367-545, partem veterem effingunt, continuis lineis scripta, exceptis foliis 218-405, quæ binis columnis exarata sunt. Recentiora folia ad codicem explendum anno 1883 ex alio apographo exscripta sunt; mendis scatent, cf. Rahlfs, *Götting. gelehrte Anzeigen*, 1893, p. 984.

Glossæ arabicæ fere ubique litteris syriacis expressæ sunt. Initio inveniuntur Bar-Bahlulis præfationes syriaca et arabica.

Ad calcem folii 554 versi legitur : ܫܠܡ ܒܥܘܕܪܢ ܐܠܗܐ ܚܝܐ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ܕܠܟܣܝܩܘܢ ܡܟܢܫܐ. ܘܟܬܒ ܚܣܝܪܘܬܗ ܐܢܫ ܡܚܝܠܐ ܡܫܡܫܢܐ ܦܪܢܣܝ ܒܪ ܓܝܘܪܓܝܣ ܡܝܪܐ. ܕܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܠܬܠܟܐܦܐ ܒܫܢܬ ܡܫܝܚܝܘܬܐ ܐܦܦܓ. ܫܘ̄ ܠܡܕܒܪܢܐ ܕܙܒܢܐ ܘܥܠܡܐ ܐܡܝܢ «Explicit ope Dei vivi hic liber lexici collecticii, cujus partes deficientes rescripsit homo debilis, diaconus Pransi, filius Georgii Mere, ex urbe Telkephe oriundus, anno Jesu Christi 1883. Gloria moderatori temporum et ævorum, Amen!»

CODICES MIXTI.

Codex A Londini in Museo Britannico, sub nº 2441 *Orient.* asservatus; foliis chartaceis 400 (0,34×0,24), binis columnis, caršunicus, anno 1878 exaratus. Initio nomen Bar-Alii gerebat, quod erasum est et cujus loco nomen Bar-Bahlulis inscriptum est. Præfationem lexici Bar-Alii præbet.

Post editionem nostram evulgatam tres alios codices acquisivit Museum Britannicum, quos non invisimus; descriptionem eorum damus ex catalogo nuper a cl. viro G. Margoliouth confecto, *Descriptive list of Syriac and Karshuni mss. in the British Museum acquired since 1873, London, 1899* :

P. 30. «Or. 4097. A Syriac and Arabic Lexicon (the Arabic taking the Karshuni form) compiled from the lexicon of Bar-Bahlul by the Maphrian Simeon al-Ṭurani. It is stated in the colophon (fol. 137 *b*) that the compiler omitted the Greek words and only retained the Syriac ones; but this principle has not been consistently followed in the work itself. Paper, foll. 137. Sm. folio. Dated A. D. 1886.»

P. 30. «Or. 4098. The Syriac and Arabic Lexicon of Ḥasan Bar-Bahlul. Paper, foll. 394. Folio. Dated A. D. 1883.»

P. 34. «Or. 4406. The Syriac and Arabic Lexicon of Bar-Bahlul. Paper, foll. 340. Folio. Dated A. Gr. 2196 (A. D. 1885).»

Codex L Lipsiæ in bibliotheca Universitatis asservatus, olim ex libris Prof. Sachau; foliis chartaceis 248 (0,33 × 0,23), quorum lexicon 227 occupat; anno 1881 manu Abd-al-Aziz, filii presbyteri Georgii ex oppido Jacobitarum Bašiḳa (in Ṭur-Abdin) exaratus. Initio nomen Bar-Alii erasum est et loco ejus nomen Bar-Bahlulis inscriptum. Præfationis Bar-Alii textum syriacum et versionem arabicam præbet.

Codex B*b* Berolini in Bibliotheca regia sub n° 229 (Sachau 194) asservatus; foliis chartaceis 295 (0,32 × 0,22), binis columnis; anno 1882 die sexta novembris manu ejusdem Abd-al-Aziz absolutus. Initio nomen Bar-Alii fert, sed præfatio Bar-Alii deest. Vide Sachau, *Verzeichniss der syr. Handschr. zu Berlin*, p. 711.

Codex B*bb* Berolini in eadem Bibliotheca sub n° 228 (Sachau 305, non autem 395, uti in præfatione fasc. primi, p. II, errore impressum est) asservatus; foliis 508 (0,33 × 0,23), anno 1839 die septima junii manu presbyteri David absolutus. Sed Sachau duos scribas agnovit, quorum posterior, non multo post priorem vivens, presbyter David esset. Arabicæ glossæ litteris syriacis scriptæ. Initio est præfatio syriaca et arabica Bar-Alii, ut in cod. L, sed notula additicia nomen presbyteri David præbet, dum in cod. L et in aliis codicibus (cf. supra p. IX, l. 24) nomen Abrahami inscriptum fuerit. Vide Sachau, *Verzeichniss der syr. Handschr. zu Berlin*, p. 710.

Codex B*bbb* Berolini in eadem Bibliotheca sub n° 230 (Sachau 171) asservatus; foliis 342 (0,33 × 0,23), binis columnis, anno 1883 manu Abd-al-Aziz supra nominati (vide cod. L et B*b*) exaratus. Nullam præfationem continet. Vide Sachau, *Verzeichniss der syr. Handschr. zu Berlin*, p. 712.

Apographa, quæ vir clar. Bernstein e pluribus codicibus in Bibliothecis Europæ asservatis conficienda curaverat, Berolini in Bibliotheca regia sub n° 227 (Ms. Orient., 542-544) deposita sunt, ut in præfatione fasciculi primi, pag. IV, jam diximus. Hæc insunt : A, exemplar codicis H, paginis 1001 constans et anno 1836 scriptum, (paginæ 873-882 cod. omissæ sunt); B, exemplar codicis M partis dimidiæ prioris (litt. ܐ — ܠ), addita collatione codicis F colore viridi et codicis C colore rubro; paginis 701 constans, et columnis binis, annis 1836 et 1837 scriptum; C, partes quædam cod. F (litterarum ܦ, ܩ, ܫ et ܬ), paginis 119 scriptæ. Cf. Bernstein, *Z. D. M. G.*, II, 371; Sachau, *Verzeichniss der syr. Handschr. zu Berlin*, p. 709.

VI. DE PRÆFATIONE SYRIACA ET ARABICA BAR-BAHLULIS.

E descriptione sub articulo præcedente allata codicum Lexici, qui ad nos pervenerunt, liquet præfationes Bar-Bahlulis solummodo in cod. B H R S*s* inveniri. His codicibus inter se collatis, textum initio editionis (col. 1-4) impressum retulimus, cujus versio latina hoc in procemio, p. XI-XII, data est.

Scribebam calendis junii anni M DCCCC.

RUBENS DUVAL.

APPENDIX, INDICES

LOCI BIBLICI, ADDENDA ET CORRIGENDA

IMPRIMERIE NATIONALE.

APPENDIX AD LITTERAM

ܐ

VOCES GRÆCAS INVESTIGATAS ET IN SUAM FORMAM REDACTAS COMPLECTENS.

Initio lineæ numeri columnas lineasque lexici indicant. — Sigla operum quæ infra laudari solent :

D.	*Pedanii* Dioscoridis *Anazarbei de Materia medica libri quinque*, t. I-II, ed. Curtius Sprengel, Lipsiæ, 1829.
F. *N.*	*Otium Norvicense, pars altera, tentamen de quibusdam vocabulis syro-græcis, in R. Payne-Smith S. T. P. Thesauri syriaci, fasciculis I-III reconditis, conscripsit Fridericus* Field, Oxonii, 1876.
F. *O.*	*Origenis Hexaplorum quæ supersunt concinnavit Fridericus* Field, t. I-II, Oxonii, 1875.
G.	*Claudii* Galeni *opera omnia; editionem curavit Carolus Gottlob Kühn*, t. I-XX, Lipsiæ 1821.
Hof.	*De Hermeneuticis apud Syros Aristoteleis Io. Georgius Ern.* Hoffmann *scripsit*, Lipsiæ 1873.
IBt.	*Traité des Simples d'*Ibn-al-Baiṭar, traduction du docteur L. Leclerc, t. I-III, Paris, Imprimerie nationale, 1877, *Notices et extraits*, t. XXIII, XXV et XXVI.
IL. *Pf.*	*Aramæische Pflanzennamen von Immanuel* Löw, Leipzig, 1881.
IL. *N.*	*Notulæ quas benevole marginibus plagularum lexici ad eum missarum inscripsit vir cl. Immanuel* Löw.
PS.	*Thesaurus syriacus, auctore R.* Payne-Smith, t. I, Oxonii 1879. Thesaurum syriacum vocabula græca in lexico Bar Bahluliano collecta fere omnia præbere nemo nescit, nos vero eum solummodo, quum de vocabulo difficili vel dubio ageretur, laudavisse fatemur. Vocabula græca, quæ vernaculum in sermonem Syrorum transierunt et terminatione syriaca induta sunt, rursus in indice vocabulorum syriacorum ad calcem operis invenies; ne mireris ergo quod quædam vocabulorum istorum hic omissa fuerint.

5, 15. *ἀόρατος.*

5, 17. *ἀωρία*, *cf.* 92, 11.

5, 20. *Αἰολίς.*

6, 17. *Ἀέτιος*, *cf.* 9, 1.

6, 18. *ἀέτειος.*

6, 20. *ἀέτος*, *cf.* 107, 2; 207, 22. — *Φήνη.*

6, 23-26. *ἀείζων μέγα*; *ἀείζων μικρόν*; *ἀείζων ἕτερον τρίτον*, D. I, 584-586, IL. *Pf.* 161, *conf. inf.* 46, 1; 122, 6 *et* 7.

7, 2. *ἀηδών*, *cf.* 45, 21; 212, 25. — *ϖατήρ*, *not.* 5.

7, 4. *ἀέριον*, *cf.* 7, 12; 8, 23, *et ἀέρινον in* F. *O.* II *Auctarium* ad Esth. I, 6 *not.* 1.

7, 6. *ἀκίνητον* (*ἀκίνητος*).

7, 8. *ὁ ϑεός*, *conf.* 98, 20; 316 *ult.*; 317, 1.

7, 9-10. *ὁ ἱερός*; *ἰσχυρός*; *ἀθάνατος.*

7, 12. *ἀέριον*, *cf.* 7, 4; 8, 23.

8, 14-16. *ἀήρ*, *cf.* 147, 6; — *αἰθήρ*, *cf.* 327, *ult.*

8, 19. *ἀήρας* (*ἀήρ*), *cf.* 9, 8.

8, 21. *αἶρα*, D. I, 241, IL. *Pf.* 133, *cf.* 147, 20.

8, 23. *ἀέριον*, *cf.* 7, 4 *et* 12.

9, 1. *Ἀέτιος*, *cf.* 6, 17.

9, 3. *ἄρον*, D. I, 310, IL. *Pf.* 239, *cf. inf.* 89, 17; 95, 24; 285, 9.

9, 4. *Ἀερία*, PS.

9, 8. *ἀήρας* (*ἀήρ*), *cf.* 8, 19.

10, 13. *ἄϐατος.*

10, 15. *ἀϐέλτερος.*

10, 21. *εὐπατώριον*, D. I, 535, IL. *Pf.* 33.

11, 11. *ἑϐδομάδα*, *cf.* 198, 9.

11, 13. *ἑϐδομήκοντα*, *cf.* 21, 5.

11, 22. *δαμασώνιον*, D. I, 496, IL. *Pf.* 34.

12, 13. *ὀϐολός*, *cf.* 49, 10-22; 50, 4.

14, 19. *ἄϐυσσος*, *cf.* 160, 17.

15, 4. *Ἀϐιληνή*, Luc III, 1.

15, 15. *ἐχῖνος*, *cf.* 110, 23 *et Physiologus syr. in* Land *Anecd. syr.*, t. IV, *cap.* 79.

15, 18. [*ἐρ*]*έϐινθος*, D. I, 145, IL. *Pf.* 172, *cf. inf.* 280, 15.

15, 25. *ἀϐής*, PS.

15, 26. *ἐπιστάτα*, Luc V, 5, PS., *conf. inf.* 159, 16 *et ult.*

17, 12. ? . . . .

18, 3-4. *ἔϐενος-αἰθιοπική*, D. I, 121, IL. *N.*, *cf.* 86, 18.

18, 7. *ἀϐϐᾶς*, PS.

18, 8-9. . . . . . *ἀνδριάντα* ? — *ναῦται.*

20. 3-4. *ἀϐραμίς* (*ἰχθύς*); — *ἀϐραμίς* (= *ἄγνος*, *τὸ δένδρον τοῦ Ἀϐραάμ*), IL. *N.*

20, 17. *ἀϐρύνων.*

20, 19. *ἀϐροτόνινον*, D. I, 62.

20, 21-24. *ἀϐρότονον*, D. I, 370, IL.

Pf. 78; — *ἀϐρότονον κεκαυμένον*, IL. *Pf.* 79.
20 *ult.* *ὄϐρυζον*, PS.
21, 4. *ὁ ϖαραϐαίνων*, 2 Ep. Joh. 9, PS.
21, 5. *ἑϐδομήκοντα*, *cf.* 11, 13.
21, 7. *ἀφόρητον*? PS.
21, 10. *ἐρείκη*, D. I, 114, IL. *Pf.* 36, *cf.* 149, 25.
22, 2. *ἡ γῆ*, *cf.* 111, 25.
22, 3. *ἀγάλλοχον*, D. I, 37, IL. *Pf.* 295, *cf. inf.* 28, 25.
22, 9. *ἀγαλλιάσομαι*, PS.
22, 11. *ἀγαλλίασθε*, PS.
22, 13. *ἀγρία κνίκος*, IL. *Pf.* 217, *conf. inf.* 32, 24 *et ult.*
22, 16. *ἀγαρικόν*, D. I, 338, *cf. inf.* 32, 16.
22, 18. *ἀγρία κράμϐη*? *cf.* D. I, 263 *et inf.* 32, 14.
22, 20. *ἀγρία ἐλαία*? D. I, 45, IL. *N.*, *cf. inf.* 23, 25; 32, 20.
22, 22. *ἀγαθυνεῖς*, F. *N.* 1.
22, 24. *ἀνάϐα κύριε*? IL. *N.*
22, 26. *ἀγαθά.*
22, 27. *ἀγαθός*, *cf.* 33, 17.
22, 28. *ἀγέρωχος*, PS.
23, 1. *ἀγαστός.*
23, 8. *Αἴγυπτος*, *cf.* 30, 26; 115, 20.
23, 11. *ἀγαπητός*, *cf.* 31, 1.
23, 12. *ἄγγελος*, *cf.* 198, 12.
23, 15. *ἰγδίον*, *cf.* 111, 7.
23, 21. *ἔκδικος.*
23, 25-26. *ἀγρία ἐλαία*? IL. *N.*, *cf.* 22, 20; 32, 20.
24, 5. *ἡγεμονική*, *cf.* 29, 25; 111, 10 *et* 12.
24, 8. *ἀγαίου* (*ἀγαῖος*).
24, 12-20. *ἀγωγή*; *ἀγωγάς*; *ἀγωγός.*
24, 25. *ἀγών.*
25, 1. *ἀγωνιστής.*
25, 6. *Αὔγουστος.*
25, 9. *Αὔγουστος*, *cf.* 50, 23.
25, 14. *ἀγορά.*
25, 15. *ἀγύρτης*, PS.
25, 24. *ἀγρός.*
26, 4. *ἀγλαοφῶτις*, PS., *cf. inf.* 29, 13.
26, 8. *αὐγουστάλιος*, PS., *cf.* 50, 25.
26, 12. [*ἐρέϐινθος*] *ἄγριος*, *cf.* 32, 10.
26, 17. *ἀγαθὸς ἄνθρωπος.*
26, 19. *ἅγιος*, *cf.* 28, 4.
26, 20. *ἀγάπη*, IL. *N.; conf.* 30, 24; 156, 12.
26, 21. *αἰγιαλός*, *cf.* PS.
26, 26. Ignatius, *conf.* 29, 3; 30, 10; 111, 27.
27, 10. *ἅγιον ϖνεῦμα.*
27, 12. *ἀγήρατος* (*λίθος*), G. XII, 201.
27, 15. *ἀγήρατον*, D. I, 548.
27, 23. *αἴγειρος*. D. I, 109, IL. *Pf.* 153, *cf. inf.* 51, 4; 111, 3.
27, 25. *ἄγνος*, D. I, 129, IL. *Pf.* 375, *cf. inf.* 30, 12.
28, 2. *ἁγιώτατος.*
28, 4. *ἅγιος*, *cf.* 26, 19.
28, 6. *ἄγνοια*, IL. *N.* — *ἄνοια*, *cf.* 30, 6 *et* 7; 201, 24; 203, 9.
28, 8. *ἀναγνώστης*, *cf.* 30, 15; 76, 13; 111, 8; 199, 1.
28, 11. *αἰγίλωψ*, D. I, 619, IL. *Pf.* 129, *cf. inf.* 28, 21; 111, 26, 198, 20.
28, 12. *ἄγρωστις*, D. I, 528, IL. *Pf.* 184, *cf. inf.* 31, 24.
28, 14. *ἄξαις*, *cf. Ps.* XXXI, 9, PS.
28, 21. *αἰγίλωψ*, *cf.* 28, 11; 111, 26; 198, 20.
28, 25. *ἀγάλλοχον*, *cf.* 22, 3.
29, 3. Ignatius, *conf.* 26, 26; 30, 10; 111, 27.
29, 5. *ἀνάλλακτος*, IL, *N.*, *cf.* 195, 7.
29, 7. *ἄγλωσσος.*
29, 8. *αἰγίλωψ*, *cf.* G. XIV, 772 *penult.* — *σύριγξ.*
29, 10-12. *ἀγλαοφῶτις*; *γλυκυσίδη*, D. I, 486, IL. *Pf.* 308.
29, 13. *ἀγλαοφῶτις*; *γῆ σαμία*, D. I, 822, *cf.* 26, 4.
29, 15. *ἔκλειψις.*
29, 25. *ἡγεμονική*, *cf.* 24, 5; 111, 10 *et* 12.
30, 6. *ἄγνοια*, *cf.* 28, 6.
30, 7. *ἄνοια*, *cf.* 28, 6; 201, 24; 203, 9.
30, 10. Ignatius, *conf.* 26, 26; 29, 3; 111, 27.
30, 12. *ἄγνος*, *cf.* 27, 25.
30, 15. *ἀναγνώστης*, *cf.* 28, 8; 76, 13; 111, 8; 199, 1.
30, 16. *ἀγένητος.*
30, 24. *ἀγάπη*, *cf.* 26, 20; 156, 12.
30, 26. *Αἴγυπτος*, *conf.* 23, 8; 115, 20.
31, 1. *ἀγαπητός*, *cf.* 23, 11.
31, 4. *αἰγύπτια*, IL. *Pf.* 313.
31, 5. *αἰγύπτιον* (*ἐλένιον*), IL. *Pf.* 281.
31, 24. *ἄγρωστις ἄλλη ἐν Παρνασσῷ*, D. I, 529, IL. *Pf.* 184, *cf. sup.* 28, 12.
32, 9. *σιδηρῖτις*? IL. *Pf.* 142, *cf. inf.* 33, 9; 176, 10; 214, 15.
32, 10. *ἄγριος* (*τόπος*), *cf.* 51, 7.
32, 11. [*ἐρέϐινθος*] *ἄγριος*, IL. *N.*, *cf. sup*, 26, 12.
32, 12. *ἀγρία κάνναϐις*, IL. *Pf.* 348.
32, 14. *ἀγρία κράμϐη*? *Cf.* 22, 18.
32, 16. *ἀγαρικόν*, *cf.* 22, 16.
32, 17. *γραϊκός*? PS.
32, 20. *ἀγρία ἐλαία*? IL. *N.*, *cf. sup.* 22, 20; 23, 25.
32, 21. *ἀγριορίγανος*, D. I, 375.
32, 24. *ἀγρία κνίκος*, IL. *Pf.* 217, *conf. voc. sequens.*
32, *ult.* *ἀγρία κνίκος*, *cf. voc. præced.*
33, 1. *ἐγκρατής*?
33, 5. *Ἀγρίππας.*
33, 7. *ἄγριος σίκυς*, D. I, 634.
33, 9. *σιδηρῖτις*? *Cf.* 32, 9; 176, 10; 214, 15.
33, 15. *ἄγη* (*ἡ*)?
33, 16. *Ἀγάθων.*
33, 17. *ἀγαθός*, *cf.* 22, 27.
33, 19. *ἀγαθυνθήσεται*, F. *N.* 1.
33, 22. *ἀρά*, IL. *N.*, *cf.* 279, 2 *et* 24.
33, 23. *ὕδνα* = *βόλϐοι*? *vel.* אַרְדָּא ? *Cf.* IL. *Pf.* 174 *et* 303.
33, 25. *ἀδάρκης*, D. I, 803; G. XII, 370, *cf. inf.* 41, 26; 43, 7 *et* 11, 99, 15.
33, 27. *ἀδίαντον*, D. I, 616; IL. *Pf.* 278, *cf. inf.* 37, 4.
33, 28. *ἀδαμαντικός* (*λίθος*), *conf.* 39, 23; 297, 7.
34, 10. *ἀδάμας*, *cf.* 36, 7; 39, 14 *et* 24; 135, 20.
34, 12 *et* 15, *ἄργεμον*, G. XIV, 773, XIX, 433, *cf. inf.* 281, 26.
34, 21. *ἀδένες* (*ἀδήν*), G. XIX, 443, *cf. inf.* 37, 10.
35, 7. *ἀδολεσχία*, PS.
35, 21. *Ἀδονίς.*
35, 24. *ἰός*, D. I, 754, *cf. inf.* 118, 10 *et* 18; 241, 15.
36. 7. *ἀδάμας*, *cf.* 34, 10; 39, 14 *et* 24; 135, 20.
36, 9. *ἀδηφαγία*, PS., *cf.* 53, 8.
36, 20. *δείκτης*, *cf. inf.* ܕܝܩܐ.
36, 26. *δευτέριον.*
37, 2. *ἄδηλον.*
37, 4. *ἀδίαντον*, *cf.* 33, 27.

37, 10. ἀδήν, *cf.* 34, 21.
37, 11. ἴδιον, *cf.* 115, 14.
37, 12. ἄδιψον? D. I, 346, 13; IL. *Pf.* 379.
37, 13. ἄδης.
37, 14. ἰδιαίτερον, Hof. 154 *a.*
37, 15. ἀδικία.
37, 17. ἄδικος.
37, 18. ἄδικον.
37, 20. διαθήκη?
37, 21. ἄρκτιον? *cf.* D. I, 597; G. XI, 837; IBṬ. I, 45. — ἀθήρα, *cf.* 216, 10; 328, 4.
38, 6. Ἡλιόπολις, *cf.* 128, 13; 131, 25; 171, 17.
38, 8. ἀδελφός.
38, 11. ἀπόδειξις, *conf.* 143, 25; 250, 13; 251, 20; 258, 10.
38, 14. ἡ Ἄρκτος μεγάλη? *cf.* 42, 15.
39, 14. ἀδάμας, *conf.* 34, 10; 36, 7; 39, 24; 135, 20.
39, 19-22. ἀδαμάντινος (λίθος), *cf. voc. sequens.*
39, 23. ἀδαμαντικός (λίθος), *conf.* 33, 28; 297, 7.
39, 24. ἀδάμας, *conf.* 34, 10; 36, 7; 39, 14; 135, 20.
41, 1, ἄρκυς, PS.
41, 24. ὑδράργυρος, D. I, 776, *cf. inf.* 55, 3.
41, 26. ἀδάρκης, *cf.* 33, 25; 43, 7 *et* 11; 99, 15.
42, 6-7. ἱδρῶτος (ἱδρώς); — ἵδρωσις, *cf. inf.* 299, 23.
42, 8. ὑδροφόσατον, PS.
42, 9. ὑδρόμελι, *cf.* 54, 13; 285, 5.
42, 14. ὑδρόμηλον, D. I, 715, *cf. inf.* 54, 17.
42, 15. ἡ Ἄρκτος μεγάλη? *conf.* 38, 14.
42, 17. Ἀδρίας.
42, 18. ἀμύδρωσις? IL. *N.*
42, 22. ἀνδριάντα (ἀνδριάς), Hof. 158 *b*, *cf. inf.* 200, 6.
42, *ult.* ἀνδράποδα (ἀνδράποδον), IL. *N.*
43, 2. Ἀδρυμήτ7ος.
43, 7. ἀδάρκης, *conf.* 33, 25; 41, 26; 43, 11; 99, 15.
43, 11. ἀδάρκης, *cf. voc. præced.*
43, 14. δρόμος, PS.
45, 21. ἀηδών, *cf.* 7, 2; 212, 25.
46, 1. ἀείζωον, *cf.* 6, 23; 122, 6 *et* 7.
47, 13. ᾠά, PS.
47, 14. οὖα, D. I, 153, II, 419; IL. *Pf*, 285, *cf. inf.* 47, 17 *et* 19.
47, 15. ᾠόν, *cf.* 55, 18.
47, 17. οὖα, *cf.* 47, 14 *et* 19.
47, 19. ὄη, *cf.* 47, 15 *et* 17.
47, 20. ὅδε.
47, 22. ὑοσκύαμος, D. I, 560; IL. *Pf.* 381, *cf. inf.* 47, 26; 78, 9.
47, 24. ὑοσκυάμινον (ἔλαιον), D. I, 51, *cf. voc. præced.*
47, 26. ὑοσκύαμος, *cf.* 47, 22, 78, 9.
47, 28. αὐτοῦ, *cf.* 117, 11.
47, 30. οὐδέ.
48, 1. οὐχί.
48, 2. οὐ μή; — οὐ.
48, 3. οὖας.
48, 4. οὐκ ἔσ7ιν, *cf.* 48, 29.
48, 6. οἴσω.
48, 8. υἱός, *cf.* 118, 13; 145, 10-11; 202, 16.
48, 10. οἰκοδομηθήσονται.
48, 12. οἶκος, *cf.* 145, 11.
48, 14. οἰκῶν.
48, 15. οἰκτιρμός, PS., *cf.* 48, 17.
48, 17. οἰκτιρμός, *cf.* 48, 15.
48, 19. ἡ οἰκουμένη, *cf.* 274, 17.
48, 22. ὑάκινθος.
48, 25. βολϐός, D. I, 552.
48, 29. οὐκ ἔσ7ιν, *cf.* 48, 4.
49, 2. Εὔϐουλος, 2 *Timoth.*, IV, 21, PS.
49, 7. ἄμυρον, IL. *Pf.* 254.
49, 10-22. ὀϐόλος, *cf.* 12, 13; 50, 4.
49, 24. ὢ βία, *Paradisus, ed.* Tullberg, 28 *ult. et not. 13; conf. inf.* 50, 1; 60, 6; 286, 1.
50, 1. ὢ βία, *cf.* 49, 24; 60, 6; 286, 1.
50, 2. Εὔϐουλον? *cf.* 49, 2.
50, 4. ὀϐολός, *cf.* 12, 13; 49, 10-22 *et inf.* ܠܘܒ̈ܐ.
50, 14-15. Εὐγένιος; — Εὐγένιοι.
50, 17. Εὐγενής.
50, 22. γιγγίδιον, D. I, 281; IL. *Pf.* 38.
50, 23. Αὔγουσ7ος, *cf.* 25, 9.
50, 25. αὐγουσ7άλιος, *cf.* 26, 8.
51, 4. αἴγειρος, *cf.* 27, 23; 111, 3.
51, 6. Εὐάγριος.
51, 7. ἄγριος, *cf.* 32, 10.
51, 8. ὑγιεινός.
51, 10. ὑγίεια.
51, 11-12. ὑγροκολλούρια; — χαλκοῦ ἄνθος, *cf.* G. XII, 242 *et voc. seq.*
51, 14. ὑγροκολλούριον, *cf. voc. præced.*
51, 24. ὅρασις, PS.
51, 27. ἡδύοσμος, *cf.* IL. *Pf.* 259.
52, 1. ὁρισμός, *cf.* 90, 18; 91, 27.
52, 2-10. οὐδέτερα; — οὐδέτερον.
52, 11. ὁδοποιησάτε.
52, 13. ὅρκος, IL. *N.*, *cf.* 95, 4.
52, 15. ὕδωρ, *cf.* 112, 9.
52, 17. ὁδός.
52, 18. ὀδόντια, PS.
52, 20. ὀδούς.
52, 21. ὑδρηλὸν οἴδημα, PS., *cf.* G. VII, 224.
52, 24. ὀδύνας (ὀδύνη)? IL. *N.*
52, 26. Οἰδίπους.
53, 1. οἴδημα, *cf.* 52, 21; 53, 22.
53, 2. οὐδὲν μᾶλλον?
53, 4. ὁδήγησον.
53, 6. ὡδήγησεν.
53, 8. ἀδηφαγία, *cf.* 36, 9.
53, 9. ὁδηγητής, PS.
53, 17. ὤρυξε, *cf.* 70, 24.
53, 18. ᾠδεῖον, *cf.* Ign. Guidi, *il Testo syr. della Descrizione di Roma*, p. 222, 15, *ubi legendum* ܐܘܕ̈ܝܐ ᾠδεῖα.
53, 20. ὠδῖνες.
53, 22. οἰδήματα, *cf.* 53, 1.
53, 24. οὐδός, PS.; ἕδος, Bernstein.
53, *ult.* εὔζωμον, D. I, 282; IL. *Pf.* 93, *cf. inf.* 55, 19.
54, 1. εὐδαίμων.
54, 4. ὀῤῥῶδες, G. XVI, 300, 4, *cf. inf.* 279, 18.
54, 6. ὕδνον, G. I, 285; IL. *Pf.* 303.
54, 7. εὐδοκία.
54, 9. εὐδόκητος.
54, 10. ὑδρόγαρον.
54, 13. ὑδρόμελι, *cf.* 42, 9; 285, 5.
54, 17. ὑδρόμηλον, *cf.* 42, 14.
54, 24. ὑδροπέπερι, D. I, 301; IL. *Pf.* 318, *cf.* 55, 1.
55, 1. ὑδροπέπερι, *cf.* 54. 24.
55, 3. ὑδράργυρος, *cf.* 41, 24.
55, 9. Εὐοδία; — Συντύχη, *Phil.*, IV, 2.
55, 13. ὄν, *cf.* Hof. 164 *a et inf.* 68, 1; 121, 18.
55, 15. exsul IL. *N.*, *cf. inf.* 76, 8.
55, 18. ᾠόν, *cf.* 47, 15.
55, 19. εὔζωμον, *cf.* 53 *ult.*
56, 26. δορύκνιον, D. I, 569; IL. *Pf.* 42.
57, 2. αὐτοκράτωρ, *cf.* 58, 8; 207, 20.
57, 4. ὁ τοποτηρητής, PS.
57, 6. αὐτοσχεδίως, PS., *conf. voc. seq.:* 57, 27; 58, 13.

57, 7. αὐτοσχεδίως, *cf. voc. præc.*
57, 9. ἐτησίας (ἐτησίαι), *cf.* G. XVII *a*, 388.
57, 12. ἐτυμολογία, *conf.* 107, 3; 124 *ult.*
57, 14. αὐτοφυῆ (θερμά ὕδατα).
57, 16. αὐλή? *cf.* 64, 9.
57, 18. ὠτία, *cf.* 228, 17.
57, 19. αὐτόματον, *cf.* 58, 1; 106, 18.
57, 23. αὐτοπτικός, PS.
57, 25. αὐτοψία, PS.
57, 27. αὐτοσχεδίως, *cf.* 57, 6 *et* 7.
58, 1. αὐτόματον, *cf.* 57, 19; 106, 18.
58, 2. αὐτοματισταί.
58, 8. αὐτοκράτωρ, *cf.* 57, 2; 207, 20.
58, 13. αὐτοσχεδίως, *cf.* 57, 6-7 *et* 27.
58, 14. Εὔτυχος.
58, 16. Εὐτύχιος.
58, 17. ἐντολικόν, *cf.* 115, 1; 124, 3; 203, *ult.*, 205, 25.
58, 25. ὑαλέα, PS.
59, 9. οἰνάνθη τὸ φυτόν .... τὰ μέν φύλλα ἔχει ὥσπερ σταφυλῖνος, D. I, 468; IL. *N.*
59, 13. ἄκανθα; — ἄκανθα Αἰγυπτία, IL. *Pf.* 197, *cf. inf.* 271, 22.
59, 18. Εὐχῖται.
59, 21. ὀχυρός.
59, 24. αὐχήν, *cf.* 117, 21.
59, 25. ὦχρος, IL. *Pf.* 173, *cf. inf.* 61, 18.
60, 6. ὦ βία, *cf.* 49, 24; 50, 1; 286, 1.
60, 7. ὀξύγγιον = ἀξούγγιον, *conf.* 140, 16; 159, 21 *et ult.*
60, 10. ἀχώρων (ἀχώρ), G. XII, 463-464, *cf.* F. *N.* 2 *et inf.* 155, 5.
60, 13. ὀξύβαφον, *cf.* 76, 22; 159, 22.
60, 15. ὀξάλμη, D. I, 709.
60, 17. ὀξύγλυκον, *cf.* G. XVIII *b*, 466.
60, 21. ὀξύκρατον, *cf.* G. XI, 439, *ult.*
60, 23. ὀξεῖα.
60, 25. ὀξυάκανθα, D. I, 116; IL. *Pf.* 139, *cf. inf.* 182, 12.
61, 1. ξυρίς, IL. *Pf.* 48.
61, 3. ὀκτώ.
61, 5. ὀξύμελι, *cf.* 159, 2.
61, 7. ὄξος, *cf.* 155, 4.
61, 9. ὀξυγράφος.
61, 18. ὦχροι, *cf.* 59, 25.
61, 20. ὤχρα, D. I, 774; G. XVIII *b*, 167.
61, 23. ὀπῶρος, G. I, 387; XVIII *a*, 409; XVIII *b*, 397.
62, 1. εὐχάριστος.
62, 3. εὐχαριστία.
62, 11. ἄχιλος *vel* Ἀχιλλεύς, *conf.* 156, 20.
62, 18. αὐλή, *cf.* 64, 7; 117, 19.
62, 22. ὁλόφυτον, D. 318; IL. *Pf.* 262, *cf. inf.* 203, 17.
62, *ult.* αὐλών, *cf.* 168, 17.
63, 7. ἧλος, *cf.* 128, 7; 130, *ult.*
63, 8. ἁλκυόνιον, D. I, 802.
63, 10. βολχόν, D. I, 83; IL. *N.*
63, 12. ὁλοκαύτωμα.
63, 14. ὁλόστεον, D. I, 514.
63, 18. Ὄλυμπος, *cf.* 158, 5; 170, 25.
63, 20. εὔκηλος.
63, 21. ὄλυνθοι, D. I, 164; IL. *Pf.* 392, *cf. inf.* 64, 1.
63, 23. Ὀλυμπιόδωρος, *cf.* 65, 5; 169, 8.
63, 25. ὄλυρα, D. I, 238; II, 455-456, Lagarde, *Gesamm. Abhandl.* 59, 17; IL. *Pf.* 104.
64, 1. ὄλυνθοι, *cf.* 63, 1.
64, 3. ? ὑψωθείς?
64, 7. αὐλή, *cf.* 62, 18; 117, 19.
64, 9. αὐλή, *confusis vocab.* ܠܕܝܪܐ *et* ܠܕܝܪ̈ܐ? *cf.* 57, 16.
64, 11. ὕλη.
64, 12. αὔλιον.
64, 13. ὀμβρίζειν = ὑβρίζειν?
64, 17. αὐλητρίδος (αὐλητρίς).
64, 19. ὀλιγώθησαν.
64, 21. ὀλίσθημα.
64, 23. ἡμιστάτηρ, F. *N.*, 2.
64, 25. ? *ex verbo* λύω.
65, 1. Ὀλύμπιον.
65, 5. Ὀλυμπιόδωρος, *cf.* 63, 23; 169, 8.
65, 13. ὁλκή.
65, 15. ἄλογοι.
65, 25. ἄμυλον, *cf.* 184, 26; 186, 24.
65, 26. ὠμοτριβές (ἔλαιον), D. I, 43.
66, 1. ὀμμάτια (ὄμμα).
66, 3. Ὅμηρος.
66, 5. ὠμοτάριχος, D. I, 181, PS.
66, 8. ὅμως.
66, 9. ὄμβρος.
66, 11. ὀμνύων.
66, 12. ὁμολογία, *cf.* 183, 23; 187, 6.
66, 24. ὁμώνυμος, *cf.* 184, 15.
66, 25. ὁμωνυμία.
66, *ult.* ὁμοιοπαθής.
67, 1. ὁμοιούσιον, *cf.* 185, 2 *et* 3.
67, 2. ὀμφακόμελι, D. I, 715, *cf. infra* 191, 1.
67, 4. Hospitia, γηροκομεῖον.
67, 6. ὀμφάκιον, D. I, 691; Lagarde, *Gesam. Abhandl.* 27, 14, *conf. infra* 189, 6 *et* 11.
67, 12. μυδρίασις; — σύγχυσις, G. XIV, 775-776; XIX, 435, *cf. inf.* 184, 18.
67, 16. ἀμαύρωσις, G. I, 776; XVI, 609, *cf. inf.* 181, 21.
67, 21. αἱμοῤῥοΐδες, G. XIX, 446.
68, 1. ὄν, *cf.* 55, 13; 121, 18.
68, 7. ἔνυδρον? PS.
68, 8. ὀνοβρυχίς? *cf.* 69, 8.
68, 9. ὄναγρος.
68, 11. ὁμωνυμίας (ὁμωνυμία), *cf.* 66, 25.
68, 13. ὄναγρα, D. I, 604.
68, 19-25. εὐαγγέλιον; — εὐαγγέλια; — εὐαγγελισταί, *cf.* 69, 1.
68, 27. ὄνομα.
69, 1. εὐαγγελισταί, *cf.* 68, 25.
69, 8. ὀνοβρυχίς, D. I, 496; IL. *Pf.* 320.
69, 12. οἶνος; — οἰνάριον, *conf.* 196, 21.
69, 14. ἀνωνίς; — ὀνωνίς, D. I, 360; *cf. inf.* 202, 19.
69, 17. ὀνύχιον; ὄνυχες (ὄνυξ), D. I, 170; IL. *Pf.* 215 *not.*, *cf. inf.* 71, 4; 202, 4.
69, 18. ὄνυξ, G. XIX, 434, *cf. voc. seq.*
69, 20. ὀνύχιον, *cf. voc. præced.*
69, 22. ὄνοι, D. I, 183.
69, 26. ὀνόκλεια, D. I, 523; IL. *Pf.* 165.
70, 1. οὐγκία, *cf.* 75, 12-15.
70, 6. ὄνοσμα, D. I, 477.
70, 11. εὐνοῦχος, *cf.* 203, 13.
70, 19-20. ἴρινον; — ἴρινον μύρον, D. I, 170; IL. *N.*, *conf. inf.* 114, 5; 148, 5.
70, 21. ὄνειδος.
70, 22. ὀνειδισμός, IL. *N.*
70, 24. ὤρυξαν, *cf.* 53, 17.
70, 27. οἰνάνθη ὀστράκων? — ὀστέων? *cf.* 75, 6; 76, 1 *et* 17.
71, 4. ὀνύχιον, *cf.* 69, 17.
71, 5. ἀνεύρυσμα, G. XIX, 441, *cf. inf.* 201, 11; 203, 21.
71, 7-8. ἄνθρωποι; — ἄνθρωπος, 152, 10; 215, 8; 216, 20.

71, 9. *νάρθηκος* (*νάρθηξ*), D. I, 426, IL. *Pf.* 339.
71, 11. *οἶνος μελιτίτης*, D. I, 701.
71, 13. *οἰνόμελι*, D. I, 702.
71, 17. *οἶνος σκιλλητικός*, D. I, 711.
71, 19. *οἶνος οἰνάνθινος*, D. I, 715.
71, 23. *οἶνος κέδρινος*, D. I, 721.
71, 21. *οἶνος ϖισσίτης*, D. I, 723.
72, 1. *οἶνος ὑσσωπίτης*. D. I, 725.
72, 3. *οἶνος κέστρου ψυχοτρύφου*, D. I, 726-727.
72, 7. *οἶνος τραγοριγανίτης*, D. I, 727.
72, 10. *οἶνος βουνίτης*, D. I, 727.
72, 12. *οἶνος δικταμνίτης*, D. I, 728.
72, 15. *οἶνος ϖρασίτης*, D. I, 728.
72, 17. *οἶνος ῥητινίτης*, D. I, 720.
72, 19. *οἶνος ϑυμίτης*, D. I, 728.
72, 22. *οἶνος ϑυμϐρίτης*, D. I, 729.
72, 24. *οἶνος ὀριγανίτης*, D. I, 729.
72, *ult.* *οἶνος καλαμινθίτης*, D. I, 729.
73, 3. *οἶνος γληχωνίτης*, D. I, 729.
73, 5. *οἶνος κονυζίτης*, D. I, 729.
73, 8. *οἶνος ἀρωματίτης*, D. I, 729.
73, 10. *οἶνος ναρδίτης*, D. I, 731.
73, 13. *οἶνος καταῤῥοϊκός*, D. I, 730.
73, 15. *οἶνος νεκταρίτης*, D. I, 731.
73, 17. *οἶνος ἀσαρίτης*, D. I, 732.
73, 19. *οἶνος ἀγριοναρδίτης*, D. I, 732.
73, 22. *οἶνος δαυκίτης*, D. I, 732.
73, 24. *οἶνος ἐλελισφακίτης*, D. I, 733.
73, *ult.* *οἶνος ϖανακίτης*, D. I, 733.
74, 3. *οἶνος ἀκορίτης*, D. I, 733, *de ἄκορον*, *cf. inf.* 85, 19 *et* 24; 275, 13; 278, 9.
74, 5. *οἶνος σελινίτης*, D. I, 734.
74, 7. *οἶνος ἀλοσανθίτης*, D. I, 734.
74, 9. *οἶνος φθόριος*, D. I, 734.
74, 11. *οἶνος μαραθρίτης καὶ ἀνηθίτης καὶ ϖετροσελινίτης*, D. I, 734.
74, 16. *οἶνος ϑυμελαΐτης*, D. I, 735.
74, 19. *οἶνος χαμαιλαΐτης*, D. I, 735; — *οἶνος χαμαιπιτύϊνος*, D. I, 735.
74, 21. *οἶνος μανδραγορίτης*, D. I, 735.
74, 23. *οἶνος ἐλλεϐορίτης*, D. I, 736.
74, 26. *οἶνος σκαμμωνίτης*, D. I, 738.
75, 1. *οἶνος κέστρου ψυχοτρόφου*, *conf.* 72, 3.
75, 5. *ϖονηρός*, IL. *N.*
75, 6. *οἰνάνθη*, *cf.* 70, 27.
75, 12-25. *οὐγκία*, *cf.* 70, 1.
75, 16. Εὐνίκη, 2 Tim. I, 5, PS.
75, 17. *ὀνίσκος*.
75, 19. *ὡς*.
75, 26. *ὅς*.
75, 28. *ὀστέον*?
76, 1. *ὀστέα*, *cf.* 223, 2.
76, 3. *ὠθήσεις*.
76, 5. *ὄστρακον*, *cf. voc. seq. et* 77, 14.
76, 6. *ὄστρακα*, D. I, 825, *cf. voc. præc.*
76, 8. exsul, *cf.* 55, 15.
76, 9. *ἀσωτία*, *cf.* 218, 8.
76, 11. *στίγματος* (*στίγμα*)? IL. *N.*
76, 13. *ἀναγνώστης*, IL. *N.*, *cf.* 28, 8; 30, 15; 111, 8.
76, 15. Εὐσέϐιος, *cf.* 78, 26.
76, 17. *ὄστρακον*, *cf.* 81, 10; 239, 8.
76, 21. *ὁσία*.
76, 22. *ὀξύϐαφον*, *cf.* 60, 13; 159, 22.
76, 25. *ὄστρεα*.
76, 27. *οὐσία*, *conf.* 77, 1 *et* 3 *et* Hof. 154 *b*.
77, 1. *οὐσίας* (*οὐσία*), *cf.* 76, 27; 77, 3.
77, 3. *οὐσία*, *cf.* 76, 27; 77, 1.
77, 14. *ὄστρακον*, *cf.* 76, 5 *et* 6.
77, 17. *ὅσιος*.
77, 19. *ὁσιώτατος*.
77, 21. *οἴσυπος*, D. I, 204, PS.
77, 24. *ὠκεανός*, IL. *N.*, *conf.* 85, 28; 86, 1; 275, 20.
77, 26. *ὄσυρις*, D. I, 621; IL. *Pf.* 79.
78, 3. *ὕσσωπος*, *cf.* 234, 18.
78, 7. *ὁ σπασμός*, *cf.* 78, 11; 247, 19; 258, 18.
78, 9. *ὑοσκύαμος*, *cf.* 47, 22 *et* 26.
78, 11. *ὁ σπασμός* (*leg. glossam :* لقوة), *cf.* 78, 7; 247, 19; 258, 18.
78, 12. ?
78, 14. *σφραγίς*.
78, 15. *ὡσαννά*, *cf.* 97, 9.
78, 26. Εὐσέϐιος, *cf.* 76, 15.
79, 1. *ὑπερικόν*, D. I, 497; IL. *Pf.* 320, *cf. inf.* 84, 5.
79, 3. *ὑπόσφαγμα*, G. XIV, 773, *conf. inf.* 254, 12.
79, 5. *ἐπιπεφυκὼς* (*χιτών*), G. XIX, 358, *conf. inf.* 254, 13; 260, 17; 262, 11.
79, 9. *ὀμφάκινον* (*ἔλαιον*), D. I, 43.
79, 10. *ὕπατος*.
79, 12. *ὑπογραφή*.
79, 15. *ὑπογάστριον*.
79, 19. *ὁ ϖολύμορφος*.
79, 21. *ὑπὸ ἐπάρχων χώρα*?
79, 23. *ὑπὸ ἐπιχείρων*?
79, 25 *et* 27. *ὑπὸ ἐπάρχων*?
79, *ult.* *ὑπὸ ὑπάτων*?
80, 3. *ὑποφήτης*? PS.
80, 5. *ὠφέλεια*.
80, 7. *ὀφιόσκορδον*, D. I, 291; IL. *Pf.* 393.
80, 9. *ὑποκείμενον*, Hof. 39, 15.
80, 10. *ὑποθῆκαι*, F. *N.* 2.
80, 12. *ἀπόκρυφοι*.
80, 13. *ἱππομάραθρον*, D. I, 418; IL. *Pf.* 383, *cf. inf.* 132, 8; 142, 2.
80, 15. *ὑποχύματα*, G. X, 119 *et* 1019; F. *O. in Levit* XXI, 20, *cf. inf.* 81, 21 *et* 27; 82, *ult.*; 255, 13; 257, 23.
80, 18-19. *ὑπόλυσις*; — *ὑδροκέφαλον*, G. XIV, 782, *cf. inf.* 85, 8.
80, 20. *ὑπόθεσις*? PS. *decurtatum ex* ܐܘܦܘܬܐ[ܣܝܣ], *cf. inf.* 85, 3.
80, 22. *ὑπομνήματα*.
80, 24. *ὑποδύτης*; — *ϖερίζωμα*.
80, 25. *ὁ ϖομφόλυξ*, D. I, 742, PS.
80, 27. *ὑπόγλωσσον*, D. I, 613, *cf. inf.* 83, 28.
81, 3. *ἀποσύρματα*? PS.
81, 5. *ὀπωροφυλάκιον*.
81, 7. *ὀπός*, *cf.* 208, *ult.*, *annon glossa* ܩܘܪܩܝܢܐ *ex κρόκινος pro* Κυ*ρηναϊκός orta erit? cf.* ܘܦܘܣ *infra et* D. I, 431; IL. *Pf.* 36-37.
81, 9. *ὅπως*.
81, 10. *ὄστρακον*, *cf.* 76, 17; 239, 8.
81, 12. *ὑπώπια*, *conf.* *ὑπόπιον*, G. XII, 804; *ὑπόπυον*, G. XIV, 774, *ult.*; *cf. et inf.* 81, 14; 144, 17.
81, 14. *ὑπώπια*, *cf.* 81, 12; 144, 17.
81, 18-19. *ὑποχόνδριον*; — *ὑποχόνδρια*, *cf.* 141, 9; 233, 10; 254, 6.
81, 21-23. *ὑπόχυμα*; — *ὑποχύματα*, *cf.* 80, 15; 81, 27; 82, *ult.*; 255, 13; 257, 23.
81, 25. *ὑπογλωττίδες*, G. XIII, 50-53.
81, 27. *ὑπόχυμα*, *cf.* 80, 15; 81, 21; 255, 13; 257, 23.
82, 1. *ὄφις*.
82, 2. *ὀπίσω*.
82, 4. *ὀφεί*[*λου*]*σα*?
82, 5. Ὠφειρά? PS. *cf. inf. lin.* 13.
82, 8. *ὑπόθεσις*, *cf.* 85, 3.
82, 9. *ὑπόληψις*, *conf. Paradisus, ed.* Tullberg, 11, 3; 36, 4, *et inf.* 85, 2; 250, 22.
82, *ult.* *ὑποχύματα*, *cf.* 80, 15; 81, 21 *et* 27; 255, 13; 257, 23.
83, 6. *ὑπήκοον*, D. I, 560.

83, 10. ὄψομαι.
83, 12. ὀφθήσομαι.
83, 14. ὀφθαλμός, *cf.* 269, 13.
83, 16. ἀπίτης οἶνος, D. I, 715.
83, 20. ὀψάριον.
83, 22. κάπηλος? *cf. inf.* ܩܦܠܐ.
83, 26. ὁπλαί.
83, 27. ὅπλον.
83, 28. ὑπόγλωσσον, *cf.* 80, 27.
84, 1. ὁ ϖόντος?
84, 2. ὀφθαλμία.
84, 5. ὑπερικόν, *cf.* 79, 1.
84, 8. ὀπισθότονος, G. XIX, 414.
84, 10. Εὐφρατησία, PS.
84, 14. ἀμφορεύς, PS., *conf.* 144, 1; 191, 20.
84, 17. ὑποκιστίς, D. I, 119; IL. *Pf.* 126, *cf. infr.* 84, 23.
84, 18. ἔντερον.
84, 20. ὕπαρξις, F. *N.* 3.
84, 22. εὐφροσύνη.
84, 23. ὑποκιστίς, *cf.* 84, 17.
84, 25. εὐφόρβιον, G. XIII, 268 *et* 270; IL. *N.*
84, *ult.* ἀπαθής.
85, 2. ὑπόληψις, *cf.* 82, 9; 250, 22.
85, 3. ὑπόθεσις.
85, 4. ὑπόστασις.
85, 5. Ὑψιστάριοι, PS.
85, 6. ὑπόλυτος, PS. *cf.* 145, 4.
85, 7. εὔψυχος.
85, 8. ὑπόλυσις; — ὑδροκέφαλον, *conf.* 80, 18.
85, 16. κυνοκράμβη; — κυνόμορον, IL. *N.*, *cf. Pf.* 276.
85, 19. ἄκορον, D. I, 11; IL. *Pf.* 131, *cf. inf.* 85, 24; 275, 13; 278, 9.
85, 21. κηκίδων (κηκίς), D. I, 137; IL. *Pf.* 73.
85, 22. ὄγκινος, *cf.* 85, 25 *et* 29; 86, 19.
85, 24. ἄκορον, *cf.* 85, 19; 275, 13; 278, 9.
85, 25. ὄγκινος, *cf.* 85, 22 *et ult.*; 86, 19.
85, 28. ὠκεανός, *conf.* 77, 24; 86, 1; 275, 20.
85, *ult.* ὄγκινος, *cf.* 85, 22 *et* 25; 86, 19.
86, 1. ὠκεανός, *conf.* 77, 24; 85, 28; 275, 20.
86, 5-7. ὀφιοστάφυλον, IL. *Pf.* 91 n^{um} 3; — βρυωνία, Lag., *Gesam. Abhandl.* 38 n^{um} 96; IL. *Pf.* 90 n^{um} 2, *cf. inf.* 178, 21; — ψίλωθρον, Lagarde, *l. c.*; IL. *Pf.* 91 n^{um} 4.
86, 10. ὠκιμοειδές, IL. *Pf.* 151.
86, 14. ὤκιμον, IL. *Pf.* 151.
86, 18. ἔβενος, *cf.* 18, 3.
86, 19. ὄγκινος, *cf.* 85, 22, 24 *et ult.*
87, 6. ὠράριος *ex* ὠράριον? *cf.* 87, 10.
87, 7. οὐρανός, *cf.* 90, 19; 93, 27.
87, 10. ὠράριον, *cf.* F. *O.* II, 566, *addenda in Jes.*; *et inf.* 95, 18.
87, 26. ὀργή.
87, *ult.* ὠργίσαντο?
88, 1. ὀργίλος.
88, 2. ὀξυδερκικόν? G. XII, 779.
88, 4-5. ὄργανον; — ὄργανα, *conf.* 88, 25, *et* Hof. 154 *b.*
88, 25. ὄργανον, *cf.* 88, 4.
89, 6. Ὠριγενίσται, *cf.* 91, 2.
89, 14. εὐρόνοτος, G, XVI, 400.
89, 16. ἐρωδιός, *cf.* 96, 10; 212, 26.
89, 17. ἄρον, *cf.* 9, 3; 95, 24; 285, 9.
89, 19. ὀρίγανον, D. I, 374; IL. *Pf.* 320; *cf. inf.* 89, 25; 289, 5.
89, 21. ἠρύγγιον, *var.* ὀρύγγιον, D. I, 363; IL. *N.*; *cf. inf.* 148, 7.
89, 23. οὐρός = ὀρός.
89, 25. ὀρίγανον, *cf.* 89, 19; 289, 5.
89, *ult.* εὐρίζων, *Ps.* XLVII, 2, PS., *cf.* 91, 26.
90, 7. ὀρυγῇ, *Ps.* XCIII, 13, F. *N.*, 3.
90, 8. ὀρτυγομήτρα.
90, 10. ὠρυόμενος, PS.
90, 12. οὖρος = ὄρος, *cf.* 91, 5.
90, 18. ὁρισμός, *cf.* 52, 1; 91, 27.
90, 19. οὐρανός, *cf.* 87, 7; 93, 27.
90, 23. εὖρος, G. XVI, 408.
90, 25. ὀροβάγχη, D. I, 284; IL. *Pf.* 61, *cf. inf.* 93, 1; 95, 1; 292, 8.
91, 1. ὄρυζα, D. I, 239; IL. *Pf.* 358.
91, 2. Ὠριγένης.
91, 4. [μετε]ωρολογικῶν, PS.
91, 5-6. οὐρῶν = ὀρῶν; — οὔρη = ὄρη, *cf.* 90, 12.
91, 7. ὄρος.
91, 9. οὖρον.
91, 11. ὄροβος, D. I, 251; IL. *Pf.* 228. *cf. voc. seq.*
91, 12. ὄροβοι, *cf. voc. præc.*
91, 14. ὡροσκόπος.
91, 17. ὀρτάρια *vel* ἀρτάρια, PS.
91, 26. εὐρίζων, *cf.* 89, *ult.*
91, 27-29. ὁρισμός; — ὁρίζων, *cf.* 52, 1; 90, 18.
92, 3. οὐρός.
92, 5. οὐρός *et* οὖρος = ὄρος, *conf.* 95, 22.
92, 7. ὄρια (ὄριον).
92, 8. ὁρίζων, *cf.* 91, *ult.*; 148, 14.
92, 11. ἀωρία, *cf.* 5, 17.
92, 13. ὀρίγανος ὀνῆτις, D. I, 375.
92, 16. ὁρίσαντα (ὁρίσας)?
92, 18. ὀρίγανον Ἡρακλεωτικόν, D. I, 374; IL. *Pf.* 329.
92, 21. Εὔριπος, *cf.* 96, 20; 302, 5.
92, 27. ὡρικός.
93, 1. ὀροβάγχη, *conf.* 90, 25; 95, 1; 292, 8.
93, 3. ὀρχήστρια.
93, 5. ὀρχίδια (ὀρχίδιον), *cf.* 94, 10.
93, 7. ὄρχις, D. I, 473; IL. *Pf.* 62.
93, 13. ὄρχις σεραπιάς, D. I, 474; IL. *Pf.* 62.
93, 18. ὅρισμα?
93, 21-22. ὅρμινον; — ϖράσιον, D. I, 476; IL. *Pf.* 165.
93, 26. οὐράνιοι, *cf.* 89, 8.
93, 27. οὐρανός, *cf.* 87, 7; 90, 19.
93, 28. ὄρνιθες.
94, 1. ὀρνιθόγαλα (ὀρνιθόγαλον), D. I, 285; IL. *Pf.* 164.
94, 3. Ὀρόντες, *cf.* 96, 1.
94, 10. ὄρχεις, *cf.* 93, 5.
94, 11. ὀρεοσέλινον, D. 412; IL. *Pf.* 223, *cf. inf.* 94, 16 *et* 27; 285, 21.
94, 13. εὐροκλύδων.
94, 16. ὀρεοσέλινον, *cf.* 94, 11 *et* 27; 285, 21.
94, 20. Ὑρκανία.
94, 23. ὀρέστειον, D. I, 41, 14; 731, 6; IL. *Pf.* 281.
94, 27. ὀρεοσέλινον, *cf.* 94, 11 *et* 16; 285, 21.
94, *ult.* ὀρφανός.
95, 1. ὀροβάγχη, *conf.* 90, 25; 93, 1; 292, 8.
95, 4. ὅρκος.
95, 5. ὀρθόπνοια, *cf.* 95, 9.
95, 7. ὀρθρίζω, PS.
95, 9. ὀρθόπνοια, *cf.* 95, 5.
95, 11. ὀρθογραφία.
95, 18. ὠράριον; *cf.* 87, 10.
95, 22. οὖρος = ὄρος; — ὄρος. *cf.* 90, 12; 91, 5; 92, 5.
95, 24. ἄρον, *cf.* 9, 3; 89, 17; 285, 9.

95, 25. Εὐρώπη, PS.
95, 27. ὀδόντα.
96, 1. Ὀρόντης, *cf.* 94, 3.
96, 3. Ὀρέστης; — Πυλάδης.
96, 10. ἐρωδιός, *cf.* 89, 16; 212, 26, *et Physiol. syr. in* Land, *Anecd.* IV, *cap.* XXXIV.
96, 20. Εὔριπος, *cf.* 92, 21; 302, 5.
97, 9. ὡσαννά, *cf.* 78, 15.
97, 22. εὔθετον, *Hebr.* VI, 7, PS.
97, 24. αὐθεντία.
98, 1. αὐθεντική.
98, 2. αὐθέντης, PS.
98, 3. εὐθύτης, PS.
98, 4. ὀθόννα, D. I, 333; Iʙᴛ. I, 172; IL. *Pf.* 40.
98, 12. σκοτόμαινα, PS.
98, 15. αὐθεντία, *cf.* 97, 24.
98, 17. αὐθάδεις.
98, 20. ὁ θεός, *conf.* 7, 8; 316, *ult.*; 317, 1.
98, 25. ἀρθρῖτις.
99, 6. ἄσϐεστος? *cf.* D. I, 800; G. XIII, 699.
99, 8. ψαλίδιον, *cf.* 235, 12; 237, 6.
99, 10. αἰγίλωψ? *cf.* 28, 11.
99, 12. ζύγωμα, *cf.* 99, 15; 217, 25.
99, 15. ἀδάρκης, *cf.* 33, 25; 41, 26; 43, 7 *et* 11.
99, 19. ζύγωμα, *cf.* 99, 12; 217, 25.
100, 14. Ἄζωτος, *cf.* 305, 24.
103, 1. ἐντυϐία, IL. *Pf.* 255, *conf. inf.* 204, 25.
106, 16. ἀτέραμνος, PS.
106, 18. αὐτόματον, *cf.* 57, 19; 58, 1 *et* 5.
106, 23. ἄατον (ἀάατος).
106, 24. [ἰσ]ότονος?
106, 26. ἄτομα, Hᴏғ. 155 *b*, *conf. inf.* 107, 6-7; 124, 7; 194, 25; 207, 14.
107, 2. ἀετός, *cf.* 6, 20; 207, 22.
107, 3. ἐτυμολογία, *cf.* 57, 12; 124, *ult.*
107, 6-7. ἄτομος, *cf.* 106, 26; 124, 7; 194, 25; 207, 14.
107, 9. Ἀττική, *cf.* 107, 22.
107, 10. ἀτελής, *cf.* 208, 6.
107, 22. Ἀττική, *cf.* 107, 9.
107, 23. Ἄτλας, *cf.* 107, *ult.*
107, *ult.* Ἄτλας, *cf.* 107, 23.
108, 1. Ἀτλαντικόν, *cf.* 123, 14; 208, 4.
108, 3. Ἀτλαντικός, *cf. voc. præced.*
108, 5. στάδιον, *cf.* 219, 23; 226, 25.
108, 19. Αἴτνη.
109, 5. στρατηγός, *cf.* 224, 22.
109, 7. ἀτρακτυλίς, D. I, 445; IL. *Pf.* 217, *cf. inf.* 227, 17.
109, 18. ἴτριον, *cf.* 124, 9 *et* 18.
109, 21. ἀτράφαξις, D. I, 261; IL. *Pf.* 337; *cf. inf.* 199, 7.
109, 24. σιτάριον, IL. *N.*
109, 25. ἑτερώνυμος.
110, 1. ἰνδικτιῶνα, indictio *conf.* 199, 19.
110, 2. ἀτάραχος, PS.; — ἀτριϐής, F. *N.* 3.
110, 3. ἤ.
110, 4. Ἰανουάριος, Ianuarius.
110, 7. ἴασπις.
110, 9. ἰώμενος.
110, 11. ἰᾶσαι.
110, 13. ἰάσω με.
110, 15. Ἰωάννης.
110, 17-19. ἀνάῤῥινον; — ἀντίῤῥινον, D. I, 614, *cf. inf.* 124, 20; 207, *ult.*
110, 20. ἰατρός, *cf.* 123, 21; 124, 12.
110, 21. Ἴϐηροι, *cf.* 110, 24; 147, 21.
110, 23. ἐχῖνος, *cf.* 15, 15.
110, 24. Ἴϐηροι, *cf.* 110, 21; 147, 21.
110, *ult.* ἐφηϐείας, PS.
111, 3. αἴγειρος, *cf.* 27, 23; 51, 4.
111, 4. ἠγάπηκα.
111, 6. αἰγίδιον.
111, 7. ἰγδίον, *cf.* 23, 15.
111, 8. ἀναγνώστης, *cf.* 28, 8; 30, 15; 76, 13.
111, 9. ἠγορία, IL. *N.*
111, 10 *et* 12. ἡγεμονικά, *conf.* 24, 5; 29, 25.
111, 13. ἤγγισαν.
111, 14. ἡγεμονικοί.
111, 16. ignem (ignis).
111, 17. ἐγγίζει σου?
111, 22. αἰγόκερως, PS.
111, 23. ἡ γύρις, PS., *cf.* 198, 24.
111, 25. ἡ γῆ, *cf.* 22, 2.
111, 26. αἰγίλωψ, *conf.* 28, 11 *et* 21; 198, 20.
111, 27. Ignatius, *cf.* 23, 3; 30, 10.
112, 1. ἡγεμών.
112, 9-10. ὕδωρ; — ὕδατος, *cf.* 52, 15.
112, 20. ἴδε.
112, 25. εἶδος, *cf.* 113, 24.
112, 26. οἶδος.
112, 27. Ἰούλιος δικτάτωρ, PS.
113, 1. ὑδατίς, PS., *cf.* شرناق *in* Dozy, *suppl. aux Diction. arabes.*
113, 2. ἰδαία ῥίζα, D. I, 539.
113, 8. ἰδού.
113, 9. ἀνδρόσαιμον, D. I, 499; IL. *Pf.* 319, *cf. inf.* 200, 3 *et* 16.
113, 16. ἡδύοσμος, D. I, 383; IL. *Pf.* 259.
113, 18-22. ἡδύσαρον; — ϖελεκῖνος, D. I, 477; IL. *Pf.* 183, *conf. inf.* 113, *ult.*; 114, 7.
113, 24. εἶδος, *cf.* 112, 25.
113, *ult.* ἡδύσαρον; — ϖελεκῖνος, *cf.* 113, 18; 114, 7.
114, 3. ἡδολέσχουν, PS.
114, 5. ἴρινον, *cf.* 70, 19; 148, 5.
114, 7-8. ἡδύσαρον; — ϖελεκῖνος, *cf.* 113, 18 *et ult.*
114, 12. ἡδύ μου; — ἡδύ σοι, F. *N.* 4.
114, 14. ἀρμενιακός (λίθος)? *cf.* 296, *ult.*; 297, 18.
114, 16. ἱερατεῖον, *cf.* 149, 3; — διακόνιον, *sacristarium.*
114, 20. ἰδάια, D. I, 624.
114, 22. ἀνδράχνη, D. I, 265; IL. *Pf.* 320, *cf. inf.* 199, 4.
114, 24. ἱδρύμενοι, PS.
114, *ult.* edictum.
115, 1. ἐντολικόν, *cf.* 58, 17; 124, 3; 203, *ult.*; 205, 25.
115, 3. ἀνδρόσακες, D. I, 480, *cf. inf.* 199, 24.
115, 7. ἐνύδριον (ἐνυδρίς), *cf. Physiologus syr. ed.* Tychsen, *cap.* XXXI, *et inf.* 200, 7.
115, 8-13. ἡδύχρουν; — ἡδύχρουν μύρον, D. 74.
115, 14. ἴδιον, *cf.* 37, 11.
115, 15. ἱερὰ βοτάνη, IL. *Pf.* 366.
115, 19. ἱερά, G. VI, 354, 9, *cf. infra* 147, 3.
115, 20. Αἴγυπτος, *cf.* 23, 8; 30, 26.
115, 22, ἀνεμώνη, D. I, 323; IL. *Pf.* 201, *conf. inf.* 132, 12; 201, 6; 209, 20.
115, 24. ἱερεύς, PS., *cf.* 147, 5; 150, 1; 279, 15.
115, 26. ὠά .... *cf.* 47, 15; 55, 18.
116, 2. Ἰώ, PS.
116, 3. αὔρα, PS.
117, 7. ὑδροχόος, PS.

117, 9. *αὐτή.*
117, 10. *ἐνιαυτός*, *cf.* 208, 20.
117, 11. *αὐτοῦ*, *cf.* 47, 28.
117, 12. *αὐτοί.*
117, 13. *εὐχή*, *cf.* 121, 22.
117, 14. *αὐχήν.*
117, 16. *εὐλάϐεια*, *cf.* 131, *ult.*
117, 17. *εὐλαϐής.*
117, 18. *εὐλαϐέστατος*, PS.
117, 19. *αὐλή*, *cf.* 62, 18; 64, 7.
117, 21. *αὐχήν*, F. *N.* 4, *cf.* 59, 24.
117, 22. *αὐλισθήσεται*, F. *N.* 4.
117, 24. *Ἰουλιανός*, *cf.* G. XVIII *a*, 248; *et inf.* 130, 26.
117, 26. *αὖλαξ.*
117, *ult.* *Ἰούλιος.*
118, 1. *ὑμῶν.*
118, 3. *ἴον*, D. I, 607; IL. *Pf.* 251.
118, 5. *ἀννώνα*, *annonæ*, *cf.* 118, 9; 202, 2 *et* 24; 203, 20.
118, 7. *αἰών.*
118, 8. *Ἰούνιος.*
118, 9. *ἀννώνα*, *cf.* 118, 5; 202, 2 *et* 24; 203, 20.
118, 10. *ἰός*, *conf.* 35, 24; 118, 18; 241, 15.
118, 13. *υἱός*, *cf.* 48, 8; 202, 16.
118, 14. ?
118, 16. *Ἰώπολις?*
118, 18. *ἰὸς σιδήρου*, D. I, 758; *cf.* 35, 24; 118, 10; 241, 15.
118, 20. *ὑπ' αὐτοῦ*, F. *N.* 4, *cf.* 118, 22.
118, 22. *ὑπ' αὐτοῦ*, *cf.* 118, 20.
118, 23. *ὑπέλαϐές με.*
118, 25. *ὑπέθεντο.*
118, 26. *ὑπέλαϐον*, *cf.* 119, 13.
118, 27. *ὑπερασπιστής.*
119, 1. *ὑπερϐήσομαι.*
119, 3. *ὑπερεδυνάμουν.*
119, 5. *ὑπερηφανεῖν.*
119, 7. *ὑπερηφάνεια*, *cf.* 143, 23.
119, 9. *ὑπερορᾷς*, F. *N.* 4.
119, 11. *ὑπερῷον.*
119, 13. *ὑπέλαϐον*, PS., *cf.* 118, 26.
119, 15. *ὑπέταξας*, PS.
119, 17. *ὑπήνεγκα.*
119, 19. *ὑπηνέμια* (*ᾠά*), G. IV, 167, 4; *cf. inf.* 202, 17.
119, 20. *ὕπνωσα*, F. *N.* 4.
119, 22. *ὑπόδημα.*
120, 1. *ὑπομονή.*
120, 3. *ὑποπόδιον.*
120, 5. *συνεπόδισεν*, IL. *N.*, *conf. infra* ܣܘܢܗܦܘܕܝܣܐܣ.
120, 7-9. *ὑπόστασις*, *cf.* 142, 14.
120, 11. *ὑποστήσεται vel ὑποστησόμεθα*, F. *N.* 5.
120, 13. *ὑπώπλευσα.*
120, 15. *ὗς.*
120, 16. *ὑστερήσει.*
120, 18. *ὑψηλός.*
120, 20. *ὕψιστος*, *conf.* 141, 22; 262, 23.
120, 22. *ὕψος vel ἐν ὑψηλοῖς*, *cf.* 202, 18.
121, 1-3. *ὑψώθητε*; — *ὑψωθήτω.*
121, 5. *ὑψῶν.*
121, 7. *ὑπερθετικόν.*
121, 9. *ὑποκοριστικόν.*
121, 11-12. *σῦφαρ τοῦ ὄφεως et ὄφεως τὸ σῦφαρ*, PS.
121, 14. *ἐγκράτεια*, *cf.* 146, 27.
121, 15. *ὤρθωσεν.*
121, 17. *ἐνενήκοντα.*
121, 18. *ὄν*, *cf.* 68, 1.
121, 19. *ὄσφρανσις*, *cf.* 143, 10.
121, 20. *ἀνδριάντα*, IL. *N.*, *cf.* 42, 22; 200, 6.
121, 21. *συνέτος?* IL. *N. conjicit νοητός.*
121, 22. *εὐχή*, *cf.* 117, 13.
122, 5. *μυάκανθος?* IL. *Pf.* 146.
122, 6. *ἀείζωον*, *cf.* 6, 23.
122, 7. *ἀείζωον*, *cf.* 6, 23.
123, 1. *εἶτα*, *cf.* 123, 5 *et* 9.
123, 3. *ἐντελέχεια*, Hof. 158 *b*, *cf. inf.* 204, 2; 205, 7.
123, 5. *εἶτα cum αἴτει confusum*, *cf.* 123, 1 *et* 9.
123, 9. *εἶτα*, *cf.* 123, 1 *et* 5.
123, 12. *ἐστιητεόν?*
123, 14. *Ἀτλαντικόν*, *cf.* 108, 1; 208, 4.
123, 17. *ἡ Ἰταλική*, *cf.* 123, 19.
123, 19. *ἡ Ἰταλική.*
123, 20. *Ἰταλία.*
123, 21. *ἰατρός*, *cf.* 110, 20; 124, 12.
123, 22. *ἰτέα*, IL. *Pf.* 301.
123, *ult.* *εἴτω.*
124, 1. *εὐτόκιος* (*λίθος*), *conf. Physiol. syr.*, *ed.* Tychsen, *cap.* XIX *et pag.* 106 *not.*; *ed.* Land, *cap.* XXXII *et pag.* 156 *not.*, *in Anecd. syr.* IV.
124, 3. *ἐντολικόν*, *cf.* 58, 17; 115, 1; 203, *ult.*; 205, 25.
124, 5. *Ἰτουρία.*
124, 7. *ἄτομα*, *conf.* 106, 26; 107, 6; 194, 25; 207, 14.
124, 9. *ἴτριον*, *cf.* 109, 18; 224, 18.
124, 12. *ἰατρός*, *cf.* 123, 21.
124, 13. *ἦτρον*; *ἴτρον*, G. XIV, 705, *ult.*
124, 14. *ϖερίναιον.*
124, 16. *ἰατρεία.*
124, 18. *ἴτρια*, *cf.* 109, 18; 124, 9.
124, 19. *ἡ αἰτιατική?*
124, 20-21. *ἀντίῤῥινον et ἀνάῤῥινον*, *cf.* 110, 17; 207, *ult.*
124, 22. *ἰατροσοφιστής*, IL. *N.*, *cf.* 197, 24.
124, *ult.* *ἐτυμολογία*, *cf.* 57, 12; 107, 3.
125, 3. *ᾔτησε*, *cf.* 208, 3.
125, 4. *ἦτα octo denotans*, IL. *N.*
125, 5. *ἀεὶ ὤν*, *cf.* 137, 17; 140, 14; 210, 13; 211, 12.
125, 7. *ἡ ϖεντάς.*
125, 24. *ἤχησαν.*
125, *ult.* *ἴχνος*, *ἴχνη.*
126, 1. *ἦχος.*
126, 2. *ἰξός*, D. I, 442.
126, 3. *ἰξευτής.*
126, 7. *ἰχθύς.*
126, 20. *αἰχμαλωσία*, *cf.* 158, 16.
126, 22-26. *ἄγχουσα*, IL. *Pf.* 165, *cf. inf.* 202, 25; 210, 22; — *ἄγχουσα ἑτέρα*; — *ἄγχουσα τρίτη*, D. I, 523-525.
127, 1. *ἀχρειώθησαν.*
127, 3. *ἥξει.*
127, 4. *ϑῆξις.*
127, 23. Αἰλώμ, Sept. *Iud.* XII, 12.
127, 27. *ἐλεημοσύνη.*
128, 1. *ἐλεήμων.*
128, 3. *ἐλευθεροπρεπής*, PS.
128, 5. *ἧλος*, *cf.* 63, 7.
128, 7. *ἧλος*, *cf.* 63, 7; 130, *ult.*
128, 8. *ἥλιος*, *cf.* 171, 16.
128, 11. *ἐλεύθερος?* *cf.* 128, 16; 211, 9.
128, 13. Ἡλιόπολις, *conf.* 38, 6; 131, 25; 171, 17.
128, 15. *ἠλύσιος.*
128, 16. *ἐλεύθερος.*
128, 17. *εἰλεός*, *cf.* 167, 25.
129, 5-6. *ὀποϐάλσαμον*, *cf.* 250, 8.
129, 24. *ἥλιος Τιτάν*, PS.; *male ἡλιοστασία vel ἡλιοστάσιον*, F. *N.*, 5.
129, 26. *ἐλέησον*, *cf.* 172, 19.

129, *ult.* ἱλαρῦναι, F. *N.* 5.
130, 1. ἰλύς, PS.
130, 2. ἔλαφος.
130, 3. ἱλαρία.
130, 6. ἠλλοιώθης, F. *N.* 5.
130, 8. Ἰλλυρικὴ ἶρις, D. I, 9; IL. *Pf.* 47.
130, 9. ἀσσάριον, *conf.* 217, 18; 242, 22.
130, 23. ἦλθον.
130, 24. ἑλένιον, PS., *cf. inf.* 173, 23; 189, 20; 291, 4.
130, 26. Ἰουλιάνιον, *cf.* 117, 24.
130, *ult.* ἧλος, *cf.* 128, 7.
131, 3. ἔκλειγμα, PS.
131, 6-12. ἡλιοτρόπιον τὸ μέγα; — ἡλιοτρόπιον τὸ μικρόν, D. I, 683-684.
131, 16. ἤλεκτρον.
131, 17-18. ἠλύσιον (πεδίον); — ἀσφόδελος, PS., *cf.* IL. *Pf.* 291 *not.*; *inf.* 238, 7.
131, 25. Ἡλιόπολις, *conf.* 38, 6; 128, 13; 171, 17.
131, *ult.* εὐλάβεια, *cf.* 117, 16.
132, 1-2. ἔμβλεψις, PS.
132, 3. ἡμερόκαλλις, D. I, 470; *cf. inf.* 132, 15; 134, 1.
132, 8. ἱππομάραθον, *cf.* 80, 13; 142, 2.
132, 10. αἷμα, *cf.* 135, 14.
132, 12. ἀνεμώνη, *cf.* 115, 22; 201, 6; 209, 20.
132, 15. ἡμερόκαλλις, *cf.* 132, 3; 134, 1.
132, 17-22. ἡμιονῖτις; — σκολοπένδριον; — δρακόντειον; — σπλήνιον, D. I, 480-481; IL. *Pf.* 108.
132, 23. ἡμίονος.
132, 26. ἡ μὲν αὐτῶν, PS.
133, 1. emancipatus, PS.
133, 3. ἠλάττωσες.
133, 4. ἱμάς.
133, 6. ἡμέρα.
133, 8. [ἀφ’] ἡμέρας.
133, 9. [δι’] ἡμέρας; — *not.* 4 : ἡμέρα ὅλη.
133, 11. ἡμικρανία, G. XII, 591.
133, 13. ἡμιπληγία.
133, 14. ἀμνός.
133, 15-16. ἡμιτριταῖος; — τριταῖος, G. XIX, 402.
133, 18. ἡμεῖς.
133, 19. ἡμῖν.
133, 20. εἰμί.
133, 21. ἥμισυ.
133, 22. ἡμισεύσουσι.
133, 24. ἀμύνομαι.
133, 25. ἡμῶν.
133, 26. ἱμάτιον.
133, *ult.* ἱματισμός.
134, 1-2. ἡμεροκαλλίς; — ἡμεροκατάλλακτος, D. 470, *cf. inf.* 132, 3 *et* 15.
135, 13. ἐμός, *cf.* 135, 17.
135, 14. αἷμα, *cf.* 132, 10.
135, 15. ἀρμενιακά? D. I, 150; IL. *Pf.* 150.
135, 17. ἐμός; — ἡμᾶς, *cf.* 135, 13.
135, 18. ἡμίνα, *cf.* G. XIX, 755.
135, 20. ἀδάμας, *cf.* 34, 10; 39, 14.
136, 3. ἱμάντας (ἱμάς), PS., *conf.* 133, 4.
136, 6. ἀμίαντος (λίθος), *qui salamandræ instar igni non ardet*, D. I, 816; *inde* ἀμίαντον ὕφασμα, *e salamandræ cute confectum dicitur et nuncupatur* ܟܐܦܐ ܕܣܠܡܢܕܪܐ, *in Opusc. Nestor.*, *ed.* Hof. 99, 20, *vel* ܟܐܦܐ ܕܐܡܝܐܢܛܘܢ, *Geop.*, *ed.* Lagarde, 119, 12 (*sed in ed.* Niclas, *p.* 1095 : ἀμάραντον τὸ ὑπέρυθρον); *conf.* Land, *Anecd. syr.* IV, *p.* 120 «salamandram, lapidem qui foci ignem exstinguit», *et ibidem p.* 166; *cf. inf.* 185, 25; 186, 1 *et* 21.
136, 7. ἦν.
136, 13. ποιότητα (ποιότης).
136, 17. οἶνος σΊροβίλινος; — σΊύραξ; — οἶνος σΊυράκινος?? *cf.* 222, 11.
136, 20. ?
136, *ult.* ἔνδοξος, PS., *cf. inf.* 200, 22; F. *N.* 6, ἀοίδιμος, *quod vix probandum.*
137, 1. ἤνεγκε.
137, 2. ἤνοιξαν.
137, 3. ἵνα τί.
137, 4. ἰνές (ἴς), PS.
137, 5. ἰνώδης, PS.
137, 6. αἴνεσις.
137, 8. αἶνος.
137, 12. ἰνδικόν, D. I, 774.
137, 17. ἀεὶ ὤν, F. *N.* 6; *cf.* 125, 5; 140, 14; 210, 13; 211. 12.
137, 18. Ἰσαυρία.
137, 22. ἴασπις.
138, 5-6. ἰσοσκελής; — ἰσογώνιος.
138, 7. ἰσάτις, D. I, 335; IL. *Pf.* 347; *cf. inf.* 140, 17.
138, 15. εἰσαγωγή.
138, 18. εἴσοδος.
139, 1. Ἀσαμωναῖοι.
139, 2. Ἰησοῦς.
139, 4-8. ἰσόπυρον; — φασίολος; — ἄνισον, D. I, 606.
139, 12. ἰσημερία.
139, 14. περικεφαλαία?
139, 16. ἶρις? *cf.* ܐܝܪ̈ܣܐ *in Geop.*, *ed.* Lagarde, 119, 16, *et* ἶρις Ἰλλυρική, *in Geop.*, VI, 8, *ed.* Niclas, *p.* 447; *cf. inf.* 147, 8.
139, 18. ὗς χοῖρος, PS., *cf.* G. XV, 883, *et inf.* 241, 4.
139, 19. ᾄσω, F. *N.* 6.
139, 20. σΊρούθιον, D. I, 302; IL. *Pf.* 305; *cf. inf.* 226, 11.
139, 21. ἔσΊακε(?) ἐς τὸν παράδεισον.
139, 23. ᾖσαν, F. *N.* 6.
139, 24. ἦσθα.
139, *ult.* ἡσύχασε.
140, 1. ἤσχαλεν *pro* ἔσκαλλον, *Ps.* LXXVI, 7; F. *N.* 7.
140, 3. ἰσόψυχος, PS.
140, 4. ἱσΊῶν, F. *N.* 6.
140, 6. ᾐσχύνθησαν.
140, 8. ἰσχυρός, *cf.* 240, 15.
140, 10. ἴσχυσε, PS.
140, 11. ἡ σαρκική, PS.
140, 13. ἰάσων, PS.
140, 14. ἀεὶ ὤν, *cf.* 125, 5; 137, 17; 210, 13; 211, 12.
140, 16. ἀξούγγιον, *cf.* 60, 7; 159, 21 *et ult.*
140, 17. ἰσάτις, *cf.* 138, 7.
140, 20. ἰσατώδης (χόλη), PS., *cf.* G. XII, 276.
140, 21. ἰσχύς.
140, 24. θυσιασΊήριον, F. *N.* 6-7.
140, 26. υἱὸς τῆς ἀπωλείας, *in Ioh.* XVII, 12; 2 *Thess.* II, 3, PS.
141, 1. συλλογισμός?
141, 3. ἥσυχος.
141, 5. ἱπποσέλινον, D. I, 414; IL. *Pf.* 223, *conf. inf.* 142, 11; 213, 12.
141, 6. ἧπατος, PS.
141, 7. ἀπηχήματα, F. *N.* 7, *conf. inf.* 259, 26; 261, 22.

141, 9. *ὑποχόνδριον*, PS., *conf.* 81, 18; 233, 10; 254, 6.
141, 11. *ἐπίσκοπος*, *cf.* 260, 11, 261, 24.
141, 16. *ἵππουρις*, D. I, 540; IL. *Pf.* 107, *cf. inf.* 141, *ult.*; 143, 8; 144, 23.
141, 18. *ἱππόκαμπος*, D. I, 168, *cf. inf.* 144, 11; 213, 11.
141, 20. *ὕψωμα*, PS., *cf.* 144, 3.
141, 22. *ὕψισΊος*, *conf.* 120, 20; 262, 23.
141, 23. *ἀναφοράς* (*ἀναφορά*), *cf.* 142, *ult.*; 196, 35; 213, 9.
141, *ult.* *ἵππουρις*, *cf.* 141, 16.
142, 2. *ἱππομάραθον*, *cf.* 80, 13; 132, 8; 142, 16.
142, 4. *ἱππομάραθρον*, *cf. voc. præced.*
142, 6. *ἱπποδρόμιον*.
142, 8. *ἀποσΊολήν* (*ἀποσΊολή*).
142, 11. *ἱπποσέλινον*, *cf.* 141, 5; 213, 12.
142, 14. *ὑπόσΊασις*, *cf.* 120, 7.
142, 16. *ἱππομάραθρον*, *conf.* 80, 13; 132, 8; 142, 2 *et* 4.
142, 18. *ὑπόκρισις*, *cf.* 252, 19.
142, 20. *ἐπιχείρημα*, *cf.* 259, 19.
142, 21. *Ἥφαισῖος*.
142, 22. *ἐπιγραφή*.
142, 24. *ὑπογραφῶν* (*ὑπογραφή*) *vel ὑπογράφιον*.
142, *ult.* *ἀναφορά*, *conf.* 141, 23; 196, 5; 213, 9.
143, 3. *ἱπποκένταυρος*.
143, 6. *Ἱπποκράτης*.
143, 8. *ἵππουρις ἄλλη*, D. I, 541, *cf. sup.* 141, 16 *et ult.*; *et inf.* 144, 23.
143, 10. *ὄσφρανσις*, *cf.* 121, 19.
143, 11. *ἐπιληψία*, *cf.* 144, 20.
143, 13. *ἱππάκη*.
143, 15. *ἧπαρ*.
143, 17. *ἐπιπολῆς*.
143, 18. *ὑποδιάκονος*, PS.
143, 20-21. *ἠπίαλος*.
143, 23. *ὑπερηφανία*.
143, 25. *ἀπόδειξις*, Hof. 159 *b*; *cf. sup.* 38, 11 *et inf.* 250, 13; 251, 20; 258, 10.
143, 26-27. *ἀποδεικτική*, Hof. 159 *b*; *cf. inf.* 250, 14; 258, 3.
144, 1. *ἀμφορεύς*, *cf.* 191, 20.
144, 3. *ὕψωμα*, *cf.* 141, 20.
144, 4. *ἱπποφαές*, D. 647.
144, 8. *ἱππίατρος*, *cf.* 196, 10; 301, 23.
144, 10. *ἠπατήθην*.
144, 11. *ἱππόκαμπος*, *cf.* 141, 18; 213, 11.
144, 14. *ἱππόφαισῖον*, D. I, 649.
144, 17. *ὑπώπιον vel ὑπόπυον*, *cf.* 81, 17.
144, 18. *ἐπιθετικοί*?
144, 20. *ἐπιληψία*, *cf.* 143, 11.
144, 22. *ἐπίσεισῖος vel ἐπίσεισμος*, PS.
144, 23. *ἵππουρις*, *cf.* 141, 16 *et ult.*; 143, 8.
145, 4. *ὑπόλυτος*, *cf.* 85, 6.
145, 5. *ἑπῖακόσια*.
145, 6. *ἀκρατής*?
145, 8. *οἰκόδομος*.
145, 10-11. ? IL. *N. conjicit εἰκών* = ܕܡܘܬܐ *quod pro* ܒܡܘܬܐ *legit et arab. glossam pro recentiore glossa habet*; — *υἱός*, *cf.* 48, 8; 118, 13; 202, 16; — *οἶκος*, *cf.* 48, 12.
145, 12. *οἰκονόμος*, *cf.* 276, 19.
145, 18. *εἰκῆ*.
145, 22. *ἀγκύλη*, *cf.* 276, 8.
145, 24. *ἀγκύλη*?
145, 25. *οἰκοδεσπότης*.
145, 27. *ἀκονημένα*.
146, 1. *ἐγκαίνια*, *cf.* 213, 15.
146, 4. *ὁ κρημνός*?
146, 5. *ἱκετεύσω*.
146, 7. *ἱκέτης*.
146, 9. ?
146, 11. *ἐγκύκλια*, *cf.* 214, 10.
146, 14. *Ἰκόνιον*, *cf.* 146, 18.
146, 16. *ἐγκέφαλος*, *cf.* 214, 13; 275, 9.
146, 17. *οἰκονομικόν*, Hof. 160, 10; *cf. inf.* 273, 8.
146, 18. *Ἰκόνιον*, *cf.* 146, 14.
146, 27. *Ἐγκρατῖται*.
147, 3. *ἱερά*, *cf.* 115, 19; — *ἱερὰ πικρά*, G. VI, 354.
147, 5. *ἱερεύς*, *conf.* 115, 24; 150, 1; 279, 15.
147, 6. *ἀήρ*, *cf.* 8, 14.
147, 8. *ἶρις*, D. I, 9; IL. *Pf.* 380.
147, 18. *ἐργασΊήρια* (*''ιον*).
147, 20. *αἶρα*, *cf.* 8, 21.
147, 21. *Ἴϐηροι*, *cf.* 110, 21 et 24.
147, 24. *ἠριγέρων*, D. I, 590; IL. *Pf.* 41, *cf. inf.* 149, 24.
147, 26. ? — *αἶρα*, *conf. sup.* 8, 21; 147, 20.
148, 1. ?
148, 3. *ἀείζωον*, *cf.* 6, 23; 122, 6 *et* 7.
148, 5. *ἴρινον μύρον*, *cf.* 70, 19 *et* 20.
148, 7. *ἠρύγγιον*, *cf.* 89, 21.
148, 10. *ἱερὰ Ἰούσῖου*, *cf.* G. X, 1019 *et sup.* 115, 19; 147, 3.
148, 14. *ὀρίζων*, *cf.* 91, *ult.*; 92, 8.
148, 15-16. *Ἡράκλεια*; — *σιδηρῖτις*, D. I, 530.
148, 18. *ἴρινον*; — *κρίνον*, *conf.* 290, 26.
148, 22. *ἱερακίτης*, G. XII, 207.
148, 23. *Ἱέραξ*, G. XIII, 829.
148, 25. ? *cf.* 150, 4.
148, 26. *εἰρηνικάς* (*εἰρηνική*).
149, 1. *ἶρις*.
149, 3. *ἱερατεῖον cf.* 114, 16.
149, 6-8. *ἱερατικόν*, G. XIII, 183.
149, 9. *ἱερατεῖον*? *cf.* 149, 3.
149, 10. *ἦρα* (*αἴρω*).
149, 11. *ἠρετισάμην*.
149, 13. *ἠριγέρων*, D. I, 590, *penult.*
149, 16. *ἠρξάμην*.
149, 18. *ἡρώτων*.
149, 19. *ἀργεμώνη*, D. I, 325; IL. *Pf.* 33; *cf. sup.* 10, 21.
149, 21. *αἴρειν*.
149, 22. ? IL. *N. suspicatur vocabulum cum μύρον compositum, fortasse θηριόμυρον*; *cf. inf.* 289, 20.
149, 24. *ἠριγέρων*, *cf.* 147, 24.
149, 25. *ἐρείκη*, *cf.* 21, 10.
150, 1. *ἱερεύς*, *conf.* 115, 24; 147, 5; 279, 15.
150, 3. ?
150, 4. ? *cf.* 148, 25.
150, 5-6. *ἶρις ἀγρία*; — *ἐφήμερον*, D. 581; IL. *Pf.* 48.
150, 7. *Ἱεράπολις*.
150, 9. *οὐρανοί*, *cf.* 87, 7; 90, 19; 93, 27.
150, 10. *Σειρῆνες*, *conf.* 289, 9, *et* ܣܝܪܝܢܘܣ; *de* ܠܠܝܬܐ, *cf. Physiol. syr.*, *ed.* Tychsen, *cap.* XXVIII.
150, 11. *Ἡράκλειος*.
150, 12. *Ἡρωδιανοί*.
152, 7. *ἴουθος*, G. XIV, 352, 8.
152, 10. *ἄνθρωπος*, *cf.* 71, 8; 215, 8; 216, 20.

152, 14. *ἄνθος.*
153, 24. *ἄνθος χαλκοῦ*, D. I, 751.
154, 3. *ἐνθουσιασμός*, G. XIX, 462, *cf. inf.* 217, 8.
154, 5. *ἀνασΊασία vel ἀνάσΊασις, conf.* 177, 18; 195, 19; 211, *ult.*
154, 6. *ἠθικόν*, Hof. 160 *b*.
154, 8. Ἀχαΐα.
154, 10. Ἀχαϊκὰς (*μνας*).
154, 11. *ἤχησα, cf.* 125, 24.
154, 18. *ἔχιδνα.*
155, 4. *ὄξος, cf.* 61, 7.
155, 5. *ἀχῶρος (ἀχώρ), cf.* 60, 10.
155, 9. *ἐξουδένωμα*, IL. *N.*
155, 10. *ἀχυρών.*
155, 12. ?
156, 10. *ἀχάτης.*
156, 12. *ἀγάπη*, IL. *N.*, *conf.* 26, 20; 30, 24.
156, 18-19. *ἀχίλλειος; — σιδηρῖτις*, D. I, 532.
156, 20. *ἄχιλος, cf.* 62, 11.
156, 21. *ἡ χελώνη*, PS.
156, 22. *ἐγχύμωσις?*
156, 23. ? *cf. inf.* 209, 18.
156, 27. *ἄχυρον.*
156, *ult.* *ἑξακόσιοι, cf.* 163, 5.
157, 10-15. *ὄχλος; — σπεῖρα.*
157, 16. *ἀχλύς.*
158, 5. Ὄλυμπος, *cf.* 63, 18; 170, 25.
158, 16. *αἰχμαλωσία, cf.* 126, 20.
158, 18. *ἐξέδρα, cf.* 158, 25.
158, 22. *ἐξηγητής.*
158, 25. *ἐξέδρα, cf.* 158, 18.
159, 1. *ἀξίνας (ἀξίνη)*, PS, *cf.* 160, 7 et 21; 161, 4.
159, 2. *ὀξύμελι, cf.* 61, 5.
159, 6. *ἐξορία.*
159, 8. *ἐξορισθέν*, PS.
159, 11. *ἐξορία, cf.* 159, 6.
159, 14. *ἐξέρκητον*, exercitus, *cf.* 163, 19.
159, 16. *ὀξύγαλα.*
159, 18. *ξενοδοχεῖον, conf.* 160, 5, 10 *et* 18; 162, 20.
159, 20. *ἔξοδος = ἐξοδίασις.*
159, 21. *ἀξούγγιον, conf.* 66, 7; 140, 16; 159, *ult.*
159, 22. *ὀξύβαφον, cf.* 60, 13; 176, 22.
159, *ult.* *ἀξούγγιον, cf.* 60, 7; 140, 16; 159, 21.
160, 3. *ἑξάγωνος, cf.* 160, 15.
160, 5. *ξενοδοχεῖα, cf.* 159, 18; 160, 10 *et* 18; 162, 20.
160, 6. ? *cf.* 231, 18.
160, 7. *ἀξίνη, conf.* 159, 1; 161, 4; F. *N.* 8, *e* Ceriani, *ξοΐς.*
160, 9. *ξενία, cf.* 162, 13.
160, 10. *ξενοδοχεῖον, cf.* 159, 18; 160, 5 *et* 18; 162, 20.
160, 12. *ἀξιάς (ἀξία).*
160, 14. Εὔξεινος (*πόντος*).
160, 15. *ἑξάγωνος, cf.* 160, 3.
160, 17. *ἄβυσσος, cf.* 14, 19.
160, 18. *ξενοδοχεῖον, cf.* 159, 18; 160, 5 *et* 10; 162, 20.
160, 19. *σχέδιον*, PS., *conf.* 160, 23; 232, 16.
160, 21. *ἀξίνη, cf.* 160, 7; 161, 4.
160, 23. *σχεδία*, PS., *cf. neo-heb.* אסדה *et* Frænkel, *Die aram. Fremdw.*, *p.* 9, *not.* 1; *cf. sup.* 160, 19 *et inf.* 232, 16.
161, 3. *ἐπωμίδιον? cf.* 161, 21.
161, 4. *ἀξίνη, cf.* 160, 7 *et* 21.
161, 6. *ἀξίωμα.*
161, 21. *ἐπωμίδιον? cf.* 161, 3.
161, 23. *ἀξιόπισΊος.*
161, *ult.* — 162, 1. *ἕξεως (ἕξις); — διάθεσις, conf.* G. IV, 752, *et inf.* 162, 3.
162, 3-4. *ἕξις, cf. voc. præced.*
162, 11. *ἐξωμοσία*, PS.
162, 13. *ξενία, cf.* 160, 9.
162, 20. *ξενοδοχεῖα, cf.* 159, 18; 160, 5, 10 *et* 18.
162, 22. *ξενοδόχος.*
163, 1. *ἀψίδα (ἀψίς).*
163, 3. *ἀξιόλογοι, cf.* 163, 12.
163, 5. *ἑξακόσιοι, cf.* 156, *ult.*
163, 6. *ἄξιοι.*
163, 7. *ἀξία.*
163, 8. *ἐξισωτής.*
163, 10. *σχεδία, cf.* 160, 19 *et* 23; *leg. in glossa :* ܦܘܣܐ.
163, 11. *ὀξύχολος.*
163, 12. *ἀξιόλογοι, cf.* 163, 3.
163, 13. *ἐξιτήριον*, F. *N.* 8.
163, 17. *ἐξόρισΊος.*
163, 19. *ἐξέρκητον, cf.* 159, 14.
164, 7-10. *ὄρχεις κάσΊορος, conf. Physiol. syr., ed.* Land, *cap.* viii *in Anecd. syr.*, IV.
164, 12. *ἀχράς*, D. I, 151; IL. *Pf.* 208.
164, 24. *ἀχθήσονται*, *Ps.* xliv, 16; *cf. inf.* 249, 12.
164, 26. *ἔχθρα, cf.* 210, 6.
165, 1-2. *ἀλόη*, D. I, 364, *cf.* 168, 1; 168, 9; — *ἡπατῖτις, cf.* IL. *Pf.* 295.
165, 11. *ἐλαία*, D. I, 133.
165, 12. *ἔλεος.*
165, 16. *ἄλαλος.*
165, 18. *ἁλός (ὁ ἅλς), conf.* 166, 19; 177, 19.
165, 19. *ἀλαλαγμός.*
165, 20. *ἐλάτη = ἰτέα, conf.* 123, 22; 171, 12.
165, 23. *ἐλλέβορος*, D. I, 627 *et* 630; IL. *Pf.* 180.
165, 25. *ἔλαφος? cf.* 169, 18.
165, *ult.* *ἀλάβασΊρος.*
166, 1-2. *ἀλγηδών; — ἄλγος.*
166, 3. *ἀλλαγή*, PS., *cf. Hex.*, 4 *Reg.* IX, 20.
166, 19. *ἁλός (ὁ ἅλς), conf.* 165, 18; 177, 19.
167, 23. *ἀλέκτορος (ἀλέκτωρ).*
167, 25-27. *εἰλεός, conf.* 128, 17; — *χορδαψός*, G. VIII, 388.
168, 1. *ἀλόη, cf.* 28, 25; 165, 1; 168, 9.
168, 8. *ἄλυσσον (ἀσπίδιον)*, D. 444, *cf. inf.* 170, 13.
168, 9. *ἀλόη, cf.* 165, 1; 168, 1.
168, 10. ?
168, 15. *ἁλῶν (ὁ ἅλς), conf.* 165, 18; 166, 19; 177, 19.
168, 17. *αὐλών, cf.* 62, *ult.*
168, 21. Ὀλύμπια; — *ὀλυμπιάς, conf.* 170, *ult.*
168, 28. *ἁλός (ἡ ἅλς).*
168, *ult.* *ἀλύσσων?*
169, 1. *ἐλευθερία.*
169, 3. *ἀλυσίδιον*, PS., *cf.* 169, 19.
169, 4. *ἁλὸς ἄνθος*, D. I, 796.
169, 5. ?
169, 6. *ἁλὸς ἄχνη*, D. I, 795, *conf. inf.* 170, 3.
169, 8. Ὀλυμπιόδωρος, *cf.* 63, 23; 65, 5.
169, 10. *ἀλώπηξ, cf.* 169, 24.
169, 17. *ἀλυπίας = ἄλυπον*, PS., *conf. inf.* 169, *ult.*
169, 18. *ἔλαφος et* ܕܘܠܐ? *cf.* Land, *Anecd. syr.* IV, 146, *not.* 2, *ad cap.* xvii *Physiologi.*

169, 19. ἀλυσίδια, *cf.* 169, 3.
169, 20. ἁλώνια.
169, 21. εὐλογεῖτε.
169, 24. ἀλώπεκος (ἀλώπηξ), *cf.* 169, 10.
169, 25. ἀλωπεκία.
169, *ult.* ἄλυπον (σπέρμα . . . . ὡς ἐπιθύμου, D. I, 671).
170, 3. ἁλὸς ἄχνη, *cf.* 169, 6.
170, 5. ἁλὸς ἄνθος, *cf.* 169, 4.
170, 8. ὀλολυγών, Lagarde, *Abhandl.* 2; F. *N.* 8.
170, 11. ? *cf.* IL. *Pf.* 334, *not.* 1.
170, 12. Ἰλλυρικόν?
170, 13. ἄλυσσον (δοκεῖ δὲ καὶ λύσσαν κυνὸς ἰᾶσθαι, D. I, 444); *cf. sup.* 168, 8.
170, 20. ὀλύμπιος, *cf.* 177, 11.
170, 22. ὑαλοειδής.
170, 24. ἀλυσίδιον, *cf.* 169, 3, *et leg.* ܐܠܘܣܕܝܢ ܫܫܠܬܐ.
170, 25. Ὄλυμπος, *cf.* 63, 18; 158, 5.
170, *ult.* Ὀλύμπια, *cf.* 168, 21.
171, 4-6. ἄλειμμα; — ἠλειμμένος, PS., *cf.* 176, 13.
171, 10. ἐλατήριον, D. I, 636, *cf.* 171, 26; 173, 21; 180, 20.
171, 12. ἐλάτη = ἰτέα, *conf.* 123, 22; 165, 20.
171, 16. ἥλιος, *cf.* 128, 8.
171, 17. Ἡλιόπολις, *cf.* 128, 13; 131, 25.
171, 19. ἄλευρον.
171, 26. ἐλατήριον ἕτερον, *conf.* 171, 10; 173, 21; 180, 20.
172, 5. [ἀχί]λλειος, D. I, 532.
172, 7. ἄλιμος, D. I, 115.
172, 19. ἐλέησον ἡμεῖς, *cf.* 129, 26.
172, 21. ἐλελίσφακον, D. 381; *Pf.* 183.
173, 12. ὁλκάδιον; Frænkel, ὁλκάριον, *in Zeit. für Assyr.* III, 1888, *p.* 54, *n^um* 4; *cf. inf.* 180, 6.
173, 14. ἅλιξ; — χόνδρος, PS., *cf.* G. VI, 496; *inf.* 174, 7 *et* 8.
173, 21. ἀληθινὸν ἐλατήριον, *cf.* 171, 10 *et* 26; 180, 20.
173, 23. ἑλένιον, *conf.* 130, 24; 189, 20; 291, 4.
174, 2. λειριόμυρον = λείρινον μύρον, IL. *N.*
174, 4. ἁλικάκαβον, D. I, 566; IL. *Pf.* 297, *cf. inf.* 174, 16.
174, 7. ἅλιξ, *cf.* 173, 14; 174, 8.
174, 8. ἅλιξ, *cf.* 173, 14; 174, 7.
174, 10. ἀλήθεια.
174, 11. ἡλικία, PS.
174, 14. ἅλισμα, D. I, 496; IL. *Pf.* 34.
174, 16. ἁλικάκαβον ἢ στρύχνον ἄλλο, *cf.* D. I, 566 *et sup.* 174, 4.
174, 20. ἀλληγορία σχηματική, PS.
175, 4-8. Ἕλλην; — Ἑλληνισμός.
175, 10. ἀλκύων, *cf.* 180, 10 *et Physiol. syr.*, *ed.* Land *in Anecd. syr.* IV, *cap.* XLV.
176, 6. Ἀλέξανδρος.
176, 10. ἑλξίνη; — σιδηρῖτις, D. I, 582; IL. *Pf.* 142, *cf. sup.* 32, 9; 33, 9; *inf.* 214, 15.
176, 13. ἠλειμμένος, *cf.* 171, 4-6.
176, 15-16. Ἀλεξανδρία; — βουκέφαλος.
176, 18. ἀλλότριος.
176, 19. ἀλλοίωσις.
176, 21. ἀλλ'ἤ, *leg. in glossa* إِلَّا لَكِن, *cf.* Hof. 157 *b; dele in nota* 12: *cf. sup.* ܐܠܐܠܘܣ.
176, 22. ἀλλαχθήσονται.
177, 6. ἁλμάδες.
177, 7. ἅλμη.
177, 10. ἑλξίνη, D. I, 582 (*cf. ibi* ϖαρθένιον *et* κλιβάδιον); *cf. sup.* 176, 10.
177, 11. ὀλύμπιος, *cf.* 170, 20.
177, 12. ἔλειον (ἀσπάραγον), IL. *Pf.* 53.
177, 15. ἀλσίνη, IL. *Pf.* 40.
177, 18. ἀνάστασις, *cf.* 154, 5; 195, 19; 211, *ult.*
177, 19. ἅλς, *cf.* 165, 18; 166, 19.
178, 12. ἐλπίς.
178, 17. ἀλφοί, G. VII, 227.
178, 18. ἱστοκεραία? PS.
178, 21. βρυωνία, *cf.* 86, 6.
178, 24. ἄλφα; — μίαν, F. *N.* 8.
179, 3. Ἐλπίδιος.
179, 14. ἤλεκτρον, *cf.* 131, 16; 180, 3.
179, 18. ἁλκυόνιον.
179, 22. ἄκμων.
180, 3. ἤλεκτρον, *conf.* 131, 16; 179, 14.
180, 4. ἀλκέα, D. I, 493.
180, 6. ὁλκάδιον, *cf.* 173, 12.
180, 8. ἀλκυόνια? *cf.* 179, 18.
180, 9. ἀλκύων, *cf.* 175, 10 *et S. Basil.*, *Homil.* VIII.
180, 18. λίτρον = νίτρον.
180, 20. ἀληθινὸν ἐλατήριον, *cf.* 171, 10 *et* 26; 173, 21.
181, 3. ἀλθαία; — ἰβίσκος, D. I, 492.
181, 13. ἄμη, *cf.* 186, 5; 194, 3.
181, 14. ἀμάρακον, IL. *Pf.* 327, *cf. inf.* 193, 8 *et* 16.
181, 16. ἄμμι, ἄμμεως, D. I, 409; IL. *Pf.* 259; *cf. inf.* 185, 10.
181, 17. ἅμα.
181, 18. ἁμαρτάνετε.
181, 19. ἁμαρτία.
181, 21. ἀμαύρωσις, *cf.* 67, 16.
182, 3. ἀμάρας (ἀμάρα), *cf.* 193, 13.
182, 4. ἁμαρτωλός, *cf.* 193, 18.
182, 6. ἀμβροσία, D. I, 565; IL. *Pf.* 80; *cf. inf.* 287, 17.
182, 11. ἔμβροχος, PS.
182, 18. ἀμβροσία, *cf.* 182, 6.
182, 19. ἀμβλυωπία, G. XI, 779, *cf.* 190, 24.
182, 21. ἀμβρόσιος.
182, 22. ἀμυγδαλέων (ἀμυγδαλή), D. I, 154; *cf. inf.* 184, 11.
183, 3. ἄμπελος μέλαινα, D. I, 676; Lagarde, *Abhandl.* 39, *n^um* 96; IL. *Pf.* 91; *cf. inf.* 189, 1; 191, 13.
183, 11-12. ἀμμωνιακόν, νάρθηκος ὀπός, D. I, 439; G. XI, 829; *conf. inf.* 297, 1.
183, 19. ὁμόπατροι, *cf.* 191, 24.
183, 21. ? ϑλασπέως (ϑλάσπι), IL. *Pf.* 396.
183, 23. ὁμολογία, *cf.* 66, 12; 187, 6.
184, 1. ἀμόργη, D. I, 134.
184, 9. ? *cf.* IL. *Pf.* 320; *sup.* 114, 22.
184, 11. ἀμυγδαλή, *cf.* 182, 22.
184, 13. ἄμωμον, D. I, 28; Lagarde, *Abhandl.* 177, 9; IL. *Pf.* 169.
184, 14. γνώμων.
184, 15. ὁμώνυμος, *cf.* 66, 24.
184, 16. ἀμυγδάλινον (ἔλαιον), D. I, 49.
184, 18. μυδρίασις, *cf.* 67, 12.
184, 22. ἀλλόφυλος.
184, 24. ἄμωμος.
184, 26. ἄμυλον, *cf.* 65, 25; 186, 24.
185, 2. ὁμοιούσιον, *cf.* 67, 1; 185, 3.
185, 3. ὁμοιούσιον, *cf. voc. præced.*
185, 6. ἱμάντιον *vel* amentum, *cf.* 192, 23.
185, 7. μητέρα (μήτηρ).
185, 8. αἱματίτης (λίθος), D. I, 810.

185, 10. *ἄμμι τὸ κοπτικόν*, IL. *Pf.* 260, *not.* 1; ZDMG., 1883, *p.* 473; *cf. sup.* 181, 16.
185, 12. *ἀμίδα* (*ἀμίς*)? *cf. voc. seq.*
185, 13. *ἀμίς*, *cf.* 188, 5 *et* 7.
185, 25. *ἀμίαντον* (*ὕφασμα*), *cf. hac in appendice* 136, 6.
186, 1. *ἀμίαντον* (*λίθον*), *conf. hac in appendice* 136, 6.
186, 21. *ἀμίαντος*, *cf. hac in appendice* 136, 6.
186, 24. *ἄμυλον*, *cf.* 65, 25; 184, 26.
187, 6. *ὁμολογία*, *conf.* 66, 12; 183, 23.
187, 8. *ἐμμέλεια.*
187, 10. [*ὀξυ*]*άκανθα*, IL. *N*, *cf.* 60, 25; 182, 12 *et voc. seq.*
187, 11. [*ὀξυ*]*άκανθα*, IL. *N.*, *cf.* 60, 25; 182, 12 *et voc. præced.*
187, 12-14. *ἀμαράκινον*; — *μεγαλεῖον*, D. I, 72-73; *cf. inf.* 193, 16.
187, 15. *ἄμμος.*
188, 5. *ἀμίς*, *cf.* 185, 13; 188, 7.
188, 7. *ἀμίς*, *cf.* 185, 13; 188, 5.
188, 12. *ἀμπελόπρασον*, D. I, 289; IL. *Pf.* 226.
188, 15-18. *ἄμπελος λευκή*; — *βρυωνία*, D. I, 673; Lagarde, *Abhandl.*, 38, *n*um 96; IL. *Pf.* 90.
188, 19-20. *ἄμπελος*, D. I, 686.
188, 21. *ἄμπελος ἥμερος*, *cf.* D. I, 673, *ult.*
188, 23. *ἄμπελος ἀγρία*, D. I, 672, *cf. inf.* 191, 8.
189, 1. *ἄμπελος μέλαινα*, *cf.* 183, 3; 191, 13.
189, 3. *ἀμφόδοντα* (*ἀμφόδους*), PS.
189, 4. *ἀμφίκοπος*, PS.
189, 6. *ὀμφάκιον*, *cf.* 67, 6; 189, 11.
189, 9. *ἀμφίκυρτος*, PS.
189, 11. *ὀμφάκιον*, *cf.* 67, 6; 189, 6.
189, 14. *ἀμφῆλιξ*, PS.
189, 16. *Ἀμφίπολις*, *Act.* XVII, 1.
189, 18. *ἐφημερινός*, G. X, 564.
189, 20-22. *ἀμπελόπρασον*? *cf.* 188, 12; — *ἑλένιον*; — *ἕρπυλλος*; IL. *Pf.* 281, *conf. sup.* 130, 24; 173, 23; 291, 4.
189, 23. *ἔμφωμα*, Frænkel, *die aram. Fremdw.*, *p.* 14, *not.* 1.
190, 14. ? *cf.* 190, 22.
190, 16. *ἐμπύνημα*, *cf.* ܗܡܦܘܢܝܐ *et leg. in glossa* ܣܘܟܝܐ *pro* ܣܘܟܝܐ; *arabica glossa posterior est; cf.* G. xviii, *a*, 108.
190, 18. *ἀμπώτινος ex ἄμπωτις*, *cf. inf.* ܗܡܦܘܛܝܣ.
190, 20. *ἐμπειρική*, *cf.* G. XIX, 353.
190, 22. ? *cf.* 190, 14.
190, 24. *ἀμβλυωπία*, *cf.* 182, 19.
191, 1. *ὀμφακόμελι*, *cf.* 67, 2.
191, 3. *ἀμφιθαλής*, PS.
191, 5. *ἀμφίβληστρον.*
191, 7. *ἀμφοῖν*, PS.
191, 8. *ἄμπελος ἀγρία*; — *βοτάνη cf.* 188, 23.
191, 13-17. *ἄμπελος μέλαινα*; — *βρυωνία*, *cf.* 183, 3; 188, 15; 189, 1.
191, 18. *ἄμπελος οἰνοφόρος*, D. I, 686.
191, 20. *ἀμφορεύς*, *cf.* 144, 1.
191, 24. *ὁμόπατροι*, *cf.* 183, 19.
192, 8. *ἀσκάλαβος*, *cf.* 241, 7.
192, 23. *ἱμάντιον vel* amentum, *conf.* 185, 6.
193, 5. *ποιήματα*?
193, 8-12. *ἀμάρακον*; — *ἀμάραντον*, *cf.* 181, 14; 193, 16.
193, 13. *ἀμάρας* (*ἀμάρα*), *cf.* 182, 3.
193, 16. *ἀμαράκινον*, *cf.* 181, 14; 193, 8.
193, 18. *ἁμαρτωλός*, *cf.* 182, 4.
194, 9. *ἀναγγέλετε.*
194, 11. *ἀνάβασις.*
194, 15. *ἀνεβάλλετο.*
194, 17-21. *ἀναβιβάζων*; — *καταβιβάζων.*
194, 25. *ἄτομος*, *cf.* 106, 26; 124, 7; 207, 14.
194, 26. *ἀναλογία.*
195, 3. *ἀνάλογον.*
195, 4. *ἀναλώματα.*
195, 6. *ἀνάλυσις*, *cf.* 197, 7.
195, 7. *ἀνάλλακτος*, *cf.* 29, 5.
195, 9. *ἀναλυτική*, *cf.* 203, 25.
195, 14. *ἀνατολή*, *cf.* 205, 1.
195, 15. *ἀνελόμενον.*
195, 17. *ἀναγαλλίς*, D. I, 327; IL. *Pf.* 40; *cf. inf.* 197, 11.
195, 19-20. *ἀναστασία*; — *ἀνάστασις*, *cf.* 154, 5; 177, 18; 211, *ult.*
195, 22-23. *ἀνάστα*; — *ἀνάσταθι.*
195, 24. *ἀναστροφή.*
195, 25. *ἀνάληψις.*
196, 1. *ἀναστήσονται*, F. *N.* 10.
196, 3-7. *ἀναφορά*, *cf.* 141, 23; 142, *ult.*; 213, 9.
196, 8. *ἀναφορικόν.*
196, 10. *ἱππίατρος*, *cf.* 144, 8; 301, 23.
196, 11. *ἄναρχος*, *cf.* 214, 18.
196, 13. *ἐνέργεια*, *cf.* 209, 19.
196, 14. *ἀνακολλήματα.*
196, 16. *ἀναλογιστικός.*
196, 21. *οἰνάριον*, *cf.* 69, 12.
196, 22. *ἀναδενδράδες*, PS. *s.* ܕ̈ܠܝܬܐ, F. *O.*, II, 816, *in Ezech.* XIX, 11.
196, 23-24. *ἐνεργήματα*; — *ἐνέργημα.*
196, 25. *ἀνακαινιθήσεται.*
197, 1. *ἀνανέωσις.*
197, 3. *ἀναψύξω.*
197, 5. *ἀνδρεία.*
197, 7. *ἀνάλυσις*, *cf.* 195, 6.
197, 9. *ἀναλαβεῖν.*
197, 11. *ἀναγαλλίς*, *cf.* 195, 17.
197, 13. *ἀνάγυρος*, D. I, 494-496, *cf. inf.* 198, 21.
197, 16. *ἀνδρίζεσθε*, PS.
197, 21. *ἀναγαλλίδος* (*ἀναγαλλίς*), *cf. sup.* 195, 17; 197, 11.
197, 24. *ἰατροσοφιστής*, *cf.* 124, 22.
198, 1. *ἐν κεφαλίδι*, *Hebr.* X, 7, *in Her.*, PS.
198, 3. *ἀνεθέμην*, *Gal.* I, 16, *in Her.*, PS.
198, 6. *ἀνεψιός*, *Col.* iv, 10, *in Her.*, PS.
198, 9. *ἑβδομάδα*, *cf.* 11, 11.
198, 11. *ἀγγείδιον*?
198, 12. *ἄγγελος*, *cf.* 23, 12; — *ἀρχάγγελος.*
198, 15. *ἀγγελία.*
198, 16. *γαγγλία*? *cf.* G. XIX, 441.
198, 17. *Αἰγυπτία* (*ἄκανθα*), *cf.* 59, 13; 271, 22-23.
198, 18. *ἀνήγαγεν.*
198, 20. *αἰγίλωψ*, *conf.* 28, 11 *et* 21; 111, 26.
198, 21. *ἀνάγυρος*, *cf.* 197, 13; G. XI, 829.
198, 24. *ἡ γύρις*? *cf.* 111, 23.
198, *ult.* ?
199, 1. *ἀναγνώστης*, *cf.* 28, 8; 30, 15; 76, 13; 111, 8; 199, 1.
199, 2. ? *cf.* IL. *Pf.* 335-336.
199, 3. *ἀρτοκόπος*, PS., *conf.* 284, 1; 288, 9.
199, 4. *ἀνδράχνη*, *cf.* 114, 22.
199, 6. *ἄνδρα* (*ἀνήρ*), *cf.* 210, 8.
199, 7. *ἀτράφαξις*, *cf.* 109, 21.

199, 10. ἰνδικτιῶνα, indictio, *cf.* 110, 1.
199, 23. ἱδρῶτος (ἱδρώς), *cf.* 42, 6.
199, 24. ἀνδρόσακες, *cf.* 115, 3.
200, 1-2. ἐλατήριον, *cf.* 171, 26; — ἄγριος σίκυς, *cf.* 33, 7.
200, 3. ἀνδρόσαιμον, *cf.* 113, 9; 200, 16.
200, 6. ἀνδριάντα (ἀνδριάς), *conf.* 42, 22.
200, 7. ἐνύδριον, *cf.* 115, 7.
200, 11. ἀρχιδιάκονος.
200, 13. ἐνεσκαμμένη, IL. *N.*
200, 15. ἰδιότητα (ἰδιότης).
200, 16. ἀνδρόσαιμον, *cf.* 113, 9; 200, 3.
200, 21. ἐνωτικόν.
200, 22. ἔνδοξος, *cf.* 136, *ult.*
200, 23. ἀνδροφονεῖς, 1 *Timot.* I, 9, *in Her.*, PS.
201, 3. ἀνεῳγμένος.
201, 5. ἀνετράπην.
201, 6. ἀνεμώνη, *conf.* 115, 22; 132, 12; 209, 20.
201, 9. ἐν ὑποκειμένῳ, Hof. 75, 24 *et* 30; 127, *not.* 78.
201, 11. ἀνευρύσματα, *cf.* 71, 5; 203, 21.
201, 16. ἀνέϐη.
201, 17. ἀνέθαλλεν.
201, 18. ἀνεκαινίσθη.
201, 19. ἄνεμος, *conf.* 209, 8; 211, 10.
201, 20. ἀνεκαλύφθη.
201, 21. ἀνέσκαψεν.
201, 23. ἀνέψυχέ με.
201, 24. ἄνοια, *cf.* 28, 6; 30, 7; 203, 9.
201, 26. ἀνομία.
201, *ult.* ἀνάλογος.
202, 1. ἀξία, *cf.* 163, 7, *vel* ἀναξία.
202, 2. ἀννώνα, *cf.* 118, 5 *et* 9; 202, 24; 203, 20.
202, 4. ὄνυχος (ὄνυξ), *conf.* 69, 17 *et* 18.
202, 6. ὀνειδιστής, PS.
202, 16. υἱός, *conf.* 48, 8; 118, 13; 145, 10.
202, 17. ὑπηνέμια (ᾠά), *cf.* 119, 19.
202, 18. ἐν ὑψηλοῖς, *cf.* 120, 22.
202, 19. ἀνωνίς, *cf.* 69, 14.
202, 23. ἀννώνα, *leg. in glos.* ܠܚܡܐ *et cf.* 202, 2, PS.
202, 24. ἀννώνας (ἀννώνα), *cf.* 118, 5 *et* 9; 202, 2; 203, 20.
202, 25. ἄγχουσα, *cf.* 126, 22; 210, 22.
203, 1. ἀναλογική.
203, 7. ἀνόητος.
203, 9. ἄνοια, *cf.* 28, 6; 30, 7; 201, 24.
203, 10. ἀνοίγων.
203, 11. ἀνοίσω, PS.
203, 12. ἄνω.
203, 13. εὐνοῦχος, *cf.* 70, 11.
203, 14. ἰωνίτης, D. I, 318; IL. *Pf.* 263.
203, 16. ἀνώρθωσεν.
203, 17. ὁλόφυτον, *cf.* 62, 22.
203, 20. ἀννώνας (ἀννώνα), *conf.* 118, 5 *et* 9; 202, 2 *et* 24.
203, 21. ἀνεύρυσμα, *conf.* 71, 5; 201, 11.
203, 25. ἀναλυτική, *cf.* 195, 11.
203, 26. ἐννενήκοντα.
203, *ult.* ἐντολικόν, *cf.* 58, 17; 115, 1; 124, 3; 205, 25.
204, 2. ἐντελέχεια, *cf.* 123, 3; 205, 7.
204, 6. Ἀντώνιος.
204, 8. ἀντικλείδων (ἀντικλείς).
204, 12. ἀντίφασις, Hof. 158 *b*, *cf. inf.* 205, 4; 208, 11.
204, 24. ἀντωνυμία, *cf.* 207, 11 *et* 13; 220. 13.
204, 25. ἐντυϐία, *cf.* 103, 1; — τρώξιμα, IL. *Pf.* 255.
205, 1. ἀνατολή, *cf.* 195, 14.
205, 3. ἀντίδοτοι (ἀντίδοτος), G. XIV, 1 *et seq.*, *cf. inf.* 216, 4.
205, 4. ἀντίφασις, *cf.* 204, 12; 208, 11.
205, 7. ἐντελέχεια, *conf.* 123, 3; 204, 2.
205, 8. ἀντίτυπος.
205, 10. ἀντίφορος? *conf. Iosh. the Styl.*, *ed.* Wright, *transl. p.* 18, *not.* 6.
205, 12. ἀνατέλλουσα.
205, 14. ἀντιστροφή.
205, 16. [λειχὴν ὁ] ἐπὶ [τῶν] ϖετρῶν, D. I, 545; IL. *Pf.* 154.
205, 17. ἀντίθεσις.
205, 21. [λει]εντερία, PS., *cf.* G. VII, 327.
205, 23. ἀντικνήμιον, G. II, 774.
205, 25. ἐντολικόν. *cf.* 58, 17; 115, 1; 124, 3; 203, *ult.*
205, *ult.* Ἀντίχριστος.
206, 7. ἀντάρτης, PS.
206, 9. ἀνταρσία.
206, 10. ἐντεροκή[λη], G. XIX, 447.
206, 12. ἄροτρον, PS.
206, 13. ἀντίχθωνας (ἀντίχθων)?
206, 15. ἠντιασάμην *vel* ᾐτησάμην.
206, 16. ἀντιφατικάς (ἀντιφατικός), *cf. voc. seq.*
206, 18. ἀντιφατική, *cf. voc. præced.*
206, 20. ἀντάμειψις.
206, 22. ἀνταείρατο, PS.
206, 24. ἀνταπέδωκα, PS.
206, 26. ἀνταποδιδούς.
207, 1. ἀνταπόδοσις.
207, 2. ἀντελάϐετο, PS.
207, 4. ἀντιλήπτωρ.
207, 6. ἀντιλήψεται.
207, 7. ἀντιλογία.
207, 9. ἀντιστήριγμα.
207, 11. ἀντωνυμίων (ἀντωνυμία), *cf.* 204, 24; 207, 13; 220, 13.
207, 13. ἀντωνυμία, *cf. voc. præced.*
207, 14. ἄτομος, *cf.* 106, 26; 107, 6; 124, 7; 194, 25.
207, 16. ἀντικειμένων (ἀντικείμενος).
207, 18. ἀντάλλαγμα, PS.
207, 20. αὐτοκράτωρ, *conf.* 57, 2; 58, 8.
207, 22. ἀετός, *cf.* 6, 20; 107, 2.
207, 23. ἀντιπαθές, D. I, 807.
207, 25. Ἀντιπατρίς, *Act.* XXIII, 31.
207, *ult.* ἀντίῤῥινον, IL. *Pf.* 199, *conf. sup.* 110, 17; 124, 20.
208, 3. ᾔτησε, *cf.* 125, 3.
208, 4. Ἀτλαντικόν, *cf.* 108, 1; 123, 14.
208, 6. ἀτελής, *cf.* 107, 10.
208, 11. ἀντίφασις, *cf.* 204, 12; 205, 4.
208, 12. Ἀντιόχου (Θηριακή)? *cf.* G. XIV, 185 *et* 201.
208, 13. ὄντως, PS.
208, 14. αὐτόφυσις? PS.
208, 16. ἄνηθον, D. I, 406; IL. *Pf.* 373, *cf.* 214, *ult.*
208, 20. ἐνιαυτόν (ἐνιαυτός), *cf.* 117, 10.
208, 21. ὄρχις κυνός? *conf.* D. I, 473; IL. *Pf.* 62, *et sup.* 93, 7.
208, 23. ἀνία.

208, 24. ἄνισον, D. I, 405; IL. *Pf.* 383.
208, *ult.* ὀπός, *cf.* 81, 7.
209, 1. ἄνισον? *cf.* 208, 24.
209, 3. ἐμπειρότατος.
209, 4. ἀνήθινον, D. I, 63.
209, 8. ἄνεμος, *cf.* 201, 19; 211, 10.
209, 9. ἀνίκητον (ἀνίκητος), *cf.* 213, 18.
209, 10. ἀνήφθησαν *pro* ἀνήφθην?
209, 11. ἄνους.
209, 12. ἄνυδρος.
209, 14. ἀνυπόστατον (ὕδωρ), *Ps.* CXXIII, 5.
209, 16. ἀνισοταχεῖς, PS.
209, 18. ? *cf.* 156, 23.
209, 19. ἐνέργεια, *cf.* 196, 13.
209, 20-22. ἀνεμώνη, *conf.* 115, 22; 132, 12; 201, 6; — ἀργεμώνη, *cf.* 149, 19; 282, 3; — ἠνέμιον? *cf.* IL. *Pf.* 201.
210, 3. ἀνθερικός, D. I, 312, 2; *conf. inf.* 234, 14.
210, 6. ἔχθρα, *cf.* 164, 26; — ἔχθος.
210, 7. [Ἰστρ]ικόν (ἔλαιον), *cf.* 222, 3.
210, 8. ἀνήρ, *cf.* 199, 6.
210, 9. ἰουδαϊκός (λίθος), D. I, 816, *cf. inf.* ܟܐܦܐ ܝܗܘܕܝܬܐ.
210, 13. ἀεὶ ὤν, *cf.* 125, 5; 137, 17; 140, 14; 211, 12.
210, 14. ἀνεξέλεγκτος.
210, 22-23. ἄγχουσα, *conf.* 126, 22; 202, 5; — ὀνόκλεια; — λύκοψις; — ὀνοχειλές; G. XI, 811; IL. *Pf.* 165.
210, *ult.* ἐγχείριον, PS.
211, 1. ἐγχελύδια (ἐγχελύδιον), PS.
211, 2. ἀγχίλωπας (ἀγχίλωψ), G. XIV, 772, *cf. inf.* 211, 6; 253, 24.
211, 5. ἔγχελυς.
211, 6. ἀγχίλωπα (ἀγχίλωψ), *cf.* 211, 2; 253, 24.
211, 8. ἐχενηΐς, *conf. Physiol. syr.*, *cap.* LXXXI, *in* Land, *Anecd. syr.* IV.
211, 9. ἐλεύθερος? *cf.* 128, 11 *et* 16.
211, 10. ἄνεμος, *cf.* 201, 19; 209, 8; — ἀμίς, *cf.* 185, 13; 188, 5 *et* 17.
211, 12. ἀεὶ ὤν, *cf.* 125, 5; 137, 17; 140, 14; 210, 13.
211, 13. ἀνάγκη, *cf. voc. seq.*
211, 14. ἀνάγκας, *cf. voc. præced.*
211, 15. ἀναγκαῖον.
211, 22. Ὀνήσιμον, *Philem.* 10, *conf.* Lagarde, *Onomastica*, 196, 2-3.
211, 23. ἄνεσις.
211, 25. ἀναστάς.
211, *ult.* ἀνάστασις, ἀναστασία, *cf.* 154, 5; 195, 19.
212, 25-26. χαραδριός, LXX, *Deut.* XIV, 17; — ἀηδών; — ϖορφυρίων; — ἐρωδιός, *ibid.* XIV, 13 *et* 17, *cf. Physiol. syr.*, *cap.* XXVI, *in* Land, *Anecd. syr.* IV.
213, 7. ἐπιστολήν *vel* ἐπιστόλιον, *conf.* 264, 19.
213, 8-9. ἀναφορῶν; — ἀναφορά, *cf.* 141, 23; 142, *ult.*; 196, 5.
213, 11. ἱπποκάμπου (ἱπποκάμπος), *cf.* 141, 18; 144, 11.
213, 12. ἱπποσέλινον, *cf.* 141, 5; 142, 11.
213, 15. ἐγκαίνια, *cf.* 146, 1.
213, 16. εἰκὼν τοῦ ϑεοῦ τοῦ ἀοράτου, *Col.* I, 15, PS.
213, 18-20. ἀνίκητος; — ἀνίκητον, *cf.* 209, 9.
213, 21. ἄκανθα λευκή, D. I, 356; ZDMG., 1885, *p.* 250, n^{um} 16; *cf. inf.* 248, 14; 271, 20.
214, 1. ἀνακάρδια (ἀνακάρδιον), IL. *Pf.* 72.
214, 2. ἐγκρίς, F. *O. in Num.* XI, 8, *not.* 8.
214, 3. ἀγκύλωσις.
214, 5. ἐγκύκλιον.
214, 7. κυριακός, *cf.* 274, 15.
214, 9. ἀνακεφαλαιωθέντα, PS.
214, 10. ἐγκύκλια, *cf.* 146, 11.
214, 12. ἐννακόσιοι.
214, 13. ἐγκέφαλος, *cf.* 146, 16; 275, 9.
214, 14. ἀνερώτησις, PS.
214, 15. σιδηρῖτις, IL. *N.*, *cf.* 32, 9; 176, 10.
214, 16. ἔμμορφος?
214, 17. ἐνέργεια?
214, 18. ἄναρχος, *cf.* 196, 11.
214, 23. ἀνθύλλιον; — ἄνθος, *cf.* 216, 3.
214, 25. ἀνθερική, IL. *Pf.* 159.
214, *ult.* ἄνηθον, *cf.* 208, 16.
215, 6. ἄκανθα Ἀραϐική, D. I, 357.
215, 8. ἄνθρωπος, *cf.* 71, 8; 152, 10; 216, 20.
215, 9. ἀνθύπατος.
215, 11. ἀνελπιστία, PS.
215, 13. ἀνθεμίς, D. I, 482.
215, 15. ἀνθεμίς; — χαμαίμηλον; — ἀμάρακον, D. I, 483, *sub* ϖαρθένιον, IL. *Pf.* 327.
216, 3. ἄνθος, *cf.* 214, 25.
216, 4. ἀντίδοτος, *cf.* 205, 3.
216, 8. ἠθικόν, *cf.* 154, 6; 327, 18.
216, 10. ἀθήρα, D. I, 238, *cf. sup.* 37, 21 *et inf.* 328, 4.
216, 13. ἀνθεστηκώς, PS.
216, 15. ἄνθρακες (ἄνθραξ).
216, 16, ἐνθέους (ϖράξεις)?
216, 18. ἀνθρωπάρεσκος, F. *N.* 10 *ex Ps.* LII, 6 *Hex. et Eph.* VI, 6 *Her.*
216, 20. ἄνθρωπος, *cf.* 71, 8; 152, 10; 215, 8.
216, 23. ἀροτραῖος?
217, 8. ἐνθουσιασμός, *cf.* 154, 3.
217, 10-13. ἀνθυλλίς; — χαμαιπίτυς, D. I, 482.
217, 15. ἴς κιθάρας?
217, 17. ἔφοδος, *cf.* 250, 6.
217, 18. ἀσσάριον, *conf.* 130, 9; 242, 22.
217, 20. ἀσϐόλη, D. I, 827.
217, 24. ἑσπέρα.
217, 25. ζύγωμα, *cf.* 99, 12 *et* 19.
218, 4. σώματα.
218, 8. ἀσωτία, *cf.* 76, 9.
218, 11. ἄσωτος.
218, 18. ἀσφόδελος, D. 311; IL. *Pf.* 291; *cf.* 131, 18; 234, 12.
218, 25. ϑησαυρός.
218, 27. ἰσόμετρον (ἰσόμετρος), F. *N.* 11, *cf. inf.* 229, 18.
219, 4-9. στάσις, *cf.* 225, 25.
219, 13. στάϐλιον, stabulum.
219, 23. στάδιον, *cf.* 108, 5; 226, 25.
220, 5. σταφυλῖνος, D. I, 401; IL. *Pf.* 86, *cf. inf.* 223, 1.
220, 8. σταφίς, D. I, 689; IL. *Pf.* 91, *cf. inf.* 227, *ult.*; 275, 5.
220, 9. στοιχεῖα (στοιχεῖον).
220, 11. στοά.
220, 13. ἀντωνυμία, *cf.* 204, 24; 207, 11 *et* 13.
220, 17. Στωϊκοί, *Act.* XVII, 18.
220, 25. ? *cf.* 222, 9.
221, 13. στομαχικῶν (στομαχικοί), G. XIII, 127 *seq.*
221, 15. στακτή, PS.

221, 17. στόμαχος.
222, 3. Ἰστρικὸν ἔλαιον, *conf. Geop. ed.* Lagarde, 86, 25; PS.
222, 5. σκωρία, *cf.* 240, 15; 241, 14.
222, 6. ἱστορία φιλοθεΐας.
222, 9. ἱστόποδα (ἱστόπους), PS., *cf.* 270, 17.
222, 11. στύραξ; — οἶνος στυράκινος?? *cf.* 136, 17.
222, 13. στύραξ, D. I, 82; IL. *Pf.* 58.
222, 15. Statio, PS.
222, 17. στολή, *cf.* 227, 3.
222, 20. στίμμεως (στίμμι), D, I, 762, *cf.* F. *O. in Jes.* LIV, 11, *not.* 29.
222, 22. σταυρός, *cf.* 226, 16.
222, 24. στόμωμα, PS.
222, 26. Στέφανος.
222, *ult.* στέφανος.
223, 1. σταφυλῖνος, *cf.* 220, 5.
223, 2. ὀστέα, IL. *Pf.* 124, 1-3; *conf. sup.* 76, 1.
223, 4. στέγασις? *cf. neo-heb.* אסטגיות.
223, 5. Ἀστυάγης, *cf.* 228, 22.
223, 8. ἀστὴρ Ἀττικός, D. I, 605; IL. *Pf.* 54; *cf. inf.* 228, 6.
223, 11-12. στακτή, D. I, 75; — στύραξ, *cf.* 222, 13.
223, 17. ἀστεργής?
223, 19. Ἀσκληπιός, *cf.* 239, *ult.*
223, 23. στρόϐιλοι, *cf.* IL. *Pf.* 58.
223, 25. ἀστρονομία.
224, 7. ἀστρολογία.
224, 9. ἀστρολόγος.
224, 12. ἄστρον.
224, 13. ἀστήρ, ἀστέρος.
224, 16. στράτα, strata, *conf. neo-heb.* אסטרט.
224, 17. στρατεία.
224, 18. στράτωρ.
224, 20. ἀστράγαλος, D. 551, *cf. inf.* 227, 21; 283, 7.
224, 21. στρύχνον, D. I, 565; IL. *Pf.* 296.
224, 22. στρατηγός, *cf.* 109, 5.
225, 9. στρατιώτης.
225, 13. στρατία.
225, 19. σταύρωσις, PS.
225, 20. στρηνία = στρῆνος, *cf.* 226, 18.
225, 23. στρατηλάτης, *cf.* 226, 22.
225, 25. στάσις, *cf.* 219, 4.
226, 6. [λυσ]σῶντος? *cf.* D. II, 42 *seq.* : ϖερὶ κυνὸς λυσσῶντος.
226, 7. στιλϐόν? *cf.* F. *O. in Exod.* XXV, 5, *not.* 6.
226, 8. στραγγουρία, G. XIV, 750.
226, 10. ἔστιν, *cf.* B. H., *œuv. gramm.*, *ed.* Martin, I, 159, 25-26.
226, 11. στρούθιον, *cf.* 139, 20.
226, 14. εἰς τὸ σκότος τὸ ἐξώτερον, F. *N.* 11.
226, 16. σταυρός, *cf.* 222, 22.
226, 17. στασιώτης.
226, 18. στρηνία = στρῆνος, *cf.* 225, 20.
226, 20. ἀστραπή.
226, 21. ἀστρόλαϐον.
226, 22. στρατηλάτης, *cf.* 225, 23.
226, 25. στάδιον, *cf.* 108, 5; 219, 23.
227, 3. στολίς; — στολή, *cf. neo-heb.* אסטלי *et sup.* 222, 17.
227, 4. ? *cf.* 233, 3.
227, 6. σταδίαι (σταδίης).
227, 10-11. στρόϐιλος; — ϖρηστήρ.
227, 13. ἀσθματικοί, PS., *cf.* G. XIII, 106.
227, 15. σταφυλαί, D. I, 688, *cf. inf.* 275, 6.
227, 17. ἀτρακτυλίς, *cf.* 109, 7.
227, 21. ἀστράγαλος, *conf.* 224, 20; 283, 7.
227, *ult.* σταφὶς ἀγρία, *conf.* 220, 8; 275, 5.
228, 5. στρῶμα.
228, 6. ἀστὴρ Ἀττικός, *cf.* 223, 8.
228, 8. σιττακός.
228, 16. ἐκτικός (ϖυρετός), PS., *conf.* G. VII, 693.
228, 17. ὠτία, *cf.* 57, 18.
228, 18. σταυρός.
228, 19. στρόϐιλος, *cf.* 227, 10.
228, 21. ἀστερίσκος?
228, 22. Ἀστυάγης, *cf.* 223, 5.
229, 13. σκαφίς, *cf.* 232, 5; 241, 16.
229, 16. ἀσίδα.
229, 18. ἰσόμετρα (ἰσόμετρος), *cf.* 218, 27.
229, 20. σεϐαστός?
230, 4. ἀσύνετος.
230, 9. σχῆμα.
231, 18. ? *cf.* 160, 6.
231, 19. σχόλιον, *cf.* 232, 8.
231, 21. σχολή, *cf.* 232, 12.
231, 24. σχολαστικός, *cf.* 232, 14.
232, 5. σκαφίς, *cf.* 229, 13; 241, 16.
232, 8. σχόλιον, *cf.* 231, 19.
232, 10. σχόλια.
232, 12. σχολή, *cf.* 231, 21.
232, 14. σχολαστικός, *cf.* 231, 24.
232, 16. σχέδιον = σχεδία, *conf.* 160, 19 *et* 23.
232, 18. σκίλλα; — λυκοκτόνος, IL. *Pf.* 174.
232, 26. Ἐσσηνοί.
233, 3. ? *cf.* 227, 4.
233, 6. ἄσφαλτος Ἰουδαϊκή, D. I, 100, *cf. inf.* 236, 20 *et* 22; 238, 23; 260, 1; 263, 6.
233, 10. ὑποχόνδριον, *cf.* 81, 19; 141, 9; 254, 6.
233, 12. ἀσπάλαθος, D. I, 35; IL. *Pf.* 340; Lagarde, *Mittheil.* II, 19.
233, 15. αἰθιοπικός, D. I, 407; IL. *Pf.* 206.
233, 17. ἀσπάραγος, D. I, 266; IL. *Pf.* 52, *cf. inf.* 237, 19; 238, 12; 239, 18.
233, 19. ὀποϐάλσαμον, D. I, 32, *ult.*, IL. *Pf.* 74; *cf. sup.* 129, 5-6, *et inf.*, 250, 8.
234, 6. σπόγγος, *cf. voc. seq.*
234, 8. σπόγγος, *cf. voc. præced.*
234, 12. ἀσφόδελος, *cf.* 131, 18; 234, 12.
234, 17. ἀσπάλακος (ἀσπάλαξ), PS.
234, 18. ὕσσωπος, *cf.* 78, 3.
234, 20. φοίνιξ, *cf. Targ.* אספניקי.
234, 23. σπουδαῖος, PS, *cf.* 235, 4.
234, 25. σπεκουλάτωρ, *Tg.* אספקלטור.
234, *ult.* σπαθάριος.
235, 3. ?
235, 4. σπουδαῖοι, *cf.* 234, 23.
235, 6. σπήλαιον, *cf.* 238, *ult.*
235, 10. ἀσφάλεια, *cf.* 239, 21.
235, 12. ψαλίδιον, Frænkel, *Die aram. Fremdw.*, *p.* 115; *Talm.* אספלידא; *cf. sup.* 99, 8 *et inf.* 237, 6.
235, 13. σπεῖρα Σεϐαστῆς, *Act.* XXVII, 1, *cf. inf.* 236, 16.
235, 17. ἓν ϖνεῦμα.
235, 18. σφήν, *cf*, 239, 14.
235, 22. Ἱσπανία, *Targ.* אספניא *et* אספמיא.
235, 24-236, 13. σφαῖρα; — σπεῖρα.
236, 14. σφαιρικά.
236, 16. σπεῖρα Σεϐαστῆς, *conf.* 235, 13.
236, 18. σφαῖρα.
236, 19. σφαῖρα.

236, 20. *ἄσφαλτος*, *cf.* 233, 6; 236, 22; 238, 23; 260, 1; 263, 6.
236, 22. *ἄσφαλτος*, *cf. voc. præced.*
236, *ult.*-237, 1. *ἄσπληνον*; — *σκολοπένδρον*, D. I, 480; IL. *Pf.* 108.
237, 3. *σπλήνια* (*σπλήνιον*), PS. *Talm.* אספלנית; *cf. Geop.*, *ed.* Lagarde, 104, 26; B. H. *in Sap.* XVI, 12. *et œuv. gramm.* II, 121, 20.
237, 6. *ψαλίδιον*, *cf.* 99, 8; 235, 12.
237, 8. *φυσαλίδος* (*φυσαλίς*), IL. *Pf.* 297.
237, 11. *ἀσπίς.*
237, 19. *ἀσπάραγος*, *cf.* 233, 17; 238, 12; 239, 18.
237, 23. *σΊρούθια* (*μῆλα*), *cf.* 139, 20; 226, 11.
238, 1. *σπυρίς*, Lagarde, *Abhandl.* 18, 33.
238, 3. *ϖόλιον*, IL. *Pf.* 152.
238, 5. *σπάθη*, *neo-heb.* אספתי *et* אספטי.
238, 6. ?
238, 7. *ἀσφόδελος*, *cf.* 131, 17-18.
238, 9. *σφονδύλιον.*
238, 12. *ἀσπάραγος*, *cf.* 233, 17; 237, 19; 239, 18.
238, 15. *σπόδιον*; — *καδμεία*, D. I, 738.
238, 20. *Οὐεσπασιανός.*
238, 22. *σπλῆνες vel σπληνικοί*, *cf.* G. XVI, 368; *cf. inf.* 265, 9.
238, 23. *ἄσφαλτος*, *cf.* 233, 6; 236, 20 *et* 22; 260, 1; 263, 6.
238, 24. *σπαθομήλη*; — *μήλη*, PS., *cf.* 239, 4; 260, *ult.*
238, *ult.* *σπήλαιον*, *cf.* 235, 6.
239, 1. *σφακελισμός*, PS., *cf.* 242, 8.
239, 4. *σπαθομήλη*, *cf.* 238, 24; 260, *ult.*
239, 8. *ὄσΊρακον*, *cf.* 76, 17.
239, 11. *ἄσκυρον*; — *ἀσκυροειδές*, D. I, 498, *cf. inf.* 242, 12.
239, 14. *σφήν*, *cf.* 235, 18.
239, 18-20. *ἀσπάραγος*, *cf.* 233, 17; 237, 19; 238, 12; — *μυάκανθος*, IL. *N.*
239, 21. *ἀσφάλεια*, *cf.* 235, 10.
239, *ult.* *Ἀσκληπιός*, *cf.* 223, 19.
240, 6. *Ἀσκληπιάδης*, G. XIV, 683.
240, 8. *σκύτη* (*σκῦτος*), *cf.* 241, 17.
240, 10. *σκυτάλη*, *cf. Talm.* אסקטולא.
240, 11. *ἀσκληπιάς*, D. 444; IL. *Pf.* 178.
240, 15. *ἰσχυρός*, *cf.* 140, 8; — *σκωρία*, *cf.* 222, 5; 241, 14.
240, 17. *Ἀσκληπιάδης*, *cf.* 239, *ult.*; 240, 6.
240, 18. ?
240, 20. *ἀκέφαλος*? *cf.* 242, 17; 277, 12.
240, 22. *σκύφος*, *cf.* 241, 9; 242, 11.
241, 2. *φιάλη.*
241, 3. *ἀσκαρίς*, *cf. Talm.* אסקרא, *et inf.* 241, 10.
241, 4. *ὗς χοῖρος*, *cf.* 139, 18.
241, 5. *σκευάρια* (*σκευάριον*)?
241, 7. *ἀσκαλαϐώτης*, *cf.* 192, 8.
241, 9. *σκύφος*, *cf.* 240, 22; 242, 11.
241, 10. *ἀσκαρίδες.*
241, 13. *σκάφη.*
241, 14. *σκωρία*, *cf.* 222, 5; 240, 15.
241, 15. *ἰός*, *conf.* 35, 24; 118, 10 *et* 18.
241, 16. *σκαφίς*, *cf.* 229, 13; 232, 5.
241, 17. *σκύτη* (*σκῦτος*), *cf.* 240, 8.
241, 21. *σκίλλα*, IL. *Pf.* 75, *conf.* 71, 18 *et* 20; 232, 19.
241, 22. *σχέδιον*, *leg.* ܕܦ̇ܐ *in glossa*, *cf.* 160, 19 *et* 23; 236, 16.
241, 23. *ἀσκητικόν* = *ἀσκητήριον.*
241, 24. *Ἀσκάλωνα.*
241, 25. *σκύφος.*
242, 3. *ἀσκός.*
242, 6. *σέριφον*, D. I, 369, 9.
242, 8. *σφακελισμός*, *cf.* 239, 1.
242, 10. *σκάμνον* = scamnum regni?
242, 12. *ἄσκυρον*, *cf.* 239, 11.
242, 14. *ἱσΊορικόν*?
242, 15. *σκῆπΊρον.*
242, 17. *ἀκέφαλος*? *cf.* 240, 20; 277, 12.
242, 19. *ἰσχιάς*, G. XIX, 426.
242, 22-23. *ἀσσάριον*, *cf.* 217, 18; — *κεράτια.*
243, 10. *ἄσαρον*, D. I, 19; IL. *Pf.* 370, Lagarde, *Mittheil.* II, 26.
245, 10. *σΊατήρ.*
245, 17. *ἀσθένεια*?
245, 20. *ἀσθενής.*
245, 23. *ἰσθμὸς* (Κορίνθιος), PS.
247, 7. *ἀπαρκτίας*, *cf.* G. XVI, 407, *et inf.* 268, 12.
247, 10. *ἀποιήτως*, *l.* ܕܠܐ ܥܒܝܕܘܬܐ *in glossa?*
247, 15. *ἀπαρίνη*, D. I, 443; IL. *Pf.* 293.
247, 19. *σπασμὸς* (*κυνικός*), G. XVIII *b*, 930; *conf. sup.* 78, 7 *et* 11; *infra* 258, 18.
247, 20. *ἀφάκη*, IL. *Pf.* 229.
247, 22. *δαπάνη.*
247, 23. *ἀφαιρούμενος.*
247, 25. *ἀφανίσει.*
247, 27. *ἀπάξει*, PS.
248, 1. *ἀπαρχή.*
248, 14. *ἄκανθα λευκή*, D. I, 356; IL. *Pf.* 195-197 *et* 427 *in addendis ad* 50, 2; *cf. sup.* 213, 21 *et inf.* 271, 20.
248, 18. *ἀφάκη*? PS., *cf.* 247, 20.
248, 19. *ἀπαγωγή*, Hof. 159 *a*.
248, 23. *ἀπογραφή.*
248, 25. *τὸ τίμιον*?
249, 3. *ἀπέναντι.*
249, 5. *ἀπεδοκίμασαν*, PS.
249, 8. *ἀπέδων*, PS.
249, 9. *ἀπειθῶν.*
249, 10. *ἀπεκρίθη.*
249, 11. *ἀπῆλθον.*
249, 12. *ἀπενεχθήσονται*, Ps. XLIV, 15 *et* 16, F. *N.* 11; *cf. sup.* 164, 24.
249, 14. *ἀπέῤῥηγμαι.*
249, 15. *ἀπέσΊρεψεν*, PS.
249, 16. *ἀπέτινον*, PS.
249, 17. *ἀφείθησαν*, PS.
249, 19. *ἄφες.*
249, 21. *ἀπέσΊησας.*
250, 4. *ἐπῳδή*, *cf.* 250, 11.
250, 6. *ἔφοδος*. *cf.* 217, 17.
250, 8. *ὀποϐάλσαμον*, *conf.* 129, 5-6; 233, 19; 263, 21.
250, 11. *ἐπῴδια* (*ἐπῴδιον*), *conf.* 250, 4.
250, 13. *ἀπόδειξις*, *cf.* 143, 25; 251, 20; 258, 10.
250, 14. *ἀποδεικτική*, *conf.* 143, 26; 258, 3.
250, 17. *ἐφεκτική*? *cf. voc. seq. et* 254, 18.
250, 19. *Ἐφεκτικοί*, Hof. 159 *b*, *cf. inf.* 264, 9; 266, 21.
250, 21. ampulla, PS., *conf. inf.* 263, 10.
250, 22. *ὑπόληψις*, *cf.* 82, 9; 85, 2.
250, 24. *Ἀπολινάριος.*
250, *ult.* *ἀπολογία*, *cf.* 257, 27; 264, 20.
251, 3. *ἀφρόνιτρον*, *conf.* D. I, 797;

G. XI, 695; XII, 212; *inf.* 264, 2; 267, 11.
251, 6. ἀποπληξία, *cf.* 253, *ult.*; 263, 8; 265, 12.
251, 9. ἀπόστολος.
251, 10. ἀποστολικοί.
251, 12. ἀπόμελι, G. VI, 274, *cf. inf.* 254, 9; 257, 6.
251, 13. ἀπουσία, PS.
251, 19. ἀπώμοτος, PS.
251, 20. ἀπόδειξις, *cf.* 143, 25; 250, 13; 258, 10.
251, 23. ἀπόστημα, *cf.* 251, 24; 253, 21; 264, *ult.*
251, 24. ἀποστήματα, *cf. voc. præced.*
252, 4. ἀπόφασις, *cf.* 253, 10.
252, 7. μετάθεσις.
252, 12. ἀπόφανσις, *cf.* 254, 22.
252, 13. ἀποφαντικός, Hof. 159 *b, cf.* 254, 24.
252, 14. ἀποφαίνεσθαι, Hof. 159 *b; cf. inf.* 253, 19; 265, 28.
252, 16. ἀπόκυνον, D. I, 578; IL. *Pf.* 336; *cf. inf.* 257, 17.
252, 18. ἀποφαντικαί, Hof. 159 *b.*
252, 19. ὑπόκρισις, *cf.* 142, 18.
252, 21. ἐφορεία? PS.
252, 23. πυρός.
252, *ult.* ἀφορισμοί.
253, 8. ἀπόκρουσις, F. *N.* 12.
253, 10. ἀπόφασις, *cf.* 252, 4.
253, 14. ἀπόληψις? PS.
253, 19. ἀποφαίνεσθαι, *conf.* 252, 14; 265, 28.
253, 21. ἀπόστημα, *cf.* 211, 2; 251, 23 *et* 24; 264, *ult.*
253, 24. ἀγχίλωψ, *cf.* 211, 2 *et* 6.
253, *ult.* ἀποπληξία, *cf.* 251, 6; 263, 8; 265, 12.
254, 6. ὑποχόνδρια (ὑποχόνδριον), *cf.* 81, 18; 141, 9; 233, 10.
254, 9. ἀπόμελι, *cf.* 251, 12; 257, 6.
254, 12. ὑπόσφαγμα, *cf.* 79, 3.
254, 13. ἐπιπεφυκὼς (χιτών), *cf.* 79, 5; 260, 17; 262, 11.
254, 15. ἀπόλειψις.
254, 16. ? *cf.* 257, 2.
254, 17. ἀποκομήτων, Du Cange II, 693; PS.
254, 18. ἐφεκτική? *cf.* 250, 17.
254, 20. ἀποφατικός, *cf.* Hof. 159 *b.*
254, 22-24. ἀπόφανσις; — ἀποφαντικός; *cf.* 252, 12 *et* 13.

255, 1. ἀπογονή?
255, 2. ὑπώπια, *cf.* 81, 12 *et* 14; 144, 17.
255, 4. ? *cf.* IL. *Pf.* 42.
255, 6. ἀποκτείνειν, *cf.* 256, 9.
255, 8. ἀπολεῖς.
255, 9. ἀποσκορακίσεις.
255, 11. ἀφοριεῖς, *cf.* 257, 1.
255, 12. ἀποφῆσαι, Hof. 159 *b.*
255, 13. ὑπόχυμα, *cf.* 80, 15; 81, 21; 257, 23.
255, 18. ἀποσφαγή, PS.
255, 20. ἀπολελυμένον.
255, 22. ἀπό.
255, 23. ἀποβλέπει.
255, 24. ἀπογεγαλακτισμένος.
255, 26. ἀπόδος.
255, 27. ἀποκαθιστῶν, F. *N.* 12.
256, 1. ἀποκαλύψει.
256, 3. ἀποκαθίσταθι? *cf.* 255, 27.
256, 4. ἀποκόψει.
256, 6. ἀποκρύπτεσθαι.
256, 8. ἀποκρυφή.
256, 9. ἀποκτείνειν, *cf.* 255, 6.
256, 10-11. ἀπόλοιτο; — ἀπόλοιντο.
256, 13. ἀπολωλώς.
256, 14. ἀποπεσοῦνται, PS.
256, 16. ἀπέπεσον, PS.
256, 17. ἀποῤῥίψει, PS.
256, 19. ἀποῤῥεύσεται.
256, 20. ἀποστάντες, *cf.* 249, 21.
256, 22. ἀποστῆτε.
256, 24. ἀποστραφείησαν, F. *N.* 12.
256, 26. ἀποφθέγξονται, PS.
256, *ult.* ἀπώσω με, PS.
257, 1. ἀφοριεῖς, *cf.* 255, 11.
257, 2. ? *cf.* 254, 16.
257, 4. ἀποκατάστασις.
257, 6. ἀπόμελι, *conf.* 251, 12; 254, 9.
257, 9. ἀποκομήτων, *cf.* 254, 17.
257, 11. Ἀπόλλων, *cf.* 258, 13; 263, 4.
257, 12. πνευμονικοί?
257, 15. Ἀπολλωνία, *Act.* XVII, 1; *cf. inf.* 258, 12.
257, 16. ἀπόπατος.
257, 17. ἀπόκυνον, *cf.* 252, 16.
257, 23. ὑποχυμάτων (ὑπόχυμα), *conf.* 80, 15; 81, 21 *et* 23; 255, 13.
257, 26. ἐπευθύνειν.
257, 27. ἀπολογία, *cf.* 250, *ult.*; 264, 20.

257, *ult.* ἀποτελεσματικός, *conf.* 264, 21.
258, 3. ἀποδεικτική, *cf.* 143, 26; 250, 14.
258, 4. ψεῦδος, PS.
258, 6. ἐπόρθουν, *Gal.* I, 13, PS.
258, 10. ἀπόδειξις, *cf.* 143, 25; 250, 13; 251, 20.
258, 11. ὑπομνηστικόν.
258, 12. Ἀπολλωνία, *cf.* 257, 15.
258, 13. Ἀπόλλων, *cf.* 257, 11; 263, 4.
258, 14. ? IL. *N.* αὐλαία; PS. ὕφος.
258, 18. σπασμὸς (κυνικός), *cf.* 78, 7 *et* 11; 247, 19.
258, 22. ἐπίτροπος, PS., *cf. voc. seq.*
258, 23. ἐπίτροπος, *cf. voc. præced.*
258, 27. ? — σαγαπηνόν, IL. *Pf.* 191.
259, 1. ὑπατεία? PS.
259, 2. ἔπη, PS.
259, 7. ἡρῷον.
259, 10. τραγῳδία.
259, 14-15. ἔπη; — ἴαμβος; — εἰρωνικὸν μέτρον.
259, 16. ἐπιστάτα μου, *conf.* 15, 26; 259, *ult.*
259, 18. ἱππόδρομος.
259, 19. ἐπιχείρημα, *cf.* 142, 20.
259, 26. ἀπηχήματα, *cf.* 141, 7; 261, 22.
259, *ult.* ἐπιστάτα, *conf.* 15, 25; 259, 16.
260, 1. ἄσφαλτος, *cf.* 233, 6; 236, 20 *et* 22; 238, 23; 263, 6.
260, 3-5. ἄπιον; — ὄπιον; — ἄπιος, PS.
260, 7. ἐπιφάνεια.
260, 11. ἐπίσκοπος, *cf.* 141, 11; 261, 24.
260, 17. ἐπιπεφυκὼς (χιτών), *cf.* 79, 5; 254, 13; 262, 11.
260, 18. ἀπηλιώτης, G. XVI, 407; ZDMG. XXXVII, 472.
260, 20. ἱππικὸς (νόσος)? *cf. voc. seq.*
260, 21. ἱππικὸς (ἀγών); — θέατρον; — ἱππικὸς (νόσος), *cf.* G. XIX, 436; Dozy, *suppl. sub* بَهَق *et* بَقَع, *et sup. voc. præced.*
260, 22. ἐπιμελητής, F. *N.* 12.
260, 25. ἐπίλογος.
260, *ult.* σπαθίς? *cf.* 238, 24; 239, 4.
261, 1. ἐπιστολεύς.
261, 2. Ἐπιφάνιος.

261, 14. φύραμα, conf. Talm. פירמא, quod cum syr. ܦܘܪܡܐ non confundendum.
261, 15. ἄπυρον, D. I, 790; cf. 267, 20.
261, 17. ἐπιθύμιον, cf. ἐπίθυμον, D. I, 670; Iʙṭ. I, 98 et inf. 269, 12.
261, 18. ἐπολιόρκησεν.
261, 19. ἀπισΊοσύνη?
261, 22. ἀπηχήματα, cf. 141, 7; 259, 26.
261, 23. Aprilis (mensis), PS., cf. inf. 268, 8.
261, 24. ἐπίσκοπος, cf. 141, 11; 260, 11.
261, 26. ἐπίκυκλοι.
261, 27. Ἐπίκουρος.
262, 1. ἀπῆρεν, PS.
262, 3. ἀφῆκαν, PS.
262, 4. ἄπιος τὸ φυτόν, D. I, 668; IL. Pf. 309.
262, 11. ἐπιπεφυκὼς (χιτών), cf. 79, 5; 254, 13; 260, 17.
262, 15. ἔποπος (ἔποψ), conf. Physiol. syr., cap. xxx, in Lᴀɴᴅ, Anecd. syr. IV.
262, 23. ὕψισΊος, conf. 120, 20; 141, 22.
262, 26. ἐπιθρόνιοι; — ἐπιθρονίων.
263, 4. Ἀπόλλων, conf. 257, 11; 258, 12.
263, 5. ἁπλοῦν, PS.; cf. inf. 263, 18.
263, 6. ἄσφαλτος, conf. 233, 6; 236, 20 et 22; 238, 23; 260, 1.
263, 8. ἀποπληξία, conf. 251, 6; 253, ult.; 265, 12.
263, 10. ampulla, cf. 250, 21.
263, 12. ψάλλειν.
263, 14. ϖλόκος? cf. ܐܦܠܘܩܘܡܐ in PS. 334, 6.
263, 16. ψαλτήριον, leg. in glossa مزمار pro مصمار?
263, 17. ?
263, 18. ἁπλοῦν μέν, cf. 263, 5.
263, 21. ὀποϐάλσαμον, cf. 129, 5-6; 233, 19; 250, 8.
263, 23. Ἀπάμεια.
264, 2. ἀφρόνιτρον, conf. 251, 3; 267, 11.
264, 9. Ἐφεκτικοί, cf. 250, 19; 266, 21.
264, 11. ἀπαλλοτριώμενος, PS.
264, 13. ἀπηνήνατο, F. N. 13.
264, 15. Ἔφεσος.
264, 19-20. ἐπισΊόλιον, conf. 213, 7; — ἀπολογία, cf. 250, ult.; 257, 27.
264, 21. ἀποτελεσματικός, cf. 257, ult.; F. N. 13 conjicit ἐπισΊωμυλικός.
264, 22-25. ὀψώνια (ὀψώνιον); — ὀψωνίας (ὀψωνία).
264, ult. ἀπόσΊημα, cf. 251, 23 et 24; 253, 21.
265, 1. ἀψίνθιον, D. I, 367.
265, 7. ἀψινθίτης οἶνος, D. I, 724.
265, 9. σπληνικοί, cf. 238, 22.
265, 10. ψιμύθιον.
265, 12. ἀποπληξία, cf. 251, 6; 253, ult.; 263, 8.
265, 14. ψύλλιον, D. I, 653; IL. Pf. 314.
265, 23. ἀπεψία, PS.
265, 24. ϖάνακες, D. I, 339; IL. Pf. 190-191; cf. sup. 73, ult.
265, 26. ?
265, 28. ἀποφαίνεσθαι, conf. 252, 14; 253, 19.
266, 1. Ἐπαφρόδιτος, Phil. II, 25, PS.
266, 5. ἀπόκρισις.
266, 6. ἐπικάρσιος, cf. Talm. אפיקריסין.
266, 19. ?
266, 20. ἔκδικος? cf. 23, 21.
266, 21. Ἐφεκτικοί, cf. 250, 19; 264, 9.
266, 23. Ἀφροδίτη.
267, 11. ἀφρόνιτρον, cf. 250, 19; 264, 9.
267, 20. ἄπυρον, cf. 261, 15.
267, 23. ἀφροσέληνος (λίθος), D. I, 817, G. XII, 208.
268, 6. Εὐφράτιος (ἰχθύς)?
268, 8. Aprilis (mensis), cf. 261, 23.
268, 9. Africanus.
268, 12. ἀπαρκτίας, cf. 247, 7.
268, 14. ἐπάρκιος; — ἐπαρκής?
268, 16. ?
268, 19. ἄφρων.
268, 22. κρίνον, IL. N. et Pf. 380.
268, 24. ἀπαράλλακτος, PS.
268, 26. ἀφρώδης, cf. IL. Pf. 203.
268, ult. κριός.
269, 12. ἐπίθυμον, D. I, 670; cf. sup. 261, 17.
269, 13. ὀφθαλμός, cf. 83, 14.
269, 15. φθορά.
269, 16. ? cf. Talm. מלטמיא.
269, 19. ἄφθαρτος.
270, 17. ἰσΊόποδες (ἰσΊόπους), cf. 222, 9.
271, 4. ἀκακαλίς, D. I, 14; IL. Pf. 66.
271, 8. ἀκανθίς, D. I, 357.
271, 11-17. ἄκανθα; — μελάμφυλλον; — ϖαιδέρως, cf. D. I, 359; IL. Pf. 196.
271, 18. ἀκατέργασΊοι.
271, 20. ἄκανθα λευκή, conf. 213, 21; 248, 14.
271, 22. ἄκανθα ΑἰγυπΊία, cf. 59, 13; 198, 17.
271, 26. ἀκαλύφη, D. I, 587; IL. Pf. 356; cf. inf. 276, 1.
272, 1. ἄκακος.
272, 3. ἀκακία.
272, 4. ἀκάνθιον, D. I, 359.
272, 6. ἀπαρίνη; — φιλάνθρωπος; — ὀμφακόκαρπος; — ἀμπελόκαρπος; IL. N. e D. I, 443.
272, 9. ἀκούϐιτον, accubitum? PS., cf. 274, 13.
272, 13. Ἀκαδημαϊκοί; — Ἀκαδημία, cf. Hᴏғ. 160 a.
272, 16. ἐκ διαμέτρων? PS.
272, 18. ἐκ διαμέτρου? PS.
272, 22. ἀκοή.
272, 23-28, ἀκόνιτον; — ϖαρδαλιαγχές; — ἀκόνιτον λυκοκτόνον; — ἀκόνιτον κυνοκτόνον, D. I, 574-575; IL. Pf. 174-175; cf. 273, 4; 277, 4.
273, 4-5. ἀκόνιτον; — μυοκτόνον; D. I, 574; cf. 272, 23; 277, 4.
273, 8. οἰκονομικόν, cf. 146, 17.
273, 12. ἀκολουθία, Hᴏғ. 160 a; conf. inf. 273, 21; 276, 3.
273, 16. ἀγκών.
273, 21. ἀκολουθία, cf. 273, 12; 276, 3.
273, ult. ἄκοπα, G. XIII, 1005, seq.; conf. ἄκοπον θερμαντικόν, ibid. 1037 et ἄκοπον διὰ τῆς αἰγείρου, ibid. 1022; cf. et voc. seq.
274, 4. ἄκοπον, conf. voc. præced. et G. XIII, 1035 : ἄκοπον τὸ βαρϐαρικὸν δι' εὐφορϐίου.
274, 12. ἀκροϐυσΊία, PS.
274, 13. ἀκούϐιτον, cf. 272, 9.
274, 15. κυριακός, cf. 214, 7.
274, 16. εἴκοσι.
274, 17. ἡ οἰκουμένη, cf. 48, 19.

274, 18. ἀκτή; — χαμαιάκτη, D. I, 665-666; IL. *Pf.* 322.
274, 23. τέρμινθος, D. I, 94; IL. *Pf.* 68.
274, *ult.* ἄκρατον? PS.; *conf. inf.* 277, 19.
275, 5-6. σταφίδος (σταφίς), *cf.* 220, 8; 227, *ult.*; — σταφυλαί, *conf.* 227, 15.
275, 8. ? *cf. inf.* ܣܦܝܪܐ.
275, 9. ἐγκέφαλος, *cf.* 146, 16; 214, 13.
275, 10. οἰκονόμος? IL. *N.*, *conf.* 145, 12.
275, 12. ἐκκένωσις.
275, 13. ἄκορον, *cf.* 74, 4; 85, 19 *et* 24; 278, 9.
275, 15. ἀκηδιάσειν.
275, 18. ἄκινος, D. I, 390; IL. *Pf.* 152.
275, 20. ὠκεανός, *cf.* 85, 28; 86, 1.
275, 21. ἀγκύλιον.
275, *ult.* ἐκκλησία.
276, 1. ἀκαλύφη, *cf.* 271, 26.
276, 3. ἀκολουθία, *cf.* 273, 12 *et* 21.
276, 5. ἐκλογή.
276, 8. ἀγκύλη, *cf.* 145, 22.
276, 12. κλεῖδες (κλείς).
276, 13. ἀκμή, F. *N.* 13.
276, 16. εὐνοῦχος? *conf*, 70, 11; 203, 13.
276, 17. ἀκόνη, PS., *cf. inf.* 276, 25.
276, 19. οἰκονομικοί, *cf.* 145, 12.
276, 21-22. ἀκουστή; — ἀκουσταί.
276, 24. ἀκούστιζέ με.
276, 25. ἀκόνη, *cf.* 276, 17.
277, 4. ἀκόνιτον, *cf.* 272, 23.
277, 6. σκότωμα? *cf.* G. XIV, 740.
277, 10. κῶνος? *cf.* IL. *Pf.* 57 *et* 68.
277, 12. ἀκέφαλος.
277, 14. ἀκακία, D. 127; IL. *Pf.* 197.
277, 19. ἄκρατον? *cf.* 274, *ult.*
277, 20. ἀκροχορδόνες?
277, *ult.* ἀκριβῶν (ἀκριβής).
278, 1. ἀκρίβεια, *cf.* 278, 19.
278, 5. ἀκροχορδόνες, *cf. voc. seq.*
278, 7. ἀκροχορδών, *cf. voc. præced. et* 278, 14.
278, 9. ἄκορον, *conf.* 74, 4; 85, 19 *et* 24; 275, 13; — ἄκρον.
278, 11. ἄκαρπος, PS., *cf. voc. seq.*
278, 13. ἄκαρπος, *cf. voc. præced.*
278, 14. ἀκροχορδών, *cf.* 278, 5 *et* 7.
278, 16. ἀκρίς, *cf.* 278, 21.
278, 17. ἀκρότομος.
278, 19. ἀκρίβεια, *cf.* 278, 1.
278, 21. ἀκρίδες (ἀκρίς), *cf.* 278, 16.
278, 22. καραβώδης?
278, *ult.* ἄρα; — ἆρα, Hof. 160 *a.*
279, 2. ἀρά, *cf.* 279, 24.
279, 9. Ἀραβία, *cf.* 280, 9 *et* 26.
279, 11. ἀράχνη, *cf.* 293, 25.
279, 15. ἱερεύς, *cf.* 115, 24; 147, 5; 150, 1.
279, 16. ?
279, 18. ὀῤῥῶδες, *cf.* 54, 4.
279, 20. ἀρετή, *cf.* 287, 22; 288, 16 *et* 18.
279, 22. ἄρα Πορφύριος, *confer infra* ܦܪܦܘܪܝܘܣ; *leg. in glossa* يا فرفوريوس.
279, 24. ἀρά, *cf.* 279, 2.
279, 25. παράλυσις, PS.
279, 27. ἄρατε.
280, 2. ἄρακος *vel* ἄραχος, PS., *cf.* IL. *Pf.* 173.
280, 3. αἱρεσιῶται (αἱρεσιώτης).
280, 9. Ἀραβία, *cf.* 280, 9; — ὀψέ.
280, 15. ἐρέβινθος, *cf.* 15, 18.
280, 19. ἄρχοντας (ἄρχων), *leg. in glossa* المسلّطون? *cf.* 293, 17.
280, 26. Ἀραβία, *cf.* 279, 9; 280, 9.
281, 7. ἀρχάς (ἀρχή), *Eph.* I, 21, PS.; *leg. in glossa* ܫܠܝ̈ܛܐ, *cf.* 293, 19.
281, 26. ἄργεμον, *cf.* 34, 12 *et* 15.
282, 3. ἀργεμώνη, D. I, 325; IL. *Pf.* 201; *cf. sup.* 209, 21.
283, 8. ἄργυρος, *cf.* 283, 10.
283, 10. ἄργυροι, *cf.* 283, 8.
283, 12. ἀργέστης, *cf.* G. XVI, 406 *et* 408.
283, 19. ἀργυροπράκτης.
283, 24. αἱρεσιῶται, *cf.* 280, 3.
284, 1. ἀρτοκόπος, *conf.* 199, 3; 288, 9.
284, 5. ?
284, 6. ? *cf.* 284, 23; 298, 22.
284, 7. ἀρτηριακάς, *conf.* G. XIII, 1 *et inf.* 287, 25.
284, 17-18. ἄρτος, *cf.* 287, 23; 288, 18 *et* 23; — ψωμίον, *conf.* 288, 23.
284, 19-20. ἀρσενικόν, D. I, 786; *cf.* 298, 25; 299, 15; 303, 5; — ἀῤῥενικός, PS.
284, 21. ἀρέσει.
284, 22. αἱρεῖ.
284, 23. ἀρνόγλωσσον? *cf.* 284, 6; 298, 22.
285, 5. ὑδρόμελι, *cf.* 42, 9; 54, 13.
285, 9. ἄρον, *conf.* 9, 3; 89, 17; 95, 24.
285, 17. ? *cf.* 189, 9.
285, 18-19. ἐρυθρόδανον, D. I, 489; IL. *Pf.* 311; *cf. inf.* 304, *ult.*; — ῥόϊνος, IL. *Pf.* 363.
285, 21. ὀρεοσέ[λινον]; — πετροσέλινον, *cf.* 94, 11, 16 *et* 27.
286, 1. ὦ βία, *cf.* 49, 24; 50, 1; 60, 6.
287, 17. ἀρτεμισία, D. 463; IL. *Pf.* 80; *cf. sup.* 182, 6.
287, 20. Ἄρτεμις.
287, 22. ἀρετή, *cf.* 279, 20; 288, 16 *et* 18.
287, 23. ἄρτος, *cf.* 284, 17; 288, 18 *et* 23.
287, 25. ἀρτηριακάς, *cf.* 284, 7.
287, 28. ἀρατωματικά?
288, 1. ἀρτηρία, *cf.* G. XIII, 2 *et* ZDMG, 1885, 241, *sub* ܡܠܐ; *et infra* 289, 1.
288, 4. ἀρτηριακόν; — ἀρτηρία, *cf. voc. præced. et seq.*
288, 6. ἀρτηρία, *conf. voc. præced.*; — καθολικός?
288, 9. ἀρτοκόπος, *conf.* 199, 3; 284, 1.
288, 16. ἀρετάς (ἀρετή), *cf.* 279, 20; 287, 22 *et voc. seq.*
288, 18. ἄρτος, *cf*, 284, 17; 287, 23; — ἀρετάς, *cf.* 279, 20; 287, 22; 288, 16.
288, 23. ἄρτος, *cf.* 284, 17; 287, 23; 288, 18; — ψωμίον, *conf.* 284, 18.
288, 25. ἀρτηριῶν (ἀρτηρία), *cf.* G. IV, 334.
288, 27. ἀρτάβας (ἀρτάβη), *conf.* 284, 10.
288, *ult.* ἀρτάμη (ἄρταμος)? PS.
289, 1. ἀρτηρίας (ἀρτηρία), *cf.* 288, 1.
289, 2. Ἀρέτας.
289, 4. ἄρηξις, PS., *cf.* 291, 20.
289, 5. ὀρίγανον, *cf.* 89, 19 *et* 25.
289, 7. Ἄρειος.
289, 9. Σειρῆνες, *cf.* 150, 10.
289, 18. ?

289, 20. ? *Conf. hac in appendice* 149, 22.
289, 22. *ἔρημος.*
289, 23. *Ἀριστοτέλης.*
290, 16. *ἀριστολοχία*, D. 343; IL. *Pf.* 280; *cf. inf.* 299, 18.
290, 23. *ἰδιώματα.*
290, 26. *ἴρινον*; — *κρίνον*, *conf.* 148, 18.
291, 4. *ἕρπυλλον*; — *ἑλένιον*, D. I, 43; IL. *Pf.* 281; *conf. sup.* 173, 23; 189, 20.
291, 6. *Ἄρης.*
291, 13-15. *ἄριστον*, *conf.* 299, 7; — *ἀριστητής.*
291, 16. *ἄριστος*; — *ἀριστήϊος*, *conf.* 299, 8.
291, 18. *ὄρνις.*
291, 19. *εἰρήνη.*
291, 20. *ἄρηξις*, *cf.* 289, 4.
291, 21. *ἀριθμοί*, *cf.* 305, 1.
291, 22. *ἀριθμητικός*, *cf. voc. seq.*
291, 23. *ἀριθμητικόν*, *cf. voc. præced.*
291, 24. *ἄργεμον*? *cf.* 281, 26.
291, 25. *Ἄρειος ϖάγος*, PS.
292, 1. *ἀρίσαρον*, D. I, 310-311; IL. *Pf.* 239.
292, 5. *χαμαιλέων*, IL. *Pf.* 60.
292, 8. *ὀροϐάγχη*, *cf.* 90, 25; 93, 1; 95, 1.
292, 10. *ἀριώθ*, *Sept.* 4 *Reg.* IV, 39, PS.
292, 12. *ἀρνόγλωσσον*, *cf.* 298, 18.
292, 14. *Ἀρειομανίτης.*
292, 16. *ἐρυθραῖος.*
293, 5-7. *ἀρχή*; — *ἄρχων*, *cf.* 293, 12 *et* 19; 304, 1.
293, 8. *ἀρχαιολογία*, Hor. 160 *b; cf. inf.* 295, 10.
293, 12. *ἄρχων*, *cf.* 293, 7.
293, 14. *Ἀρχιγένης*, *cf.* G. XIV, 684 *et inf.* 295, 12.
293, 15. *ἀρχάς* (*ἀρχή*); — *ἄρχοντος* (*ἄρχων*), *cf.* 293, 5, 12 *et* 19; 295, 8; 304, 1.
293, 19. *ἀρχή*, *cf.* 293, 5; 304, 1.
293, 21. *Ἀρχέλαος*, *Math.* II, 21.
293, 25. *ἀράχνη*, *cf.* 279, 11.
293, 27. *ἀρχίατρος.*
294, 1. *ἀρχιδιάκονος.*
294, 5. *ἀρχάγγελος.*
294, 6. *ἀρχιμανδρίτης*, *cf.* 295, 16.
294, 7. *ἀρχαῖον.*
294, 10. *ἄρχοντα* (*ἄρχων*), *conf.* 293, 15.
294, 12. *ἀρχιτέκτονος*, *cf.* 294, 14.
294, 13. *ἀρχὴ τῆς ὥρας*?
294, 14. *ἀρχιτέκτων*, *cf.* 294, 12.
294, 15. *ὀρχησταί.*
294, 19. *ὀρχηστύς*, Hor. 160 *b; conf. inf.* 295, 15.
294, 21. *ὀρχηστής.*
294, 25. *Ἀρχιμήδης.*
295, 4. *ἀρχιταχύτερος*? PS.
295, 8. *ἄρχοντες*, *cf.* 293, 15.
295, 9. *ἀρχέτυπον.*
295, 10. *ἀρχαιολογία*, *cf.* 293, 8.
295, 11. *ὀρείχαλκος*, PS.
295, 12. *Ἀρχιγένης*, *cf.* 293, 14.
295, 13. *ἀρχέζωστις*, D. 673; IL. *Pf.* 91.
295, 15. *ὀρχηστύς*, *cf.* 294, 19.
295, 16. *ἀρχιμανδρίτης*, *cf.* 294, 6.
295, 17. *Ἄρχιππος*, *Col.* IV, 17; *Phil.* 2.
295, 26. *ἀρμενιακόν*, G. XII, 211; *cf. inf.* 297, 1.
295, 27. *ἁρμόνιον*, *cf. voc. seq.*
295, *ult.* *ἁρμονία*, *cf.* Hor. 160 *b; inf.* 297, 16 *et* 20.
296, 4. *ἑρμοδάκτυλος*, IL. *Pf.* 174; *cf. sup.* 33, 23.
296, 15. *ἄρμενον.*
296, 19. *ἑρμηνεία.*
296, 20. *Ἑρμῆς Τρισμέγιστος.*
296, 24. *ἀρμενιακῶν* (*ἀρμενιακὰ μῆλα*), D. I, 150; IL. *Pf.* 150.
296, *ult.* *ἀρμενιακὸς* (*λίθος*), *cf.* D. I, 773, *not.* 68; *cf. et sup.* 144, 14; *inf.* 297, 18.
297, 1. *ἀρμενιακόν*; — *ἀμμωνιακόν*, *cf.* 183, 11; 295, 26.
297, 3-4. *ἀδαμαντικὸς* (*λίθος*)? — *Ἡρακλεία*; — *μαγνῆτις*, *cf.* G. VIII, 422, *et voc. seq.*
297, 7. *ἀδαμαντικὸς* (*λίθος*), *conf.* 39, 23, *et voc. præced.*
297, 11. *ἀρωματικὸν* (*φάρμακον*)?
297, 13. ? *cf. voc. præced.*
297, 15. *ἅρμα.*
297, 16. *ἁρμονία*, *cf.* 295, *ult.*; 297, 20.
297, 18. *ἀρμενιακὸς* (*λίθος*), *cf.* 296, *ult.*
297, 20. *ἁρμονία*, *cf.* 295, *ult.*; 297, 16.
298, 9. *Ἑρμογένης*, *cf.* G. XI, 432.
298, 18-22. *ἀρνόγλωσσον*, D. I, 268; IL. *Pf.* 243; — ? *cf.* 284, 6 *et* 23; — *ἑπτάπλευρον*?
298, 24. *Εἰρηναῖος.*
298, 25. *ἀρσενικόν*, *cf.* 284, 19; 299, 15; 303, 5.
299, 3. *Ἀριστόϐουλος.*
299, 7. *ἄριστον*, *cf.* 291, 13.
299, 8. *ἄριστος*, *cf.* 291, 16.
299, 10. *ὡροσκόπος.*
299, 12. *αἵρεσις.*
299, 13. *Ἀριστ[οτέλης]*, *cf.* 289, 23; 299, 20.
299, 15. *ἀρσενικόν*, *cf.* 284, 19; 298, 25; 303, 5.
299, 18. *ἀριστολοχία*, *cf.* 290, 16.
299, 20. *Ἀριστ[οτέλης]*, *cf.* 289, 23; 299, 13.
299, 22. *ἀριστερά.*
299, 24. *Τηθύς*, PS.
300, 19. *κιμωλία*, D. I, 824.
301, 23. *ἱππιάτρος*, *cf.* 144, 8; 196, 11.
302, 1. *ἅρπαξ.*
302, 3. *ἁρπάζειν*, *cf.* 302, 10.
302, 5. *Εὔριπος*, *cf.* 92, 21; 96, 30.
302, 8. *ἕρπυλλος*, D. I, 386; IL. *Pf.* 281; — *καρυόφυλλον*, IL. *Pf.* 355.
302, 10. *ἁρπάζειν*, *cf.* 302, 3.
302, 15-17. *Ἀρκτοῦρος*; — *Ἀρκτοφύλαξ.*
302, 18-22. *ἀρκευθίδος*; — *ἄρκευθος*, D. I, 103; IL. *Pf.* 64.
302, 23. *ἄρκτιον*? *cf. voc. seq.*; — *σισύμϐριον*, D. I, 271-272; IL. *Pf.* 271.
302, 25. *ἄρκτιον*; — *φλόμος*, D. I, 597; IL. *Pf.* 67 *et* 242; *conf. inf.* 303, 6.
303, 2. *χαμαιπίτυς*, D. I, 500-502.
303, 4. *δάκρυα*, IL. *Pf.* 137, *qui confert* D. I, 135.
303, 5. *ἀρσενικόν*, *cf.* 284, 19; 298, 25; 299, 15.
303, 6-11. *ἄρκτιον*, *conf.* 302, 25; — *κύμινον*, *cf.* D. I, 597, *penult.*; — *ἄρκτιον ἄλλο*; — *βούνιον.*
303, 12. *ἄῤῥην.*
303, 26. *ϑριχές*, IL. *N.*
303, 27. *ἀρχαῖα.*
304, 1. *ἀρχή*, *cf.* 293, 5 *et* 19.
304, 2. *ἀρχός*, *cf.* G. II, 888.

304, 3. *ὀρθόδοξος*, *cf.* 304, 10.
304, 10-11. *ὀρθόδοξος*, *cf.* 304, 3; — *ὀρθοδοξία*.
304, 18. *ἄρθρον*, *cf.* 304, 25.
304, 22. *ἀριθμητική*.
304, 25. *ἄρθρα*, *cf.* 304, 18.
304, *ult.* *ἐρυθρόδανον*, *cf.* 285, 18.
305, 1. *ἀριθμός*, *cf.* 291, 21.
305, 24. *Ἄζωτος*, *cf.* 100, 14.
306, *ult.* *ὀνειδισμός*? *cf.* 70, 22.
309, 3. *ὄρχις*; — *σατύριον*, *cf.* IL. *Pf.* 62.
315, 8. *φλεβοτόμον*.
315, 22. *τέρας*.
316, *ult.* *ὁ θεός*, *conf.* 7, 8; 98, 20; 317, 1.
317, 1. *ὁ θεός*, *cf.* 7, 8; 98, 20; 316, *ult.*
317, 6. *Ἀθανάσιος*, *cf.* 333, 24.
317, 8. *ἀθανασία*.
321, 18. *ἀθετῶν*.
321, 23. *ἔκλειψις*, *conf.* 29, 15; 330, 16.
321, 24. *ἀθηρώματα*, *cf.* G. X, 985.
322, 4. *Ἀτλαντική*? *cf.* 332, 4.
322, 5. *ἀθῶος*, PS.
326, 28. *ἀθυμία*.
326, *ult.* *ἐθιστά* (*ἐθιστός*)?
327, 1. *ἐθίζων*?
327, 13. *ἠθικοί*.
327, 17. *ἠθικός*.
327, 18. *ἠθικόν*, *conf.* 154, 6; 216, 8.
327, 20-27. *Ἀθῆναι*, *cf.* 333, 23; — *Ἑλλάς*; — *Ἑλλάδα*; — *Ἀττική*, *cf.* 107, 9 *et* 22; 123, 17.
327, *ult.* *αἰθήρ*, *cf.* 8, 16.
328, 4. *ἀθήρα*, *confer* 37, 21; 216, 10.
330, 16. *ἔκλειψις*, *conf.* 29, 15; 321, 23.
330, 22-28. *ἀθλητής*; — *ἀθληταί*.
331, 4. *ἄθλιος*.
331, 27. *ἀδάμας*, *conf.* 34, 10; 36, 7; 39, 14 *et* 24; 135, 20; — *ἀδαμαντικός* (*λίθος*), *conf.* 39, 23; 297, 7.
332, 4. *Ἀτλαντική*? *cf.* 322, 4.
333, 23. *Ἀθῆναι*, *cf.* 327, 20.
333, 24. *Ἀθανάσιος*, *cf.* 317, 6.
333, 25. *ἀθάνατος*.
344, 6. *ἀέρινον*, *cf.* 7, 4.
345, 27. *Ἀτθίς*, F. *N.* 14.

APPENDIX AD LITTERAS

ܒ - ܓ

VOCES GRÆCAS INVESTIGATAS ET IN SUAM FORMAM REDACTAS COMPLECTENS.

ܒ

349, 5. *βαϐαί*, *cf.* 354, 3.
349, 7. *δίγλωσσος.*
349, 9. *βάδος* = *βάτος.*
349, 10. *ἔλεγξις?* IL. *N.*
349, 13. *βάτος*, D. I, 534; IL. *Pf.* 275, *cf.* 349, 17; 380, 14.
349, 16. ?
349, 17. *βάτος ἰδαία*, D. I, 534; IL. *Pf.* 275; *cf.* 349, 11; 380, 14.
349, *ult.* *βάτραχος.*
350, 7. *βατράχιον*, D. I, 322; IL. *Pf.* 258; *cf.* 381, *ult.*
350, 10. ?
350, 12. *χελιδόνιον*, D. I, 330-332; IL. *Pf.* 219.
350, *ult.* Ἀπόλλων? *cf.* 257, 11; 263, 4.
351, 1-3. *βάλανος μυρεψική*; *μυροϐάλανος*, D. I, 645; IL. *Pf.* 69; *cf.* 411, 5.
351, 5-10. *βαλαύστιον*; *κύτινος*, D. I, 143 *et* 144; IL. *Pf.* 364; *cf.* 395 *ult.*
351, 11-12. *βάλσαμον*, D. I, 32; IL. *Pf.* 73; *cf.* 369, 23; 399, 23.
351, 14. *βέλτερα?* *cf.* 352, 1.
351, 17. ? IL. *N. confert ἐξ ἀντιλογῶν λαοῦ in Ps.* XVIII, 44, *quod B. H.* ܡܢ ܡܩܒܠܢܘܬܗ ܕܥܡܐ *vertit* (*Præterm. libri duo*).
351, 20. *βαλάνινον* (*ἔλαιον*), D. I, 50; *cf.* 351, 1.
351, 22. *βαλλωτή*, D. I, 452; IL. *Pf.* 83.
351, 24. *βάλλοντες.*
352, 1. *βέλτερος.*
352, 2. *βάναυσοι vel βαναυσία.*
352, 5. *βασιλίσκος.*
352, 6. *βασιλεύς*, *cf.* 408, 11.
352, 7. *ἀλάϐαστρον*, *cf.* 165 *ult.*
352, 10. *βαφή.*
352, 12. *βάκχαρις*, D. I, 390.
352, 15. *βακτηρία.*
352, 17. victima? IL. *N.*
352, 18. *νήριον*, IL. *Pf.* 131.
352, 20. *ἐξ ὄνομα?* IL. *N.*
352, 22. *βαρύγυιον*, F. *N.* 14.
353, 1. *βάρις.*
353, 2. *βαρυκάρδιος.*
353, 4. *βαρύς.*
353, 15. *βαθεῖα vel βάθεα*, *cf.* 382, 5.
353, 18. *κόρην* (*κόρη*).
354, 3. *βαϐαί*, *cf.* 349, 5.
354, 12. *βιϐλίον vel βιϐλίων.*
354, 14. *βιϐλιοθηκῶν* (*βιϐλιοθήκη*).
354, 16. *βιϐλιοθήκη*, *cf. vocab. præced.*; 382, 13; 383, 12; 396, 9.
354, *ult.* *ϖανθήρ.*
357, *ult.* *βδέλλιον*, D. I, 83; IL. *Pf.* 359.
358, 16. *κράμϐη ἀγρία*, *cf.* 22, 18; 32, 14.
358, 18. *ϖαιδευτήριον.*
361, 9. *βεϐηλοῦνται*, F. *N.* 14.
361, 10. *βέλος.*
361, 11. Ἑλλάδα (Ἑλλάς) *cum* ܒ, PS. *col.* 472, *l.* 1.
362, 5. *βερενίκιον* (*νίτρον*), G. XIII, 568; *cf.* 375, 4.
362, 7. *βουνιάδος* (*βουνιάς*), D. I, 255; IL. *Pf.* 242; *cf.* 370, 12; 376, 23.
362, 9. *βύας.*
362, 10. *βου in vocab. compositis* PS.
362, 14. *βούφθαλμον*, D. I, 485; IL. *Pf.* 290; *cf.* 372, 1.
362, 16. *βουϐῶνες* (*βουϐών*).
362, 21. *βούϐαλος.*
362, 26. *βούϐαλοι*, *cf.* 367, 14.
363, 3. *κωνεῖον.*
363, 7. *βούγλωσσον*, D. I, 611; IL. *Pf.* 244; *cf.* 368, 14.
363, 14. *βουγάϊος.*
364, 7. *βοίδια* (*βοίδιον*).
364, 16. *βόες.*
364, *ult.* *βυζαντία.*
366, 1. *κενταυρικός?*
366, 3. *βούτυρον.*
366, 7. *γάρος?* *cf.* 445, 4.
366, 10-11. *βότρυς*, *ἀμϐροσία*, D. I, 465-466; IL. *Pf.* 80.
366, 20. *βοηθός.*
367, 9. *βηλός*, *cf.* 12, 1.
367, 11. *βουλή*, *cf.* 369, 25.
367, 14. *βούϐαλοι*, *cf.* 362, 26.
367, 15. *βολϐὸς ἐμετικός*, D. I, 315; IL. *Pf.* 75; *βολϐὸς ἐδώδιμος*, D. I, 314.
368, 14. *βούγλωσσον*, *cf.* 363, 7.
368, 15. *ϖαλαίστρα?* *cf.* 400, 3.
368, 16. *βουλευτής.*
368, 19. *βουλή*, *cf.* 367, 11.
368, 22. *βολή*, *Frænkel, Die aram. Fremdw.*, 60; *cf.* 369, 1.
369, 1. *βολή*, *cf.* 368, 22; *Budge, The History of Alexander*, 89, 10.
369, 3. *βουλευτήριον.*
369, 6. *βωλώδης?* *cf.* 369, 18.
369, 9. *βούλιμος.*
369, 15. *βάλιοι?*
369, 21. ? *cf.* 368, 15.

IMPRIMERIE NATIONALE.

369, 23. *βάλσαμον*, *cf.* 351, 11; 399, 23.
369, 25. *βουλή*, *cf.* 367, 11.
370, 1. *βολαῖς* (*βολή*).
370, 2. ?
370, 3. *βωμός*.
370, 9. *βύνης* (*βύνη*).
370, 11. *βοήθεια*.
370, 12. *βουνιάς*, *cf.* 362, 7; 376, 23. — *βούνιον*, D. I, 608; IL. *Pf.* 242.
370, 21. *βουνοί*.
371, 26. *βούπαις*.
372, 1. *βούφθαλμον*, *cf.* 362, 14.
372, 4. *βούπρηστις*, D. I, 192.
372, 19. *φλόμος*.
373, 1. *βίκος*, *cf. Talm.* בוקא.
373, 2. *βυκάνη*, buccina, *cf.* 373, 10. — *βυκανίστης*, buccinator.
373, 9. *βάκλος*, baculus.
373, 10. *βυκάνη*, buccina, *cf.* 373, 2.
373, 20. *βορέας*, *cf.* 373, 24; 375, 17. — *ἀπαρκτίας*, *cf.* 247, 7; 268, 12.
373, 24. *βορέας*, *cf.* 373, 20; 375, 17.
374, 4. *ἀπορία*.
374, 5. *ἄπορος*.
374, 23. *βοιδάρια* (*βοιδάριον*), PS.
374, 24. ?
375, 4. *βερενίκιον*, *cf.* 362, 5.
375, 5. ?
375, 9. *βυρσεύς*, *cf. Talm.* בורסי.
375, 13-15. *ϑυρσίνη*. — *κυνομόριον*, *cf.* D. I, 284, 4; IL. *Pf.* 61.
375, 17. *βορέας*, *cf.* 373, 20 *et* 24.
375, 22. *λαϐύρινθος*.
376, 18. *βόθριον*, *cf.* 376, 25; G. XIV, 774.
376, 23. *βουνιάς*, *βουνιάδος*, *cf.* 362, 7; 370, 12.
376, 25. *βόθρος*.
376, *ult.* *βόθρος*, granarium subterraneum, *cf.* 376, 25.
379, 15. probus.
380, 14. *βάτος*, *cf.* 349, 13 *et* 17.
380, 15. *βάτου φύλλον*? PS.
381, 3. *βατ7όλογος*?
381, *ult.* *βατράχιον*, *cf.* 350, 7.
382, 5. *βάθος*, IL. *N.*, *cf.* 353, 15.
382, 7. *βιϐλος*.
382, 13. *βιϐλιοθήκας* (*βιϐλιοθήκη*), *cf.* 354, 14 *et* 16; 383, 12; 396, 9.
382, 23. *βυούσης*, *cf. Ps.* LVII, 5, IL. *N.*
382, 25. Veneti et Albati, *cf.* 403, 22; 413, 20.
383, 3. *βήχιον*, D. I, 462.
383, 10. *βέλεα*, *cf.* 361, 10.
383, 12. *βιϐλιοθήκη*, *cf.* 354, 14 *et* 16; 382, 13; 396, 9.
383, 15. *βάλανοι δρυός*? PS., *cf.* 397, 21.
384, 3-4. *βλάσφημος*, *βλασφημία*.
384, 5. *βῆμα*.
384, 21. *κεφαλίδες*.
387, 20. *Βιθυνία*.
388, 6. *ἀρχαῖον*, *cf.* 294, 7.
388, 19. *βουλή*, *cf.* 367, 11.
388, 25. *γυμνάσιον*, *cf.* 465, 23; 466, 14; 500, 1.
389, 5. *διακόνιον*, *cf.* 114, 16; 570, 8.
391, 16. *Βηθφαγή*.
393, 11. *βήχιον*, *cf.* 383, 3.
394, 22. *βαλανεῖον*, *cf.* 399, 18.
394, *ult.* *βολϐός*, *cf.* 369, 15.
395, 5. *βλεφαρόξυστον*.
395, 10. *βλέπειν*.
395, 12. *βλέφαρον*.
395, 25. *χαμαίδρυς*.
395, *ult.* *βαλαύστιον*, *cf.* 351, 5.
396, 9. *βιϐλιοθήκην*, *cf.* 354, 14 *et* 16; 382, 13; 383, 12.
396, 10. *βαλανευτικός*?
397, 16. *βλῆτον*, D. I, 260; IL. *Pf.* 189; *cf.* 398, 12.
397, 21. *βάλανοι δρυός*? *cf.* 383, 15.
397, 23. *Βελίαρ*.
398, 11. (*ἐν*) *λειτουργίᾳ*, PS.
398, 12. *βλῆτον*, *cf.* 397, 16.
398, 17. *βελόστασις*.
398, *ult.* *ἐλειτίς*? *cf.* IL. *Pf.* 142.
399, 18. *βαλανεῖον*, *cf.* 394, 22.
399, 23. *βάλσαμον*, *cf.* 351, 11; 369, 23.
399, *ult.* *ϑλάσπεως* (*ϑλάσπι*), IL. *Pf.* 396, *cf.* 183, 21.
400, 3. *ϖαλαίστρα*. — *στάδιον*, *cf.* 219, 23; 226, 25.
402, 11. (in) lectica? PS.
403, 2. *Ἰώνιος*.
403, 10. *τὰ Γλαφυρά*, *cf.* 494, 18.
403, 22. Veneti et Albati, *cf.* 382, 25; 413, 20.
408, 3. *ψωμίον*, *cf.* 284, 18; 288, 23.
408, 10. *βασιλεία*, *cf.* 408, 11.
408, 11. *βασιλείας*, *cf.* 408, 10; — *βασιλεύς*, *cf.* 352, 6.
408, 17. *βάσανος*.
408, 20. *βασιλικός*.
408, 21. *βασιλικόν*, *cf.* G. XIII, 184.
408, 23. *βασιλική*.
409, 5. *σούσινον* (*μύρον*), D. I, 63; *cf. inf.* ܣܘܣܢܐ.
409, 7. *ἀμμωνιακόν* (*ϑυμίαμα*), D. I, 439.
409, 15. *λάδανον*, D. I, 120; G. XII, 28 *et* 425.
409, 22. *Βασάν*, *cf.* 386, 12.
409, 24. *βάσις*.
409, *ult.* *ἰϐίσκος*, *cf.* 181, 3; 604, 6.
411, 4. *μυροϐάλανος*, *cf.* 351, 1.
413, 20. *Βένετοι καὶ Πρασινοί*, *cf.* 382, 25; 403, 22.
418, 24. *βάπτισμα*.
419, 1. *ϖροσκόπησις*, PS.
421, 17. *βρέξας μικρός*, G. XII, 262; *non probandi sunt* PS. *et* F. *N.* 15; *cf.* 431, 4.
421, 21. ?
421, 22. *βρύον*, D. I, 36; IL. *Pf.* 385; *cf.* 425, 19.
422, 8. *λαμπτήρ*? = Lucifer.
422, 15. *βράκαι*.
422, 16. *βρεταννική*? *cf.* 425, 18.
422, 18. *βραχύ*.
422, 19. *βραχίων*.
422, 20. *βρυωνία*? *cf.* 422, 26.
422, 26-28. *βρυωνία*. — *ἀϐρότονον*, *cf.* 20, 21; 427, 1; 472, 4.
423, 8. *μόχλος*.
423, 10. *Βαραϐϐᾶς*.
425, 18. *βρεταννική*, D. I, 505.
425, 19. *βρύον*, *cf.* 421, 22; 425, *ult.*
425, *ult.* *βρύον*, *cf.* 421, 22; 425, 19.
426, 8. *βρύον*, D. I, 36, *cf.* 427, 15.
426, 19. *ἄνθρακες*.
426, 22. *βρόμος*, D. I, 620; IL. *Pf.* 173.
426, 24. *βρογχία*, *cf.* 432, 15.
427, 1. *βρυωνία*, *cf.* 422, *ult.*; 472, 4.
427, 5. *βρύον* (*ϑαλάσσιον*)? *cf.* 427, 18.
427, 11. *βάραθρον*, D. I, 104, *Lag. Symmicta*, 89.
427, 12. *βάρυτον*, D. I, 104, *Lag. Symmicta*, 89.
427, 15. *βρύον*, *cf.* 426, 8.
427, 18. *βρύον ϑαλάσσιον*, D. I, 591.

427, 22. *βρόχος?*
427, 25. *βρυωνίς? in glossa* ܒܪܘܢܐ *pro* ܒܪܢܐ*? cf.* 22, 19.
428, 4. ?
428, 5. *βροντή.*
428, 6. *βροῦχος.*
428, 7. *βροχή.*
428, 8. *βρῶσις.*
430, 9. Βριάρεως.
430, 20. *βλῆτον et* ܝܪ̈ܒܘܝܐ*? cf.* 397, 16.
431, 4. *βρέξας μικρός, cf.* 421, 17.
431, 8. *γόνασι.*
431, 25. *βράκαι? cf.* 422, 15.
432, 15. *βρογχία, cf.* 426, 24.
432, 17. Βαρνάβας.
432, 22. Βηρσαβεέ, *cf. Lag., Onom. sacra,* 234, 100.
438, 16. *λιμνῆστις.*
438, 28. Βαρθολομαῖος.

ܓ

441, 4. *γαῖα, γέα, γῆ, cf.* 482, 3; 487, 5.
441, 6. *γάγγλια, cf.* 198, 16.
441, 8. *γαγάτης,* D. I, 812.
441, 12. Γάδειρα.
442, 4. *γεώμετραι, cf.* 485, 17.
442, 6. *γεωμετρία, cf.* 456, 1.
442, 8. *γαυρίασις?* PS.
442, 9 *γεωργίας, cf.* 456, 6.
442, 12. Γάζα.
442, 20. Γάϊος.
443, 8. *γαλεώτης.*
443, 10. *καλλίας, v.* ZDMG. XXX, 770; *cf.* 456, 26; 498, 23.
443, 12. *γαληνός, cf.* 498, 3.
443, 13. *γάλακτος (γάλα). — γαλάριον, cf.* 490, 11.
443, 16. *γαλῆ.*
443, 18. Caligula.
443, 20. *γαλίοψις,* D. I, 589; IL. *Pf.* 337.
443, 22. *γάλιον,* D. I, 589; IL. *Pf.* 163.
443, 23. *ἀπαρίνη, cf.* 247, 15.
443, 26. *γαλλικόν,* PS.
444, 1. Γελάσιος.
444, 3. *καμηλοπάρδαλις.*
444, 6. *γαμψός vel γαμψάς.*
444, 8-12. *γάγγραινα. — σφάκελος, cf.* G. VII, 726.
444, 14. *γαστήρ, cf.* 508, 9.
444, 16. *κάστωρ, cf.* 164, 8; 515, 22.
444, *ult. γεραίος.*
445, 1. Γερόντιος.
445, 3. *ἀγαρικόν, conf.* 22, 16; 32, 16.
445, 4. *γάρος.*
452, 14. ?
452, 22. *ξυστός.*
452, 23. *ταρσός.*
453, 8. Γεθσημανεῖ.
453, 15. Γάδηρα.
455, 26. *γείτων.*
456, 1. *γεωμετρία, cf.* 442, 6.
456, 6. *γεωργία, cf.* 442, 9.
456, 8. *γεωργικός, cf.* 482, 5; *leg. in glossa* ܓܐܘܪܓܝܐ; *glossa arabica recentior, cf.* 484 *penult.*
456, 9. *γεγέννηκα.*
456, 26. *καλλίας, cf.* 443, 10; 498, 23.
456, *ult. γέμει.*
457, 1. *γεννήματα,* PS.
457, 2. *γένου,* PS.
457, 3. *γένος.*
457, 4. *γένη.*
457, 5. Γέεννα, *cf.* 487, 8.
457, 10. *γεντιανή,* D. I, 341; IL. *Pf.* 53; *cf.* 504, 13.
457, 12. *γεννική et γεωπονική.*
457, 14. *γεύσασθε.*
457, 15. *γεννήσεως (γέννησις)?*
458, 9. *γεράνιον,* D. I, 466, IL. *Pf.* 201.
459, 9. *γύψος, cf.* 471, *ult.*
459, 22. *νάρκισσος,* D. I, 646; IL. *Pf.* 265.
460, 3. *γογγύσουσι.*
463, 18. *ὑποχόνδρια, cf.* 81, 18 *etc.*
464, 9. *τόρνος.*
464, 14. *γλυκίας? vocabula* ܦܠܩܘܣܐ placenta *et* ܦܠܛܢܘܣܐ platanus *confudisse videtur auctor, cf. col.* 109, *l.* 19-20, *ubi forsan leg.* بندق وشاه بلّوط *loco* ܟܣܝܒ ܘܟܐܣܡܪܘܩ; *cf.* IL. *Pf.* 70, 107 *et* 422; *et infra* 493, 4-11.
465, 17-18. *γεωμετρικόν. — γεωμετρία, cf.* 442, 6; 456, 1.
465, 19. *γνωμικόν? cf.* 500, 2; 503, 17; PS. *conjecit γυμνικόν;* IL. *N. μνημονικόν.*
465, 21. *γυμνάσια, cf. vocab. seq.*
465, 23. *γυμνάσιον, cf. vocab. præc. et* 466, 14; 500, 1.
466, 12. *σάμψυκος?*
466, 14. *γυμνάσιον, conf.* 465, 23; 500, 1.
468, 7. *γογγύλη. — γογγύλις,* D. I, 254; IL. *Pf.* 241.
468, 9. *γόνυ.*
468, 10. *γνώμων, cf.* 184, 14; 503, 10.
468, 19-20. *γονή, cf.* G. VIII, 439, *l.* 13; — *ἡ φύσις? cf.* G. XIX, 371.
468, 22. *γωνίας (γωνία).*
469, 2-3. *γωνία (ὀρθή, ὀξεῖα, ἀμβλεῖα), cf.* G. XVIII *b*, 854.
469, 14. *γόμφιος.*
471, *ult. γύψος.*
472, 4. *βρυωνία, cf.* 422, *ult.;* 427, 1.
472, 18. *αἰγόκερος, cf.* 111, 22.
472, 20. *γλυκυσίδη, πεντόροβον, πόλιον,* D. I, 486; IL. *Pf.* 308; *cf.* 29, 10-12; 493, 22.
473, 4. *σχοῖνος,* IL. *Pf.* 187; *cf.* 603; 11.
473, 24. *γύργαθος?*
474, 2. *γεωργικόν, cf.* 482, 5.
474, 9. *γύριν, cf.* 111, 23.
478, 24. *γαζοφύλαξ.*
480, *ult. τιμωρία.*
482, 3. *γῆ, cf.* 441, 4; 487, 5.
482, 5. *γεωργικός, cf.* 456, 8; 474, 2.
482, 7. *γναφάλιον,* D. I, 467; *cf.* 502, 10.
482, 24. *γίγας.*
482, 26. *γίγαρτον.*
483, 1. *(οἱ) γηγενεῖς.*
483, 4. *γίγαντες, cf.* 482, 24.
484, 21. *γῆ ἐρετριάς,* D. I, 821.
484, 23. *γῆ αμπελῖτις,* D. I, 826.
484, 25. *γνῶσις.*
484, 27. *γεωργός.*
485, 17. *γεώμετραι, cf.* 442, 4.
485, 19. *γεῦσις, cf.* 504, 6.
485, 20. *γόνος.*
486, 5. *γῆ χῖα,* D. I, 823.
486, 20. galearii, IL. *N., cf.* 499, 9.
487, 5. *γῆ, cf.* 441, 4; 482, 3.
487, 6. *γῆ μηλία,* D. I, 825.
487, 8. Γέεννα, *cf.* 457, 5.
487, 10. Γαδάρων? *cf. Onom. sacra, ed. Lag.*
487, 12. *γιγγίδιον.*

487, 14. γινώσκει.
487, 15. γένεσθε.
487, 16. γῆς ἔντερα, G. XII, 363; *cf.* 498, 1.
488, 15. γῆ σαμία, *cf.* 29, 13; 508, 22.
488, 18. γίνεσθαι?
488, 23. ? *cf.* 507, 16.
488, *ult.* γλυφή?
489, 1. γῆ ϖνιγῖτις, D. I, 824.
489, 3. γῆ κιμωλία, D. I, 824.
489, 13. γῆρας.
489, 15. γῆρας ὄφεως.
490, 11. γαλάριον, *cf.* 443, 13.
490, 13. γλήχων, D. I, 377; IL. *Pf.* 329; *cf.* 497, 22.
490, 15. γλαύκιον, D. I, 441; IL. *Pf.* 205; *cf.* 494, 7.
491, 4. γλαύκωμα, G. XIX, 438.
491, 10. γλαυκός (γλαύξ).
491, 26. κράϐϐατοι? F. *N. grabatulus;* Arnold καλύπτρα.
492, 27. γλεύκινον, D. I, 72.
493, 2. γλυκίας? *vel* κόλλιξ? *cf.* 493, 7 *et* 15, *Talm.* גלוסקין גלוסקא *et* קלוסקא.
493, 4. γλυκίας? *cf. vocab. præc.*
493, 7. γλυκίας? *cf. vocab. sequens.*
493, 9. γλυκίας? *cf.* 464, 14 *et quæ hac in appendice de hoc loco diximus.*
493, 12. γλοῖος, G. XI, 858.
493, 14. γλῶσσα.
493, 15. γλυκίας? *cf.* 493, 4.
493, 17. κλυστήρ, *cf.* 494, 13.
493, 19. γνωστικός, *cf.* 503, 22.
493, 20. γλωσσόκομον.
493, 22. γλυκυσίδη Παιονία, *cf.* 29, 10-12; 472, 20.
494, 4. γλυκύῤῥιζα, D. I, 436; IL. *Pf.* 378; *cf.* 494, 16.
494, 7. γλαύκιον, *cf.* 490, 15.
494, 13. κλυστήρ, *cf.* 493, 17.
494, 14. γλαῦκος? *cf.* G. VI, 727.
494, 16. γλυκύῤῥιζα, *cf.* 494, 4.
494, 18. (τὰ) Γλαφυρά, *cf.* 403, 10.
495, 10. Γαλατίας (ῥητίνη)? *cf.* D. I, 95.
496, 6. γλυκύ, *cf.* 496, 18.
496, 18. γλυκύτερος.
496, 20. γλυπτόν.
497, 22. γλήχων, *cf.* 490, 13.
498, 1. γῆς ἔντερα, *cf.* 487, 16.
498, 3. γαληνός, *cf.* 443, 12.
498, 23. καλλιάς, *cf.* 443, 10; 456, 26.
498, 24. Γελασία.
499, 9. galearii, *cf.* 486, 20.
499, *ult.* γάμος.
500, 1. γυμνάσιον, *cf.* 465, 23; 466, 14.
500, 2. γνωμικόν, *cf.* 465, 19; 503, 17.
501, 1. κάμηλος.
502, 8. κιννάϐαρι? *cf.* 502, 24.
502, 10. γναφάλιον, *cf.* 482, 7.
502, 21. τριστάτης.
502, 24. κιννάϐαρι? *cf.* 502, 8.
503, 1. γάγγλιον, *cf.* 441, 6.
503, 4. γνῶμα, *cf.* 503, 17.
503, 10. γνώμων, *cf.* 468, 10.
503, 16. γνῶσις.
503, 17. γνῶμα, *cf.* 503, 4.
503, 20. γυμναστική.
503, 22. γνωστικός, *cf.* 493, 19.
503, 25. γνώστωσαν.
504, 1. γνῶτε.
504, 2. γνωστός.
504, 3. γνώμη.
504, 5. γνῶμα, *cf.* 503, 4 *et* 17.
504, 6. γεῦσις, *cf.* 485, 19.
504, 13. γεντιανή, *cf.* 457, 10.
504, 18. γενητόν.
505, 19. Γεννησάρ.
507, 11. κλυστήρ? *cf.* 493, 17; 494; 13.
507, 14. (τὰ) γενέσια.
507, 15. γναφεύς.
507, 16. ? *cf.* 488, 23; κολοκυνθίδες, D. I, 669, IL. *Pf.* 332.
508, 9. γαστήρ, *cf.* 444, 14.
508, 15. γαστριμαργία.
508, 22. γῆ σαμία; — γῆς ἀστήρ, *cf.* 29, 13; 488, 15.
512, 3. γραμματική, *cf.* 512, 8.
512, 4. γραφή.
512, 5. γράμμα, *cf.* 518, 26.
512, 8. γραμματική, *cf.* 512, 3.
512, 13. γραμματεύς.
512, 14. γραφήτωσαν.
515, 22. κάστωρ, *cf.* 164, 8; 444, 16.
517, 6. γραφείδιον? PS., *cf.* 26, 6; 512, 4, *infra* ܓܘܦܪܐ, *et Dozy, suppl. sub* أقراباذين.
517, 8. γραφεῖα (γραφεῖον), *cf. vocab. sequens.*
517, 11. γραφεῖον, *cf. vocab. præced.*
517, 21. γηροκομεῖον, *cf.* 67, 4.
517, 22. κρόκον (κρόκος).
518, 5. ἄγριος (σίκυς), *cf.* 33, 7.
518, 6. ἐλατήριον ἕτερον, *cf.* 171, 26.
518, 8. λάρυγγος (λάρυγξ), IL. *N.*
518, 10. Γρηγόριος.
518, 17. γάρος, *cf.* 445, 4; IL. ZDMG. 1883, 470.
518, 18. γραφεῖον? *cf.* 517, 11.
518, 26. γράμμα, *cf.* 512, 5.
520, 3. Γερμανική.
521, 3. φραφείδιον? *cf.* 517, 6.
521, *ult.* [εὐ]φόρϐιον? IL. *N.*

ܕ

525, 11. ? PS. ἔρως.
525, 12. διαϐήτης, *cf.* 554, 1.
525, 14. δᾳδίον, IL. *Pf.* 98.
525, 16. δασύτης, *cf.* 527, 2.
525, 18. Ζεύξιππος? *Nomen balnei Constantinopolitani*, PS; *cf.* 680, 4.
525, 19. ζωή, *cf.* 671, 12; 677, *ult.*
525, 21. δαίμων.
526, 5. ἕλκυσμα.
526, 8. ἐλελίσφασκον, *cf.* 172, 21.
526, 9. ζάλεια, D. I, 624, *l.* 14; *cf.* 527 *penult.*
526, 11. δαμασώνιον, *cf.* 11, 22.
526, 15. δέρμα, *cf.* 536, 11.
526, 16. δημοσία (ὁδός).
526, 17. δάμαλις.
526, 21. δάνος.
526, *ult.* δανείζεσθαι?
527, 1. δανειστής.
527, 2. δασύτης, *cf.* 525, 16.
527, 3. δαφνίς, δαφνή, *cf.* 587, 4.
527, 5. δάφνινον (μύρον).
527, 7. ἐπιφάνεια? PS.
527, 8. δαφνοειδές, D. I, 625.
527, 11. δεκανοί? *cf.* 589, 7.
527, 12. δαπάνη. — ἐφόδια, *cf.* 586, 21 *seq.*
527, 13. δάφνης τῆς ϖοάς, PS.
527, 15. δάφνη Ἀλεξανδρίνη, D. I, 624.
527, 19-26. δαφνοειδές. — ἰδαία. — ὑπογλώσσιον. — ζάλεια, D. I, 624.
528, 1. ἱππικὸς (ἀγών), PS.
528, 5. δέκα, δέκανος.
528, 7. δάκτυλοι τρεῖς, PS.

528, 10. δάκτυλος.
528, 11. Decius.
528, 12. δάκρυος (δάκρυ).
528, 13. δαῦκος, *cf.* 546, *ult.*
528, 16. ἐκφανείς, F. *N.*
533, 25. ῥεῦμα.
534, 3. ἐπιπεφυκὼς (χιτών), *cf.* 79, 5, *etc.*
534, 21. δεδωρῆσθαι? *cf.* 548, 5.
534, 22. δεῦτε.
534, 23. δείξει.
535, 11. δούξ, dux, *cf.* 540, 24; 541, 6.
535, 12. οὐδέτερα, *cf.* 52, 3.
535, 14. καδμεία.
535, 20. δειλιάσω.
535, 22. δεξία, *cf.* 541, 5; 562, 13; 574, 21.
535, 23. Dalmatia? PS.
535, 25. δέησις.
535, 26. ἔνδειξις.
536, 1. δεσπόζει.
536, 2. δεσμός.
536, 3. δεσποτεία.
536, 4. δείκτης, *cf.* 562, 8.
536, 6. δεκάχορδα.
536, 11. δέρμα, *cf.* 526, 15.
536, 12. δέῤῥις.
536, 13. δέρματα.
536, 18. δύο, *cf.* 562, 4.
536, 22. ?
538, 12. δογματικοί.
538, 14. δόγμα.
538, 15. δογματική.
538, 17. δόγματα.
538, 26. δωδεκάθεον.
538, 28. Ὀρόντης, *cf.* 94, 3; 549, 11.
539, 17. ?
540, 24. δούξ, dux, *cf.* 535, 11, 541, 6.
541, 1. δόξα, *cf.* 574, 15.
541, 5. δεξία, *cf.* 535, 22; 562, 13; 574, 21.
541, 6. δούξ, dux, *cf.* 535, 11; 540, 24.
541, 7. κεφάλαιον.
542, 5. εἰδωλολατρία.
542, 9. δοῦλος; — δόλος.
542, 10. δολιότατος?
542, 11. δόλιος, *cf.* 542, 18.
542, 14. δολιχοί.
542, 18. δόλιος, *cf.* 542, 11.
542, 24. δολιχοί, *cf.* 542, 14.
542, *ult.* δέλφιν.
543, 3. δουλεύσατε.
543, 5. βρύον, *cf.* 421, 22; 425, 19 *et ult.*
543, 8. δόμος.
543, 12. δοκιμασία?
543, 13. Dumachus.
543, 15. δημόσιον.
543, 16. δομεσΊικόν, *cf.* 543, 19.
543, 19. δομεσΊικός, *cf.* 543, 16; 553, 19; 582, 16.
543, 21. ὁμοιούσιος, *cf.* 67, 1; 185, 2.
543, 24. δημοκρατικοί.
543, *ult.* δόμα.
544, 1. δῶμα.
544, 2. Domninus. — Domnina.
544, 13-15. δυσεντερία. — χολέρα.
544, 16. δός. — δώσω.
545, 2. κολοφωνία, D. I, 95.
545, 16. σίλφιον.
546, 10. ϖαραγραφή.
546, 11. δίφρος.
546, 15. τύπωσις? PS.
546, 16. ἀποφθέγματα, PS.
546, 25. δοκιμάζων?
546, *ult.* δαῦκος, *cf.* 528, 13. — σΊαφυλῖνος, *cf.* 223, 1; 547, 23.
547, 3. δοκίμιον.
547, 4. ductores?
547, 5. δίκελλα, *cf.* 570, *ult.*
547, 6. δαῦκος, *cf.* 528, 13; 546, *ult.* 547, 1.
547, 7. δωρεά, *cf.* 549, 3.
547, 16. δόρατα (δόρυ).
547, 17. δωρακινά, IL. *Pf.* 147; *cf.* 548, 21.
547, 23. δαῦκοι, *cf.* 528, 13; 546, *ult.*; 547, 1; — σΊαφυλῖνος, *cf.* 223, 1; 546, *ult.*
548, 1. δρῦς, δρύος.
548, 4. δωρήματα, *cf.* 548, 6.
548, 5. δωρεῖσθαι? *cf.* 534, 21.
548, 6. δώρημα, *cf.* 548, 4.
548, 11. δορύκνιον, *cf.* 56, 26; 548, 12.
548, 12. δορύκνιον, *cf.* 548, 11.
548, 21. δωρακινά, *cf.* 547, 17.
548, 22. δρακόντειον; — ἄρον, *cf.* 9, 3; 132, 19; 590, 17.
549, 3. δωρεά, *cf.* 547, 7.
549, 10. δωρεάν.
549, 11. Ὀρόντης, *cf.* 94, 3; 538, 28.
549, 15. δῶρον.
549, 25. δωρακινά; — ϖερσικόν, *in glossa forsan leg.* الخوخ; *cf.* 547, 17; 548, 21.
552, 8. ῥήτωρ.
552, 9. τάξεων *vel* τάξεως, F. *N.*, 17.
552, 11. διαϐήτης, *cf.* 525, 12; 552, 18; 558, 10.
552, 15. διάγραμμα.
552, 17. ?
552, 18. διαϐήτης, *cf.* 552, 11; 558, 10.
552, 19. Διατεσσάρων.
552, 23. διατητής.
552, 25. διάταξις.
553, 1. ?
553, 3. διατηρήσεις.
553, 5. διάμετρος, *in glossa forsan* القُطر *pro* القطب, *cf.* 553, 16; 559, 5.
553, 6. διάχυλον; — χύλος.
553, 7. διαλείπων.
553, 10. διαμαρτυρία, *cf.* 565, 24; 566, 11.
553, 11. διάμετρος, *lege in glossa* القُطر *pro* القُطن *et quod sequitur posterius additum est*, *cf.* 553, 16.
553, 13. διάμετρον.
553, 15. διὰ μόρων, IL. *Pf.* 396, *cf.* 565, 14.
553, 16. διάμετρος, *cf.* 565, 21-22; 565, 26.
553, 19. δομεσΊικός, *cf.* 543, 16 *et* 19.
553, 21. διαφορά.
553, 23. διάφραγμα.
553, 24. διάκρισις.
553, 25. διψακός, G. VIII, 394; *cf.* 557, 1.
553, *ult.* διόρισμος.
554, 1. διαϐήτης, *cf.* 525, 12.
554, 2. διὰ κρόκων.
554, 4-7. διὰ κωδίων, G. XIII, 37 *seq.* — ἀρχίατρος, *cf.* 571, 22.
554, 8. διακόσιοι.
554, 9. διουρητική, *in glossa leg.* ܒܦܫܪܬܐ *pro* ܦܪܫܬܐ ܗ̄.
554, 11. διάθεσις.
554, 20. διαϐήτης, *cf.* 525, 12; 558, 16; — διψακός, *cf.* 553, 25.
555, 4. διαϐαίνειν.
555, 5. διαϐήματα.
555, 6. διάϐολος, *cf.* 558, 1; 558, 18.
555, 7. διανόημα.
555, 8. διαγέομαι.

555, 9. διαθήκη, *cf.* 573, 14.
555, 10. διατρέψεις.
555, 11. διακενῆς.
555, 12. διακόπτων.
555, 13. διελογίζοντο.
555, 14. διαλογή, *cf.* F. *N.*, 17.
555, 16. διαμαρτύρομαί σοι, F. *N.*, 18, *collato Ps.* XLIX, 7; *glossa inepta.*
555, 18. διαμενοῦσι.
555, 19. διαμενεῖ.
555, 20. διαμέρισον.
555, 21. διαμέτρησον.
555, 22. janua.
555, 24. διὰ ϖαντός.
555, 25. διαπορευόμενα.
556, 1. διανεύοντες.
556, 3. διαῤῥηξάμενος.
556, 4. διασκεδάζει, F. *N.*, 18.
556, 5. διασκόρπισον.
556, 6. διαστρέψεις.
556, 8. διότι.
556, 9. διὰ τοῦτο.
556, 10. διάχρυσος.
556, 11. ἰατρεία.
556, 12. διακονία, *cf.* 571, 17.
556, 14. διάλληλος, F. *N.*, 17.
556, 16. διχοτομῶν.
556, 17. διαλογική.
556, 18. διδασκαλοί, *cf.* 558, 20 *et* 26.
556, 20. διὰ δύο.
556, 22. διαγνωστική.
556, 24. διήγαγεν.
556, 25. διηγέσομαι.
556, *ult.* διαγνωστική.
557, 1. δίψακος; D. I, 355; IL. *Pf.* 267.
557, 6. διὰ φαρμακῶν.
557, 8. διάψαλμα.
558, 1. διάϐολος.
558, 3. διόϐολον, *cf.* 49, 13.
558, 10. διαϐήτης, *cf.* 552, 11 *et* 18.
558, 16. διαϐήτης, *cf.* 525, 12; 554, 20.
558, 18. διάϐολος, *cf.* 555, 6; 558, 1.
558, 19-22. διδάσκαλος, *cf.* 568, 14; — διδάσκαλοι, *cf.* 558, 26; — Διδασκαλία, *cf. Didascalia Apost.*, *ed. Lag. syriace.*
558, 23. δίδαξον.
558, 24. δίδυμος, *cf.* 559, 1.
558, 25. διδάξει.
558, 26. διδάσκαλοι, *cf.* 558, 20.
559, 1. δίδυμος, *cf.* 558, 24.
559, 3. διδάσκαλοι; — διδασκαλία, *cf.* 558, 19.
559, 5. διάμετρος-ον, *cf.* 553, 5.
559, 6. διέκυψεν, F. *N.*, 18.
559, 7. διαιρετική.
559, 8. διελεύσομαι.
559, 9. διεμέρισαν.
559, 10. διέξοδος.
559, 11. διεπετάσαμεν.
559, 12. διεπέτασεν.
559, 13. διέστειλαν.
559, 14. διεσχίθησαν.
559, 16. δίαιτα, — ης.
559, 18. Διόδωρος.
559, 21. Διογενής.
559, 22. Διοσκορίδης.
559, 25. διάλυσις, *cf.* 562, 1.
560, 1. Διοσπολίτης. — Διόσπολις, *cf.* 560, 25.
560, 6. δύναμις; — εως, *cf.* 566, 17.
560, 7. δίπτυχον, *cf.* 568, *ult.*
560, 13. δημοσία.
560, 15. Δημόκρατος, *cf.* 565, 7.
560, 16. δυναστεία, PS.
560, 18. ? *cf.* ܣܓܘܣܛܪܐ *et* ܣܒܘܣܛܪܐ.
560, 20. δυνατός.
560, 21. δικαστήριον, F. *N.*, 18.
560, 22. δυσμός.
560, 24. δικάστης, F. *N.*, 18.
560, 25. Διόσπολις, *cf.* 560, 1.
561, 1. δίπους -οδος.
561, 3. Εὐκλειδής. — γεωμέτρης.
561, 5. Διοσπολιτοῦς (φάρμακον), G. VI, 265; *cf.* 568, 12.
561, 8. δημηγορία.
561, 9. δίοπτρα.
561, 16. δίοδος? PS., *vel forsan* διάῤῥοια.
561, 17. δαιμο...
561, 18. ἀρχιερέων? IL. *N.*
561, 20. διώκων.
561, 21. διφυής? *cf.* 568, 23.
561, 22. διώξω.
561, 23. διάγνωσις.
562, 1. διάλυσις, *cf.* 559, 25.
562, 2. Διοπετοῦς, *Act.* XIX, 35.
562, 3. δυσκολία, *cf.* 568, 6.
562, 4. δύο, *cf.* 536, 18.
562, 8. δείκτης, *cf.* 36, 20; 536, 4.
562, 9. διὰ τριῶν ϖεπερέων, G. VI, 267; XIII, 271; IL. *Pf.* 318.
562, 11. ῥητορική.
562, 13. δεξία, *cf.* 535, 22; 541, 5; 574, 21.
562, 14. δίχρωμος (ἔμπλαστρος), G. XIII, 497; F. *N.*, 18.
564, 8. δῆλος, IL. *N.*
564, 9. δηλητήρια (φάρμακα).
564, 11. διαλεκτικός *vel* διαλεκτική, *cf. voc. sequens*; Hof. 165-166.
564, 12. διαλεκτικός; — διαλεκτική, *cf. voc. præcedens*; — λογική.
564, 20. δηλητηριώδης.
564, 21. δηλοῖ, IL. *N.*
565, 7. Δημόκρατος, *cf.* 560, 15.
565, 9. [ἀριστό]δημος.
565, 11. δῆμος.
565, 13. Δημᾶς? *cf.* 566, 4.
565, 14. διὰ μόρων, *cf.* 553, 15.
565, 16. διὰ μέθης, PS.
565, 17. ἀδάμαντος (λίθος), *Lag. Abh.* 54, *cf.* 179, 14; — ἤλεκτρον.
565, 19. δημόσιον.
565, 21. διάμετρος, -ον, *cf.* 553, 16; 565, 22; 565, 27.
565, 22. διάμετρος, *cf.* 553, 16; 565, 21; 565, 27.
565, 24. διαμαρτυρία, *cf.* 556, 11.
565, 26. διάμετρος.
565, 28. διάμετρος, *cf.* 563, 16; 565, 21-22.
566, 1. Δημήτριος.
566, 3. δημόσιος; — ταμεῖον.
566, 4. Δημᾶς.
566, 9. δειμός.
566, 11. διαμαρτυρία, *cf.* 565, 24.
566, 12. ζημία, PS.
566, 17. δύναμις, *cf.* 560, 6.
567, 3. δηνάριον; — τέτταρα; — γράμμα.
567, 5. Διονύσιος.
567, 14. δίσκοι.
567, 15. δύσις, *cf.* 567, 21.
567, 17. δυσουρία, *cf.* G. XIX, 425.
567, 20. διὰ ἀστέρων?
567, 21. δύσις, *cf.* 567, 15.
567, 22. δίστομος.
567, 24. ἰσχυρός, PS.
567, 25. διψάς.
568, 1. δύσπνοια.
568, 3. διὰ σπερμάτων (φάρμακον), G. XIII, 978; *cf.* 568, 9.
568, 6. δυσκολία, *cf.* 562, 3.
568, 8. διὰ ϖίστεως, 569, 15.

568, 9. *διὰ σπερμάτων*, *cf.* 568, 3; — *στρύχνον*, *cf.* 224, 21.
568, 12. *Διοσπολιτοῦς* (*φάρμακον*), *cf.* 561, 5.
568, 14. *διδάσκαλος*, *cf.* 558, 19.
568, 16. ?
568, 17. ?
568, 18. *ἥδυσμα*?
568, 19. *δίστομα* (*ϖνεύματα*)?
568, 20. *διδάσκαλος*, *confer* 558, 19; 568, 14.
568, 22. ?
568, 23. *διφυής*, *cf.* 521, 21.
568, 25. *δίψα*.
568, *ult.* *δίπτυχα*, *cf.* 560, 7.
569, 1. *δίψακος*, *conf.* 557, 1; 569, 25.
569, 3. *διὰ ϖολλῆς*.
569, 4. *ϖομφόλυξ*? *cf.* 80, 25.
569, 6. *διπλοΐς*, F. *N.*, *melius quam* *διπλᾶς* (*διπλῆ*), *Lag. Semitica*, I, 23.
569, 8. *διφρυγές*, D. I, 784, *cf.* 569, 17.
569, 10-11. *διάφραγμα*; — *ὑπογάστριον*, *cf.* 79, 15.
569, 14. *δίφρος*, *cf.* 546, 11.
569, 15. *διὰ ϖίστεως*, *cf.* 568, 8.
569, 16. *ἑπτάγωνα*, *-ων*.
569, 17. *διφρυγές*, *cf.* 569, 8.
569, 23. *δίψακος*, *cf.* 557, 1; 569, 1.
570, 8. *διακόνιον*, *cf.* 114, 16; 389. 5.
570, 9. *δίκαιος*, *cf.* 570, 12.
570, 10. *δικαιοσύνη*, *cf.* 571, 7.
570, 12. *δίκαιος*, *cf.* 570, 9.
570, 14. *δικαίως*.
570, 16-17. *δίκταμνος*, D. I, 378; IL. *Pf.* 355; — *θλάσπι*.
570, 21. *δικτάτωρ*.
570, 23. *διαταραχή*?
570, 24. *δέκαρχος*.
570, *ult.* *δίκελλα*, *cf.* 547, 5.
571, 3. *δίκροτος*.
571, 5. *δίκαιος*, *cf.* 570, 12.
571, 6. *διὰ σχεδίου*.
571, 7. *δικαιοσύνη*, *cf.* 570, 10.
571, 9. *διακονικόν*, *cf.* 572, 8.
571, 10. *δίκταμνος*; *cf.* 570, 16.
571, 13. *δικτυϐόλος*.
571, 15. *δικαιοκρίτης*.
571, 16. *διάκονος cum δικαιοκρίτης confusum*, *cf.* 571, 15 *et* 19.
571, 17. *διακονία*, *cf.* 556, 12.
571, 18. *διακόνισσα*.
571, 19. *διάκονοι*.
571, 20. *δικαστής*.
571, 21. *δικαστήριον*, *cf.* 572, 6.
571, 22-25. *διὰ κωδίων*; — *ἀρχίατρος* *vel ἀρτηριακή*, IL. *Pf.* 204; *cf.* 554, 4-7.
572, 1. *οἰκοδεσπότης*, *cf.* 145, 25.
572, 2. *δίκη*, *-ας*.
572, 3. *διὰ κυνῶν*, G. XII, 292, *l.* 1-2.
572, 5. *ἴκτερος*, *conf.* ZDMG, 1885, 241.
572, 6. *δικαστήριον*, *cf.* 571, 21.
572, 8. *διακονικόν*, *cf.* 571, 9.
572, 10. *δικαιοκρίτης*, *cf.* 571, 15.
572, 11. *δικαιοσύνη*, *cf.* 570, 10; 571, 7.
572, 16. *δωρεά*, *-αν*, *cf.* 549, 3.
572, 19. *δύο χίλια*, *sed e glossa ἑκατὸν χίλια*.
572, 20. *διερμενευτής*.
572, 22. *ὑδροχόος*, PS., *cf.* 117, 7.
572, 24. *ἕδρα*?
573, 14. *διαθήκη*, *cf.* 555, 9.
574, 11. ?
574, 12. *græcum vocab. quærunt, scilicet* *δοχεῖον* PS., *δόκιον* F. *N.*; *sed cf.* *targ.* דוכנא, *ar. et p.* دكان.
574, 15. *δόξα*, *cf.* 541, 1.
574, 21. *δεξία*, *cf.* 535, 22; 541, 5; 562, 13.
574, 22. *ξειρά*, *σειρά*?
576, 8. *Λιϐερτίνων*, *Act.* VI, 9; PS.
576, 17. libellum.
577, 2. *κιρσός*.
578, 5. *Δελφοί*.
578, 6. *δέλφιν*, *cf.* 542, *ult.*
579, 20. *δαμασκηνά*, IL. *Pf.* 286; *cf.* 679, 11.
579, 24. *δημόσιος*.
579, *ult.* *ὀρεοσέλινον*? *cf.* 94, 11, 16 *et* 27; IL. *N. conjicit σμύρνιον*.
580, 2. *ϖετροσέλινον*.
581, 3. ? IL. *N. conjicit λεπτότης*.
581, 4. *μετάθεσις*.
582, 16. *δομεστικόν*, *cf.* 543, 16 *et* 19; 553, 19.
582, 19. *δαμασκηνά*, *cf.* IL. *Pf.* 149.
583, 15. *σκολοπένδριον*, *cf.* 236, *ult.*
586, 8. *ῥάφανος*, D. 256; IL. *Pf.* 309.
586, 10. *δαπάνη et δάφνη*.
586, 18. ? *forsan φανός et in glossa* الفانص.
586, 21. *δαπάνη*, *cf.* 527, 12; 586, 10 *et* 23.
586, 23. *δαπάνη*, *cf.* 527, 12; 586, 10 *et* 21.
586, 24. *δαπάνη*.
587, 4. *δαφνίς*, IL. *Pf.* 64 *et* 299.
587, 5. *δαφνός*? *lege* ܕܦܢܘܣ *pro* ܕܒܢܘܣ.
587, 14. *δάφνη*.
587, 25. *δεκάχορδος*.
589, 7. *δεκανοί*; — *ζώδιον*.
589, 22. *φλεγμονή*.
590, 4. *δράκων*, *cf.* 595, 19.
590, 5. *δραμεῖν*.
590, 6. *δράϐη*? *cf.* D. I, 296.
590, 7. *δράξασθε*? PS.
590, 16. *ἄκανθα Ἀραϐική*, *cf.* 215, 6.
590, 17. *δρακόντιον*, *cf.* 9, 3; 132, 19; 548, 22.
590, 21. *δραχμάς*, *δραχμή*, *cf.* 594 *ult.*
591, 5. *δρακοντία*, D. I, 307.
591, 7. *Δέρϐη*, *cf. Act.* XX, 4.
591, 14. *δράγματα*.
592, 12. *δρύϊνος*.
592, 14. *δρυοπτερίς*, D. I, 680; IL. *Pf.* 266; *cf.* 593, 8 *et* 12.
592, 17. *ἀθήρα*? *cf.* 603, 20; 676, 1.
592, 24. ?
593, 1. *δρῦς*.
593, 3. *δρῶπαξ*.
593, 7. *δρῶπαξ*, *cf.* 593, 3.
593, 8. *δρυοπτερίς*, *cf.* 592, 14; 593, 12.
593, 9. *Δρώπακος*.
593, 11. *Δρουσίλλη*, *conf. Act.* XXIV, 24.
593, 12. *δρυοπτερίς*, *cf.* 592, 14; 593, 8.
593, 22. *δρυμός*.
594, 8. *ἀϐρότονον*, *cf.* 422, 27.
594, 10. *δρέπανον ϖετόμενον*, *Zach.* V, 1; PS.
594, 13. *ταπεινός*.
594, *ult.* *δραχμή*, *cf.* 590, 21.
595, 4. *δρόμος*; *cf.* 43, 14.
595, 19. *δράκων*, *cf.* 590, 4.
596, 24. *χαμαιλέων*, *cf.* IL. *Pf.* 128.
596, 26. *χαμαίπιτυς*, D. I, 500; IL. *Pf.* 256.
598, 6. *Βασιλικῶν*?

ܗ

599, 4. ἰδού, *præposito* ܗܳܐ, IL. *N.*, *et postposito* νῦν, *in* ܗܐܫܘܢ.
599, 10. ἔαρ.
599, 11. αἰών, PS.
599, 12. ἑορτάζων.
599, 14. ἑορτή.
599, 15. ἕως.
599, 16-17. ἑωσφόρος; — Ἀφροδίτη.
599, 20. εἶ; — εἰ.
599, *ult.* εἶδεν.
600, 4. εἴδωλον.
600, 6. εἰκών.
600, 8. εἰλίξεις.
600, 10. εἰμί? *glossa non congruit.*
600, 11. εἶπεν.
600, 12. εἰρήνη, *cf.* 291, 19.
600, 13. εἰς?
600, 14. εἷς.
600, 15. εἰσάκουε, PS.
600, 16. εἰσελεύσομαι, PS.
600, 18. εἰσελθέτω, PS.
600, 19. εἰσεπορεύετο.
600, 21. εἰσήγαγεν.
601, 1. εἰσήκουσεν.
601, 3. εἰσήλθοσαν, F. *N.*, 20.
601, 5. εἰς τέλος, PS.
601, 6. εὐδοκία, PS.
601, 7. εὐεργήτεσας.
601, 9. εὐηγγελισάμην.
601, 11. εὐηρέστουν σοι, PS.
601, 13. εὔτονος, IL. *N.*
601, 15. εὔθετος.
601, 16. εὐθηνία.
601, 18. εὐθύς.
601, 19. εὐθύτης.
601, 20. εὐίλατος.
601, 21. εὐκαιρία.
601, 22. εὐλογία.
601, 23. εὐλογήσεις.
601, 24. εὐπαθοῦντες.
601, 26. εὐπρέπεια.
601, 27. εὐρύχωροι?
601, 28. εὐρύς?
602, 1. εὔσημος.
602, 3. εὐφρανθήσομαι.
602, 4. εὐφράνθησαν.
602, 6. εὐφροσύνη.
602, 7. εὐχή.
602, 8. εὐόδωσον.
602, 9. εἴδη.
602, 12. αἰδοῖον, IL. *N.*
602, 14. ἧπαρ, *cf.* 143, 15; 644, 17.
602, 18. ϖόλιον, *cf.* 238, 3.
602, 20. εὑρέθη.
602, 27. ἔϐαλον.
602, *ult.* ἐϐαρύνθη.
603, 10. καρδάμωμον, D. I, 14; IL. *Pf.* 349; *cf.* ܩܪܕܡܡܘܢ.
603, 11. σχοῖνος, *cf.* 473, 4.
603, 13. φλόμος.
603, 20. ἀθήρα, *cf.* 37, 21; 216, 10; 328, 4.
603, *ult.* ἐϐδελύχθησαν, PS.
604, 1. ἐϐεϐαίωσας, PS.
604, 2. ἐπετίμησεν?
604, 3. *an a* κυρτός *corruptum? cf.* 189, 9.
604, 4. ἐϐουλεύσαντο.
604, 6. ἰϐίσκος, *cf.* 181, 3; 409, *ult.*; 626, 24.
604, 15. ἔρινος, D. I, 527-528; IL. *N.*
604, 27. ἔϐενος, *cf.* 18, 3; 86, 18.
604, 28. ἔϐρυξαν.
605, 1. ἔκλειψις, *cf.* 29, 15; 606, 18; 655, 5.
605, 3. ἐγκατάλειμμα.
605, 7. ἐγγίζειν?
605, 8. ἔγγιστα.
605, 9. ἔγγραπτον.
605, 10. ἐγγύς.
605, 11. ἐγένετο.
605, 16. αἰγόκερως, *cf.* 111, 22; 472, 18.
605, *ult.* αἰγίλωψ, *cf.* 28, 11; *etc.*
606, 4. ἐγήρασα.
606, 5. ἐγόγγυσαν.
606, 6. ἐγλύκανας, *Ps.* LIV, 15 *Hex.*, F. *N.* 21.
606, 8. ἀγχίλωψ, *cf.* 211, 2; *etc.*
606, 15. αἴγειρος, *cf.* 27, 23; *etc.*
606, 17. ἡγεμών, *cf.* 112, 1.
606, 18. ἔκλειψις, *cf.* 29, 15; 605, 1; 655, 5.
606, 20. ἡγεμών, *cf.* 606, 17.
606, 22. ἐγνώρισας.
606, 23. ἔγκατα.
606, 24. ἐγκατέλιπες.
607, 1. ἐγκαίνισον.
607, 3. γεωγραφία, PS.
607, 13. ἐδαφιεῖ, PS.
607, 15. ἔδαφος.
607, 18. ἐδειλίασαν.
607, 19. ἐδέσματα.
607, 20. ἐδοκίμασας.
607, 21. ἐδολιοῦσαν, F. *N.* 21.
607, 22. ἐδούλευσαν, PS.
607, 24. ἔδωκας.
607, 25. ὕδραυλις, *cf.* 609, 25; 657, 6.
608, 21. ἐδίψησεν, PS.
609, 22. ὑδρόσατον, *cf.* 42, 8.
609, 25. ὕδραυλις, *cf.* 607, 25.
609, 27. ὑδραύλησις?
610, 1-3. ὑδράργυρος, *cf.* 41, 24; 55, 3; — ὑδρόμυρον? *cf.* 610, 6.
610, 4. ὑδρόμελι, *cf.* 42, 9; *etc.*
610, 6. ὑδρόμυρον? *ac si ex* ὕδρος *et* μόρος, *cf.* 610, 3.
610, 8. Ἀδρίας, *cf.* 42, 17.
610, 9. ὑδροκήλη? *cf.* G. XIX, 447.
610, 10. ὑδρωπικός.
610, 12. ὑδροκέφαλον, *cf.* 80, 18; 85, 8.
610, 13. ἔδραμον.
610, 14. οὐ μά? — οὐδέτερος.
612, 14. ὑγρὰ ϖίσσα, D. I, 97.
612, 16. ὁ γυμνάζων *vel juxta glossam* γυμνάσμενος.
612, 20. ὕδερος.
612, 22. ὕδνα, *cf.* 54, 6.
612, 23. ἡδύοσμος, *cf.* 51, 27.
613, 4. εὐδοκία.
613, 5. εὐεξία.
613, 8. εὔζωμον, *cf.* 53, *ult.*; 55, 19.
613, 10. ἐτυμολογία, *cf.* 57, 12, *etc.*; 623, 15.
613, 11. ἐκτρόπιον, *cf.* G. XIX, 439; *inf.* 642, 27; 654, 12.
615, 1. ὕλη, *cf.* 615, 5 *et* 10; 623, 22; 625, 5.
615, 4. λευκὴ ἄκανθα, *cf.* 213, 22, *etc.*
615, 5. ὕλη, -ας, *cf.* 615, 1 *et* 10.
615, 6. ὑαλοειδής, *cf.* 170, 22.
615, 8. ? *cf.* IL. *Pf.* 173.
615, 10. ὕλη, *cf.* 615, 1 *et* 5.
615, *ult.* ὁμοούσιον, *cf.* 185, 3.
616, 1. ὁμοιούσιον, 67, 1; 185, 2.
616, 2. ὁμοιούσιον, *cf. vocab. præcedens.*
616, 4. ὡμήρισα, PS.
616, 7. αἱμοῤῥοΐδες, *cf.* 67, 21; 637, 5.
616, 28. ὁμωνυμία? *cf.* 66, 25; 68, 11.
616, 29. ὁμώνυμος, *cf.* 66, 24; 184, 15.
616, *ult.* οἴσυπος, *cf.* 77, 20.
617, 3. ὑγιαστικά?

617, 5. *ὑοσκύαμος*, *cf.* 47, 22; *etc.*
617, 6. *ὕπαρξις.*
617, 8. *ὑπερικόν*, *cf.* 79, 1; 84, 5.
617, 11. *εὐπατώριον*, *cf.* 10, 21; 620, 15.
617, 15. *ἕρπυλλος*, *cf.* 302, 8 *et* 23; 660, 6.
617, 19. *ὑποδιάκονος*, *cf.* 143, 18; 621, 5.
617, 23. *δυσουρία*? IL. *N.*, *cf.* 567, 17.
617, 24. *ἐπεξεργασία*? PS.
617, 26. *ὑπογραφή*, *cf.* 79, 12; — *συντέλεια.*
618, 3. *ἠπατικοί*, *cf.* 619, 11.
618, 5. *ὑποθετικός*, *cf.* 619, 2.
618, 7. *ὑπόθεσις*, *cf.* 82, 8; 85, 3; 621, 2.
618, 10. *ὑπομνήματα*, *cf.* 80, 22; 620, 18; 621, 14; 645, 16.
618, 14. *ὑπο[μνη]σῖικόν*, *cf.* 620, 20.
618, 16. *Ὑψισῖάριοι*, *cf. col.* 85, 5.
618, 18. *Ἡ[μερ]οβαπῖισῖαί*, PS.
618, 20. *ὑποκείμενον*, *cf.* 80, 9; 620, 9.
618, 23. *ὑποκισῖις*, *cf.* 84, 17 *et* 23.
618, *ult.* *ὑπόληψις*, *cf.* 82, 9; *etc.*; 620, 26; 646, 7.
619, 3. *ὑποθετικός*, *cf.* 618, 5.
619, 4. ? *Cf.* IL. *Pf.* 252.
619, 7. *ἱπποκένταυρος*, *cf.* 143, 3; 632, 28.
619, 11. *ἠπατικός*, *cf.* 618, 3.
619, 13. *ὑπατεία*; — *ὕπατος*, *cf.* 79, 10; 619, 19.
619, 16. *Ἱπποκράτης*, *cf.* 143, 6.
619, 19. *ὕπατοι*, *cf.* 619, 13.
619, 22. *ὑποσῖ[ατικ]ός*, *cf. vocab. sequens.*
619, 25. *ὑποσ[τα]τικός*, *cf. vocab. præcedens.*
619, 26. *ὑπόληψις*, *cf.* 618 *ult.*; 620, 26.
620, 1. *ὑπαρχία*, *cf.* 620, 5.
620, 2. *ὕπαρχος.*
620, 4. *ὑπερβολή.*
620, 5. *ὑπαρχία*, *cf.* 620, 1.
620, 9. *ὑποκείμενον*, *cf.* 618, 20.
620, 11. *ἐμφύσημα*, F. *N.*, 21; *cf.* G. XIV, 769; *inf.* 626, 6; 639, 8.
620, 13. *ἐπαγωγή*, *cf.* 644, 19.
620, 15. *εὐπατώριον*, *cf.* 617, 11.
620, 18. *ὑπομνήματα*, *cf.* 618, 10; 621, 14; 645, 16.
620, 20. *ὑπομνησῖικόν*, *cf.* 618, 14.
620, 22. *ὑπογάσῖριον*, *cf.* 79, 15.
620, 25. *εὐφόρβιον*, *cf.* 84, 25.
620, 26. *ὑπόληψις*, *conf.* 618, *ult.*; 646, 7.
621, 1. *δρυπετής*, IL. *Pf.* 137.
621, 2. *ὑπόθεσις*, *cf.* 618, 7.
621, 5. *ὑποδιάκονος*, *cf.* 617, 19.
621, 14. *ὑπομνήματα*, *cf.* 618, 10; 620, 18; 645, 16.
621, 16. *ἠπατικός*? *cf.* 618, 3.
621, 17. *ἐγκανθίδες*, G. XIX, 438; *cf.* 626, 26; 642, 17.
621, 20. herba rubia. — *θαψία*, *cf.* D. I, 489 *sub* *ἐρυθρόδανον*; *inf.* 622, 19; 656, 7.
621, 25. *εὖρος*, *cf.* 90, 23.
622, 4. *ὥρα.*
622, 9. *ῥόδινον* (*ἔλαιον*), D. I, 55.
622, 10. *ἄρθρον*, *cf.* 304, 18 *et* 25.
622, 12. ? *Cf.* IL. *Pf.* 361, *not.* 2 *et inf.* ܒܣܪܐ ܕܗܘܕܪܘܬܪܘܢ.
622, 13. *Ὀρέσῖης*?
622, 14. *εὔρυτος*?
622, 15. *εὐρόνοτος*, *cf.* 621, 25.
622, 19. *ἐρυθρόδανον*, *cf.* 285, 18; 304, *ult.*; 657, 13.
623, 3. *ἐτάζων.*
623, 4. *ἐτάκησαν.*
623, 5. *ἐταπεινοφρόνουν.*
623, 7. *ἐταράχθη.*
623, 8. *ἐτάχυναν.*
623, 9. *ἔτεκον.*
623, 10. *ἐτέκταινον*, *lege* ܡܬܢܟܪܝܢ *pro* ܡܬܢܓܪܝܢ, *cf. Ps.* CXXVIII, 3 *Hex.*
623, 11. *ἐτελέσθησαν.*
623, 12. *ἑτερώνυμος*, *cf.* 109, 25.
623, 15. *ἐτυμολογία*, *cf.* 613, 10.
623, 17. *ἑτοιμασία.*
623, 18. *ἔτος.*
623, 22. *ἔτι*; — *εἶτα.*
623, 23. *ἐτυρώθη.*
623, 24. *ἑκτικά*? *Cf.* 653, 24; 654, 3.
623, 25. *ἔτνος.*
624, 22. *ὕλη*, *cf.* 615, 1, 5 *et* 10; 625, 5.
624, 25. *Ἔννατον.*
625, 4. *ἡ ἄλλη*?
625, 5. *ὕλη*, *cf.* 615, 1, 5 *et* 10; 623, 22.
625, 6. *ὕλη*, *cf. vocab. præcedens.*
626, 3-5. *ὁ σμιλευτός*; — *κοπίσκος*, *cf.* D. I, 85; IL. *Pf.* 235.
626, 6. *ἐμφύσημα*, *cf.* 620, 11; 639, 8.
626, 9. *ἶβις.*
626, 24. *ἰβίσκος*, *cf.* 181, 3; 409, *ult.*; 604, 6.
626, 26. *ἐγκανθίδες*, *cf.* 621, 17; 642, 17.
626, *ult.* *ἑπομένη σοί*?
627, 1. *ἐχόμενος.*
627, 2. *ἐχορτάσθησαν*, PS.
627, 3. *ἐπορούων*?
627, 4. *ἐχώλαναν.*
627, 5. *ἐχῖνος* (*τοῦ σῖομάχου*).
627, 6. *ἔχιδνα*, *cf.* 154, 18.
627, 7. *ἔχιον*, D. I, 526.
627, 18. *ἐχῖνος τὸ φυτόν*, *cf.* G. XI, 880; *inf.* 628, 2.
627, 22. *ἐχῖνοι*, *cf. vocab. sequens.*
627, 24. *ἐχῖνος θαλάσσιος*, *cf.* G. VI, 738; D. I, 167.
627, 26. *ἐχῖνος χέρσαιος*, D. I, 168.
628, 1. ?
628, 2. *ἐχῖνος*, *cf.* 627, 18.
628, 6. *ἐξήγαγε*, *cf.* 628, 16.
628, 8. *ἐξαγγελῶ.*
628, 9. *ἐξάγωνος.*
628, 10. *ἐξαγορεύσω.*
628, 12. *ἐξεγέρθητε*, F. *N.*, 22.
628, 13. *ἐξειργάσω.*
628, 14. *ἐξειργάσατο.*
628, 16. *ἐξήγαγεν*, *cf.* 628, 6.
628, 17. *ἐξήγγειλα.*
628, 18. *ἐξανθήματα.*
628, 20. *ἔξοδος.*
628, 22. *ἐξοχάδες*, PS.
628, 23. *ἐξοίσει*, F. *N.* 23.
628, 24. *ἕξις*, *cf.* 162, 3; 629, 1.
628, 26. *ἀξιόλογοι.*
629, 1. *ἕξις*, *cf.* 628, 24; 630, 10.
629, 4. *ἐξάλειψον*, *cf.* 630, 30.
629, 6. *ἐξαπέσῖειλε.*
629, 7. *ἐξάπινα.*
629, 8. *ἐξεδείξατε.*
629, 10. *ἐξέβαλεν.*
629, 11. *ἐξεβιάσαντο*, F. *N.* 22.
629, 12. *ἐξέθρεψε*?
629, 13. *ἐξέκλινον.*
629, 14. *ἐξεκενώθη.*
629, 15. *ἐξέλιπεν.*
629, 16. *ἐξέλιπον.*
629, 18. *ἐξελέξατο.*
629, 19. *ἐξέλοι.*

629, 20. ἐξέλου.
629, 21. ἐξεναντίας.
629, 22. ἐξεπορεύετο.
629, 24. ἐξερευγόμενα.
629, 26. ἐξετάζει.
629, 27. ἐξέτηξας.
629, *ult.* ἐξεχύθη.
630, 1. ἐξετεινάχθην = ἐξετινάχθην, PS., 108, 1; F. *N*, 22.
630, 3. ἐξήλειψας, *cf.* 629, 4.
630, 4. ἐξηράνθη.
630, 5. ἐξηγέρθη.
630, 6. ἐξηρίθμησαν.
630, 7. ἐξείρπυσεν.
630, 8. ἐξίλασμα.
630, 10. ἕξις, *cf.* 629, 1.
630, 12. ἐξιχνιασάμην.
630, 14. ἐξολοθρεύσει.
630, 16. ἔξω.
630, 17. ἐξομολογήσεται.
630, 19. ἐξουδένωσις.
630, 20. ἐξουδενώθη *vel* ἐξουδενώθεις.
630, 21. ἐξουσία.
630, 22. ἔξωσον.
630, 23. ? *Cf.* IL. *Pf.* 52.
630, 24. ἐλάτη, *cf.* 165, 20; 171, 12.
631, 1. ἔλαβεν.
631, 2. ἐλάθετο.
631, 3. ἐλάλησεν.
631, 4. ἐλατή (ἐλατός), PS.
631, 5. ἐλατῖωθήσονται.
631, 7. ἔλαφος, *cf.* 169, 18.
631, 8. ἐλατίνη, D. I, 535.
631, 12. ἐλαφοβόσκον, D. I, 416-417; *cf.* 631, 23.
631, 17. ἐλάτινον (μύρον), D. I, 58.
631, 19. ἐλαία, *cf.* 165, 11; 635, 24.
631, 20. ἔλαιον.
631, 23. ἐλαφοβόσκον, *cf.* 631, 12.
631, 27. ἐλέφας, G. XIX, 428.
631, *ult.* ἐλεγμός.
632, 1. ἐλέγξεις.
632, 2. ἐλεημοσύνη, *cf.* 127, 7.
632, 3. ἐλέησον, *cf.* 172, 19.
632, 4. ἔλεος.
632, 5. ἐλεύθερος, *cf.* 128, 16.
632, 6. ἐλεφάντινος.
632, 8. ἐλένιον αἰγύπῖιον, *cf.* D. I, 43; *inf.* 633, 14; 634, 1.
632, 10. ἐλαιόμελι, D. I, 47.
632, 13. ἐλελίσφακον, D. I, 381; *cf.* 172, 21; 633, 15; 634, 14.
632, 16. ἐλξίνη, *cf.* 176, 10; 633, 17.
632, 20. ἐρυθροείδης (χίτων), G. XIV, 719.
632, 23. ἔλυμος, D. I, 241; IL. *Pf.* 101.
632, 28. ἱπποκένταυρος, *cf.* 619, 7.
632, *ult.* ἅλιξ, *cf.* 173, 14; 633, 20.
633, 9. ἑλίχρυσον ἀμαράντινον, *conf.* 634, 11.
633, 11. Ἡλιόπολις, *cf.* 171, 17; *etc.*
633, 14. ἐλένιον, *cf.* 632, 8; 634, 1.
633, 15. ἐλελίσφακον, *cf.* 632, 13; 634, 14.
633, 17. Ἑλικωνιάς?
633, 20. ἅλιξ, *cf.* 632, *ult.*
633, 22. ἔλειον, *cf.* 177, 12.
633, 24. ἕλκω.
633, *ult.* ἕλιξ, ἑλίκη, *cf.* 396, *ult.*; 636, 9 *et* 15; *S. Frænkel, Die aram. Fremdw.* 56.
634, 1. ἑλένιον, *cf.* 632, 8; 633, 14.
634, 3. ἤλεκτρον, *cf.* 183, 3; *etc.*
634, 8. ἐλίπανας.
634, 9. ἐλπίζει.
634, 10. ἐλυπήθη (*fem.*).
634, 11. ἑλίχρυσον, *cf.* 633, 9.
634, 14. ἐλελίσφακον, *cf.* 632, 13; 633, 15.
634, 17. ἑλξίνη, *cf.* 632, 16; — περδίκιον, *cf.* IL. *Pf.* 142.
635, 1. ἑλξίνη, *cf.* D. I, 582; *supra* 632, 16.
635, 4. ἔκλειψις, *cf.* 29, 15; 655, 5.
635, 6. ἑλλέβορος, *cf.* 165, 23; 635, 21.
635, 8. Ἡλιόπολις, *cf.* 633, 11; *forsan cum* Ἑλλήσποντος *confusum.*
635, 21-22. ἐλλέβορος λευκός; — ἐλλέβορος μέλας.
635, 24. ἐλαία, *cf.* 165, 11; 631, 19.
635, 25-26. ἑλληνικά; — ἑλληνισμός.
635, *ult.* Ἑλλάς, *cf.* 327, 25.
636, 1. ἐλπίσατε.
636, 2. ἐλπίς, *cf.* 178, 12.
636, 7. ἀσπίς, *cf. Physiol.*, *ed. Tychsen, cap.* 30; *ed. Land, cap.* 73.
636, 9. ἕλιξ, ἑλίκη, *conf.* 633, *ult.*; 636, 15.
636, 12. ἑλκύσαι.
636, 15. ἕλιξ, ἑλίκη, *conf.* 633, *ult.*; 636, 9.
636, 20. ἕλιξ, ἑλίκη, *cf. vocab. præcedens.*
636, 23. ἕλκυσμα, D. I, 764.
636, 25. ἐλθέτω.
636, 26. ἐμάκρυνα.
636, *ult.* αἷμα, -ατος, *cf.* 132, 10; 135, 14.
637, 1. ἡ βουλή, *cf.* 367, 11; 369, 25.
637, 2. ἐμελέτησαν.
637, 5. αἱμοῤῥοΐδες, *cf.* 616, 7.
637, 7. αἱματίτης (λίθος), D. I, 810.
638, 1. ἐμίαναν, PS.
638, 2. ἐμίγησαν.
638, 3. ἐμίσησας.
638, 5. ὅμηρα.
638, 11. ἥμισυν, *cf.* 133, 21.
638, 13. ἡμιτριταῖος, *cf.* 133, 15.
638, 21. ἡμικρανία, *cf.* 133, 11.
639, 1. ἄμποτις, *cf.* 190, 18.
639, 3. ἐμπερικοί, *cf.* 190, 20.
639, 5. ἔμπαιγμα.
639, 6. ὑπώπια, *cf.* 81, 14; 640, 1.
639, 8. ἐμφύσημα, *cf.* 620, 11; 626, 6; 639, 26.
639, 10. ἔμπετρον, D. I, 672; *cf.* 640, 4; 645, 13.
639, 12. ἐμπλησθήσῃ.
639, 14. ἐμπυρίζεται.
639, 16. ἐμπαγῆναι, F. *N.* 23.
639, 18. ἐμπεσεῖται? PS.
639, 19. ἔμπνευσις, F. *N.* 23.
639, 23. ἐφάνθη?
639, 24. ἐμφανῶς.
639, 25. ἐμφράξει.
639, 26. ἐμφύσημα, *cf.* 639, 8.
640, 1. ὑπώπια, *cf.* 639, 6.
640, 4. ἔμπετρον, *cf.* 639, 10; 645, 13.
640, 7. ἐμπερική, *cf.* 190, 20.
640, 9. ἡμίθεος.
640, 14. ἔνδημα; — ἐπιχώρια, *conf.* 640, 25.
640, 16. ἰνδικόν.
640, 18. ἐνδιαβάλλοντες, *Ps.* LXX, 12; *cf.* F. *N.* 24.
640, 20. ἐνδιέβαλλόν με, *Ps.* XXXVII, 21; *cf.* F. *N.* 24.
640, 22. ἔνδυμα.
640, 23. ἐνεδρεύει.
640, 24. ἐνδύομαι.
640, 25. ἔνδημα; — ἐπιχώρια (νοσήματα), *cf.* 640, 14; G. XV, 429; XVII, I, 11.
641, 3. ἠνέγκατε.

641, 4. ἐνέδρα.
641, 5. ἕνεκα.
641, 6. ἕνεκεν.
641, 7. ἐνεκότουν, *Ps.* LIV, 4; F. *N.* 24.
641, 9. ἐνεπάγησαν.
641, 10. ἐνετείλω, F. *N.* 24.
641, 11. ἐνέτεινον.
641, 12. ἐνευλογεῖται.
641, 14. ἐνεγράφη.
641, 17. ἐνύσταξαν.
641, 18. ἐνώπιον.
641, 19. ἐνώτισαι.
641, 23. ἐντολή.
641, 24. ἐντραπείησαν, PS.
641, 26. ἔντρομος.
641, 27. ἐν τῷ.
641, *ult.* ἔντυβον, G. XIX, 730; *conf.* 103, 1; 204, 25.
642, 1. ἐντεροκήλη, *cf.* 206, 10.
642, 3. ἐνύπνιον.
642, 8. ἡνίοχος.
642, 17. ἐγκανθίδες, *cf.* 621, 17; 626, 24.
642, 22. ἐσάπησαν.
642, 23. ἐσείσθη.
642, 24. ἐσώθησαν, *glossa ad aliud vocab. pertinente*, *cf.* ΓS.
642, 25. ἔσωθεν.
642, 26. ἔσεται.
642, 27. ἐκτρόπιον, *cf.* 613, 11; 654, 12.
643, 1. ἔσταξεν.
643, 2. ἐστέρησας.
643, 3. ἐστεφάνωσας.
643, 4. ἔστη; — ἔστιν.
643, 6. ἐστεριγμένη.
643, 8. ἐχῖνος, *cf.* 627, 24.
643, 10. ἔση.
643, 11. ἐσεμειώθη, *Ps.* IV, 7; F. *N.* 24.
643, 13. ἐσίγησα.
643, 14. ἔσχατος.
643, 15. ἐσχάρα, *cf.* 643, 20 *et* 22.
643, 18. ἐσμίκρυνε.
643, 19. ἐσχάρα, *cf.* 643, 15 *et* 22.
643, 22. ἐσχάρας, *cf.* 643, 15 *et* 19.
643, 26. ἔσπασαν.
643, *ult.* ἰσοσκελής, *cf.* 138, 5.
644, 1. ἐσκίρτησαν.
644, 3. ἐπαγγελία.
644, 4. ἐπάγων.
644, 5. ἐπᾴδων.
644, 6. ἐπαλαιώθη, *cf.* 644, 8.
644, 7. ἐπάκουσόν μου.
644, 8. ἐπαλαιώθησαν, *cf.* 644, 6.
644, 9. ἐπανιστάμενοι.
644, 11. ἐπανίσταντο ἐπ' ἐμέ.
644, 13. ἐπάρθητε, F. *N.* 24.
644, 14. ἔπαρον, F. *N.* 24.
644, 15. ἐπάταξας, PS.
644, 17. ἧπαρ, *cf.* 143, 15; 602, 14.
644, 19. ἐπαγωγή, *cf.* 620, 13.
644, 21. ἐπητήσαντο.
644, 23. ἐπέβη.
644, 24. ἐπεβίβασας.
644, 26. ἐπαίδευσαν.
644, *ult.* ἐπείνασαν.
645, 1. ἐπελήσθην.
645, 2. ἐπεκαλύφθησαν.
645, 3. ἐπενθήθησαν, *Ps.* LXXVII, 63; F. *N.* 25.
645, 4. ἐπεῤῥίφην.
645, 6. ἐπετάσθη.
645, 7. ἐπετίμησας αὐτοῖς.
645, 9. ἐπιθυμία, PS.
645, 10. ἐπεῖδον.
645, 11. ἐφείσατο.
645, 13. ἔμπετρον, *conf.* 639, 10; 640, 4.
645, 16. ὑπομνήματα, *cf.* 80, 22; 618, 10; 620, 18; 621, 14.
645, 18. ἐπενεῖτε = ἐπαινεῖται, F. *N.* 25.
645, 19. ἔπαινος.
645, 20. ἐπορεύθη, F. *N.* 25.
645, 21. ἐπισιτισμός.
645, 22. ἐπολυώρησας, *Ps.* XI, 9; F. *N.* 25.
645, 24. ἐπόρνευσαν.
645, 25. ἐπότισάν με.
645, *ult.* ἐπόψομαι = ἐποφθήσομαι.
646, 1. ἐφονοκτονήθη, *glossa ad aliud vocab. pertinente*, F. *N.* 25.
646, 2. ἐφόνευσαν, *cf. vocab. sequens.*
646, 3. ἐφόνευσαν.
646, 4. ?
646, 7. ὑπόληψις, *cf.* 620, 26; *etc.*
646, 9. ἑπτάκις.
646, 10. ἑπτά.
646, 11. ἑπταπλάσιον.
646, 13. ὑπατεία.
646, 14. ἐπιμήδιον, D. I, 520.
646, 17. ἐπήγαγεν, -γες.
646, 18. ἐπήκουσεν.
646, 19. ἐπιδημία, G. XV, 429; *conf.* 651, 27.
646, 22. ἐπιληψία, *cf.* 143, 11; 144, 20; 647, 21.
646, *ult.* ἐπίνευσις.
647, 3. ἐπινυκτίδες.
647, 5. ἐπίπεδον, *cf.* Hof. 169.
647, 6. ἐπίπλοος.
647, 7. ἐπλανήθησαν.
647, 9. ἐπίλογος.
647, 11. ἐφήμερος (πυρετός), G. X, 666 *seq.*; *cf. supra*, 189, 18.
647, 12. ἐπλήσθη.
647, 13. ἐπιλησμοσύνη.
647, 15. ἐφήμερον, D. I, 581; IL. *Pf.* 48; *cf.* 647, 24; 651, 17.
647, 17. ἐπιπεφυκώς, *cf.* 79, 5, *etc.*; 651, 15.
647, 21. ἐπιληψία, *cf.* 646, 22.
647, 24. ἐφήμερον, *cf.* 647, 15; 651, 17.
647, 26. ἐπίκαυμα, G. XIV, 774; XIX, 434; *cf.* 648, 3; 652, 1.
648, 3. ἐπίκαυμα, *conf.* 647, 26; 652, 1.
648, 4. ἐπίῤῥημα, *cf.* 649, 20.
648, 6. ἐφήμερον, *cf.* 647, 15; 651, 17.
648, 7. ἐπίγαστρον, *cf.* 79, 15.
648, 10. ἠπίαλος, *cf.* 143, 20; G. VII, 347.
648, 12. ἐπισημασία, *cf.* 641, 24.
648, 15. ἐπῄρθη.
648, 16. ἐπιβρέξει.
648, 17. ἐπιεικής.
648, 18. ἐπιθυμητός.
648, 19. ἐπικαλεῖσθαι.
648, 21. ἐπικαλησόμεθα.
648, 23. ἐπιλάβου.
648, 24. ἐπιλανθανόμενα.
648, 26. ἐπιλήσεται? PS.
648, *ult.* ἐπιπλεῖον, PS.
649, 1. ἐπιποθεῖ.
649, 2. ἐπισκέπτη, *Ps.* VIII, 5; F. *N.* 26.
649, 4. ἐπισκέπτεσθαι, PS.
649, 6. ἐπισκοπή.
649, 7. ἐπιστραφῆτε.
649, 8. ἐπίστρεψον.
649, 9. ἐπὶ τί.
649, 10. ἐπιτήδευμα, PS.
649, 12. ἐπίφανον, F. *N.* 26.
649, 13. ἐπιτίμησις.
649, 15. ἐπὶ τοσοῦτον?
649, 17. ἐπιτίμησον.

649, 18. ἐπιχαρείησάν μοι, *Ps.* XXXIV, 19, 24; F. *N.* 25.
649, 20. ἐπίῤῥημα, *cf.* 648, 4.
649, 22. ἔφυγον.
649, 23. ἔφηλις.
649, 24. ἀπηλιώτης, *cf.* 260, 18.
649, *ult.* ἐπιλογισμός.
650, 5. ἐφιάλτης, *cf.* 652, 10.
650, 7. ἐποίησα.
650, 8. ἐποίησας.
650, 9. ἐπι[νε]νευκώς.
650, 11. ἐπιχείρημα, *conf.* 142, 20; 259, 19.
650, 13. ἐπιτόνια?
650, 14. ἐπιφανῶν ϖόλις, F. *N.* 26.
650, 16. ἐπίσκοπος, *cf.* 141, 11; *etc.*
650, 17. ἐπίτριψις.
651, 15. ἐπιπεφυκώς, *cf.* 79, 5, *etc.*; 647, 17.
651, 17. ἐφήμερον, *conf.* 647, 15; 648, 6.
651, 19. ἐφήμερον, *conf. vocab. præcedens.*
651, 21. ἐπιπακτίς, D. I, 599.
651, 24. ἐπισημασία, *cf.* 648, 12.
651, 27. ἐπίδημα (νοσήματα), G. XV, 429; *cf. supra* 646, 19.
652, 1. ἐπίκαυμα, *cf.* 647, 26.
652, 3. ἐπίσειον? *cf.* G. XIV, 705, *ult.*
652, 4. ἁπλῶς.
652, 6. ἡπατικόν (ϖάθος), G. XIII, 197.
652, 7. ἐπλατύνας.
652, 9. ἐπληθύνθησαν.
652, 10. ἐφιάλτης, *cf.* 650, 5.
652, 15. ἐψιθύριζον, *Ps.* XL, 8; F. *N.* 26.
652, 17. ὑποκείμενον, *cf.* 80, 9.
652, 18. ἐψεύσαντο, PS.
652, 24. ἐφρύαξαν, F. *N.* 26.
653, 1. ?
653, 2. ἐπίθυμον, D. I, 670.
653, 4. ἐκαθίσω.
653, 5. ἐκάθισας.
653, 6. ἐκάλυψεν.
653, 7. ἑκάστη, *cf.* 653, 11.
653, 8. ἐκαύθη.
653, 9. ἑκατόμϐη?
653, 11. ἕκαστος.
653, 12. ἐγχυμώματα, F. *N.* 26.
653, 14. ἐκγελάσεταί σε, *glossa ad vocab.* ἐκδίκησις *pertinente*, F. *N.* 27.
653, 16. ἐκδικητής, *Ps.* VIII, 3, F. *N.* 26.
653, 17. ἐκέκραξα, F. *N.* 27.
653, 19. ἐκοιμήθην.
653, 20. ἐκόπασεν.
653, 22. ἐκοπίασα.
653, 23. ἑκουσίως.
653, 24. ἑκτικὸς (ϖυρετός), G. X, 533.
653, 27. ἐκκ[λησιασ]τικά? *cf.* 654, 4.
653, *ult.* ἑκατοστός.
654, 3. ἑκτικοί, *cf.* 653, 24.
654, 4. ἐκκ[λησιασ]τικά? *cf.* 653, 27.
654, 6. ἐκεῖ?
654, 7. ἐκτιλεῖ σε, PS.
654, 8. ἐκέραννυν?
654, 10. ἐκτήσατο.
654, 11. ἐκτήσω.
654, 12. ἐκτρόπιον, *cf.* 613, 11; 642, 27; 655, 3.
654, 17. ἔκτομον, PS.; *cf.* D. I, 627.
654, 19. ἐκίνησαν.
654, 20. ἐκίσσησεν.
654, 23. ἰϐίσκος, *conf.* IL. *Pf.* 199, *not.* 2.
654, 24. ἔκχεον.
654, 25. ἐκλείπωσι.
654, 26. ἔκλαιον.
654, 27. ἐκλεκτός, *cf.* 655, 2.
654, *ult.* ἐκληροδότησε.
655, 1. ἔκκλινον, *cf.* 655, 17.
655, 2. ἐκλεκτός, *cf.* 654, 27.
655, 3. ἐκτρόπιον, *cf.* 613, 11; 642, 27; 654, 12.
655, 5. ἔκλειψις, *cf.* 29, 15; 605, 1; 606, 8.
655, 9. ἐκμυκτηριεῖ, PS.
655, 10. ἔκσπασας.
655, 11. ἔκτασις.
655, 12. ἐκπορευόμενος.
655, 13. ἐκπίεσμος.
655, 15. ἐκϐαλόντες, *Ps.* XVI, 12; F. *N.* 27.
655, 16. ἐκκλησία.
655, 17. ἔκκλινον, *cf.* 655, 1.
655, 18. ἐκκλῖναι.
655, 19. ἐκζητήσει, *Ps.* IX, 34; F. *N.* 27.
655, 20. ἐκζητῶν, F. *N.* 27.
655, 21. ἐγκράτεια? *cf.* 121, 14.
655, 22. ἔκρυψάς μοι.
655, 24. ἔκρυψαν.
655, 25. ἔκθεσις.
655, 26. ἐκθλίψω.
655, *ult.* αἶρα, *cf.* 8, 21; 147, 20.
656, 1. ?
656, 2. ἐρέϐινθος, *cf.* 15, 18; 280, 15.
656, 7. herba rubia, *cf.* 621, 20.
656, 15. ἔργον.
656, 17-18. ἐρεγμός; — ἐφήμερον.
656, 25. ἐρεῖτε.
656, 27. ἐρεύξεται.
657, 1. ἐρυσίπελας, G. XIX, 441.
657, 3. Ἡρωδιάς.
657, 6. ὕδραυλις, *conf.* 607, 25; 609, 25.
657, 7. ἐρωδιός, *cf.* 96, 10; 212, *ult.*
657, 8. Ἡρώδης.
657, 13. ἐρυθρόδανον, *conf.* 622, 19, *etc.*
657, 14. ἐρυθρόδανον, *cf. vocab. præcedens.*
657, 15. ἄρωμα.
657, 18. ἐρύσιμον, D. I, 297; IL. *Pf.* 164.
657, 21. ἠρύγγιον, *cf.* 89, 21; 148, 7.
657, 24. ἐργαζόμενος.
658, 1. αἱρετικοί.
658, 9. ἔριον.
658, 10. ἔρις.
658, 11. ἐρισύϐη, F. *N.* 27.
658, 13. ἐρείκη, *conf.* 21, 10; 149, 25.
658, 15. ἔρημος.
658, 18. ἐρχομένη.
658, 19. Ἑρμῆς, *cf.* 686, 16.
658, 25. Ἑρμῆς Τρισμέγιστος, *cf.* 296, 20.
659, 1. ἑρμοδάκτυλος, *cf.* 296, 4.
659, 3. Ἐρυθρὰ ϑάλασσα.
659, 13. αἵρεσις.
660, 3. ἑρπετά.
660, 6. ἕρπυλλος; — σισύμϐριον, *cf.* 302, 8 *et* 23; 617, 13.
660, 9. ἕρπης, G. XIX, 440.
660, 10. Ἡρακλῆς.
660, 16. σόγχος.
660, 17. ἡρακλεία; — μαγνῆτις, *conf.* 297, 3-5.
660, 22. ἔρειψις.
661, 8. ἐθαυμάστωσε.
662, 1. ἐθεμελίωσας.
662, 5. αἰθήρ, *cf.* 8, 16; 327, *ult.*
662, 7. Ἀθῆναι, *cf.* 327, 20.
662, *ult.* ἔθυσα.

ܘ

663, 4. *ὠά*, *cf.* 47, 15; 55, 18.
663, 8. Valentinus.
663, 10. Valerianus.
663, 13. vela.
664, 4. *ὕδνον*, *cf.* 54, 6.
664, 10. Valens Palæstinus.
664, 14. *οὖα*, IL. *Pf.* 49.
665, 8. *οἰνάνθινον* (*ἔλαιον*), PS., *conf.* 71, 19.
665, 14. *οἴσυπος*, *cf.* 77, 20.
665, 16. *ὄξος*, *cf.* 61, 7; 155, 4.
665, 21. vela, *cf.* 663, 13.
665, 25. Valens.
666, 4. *ὄνοι ὑπὸ ὑδρίας*, D. I, 183.
666, 8. *ὄνυχες αἰγῶν*, D. I, 185; — [*ὄνυχες*] *ὄνων*, D. I, 184.
666, 13. *οἶνος*, *cf.* 69, 12; 196, 21.
666, 14. *ὄνυξ*, *cf.* 69, 17; 202, 4.
666, 16. *ὀρτάρια*, *cf.* 91, 17.
666, 17. *ὄσ7ρεον*, *cf.* 76, 25.
666, *ult.* *ὄψ*, *ὀπός*; — *ῥῆμα*.
667, 1. *ὀπὸς κυρηναϊκός*, D. I, 431; IL. *Pf.* 36; *cf.* 81, 7; 447, 23; 545, 9.
667, 3. *ὀπός*, *cf.* *vocab. præcedens.*
667, 4. *ὀποπάναξ*, D. I, 396; IL. *Pf.* 191; *cf.* 265, 24.
667, 7. *ἄκορον*, *cf.* 85, 19; 275, 13; 278, 9.
667, 8. *ὤκιμον*, *cf.* 86, 14.
667, 9. ?
667, 11. *ὠκίμινον* (*μύρον*), D. I, 62; *cf.* 86, 14; 667, 8.
668, 15. *οὖρον*, *cf.* 91, 9.
668, 17. *ὄροβος*, *cf.* 91, 11 *et* 12.
668, 18. *ὀροβάγχη*, *cf.* 90, 25; 93, 1; 95, 1; 292, 8.
668, 24. *μεσάραιον*, G. II, 561 *et* 563.
669, 3. *μεσαντέριον*, G. II, 575 *et* 785.
669, 12. *ὀρίγανος*, *cf.* 92, 13.
670, 4. *ὄρθιον*, *Frænkel, Die aram. Fremdw.* 223.
670, 6. *ἄρμενον*, *cf.* 296, 15.
670, 12. *ὀθόννα*, D. I, 333.

ܙ

671, 4-5. *ζέα et ζεία*, *cf.* 676, 24; 687, 6.
671, 12. *ζωή*, *cf.* 677, *ult.*
671, 14. *ζήτημα*.
673, 24. *κόπρος*.
673, 25 *et ult.* *ψαρὸς κόπρος*, G. XII, 308.
676, 1. *ἀθήρα*? *cf.* 592, 17; 630, 20; *lege* ܙܪܘܠ *pro* ܙܙܘܠ.
676, 24. *ζέα*, *cf.* 671, 4; 687, 6.
677, 5. *ζεῦγος*.
677, 23. *ἀντίδοτος*, *cf.* 216, 4.
677, 24. *Ζεύς*; — *κασσίτερος*, *cf.* 681, 6; 686, 22.
677, *ult.* *ζωή*, *cf.* 671, 12.
678, 17. (*τὰ*) *ζωγρεῖα*.
678, 19. *ζύγωμα*, *cf.* 99, 12 *et* 19; 217, 25.
678, 21. *Ζεῦγμα*.
678, 24. *ζώδια*.
679, 1. *ζώδιον*.
679, 3. *ζωδιακός*, *cf.* *vocab. sequens.*
679, 4. *ζωδιακός*.
679, 11. *δαμασκηνά*, *cf.* 579, 20.
679, 12. *ζωμὸς ἰχθύων*, D. I, 182.
680, 4. *Ζεύξιππος*, *cf.* *Joh. Eph.*, 186, 19; *sup.* 525, 18. — *δημόσιον*.
680, 18. *ζυγομαχία*, PS.
680, 23. *ζύμη*.
680, 27. *ζώνη*.
680, *ult.* *ἀννώνα*, *-ας*, *cf.* 203, 20.
681, 1. *ζώνας* (*ζώνη*), *cf.* 680, 27; 681, 3.
681, 3. *ζώνας* (*ζώνη*), *cf.* 680, 27; 681, 1.
681, 6. *Ζεύς*, *cf.* 677, 24; 686, 22.
683, 13. *ζώπισσα*, D. I, 100.
683, *ult.* *χείρ*; — *καψάκη*, PS.
684, 4. ?
684, 11. *ζοῦρα*, PS., *e gloss. Du Cange.*
684, 17. *Ζωροάσ7ρης*.
684, 22. *ζύθος*, D. I, 237; *cf.* 688, 4.
684, 23. *δοθιῆνες*, G. XVI, 461, 4.
686, 4. *ζητήματα*.
686, 5. ?
686, 7. *ζῇ*.
686, 8. *ζυγός*, *cf.* 686, 24.
686, 10. *ζυγός*, *-όν*, *cf.* 686, 26.
686, 22. *Ζεύς*, *cf.* 677, 24; 681, 6.
686, 24. *ζυγός*, *cf.* 686, 10.
686, 26. *ζυγός*, *cf.* 686, 10.
686, *ult.* *ἰόν*, *cf.* 118, 3.
687, 6. *ζέα*, *cf.* 671, 4.
687, 7. *ζῆλος*.
687, 8. *ζημία*.
687, 12. *Ζηνοβία*.
687, 24. *ἰός*, *cf.* 35, 24; *etc.*
688, 4. *ζύθος*, *cf.* 684, 22.
689, 2. *ζάλη*.
692, 14. *δάμαλις*, *-εως*, 526, 17.
695, 17. *ζῆν καλῶς*, PS.
702, 4. *ξήριον*? *cf.* 910, 16.
704, 1. *σ7ίγματα*.
704, 10. *ἀδάρκης*, *cf.* 33, 25, *etc.*

ܚ

708, 11. *φαράγγιον*.
708, 14. *κρήνη -ας*?
718, 22. *ἀδάρκης et ἀδάρκιον*, *cf.* 33, 25, *etc.*
718, 23. *λιβανωτός*.
720, 2. *τέταρτον*.
720, 13. *ῥοιάς*, IL. *Pf.* 203.
726, 24. *χαμαιλέων*.
731, 2. *αἰγοθήλης*, PS.
749, 5. *διάφραγμα*, *cf.* 569, 10.
752, 7. *ἐρύσιμον*, *cf.* 657, 18.
754, 17. *ἀνθερίκη*, *cf.* 214, 15.
755, 1. *σχοῖνος*, *conf.* 473, 4; 603, 11.
757, 23-24. ? — *ῥῆον*, D. I, 340; IL. *Pf.* 170.
758, 11. *αἱματίτης* (*λίθος*), *cf.* 637, 7.
764, 16. *ἕλληνες*, *cf.* 175, 4.
772, 24. *πόροι*.
773, 1-2. *ῥεῦμα*.
773, 8. *σειρά*, *-ᾶς*, *cf.* *inf.* ܣܝܪ̈ܣ.

APPENDIX AD LITTERAS

ܛ - ܠ

VOCES GRÆCAS INVESTIGATAS ET IN SUAM FORMAM REDACTAS COMPLECTENS.

ܛ

783, 4. Θήϐαïs?
783, 5. [λεοντεπέ]ταλον, IL. *Pfl.*, 304.
783, 7. τραγάκανθα, IL. *Pfl.*, 49.
783, 8. τέως, *cf.* 788, 15.
783, 11. ταῦρος.
783, 15. τάξος, D. I, 557; IL. *Pfl.*, 234.
783, 17. τελλινῶν, *cf. vocab. sequens; lege in glossa* ܬܠܝܢܐ.
783, 18. τελλίνη, D. I, 170, *cf.* 789, 16.
784, 7. τριᾶς? IL. *N.*, *cf.* 830, 7.
784, 9. τέφρα, *cf.* 789, 25; *Merx, Z. D. M. G.*, 1885, 299, nº 4.
784, 10. τακτὴν (τιμήν).
784, 13. τάραξις.
784, 15. τάριχος, *cf. Lagarde, Gesamm. Abh.*, 48, 3; *Mitth.*, II, 12.
784, 16. ταρσός.
784 *ult.* ταρσός, *cf.* 452, 23.
785, 1. Taurus, IL. *N.*
785, 3. Τάρταρος, *cf.* 790, 8; 824, 25.
787, 2. tabellarius.
787, 8. Ταϐεννεσιώτης, -τα.
787, 11. τεχνολογία, *cf.* 806, 25.
787, 14. λημνία σφραγίς, D. I, 778; *cf.* 934, 24; 966, 15 *et* 20; 975, 9; 1092, 1.
788, 6. τρωγλοδύτης, *cf.* 788, 16.
788, 7. τήγανον, *cf.* 801, 21.
788, 15. τέως, *cf.* 783, 8.
788, 16. τρωγλοδύτης, *cf.* 821, 6; 823, 9 *et* 18.
788, 18-19. τεύκριον; χαμαίδρυς, D. I, 448; IL. *Pfl.*, 367.
788, 20. τεῦτλον, D. I, 265; IL. *Pfl.*, 273; *cf.* 792, 10.
788, 22. τεταρταῖος, G. IX, 662; XIX, 402; *Geop.*, 93, 28.
788, 23. τέτανος, *cf.* 789, 8; 802, 13.
788, 24. τέττιγες, D. I, 189.
789, 1. τέττιξ, -ιγος, *cf.* 788, 24; 792, 16.
789, 3. τιτίς, *cf. Kal.* et *Damn.*, *Introd.*, XLII; *inf.* 802, 15.
789, 4. τετραφάρμακον, βασιλικόν, G. XII, 601.
789, 6. τετράγωνον, *cf.* 800, 23.
789, 8. τέτανος, *cf.* 788, 23; 802, 13.
789, 13. τετραχία.
789, 15. τεχνίτης.
789, 16. τελλίναι, *cf.* 783, 18.
789, 18. τῆλις, *cf.* 803, 5? *vel potius* τελλίνη, *leg. in glossa* حيوان الماء; *cf. vocab. præc. et de simili confusione col.* 816, *not.* 12.
789, 21. τέχνη.
789, 25. τέφρα, *cf.* 784, 9,
789, *ult.* τερεϐινθίνη, *cf.* 790, 5; 801, 10 *et* 13.
790, 3. τέρμινθος, *cf.* 274, 23; 790, 11; 829, 17.
790, 5. τερεϐινθίνη, *cf.* 789, *ult.*; 801, 10 *et* 13.
790, 7. τέρας, *cf.* 827, 24.
790, 8. Τάρταρος, *cf.* 785, 3; 824, 25.
790, 11-13. τέρμινθος, *cf.* 790, 3; τερεϐινθίνη, *cf.* 789, *ult.*; ῥητίνη.
791, 11. ὅρμινον, *cf.* 93, 24; ϖράσιον, IL. *Pfl.*, 165.
791, 16. τορδύλιον, D. I, 404; IL. *Pfl.*, 226.
792, 10. τεῦτλον, *cf.* 788, 20.
792, 16. τέττιξ, *cf.* 789, 1.
793, 19. Τυχικός, *Act.* XX, 4.
793, 20. τοξεύτης.
793, 22. τοξάριον.
793, 24. τύλωσις, G. XIV, 770.
793, 26. τύλοι.
794, 19. τροῦλλα, trulla, *cf.* 799, 17; 808, 6; 821, 18.
794, 24. τόμος.
795, 3. τριχός (θρίξ).
795, 4. τόνος.
795, 6. τυμπανίας, G. XIX, 424.
795, 16. τύπος.
795, 18. τυφωνικὸς εὐροκλύδων, *Act.*, XXVII, 14.
795, 21. τύπος.
795, 23. τυμπανίας, *cf.* 795, 6.
795, 26. τόπος.
796, 2. τηκόλιθος, *cf.* 797, 3; 801, 22.
796, 7. τύφη, D. I, 467; IL. *Pfl.*, 181.
796, 11-12. τεύκριον; χαμαίδρυς, *cf.* 788, 18.
796, 13-20. τοπική; τοπικά; τοπικός.
797, 1. ?
797, 2. ?
797, 3. τηκόλιθος, *cf.* 796, 2; 801, 22.
797, 5. τόκος.
797, 6. τὸ κεφαλαῖον?
797, 7. τυρός.
798, 8. τραγῳδός.
798, 9. τέως? *cf.* 788, 15.

798, 10. τύραννος, *cf.* 822, 9.
798, 16. [μάρ]τυρ, -ος, PS.
798, 23. τόρνος, *cf.* 464, 9; 822, 23.
799, 10. τροπαῖον, *cf.* 823, 6.
799, 17. τροῦλλα, *cf.* 794, 19; 808, 6; 821, 18.
799, 23. τεύθριον, D. I, 489; IL. *Pfl.*, 311.
799, 26. ϑέρμη? *cf.* 826, 6 *et* 25.
800, 9. Τίτος.
800, 11. τίτανος, *conf.* 802, 6; 812, 16.
800, 13. ?
800, 14. τετραετηρικός.
800, 17. *Vox syriaca e* τίτλος *formata, cf.* 802, 17.
800, 19. τετραφάρμακον, *cf.* 789, 4.
800, 21. τετράπυλον.
800, 23. τετράγωνον, *cf.* 789, 6.
800, 25. τετράπους, -οδος.
800, 27. τέτταρα.
800, *ult.* τέτταρα καθίσματα.
801, 1. τετραευαγγέλιον.
801, 3. τετραγωνισμός.
801, 5. τετραπλάσιος?
801, 6-9. τετράρχης, tetrarcha, *conf.* 832, 15.
801, 10. τερεβινθίνη, *cf.* 789 *ult.*; 790, 5.
801, 13. τερεβινθίνη, *cf.* 274, 24; 790, 3.
801, 21. τήγανον, *cf.* 788, 7.
801, 22. τηκόλιθοι, *cf.* 791, 2; 797, 3.
801, 25. ϖήγανον, D. I, 394; IL. *Pfl.*, 371.
801, *ult.* Τίγρις.
802, 2. τρόφη, *cf.* 822, 19; 824, 6.
802, 6. τίτανος, *cf.* 800, 11; 812, 16.
802, 13. τέτανος, *cf.* 788, 23; 789, 8.
802, 15. τιτίς, *cf.* 789, 3.
802, 16. τέττιξ, -ιγος, *cf.* 788, 24; 789, 1.
802, 17. τίτλος.
802, 19. Τιτάν, ἥλιος Τιτάν, *cf.* 129, 24.
802, 24. τεῖχος.
802, 25. τηλέφιον, D. I, 337; IL. *Pfl.*, 161.
803, 3. τέλειος.
803, 4. τήλινον (μύρον), *cf. vocab. seq.*
803, 5. τῆλις, D. I, 243; IL. *Pfl.*, 316.
803, 8. τηλέφια, G. XVII *b*, 809; IL. *N.*
803, 12. ταμεῖον, *cf.* 811, 13.
803, 13. Τιμόθεος.
803, 16. τιμώτατος.
803, 17. τίμη.
803, 19. τιμωρία, *cf.* 480 *ult.*
803, 21. τίμα τὸν ϖατέρα καὶ τὴν μητέρα σήν, Math. XV, 4.
803, 26. Τιμαίου Βαρτίμαιος, Marc. X, 46.
804, 1. τενεισμός, G. XIX, 422.
805, 4. τεσσαρακόσια.
805, 6. τεσσαρακοστός.
805, 14. τυφλός.
805, 16. τυφώδης, G. XIX, 400.
805, 18. τιθύμαλλος, D. I, 651; IL. *Pfl.*, 193; *cf.* 806, 19; 810, 20.
805, 20. τύπος, *cf.* 795, 21; 813, 6.
805, 22. τέκτων, *cf.* 813, 8.
806, 14. [cen]turiones.
806, 17. ϑηρία, *cf. inf.* ܬܐܪܝܐ, IL. *N.*
806, 19. τιθύμαλλος, *cf.* 805, 18; 810, 20.
806, 22. τηθύς.
806, 23. τάχα.
806, 24. ταπεινός, *cf.* 816, 26.
806, 25. τεχνολογία, *cf.* 887, 11.
806, 26. τάξις, *cf.* 807, 15.
807, 15. τάξις, *cf.* 806, 26.
807, 23. στελγίς, -ίδος, *cf. Siegm. Frænkel, Die aram. Fremdw.*, 113.
808, 6. τροῦλλα, trulla, *cf.* 794, 19; 799, 17; 821, 18.
809, 6. τάλαντον, talentum.
809, 11. τὰ ἀξιώματα.
810, 17. talare.
810, 19. χλαμύς.
810, 20. τιθύμαλλος, *cf.* 805, 18; 806, 19.
811, 13. ταμεῖον, *cf.* 803, 12.
811, 16. τίμησις.
811, 17. ?
812, 1-2. κίκεως καρπός, *cf. Z. D. M. G.* 1885, 276 *ult.*
812, 16. τίτανος, *cf.* 800, 11; 802, 6.
813, 6. τύπος, *cf.* 795, 21; 805, 20.
813, 8. τέκτων, *cf.* 805, 22.
813, 11. ϖέταλα.
816, 11. Τυφών.
816, 17. τάπητα, *cf.* 187, 1.
816, 21. τρίπους, -οδος, *cf.* 827, 26.
816, 26. ταπεινός, *cf.* 806, 24.
817, 8. *Ult. vocab.* τετράπους *videtur esse.*
817, 17. ὀνύχιον, *cf.* 71, 4.
817, 20. ϑεραπευτής.
817, 24-26. τράγος, D. I, 543; IL. *Pfl.*, 106; *cf.* 821, 2; ἄλιξ χόνδρος, *cf.* 173, 14; 174, 7 *et* 8.
818, 5. τραγάκανθα, D. I, 362; IL. *Pfl.*, 49; *cf.* 819, 21; 820, 15.
818, 8. Τραχωνῖτις.
818, 10. τραγισκός.
818, 13. τραγόχειλος?
818, 15-16. τράγιον; σχῖνος; τράγιον ἄλλο, D. I, 542.
818, 18. τραχώματα, G. XIX, 437; *cf.* 819, 13.
819, 1. τραχύτης, G. XIX, 437.
819, 2-10. τραγῳδία; κωμῳδία; τραγῳδός.
819, 13. τραχώματα, *cf.* 818, 18.
819, 15. τραγορίγανος, D. I, 376; *cf.* 819, 23.
819, 17. τραγοπώγων, D. I, 284; IL. *Pfl.*, 126.
819, 21. τραγάκανθα, *cf.* 818, 5; 820, 15.
819, 23-25. τραγορίγανος, *conf.* 819, 15; ἕρπυλλος; σισύμβριον, *conf.* 660, 6.
820, 15. τραγάκανθα, *cf.* 818, 5; 819, 21.
820, 18. τράγιον, *cf.* 818, 15.
820, 20. τραγῳδός, *cf.* 819, 10.
820, *ult.* τράγος.
821, 1. τραγακάνθινον (κόμμι)?
821, 2. τράγιον *vel* τράγος, *cf.* 817, 24.
821, 6. τρωγλοδύτης, *cf.* 788, 16; 823, 9 *et* 18.
821, 8-9. τρωγλοδυτικὴ (σμύρνα), D. I, 79, 7, PS.; *conf.* 823, 17; 1039, 9.
821, 17. δράκων.
821, 18. τροῦλλα, *cf.* 794, 19; 799, 17, 808, 6.
821, 24. τριχίασις, G. XIX, 437; *cf.* 822, 1.
821, 26. στρύχνος, D. I. 565; IL. *Pfl.*, 296.
822, 1. τριχίασις, *cf.* 821, 24.
822, 4-5. τρῶμα, τρώματα.

822, 9. *τύραννος*, *cf.* 798, 10.
822, 19. *τρόφη*, *cf.* 802, 2; 824, 6.
822, 23. *τόρνος*, *cf.* 464, 9; 798, 23.
822, 24. *τροπικός.*
822, 26. *ἑτερο...* IL. *N.*
822, *ult.* Τρόφιμος, *Act.*, XX, 4.
823, 1. *τριόϐολον*, *cf.* 824, 27.
823, 3. *τρύξ.*
823, 5. *ἰατρός*, *cf.* 110, 20, *etc.*
823, 6. *τροπαῖον*, *cf.* 799, 10.
823, 7. *Vocab. e τρύξ formatum.*
823, 9-11. *τρωγλοδύτης*; *βασιλισκός*, *cf.* 788, 16; 821, 6; 823, 18.
823, 17. *τρωγλοδυτικὴ* (*σμύρνα*), *conf.* 821, 8 *et* 9; 1039, 9.
823, 18-20. *τρωγλοδύτης*; *βασιλισκός*, *cf.* 823, 9.
823, *ult.* *τροπή.*
824, 3. *τρυγών.*
824, 5. Τρωάς? *cf. Act.* XVI, 8.
824, 6. *τρόφη*, *cf.* 802, 2; 822, 19.
824, 8. *Vocab. e τρίϐολος formatum?*
824, 11. *τρίχα διαστατός*, *cf.* 827, 1.
824, 14. Τέρτυλλος *ῥήτωρ*, *Act.* XXIV, 1.
824, 25. Τάρταρος, *cf.* 785, 3; 790, 8.
824, 27. *τριόϐολον*, *cf.* 823, 1.
824, *ult.* *τριμίσιον*, *cf. Josuah the Styl.*, *ed. Wright*, *cap.* LXXXIV.
825, 7. Tribuni, *cf.* 825, 10.
825, 10. Tribunus, *cf.* 825, 7.
825, 14. *τρίϐολος*, D. I, 517; IL. *Pfl.*, 356; *cf.* 825, 21.
825, 16. *τρίγλα.*
825, 18. *τρίγωνον.*
825, 21. *τρίϐολος*, *cf.* 825, 14.
825, 23. *τριέσπερος.*
825, 25. *τριταῖος*; *ϖυρετὸς τριταῖος*, G. XIX, 402.
825, 26. ?
825, *ult.* *τράπεζα*, *cf.* 831, 11.
826, 1-4. *τριχομανές*, D. I, 618; IL. *Pfl.*, 279; *ἀδίαντον*, *cf.* 37, 4; 828, 16.
826, 6. *ϑέρμη*? *cf.* 799, 26; 826, 25.
826, 7. *τρίφυλλον*, D. I, 458; IL. *Pfl.*, 94; *cf.* 826, 16; 828, 9.
826, 13. *τρίενος*, *glossa omissa? Glossa enim quæ sequitur ad aliud vocab. pertinet.*
826, 16. *τρίφυλλον*, *cf.* 826, 7; 828, 9.
826, 20. *τρίπους*, *-όδων.*
826, 21. *τρίγωνον ἴτριον*, *cf.* 109, 18; 124, 9 *et* 18.
826, 22. *τρίϐολος*, *cf.* 825, 14 *et* 21.
826, 24. *τριακόσια.*
826, 25. *ϑέρμη*? *cf.* 799, 26; 826, 6.
826, 26. *τρίχα διαστατός*, *cf.* 824, 11.
827, 4. *τριχίασις*..... *conf.* 821, 24; 822, 1.
827, 7. Τραιανός.
827, 8. Τρίπολις.
827, 9. *τριπλοῦν* (*φάρμακον*).
827, 11. *τρισούσιος.*
827, 12. *τρισ*[*καίδεκα*] *ἀπόστολοι.*
827, 14. *τριστάτης*, *cf.* 502, 21.
827, 16. *τρισκέλης*, *cf. Alexander the Great*, *ed. Budge*, *gloss.*, 218; PS. *τρισκάλιον.*
827, 17. ? *Quæreres vocab. τέφρα vel σποδός*; *sed potest esse τρίπους*, *-όδων cum inepta glossa*, *cf.* 826, 20.
827, 18. *οὐδέτερα*, *οὐδέτερος*, *cf.* 52, 3; 535, 12.
827, 20. *τήγανον*, *ϖήγανον*, IL. *Pfl.*, 373.
827, 22. *τριτούσιος*? *cf.* 827, 11.
827, 24. *τέρατα*, *cf.* 790, 7.
827, 25. *τριόφθαλμος.*
827, 26. *τρίπους*, *-οδος*, *cf.* 816, 21.
827, *ult.* *τρισμέγιστος*, *cf.* 296, 20.
828, 5. *τρεῖς.*
828, 9. *τρίφυλλον*, *cf.* 826, 7 *et* 16.
828, 16-21. *τριχομανές*, *cf.* 826, 1; *κάππαρις*; *κυνόσϐατος*; *ὀφιόσκορδον*; *ϑαλλίας*; *ϖετραία*; *ὁλόφυτον*; *ἀκόνιτον*; *ἱππομανές*; *τριχομανές*, D. I, 318.
828, 23. *τριστάτης*, *cf.* 824, 14.
828, 25. *τροχίσκος* Ἀνδρώνιος, G. XIII, 834; *cf.* 891, 19.
828, 27. *τραχωματικὸν* (*κολλούριον*), G. X, 1018.
829, 1. Τραχῶνα (Τραχών = Τραχωνῖτις), *cf.* 818, 8; *Onom.*, *ed. Lagarde*, 269, 17.
829, 2. *Vocab. e τροχίσκοι formatum.*
829, 7. *τράχηλος.*
829, 8. *ταραχή.*
829, 10. *τρώξιμα*, IL. *Pfl.*, 255.
829, 14. *τριμίσιον*, *cf.* 824, *ult.*
829, 17. *τέρμινθος*, *cf.* 274, 23; 790, 3 *et* 11.
830, 5. *τάραξις*, *cf.* 784, 13.
830, 6. *ταρίχευσις*? PS.
830, 11. *τοποτηρητής*, *cf.* 57, 4.
830, 12. *τραπεζίτης.*
831, 11. *τράπεζα.*
831, *ult.* *τράκτατον*
832, 2. ?
832, 11. *τρίκλινον.*
832, 15. *τετράρχης*, tetrarcha, *conf.* 801, 6.

ܝ

833, 8. *ἰατρός*, *cf.* 823, 5; 845, 8.
833, 10. [*μυρσ*]*ίνινον*, IL. *Pfl.*, 50.
834, 11. *ἴϐις*, *cf.* 626, 9.
835, 1. ?
835, 11 *et ult.* *ὠτίς.*
836, 6. *ἡδύοσμος*, *cf.* 51, 27, *etc.*
838, 1. Ἰουδαϊκα?
839, 4. *ναῦς*; *ναύκληρος*, *cf.* 843, 9.
839, 13. Ἰωάννης.
841, 6. Ἰούλιος.
841, 22. *νυμφαία*, *cf.* IL. *Pfl.*, 413.
842, 7. *ἴον*, *cf.* 118, 3.
842, 16. Ἰοῦστος.
843, 1. *εὐφάρμακος.*
843, 2. Ἱπποκράτης, *cf.* 143, 6; 619, 16.
843, 6. *βούφθαλμον*, *conf.* 362, 14; 372, 1.
843, 9. *ναύκληρος*, *cf.* 839, 4.
844, 4. *ἑορταστική.*
845, 8. *ἰατρός*, *cf.* 833, 8.
845, 9. *ἰτέα*, *cf.* 123, 22.
846, 26. *ἡμίονος*, *cf.* 132, 23.
847, 6. *νύμφιος*; *νύμφη.*
847, 19. Ἰαννῆς *καὶ* Ἰαμϐρῆς, 2 Tim. III, 8.
847, 21. Ἰησοῦς; Ἰοῦστος, *cf.* 842, 16.
847, 22. Ἰησοῦς *νίκη.*
848, 19. Ἰακωϐίτης *pro* Ἰακώϐ *patriarcha.*
849, 1. *ἧπαρ ὄνειον.*
850, 9. *εἰκὼν τοῦ ϑεοῦ ἀοράτου*, *conf.* 213, 16.
851, 1. *ἀγκύλη*, *cf.* 145, 22, *etc.*
851, 21. *ἴρις*, IL. *Pfl.*, 47.
851, 22. *ἴρινον* (*μύρον*).

ܟ

857, *ult.* *χυλός*, *cf.* 877, 10.
858, 9. *γάλιον*, *cf.* 443, 22.

858, 11. *χαλάζιον*, G. XIV, 770.
858, 13-16. *χαλϐάνη*; *μετώπιον*, D. I, 437; IL. *Pfl.*, 163; *cf.* 894, 15.
858, 17. *χάλκανθον*, D. I, 779; *conf.* 859, 7.
858, 18. *χαλκὸς κεκαυμένος*, D. I, 749; *cf.* 898, 21.
859, 1. *χαλκοῦ ἄνθος*, D. I, 750; 153, 24; 899, 7.
859, 2. *γαλακτίτης* (*λίθος*), D. I, 814; *cf.* 865, 7.
859, 5. *χαλκῖτις*, D. I, 780; *cf.* 899, 5; *χαλκητάριν*, *conf.* 898, 25; 899, 2.
859, 7. *χάλκανθον*, *cf.* 858, 17.
859, 15. *χαμαίδρυς*, D. I, 449; IL. *Pfl.*, 73; *cf.* 395, 25; 900, 13.
859, 17. *χαμαιπίτυς*, *cf.* 217, 12; 596, 26; 904, 16.
859, 19. *χομαισύκη*; *ϖέπλος*, D. I, 660; IL. *Pfl.*, 390.
859, 23. *χαμαιδάφνη*, D. I, 626; IL. *Pfl.*, 299.
859, 25. *χήμη*.
859, 27. *χαμαιλέων λευκός*, D. I, 352; IL. *Pfl.*, 128; *cf.* 596, 24.
860, 2-3. *χαμαιλέων μέλας*, D. I, 353.
860, 5. *χαμαιλέων*, *cf.* 904, 6.
860, 6. *χαμαιδρυΐτης οἶνος*, D. I, 726.
860, 8. *χαμαίκισσος*, D. I, 610; IL. *Pfl.*, 200.
860, 11. *χαμαιλεύκη*, IL. *Pfl.*, 193.
863, 2. *ἀδάμας*, *cf.* 34, 10, *etc.*
863, 6. *μαγνῆτις*; *ἡρακλεία*, G. XII, 204; *cf.* 970, 26; 1006, 15.
863, 14. *γαγάτης* (*λίθος*), D. I, 812; G. XII, 203; *cf.* 970, 22.
863, 24. Πόντου (*λίθος ἀπὸ τοῦ ϖοταμοῦ* Πόντου, D. I, 813; G. XII, 204).
863, *ult.* *ἀλιστὸς* (*λίθος*)?
864, 1. *ἀραϐικὸς* (*λίθος*), D. I, 814, *cf.* 970, *ult.*
864, 3. Καππαδοκία (*λίθος φρύγιος... γεννᾶται ἐν* Καππαδοκίᾳ, D. I, 807; *cf.* 864, 18; 970, 11).
864, 5. *γεώδης* (*λίθος*), D. I, 821; *cf.* 972, 8.
864, 6. *ἰάσπεως* (*ἴασπις λίθος*), D. I, 808; G. XII, 207; *cf.* 137, 22; 971, 23.
864, 11. *ὀστρακίτης* (*λίθος*), D. I, 819; G. XII, 206; *cf.* 972, 4.
864, 14. *ἀγήρατος* (*λίθος*), G. XII, 201.
864, 16. *ϖυρίτης* (*λίθος*), D. I, 809; G. XII, 199; *cf.* 970, 3-6 *et* 15.
864, 18. *φρύγιος* (*λίθος*), D. I, 807; G. XII, 201; *cf.* 864, 3; 970, 11.
865, 5. *αἱματίτης* (*λίθος*), D. I, 810; G. XII, 195; *cf.* 970, 8 *et* 18.
865, 7. *γαλακτίτης* (*λίθος*), D. I, 814; G. XII, 195; *cf.* 971, 1.
865, 10. *μελιτίτης* (*λίθος*), D. I, 814; G. XII, 195; *cf.* 971, 3; 1072, 16.
865, 14. *σχιστὸς* (*λίθος*), D. I, 812, *cf.* 970, 20.
865, 16. *ἄσσιος* (*λίθος*), D. I, 808; G. XII, 202; *cf.* 970, 13.
865, 19. *χάρις*.
865, 23. *χαρά*, *cf.* 915, 3.
865, 24. *καίριον*?
866, 1. *φάσγανον*; *ξίφιον*; *μαχαιρώνιον*, D. I, 521; IL. *Pfl.*, 272-273.
866, 15. Prœmium.
867, 8. *αἰγίλωψ*, *cf.* 28, 11, *etc.*
869, 1-2. *χορδαψός*; *εἰλεός*, *cf.* 167, 25.
869, 3. *χείλη*.
869, 4. *χειμάῤῥους*, *cf.* 888, 8.
869, 5, *χιμαιρίς*, *-ίδος*.
869, 8. *χελιδόνιον*, *cf.* 350, 12; 878, 3; 887, 21; 895, 12; 1100, 12.
869, 12. *χελίδονες*, *cf.* 888, 1.
869, 19. *χείρ*, *cf.* 891, 4.
869, 20. *χειροπέδη*, *cf.* 907, 19.
870, 15. *σκύφος*.
870, 21. *ὀξυάκανθα*, *cf.* 60, 25; 182, 12.
871, 6. *γογγύλις*, *cf.* 468, 7.
872, 6. *χορδαψός*; *εἰλεός*; *cf.* 167, 25; 869, 1-2.
872, 9. *χοῦς*, *cf.* 879, 19.
873, 6. *βότρυς*, *cf.* 366, 10.
875, *ult.* *κοιλάδες*, PS.
876, 3. *χυλάριον*, IL. *Pfl.*, 233; *conf.* 899, 8.
876, 5. *χολέρα*, *cf.* 877, 3.
876, 7. *χυλός*, *cf.* 877, 8; 887, 3.
876, 8. *χολή*, *cf.* 877, 14.
877, 3. *χολέρα*, *cf.* 876, 5.
877, 8. *χυλός*, *cf.* 887, 3.
877, 10. *χυλός*, *cf.* 857 *ult.*
877, 14. *χολή*, *cf.* 876, 8.
877, 15. *χυμοί*.
878, 3. *χελιδόνιον*, *cf.* 869, 8; 887, 21; 895, 22; 1100, 12.
878, 5. *χώνη*, *cf.* 878, 25.
878, 18. *χοῖνιξ*, *-κος*, *cf.* 879, 9.
878, 19. *κονδρίλλη*, D. I, 276; IL. *Pfl.*, 253.
878, 27. *χόνδρος*, D. I, 239.
879, 6. *χῶνος*.
879, 7. *κινάρα*, IL. *Pfl.*, 294; *conf.* 891, 3.
879, 9. *χοῖνιξ*, *-κος*, *cf.* 878, 18.
879, 19. *χοῦς a χοεύς*, *cf.* 872, 9, *et a χόος*, *cf.* 905, 19.
881, 4. *σπυρίχνιον*.
881, 17. *χωρεπίσκοπος*, *cf.* 887, 1.
882, 10. *χόρτος*.
882, 11. *ϖαιδίων* (*ϖάθος*), G. XVII *b*, 341.
882, 13. *χορός*.
882, 15. Chors = *χόρτος*?
882, 16. *κρόκος*, D. I, 39; IL. *Pfl.*, 215.
883, 3. *ϖυρίτης*, D. I, 809.
883, 4. *ϖύρνος*.
885, *ult.* Χριστοῦ *γενέα*, *cf.* 918, 22.
886, 20. ? *forsan χιακὸν* (*κολλύριον*) *a χία*, *cf.* G. XII, 68-69, *et vocab. sequens.*
868, 22. *χία*, G. XII, 68; *χία γῆ*, D. I, 823; G. XII, 181.
887, 1. *χωρεπίσκοπος*, *cf.* 881, 17.
887, 3. *χυλός*, *cf.* 877, 8.
887, 6. *χιών*.
887, 7. ?
887, 13. *χελώνη*.
887, 17. *χιλίαρχος*.
887, 21. *χελιδόνιον*, *cf.* 869, 8; 892, 12.
888, 1. *χελίδονες*, *cf.* 869, 12.
888, 8. *χειμάῤῥους*, 869, 4.
888, 9. *χειμών*.
888, 13. *χήμωσις*, G. XIV, 773.
889, 1. Cibus *vel ϖύρνος*, *cf.* 883, 4.
890, 15. *γῆ σαμία*, *cf.* 29, 13; 488, 15; 508, 22.
890, 19. *γῆς ἔντερα*, *cf.* 498, 1.
890, 21. *χειρουργία*.
890, 24. *χειρώνεια*, G. XIII, 676.
891, 1-2. *χήρα*, *-ας*.
891, 3. *κινάρα*, *cf.* 879, 7.
891, 4. *χείρ*, *-ες*, *cf.* 869, 19.

891, 6. *χειροτονία.*
891, 9. *γῆρας (ὄφεως), cf.* 489, 15.
891, 16. *κίχλη πετραία? cf.* G. VI, 718.
891, 19. *Ἀνδρώνιος (τροχίσκος), conf.* 828, 25.
894, 15. *χαλβάνη, cf.* 858, 13-16.
895, 12. *χελιδόνιον, cf.* 869, 8; 887, 21; 897, 4; 1100, 12.
895, 14. *χλευασμός.*
895, 16. *κλαυδίανον, cf.* ܩܠܘܕܝܢܘܣ; *Berthelot, Introd. à l'étude de la chimie,* 109 *et* 244.
896, 8. *βούλιμος.*
896, 9. *χλόη.*
896, 16. *χλωρότης.*
896, 26. *χαρτουλάριος, cf.* 920, 1.
897, 3. *κλείς.*
897, 4. *χελιδόνιον, cf.* 869, 8; 887, 21; 895, 12; 1100, 12.
897, 10. *γλήχων, cf.* 490, 13; 497, 22.
897, *ult. χλαμύδιον.*
898, 1. *χλαμύς, cf.* 810, 19.
898, 10. *χαμαιπίτυς; χαμαιλέων, conf.* 596, 24 *et* 25.
898, 16-17. *χλανίδιον; χλαμύδιον, cf.* 897, *ult.*
898, 19. *Καλλίνικος?*
898, 21. *χαλκὸς κεκαυμένος, cf.* 858, 18.
898, 23. *Χαλκηδών.*
898, 25-26. *χαλκῖτις; χαλκητάριν, cf.* 859, 5; 899, 2.
899, 1. *Χαλκίς.*
899, 2. *χαλκητάριν, cf.* 859, 5; 898, 26.
899, 4. *χαλκίον.*
899, 5-7. *χαλκῖτις, cf.* 859, 5; *χαλκοῦ ἄνθος, cf.* 859, 1.
899, 8. *χυλάριον, cf.* 876, 3.
899, 20. *ἀνεμώνη, cf.* 132, 12, *etc.*
900, 13. *χαμαίδρυς, cf.* 859, 15.
901, 9. *χημεία.*
903, 25. *χαμαιλέων, -οντος, cf.* 860, 5.
904, 6. *χαμαιλέων, cf.* 859, 27.
904, 8. *χαμαιλέων, cf.* 215, 13-17, *et voc. præc.*
904, 16. *χαμαιπίτυς, cf.* 859, 17.
905, 13. *γναφάλιον, cf.* 482, 7; 502, 10.
905, 15. *γιγγίδιον, cf.* 487, 12.
905, 17. *κινάρα, cf.* 879, 7; 891, 3.
905, 19. *χοῦς, cf.* 879, 19.
905, *ult. γνώμων, cf.* 184, 4; 468, 10; 503, 10.
906, 2. *καθέτης vel (ἡ) κάθετος.*
906, 18. *φύσησις?*
907, 4. ?
907, 19. *χειροπέδη, cf.* 869, 20.
907, 21. *χεῖρες, cf.* 891, 4.
907 *ult. κινυριστής.*
908, 20. *ξύλον, cf.* 909, 6.
908, 22. *ξάνθιον,* D. I, 618.
909, 1. *ξάνθιον; φάγανον; χάσκανον; χοιραδόλεθρον; ἀπαρίνη,* D. I, 618; *cf.* 908, 22.
909, 4. *ξένος.*
909, 6. *ξύλα, cf.* 908, 20.
909, 7. *ξυστός, cf.* 452, 22.
909, 16. *ὀξυῤῥόδινον,* G. XI, 559.
909, 18. *ξυρίς, cf.* 61, 1.
909, 21. *ὀξύφυλλον,* D. I, 438; IL. *Pfl.,* 94.
909, 26. *Ξάνθος.*
910, 7. *ἑλξίνη? cf.* 926, 19; IL. *Pfl.,* 424.
910, 8. *ξυρόν; ξυράφιον.*
910, 10. *ξιφίον,* D. I, 521; IL. *Pfl.,* 380.
910, 12. *ξέστης, -ην.*
910, 14. *ξηρανθήσονται.*
910, 16. *ξήριον.*
910, 20. *ξηροφθαλμία,* G. XIV, 769.
910, 22. *ξενοδόχος, cf.* 162, 22.
911, 19. *κασσίτερος.*
912, 1. Census, *cf.* 1009, 2.
912, 3. *Ξέρξης.*
912, 6. *ξηρὰ στροβιλίνη (ῥητίνη).* D. I, 95.
915, 3. *χαρά, cf.* 865, 23.
915, 10. *χρέος.*
915, 24. *χρεία?*
916, 14. *. . . σέλινον.*
917, 8. *χοραύλης.*
917, 21. *χρόνος.*
918, 1. *χρονίσεις.*
918, 3. *χρονικόν, cf.* 924, 11.
918, 5. *χρυσολάχανον, conf.* 919, 1; *glossa inepta* ܡܠܚܐ *et* ܡܠܦܐ *confudit, vide* PS. *in Thes. syr., col.* 1815.
918, 7. *κρύσταλλος.*
918, 9. *χρυσόκολλα, cf.* 925, 5.
918, 13. *κοράλλιον, cf.* IL. *Pfl.,* 211.
918, 15. *χρυσός,* 920, 14.
918, 16. *Χρυσαόριος,* PS.
918, 20. *Χρυσόστομος.*
918, 22. *Χριστοῦ γενεά, cf.* 885, *ult.*
918, 23. *χρυσῆν (ἕδραν)?*
918, 24-25. *χρυσῖτις; χρυσοκόμη,* D. I, 545; *cf.* 919, 6.
918, *ult., χρηστότης, cf.* 921, 6.
919, 1. *χρυσολάχανον,* IL. *Pfl.,* 337; *cf.* 918, 5.
919, 3. *χρυσοθήκη.*
919, 5. *χριστοφόρος, cf.* 925, 11.
919, 6. *χρυσοκόμη, cf.* 918, 24.
919, 9. *χρυσόγονον,* D. I, 546; IL. *Pfl.,* 67.
920, 1. *χαρτουλάριος, cf.* 896, 26.
920, 2. *χάρτης.*
920, 8. *βρυγμὸς τῶν ὀδόντων,* PS.
920, 14. *χρυσός, cf.* 918, 15.
920, 18. *χρυσίον.*
920, 24. *Χριστός, cf.* 924, 26.
920, 26. *χρίσμα.*
921, 2. *Χριστόφιλος.*
921, 4. *χρῆσις, cf.* 925, 9.
921, 6. *χρηστότης, cf.* 918 *ult.*
921, 8. *χρυσοποιός.*
924, 1. *χρόνος, cf.* 917, 21; *ἀφορισμοί.*
924, 4. *χρονικόν, cf.* 918, 3.
924, 23. *χρυσοῦ γλῶσσαι.*
924, 26. *Χριστός, cf.* 920, 24.
925, 5. *χρυσόκολλα, cf.* 918, 9.
925, 7. *χαριστίων.*
925, 9. *χρῆσις, cf.* 921, 4.
925, 11. *χριστοφόρος, cf.* 919, 5.
926, 19. *ἑλξίνη, cf.* 910, 7.
927, 16. *σκάνδαλον.*
928, 12. *χθές.*

ܠ

931, 14-16. *λαγωὸς θαλάσσιος; λαγωὸς χερσαῖος,* D. I, 175.
931, 18. *λαγώπους,* D. I, 519; *cf. Z. D. M. G.,* XXXIX, 279, 1.
931, 24. *λαγωφθαλμόν,* G. XIX, 439; *cf.* 932, 9.
932, 5. *λαγών, -όνες.*
932, 8. *λάγανον.*
932, 9. *λαγωφθαλμόν, cf.* 931, 24.
932, 13. *ἀνδριάς, -άντα, cf.* 42, 22; 200, 6.
932, 14-18. *λάδανον,* D. I, 120; *πολυγόνατον; ἰσχίας; φύλλον;* IL.

Pfl., 195 *et Z. D. M. G.*, XXXIX, 280, 10; *cf.* 943, 9.
932, 19. *δάφνη*, *cf.* IL. *Pfl.*, 299.
932, 21. *λέων*, *cf.* 934, 22.
932, 24. *Λαοδίκεια*, *cf.* 943, 8; 949, 11.
932, *ult.* *Λεόντιος.*
933, 1. *λαός*, *cf.* 954, 11.
933, 2. *γεωργικόν*, *conf.* 456, 8; 482, 5.
933, 7. *μανδραγόρας*, D. I, 570; IL. *Pfl.*, 189.
933, 9. *λαθυρίς*, D. I, 657; IL. *Pfl.*, 192; *cf.* 936, 5.
933, 13. ?
933, 21. *λάχανα.*
933, 24. *λαξευτήριον.*
933, 26. *λαλήσει.*
934, 1. *λάμπων.*
934, 3. *λαμπήδων.*
934, 4. *ἀμφόδοντα*, G. XVIII *a*, 358.
934, 12. *λαμπρότατος.*
934, 14. *λαμπρότης.*
934, 19. *λαμψάνη*, D. I, 259; IL. *Pfl.*, 178.
934, 24. *λημνία σφραγίς*, *cf.* 787, 14; 966, 15 *et* 20; 975, 9; 1092, 1.
935, 7. *στοιχεῖα.*
935, 13. *λάπαθον*, D. I, 257; IL. *Pfl.*, 170.
935, 17. *λάκκος.*
935, 18. *λεκτίκιον*, lectica, *cf.* 946, 5; 980, 8.
935, 21. *λάρυγξ*, *-υγγος*, *cf.* 965, 10.
935, 23. *λῆρος*, PS.
936, 2. ?
936, 4. *ἀλθαία*, *cf.* 181, 3; 983, 1.
936, 5. *λαθυρίς*, *cf.* 933, 9.
936, 10. *λάθυρος*, IL. *Pfl.*, 173.
937, 6. Libellum, *cf.* 576, 17; 964, 7 *et* 8.
938, 4. *Λιβύη*, *cf.* 939, 7; 946, 21; 963, 13.
939, 7. *Λιβύη*, *conf.* 938, 4; 946, 21; 963, 13.
940, 17. *λίψ*, IL. *Z. D. M. G.*, XXXVII, 472; *cf.* 963, 14-15.
940, 22. *λάβραξ*, *-ακος.*
941, 7. Legatum.
941, 13. *λεγεών*, Marc. V, 9; Luc. VIII, 30.
942, 11. *λάγανον.*
942, 20. *ἀκορχορδόνες*? *cf.* 277, 20.
943, 8. *Λαοδίκεια*, *cf.* 932, 24; 949, 11.
943, 9. *λάδανον*, *cf.* 932, 14.
943, 12. *λεπίδος ἄνθος*? *conf.* D. I, 753, 7.
943, 18. *σανδαράχη*, D. I, 787.
943, 20. *λειοτριβήσει.*
943, 22. *λέων*, *cf.* 932, 21.
943, *ult.* *λειῶ.*
944, 1. *λουκανθήσομαι.*
944, 3. *λέβης.*
944, 6. *λέγετε.*
944, 8. *λέγουσι.*
944, 15. *λευκή.*
944, 16-17. *λεοντοπέταλον*; *λεοντοπόδιον*, D. I, 447; IL. *Pfl.*, 304; *cf.* 963, 1.
944, 20. *λεύκωμα*, G. XIX, 434.
944, 22. *λευκάς*, D. I, 450; G. XII, 58.
945, 3. *λευκάκανθα*, D. I, 361; IL. *Pfl.*, 195; *cf.* 945, 6; 957, 9; 958, 18.
945, 4. *λευκόϊον*, D. I, 471; IL. *Pfl.*, 199.
945, 6. *λευκάκανθα*, *cf.* 945, 3; 957, 9; 958, 18.
945, 9. *λεύκη*, *cf.* 956, 18.
945, 10. *λευκογραφίς*, G. XII, 198; *cf.* 958, 25.
945, 17. *λέξις*, *cf.* 973, 1.
945, 20. *λεξικόν*, *cf.* 973, 6.
945, 26. *λεπίς*, D. I, 752; *cf.* 946, 1. 968, 26.
945, *ult.* *λέπρα.*
946, 1. *λεπὶς χαλκοῦ*, *conf.* 945, 26; 968, 26.
946, 3. *λεπίδιον*, D. I, 320; IL. *Pfl.*, 37.
946, 5. *λεκτίκιον*, lectica, *cf.* 935, 18; 980, 8.
946, 6. *λίθος.*
946, 8. *λυμαινόμενος.*
946, 10. *λούσω.*
946, 11. *λῶος*, G. XVII *a*, 21.
946, 21. *Λιβύη*, *cf.* 938, 4; 939, 7; 963, 13.
946, 24. *λόβια*, IL. *Pfl.*, 234.
947, 1. *Λιβερτίνων*, *Act.* VI, 9; *conf.* 576, 8.
947, 3. *λιγυστικόν*, D. I, 400; IL. *Pfl.*, 226; *cf.* 964, 5; 965, 3.
947, 5. *λογάς*, *-άδος.*
947, 6. *λογίατρος.*
947, 8. *λόγια* (*τὰ*), *cf.* 949, 10.
947, 9. *λόγος*, *cf.* 949, 10.
947, 11. *λογισμός.*
947, 13. *λογική*, *cf.* 947, 15.
947, 15. *λογική*, *cf.* 947, 13.
947, 19-20. *λογιότατος*; *λογικός.*
947, 21. *λόγους* (*λόγος*).
947, 22. *λογικοί*, *cf.* 948, 3.
947, 23. *λογίσεται.*
947, 24. *λόγιος*?
948, 3. *λογικοί.*
948, 4. *Λόγγινος*, Longinus.
948, 7. *λογάριον*, *-ια.*
948, 10. *λόγος*; *λόγια*, *cf.* 947, 8 *et* 9.
948, 18. *ἄγνος*, *cf.* 27, 26; 30, 12.
948, 20. *Λόγγινα*, Longina.
949, 2. *λουδάριοι.*
949, 11. *Λαοδίκεια*, *conf.* 932, 24; 943, 8.
950, 7. *αὐλητρίς*, *-ίδος*, *cf.* 64, 17.
950, 9. *λωτὸς ὁ ἐν Αἰγύπτῳ*, D. I, 601.
950, 14. *λώταξ*, PS.
950, 15. *λωτάρια*; *λωτὸς τὸ δένδρον*, D. I, 152.
950, 17-19. *λωτὸς ἄγριος*; *λωτὸς ἥμερος*, D. I, 600, IL., *Pfl.*, 94.
950, 22. *λωτός.*
951, 5. *λιτανεία*, *cf.* 965, 12.
951, 19. *λοχευομένη.*
952, 23-25. *λυχνίς*; *λυχνὶς ἀγρία*; D. I, 450; IL. *Pfl.*, 200.
953, 1. *λυχνίδιον.*
953, 6. *λογχῖτις* (*ἑτέρα*); *σκολοπένδριον*, D. I, 491; IL. *Pfl.*, 108; *cf.* 954, 2.
953, 18. *λυχνίς*, *-ίδος*, *cf.* 952, 23.
953, 21. *ὀβολός.*
953, 24. *λοιμός.*
953, 25. *λοιμώδης.*
954, 2. *λογχῖτις*, D. I, 490; *conf.* 953, 6.
954, 9. *λόγχη.*
954, 11. *λαός*, *cf.* 933, 1.
954, 12. *Λαῦσος*? *cf. vocab. sequens.*
954, 13. *Λαῦσος ϖραιπόσιτος*, *conf.* Wright, *Catal. of the syr. ms.*, p. 1071.
954, 17. *λυσιμάχιον*, D. I, 506.
954, 20. *λωτός*, *cf.* 950, 22.
954, 21. *λυσιμάχιον*, (*λαμπὰς*) *κυνανθρώπου*, *cf. Journ. asiat.*, 1892, *janv.-fév.*, p. 158.

954, 23. *Λυσανίας*; *Ἡρώδης*.

954, 25. *λυσσητής*? PS. *conjicit λῷστος, quod de Iudæis et Harraniis vix dictum fuisset.*

954, *ult.* *Λύστρα*.

955, 1. *Λυσίας*.

955, 17. *ἄρον*, *cf.* 89, 17, *etc.*

956, 3. *ἀνδριάς*, *-άντα*, *cf.* 42, 22; 200, 6; 932, 13.

956, 6. *λύκαινα*, *-αι*?

956, 9. *λύκοψις*, D. I, 525, *cf.* 958, 22.

956, 11. *λύκιον*; *ϖυξάκανθα*, G. XII, 63; *cf.* 957, 4; 958, 15.

956, 15. *λυκοκτόνος*, D. I, 575; IL. *Pfl.*, 174.

956, 18. *λεύκη*, *cf.* 945, 9.

956, 20. *λεύκη*, G. VII, 227.

956, 24. *λύκειος* (*νόσος*); *λυκάνθρωπος*; *κυνάνθρωπος*, G. XIX, 719, *cf. Journ. asiat.*, 1892, *janv.-fév.*, p. 156.

957, 2. *κορίανον*? *cf.* IL. *Pfl.*, 210.

957, 4. *λυκίον*, *cf.* 956, 11; 958, 15.

957, 9. *λευκάκανθα*; *φαλάγγιον*; *φαλαγγίτιον*, D. I, 457; *cf.* 945, 3 *et* 6; 958, 18.

957, 14. *Λουκᾶς*.

958, 15. *λύκιον*, *cf.* 956, 11; 957, 4.

958, 16. *λύκειον*.

958, 18. *λευκάκανθα*, *cf.* 945, 3 et 6; 957, 9.

958, 21. *λύκος*.

958, 22. *λύκοψις*, *cf.* 956, 9.

958, 25-26. *λευκογραφίς*, *cf.* 945, 10; *μόροχθος*, *cf.* 971, 5; 1041, 19.

959, 1-2. *λύρα*; *λυριστής*.

960, 13. *λεπίδιον*, D. I, 320; IL. *Pfl.*, 37; *cf.* 968, 12.

963, 1. *λεοντοπόδιον*, *conf.* 944, 16-17.

963, 10. *λειχὴν ὁ ἐπὶ τῶν ϖετρῶν*, D. I, 545; IL. *Pfl.*, 154; *conf.* 965, 24; 966, 8.

963, 12. *λίϐανος*, *cf.* 964, 17.

963, 13. *Λιϐύη*, *cf.* 938, 4; 939, 7; 946, 21.

963, 14. *λίψ*; *λίϐα*, *cf.* 940, 17; 963, 15; 968, 16 *et* 18; 979, 10; G. XVI, 396.

963, 15. *λίψ*, *cf. vocab. præc.*

963, 17. *λίϐανος*, *cf.* 963, 12 *et* 22; 964, 18.

963, 19. *λιϐανωτός*, *cf.* 963, 21; 964, 18; 968, 21.

963, 20. *λίϐανος*, *cf.* 963, 12, 17 *et* 22; 964, 18.

963, 21-22. *λιϐανωτός*; *λίϐανος*, *conf.* 963, 17 *et* 19; 968, 21: 976, 18.

963, 25. *λιϐόνοτος*, G. XVI, 400.

964, 5. *λιγυστικόν*, *cf.* 947, 3; 965, 3.

964, 7-8. Libellum, *conf.* 576, 17; 937, 6.

964, 15-16. *λινόζωστις*; *ϖαρθένιον*, D. I, 682; IL. *Pfl.*, 142; *cf.* 967, 17.

964, 18. *λίϐανος*; *λιϐανωτός*, *cf.* 963, 17, 20 *et* 21.

964, 19-25. *λιϐανωτίς*; *κάχρυς*; *σφονδύλιον*; *ῥοσμαρίνουμ*, D. I, 422-424; *cf.* 967, 12.

965, 3. *λιγυστικόν*, *cf.* 947, 3; 964, 5.

965, 5. *λιγνύς*.

965, 6. *ὑδρίον*.

965, 7. *λύχνος*, *cf.* 966, 4.

965, 8. *λυτρώμενος*.

965, 9. *λυτρωτής*.

965, 10. *λάρυγξ*, *cf.* 935, 21.

965, 12. *λιτανεία*, *cf.* 951, 5.

965, 13. *λιτανεύωσι*.

965, 14. *νίτρον*, *ἀφρόνιτρον*, *conf.* 267, 11, *etc.*

965, 17-19. *λίτρα*; *οὐγκίας*.

965, 20. *λειχήν*?

965, 21. *λειχῆνες ἵππων*, D. I, 184; *cf.* 966, 6.

965, 23. ?

965, 24. *λειχῆνες*; *λειχήν*, *cf.* 963, 10.

966, 3. *λειχηνικὸν* (*ἔμπλαστρον*), G. XII, 837-838.

966, 4. *λύχνος*, *cf.* 965, 7.

966, 5. *λείξουσιν*.

966, 6. *λειχῆνες*, *cf.* 965, 21.

966, 8. *λειχὴν ὁ ἐπὶ τῶν ϖετρῶν*, *cf.* 963, 10.

966, 13. *λίμος*.

966, 15. *λημνία* (*γῆ*); *λημνία σφραγίς*, *cf.* 787, 14; 934, 24; 966, 20; 967, 6; 975, 9.

966, 17. *λιμήν*, *cf.* 974, 12.

966, 18. *λίμνη*.

966, 19. *λημνία* (*γῆ*)? *cf. vocab. seq.*

966, 20. *λημνία σφραγίς*, *cf.* 787, 14; 934, 24; 966, 15; 967, 6.

966, 22. *λιμνῆστις*, *cf.* 438, 16.

967, 3. *λειμώνιον*, D. I, 519; IL. *Pfl.*, 273.

967, 6. *λαιμαργία*, *cf.* 969, 3.

967, 7. *λημνία γῆ καὶ λημνία σφραγίς*, *cf.* 966, 15 *et* 20.

967, 12-14. *λιϐανωτίς*; *ζέα*; *καμψάνεμα*; *κάχρυς*; D. I, 422; *cf.* 964, 19.

967, 16. *λιμητόν*, PS.

967, 17. *λινόζωστις*, *cf.* 964, 15.

967, 21. *λινόσπερμον*, G. VI, 549; *cf.* 967, 25.

967, 23. *λινάριον*.

967, 24. *λινοποιός*.

967, 25. *λινόσπερμον*, *cf.* 967, 21.

967, 27. *ἐλειοσέλινον*? *σέλινον*, *cf.* IL. *Pfl.*, 223.

968, 1. *νηστεία*.

968, 3. *ἐλελίσφακον*, PS.

968, 5. *λιπαροί*.

968, 6. *λειπυρία*, *λιπυρίας*, G. XIX, 399.

968, 8. *λεπιδωτή*.

968, 12. *λεπίδιον*, *cf.* 960, 13.

968, 15. *λήψεται*.

968, 16. *λίψ*, *cf.* 963, 14 *et* 15; 968, 18; 979, 10.

968, 18. *λίψ*, *cf. vocab. præc.*

968, 21. *λιϐανωτός*, *cf.* 963, 16 *et* 21; 968, 18.

968, 24. (*τὸ*) *λεῖπον*.

968, 26. *λεπίς*, *cf.* 945, 26, 646, 1.

969, 1. *λαϊκός*.

969, 2. *λεκάνη*, *cf.* 981, 11.

969, 3. *λαιμαργία*, *cf.* 967, 6.

969, 5. *λωρότομος*.

969, 12. *λίθος*.

969, 18. *λήθαργος*.

969, 21. *λιθάργυρος*, D. I, 765.

970, 3. *λίθος ϖυρίτης*, *cf.* 864, 16; 970, 15.

970, 4. *λίθος ϖυρίτης*, *cf. voc. præc.*

970, 6. *λίθος ϖυρίτης*, *cf. voc. præc.*

970, 8. *λίθος αἱματίτης*, *cf.* 865, 5; 970, 18.

970, 10. *λιθόσπερμον*, D. I, 488.

970, 11. *λίθος φρύγιος*, *cf.* 864, 3 *et* 18.

970, 13. *λίθος ἄσσιος*, *cf.* 865, 16.

970, 15. *λίθος ϖυρίτης*, *cf.* 864, 16; 970, 3-6.

970, 18. *λίθος αἱματίτης*, *cf.* 865, 5; 970, 8.

970, 20. *λίθος σχιστός*, D. I, 812.
970, 22. *λίθος γαγάτης*, *conf.* 863, 14.
970, 24. *λίθος θρᾳκίας*, D. I, 813.
970, 26. *λίθος μαγνῆτις*, *cf.* 863, 6; 1006, 15.
970, *ult.* *λίθος ἀραβικός*, *cf.* 864, 1.
971, 1. *λίθος γαλακτίτης*, *cf.* 865, 7.
971, 3. *λίθος μελιτίτης*, *cf.* 865, 10; 1072, 16.
971, 5. *λίθος μόροχθος*, D. I, 815; *cf.* 958, 25; 1041, 19.
971, 7. *λίθος ἀλαβαστρίτης*, *conf.* D. I, 815.
971, 9. *λίθος θρυΐτης*, D. I, 816.
971, 11. *λίθος ἰουδαϊκός*, D. I, 816.
971, 13. *λίθος ἀμίαντος*, D. I, 816; *γῆς ἀστήρ*, *cf.* 508, 22.
971, 16. *λίθος σάπφειρος*, D. I, 817.
971, 18. *λίθος μεμφίτης*, D. I, 817.
971, 20. *λίθος σεληνίτης*, D. I, 817.
971, 23. *λίθος ἴασπις*, *cf.* 864, 6.
971, 25. *λίθος ὀφίτης.*
971, 27. *λίθος σπογγίτης*, *conf.* D. I, 819.
972, 1. *λιθοκόλλα*, D. I, 819.
972, 4. *λίθος ὀστρακίτης*, *cf.* 864, 11.
972, 6. *λίθος σμύρις*, D. I, 820.
972, 8. *λίθος γεώδης*, *cf.* 864, 6.
972, 10. *λίθος σάμιος*, D. I, 828.
972, 13. *λίθος ναξίας ἀκόνης ἀπότριμμα*, D. I, 13.
973, 1. *λέξις*, *cf.* 945, 17.
973, 6. *λεξικόν*, *cf.* 945, 22.
973, 7. *λιγυστικόν*, *cf.* 947, 3; 964, 5; 965, 3.
974, 3. *λαλία.*
974, 12. *λιμήν*, *cf.* 966, 17.
974, 25. *μόγις.*
975, 9. *λημνία σφραγίς*, *cf.* 787, 14; 934, 24; 966, 15 *et* 20.
976, 4-5. *λαμπτήρ*; *λαμπάς*, *-άδα.*
976, 18-977, 2. *λιβανωτός*; *cf.* 963, 21; *σύαγρος*; *ὁ σμιλευτός*; *κοπισκός*; *ἀμωμίτης*; *πίτυς*; D. I, 85; IL. *Pfl.*, 235; *cf.* 626, 3.
977, 3. *σύλλαβος.*
979, 8. *λεπτά.*
979, 9. *φασιανός.*
979, 10. *λίψ*, *cf.* 663, 14 *et* 15; 968, 16 *et* 18.
980, 8. *λεκτίκιον*, lectica, *cf.* 935, 18; 946, 5.
981, 11. *λεκάνη*, *cf.* 969, 2.
981, 18. *χαλκῖτις*, *cf.* 899, 5.
983, 1. *ἀλθαία*, *cf.* 181, 3; 936, 4.

APPENDIX AD LITTERAM

VOCES GRÆCAS INVESTIGATAS ET IN SUAM FORMAM REDACTAS COMPLECTENS.

985, 9. *μάγιστρος*, *cf.* 1002, 13.
985, 12. *μάγειρος*, *cf.* 1007, 18.
985, 15-17. *μαγάς*, *-άδα*; *τέττιξ*, *conf.* 788, 24; 789, 1; 802, 16.
986, 9. *μαδάρωσις*, *cf.* 993, 5; 994, 7.
986, 11. *μάδελκον*, D. I, 83; IL. *Pfl.*, 359.
986, 15. *ἄμμι*, *-εως*, *cf.* 181, 16; 185, 10.
987, 11. *ματαιότης*.
987, 13. *ματαίως*.
987, 15. *μέτρα*.
987, 16. *μεταλλικοί*.
987, 17-18. *μετάθεσις*; *κατάφασις*.
987, 19. *ματαιότης ματαιοτήτων*, *conf.* 1060, 17.
987, 21. *μηλωτή*.
988, 1. *μᾶλλον*, *cf.* 1089, 15.
988, 5. *μηχανή*, *-ας*, *cf.* 1078, 22.
988, 7. *μελέτη*.
989, 15. *μανία*.
989, 17. *μοναχῶς*?
989, 18. *μάγγανον*, *cf.* 1005, 19.
990, 10. *μάνδρα*.
990, 12. *μανδραγόρας*, D. I, 570; IL. *Pfl.*, 188; *cf.* 1068, 11; 1104, 5.
990, 14. *μελαγχολία*.
990, 19. *μεσοπόρφυρα*.
990, 24. *μεσάραιον*, *conf.* 668, 24; 991, 1.
990, 26. *μαστίχη*.
991, 1. *μεσαραϊκαὶ* (*φλέϐες*), *cf.* 668, 24; 990, 24; 1024, 1.
991, 3. *μαστίχινον*.
991, 5. Μεσσίας.
991, 8. *μέσπιλον*, D. I, 152; IL. *Pfl.*, 288.
991, 10. *μασθός*.
991, 13. *μάστιξ*, *-ιγος*.
992, 2. *μακεδονικόν*, *cf.* G. X, 883.
992, 6. *μακρόθεν*.
992, 8. Μακάριος, *cf.* 1143, 3; 1148, 18.
992, 10. *μακράν*.
992, 12. *μάκερ*, 992, 18.
992, 14. *μακρόθυμος*, *cf.* 1148, 6.
992, 16. *μήκων ῥοιάς*, D. I, 552; IL. *Pfl.*, 203; *cf.* 1076, 10.
992, 18. *μάκερ*, *cf.* 992, 12.
993, 4. *μάκελλον*, *cf.* 1146, 14.
993, 5. *μαδάρωσις*, *cf.* 986, 9; 994, 7; *μίλφωσις*, *cf.* 1072, 1; G. XIV, 13.
993, 7. *μαρασμός*, *conf.* 993, 19; G. VII, 666.
993, 10. *μάραθρον*, D. I, 417; IL. *Pfl.*, 382; *cf.* 1164, 9.
993, 12. *ἄμμι*, *-εως*, *cf.* 986, 15.
993, 14. *μαρτυρία*, *cf.* 1155, 5.
993, 16. *μάρτυς*, *-υρος*, *cf.* 1156, 6.
993, 17. *μέρος*.
993, 19-20. *μαρασμός*, *conf.* 993, 7; *μαρασμός φθινώδης*.
993, 21-22. Martius? primus? PS.
994, 1. Marcellus.
994, 2. Μαρτυρόπολις.
994, 7. *μαδάρωσις*, *cf.* 986, 9; 993, 5.
994, 11. *μάρον*, D. I, 389; IL. *Pfl.*, 252.
994, 21-22. *μαδάρωσις*; *μίλφωσις*, *cf.* 993, 5.
995, 2. ?
995, 3. *μαθηματικοί*.
995, 4. *μαθηματικόν*, *cf.* 1181, 5.
995, 5. *μαθήματα*.
995, 7. *μαθηματικόν*, *cf.* 995, 4.
995, 9. *μέθοδοι*, *cf.* 1180, 2.
995, 10. *βάθος*.
998, 6. *ϖεριττός*?
999, 12-13. Μυγδονία; Ἀντιόχεια, *cf.* 1008, 9.
1000, *ult.* *μάγος*.
1002, 12. *μόγις*? *In glossa arab.* ليث عسى *loco* ليس أفزع? *Cf.* 1026, 25.
1002, 13. *μαγιστριανός*, *cf.* 1007, 5; *μάγιστρος*, *cf.* 985, 9.
1004, 6. *μεγαλοσύνη*.
1005, 19. *μάγγανον*, *cf.* 989, 18.
1006, 15. *μαγνῆτις*, *cf.* 836, 6; 970, 26.
1007, 5. *μαγιστριανοί*, *cf.* 1002, 13.
1007, 11. ?
1007, 18. *μάγειρος*, *cf.* 985, 12.
1007, 20. *φιάλη*, *cf.* *Sept.*, *Num.* IV, 14.
1008, 9. Μυγδονία, *cf.* 999, 12.
1009, 2. Census, *cf.* 912, 1.
1009, 13. *ϑυσιαστήριον*, *cf.* 140, 24.
1009, 14. *ϑυσία*.
1012, 6. *μηδική*, D. I, 286; IL. *Pfl.*, 95; *cf.* 1068, 13.
1017, 8. *μέ*.
1017, 10. *μελαγχολικά*, G. XVI, 779; *cf.* 1021, 16.
1017, 16. *εὐαγγέλιον*, *cf.* 68, 19.
1017, 18. *μεγάλη*.
1017, 21. *μεγαλοπρέπεια*, *cf.* 1068, 1.
1017, 23. *μεγαλοῤῥήμων*.
1018, 1. *μεγαλυνθησόμεθα*.
1018, 5. *μεγαλύνομεν*.
1018, 13. *μεταλλικά*.
1018, 16. *μετόχη*.
1018, 23. *μεταστήσης*?
1019, 1. *μετατίθεσθαι*.

1019, 3. *μετρητής*, G. XIX, 762 *et* 770; *cf.* 1203, 12.
1019, 6. *μετρητὰς ἐλαίου*?
1019, 7. *μετὰ τοῦ*.
1019, 8. *μετάφρενα*.
1019, 10. *μετῆρας*.
1019, 12. *μετεμελήθη*.
1019, 13. *μετεωρισμοί*.
1019, 14. *μέτοχος*.
1019, 16. *μετεώρισις* = *μετεωρισμός*?
1019, 18. *μετεωρολογία*.
1021, 12, *μηχανική*.
1021, 13. *μαλάχη*, D. I, 260; IL. *Pfl.*, 250.
1021, 15. *μελαγχολία*, G. XIX, 416; *cf.* 1021, 20.
1021, 16. *μελαγχολικά*, *cf.* 1017, 10.
1021, 20. *μελαγχολία*, *cf.* 1021, 15.
1021, 22. *μελία*, D. I, 108; IL. *Pfl.*, 248; *cf.* 1023, 4; 1073, 15.
1022, 1. *μέλισσα*.
1022, 2. *μελίλωτος*, D. I, 388; IL. *Pfl.*, 96, *cf.* 1071, 3.
1022, 3. *μελιτώματα*.
1022, 4. *μελαντηρία*.
1022, 6. *μέλαν*.
1022, 7. *μελέτη*.
1022, 11. *μελετήσει*.
1022, 13-14. *μελίκρατον*; *ὑδρόμελι*; *ἀπόμελι*.
1022, 18. *μελισσόφυλλον*, D. I, 453; IL. *Pfl.*, 83; *cf.* 1072, *ult.*; 1093, 11.
1022, 20. *μελικηρίδες*, G. VII, 718.
1023, 3. *μελάνθιον*, D. I, 429; IL. *Pfl.*, 366; *cf.* 1071, 13.
1023, 4. *μελία*, *cf.* 1021, 22; 1073, 15.
1023, 7. *μέλι*, *cf.* 1070, 21; 1072, 12-13.
1023, 9. *μαελέθ*, *Ps.* LXXXVII, *tit.* (*heb. Ps.* LXXXVIII), *cf.* 1029, 17.
1023, 16. *μένει*.
1023, 17. *μενδήσιον*, D. I, 75.
1023, 20. *μαινίς*, D. I, 180.
1023, 23. *μέσον*.
1023, 24. *μέσπιλα*, D. I, 152; IL. *Pfl.*, 288.
1024, 1. *μεσαραϊκαὶ* (*φλέβες*), *cf.* 668, 24; 991, 1.
1024, 3. *μεσαντέριον*, *cf.* 669, 3.
1024, 5. *μεσημβρία*.
1024, 14. *μέριμνα*.
1024, 23. *μεριμνήσω*.
1025, 1. *μερίς*.
1025, 2. *μεθύων*.
1025, 3-6. *μέθοδος*; *μεθοδικός*.
1025, 8. *μερίς*, *-ίδος*, *cf.* 1025, 1.
1025, 9. *μεθύσκων*.
1025, 11. *μυωπίασις*, G. XIX, 436; *cf.* 1025, 25; 1036, 13.
1025, 18. *μύουροι*.
1025, 20. *μύωψ*.
1025, 22. *μύακες*, D. I, 170.
1025, 24. *μύωψες*?
1025, 25. *μυωπίασις*, *cf.* 1025, 11; 1036, 13.
1026, 3. *μυὸς ὦτα*, D. I, 334; IL. *Pfl.*, 40.
1026, 5. *μύαγρος*, D. I, 603; IL. *Pfl.*, 311.
1026, 11. *μυὸς ὠτίς*, *cf.* 1026, 3.
1026, 13. *μυάκανθος*? *cf.* 239, 20; 1026, 21.
1026, 21. *μυάκανθος*? *conf.* 122, 5; 1026, 13.
1026, 25. *μόγις*.
1027, 2. *μυογάλη*, D. I, 195.
1028, 3. *μυδρίασις*, G. XIV, 775-776.
1028, 10. *μυέλος*.
1028, 14. *μυές*.
1029, 23. *καυτήρια*.
1029, *ult.* *μοναχὸς* (*οἶκος*)?
1030, 1. *μοναχικός*.
1030, 17. *μοχλός*.
1030, *ult.* *μολύβδαινα*, D. I, 764; *conf.* 1031, 6; 1032, 11; 1039, 24.
1031, 2. *μῶλυ*, D. I, 395; IL. *Pfl.*, 371; *cf.* 1032, 4 *et* 8.
1031, 6. *μολύβδαινα*, *cf.* 1030, *ult.*, 1032, 11; 1039, 24.
1031, 9. *μόλυβδος*.
1031, 11. *μόλυβδος*, *cf. voc. præc.*
1031, 14. *μώλωψ*, *-ωπος*.
1031, 15. *μυλλός a μύλλω*? *cf.* 1031, 13; 1033, 4.
1031, 17. *μυλών*.
1031, 18. *μόλυβδος πεπλυμένος*, D. I, 759.
1031, 20. *μολυβδοειδὴς λίθος*, D. I, 762.
1032, 1. *μολόχη*; *μαλάχη*, D. I, 260; IL. *Pfl.*, 250; *conf.* 1085, 3; 1089, 13.
1032, 4. *μῶλυ*, *cf.* 1031, 2; 1032, 8.
1032, 6. *μύλη*; *μύλος*.
1032, 8. *μώλυ*; *ult. vocab.* واعرض *forsan corruptum ex* وعلى الارض = *ἐπὶ γῆν ὄντα*, D. I, 395 *penult.*; *cf.* 1031, 2; 1032, 4.
1032, 10. *μολύχινον* (*μύρον*)?
1032, 11. *μολύβδαινα*, *cf.* 1030, *ult.*; 1031, 6; 1039, 24.
1033, 9. *ὑποδιάκονοι*.
1033, 10. . . . *μυσ̆ικός*? *μουσικός*; *cf.* 1042, 12.
1033, 24. *μονοήμερον*, G. XII, 751; *cf.* 1035, 5.
1034, 1. *μονότροπος*.
1034, 3. *μοναχός*.
1034, 6. *μονάζων*.
1034, 9-12. *μονῆτα*; *μονητάριοι*, *conf.* 1035, 3.
1034, 15. *μόνιος*, *cf.* 1035, 6.
1034, 17. *μονογενής*.
1034, 19-22. *μοναστήριον*, *-ια*, *conf.* 1069, 3; 1105, 12; *μοναστικός*.
1034, 23. *μονοούσιος*.
1034, 24. *μονοκέρατοι*? *μονῆτα et μονητάριος*, *quæ vocabula in glossa confusa sunt.*
1035, 1. Μοντανισταί; Φρυγές.
1035, 3. *μονητάριοι*, *cf.* 1034, 12.
1035, 5. *μονοήμερα*, *cf.* 1033, 24.
1035, 6. *μόνιος*, *cf.* 1034, 15.
1035, 10. *μονοκέρως*.
1035, 12. *μίσυ*, *pers.* مِسی; *in glossa leg.* السّمّ *loco* السمسم; *cf.* 1035, 15; 1075, 2 *et* 12.
1035, 15. *μίσυ*, مِسی, *cf.* 1035, 12; 1075, 2 *et* 12.
1035, 16. *μόσχος*, *cf.* 1037, 14.
1035, 17. *μόσχος*. . . *cf.* IL. ZDMG., XXXVII, 471.
1035, 20. *μῦσος*?
1035, 21. *μουσουργός*.
1036, 6. *μουσική*, *cf.* 1037, 16.
1036, 8. *ἁρμονία*.
1036, 12. *μουσεῖον*.
1036, 13. *μυωπίασις*, *cf.* 1025, 11 *et* 25.
1036, 17. *μύστρον*.
1036, 21. *μύστρον*.
1036, 22. *μουσικάριος*, *cf.* 1037, 18.
1037, 5. *μυσαρία*.
1037, 8-10. *μόσυλον*; *μοσυλῖτις*, *conf.* D. I, 25.

1037, 11. Μαύσωλος.
1037, 14. μόσχος, *cf.* 1035, 16.
1037, 15. μυστήρια.
1037, 16. μουσική, *cf.* 1036, 6.
1037, 18. μουσικάριος, *cf.* 1036, 22.
1037, 20. μόσχος.
1037, 21. Μυσία, Mysia.
1037, 22-23. μοῦσα, -ας; μοίρας; χάριτες.
1038, 7. διονυσίας, G. XI, 830.
1038, 23. ?
1038, 24. ?
1038, 25. μύκητες, -ήτων, D. I, 580.
1039, 9. σμύρνα τρωγλοδυτική, *conf.* 821, 8 *et* 9; 823, 17.
1039, 10. μοῖρα, -ας, *cf.* 1040, 10 *et* 12.
1039, 21. μορέα, D. I, 158; *cf.* 1041, 13.
1039, 23. Μύρα, *Act.* XXVII, 5.
1039, 34. μολύϐδαινα, *cf.* 1030, *ult.*; 1031, 6; 1032, 11.
1040, 1. μοιρολογία *vel* μερολογία.
1040, 3-4. μύρον; νάρδος, *conf.* 1068, 20.
1040, 10. μοῖρα, -ας, *cf.* 1039, 10; 1040, 12.
1040, 12. μοῖρα, -ας, *cf.* 1039, 10; 1040, 10.
1040, 13. Mauricius.
1040, 20. Mauricia?
1040, 21. μυρικη, D. I, 113.
1041, 7. μωροί.
1041, 8. μυρσίνη, D. I, 623; IL. *Pfl.*, 50; *cf.* 1043, 10 *et* 13.
1041, 10. μυροϐάλανος, *conf.* 351, 1; 411, 4.
1041, 13. μορέα, *cf.* 1039, 21; συκάμινος.
1041, 15. μυρμηκία, G. XIX, 444; *cf.* 1042, 10.
1041, 16. μυρσινίτης οἶνος, D. I, 717.
1041, 18. μώρωσις.
1041, 19. μόροχθος (λίθος); *cf.* 958, 26; 971, 5.
1042, 10. μυρμηκίαι, -ων, *cf.* 1041, 15.
1042, 12. ...μυστικός? *cf.* 1033, 10.
1042, 14. μορφή, *cf.* 1160, 22.
1042, 20. μυριό[φυλλον], D. I, 602; *cf.* 1044, 1.
1042, 23. μυῤῥίς *et* μύῤῥα, D. I, 603; *cf.* 1043 *penult.*
1043, 9. μυρσίνη, *cf.* 1041, 8; 1043, 13.
1043, 10. μύρσινον (ἔλαιον).
1043, 13. μυρσίνη ἀγρία, *cf.* 1041, 8; 1043, 9.
1043, 19. μύρον.
1043, 24. μυῤῥίς *et* μύῤῥα, *cf.* 1042, 23.
1044, 1. μυριόφυλλον, *cf.* 1041, 20.
1044, 4. μυρσινίτης (τιθύμαλος).
1052, 17. χειροποίητος (χίτων).
1053, 9. μύστρον? *vel* μέτρον PS.
1060, 17. ματαιότης ματαιοτήτων, *cf.* 987, 19.
1062, *ult.* ἐμάταζον?
1063, 1. μέταλλον; *cf.* 1091, 5.
1064, 10. νιτρονικόν?
1065, 10-12. μήτρα; μήτηρ; *cf.* 1069, 23 *et* 24.
1065, 16-20. μητροπολίτης; μητρόπολις, *cf.* 1070, 5.
1066, 7. μετάθεσις.
1066, 10. μή.
1068, 1. μεγαλοπρέπεια, *conf.* 1017, 21.
1068, 3. μεγαλοπρεπέστατος? PS.
1068, 5. μογίλαλος, IL. ZDMG., XXXVII, 471.
1068, 6. μίλιον, -ια, mille, *cf.* 1071, 9; 1072, 3.
1068, 9. μύῤῥα, -αν?
1068, 11. μανδραγόρας, *cf.* 990, 12; 1104, 5.
1068, 13. μηδική, *cf.* 1012, 6.
1068, 15. μήδιον, D. I, 520; IL. *Pfl.*, 217.
1068, 19. μήν, -ας, *cf.* 1074, 5-6.
1068, 20. μύρον, *cf.* 1040, 3.
1068, 24. μοιχός.
1068, 25. μύλη, *cf.* 1072, 11.
1068, 26. μῆον, D. I, 12.
1069, 1. μυρίας.
1069, 3. μοναστήριον, *cf.* 1034, 19; 1105, 12.
1069, 5. μυελός.
1069, 23. μήτηρ, *cf.* 1065, 11.
1069, 24. μήτρα, *cf.* 1065, 11; μέτρα.
1070, 3. Μιτυλήνη.
1070, 5. μητρόπολις, *cf.* 1065, 17.
1070, 6. μὴ [μοι]χεύσεις, *cf.* 1076, 3.
1070, 8. μηχανή.
1070, 15. melissa, μελίτεια?
1070, 19. Μίλητος.
1070, 21. μέλι, ιτος, *conf.* 1023, 7; 1072, 12 *et* 13.
1070, 24. Μελίτη, *Act.* XXVIII, 1.
1070, 25. μελωτή, -ήν, PS.
1070, 26. μῆλα μηδικά, κίτρια, D. I, 150; *cf.* 1071, 24; 1084, 25.
1071, 1. μέλαν σπόδιον, *cf.* 238, 15.
1071, 3. μελίλωτος, *cf.* 1022, 2.
1071, 5. ? *Cf.* 269, 16.
1071, 7. μῆλα κυδώνια, D. I, 148; IL. *Pfl.*, 145.
1071, 9. μίλιον, mille, *cf.* 1068, 6; 1072, 3.
1071, 12. μῆλα, *cf.* 1070, 26; 1071, 7; 1071, 16; 1084, 25.
1071, 13. μέλανθιον, *cf.* 1023, 3.
1071, 16. μῆλα ϖερσικά, D. I, 150, IL. *Pfl.*, 148.
1071, 20. μῆλα ἀρμενικά, D. I, 150.
1071, 24. μῆλα μηδικά, *cf.* 1070, 26.
1071, *ult.* μιλιάριον, *cf.* 818, 25; 824, 22.
1072, 1. μίλφωσις, *cf.* 993, 5.
1072, 3. μίλιον = στάδιον? *cf.* 1068, 6; 1071, 9.
1072, 11. μύλη, -ας, *cf.* 1068, 25.
1072, 12. μέλι, -ιτος, *cf.* 1023, 7; 1070, 21,
1072, 14. μέλι, *cf. vocab. præc.*
1072, 15. μελικηρίς? *sed glossa inepta.*
1072, 16. μελιτίτης (λίθος), *cf.* 865, 10; 971, 3.
1072, 18. μήλινον (μύρον), *cf.* 1071, 7; 1168, 1.
1072, 20-24. σμίλαξ τραχεῖα, φύλλα ἔχει ϖερικλυμένῳ ὅμοια, D. I, 621-622, *cf.* 1073, 3.
1072, *ult.* μελισσόφυλλον, *conf.* 1022, 18; 1093, 11.
1073, 3. σμίλαξ λεία, D. I, 622; *cf.* 1072, 20.
1073, 7. μελίμηλα, D. I, 149.
1073, 9. μίλτος σινωπική, D. I, 777.
1073, 11. μιλήσιον, D. I, 802, 11; PS.
1073, 13. μελαμπόδιον, ἐλλέϐορος, D. I, 630.
1073, 15. μελία, *cf.* 1021, 22; 1023, 4.
1073, 17. μέλαν, D. I, 827.
1073, 18. μιμνήσκεις.
1073, 20. μιμνήσκεται.
1074, 5. μήν, -ας, *cf.* 1068, 19.
1074, 12. μνημονευτική.
1074, 15. μήνιγγες, *cf. voc. seq.*

1074, 17. μήνιγγες, *cf. voc. præc.*; G. II, 216.
1074, 19. μηνιγγοφύλαξ.
1074, 20. μηνίει.
1074, 21. mensis Maius = Ἀρτεμίσιος.
1074, 25. ἀμίαντον, *cf.* 186, 1.
1075, 1. μίνθη, D. I, 382; IL. *Pfl.*, 259.
1075, 2. μίσυ, μίσεως, D. I, 782; *cf.* 1035, 12 et 15; 1075, 12.
1075, 12. μίσυ, *cf.* 1075, 2.
1075, 20. μεσημβρία.
1076, 1. ?
1076, 3. μὴ φονεύσεις.
1076, 4. μὴ ψευδομαρτυρήσεις.
1076, 10. μήκων, *cf.* 992, 16; μήκων κερατῖτις, D. I, 558; μήκων Ἡράκλεια, μήκων ἀφρόδης, D. I, 559.
1076, 21. μηκώνιον.
1076, 26. μηναῖον, PS.
1077, 2. μοῖρα?
1077, 7. μύρα a μύρον, *confer vocabulum sequens.*
1077, 8. μύρον, *cf. voc. præc.*
1077, 10. μοῖρα, -ας.
1077, 11. μεριστική (τέχνη).
1078, 22. μηχανή, -άς, *cf.* 988, 5.
1081, 24. ?
1081, 27. μηχανικὴ (τεχνή).
1082, 1. σίκλος.
1082, 26. ? *Cf.* 1076, 1.
1083, 8. ?
1084, 25-27. μῆλα, *cf.* 1071, 12; μηδικὰ, κίτρια, *cf.* 1070, 26.
1085, 3. μελα[γχολία], *cf.* 1021, 15 *et* 20.
1086, 3. μολόχη, *cf.* 1032, 1.
1087, 15. μαλάβαθρον, φύλλον, D. I, 21; IL. *Pfl.*, 269.
1088, 1. μάλαγμα, σπλήνια, *cf.* 237, 3.
1089, 13. μολόχη, *cf.* 1032, 1; 1086, 3.
1089, 15. μᾶλλον, *cf.* 988, 1.
1090, 5. ἀμμωνιακόν, *cf.* 183, 11, *etc.*
1090, 7. ϑηριακοὶ (ἅλες), G. XIV, 287.
1091, 5. μέταλλον, *cf.* 1063, 1.
1091, 17. μέλος, -εα?
1091, 27. μελίκρατον, *cf.* 1093, 9.
1092, 1. λημνία σφραγίς, *conf.* 934, 24, *etc.*
1093, 7. μάλιστα.
1093, 9. μελίκρατον, *cf.* 1091, 27.
1093, 11. μελισσόφυλλον, *cf.* 1022, 18; 1072 *ult.*; ϖράσιον.
1099, 4. χάλκανθον, *cf.* 899, 5; 981, 18.
1099, 18. ?
1100, 12. χελιδόνιον, *cf.* 869, 8; 887, 21; 895, 12; 897, 4.
1103, 2. μοναρχία.
1103, *ult.* μανδήλιον.
1104, 5. μανδραγόρας, *cf.* 990, 12; 1068, 11.
1104, 13. μνήμη.
1104, 20. ἔμφωμα, *cf.* 189, 23.
1105, 12. μοναστήρια, *cf.* 1034, 19; 1069, 3.
1105, 16. ῥοπή.
1106, 7. μήτηρ.
1106, 8. ?
1108, 18. μνημονεύει.
1108, 20. μήν, -ος, *conf.* 1068, 19; 1074, 5; [λη]μνία (σφραγίς), *cf.* 934, 24, *etc.*
1110, 16. κύαθοι.
1110, 23. κεραμεύς.
1113, 1. μεσημβρινός.
1113, 3-4. ?
1123, 16. νόμισμα.
1125, 22. κῶλον, *cf.* G. XIX, 361.
1128, 20. ϖροβατική.
1129, 6. [βα]πτισ[μός].
1129, 8. φῶς, φωτός; ϖροβατική.
1129, 14. ἐκσκέπτωρες, exceptores? *cf.* 560, 18; PS., *Thes. syr.*, 189.
1140, 7. ζοῦρα, *cf.* 684, 11.
1143, 3. Μακάριος, *cf.* 992, 8; 1148, 18.
1145, 11. μικτὸν (ἔμπλαστρον), *cf.* 186, 6; 192, 23; *corrige Append. ad hos locos.*
1146, 3. μοναχός, *cf.* 1034, 3.
1146, 10. ἄμπελος ἀγρία, *cf.* 188, 23; 191, 8.
1146, 14. μάκελλον, *cf.* 993, 4.
1146, 16. χαριστίων, *cf. Dozy, Suppl.*, *sub* قرسطون, II, 327.
1148, 4. μακροθυμία, *cf.* 1148, 9.
1148, 6. μακρόθυμος, *cf.* 992, 14.
1148, 7. μακροτράχηλος.
1148, 9. μακροθυμία, *cf.* 1148, 4.
1148, 13. μικρο...
1148, 18. Μακάριος, *conf.* 992, 8; 1143, 3.
1148, *ult.* Μακαρία.
1149, 17. Μάργος.
1150, 20. ἀσφόδελος, *conf.* 131, 17; 238, 7.
1150, 24. μάραγνα.
1155, 1. ἀμάρακον, *cf.* 181, 14; 187, 18, *etc.*
1156, 5. μαρτυρία, *cf.* 993, 14.
1156, 6. μάρτυς, -υρος, *cf.* 993, 16.
1156, 9. ...ταῦρος.
1159, 11. μάρμαρον.
1159, 24. μαρσύπιον.
1160, 22. μορφή, *cf.* 1042, 14.
1160, 24-1161, 8. ἐπιγάστριον; ὑποχόνδριον; ὑπογάστριον; ἦτρον; κενεών; ἐφηβαῖον; ἐπίσειον; λαγών, -όνες; *cf.* G. XIV, 705.
1161, 26. Μάρκος.
1162, 1. Μαρκίων.
1162, 13. χαμαιπίτυς, *cf.* 859, 17, *etc.*; κόραξ, -ακος?
1163, 5. κυνικός, κυνάνθρωπος? *conf. Journ. asiat.*, 1892, *janv.-fév.*, p. 156.
1164, 9. μάραθρον, *cf.* 993, 10.
1167, 5. σχοίνινον (μύρον), *cf.* 473, 4; 603, 11; 755, 1.
1168, 1. μήλινον (μύρον), *cf.* 1072, 18.
1168, 7. στακτή, *cf.* 223, 13.
1168, 11. μετώπιον (μύρον), D. I, 74.
1169, 9-15. Χριστός, ἠλειμμένος, ἄλειμμα, *cf.* 171, 4; 176, 13.
1171, 3. αὐτοσχεδίως, *cf.* 57, 6, 7 *et* 27; 58, 13.
1176, 14. φλεγμονή.
1180, 2. μέθοδος, *cf.* 995, 9; 1025, 3; 1181, 9; 1186, 3 *et* 11.
1180, 4. ϖατρίς.
1180, 12. σειρά, -άς.
1181, 5-6. μαθηματικόν, *cf.* 995, 4 *et* 7; 1185, 21; 1194, 9; ϑεωρία.
1181, 9. μέθοδοι, *cf.* 995, 9; 1025, 3; 1180, 2.
1185, 21. μαθηματικόν, *cf.* 1181, 5.
1186, 3. μέθοδος, *cf.* 1180, 2, *etc.*; ἀποδεικτική.
1186, 11. μέθοδος, *cf.* 1180, 2, *etc.*
1186, 16. Μεθόδιος.
1190, 16. συνοδικόν.
1194, 8-9. μαθηματική, -ῶν, *cf.* 1181, 5.
1202, *ult.* Μιθριδάτης.
1203, 1. μετέωρος, δοτός.
1203, 12. μετρετής, *cf.* 1019, 3.

APPENDIX AD LITTERAS

ܢ — ܢ

VOCES GRÆCAS INVESTIGATAS ET IN SUAM FORMAM REDACTAS COMPLECTENS.

1207, 13. [σελη]ναῖος, IL. *N.*
1207, 14. οὐγγία, -ας; γράμμα?
1207, *ult.* ναύτης, *cf.* 1222, 16.
1208, 4. ναῦται.
1208, 6-7. ναός, *cf.* 1228, 17; νέος.
1208, 8. ?
1208, 12. χαλάζιον, *cf.* 858, 11.
1208, *ult.* νάσκαφθον, D. I, 37; IL. *Pfl.*, 16.
1209, 6. νᾶπυ, D. I, 293; IL. *Pfl.*, 171.
1209, 7. νᾶπυ σίνηπι, *cf. voc. præc.*
1209, 12. Νεάπολις, *cf.* 1220, 23.
1209, 14. νεφρῖτις, *cf.* 1222, 5; 1243, 20; 1245, 12.
1209, 16. ναρδόσταχυς, IL. *Pfl.*, 369; *cf.* 1277, 13.
1209, 18. νάρδος κελτική, D. I, 17; IL. *Pfl.*, 369; *cf.* 1276, 16; 1277, 1 *et* 11.
1209, 20. νάρδος ὀρεινή, D. I, 19; *cf.* 1276, 19.
1209, 24. νάρκισσος, D. I, 646; IL. *Pfl.*, 263; *cf.* 1279, 4.
1209, *ult.* νάρκη?
1210, 3. νάρδινον (μύρον), D. I, 77; *Paul. Ægin.*, 231, 30; IL. *Z. D. M. G.*, XLVII, 534.
1210, 5. νάρθηξ, -ηκος, *cf.* 71, 9; 1279, 7.
1210, 7. νάρκη, *cf.* 1278, 23.
1210, 11. ναρκίσσινον (μύρον), D. I, 66.
1210, 17. νερόν, *Du Cange*, PS.
1211, 13. ἑβδομάδα, *cf.* 11, 11; 198, 9.
1211, 23. Ἑρμῆς.
1213, 4. Νεῖλος? *cf.* 1244, 4.
1220, 14. νεομηνία, *confer* 1227, 1; 1244, 6.
1220, 16. νεᾶνις.
1220, 17. νεώτερος.
1220, 19. νεότης.
1220, 21. νεόφυτος.
1220, 23. Νεάπολις, *cf.* 1209, 12.
1221, 9. νευρά, -ᾶς.
1222, 1. νεφρός, νεφροί.
1222, 3. νεφέλιον.
1222, 5. νεφρῖτις, *cf.* 1209, 14; 1243, 20; 1245, 12.
1222, 7. νεκρός.
1222, 14. ναῦς.
1222, 16. ναύτης, *cf.* 1207, *ult.*
1224, 15. ναυαγῆσαι.
1225, 8. nauta, *cf.* 1207, *ult.*, 1222, 16.
1225, 11. νυκτάλωψ, -ωπος, *cf.* 1230, 1; 1383, 11.
1225, 13-17. Novatiani, Novatus.
1225, 21. νότος.
1225, 24. νοτάριος, *cf.* 1226, 1.
1225, 26. νῶτος.
1226, 1. νοτάριος, *cf.* 1225, 24.
1226, 21. νομή; νόμος; νομός.
1226, *ult.* νόμος.
1227, 1. νόμος *et* νεομηνία, *cf.* 1220, 14; 1244, 6.
1227, 3. νόμισμα.
1227, 4. νύμφη.
1227, 10. νούμερα? *cf.* 1227, 16.
1227, 13. νοτάριος, *cf.* 1251, 21.
1227, 16. νούμερα, *Du Cange*, PS.; *cf.* 1228, 1; 1250, 8.
1227, 25. νομή, *cf.* 1226, 21.
1227, 26. νομοθέτης.
1228, 1. νούμερα, *confer* 1227, 16; 1250, 8.
1228, 2. νυμφαία, *cf.* 841, 24.
1228, 17. ναός, *cf.* 1208, 6.
1228, 22. νόσος.
1228, 24. Ὄσσα *et* Πήλιον?
1228, 26. νεόσσιον, -ια; νεοσσιά.
1229, 7. ἱππίατρος, *cf.* 144, 8; 196, 10; 301, 23.
1229, 9. ἔνοπτρον *vel* κατοπτήρ.
1230, 1. νυκτάλωψ, -ωπος, *cf.* 1225, 11; 1383, 11.
1230, 10. ναύκληρος.
1231, 5. νευρά; κενταύριον, IL. *Pfl.*, 302.
1242, 20. τηρητική.
1243, 12. ὄνειδος.
1243, 13. νῦν.
1243, 14. νοσοκομεῖον.
1243, 16. νυκτίκοραξ.
1243, 18. νυκτός.
1243, 19. νυμφίος, *cf.* 1244, 10.
1243, 20. νεφρῖτις; *conf.* 1209, 14; 1222, 5; 1245, 12.
1243, 21. νύξ.
1244, 3. νίτρον.
1244, 4. Νεῖλος.
1244, 6. νεομηνία, *confer* 1220, 14; 1227, 1.
1244, 7. νῆμα.
1244, 10. νυμφίος, *cf.* 1243, 19.
1244, 11. νύμφη.
1244, 18. νῆσσα.
1244, 19. νηστεία.
1244, 20. λινόσπερμον, *cf.* 967, 21.
1244, 22. νήπιον.
1244, 23. νίψομαι.
1245, 3. νίτρον?

IMPRIMERIE NATIONALE.

1245, 4. Νικόλαος, *cf.* 1245, 7.
1245, 6. νίκη.
1245, 7. Νικόλαος; *cf.* 1245, 4.
1245, 9. ?
1245, 12. νεφρῖτις, *conf.* 1209, 14; 1222, 5; 1243, 20.
1245, 13. ?
1245, 15. ?
1245, 16. Νικόμαχος.
1245, 18. ?
1245, 21. Νικήδορος.
1245, 22. Νικάτωρ.
1245, 23. νήριον, D. I, 578; *cf.* 1245, 25.
1245, 25. νήριον, *cf.* 1245, 23; ῥοδοδάφνη, *cf.* 1245, 23.
1250, 5. Νέμεα.
1250, 8. νούμερον, -ρα; σπεῖρα, *glossa arab. inepta* (*Sieg. Frænkel, Wiener Z.*, 1893, 34); *cf.* 1227, 16; 1228, 1.
1251, 21. νομικός, νοτάριος, *cf.* 1227, 13.
1254, 6. διδάσκαλος, *conf.* 558, 19; 1257, 13.
1256, 7. Νεστόριος.
1256, 9. νόστος, -οι, IL. *in Z. D. M. G.*, XLI, 360.
1257, 4. νόσημα?
1257, 13. διδάσκαλος, *cf.* 1254, 6.
1257, 19. ?
1261, 4. ἦχος.
1261, 8. ἠχώδεις?
1264, 21-22. ὄμφαξ, -ακος; ὀμφακόμελι, *cf.* 67, 2; 191, 1.
1264, *ult.* ὀμφάκιον, *cf.* 67, 6; 79, 9; 189, 6 *et* 11.
1265, 17. νεφριτικοί, *sed glossa ad νεφρῖτις pertinet, conf.* 1209, 14; 1222, 5; 1243, 20; 1245, 12.
1272, 3. ᾠκίσθησαν?
1276, 16-17. νάρδος κελτική, *cf.* 1209, 18; 1277, 1 *et* 11; φύλλον.
1276, 19-21. νάρδος ὀρεινή, ϑυλακῖτις, νῆρις, *cf.* 1209, 20; 1609, 5.
1277, 1. νάρδος κελτική, *cf.* 1209, 18; 1276, 16; 1277, 11.
1277, 3. νάρδος (ἀγρία), D. I, 19; *cf.* 1277, 10.
1277, 10. ἄσαρον, *cf.* 243, 10.
1277, 13. ναρδόσταχυς, *cf.* 1209, 16.
1277, 20. νήριον? ῥοδοδάφνη; IL. *N.*, *cf.* 352, 18; 1245, 23 *et* 25.
1278, 23. νάρκη, *cf.* 1210, 7.
1279, 4. νάρκισσος, *cf.* 1209, 24.
1279, 7. νάρθηξ, *cf.* 1210, 5.
1289, 20. ἀφρόνιτρον, *cf.* 267, 11, *etc.*; 965, 14.
1289, 22. βερενίκιον (νίτρον), *cf.* 362, 5; 375, 4.

ܣ

1291, 6. σάϐϐατα.
1291, 7. σαϐῖνον (ἔλαιον).
1291, 12. σαγαπηνόν, D. I, 434; IL. *Pflanz.*, 191; *confer* 1299, 5; 1301, 1.
1291, 17. σαύρα, *cf.* 1322, 15; *ultima glossa forsan ad vocab. seq. referenda.*
1291, 20. Σεούηρος.
1292, 6. σατυριασμοί, G. VII, 728.
1292, 10. σατύριον, D. I, 475; *conf.* 1329, 27.
1292, 16. σατυρίασις, *cf.* 1329, 26.
1292, 18. σάκχαρ, *cf.* 1351, 15.
1292, 19. σαλαμάνδρα, *cf.* 1354, 13.
1293, 1. ἐσκαλεύθην? PS.
1293, 3. σάλπιγξ, -ιγγος.
1293, 5. σίλφιον, D. I, 430; IL. *Pfl.*, 36; *cf.* 545, 16; 1341, 20; 1354, 4; 1355, 9.
1293, 6. σάμψυχον, D. I, 387; IL. *Pfl.*, 41; *cf.* 1359, *ult.*; 1360, 7.
1293, 9. σαμψύχινον (ἔλαιον).
1293, 10. σαμία (γῆ), *cf.* 29, 13; 488, 15; 508, 22.
1293, 25. σανδαράχη, *cf.* 1294, 5.
1293, 26. συνώνυμος, *cf.* 1314, 14; 1315, 9; 1316, 4.
1294, 1. σάνδυξ, D. I, 771; *Paul. Æg.*, ζ 3, *p.* 252, 41, σάνδυξ ἢ σιρικόν (*Z. D. M. G.*, XLVII, 532); *cf.* 1361, 22; 1588, 13.
1294, 3. σκάνδιξ, G. XII, 124; IL. *N.*; *cf.* 1379, 5.
1294, 5. σανδαράχη, *cf.* 1293, 25.
1294, 7. σκάνδαλον, *conf.* 1378, 13; 1379, 8.
1294, 12. σούσινον (ἔλαιον).
1294, 14. σαπρότης, D. I, 111.
1294, 15. σάπφειρος, D. I, 817.
1294, 17. σηπία, *cf.* 1346, 3; 1370, 11 *et* 15.
1294, 24. σάκκος.
1294, 25. σαρκοκόλλα, D. I, 440; *cf.* 1394, 1.
1295, 1. σαρδόνιος (γέλως), *Paul. Æg.*, ε 51, *p.* 172, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 528).
1295, 3. ἐρυσίπελας? IL. *N.*
1295, 4. σέριφον, IL. *Pfl.*, 78 *et* 81; *cf.* 1304, *ult.*; 1349, 1.
1295, 5. σάρξ, -κός, -κές, -κῶν, *conf.* 1394, 4.
1295, 7. σαρακοστή, PS. *e Du Cange.*
1295, 8. Sergius.
1296, 1 *et* 3. βρυωνία, *cf.* 183, 3; 427, 1, *etc.*
1298, 3. Σεϐαστή, *cf.* 1303, 9.
1299, 5. σαγαπηνόν, *conf.* 1291, 12; 1301, 1.
1299, 16. Σογδίανοι.
1299, 19. ζυγοστάτης, *S. Frænkel, Wiener Z.*, 1892, 227.
1300, 16. ?
1301, 1. σαγαπηνόν, *conf.* 1291, 12; 1299, 5.
1302, 19-20. ϖράσιον, *cf.* 1602, 4 *et* 17.
1303, 4. σέ *et* σε[λήνη].
1303, 7. σεϐαστός, *cf.* 1351, 16.
1303, 9. Σεϐαστή, *cf.* 1298, 3.
1303, 11. Σεϐηριανόν (φαρμακόν), *P. Æg.*, *p.* 280, 39, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 534).
1303, 28. σεῦτλον, IL. *Pfl.*, 273.
1303, 29. Sextilis, Αὔγουστος, *cf.* 25, 9; 50, 23.
1304, 1. σελήνη, *cf.* 1342, 1; 1343, 16.
1304, 2. σέλινον, IL. *Pfl.*, 223; *conf.* 1353, 26.
1304, 4. σέσελι, σεσέλεως, IL. *Pfl.*, 36; *conf.* 1345, 21; 1365, 18; 1661, 2.
1304, 27. σέρις, D. I, 275; IL. *Pfl.*, 253; *P. Æg.*, *p.* 253, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 533).
1304, *ult.* σέριφον, *confer* 1295, 4; 1349, 1.
1305, 2. ἀόρατος, *cf.* 5, 15.
1305, 4. Συήνη.
1305, 8. σύαγρος, D. I, 85.
1305, 15. ζίϐυναι, *Ies.*, II, 4.
1306, 23. συζυγία.
1307, 3. σώζων.
1307, 11. σωτήρ.

1307, 21. σωτὴρ ἡμῶν.
1307, 24. σωτὴρ ἡμῶν, *cf. voc. præc.*
1308, 1. σωτηρία.
1308, 3. κοτυληδών, D. I, 586; IL. *Pfl.*, 162.
1308, 8. σοί.
1309, 11. σχοῖνος, *cf.* 473, 4; 603, 11; 1350, 20.
1309, 12. συνάγχη, *conf.* 1313, 12; 1314, 19; 1315, 20.
1309, *ult.* συλλαϐή, -άς, *cf.* 1315, 5.
1310, 10. σωλήν, *a rad.* ܣܠܐ *deductum.*
1310, 14. Σόλων.
1310, 20. συλλογισμός, *cf.* 1311, 8 *et* 9; 1314, 3; 1315, 3; 1352, 20.
1311, 8 *et* 9. συλλογισμός, *cf.* 1310, 20; 1314, 3; 1315, 3; 1352, 20.
1311, 10. συλλογίσασθαι, Hof., *p.* 193.
1311, 14. σύμφυτον, *cf.* 1312, 11, 22 *et* 26; 1360, 9.
1311, 16. σῶμα.
1311, 17-18. σύμϐαμα; ϖερὶ ἑρμηνείας.
1311, 20. ? *cf.* 1385, 19.
1311, 22. ?
1311, 26. σώματα, ἀσώματα.
1312, 11-17. σύμφυτον μέγα; σύμφυτον μικρόν; σύμφυτον ϖετραῖον; D. I, 512; IL. *Pfl.*, 327; *cf.* 1311, 14; 1312, 26; 1360, 9.
1312, 18. συμπέρασμα, Hof., 194; *cf.* 1313, 8; 1316, 8; ϖρότασις.
1312, 22. σύμφυτον, *conf.* 1311, 14; 1312, 11 *et* 26; 1360, 9.
1312, 24. συμϐούλιον.
1312, 26. σύμφυτον ϖετραῖον, *confer* 1312, 11.
1313, 1. σύμφυτος, σύμφυσις.
1313, 8. συμπέρασμα, *cf.* 1312, 18; 1316, 8.
1313, 9. σύν.
1313, 11. σύγχυσις, *cf.* 1316, 2.
1313, 12. συνάγχη, *conf.* 1309, 12; 1314, 19; 1315, 20.
1313, 15. σύνοδος.
1314, 3. συλλογισμός, *cf.* 1310, 20; 1311, 8 *et* 9; 1315, 3.
1314, 7. σύλλογος.
1314, 9. συλλογή, -ῆς.
1314, 11. σύνοψις, *cf.* 1315, 27; 1316, 11.
1314, 13. σύνοχος.
1314, 14. συνώνυμος, *cf.* 1293, 26; 1315, 9; 1316, 4; 1362, 22.
1314, 16. σόγχος, D. I, 274; IL. *Pfl.*, 253; *cf.* 660, 13; 1315, 11.
1314, 19. συνάγχη, *conf.* 1309, 12; 1313, 12; 1315, 20.
1314, 21. σποδιακόν, *P. Æg.*, *p.* 280, 52, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 534).
1314, 23. συνοδικόν.
1315, 3. συλλογισμός, *confer* 1310, 20, *etc.*
1315, 4. ἡσυχία? IL. *N.*
1315, 5. συλλαϐή, -άς, *cf.* 1309, *ult.*
1315, 7. Συνουσιασταί.
1315, 9. συνώνυμος, *conf.* 1293, 26; 1314, 14; 1316, 4.
1315, 11. σόγχος, ἡράκλεια, *cf.* 660, 13; 1314, 16.
1315, 13. συνταγή.
1315, 14. συντακτήριον.
1315, 15. συντακτικός.
1315, 17. συνδοκτικοῦ ϖεπραγμένα.
1315, 19. συνεργία.
1315, 20. συνάγχη, *conf.* 1309, 12; 1313, 12; 1314, 19.
1315, 22. ζιγγίϐερις, -ιν, D. I, 300.
1315, 24. σύνταξις.
1315, 27. σύνοψις, *cf.* 1314, 11; 1316, 11.
1316, 1. συγχείρισμα?
1316, 2. σύγχυσις, *cf.* 1313, 11.
1316, 4. συνώνυμοι, *conf.* 1293, 26; 1314, 14; 1315, 9.
1316, 5. συγκοπή, *cf.* 1316, 19.
1316, 8. συμπέρασμα, *cf.* 1312, 18; 1313, 8.
1316, 11. σύνοψις, *cf.* 1314, 11; 1315, 27.
1316, 13. σισύμϐριον, *conf.* 302, 24; 1318, 14; 1344, 14.
1316, 15. συναμφότερον.
1316, 17. συμπερασματική.
1316, 19. συγκοπή, *cf.* 1316, 5.
1316, 21. συνοπτικός.
1316, 23. σύγκλητος.
1316, *ult.* συγκλητικός, *cf.* 1321, 22.
1317, 8. συνεργός.
1317, 10. συνορισμός.
1317, 11. σινάπινον, D. I, 52; *cf.* 1343, 23; 1344, 4.
1317, 24. σῶσον.
1318, 1. σούσινον (μύρον), *cf.* 409, 5.
1318, 3. σύνεσις *pro* συνετός.
1318, 4. σούσινον, *cf.* 1318, 1.
1318. 11. συστοιχία, κατηγορία, Hof., 194; *cf.* 1318, 21.
1318, 14, σισύμϐριον, καρδαμίνη, D. I, 272; *cf.* 1316, 13; 1344, 14.
1318, 17. σύστασις.
1318, 18. συστατικόν.
1318, 21. συστοιχία, *cf.* 1318, 11.
1318, 23. Σωσθένης.
1319, 8. σοφίζουσα.
1319, 10. σοφία.
1319, 17. σπουδαῖοι, IL. *N.*
1319, *ult.* σοφιστής . . .
1320, 11-14. σοφιστικός, Hof., 194; *cf.* 1320, 20.
1320, 16. σοφίσματα, *cf.* 1321, 4.
1320, 20. σοφιστικός, ἀποφαντικός; *cf.* 1320, 11.
1321, 4. σόφισμα, *cf.* 1320, 16.
1321, 11. σικύα, G. XII, 823.
1321, 14. συκώδης (ὄγκος), G. XII, 823.
1321, 16. συκα[μινέα], D. I, 158.
1321, 17. συκῆ, *cf.* 1340, 15.
1321, 18. συκάμινος, D. I, 159; IL. *Pfl.*, 386; *cf.* 1340, 14.
1321, 22. συγκλητικοί, *cf.* 1316, *ult.*
1321, 24. Σωκράτης.
1321, 26. συκαλίς.
1322, 1. συκομοραία, IL. *Pfl.*, 386.
1322, 3. συκίτης οἶνος, D. I, 719.
1322, 5. συκομορίτης οἶνος, D. I, 720; IL. *Pfl.*, 386.
1322, 8. σύκωσις, *P. Æg.*, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 523); *cf.* 1381, 20.
1322, 12. σκάρος, *cf.* 1386, 18.
1322, 15. σαύρα, *cf.* 1291, 17.
1323, 19. σῶρι, *cf.* 1324, 12; 1386, 19.
1323, 23. Συρία, *cf.* 1324, 19.
1324, 4. Κοίλη Συρία.
1324, 9. σύριγξ, -γος.
1324, 12. σῶρι, *cf.* 1323, 19; 1386, 19.
1324, 15. συριγγίς, κασσία, D. I, 23.
1324, 17. σῶρι ἀνθικόν?
1324, 19. Συρία, *cf.* 1323, 23.
1324, 25. σωριτικόν (*a* σῶρι, *cf.* 1323, 19; 1324, 12).
1327, 17. σταγών.
1327, 19. στατικά; στατικὸν ϖροσέχιον, *P. Æg.* (*Z. D. M. G.*, XLVII, 534); *cf.* 1328, 19.

1327, 22. στάχυς, ϖράσιον, D. I, 456; IL. *Pfl.*, 270.
1328, 3. σταφυλῖνος, *confer* 220, 5; 223, 1.
1328, 5. σταφύλωμα, G. XIV, 774; XIX, 435 *et* 439.
1328, 7. στεατώματα, G. XIX, 440; *cf.* 1329, 5.
1328, 9. στόμωμα, *cf.* 222, 24.
1328, 11. στάσις.
1328, 14. σταφυλὴν ἀπαρτῶν.
1328, 16. σταφυλή, *confer* 227, 15; 1333, 1.
1328, 17. Στέφανος.
1328, 19. στατικά, *cf.* 1327, 19.
1328, 21. στακτή, *confer* 223, 11; 1333, 3.
1329, 3. στέαρ.
1329, 5. στεατώματα, *cf.* 1328, 7.
1329, 7. στεγανός *vel* στεγήρης.
1329, 9. στεναγμός.
1329, 11. στερεός, *cf.* 1333, 7.
1329, 12. στερέωμα.
1329, 14. Στωϊκοί, *cf.* 220, 17.
1329, 18. στόμα.
1329, 20. ?
1329, 22. στοιβή, D. I, 514; IL. *Pfl.*, 168; *cf.* 1329, *ult.*
1329, 26. σατυρίασις, *cf.* 1292, 16.
1329, 27. σατύριον, *cf.* 1292, 10.
1329, *ult.* στοιβή, *cf.* 1329, 22.
1330, 1. στοιχάς, -άδος, D. I, 373; IL. *Pfl.*, 272.
1330, 3. στοιχαδίτης οἶνος, D. I, 726.
1330, 6. στρούθιον ϖταρμικόν, *cf.* 139, 20; 226, 11; 1333, 13; 1334, 3; 1538, 11 *et* 16.
1330, 9. στόμαχος.
1330, 10. στύραξ, *confer* 222, 13; 1333, 4.
1330, 12. στομαχικὸς (νόσος).
1330, 14. στόλος.
1330, 16. στυπτηρία, D. I, 788; *conf.* 1332, 28.
1330, 17. στύπιον.
1330, 18. στυπίδιον, *cf. voc. præc.*
1330, 20. σταυρός, *cf.* 222, 22; 226, 16.
1330, 21. στοιχεῖα, *cf.* 220, 9.
1330, 22. στιλβώσει.
1330, 24. στύλος.
1330, 26. στέατα.
1330, *ult.* στέμμα.

1331, 1, στίβι καὶ στίμμι, D. I, 762; *cf.* 222, 20; 1357, 17.
1331, 4. στῆθος, *cf.* 1394, 21.
1331, 5. στενὴ ϑύρα, PS.
1331, 6. στίλβων.
1331, 7. στερέωμα, *cf.* 1333, 9.
1331, 8. στίγματα, *cf.* 704, 1; 1335, 27.
1331, 10. υἱὸς τῆς ἀπωλείας, *cf.* 140, 25.
1331, 13. στῶμεν καλῶς, PS.; *confer* 1331, 19.
1331, 15. στω...
1331, 19. στῶμεν καλῶς, *cf.* 1331, 13.
1332, 28. στυπτηρία σχιστή, *cf.* 1330, 16.
1333, 1. σταφυλαί, *cf.* 1328, 16.
1333, 3. στακτή, στύραξ, *cf.* 223, 11; 1328, 21; 1330, 10.
1333, 7. στερεός, *cf.* 1329, 11.
1333, 9. στερέωμα, *cf.* 1331, 7.
1333, 11. στρόβιλος, *confer* 223, 23; 1333, 18.
1333, 13. στρούθιον, *confer* 1330, 6; 1334, 3.
1333, 15. στρατηλάτης, *cf.* 225, 23; 226, 22.
1333, 17. στρέμματα.
1333, 18. στρόβιλος, κῶνος, *cf.* 1333, 11.
1333, 20. σατράπαι.
1333, 24. στροβιλίτης οἶνος.
1333, *ult.* στρατηγοί, *cf.* 109, 5; 224, 22.
1334, 1. στέρνον.
1334, 3. στρούθιον, *cf.* 1330, 6; 1333, 13.
1334, 12. στραγγαλία.
1334, 14. στρεβλός.
1334, 16. στρύχνον, *cf.* 224, 21.
1334, 20. στρύχνον ὑπνωτικόν, D. I, 567.
1334, 23. στρύχνον μανικόν, D. I, 568.
1334, 26. στρατιώτης ὁ ἐπὶ τῶν ὑδάτων, D. I, 593; IL. *Pfl.*, 161.
1335, 3. στρατιώτης ὁ χιλιόφυλλος, D. I, 594.
1335, 8. σιαγών.
1335, 9. σίον, D. I, 271; IL. *Pfl.*, 223; *cf.* 1337, 18; 1343, 21; 1660, 22.
1335, 27. στίγματα, *cf.* 1331, 8.
1336, 1. signum.

1336, 6. σιγή.
1336, 11. σιγήσεις.
1336, 24. σίδια, D. I, 144; *cf.* 1337, 1.
1336, 27. σιδηρῖτις, D. I, 530; *confer* 1337, 6; 1362, 4.
1337, 1. σίδιον, *cf.* 1336, 24.
1337, 3-4. συναγωγή, *cf.* 1338, 13; σύνοδος.
1337, 6-15. σιδηρῖτις ἄλλη, D. I, 531; σιδηρῖτις ἄλλη τρίτη; σιδηρῖτις ἀχίλλειος, D. I, 532.
1337, 16. σύ.
1337, 18. σίον, *cf.* 1335, 9; 1343, 21; 1660, 22.
1337, 25. σύγκαμψον.
1337, 27. σύγκλασον.
1338, 1. συνοδυνώμενός σοι ?
1338, 3. συλλαμβάνωνται.
1338, 5. συμβιβῶ σε.
1338, 7. συμβουλία.
1338, 9. συμπόσεσταί σοι.
1338, 11. σύμπτωμα.
1338. 13. συναγωγή, *cf.* 1337, 3.
1338, 15. συνάντησις.
1338, 17. συνέδριον.
1338, 19. συνδύασω.
1338, 21. συνέκλεισαν.
1338, 23. συνέκλεισας.
1338, 25. συνέλαβεν.
1338, 27. συνελήφθη.
1339, 1. συνελήφθην.
1339, 3. συνέξει.
1339, 5. συνεπόδισας.
1339, 7. συνεπιτιθέμενοί με.
1339, 9. σύνες.
1339, 10. σύνετε.
1339, 11. συνετιῶ σε, *Ps.*, XXXI, 8; PS.
1339, 13. συνέτρεχες αὐτῷ.
1339, 15. συνέτριψας.
1339, 17. συνεφρύγησαν, *Ps.*, CI, 4; PS.
1339, 20. συνήντησαν.
1339, 21. συνεσθίω.
1339, 23. συνήφθησαν.
1339, 25. συνθλάσει.
1339, 27. συνταράξει.
1340, 1. συντελέσθητο.
1340, 3. συντέλεια.
1340, 5. συσσείων.
1340, 7. συστροφή.
1340, 9. συσχέτω, *Ps.*, LXVIII, 16.
1340, 11. σύνδεσμος.
1340, 12. συγκριτικόν.

1340, 14. *συκάμινος*, *cf.* 1321, 18.
1340, 15. *συκῆ*, *cf.* 1321, 17.
1340, 16. *συκοφάντης*.
1340, 18. *συκοφαντησάτωσάν με*.
1340, 25. *σιτάριον*.
1341, 1. *σῖτος*.
1341, 5. *σπλάγχνον*, *βρύον*, D. I, 36; *conf.* 421, 22; 425, 19 *et ult.*; 543, 5.
1341, 7. *σίλυϐον*, D. I, 645.
1341, 14. *σίλουρος*, D. I, 180; *confer* 1353, 21.
1341, 16. *σίκλοι*.
1341, 18. *σίλφη*.
1341, 20. *σίλφιον*, *cf.* 545, 16; 1293, 5; 1354, 4; 1355, 9.
1341, 23. Silentiarius, PS.
1341, 25. *σιλιγνίτης* (*ἄρτος*).
1342, 1. *σελήνη*, *cf.* 1304, 1; 1343, 16.
1342, 2. *σελίς*, *σελίδες*.
1342, 14. *σήμερον*.
1342, 15. *σημείωσις*.
1342, 17. *σημεῖον*, *σημεῖα*.
1342, 21. *σιμίσιον*.
1342, 25. *Σιμωνιακοί*.
1343, 16. *σελήνη*, *cf.* 1304, 1; 1342, 1.
1343, 17. *σιναπισμός*, *P. Æg.*, ζ 19, p. 295, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 535).
1343, 19. *σίσων*? IL. *Pfl.*, 207.
1343, 20. *συνόδιον*, *-ια*.
1343, 21. *σίον*, *cf.* 1335, 9; 1337, 18; 1660, 22.
1343, 23. *σινάπινον*, *confer* 1317, 11; 1344, 4.
1343, 24. *σίναπι*, *-εως*, *cf.* 1364, 25.
1344, 4. *σινάπινον*, IL. *Z. D. M. G.*, XLI, 360; *cf.* 1317, 11; 1343, 23.
1344, 6. *συὸς ὦτα*?
1344, 14. *σισύμϐριον*, *conf.* 1316, 13; 1318, 14.
1344, 17. *σήσαμον*, D. I, 241.
1344, 19. *σησαμοειδές*, *ἀντικυρικόν*, D. I, 633; IL. *Pfl.*, 273; *cf.* 1345, 5 *et* 15.
1344, 22. *σίσαρον*, D. I, 257.
1344, 26. *ἰσχυρός*, *conf.* 140, 8; 240, 15; 1384, 8.
1345, 1. *στήμων*?
1345, 5. *σησαμοειδὲς τὸ μέγα*, D. I, 633; *cf.* 1344, 19; 1345, 15.
1345, 10-14. *σισύμϐριον*, *cf.* 1316, 13; 1318, 14; 1344, 14; *ἕρπυλλος*, *cf.* 302, 8 *et* 23; 617, 15; 660, 6; *καρδαμίνη*, *σίον*, *cf.* 1335, 9; 1337, 18; 1343, 21.
1345, 15. *σησαμοειδὲς τὸ μικρόν*, *conf.* 1344, 19; 1345, 5.
1345, 20. *σής*.
1345, 21. *σέσελι*, *cf.* 1304, 4; 1365, 18; 1661, 2.
1346, 1. *σηπεδόνες*, *P. Æg.*, δ 44, p. 149.
1346, 3. *σηπία*, *cf.* 1294, 17; 1370, 11 *et* 15.
1346, 9. *σίφων*, *interpretatum ut diminutivum a rad.* ܣܦ.
1346, 15. *σηπία*? *confer* 1294, 17; 1346, 3.
1346, 16. *σήψ*, *σηπός*, D. I, 194.
1346, 18. *σίσαρον*? *cf.* 1344, 22.
1346, 20. *σήκωμα*.
1346, 22. *σίκυς*, D. I, 278; IL. *Pfl.*, 331.
1346, 25. *σίκυς ἄγριος*, D. I, 634; *cf.* 1347, 6.
1347, 3. *ἐλατήριον*, D. I, 634.
1347, 4. *σίκυς ἥμερος*, D. I, 278.
1347, 6. *σίκυς ἄγριος*, *cf.* 1346, 25.
1347, 8. *σειρίασις*, *φλεγμονή*.
1347, 10. *σίραιον*, G. VI, 619.
1347, 12. *σιδηρῖτις*, *confer* 1336, 27; 1337, 6.
1347, 14. *σειράς*, *cf.* 773, 8; 1348, 23.
1347, 17. *σειρῆνες*, *confer* 150, 10; 289, 9.
1348, 21. *σηραγγώδης*?
1348, 23. *σειρά*, *cf.* 1347, 14.
1349, 1. *σέριφον*, *ἀψίνθιον θαλάσσιον*, D. I, 369; *cf.* 1295, 4; 1304, *ult.*
1349, 19. *ἐσχάρα*, *-ας*, *cf.* 643, 15, 20 *et* 22.
1349, 24. *σχολάσατε*.
1349, 27. *σχοινίον*, *ια*.
1349, *ult.* *σχολαστικός*, *cf.* 232, 14.
1350, 7. *σχοινίον*, *in glossa* ܚܒܠܐ *loco* ܢܠܬܐ? *cf.* 1349, 27.
1350, 8. *ζυγοστάτης*, *S. Frænkel*, *Wiener Z.*, 1892, 227.
1350, 9. *σχόλιον*, *ια*.
1350, 11. *σχοῖνος ἀρωματική*, D. I, 30.
1350, 13. *σχοῖνος ἑλεία*, D. I, 544; IL. *Pfl.*, 187.
1350, 19. *σεληνιακός*?
1350, 20. *σχοῖνος*, *cf.* 1309, 11; 1350, 11.
1350, 21. *σχῖνος*, D. I, 92; IL. *Pfl.*, 70.
1350, 23. *σχοίνανθος*, IL. *Pfl.*, 168.
1350, 25. *σχήματα*, *cf.* 230, 9.
1350, 26. *σχίνινος* (*οἶνος*), D. I, 718.
1350, *ult.* *σχίνινον* (*ἔλαιον*).
1351, 3. *σχεδία*.
1351, 14. *ὅμοιος πατρί*?
1351, 15. *σάκχαρ*, *cf.* 1292, 18.
1351, 16. *σεϐαστός*; *cf.* 1303, 7.
1352, 4, *ἐσχάρας*, *confer Z. D. M. G.*, XXXIX, 242, *sed glossa ad* ܦܚܪܐ *pertinet*, *cf.* 1351, 23.
1352, 20. *συλλογισμός*, *cf.* 1310, 20; 1311, 8 *et* 9; 1314, 3; 1315, 3.
1353, 7. *Σέλευκος*.
1353, 12. *Σελευκίς*, *ίδος*.
1353, 21. *σίλουρος*, *cf.* 1341, 14.
1353, 26. *σέλινον*, *ὀρεοσέλινον*, D. I, 411-412; *cf.* 1304, 2; 1357, 2.
1354, 4. *σίλφιον*, *cf.* 1293, 5; 1341, 20; 1355, 9.
1354, 6. ? IL. *in Z. D. M. G.*, XLI, 352-353, *conjecit* cloaca; *cf.* 391, 8.
1354, 13. *σαλαμάνδρα*, *confer Phys. Tychsen*, *cap.* IX; *Land*, *cap.* LII; *Ahrens*, p. 63, 6; *cf.* 1292, 19.
1355, 9. *σίλφιον*, *cf.* 1293, 5; 1341, 20; 1354, 4.
1355, 22. *θυμέλαια*? D. I, 664.
1356, 7. *σμαρίς*, *P. Æg.*, ζ 3, p. 241, 5, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 631); *cf.* 1356, 12.
1356, 12-13. *σμαρίς*, *ἄρκειον*, *confer* 1356, 7.
1356, 14. *Σαϐϐατιανοί*.
1356, 20-25. *σμύρνα βοιωτική*, D. I, 81.
1356, 25. *σμύρνιον*, D. I, 415; IL. *Pfl.*, 223; *σέλινον μακεδόνιον*, D. I, 413.
1357, 2-3. *σέλινον*, *πετροσέλινον*, *cf.* 1304, 2; 1353, 26.
1357, 4. *σαλαμάνδρα*? *cf.* 1292, 19; 1354, 13.
1357, 6. *σμύρνιον*, *cf.* 1356, 25.
1357, 12. *Σάμος*,
1357, 13. *Σαμοθράκη*.
1357, 17. *στίμμι*, *cf.* 1331, 1.
1357, 19. *σωμάτιον*.

1357, 26. *σεμίδαλις.*
1358, 1. *σμύρις* (*λίθος*), D. I, 820.
1358, 3. *σμίλιον*, *P. Æg.*, ζ 17, p. 284, 23, *emplastrum quoddam; vel σμήλιον scapellum, id.* ζ 17, p. 181, 23, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 535).
1358, 4. *σεμείωμα*?
1358, 11-19. *σμίλαξ*, D. I, 577; IL. *Pfl.*, 234; *ϑύμαλον*; *τάξος*; *ἐλάτη.*
1359, 19. *σμῆμα*, *σμῆγμα*, *Sieg. Frænkel, Beitr., p.* 7, *not.* 1.
1359, *ult.* *σάμψυχον*, *cf.* 1293, 6; 1360, 7; *P. Æg.*, ζ 3, p. 252, 39.
1360, 4. ? *forsan* ܣܛܪ *cum σιτάριον.*
1360, 6. ? *forsan* ܣܛܕ *cum σίδια*, IL. *Pfl.*, 363; *cf.* 1336, 24; 1337, 1.
1360, 7. *σάμψυχον*, *cf.* 1293, 6; 1359, *ult.*
1361, 11. *ϖατρωνεία*, *cf.* 1539, 15 *et* 17.
1361, 17. *σίαλον.*
1361, 20. *κέγχρος*, D. I, 240; IL. *Pfl.*, 101; *P. Æg.*, p. 240, 35, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 531).
1361, 22. *σάνδυξ*, *cf.* 1294, 1; 1588, 13.
1361, 25. *σανδαράχη*, *cf.* 943, 18.
1362, 4-5. *σιδηρῖτις*, *conf.* 1336, 27; 1337, 6; *ἡράκλεια*, *confer* 148, 15.
1362, 13. *συνηγορία.*
1362, 14. *σίνωπις.*
1362, 22. *συνώνυμα*, *cf.* 1314, 14, *etc.*
1362, 25. *σιτώδης*, *τὰ σιτώδη*; *P. Æg.*, *α* 78, p. 23, *ϖερὶ σιτωδῶν*, De cibis frumentariis (*Z. D. M. G.*, XLVII, 521).
1363, 10. *συνοδία φαληροτόμων*? lorarii.
1364, 18. *σύναξις.*
1364, 25. *σίναπι*, *-εως*, *cf.* 1343, 24.
1365, 1. ? *cf.* 1384, 16.
1365, 18. *σέσελι*, *-εως*, D. I, 402; IL. *Pfl.*, 36, *cf.* 1304, 4; 1345, 21; 1661, 2.
1365, 20. ? *forsan σέσελι, sed glossa vix sana.*
1366, 4. *σεῖστρα.*
1370, 11. *σηπία*, *cf.* 1294, 17; 1346, 3; 1370, 15.
1370, 15. *σηπία*, *cf.* 1294, 17; 1346, 3; 1370, 11.

1370, 19. ? *forsan σηπία* atramentum.
1370, 21. *σφαγή.*
1370, 22. *σηπίας*, *-άδος*, *σηπία*, *conf.* 1294, 17, *etc.*
1370, 23. *σφάξαι.*
1370, 25. *σπασμώδης.*
1371, 1. *σπασμοί*, *cf.* 78, 7; 247, 19; 258, 18.
1371, 4. *σπάσματα.*
1371, 6. *σφάκελος*, *pl.* *σφακελισμοί* G., VIII, 92 *et* 93; *et* (*σμῆγμα διὰ*) *σφέκλης*, *P. Ægin.*, ζ 13, p. 276, 14 (*Z. D. M. G.*, XLVII, 533).
1371, 10. *ἀσπάραγος*, *cf.* 233, 17, *etc.*
1371, 11-12. *σφαργάνιον*, *ξίφιον*, D. I, 522; IL. *Pfl.*, 272.
1371, 14. *σπάρτιον*, D. I, 644; IL. *Pfl.*, 366.
1371, 18. *σηπία*, *cf.* 493, 16; 770, 2; 1346, 3.
1371, 20. *σπεῦσον.*
1371, 21. *σπέρμα*, *confer* 1373, 6; 1377, 1.
1371, 22. *σπόγγος*, *conf.* 234, 6 *et* 8; 682, 17; 1372, 9.
1371, 25. *σπόδιον*, *cf.* 238, 15.
1372, 1. *σποδός.*
1372, 2. *σπουδή.*
1372, 4. *σπουδαῖα*, IL. *in Z. D. M. G.*, XLI, 360.
1372, 5. *σφόδρα.*
1372, 6. *Ναυπλίου Εὐϐοέως*, G. XIII, 268; IL. *Pfl.*, 298.
1372, 9. *σπόγγος*, *cf.* 1371, 22.
1372, 13. *σπουδαῖοι*, *confer* 234, 23; 235, 4.
1372, 14. *σφονδύλιον*, D. I, 425; G. *in Z. D. M. G.*, XXIX, 298, 48; *cf.* 237, 8.
1372, 17. *σάπων.*
1372, 18. *συμφωνία*?
1372, 22. *ἀσφόδελος*, *confer* 131, 18; 238, 7.
1372, 25. *σπεκουλάτωρ*, *cf.* 234, 25.
1373, 5. ?
1373, 6. *σπέρμα*, *cf.* 1371, 21; 1377, 1.
1373, 7. *σπληνῖτις.*
1373, 18. *ἤλεκτρον*, *confer* 131, 16; 634, 3.
1373, 19. *σηρικόν*?
1373, 20. *σοφιστής*, *cf.* 1319, *ult.*
1374, 8. *σφῦρα.*

1374, 10. ?
1374, 16. *σπεῖρα*, *cf.* 236, 8.
1374, 24. *λεύκη*, *cf.* 945, 9; 956, 18.
1374, 25. ? *cf.* IL. *in Z. D. M. G.*, XLI, 362.
1375, 3. *σπανυδρία*, *confer σπάνυδρος*, IL. *N.*
1375, 5. *συμψέλλιον.*
1375, 9. *συμψελλικοί.*
1377, 1. *σπέρμα*, *-άτων*, *cf.* 1371, 21; 1373, 6.
1377, 6. *σέριφον*? IL. *Pfl.*, 81; *cf.* 242, 4; 1566, 5.
1378, 1. ?
1378, 6. *ἐπίσπαστρον.*
1378, 13. *σκάνδαλον*, *confer* 1294, 7; 1379, 8.
1378, 20. *σκελλός.*
1378, 22. *σκρίνιον*, scrinium, IL. *N.*; *cf.* 241, 5, *quo in loco Appendix corrigenda est.*
1378. 24. ? . . . . . *κιμωλία γῆ.*
1378, 26. *ἀσκαρίδες*, *cf.* 241, 10.
1379, 1. *σκολιοφθαλμία*? *cf.* 1645, 11, *vel potius σκληροφθαλμία*, *inepta glossa*, *cf.* 1385, 6.
1379, 3. *σκαμϐός.*
1379, 5. *σκάνδιξ*, IL. *Pfl.*, 16, *not.*; *cf.* 1294, 3.
1379, 8. *σκάνδαλον*, *confer* 1294, 7; 1378, 13.
1379, 10. *σκαμμωνία et συκάμινος*, *cf.* 1385, 16.
1379, 14. *σχεδία*? *cf.* 1351, 3; 1386, 15.
1379, 15. *σκευασία ἀϐροτονίτης*? D. I, 62.
1379, 17. *σκελετόν.*
1379, 20. *σκεπάστης.*
1379, 22. *σκέπη.*
1379, 23. *σκεῦος.*
1379, 24. *σκευή.*
1380, 7. *βούκινα*, *cf.* 373, 2 *et* 10; *S. Frænkel, Wiener Z.*, 1893, 33.
1380, 8. *Σκυϐελλίτης* (*οἶνος*), G. X, 833; XV, 632.
1380, 9. *σικυώδης*? IL. *N.*
1380, 10. *σκωρία*, *cf.* 1382, 10.
1380, 12. *σκοτεινόν.*
1380, 14. *σκοτομήνη*, *cf.* 98, 12.
1380, 16. *σκότος.*
1380, 17. *σκυτάλη*, *ἀμφίσϐαινα.*
1380, 21. *σκολόπενδρα.*

1380, 24. σκολοπένδριον, *cf.* 237, 1; 583, 15.
1380, *ult.* σκόλυμος, D. I, 358; IL. *Pfl.*, 292.
1381, 4. σκώληξ, IL. *in Z. D. M. G.*, XLI, 360; *cf.* 1383, 17; 1385, 14.
1381, 7. (χαλκὸς) κεκαυμένος, *cf.* 858, 18; 898, 21.
1381, 9. ψευδοεπής? *confer* 1381, 13; 1383, 5.
1381, 12. Σεκοῦνδος, *Act.*, xx, 4.
1381, 13. ψευδοεπής? *confer* 1381, 9; 1383, 5.
1381, 15. σκολιά.
1381, 20. σύκωσις, *cf.* 1322, 8.
1381, 23. σκορπίος, σκορπίος ϑαλάσσιος, D. I, 173.
1381, *ult.* σκορπιοειδές, D. I, 685.
1382, 10-12. σκωρία, *cf.* 1380, 10; μολύϐδαινα, *cf.* 1039, 24; σκωρία ἀργύρου.
1382, 15. σκόρδιον, D. I, 460.
1382, 20. σκόροδον, D. I, 290; IL. *Pfl.*, 393.
1382, 21. σκοροδόπρασον, D. I, 293.
1382, 26. σκορπίουρον? D. I, 683-684.
1382, *ult.* (ἀλόη) Σοκοτορία.
1383, 2. Σκύθαι.
1383, 5. ψεῦδος? *cf.* 1381, 9 *et* 13.
1383, 7. Σκυθόπολις.
1383, 11. νυκτάλωψ, -ωπος, *cf.* 1225, 11; 1230, 1.
1383, 16. σκῦλον, -α.
1383, 17. σκώληξ, *cf.* 1381, 4; 1385, 14.
1383, 18. σκύμνος.
1383, 19. σκυθρωπός.
1383, 21. σκηνή.
1383, 23. σκία.
1383, 24. σκήνωμα.
1383, *ult.* σκίγκος, D. I, 194; *cf.* 771, 16; 876, 12.
1384, 4. σκίῤῥος, *cf.* 1384, 23; οἴδημα.
1384, 8. ἰσχυρός, *cf.* 140, 8; 240, 15; 1344, 26.
1384, 10. σκιλλητικὸς οἶνος, *conf.* 71, 17.
1384, 12. σκίλλα, *cf.* 241, 21.
1384, 14. σκιλλητικὸν ὄξος, D. I, 710.
1384, 16. ? *cf.* 1365, 1; *in nota* 19 S *interpretatur* σχῖνος.
1384, 17. σύνοψις? PS.
1384, 19. σκέπαρνον.
1384, 20. σκῆπτρον.
1384, 23. σκίῤῥος, σκιῤῥώματα; σκίῤῥος ἐν μήτρα, G. XIX, 430; *cf.* 1384, 4; 1385, 4.
1384, 25. σκίρτηρος?
1385, 4. σκίῤῥωμα, *cf.* 1384, 23.
1385, 6. σκληροφθαλμία, G. XIV, 769.
1385, 8. σκάλα, scala.
1385, 10. σκληρά.
1385, 12. σκολιόν.
1385, 14. σκώληξ, *cf.* 1381, 4; 1383, 17.
1385, 16. σκαμμωνία, D. I, 660; *cf.* 1379, 10.
1385, 19. ? *cf.* 1311, 20.
1385, 22. σκίγκου οὐρά.
1385, 24. σκαμνίον, σέλλα, -ην.
1386, 1. σοφιστικοί? *cf.* 1320, 11 *et* 20.
1386, 6. ὄκλαξ.
1386, 9. σάκρα.
1386, 15. σχεδία? *cf.* 1351, 3; 1379, 14.
1386, 18. σκάρος, *cf.* 1322, 12.
1386, 19. σῶρι, -εως, *cf.* 1323, 19; 1324, 12.
1386, 21. σκόρπιος, *cf.* 1381, *penult.*
1386, 22. σείριος.
1387, 17. σάρδιον, *cf.* 171, 10; 173, 21; 1387, 20.
1387, 18. σειρῆνες? *cf.* 1347, 17.
1387, 20. σάρδιον, *cf.* 1387, 17.
1387, 23. ?
1389, 22. ϑρίδαξ.
1391, 15. σιρικόν, *cf.* 1294, 2.
1393, 6. ἅλιξ, *cf.* 173, 14; 174, 7 *et* 8.
1393, 8 *et* 10. Σεραπίων.
1393, 9. σηπία, *conf.* 1346, 3; 1370, 15.
1393, 20. Συράκουσαι.
1393, 22. σαρκόκολλον?
1394, 1. σαρκοκόλλα, *cf.* 1294, 25.
1394, 4. σάρξ, -κός, *cf.* 1295, 5.
1394, 14. χειμών, *cf.* 888, 9.
1394, 21. στῆθος, *cf.* 1331, 4.
1394, 22. στόμωμα, *cf.* 1328, 9.

ܥ

1429, 17. ϖισσέλαιον, *cf.* 1556, 14; 1584, 3.
1430, 2. καμπτύς.
1432, 1. ἀσφόδελος, *cf.* 234, 12.
1433, 5. Ὀριϐάσιος *vel* οὐρητικός? *conf.* IL. *Pfl.*, 292.
1440, 24. σύν, *cf.* 1313, 9.
1448, 19. μοιχός, *cf.* 1068, 24.
1449, 9. ὀροϐάκχη, *cf.* 90, 25, *etc.*
1453, 3. τρώξιμα, *cf.* 829, 10.
1453, 5. ἀνάγαλλις, *cf.* 195, 17; 197, 11.
1455, 14. χαμαιλέων, *confer* 904, 6; 1457, 17.
1455, *ult.* εὐπατώριον.
1456, 6. ϖολύγονον, *confer* 1509, 9; 1547, 1.
1456, 18. ϖαιονία, *confer* 1472, 19; 1491, 8; 1514, 23; 1578, 4.
1456, *ult.* ῥουϐία.
1457, 1. κῶνος, *cf.* 277, 10.
1457, 4. Ἀσκληπιάδης, G. XIII, 973.
1457, 6. ? *cf.* 622, 12.
1457, 17. χαμαιλέων, *cf.* 1455, 14.
1458, 7. μυρική, *cf.* 1040, 21; 1480, 4.
1459, 5. ἀσπάραγος, *cf.* 238, 17, *etc.*
1460, 18. κενταύριον, D. I, 349; IL. *Pfl.*, 302.
1463, 19-20. λεοντοπέταλον, *cf.* 944, 16-17; λεοντοπόδιον ϑορύϐηθρον, D. I, 447; IL. *Pfl.*, 304; *cf.* 963, 1.
1467, 4. ϖάπυρος, *confer* 1478, 24 1594, 12.

ܦ

1471, 7. ϖαῦσον.
1471, 9. ϖαύσω.
1471, 11. φαῦσις.
1471, 12. fabrica.
1471, 16. φάγρος.
1471, 18. φάγεται.
1471, 19. φάγομαι.
1471, 20. φαγέδαινα.
1472, 3. Πήγασος.
1472, 6. ϖάγις.
1472, 9. ϖεριπατητικοί, *cf.* 1496, 9; 1624, 24.
1472, 11. ϖοιῶν.
1472, 12. φαέθων.
1472, 14-15. ϖοιητής, ϖοιητικός, ϖοιηταί; Hof., 199; *conf.* 1505, 1; 1541, 12; 1542, 12.

1472, 19. ϖαιονία, ϖεντόροϐον; D. I, 486; IL. *Pfl.*, 308; *cf.* 29, 11; 493 *pen.*; 1456, 18; 1491, 8; 1514, 23; 1578, 4; 1580, 10.
1473, 1. ϖεζός.
1473, 3. μελίνη, G. XIII, 503.
1473, 5. ϖατήρ, ϖατέρα; *cf.* 1537, 1; 1538, 5.
1473, 7. ϖατρία.
1473, 8. ϖατρωνική, ϖάτρων; *cf.* 1539, 12.
1573, 10. ϖατρωνομικός.
1473, 12. ϖάτερ ἡμῶν.
1473, 13. Πέτρα.
1473, 15. patriarcha, *cf.* 1539, 1.
1473, 19. ϖατριάρχης, *cf.* 1539, 2.
1473, 23. ϖετηνά, -ῶν, *cf.* 1492, 23; 1536 *ult.*
1474, 10-11. ϖάνακες Ἀσκληπιόν, ϖάνακες Χειρώνιον; D. I, 399; *Z. D. M. G.*, XXXIX, 292; *confer* 1477, 5.
1474, 13. ϖάνακες Ἡράκλειον, D. I, 396; *Z. D. M. G.*, XXXIX, 292.
1474, 15. ϖέπερι, *cf.* 1494, 22; 1540, 6; 1557, 21.
1474, 16. ϖαιδεία, *cf.* 1476, 19.
1474, 17. ϖαιδίσκη, *cf.* 1476, 21.
1474, 19. ϖαῖς.
1474, 20. ϖαράλιος?
1474, 21. ϖάσχων, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 698.
1474, 22. ϖάχνη.
1474, *ult.* ϖαχύς.
1475, 1. ϖλακοῦς, -οῦντος, *S. Frænkel, Die aram. Fremdw.*, 33; *confer* 1563, 20.
1475, 3. ϖαλιγγενεσίς.
1475, 5. Παλμυρά.
1475, 8. ϖαλάτιον, *cf.* 1569, 17.
1475, 9. ϖαράλιος (τιθύμαλος) ? IL. *Pfl.*, 323; *cf.* 1476, 4.
1475, 11. σπάλαξ, -ακος.
1475, 12. Παλλάς, -άδος.
1475, 13. φαλάγγιον, -ια, *cf. voc. seq. et* 1629, 1.
1475, 15-19. φαλάγγιον, φαλαγγίτιον, λευκάκανθα, D. I, 457.
1475, 20. φαλαγγίτης, IL. *Pfl.*, 97; *cf.* 689, 11.
1475, 21. φαλαρίς, D. I, 488.
1475, 24. φάλαγγες.
1475, 25. ϖαλαιστρικοί.
1475, *ult.* ϖαλαιστή.
1476, 1. ϖαντά.
1476, 2. ϖαλίουρος, D. I, 116.
1476, 4. ϖαράλιος (τιθύμαλος)? *conf.* 1475, 9.
1476, 6. ϖάγχρηστος, G. XIII, 101; Ἀριστοχράτης? *cf.* G. XII, 879.
1476, 7-8. ϖανσέληνος; σελήνη.
1476, 10. ϖαγκρατίασμος, *conf.* 1479, 17.
1476, 12. Πανεάς.
1476, 14. Πανθέων.
1476, 16. φαντασία, *confer* 1579, 8; 1580, 3.
1476, 17. ϖανάκεια.
1476, 19. ϖαιδεία, *cf.* 1474, 16.
1476, 21. ϖαιδίσκη, *cf.* 1474, 17.
1476, 23. ϖανουργία.
1476, 25. ϖαγκράτιον, D. I, 318; *Z. D. M. G.*, XXXIX, 292.
1477, 5. ϖάνακες Ἀσκληπιόν, ϖάνακες Χειρώνιον, ἀμάρακον; *cf.* 1474, 10.
1477, 15. φάσσα.
1477, 17. ϖαντοπώλης.
1477, 19. ϖάσχα? PS.; *cf.* 1478, 2; 1589, 16.
1477, 20-22. φάσις, ἀπόφασις, κατάφασις, *confer* 252, 4; 252, 10; 1557, 15; 1588, 17 *et* 21.
1477, 24. φάσηλος.
1477, 25. ϖάσχα, *cf.* 1589, 16.
1478, 17. φασιανός.
1478, 19. ϖαστός.
1478, 21. ϖάππας; ϖάππος, *confer* 1594, 9.
1478, 24. ϖάπυρος, *cf.* 1467, 4; 1594, 12.
1478, *ult.* Παφνούτιος.
1479, 1. (τὰ) ϖεπρωμένα, (ἡ) ϖεπρωμένη.
1479, 3. καυκαλίς, δαῦκος, D. I, 281.
1479, 7. φακός, -οί, D. I, 249; *confer* 1479, 12; 1521, 9.
1479, 12. φακός, *cf.* 1479, 7; 1521, 9; φακὸς ὁ ἐπὶ τῶν τελμάτων, D. I, 583.
1479, 16. Φακούση ? *confer Strabonem, cap.* DCCCV.
1479, 17. ϖαγκρατίασμος, *cf.* 1476, 10.
1479, 19. ἐρείκη, *cf.* 21, 10; 149, 25; 658, 13.
1479, 23. ἀκακία, D. I, 127.
1479, 24. φλόμος, *cf.* 302, 25; 372, 19; 1567, 1; 1568, 22; 1572, 11.
1479, 25. ?
1480, 1. ϖαραφροσύνη, *conf.* 1489, 1; 1602, 10 *et* 13.
1480, 2. ϖαρασύμϐαμα.
1480, 3. ϖαραπληγία, G. XVII *a*, 382.
1480, 4. μυρική, *cf.* 1040, 21; 1458, 7.
1480, 8. ϖαρασυνάγχη, G. VIII, 248; *cf.* 1481, 6.
1480, 10. ϖεριοδευτής.
1480, 11. ϖαρωτίδες, ϖαρωτίς, G. XIX, 440; *P. Æg.*, γ 23, p. 80.
1480, 14. ϖαρεμπίπτων, *cf.* 1481, 4; 1486, 1.
1480, 15. ϖαρακατηγόρημα.
1480, 16. ϖάρεσις.
1480, 19. ϖαρόρασις *vel* ϖροπτωσίς, G. XIX, 435; *cf.* 1610, 1.
1480, 21. ϖαῤῥησία, *confer* 1496, 8; 1606, 25.
1480, 23. ϖαροχέτευσις, *cf.* 1484, 26.
1480, 25. ϖαρώνυμος, *conf.* 1484, 15; 1485, 11, 17 *et* 19; 1603, 1.
1480, 27. ϖαράλληλος.
1481, 1. ϖαῤῥησίαν quæ agit = ϖαῤῥησιαζομένη, *Ez.*, XVI, 30, *Hex.*; F. *O.*, II, 806, *not.* 50.
1481, 2. ϖαράλιος, D. I, 651; *confer* 1485, 9.
1481, 4. ϖαρεμπίπτων, *cf.* 1480, 14; 1486, 1.
1481, 6. ϖαρασυνάγχη, *cf.* 1480, 8.
1481, 9. ϖαρθένιον ἀμάρακον, D. I, 484; IL. *Pfl.*, 326; *confer* 181, 14, *etc.*; 1484, 29; 1486, 3.
1481, 11. ϖαράϐασις.
1481, 13. ϖαραϐολή.
1481, 14. ϖαράγουσιν.
1481, 16. ϖαρωνυχία, D. I, 545; IL. *Pfl.*, 322.
1481, 20. ϖαράγων.
1481, 22. ϖαραδοῦναι.
1481, 24. ϖαραζήλου . . . *Ps.*, XXXVI, 1; PS.
1481, 26. ϖαρακαλῶν.
1481, 28. ϖαρακληθῆναι.
1482, 1. ϖαραλαλῶν.
1482, 3. ϖαραθήσομαι, *Ps.*, XXX, 6; PS.
1482, 5. φαρμακευτικόν, *cf.* 1628, 3.

1482, 7. ϖαρὰ μικρόν.
1482, 9. ϖαράνομος.
1482, 11. ϖαράπτωμα.
1482, 13. ϖαραριπτεῖσθαι, *Ps.*, LXXXIII, 11; PS.
1482, 15. ϖαρασιωπήσεις.
1482, 17. ϖαρατήσομαι.
1482, 19. ϖαράταξις.
1482, 21. ϖαράτεινον.
1482, 23. ϖαρατηρήσεται, *Ps.*, XXXVI, 12; PS.
1482, 25. ϖαρὰ τό.
1482, *ult.* ϖαραφυάς.
1483, 1. ϖαρεκάλεσα.
1483, 3. ϖαρελεύσεται.
1483, 5. ϖαρεμϐολεῖ.
1483, 7. ϖαρεμϐολή.
1483, 9. ϖαρ' ἐμοῦ.
1483, 10. ϖαρενοχλεῖν μοι, *Ps.*, XXXIV, 13; PS.
1483, 12. ϖαρέξ.
1483, 13. ϖαρεπίδημος.
1483, 15. ϖαρέστησαν.
1483, 17. ϖαρέστησεν.
1483, 19. ϖαρασυνεϐλήθη, *Ps.*, XLVIII, 13; PS.
1483, 21. ϖαρῆλθον.
1483, 23. ϖαρθένος.
1483, 24. ϖαρίδης.
1483, 25. ϖαροικήσει.
1483, 27. ϖάροικος.
1483, 29. ϖαῤῥησιάσομαι.
1484, 1. ϖαροικήσει σοι, *Ps.*, V, 5; PS.
1484, 3. ϖαρώργισεν.
1484, 5. ϖαροξύνει.
1484, 7. ϖαρέπεται.
1484, 9. φαρέτρα.
1484, 11. φαρμακός, *cf.* 1627, 21.
1484, 13. ϖαράγωγος.
1484, 15. ϖαρώνυμος, *conf.* 1480, 25; 1485, 11, 17 *et* 19; 1603, 1.
1484, 24. ϖαρεγκεφαλίς, G. II, 714.
1484, 26. ϖαροχέτευσις, *confer* 1480, 23.
1484, 29. ϖαρθένιον, ἑλξίνη, ϖερδίκιον, ἀμάρακον, D. I, 582; IL. *Pfl.*, 142; *cf.* 1481, 9; 1486, 3; 1496, 19; 1499, 8; 1559, 13.
1485, 5. ϖαρδαλιαγχές, D. I, 574; IL. *Pfl.*, 175; *cf.* 272, 23; 1606, 14.
1485, 7. ϖαράλυσις.
1485, 9. ϖαράλιος, κανοπικόν, D. I, 656; IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699; *cf.* 1481, 2.
1485, 11. ϖαρώνυμος, *cf.* 1480, 25; 1484, 15; 1485, 17 *et* 19; 1603, 1.
1485, 13. ϖαραϐατοί?
1485, 15. ϖαραϐάτης, *cf.* 1603, 9 *et* 14.
1485, 17. ϖαρώνυμος, *cf.* 1480, 25; 1484, 15; 1485, 11 *et* 19; 1603, 1.
1485, 19. ϖαρώνυμα, *cf. voc. præc.*
1485, 21. καρκίνοι, PS.
1485, 22. ϖαραϐατώδης, ϖαραϐάτης?
1485, 24. ϖαρωνυχία.
1485, 27. ϖαραθήκη, *cf.* 1640, 5 *et* 18.
1486, 1. ϖαρεμπίπτων, *cf.* 1480, 14; 1481, 4.
1486, 3. ϖαρθένιον, *cf.* 1481, 9; 1484, 29.
1486, 9. ϖάθος.
1486, 11. ὀποϐάλσαμον, *confer* 129, 5-6, *etc.*
1486, 25. ἐπιγάστριον, *cf.* 648, 7.
1487, 10. ϖάγουρος.
1488, 10. σώματα.
1488, 12. ψυχή, *cf.* 1557, 13; 1588, 5.
1488, 13. ψῦχος.
1489, 1. ϖαραφροσύνη, *conf.* 1480, 1; 1602, 10 *et* 13.
1489, 3. ϖοδάγρα, *confer* 1500, 18; 1534, 5.
1489, 4. ϖόδρικον (φάρμακον)? *confer* Πόδρικος, G. XVII *b*, 98; IL. *N.*
1489, 11. ϖρόθεσις, *sed glossa potius ad* ϖρόφασις *spectat*, IL. *N.*
1491, 5. ϖοδήρης, *cf.* 1500, 17.
1491, 8. ϖαιονία, *cf.* 1456, 18; 1472, 19; 1514, 23; 1578, 4; 1580, 10.
1491, 12. φεῖσαι.
1491, 13. ϖεινάσω.
1491, 14. ϖείρασον.
1491, 16. ϖειρατήριον.
1491, 18. februarius.
1491, 20-23. ϖαιδευτήριον, -ήρια, ϖαίδιον, ϖορνεῖον.
1491, 24. ϖαιδεύσας, ϖαιδεύθητε, *sed glossa ad* ϖεδίον *pertinet.*
1491, *ult.* ϖεδίον = στῆθος ϖοδός, G. XVIII *a*, 613.
1492, 1. ϖαιδίων (ϖάθος), *conf.* 882, 11, *in Append.*
1492, 3. ϖέδαι.
1492, 4. ϖευκέδανον, D. I, 427; IL. *Pfl.*, 384; *cf.* 1492, 10 *et* 16; 1519, 16; 1521, 19; *ult. glossa ad* ϖεύκη *pertinet*, *cf.* 1492, 13.
1492, 10. ϖευκέδανον, *cf.* 1492, 4 *et* 16.
1492, 13. ϖεύκη, IL. *Pfl.*, 57.
1492, 16. ϖευκέδανον, *cf.* 1492, 4 *et* 10.
1492, 18. ϖετασίτης, D. I, 598; IL. *Pfl.*, 389; *cf.* 1578, 17.
1492, 21. ϖρότασις, Hof., 201; *conf.* 1609, 15; 1614, 19.
1492, 23. ϖετεινά, *confer* 1473, 23; 1536, *ult.*
1492, 25. ϖετόμενοι.
1493, 1. ϖέτρα, ϖέτρος; *vel* Πέτρε, Πέτρος; *cf.* 1538, 19.
1493, 3. ϖετροσέλινον, *conf.* 285, 21; 1538, 13.
1493, 8. ϖτέρις, D. I, 676; IL. *Pfl.*, 157; *cf.* 1534, 6; 1539, 5.
1493, 9. ϖεταννύων?
1493, 19. ?
1493, 20. ϖέλεκυς, *cf.* 1574, *ult.*
1493, 22. ϖελεκάν.
1493, 25. ἀσφόδελος, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 698.
1493, *ult.* ϖελωρίς.
1494, 1. φέγγος.
1494, 3. ϖενθῶν.
1494, 4. ϖεντάφυλλον, D. I, 536; *cf.* 1578, 4.
1494, 6. ϖένης.
1494, 7. ϖεντάϐιϐλον.
1494, 9. ϖεσσός, G. XII, 332; *confer* 1518, 13; 1584, 12.
1494, 11. ϖέψις.
1494, 13. ϖεπεδημένοι.
1494, 15. ϖεποικιλμένη.
1494, 17. ϖεποιθώς σοι.
1494, 19. ϖεπυρωμένος.
1494, 21. ϖεπόνατον (σμῆγμα), *Paul. Æg.*, p. 277, 5.
1494, 22. ϖέπερι, *confer* 1474, 15; 1540, 6; 1557, 21.
1494, 23. ϖύωσις, G. XIX, 434.
1494, 25. ϖέπλος, D. I, 658.
1495, 1. ϖέπων.
1495, 2. ϖέπλιον, D. I, 659; IL. *Pfl.*, 322; δαῦκος.
1495, 11. ϖεφυτευμένος.

1495, 13. ϖεριφρυγὴς μαρασμός, G. VII, 666 et 686; cf. 1496, 25; 1497, 4, 18 et 22.
1495, 15. ϖεριστερεών, D. I, 548; IL. Pfl., 365; cf. 1559, 11; 1630, 8.
1495, 21. ϖερικλύμενον, D. I, 515.
1495, 25. ϖέρας.
1495, 26. ?
1496, 1. ϖεριβεβλημένη.
1496, 3. ϖεριοδεύτης, cf. 1606, 22; 1621, 5.
1496, 5. ϖεριτόναιον.
1496, 8. ϖαῤῥησία, confer 1480, 21; 1606, 25.
1496, 9. ϖεριπατητικοί, cf. 1472, 9; 1624, 24.
1496, 11. Περὶ ἑρμηνείας, cf. 1625, 7.
1496, 14. ϖερινενευκώς, -ότος.
1496, 17. ϖερόνη.
1496, 19. ϖερδίκιον, confer 1485, 1; 1559, 13.
1496, 22. ϖερίνεον.
1496, 25-26. ϖεριφρυγής, ἑκτικὸς (ϖυρετός), cf. 1495, 13; 1497, 4, 18 et 22.
1497, 1. ϖερίλοιπον.
1497, 3. ϖερίλυπος.
1497, 4. ϖεριφρυγὴς μαρασμός, confer 1495, 13; 1496, 25; 1497, 18 et 22.
1497, 6. ϖερίνευσις.
1497, 7. ϖερισκυθισμός? sed glossa ad ϖερικόμματα pertinere videtur.
1497, 9-12. ϖεριπλευμονία, φλεγμόνη, cf. 1624, 22; 1634, 7.
1497, 16. φρενῖτις, cf. 1607, 3.
1497, 18. ϖεριφρυγὴς (μαρασμός), cf. 1495, 13; 1496, 25; 1497, 4 et 22.
1497, 20. ϖερσικὸν (μῆλον), cf. ϖερσέα, IL. Pfl., 148 et 168; G. in Z. D. M. G., XXXIX, 292; cf. 1498, 3.
1497, 22. ϖεριφρυγὴς μαρασμός, conf. 1495, 13; 1496, 25; 1497, 4 et 18.
1497, 25. ϖερὶ φύσεως.
1497, 27. ϖερσέα, D. I, 165; IL. Pfl., 168; IBṬ., nº 2005.
1498, 1. ϖεριβόλαιον.
1498, 3. ϖερσικὸν (μῆλον), cf. 1497, 20.
1498, 5. ϖεριεβάλοντο.
1498, 7. ϖερίελε.
1498, 9. ϖεριεκύκλωσαν.
1498, 11. ϖεριέπλεκε.
1498, 13. ϖερισσῶς.
1498, 15. ϖεριέσχον.
1498, 17. ϖεριζωννῦσι?
1498, 19. ϖεριαργυρουμέναι.
1498, 21. ϖερικεκοσμέναι.
1498, 23. ϖεριελάβετε.
1498, 25. ϖεριουσιασμός.
1498, 27. ϖεριεπάτουν.
1499, 1. ϖεριοχή.
1499, 3. ϖεριεποίησε.
1499, 5. ϖεριπλέκειν.
1499, 7. ϖεριστερά.
1499, 8. ϖερδίκιον, ϖαρθένιον, ἑλξίνη, cf. 1484, 29; 1559, 13.
1499, 10. φοῦ.
1499, 11. ϖοῦ.
1499, 12. ϖοῦ ὑπάγεις, Iob., XIV, 5; PS.
1499, 19. ϖοιητός, cf. 1509, 26.
1499, 21. φοβερός; φόβος, cf. 1499, 26; 1505, 15.
1499, 24. φοβηθήσομαι.
1499, 26. φόβος, cf. 1499, 21; 1505, 9.
1500, 1. ϖώγων.
1500, 3. ϖυγών?
1500, 5. φύγεθλον, -λα, G. XIX, 445, cf. 1500, 10; ἀδένες (ἀδήν), cf. 34, 21; 37, 10.
1500, 10. φύγεθλον, cf. 1500, 5.
1500, 17. ϖοδήρης, cf. 1491, 5.
1500, 18. ϖοδάγρα, confer 1489, 3; 1534, 5.
1500, 20. ϖρόλοβος?
1500, 21. ϖυρίτης, cf. 1523, 5; 1609, 11 et 22.
1500, 24. ϖόδιον.
1500, 27. ϖοῦς.
1502, 9. ϖρόσταγμα? IL. N.
1503, 18. ϖότε.
1503, 19. Ποτιόλους, Act., XXVIII, 13.
1503, 21. ϖοταμός, cf. 1534, ult.
1503, 23. φωτεινοί a φῶτα = baptisma, cf. 1504, 15.
1503, 24. ϖοταμογείτων, D. I, 592; IL. Pfl., 368; cf. 1537, 6; 1565, ult.
1504, 11. ὀμφακῖτις, IL. in Z. D. M. G., XLV, 698.
1504, 15. φῶς, φῶτα, cf. 1504, ult.
1504, 17. φωτίσω.
1504, 18. ϖοτήριον, cf. D. I, 358.
1504, 21. ϖυτία, cf. 1543, 1.
1504, 24. ϖίστις, cf. 1543, 13; 1555, 18; 1580, 1; 1581, 18; 1587, 3.
1504, ult. φῶτα, cf. 1504, 15.
1505, 1-2. ϖοιητικοί, ϖοιητής; confer 1472, 14; 1541, 12; 1542, 12.
1505, 9. φόβος, cf. 1499, 26.
1505, 12. ϖύξινος.
1505, 14. φοῖνιξ, cf. 1514, 24.
1505, 15. φοβερός, cf. 1499, 21.
1505, 17. ϖυξίς, -ίδος.
1505, 18. ?
1505, 20. φοβηθήσομαι.
1506, 1. ϖολειδὴς ἀντίδοτος, G. XIV, 220, 7.
1507, 11. Παῦλος.
1507, 15. ϖόλεμος, cf. 1568, 21.
1507, 17. ϖόλος, -οι, cf. 1508, 17.
1507, 19. ϖολυωνύμως.
1507, 22. ϖολιτεία, confer 1509, 4; 1509, 24; 1510, 11.
1508, 3. ϖολυπόδιον, D. I, 679; IL. Pfl., 268; sed جعدة ad ϖόλιον pertinet, cf. 1510, 6.
1508, 4. ϖολύπους.
1508, 10. φῦλον, cf. 1541, 23.
1508, 11. φυλετικοί, IL. N.; cf. 1510, 17.
1508, 13. φλυκτίς? G. XIX, 434; loco ܦܘܠ̈ܒܬܐ forsan legendum ܦܘܠ̈ܒܚܐ vel ܦܘܠ̈ܟܐ.
1508, 15. ϖολιτικόν, cf. 1510, 17.
1508, 17-20. ϖόλος, -οι, conf. 1507, 17.
1508, 22. ϖολύῤῥιζον, D. I, 630.
1508, ult. ϖολύκαρπος, cf. 1510, 19.
1509, 1. ϖολυχαρίεις.
1509, 2. κολοκυνθίς, IL. in Z. D. M. G., XLV, 699.
1509, 4. ϖολιτεία, cf. 1507, 22; 1509, 24; 1510, 11.
1509, 8. φύλλον, D. I, 361; IL. Pfl., 195; cf. 1511, 11; 1568, 16.
1509, 9. ϖολύγονον ἄῤῥεν, χιλιόφυλλον, κλῆμα, ϖηδάλιον, D. I, 507; IL. Pfl., 34; ϖολύγονον θῆλυ, D. I, 508; cf. 1456, 6; 1511, 1; 1547, 1.
1509, 22. ϖολιτευόμενος, cf. 1510, 1.
1509, 24. ϖολιτεία, confer 1507, 22; 1509, 4; 1510, 11.
1509, 26. ϖοιητός, cf. 1499, 19.

1509, *ult.* ϖόλις.
1510, 1. ϖολιτευόμενος, *cf.* 1509, 22.
1510, 3. φυλία; *in glossa lege* النُضار *loco* النظر, *cf.* IBṬ., n° 2228.
1510, 4. ϖολύτοκος.
1510, 6. ϖόλιον, *cf.* 238, 3; 602, 17; 1543, 5.
1510, 11. ϖολιτεία, *confer* 1507, 22; 1509, 4 *et* 24.
1510, 13. ϖολύ, ϖολλοί, *cf.* 1510, *ult.*
1510, 15. φυλακτήριον, -ια.
1510, 17. φυλεκτικοί, *conf.* 1508, 11; ϖολιτικόν, *cf.* 1508, 15.
1510, 19. ϖολύκαρπος, *confer* 1508, *ult.*
1510, 23. φυλλῖτις, D. I, 456.
1510, *ult.* ϖολλοί, *cf.* 1510, 13.
1511, 1. ϖολύγονον, *cf.* 1509, 9.
1511, 4-6. ϖολυγόνατον, δάφνη, D. I, 509.
1511, 9. ϖολύγαλον, D. I, 621, *confer* 1512, 1.
1511, 11. φύλλον, D., 473; IL. *Pfl.*, 385; *cf.* 1087, 15; 1509, 8; 1568, 16.
1511, 19. ?
1511, 22. ϖολυάρχιον (μάλαγμα), G. XIII, 184.
1511, 24. ϖολεμώνιον, φιλεταίριον, χιλιοδύναμιν, D. I, 511; *confer* 1547, 13.
1512, 1. ϖολύγαλον, *cf.* 1511, 9.
1512, 4. ὑπόλεπτον?
1512, 5. ϖολύκνημον, D. I, 446; *prior glossa ad* ϖυκνόκομον *spectat, cf.* 1521, 6.
1512, 8. ϖολυχρονία.
1512, 10. ϖολύπους, -οδος, *cf.* 904, 1.
1513, 9. φύματα, *P. Æg.*, γ 22, p. 141 (ϖερὶ φύματος).
1513, 16. ϖομφόλυξ, *confer* 80, 25; 1513, 24.
1513, 20. ϖοιμανεῖ.
1513, 22. ϖοίμνιον.
1513, 24. ϖομφόλυξ, *confer* 80, 25; 1513, 16.
1513, 26. ϖυιγαλίων.
1513, *ult.* φύτευμα, D. I, 612.
1514, 23. ϖαιονία, *confer* 1456, 18; 1472, 19; 1491, 8; 1578, 4; 1580, 10.
1514, 24. φοῖνιξ, *cf.* 1505, 14.
1514, 25. φοῖνιξ ἡ βοτάνη, D. I, 538.
1514, *ult.* φοῖνιξ, Hof., 199; *cf.* 1518, 3; 1542, 8.
1515, 23. ϖοιεῖ.
1515, 24. ϖόνος.
1515, 26. ϖονηρία.
1515, *ult.* ϖονηρός, *cf.* 1517, 7.
1516, 1. ϖονηρευόμενος.
1516, 3. φοῖνιξ (κολλύριον), G. XII, 776.
1516, 5. Φοινίκη.
1516, 11. Πόντιος Πιλᾶτος, *cf.* 1579, 19.
1516, 16. φοινικίτης οἶνος, D. I, 718.
1516, 19. pontifex imperator, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1516, 21. ἐπώνυμος.
1516, 24. Πόντος, *cf.* 1578, 19.
1517, 1. κομήτης, D. I, 651; IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1517, 7. ϖονηροί, *cf.* 1515, *ult.*
1517, 8. κύπειρος, D. I, 13; IL. *Pfl.*, 277.
1517, 10. φοινιγμοί.
1517, 12. φόνιος, φόνιοι, φόνος.
1517, 14. νεᾶνις? *cf.* 1220, 16; IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1517, 21. φυσιολογῆσαι, Hof., 199; *cf.* 1557, 3.
1517, 24. φυσικοί.
1518, 3. φοῖνιξ, *cf.* 1514, *ult.*; 1542, 8.
1518, 7. φῶς ἐκ φωτός.
1518, 9. φύσις, *cf.* 1555, 13; 1588, 15.
1518, 11. φῶς, *cf.* 1541, 16.
1518, 12. φρόνησις, IL. *N.*
1518, 13. ϖεσσός, *cf.* 1494, 9; 1584, 12.
1518, 15. ϖοσάκις.
1518, 17. ϖόστον ἐστί?
1518, 18. ϖοσαπλῶς.
1518, 20. ϖοῦς.
1518, 22. τὸ ϖοσόν.
1518, 23. φυσιογνωμονικὴ Πολέμωνος, *conf.* Förster, *De Polemonis physiogn.*, *Kiel*, 1886; Steinschneider, *Die hebr. Uebersetz. des Mittelalt.*, *p.* 253, *not.* 1034; IL. *N.*; *cf.* 1519, 1; 1557, 9; 1581, 20; 1588, 1.
1518, 25. ϖυρεῖον? *cf.* 1520, 6.
1518, *ult.* ψήφισμα, Hof., 199; *confer* 1555, 16; 1556, 3; 1589, 3.
1519, 1. φυσιογνωμονική, *conf.* 1518, 23; 1557, 9; 1581, 20; 1588, 1.
1519, 10. μηλωτή, *cf.* 987, 21.
1519, 16. ϖευκέδανος, *cf.* 1492, 4, 10 *et* 16; 1521, 19.
1519, 18. ϖλευρῖτις, *conf.* 1545, 18; 1566, 18; 1567, 13; 1571, 21.
1519, 20. κήρυξ, *potius quam* ϖορφύρα, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1519, 22. ϖολυωπός?
1519, 23. ?
1519, 25. κόκκος βαφική, D. I, 541.
1520, 6. ϖυρεῖον, -εῖα? *cf.* 1518, 25.
1520, 12. ϖυκάζοντες.
1521, 4. ϖεύκη, κῶνος, IL. *Pfl.*, 57.
1521, 6. ϖυκνόκομον, D. I, 667.
1521, 9. φακός, *cf.* 1479, 7 *et* 12.
1521, 14. φῦκος, *cf.* 1521, 22.
1521, 17. ϖυκτικοί.
1521, 19. ϖευκέδανον, *conf.* 1492, 4, 10 *et* 16; 1519, 16.
1521, 20. φώκη.
1521, 22. φῦκος, φύκη, *cf.* 1521, 14.
1521, 25. ϖύκται.
1522, 1. φῦκος θαλάσσιον.
1522, 8. κοράλλιον.
1522, 15. ϖόροι, *cf.* 772, 24.
1522, 17. ϖύρεθρον *vel* ϖύρωθρον, D. I, 421; IL. *Pfl.*, 298; *cf.* 1529, 1.
1522, 19. ϖυρός, *cf.* 1542, 5.
1522, 21. ϖόρος.
1522, 25. φορεῖον.
1523, 1. ϖορεία.
1523, 3. ἐγκάρδιον, D. I, 142, 12; IL. *N.*
1523, 5. ϖυρίτης, *cf.* 1500, 21; 1609, 11 *et* 22.
1523, 7. ϖόδια (ϖόδιον) *et* φορεῖα (φορεῖον).
1523, 11. κορωνόπους, IL. *Pfl.*, 222.
1523, 13. κόρυδος, IL. *N.*, *conf. infra* ܩܘܪܕܘܣ.
1523, 20. ?
1523, 21. φόρβιον, G. XII, 152; *Z. D. M. G.*, XXXIX, 301.
1523, 23. φορτίον.
1523, 24. ϖυριφλεγέθων.
1523, 26. φορμίον = ὅρμος, PS.
1524, 1. φοῦρνος, furnus, *cf.* 1524, 9.
1524, 3. ϖόρνη.
1524, 4. ϖορνεύων.
1524, 7. (τὰ) ϖυρίκαυστα.
1524, 9. φοῦρνος, furnus, *cf.* 1524, 1.
1524, 16. ϖυρίτης, *cf.* 883, 3; 970, 15.

1524, 22. ϖυρσός.
1525, 11. ϖορφύριος, *cf.* 1632, 16.
1525, 12. ϖόρφυρα, *cf.* 1632, 4.
1525, 16. Πορφύριος, *cf.* 1632, 16 *et* 21.
1525, 18. ϖορφυροχίτων, PS.
1526, 4-5. ϖυρόεις, ϖυῤῥάκης.
1529, 1. ϖύρεθρον, *cf.* 1522, 17.
1530, 26. ?
1531, 5. ϖόθεν? IL. *N.*
1531, 21. ϖύθων, ϖυθικοί.
1532, 6. ?
1533, 24. ϖταρμικόν, *confer* 1330, 7; 1538, 11 *et* 16; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 294.
1534, 5. ϖοδάγρα, *cf.* 1489, 3; 1500, 18.
1534, 6. ϖτερίς, *cf.* 1493, 8; 1539, 5.
1534, 8-9. ϖτερύγιον, G. VII, 782; ἐπιπεφυκώς, *conf.* 79, 5, *etc.*; 647, 17; 651, 15.
1534, 13. ϖτελέα, D. I, 110; IL. *Pfl.*, 98; *cf.* 1537, 10.
1534, 15. ϖτέρνα.
1534, 16. ϖτερνισμός.
1534, 18. ϖτέρυξ.
1534, 20. ϖτερωτά.
1534, 22. ϖτερύγιον? *cf.* 1534, 8.
1534, 25. ϖτωχός, *cf.* 1535, 5.
1534, *ult.* ϖοταμός, *cf.* 1503, 21.
1535, 3. ϖτώματα, *cf.* 1535, 21.
1535, 5. ϖτωχός, *cf.* 1534, 25.
1535, 6. ϖτήσεις?
1535, 8. ϖτῶσις, Hof., 179; *cf.* 1535, 16; 1537, 19.
1535, 13. ϖτωτικός.
1535, 16. ϖτῶσις, *cf.* 1535, 8; 1537, 19.
1535, 19. Πτολεμαΐς.
1535, 21. ϖτώματα, *cf.* 1535, 3.
1536, 12. ϖτίλλωσις, *P. Æg.*, *p.* 74, 20, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 524); *cf.* 1536, 16.
1536, 16. ϖτίλλωσις, *cf.* 1536, 12.
1536, *ult.* ϖτεινά, *cf.* 1473, 23; 1492, 23.
1537, 1. ϖατήρ, ϖατέρα; *cf.* 1473, 5; 1538, 5.
1537, 4. ϖατρίκιος, *cf.* 1539, 13 *et* 16.
1537, 6. ϖοταμογείτων, *cf.* 1503, 24; 1565, *ult.*
1537, 8. ϖέταλα, *cf.* 1543, 18.
1537, 9. ϖέταλα.
1537, 10. ϖτελέα, *cf.* 1534, 13.
1537, 16. Πτολεμαῖος ὁ Λάγου.
1537, 17. ϖέταλον? IL. *N.*; *cf.* 1537, 9.
1537, 19. ϖτῶσις, *cf.* 1535, 8 *et* 16.
1538, 5. ϖατήρ, *cf.* 1473, 5; 1537, 1.
1538, 11. ϖταρμικόν, *confer* 1330, 7; 1533, 24; 1538, 16.
1538, 13. ϖετροσέλινον, *cf.* 285, 21; 1493, 3.
1538, 16. ϖταρμικόν, *confer* 1330, 7; 1533, 24; 1538, 11.
1538, 19. ϖέτρος, *cf.* 1493, 1.
1539, 1-2. patriarcha, ϖατριάρχης, *cf.* 1473, 15 *et* 19.
1539, 5. ϖτερίς, *cf.* 1493, 8; 1534, 6.
1539, 7. ϖίτυος φλοιός, *conf.* 1543, 8 *et* 16.
1539, 12. ϖάτρων, *cf.* 1473, 8.
1539, 13. ϖατρίκιος, *confer* 1537, 4; 1539, 16.
1539, 15. ϖατρωνεία, *conf.* 1361, 11; 1539, 17.
1539, 16. ϖατρίκιος, *confer* 1537, 4; 1539, 13.
1539, 17. ϖατρωνεία, *conf.* 1361, 11; 1539, 15.
1539, 21. ϖετρόφακος.
1540, 5. ϖιανάτω, *Ps.*, XIX, 4.
1540, 6. ϖέπερι, *cf.* 1474, 15; 1494, 22; 1557, 21.
1540, 7. ἐπὶ τῇ βασιλικῇ ὁδῷ?
1540, 9. φίϐλα.
1540, 19. ϖήγανον, D. I, 394; IL. *Pfl.*, 371.
1540, 21. ϖηγή, *cf.* 1541, 1; ϖαγίς.
1541, 1. ϖηγή *vel* ϖήγιον, *conf.* 1540, 21.
1541, 4. ϖανδοχεῖον, *cf.* 1576, 17.
1541, 5. ϖέδιον, -ια, *cf.* 1621, 3.
1541, 6. φύραμα, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1541, 7. ϖαιδέρως, D. I, 359, *sub* ἄκανθα.
1541, 8. κέδρωστις, D. I, 673, *sub* ἄμπελος λευκή; IL. *Pfl.*, 90.
1541, 11. ϖοῦ ϖίνομεν.
1541, 12. ϖοιητής, *confer* 1472, 14; 1505, 1; 1542, 12.
1541, 13. ψωμίον, *cf.* 284, 18; 288, 23; 408, 3; 1586, 1.
1541, 15. ϖοῖον.
1541, 16. φῶς, *cf.* 1518, 11.
1541, 18. φυλακή.
1541, 20. νεανισκαί, IL. *N.*
1541, 23-24. φυλή, *confer* 1508, 10; ϖύλη.
1542, 1. φύλλον.
1542, 2. ϖυργόϐαρις.
1542, 4. ϖίομαι.
1542, 5. ϖυρός, *cf.* 1522, 19.
1542, 6. ϖίων.
1542, 7. ϖύρωσον.
1542, 8. φοῖνιξ, *cf.* 1514, *ult.*; 1518, 3.
1542, 9. φυγάς, -άδος.
1542, 10. ϖοιότης, -ητα, Hof., 199; *cf.* 136, 13.
1542, 12. ϖοιητής, *confer* 1472, 14; 1505, 1; 1541, 12.
1542, 19. ϖίουρος, *Lagarde, Gesamm. Abhand.*, 117, *ult.*
1542, 20. ϖῦρ, *cf.* 1558, 14.
1542, 21. ϖύργος.
1542, *ult.* ϖοῦ φάγωμεν? *cf.* 1541. 11.
1543, 1. ϖύτια, *cf.* 1504, 21.
1543, 3. ϖάντως, *confer* 1543, 15; 1579, 1.
1543, 4. ἱππίατρος, *cf.* 144, 8; 196, 10; 301, 23; 1579, 22.
1543, 5. ϖεντόροϐον, *confer* 472, 20; 1580, 10; ϖόλιον, *cf.* 1510, 6.
1543, 6. μετώπιον, IL. *Pfl.*, 163.
1543, 7. ϖιστός.
1543, 8. ϖίτυς, D. I, 90; IL. *Pfl.*, 57; *cf.* 1580, 14.
1543, 11. ϖιτυίδες, D. I, 91; IL. *Pfl.*, 57; *cf.* 1543, 8.
1543, 13. ϖίστις, *cf.* 1504, 24; 1555, 18; 1580, 1; 1581, 18; 1587, 3.
1543, 15. ϖάντως, *confer* 1543, 3; 1579, 1.
1543, 16. ϖίτυος φλοιός, *cf.* 1539, 7.
1543, 18. ϖέταλα, *cf.* 1537, 8.
1543, 21. ἐπίχυσις.
1544, 1. φιάλη, *cf.* 1544, 7; 1547, 3 *et* 15.
1544, 7. φιάλη, *cf.* 1544, 1; 1547, 3 *et* 15.
1544, 8. ?
1544, 9. ϖιλωτός, *cf.* 1547, 5.
1544, 11. ϖηλός, *cf.* 1558, 1; 1567, 10.
1544, 12. φιλόζωος.
1544, 13. φιλόπονος, Hof., 199; *cf.* 1545, 12 *et* 14; 1547, 20 *et ult.*
1544, 15. φιλοδέσποτος.
1544, 16. Φιλάγριος.

1544, 18. *συμπλοκαί*, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1544, 19. *φιλοπάτωρ.*
1544, 20. *φιλάδελφος*, *in glossa lege* ܐܚܘܗܝ *loco* ܐܒܘܗܝ, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699; *confer* 1545, 2.
1544, 22. *φίλτατος?*
1545, 1. *φιλομήτωρ.*
1545, 2. *φιλάδελφος*, *cf.* 1544, 20.
1545, 6. *φιλαδέλφιον*, G. XII, 756; *cf.* 1566, 9.
1545, 10. *φιλάνθρωπος.*
1545, 11. *φελόνης*, *φελόνιον.*
1545, 12. *φιλόπονοι*, *conf.* 1544, 13; 1545, 14; 1547, 20 *et ult.*
1545, 14. *φιλόπονος*, *conf.* 1544, 13; 1545, 12; 1547, 20 *et ult.*
1545, 16. Φιλωνεῖον (*φάρμακον*), G. XIV, 6; XVII, *b*, 331; *cf.* 1546, 10.
1545, 18. *ϖλευρῖτις*, *conf.* 1566, 18; 1567, 13; 1571, 21.
1545, 19. *φιλαλήθης.*
1545, 21. *φίλος.*
1546, 1. *φύλαξ*, *cf.* 1547, 6.
1546, 2. *φίλοι*, *φίλοι ἐμοῦ.*
1546, 3. *φιλόξενος*, *cf.* 1547, 12.
1546, 5. *ϖηλάριον*, *Paulus Ægineta*, p. 280, 22, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 534).
1546, 7. Φιλόξενος.
1546, 10. Φιλωνεῖον (*φάρμακον*), *conf.* 1545, 16.
1546, 11. Φίλιππος.
1546, 14. *φιλαρχία.*
1546, 15. ?
1546, 17. *φιλολόγοι*, Hof., 199.
1546, 19. Φιλίππους...*κολωνία*, *Act.*, XVI, 12.
1546, 21. *φιλόχριστος*,
1547, 1. *ϖολύγονον*, *confer* 1456, 6; 1509, 9; 1511, 1.
1547, 3. *φιάλη*, *-ην*, *cf.* 1544, 1 *et* 7; 1547, 15.
1547, 4. *φίλαρχος.*
1547, 5. *ϖιλωτός*, *cf.* 1544, 9.
1547, 6. *φύλαξ*, *cf.* 1546, 1.
1547, 7. *φιλόκαλος.*
1547, 9. *φιλοδοξία.*
1547, 10. *φιλόδοξος.*
1547, 11. *φιλάγαθος.*
1547, 12. *φιλόξενος*, *cf.* 1546, 3.
1547, 13. *φιλεταίριον*, *ϖολεμώνιον*, *cf.* 1511, 24.
1547, 15. *φιάλη*, *-ην*, *conf.* 1544, 1 *et* 7; 1547, 3.
1547, 19. *φιλόθεος*, *cf.* 1554, 5.
1547, 20. *φιλόπονος*, *conf.* 1544, 13; 1545, 12 *et* 14; 1547, *ult.*
1547, *ult.* *φιλόπονοι*, *cf. voc. præc.*
1548, 1. *φιλομαθής.*
1548, 6. *φιλαργυρία.*
1548, 9. Παλαιστίνη, *cf.* 1573, 14.
1548, 10. *φιλοσοφία.*
1548, 11. *φιλόσοφος.*
1554, 3. *φιλλυρέα*, D. I, 118; IL. *Pfl.*, 63.
1554, 4. *φιλόκτισις.*
1554, 5. *φιλόθεος*, *cf.* 1547, 19.
1554, 7. *ϖιμελή.*
1554, 8. *ψιμύθιον*, *cf.* 1588, 12.
1554, 10. *ϖεριϐολή*, *-ῆς.*
1554, 12. *φιμός.*
1554, *ult.* *ϖίναξ*, *cf.* 1555, 5.
1555, 3. *φήνη.*
1555, 5. *ϖίναξ*, *cf.* 1554, *ult.*
1555, 6. *ϖίναξ*, *cf.* 1581, 13.
1555, 8. *ϖένθος.*
1555, 9. *ϖεῖνα.*
1555, 10. *ϖέντε αἰσθήσεις*, *cf.* 1580, 4.
1555, 12. *ϖίσος*, IL. *Pfl.*, 245.
1555, 13. *φύσις*, *cf.* 1518, 9; 1588, 15.
1555, 16. *ψήφισμα*, *confer* 1518, *ult.*; 1556, 3; 1589, 3.
1555, 18. *ϖίστις*, *cf.* 1504, 24; 1543, 13; 1580, 1; 1581, 18; 1587, 1.
1555, *ult.* Πισιδία.
1556, 3. *ψήφισμα*, *confer* 1518, *ult.*; 1555, 16; 1589, 3.
1556, 12. *ϖιστάκια*, D. I, 156; IL. *Pfl.*, 69.
1556, 14. *ϖισσέλαιον*, *cf.* 1429, 17; 1584, 3.
1557, 3-4. *φυσιολογία*, *φυσιολογικόν*, *cf.* 1517, 21.
1557, 5. *ϖίσσα*, *cf.* 1587, 12.
1557, 7. Ποσειδῶν.
1557, 9. *φυσιογνωμική*, *cf.* 1518, 23, 1519, 1; 1581, 20; 1588, 1.
1557, 11. *κίστος?* IL. *Pfl.*, 127.
1557, 13. *ψυχή*, *cf.* 1488, 12; 1588, 5.
1557, 14. ?
1557, 15. *φάσις*, *ἀπόφασις*, *cf.* 1477, 20-22; 1588, 17 *et* 21.
1557, 21. *ϖέπερι*, *cf.* 1474, 15; 1494, 22; 1540, 6.
1558, 1. *ϖηλός*, *cf.* 1544, 11; 1567, 10.
1558, 5. *κίκεως καρπός*, IL. *Pfl.*, 352.
1558, 7. *ϖικρία.*
1558, 8. *ἱερὰ ϖικρά*, *confer* 115, 19; 147, 3.
1558, 10. *ϖεκούλιον.*
1558, 12. *ϖήγανον vel ὑπήκοον*, *confer* 83, 6; 1540, 19.
1558, 14. *ϖῦρ*, *cf.* 1542, 20.
1559, 1. *ϖερίπατος.*
1559, 4. *ϖεριτομή*, *cf.* 1622, 17.
1559, 6. *ϖερικλύμενον*, D. I, 515; IL. *Pfl.*, 141.
1559, 10. *χειροπέδη.*
1559, 11. *ϖεριστερεών*, *cf.* 1495, 15; 1630, 8.
1559, 13. *ϖερδίκιον*, *ϖαρθένιον*, *confer* 1484, 29; 1496, 19; 1499, 8.
1559, 15. *ϖήρα.*
1559, 16. *ϖαραδείγματα*, *ϖαράδειγμα*, *cf.* 1604, 20; 1606, 20.
1560, 9. *φίϐλα*, *cf.* 1540, 9.
1560, 14. *φθίσις.*
1562, 4. *ϖλήξων*, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1562, 5. *ϖέλαγος.*
1562, 9. *[κε]φαλαλγία vel [ἡμι]πληγία?* *cf.* Hof., 199-200.
1562, 15. *ϖλάτανος*, D. 108; IL. *Pfl.*, 107; *cf.* 1563, 12; 1569, 20.
1563, 2. *ϖλανῶνται.*
1563, 4-5. Πλάτων, Πλούτων, *confer* 1563, *ult.*; 1567, *ult.*; 1569, 16; 1570, 7.
1563, 6. *ϖλατεῖα.*
1563, 8. *ϖλιχάς*, G. XVIII *a*, 741.
1563, 10. *ϖλατυσμός.*
1563, 12. *ϖλάτανος*, *conf.* 1562, 15; 1569, 20.
1563, 14. *ϖλάσας.*
1563, 16. *ϖλασθήνη.*
1563, 18. *ϖλακοῦς*, *-οῦντος?* *conf. voc. seq.*
1563, 20. *ϖλακοῦς*, *-οῦντος*, *confer* 1475, 1.
1563, *ult.* Πλάτων, *cf.* 1563, 4; 1567, *ult.*; 1569, 16.
1564, 3. *φλέψ*, *-έϐος*, *cf.* 1574, 8.
1565, 19. Πελαγία.
1565, 20. *φλέγμα*, *χυμός.*

1565, *ult.* ϖοταμογείτων, *cf.* 1503, 24; 1537, 6.
1566, 5. σέριφον? *cf.* 1377, 6.
1566, 9. φιλαδέλφιον, *cf.* 1545, 6.
1566, 10. φλεγμονή, *cf.* 589, 22.
1566, 13. φλύκταινα, *cf.* 1568, 14.
1566, 15. φλεϐότομον, *cf.* 315, 8.
1566, 17. ϖλινθίον.
1566, 18. ϖλευρῖτις, *conf.* 1545, 18; 1567, 13; 1571, 21.
1566, 23. ϖλευρόν.
1566, *ult.* ϖληρές?
1567, 1. φλόμος, *cf.* 302, 25; 372, 19; 1479, 24; 1568, 22; 1569, 1; 1572, 11.
1567, 3. φιλούμενος? PS.
1567, 8. ϖλούσιος, *cf.* 1567, 19.
1567, 9. ϖλάσις.
1567, 10. ϖηλός, *confer* 1544, 11; 1558, 1.
1567, 13. ϖλευρῖτις, *confer* 1545, 18; 1566, 18; 1571, 21; φλεγμονή, *cf.* 589, 22; 1566, 10.
1567, 16. ?
1567, 18. ϖλοῖον.
1567, 19. ϖλούσιος, *cf.* 1567, 8.
1567, 21. ϖλοῦτος.
1567, *ult.* Πλούτων, *cf.* 1563, 4 *et ult.*; 1569, 16.
1568, 3. φλόξ, φλογός.
1568, 4. ϖλύνε *vel* ϖλύνῃ?
1568, 5. Φλαϐιανός.
1568, 7. φιλόχορος.
1568, 12. ϖολυμορφο... *a* ϖολύμορφος.
1568, 14. φλύκταινα, *cf.* 1566, 13.
1568, 16. φύλλον, *cf.* 1087, 15; 1509, 8; 1511, 11.
1568, 17. φύλλον, *cf.* 1542, 1.
1568, 18. ὅπλον.
1568, 20. ϖλυνός *vel* ϖλυσμός.
1568, 21. ϖόλεμος, *cf.* 1507, 15.
1568, 22. φλόμος, *cf.* 1479, 24; 1567, 1; 1572, 11.
1569, 1. φλόμοι, *cf.* 1567, 1.
1569, 15. *prior glossa arab. ad* ϖέταλα *spectat*, *cf.* 1537, 8; 1543, 18.
1569, 16. Πλάτων, *cf.* 1563, 4 *et ult.*; 1570, 7.
1569, 17. ϖαλάτιον, *cf.* 1475, 8.
1569, 20. ϖλάτανος, *conf.* 1562, 15; 1563, 12.
1569, *ult.* ϖαλατῖνος, PS.
1570, 2. Πλατωνική.
1570, 5. ἑπτάπλευρον? *conf.* 298, 22; 1570, 8.
1570, 7. Πλάτων, *cf.* 1563, 4 *et ult.*; 1569, 16.
1570, 8. ἑπτάπλευρον? *conf.* 298, 12; 1570, 5; κορίαννον; D. I, 410; IL. *Pfl.*, 210.
1570, 16. ϖληγή.
1570, 18. ϖηλάριον? *cf.* 1546, 5.
1570, *ult.* ϖλάνος.
1571, 1. τῆλις, *cf.* 803, 6.
1571, 4. ? PS. κλῆμα.
1571, 5. ϖλῆθος.
1571, 7. ϖλημμελής.
1571, 9. ϖλήν.
1571, 10. ϖληρώσεις.
1571, 12. ϖλησίον, *cf.* 1571, 20.
1571, 13. ϖλησμονή.
1571, 14. ϖληροφορία, *cf.* 1575, 6.
1571, 17. ϖληροφορῆσαι, *conf.* 1575, 10.
1571, 20. ϖλησίον, *cf.* 1571, 12.
1571, 21. ϖλευρῖτις, *conf.* 1545, 18; 1566, 18; 1567, 13.
1572, 1. ϖλανήτης, -αι.
1572, 11. φλόμος, *cf.* 1567, 1; 1568, 22; 1569, 1.
1572, 12. ? IL. *N.*, *conjecit* ἐφέλκυσμα, *cf.* ϖόδες ἐφελκέμενοι *in Iliade*, XXIII, 696.
1572, 15. Παλμανώθης, PS.
1572, 19. ϖλεύμων, *confer* 1577, 19; 1584, 23.
1572, 20. ϖαραμονάριος, *S. Frænkel, Beiträge*, 7; *cf.* 1627, 19.
1573, 3 ?
1573, 4. ὀποϐάλσαμον, *cf.* 129, 5-6; 233, 19; 250, 8; 263, 21.
1573, 6. ϖρεσσόριον, *S. Frænkel, Beiträge*, 7; *confer* 1573, 8 *et* 10; 1574, 15.
1573, 12. ϖλασσάριος = ϖλασματίας? *cf.* 1573, 7.
1573, 14. Παλαιστίνη, *cf.* 1548, 9.
1573, 18. ϖλάξ, -ακός, *cf.* 1575, 1.
1573, 20. ψίλωθρον, D. I, 673; IL. *Pfl.*, 91; βρυωνία, *cf.* 422, *ult.*; 427, 1; 472, 4.
1573, *ult.* ϖλάσις.
1574, 8. φλέψ, *cf.* 1564, 3.
1574, *ult.* ϖέλεκυς, *cf.* 1493, 20.
1575, 1. ϖλάξ, ακός, *cf.* 1573, 18.
1575, 2. ϖλακὲς λίθιναι.
1575, 6. ϖληροφορία, *cf.* 1571, 14.
1575, 9. ϖλήρωμα.
1575, 10. ϖληροφορῆσαι, *confer* 1571, 17.
1576, 3. ϖλέθρον.
1576, 7. Παμφυλία.
1576, 11. μπόμϐυξ = βάμϐαξ, IL. *Pfl.*, 92.
1576, 13. ϖᾶν.
1576, 14. φάναι *et* ἀποφάναι, *cf.* 1477, 20; 1557, 15; Hof., 159.
1576, 17. ϖανδόκιον, *cf.* 1541, 4.
1576, 18. ϖανδέκτης = ϖανδέκται.
1576, 19. ?
1577, 5. ϖνεύμων, ϑαλάσσιος, D. I, 183.
1577, 8. ϖνεύμων χοίριος, D. I, 183.
1577, 10. ϖνεύμων ἀλώπεκος, D. I, 184.
1577, 12. ϖνοή.
1577, 17. ϖνευματικός.
1577, 18. φανός.
1577, 19. ϖνεύμων, *confer* 1572, 19; 1584, 23.
1577, 20. ϖοιητικός, *conf.* 1472, 15; 1542, 12.
1578, 3. ϖαντοκράτωρ.
1578, 4. ϖεντάφυλλον, *conf.* 1494, 4; ϖαιονία, *cf.* 493, *penult.*; 1456, 18; 1472, 19, *etc.*
1578, 9. ϖεντάγωνος.
1578, 11. ϖανθήρ, *cf.* 354, *ult.*; 1583, 13.
1578, 13. pontonium.
1578, 15. ϖανθήρ *cum* ϖετηνά *et* ψιττακός *confusum; confer* 1473, 23; 1492, 23; 1536, *ult.*; 1580, 8.
1578, 16. ϖενταμερής, -ῶν.
1578, 17. ϖετασίτης, *cf.* 1492, 18.
1578, 19. Πόντος, *cf.* 1516, 24.
1579, 1. ϖάντως, *cf.* 1543, 3 *et* 15.
1579, 8. φαντασία, *confer* 1476, 16; 1580, 3.
1579, 10. φαντασίας, *cf. voc. præc.*
1579, 11. Ποντικὸν (φάρμακον), G. XIII, 83.
1579, 12. ϖεντεκοστή.
1579, 17. ϖιτύουσα, D. I, 656.
1579, 19. Πόντιος Πιλᾶτος, *cf.* 1516, 11.
1579, 22. ἱππιάτρος, *cf.* 144, 8; 196, 10; 301, 23; 1543, 4.

1580, 1. ϖίστις, *cf.* 1504, 24; 1543, 13; 1555, 18; 1581, 18; 1587, 3.
1580, 3. φαντασία, *confer* 1476, 16; 1579, 8.
1580, 4. ϖέντε αἰσθήσεις, *conf.* 1555, 10.
1580, 8. ϖετηνά *cum* ψιτταϰός *confusum, cf.* 1473, 28; 1492, 23; 1536, *ult.;* 1578, 15.
1580, 10-11. ϖεντόροϐον, ϖαιονία, γλυϰυσίδη; *cf.* 29, 10; 493, *penult.;* 1456, 18; 1472, 19; 1543, 5.
1580, 13. ϖεντάχορδος, PS.
1580, 14. ϖίτυς, *cf.* 1543, 8.
1580, 16. canterinum (hordeum), *Columella*, 2, 9; IL. *N.*
1581, 10. ϖνεῦμα.
1581, 11. ϖνιγῖτις γῆ, *cf.* 489, 1.
1581, 13. ϖίναξ, *cf.* 1555, 6.
1581, 14. ϖάγχρηστος, G. XIII, 101.
1581, 18. ϖιστή; ϖίστις, *cf.* 1504, 24; 1543, 13; 1555, 18; 1580, 1; 1587, 3.
1581, 20. φυσιογνωμονιϰή, *cf.* 1518, 23; 1519, 1; 1557, 9; 1588, 1.
1582, 1. ϖισσάσφαλτος, IL. *N.*
1582, 9. ϖάναϰες, *confer* 1474, 10; 1477, 5.
1582, 10. ϰνίϰιον, IL. *N.*
1582, 11. ψιτταϰός, *confer* 228, 8; 1586, *ult.*
1583, 13. ϖανθήρ, *cf.* 354, *ult.;* 1578, 11.
1583, 20. ψάλλων *vel* ψαλῶ.
1583, 22. ψάρες, *cf. P. Æg.*, *p.* 242, 48, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 531-532).
1584, 3. ϖισσέλαιον, *conf.* 1429, 17; 1556, 14.
1584, 8. ψεῦδος, *cf.* 1585, 17.
1584, 10. ψευδοϐούνιον, D. I, 609.
1584, 12. ϖεσσός, *cf.* 1494, 9; 1518, 13.
1584, 14. ψευδόχριστος.
1584, 16. ψευδομάρτυς.
1584, 17. ψυδράϰια, G. XIV, 396; *P. Æg.*, γ 3, *p.* 56, 18, (*Z. D. M. G.*, XLVII, 521); *cf.* 1586, 3.
1584, 19. ψωροφθαλμία, *P. Æg.*, *p.* 73 (*Z. D. M. G.*, XLVII, 523, *not.* 1); *cf.* 1585, 10; 1586, 14.
1584, 21. ψευδοπροφήτης.
1584, 22. ψωλή *vel* φαλλός.
1584, 23. ϖνεύμων, *confer* 1572, 19; 1577, 19.
1585, 4. ?
1585, 6. ψύλλιον, *cf.* 265, 14.
1585, 9. ψώρα.
1585, 10. ψωροφθαλμία, *cf.* 1584, 19; 1586, 14.
1585, 12. ψίξ, ψιχές, *conf.* 1587, *ult.;* 1588, 7; 1589, 5.
1585, 13. ψωριϰὸν (φάρμαϰον), G. XII, 244.
1585, 17. ψεῦδος, *cf.* 1584, 8.
1585, 19. ψόγος.
1585, 20. φυσαλίς, -ίδος, *cf.* 237, 10; 1372, 14.
1585, 23. ψωμίσω.
1586, 1. ψωμίον, *conf.* 284, 18; 288, 23; 408, 3; 1541, 13.
1586, 3. ψυδράϰια, *cf.* 1584, 17.
1586, 12. ϰισσός, IL. *Pfl.*, 140.
1586, 14. ψωροφθαλμία, *cf.* 1584, 19; 1585, 10.
1586, 17. ϖίστωμα?
1586, 20. ϖερίστυλος, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1586, *ult.* ψιτταϰός, *cf.* 1582, 11.
1587, 3. ϖίστις, *cf.* 1504, 24; 1543, 13; 1555, 18; 1580, 1; 1581, 18.
1587, 5. ?
1587, 6. ϖιστεύω.
1587, 12. ϖίσσα, *cf.* 1557, 5; ἄσφαλτος, *cf.* 236, 20; 260, 1, *etc.*
1587, 20. ψίλωθρον.
1587, *ult.* ψίξ, ψιχές, *conf.* 1585, 12; 1588, 7; 1589, 5.
1588, 1. φυσιογνωμονιϰή, *conf.* 1518, 23; 1519, 1; 1557, 9; 1581, 20.
1588, 3. ψόαι.
1588, 5. ψυχή, *conf.* 1488, 12; 1557, 13.
1588, 7. ψιχές, *conf.* 1585, 12; 1587, *ult.;* 1589, 5.
1588, 12. ψιμύθιον, *cf.* 1554, 8; σάνδυξ, *cf.* 1294, 1; 1361, 22.
1588, 15. φύσις, *cf.* 1518, 9; 1555, 13.
1588, 17. φάσις, ϰατάφασις, *cf.* 252, 4; 253, 10; 1477, 20; 1557, 15.
1588, 21. φάσις, *cf. voc. præc.*
1589, 3. ψήφισμα, *confer* 1518, *ult.;* 1555, 16; 1556, 3.
1589, 5. ψίξ, *confer* 1585, 12; 1587, *ult.;* 1588, 7.
1589, 16. ϖάσχα, *cf.* 1477, 25.
1589, 18. ψάλτης.
1590, 9. ψαλτήριον.
1590, 12. ψαλίς, -ίδες.
1590, 17. ψήν, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699.
1591, 18. ϖισϰίνη.
1592, 11. ϖισάριον, ϖίσος.
1592, 19. ἐγχείριον.
1592, *ult.* ϖατρωνιϰή? *cf.* 1473, 8.
1594, 9. ϖάππος, *cf.* 1478, 21; 1594, 17.
1594, 12. ϖάπυρος, *confer* 1467, 4; 1478, 24.
1594, 16. ϖέψις.
1594, 17. ϖάππιας, ϖάππια, *confer* 1594, 9.
1595, 1. ϖεπραγμένα.
1601, 17. ἀρωματιϰὸν (ϰολλύριον)? G. XII, 784.
1601, 22. ϖραγματεία, *conf.* 1604, 4; 1608, 19.
1601, *ult.* ϖαραγραφή.
1602, 1. ϖραγματευτής, -τευταί, *conf.* 1604, 7.
1602, 4. ϖράσιον, D. I, 454; IL. *Pfl.*, 270; *cf.* 1302, 19; 1602, 17.
1602, 6. ϖαράσιτος, *cf.* 1633, 10 *et ult.*
1602, 10. ϖαραφροσύνη, *cf.* 1480, 1; 1489, 1; 1602, 13.
1602, 11. ϖροθεωρία, Hof., 202; *conf.* 1617, 21; 1640, 21; διδασϰαλία.
1602, 13. ϖαραφροσύνη, *cf.* 1480, 1; 1489, 1; 1602, 10.
1602, 15. ϖαραλυτιϰός.
1602, 16. ϖραότης.
1602, 17. ϖράσιον, *confer* 1302, 19; 1602, 4.
1602, 19. ϖρογνωστιϰόν, *cf.* 1604, 3.
1602, 21. ϖαρωνύμησις.
1603, 1. ϖαρώνυμος, *conf.* 1480, 25; 1484, 15; 1485, 11, 17 *et* 19.
1603, 3. φραγμός.
1603, 5. ϖραεῖς.
1603, 7. ϖράσον, -α, D. I, 287; IL. *Pfl.*, 227.
1603, 9. ϖαραϐάτης, *conf.* 1485, 15; 1603, 14.
1603, 12. ϖραγματιϰὸς τύπος, PS.
1603, 14. ϖαραϐάτης, *conf.* 1485, 15; 1603, 9.

1604, 3. ϖρογνωσ7ικόν, *cf.* 1602, 19.
1604, 4. ϖραγματεία, *conf.* 1601, 22; 1608, 19.
1604, 7. ϖραγματεύτης, *cf.* 1602, 1.
1604, 10. ϖάρδος.
1604, 20. ϖαράδειγμα, *cf.* 1559, 16; 1606, 20.
1604, *ult.* ϖαράδεισος.
1606, 9. ϖυργίσκος, *S. Frænkel, Beitr.*, *p.* 8.
1606, 14. ϖαρδαλιαγχές? *cf.* 272, 23; 1485, 5.
1606, 20. ϖαράδειγμα, *cf.* 1604, 20; ϖαράκλητος.
1606, 22. ϖεριοδεύτης, *conf.* 1496, 3; 1621, 5.
1606, 23. φρήν, φρενός.
1606, 25. ϖαῤῥησία, *confer* 1480, 21; 1496, 8.
1607, 3. φρενῖτις, *cf.* 1497, 16.
1607, 9. ϖρηνές, τὸ ϖρὸς τὴν γῆν νενευκός, G. XIX, 132; IL. *N.*
1607, 11. ϖρέσϐυς, -εις.
1607, 13. ϖρέπει.
1607, 14. φρέαρ.
1607, 16. ϖρόϐατα, *in glossa lege* ܒܥܝܪ̈ܐ *loco* ܒܥܝܪ̈ܝܐ, PS.; *cf.* 1608, 11.
1607, 17. Πρόϐος, *cf.* 379, 15.
1607, 18. ϖροοίμιον, *confer* 866, 15; 1610, 3.
1607, 22. ϖροανατάξομαι, *Ps.*, CXXXVI, 6.
1608, 1. ϖεριοδία, *cf.* 1621, 1.
1608, 2. ϖρόϐλημα.
1608, 11. ϖρόϐατα, *cf.* 1607, 16.
1608, 14. Φρυγία, Phrygia salutaris et Pactiana.
1608, 17. ϖρόγνωσις, *cf.* 1615, 1.
1608, 19. ϖραγματεία, *cf.* 1601, 22; 1604, 4.
1608, 21. Ἀφροδίτη, *cf.* 266, 23.
1609, 3. ϖρακτικός, IL. *N.*
1609, 4. ϖρός τι, *cf.* 1613, 16.
1609, 5. νῆρις? *cf.* 1276, 21.
1609, 6. Πρωτεύς, G. XII, 787; *P. Æg.*, *p.* 282, 36 (*Z. D. M. G.*, XLV, 700; XLVII, 535).
1609, 8. κρότων, D. I, 649; IL. *Pfl.*, 352.
1609, 11. ϖυρίτης ἀργυρίτης, *cf.* 1500, 21; 1523, 5; 1609, 22.
1609, 13. ϖροωρώμην, *Act.*, II, 25.
1609, 15. ϖρότασις, *confer* 1492, 21; 1614, 19.
1609, 22. ϖυρίτης, *confer* 1500, 21; 1523, 5; 1609, 11.
1609, 24. σαπρότης (τῶν ξύλων), G. XII, 118; IL. *N.*; *cf.* 1294, 14.
1610, 1. ϖροπ7ωσίς? *cf.* 1480, 19.
1610, 3. ϖροοίμιον, *cf.* 1607, 18.
1610, 9. ϖρολογία, Hof., 201.
1610, 11. ϖρόλογοι.
1610, 12. ϖρολογισμός = ϖρόλογος, *cf.* 1627, 12.
1610, 15. φροντιεῖ μου, *Ps.*, XXXIX, 18; PS.
1610, 17. ϖρόμνος.
1610, 19. ϖροωνύμιον, *in glossa pro* ܡܠܟܣܝܣ *lege* ܠܟܣܝܣ, λέξις.
1610, 21. ϖαρώνυμος, *conf.* 1480, 25; 1484, 15; 1485, 11, 17 *et* 19; 1603, 1.
1610, 23. ϖρόσ7αγμα, *confer* 1611, 1; 1613, 2; 1615, 3; 1629, 5 *et* 19.
1610, 24. ϖροσ7άς, άδος; *cf.* 1613, 18.
1611, 1. ϖρόσ7αγμα, *conf.* 1610, 23; 1613, 2; 1615, 3; 1629, 5 *et* 19.
1611, 3. ϖρὸς αὐτούς.
1611, 5. ϖροσευχή, *cf.* 1612, 9.
1611, 6. ϖροσδοκία.
1611, 8. ϖρόσωπον, *cf.* 1613, 1; 1614, 7; 1625, 3.
1611, 9. ?
1611, 10. ϖροσδιορισμός, Hof., 201; *cf.* 1611, 15.
1611, 13. ϖρόσ7ιμον, *cf.* 1615, 6.
1611, 14. ϖροσ7ασία, *conf.* 1612, 24; 1629, 14 *et* 18.
1611, 15. ϖροσδιορισμός, *cf.* 1611, 10.
1612, 1. ϖροσεδέξατο.
1612, 3. ϖροσδέχομαι.
1612, 5. ϖροσελάϐετο.
1612, 7. ϖροσέλαϐον.
1612, 9. ϖροσευχή, *cf.* 1611, 5.
1612, 11. ϖροσελεύσεται.
1612, 13. ϖροσέλθετε, *sed glossa de sing.* ϖρόσελθε.
1612, 15. ϖρόσφατος.
1612, 17. ϖροσεύξομαι.
1612, 19. ϖροσώζησα.
1612, 21. ϖροσώχθισε, *Ps.*, XXXV, 5; PS.
1612, 23. ϖρωτότοκος.
1612, 24. ϖροσ7ασία, *conf.* 1611, 14; 1629, 14 *et* 18.
1613, 1. ϖρόσωπον, *cf.* 1611, 8; 1614, 7; 1625, 3.
1613, 2. ϖρόσ7αγμα, *conf.* 1610, 23; 1611, 1; 1615, 3; 1629, 5 *et* 19.
1613, 4. ϖροσ7ίθεσθε, *Ps.*, LXI, 11.
1613, 6. ϖροσήλυτος.
1613, 8. ϖρόσχες, *Ps.*, XVI, 1.
1613, 10. ϖροσκυνήσω.
1613, 12. ϖροσκόψεις.
1613, 14. ϖροσθῇ.
1613, 15. ϖροσφορά.
1613, 16. ϖρός τι, *cf.* 1609, 4.
1613, 18. ϖροσ7άς, άδος, *confer* 1610, 24.
1614, 7. ϖρόσωπον, *cf.* 1611, 8; 1613, 1; 1625, 3.
1614, 9. ϖρωτόσ7ακτις (κονία), *Paul. Æg.*, *p.* 242, 24 (*Z. D. M. G.*, XLVII, 531).
1614, 11. ϖροσκομίδη.
1614, 13. φάρυγξ, υγγα.
1614, 16. ϖροσφώνησις? *cf.* 1615, 8, *sed glossa potius ad* ϖρότασις *spectat.*
1614, 18. ϖόρος.
1614, 19. ϖρότασις, *confer* 1492, 21; 1609, 15.
1614, 22. ϖρόπολις, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 294; *confer* 1615, 19; 1633, 1.
1615, 1. ϖρόγνωσις, *cf.* 1608, 17.
1615, 3. ϖρόσ7αγμα, *conf.* 1610, 23; 1611, 1; 1613, 2; 1629, 5 *et* 19.
1615, 6. ϖρόσ7ιμον, *cf.* 1611, 13.
1615, 8. ϖροσφώνησις.
1615, 10. ϖροφῆται.
1615, 11. ϖύρωσις? *in glossa* ܦܘܪܬܐ *loco* ܦܘܪ̈ܬܐ? IL. *N.*
1615, 12. ϖροφυλακτικόν.
1615, 14. Πρωτεύς.
1615, 16. ϖρόσφυσις.
1615, 18. ϖροσ7ασία? *conf.* 1611, 14; 1612, 24; 1629, 14 *et* 18.
1615, 19. ϖρόπολις, *conf.* 1614, 22; 1633, 1.
1615, 20. ϖροσκεφαλίδιον = ϖροσκεφάλαιον, *in glossa lege* الوسادة *loco* السادة.

1615, 21. ϖροπόματα, κονδῖτος (οἶνος), *cf.* 1633, 16.
1616, 4. φρυκτὴ (ῥητίνη), G. XIII, 589; *cf.* 1616, 12.
1616, 8. φρυκτωρία? *cf. voc. seq.*
1616, 10. φρυκτωρία? *cf. voc. præc.*
1616, 12. φρυκτὴ ῥητίνη, *cf.* 1616, 4.
1616, 15. ϖροῤῥητικόν.
1617, 21. ϖροθεωρία, *conf.* 1602, 11; 1640, 21.
1618, 1. ϖροθεσμία, *cf.* 1639, 9.
1618, 5. ϖρόθεσις, *cf.* 1620, 11 *et* 14.
1618, 8. ϖροπεσοῦνται.
1618, 10. ϖροϐληματικόν.
1618, 12. ϖρόφθασον.
1618, 13. ϖερίζωμα.
1620, 6. ϖραιτώριον.
1620, 11. ϖρόθεσις, *confer* 1618, 5; 1620, 14.
1620, 14. ϖρόθεσις, *confer* 1618, 5; 1620, 11.
1620, 17. ϖεριτόναιρν? IL. *N.*
1620, 19. ϖαντοκράτωρ.
1621, 1. ϖεριοδία, *cf.* 1608, 1.
1621, 3. ϖεδία, *cf.* 1541, 5.
1621, 5. ϖεριοδεύτης, *confer* 1496, 3; 1606, 22.
1621, 15. primus, Martius, *cf.* 993, 22.
1621, 18. ?
1621, 20. ϖριαπισμός.
1622, 1. ϖαράδειγμα, *conf.* 1604, 20; 1606, 20.
1622, 2. ϖαραδείγματα? *cf. voc. præc.*
1622, 9. ϖρίων.
1622, 15. ϖρακτικὴ (τέχνη).
1622, 17. ϖεριτομή, *cf.* 1559, 4.
1622, 18. ϖοδήρης? *cf.* 1491, 5; 1500, 17.
1623, 13. ϖρηστήρ, στρόϐιλος; *confer* 1630, 16.
1624, 11. χαιρετισμός, IL. *N.*
1624, 12. καρπὸς τήλεως? D. I, 243.
1624, 14. ϖρεσϐύτερος.
1624, 18. ϖρῖνος.
1624, 21. ϖερίφασις.
1624, 22. ϖεριπλευμονία, *cf.* 1497, 9; 1634, 7.
1624, 24. ϖεριπατητικοί, *cf.* 1472, 9; 1496, 9.
1625, 3. ϖρόσωπον, *confer* 1611, 8; 1613, 1; 1614, 7.
1625, 7. Περὶ ἑρμηνείας, *cf.* 1496, 11.
1626, 19. ϖρᾶξις.
1627, 2. ϖράξεως τύποι? *cf.* 1603, 12.
1627, 5. ϖρόχοος, -ον? *cf.* 1627, 11.
1627, 7. ϖροξενηταί.
1627, 8. ϖροξενία?
1627, 9. ϖρόσχημα?
1627, 11. ϖρόχοος? *cf.* 1627, 5.
1627, 12. ϖρολογισμός, *cf.* 1610, 12.
1627, 19. ϖαραμονάριος, *cf.* 1572, 20.
1627, 21. φαρμακός, *cf.* 1484, 11.
1627, *ult.* ?
1628, 1. ϖαρὰ μίν?
1628, 3. φαρμακευτικόν, *cf.* 1482, 5.
1628, 12. φρύγανον.
1629, 1. φαλάγγιον, *cf.* 1475, 13 *et* 15.
1629, 5. ϖρόσταγμα, *conf.* 1610, 23; 1611, 1; 1613, 2; 1615, 3; 1629, 19.
1629, 14. ϖαραστάς, ϖροστασία, *conf.* 1611, 14; 1612, 24; 1629, 18.
1629, 18. ϖροστασία, *cf.* 1629, 14.
1629, 19. ϖρόσταγμα, *conf.* 1610, 23; 1611, 1; 1613, 2; 1615, 3; 1629, 5.
1630, 8. ϖεριστερεών; *cf.* 1495, 15; 1559, 11.
1630, 14. χρυσόκολλα, *conf.* 918, 9; 925, 5.
1630, 16. ϖρηστήρ, *cf.* 1623, 13.
1630, 20. ϖρακτικόν, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699; *cf.* 1637, 1.
1630, *ult.* ϖράσινος, *cf.* 322, 25; 403, 22; 413, 20.
1631, 1. ἀφροσέληνος, *cf.* 267, 23.
1631, 12. ὑπερικόν, *cf.* 617, 8.
1632, 4. ϖορφύρα, *cf.* 1525, 12.
1632, 16. Πορφύριος, *cf.* 1525, 16 *et voc. seq.*
1632, 21. Πορφύριος, *cf. voc. præc.*
1633, 1. ϖρόπολις, *confer* 1614, 22; 1615, 19.
1633, 10. ϖαράσιτος, *confer* 1602, 6; 1633, *ult.*
1633, 16-18. ϖρόπομα, κονδῖτος, *conf.* 1615, 21.
1633, 23. Καρχηδών?
1633, *ult.* ϖαράσιτος, *confer* 1602, 6; 1633, 10.
1634, 5. ϖαράπεισις?
1634, 7. ϖεριπλευμονία, *cf.* 1497, 9; 1624, 22.
1636, 10. φρακτά, *cf.* 1637, 13.
1636, 16. φαλακρός, IL. *N.*
1636, 18. Παράκλητος.
1637, 1. ϖρακτικόν, *cf.* 1630, 20.
1637, 4. Πόρκιος Φῆστος, *Act.*, XXIV, 27.
1637, 12. ϖρακτός, *in glossa lege* معمول *loco* معلول?
1637, 13. φρακτός, *cf* 1636, 10.
1637, 16. ?
1639, 9. ϖροθεσμία, *cf.* 1618, 1.
1639, 14. ϖαρθενικός, ϖαρθένος, *conf.* 1639, 18; 1640, 4.
1639, 18. ϖαρθένος, *conf.* 1639, 14; 1640, 4.
1639, 21. ϖρόθυρον.
1640, 4. ϖαρθένος, *cf.* 1639, 14 *et* 18.
1640, 5. ϖαραθήκη, *confer* 1485, 27; 1640, 18.
1640, 18. ϖαραθήκη, *conf.* 1485, 27; 1640, 5.
1640, 21. ϖροθεωρία, *conf.* 1602, 11; 1617, 21.
1643, 21-22. κουφόλιθος, ἔμφωμα, *cf.* 190, 10 *et* 14.
1645, 11. σκολιοφθαλμία? *cf.* 1379, 1.
1645, 13. ἰχθύς, PS.
1645, 19. φθόη, φθίσις, IL. *in Z. D. M. G.*, XLV, 699; *cf.* 1647, 15; 1648, 22.
1647, 14. φθινώδης.
1647, 15. φθίσις, *cf.* 1645, 19; 1648, 22; 1994, 14.
1647, 19. φθειρίασις.
1648, 10. ὀφθαλμικὸς (νόσος).
1648, 13. ϖοδαλγία, ϖοδάγρα, *confer* 1489, 3; 1500, 18; 1534, 5.
1648, 20. ϖίθηκος.
1648, 21. φθισικοί.
1648, 22. φθίσις, *P. Æg.*, *p.* 76, 44 (*Z. D. M. G.*, XLVII, 526); *cf.* 1645, 19; 1647, 15.
1649, 6. ϖιττάκιον.
1650, 1. ?

APPENDIX AD LITTERAS

ܨ — ܬ

VOCES GRÆCAS INVESTIGATAS ET IN SUAM FORMAM REDACTAS COMPLECTENS.

ܨ

1660, 22. *σίον*, *cf.* 1335, 9; 1337, 18; 1343, 21.
1661, 2. *σέσελι, -εως*, *conf.* 1304, 4; 1345, 21; 1365, 18.
1665, 4. *κιννάμωμον*, D. I. 25; IL. *Pfl.*, 346.
1668, 9. *ἄρθρον*.
1675, 3. *σύριγγες*.
1675, 4. *συμφωνία*.
1680, 17-21. *στρόβιλοι*, *cf.* 223, 23; *στύραξ*, *στακτή*, *conf.* 222, 13; 223, 11.
1684, *ult.* *νίτρον*, *cf.* 1244, 3.

ܩ

1687, 1. *καυχᾶσθε*.
1687, 3. *καυχήσονται*.
1687, 6. *κοιτών*, *cf.* 1688, 8; 1770, 16.
1687, 7. *κουβικουλάριοι*, *cf.* 1707, 4.
1687, 12. *κάρυα*, D. I, 156; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 85; *cf.* 1703, 12 *et* 15; 1704, *ult.*
1687, *ult.* *καδμεία*, D. I, 738.
1688, 1. *κάρδαμον*, D. I, 294; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 396; *conf.* 1688, 4; 1703, 20; 1750, 15; 1751, 21.
1688, 3. *καρδάμωμον*, D. I, 14; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 350; *cf.* 1703, 18; 1750, 16.
1688, 4. *κάρδαμον*, *cf.* 1688, 1; 1703, 20; 1750, 15; 1751, 21.
1688, 8. *κοιτών*, *cf.* 1687, 6; 1770, 16.
1688, 10. *καῦσος*, G. XV, 737; XIX, 399.
1688, 14. Κάρραι, *cf.* 1704, 10; 1780, 6.
1689, 1. *καυκαλίς*, *cf.* 1479, 3.
1689, 3. *καυκαλίδες*? *μαρμαρίτης*, IL. *Pfl.*, 207-208.
1689, 5. *κατάφασις*, Hor., 206; *confer* 1766, 8; *ἀπόφασις*, *cf.* 252, 4; 253, 10; *μετάθεσις*, *conf.* 987, 17.
1689, 15. *κατηγόρημα*.
1689, 16. *κατηγορία, -ας*, *cf.* 1689, 20; 1727, 1 *et* 20; 1759, 20 *et* 21.
1689, 18. *καταγραφή*, *cf.* 1690, 6; 1760, 1 *et* 6.
1689, 20. *κατηγορίας*, *cf.* 1689, 16; 1727, 1 *et* 20; 1759, 20 *et* 21.
1690, 1. *κατὰ γένος*, G. XIII, 362, *seq.*; *Z. D. M. G.*, XXXIX, 274.
1690, 6. *καταγραφή, -ήν*, *cf.* 1689, 18; 1760, 1 *et* 6.
1690, 8. *καταδίκη*, *cf.* 1693, 1; 1760, 18; 1762, 11.
1690, 16. *κῆτος*, *cf.* 1697, 4; 1715, 23; 1771, 5.
1691, 19. *καταφορά*.
1691, 20-22. *κάτοχος* (*ἡ*); *κατοχή*, *cf.* 1692, 6; 1697, 9 *et* 12.
1691, 23. *κατάστασις*, *confer* 1760, 8; 1761, 7; 1765, 16.
1692, 1. *κατασκευή*, *cf.* 1765, 19.
1692, 3. *καταβιβάζων*, *confer* 194, 21; 1760, 12.
1692, 6. *κάτοχος* (*ἡ*), *cf.* 1691, 20; 1697, 9 *et* 12.
1692, 8. *κατοχόμενοι*.
1692, 9. *καταστικοί*.
1692, 13. *κατήχησις*.
1692, 14. *καταφονική*? IL. *Pfl.*, 249.
1692, 16. *καταβαίνει*.
1692, 18. *καταδιεῖλε*.
1692, 20. *καταβήσεται*.
1692. 22. *καταγελασάτωσάν σου*.
1692, 24. *κατάγω*.
1692, 25. *κατάδικος*, *confer* 1760, 18; *σευόμενος*.
1693, 1. *καταδίκη*, *cf.* 1690, 8; 1760, 18; 1762, 11.
1693, 2. *καταδιείλοντο*.
1693, 4. *καταδικάσεταί σου*.
1693, 6. *καταδιώξει*.
1693, 8. *καταιγίς*.
1693, 10. *καταπλάσματα*, *cf.* 1766, 9.
1693, 11. *κατάληψις*, *cf.* 1697, 17.
1693, 13. *καταλάβοι*.
1693, 16. *κατάλοιπος*.
1693, 18. *καταλύπειν*.
1693, 20. *καταμόνας*.
1693, 22. *κατανοεῖ*.
1693, 24. *κατανοεῖς*.
1693, 26. *κατάντημα*.
1694, 1. *κατανύγητε*.
1694, 3. *καταλήψομαι*.
1694, 5. *καταπατήσει*.
1694, 7. *καταποντισμός*.
1694, 9. *καταπόντισον*.
1694, 11. *κατάκαρπος*.
1694, 13. *κατακλυσμός*, *cf.* 1766, 14.
1694, 15. *κατάρα*.
1694, 17. *κατακυριεύσει*.
1694, 19. *κατακυριεύσωσι*.
1694, 21. *καταρράκτης*, *cf.* 1694, 23; 1767, 19.

1694, 23. *καταῤῥάκται*, *cf.* 1694, 21; 1767, 19.
1694, 26. *καταραχθήσεται*, *Ps.* XXXVI. 24, PS.
1695, 1. *καταρτίζουσα.*
1695, 3. *καταπίεταί με.*
1695, 5. *κατασκηνώσεις.*
1695, 7. *κατάστησον.*
1695, 9. *κατάσχεσις.*
1695, 11. *καταθλασθῆναι.*
1695, 13. *κατεπανουργεύσαντο.*
1695, 15. *κατήρτισε.*
1695, 17. *κατευοδωθήσεται.*
1695, 19. *κατεφίλησαν.*
1695, 21. *κατηρῶντο.*
1695, 23. *κατατοξεῦσαι.*
1695, 25. *κατὰ τοῦτο.*
1695, 27. *κατατέρπου.*
1695, 29. *κατὰ τόδε φλεγέσεται?*
1696, 1. *καταφυγή.*
1696, 3. *καταχθείησαν.*
1696, 5. *κατεκάμφθη.*
1696, 7. *κατέκαμψαν.*
1696, 9. *κατέλαβόν με.*
1696, 11. *κατέναντι.*
1696, 13. *κατελάλεις αὐτοῦ.*
1696, 16. *κατεπίομεν.*
1696, 18. *κατεπόθη.*
1696, 20. *κατέῤῥηξας.*
1696, 22. *κατεστάθην.*
1696, 24. *κατέστησας.*
1696, 26. *κάτεσχεν.*
1696, 27. *κατεύθυνε.*
1696, 29. *κατοικητήριον*, *-ια.*
1697, 1. *κατοικῶν.*
1697, 3. *κάτω.*
1697, 4. *κῆτος*, *de priore glossa confer* 1690, 16; *de altera*, 175, *pen.*
1697, 9. *κάτοχος*, *cf.* 1691, 20; *præsertim* 1692, 6; 1697, 12.
1697, 12. *κάτοχος*, *confer* 1691, 20; 1692, 6; 1697, 9.
1697, 15. *καταρχή*, *cf.* 1768, 16.
1697, 17. *κατάληψις*, *cf.* 1693, 11.
1697, 18. *κάθετος*, *cf.* 906, 2; 1705. 15; 1706, 6; 1860, 2.
1697, 19. *καί.*
1697, 20. *κεκαύμενος.*
1697, 22. *καιρός*, *cf.* 1775, 8; 1780, 15; 1843, 14.
1698, 2-6. *κάχρυον*, *λιβανωτίς*, D. I, 422; IL. *Pfl.*, 349; *cf.* 964, 19; 967, 12.
1698, 7. ?
1698, 8. *καλένδαι*, *calendæ*, *cf.* 1789, 1; 1794, 3.
1698, 10. *καλαμάγρωστις*, D. I, 529; IL. *Pfl.*, 184.
1698, 12. *καλαμίνθη*, D. I, 183; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 275; IL. *Pfl.*, 329; *cf.* 1698, 20 *et* 22; 1793, 7.
1698, 14. *κάλαμος ἀρωματικός*, D. I, 31; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 275; IL. *Pfl.*, 342; *cf.* 1698, *ult.*; 1787, 2.
1698, 20. *καλαμίνθη*, *cf.* 1698, 12 *et* 22; 1793, 7.
1698, 22. *καλαμίνθη*, *cf.* 1698, 12 *et* 20; 1793, 7.
1698, 23. *κάλαμος φραγμίτης*, D. I, 111; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 275; IL. *Pfl.*, 341; *cf.* 1783, 4.
1698, *ult.* *κάλαμος ἀρωματικός*, *confer* 1698, 14; 1787, 2.
1699, 3. *καλλίτριχον*, D. I, 616.
1699, 5. *κάλλιστος.*
1699, 7. *καλαμη.*
1699, 9. *κάλαμος*, *cf. voc. seq.*
1699, 11. *κάλαμος*. *cf. voc. præc.*
1699, 13. *καλλονή.*
1699, 15. *κάλλος.*
1699, 16. *κάλλιον.*
1699, 17. *Καλλίνικος*, *confer* 1791, 3; 1794, 11.
1699, 18. *κάγκαμον*, D. I, 38; *confer* 1700, 11.
1699, *ult.* *κάμπη*, D. I, 191.
1700, 1. *κημός*, *cf.* 1774, 7.
1700, 9. Campania.
1700, 11. *κάγκαμον*, *cf.* 1699, 18.
1700, 15. *κενόν*, PS; *cf.* 1716, 20; 1717, 7.
1700, 17. *καινός.*
1700, 18. ?
1700, 20. ?
1700, 21. *κανθαρίδες*, *cf.* 1813, 10.
1700, 23. *κενταύριον λεπτόν*, D. I, 349; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 302; *cf.* 1460, 17; 1807, *ult.*
1701, 1-2. *κάνναβις*, *κάνναβις ἥμερος*, D. I, 494; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 275; IL. *Pfl.*, 348; *cf.* 32, 12; 1802, 14.
1701, 4. *καινοτομία.*
1701, 6. *κατανάγκη*, D. I, 614; IL. *Pfl.*, 222.
1701, 12. *κόστος*, D. I, 29; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; IL. *Pfl.*, 357-8; *cf.* 1690, *not.* 1; 1702, 1; 1741, 8.
1701, 13. *καστόριον*, D. I, 177.
1701, 15. *κάστανον*, D. I, 137.
1701, 17. *κασσία*, *cf.* 1701, 23; 1816, 15.
1701, 19. *κασσύματα.*
1701, 22. *καστανέα*, IL. *Pfl.*, 73.
1701, 23. *κασσία*, *γίζιρ*, *ἄχυ*, *βλαστός*, *ἀσύφη*, *κιστώ*, *ψευδοκασσία*, D. I, 23; IL. *Pfl.*, 348; *cf.* 1701, 17; 1816, 15.
1702, 1. *κόστος*, *cf.* 1701, 12; 1741, 8.
1702, 3. *κάππαρις*, D. I, 318; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 262; *cf.* 62, 22; 1702, 16.
1702, 5. *κάππα?*
1702, 6. *καπνός*, D. I, 599; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 275; IL. *Pfl.*, 207; *cf.* 1702, 12; 1745, 3.
1702, 10. *Καππαδοκία*, *cf.* 1819, 13; 1820, *ult.*
1702, 12. *καπνός*, *cf.* 1702, 6; 1745, 3.
1702, 16. *κάππαρις*, *cf.* 1702, 3.
1702, 18. *καρπός.*
1702, 19. *κεφαλή*, *cf.* 1717, 23.
1702, 20. *καπνός.*
1702, 22. ?
1702, 24. *κεφάλαιον*, *confer* 1717, 21; 1718, 1; 1823, 15.
1703, 3. *κακόν.*
1703, 4. *καικίας*, G. XVI, 409; *confer* 1718, 4.
1703, 6. *κόφινος*, *cf.* 1745, 4; 1746, 12.
1703, 7. *καυκαλία*, D. I, 608.
1703, 11. *καρκῖνος*, D. I, 172; *confer* 1705, 6; 1779, *ult.*
1703, 12. *κάρυα βασιλικά*, D. I, 156; IL. *Pfl.*, 85; *confer* 1687, 12; 1704, *ult.*
1703, 15-17. *κάρυα ποντικά*, *λεπτοκάρυα*, D. I, 157; IL. *Pfl.*, 48; *cf.* 1687, 12; 1704, *ult.*
1703, 18. *καρδάμωμον*, *conf.* 1688, 3; 1750, 16.
1703, 20. *κάρδαμον*, *cf.* 1688, 1 *et* 4; 1750, 15; 1751, 21.

1703, 21. καρδία.
1703, 22. καρποφόρος, καρποφορία.
1704, 1. κάρος, D. I, 406; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276, IL. *Pfl.*, 207.
1704, 3. κάρος.
1704, 6. καθάρματα, *confer* 1859, 3; 1860, 1.
1704, 7. Καρία.
1704, 9. κάρος, *cf.* 1704, 1.
1704, 10. Κάῤῥαι, *cf.* 1688, 14; 1780, 6.
1704, 17. καρπήσιον, G. XII, 15; *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 518.
1704, 19. κήρυκες, D. I, 169; *cf.* 1780, 17; 1781, 5 *et* 7.
1704, 21. ?
1704, 22. καρίδες, *cf.* 1843, 12.
1704, *ult.* κάρυα, *cf.* 1703, 12 *et* 15.
1705, 2. καρωτίδες.
1705, 4. ἀρκευθίδες, *cf.* 302, 18.
1705, 6. καρκῖνος, *cf.* 1703, 11; 1779, *ult.*
1705, 13. καθήλωσον, *Ps.* CXVIII, 120, PS.
1705, 15. κάθετος (ἡ), *confer* 906, 2; 1697, 18; 1706, 6; 1860, 2.
1705, 18. καθετήρ, *cf.* 1859, 4.
1706, 1. καθαρτικόν, *cf.* 1859, 5.
1706, 2. καθαίρεσις *et* κάθαρσις, *confer* 1856, 13.
1706, 4. καθολική, *cf.* 1857, 1 *et* 12.
1706, 6. κάθετος (ἡ), *confer* 906, 2; 1697, 18; 1705, 15; 1860, 2.
1706, 7. καθαρότης.
1706, 9. καθεῖλες.
1706, 11. καθείλοσαν, *Ies.* XXII, 10, PS.
1706, 13. καθέξουσιν.
1707, 4. κουβικουλάριος, *cf.* 1687, 7.
1708, 9. caballarius.
1709, 6. κιννάβαρι, D. I, 775; *cf.* 1775, 13; 1803, 14.
1713, 8. ἀκαδημία, *cf.* 272, 13.
1715, 9. κυνήγιον, *cf.* 1802, 23.
1715, 10. κέδριον, *confer* 1715, 13; 1718, 21.
1715, 11. κέδματα.
1715, 13. κεδρέα, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; *confer* 1715, 10; 1718, 21.
1715, 15. κεδρίτης οἶνος, D. I, 722; *cf.* 1718, 22.
1715, 17. κέδρος, D. I, 105; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 56; *cf.* 1718, 17; 1832, 19.
1715, 23. κῆτος, -εα, *confer* 1690, 16; 1697, 4; 1771, 5.
1715, *ult.* κέντρον, *cf.* 1716, 19 *et* 23; 1808, 12.
1716, 4. κέγχρος, D. I, 240; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 101; *cf.* 1716, 18.
1716, 16. Κλεοπάτρα, *P. Æg.*, γ, 2 *p.* 55, 11 (*Z. D. M. G.*, XLVII, 521).
1716, 18. κέγχρος, *cf.* 1716, 4.
1716, 19. κέντρον, *confer* 1715, *ult.*; 1716, 23; 1808, 12.
1716, 20. κενόν, *cf.* 1700, 15; 1717, 7.
1716, 23. κέντρον, *confer* 1715, *ult.*; 1716, 19; 1808, 12.
1716, *ult.* κενταύριον τὸ μέγα, *confer* 1460, 17; 1700, 23; 1807, *ult.*
1717, 5. κεναγγία.
1717, 7. κενόν, *cf.* 1700, 15; 1716, 20.
1717, 9. κεντυρίων, *cf.* 1808, 19.
1717, 10. Καῖσαρ, *cf.* 1817, 3.
1717, 12. κότε = πότε ? PS.
1717, 14. κέστρον ψυχότροφον, D. I, 503; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 325; *confer* 1717, 16; 1816, 3.
1717, 16. κέστρον; *cf.* 1717, 14; 1816, 3.
1717. 19. κεφαλωτόν, D. I, 287; IL. *Pfl.*, 227; *cf.* 1822, 7.
1717, 21. κεφάλαια, *confer* 1702, 24; 1718, 1; 1823, 15.
1717, 23. κεφαλή, *cf.* 1702, 19.
1717, 24. κέφαλος.
1718, 1. κεφάλαιον, -αια, *confer* 1702, 24; 1717, 21; 1823, 15.
1718, 3. κύπειρος, *cf.* 1517, 8.
1718, 4. καικίας, *cf.* 1703, 4.
1718, 8-9. κεκαθαρισμένη, κεκαλλωπισμένη.
1718, 11. κεκόλληται.
1718. 12. κεκραιπαληκώς, *Ps.* LXXVII, 65, PS.
1718, 14. κεκρυμμένη.
1718, 16. κεραυνός.
1718, 17. κέδρος, *cf.* 1715, 17; 1832, 19.
1718, 20. κέρας, -άτων, *cf.* 1719, 6.
1718, 21. κεδρέα, *cf.* 1715, 10 *et* 13.
1718, 22. κεδρίτης οἶνος, *cf.* 1715, 15.
1718, 24. κερασία, D. I, 147; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 151; *cf.* 1719, 7; 1781, 16.
1719, 1. κεράτια, D. I, 147; IL. *Pfl.*, 176; *cf.* 1780, 22; 1839, 10.
1719, 3. κερατωνία, IL. *Pfl.*, 151.
1719, 6. κέρας, *cf.* 1718, 20.
1719, 7. κερασός, κερασία, *cf.* 1718, 24; 1781, 16.
1719, 9. κεκρίτης ?
1719, 10. ?
1719, 11. κεραμεύς.
1719, 13. κερατίσομεν.
1719, 14. cæruleum ?
1719, 15. κεραία, *cf.* 1379, 14; 1386, 15, *ubi etiam lateat forsan* κεραία.
1719, 16. τέρμινθος, *confer* 274, 23; 790, 3 *et* 11; 829, 17.
1719, 21. κύαθος, -οι, *confer* 1720, 9; 1758, 13.
1720, 1. κύαμος, -οι, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; *confer* 1720, 12; 1736, 1.
1720, 3. κυανός, -οῦ, D. I, 773.
1720, 9. κύαθος, *cf.* 1719, 21; 1758, 13.
1720, 10. κώδυον, IL. *Pfl.*, 204; *confer* 1722, 5.
1720, 12. κύαμος αἰγύπτιος, κολλοκασία, D. I, 248; IL. *Pfl.*, 313; *cf.* 1720, 1; 1736, 1.
1720, 17. κυκλάμινος, D. I, 303; IL. *Pfl.*, 307; *cf.* 1748, 15.
1720, 24. κωβιός, *cf.* 1739, 20.
1721, 3. κύβος.
1721, 11-12. ἀμάραντον, ἀμάρακον, *cf.* 181, 14; 193, 8 *et* 16.
1721, 23. κυβερνήτης.
1722, 5. κώδυα, *cf.* 1720, 10.
1722, 17-18. κορίαννον, ἑπτάπλευρον? *cf.* 1570, 8; 1753, 5.
1723, 5. ?
1723, 11. κυδωνίτης οἶνος, D. I, 714; IL. *Pfl.*, 145.
1724, 4. κόσμος, *cf.* 1742, 1.
1724, 7. κοσμικός, *cf.* 1742, 6.
1724, 10. κοσμοκράτωρ, *cf.* 1733, 10; 1742, 16.
1724, 13. κύριος, *cf.* 1754, 2; 1770. 5 *et* 12.

1724, 14. *κοχλίας*, *cf.* 1728, 19.
1725, 3. *ϖυτία*, *cf.* 1504, 21; 1553, 1.
1725, 6. *κοτύλη*, *cf.* 1725, 13.
1725, 12. *κύτινος*, D. I, 143; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 295; *cf.* 351, 10; 1727, 5 *et* 13.
1725, 13. *κοτύλη*, *cf.* 1725, 6.
1725, 14. *κοτυληδών ἄλλη*, D. I, 587; IL. *Pfl.*, 162; *confer* 1308, 3; 1726, 20.
1725, 19. *κοίτη*.
1726, 17. Κωκυτός, IL., *N.*, *cf.* 1830, 3.
1726, 20. *κοτυληδών*, *σκυτάλιον*, *κυμβάλιον*, D. I, 536; *cf.* 1308, 3; 1725, 14.
1727, 1. *κατηγορία*, *confer* 1689, 16 *et* 20; 1727, 20; 1759, 20 *et* 21.
1727, 5. *κύτινος*, *cf.* 351, 10; 1725, 12; 1727, 13.
1727, 13. *κύτινος*, *cf.* 351, 10; 1725, 12; 1727, 5.
1727, 14. *κύτισος*, D. I, 601; IL. *Pfl.*, 316.
1727, 17. *κοτυληδόνες*, G. II, 906; XVII *b*, 838; *cf.* 1761, 5.
1727, 18. ?
1727, 20. *κατηγορία*, *cf.* 1689, 16 *et* 20; 1727, 1; 1759, 20 *et* 21.
1728, 1. *κότινος*, IL. *Pfl.*, 136.
1728, 8. *κόνυζα*, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; D. I, 468; IL. *Pfl.*, 145; *cf.* 1738, 1 *et* 18; 1850, 6.
1728, 15. *κόγχη*.
1728, 17. *καύχημα*.
1728, 19. *κοχλίας*, *cf.* 1724, 14.
1729, 11. *κολαφισμός*, ܩܘܠܦܝܐ *e* ܩܘܦܣܐ *corrup.*, IL., *N.*
1729, 12. *κοίλη* (*φλέψ*).
1729, 14. *κολυμβάδες*, G. VI, 609; IL. *Pfl.*, 138.
1729, 15. *κυνόμορον*, IL. *Pfl.*, 276; *cf.* 148, 8; 1960, *ult.*
1729, 17. *κολόβωμα*, G. X, 1002.
1729, 19-21. *κολοκυνθίς*, *κολοκύνθη ἀγρία*, D. I, 669; IL. *Pfl.*, 332; *cf.* 488, 23; 507, 16; 1730, 1731, 3.
1729, 23. *κολοσσός*.
1729, *ult.* *κολούσω*.
1730, 12. *κολοκύνθη ἀγρία*, *cf.* 1729, 19; 1731, 3.
1730, 14. *κολοβός*, *cf.* 1785, 14.
1730, 16. *κοίλωμα*, G. XIV, 775.
1730, 21. Κολοσσαί.
1730, 23. *ϖολυπόδιον*, *cf.* 1508, 5.
1730, *ult.* *κῶλον*.
1731, 1. *κολοφωνία*, *cf.* 1898, 16.
1731, 3. *κολοκύνθη*, *confer* 1729, 19; 1730, 12.
1731, 6. *κολοβίων*, *cf.* 1785, 7 *et* 16; 1806, 22.
1731, 15. *κύνειον*, *διὰ κυνῶν*, *cf.* 572, 3.
1731, 17. *κοιλία*.
1731, 19. *κοιλάς*.
1731, 20. *κύλινδρος*, *cf.* 1732, 9.
1731, 22. Κολωνία.
1732, 1. *κόλπος*.
1732, 7. cultrum?
1732, 9. *κύλινδρος*, *cf.* 1731, 20.
1732, 10. *κολχικόν*, D. I, 581; IL. *Pfl.*, 174.
1732, 12. *κόλλα*, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 277.
1733, 10. *κοσμοκράτωρ*, *cf.* 1724, 10; 1742, 16.
1733, 11. *κόμμι*, *cf.* 1734, 4; 1735, 17; 1737, 1; 1799, 13; 1846, 11.
1733, 12. *κῶμα*, *-ατα*.
1733, 14. *κόμαρος*, *μιμαίκυλα*, D. I, 154; IL. *Pfl.*, 335.
1734, 3. *κωμητήριον*, *confer* 1735, 1; 1774, 9; 1800, 20.
1734, 4. *κόμμι*, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 277; *cf.* 1733, 11; 1735, 17; 1737, 1; 1799, 13; 1846, 11.
1734, 5. *κωμῳδία*, *cf.* 1735, 19.
1734, 6. *κόμης*, *cf.* 1734, 12, 13, 18, 22.
1734, 7-10. *κύμινον ἥμερον*, *κύμινον ἄγριον*, *κύμινον ἄγριον ἄλλο*, D. I, 407; IL. *Pfl.*, 206.
1734, 12. *κόμης*, *cf.* 1734, 6, 13, 18, 22.
1734, 13. *κόμης Σέλευκος*, *cf.* 1353, 7; 1734, 6, 12, 18, 22.
1734, 16. *κομήτης*, *-αι*, *cf.* 1800, 2.
1734, 18. *κόμης*, *cf.* 1734, 6, 12, 13, 22.
1734, 20. *κωμῳδός*.
1734, 22. *κόμητες*, *cf.* 1734, 6, 12, 13, 18.
1735, 1. *κοιμητήριον*, *confer* 1734, 3; 1774, 9; 1800, 20.
1735, 5. *κώμαρις*, *cf. La chimie au moyen âge*, II, 330, 8 : «La comaris qui est appelée *λάκκος*.»
1735, 11. *κομισάσθωσαν*, *Ps.* XXXIX, 16, PS.
1735, 17. *κόμμι*, *cf.* 1733, 11; 1734, 4; 1737, 1; 1799, 13; 1846, 11.
1735, 19. *κωμῳδία*, *cf.* 1734, 5.
1735, 21. *κωμικός*.
1735, 23. ?
1736, 1. *κύαμος αἰγύπτιος*, *cf.* 1720, 1 *et* 12.
1736, 3. *κομμωτικὸν* (*ἔλαιον*).
1736, 16. *κνίκος*, D. I, 680; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 277; IL. *Pfl.*, 217; *cf.* 1779, 18; 1810, 1 *et* 18.
1736, 19. *κωνάριον*, *-ια*.
1736, 20. *κυνανθρωπία*, G. XIX, 719; *Journ. asiat.*, 8e *série*, *t.* XIX, 156.
1737, 1. *κομμίδιον*, *κόμμι*, *cf.* 1733, 11; 1734, 4; 1735, 17; 1799, 13; 1846, 11.
1737, 4. *κυνηγός*.
1737, 8. *κυνηγία*, *cf.* 1738, 7.
1737, 11. *κυνόγλωσσον*, D. I, 612; IL. *Pfl.*, 243.
1737, 14. *κυνικοί*.
1737, 15. *κῶνοι*, *στρόβιλοι*, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 279; *cf.* 223, 23; 1738, 8.
1737, 17. *κίνδυνος*, *confer* 1769, 11; 1775, 7.
1737, 18. *κίνδαξ*, *-ακος*?
1737, 20. *κονδυλώματα*, *G.* XIX, 446.
1737, *ult.* *κώνειον*, *in glossa* الصرو, *sicut* 1457, 1, *e* ܩܘܢܝܐ *corrup.*, *cf.* 1739, 23.
1738, 1. *κόνυζα*, *cf.* 1728, 8; 1738, 18; 1850, 6.
1738, 5. *κυνόσαργες*, *conf.* 1739, 10; 1740, 24; 1775, 18.
1738, 7. *κυνηγία*, *cf.* 1737, 8.
1738, 8. *κῶνος*, *cf.* 1738, 20.
1738, 9. *κονδῖτος* (*οἶνος*), *cf.* 1804, 9.
1738, 12. *κονία*, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 277; *confer* 1739, 23; 1740, 22; 1741, 3.
1738, 13. *κοινωνία*, IL. *N.*, *cf.* 1740, 21; 1775, 10.
1738, 15. *κώνειον*, D. I, 575; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 279; IL. *Pfl.*, 382; *cf.* 1739, 23.

1738, 16. κονία, σ7ακτή, *cf.* 223, 11; 1333, 3; 1740, 21.
1738, 18. κόνυζα, *cf.* 1728, 8; 1738, 1; 1850, 6.
1738, 20. κῶνος, *cf.* 1738, 8.
1739, 1. κυνόσϐατος, D. I, 117 *et* 318; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 279; IL. *Pfl.*, 262.
1739, 5. κυνὸς ὄρχις, D. I, 473; IL. *Pfl.*, 62; *cf.* 1749, 8.
1739, 7. Κυνικός.
1739, 10. κυνόσαργες, *conf.* 1738, 5; 1740, 24; 1775, 18.
1739, 14. κοντάριον.
1739, 20. κωϐιός, *cf.* 1720, 24.
1739, 22. κόμμι κωνείου, *cf. voc. seq.*
1739, 23. κώνειον, *cf.* 1738, 15; κονιά, *cf.* 1738, 12; 1740, 22; 1741, 3.
1740, 1. ἀντίδοτος διουρητικός.
1740, 3. ἀκόνιτον.
1740, 7. κιννάμωμον, D. I, 25; IL. *Pfl.*, 346; *cf.* 1775, 1.
1740, 17. κύων, κυνός, *confer* 1768, *ult.*
1740, 18. κυνάγχη, *cf.* συνάγχη, 1313, 12; 1314, 19.
1740, 21-22. κοινωνία, IL. *N.*, *confer* 1738, 13; 1775, 10; κονία, σ7άκτη, *conf.* 1738, 16; 1740, 21.
1740, 24. κυνόσαργες? *conf.* 1738, 5; 1739, 10; 1775, 18.
1741, 3. κονία, *cf.* 1738, 12; 1739, 23; 1740, 22.
1741, 6. κυνικὸς (σπασμός), G. XVIII *b*, 930.
1741, 8. κόσ7ος, *cf.* 1701, 12; 1702, 1.
1741, 11. [πεντε]κόσ7η, *cf.* 1741, 14.
1741, 12. Κωνσ7αντῖνος.
1741, 14. [πεντε]κόσ7η, *cf.* 1741, 11.
1741, 15. κουσ7ωδία, custodia.
1741, 16. ζυγοσ7άτης, *Siegm. Frænkel, Wiener Z.*, 1892, 227; *cf.* 560, 18; 1299, 19; 1350, 8; 1815, 17.
1741, 17. κυάνωσις.
1741, 21. σούσινον, *cf.* 1318, 1 *et* 4.
1741, 23. κασοῦλα, casula, PS.
1742, 1. κόσμος, *cf.* 1724, 4.
1742, 6. κοσμικός, *cf.* 1724, 7.
1742, 7. κοσμητός, -ή.
1742, 12. κῦφος.
1742, 16. κοσμοκράτωρ, *cf.* 1724, 10; 1733, 10.
1742, 17. κόσμος *et* πρόσ7αγμα.
1742, 23. κύπειρος, D. I., 13; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 279; IL. *Pfl.*, 276; *cf.* 1743, 17; 1745, *ult.*
1743, 1. κόπος, *cf.* 1743, 22; 1745, 9.
1743, 13. κυπειρὶς ἰνδική, *conf.* 1742, 23; 1743, 17; 1745, *ult.*
1743, 17. κύπειρος, *confer* 1742, 23; 1743, 13; 1745, *ult.*
1743, 18. κοπετός.
1743, 20. κυπάρισσος, D. I, 102; G. *in Z. D. M. G.*, 279; IL. *Pfl.*, 388, *cf.* 1746, 14.
1743, 22. κόπος, *cf.* 1743, 1; 1745, 9; κωφός.
1743, *ult.* κύφων?
1744, 9. ?
1744, 11. κύφι τὸ μέγα, ὁ καλοῦσιν ἱλιακόν (*solare*)... ἄλλο κύφι... σεληνικόν καλούμενον (*lunare*), *P. Æg.*, ζ, *p.* 300, 5; IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 536; *cf. voc. seq.*
1744, 16. κύφι, *cf. voc. præc.*
1744, 22-23. κύφι, -εως, (ἀντίδοτος) Μιθριδάτειος, G. XIV, 107; IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 536.
1745, 3. καπνός, *cf.* 1702, 6 *et* 12.
1745, 4. κόφινος, *cf.* 1703, 6; 1746, 12.
1745, 7. κοφινάριον?
1745, 9. κόπος, *cf.* 1743, 1 *et* 22.
1745, 15. κοπάδιον, IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 515; *cf.* 1743, 3.
1745, 16. ?
1745, *ult.* κύπειρος, *confer* 1742, 23; 1743, 13 *et* 17.
1746, 1. camphora, IL., *N.*
1746, 2. κύπρος, D. I, 117; IL. *Pfl.*, 212.
1746, 4. κόπρος.
1746, 5. Κύπρος.
1746, 8. κύπρινον (ἔλαιον), *cf.* 1746, 15.
1746, 11. κοπρία.
1746, 12. κόφινος, *cf.* 1703, 6; 1745, 11.
1746, 14. κύπαρισσος, *cf.* 1743, 20.
1746, 15. κύπρινον (ἔλαιον), *cf.* 1746, 8.
1746, 17. ?
1747, 18. κύκνος, *P. Æg.*, *p.* 230, 20; IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 515 *et* 534.
1747, 20-21. κοπίσκος, ὁ σμιλευτός, *cf.* 626, 3; 976, *ult.*
1748, 3. κόκκαλος.
1748, 4. κόκκος κνίδιος, IL. *Pfl.*, 257; *cf.* 1748, 21.
1748, 6. κόκκος βαφικός.
1748, 8. κοκκομηλέα, D. I, 153; IL. *Pfl.*, 149; *cf.* 1749, 9.
1748, 10-11. κύκλος, ἐγκύκλιος, *conf.* 1749, 3; 1770, 14; 1779, 21.
1748, 13. κυκνάριον, *P. Æg.*, *p.* 280, 20; IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 515 *et* 534.
1748, 15. κυκλάμινος, *cf.* 1720, 17.
1748, 21. κόκκος κνίδιος, *cf.* 1748, 4.
1749, 1. κύκνος, *cf.* 1749, 16; 1780, 2.
1749, 3. κύκλος, *cf.* 1748, 10; 1770, 14; 1779, 21.
1749, 8. κυνὸς ὄρχις, *cf.* 1739, 5.
1749, 9. κοκκομηλέα, *cf.* 1748, 8.
1749, 11. κόκκος βαφική, D. I, 541; IL. *Pfl.*, 250.
1749, 16. κύκνος, *cf.* 1749, 1; 1780, 2.
1749, 19. κοῦρμι.
1750, 4. κόραξ, *cf.* 1851, 21.
1750, 6. κοράλλιον, *cf.* 1522, 8; 1754, 20; 1834, 22.
1750, 12. κορύϐαντες.
1750, 15. κάρδαμον, *cf.* 1688, 1 *et* 4; 1703, 20; 1751, 21.
1750, 16. καρδάμωμον, *cf.* 1688, 3; 1703, 18.
1750, 20-21. κούρητες, *cf.* 1752, 18; κυνίδιον; κροκόδειλος; *cf.* 1756, 15; 1757, 11.
1751, 17. καρϐωνία.
1751, 18. κόρυδος, *cf.* 1523, 13.
1751, 19. κόρυδοι.
1751, 21. κάρδαμον, *confer* 1688, 1 *et* 4; 1703, 20; 1750, 15.
1752, 1. κορυδαλός, *cf.* 1752, 8.
1752, 2-3. κόρυζα, *cf.* 1754, 7; ῥεῦμα.
1752, 6. Κυῤῥησ7ικοί, Κύῤῥος.
1752, 8. κορυδαλός, *cf.* 1752, 1.
1752, 10. κουράτωρ, curator.
1752, 18. κούρητες, *cf.* 1750, 20.
1752, *ult.* κόρις τὸ φυτόν, D. I, 499; IL. *Pfl.*, 66.

1753, 2. κόρεις οἱ ἀπὸ κλίνης, D. I, 182.
1753, 5. κορίαννον, cf. 1570, 8; 1722, 17.
1753, 8. κόρη.
1753, 10. κόριον, D. I, 410, cf. 1753, 5.
1753, 12. κύριε, cf. 1770, 6 et 9.
1753, 15. κύριε ἐλέησον.
1753, 16. Κόρινθος.
1753, 20. Κυριναῖος, *Lagarde, Onom.*, 176, 46; 194, 15; *cf.* 1770, 7.
1753, 21. κορωνόπους, D. I, 273; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; IL. *Pfl.*, 222; *cf.* 1755, 7 *et* 14; 1835, 17.
1754, 1. Κυριακός.
1754, 2. κύριος, *confer* 1724, 13; 1770, 5 *et* 12; 1843, 14.
1754, 5. κορυφή.
1754, 7. κόρυζα, *cf.* 1752, 2.
1754, 9. Κύριλλος, *cf.* 1754, *ult.*
1754, 11. κυριακή.
1754, 12. Κυρήνη, Κόρινθος, *cf* 1753, 16.
1754, 14. Κυρήνη?
1754, 20. κοράλλιον, *cf.* 1522, 8; 1750, 6; 1834, 22.
1754, *ult.* Κύριλλος, *cf.* 1754, 9.
1755, 7. κορωνόπους, *conf.* 1753, 21; 1755, 14; 1835, 17.
1755, 9. κορύνη.
1755, 13. κροκόδειλος, *loco* جرذان, *forsan leg.* حرذان = ܚܪܕܢܐ, *cf.* 1756, 15; 1757, 11; 1838, 1; 1851, 15.
1755, 14. κορωνόπους, *cf.* 1753, 21; 1755, 7; 1835, 17.
1756, 15. κροκόδειλος, *cf.* 1755, 13; 1757, 11; 1838, 1; 1851, 15.
1757, 10. κρόκος, D. I, 39; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; IL. *Pfl.*, 215; *cf.* 1837, 17.
1757, 11. κροκόδειλος, *cf.* 1755, 13; 1756, 15; 1838, 1; 1851, 15.
1757, 18. κόρυζα, *cf.* 1752, 2-3; 1754, 7.
1758, 13. κύαθος, *cf.* 1719, 21; 1720, 9.
1758, 15. κραταία, D. I, 330; IL. *Pfl.*, 220.
1759, 18. κατάθεσις.
1759, 20. κατηγορία, *cf.* 1689, 16 *et* 20; 1727, 1 *et* 20; 1759, 21.
1759, 21. κατηγορία, -ας, *cf. voc. præc.*
1759, *ult.* κατηγορούμενος, Hof., 206.
1760, 1. καταγραφή, *confer* 1689, 18; 1690, 6; 1760, 6.
1760, 2. κατήγορος.
1760, 4. κατηγορικός, Hof., 206.
1760, 6. καταγραφή, *confer* 1689, 18; 1690, 6; 1760, 1.
1760, 8. κατάσʇασις, *confer* 1691, 23; 1761, 7; 1765, 16.
1760, 12. καταϐιϐάζων, *conf.* 194, 21; 1692, 3.
1760, 16. κατὰ δίκην? *cf. voc. seq.*
1760, 18. κατάδικος, καταδίκη, *confer* 1690, 8; 1693, 1; 1762, 11.
1761, 5. κοτυληδόνες, *cf.* 1727, 17.
1761, 7. κατάσʇασις, *confer* 1691, 23; 1760, 8; 1765, 16.
1761, 12. ?
1762, 10. κτίσʇης.
1762, 11. καταδίκη, *confer* 1690, 8; 1693, 1; 1760, 18.
1763, 1. Κτησιφών.
1763, 3. κτητικόν.
1763, 8. ?
1765, 7. κατάλυσις.
1765, 16. κατάσʇασις, *conf.* 1691, 23; 1760, 8; 1761, 7.
1765, 19. κατασκευή, *cf.* 1692, 1.
1766, 8. κατάφασις, *cf.* 1689, 5.
1766, 9. κατάπλασμα, *cf.* 1693, 10.
1766, 11. κατὰ καινὴν (ἀρχήν).
1766, 14. κατακλυσμός, *cf.* 1694, 13.
1767, 1. ϖίτυος φλοιός, *cf.* 1539, 7; 1543, 16.
1767, 9. κατατρεπόμενοι.
1767, 18. κίτρια, *cf.* 1070, 26; 1084, 25.
1767, 19. καταῤῥάκται, *cf.* 1694, 21 *et* 23.
1768, 16. καταρχή, *cf.* 1697, 15.
1768, *ult.* κύων, *cf.* 1740, 17.
1769, 1. κίδαρις.
1769, 10. κενότης, IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 515.
1769, 11. κίνδυνος, *confer* 1737, 17; 1775, 7.
1769, 13. (τὰ) κοῖλα.
1769, 17. κυκλόθεν.
1769, 20. κύμϐαλον.
1769, 22. κυνόμυια.
1770, 1. κύψει.
1770, 3. κυκλώσει.
1770, 5. κύριος, *cf.* 1754, 2; 1770, 12; 1843, 14.
1770, 6. κύριε, *cf.* 1753, 12; 1770, 9.
1770, 7. Κυριναῖος, *cf.* 1753, 20.
1770, 9. κύριε, *cf.* 1753, 12; 1770, 6.
1770, 10. Κυρηναϊκὸς (ὀπός), *cf.* 447, 23; 545, 9; 667, 1.
1770, 12. κύριος, *cf.* 1754, 2; 1770, 5; 1843, 14.
1770, 14. κύκλος, *cf.* 1748, 10; 1749, 3; 1779, 21.
1770, 16. κοιτών, *cf.* 1687, 6; 1688, 8.
1770, *ult.* κίττα.
1771, 5. κῆτος, *cf.* 1690, 16; 1697, 4; 1715, 23.
1771, 6. ϖίτυς, *conf.* 1543, 8; 1580, 14.
1771, 12. κιχρῶν.
1771, 14. Κιλικία.
1771, 20. ? *cf.* ϖιτύουσα, D. I, 656; IL., *N.*
1772, 4. κανάλιον, IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 516; *cf.* 1811, 19.
1773, *ult.* σʇήλη.
1774, 1. κιμωλία (γῆ), *cf.* 489, 3.
1774, 7. κημός, *cf.* 1700, 1; *in nota* 21, κῆμος, *cf. Dietz, Analecta medica, Lipsiæ*, 1833, p. 3; IL., *N.*
1774, 9. κοιμητήριον, *confer* 1734, 3; 1735, 1; 1800, 20.
1774, 19. κοινίον.
1775, 1. κιννάμωμον, *cf.* 1740, 7.
1775, 3. κινάρα, IL. *Pfl.*, 294; *confer* 1803, 9.
1775, 7. κίνδυνος, *cf.* 1737, 17; 1769, 11.
1775, 8. καιρός, *cf.* 1697, 22; 1780, 15; 1843, 14.
1775, 10. κοινωνία, *confer* 1738, 13; 1740, 21.
1775, 11. κοινωνός.
1775, 12. κοινόν?
1775, 13. κιννάϐαρι, *confer* 1709, 6; 1803, 14.
1775, 16. κινναμώμινον (μύρον), D. I, 76.
1775, 18. κυνόσαργες? *cf.* 1738, 5; 1739, 10; 1740, 24.
1776, 4. κυνόμορον, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 279, 61; IL. *Pfl.*, 276.
1776, 6. κῆνσος, census.
1776, 7. κίσθος, D. I, 119; G. *in Z.*

D. M. G., XXXIX, 277; IL. *Pfl.*, 127; *cf.* 1778, 24; 1818, 16.
1776, 10. ϖαιονία, *cf.* 145, 18, *etc.*
1776, 21. τετράγωνον, *confer* 789, 6; 800, 23.
1778, 20. κίσσηρις.
1778, 23. ? *cf.* IL., *Pfl.*, 230.
1778, 24. κίσθος, *cf.* 1776, 7; 1818, 16.
1779, 1. κισσός, κίστος, D. I, 119 *et* 308; IL. *Pfl.*, 127; *confer voc. seq.*
1779, 5. κισσός, κίσθαρος, *conf. vocab. præc.*
1779, 14. κηκίς, D. I, 137; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 276; IL. *Pfl.*, 73; *cf.* 85, 21; 1802, 11; 1811, 9.
1779, 15. ? *cf.* 1782, 3.
1779, 16. κίκι, D. I, 649; IL. *Pfl.*, 352; *cf.* 812, 1; 1793, 21.
1779, 17. κίκινον (ἔλαιον), D. I, 48.
1779, 18. κνίκος, *cf.* 1736, 16; 1810, 1 *et* 18.
1779, 21. κύκλος, *cf.* 1748, 10; 1749, 3; 1770, 14.
1779, *ult.* καρκῖνος, *cf.* 1703, 11; 1705, 6.
1780, 2. κύκνος, *cf.* 1749, 1 *et* 16.
1780, 3. ?
1780, 6. Κάῤῥαι, *cf.* 1688, 14; 1704, 10.
1780, 8. ϖριαπισμός, *cf.* 1621, 20.
1780, 10. κεράτιον, *cf.* 1839, 12.
1780, 12. κηρός.
1780, 15. καιρός, *cf.* 1697, 22; 1775, 8; 1843, 14.
1780, 17. κήρυξ, κήρυκες, *cf.* 1704, 19; 1781, 5 *et* 7.
1780, 22. κεράτια, *cf.* 1719, 1; 1839, 10.
1781, 1. κερατοειδὴς (χιτών), G. III, 772.
1781, 3. κραταιόγονον, D. I, 472; IL. *Pfl.*, 102; *cf.* 1832, 1.
1781, 5. κήρυξ, *cf.* 1704, 19; 1780, 17; 1781, 7.
1781, 7. κήρυκες, *cf. voc. præc.*
1781, 9. κίρσος, *cf.* 1848, 18.
1781, 12. κιρκαία, D. I, 467.
1781, 16. κερασός, κερασία; *cf.* 1718, 24; 1719, 7.
1781, 18. (τὰ) κιρκήσια, circenses.
1781, *ult.* κηρίον.
1782, 1. Κιρκήσιον, Circesium.
1782, 3. ? *cf.* 1779, 15.
1782, 14. κοιτωνίτης?
1782, 15. κιθάρα.
1782, 18. κιθαρῳδίς, κιθαρίστης.
1782, *ult.* κλίματα, *cf.* 1789, 12; 1793, *ult.*
1783, 4. κάλαμος φραγμίτης, *cf.* 1698, 23.
1783, 7. κλαυθμός.
1783, 10. κλαυσθήσονται, *Ps.* LXXVII, 64, PS.
1783, 10. καλὴ ἄρσις, PS.
1784, 24. (τὸ) Κλέονος (κολλύριον), IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 515.
1784, 26. κλέπτης.
1784, 28. ?
1785, 1. κλῆμα.
1785, 4-7. κλωβός, κλωβίον, κολοβίων, *cf.* 1731, 6; 1785, 16; 1806, 22.
1785, 14. κολοβός, *cf.* 1730, 14.
1785, 15. καλός.
1785, 16. κολοβίων; *cf.* 1731, 6; 1785, 7; 1806, 22.
1785, 18. κληδόνες?
1785, 19. χελιδόνιον, *cf.* 869, 8; 887, 21; 895, 12; 897, 4; 1100, 12; κλαυδίανον, *cf.* 895, 16.
1785, *ult.* Κλαύδιος, Κλαυδία, Claudius, Claudia.
1786, 1. χαλκύδριον, *conf.* 899, *not.* 1; 1798, 13.
1786, 12. κλύμενον, D. I, 514; IL. *Pfl.*, 243.
1786, 15. χαλινάριον.
1786, 17. κλύδονες? *cf.* 1787, 9.
1786, 18. φλόμος ἰδαῖος, D. I, 41; IL. *Pfl.*, 281; *cf.* 1793, 14.
1786, 20. καλὸς ἄνθρωπος.
1786, 22. ?
1786, *ult.* ?
1787, 2. κάλαμος ἀρωματικός, *confer* 1698, 14 *et ult.*
1787, 4. κολοκασία, *cf.* 1797, 4.
1787, 6. κολλύρα.
1787, 9. κλύδονες? *cf.* 1786, 17.
1787, 17. νάρθηξ, *cf.* 71, 9; 1210, 5.
1788, 3. Κλέος?
1788, 5. κλίβανος, *cf.* 1788, 13.
1788, 6. καλιγάριος, caligarius, PS.; *cf.* 1788, 15.
1788, 7. καλίγιον, -α, caliga.
1788, 8. ? *cf.* 1788, 15.
1788, 9. καλάϊνον (electrum), *cf. Berthelot, La chimie au moyen âge*, III, 236, *not.* 3; 287, *not.* 3.
1788, 10. κλείς, κλειδός.
1788, 12. καλλιβλέφαρον, G. XII, 734.
1788, 13. κλίβανος, *cf.* 1788, 5.
1788, 14. Κλεόπας, *Luc* XXIV, 18.
1788, 15. καλιγάριος, *cf.* 1788, 6.
1788, 18. Latinus? PS.
1788, 19 Cledonius, PS.
1788, 21. κλιτύς.
1789, 1. καλένδαι, *cf.* 1698, 8; 1794, 3.
1789, 12. κλίμα, *cf.* 1782; *ult.*; 1793, *ult.*
1789, 15-18. κληματίς, δαφνοειδές, μυρσινοειδές, ϖολυνοειδές, D. I, 509-510; IL. *Pfl.*, 299.
1790, 1-4. κληματὶς καθάρτική, σμίλαξ, *cf. voc. præc.*
1790, 8. Clemens, *Phil.*, IV, 3; *confer* 1794, 2.
1790, 9. κλιμακάριον? *cf.* 1793, 16.
1790, 11. κλιμακτήρ, ῆρος.
1790, 13. ἐκκλησία.
1790, 15. χαλκεύς, *in glossa legendum* ܩܝܢܝܐ, *cf.* 1797, 6.
1790, 17. κληρικοί, *cf.* 1791, 8; 1844, 20.
1790, 21. κλῆρος, *cf.* 1798, 19.
1791, 1. κληρονομία, *cf.* 1791, 10.
1791, 3. Καλλίνικος, *confer* 1699, 17; 1794, 11.
1791, 4. ἐκκλησιαστική, *cf.* 1794, 12.
1791, 8. κληρικοί, *confer* 1790, 17; 1844, 20.
1791, 10. κληρονομία, *cf.* 1791, 1.
1791, 13. κλίνη.
1791, 14. κληροδοσία.
1791, 16. κλῖνον.
1791, 21. καλὸς ἵππος?
1792, 1. κάλπις? *cf.* 1796, 6.
1792, 3. κλεισοῦραι.
1792, 12. κλινοπόδιον, D. I, 446; IL. *Pfl.*, 221.
1792, 15. χαλκός, -οί.
1792, 18. Καρκηδών?
1793, 7. καλαμίνθη, *cf.* 1698, 12, 20 *et* 22.
1793, 14. κλεωνία, φλόμος, *cf.* 1786, 18.

1793, 16. κλιμακάριον? *cf.* 1790, 9.
1793, 19. καλώνυμος.
1793, 21. κίκι, *cf.* 812, 1; 1779, 16.
1793, *ult.* κλίματα, *cf.* 1782, *ult.*; 1789, 12.
1794, 2. Clemens, *cf.* 1790, 8.
1794, 3. καλένδαι, *cf.* 1698, 8; 1789, 1.
1794, 11. Καλλίνικος, *cf.* 1699, 17; 1791, 3.
1794, 12. ἐκκλησιαστική, *cf.* 1791, 4.
1796, 3. κολοφωνία.
1796, 6. κάλπις, κάλπιον, κάλπη; *Talm.* קלפי.
1796, 16. ἔκλειψις, *cf.* 29, 15; 605, 1; 606, 18; 655, 5.
1796, 18. κόχλος, κόχλαξ *vel* κάχληξ, *cf.* 378, 11; 770, 4; 1798, 15.
1797, 4. κολοκασία, *cf.* 1787, 4.
1797, 6. χαλκεύς, *cf.* 1790, 15.
1797, 7-9. καλκῖτις, *cf.* 859, 5; 898, 25; 899, 5; μίλτος, *cf.* 1099, 4; χάλκανθον, *cf.* 859, 7; G. XII, 238.
1797, 14. καράκωμα.
1798, 2. χαλκητάριν, *confer* 859, 5; 898, 26; 899, 2.
1798, 13. χαλκύδριον, *cf.* 899, *not.* 1; 1786, 1.
1798, 15. κόχλαξ, *cf.* 378, 11; 770, 4; 1796, 18.
1798, 18. χιλίαρχος, *cf.* 887, 17.
1798, 19. κλῆρος, *cf.* 1790, 21.
1799, 6. κειμήλιον.
1799, 7. χήμη, ῶν, D. I, 170.
1799, 13. κόμμι, *cf.* 1733, 11, 1734, 4; 1735, 17; 1737, 1; 1846, 11.
1800, 2. κομήτης, -αι; *cf.* 1734, 16.
1800, 6. τῆλις, *cf.* 803, 5.
1800, 14. καμπτός, *cf.* 698, 14; 1430, 2.
1800, 20. κοιμητήριον, *conf.* 1734, 3; 1735, 1; 1774, 9.
1801, 3. κάμινος πυρός.
1802, 8. κἄν, τέως, *cf.* 783, 8; 788, 15.
1802, 11. κηκίς, *conf.* 85, 21; 1779, 14; 1811, 9.
1802, 14. κάνναβις, *cf.* 1701, 1.
1802, 17. κίων, -ονος, G. XII, 959.
1802, 23. κυνήγιον, *cf.* 1715, 9.
1803, 9. κινάρα, *cf.* 1775, 3.
1803, 11. κρουνός, *Z. D. M. G.*, III, 423; *cf.* 1813, 1; 1835, 20; *in glossa lege* الزرّاقة.
1803, 14. κιννάβαρι, *confer* 1709, 6; 1775, 13.
1803, 19. κοινοβάριος.
1803, 22. calidarius.
1804, 9. κονδῖτος (οἶνος), *cf.* 1738, 9.
1806, 17. τοπική, *cf.* 796, 13.
1806, 20. Κάνωπος.
1806, 22. κολοβίων, *cf.* 1731, 6; 1785, 7 *et* 16.
1807, 1. κοινόβιον.
1807, 14. κανίσκιον, *cf.* 1811, *ult.*
1807, 20. κεντηνάριον, centenarium, *cf.* 1808, 3.
1807, *ult.* κενταύριον, *conf.* 1460, 17; 1700, 23; 1716, *ult.*
1808, 3. κεντηνάριον, *cf.* 1807, 20.
1808, 8. κέντημα.
1808, 12. κέντρον, *confer* 1715, *ult.*; 1716, 19 *et* 23.
1808, 15. κέντρα, κέντημα, *conf. voc. præc.*
1808, 17. πετραία, IL. *Pfl.*, 262, *e* D I, 318.
1808, 19. κεντυρίων, *cf.* 1717, 9.
1809, 3-5. κυνάνθρωπος, λυκάνθρωπος, *cf.* 956, 24.
1809, 11. κένταυρος.
1809, 12. [θυλα]κῖτις, *confer* 1276, 20.
1809, *ult.* Κνίδος, *Act.*, XXVII, 7; *conf.* 1810, 11.
1810, 1. κνίκος, *cf.* 1736, 16; 1779, 18; 1810, 18.
1810, 7. κνίδη, *cf.* 1810, 11.
1810, 8. κνίδινον (ἔλαιον), D. I, 51 (κνιδέλαιον); *cf.* 1606, 19; κνικέλαιον, D. I, 51.
1810, 11. Κνίδος, *cf.* 1809, *ult.*; κνίδη, *cf.* 1810, 7.
1810, 18. κνίκος, *cf.* 1736, 16; 1779, 18; 1810, 1.
1810, 20. κνισμός.
1811, 3. κνήμη, -ην; *in glossa lege* ܫܩܐ, *glossa arabica posterius addita.*
1811, 6. [ἀμάρα]κον, [ἀμαρά]κινον, IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 516; *cf.* 181, 14; 193, 8 *et* 16.
1811, 7. κόγχη.
1811, 9. κηκίς, *cf.* 85, 21; 1779, 14; 1802, 11; ὀμφακῖτις, *cf.* 1504, 11.
1811, 10. κιχώριον, D. I, 253; IL. *Pfl.*, 275.
1811, 17. Κεγχρεαί, *Act.*, XVIII, 18; *Rom.*, XVI, 1.
1811, 18. κέγχρος.
1811, 19. κανάλιον, *cf.* 1772, 4.
1811, *ult.* κανίσκιον, *cf.* 1807, 14.
1812, 1. κνηστόν?
1812, 5. κηπαία, D. I, 495; IL. *Pfl.*, 161.
1812, 10. καὶ ἐπὶ γῆς, *Luc.*, II, 14, PS.
1812, 12. καγκελλάριος, cancellarius.
1812, 12. κάγκελλος, cancelli.
1813, 1. κρουνοί, κρουνούς, *cf.* 1803, 11; 1835, 20; *in glossa lege* الفوّارات *loco* العوادات.
1813, 10. κανθαρίδες, *cf.* 1700, 21.
1814, 10. κασσίτερος, *cf.* 1816, 1.
1814, *ult.* ξέστης, *cf.* 910, 12.
1815, 7. καστόριον.
1815, 9. κουεστιονάριος, quæstionarius.
1815, 12. κατάστρωμα, *cf. Budge, The book of Govern.*, II, 342, *not.* 2.
1815, 17. ζυγοστάτης, *cf.* 1741, 16.
1815, 18. κάστρον, -α.
1816, 1. κασσίτερος, *cf.* 1814, 10.
1816, 3. κέστρον, ψυχότροφον, βετονίκη, ῥουσμαρίνουμ, *conf.* 1717, 14 *et* 16.
1816, 7. Καστάλια.
1816, 11. καστρησιανός, castrensianus.
1816, 13. καστρήσιος, castrensis.
1816, 15. κασσία, *cf.* 1701, 17 *et* 23.
1817, 3. Καῖσαρ, *cf.* 1717, 10.
1817, 7. Καισαρεία, *cf. Math.*, XVI, 13; *Act.*, VIII, 40; IX, 30; *etc.*
1818, 14. καρυωτὸς φοίνιξ? *cf.* IL. *Pfl.*, 111.
1818, 16. κίσθος, *cf.* 1776, 7; 1778, 24.
1819, 13. Καππαδοκία, *cf.* 1702, 10; 1820, *ult.*
1820, *ult.* Καππαδοκία, *cf.* 1702, 10; 1819, 13.
1821, 11. κάπηλος, *confer* 1821, 16; 1822, 11.
1821, 16. κάπηλος, *confer* 1821, 11; 1822, 11.
1822, 7. κεφαλωτόν, *confer* 1717, 19; 1823, 6.
1822, 11. κάπηλος, *cf.* 1821, 11 *et* 16.

IMPRIMERIE NATIONALE.

1822, 13. καπηλεῖον, -α, *cf.* 1823, 9.
1823, 6. κεφαλωτός, *cf.* 1822, 7.
1823, 9. καπηλεῖον, -α, *confer* 1822, 13.
1823, 15. κεφάλαιον, *conf.* 1702, 24; 1717, 21; 1718, 1.
1823, 19. Βουκέφαλος, *cf.* 176, 15.
1825, 3. κάπρος.
1829, 17-18. κακὴ ἄρσις, ἁπλῆ ὠνή, PS.
1830, 3. Κώκυτος, *cf.* 1726, 17.
1830, 5. κακοπραγμονεῖ.
1831, 5. κράξειν.
1831, 8. κραταιός.
1831, 10. κρατυνέτω.
1831, 11. κράτιστος.
1831, 13. κράτος.
1831, 14. κραυγή.
1831, 15. κρανία, IL. *Pfl.*, 249.
1831, 19. κράμβη, D. I, 262; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; IL. *Pfl.*, 213; *cf.* 1832, 5; 1845, 15 *et* 16.
1832, 1. κραταιόγονον, *cf.* 1781, 3.
1832, 5-7. κράμβη ἥμερος, *cf.* 1831, 19; κράμβη (ϑαλασσία), D. I, 264; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; *cf.* 1845, 16.
1832, 13. κόραξ, -ακος, *cf.* 1162, 13; 1851, 21.
1832, 19. κέδρος, *cf.* 1715, 17; 1718, 17.
1833, 5. κηρός.
1833, *ult.* κερδαλέος, IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 515.
1834, 5. κρέας, κρέεα, *cf.* 1840, 14.
1834, 7. κρείσσων.
1834, 9. ?
1834, 10. κηρωτή.
1834, 16. κρόταφοι.
1834, 18. κροτήσατε.
1834, 20. κροσσωτός.
1834, 22. κοράλλιον, *confer* 1522, 8; 1750. 6; 1754, 20.
1835, 1. κρόμμυον, D. I, 289; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; IL. *Pfl.*, 74; *cf.* 1845, 14.
1835, 3. καροῦχα, carruca.
1835, 14. κορώνη.
1835, 17. κορωνοπόδιον, *cf.* 1753, 21; 1755, 7 *et* 14.
1835, 19. ?
1835, 20. κρουνοί, κρουνούς, *cf* 1803, 11; 1813, 1; *in glossa lege* الفوّارات.
1836, 5. κρόνιον?
1836, 7. Κρόνος.
1836, 13. Κροῖσος.
1836, 16. κρυσταλλοειδὲς (ὑγρόν).
1836, 18. κρύσταλλος, *confer* 918, 7; 1844, 13.
1837, 5. ? *cf.* κροταφίς.
1837, 7. κρύσταλλος, *cum* αἱματίτης *confusum*, *cf.* 185, 8; 637, 7; 863, 13; 865, 5; 874, 5, *etc.*
1837, 9. καρποβάλσαμον? IL. *Pfl.*, 74; *cf.* 1839, 23.
1837, 10. καρυόφυλλον, IL. *Pfl.*, 355; *cf.* 1849, 1.
1837, 16. Εὐρυκλύδων, *Act.* XXVII, 14, PS.
1837, 17. κρόκος, -ου, *cf.* 1757, 10.
1837, 19. κρόκου μάλαγμα, *cf.* κροκόμαγμα, D. I, 41.
1837, 21. κροκοδείλιον, D. I, 354; IL. *Pfl.*, 128.
1838, 1. κροκόδειλος, *conf.* 1755, 13; 1756, 15; 1757, 11; 1851, 15, *et voc præc.*
1838, 4. κρόκινον (ἔλαιον), D. I, 67; IL. *Pfl.*, 215.
1838, 7. κορίνθινον? *cf. Berthelot, La chimie au moyen âge*, II, 2, *pæn.*
1839, 8. Κρήτη.
1839, 10. κεράτια, *cf.* 1719, 1; 1780, 22.
1839, 12. κεράτιον, *cf.* 1780, 10.
1839, 14. ἄκρατον? *cf.* 274, *ult.*
1839, 15. πράσον, *cf.* 1603, 7.
1839, 18. ἀκροστόλιον? PS.
1839, 19. ?
1839, 23. καρποβάλσαμον, *conf.* 1837, 9.
1840, 11. καρτερία.
1840, 14. κρέας, *cf.* 1834, 5.
1841, 12. κηρίων.
1841, 13. κρίθη, D. I, 235; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; IL. *Pfl.*, 277; *cf.* 1842, 12; 1848, 1.
1841, 19. κρίθμον, D. I, 273; IL. *Pfl.*, 17; *cf.* 1842, 8.
1841, *ult.* κίρσιον, *var.* κρίσσιον, D. I, 604; IL. *Pfl.*, 245.
1842, 8. κρίθμον, *cf.* 1841, 19.
1842, 9. κριός, *cf.* 1844, 8.
1842, 12. κρίθη, *cf.* 1841, 13; 1848, 1.
1842, 22. κρητικὸς (οἶνος), G., XV, 862.
1843, 1. Κρίτων.
1843, 12. καρίδες, *cf.* 1704, 22.
1843, 14. καιρός, *cf.* 1697, 22; 1775, 8; 1780, 15; κύριος, *cf.* 1724. 13; 1754, 2; 1770, 5 *et* 12.
1843, 22. κρῖμα.
1843, *ult.* κρίτης.
1844, 1. κρίνων, *var.* κρίνει; κρίνον.
1844, 3. κρίνον, D. I, 451; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; IL. *Pfl.*, 380.
1844, 6. κριθήτωσαν, *Ps.* IX, 20, PS.
1844, 8. κριός, *cf.* 1842, 9.
1844, 9. κρίσις.
1844, 13. κρύσταλλος, *confer* 918, 7; 1836, 18.
1844, 18. creta, *quod vocab. cum* κεράτια *confusum fuisse videtur, confer* 1847, 4.
1844, 20. κληρικοί, *confer* 1790, 17; 1791, 8.
1845, 14. κρόμμυον, *cf.* 1835, 1.
1845, 15. κράμβη ἀγρία, D. I, 263; G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 278; *cf.* 1831, 19; 1832, 5; 1845, 16.
1845, 16. κράμβη ϑαλασσία, *cf.* 1831, 19; 1832, 5; 1845, 15.
1845, 21. κεραμίς, *cf.* 1846, 6.
1846, 3. καλαμάριον.
1846, 6. κεραμίς, *cf.* 1845, 21.
1846, 11. κόμμι, *cf.* 1733, 11; 1734, 4; 1735, 17; 1737, 1; 1799, 13.
1847, 4. creta, κρητικὴ γῆ, G., XII, 187; *cf.* 1844, 18.
1848, 1. κρίθη, *cf.* 1841, 13; 1842, 12.
1848, 18. κιρσός, *cf.* 1781, 9.
1848, 19. κρᾶσις.
1849, 1. καρυόφυλλον, *conf.* 1837, 10.
1849, 10. κέρας, -ατος?
1850, 6. κόνυζα, *cf.* 1728, 8; 1738, 1 *et* 18.
1850, 13. κέρκουρος.
1850, 19. κεράστης, PS.; *cf.* 1851, 18.
1850, 20. κίρκος, *cf.* 1853, 1.
1851, 15. κροκόδειλος, *cf.* 1755, 13; 1756, 15; 1757, 11; 1838, 1.
1851, 18. κεράστης, *cf.* 1850, 19.
1851, 21. κόραξ, -ακες, *cf.* 1162, 13; 1750, 4; 1832, 13.

1852, 7. *κράξω.*
1852, 10. *κίρκινος.*
1853, 1. *κίρκος*, *cf.* 1850, 20.
1853, 5. *σαρκοκόλλα*, *conf.* 1294, 25; 1394, 1.
1856, 13. *κάθαρσις et καθαίρεσις*, *conf.* 1706, 2.
1856, 20. *καθαρός.*
1857, 1. *καθολική*, *cf.* 1706, 4; 1857, 12.
1857, 4. *καθολικός.*
1857, 12. *καθολική*, *cf.* 1706, 4; 1857, 1.
1858, 8. *καθὲς κύριε?*
1858, 17. *καθαροί.*
1858, 18. *ϖράσιον*, IL. *Pfl.*, 270; *conf.* 1302, 19; 1602, 4 *et* 17.
1859, 3. *καθάρματα*, *confer* 1704, 6; 1860, 1.
1859, 4. *καθετήρ*, *cf.* 1705, 18.
1859, 5. *καθαρτικόν*, *cf.* 1706, 1.
1859, *ult.* *καθέδρα, -ων; ϑρόνος.*
1860, 1. *κάθαρμα*, *cf.* 1704, 6; 1859, 3.
1860, 2. *κάθετος (ἡ)*, *confer* 906, 2; 1697, 18; 1705, 15; 1706, 6.

ܪ

1861, 1. Ῥέα.
1861, 4. *ῥάϐδος*, *cf.* 1863, 21.
1861, 6. *ῥῆον, ῥᾶ, ῥαπόντικουμ*, D. I, 340; *cf.* 1888, 20; 1898, 1.
1861, 11. *ἰχνεύμων*, *cf.* 1314, *not.* 16; 1862, 3.
1861, 12. *ῥάμνος*, IL. *Pfl.*, 45; *confer* 1887, *ult.*
1862, 1. *δαμασκηνά*, IL. *Pfl.* 149.
1862, 3. *ἰχνεύμων*, *cf.* 1314, *not.* 16; 1861, 11.
1862, 4. *ῥαντίσεις.*
1862, 8. *ῥάφανος*, *cf.* 586, 8.
1862, 10. *ῥαφάνινον*, D. I, 51.
1862, *ult.* *ῥακὰ*, *Math.*, v, 22.
1863, 21. *ῥάϐδος*, *cf.* 1861, 4.
1868, *ult.* *μετρητής*, *cf.* 1019, 3; 1203, 12.
1869, 15. *ῥαγοειδής.*
1874, 19. *ῥοδοδάφνη*, IL. *Pfl.*, 130; *cf.* 1874, 20; 1880, 17.
1874, 20. *ῥοδοδάφνη*, *conf.* 1874, 19; 1880, 17.
1876, 10. *ῥέει.*
1876, 11. Ῥώμη.
1876, 12. *ῥεῦμα, ῥεύματα*, *cf.* 1887, 6.
1877, 4. *ῥητίνη*, *cf.* 1898, 15.
1878, 3. *ῥητορική*, *cf.* 1885, *ult.*; 1898, 11.
1878, 5. *ῥήτωρ*, *cf.* 1898, 12.
1879, 7. *ῥοΐτης οἶνος*, D. I, 716.
1879, 9. *ῥοῦς*, D. I, 138; *cf.* 1888, 22.
1879, 10. *ῥόα*, D. I, 142.
1879, 12. *ῥοιάς, -άδες*, G. III, 811; VI, 870.
1880, 6. *ῥήγματα*, *cf.* G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 243.
1880, 17. *ῥοδοδάφνη*, *cf.* 1874, 19 *et* 20.
1880, 19. Ῥόδη.
1880, 21. *ῥοδόμελι*, IL. *Pfl.*, 132; *cf.* 1881, 3.
1880, *ult.* *ῥοδία ῥίζα*, ܪܘܪܝܐ *e* ܪܘܝܐ *corrupto*, *cf.* G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 295; D. I, 539.
1881, 3. *ῥοδόμελι*, *cf.* 1880, 21.
1881, 4. Ῥόδος.
1881, 5. *ῥόδινον (ἔλαιον)*, *cf.* 622, 9.
1881, 7. *δρύϊνος*, *cf.* 592, 12.
1881, 9. *ῥοδίτης οἶνος*, D. I, 916; IL. *Pfl.*, 132.
1883, 13. *εὖρος*, *cf.* 90, 23; 621, 26.
1885, 19. *ῥητορικοί*, *cf.* 1898, 13.
1885, *ult.* *ῥητορική*, *cf.* 1878, 3; 1898, 11.
1886, 8. *ῥόϊνος*, *cf.* 285, 19.
1887, 4. *ζύμη*, *cf.* 680, 23.
1887, 6. *ῥεῦμα, ῥεύματα*, G. *in Z. D. M. G.*, XXXIX, 243; *cf.* 1876. 12.
1887, *ult.* *ῥάμνος*, *cf.* 1861, 12.
1888, 5. Romulus.
1888, 20. *ῥαπόντικουμ*, *cf.* 1861, 6.
1888, 22. *ῥοῦς*, *cf.* 1879, 9.
1889, 1. *ὑδροῥόσατον*, *cf.* 42, 8; 609, 22.
1889, 2. *ῥομφαία.*
1889, 13. *ἀριώθ*, *cf.* 292, 10.
1890, 14. *ῥοπή.*
1890, 18. *ῥύπος*, G., XII, 116; *cf. Z. D. M. G.*, XXXIX, 304.
1890, 19. Rufus, Ῥοῦφος *quasi a ῥοφέω.*
1890, 20. *ζέφυρος*, G. XVI, 406.
1890, 21. *ῥοπή*, *conf.* 134, 11; 1890, 14.
1892, 12. *ῥώθων?* *cf. voc. seq.*
1892, 14. *ῥώθωνες.*
1892, 15. *ῥυθμός.*
1892, 19. ?
1894, 18. *μύλη.*
1897, 8. ?
1898, 1. *ῥῆον*, *cf.* 1861, 6.
1898, 2. *διάμετρος σύμμετρος*, *confer* 553, 11 *et* 16.
1898, 4. *ῥύσε.*
1898, 5. *ῥύστης.*
1898, 6. *ῥίζωμα.*
1898, 11. *ῥητορική*, *cf.* 1878, 3; 1885, *ult.*
1898, 12. *ῥήτωρ*, *cf.* 1878, 5.
1898, 13. *ῥητορικοί*, *cf.* 1885, 19.
1898, 15-17. *ῥητίνη*, *cf.* 1877, 4; *κολοφωνία*, *cf.* 1731, 1; *τερμινθίνη (ῥητίνη)*, *cf.* 790, 3 *et* 11; 829, 17.
1898, 21. *ῥηματικόν.*
1899, 15. *ῥῆμα.*
1899, 17. *ἐλέφας*, *vel ἔλαφος cum ἐλέφας confusum*, *cf.* 631, 7.
1900, 1. *ῥινάριον*, *P. Ægineta*, ζ, 16, p. 281.
1900, 4. Ῥινοκόρουρα.
1900, 6. *ῥίψον.*
1900, 7. *δεῖπνον.*
1900, 8. repudium.
1902, 20. *ῥιζαχόσκη*, D. I, 189, *not.* 34.
1905, 13. *ὀψέ.*
1906, 7. ?
1909, 1. *ϖεριστερεών*, *cf.* 1495, 15; 1559, 11; 1630, 8.
1912, 3. *ῥάπτης.*
1912, 19. *ῥαψῳδῆσαι pro ῥαψῳδία.*
1914, 4. *ἀχῶρος (ἀχώρ)*, *cf.* 60, 10; 155, 5.
1916, 19. *ῥυκάνη.*

ܫ

1926, 14. *ϖοταμογείτων*, *cf.* 1503, 24, 1537, 6; 1565, *ult.*
1927, 23. *νεέλασσα.*
1930, 4. *γαλαξίας.*
1930, 21. *ναρδόσταχυς*, *cf.* 1209, 16; 1277, 13.
1931, 1. *ἄσαρον*, *cf.* 243, 10.
1933, 3. *σάϐϐατον.*
1939, 1. *σπουδαῖοι*, *cf.* 234, 23; 235, 4; 1372, 13.

1943, 17. *ἐσχάρα*, *cf.* 643, 15, 20 *et* 22; 1349, 19; 1958, 11.
1957, 8. *χοῖρος*? *cf.* 139, 18; 241, 4.
1958, 11. *ἐσχάρα*, *cf.* 643, 15, 20 *et* 22; 1349, 19; 1943, 17.
1960, *ult.* *κυνόμορον*, *confer* 148, 8; 1729, 15.
1968, 1. *γραμματικόν*.
1974, 8. *ἄμυλον*, *cf.* 65, 25; 184, 26; 186, 24.
1977, 6. *μοῦσαι*.
1980, 1. *σέσελι*, *σεσέλεως*, *cf.* 1304, 4; 1345, 21; 1365, 18; 1661, 2.
1985, 8. *ὀβολός*, *cf.* 12, 13; 49, 10; 50, 4.
1987, 9. *ἀδάμας*, *cf.* 34, 10; 36, 7; 39, 14, *etc.*
1994, 14. *φθίσις*, *cf.* 1645, 19; 1647, 15; 1648, 22.
2008, 8. (*λαμπὰς*) *κυνανθρώπου*, *conf.* 954, 21.

ܛ

2021, 1. *ϑαυμάσιον*.
2021, 3. *ϑαυμαστόν*, *cf.* 2025, 17.
2021, 7. *ϑηβαϊκόν*, G. XII, 489; *cf.* 2031, 4.
2021, 9. *Θηβαῖοι*.
2021, 10. *Θῆβαι*, *-ας*.
2022, 2. *Θεοδόσιος*, *cf.* 2036, 1.
2022, 4. *Θεόδουλος*, *cf.* 2036, 4.
2022, 6. *Θεόδωρος*, *confer* 2022, 13; 2035, *ult.*
2022, 9. *Θεοδωρίτης*, *cf.* 2022, 11 *et* 15.
2022, 11. *Θεοδωρῖτα*, *cf.* 2022, 9 *et* 15.
2022, 13. *Θεόδωρε*, *cf.* 2022, 6; 2035, *ult.*
2022, 15. *Θεοδωρῖτα*, *cf.* 2022, 9 *et* 11.
2023, 1. *ϑέατρον*, *cf.* 2026, 14; 2036, 17.
2023, 4. *ϑεωρία*, *cf.* 2026, 12; 2030, 2; 2035, 18.
2023, 10. *ϑεολόγος*, *confer* 2027, 7; 2036, 8.
2023, 11. *ϑεωρῆσαι*, *cf.* 2030, 1.
2023, 12-14. *Θωμᾶς*, *Δίδυμος*.
2023, 24. *ϑεοφόροι*, *cf.* 2037, 3.
2024, 1. ?
2024, 2. *Θεοφόρε*, *cf.* 2024, 23.
2024, 4. *Θεόφιλε*, *cf.* 2037, 9.
2024, 19. *ϑεοπασχῖται*, *cf.* 2025, 11; 2035, 20.
2024, 23. *Θεοφόρος*, *cf.* 2024, 2.
2024, 24. *Θεοφύλακτος*.
2025, 1. *Θεόφραστος*, *cf.* 2037, 5.
2025, 2. *ϑεοφανία*.
2025, 3. *τὸν οὐρανὸν τοῦ οὐρανοῦ*, *Ps.* LXVII, 34; *cf.* 2036, 15.
2025, 5. *ϑεωρία ἰατρός*? *cf.* 2026, 8.
2025, 7. *ϑεοσέβαστοι*, *ϑεοσέβαστος*.
2025, 9. *ϑεοτίμητος*.
2025, 11. *ϑεοπασχίτης*, *cf.* 2024, 19; 2035, 20.
2025, 12. *ϑεός*, *cf.* 2036, 5; 2037, 17.
2025, 13. ?
2025, 15. *Θεόδοτος*.
2025, 16. *ϑαυματουργός*.
2025, 17. *ϑαυμαστός*, *cf.* 2021, 3.
2025, 19. *ϑεώρημα*.
2026, 1. *ϑεωρητικῶν*, *cf.* 2026, 4.
2026, 3. ?
2026, 4. *ϑεωρητική*, *cf.* 2026, 1.
2026, 8. *ϑεωρία ἰατρός*? *cf.* 2025, 5.
2026, 10. *ϑεολογία*, *cf.* 2036, 7.
2026, 12. *ϑεωρία*, *cf.* 2023, 4; 2030, 2; 2035, 18.
2026, 14. *ϑέατρον*, *cf.* 2023, 1; 2036, 17.
2026, 18. *ϑεατρίσαι*.
2026, *ult.* *Θεοφόρος*, *confer* 2024, 23; 2037, 3.
2027, 1. *ϑεοτόκος βοήθει*.
2027, 3. *ϑεοτόκος*, *cf.* 2037, 1.
2027, 5. *ϑεωρητικός*, *cf.* 2036, 11.
2027, 7. *ϑεολόγος*, *confer* 2023, 10; 2036, 8.
2027, 9. *ϑαλάττιον ὕδωρ*, D. I, 705.
2027, 11. *ϑαλασσόμελι*, D. I, 706.
2027, 13. *ϑαλάττιος οἶνος*, D. I, 712.
2027, 16. *ϑαλάσσης ῥόδον*?
2027, 18. *ϑλάσματα*.
2027, 20. *ϑάλικτρον*, D. I, 591; IL. *Pfl.*, 210.
2027, 23. *ϑάλασσα*, *confer* 2065, 4; 2068, 16.
2028, 1. *ϑαλλία*, D. I, 318; IL. *Pfl.*, 262.
2028, 10. *ϑάμνος*, *cf.* 2072, 15.
2029, 1. *ϑεῖον*, *cf.* 2037, *ult.*; 2057, 19; 2058, 12.
2029, 2. *ϑάνατος*.
2029, 7. *ϑαψία*, herba rubia, *P. Æg.*, γ 2, p. 55, 44, *ἣν οἱ Ῥωμαῖοι ἐρβαρωβίαν καλοῦσι*, IL. *in Z. D. M. G.*, XLVII, 521; *confer* 621, 20; 656, 7; *cf. etiam* 2081, 4.
2029, 20. *ϑάπτει vel ϑάπτων*, *Ps.*, LXXVIII, 3.
2029, 21. *ϑήκη*, *cf.* 2082, 1.
2030, 1-2. *ϑεωρῆσαι*, *cf.* 2023, 11; *ϑεωρία*, *cf.* 2023, 4; 2026, 12; 2035, 18.
2030, 5. *Θερσίτης*.
2030, 19. *Θηβαΐς*.
2031, 4. *ϑηβαϊκόν*, *cf.* 2021, 7.
2033, 18. *σκελετός*.
2035, 18. *ϑεωρία*, *cf.* 2023, 4; 2026, 12; 2030, 2.
2035, 20. *ϑεοπασχῖται*, *cf.* 2024, 19; 2025, 11.
2035, 24. *ϑεωρητής*, *cf.* 2037, 18.
2035, *ult.* *Θεόδωρος*, *cf.* 2022, 6 *et* 13.
2036, 1. *Θεοδόσιος*, *cf.* 2022, 2.
2036, 4. *Θεόδουλος*, *cf.* 2022, 4.
2036, 5. *ϑεός*, *cf.* 2025, 12; 2037, 17.
2036, 7-8. *ϑεολογία*, *conf.* 2026, 10; *ϑεολόγος*, *cf.* 2023, 10; 2027, 7.
2036, 10. *ϑεόδουλαι*.
2036, 11. *ϑεωρητικός*, *cf.* 2027, 5.
2036, 15. *τὸν οὐρανὸν τοῦ οὐρανοῦ*, *cf.* 2025, 3.
2036, 17. *ϑέατρον*, *cf.* 2023, 1; 2026, 14.
2037, 1. *ϑεοτόκος*, *cf.* 2027, 3.
2037, 3. *ϑεοφόρος*, *cf.* 2023, 24.
2037, 5. *Θεόφραστος*, *cf.* 2025, 1.
2037, 7. *Θεόπολις*.
2037, 9. *Θεόφιλος*, *cf.* 2024, 4.
2037, 11. *Θεοδοσιόπολις*.
2037, 12. *ϑεατρική*.
2037, 14. *Θεοδοσιόπολις*.
2037, 17. *ϑεός*, *cf.* 2025, 12; 2036, 5.
2037, 18. *ϑεωρηταί*, *cf.* 2035, 24.
2037, *ult.* *ϑεῖον*, *confer* 2029, 1; 2057, 19; 2058, 12.
2038, 2. *ϑέλημα*.
2038, 3. *ϑέλων*.
2038, 7. *ϑεμέλια*.
2038, 9. *Θεσσαλός*.
2038, 11. *ϑῆσθαι*.
2038, 12. *Θεσσαλονίκη*, *Act.*, XVII, 1; *cf.* 2077, 8.
2038, 15. *ϑερίσουσιν*.

2038, 17. ϑέρμη.
2038, 18. ϑέρος.
2038, 19. ϑέρμος, *cf.* 2050, 5; 2060, 13.
2040, 3. βούγλωσσον, *cf.* 363, 7; 368, 14.
2044, 22. βομβυλιός.
2045, 13. ϖεριτόναιον, *confer* 1496, 5; 2066, 18.
2045, 17. ϑυλάκιον.
2045, 18. σκόρδιον, *cf.* 1382, 15.
2045, 20. ϑύμος, D. I, 384; IL. *Pfl.*, 181; *cf.* 2046, 8.
2045, *ult.* ϑύμος? *cf. voc. præc.*
2046, 3-4. ϑύμαλον, σμίλαξ, *cf.* 1358, 11.
2046, 6. ϑυμοξάλμη, D. I, 709.
2046, 8. ϑύμος, *cf.* 2045, 20, *et* IL. *Pfl.*, 325.
2046, 11. ϑύμβρα, D. I, 385; IL. *Pfl.*, 325.
2046, 14 *et* 15. ? *forsan* ϑυμέλαια *cum glossis corruptis, cf. voc. seq.*
2046, 16. ϑυμελαία, χαμελαία, ϖυρὸς (ἄχνη), κνῆστρον, κνέωρον, D. I, 664.
2050, 3. ϑηριακή, *cf.* 962, *pen.*; 2060, 6.
2050, 5. ϑέρμος, *cf.* 2038, 19; 2060, 13.
2050, 15. ϑώραξ, -ακος.
2051, 14. τιθυμάλων, *confer* 805, 18; 806, 19; 810, 20.
2057, 19. ϑεῖον, *confer* 2029, 1; 2037, *ult.*; 2058, 12.
2058, 3. ϑυμίαμα.
2058, 5. ϑυμός.
2058, 6. ϑύρα.
2058, 7. ϑυρεός, *cf.* 2060, 7.
2058, 8. ϑύσατε, *Ps.*, IV, 6.
2058, 9. ϑυσία.
2058, 10. ϑυσιαστήριον, *cf.* 140, 24; 2059, 20.
2058, 12-14. ϑεῖον, *confer* 2057, 19; ἄπυρον, *confer* 261, 15; 267, 21.
2058, 15. ϑυγάτηρ.
2058, 17. βετονίκη, κέστρον, *cf.* 1816, 3.
2058, 21. ϑῆξις, *cf.* 127, 4.
2059, 6. ϑῆλυ.
2059, 7. ϑηλυκόν.
2059, 8. ϑηλάζων.
2059, 9. ϑηλυπτερίς, D. I, 672; IL. *Pfl.*, 266.
2059, 17. ϑησαυρός, *confer* 218, 25; 2059, *ult.*
2059, 19. ϑήσομαι.
2059, 20. ϑυσιαστήριον, *cf.* 140, 24; 2058, 10.
2059, *ult.* ϑησαυρός, *confer* 218, 25; 2059, 17.
2060, 5. ϑηρία, *confer* 806, 17; 2060, 11.
2060, 6. ϑηριακή, *cf.* 962, *pen.*; 2050, 3.
2060, 7. ϑυρεός, *cf.* 2058, 7.
2060, 8. ϑήρα.
2060, 10. ϑηρατής.
2060, 11. ϑηρία, *cf.* 806, 17; 2060, 5.
2060, 13-14. ϑέρμος, *cf.* 2038, 19; 2050, 5; ϑέρμος ἄγριος.
2060, 15. ϑηριώδης.
2063, 14. φυλακτήρια, *cf.* 1510, 15; 2079, 20.
2063, 22. ?
2065, 4. ϑάλασσα, *confer* 2027, 23; 2068, 16.
2066, 4. ϑαλεία?
2066, 18. ϖεριτόναιον, *cf.* 1496, 5; 2045, 13.
2067, 14. ϑλιμμός.
2067, 15. ϑλίψις.
2068, 16. ϑάλασσα, *confer* 2027, 23; 2065, 4.
2068, 18-19. βελουάκος, δίκταμνος, D. I, 378; IL. *Pfl.*, 355.
2068, 20. ϑλάσπι, ϑλάσπεως *cum* κάρδαμον *confusum, e* D. I, 294-295; IL. *Pfl.*, 396.
2072, 15. ϑάμνος, *cf.* 2028, 10.
2074, 9. ὑαλοειδής, *cf.* 170, 22; 615, 6.
2076, 13. ϑυησιμαῖα.
2077, 5. Θάσος.
2077, 8. Θεσσαλονίκη, *cf.* 2038, 12.
2077, 10. ἀσίκητον, ἀσύκητον, *vel* ἀσόκιτον, *Pseudo-Callisthenes, ed. Müller, p.* 138, *col.* 2, *l. pen.*; *p.* 143, *col.* 1, *l.* 22; *The Book of the Bee, ed. Budge, p.* 128; *Nœldeke, Beiträge zur Geschichte des Alexanderromans, p.* 30, *not.* 4.
2077, 17. ἀμίαντον, *cf.* 136, 6; 185, *pen.*; 186, 1; 1074, *pen.*
2079, 20. φυλακτήρια, *cf.* 1510, 15; 2063, 14.
2081, 4. ϑαψία, D. I, 641; IL. *Pfl.*, 372; *cf.* 233, 23; *cf. etiam* 621, 20; 656, 7; 2029, 7.
2082, 1. ϑήκη, *cf.* 2029, 21.
2083, 10. Θέκλα.
2083, 22. ϑρακίας, D. I, 813; G. XII, 204; *cf.* 970, 24.
2084, 8. ϑρασκίας, G. XVI, 409; *cf.* 2084, 15; 2089, 13.
2084, 10. ϑρύψις.
2084, 15. ϑρασκίας, *confer* 2084, 8; 2089, 13.
2086, 1. ϑρόνος.
2086, 3. ϑρονίον.
2086, 12. ἱερατικόν? *cf.* 149, 6.
2087, 2. ϑρίδαξ, D. I, 279; IL. *Pfl.*, 175.
2088, 3. ϑρησκεία, *cf.* 2089, 9.
2089, 9. ϑρησκεία, *cf.* 2088, 3.
2089, 13. ϑρασκίας, *cf.* 2084, 8 *et* 15.

INDEX

VOCUM SYRIACARUM ET HEBRAICARUM.

ܐ

ܐܒ 9, 9; 50, 28 — ܐܒܐ 9, 23; ܐܒܐ ܕܛܒܘܬܐ 9, 20; ܐܒܐ 9, 19; ܐܒܗܘܬܐ 9, 25; 11, 15; ܐܒܗܘܗܝ 11, 15; ܐܬܐܒ 344, 8; ܐܬܐܒܗ 9, 26; ܐܒܗܝܐ 9, 24; ܐܒܗܘܬܟ 9, 23 — ܐܒܐ, ܐܒܒܝܐ 9, 10; 1484, 22; ܐܒܗ 11, 14 — ܐܒܐ 9, 24 — ܐܒܘܬܐ 12, 16 — ܐܒܘܬܐ 13, 3; 17, 2 — ܐܒܘܬ 16, 5.

ܐܒܘܒ 11, 17; ܐܒܘܒܐ 931, 3 — ܐܒܘܒܐ ܕܪܐܬܐ 426, *ult.* — ܐܒܘܒ ܪܥܝܐ 11, 20; 174, 14; 527, 11.

ܐܒܓܕ 10, 26 — ܐܒܓܪ 10, 18; 149, 19; 617, 11; 620, 17 — ܐܒܓܪܐ, ܐܒܓܪܘܬܐ 10, 28.

ܐܒܕ 11, 5; ܐܒܕܬ 11, 12; ܢܐܒܕ 1207, 7; ܐܘܒܕ 49, 1; ܡܘܒܕܢܐ 11, 7; 1026, 15; ܡܘܒܕܢܘܬܐ 11, 6; ܐܒܝܕܐ 11, 9; 14, 9; ܐܒܝܕܘܬܐ 11, 3; 14, 10; ܐܒܕܢܐ 11, 3; ܐܒܕܬܐ 11, 3 *et* 6; ܐܒܕܬܗ 11, 8.

ܐܒܘܠܐ 12, 1; 367, 9; ܐܒܘܠ ܐܘܠܘ 12, 4.

ܐܒܪܐ 13, 9; 354, 23.

ܐܒܝܠܐ 14, 2 — ܐܒܝܠܐ 14, 4 — ܐܒܝܓܠ 14, 7 — ܐܒܝܘܕ 14, 12 — ܐܒܝܘܝܐ 14, 15 — ܐܒܝܠܝܠܬܐ 15, 16 — ܐܒܝܠܐ 15, 4 — ܐܒܝܠܟ 15, 8 — ܐܒܝܢܒ 15, 14 — ܐܒܝܪ 15, 20 — ܐܒܝܪܩ 15, 22 — ܐܒܝܟܘ 16, 1 — ܐܒܝܠܘܩ 16, 3 — ܐܒܝܬܪ 16, 6 — ܐܒܝܪ 18, 6.

ܐܒܒܐ 16, 7.

ܐܒܠܐ 16, 16; ܐܬܐܒܠ 16, 18; 317, 29; ܐܒܝܠܐ 14, 21; ܐܒܝܠܐ 15, 1; ܐܒܝܠܘܬܐ 14, 21 — ܐܒܠܬܐ 16, 26; ܐܒܘܠܐ 17, 2 — ܐܒܠ ܪܒܬܐ 16, 21.

ܐܒܡܡܘܢ 17, 12.

ܐܒܝܐ 17, 16.

ܐܒܡܐ 19, 5; 170, 3.

ܐܒܪܐ 19, 17 — ܐܒܪܐ 19, 28. — ܐܒܪܘܣ (ܒܪܘܬܐ) 427, 13 — ܐܒܪܩ 20, 7 — ܐܒܪܣ 21, 25 — ܐܒܪܬܐ 21, 22.

ܐܒܝܠܘܩ 21, 28.

ܐܓܒܠܝܐ 23, 10 — ܐܓܒܪ, ܐܓܒܪܘܬܐ 23, 3.

ܐܓܓ 23, 13.

ܐܓܓܒܡ 23, 16; 2004, 18 — ܐܓܓܝܢܐ 23, 24; 545, 16.

ܐܓܘܓ 92, 3 — ܐܓܘܢܐ 24, 25 — ܐܓܘܫܣܐ 24, 26 — ܐܓܘܪ 25, 11 — ܐܓܘܪ ܒܪ ܝܫܘܥ 25, 19 — ܐܓܘܪܣܐ 25, 24.

ܐܓܝܐ 26, 5.

ܐܓܠܐ 26, 16; 1453, 5, *cf.* ܓܠܐ.

ܐܓܢܝܐ 26, 28 — ܐܓܝܣܐ (גיס) 27, 1; 487, 21 — ܐܓܝܣܐ 28, 10.

ܐܓܒܣܐ 24, 24; 29, 20; 708, 19; ܐܓܒܝܣܐ 1350, 14.

ܐܓܢܐ, ܐܓܢܬܐ, ܐܓܘܢܬܐ 23, 16; 25, 4; 30, 2-5 — ܐܓܢܗ 242, 2; 409, 26.

ܐܓܦܬ, ܐܓܦܬܐ (غافت) 3, 25; 617, 12 — ܐܓܦܠܝܐ 30, 27.

ܐܓܪ 27, 5; ܐܓܘܪ 25, 17; ܐܬܐܓܪ, ܐܬܐܓܪܘ 317, 22; ܐܘܓܪ 51, 15; ܡܘܓܪ 1027, 4; ܡܘܓܪܢܘܬܐ 1027, 4; ܐܓܪܐ, ܐܓܝܪܐ, ܐܓܝܪܘܬܐ 27, 3; 31, 10 — ܐܓܘܪܐ 25, 18; ܐܓܝܪܐ 27, 6; ܐܓܝܪܬܐ ܕܟܣܦܐ 27, 7 — ܐܓܪܐ 31, 11 — ܐܓܪܢ 843, 16 — ܐܓܪܫܐ (*v.* ܒܓܪܫܐ) 33, 2 — ܐܓܪܬܐ 33, 10.

ܐܓܬܐ (*v.* ܐܓܢܬܐ) 33, 14.

ܐܕܝ, ܐܕܝܘ 36, 23.

ܐܕܘܓܐ (ادوغ) 34, 27 — ܐܕܘܕܐ (ܕܘܕܐ) 35, 2 — ܐܕܘܠܐ (cf. ܐܪܘܠܐ) 35, 6 — ܐܕܘܡ 35, 9 et 25 — ܐܕܘܢ 35, 12 — ܐܕܘܝܐ 35, 19 — ܐܕܘܚܝܡ 35, 18.

ܐܕܝܗ 36, 13 (a دیز, S. Frænkel, Wiener Z., 1889, 242).

ܐܕܝ 36, 22.

ܐܕܠܐ 37, ult.; 946, 3; 960, 14; 968, 15; 1356, 3 — ܐܕܠܬܐ 38, 9 — ܐܕܠܝܬܐ 38, 13, cf. ܐܪܠܬܐ.

ܐܕܡ 38, 19 — ܐܕܡܐ 39, 6 — ܐܕܡܐ 39, 9 — ܐܕܡܬܐ 186, 25.

ܐܕܢܐ 40, 1; ܐܕܢܬܐ 40, 8 — ܐܕܢ ܚܡܪ̈ 40, 18; ܐܕܢ ܥܟܒܪ̈ܐ 40, 6; 177, 15; 197, 11; 1359, ult. — ܐܕܢܝܬܐ 40, 11.

ܐܕܣܐ 40, 18.

ܐܕܪ 41, 5 — ܐܕܪܐ 41, 6 — ܐܕܪܝܣ (إدريس) 42, 25 — ܐܕܪܡܠܟ 43, 4.

ܐܕܫ, ܐܕܫܐ, ܐܕܫܘܬܐ 36, 12; 43, 18-20; ܡܕܫ 1017, 5 — ܐܕܫ 43, 22; 281, 8 — ܐܕܫܐ 45, 10 — ܐܕܫܬܐ 45, 14.

ܐܗܐ ܐܗܐ 45, 15.

ܐܗܝܗ ܐܫܪܐܗܝܗ 45, 25.

ܐܗܠܐ ܘܐܗܠܡܢܐ 46, 4. — ܐܗܠܡܢܘܢܐ 46, 18 — ܐܗܠܡܢܐ 46, 19.

ܐܗܪܘܢ 46, 24.

ܐܘ 47, 1; ܐܘ ܡܪܝܐ 65, 21; 67, 27; ܐܘ ܢܦܫܝ 58, 23 — ܐܘ ܠܡܐ 63, ult.; 65, 3.

ܐܘܐ 47, 9; ܐܘܢ ܗܘܘ 59, 7; ܐܘܝ, ܐܘܝܬ 47, 11; ܐܘܝܢ 59, 8; ܐܘܝܐ 58, ult.; ܐܬܐܘܐ, ܡܬܐܘܝܢ 59, 2; ܐܬܐܘܝ 317, 20; ܡܬܐܘܝܐ 1180, 9; ܐܘܝܬܐ 59, 5 et 16; ܐܘܝܘܬܐ 58, 27; 59, 17; ܡܬܐܘܝܘܬܐ 1180, 9 — ܐܘܐ 47, 13 — ܐܘܐܠܗܐ 48, 21.

ܐܬܐܘܒܬ 317, 10 — ܐܘܒܢܐ 49, 27 — ܐܘܒܠܝܡ 50, 2.

ܐܘܒܪܐ 50, 5 — ܐܘܒܝܪܐ (pro ܐܘܒܢܐ?) 49, 6; 50, 7.

ܐܘܓܐ 50, 9; 86, 15; 1888, 21 — ܐܘܓܐܒ 50, 20, cf. ܐܪܓܘܒ — ܐܘܓܪܐ 51, 16.

ܐܘܕܐ 51, 17 — ܐܘܕܕ (עוֹדֵד) 54, 2 — ܐܘܪܝܐ (ὡρεῖα, horreum? S. Frænkel, Wiener Z., 1889, 176), 54, 3; cf. ܐܘܙܝܐ.

ܐܘܗ 55, 4.

ܐܘܙܠ 55, 21.

ܐܘܙܝܐ 55, 25; cf. ܐܘܪܝܐ.

ܐܘܚܠܐ 43, 8; 56, 25; 548, 11, cf. ܐܚܠܐ — ܐܘܚܬܐ 57, 1.

ܐܘܛܒܐ (var. ܐܘܛܒܪܗ) 60, 3-5.

ܐܘܠܕܐ 62, 13 — ܐܘܠܘܡܦܝܐ 64, ult.

ܐܘܡܐ 65, 23.

ܐܘܘܢܐ 55, 16; 68, 3; ܐܘܝܢܐ 70, 26; ܬܘܢ, ܬܘܢܐ, ܬܘܘܢܘܗܝ 2046, 19-20 — ܐܘܢ ܡܪܝܐ 67, 26 — ܐܘܢ (οὐγκία) 70, 1; 965, 17 — ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܡܦܪܫܐ 423, 11; ܐܘܢܓܠܐ 68, 25; 69, 1.

ܐܘܣܝܐ 76, 28; ܐܘܣܝܐܝܬ 76, ult.; ܐܘܣܝܢܝܐ 580, 7; 581, 15 — ܐܘܣܠܐ 78, 5 — ܐܘܣܝܐ 78, 15.

ܐܘܦܝܐ 83, 23 — ܐܘܦܝܪ 82, 11 — ܐܘܦܢܐ 84, 18 — ܐܘܦܬܐ 85, 1.

ܐܘܨܝܬܐ 86, 16; 1297, 16; 1306, 13.

ܐܘܪ 86, ult. — ܐܘܪܐ 87, 3; ܐܘܪܘ 89, 18 — ܐܘܪܕܐ 89, 4, confer ܐܘܪܪܐ — ܐܘܪܕܒܐ 89, 5, cf. ܐܪܕܒܐ — ܐܘܪܕܝܢܐ et ܐܘܪܕܥܐ 88, 23; 1189, 8 — ܐܘܪܕܡܐ 89, 10 — ܐܘܪܕܥܐ 88, 22 — ܐܘܪܗܝ 89, 12 — ܐܘܪܘܢܣܝܢܘܬܐ 89, 8 — ܐܘܪܝܓܐ 90, 20, cf. ܐܪܝܓܐ — ܐܘܪܝܬܐ 91, 21 — ܐܘܪܝܣܐ (pro ″ܫܘܪ) 95, pen. — ܐܘܪܝܢܐ (pro ܪܐܘܢ ܝܢܐ) 94, 25 — ܐܘܪܪܐ 87, 10; 95, 18 — ܐܘܪܫܠܡ 95, 13.

ܐܘܫܒܦܐ 97, 16, cf. ܐܫܒܦܐ — ܐܘܫܢܐ 97, 4 — ܐܘܫܢܢܐ 78, 15; 97, 9.

ܐܙܐ 98, pen.; 545, 3 — ܐܙܐ 98, pen.

ܐܙܒܐ 99, 1; 932, 1; 1161, 9; ܐܙܒܢܐ 99, 1 — ܐܙܒܪܥܐ 99, 3.

ܐܙܓܐ 99, 8; 235, 13.

ܐܙܘܓܘܣ 100, 14.

ܐܙܝܘ, ܐܙܝܝܘ 100, 23; 212, 4.

ܐܙܠ 100, pen.; ܐܙܠ 100, pen.; ܐܙܠ 100, ult.; ܐܙܠܐ 101, 2; ܐܙܠܐ 101, 4; ܐܙܝܠܘܬܐ 100, 20; ܡܐܙܠܐ 987, 1; ܡܐܙܠܬܐ 987, 3.

ܐܙܡܐ 101, 9, cf. ܐܝܡܐ et ܗܝܡܐ.

ܐܙܪܘܢܐ (Ὀσροηνή) 101, 18.

ܐܚܐ 101, 23; ܐܚܘܬܐ 59, 17; 102, 23; ܐܚܝܐ 103, 14 et 20; ܐܚܝܢܘܬܐ 103, 14 et 21; ܡܚܝܚܝܢ 103, 22; ܡܬܚܝܢ 103, 24 — ܐܚܐܠ 101, 26.

ܐܚܒ 101, ult.

ܐܚܕ, ܐܚܕ 102, 10; ܐܚܕ ܦܘܡܐ 102, 6; ܐܚܝܕܬܗ 102, 18; ܐܚܘܕ 102, 19; ܐܘܚܕܢܘܗܝ 56, 21; ܡܐܚܕ ܠܘܣܐ 987, 6; ܡܐܚܝܕ ܐܝܕܐ 987, 8; ܐܚܝܕ ܒܫܢܬܐ 103, 11; ܐܚܝܕ ܢܘܦܐ 104, 17; ܡܚܝܕ ܥܝܢܝܐ 580, ult.; 1051, 6; ܐܬܬܚܕܘ 345, 3; ܡܬܬܚܕ 103, 7; ܡܬܬܚܕܢ ܥܒܝܪܐ 1205, 8; ܐܘܚܕ, ܡܘܚܕ 55, 28; ܐܘܚܝܕ ܒܘܪܐ 56, 19;

ܡܘܚܕ ܢܘܪܐ 1029, 15; ܡܘܚܕܬܐ 55, 28; 103, 13; 1029, 5; ܐܚܝܕܐ 103, 5; 104, 1; ܐܚܝܕܘܬܐ 103, 6; ܐܘܚܕܢܐ 56, 1; ܐܘܚܕܢܝܢ 56, 2; ܐܘܚܕܬܐ 56, 4; ܐܚܘܕܘܬܐ 102, 18; ܐܚܘܕܘܬ ܓܘܦܐ 102, 22; ܐܚܕܐ 102, 11; ܐܚܕܐ 102, 12; ܡܘܚܕܢܘܬܐ 1029, 3; ܬܘܚܕܐ 709, 26; 2042, 22; ܬܘܚܕܐ ܕܢܘܪܐ 2042, 22 – ܫܘܚܕܐ, ܡܫܘܚܕܐ, ܐܫܬܘܚܕ, *vide sub* ܚܕ.

ܐܚܝ 102, *ult.*

ܐܚܝܗܘܕ 103, 26 – ܐܚܝܛܘܒ 104, 6 – ܐܚܝܛܘܦܠ 104, 5 – ܐܚܝܡܠܟ 104, 8 – ܐܚܝܡܥܨ 104, 10 – ܐܚܝܢܥܡ 104, 12 – ܐܚܝܪ 104, 13 – ܐܚܝܗܪ 104, 21.

ܐܚܠܐ 28, 22; 43, 7; 56, 25; 99, 10; 104, 24; 255, 4; 1088, 20; *cf.* ܐܘܚܠܐ.

ܐܚܝܐ 105, 9, *cf.* ܚܐܝܐ.

ܐܘܚܪ 56, *ult.;* 2043, 6; ܐܫܬܚܪ 313, 6; ܐܫܬܘܚܪ 312, 15; ܐܚܪܝܐ, ܐܚܪܝܐ, ܐܚܪܝܬܐ 105, 13; ܐܚܪܢ ܫܪܒܬܐ 105, 15; ܐܫܬܚܪܘ 313, 12; 1942, 20; ܡܫܬܚܪܐ 313, 13; ܡܫܬܘܚܪܐ 1942, 21; ܫܘܚܪܐ 1942, 22; ܡܫܬܘܚܪܢܘܬܐ 1942, 19; ܬܘܚܪܬܐ 1942, 22; 2043, 8.

ܐܛܕܐ *et* ܐܛܛ 106, 15; 108, *ult.;* 109, 1; 820, 13.

ܐܛܘܡܢ 107, 7; 917, 6; 1299, 8; ܐܛܘܡܘܬܢ 107, 8.

ܐܛܝܬܐ 107, 20, *cf.* ܛܝܡ.

ܐܛܝܡܐ 107, 17; ܐܛܝܡܬܐ 107, 11 *et* 15; 870, 24; 884, 17; ܐܛܝܡܘܬܐ 107, 14.

ܐܛܝܡܘܣ *et* ܐܛܝܡܘܛ 108, 7.

ܐܛܪܘܓܐ 109, 13; 1070, 26; 1084, *ult.* – ܐܛܪܘܓܝܐ 109, 15.

ܐܛܒܪܝܐ 110, 24; *cf.* 110, 21.

ܐܛܪܘܦܘܣܘܬܐ 646, 24.

ܐܝܕܐ ܒܐܝܕܐ 350, 14 – ܠܐܝܕܐ 933, 16 – ܐܝܕܠܬܐ 114, 18, *cf.* ܐܕܠܬܐ.

ܐܝܘ 115, *ult.* – ܐܝܘܒ 116, 5.

ܐܝܙܓܕܐ 121, 23; ܐܝܙܓܕܘܬܐ 122, 1 – ܐܝܠܐ 122, 9 – ܐܝܠܐ 122, 10 – ܐܝܠܢܐ 122, 11 – ܐܝܟܐ 122, 2, *cf.* ܐܝܟܐ *et* ܗܝܟܐ – ܐܝܪܐ 122, 24, *confer* ܡܝܪܝܐ – ܐܝܪܟܠ 122, 15.

ܐܛܝܪܢܓܐ (ἀτλαγήν) 124, 11.

ܐܝܟ 125, 8 – ܐܝܟܐ 125, 13; 127, 5 – ܐܝܟܘ 126, 10 – ܐܝܟܢ 127, 6; ܕܐܝܟ ܐܝܟܢ 525, 16 – ܐܝܟܦܐ 126, 9.

ܐܝܠ 127, 26 – ܐܝܠܐ 127, 8 – ܐܝܠܐ 127, 10 – ܐܝܠܬܐ 130, 20 – ܐܝܠܢܐ 128, 25; ܐܝܠܢܐ ܕܚܪܘܒܐ 128, 25; ܐܝܠܢܐ ܕܒܣܡܐ 128, 26; ܐ" ܕܚܫܐ 129, 3; ܐ" ܕܦܠܣܣܛܝܢܘ 129, 5; ܐ" ܚܙܝܪܐ 129, 6, *vel melius* ܐ" ܚܙܝܪܐ 676, 23; ܐ" ܟܠܗܐ 129, 7; ܐܝܠܬܐ 130, 14; ܐܝܠܠܬܐ 130, 18 – ܐܝܠܪܘܣܐ 130, 11; 1703, 15 – ܐܝܠܬ 131, 21.

ܐܝܡܡܐ 127, 7; 132, 7.

ܐܝܢ 136, 7 – ܐܝܢܐ 136, 11; ܐܝܢܐ 136, 19; ܐܝܢܝܘܬܐ 136, 9; 137, 9; ܐܝܢܘܬܐ 136, 13.

ܐܝܣܝܡ 139, 9 – ܐܝܣܟܪ 138, 10 – ܐܝܣܪܐܠ 138, 19 – ܐܝܣܪܐ 139, 16.

ܐܝܣܦܛܓܠܘܐܝܬ 142, 9 – ܐܝܦܦܐܛܪܘܬܐ 144, 9.

ܐܝܦ (*pro* ܐܝܦ) 146, 24 – ܐܝܦܠܐ 145, 22, *cf.* ܐܦܠܐ.

ܐܝܪܐ 147, 7 *et* 12; ܐܝܪܬܐ 147, 11 – ܐܝܪܘܕ ܦܪܬܘܬܐ 148, 21 – ܐܝܪܘܣ 147, 22 – ܐܝܪܘܣܐ 148, 12; 192, 10 – ܐܝܪܝܣܘ 148, 11 – ܐܝܪܢ 118, 11; 148, 1; 1027, 16 – ܐܝܪܣܐ 61, 2; 147, 8; 150, 5; 909, 19.

ܐܝܫ, ܐܝܫܐ 447, 8 *et* 9 – ܐܝܫܘ 150, 15 – ܐܝܫܠܐ 150, 17, *cf.* ܐܫܠܐ.

ܐܝܬ 150, 21; 152, 16; ܐܝܬ ܐܬܪܐ 150, 18; ܐܝܬ ܐܟܬܝ 150, 20; ܐܝܬ ܠܗ 152, 13; ܐܝܬܝ 152, 12; ܐܝܬܘܗܝ 151, 4 *et* 24; ܐܝܬܝܐ 45, 26; 55, 13; 152, 1; ܐܝܬܝܐܝܬ 45, 26; 152, 3; ܐܝܬܘܬܐ 76, 28; 151, 9; 153, 4; ܐܝܬܘܬܐܝܬ 994, 19; ܟܐܝܬ 994, 19 – ܐܝܬܝܩܐ 154, 1; ܐܝܬܩܐ 215, 4; ܐܝܬܝܩܐ 216, 24.

ܐܟܕܘ 154, 6 – ܐܟܕܢܐ 154, 18; 627, 6; 883, 10 – ܐܟܕܝܐ 154, 20; ܐܟܕܝܬܐ 154, 21.

ܐܟܘܬܗ 155, 7.

ܐܟܝܢܐ 155, 18 – ܐܟܝܪܢܐ (*var.* ܐܟܢܪܝܐ) 155, 20.

ܐܟܚܕܐ 155, 22 *et* 27; ܐܟܚܕܢܐ 155, 24.

ܐܟܝܕܐ 156, 13.

ܐܟܠ 157, 1; ܐܟܠܬ 158, 3; ܐܟܠܘ 157, 3; ܐܟܠ 157, 1; ܐܟܠ ܢܬܗ 158, 4; ܐܟܠ ܠܚܡܘ 158, 1; ܐܟܠ ܚܘܪܬܗ 67, 23, *confer* ܐܟܦ; ܐܟܠܘ ܛܠܝܐ 1959, 17; ܐܟܠ ܩܪܨܐ 157, 19; ܐܟܠܘܬ ܩܪܨܐ 157, 27; ܡܐܟܠ ܩܪܨܐ 988, 6; ܐܬܐܟܠ 317, 23; ܐܘܟܠܐ, ܡܐܟܘܠܬܐ 59, 20; ܐܟܠܐ 154, 23; 157, 6; ܐܟܠܐ 157, 4; ܐܟܠܘܢܐ 1755, 10; ܐܟܠܢܐ 154, 23; 157, *ult.;* ܐܟܠܢܘܬܐ 154, 23.

ܐܟܦ 155, 1; ܐܟܦ ܒܚܘܪܬܐ 158, 7; 525, *ult.;* ܐܘܟܦܐ 59,

pen.; ܐܘܟܡܐ ܕܕܝܐ 59, *pen.*; ܐܘܟܡ ܪܝܫܐ 60, 1; ܐܘܟܡܘܬܐ 60, 2; ܐܬܬܘܟܡܘ 59, *pen.* — ܐܟܡܐ 158, 13.

ܐܟܣܢܝܐ 160, 8; 162, 15; ܐܟܣܢܝܘܬܐ 162, 17; ܐܟܣܢܕܘܟܪܐ 160, 11; ܐܟܣܢܕܘܟܪܐ 162, 6; ܐܟܣܢܐܕܘܟܪܐ 162, 8; ܐܟܣܢܝܕܟܪܐ 162, 9; ܐܟܣܘܢܕܟܪܐ 162, 24; ܐܟܣܢܝܕܘܟܝܐ 163, 18; ܐܟܣܘܢܕܘܟܝܐ 159, 19; ܐܬܬܟܣܢ 162, 18.

ܐܟܦ 163, 20; ܐܘܟܦܐ 61, 17; ܐܘܟܦܝܐ, ܐܟܝܦܘܬܐ 61, 12; 156, 24; ܐܟܦܝܐܝܬ 156, 25 — ܐܘܟܦܐ ܕܓܒܠܐ 1401, 18; ܐܘܟܦܐ, ܐܘܟܦܝܐ 61, 11; ܐܟܦܐ 163, 22.

ܐܟܪ 163, 24 — ܐܟܪܐ 164, 10; ܐܟܪܘܬܐ 164, 11.

ܐܟܬ 164, 25 — ܐܟܬܐ 164, 20; ܐܟܬܝܐ 164, 22; ܐܟܬܝܘܬܐ 164, 21 *et* 26; ܐܟܬܪܝܐ 164, 21 — ܐܟܬܪ 164, 23.

ܐܠܐ 64, 5; ܐܠܝܐ 175, 1; ܐܠܐ, ܐܠܐܝ 165, 3; ܐܠܝܐ 175, 1; ܐܘܠܝܬܐ 64, 4 — ܐܠܐ 165, 4 *et* 13; 663, 14 — ܐܠܐܐ 165, 21, *cf.* ܐܕܠܐ.

ܐܠܒܐ 165, 22; 1844, 15, *cf.* ܐܠܘܐ.

ܐܘܛ 62, 21 — ܐܠܓܘܛܐ (الغوطة *Sieg. Frænkel, Wiener Z.*, 1889, 250) 62, 11.

ܐܠܗ̈ܐ 166, 12 *et* 21; ܐܠܗ, ܐܠܗܝܐ, ܐܠܗܘܬܐ, ܐܠܗܝܐܝܬ 116, 12-13; ܐܬܐܠܗ 116, 13; 317, 2 — ܐܠܗܕܒܘܪܝܡ (אלה הדברים) 2076, 11.

ܐܠܘܐ 28, 26; 168, 1 — ܐܠܘܐ 168, 5; 925, 14, *cf.* ܐܠܒܐ — ܐܠܘܗܝܡ 169, 11 — ܐܠܘܠܐ 168, 13 — ܐܠܘܢ 171, 1 — ܐܠܘܣܝܢܐ 168, *ult.* — ܐܠܘܬܐ 168, 14.

ܐܠܝܐ 173, 24; 174, 23 — ܐܠܝܒ 171, 14 — ܐܠܝܟܣܪܐ 174, 1 — ܐܠܝܗܘܕ 172, 17 — ܐܠܝܠܐ 171, 20 — ܐܠܝܡ 175, 9 — ܐܠܝܒܠܝܢ 172, 3 — ܐܠܝܣܒܝܢ 172, 1 — ܐܠܝܣܦ 172, 24 — ܐܠܝܒܒܪ 172, 11 — ܐܠܝܦܐ 178, 14 — ܐܠܝܫܐ 172, 26; 173, 2 — ܐܠܝܫܒܥ 174, 12 — ܐܠܝܫܥ 173, 7; 987, 21 — ܐܠܝܬ 173, 1 — ܐܠܝܬܐ 173, 19.

ܐܠܡ, ܐܠܡܐ 176, 24 — ܐܠܡܘܕܕ 177, 3 *et* 5; ܐܠܡܘܕܕܐ 170, 17 — ܐܠܡܒܘ 1437, 6, *confer* ܒܠܡܒܘ.

ܐܠܢܐ 177, 14.

ܐܠܢܐ 177, 20; ܐܠܢܐ ܢܟܪܝܬܐ 177, 20; ܐܠ" ܕܓܒܠܐ 177, 21; ܐܠܢܐ ܦܪܝܬܐ 177, 24 — ܐܠܢܝܐ 178, 1.

ܐܠܦ, ܐܠܦܐ, ܐܠܦܝܢ 178, 10 — ܐܠܦ 179, 1 — ܐܠܦ 178, 11; ܐܠܦܐ 178, 2 *et* 6; ܐܠܦܪܐ 178, 4 *et* 18; ܐܠܦܪܘܬܐ 178, 3 — ܐܠܦ, ܐܠܦܐ 178, 9 — ܐܠܦܫܪܐ 178, 7 *et* 21; 188, 17; 423, 1-2; 472, 3; 1296, 4; 1394, 6.

ܐܠܩܐܘܐܙܐ 180, 8, *cf.* ܐܙܐ *et* القاوازا — ܐܠܩܘܫ 179, *ult.*; ܐܠܩܘܫܝܐ 179, *pen.* — ܐܠܩܝ (أَلْقَى) 179, 24.

ܐܠܨ 179, 6; ܐܠܨܘܝ 179, 10; ܐܠܨ 65, 9; ܐܠܨܬܐ 179, 8; ܐܠܨ 65, 8; ܐܠܝܨ ܢܨܪܗ 174, 6; ܐܬܐܠܝܨܬ 317, 3; ܐܠܝܨܐ, ܐܠܝܨܬܐ 179, 5; ܐܠܝܨܘܬܐ 179, 9; ܐܘܠܨܐ 65, 6.

ܐܠܫܘܕܦܢ 180, 12 — ܐܠܫܘܕܦܢ (الشودفان = שְׁדֵפוֹן, *S. Frænkel, W. Z.*, 1889, 250).

ܐܡܐ, ܐܡܐ ܕܡܕܝܢܬܐ, ܐܡܐ, ܐܡܐ ܕܡܗܝܡܢܐ, ܐܡܐ ܕܪܫܐ 181, 5-7; ܐܡܗܬܐ 183, 1 — ܐܡܐ, ܐܡܬܐ, 181, 9; 193, 19 — ܐܡܗܬܐ 183, 1; ܐܡܗܘܬܐ 183, 2 — ܐܡܐ 181, 13; ܐܡܬܐ 186, 5; 194, 3; ܐܡܝܬܐ 186, 5; 1388, 19; ܐܡܘܬܐ, ܐܡܢܬܐ 194, 4 — ܐܡܬܐ, 67, 9; ܐܘܡܬܐ 67, 8; ܐܡܘܢ, ܐܡܘܬܐ 69, 10; 183, 15 — ܐܡܘܢܝܬܐ 183, 27 — ܐܡܒܘܒܐ 183, 7 *et* 8; 185, 4; 1029, 5; 1784, 18.

ܐܡܓܠܐ 182, 16.

ܐܡܒܪ (عنبر) 602, 28 — ܐܡܒܪܐ (انبار) 62, 16, *cf.* ܐܢܒܪܐ.

ܐܡܕ 182, 25.

ܐܡܘܢ 183, 16 — ܐܡܘܢܐ 183, 24 — ܐܡܘܣܝܐ 188, 9 *et* 10 — ܐܡܘܝܢ 185, 1 — ܐܡܘܪܐ 184, *ult.*

ܐܡܝܪܬܐ 185, 5.

ܐܡܫܐ 186, 3.

ܐܡܠܐ 187, 1; 759, 2; 816, 18.

ܐܡܢ 185, 20; 186, 8; ܐܬܐܡܢ, ܐܬܐܡܢܘ 185, 23; 317, 28; ܡܬܐܡܢܢܘ 1180, 18; ܐܡܝܢܘܢ 187, 22; ܐܡܝܢܐ 185, 23; ܐܡܝܢܘܬܐ 185, 22; ܐܡܢܐ 649, 10; ܐܘܡܢܐ 66, 13; ܐܘܡܢܘܬܐ 66, 14.

ܐܡܣܘܝܐ 188, 8, *cf.* ܐܡܘܣܝܐ.

ܐܡܦܘܦܐ 190, 13, *cf.* ܐܡܒܘܒܐ.

ܐܡܓܐ 192, 1; 427, 11.

ܐܡܡܘܬܐ 192, 10.

ܐܡܪ 184, 7; ܐܡܪܘ ܒܠܒܗܘܢ 193, 7; ܐܡܪܘܗܝ 989, 5; ܐܘܡܪܘܗܝ 67, 28; ܐܡܝܢ ܕܠܒܐܡܪ 989, 5; ܐܡܪ

989, 7; ܐܡܪܐ 193, 1; ܐܬܐܡܪ 317, 25; ܐܡܘܪܐ 184, 6; 989, 5; ܐܡܘܪܘܬܐ 184, 5; 989, 6; ܐܡܘܪܐܝܬ 184, 6; ܡܐܡܪܐ 184, 7; 988, 8; ܡܬܐܡܪܢܘܬܐ 111, 9; 1180, 22 — ܐܡܪܐ 192, 24.
ܐܡܬܝ 193, 21; 194, 1; ܐܡܬܐ 194, 1.
ܐܢ 194, 6 *et* 8.
ܐܢܐ ܐܢܐ 194, 12; ܐܢܬ, ܐܢܬܘܢ 215, 3; ܐܢܘܢ 194, 7 — ܐܢܐ, ܐܢܬ 75, 8; ܐܢܬܝ 211, 24; ܐܢܐܬ ܐܪܒܐ (*l.* ܐܢܬܝ?) 194, 13; ܐܢܫܘܬܐ 70, 16; 75, 9; ܐܢܫܝܘܬܐ 70, 18 — ܐܢܐܡ 197, 17, *confer* ܐܢܟܓ.
ܐܢܟܓ 197, 18 — ܐܢܟܪܐ 1722, 3.
ܐܢܓܐ 198, 14.
ܐܢܕܦܪܐ 201, 1, *cf.* ܐܢܬܦܪܐ *et* ܬܦܪܐ.
ܐܢܘܡܕ 245, 4.
ܐܢܘܙ 203, 3 — ܐܢܘܙܩܐ 202, 7.
ܐܢܚܢܘ 204, 1, *cf.* ܐܢܚܘ.
ܐܬܬܢܚ 345, 26; ܡܬܬܢܚ 1205, 10; ܬܢܚܐ 2075, 12; ܬܢܚܬܐ 2075, 11.
ܐܢܛܝܦܛܛܘܐܝܬ 204, 20; ܐܢܛܝܬܐܣܝܬܐ 208, 7.
ܐܢܩܐ 210, 16; ܐܢܢܩܐ 209, *pen.*; ܐܢܢܩܘܬܐ ܕܡܩܢܐ 209, 23, *scriptum* ܐܢܩܩܘܬܐ ܕܡܩܢܐ 208, 18.
ܐܢܩܢܬܐ 211, 20.
ܐܢܣ 212, 13; ܐܬܐܢܣ 202, 12; 317, 4 *et* 16; 1228, 21; ܢܬܐܢܣ 1284, 2; ܐܢܘܣܝܐ 202, 9; 212, 14; 317, 16.
ܐܢܦܐ 213, 15; 871, 23.
ܐܢܩܬܐ 213, 22; 1181, 7; 1283, *pen.*; ܢܬܐܢܩܘܢ 1283, *pen.*; ܡܬܐܢܩܢ 213, 22; 1181, 7 — ܐܢܩܬ ܐܢܠܐ 213, 14; 818, 5; 819, 22; 1008, 16; 1083, 20; 1084, 2; 1350, 15.
ܐܢܫܐ 214, 19.
ܐܢܬܘܐ 215, 4; *et* ܐܢܬܩܐ 216, 24, *cf.* ܐܢܬܘܐ.
ܐܢܬܦܪܐ 201, 1, *cf.* ܐܢܕܦܪܐ *et* ܬܦܪܐ.
ܐܢܬܬܐ 215, 18.
ܐܣܐ 80, 28; 217, 13; 1041, 8 — ܐܣܬܐ 244, 1; ܐܣܬܐ ܡܢܘܪܬܐ 246, 3; ܐܣܐ 217, 14; 244, 1; ܐܣܬܘܬܐ 244, 1; ܐܣܬܬܬ 246, 1 — ܐܣܝܐ, *pl.* ܐܣܘܬܐ 218, 14; 229, 6; ܐܣܝܘܬܐ 218, 15; 229, 6; ܐܣܘܬܐ 218, 16; ܡܐܣܝܢܐ 229, 7; 991, 7.
ܐܣܕܐ 218, 2.
ܐܣܘܛܐ 218, 8; ܐܣܘܛܘܬܐ 76, 9; 218, 7; ܐܣܘܛܐܝܬ 218, 9.
ܐܣܛܒܠܐ 219, 11; 481, 6; ܐܣܛܒܠܪܐ 219, 12 — ܐܣܛܠܐ 219, 19; 220, 3; ܐܣܛܠܕܘܬܐ 219, 15 — ܐܣܛܘܐ, *pl.* ܐܣܛܘܘܬܐ 220, 11-12 — ܐܣܛܘܡܐ 220, 1 — ܐܣܛܘܟܣܐ 220, *ult.*; 221, 7; ܐܣܛܘܟܣܘܗܝ ܕܟܠܡܐ 221, 21 — ܐܣܛܘܡܟܐ 221, 17 — ܐܣܛܘܢܐ 221, 25; ܐܣܛܘܢܝܐ 222, 2; ܐܣܛܘܢܪܐ 222, 1 — ܐܣܛܘܪܟܐ 223, 12; 750, 4; 1740, 11; 1812, 19 — ܐܣܛܠܡܐ (*l.* ܐܣܛܘܢܐ) 222, 21 — ܐܣܛܦܛܐ 223, 11; 1039, 19; 1076, 24 — ܐܣܛܣܝܪܐ 219, 7 *et* 9; 227, 1 — ܐܣܛܪܐ 228, 3 — ܐܣܛܪܐܛܝܓܐ 224, 22; ܐܣܛܪܛܝܓܘܬܐ 224, *pen.* — ܐܣܛܪܛܝܘܬܐ 225, 9 — ܐܣܛܪܛܠܛܐ 225, 23 — ܐܣܛܪܓܠܐ 225, *ult.*; ܐܣܛܪܘܓܠܐ 226, 2 — ܐܣܛܪܝܐ 225, 20.
ܐܣܟܐ 230, 6 — ܐܣܟܘܠܐ 231, 23; ܐܣܟܘܠܣܛܝܩܐ 232, 14, *et* ܣܬܝܩܐ″ 2031, 24 — ܐܣܟܝܡܐ 230, 9 — ܐܣܟܦܬܐ *et* ܐܣܟܘܦܬܐ 232, 3 *et* 4 — ܐܣܟܦܝܬܐ 229, 15; 232, 5, *scriptum* ܐܣܝܘܦܝܬܐ 229, 13 — ܐܣܟܦܐ 243, 23, *confer* ܐܣܩܦܐ.
ܐܣܟܡ 229, 23; 232, 20; ܐܣܟܡ ܘܐܣܟܝܡܐ ܬܐܣܟܡܘܢ 229, 23; ܐܣܟܡ ܐܣܟܝܡܐ ܬܣܟܡܘܢ 232, 20; ܢܐܣܟܡܘܢ 1208, 13; ܢܣܟܡܘܢ 1254, 3; ܢܬܐܣܟܡ 1284, 1; ܡܬܐܣܟܡ 229, 24; 1180, 20; ܐܣܟܝܡܐ 229, 22; 232, 22; ܐܣܟܘܝܡܐ 218, 12; ܐܣܟܝܡܘܬܐ 229, 21.
ܐܣܦ 233, 4; 239, 23 — ܐܣܦܕܐ 233, *pen.* — ܐܣܦܢܕܘܢ 239, 5; ܐܣܦܝܕܟܐ *et* ܐܣܛܦܝܕܟܐ 223, 6; ܐܣܦܝܕܟܐ *et* ܐܣܦܪܟܐ 238, 4 — ܐܣܦܘܓܐ 234, 6 *et* 8; 682, 17; 1372, 9 — ܐܣܦܝܐ 235, 18 — ܐܣܦܝܪ *et* ܐܣܦܝܪܐ 235, 13 *et* 24; 887, 18 — ܐܣܦܠܕܐ 99, 8; 235, 12; 237, 6 — ܐܣܦܠܝܐ *et* ܐܣܦܠܝܘܬܐ 237, 3; ܐܣܦܠܢܝܐ *et* ܐܣܦܠܢܝܘܬܐ 1088, 1 *et* 3; ܐܣܦܠܢܝܐ 1088, 5 — ܐܣܦܝܩܘܐ 234, 20; 1171, 7 — ܐܣܦܣ 237, 11; ܐܣܦܐܣ 883, 11 — ܐܣܦܣܐ 237, 18 — ܐܣܦܣܘܬܐ 237, 17; 826, 18, 1068, 13 — ܐܣܦܪܟܐ 237, 19 — ܐܣܦܪܓܠܐ 54, 19; 237, 22 — ܐܣܦܪܘܐ 237, 24; 238, 3; 847, 23; ܐܣܦܝܪܘܐ

ܕܪܒܘܬܐ 238, 3; 602, 18; ܐܣܦܪܘܐܐ ܕܫܠܝܒܘܢ 2011, 16; ܐܣܦܪܘܬܝܐ 237, 24 – ܐܣܦܪܝܕܐ 238, 1 – ܐܣܦܪܡܒܐ 1360, 8 – ܐܣܦܪܝܢܐ 503, 8 – ܐܣܦܬܪܘܬܐ 234, *ult.*

ܐܣܩܘܠܝܐ 1566, 5 – ܐܣܩܘܛܐ (σκῦτος) 1787, 20 – ܐܣܩܘܠ 71, 18 *et* 20; 241, 21; 273, 5; 956, 16 – ܐܣܩܡܪܐ 242, 4 – ܐܣܩܦܐ 240, 22; 241, 25 – ܐܣܩܪܝܐ 178, 18; 1727, 18; 1839, 18.

ܐܣܪ 219, 1; ܒܐܣܪ 991, 23; ܐܣܝܪܐ 229, 25; ܐܬܐܣܪ 318, 3; ܐܬܐܣܪܬ 218, 24; 243, 7; ܐܣܪܐ 242, 20 *et* 26; 243, 2 *et* 12; ܐܣܪܐ 194, 23; ܐܣܝܪܘܬܐ 230, 2; ܐܣܘܪܐ 218, 20; 230, 1; ܐܣܘܪܘܬܐ 218, 23; ܐܣܘܪܝܐ 218, 23; ܡܣܘܪܝܐ 1075, 8; ܡܣܪܬܐ 991, 15; ܡܣܪܬܐ ܕܩܢܝܐ 273, 18; ܡܣܪܝܢ, ܡܣܪܢܝܬܐ 243, 7 – ܐܣܪ, ܐܣܪܐ 242, 22; 1985, 8.

ܐܣܬܘܒܐ 245, 22 – ܐܣܬܝܪܐ *et* ܐܣܬܪܐ, ܐܣܬܪܝܢ, ܐܣܬܪܬܐ 245, 10 *et* 12 – ܐܣܬܝܐ 245, 18 – ܐܣܬܒܐ 244, 4; ܐܣܬܒܗ 751, 7 – ܐܣܬܪܐ 244, 7, *pl.* ܐܣܬܪܐ *et* ܐܣܬܪܬܐ 244, 8 *et* 9, *cf.* 168, 26.

ܐܬܐܦ 259, 22; ܐܦܐ 259, 22, *et* ܦܝܐ 849, 3; ܐܦܝܐ, ܐܦܝܬܐ 259, 22 *et* 23; ܡܐܦܝܬܐ 992; 1 – ܐܦܐ, ܐܦܝܢ 247, 11; 248, 2; ܐܦܝ, ܬܪܒܝܐ 247, 13; 259, 20; ܠܐܦܝ 935, 16; ܐܦܘܬܐ 527, 12.

ܐܦܓܪܦ 249, 7.

ܐܦܕܝܐ 248, 26.

ܐܦܘܕܐ 249, 22; 255, 16; 1490, 20; ܐܦܘܕܝܐ 255, 15 – ܐܦܘܣܝܢܐ 1367, 12 – ܐܦܘܪܣܡܐ 233, 20; 250, 9; 253, 12; 263, 22; 351, 11; 369, 24; 399, 23; 1042, 19; 1479, 27; 1486, 12; 1777, 14; 1839, 23; 1877, 11; *cf* 253, 7.

ܐܦܓܠܐ 258, 15; 1531, 22, *confer* ܦܓܠܐ.

ܐܦܒܝܐ 182, 3, *v.* ܡܦܘܝܐ.

ܐܦܠܐ 264, 1 – ܐܦܠܐ 263, 11; 1120, 20, *cf.* ܐܦܘܠܐ 250, 21.

ܐܦܢ 263, *ult.* – ܐܦܢܐ 264, 5, *cf. talm.* אופן – ܐܘܦܢܐ 82, 10; 932, 19.

ܐܦܣܘܢܝܬܐ 213, 9; 264, 22 – ܐܦܣܝܪܐ 265, 5 – ܐܦܣܪ 265, 4 – ܐܦܣܪܐ (*p.* افسار) 265, 3; 898, 8.

ܐܦܥܐ 265, 16.

ܐܦܩܐ 85, 21; 266, 2; 1445, 7; 1779, 14; 1802, 11; 1811, 9.

ܐܦܩܘܪܝܬܐ, *var.* ܐܦܩܘܪܝܐ 266, 14-15 – ܐܦܩܘܪܘܣ 266, 6; 1636, 5.

ܐܦܪܘܛ 268, 17 – ܐܦܪܘܕܘ (*ex* Ἀφροδίτη) 267, 7 – ܐܦܪܝܢ 268, 1 – ܐܦܪܣܝܐ 267, 15, *v.* ܦܪܣ – ܐܦܪܬܐ 268, 4.

ܐܦܫܝܬܐ 227, *ult.*; 275, 6; ܐܦܫܬܐ ܕܛܘܪܐ 269, 1 – ܐܦܫܦܫܐ 269, 5, *cf.* ܦܫܦܫܐ.

ܐܦܬܐ 269, 7; 679, 17 – ܐܦܬܪܐ 269, 15.

ܐܨܐ 870, 1 – ܐܘܨܪ 85, 14 – ܐܘܨܪܐ 85, 10 – ܐܨܪܐ 271, 1.

ܐܩܕܐܪܨܘ (*l.* ܐܬܕܪܨܘ ?) 272, 20.

ܐܩܘܕܬܐ 274, 10.

ܐܩܛܪܐ 275, 4.

ܐܩܠܐ 276, 8; 771, 1; 1052, 20; 2007, 14; 2074, 5, *cf.* ܐܩܠܝܐ – ܐܩܠܝܕܐ 276, 12 – ܐܩܠܝܐ 275, 21; 1926, 6.

ܐܩܒܐ 276, 13.

ܐܩܘܣܒܪܐ 277, 17.

ܐܩܪܡܪܡܪܝܘܐ 278, 3 – ܐܩܪܝ 277, 21, *v. sub* ܩܪܐ.

ܐܪ 279, 10.

ܐܪܐܒ 279, 5 – ܐܪܐܒܘ 280, 1.

ܐܪܒܥܝܬܐ 280, 10, *confer* ܪܒܥܝܬܐ – ܐܪܒܥܝܐ 786, 22, *et* ܐܪܒܥܢܐ 223, 9 – ܐܪܒܝܐ 279, 8 – ܐܪܒܝܠ 280, 11 – ܐܪܒܝܐ 280, 17; 1329, 21; 1478, 25.

ܐܘܪܓܐ 87, 18; ܐܘܪܓܘܬܐ 87, 19 – ܐܘܪܓܢܐ 87, 23 – ܐܘܪܓܐ 87, 25 – ܐܪܓܕܐ 284, 17 – ܐܪܓܘܒ 282, 6 – ܐܪܓܘܒܠܐ 282, 8 – ܐܪܓܠܘܢܐ 224, 20; 283, 7 – ܐܪܓܘܢܐ 48, 25; 282, 14; ܐܪܓܘܢܝܐ 1525, 11; ܐܪܓܘܢܘܬܐ 93, 15.

ܐܪܕܒܐ 284, 10, *cf.* ܐܘܪܕܒܐ – ܐܪܕܒܒܐ 283, 20; 1564, 19, *var.* ܐܪܕܒܐ – ܐܪܕܛ 283, 22 – ܐܪܕܒܠܐ 283, 25.

ܐܪܗܒܒܐ 704, 10.

ܐܪܘܕ 286, 5 – ܐܪܘܠܐ 49, 3 – ܐܪܘܢ 286, 3 – ܐܪܘܢܐ 285, 11; 546, 7 – ܐܪܘܢܐ 284, 25; ܐܪܘܢܐ ܕܡܫܝܚ 285, 1 – ܐܪܘܢܐ 24, 13.

ܐܪܝ, ܐܪܝܐ 286, 9 *et* 24; ܐܬܐܪܝ 286, 13; ܐܬܐܪܝܘ, ܐܬܪܝܘ 286, 10; 317, *ult.*; 343, 3 – ܐܪܝܐ 286, 7; 407, 11; 1333, 18 *et* 25; 1543, 8 *et* 16; 1738, 8 *et* 20; 1746, 16; 1832, 19 – ܐܪܝܘܢ 287, 7 – ܐܪܝܢ 911, 19 – ܐܪܝܢ 286, 16; 843, 15; 1948, 16; ܐܪܝܢܢ 843, 16 – ܐܪܝܦܬܐ 246, 24; 286, 17; 1239, 20; 1755, 9 – ܐܪܝܒܘܦܐ 286, 6.

ܐܪܚܐ et ܐܪܚܘܬܐ 287, 11; ܐܘܪܚܐ 91, 1; ܐܘܪܚ ܡܠܟܐ 90, 3; ܐܘܪܚܝܐ 90, 2; ܐܪܚ 287, 9; ܢܪܚ 1278, 5; ܢܪܚܘܢ 287, 9; 1278, 6 – ܐܪܚܐ 287, 13.

ܐܪܓܘܓܐ 287, 21.

ܐܪܝܐ 289, 11; ܐܪܝܘܬܐ, 290, 24; ܐܪܝܢܘܬܐ 291, 1; ܚܫܐ ܕܐܪܝܐ 291, 1; ܐܪܝܐ ܕܐܪܒܐ 292, 3; 668, 18; 1457, 19; ܐܪܝܐ ܕܓܘܡܐ 95, 1; 292, 6 – ܐܘܪܝܐ 91, 18, *pl.* ܐܘܪܘܬܐ 89, 11; 91, 19; ܐܘܪܝܬܐ 91, 20 *et* 24 – ܐܪܝܐܠ, ܐܪܝܠ 289, 14-15.

ܐܪܝܟܐ 289, 19; ܐܪܝܟܘܬܐ 93, 6; 289, 19; ܐܘܪܟܐ 93, 6 – ܐܪܟܘܢܐ 293, 11; ܐܪܟܘܢܐ ܕܗܝܟܠܐ 294, *pen.*; ܐܪܟܘܢܓܐ 293, 15; ܐܪܟܘܢܓܐ ܕܐܫܕܐ 294, 10; ܐܪܟܝܣܘܢܓܐ 294, 8; ܐܪܟܘܢܘܬܐ 293, 18; ܐܪܟܓܐ 293, 27 – ܐܪܟܢܐ 293, 24, *et* ܐܪܟܢܐ 295, 6; ܐܪܟܢܘܬܐ 295, 6 – ܐܪܟܣܓܐ 294, 21; ܐܪܟܣܓܘܬܐ 293, 28; 294, 19 *et* 23; ܐܪܟܣܓܝܬܐ 294, 17 – ܐܪܟܣܓܝܐ 295, 3.

ܐܪܡ 295, 23; ܐܪܡܝܐ 296, 8; *aliud* 296, 14 – ܐܪܡܢܝܐ 296, 10 – ܐܪܡܢܝܘ 296, 9; ܐܪܡܢܝܐ ܝܒܘܪܬܐ 298, 6 – ܐܪܡܠܐ 1932, 11 – ܐܪܡܠܘ 297, *ult.*, *cf.* ارمال – ܐܪܡܠܬܐ, ܐܪܡܠܘܬܐ 296, 22.

ܐܪܢ 298, 23 – ܐܪܢܐ 298, 10 – ܐܪܢܒܐ 298, 15; 1329, 6 – ܐܪܢܓܐ 298, 16 – ܐܪܢܘܢ 298, 13 – ܐܪܢܝܐ 298, 16.

ܐܪܣܢܐ 299, 5; 780, 19 *et* 26; 1891, 17; 2013, 7.

ܐܪܥ 301, 9; ܐܪܥܟܘܗܝ 301, 10; ܐܪܥܡ 1210, 14; ܢܐܪܥܘܢ *et* ܢܪܥܪܥܘܢ 1210, 15; ܐܘܪܥ 96, 8; ܐܘܪܥܐ 94, 9; 285, 15; ܐܘܪܥܘ 96, 8; ܐܘܪܥܘܬܐ 285, 15; 301, 9; ܐܪܥܘܬܐ 301, 14 – ܐܪܥܐ 299, 24; *varia terræ genera* 299 *pen.* *usque ad* 301, 8; ܐܪܥܝܐ ܚܘܪܬܐ 1378, 25; ܐܪܥܢܐ 301, 13 *et* 15.

ܐܪܥܦܫܪ 301, *pen.*

ܐܪܫ 285, 24; 303, 13; 528, 20; 1921, 4 *et* 6; ܐܘܪܫܐ 285, 24; ܐܘܪܫܘܬܐ 285, 25 – ܐܪܫܒܢܐ 303, 17; 1093, 26.

ܐܪܬܠܐ 304, 16.

ܐܫܝ 307, 18; ܡܐܫܐ 994, 18; ܐܫܝܐ, ܐܫܝܘܬܐ, ܡܫܝܢܘܬܐ 307, 17.

ܐܫܒܠ 305, 13.

ܐܫܕ 305, 21; ܐܫܘܕ 306, 4; ܐܫܘܕܘ 307, 12; ܐܬܐܫܕ 318, 2; ܐܫܕܬ ܢܗܪܐ 305, 25; ܐܫܕܝ ܕܡܐ 305, 25; ܐܫܝܕܐ 307, 8; ܐܫܝܕܘܬܐ 307, 9, 11 *et* 13; ܐܫܘܕܘܬܐ 307, 10 – ܐܫܕܘܕ 100, 15; 305, 24.

ܐܫܘܪ 306, 17.

ܐܫܓܠܓܠܝܢܐ 307, 6, *confer* ܐܫܬܠܓܘܢܐ – ܐܫܓܪܐ 307, 1.

ܐܫܝܡܐ 307, 19 – ܐܫܝܡܘܢ 307, 22 – ܐܫܝܢܐ 307, 24; 1559, 12; 1630, 8 – ܐܫܝܪ 308, 2 – ܐܫܝܬܐ 308, 6.

ܐܫܟܐ 93, 5; 308, 10; ܐܫܟܝ ܠܒܪܐ 308, 17; ܐܫܟܝ ܒܠܒܐ 93, 7; 208, 21; 1749, 8; ܐܫܟܝ ܬܟܠܐ 309, 1; 469, 12; 1292, 7; 1460, 17; 1807, *ult.*; ܐܫܟܚܗ ܕܢܚܐ 550, 6 – ܐܫܟܘ 308, 14 – ܐܫܟܘܠ 308, 13 – ܐܫܟܚ *et* ܐܫܟܟܚ 308, 18 *et* 24 – ܐܫܟܦܐ, ܐܫܟܦܘܬܐ 308, 19 – ܐܫܟܪܐ 209, 2 – ܐܫܟܪܐ 308, 22; ܐܫܟܪܐ ܕܟܪܡܐ 308, 23; ܐܫܟܪ ܚܝܐ 308, 21 – ܐܫܟܪܟܐ 309, 4; 1554, 3; 1777, 12.

ܐܫܠܐ 309, 7, *cf.* ܐܣܠܐ.

ܐܫܡܥܝܠ 150, 13; 309, 16.

ܐܫܝܢܐ 310, 7.

ܐܫܦ 97, 19; ܐܫܦ 310, 11; ܕܐܫܦ 528, 22; ܐܫܦܐ 310, 11; ܐܘܫܦܐ 97, 17; ܐܫܘܦܐ 306, 8; 310, 11; 528, 22; ܐܫܘܦܘܬܐ 310, 11 – ܐܫܦܝ 310, *pen.*; ܐܫܦܝܐ 310, 16; ܐܫܦܝܢܟܝܢܐ 310, 13; ܐܫܦܝܣܘܬܐ 310, 15, *cf.* ܫܦܪܐ – ܐܫܦܪܐ 310, 24, *cf.* ܫܦܪܐ.

ܐܫܣܘܓ 293, 26 – ܐܫܣܘܠܘܢ 311, 1.

ܐܫܪܗܝܗ 311, 11.

ܐܫܫ 311, 15.

ܐܫܬܐ 311, 17; ܐܫܬܬܐ 311, 20 – ܐܫܬܝܬܐ 311, 16, *plur.* ܐܫܬܘܬܐ 311, 16 – ܐܫܬܘܦ 312, 18; ܐܫܬܘܦܐ 312, 19 – ܐܫܬܠܓܘܢܐ 2082, 10, *confer* ܐܫܓܠܘܓܢܐ – ܐܫܬܝܡܐ 313, 17 – ܐܫܬܪܟܐ 315, 7; 1566, 15.

ܐܬܐ 315, 15; ܐܬܬ 315, 15; ܐܬܝܢ 327, 6; ܐܬܘ 322, 1; ܬܘ 2039, 7; ܐܬܐ 315, 16; ܢܐܬܘܢ 322, 1; ܐܬܐ 315, 15; ܐܬܝܢ 327, 3; ܐܬܝ 326, 19; ܐܬܝ 345, 11; ܐܬܝܘ 154, 7; ܠܐ ܬܝܬܐ 994, 24; ܐܬܝܬܐ 154, 7; ܐܬܝܬܘ 153, 26; ܡܝܬܝܬܐ ܐܢܐ 1078, 17; ܐܬܝܬܝ 345, 11; ܡܐܬܝܬܐ 994, 23; ܡܝܬܝܬܐ 1190, 16; ܡܝܬܝܢܘܬܐ 1078, 8; ܡܬܬܝܬܝܘܬܐ 1205, 11 –

ܐܬܐ 315, 17; 316, 7 et 9; ܐܬܐ ܕܬܐܡܐ 316, 3; ܐܬܢ 332, ult.; ܐܬܘܬܐ 315, 18 — ܐܬܐܠܢ (pro ܐܠܬܢ, vide ܠܬܢ) 317, 26.
ܐܬܗܠܝܐ 321, 22, cf. ܐܬܠܠܝܐ.
ܐܬܘܢܐ 322, 7 — ܐܬܘܪ 322, 11; ܐܬܘܪܝܐ 322, 15 et 21.
ܐܬܢܐܝܐ 326, 18.
ܐܬܟܠܘ 328, 23.
ܐܬܠܠܝܐ 330, 15; 655, 5; 1519, pen., cf. ܐܬܗܠܝܐ — ܐܬܠܠܝܐܝܠ 330, 17 — ܐܬܠܠܝܘܬܐ 194, 24 — ܐܬܠܠܛܘܬܐ 170, 21; 330, 22 — ܐܬܠܠܢ (αἰθάλη) 299, 17; 331, 6.
ܐܬܢܐ 333, 2 — ܐܬܢܕ 333, 8, vide ܢܕ.
ܐܬܪܐ 341, 19; ܐܬ̈ ܕܕܠܒܢܘܬܐ 342, 13; ܐܬܪܐ ܕܒܘܬܗ 342, 14; ܐܬܪܐ ܕܫܝܓܪ 342, 16; ܠܐܬܪܐ 936, 3.

ܒ

ܒܐܒܕܢ 349, 2.
ܒܐܕܐ 1203, 14.
ܒܐܒܣܐ 393, 24, cf. ܒܒܣܐ.
ܒܐܛܝܐ (باطية) 350, 5, confer ܒܛܝܬܐ.
ܒܐܠܘܣܐ 351, 19; 1776, 19.
ܒܐܢܐ 394, 22.
ܒܐܪܐ 432, 22; 436, 1; ܒܪܐ 421, pen. — ܒܐܪܝܬ 352, 19 — ܒܐܪܘܪܐ 352, pen.
ܒܐܫܐ 353, 5; ܒܐܫܐ ܠܢ 353, 9 et 12; ܒܐܫ ܠܢ 439, 4; ܒܝܫܐ 385, 21; ܠܐ ܬܒܐܫ 353, 10; ܬܒܐܫܘܢ 353, 6; 2030, 28; ܒܐܫܝܢ 353, 7; ܒܐܫܝܢ et ܒܝܫܝܢ 386, 4-5; ܐܬܐܒܫ 318, 4; ܐܒܐܫ 10, 16; ܡܒܐܫ 10, 16; 995, 11; ܡܒܐܫܐ 353, 10; ܐܬܒܫ 385, 23; ܒܝܫܐ 385, 25; 386, 25; ܒܝܫܬܐ 10, 16; 385, pen.; 386, 20; ܒܝܫܢ 386, 2; ܒܐܫܘܬܐ 353, 5; ܒܝܫܘܬܐ 385, 21; 386, 1 et 9; ܒܝܫܢܘܬܐ 385, 22; ܒܝܫܘܬ ܓܕܐ 386, 6; ܒܝܫܘܬ ܡܘܙܓܐ 386, 7; ܒܝܫܘܬ ܚܕܐ 386, 8; ܡܒܐܫܢܘܬܐ 10, 16; 353, 6; 995, 11.
ܒܒܐ 353, 16; ܒܒܬܐ 353, 16, 19 et 22, plur. 353, 19; 354, 7; ܒܒܘܢܐ 353, 19, 22 et 23; ܒܒܘܣܐ 353, 26; 354, 2, var. ܒܒܣܐ 353, ult. — ܒܒܝܠ 87, 3; 354, 9; ܒܒܠܝܬܐ 354, 9; ܒܒܠܝܐ 354, 10 — ܒܒܣܐ 354, 17, cf. ܒܝܒܣܐ — ܒܒܣܝܢ 354, 8 — ܒܒܪ 354, ult., et ܒܒܪܐ 1578, 12; 1583, 14.
ܒܓܐ (p. باغ) 355, 4.
ܒܓܒܘܓܐ 355, 10; 919, 12 — ܒܓܒܘܓܝܬܐ 355, 5; ܒܘܓܒܓܐ 363, 18.
ܒܓܓܘܬܐ 355, 20, confer ܒܓܝܪܘܬܐ.
ܐܬܒܓܒܓܬ 318, 14.
ܒܓܢܐ 355, 15; ܐܒܓܢܬ 355, 15; ܐܬܒܓܢܬ 355, 16; ܡܬܒܓܢܝܢ 1182, 4; ܒܘܓܢܐ 355, 16; 363, 11.
ܒܓܠܘ 356, 13; ܒܓܠ 356, 9; ܒܓܠܢ et ܒܐܓܠܢ 356, 3; ܒܓܠܐ 356, 1 et 12; ܒܓܘܠܐ 356, 2 et 7; 357, 13; ܒܓܘܠܘܬܐ 356, 1 — ܒܓܠܐ (بغل) 936, 19.
ܒܓܕܕ 356, 14.
ܒܓܢ (rad. ܓܢ) 356, 17, 19 et 21; ܒܓܢܝܢ 356, 20; ܐܒܓܢ 21, 24; ܡܒܓܢ 356, 16; 995, 14; ܒܘܓܢܐ 356, 16; 363, 30.
ܒܓܪ 355, 22; ܒܓܪܐ 355, 23; ܒܓܪܘܬܐ 355, 21; ܒܓܪܐ 355, 22; ܒܘܓܪܐ 363, 6 — ܒܓܪܐ 356, pen., pl. ܒܓܪܐ 357, 3; ܒܘܓܪܐ 363, 16; ܒܓܪ 356, ult.
ܒܓܫ 357, 7.
ܒܕ 357, 8; ܒܕܓܠܘܢ 357, 18 — ܒܕܐ 357, 9 — ܡܒܕܒܕ 995, 23; ܐܬܒܕܒܕ 995, 18; 318, 6; ܡܬܒܕܒܕܝܢ 363, 23; ܒܕܒܕܐ 363, 22; ܡܒܕܒܕܢܘܬܐ 995, 17 — ܒܕܒܕܐ 357, 15.
ܒܕܐ 357, 11; ܒܕܝܐ 357, 11; ܒܕܘܝܐ 356, 2; 357, 13 — ܒܕܐܘܣܪ 357, 14.
ܒܕܘܕܐ (l. ܡܒܕܘܕܐ) 358, 14 — ܒܕܘܩܐ 358, 10, vide ܕܘܩܐ.
ܒܕܘܩܐ 364, 8.
ܒܕܘܠܐ 358, 3; ܒܕܘܠܝܬܐ 358, 4 — ܡܬܒܕܠܝܢ 1182, 6; ܡܬܒܕܠܢܘܬܐ 1182, 9.
ܒܕܩ 359, 10 et 14; ܒܕܩܝܢ 359, 11; ܒܕܩܗ 359, 15; ܢܒܕܩܘܢ 359, 17; ܐܬܒܕܩܘܢ 364, 1; ܡܬܒܕܩ 318, 7; ܡܒܕܩܢܐ 363, ult.; 995, 20; 1051, ult.; ܒܕܩܐ 359, 5; ܒܕܩܐ ܕܒܝܬܐ 359, 5 et 11; ܒܕܩܐ ܕܗܘܬܐ 359, 13; ܒܕܩܐ 359, 8; ܒܕܩܝܢ 363, 25; ܒܕܩܘܢܐ 358, 12.
ܒܕܪ 360, 6; ܐܬܒܕܪ 318, 6; 995, 15; ܒܕܪܐ 360, 6;

ܡܒܒܝܪܐ 995, 15; ܒܘܒܝܪܐ 364, 5; ܒܒܝܪܐ, ܒܒܝܪܘܬܐ 358, 15.

ܐܬܒܗܒܗ 318, 9; ܒܗܒܗܐ (l. ܒܗܒܗܐ) 364, 14.

ܒܗܠ 361, 8; ܒܗܠܘ 361, 3 et 4; ܒܗܠܝ 361, 4; ܡܬܒܗܠܝܢ (l. ܡܬܒܗܠܝܢ) 361, 7; ܡܒܗܠܝܐ 996, 8; ܒܗܠܐ 361, 8; ܒܗܠܝܐ 361, 2 et 7; ܒܗܠܝܘܬܐ 361, 1, 4, 5 et 6.

ܒܗܡܘܬ 361, 14 – ܒܗܡܢ 361, 27.

ܡܒܗܩ 1370, 1; ܡܒܗܩܐ 362, 1; 996, 7; ܒܗܩܝܘܬܐ 361, ult.

ܐܒܗܪ 360, 17; ܡܬܒܗܪ 16, 8; ܒܗܪܐܝܬ 360, 19 et ult.; ܒܗܘܪܐ 360, 15, 17 et ult.; ܒܗܘܪܬܐ 360, pen.; 1142, 9; ܒܘܗܪܐ 364, 12; ܒܗܪܐ et ܡܒܗܪܢܘܬܐ 189, ult.; 190, 3 – ܒܗܪ (بهار) 1430, 13 – ܒܗܪܡ (بهرام) 291, 7 – ܒܗܪܡܐ 362, 3.

ܐܒܗܬ 11, 16; ܢܒܗܬ 360, 22; ܐܒܗܬ 11, 16; ܡܒܗܬ 996, 5; ܒܗܘܬܬܢܘܬܐ 360, 20; ܒܗܝܬܐ 360, 23; ܒܗܬܬܐ 360, 21.

ܒܘܐ 362, 9.

ܒܘܒܐ 362, 13 – ܒܘܒܘ 213, 5 – ܒܘܒܝܐ 24, 15; 362, 18; 382, 10, cf. ܒܝܒܐ; ܒܘܒܘܬܐ 362, 19 – ܒܘܒܝܐ 362, 20, cf. ܒܝܒܐ – ܒܘܒܝܪܐ 364, 18 – ܒܘܒܠܐ 362, 21.

ܒܘܓܐ, ܒܘܓܐ, 363, 1 – ܒܘܓܐ 363, 5.

ܒܘܕܐ 364, 7 – ܒܘܕܝܐ 364, 7.

ܒܘܗ 364, 9; 2042, 1.

ܒܘܓܠ 370, 14, cf. ܒܓܒܠܘܣ.

ܒܘܙܐ 365, 3 – ܒܘܙܩܐ, vide ܒܙܩܐ.

ܒܘܚܫܝܪܐ 365, 13; 1708, 3.

ܒܘܛ, ܒܘܛܐ (بوتة) 366, 9.

ܒܘܚܝܐ 366, 22; 854, 1, cf. ܒܘܢܝܐ – ܒܘܚܝܐ 367, 1 – ܒܘܚܪܐ (?) 366, 21.

ܒܘܠܐ 369, 18 – ܒܘܠܣܐ 48, 25; 93, 9; 367, 17; 368, 3; 1987, 14 – ܒܘܠܓܐ 369, 18, cf. ܒܘܠܪܐ – ܒܘܠܓܐܪ, ܒܘܠܓܪܝܐ 368, 4 et 6 – ܒܘܠܘܬܐ 368, pen.; 369, 1 – ܒܘܠܣܐ 895, 21 – ܒܘܠܪܐ 369, 6, cf. ܒܘܠܓܐ.

ܒܘܢܕܩܐ 130, 13, cf. 967, 2 – ܒܘܢܝܐ 370, 19; 894, 4, cf. ܒܘܚܝܐ – ܒܘܢܝܐ 409, 25.

ܒܘܣܬܢܐ (بستان) 168, 18.

ܒܘܨܐ 372, 6.

ܒܘܨܝܢ, ܒܘܨܝܢܐ, 242, 2; 302, ult.; 303, 6; 372, 16, 17 et 18 – ܒܘܨܪܐ 281, 2; 372, 23.

ܒܘܩܐ 373, 1.

ܒܘܪܐ et ܒܘܪܝܐ vide sub ܒܪ et ܒܪܝܐ – ܒܘܘܪܐ, ܒܘܝܪܐ 364, 17, 18 – ܒܘܪܓܐ vide ܒܘܪܐ – ܒܘܪܓܠܝܐ 373, 23, cf. ܒܘܠܓܪܐ – ܒܘܪܝܐ (بوريا), pl. ܒܘܪܝܬܐ 374, 18; 1103, 16 – ܒܘܪܣ (بورى) 374, 24 – ܒܘܪܓܐ (بورق), ܒܘܪܓܐ, ܒܘܪܩܐ 180, 18; 264, 3; 267, 13; 375, 4 – ܒܘܪܣ, ܒܘܪܣܝܐ 375, 9 et 11 – ܒܘܪܣܡܐ 375, 12 – ܒܘܪܩܐ, vide ܒܘܪܓܐ – ܒܘܪܩܐ, ܒܘܘܪܩܐ 376, 13 – ܒܘܪܣܛܝܢ (ܒܘܪܩ ܛܝܢ ?) 375, 16.

ܒܬ ܛܘܬ 440, 10 – ܒܐܬ 353, 14; ܒܘܬܐ 376, 16, cf. ܒܝܬ.

ܒܙ 377, 1; ܢܒܘܙ 1211, 19; ܒܐܙ 349, 8; 378, pen.; ܒܙܐ 377, 10; ܐܬܒܙܝܬ 318, 12; ܒܙܝܐ 377, 12; ܒܙܬܐ 378, 24 et ult.; ܒܙܙܐ 377, 12; 378, 24; ܒܙܙܬܗ 377, 12; ܒܘܙܙܐ 378, ult.; ܒܘܙܙܐ 377, 13; ܒܙܘܙܬܐ 378, ult. – ܒܙܐ 377, 7; ܒܙܐ ܓܘܫܝܐ 377, 2; ܒܙ, ܦܪܣܝܐ 377, 15; ܒܙ, ܠܒܠܒܬܐ 377, 19; 1300, 22; 1312, 22; ܒܘܙܐ 377, 8; ܒܘܢ ܬܘܪܬܐ 1460, 19; 1747, 3.

ܒܙܐ 377, 4; ܒܙܐ 377, 6; ܒܙ 377, 23.

ܒܙܒܘܪܐ 699, 3, cf. ܙܪܒܘܙܐ.

ܒܙܙ 377, 14; ܡܒܙܙ 364, 20; ܡܒܙܝܢ 996, 14; ܐܬܒܙܙܘ 318, 10; ܡܬܒܙܙ 364, 20; ܒܙܝܐ 364, 19; ܒܘܙܝܐ 364, 19.

ܒܙܣܐ et ܒܘܙܣܐ 364, 23; 377, ult.; 491, 10; ܒܙܣܘܬܐ 364, 23; ܒܙܣܪܐ 364, 24; 378, 1.

ܒܙܥ 378, 2; ܒܙܥܘ 378, 5; ܐܒܙܘܥ 13, 14; ܐܬܒܙܥܘ 378, 3; ܒܙܥܘ 378, 7 et 9; ܐܬܒܙܥ 318, 11; ܐܬܒܙܥܘ 378, 7; ܒܙܥܐ 378, 2; ܒܘܙܥܐ 365, 5.

ܒܙܩ 378, 15; ܐܒܙܘܩ 13, 15; ܒܙܩ 378, 16; ܒܙܩܐ 378, 18; ܒܙܩܘܬܐ 378, 14; ܒܙܩܝܢ 378, 19 – ܒܙܩܐ 128, 5 – ܒܙܩܐ 378, 11.

ܒܙܪܐ 378, 20; 1968, 1.

ܐܒܙܚ 13, 16; ܡܒܙܚ 996, 19; ܐܬܒܙܚܘ 318, 13; ܒܘܙܚܐ 365, 5 et 21; ܡܒܙܚܢܘܬܐ 996, 15.

ܒܚܪܬܗ 379, 16; ܐܒܚܪ 13, 18; ܒܚܪ 379, 16; ܒܚܪ ܠܒܐ 379, 18 et 20; ܒܚܪܐ 379, ult.; ܒܚܪ 379, 17; ܒܚܪܐ 365, 9; 379, 12; ܒܘܚܪܢܐ 365, 8 et 11; ܒܚܘܪܐ 365, 10; 379, 13 et 22; ܒܚܚܘܪܐ 379, 7; ܒܚܘܪܘܬܐ 365, 9.

ܒܚܫܬ 380, 6; ܐܒܚܫ et ܐܒܚܘܫ 13, 20; ܠܐ ܡܬܒܚܘܫ 380, 6; ܒܚܫܐ 379, 3; ܢܬܒܚܫ 720, 12; ܒܚܫܐ 380, 6; ܒܘܚܫܐ

379, 3; ܒܚܫܘܬܐ 379, 4 — ܒܚܫܐ 380, 5.

ܒܛܐ *et* ܒܛܒܛܐ 380, 9 *et* 11 — ܒܛܐ 380, 13; 664, 12.

ܒܛܝܬܐ 350, 5.

ܒܛܠ 380, 18 *et* 19; ܐܒܛܠ 13, 22; 380, 21; ܠܐ ܒܛܝܠ 380, 23; ܐܒܛܠ 13, 21; 380, 20; ܐܬܒܛܠ 318, 15; ܒܛܝܠܐ 380, 17; 381, 20; ܒܛܝܠܢ 381, 13; ܒܛܝܠܐܝܬ 380, 23 *et* 24; ܒܛܠܐ 380, 18; ܒܛܠܐ 381, 17, *plur.* ܒܛܠܐ 380, 24; ܒܛܠܝܐ 380, 17; ܒܘܛܠܐ 366, 13; ܒܛܝܠܘܬܐ 380, 22 — ܒܛܠܐ 380, *pen.*, *confer* ܒܠܛܐ — ܒܛܠܘܢܐ 381, 15, *cf.* ܛܘܠܘܐ.

ܒܛܒܬܐ, *pl.* ܒܛܒܐ 274, 23; 277, 10; 381, 22; 790, 3 *et* 6; 801, 10; 829, 18; 966, *ult.*; 1796, 5; 1934, 14.

ܒܛܢ 381, 11; ܐܒܛܢ 13, *ult.*; ܐܬܒܛܢ 318, 16; ܐܒܛܢ 13, *ult.*; ܒܛܢܐ 381, 26; ܒܛܝܢܐ 385, 5 — ܒܛܝܢܐ 381, 25, *cf.* ܒܛܠܠܐ *et* ܒܠܛܐ.

ܒܘܛܫܬܐ 371, 10.

ܒܝܐܐ 382, 6; ܒܝܘܗܝ 366, 16; ܐܒܝܐܐ 14, 1; ܒܝܐܘ 403, 20; 997, 11; ܐܬܒܝܐܐ 318, 17; 366, 15; ܠܡܬܒܝܐܘ 976, 13; ܒܝܘܝܐܐ 366, 14; ܡܒܒܝܐܢܐ 366, 16; 996, 11.

ܒܝܒܝܐ 24, 14; 382, 10, *confer* ܒܘܒܐ — ܒܝܒܐ 382, 12 — ܒܒܐ 382, 15 — ܒܝܒܐ 382, 16 — ܒܝܒܘܣܐ 1767, 14, *cf.* ܒܒܘܣܐ.

ܒܝܛ 293, 26.

ܒܝܬܬܝܒ, *var.* ܒܝܬܬܒܪ, 1290, 21 — ܒܝܕܪܐ 41, 8.

ܒܝܬܐ 382, 16; 384, 17, *confer* ܒܝܘܬܐ.

ܒܝܛܘܢܐ 383, 1.

ܒܝܠ 383, 8 *et* 22; ܒܝܠܬܝ 244, *ult.*; 267, 6; 383, 17, *cf.* ܒܠܬܝ — ܒܠܕܪܐ, ܒܝܠܕܪܐ 166, 6; 383, 19; 1007, 5; 1546, 16; ܒܝܠܕܪܘܬܐ 383, 20.

ܐܒܝܢ 15, 11; ܐܬܒܝܢ 318, 18; ܒܘܝܢܐ 366, 18; ܡܒܝܢܐ 996, 20 — ܒܝܢܐ 149, 25; 384, 9; 1340, 23; 1808, 2 — ܒܝܢܐ 384, 12, *cf.* ܒܝܢܐ — ܒܝܣܢܐ 99, 9; 220, 11; 235, 12; 237, 6; 384, 11.

ܒܝܣܡܪܐ, ܒܝܣܡܕܪܐ 384, 20 *et* 21 — ܒܝܣܦܝܐ 384, 12 — ܒܝܣܘܦܘܣܐ 384, 18 — ܒܝܣܬܐ 352, 7; 384, 17, *cf.* ܒܝܬܐ.

ܒܝܢܐ, ܒܝܐ 384, *pen.*; 412, 18; ܒܝܢܬܐ, ܒܝܬܐ, 384, 23; 417, 17 — ܒܝܬܐ ܕܒܫܘܬܐ 418, 10.

ܒܝܣܐ 247, 20; 384, *ult.*

ܒܝܪܐ, *vide* ܒܪܝܪܐ — ܒܝܪܬܐ 385, 1, *aliud sub* ܒܪܝܪܐ; ܒܝܪܢ (?) 385, 18; ܒܝܪܢ 385, 20 — ܒܝܪܘܢ, ܒܝܪܘܢܐ 385, 9 *et* 11; 987, 21; 1182, 8; 1519, 11; 1617, *ult.*; ܡܬܒܝܪܘܢ 1182, 8 — ܒܝܪܡܐ 876, 18 — ܒܝܪ ܒܝܪ ܫܒܒ 385, 12, *cf.* ܒܝܪ ܫܒܒ.

ܒܝܫܐ 387, 5 — ܒܝܫ 386, 12; 409, 22; ܒܝܫܘܬܐ 386, 17.

ܒܝ 382, 4; ܒܝܬܐ 382, 4; 387, 24; *vocab. cum* ܒܝܬ *composita vide col.* 388-392; *adde* ܒܝܬ ܒܪܡ 531, 7; ܒܝܬ ܓܘܢܐ 503, 13, *cf.* 388, 24; ܒܝܬ ܕܝܡܘܣ 114, 16, *cf.* ܒܝܬ ܕܝܡܘܣ 389, 5; ܒܝܬ ܐܣܘܪܐ 211, 16; ܒܝܬ ܠܚܡ 268, 4, *cf.* 389, 22; ܒܝܬ ܦܢܝܪܐ 1327, 6; ܒܝܬ ܦܠܣܐ 1011, *ult.*; ܒܝܬܡ 440, 11; ܒܝܬܘܗܝ 440, 17; ܒܝܬܐ ܕܒܝܬ ܕܝܢܐ 439, 21; ܒܝܬܐ ܕܝܠܛܢ 439, 24; ܒܝܬܐ ܕܒܘܦܪܐ 439, 20; ܒܝܬܐ ܕܫܛܢܐ *et* ܒܝܬܐ ܕܝܣܘܪܐ 439, 17; ܒܝܬܝܐ 387, 25; ܒܝܬܘܗܝ 387, *pen.*; ܒܝܬܝܬܐ 387, *pen.*; ܒܝܬܝܬ ܟܐܒܐ 389, 21; ܐܬܒܝܬܝܘ 318, 19; ܒܝܬܝܘܬܐ 387, 25; ܒܝܬܐܝܬ 387, 26.

ܐܒܟܐ 16, 13; ܐܒܟܝ 393, 9; ܐܒܟܐ 16, 13; ܐܒܟܒܟܝ 393, 9; ܡܒܟܝܢ 393, 8; ܠܐ ܐܬܒܟܝ 398, 8; ܒܟܝܐ 393, 5; ܒܟܝܬܐ 393, 7 — ܒܟܐ 393, 1, *cf.* ܐܒܟܐ *sub* ܐ.

ܒܟܡ 393, 21 — ܒܟܡ 393, 20.

ܒܟܡܐ *et* ܒܐܟܡܐ 393, 23 *et* 24.

ܐܬܒܟܪ 318, 21; ܡܒܟܪܐ 996, 21; ܒܘܟܪܐ, 367, 3; ܒܘܟܪܘܬܐ 367, 4; 394, 4 *et* 6; ܒܟܝܪܘܬܐ 394, 1; ܒܟܘܪܐ 367, 2; 393, 2; ܒܟܪܐ 393, 14; 394, 2; ܒܟܪܬܐ 393, *ult.*; ܒܟܝܪܐ, ܒܟܝܪܬܐ 393, 12 *et* 18.

ܒܟܫܐ 356, 23; 378, 11 — ܒܘܟܫܐ 393, 3, *et* ܒܘܟܫܐ 367, 2.

ܒܟܬܬܐ, 394, 11 *et* 12.

ܒܠ 394, 15 — ܒܠ (بل) 394, 17; *scriptum* ܚܠ 1456, 4 — ܒܠܐ 394, 19 — ܒܐܠ 350, 12; ܒܠܝܠ 398, 5; ܒܠܝܠܐ 398, 20; ܒܠܝܠܐ ܣܡܝܟܐ 398, 1; ܒܠܝܠܘܬܐ 397, *ult.*; 398, 7; ܒܠܒܠ 394, 24; ܡܒܠܒܠ 367, 13; 997, 6; ܒܘܠܒܠܐ 367, 12.

ܒܠܥܬ 397, 19; ܐܒܠܥܐ 16, 19; ܬܒܠܥܐ 2031, 17; ܒܠܥܐ 394, 21; ܐܒܠܥܐ 398, 4; ܬܒܠܥܐ 2031, 17; ܐܬܒܠܥ 318, 25; ܒܠܥ 369, 8; 397, 14; ܒܠܥ ܐܕܪ 397, 18; ܒܠܥ 397, 20; ܒܠܥܐ 398, 14; ܒܘܠܥܐ 369,

8; ܒܠܘܥܬܐ 16, 19; 398, 14 — ܒܠܐܝܐ vide ܒܠܝܐ.

ܒܠܒܘܒܝܬܐ 394, 23.

ܒܠܓܘܪܐ 395, 4, *cf.* ܒܘܠܓܪܐ.

ܒܠܕܪ 394, 14.

ܒܠܗܐ 395, 7 — ܒܠܗܝܐ 129, 8, *et* ܒܠܗܝܐ 395, 9 — ܡܒܠܗܢ 997, 5; ܐܬܒܠܗܝ 318, 22; ܐܬܒܠܗܘ 368, 10; ܐܬܒܠܗܝܬ 368, 9; ܡܬܒܠܗܝܢ 368, 11; ܡܬܒܠܗܝܢ *pro* ܡܬܒܣܪܝܢ 1181, 12; ܒܘܠܗܝܐ 368, 7; ܒܘܠܗܝܢ 396, 15 (*lege cum S. Frænkel* ܒܘܠܗܝܙ).

ܒܠܘܛܐ 50, 10; 395, 13; 593, 1; ܒܠܘܛ ܐܪܥܐ 395, 24; 859, 16; 900, 13; ܒܠܘܛܝܢ ܒܣܡܐ 351, 2; ܒ" ܕܡܠܟܐ 395, 14; 1818, 15; ܒ" ܙܘܣ 395, 16; ܒ" ܡܠܟܐ 395, 20; 461, 17; 493, 7; 967, 1; 1701, 22; ܒ" ܬܡܪܐ 395, 15 — ܒܠܘܛܝܢܐ 395, 18; 1587, 13 — ܒܠܘܪܐ 396, 13, *plur.* 918, 7, *cf.* ܒܪܘܠܐ; ܒܠܘܪܝܘܢ 396, 13; 426, 9 — ܒܠܘܪܐ *var.* ܒܠܘܝܐ 893, 2 — ܒܠܘܪܝܐ 396, 17 — ܒܠܘܪܝܢܐ 396, 18.

ܒܠܛܐ 396, 19, *cf.* ܒܛܠܛܐ; ܒܠܛܐ 397, 2; ܒܠܛܝܢ 397, 5 — ܒܠܛܐ *et* ܒܘܠܛܐ 396, 23; ܡܒܠܛܛܬܐ 396, *pen.;* ܡܒܠܛܛܘܬܐ 396, 24; 996, *ult.;* 1263, 13; 1494, 23 (*script.* ܡܒܠܛܛܘܬܐ 396, 24) — ܒܠܛܛܬܐ 16, 25; 17, 13; 397, 8; ܐܬܒܠܛܛ 318, 23; ܐܒܠܛܛ 16, 24; ܡܒܠܛܛ 397, 9; 997, 4; ܡܒܠܛܛܘܬܐ 397, 9 — ܒܠܛܫܨܪ 397, 11.

ܡܬܒܠܚܕ *vide* ܚܕ.

ܒܠܝܐܪ 397, 23.

ܐܒܠܡ 17, 9; ܬܒܠܡ ܠܐ 17, 10; 399, 10; ܒܠܡ ܦܘܡܗ 399, 9; ܒܠܝܥܐ 399, 17; ܐܬܒܠܥ 318, 25; ܬܬܒܠܥ 2094, 17; ܒܠܥܐ 399, 6, 10 *et* 12 — ܒܠܥܐ 399, 3 *et* 15 — ܒܠܥܐ *pro* ܒܠܘܥܐ 399, 7.

ܒܠܝܐ, ܒܠܐܝܐ, ܒܠܐܝܢ 398, 18-20.

ܒܠܣܐ 399, 21 — ܒܠܣܛܐ 400, 5, *cf.* ܒܠܪܛܐ.

ܒܠܒܠ 400, *ult.;* ܐܒܠܒܠ 17, 6; ܒܠܒܝܠ 400, 23; ܢܒܠܒܠ 398, 23; 400, 20; ܐܬܒܠܒܠ 318, 26; 400, 19; ܐܒܠܒܠ 400, 22; ܒܠܒܠܐ 400, 18 *et pen.;* ܒܠܒܠܘܬܐ, ܡܬܒܠܒܠܘܬܐ 400, 18; ܒܠܒܠܬܐ 400, 21; ܡܒܠܒܠܐ 369, 14; ܒܠܒܘܠܐ 396, 6; ܒܠܒܘܠܐ 396, 3; ܒܠܒܠܘܬܐ 396, 8; ܡܒܠܒܘܒܝܬܐ 684, 14 — ܒܠܒܠ 401, 1 — ܒܠܒܕ 400, 16; ܒܠܒܕܘܗܝ 400, 14 — ܒܠܒܡ 401, 3.

ܒܠܝ 401, 19; ܒܠܝܘ 401, 20; ܐܒܠܝ 17, 8; ܐܒܠܝ 400, 18; ܒܠܝܐ 401, 16; ܒܠܝܘܬܐ 401, 23; 1619, 20 — ܒܠܝܛܐ 401, *ult.; confer* ܒܠܣܛܐ.

ܒܠܡ 402, 3; ܒܠܡ 402, 4; ܒܠܡܝܢ 402, 2; ܢܬܒܠܡ 402, 3; ܡܬܒܠܡ 1181, 18; ܒܠܡܐ 402, 1; ܒܠܡܘܬܐ 402, 8; ܒܠܡܘܡܘܬܐ 396, 12 — ܒܠܡ 402, 7.

ܒܠܫܝܢ, ܡܬܒܠܫܝܢ 402, 14; ܒܠܫܐ 402, 14.

ܒܠܬܐ 402, 21 — ܒܠܬܐ *pro* ܕܒܠܬܐ 402, 22 — ܒܠܬܝ 244, 19; 402, 16; 2070, 21, *cf.* ܒܝܠܬܝ; ܒܠܬܝܢ 402, 18.

ܒܢܐ 404, 5; ܒܢܬܐ 17, 17 *et* 24; ܐܒܢܐ 18, 5; ܒܢܘ 403, 20; 997, 11; ܠܐ ܡܬܒܢܝܐ 370, 6; ܡܒܢܝܢܝܬܐ 997, 10; ܡܬܒܢܝܢܐ 370, 6; ܒܢܝܐ 403, *pen.;* ܒܢܝܐ 403, *ult.;* ܒܘܢܝܐ 370, 5; 403, *pen.;* ܒܢܝܢܘܬܐ 403, *pen.;* ܡܬܒܢܝܢܘܬܐ 370, 6 — ܒܢܝܐ 404, 1 — ܒܢܝܐ ܚܒܢܝܪܐ 399, 20; 403, 1, *cf.* ܒܢܪܐ; ܒܢܘܬܐ, ܒܢܣ 403, 1.

ܒܢܒ 403, 18.

ܒܢܕܐ 402, *ult.*

ܒܢܝܡܝܢ 403, 25 — ܒܢܝܬܐ 404, 14.

ܒܢܝܐ 405, *pen.*, *cf.* ܒܢܝܐ.

ܒܢܣܐ 1252, 25; *cf.* ܒܢܣܐ.

ܒܢܪܐ 404, 4 — ܒܢܪܐ 406, 21.

ܒܢܬܐ, ܒܢܬ *vide* ܒܪ.

ܒܣܐ 407, 22; ܒܣܘ 408, 7; ܐܒܣܐ 18, 10; ܒܣܝܐ 407, 22; 408, 8; ܒܣܝܐ 408, 13; ܡܒܣܐ 997, 16; ܢܒܣܐ 1213, 16; ܬܒܣܘܢ 2031, 19; ܐܒܣܐ 18, 10; ܡܒܣܐ 408, 6; ܡܬܒܣܝܢ (*script.* ܒܣܝܢ") 1191, 10; ܒܣܝܐ 408, 5; ܒܣܝܢܐ 18, 11; 408, 5 — ܒܣܐ, ܒܣܘ 407, 21, *l.* ܒܣܐ, *cf.* ܒܣܬܐ.

ܒܣܒܣ 407, 23 *et pen.;* ܒܣܒܣܗ 370, 24; ܬܒܣܒܣ 2031, 21; ܡܒܣܒܣ 997, 17; ܐܬܒܣܒܣܘ 318, 27; 370, 23; ܒܣܒܣܐ 370, 22.

ܒܣܕܝܐ, *pl.* ܒܣܕܘܬܐ 407, *pen. et ult.*

ܒܣܛܣܘ 408, 4.

ܒܣܝܠܩܝܬܐ 408, 13 — ܒܣܝܪܐ *vide* ܒܣܪܐ.

ܒܣܡܐ 408, *ult.;* ܒܣܝܡܐ 409, 2; ܒܣܡܐ ܣܘܣܢܘܢ 409, 5; ܒ" ܐܡܒܪܘܣܝܘܢ 409, 7; ܒܣܝܡܐ 408, *pen.;* ܒܘܣܡܐ 370, *ult.;* ܒܣܝܡܐ 412, 3; ܒܣܝܡܘܬܐ 408, 18; ܒܘܣܡܐ 77, 26; 408, 1 — ܒܣܡܪܘܬ 409, 10.

ܒܣܡ 409, 22.

ܒܣܪ 410, 2, 15 *et* 20; ܒܣܪܬܗ 410, 22; ܒܣܪܢ 410, 16; ܒܣܝܪ 409, 4; ܒܣܝܪܐ 410, 19; ܒܣܪ 410, 1 *et* 2; ܡܬܒܣܪܢ 371, 5; 410, 18; ܒܣܪܐ, ܒܣܘܪܐ, ܒܣܝܪܘܬܐ 410, 14; ܡܒܣܪܢܘܬܐ 371, 3; 410, 14; 997, 13; ܒܣܪܢܐ 371, 3; 410, 21; ܒܣܘܪܐ 410, 1 — ܒܣܪ, ܒܣܪܐ 410, 5 *et* 23; 411, 9; ܒܣܪܬܐ 112, 26; ܒܒܣܪ 354, 6; 411, 13; ܒܣܪܝ 410, 25; ܒܣܪܐ ܕܒܪܢܫܐ 410, 5; ܒܣܪܐ ܕܚܙܝܪܐ 410, *ult.*; ܒܣܪܐ ܕܡܠܝܚ 411, 6; ܒܣܪܐ ܡܠܝܚܐ 411, 3; ܒܣܪܐ ܕܢܬܚ 410, 13; ܒܣܪ ܥܒܐ 233, 17; 410, 4; 1156, *not.* 19; 1776, 17; ܒܣܪܐ ܓܒܝܢܐ 411, 7; ܒܣܪܐ ܕܪܓܠܐ 410, 11; ܒܣܪܢܝܐ 410, 23; ܒܣܪܢܝܐܝܬ 410, 24; ܡܬܒܣܪ 410, 21; ܡܬܒܣܪܢ 371, 5; 410, 18; ܡܬܒܣܪܢܘܬܐ 410, 24 — ܒܣܪܐ *et* ܒܣܝܪܐ 67, 6; 189, 8; 191, 2; 408, 15; 410, 7; 1445, 6 *et* 7; 1983, 7; ܒܣܪܬܐ ܕܗܪܩܠܝܘܣ 411, 4.

ܒܣܬܐ 412, 4, *cf.* ܒܣܬܐ — ܒܣܬܘܩܐ 355, 11 — ܒܣܬܪܬܐ 84, 8.

ܒܥܝܐ 414, 7 — ܡܬܒܥܒܥ 412, 23; ܒܥܒܥܝܐ 371, 8; ܒܥܒܥܘܬܐ 355, 7; 412, 20; 1513, 16.

ܒܥܐ 412, 19; ܐܒܥܐ 18, 15; ܒܥܐ 412, 19; 413, 24; 418, 8; ܒܥܬܐ 413, 25; 418, 7; ܒܥܘܬܐ 413, 5; ܒܥܝܐ 413, 24; 567, 6; ܒܥܝܘܬܐ 567, 8.

ܐܒܥܕ 18, 16; ܒܥܘܕܐ 371, 9.

ܒܥܘܐ 413, 8.

ܒܥܙ 413, 12.

ܒܥܛ 371, 13; 413, 17; ܐܒܥܛ 18, 22; ܡܒܥܛܢ 413, 19; ܒܥܘܛܐ 371, 11; ܒܥܘܛܘܬܐ 418, 18; ܒܥܘܛܘܬܗ 371, 12 — ܒܥܘܛܬܐ 371, 10 — ܒܥܛܐ 413, 20, *vide* ܒܥܛܐ.

ܒܥܠ 416, 24; ܒܥܠܬܐ 413, *ult.*; ܒܥܠܐ 414, 4; ܒܥܠܘܬܐ 414, 5; ܒܥܘܠܐ, ܒܥܘܠܬܐ 413, 3; 1445, 6 *et* 7; ܒܥܠܐ 414, 6 *et* 17; ܒܥܠ ܐܒܐ 415, 21; ܒܥܠܒܒܝܢ 38, 6; 128, 14; 131, 25, *et* ܒܥܠܕܒܒܝܢ 416, 3; ܒܥܠ ܟܘܒܠܝܐ 416, 28; ܒܥܠܕܒܒܐ 416, 1; 940, 19; ܒܥܠܕܝܢܐ 416, 5; ܒܥܠܕܪܐ 416, 7; ܒܥܠܙܒܘܒ 416, 12; ܒܥܠܕܘܪܐ 416, 10; ܒܥܠ ܚܝܐ 415, 25; ܒܥܠ ܡܠܟܐ 415, 24; ܒܥܠ ܦܥܘܪ 415, 26; ܒܥܠܦܪܨܘܪ 416, *ult.*; ܒܥܠ ܨܦܘܢ 416, 26; ܒܥܠ ܡܥܝܢܐ 416, 27; ܒܥܠ ܡܥܝܢܗ 415, 1; 417, 1; ܒܥܠܫܠܫܝܢ 417, 3 — ܒܥܠܕܒܒܘ 416, 25.

ܡܒܥܩ 997, 21; ܡܬܒܥܩ 371, 14; 417, 6 *et* 8; 1181, 19; 1182, 10; ܒܥܩܐ 417, 4; ܒܩܒܩܐ 371, 14.

ܒܥܪܘ 371, 20; ܐܒܥܪ 18, 23; ܡܬܒܥܪ 371, 18; ܒܥܒܪܐ 371, 16; ܒܥܝܪܐ 414, 11; ܒܥܘܪܐ 413, 11; ܐܬܒܥܪܪ 414, 15; ܐܬܒܥܪܪܘ 318, *ult.*; 414, 13; ܡܬܒܥܪܪ 417, 12; 1181, 15; ܡܬܒܥܪܪܢ 1181, 15; ܒܥܪܝܪܐ 33, 6; 417, 12; ܒܥܪܝܪܘܬܐ 417, 11.

ܒܥܬ 371, 23; 418, 15; 1213, 16; ܢܒܥܬܘܢܗ 18, *penultima*; 371, 22; 418, 14; 1213, 9; ܬܒܥܬܘܢ 371, 21; 1213, 14; 2031, 23; ܐܒܥܬܬܢ 18, 25; 418, 13; ܒܥܬܐ 1213, 9; ܒܥܬܬܐ, ܒܥܬܬܗ 18, *ult.*; 371, 24; 412, *ult.*; 418, 12, 16, 20, *et* 22; 1213, 17; ܒܘܥܬܐ 371, 21; 412, *ult.*; 418, 15; 1213, 14 *et* 15; ܬܒܥܬܗ 418, 18.

ܐܬܒܨܨ 419, 5; ܒܨܨܐ 419, 4; 950, 12; 1970, 15; ܒܨܨܘܬܐ 419, 5 — ܒܨܨܐ 419, 22 — ܒܨܨ ܨܨܐ 419, 24.

ܒܨܐ 419, 2; 420, 5 *et* 8; ܒܨܘ 420, 3; ܐܒܨܐ 19, 3; ܒܨܐ 419, 2; ܠܡܒܨܐ 974, 16; ܡܬܒܨܐ 1181, 21; ܒܨܬܐ 419, 3; 420, 2 *et* 6; ܒܨܝܢܐ 420, 6; ܠܐ ܡܬܒܨܝܢܐ 420, 3; ܒܨܘܝܐ 420, 14; ܒܨܘܝܘܬܐ 419, 2.

ܒܨܠܐܝܠ 419, 15 — ܒܨܠܝܘܣ 419, 20.

ܒܨܪܬܗܝ 419, 8; ܢܒܨܘܪ 419, 9; 1213, *ult.*; ܐܒܨܘܪ 19, 4; ܒܨܪ 419, 13; ܢܒܨܪ 419, 9; ܐܒܨܪ 19, 4; 419, 10; ܬܒܨܪ 2032, 5; ܠܐ ܢܬܒܨܪ 2094, *ult.*; ܬܬܒܨܪ 2094, 21; ܒܨܝܪܐ 419, 7; 420, 1; ܒܨܝܪܘܬܐ 419, 7, 10 *et* 12; 420, 1; ܡܒܨܪܐ 372, *ult.*; 419, 7; 420, 1 — ܒܨܘܪܬܐ 476, 20 — ܒܨܪܐ *pro* ܒܣܪܐ 419, 25.

ܒܩ 420, 10; ܒܐܩ 352, 11; 420, 10; ܒܩܐ 420, 16; ܒܩܒܩܐ 420, 11; 1532, *ult.*; ܒܩܒܩ 420, 12; ܒܩܘܩܐ 420, 10; ܒܩܒܩܘܬܐ 420, 10, 14 *et* 16 — ܒܩܒܩ 420, *ult.* — ܒܩܐ 420, 15; ܐܝܠܐ ܕܒܩܐ 534, 14.

ܐܒܩܐ 19, 12; ܐܒܩܘܗܝ 19, 13; ܒܩܐ 373, 8; ܐܬܒܩܐ

420, 9; ܐܬܒܣܡܘܢ 318, *pen.*; ܡܬܒܣܡܐ 373, 6; ܐܒܣܡܐ 19, 12; ܐܬܒܣܡܘܢ 318, 28; ܒܣܘܡܝܐ 373, 4; 420, 17; ܡܬܒܣܡܢܘܬܐ 373, 5.

ܒܣܝܪܐ 1140, 20, *cf.* ܦܣܝܪܐ — ܒܣܝܘܬܐ 420, 19.

ܒܣܠܐ 420, 25 — ܒܣܠܐ ܕܡܝܐ 420, 21 — ܒܣܘܠܐ 373, 9 — ܒܣܘܠܐ 373, 11.

ܒܣܪܬ 421, 6; ܐܒܣܘܪ 19, 14; 373, 13; ܒܣܪ ܒܣܪ 421, 8; ܒܣܪ ܐܢܐ 421, 6; ܐܒܣܪ 19, 14; 373, 14; ܒܣܪܐ 19, 14; 373, 13; 421, 7; ܒܣܘܪܐ 373, 13 — ܒܣܪܐ 16, 26; 421, 1; ܒܣܪܐ 421, 4 *et* 9.

ܒܪ 421, 14; ܒܪܐ 421, 15; 423, 3; ܒܢܐ 404, 6; ܒܪܬܐ 437, 26; ܒܢܬܐ 406, *ult.*; ܐܬܐܒܪ 318, 1; ܒܪܘܬܐ 318, 1; 421, 16; ܒܪ ܐܒܐ 423, 10; ܒܪ ܐܒܕܢܐ 421, 25; 423, 13; ܒܪ ܐܓܪܐ 422, 2; 436, 5; ܒܪ ܐܕܢܐ 423, 8; 1030, 20; ܒܪ ܐܢܫܘܬܐ 422, 1 *et* 22, ܒܪ ܐܠܗܐ 421, 14; ܒܪ ܐܢܫܐ 423, 24; ܒܪܢܫܐ 432, 11; ܒܪܢܫܐ ܕܐܠܗܐ 432, 20; ܒܪ ܒܣܒܪܝ 428, *ult.*; ܒܪ ܒܣܡܣܐ 423, *pen.*; *cf.* ܒܪܬ ܒܣܡܣܐ *et* ܒܢܬ ܒܣܡܣܐ; ܒܪ ܒܣܬܪܐܝܬ 423, 21; ܒܪ ܒܪܣܐ 424, 5; ܒܪ ܓܘܪܐ 424, 7; ܒܪ ܓܢܣܐ 424, 9; ܒܪ ܓܢܬܐ 424, 11; 1088, 22; 1209, 9; ܒܪܗ ܕܐܝܣܚܩ 425, 13; ܒܪ ܕܘܝܒܐ 424, *ult.*; 544, 4; ܒܪ ܕܝܘܣܐ 425, 2; ܒܪ ܕܡܘܬܐ 431, 16; ܒܪ ܕܪܟܐ 425, 12; ܒܪ ܗܘܓܐ 428, 10; ܒܪ ܗܓܠܐ 1491, 2, *et* ܒܪ ܗܘܢܐ, ܒܪ ܕܗܘܢܐ 695, 3, *cf.* ܒܪܗܘܢܐ; ܒܪ ܚܐܪܐ 258, *ult.*; 708, 5; 1301, 1; ܒܪ ܚܒܪܐ 431, 24; ܒܪ ܚܝܐ 428, *pen.*; ܒܪ ܚܝܠܐ 209, 2; 1164, 9; 1989, 5; ܒܪ ܚܣܝܪܬ 428, 23; ܒܪ ܛܘܦܪܐ 424, *ult.*, *et* ܒܪ ܛܦܪܐ 425, 1; ܒܪ ܟܝܢܐ 431, 6 *et* 16; ܒܪ ܠܒܐ 431, 24; 936, 24; ܒܪ ܡܓܠܐ 431, *pen.*; ܒܪ ܥܒܕܝ 433, 1; ܒܪ ܥܝܢܐ 432, *pen.*; ܒܪ ܥܝܢܝ 432, 24; ܒܪ ܥܣܪܐ 432, *ult.*; ܒܪ ܦܘܪܬܓܒܢܐ 1585, 8; ܒܪ ܦܣܩܐ 433, 3; ܒܪ ܨܘܪܐ 433, 12; 437, *ult.*, *confer* ܒܪܬ ܨܘܪܐ; ܒܪ ܪܚܡܐ 434, 25; ܒܪ ܫܘܪܐ 435, 3; ܒܪ ܫܥܬܗ 435, *ult.*; ܒܪ ܬܘܠܕܝ 438, *pen.*; ܒܪ ܬܬܐ 1411, 6; ܒܢܝ ܐܪܥܐ 405, 10; 669, 11; 1756, 13; *vide alia vocabula cum* ܒܢܝ *composita col.* 404 *et* 405; ܒܪܬ ܐܒܝ 437, 27; ܒܪܬ ܐܘܫܠܐ 56, *pen.*; 438, 1; ܒܪܬ ܐܡܐ 217, 13; 438, 2; 462, 19; 499, 1; ܒܪܬ ܒܣܡܣܐ 408, *pen.*; *cf.* ܒܪ ܒܣܡܣܐ *et* ܒܢܬ ܒ"; ܒܪܬ ܓܘܢܐ 437, 25; 606, 13; ܒܪܬ ܚܛܝܐ 438, 5; ܒܪܬ ܚܙܝܪܐ 438, 14; ܒܪܬ ܛܘܛܝܬܐ 438, 26; ܒܪܬ ܝܡܬܐ 438, 15; ܒܪܬ ܠܒܢܐ 438, 25; ܒܪܬ ܦܪܥܘܢ 438, 21; ܒܪܬ ܨܘܪܐ 437, *ult.*, *cf.* ܒܪ ܨܘܪܐ; ܒܪܬ ܩܠܐ 438, 9 *et* 23, *cf.* ܒܢܬ ܩܠܐ; ܒܪܬ ܪܒܨܐ 438, 15; ܒܪܬ ܫܒܥ 438, 6; ܒܢܬ ܐܕܢܐ 40, 3; 407, 5; 1480, 11; ܒܢܬ ܐܠܗܘܢ 407, 19; ܒܢܬ ܐܡܐ 407, 8; 1041, 17; ܒܢܬ ܐܪܝܐ 223, 23; 407, 11; 1492, 5; ܒܢܬ ܒܣܡܣܐ 407, 9, *cf.* ܒܪ ܒܣܡܣܐ *et* ܒܪܬ ܒܣܡܣܐ; ܒܢܬ ܕܦܢܝܐ *et* ܒܢܬ ܕܦܢܝܐ 302, 19 *et* 20; 406, 24; 587, 4; 1705, 4; 1747, *ult.*, *cf.* ܒܢܬ ܥܣܪܐ; ܒܢܬ ܝܘܡܢܐ 683, *not.* 12; ܒܢܬܐ ܕܚܝܪܒܐ 407, 14; ܒܢܬ ܡܒܪܘܢܐ 933, 7; ܒܢܬ ܠܠܝܐ 407, 1; 647, 3; 973, 24; 1948, *ult.*; ܒܢܬ ܡܪܝܪ 407, 4; 1599, 1, *et* ܒܢܬ ܡܪܝܪܐ 507, 16; ܒܢܬ ܡܪܬܐ 407, 13; ܒܢܬ ܢܘܪܐ 271, 26; 276, 1; 407, 18; 1849, 15; ܒܢܬ ܢܢܣܐ 362, 8; ܒܢܬ ܥܣܪܐ, ܒܢܬ ܥܣܝܐ *et* ܒܢܬ ܥܣܪܝܐ 302, 18; 406, 25; 407, 17; *cf.* ܒܢܬ ܕܦܢܝܐ; ܒܢܬ ܣܘܣܝܐ 407, 16, *cf.* ܒܪܣܘܣܝܐ; ܒܢܬ ܩܠܐ 406, 26, *cf.* ܒܪܬ ܩܠܐ.

ܒܪ 421, 11; ܠܒܪ 421, 12; 940, 21; ܒܪܐ 421, 19; ܒܪܝܐ 429, 3, 19 *et* 22; ܒܪܝܐ 429, 18; ܒܪܗ ܕܡܣܐ 425, 15; 429, 4; ܒܪܝܐ 429, 18; ܒܪܝܢܘܬܐ (*l.* ܒܪܝܘܬܐ) 429, 19; ܒܘܪܐ 374, 15 *et* 20, *plur.* 374, 16; ܡܒܪܝܢܝܬܐ 998, 9; ܡܒܪܝܢܘܬܐ 998, 4 *et* 9 — ܒܪܝܬܐ 430, 4 *et* 23.

ܒܪܝܪܐ 429, 24; 430, 19; ܒܪܝܪ ܠܒܐ 430, 2; ܒܘܪܐ 373, 26; ܒܘܪ ܡܒܠܠܗ 374, 11; ܒܘܪܘܬܐ 374, 13; ܒܪܬ 438, 19; ܡܬܒܘܪܪ 375, 21; 1181, 10; ܒܘܪܪܐ *et* ܡܬܒܘܪܪܢܘܬܐ 375, 20 — ܒܘܪܐ *et* ܒܘܪܝܐ 373, 18; ܒܘܪܝܬܐ 374, 22; ܒܘܪܝܐ 374, 21; ܡܒܪܝܢܘܬܐ 997, *pen.* — ܒܘܪܢ *et* ܒܘܪܝܢ (ܚܛܠܝܬܐ) 374, 6 *et* 7; ܒܪܝܪܐ 385, 8; 1236, 11; ܒܪܝܬܐ 385, 3 *et* 8.

ܒܪܐ *vide* ܒܐܪܐ — ܒܪܐ ܒܪ ܡܕܡ ܕܐܠܗܝܢ 421, 20 —

432, 22 – ܒܪ ܫܒܒ 435, 5; 436, 1, cf. ܒܢܝ̈ ܫܒܒ.

ܐܒܪܐ 19, 16; 426, 3; ܒܪܐ 423, 22; ܒܪܝܐ 429, 14 et 21; ܐܬܒܪܝܬ 430, 25; ܒܪܝܬܐ 426, 4; 429, 14; 430, 15; 431, 1: ܒܪܝܬ ܥܠܡܐ 429, 13; ܒܪܝܬܐ 429, 13; 430, 22; ܒܪܘܝܐ 426, 3; ܒܪܘܝܘܬܐ 426, 4 – ܒܪܐ ܒܪܘܣܝܐ 430, 20 – ܒܪܐܘܢܝܐ 183, 4 – ܒܪܐܝܬܘ 422, 13, cf. ܒܪܘܬܐ.

ܒܪܒܘܪܐ 423, 20, cf. ܙܪܒܘܪܐ – ܒܪܒܘܠܐ 423, 25 – ܒܪܒܘܟܐ 423, 18 – ܒܪܒܘܪܐ 114, 1 – ܒܪܒܪܝܐ 424, 1; ܒܪܒܪܝܘܬܐ 424, 4.

ܒܪܓܝܬܐ 424, 13.

ܒܪܕܐ 424, 25; 1208, 9 – ܒܪܕܐ 424, 15; 892, 7 – ܒܪܕܘܢܐ, ܒܪܕܘܢ 424, 26 – ܒܪܕܝܨܢ 425, 3; 1404, 4 – ܒܪܕܝܢܐ 424, 24 – ܒܪܕܝܨܢ 424, 22 – ܒܪܕܟܬܐ 425, 4; 1513, 7, et ܒܪܕܘܟܬܐ 425, 5; 490, 20.

ܒܪܘܐܐ 426, 6 – ܒܪܘܝܐ 428, 1, cf. ܒܪܘܝܐ – ܒܪܘܠܐ et ܒܪܘܠܝܐ 87, 25; 426, 11 et 17; 862, 14, cf. ܒܠܘܪܐ – ܒܪܘܬܐ 422, 13; 427, 7; 1467, 3.

ܒܪܙܐ 428, 12 – ܒܪܙܢܣܐ 428, 13, cf. ܒܪ ܙܢܣܐ et ܒܪ ܙܢܓܐ.

ܒܪܢܐ 428, 20, cf. ܒܪܙܐ.

ܒܪܛܓܢܐ (Carthago) 82, 21.

ܒܪܝ 431, 3 – ܒܪܝܡܝܢ (דברי הימים) 429, 11 – ܒܪܫܝܬ 431, 1; 435, 7 – ܒܪܝܬܐ vide sub ܒܪ et sub ܒܪܐ.

ܒܪܟܘ 431, 9; ܒܪܟܬ 431, 10; ܒܪܟܘܟ 427, 24; ܒܪܟ, ܒܪܟܐ, ܒܪܟܝܢ 431, 7 et 8; ܒܪܘܟܐ 375, 2; ܒܪܟܝܢ 430, 7; ܐܒܪܟ 21, 16; 375, 2; 431, 21; ܢܬܒܪܟܘܢ 375, 1; 1284, 10; ܡܒܪܟܐ 375, 2; ܐܒܪܟ 21, 15; 431, 20; ܒܘܪܟܐ 374, 26; ܒܘܪܟܐ ܕܪܓܠܝܢ 374, 25; ܒܘܪܟܬܐ 374, pen. et ult.; ܒܪܟܐ 431, 20; ܒܘܪܟܐ 374, pen. – ܒܪܟܟܝܐ 431, 23 – ܒܪܟܝܠ 431, 14 – ܒܪܟܬܐ 20, 20, 21 et 24; 431, 11 et 12; 590, 3; 1340, 23.

ܒܪܡ 432, 3 – ܒܪܡ 432, 7; ܒܪܝܡܝܢ 429, 6; ܡܬܒܪܡ 429, 8; 1182, 2; ܡܬܒܪܡܝܢ 1182, 1; ܡܒܪܡ 998, 7; ܒܪܡܐ 429, 8; 432, 9 et 19; ܒܪܡܬܢܝܐ 432, 10 – ܒܘܪܡܐ 375, 7.

ܡܒܪܓܠ 445, 7; 522, 15.

ܒܪܘܢ 427, pen.; ܒܪܢ 433, 10 et 11; ܐܒܪܢ 21, 20; 433, 6 et 8; ܡܒܪܢ, ܡܒܪܢܐ 998, 2 et 3; ܡܒܪܢ 433, 6; ܡܒܪܢܐܝܬ 433, 9; 997, ult.; ܒܪܢܐ 433, 4.

ܒܪܣܢ 430, 13; ܐܒܪܣ 21, 21; 433, 15; ܡܒܪܣ 433, 15; 998, 11; ܒܪܘܣܐ 433, 15; ܒܪܘܣܐ ܕܓܘܝܢܐ 434, 10; ܒܪܘܣܐ 433, 22; ܒܪܘܣܐ 433, 21; 961, 1; – ܒܪܘܣܐ 434, 1 – ܒܪܘܣܬܐ 427; 3 – ܒܪܘܣܓܠ 434, 2 – ܒܪܣܘܣܝܐ 296, 25; 434, 3; 736, 12; 1071, 22, cf. ܒܢܬ ܣܘܣܝܐ – ܒܪܣܘܣܝܐ 275, 2, cf. ܒܪܣܘܣܝܐ – ܒܪܘܣܐ 434, 9, vide ܪܘܣܘܣܝܐ – ܒܪܣܘܣܝܐ 434, 5; 1780, 4, cf. ܣܘܣܝܐ – ܒܪܣܘܣܝܐ 1071, 22, cf. ܒܪ ܣܘܣܝܐ.

ܒܪܪܐ 434, 22.

ܒܪܬܐ 427, 14, cf. ܒܪܘܬܐ.

ܒܫܫܐ 439, 12; 1032, 5; 1361, 24; 1388, 6; 1540, 19; 1932, 12, et ܒܫܘܫܐ 1932, 11.

ܒܫܘܐܠܐ 439, 7.

ܒܫܠ 439, 14; ܒܫܠܐ 439, 15; ܡܬܒܫܠ 376, 14; ܒܫܠܐ 439, 10; ܒܘܫܠܐ 376, 14; ܒܫܝܠܘܬܐ 439, 10.

ܒܫܠܡ 439, 16.

ܒܬܘܠ 439, 22.

ܒܬܠܘܗ 440, 3; ܐܒܬܠ 22, 1; ܡܒܬܠ 998, 12; ܐܬܒܬܠܠ 440, 2; ܒܬܘܠܐ 439, 23; 440, 3 et 5; ܒܬܘܠܬܐ 440, 1 et 9; ܒܬܘܠܘܬܐ 439, 22; 440, 1.

ܒܬܪ 440, 22; ܒܬܪܝ, ܒܬܪܗ, ܒܬܪܗܘܢ 440, 21 et 23; ܒܬܪ ܗܕܐ 440, 21; ܒܬܪܟܢ 440, 24; ܒܬܪ ܒܬܪ 440, 25.

ܓ

ܓܐܝܐ 442, 11, plur. 442, 16; ܡܬܓܝܐܐ 1182, 18; ܓܐܝܘܬܐ 442, 13; ܓܐܘܬܐ 441, 13; ܓܐܘܬܢܐ 441, 18; ܓܐܘܬܢܘܬܐ 441, 16.

ܓܐܒܝܣ 922, ult.

ܓܐܓܘܣܘܝܐ 915, 24.

ܓܐܪܐ 442, 9; ܓܐܝܪܐ 481, 18.

ܓܐܪܐ vide ܓܪ.

ܓܒܐ 445, 15 – ܓܘܒܐ 459, 19, plur. 458, 20; 459, 16;

ܓܘܒܐ ܢܗܝܪܬܐ 458, 22; ܓܘܒܬܐ 459, 17, *plur.* 459, 20.

ܓܒܝܐ 445, 13, 14 *et* 25; 446, 5 *et* 13, *plur.* 446, 4; ܢܬܓܒܘܢ 1284, 15; ܡܬܓܒܝܐ 445, *pen. et ult.;* ܓܒܝ 446, 5; ܓܒܗ 446, 2; ܐܓܒܐ 23, 2; ܢܓܒܐ 1214, 18; ܢܬܓܒܘܢ 1287, 17; ܡܬܓܒܝܢܐ 445, *pen.;* ܐܓܒܝ 446, 1; ܓܒܝܬܐ 446, 1 *et* 13, *plur.* 446, 11; ܓܒܝܘܬܐ 445, 25; ܓܒܝܐ 446, 11; ܓܘܒܝܐ 459, 8; ܡܓܒܝܐ ܪܘܒܢܐ 998, 15.

ܓܒܢܐ *et* ܓܒܢܘܬܐ 445, 16.

ܓܒܠܘ 446, 17; ܓܒܝܠܐ 445, 16; ܡܬܓܒܠܢܐ 445, 16; ܓܒܝܠܬܐ 445, 17; ܓܒܝܠܘܬܐ 445, 18; ܓܒܘܠܐ 445, 17 *et* 19; ܓܒܘܠܘܬܐ 445, 18; ܓܒܘܠܐܝܬ 445, 19.

ܓܒܠܢܐ 446, 18.

ܐܬܓܒܢ 319, 2; 446, 10; ܡܓܒܝܢܐ 998, 17; ܓܒܝܢܘܬܐ 446, 10; ܓܒܢܬܐ 447, *ult.;* ܓܘܒܐ ܕܬܘܪܐ 459, 7; ܓܘܒܐ ܕܩܒܪܐ 459, 12; 448, 1 – ܓܘܒܢܝܬܐ *et* ܓܘܒܝ ܕܘܠܐ 459, 14 – ܓܒܝܐ 446, 20 – ܓܒܢܝܐ 446, 6; ܓܒܢܝܐ ܕܩܘܪܐ 446, 8 – ܓܒܬܐ ܕܡܝ ܩܘܪܝܢ 447, 23.

ܓܒܒ 446, 23 – ܓܒܒܘܢ 446, 24 – ܓܒܝܬ ܫܐܘܠ 446, 21 – ܓܒܝܬܐ 446, 25.

ܓܒܓܐ 446, 26, *et* ܓܒܝܓܐ 521, 7.

ܓܒܪܐ 447, 4 *et* 9; ܓܒܪܬܐ 447, 9; ܓܒܪܐ ܢܘܪܐ 447, 3 *et* 16; ܓܒܪܐ ܕܡܫܡܪ 447, 13; ܓܒܪܐ ܡܪܒܝܐ 447, 19; ܓܒܪ ܢܫ 70, 14; 447, 22; ܐܬܓܒܪ 447, 7, *cf.* ܐܬܓܢܒܪ; ܓܒܪܘܬܐ 447, 6, *plur.* 447, 1; ܓܒܪܢܝܬܐ 447, 5, *confer* ܓܢܒܪܐ – ܓܒܪܐܝܠ 447, 10.

ܓܓܘܠܬܐ 41, 21; 443, 4.

ܓܓܝܐ 351, 23; 448, 13; 1022, 18; 1093, 11, *script.* ܓܓܐ – ܓܓܝܐ 448, 12 – ܓܓܝܐ 448, 18.

ܓܓܪܬܐ 448, 19; ܓܓܪܢ 448, 20 *et* 21; ܓܓܝܪܐ, *script.* ܓܓܪܐ, 448, 23.

ܓܕ 448, *pen.* – ܓܕ ܢܦܪ 450, 22 – ܓܕܐ 449, 3; ܓܕܝܐ 449, 4; 452, 19; ܓܕܝܘܬܐ 449, 4; 452, 19; ܓܕܕܐ 449, 6 – ܓܕܐ, ܓܕܕܐ 449, 8; 450, 1 *et* 2; ܓܕܕ 449, 19; ܐܬܓܕܕ 450, 1; ܓܕܕ ܣܡܝ 449, 10 *et* 20 – ܓܘܕܐ 460, 7 *et* 17 – ܓܕܕ 449, 19, *vide* ܓܕܪ – ܓܕܕܐ 449, 21 – ܓܕܘܕܐ 450, 4 – ܓܘܕܕܐ 460, 16.

ܓܕܐ 449, 15; ܓܕܝܐ 451, 5 *et* 9; ܓܕܝܐ 450, 23; 451, 2 – ܓܕܝܐ 451, 11 – ܓܕܝܢܝ, *vide* ܓܕ.

ܓܕܘܠ 450, 17; ܐܓܕܘܠ 23, *ult.;* ܓܕܠ ܢܦܫܗ 452, 1; ܓܕܝܠܐ 450, 14; ܓܕܝܠܬܐ 451, *pen.;* ܓܕܝܠܘܬܐ 451, 4; ܓܕܠܐ 450, 13; ܓܕܘܠܐ 202, 7; 450, 12; ܓܕܘܠܐ ܕܠܠܝܬܐ 450, 11 *et* 15; ܓܕܘܠܐ ܕܒܪܢܫܐ 450, 19; ܓܘܕܠܐ *et* ܓܘܕܠܬܐ 460, 23; ܓܕܠܐ ܡܓܝܪܐ 452, 9; ܡܓܕܠܐ 999, 14; *vide aliud sub* ܡܓܕܠ – ܓܕܝܠܐ 452, 6.

ܐܓܕܘܡ 24, 1; 451, 19 *et* 22; ܐܓܕܡ 451, 22; ܓܕܝܡܐ 451, 17 *et* 23; ܐܬܓܕܡܬ 451, 20; ܓܕܝܡܐ 452, 16 *et* 18; ܓܕܝܡܘܬܐ 452, 17; ܓܕܡܐ 451, 18; 452, 17.

ܓܕܝܦܐ 452, 20; 453, 6; 520, 11; 1141, 4; ܓܕܝܦܐ ܕܢܝܠܐ 452, 25; ܓܕܝܦܐ ܕܒܫܬ ܚܣܘܐ 452, *pen.;* ܓܕܝܦܐ ܕܐܓܢܐ 453, 1.

ܓܕܡܘܢ 453, 18.

ܠܡܓܕܦ 974, 17; ܓܕܦ 460, 20; ܐܓܕܦ 24, 2; ܓܕܦܐ 453, 13; ܓܘܕܦܐ 460, 19 *et* 20, ܓܕܘܦܐ 450, 9, *plur.* 450, 10.

ܓܕܪ 453, 15 – ܓܕܪܐ 453, 14 ܓܕܝܪܐ 451, 16 – ܓܕܝܪܘܬܐ 453, 16, *vide* ܓܕܪܝܬܐ – ܓܕܪܝܐ 453, 17 – ܓܕܪܘܢܐ 1404, 13.

ܓܕܫܐ 453, 19 – ܓܕܝܫܐ 451, 13.

ܐܓܗܐ 24, 4; ܐܓܗܝ 24, 10; 456, 12; ܢܓܗܘܢ 1215, 10; ܬܓܗܐ 456, 16; ܡܓܗܐ 456, 13; 1000, 18; ܓܗܝܐ 456, 10; ܓܗܝܬܐ 456, 11; 14 *et* 17 – ܓܗܐ (گاه) 455, 24.

ܓܘܗܓܗܐ 460, 25, *et* ܓܓܗܐ 460, 5.

ܓܗܝܠܐ 379, 4; 456, 21 *et* 23; ܓܗܠܐ 456, 21; ܓܗܝܠܘܬܐ 456, 19 *et* 23.

ܓܗܝܢ 1000, 22; ܡܬܓܗܘܢ 457, 8; ܡܬܓܗܝܢ 1184, 10; ܡܓܗܝܢ 457, 7; 1000, 22; ܓܗܝܐ *et* ܓܗܝܬܐ 457, 6.

ܓܗܪ 457, 16; ܐܓܗܪ 24, 11; ܓܗܪܐ 457, 21; ܓܗܪܘܬܐ 457, *ult.;* 900, 18; ܓܗܘܪܐ 457, 19; ܓܗܘܪܘܬܐ 457, 17 – ܓܗܝܪܐ 458, 6 – ܓܗܪܡܐ 458, 3.

ܓܘ 458, 12; ܓܘܐ 458, 13; 461,

2; ܓܘܗ 460, *ult.*; ܓܘܝܐ 463, 11; ܓܘܝܬܐ 463, 17; 1884, 9; ܓܘܘܢܐ 461, 1; ܓܘܢܝܐ 469, 1; ܓܘܝܘܬܐ 468, 4; ܡܓܘܝܐ 1001, 3; ܡܓܘܝܘܬܐ 1001, 5; *aliud* 1001, 4, *vide* ܡܓܘܢܝܘܬܐ – ܓܘܝܐ (گوى *S. Frænkel*) 463, 14.

ܐܓܝܒ 26, 23; 482, 21; ܐܓܝܒܢܝ 26, 23; ܡܓܝܒ 482, 21; ܡܓܝܒܢܝܢ 1002, 1; ܡܓܝܒܢܘܬܐ 463, 16; 482, 20; 1002, 1; ܓܝܒܐ 482, 20; ܓܝܒܢ 482, 10; ܓܘܒܝܐ 463, 16 – ܓܘܒܐ 458, 19 – ܓܘܒܝܢܛܐ 459, 11 – ܓܘܒܝܢ 459, 21 – ܓܘܒܝܪܐ (غُبَيراء) 917, 17.

ܓܘܓ 460, 1; ܓܘܓܝܐ *et* ܓܘܘܓܐ 459, 23; ܡܓܘܓܐ *et* ܡܓܘܓܢܘܬܐ 459, 23 *et* 24; 1000, 26 *et* 27; *cf.* ܡܓܘܓ – ܓܘܓܙ 459, *ult.* – ܓܘܓܠܐ 460, 6.

ܓܘܕܐ 460, 13; 1916, 1; 2058, 19 – ܓܘܕܪܐ 383, 1; 460, 18.

ܓܙ 461, 24; 478, 4 *et* 15; ܓܝܙܝ 461, 24; 478, 7; 479, 1; ܢܓܘܙܘܢ 1215, 11; ܓܐܙ 442, 7; 479, 4; ܓܝܙܐ 485, *ult.*, *et pro* ܓܝܙܝܐ 478, 13; 485, *ult.*; ܓܝܙ 486, 1; ܓܝܙܝ 486, 1; ܐܓܝܙ 26, 24; ܬܓܝܙ 486, 1; 2033, 4; ܐܬܓܝܙ 319, 9 *et* 26 – ܓܘܙܐ 461, 9 – ܓܘܙܐ 461, 14; ܓܘܙܐ ܕܒܣܘܠܝܡ 461, 13; ܓܘܙܐ ܕܒܣܡܐ 461, 5; ܓܘܙܐ ܕܒܪܘܬܐ 461, 18; ܓܘܙܐ ܕܕܘܠܒܐ 461, 7; ܓܘܙܐ ܡܝܘܢܬܐ 1276, 14; ܓܘܙܐ ܕܗܦܬܐ 475, 15; ܓܘܙܐ ܕܗܘܪܡܐ 461, 5; ܓܘܙܝ ܡܠܟܐ 130, 12, *et* ܓܘܙܐ ܡܠܟܐ 395, 21-22; 461, 15; ܓܘܙܐ ܕܫܪܘܝܢܐ 461, 14 – ܓܘܙܢ 462, 20 – ܓܘܙܢܝܐ 462, 11, *script.* ܓܘܣܢܐ 462, 23, *cf.* ܒܪܐ ܕܓܘܙܢܝܐ – ܓܘܙܒܐ 462, 5 – ܓܘܙܡܐ 462, 12.

ܓܚ 422, 21; 486, 9; ܓܚܬ 422, 25; ܓܐܚ 442, 10; ܓܚܚ 486, 8; ܐܓܚ 26, 25; ܡܓܚܚ 1002, 7; ܓܚܚܐ 486, 7; ܡܓܚܚܢܘܬܐ 486, 7 – ܓܘܚܚܐ 462, 23, *vide* ܓܘܙܢܝܐ.

ܓܠ 486, 18; 490, 4; ܓܠܘ 490, 5; ܢܓܠܘܢ 490, 4; 1215, 13; ܓܠܐ 486, 17; ܐܓܠ 26, *pen.*; 486, 18; ܐܓܠܘ 28, 13; 1002, 10; ܢܓܠܠ 1216, 6; ܢܓܠܘܢ 1216, 8; ܡܓܠ 486, 19; 1002, 9 *et* 11; ܐܬܓܠܠܘ 490, 4; ܡܬܬܓܠܠ 1206, 6; ܡܓܠܠܢܘܬܐ 486, 18; 1002, 9 – ܓܘܠܠܐ 463, 20, *vide* ܓܠܐ – ܓܘܠܝܕ 464, 13 – ܓܘܠܣܩܛܐ *vide* ܓܠܘܣܩܛܐ – ܓܘܠܩܐ (جوالق, *Lag.*, *Abh.*, 25, nº 58) 464, *pen.*

ܓܘܡܐ 465, 10; 467, 9; 1720, 2 *et* 12; 1736, 2; ܓܘܡܬܐ 466, *ult.*; 467, 7 – ܓܡܝܐ 487, 3, *cf.* ܓܡ – ܓܘܡܪܐ 467, 19 – ܓܘܡܪܪܐ 467, 5; *aliud* 467, 11 *et* 12; *aliud* 467, 13; 1724, 3; 1972, 13 – ܓܘܡܘܫ *et* ܓܘܡܫ, *vide* ܓܡܫ.

ܓܘܢܐ 467, 24; 469, *ult.*; ܓܘܢ ܫܡܝܐ 467, 23; ܡܬܓܘܢܢܐ 1183, 21 – ܓܘܢܝܐ (γωνία) 469, 2, 5, 7 *et* 20; *pl.* ܓܘܢܘܬܐ 469, 5 – ܓܘܢܝܬܐ 469, 9; 680, 1 – ܓܘܢܝܪܐ, *vide* ܓܢܪܐ.

ܓܘܣܐ 470, *pen.*; ܐܬܓܘܣ 817, 2; ܬܬܓܘܣ 817, 3; ܓܘܣܣܐ 471, 1 – ܓܘܣܝܐ 471, 2 – ܓܘܣܘܣܝܐ *et* ܓܘܣܝܬܐ 471, 7.

ܓܘܥ 471, 9 – ܓܘܥܐ 471, 11.

ܓܦ 472, 6; 510, 15; ܓܐܦ 472, 11; 510, 15; ܓܦܝܢ 511, 2; ܓܘܦܐ 471, 18; 472, 5 – ܓܘܦܣܢ 300, 2; 459, 9; 471, *ult.*

ܓܪ 511, *ult.*; 521, 13; ܓܪܬ 521, 24; ܓܪܘ 512, 1; ܓܐܪ 444, 18; ܓܝܪܢ 489, 21; ܐܬܓܘܪ 319, 8; ܐܬܓܝܪܘ 319, 5; ܓܘܪܐ 473, 1; ܓܝܪܐ 489, 18; ܓܝܪܢ 489, 20; ܓܝܪܬܐ 46, 9; 489, 18; ܓܝܪܘܬܐ 489, 17 – ܓܘܪܐ 287, 16; 357, 4 – ܓܘܪܐ 472, 22; 475, 21 – ܓܘܪܘܐ 461, 3, *cf.* ܓܪ – ܓܘܪܒܐ (جَورب) 91, 17; 474, 16; 666, 16 – ܓܘܪܒܕܪܐ 473, 3, *cf.* ܓܪܒܕܘܕܐ – ܓܘܪܒܢܐ *et* ܓܘܪܒܟܐ 914, 20 *et* 21 – ܓܘܪܒܢܝܐ 2055, 18 – ܓܘܪܓܕܢܝܐ 474, 1 – ܓܘܪܓܢܐ 473, *pen.* – ܓܘܪܓܝܢܐ 473, 19, *vide* ܓܪܓܘܪܢܐ – ܓܘܪܡܝܣܐ 495, 1; *confer* ܩܘܪܡܝܣܐ – ܓܘܪܙܢܝܐ 1916, 19 – ܓܘܪܣܛܪܐ (?) 452, 4 – ܓܘܪܝܩܐ 475, 7, *et* ܓܘܪܢܩܐ 716, 7 – ܓܘܪܫܝܐ 475, *pen.*

ܓܘܫܐ 476, 1 – ܓܘܫܦܐ, ܓܘܫܦܘܬܐ, ܓܘܫܡܘܬܐ 476, 20 *et* 21, ܓܘܫܡܣܐ 476, 15 (*vide* گوش پيچ *et Lag.*, *Abh.*, 27), *cf.* ܡܘܫܦܬܐ – ܓܘܫܩܐ (كوشك, *ar.* جوسق) 477, 22.

ܓܘܬܐ (جفت) 383, 15; 397, 21; 477, *ult.* – ܓܘܝܬܐ 477, *pen.*

ܡܬܓܙܙ 478, 10; ܓܙܐ ܕܡܕܒܪܐ 478, 10; ܓܙܬܐ 478, 11; 481,

19; ܓܢܘܢܐ 478, 19; 481, 19 – ܓܢܝܐ 473, pen. – ܓܢܐ 478, 8.

ܓܢܝܬ 478, 25; ܓܢܐ 478, 14; ܓܢܝܐ 478, 6; ܐܓܢܐ 26, 9; ܓܢܝܬ 479, 2; ܓܢܘܣ 461, pen.; 478, ult.; ܡܓܢܐ 1001, 8; ܡܓܢܢ 478, 6; ܡܓܢܝܬܐ 478, 25; 1001, 10; ܐܬܓܢܢ 461, pen.; 479, 4; ܓܢܘܐ 479, 5; 461, 20; ܓܢܘܢܐ 461, 20; ܓܢܘܬܐ 461, 20; ܡܓܢܢܘܬܐ 263, 11; 478, 25; 1001, 9; ܡܓܢܢܘܬܐ 461, 20 – ܓܢܘܢܝܐ 479, 11, cf. ܓܢܘܢܐ.

ܓܢܒܪܐ 478, 18, et ܓܝܢܒܪܐ 486, 3; ܓܢܒܪܘܬܐ 478, 18.

ܓܢܝܪܐ et ܓܢܝܝܪܐ 224, 23; 225, 10; 1333, ult.; 1504, 4; 1863, 15.

ܡܓܢܠܐ 1001, 14; ܡܓܢܠܬܐ 1001, 12; ܓܘܢܠܐ 462, 1; 2034, 13; ܓܘܢܠܬܐ 462, 1; ܐܬܓܘܢܠܬ 462, 2; ܡܬܓܘܢܠܘܬܐ 1184, 6 – ܓܘܢܠܐ 462, 4; 1074, 3 – ܓܘܢܠܬܐ 462, 17.

ܓܢܦ 480, 18; ܐܓܢܘܦ 480, 19; ܓܢܦ 480, 13; ܓܢܣܐ 480, 18; aliud 480, 16; ܓܢܘܣܐ 478, 22; ܓܢܣܐܝܬ 480, 14.

ܓܢܦܐ 480, 23.

ܓܢܪ 479, 19; ܢܓܢܘܪ 479, 16; ܐܓܢܘܪ 26, 13; ܓܢܪ 481, 14; ܓܢܪܝܢ 1001, 15; ܓܢܝܪܐ 479, ult.; ܐܬܓܢܪܘ 319, 4; ܐܓܢܪ 26, 7; ܡܓܢܪ 1001, 22; ܓܢܪܐ 481, 10 et 17; 1001, 23; ܓܢܝܪܐ 480, 24; 481, 5, 6 et 13; ܓܢܪ ܕܢܝܐ 478, 20; 480, ult.; 481, 8; ܓܢܪܐ ܕܒܐܦܐ 481, 3; ܓܢܝܪܬܐ 479, 18 et 20; ܓܢܝܪܬ ܢܦܫ 479, 21; ܓܢܝܪܬܐ 479, 14, 16, 24 et 26; ܓܢܝܪܘܬܐ 480, 1; ܓܢܘܪܬܐ 480, 1 et 3; ܡܓܢܝܪܐ 1001, 15 et 25 – ܓܢܝܪܬܐ 481, 9; ܓܢܝܪܬܐ ܕܐܠܗ 480, 26 – ܓܢܪ 1328, 4; ܓܢܪ ܕܫܢܝܐ 546, ult.; ܓܢܪ ܕܒܪܐ 528, 15; 732, pen.

ܓܢܪܬܐ 481, 18.

ܐܓܢܣ 26, 14; ܬܓܢܣ 2033, 3; ܢܓܢܣܘܢ 1216, 3; ܓܢܣ 481, 24; ܓܢܣܐ 642, ult.; ܬܓܢܣ 2032, pen.; ܢܓܢܣܘܢ 1216, 3; ܡܓܢܣ 1001, 25; ܓܢܣܘܣܐ 462, ult.

ܓܢܣܪ 481, 22; ܐܓܢܣܪܢ 26, 15; ܓܢܣܪܐ et ܓܢܣܪܘܬܐ 481, 22.

ܓܦܠܐ 481, pen.

ܐܬܓܦܠܪ 319, 6.

ܓܦܐܒܪܐ 969, 22.

ܓܦܒܐ 482, 12.

ܓܦܠ 482, 23 – ܓܦܠܠܐ 483, 8; ܓܦܠܠܘܗܝ 483, 6, confer ܓܦܠܠ.

ܓܦܢܕܐ 483, pen.; ܓܦܢܕܐ ܕܦܘܣܛܘܗܝ 484, 11; ܓܦܢܕܐ ܕܓܫܫܐ 484, 11; ܐܬܓܦܢܕ 319, 7 – ܓܦܢܕܘܬܐ et ܓܦܢܕܝܢ pro "ܓܦܢܕܪ, vide ܓܦܪ.

ܓܦܘܠܐ 485, 12; ܓܦܘܠܐܝܬ 485, 15 – ܓܦܘܪܐ 485, 2 et 25; ܐܬܓܦܘܪ 485, 3; ܓܦܘܪܘܬܐ 485, 1.

ܓܦܢܘܢܐ 479, 12, cf. ܓܦܘܢܐ.

ܓܦܣܘܢ 486, 12.

ܓܦܣܐ 487, 20, cf. ܐܓܦܣܐ – ܓܦܣܐ 487, 22 – ܓܦܣܪܐ 488, 19.

ܓܦܪ 489, 4.

ܓܦܫܘܬܐ 490, 1.

ܓܐܠ 443, 7; ܓܠܠ 464, 10; ܐܬܓܠܠ 319, 13; ܓܘܠܠܐ 464, 11; ܓܘܠܠܘܬܐ 464, 11 – ܡܓܠܠܝܢ 464, 9; ܐܬܓܠܠܘ 464, 2; 492, 2; ܢܬܓܠܠ 464, 1; ܡܬܓܠܠ 463, 23; 1004, 19; ܡܓܠܠܐ 1004, 17 – ܓܠܠܐ 492, 13 et 23 – ܓܠܐ 431, pen.; 465, 3; 490, 19; 497, ult.; ܓܘܠܬܐ 464, ult.; – ܓܠ 490, 3, et ܓܠܐ 491, 1 – ܓܠܐ 490, 21 – ܓܠܠܘܬܐ (=ܓܠܠܘܠܬܐ) 494, 10 – ܓܘܠܝܢܐ 464, 9 – ܓܠܝܠܐ 496, 24 – ܓܠܐ 490, 6, pl. ܓܠܠܐ 490, 10 – aliud ܓܠܠܐ 491, 11; 498, 9 – aliud ܓܠܠܐ 498, 13; 888, 4 – aliud ܓܠܠܐ 498, 16 – ܓܠܠܝܐ 498, 17 – ܓܠܝܘܢܐ 495, 24; ܡܓܠܠܐ 1004, 12 et 22; ܡܓܠܠܬܐ 1004, pen.; aliud ܡܓܠܠܐ, ܡܓܠܠܬܐ, vide ܓܠܠ.

ܓܠܐ 491, 3; ܐܓܠܐ 28, 17; 494, 20; ܓܠܝܘ 494, 20; ܓܠܐ 491, 3; ܓܠܝܬܐ 498, 8; ܓܠܝܐ 495, 13; ܓܠܝܬܐ 494, 8; 495, 20; ܐܬܓܠܝ 319, 10 et 16; 495, 16; ܐܬܓܠܝܬ 1184, 4; ܐܬܓܠܝܘ 319, 10; 464, 7; 494, 9; ܡܬܓܠܝܘ 1184, 3; ܓܠܝ 495, 17; ܓܠܝܬ 1184, 2; ܓܠܝܘ 492, 24; ܐܓܠܐ 28, 16; ܡܓܠܝܘ 1184, 2; ܐܬܓܠܝ 319, 10; ܡܬܓܠܝܘ 1184, 1; ܓܠܝܘܬܐ 494, 8; 1184, 2; ܓܠܝܘܬܐ 497, 9; 1004, 8; ܓܠܝܘܬ ܐܦܐ 496, 1; ܓܠܝܐܝܬ 495, 18; ܡܓܠܐ 356, 10; ܡܓܠܐ ܐܦܝܐ 495, 15; 1003, 18; ܓܠܝܢܐ 497, 4; ܓܘܠܝܐ 464, 6; ܓܠܝܘܢܐ 494, 11; ܡܓܠܝܢܘܬܐ 1004, 11; ܡܓܠܝܢܘܬܐ 1004, 8 et 10; ܡܓܠܝܢܐܝܬ 1004, 9; ܠܐ ܡܬܓܠܝܢܐ 495, 13; ܡܬܓܠܝܢܘܬܐ 495, 14; 497,

6 et 12; 1184, 5 – ܓܠܐܘܒܐ 491, 8, cf. ܓܘܒܐ.

ܓܠܒܐ 491, 12 – ܡܓܠܒܐ 1004, 4 – ܓܠܒܘܢ 491, 21 – ܓܠܒܓܪܐ 491, 26.

ܐܬܓܠܠ 319, 12; ܐܬܓܠܠܘ 319, 12; 463, 22; ܡܓܠܠ 492, 2; 1004, 1; ܡܓܠܠܐ 1004, 5; ܡܓܠܠܝܢ 492, 11; ܓܠܠܐ 492, 1, 4, 5 et 19; ܓܠܘܠܐ 492, 1; ܓܘܠܠܐ 463, 21 – ܓܠܝܠܐ 492, 7 et 20; 663, 12.

ܓܠܕܢ 495, 23; ܐܬܓܠܕ 319, 14; ܓܠܝܕܐ 495, 21; ܓܠܝܕܘܬܐ 495, 22 – ܓܠܕܐ 1023, 21.

ܓܠܘܣ 493, 16; 770, 2; 1346, 4 et 7; 1371, 18 – ܓܠܘܣܛܐ 493, 9; ܓܠܘܣܘܩܐ 439, 11; ܓܘܠܣܘܛܐ 464, 14 – ܓܠܘܣܘܐ 109, 19; 493, 4, 7 et 11; 519, 12; ܓܠܘܣܘܩܘܣ 493, 15; ܓܠܘܣܐܝܘܣ 493, 2 – ܓܠܘܣܘܩܡܐ 493, 20.

ܓܠܝ 494, 23; ܓܠܝܢܐ 496, 2; ܐܬܓܠܝ 319, 15; ܓܠܝܘܬܐ 464, 4; 496, 2; ܓܠܘܝܐ 493, 1; 496, 3; ܓܘܠܝܝܐ 464, 4.

ܐܓܠܘܢ 28, 19; ܓܠܝܢܬܐ 495, 6; ܡܓܠܝܢܬܐ 1005, 1; ܐܓܠܝܢ 495, 4; ܓܠܝܢܐ, ܓܠܝܢܘܬܐ, ܡܓܠܝܢܘܬܐ 495, 3; ܓܠܝܢܐܝܬ 495, 4.

ܓܠܠܝܐ 495, 8.

ܓܠܝܐ 495, 11 – ܓܠܝܠܐ 496, 12 – ܓܠܝܠ ܢܗܘܪܐ 497, 25 – ܓܠܝܡ 496, pen.; 498, 5.

ܐܬܓܠܡ 319, 17; ܓܠܝܡܐ 498, 19, et ܓܠܝܡ 498, 21; ܓܠܝܡܐ 497, 27.

ܓܠܡܘܐ 498, 22.

ܓܠܝܬܐ 438, 3; 462, 18; 498, ult. – ܓܘܠܝܢܐ 464, 16 – ܓܠܠܕ 499, 3; ܓܠܠܕܢܐ 499, 8 – ܓܠܝܡ 498, 26.

ܐܓܠܘܦ 28, 20; ܓܠܘܦ 499, 14; ܓܠܦ 499, 14; ܓܠܦܐ 498, 7; 499, 10; ܐܬܓܠܦ 319, 18; ܓܠܦܐ 499, 10; ܓܠܘܦܐ 494, 12; 499, 11 – ܓܠܦܐ 499, 18 – ܓܠܦܝܐ 499, 20; 519, 23.

ܐܬܓܠܨ 319, 19; ܡܓܠܨܐ 464, 19; 1136, 7; ܡܓܠܨܘ 464, 21; 1136, 13; ܐܓܠܨ 464, 23; ܓܘܠܨܐ 464, 17; ܡܓܠܨܘܬܐ 1004, 13.

ܓܠܫ 499, 22; ܐܓܠܘܫ 29, 19; ܐܬܓܠܫ 319, 20; ܡܓܠܫ 1004, 16; ܓܠܫܐ 499, 21.

ܓܡܡ 487, 3; 499, 23; ܓܡܗܘ 499, 23; 501, 21; ܬܓܡܘܣܗܝ 2033, 9; ܓܡܝܣܐ 501, 20; ܐܬܓܡܣܡ 319, 22; ܓܡܡܐ 501, 18 et 23.

ܐܬܓܡܪ 319, 21; ܡܓܡܪ 465, 6; 1005, 8; ܐܓܡܪ 29, 23; 465, 7; ܓܘܡܪܐ 465, 5; ܓܡܘܪܐ 465, 5; ܓܘܡܪܘܬܐ 465, 4 et 9; ܡܓܡܪܢܐ 1005, 9; ܡܓܡܪܢܘܬܐ 1005, 8.

ܓܡܘܝܘܬܐ 499, pen.

ܓܡܠܐ 500, 16; 854, ult.; ܓܡܠ ܢܡܪܐ 501, 15; ܓܡܠܐ ܕܪܘܪܐ 1796, 15; ܓܡܠܐ 500, 18; ܓܡܠܘܬܐ 500, 19; 501, 17; ܓܘܡܠܘܬܐ 466, 3 – ܓܡܠܐܝܠ 501, 12.

ܓܡܕ 502, 1; ܓܡܕܗ 502, 2; ܓܡܕ 501, ult.; ܓܡܕܐ 501, ult.; ܓܘܡܕܐ 467, 1; ܓܘܡܕܬܐ 466, 11; 467, 21.

ܐܬܓܡܨܘ 466, 8; ܐܬܓܡܨ 466, 6; ܓܘܡܨܐ 466, 5 et ult. – ܓܘܡܨܐ = ܓܘܡܐ 466, 4.

ܓܡܪ 500, 5; ܓܡܪܘ 500, 11; ܐܓܡܘܪ 29, ult.; 500, 8; ܬܓܡܪܝ 2033, 11; ܓܡܪܘܢܗ 1217, 1; ܓܡܝܪܐ 500, 9; ܐܬܓܡܪ 319, 23; 500, 10; ܓܡܪ 502, 4; ܓܡܪܘ 500, 12; ܐܓܡܪ 29, ult.; 500, 8; ܐܓܡܝܪ 500, 6; ܓܡܪܐ 500, 5; 502, 5; ܠܓܡܪ 942, 10; ܓܡܝܪܘܬܐ 500, 9; ܓܡܘܪܝܐ 500, 4 et 7; ܓܡܘܪܐ 500, 4 – ܓܘܡܪܐ 466, 20; ܓܡܘܪܬܐ 466, 22; 500, 15; ܓܘܡܪܝܢ 467, 3.

ܓܡܫ, ܓܘܡܘܫ, ܓܘܡܝܫ 466, 1 et 2.

ܐܓܢ 30, 1; 1006, 9, 12 et 14; ܡܓܢ 1005, 12; ܡܓܢܐ 1005, 13; ܡܓܢܢܘܬܐ 1006, 6 – ܓܢܬܐ 507, ult.; ܓܢܬܢܐ 191, 10; ܓܢܬ ܓܕܪܐ 507, 23; ܓܢܘܣܬܐ 503, 23; ܓܢܢܐ 505, 18 – ܓܢܝܦ 505, 16, vide ܡܓܢܝܦ – ܓܢܘܝܐ 503, 13.

ܬܓܢܝܐ 2033, 13; ܓܢܝܐ 502, 6; 504, 19; ܐܬܓܢܝ 319, ult.; 504, 19; ܐܬܓܢܝܐ 319, 24; ܐܓܢܝܐ 30, 8; 466, ult.; 1005, 18; ܬܓܢܝܐ 2033, 14; ܡܓܢܝܐ 1006, 3; ܡܓܢܝ 1005, 17; ܡܓܢܝܐ 1005, 17; ܐܬܓܢܝ 319, ult.; ܐܬܓܢܝܐ 319, 24; ܐܓܢܝܐ 30, 8; ܡܓܢܝܐ 1005, 13; ܡܓܢܝܐ 1006, 4; ܓܢܝܐ 504, 19, 20, 21 et 23; aliud 504, 23; ܓܘܢܐ 468, 23; ܡܓܢܝܘܬܐ 468, 24; 1006, 5; ܡܓܢܝܐ 1005, 22; ܓܢܝܬܐ 505, 3; ܐܫܬܓܢܝ 312, 3; ܐܫܬܓܢܝܬ 312, 4; ܬܫܬܓܢܝܐ 2094, 6 – ܓܢܐܒܪܐ 502, 8, confer ܓܢܒܪܐ.

ܐܓܢܘܒ 30, 9; ܐܬܓܢܒ 319, 25; 502, 15; ܓܢܘܒܐ 486, 6; ܓܢܒܐ 502, 14; ܓܢܒܘܬܐ

502, 14 – ܟܢܪܐ 302, 16; 502, 20; ܟܢܪܝ ܫܠܐ 502, 19; ܟܢܪܘܬܐ 502, 21; ܐܬܟܢܪ 319, 27; 502, 22, cf. ܟܢܪܐ – ܟܢܪܐ 502, pen., cf. ܟܐܢܪܐ.

ܟܢܕܪܐ 868, 20; 2068, 5; ܟܢܕܘܪܐ 503, 7; ܟܢܕܘܪܐ ܕܡܠܟܐ, var. ܟܢܒܘܪܐ 503, 5; ܡܬܟܢܕܪ 503, 8; 1184, 16; cf. p. كندورة.

ܟܢܫܐ et ܟܢܫܘܬܐ 504, pen. – ܟܢܘܪܐ 504, 7, vide ܟܢܪܐ.

ܟܢܫ 504, 11; ܐܬܟܢܫܘ 319, 3; ܟܢܫܐ 504, 9; ܟܢܫ ܠܟܐ 504, 9; ܟܢܝܫܘܬܐ 504, 11; ܟܢܫܘܬܐ 504, 11; ܟܘܢܫܐ 468, 12.

ܟܢܣܐ 506, 3; ܟܢܣܐ ܕܒܢܝ ܐܝܣܪܐܝܠ 505, 21; ܟܢܣܐ ܕܐܢܡ 505, 26; ܐܬܟܢܣ 320, 1; ܟܢܣ 505, 24; ܟܢܣܘܬܐ 506, 1.

ܟܘܫܢܐ 469, 15 – ܟܢܘܢܐ 503, 15.

ܟܫܪܐ 507, 18, et ܟܘܢܪܐ 469, 18 – ܟܘܫܪܐ 86, 27; 469, 23.

ܟܫܛܐ 484, 12; 507, 20.

ܐܟܣ 30, 18; ܢܟܣܘܗܝ 508, 8; ܟܐܣ 444, 13; ܟܣܐ 508, 7; ܟܣܐ ܕܒܣܡܢܐ 508, 3; 932, 2; 1161, 11.

ܐܟܣܐ 30, 17; ܟܣܐ 508, 16; ܟܣܝܢ 508, 20; ܐܬܟܣܐ 320, 2; ܟܣܝܐ 508, 16; ܟܣܝܬܐ 508, 16.

ܟܣܦܪܐ 508, ult.

ܟܣܪ 509, 4; ܟܣܪܝܢ 509, 5; ܟܣܪܐ 509, 3 – ܟܘܣܪܐ 471, 4 – ܟܣܪܘܬܐ 508, 21.

ܟܥܐ 509, 9; ܐܟܥܐ 30, 19; ܟܥܐ 509, 9 et 21; 510, 12; ܟܥܝܐ 509, 20; ܟܥܬܐ 510, 11.

ܟܥܛ 509, 10; ܟܥܛܐ 509, 13; ܡܬܟܥܛܢܐ 1184, 8; ܟܥܛܐ 509, 10.

ܐܬܟܠܠ 320, 3; 471, 14; ܐܟܠܠ 30, 20; 471, 13 et 14; ܡܟܠܠ 1007, 10; ܟܘܠܠܐ 471, 12; ܟܘܠܠܐ ܕܒܪܣܐ 471, 16 – ܟܠܠ 509, 22.

ܐܟܠܡ 30, 22; ܐܬܟܠܡ 320, 4; ܟܠܡܐ 509, 23.

ܟܡܢ 509, 15; ܟܡܢܘܗܝ 509, 17; ܟܡܢܐ 509, 17; ܟܡܢ 509, 16; 1184, 9; ܟܡܝܢܐ 509, 13 et 18; ܐܬܟܡܢ 320, 5; ܟܡܢܐ 509, 25; ܟܡܝܢܘܬܐ 509, 15; ܡܟܡܢ 1007, 8.

ܟܡܣܠܐ 90, 25; 509, ult.

ܟܡܪ ܢܟܡܘܪ 510, 9; 1217, 3; ܐܟܡܘܪ 30, 23; ܟܡܘܪ ܒܗ 510, 7; ܟܡܪ ܒܗ 510, 3 et 9; 510, 6; ܟܡܝܪܐ 509, 20; 510, 4 et 9; ܐܬܟܡܪ 320, 6; ܟܡܪܐ 510, 3.

ܟܦܐ 510, 16; ܟܦܐ ܕܡܪܦܐ 267, 24; 510, 19; 545, 21; ܐܬܟܦܦ 320, 7; ܟܦܝܐ 511, 10 – ܟܦܦ 510, pen.; 511, 2, 5, 6 et 7; ܟܦܝܦܐ 444, 6; 511, 6; ܟܦܝܦܘܬܐ 510, pen.; 511, 11; ܟܦܝܦ ܫܠܐ 510, ult.; 511, 14; ܟܦܦܐ 511, 11 – ܟܦܐ 510, 24.

ܟܘܦܝܐ 471, 20; ܟܦܬܐ 511, 22; ܟܘܦܝܐ ܕܕܒܪܐ 471, 20; ܟܘܦܝܐ ܕܠܫܬܫܬܐ 471, 21; ܟܘܦܝܐ ܫܘܪܬܐ 178, 21; 472, 3; ܟܦܬܐ ܫܘܪܬܐ 511, 19; ܟܦܬܐ ܕܣܒܘܢܐ 511, 26; ܟܦܬܐ ܕܣܒܒܐ 511, 20; ܟܘܦܝܐ ܕܚܛܐ 471, 21.

ܟܦܪܐ 511, 18 – ܟܘܦܪܐ 367, 17; 472, 13; 630, ult.; 631, 17; ܟܘܦܪܐ ܕܕܡܠܐ 472, 14 – ܟܘܦܪܐ ܕܝܡܐ 179, 20.

ܟܝܢܐ 459, 9; 511, 27; 1336, 13, 14, 17 et 19; ܐܬܟܝܢ 320, 8 – ܟܘܝܢܐ 472, 16; ܟܝܘܢܐ 732, 16; 1592, 12 – ܟܝܢܬܐ, var. ܟܘܝܢܬܐ 517, 18.

ܟܪ 511, ult.; 521, 11 et 12; ܟܐܪ 445, 6; ܟܐܪܐ 444, 26; ܟܪܝܢ 518, 14; ܐܟܪܪ 31, 19; ܡܬܟܪܪ 521, 13; ܟܪܪܐ 521, 10 et 14; 475, 17; ܟܘܪܪܐ et ܡܬܟܪܟܪܘܬܐ 475, 17; ܟܪܘܪܐ 1756, 11; ܟܪܘܪܝܬܐ 517, 24; ܐܬܟܪܟܪܘ 473, 7; ܐܬܟܘܪܪ 461, 3; ܡܬܟܘܪܪ 461, 4; 475, 18; ܟܘܪܪܐ 461, 3, cf. ܟܘܪ – ܟܐܪܐ 444, 21; ܟܐܪܘܢܐ 444, 23.

ܟܪܝ 474, 21; 518, 4; ܐܟܪܝ 31, 13; ܡܟܪܝܐ 31, 15; 474, 22; ܐܬܟܪܝܬ 319, 1; ܐܬܟܪܝܐ 320, 12; ܬܬܟܪܘܢ 474, 20; ܟܘܪܝܐ 474, 18; ܡܟܪܝܢܐ et ܡܬܟܪܝܢܐ 1183, 25; ܡܟܪܝܢܘܬܐ 320, 12; 474, 18; 1008, 12 – ܟܘܪܝܐ, pl. ܟܪܝܐ 474, 23; 518, 3.

ܟܪܒ 512, 16; ܐܟܪܒ 31, 17; ܟܪܒܐ 512, 15; ܟܪܒܢܐ 512, 18 – ܟܪܒܐ 512, pen. – ܟܪܝܒܐ 881, 24; 882, 2; 887, 9; 1012, 3; 1295, 10 – ܟܪܒܢܐ 513, 5; ܟܪܒܫܐ 57, 9 – ܟܪܒܘܕܐ 513, 17; 521, 7 – ܟܪܒܕܐ 513, 3.

ܟܪܟ 513, 12; ܟܪܟܘ 515, 6; ܡܟܪܟ 473, 7; 1007, 13; ܡܬܟܪܟܝܢ 1183, pen.; ܟܘܪܟܐ 473, 6 et 17 – ܟܪܟܐ 513, 15 – ܟܪܟܘܒܢܐ et ܟܪܟܪܘܒܢܐ 513, 20 – ܟܪܟܘܣܢܐ 515, 14 – ܟܪܟܘܪܝܐ 473, 19; 514, 16; 826, 9 et 17; 950, 17 – ܐܬܟܪܟܫ 320, 13; 473, 12;

ܡܬܓܪܓܫܢ 473, 13; ܓܘܪܓܫܐ 473, 12 — ܓܪܓܝܣܐ, ܓܪܓܝܣܐ et ܓܪܓܨܐ 446, *ult.*; 513, *pen.*; 515, 8; 516, 22; 707, *ult.*; 746, 1; 750, 20; 1733, 14; 1945, 8 — ܓܪܓܝܪܐ 55, 19; 514, 1; 613, 8; 878, 24; 1521, 7 — ܓܪܓܪܐ 514, 2 *et ult.* — ܓܪܓܫܬܐ 514, 18.

ܓܪܕ 515, 16; ܐܓܪܘܕ 31, 18; 515, 16; ܐܬܓܪܕ 320, 14; ܠܡܬܓܪܕܘ 516, 7; 976, 14; 1182, 17; ܡܬܓܪܕ 1182, 13; ܐܓܪܕ 31, 18; ܡܬܓܪܕ 1182, 16; ܓܪܕܐ 513, 13; 516, 6; ܓܘܪܕܐ 474, 17; ܓܪܕܘܬܐ 516, 8; ܓܪܕܬܐ 516, 12, *et* ܓܪܕܘܬܐ 208, 19; ܡܓܪܕܘܬܐ 474, 5; 1007, 16 — ܓܪܕܐ 516, 5; *aliud* 515, 19; *aliud* 164, 8; 444, 16; 490, *ult.*; 515, 21 — ܓܪܘܕܐ 516, 13 — ܓܪܕܝܬܐ 520, 10, *cf.* ܓܪܝܣܬܐ — ܓܪܕܝ 474, 6; 515, 18; 516, 10; ܓܪܕܘ 474, 6; ܐܬܓܪܕܝ 320, 15; 474, 5; ܢܬܓܪܕܐ 1284, 14; ܓܘܪܕܐ *et* ܡܓܪܕܢܘܬܐ 474, 4 — ܓܪܕܢܝܐ 515, *ultima*; ܓܪܕܢܝܘܬܐ 516, 1 — ܐܬܓܪܕܐܡ 320, 16 — ܓܘܪܕܡܢܐ 474, 12 — ܓܪܕܝܣܐ 516, 4; 675, 23, *et* ܓܪܝܣܐ 520, 20 — ܡܓܪܕܫ 337, 14; ܐܬܓܪܕܫ 320, 17; ܓܘܪܕܫܐ 474, 14; 1422, *ult.*

ܓܪܘܗܐ 517, 5; ܓܪܘܦܗܐ 516, 22.

ܓܘܪܙܐ 473, 18; 924, 15 — ܓܪܙܡ 517, *ult.*

ܓܪܡܬ 519, 8; ܐܓܪܘܡ 31, 20; ܐܬܓܪܡ 320, 19; ܓܪܝܡ 518, 21; ܓܪܝܡܐ 518, 19; ܓܪܡܐ 519, 7; ܓܪܝܡܘܬܐ 518, 21; 519, 7; ܓܪܝܡܐܝܬ 518, 20; 519, 8 — ܓܪܡ, ܓܪܡܐ 518, 24; 519, 14; ܬܓܪܘܡܬܐ 1379, 18; 2033, 15 — ܓܪܡܐ *et* ܓܪܘܡܐ (γράμμα) 518, *pen.*; 519, 2 — ܓܪܘܡܐ 516, 14 *et ult.*; *aliud* 516, 15; *aliud* 516, 16; 1155, 3 — ܓܪܘܡܬܐ 517, 1 — ܓܪܡܛܝܣܐ 512, 9; ܓܪܡܛܝܣܘܬܐ 512, 8; 519, *ult.* — ܓܪܡܢܐ 519, 10; *aliud* 520, 6 — ܓܪܡܢܝܐ 519, *pen.*, *et* ܓܘܪܡܢܝܐ 474, *ult.*

ܓܪܢ 520, 7; 843, 15 — ܓܪܢܐ 520, 8; ܓܪܢܝܬܐ 520, 9, *cf.* ܓܪܕܢܝܬܐ — ܓܘܪܢܐ 475, 8 — ܓܪܢܦܐ 520, 11; 888, 3, *cf.* ܓܕܢܦܐ.

ܓܪܣ 520, 18; ܓܪܣܐ 520, 14 *et* 18; ܓܪܣܘ 520, 17; ܢܓܪܣ 475, 14; 520, 17 *et* 19; ܐܓܪܣ 33, 3; ܓܪܝܣܐ 475, 13; ܓܘܪܣܐ 475, 9 *et* 13; ܡܓܪܣܢܝܬܐ 1008, 13; ܡܓܪܣܢܘܬܐ 475, 13; ܡܓܪܘܣܘܬܐ 1008, 13 — ܓܪܘܣܐ 517, 4 — ܓܪܣܘܬܐ 1063, 5; 1842, 8, *cf.* ܓܪܘܨܬܐ.

ܐܓܪܘܥ 31, 21; ܐܬܓܪܥ 320, 18; ܓܪܥܐ 520, *ult.*

ܐܓܪܘܦ 31, 22; ܓܪܝܦܘܢ 516, 19; ܓܪܝܦܐ 521, 1; ܓܪܘܦܝܐ 516, 19 *et* 20; ܓܪܘܦܢܐ *et* ܓܪܘܦܢܝܬܐ 517, 8 *et* 13; ܓܪܘܦܐ 516, 18, *et* ܓܪܘܦܬܐ 517, *penultima*; ܡܓܪܘܦܝܬܐ 186, 6; 1007, 20; ܡܓܪܦܢܝܬܐ 1007, *pen.* — ܓܪܦܕܝܢ, ܓܪܦܕܝܢܐ, ܓܪܐܦܐ, ܓܪܘܦܝܢ, ܓܪܦܣܝܢ (*codex pharmaceuticus*) 26, 6; 512, 4; 517, 6; 518, 18; 521, 3; 828, 26; 2047, 9.

ܓܪܘܨ 517, 19 — ܓܪܘܨܬܐ 517, 17 — ܓܪܝܨܐ *et* ܓܪܨܬܐ 446, *ult.*; 516, 22; 518, 23; 521, 5; 739, 2; 873, 22; 942, 16; 1365, 3.

ܓܘܪܫܐ 475, *ult.* — ܓܪܫܝܐ 521, 23 — ܓܪܫܘܢ 521, 19.

ܓܫ 522, 4; ܓܫܬ 522, 21; ܓܘܫ 476, 3; ܓܘܫܫ 476, 3; ܓܐܫ 445, 7; 522, 15; ܡܬܓܫܫ 522, 25 *et ult.*; 994, 13; 1184, 11; ܡܓܫ 1008, *ult.*; ܓܫܬܐ 522, 22; ܓܫܘܫܐ 521, 22; ܓܫܓܫ 522, 4; ܓܫܓܫ 1217, 10; ܓܫܓܫܘܢ 1217, 5 *et* 10; ܓܘܫܓܫܐ 476, 5.

ܐܓܫܐ 33, 13; ܐܬܓܫܫ 320, 20.

ܓܫܘܡܐ 521, 25.

ܓܫܫ 522, 2; ܐܓܫܫ 33, 12; ܡܓܫܫ 522, 2; ܡܬܓܫܫ 522, 3; 1183, 23; ܓܫܫܐ 522, 1 *et* 12; ܓܘܫܫܐ 477, 23.

ܐܬܓܫܛ 320, 9.

ܐܬܓܫܡ 320, 21; ܡܬܓܫܡ 476, 10; ܓܘܫܡܐ 476, 6; 477, 3; ܓܫܝܡܐ 476, 10; ܓܫܝܡܘܬܐ 522, 5; ܓܘܫܡܢܝܐ 476, 23; ܓܘܫܡܢܝܬܐ 476, 16; ܓܘܫܡܢܘܬܐ 476, 19 *et ult.*; ܡܓܫܡܐ 1008, 22; ܡܓܫܡܢܘܬܐ 1182, 19.

ܓܫܢ 522, 10.

ܓܫܦ 522, 14; ܓܫܦܬ 522, 16; ܓܫܦܝܢ ܡܓܫܦ 1008, 17; ܐܬܓܫܦ 320, 10; ܓܫܦܐ 522, 13.

ܓܫܘܐ 522, 18.

ܓܫܪ 522, 19; ܐܬܓܫܪ 320, 11; ܓܫܪܐ *et* ܓܫܪܘܬܐ 522, 19; ܓܝܫܪܐ 500, 22; ܓܫܘܪܐ 926, 17; 1917, 9.

ܓܫܝܬܐ 490, 1, *cf.* ܓܫܘܬܐ.

ܓܬ 523, 4 — ܓܬܪܐ 524, 3.

ܕ

ܕܐܒܐ 525, 2.
ܕܐܘܠ 525, 13.
ܕܐܡܛܪ 526, 14.
ܕܐܪܐ vide ܕܪܐ.
ܕܒܐ 529, 3; ܕܒܐ ܪܒܬܐ 1404, 15 — ܕܒܒܐ 529, 5; ܕܒܒܐ ܕܒܠܒܐ 529, 5; ܕܒܒܬܐ 529, 6 et 7.
ܕܒܕܘܫܐ (*l.* ܘܕܒܕܘܫܐ) 308, *ult.*
ܐܬܕܒܫ 320, 22; ܕܒܫܐ 530, 10; 1009, 13; ܕܒܫܬܐ 530, 10; ܡܕܒܫܐ 1009, 7.
ܕܒܠܬ 531, 22 — ܕܒܠܬܐ 402, 22; 531, 14 *et seq.*; 1118, 17; ܕܒܠܡ 531, 8; ܕܒܠܐ 531, 17.
ܕܒܩܬܘܢ 536, *pen.*; ܢܕܒܩ 536, 25; 1218, 8; ܕܒܘܩܝܗ 529, 12; ܡܕܒܩ 1009, 15; ܕܒܩ 529, 14; ܕܒܩܐ 529, 14; 537, 9; ܕܒܩܬܐ 537, 9; ܕܒܘܩܐ *et* ܕܒܘܩܬܐ 529, 12; ܕܘܒܩܐ 536, *pen.*; ܕܘܒܩܬܐ 536, 25; 537, 9.
ܕܒܡ 532, 4; ܕܒܡܘ 531, *pen.*; 532, 1; ܕܒܝܡ 531, *pen.*; ܡܕܒܡܐ 1009, 17 *et* 19; ܐܬܕܒܡ 320, 23; ܕܒܘܡܢܐ 529, 9 *et* 11; ܕܘܒܡܐ 537, 2; ܕܘܒܡܐ ܕܒܣܪܐ 1294, *pen.*; ܕܘܒܡܐ ܕܕܗܒܐ 537, 14.
ܕܒܪ 532, 5 *et* 26; ܕܒܪܘ 532, 12; ܐܕܒܪ 34, 3; ܬܕܒܪ 2034, 14; ܢܕܒܪܢ 1218, 4; ܕܒܪ 532, 13; ܕܒܪ ܐܪܥܐ 13, 11; ܕܒܪ ܦܕܢܐ 532, 13; ܕܒܝܪ 531, 5; 532, 26; ܐܬܕܒܪ 320, 20; ܡܬܕܒܪܢܐ 532, 16; ܐܕܒܪ 34, 4; ܬܕܒܪ 2034, 15; ܐܬܕܒܪ 320, 20; ܡܕܒܪ 532, 10; ܕܒܪܐ 532, 10 *et* 15; *aliud* 532, 11, 14 *et* 15; 2034, 14; ܕܒܪܬܐ 532, 6; ܕܘܒܪܐ 537, 4 *et* 12; 2034, 15; ܕܒܘܪܐ 529, 16; ܡܕܒܪܢܐ 537, 6; 1010, 15; ܡܕܒܪܢܘܬܐ 532, 26; 1009, *ult.*; ܡܕܒܪܐ 1009, 21; ܡܕ" ܕܐܘܐܣܐ 1009, 24; ܡܕ" ܕܢܒܪܘܕ *vel* ܡܕܒܪܐ ܕܢܡܪܘܕ 1009, 26; ܡܕܒܪܐ ܕܫܘܪ 1009, 22 — ܕܒܘܪܝܬܐ 530, 7; 532, *ultima*; ܕܒܘܪܐ ܡܬܢܝܢܐ 530, 1; 2076, *ult.* — ܕܒܪܝܡܝܢ (דברי ימים) 532, 19.
ܕܒܫ 530, 8; 533, 3; ܕܒܘܫܐ 530, 8; ܕܒܫܐ 532, *ult.*; ܕܒ" ܕܛܠܐ 807, 21; ܕܒ" ܕܢܚܠܐ 533, 2; ܕܒܫܬܐ 532, *ult.*; ܕܒܫܝܬܐ 533, 1; ܕܒܘܫܐ 529, 20; 530, 9; ܕܒܫܢܐ 71, 12.
ܕܓܠܐ 533, 7; ܐܕܓܠ 34, 5; 537, *ult.*; ܡܕܓܠ 537, 17 *et ult.*; 1010, 17; ܡܕܓܠܐ 1010, 19; ܕܘܓܠܐ 537, 16; *aliud* (زُجّ) 538, 3; *aliud* 538, 5; *aliud sub* ܕܘܓܠ; ܕܘܓܠܘܬܐ 537, 17; 538, 1; 1010, 18.
ܐܕܓܡܣ 34, 8; ܕܓܡܐ 34, 8.
ܕܓܘܢ 533, 6.
ܕܓܠ 533, 10; ܕܓܠܘ 533, 8; ܐܕܓܠ 533, 15; ܐܕܓܠܣ 34, 9; ܢܕܓܠ 533, 16; ܕܓܠܡ 533, 13; ܕܓܠܐ 533, 8; *aliud* 533, 14; ܕܓܠ ܒܫܘܡܗ (ψευδώνυμος) 533, 20; ܕܓܠܘܬܐ 34, 9; 533, 14, 16 *et* 18.
ܕܓܠܢܐ 84, 2; 533, 25.
ܕܓܪܐ 534, 4.
ܕܓܫ 534, 7 *et* 8; ܐܬܕܓܫ 321, 4; ܕܓܫܐ 534, 6; ܕܓܫܘܬܐ 534, 6.
ܕܕܐ 534, 10.
ܕܕܫܘܒ 534, 20.
ܕܕܪܐ 534, 13.
ܕܗܒܐ 534, *pen.*; 535, 4; ܕܗܒܐ ܕܐܘܦܝܪ 535, 1; ܕܗܒܐ ܕܐܪܥܐ 535, 3; ܕܗ" ܣܡܝܢܐ 534, 24; ܕܗܒܝܬܐ 702, 15; 704, 6; ܡܕܗܒܐ 1010, 22.
ܕܗܢܐ 535, 13, *cf.* ܕܗܢܐ; *aliud* 535, 21 — ܕܗܢܡܐ ܪܘܢܡܐ 535, 14.
ܐܕܗܠ 34, 20 — ܕܗܠܢܐ 882, 15.
ܕܗܘܢܐ 535, 16; 539, 6; *aliud* 1971, 2; ܒܪ ܕܗܘܢܐ 535, 19; 539, 7; ܕܗܝܢܐ 535, 17 *et* 18; 536, 15; ܕܗܝܢܘܬܐ 535, 16 — ܕܗܢܝܐ 536, 14, *cf.* ܕܗܝܢܐ.
ܕܗܡܐ 1675, 13; 1744, 7.
ܕܗܪܐ 536, 8.
ܕܘܐ 537, 1; ܬܕܘܐ 2034, 16; ܕܘܐ, ܕܘܝܐ 537, 1, *fem.* ܕܘܝܬܐ 540, 1; *plur.* ܕܘܝܐ 540, 1; ܕܘܐܘܗܝ 535, 16; 539, *pen.*; ܡܕܘܝܐ 1011, 3; ܐܬܕܘܝܬ 539, *ult.*; ܐܕܘܝ, ܐܕܘܝܢ 35, 5; ܕܘܝܐ 539, 24; ܕܘܝܘܬܐ 539, *ult.*; 540, 2; ܕܘܘܢܐ 539, 15; *aliud* 539, 12.
ܕܘܒ 529, 4; ܕܒܬ 533, 4; ܕܒܝܢ 531, 24; ܕܐܒ 525, 1; ܕܝܒܬ 557, *penult.*; ܡܕܝܒܝܢ 1011, 6; ܕܝܒܐ 525, 1; 558, 11; ܕܘܒܐ 73, 14; ܕܘܒܐ ܕܬܦܫܘܪܬܐ 537, 11; ܕܘܝܒܐ 540, 12 — ܕܘܒܝܢ 536, 23 — ܕܘܒܢܘ 537, 15.
ܕܘܓܐ 538, 8; *aliud* 538, 11, *confer aliud sub* ܕܓܓ.
ܐܬܕܘܕ 320, 25; ܬܬܕܘܕܘܢ 2095, 10; ܡܕܘܕ 1011, 2; ܡܕܘܕܐ

1011, 1; ܕܘܕܐ 538, 23; 539, 3; ܕܘܘܕܐ 539, 9; 2095, 10 — ܕܘܕܐ 538, 25; 1833, 14 — ܕܘܕܩܐ 587, 20, cf. ܕܩܐ.

ܕܘܚܠܐ 531, 17; 673, 21, confer ܬܘܚܠܐ.

ܕܘܝܐ 358, 10 — ܕܘܝܕ 540, 3 — ܕܘܝܬܐ 540, 11; 1700, 22; 1813, 12.

ܕܠ 562, 23; 575, 3 et 6; ܕܠܬ 579, 4; ܕܠܘ 575, 5, 7, 20 et pen.; ܢܕܘܠ 575, 5; ܢܕܘܠܘܢ 562, 16; 1218, 14; ܬܕܘܠ 1012, 19; 2034, 18; ܡܕܝܠ 1012, 19; ܕܐܠ 526, 16; ܢܕܝܠ 562, 23; ܢܕܝܠܘܢ 1219, 3; ܬܕܝܠ 2034, 21; ܐܕܝܠ 37, 1; 562, 17, 21 et pen.; ܡܕܝܠ 575, 8; 1011, 11; ܕܝܠܐ 562, 16, 21, 22 et ult.; 562, 16; 563, 1 et 2; 575, 21; ܕܘܠܝܬܐ 542, 21, et ܕܝܠܬܐ 691, ult.; aliud 542, 19; ܕܝܠܘܬܐ 562, 18; ܕܘܝܠܐ 540, 14; ܡܕܝܠܢܐ 562, 19, 1011, 13 et 14; ܡܕܝܠܢܘܬܐ 562, 19 — ܕܘܠܐ 117, 7; 541, 23; aliud v. ܕܠܠܐ; aliud 542, 7, cf. in Ind. persico ܕܘܠܒ — ܕܘܠܒܪܐ 542, pen. — ܕܘܠܦܢܝܐ 542, ult., cf. ܕܠܦܢܝܐ.

ܕܘܡܣܐ 543, 8; 1326, 15 — ܕܘܡܣܬܐ 543, pen.

ܕܢ 583, 7; ܐܕܘܢ 35, 23; ܢܕܘܢ 567, 1; ܢܕܘܢܢܘܗܝ 566, 22; 1218, 2; ܕܐܢ 526, 15; ܕܝܢ 566, 14; ܡܬܬܕܝܢ 566, 19; 1205, 1; 1206, 7; ܕܝܢܐ 566, 18, 25 et ult.; 567, 2; ܒܝܬ ܕܝܢܐ 566, 18; ܕܝܢܐ 566, 16 et pen.; 567, 2; ܡܬܬܕܝܢܢܘܬܐ 566, 15; 583, 7; ܡܕܝܢܢܘܬܐ 1012, 1; ܒܝܬ ܡܕܒܪܢܐ 1011, 20.

ܕܘܣܬܘܩܐ 544, 17; 637, 16; 1145, 18, cf. ܒܘܣܬܩ.

ܕܘܦܪܐ 546, 14, cf. ܕܘܦܪܘܢ (S. Frænkel, Wiener Zeit., 1893, 39).

ܐܕܘܨ 36, 10; 570, 6; ܬܕܘܨܘܢ 2034, 19; ܕܐܨ 528, 3; ܡܕܘܨ ܒܠܠܐ 1010, 25; ܕܝܨܐ 570, 4, 5 et 6; ܕܘܨܐ 546, 17; ܕܝܨܐ 570, 1 et 2; ܒܝܢ ܕܝܨܐ 570, 1; ܕܝܨܬܐ 570, 3.

ܕܩ 546, 18; 548, 19; 587, 18; ܕܐܩ 528, 4; ܕܝܩܢ 570, 7; ܐܕܝܩ 37, 19; 570, 13; ܡܕܝܩܐ 1012, 5; ܕܝܩܐ 570, 13; ܕܘܝܩܩܗ (l. ܕܘܩܝܩܗ) 548, 12; ܕܘܩܐ 546, 18 et 20; 587, 18; ܡܕܝܩܢܘܬܐ 570, 13; ܡܕܘܩܘܬܐ 1016, 4 — ܕܘܩܐ 546, 21; aliud 546, 22, v. ܕܩ; aliud 546, 23; 788, 9.

ܕܪ 572, 14; ܕܝܪܐ 572, 12; ܕܝܪܐ ܕܐܬܢ 573, 1; ܕ" ܕܒܟܐ 572, 12; ܕܝܪܐ et ܡܕܝܪܝܐ 572, 15 et 17; ܕܪܐ 590, 10 et 15; ܕܪܘܗܝ 590, 15; 592, 7; ܕܪܐ ܕܐܒܘܗܝ 590, 9; ܕܪ ܕܪܝܢ 591, 18 et 19; ܕܪܢ 595, 6; ܕܪܬܐ 597, 4; ܕܪܬܘܢܝܬܐ 597, 5; ܕܘܪܐ 25, pen.; aliud 547, 11; ܕܘܪܬܐ et ܕܘܪܬ ܫܢܐ 547, 14; 549, 7; aliud 549, 7 et 20; ܕܘܝܪܐ 540, 9; ܡܕܝܪܐ 1012, 8 — ܕܘܪܝܒܐ 547, 19 — ܕܘܪܩܐ 191, 21; 1005, 10; ܕ" ܪܘܝܒܐ 548, 15.

ܕܫ 597, 6 et 7; ܕܫܘܗ 597, 6; ܕܐܫ 528, 18; ܡܬܬܕܝܫ 550, 1; ܕܘܫܐ 550, 1; ܕܝܘܫܐ 562, 5 — ܕܘܫܪܐ, v. ܕܫܪܐ.

ܕܘܬܐ 1088, 20.

ܐܬܕܚܚ 550, 20; ܕܚܚܐ 39, 2; 50, 20 et 21; ܕܚܚܝܢ 550, 22.

ܕܚܐ 550, 15; ܕܚܝܗ 550, 17; ܐܕܚܐ 36, 17; ܡܕܚܐ ܕܚܐ 550, 18; ܐܬܕܚܝ 550, 16; ܐܬܕܚܝܬ 550, 17; ܬܬܕܚܐ 550, 16; ܡܬܬܕܚܐ 1184, 27; ܕܚܝܐ 550, 16; ܕܚܝܘܬܐ 550, 15.

ܕܚܠܘ 551, 16; ܐܕܚܠ 36, 15; 551, 3; ܕܚܠܘܗܝ 551, 9; ܕܚܠ 551, 4; ܕܚܠܐ 550, 25 et seq.; 551, 11; ܕܚܝܠܬܐ 550, 25; 551, 9 et 15; ܕܚܠܬܐ 551, 8, 11 et 14-17; ܕܚܘܠܬܢ 551, 7; ܕܚܘܠܬܢܘܬܐ 550, 24; ܕܘܚܠܐ 539, 18; ܕܚܠܘܠܐ 551, 10; ܕܚܠܘܠܢ 551, 11; ܕܚܡܘܪܬܐ 551, 20.

ܕܘܚܢܐ 539, 19; 632, 23; 671, 3; 879, 18.

ܕܚܩ 550, 14; ܕܚܩܗ 550, 12; ܐܬܕܚܩ 320, 26; ܕܚܝܩܐ 550, 19; ܕܚܘܩܝܐ 550, 12; ܕܘܚܩܐ 539, 20; ܕܘܚܩܝ ܠܠܝܐ 539, 21; ܕܚܘܩܐ 550, 13.

ܐܕܚܪܗ 36, 16 — ܕܚܪܐ 434, 22; 551, 21.

ܕܚܫܐ 225, 14-15; 552, 1-6.

ܐܕܛܗ v. ܕܝܛܐ.

ܐܕܛܪܗ 36, 19, cf. ܡܕܘܛܪܝܐ sub ܩ, et S. Frænkel, Wiener Zeit., 1889, 249.

ܕܝܘܐ 559, 17 et 23; 561, 11; ܕܝܘܢܐ 559, 23 et 24 — ܕܝܘܝ 573, 12, cf. ܕܝܘܒ et ܕܝܬܐ — ܕܝܘܬܐ 562, 6; aliud 714, 21, confer ܕܘܝܬܐ.

ܕܝܝܐ 562, 7.

ܕܝܛܐ 36, 20; 562, 8; ܐܕܝܛܗ 36, 20.

ܕܝܠܟ, ܕܝܠܗ 564, 5; ܡܕܝܠ 564, 24; ܐܬܕܝܠܠ 564, 25; ܕܝܠܝܬܐ 563, 4; 564, 24; ܕܝܠܝܐ 564, 23.

ܕܝܒܬܐ 564, pen.; ܕܝܒܬܐ ܕܬܐܠܐ 565, 1 et 3 — ܕܝܒܬܐ ܕܒܪܝܬܐ 183, 25.

ܕܝܢ 566, 13 — ܕܝܢܪܐ ܕܒܟܐ 423, 25.

ܕܝܣܐ (p. داس) 567, 16; 623, 25 — ܕܝܣܪ 568, 15.

ܕܝܦܪ 569; 13.

ܕܝܬܐ 573, 10.

ܕܘܟܬܐ 541, 8.

ܐܕܟܐ 37, 23; ܬܕܟܐ 2034, *ult.*; ܕܟܝܐ 574, 17; ܕܟܐ 574, 10; ܐܕܟܐ 37, 23; ܡܕܟܐ ܚܫܐ 1012, 10; ܡܕܟܝܢܐ 1012, 13; ܐܬܕܟܝ 321, 5; ܕܟܝܐܝܬ 574, 17; ܕܟܝܘܬܐ 574, 18; ܕܘܟܝܐ 540, 15; 574, 18; ܡܕܟܝܢܢܐ 1012, 18; ܬܕܟܝܬܐ 251, 13 – ܡܕܟܟܬܐ *et* ܡܕܟܟܘܢܐ *v.* ܡܕܟܢ *sub* ܟܢ.

ܕܟܟܘ (?) 574, 11.

ܕܟܘܢܐ (دُكّان?) 574, 12.

ܕܟܪ 574, 20; ܐܬܕܟܪ 320, 27; 540, 18 *et* 20; ܐܬܕܟܪܬ 540, 22; ܐܕܟܪ 37, *pen.*; ܕܘܟܪܢܐ 540, 17 *et* 22; ܡܬܕܟܪܢܘܬܐ 540, 18 – ܕܟܪܐ 574, 24; ܕܟܪ ܢܩܒ 574, 23; ܒܝܫ ܕܟܪܐ 575, 1.

ܢܕܠܠ 1219, 11; ܬܕܠܠܘܗܝ 2035, 1; ܡܕܠܠ 1013, 4; ܡܕܠܠܬܐ 1013, 2; ܐܬܕܠܠ 321, 3; ܐܬܕܠܠܘ 321, 3; 576, 21; ܡܬܕܠܠ 1185, 8; ܢܕܠ 1219, 13; ܕܘܠܠܐ 542, 15; ܕܠܝܠ 577, 15; ܕܠܝܠܐ 576, 20; 577, 10, 12 *et seq.*; ܕܠܝܠܘܬܐ 576, 19; ܕܠܝܠܐܝܬ 576, 22; ܡܕܠܠܢܐ 1013, 1 – ܐܬܕܠܠ *vide sub* ܕܠܦ – ܕܠܠܐ 542, 3; ܕܘܠܐ 541, 22; 542, 3; ܕܠܐ 575, 10.

ܐܕܠܐ 38, 3; ܢܕܠܘܢ 576, 15; ܕܠܘܬܢ 577, 20; ܐܕܠܐ 38, 3; ܢܕܠܘܗ 1219, 16; ܢܕܠܘܢ 576, 16; ܐܬܕܠܐ 320, *pen.*; ܢܬܕܠܘܢ 1284, 23; ܕܠܝܐ 576, 15; ܕܠܝܬܐ 196, 22; 577, 1, 5 *et* 9; ܕܠܝܬܗ 577, 3; ܕܠܝܬܟܘܢ 577, 19; ܕܠܝܬܝܬܐ 471, 21 – ܕܠܐ 575, 15 – ܕܠܐ 575, 12, *v.* ܠܐ.

ܕܘܠܒܐ 273, 2; 541, *ult.* – ܕܠܒܬ 245, 1.

ܕܠܘܫܬ 576, 10, *cf.* ܠܘܫܬ.

ܕܠܝܒ 576, 13 – ܕܠܝܦ 84, 12.

ܕܠܚ 576, 11; ܕܠܝܚܘ 576, 11; ܢܕܠܚ 1219, 10; ܕܠܚ 576, 1, 2 *et* 3; ܡܕܠܚܢ 1013, 3; ܐܬܕܠܚܘ 320, *ult.*; 576, 3; ܢܬܕܠܚ 1284, 21; ܢܬܕܠܚܘܢ 1284, 21; ܕܠܘܚܐ 576, 1; ܕܠܘܚܘܬܐ 576, 11 *et* 12.

ܕܠܡܐ *v. sub* ܡܐ – ܕܠܡܘܣ 33, *pen.*; ܕܠܡܢܘܬܐ 577, 23.

ܕܠܡܪ 578, 1.

ܢܕܠܦ 1219, 12; ܕܠܦ 578, 3; ܕܠܦܐ 578, 3, 4 *et* 8; ܕܘܠܦܐ 542, 20 – ܕܠܦܘ 578, 5 – ܕܠܦܢܐ 578, 6, *cf.* ܕܘܠܦܢܐ *sub* ܕܘܠ.

ܕܠܩ 578, 10; ܕܠܩܐ 578, 11; ܐܬܕܠܩ 38, 16; ܡܕܠܩ 1013, 5; ܕܠܩܐ 578, 11 *et* 12 – ܕܠܩܐ 578, 14.

ܐܬܕܠܡܒ 321, 7; ܕܘܠܡܒܐ 537, 7, *cf.* ܠܡܒܠ *sub* ܡܒܠ – ܕܠܡܒܠܢܐ, ܕܠܡܒܠܢܘܬܐ *vide sub* ܡܒܠ.

ܕܡܟ 579, 7, *cf.* ܡܐ.

ܐܕܡܐ 39, 10; ܕܡܝܢ 581, 11; ܐܬܕܡܝܘ 321, 1; ܕܡܘܬܐ 39, 12; 580, 3 *et sequent.*; 581, 21 *et sequent.*; 2053, 2; ܕܡܘܬܟ 582, 6; ܐܕܡܘܬ 39, 12; 580, 4; ܡܕܡܘܬ 1014, 7; ܕܘܡܝܐ 543, 18; 580, 4; ܕܡܝܘܬܐ 581, 13; 582, 6 – ܕܡܐ 579, 8; ܕܡܐ ܕܓܒܪܐ 113, 9-10; 200, 16-17; ܕ″ ܕܢܘܬܐ 579, 17; ܕܡܐ ܕܒܢܝܐ 579, 12; ܕܡܐ ܕܓܪܒܐ 579, 15; ܕܡܐ ܕܬܢܝܢܐ 579, 13; 1360, 14-15; ܕܡܝܢܝܬܐ 582, 23; ܕܡܕܡܢܐ *et* ܡܕܡܕܡܢܝܬܐ 579, 21 – ܕܡܘ ܣܡܠܩܐ 581, 7.

ܕܡܘܣܘܬܐ 579, 26.

ܐܕܡܥ 39, 18; ܕܡܥܐ 582, 7; ܕܡܥܢ 582, 7; ܕܡܥܬܐ 582, 8; ܕܡܥܘܬܐ 582, 8; ܡܕܡܥܢܐ 1014, 8.

ܕܡܥܬܐ 582, 25; ܕ″ ܕܢܝܬܐ 688, 5; ܕ″ ܕܒܪܡܐ 582, 24.

ܕܡܩܐ 582, *pen.*; 802, 8, *cf.* ܪܡܩܐ.

ܕܡܪܐ 581, 8; ܐܬܕܡܪ 321, 8; ܕܘܡܪܐ 543, 23; ܬܕܡܘܪܬܐ 543, 23; 2035, 2.

ܕܡܫܠܗܝܐ 583, 1, *v.* ܡܫܠܗܝܐ.

ܕܢܐ, ܕܢܬܐ 583, 8; 584, 16; 1308, 17 *et* 20; *aliud* 865, 21; ܡܕܢܐ 1014, 9; ܒܝܬ ܡܕܢܐ 390, 17.

ܡܬܕܢܐ 1185, 1; ܡܬܕܢܝܘ 1184, *ult.*; ܕܢܝܐ 583, *pen.*; *aliud* 584, 4; ܕܘܢܝܐ 544, 7; ܡܬܕܢܝܢܘܬܐ 583, *pen.*

ܕܘܢܒܐ 544, 4; ܒܪ ܕܘܢܒܐ 544, 4; ܕܘܢܒ ܣܘܣܝܐ *et* ܕܘܢܒܬ ܣܘܣܝܐ 141, 16 *et* 17; 143, 8; 144, 23 *et ult.*; 544, 5 *et* 6; ܕܘܢܒܬ ܚܡܒܪܐ 544, 11; ܕܘܢܒ ܚܡܪܒܐ 131, 10; ܕܢܒܬ 583, 10.

ܕܢ ܝܘܢܐ 583, 11 – ܕܢܠܐ 236, *ult.*; 583, 15; 1219, 15; 1300, 10; 1380, 24; *aliud* 583, 17; 1330, 21; ܕܢܝܠܐ 583, 12; 836, 21; ܡܕܢܝܠ 583, 13; 836, 23.

ܕܢܚ 583, 18; ܕܢܝܚ 583, 20; ܐܬܕܢܚ 321, 6; ܐܬܕܢܚܘ 344, 23; ܐܕܢܚ 40, 17; ܕܢܚܐ 583, 18, 21 *et* 22; ܕܢܚܗ ܕܟܠܒܐ 583, 18; ܕܢܝܚܝܢ 583, 21; ܡܕܢܚܢܐ 1014, 14; ܡܕܢܚܢܘ ܫܡܫܐ 1014, 14.

ܕܢܐܝܠ 584, 5.

ܬܕܢܩ 2035, 7; ܡܕܢܩ 1014, 15; ܐܬܕܢܩ 544, 9; ܡܬܕܢܩܢ 544, 9; 1184, 20; ܡܬܬܕܢܩܢ 1204, 22; ܕܘܢܩܐ 544, 8; 1184, 20 – ܕܢܩܐ 584, 13.

ܕܘܣܐ (*p.* داس) 584, 19.

ܕܘܣܩܣܐ 584, 20.

ܕܣܬܒܢܐ (p. دستبند) 585, 8; aliud (p. دشتان) 585, 9; 2003, pen. — ܕܣܬܩܐ 358, 10; 585, 10.
ܕܟܩܘܩܐ 1564, 20.
ܐܕܟܝ 40, 21; ܕܟܝ 585, 18; ܐܕܟܝ 40, 23; aliud 40, 22; ܕܟܝ, ܕܟܐ 585, 17; ܕܟܝܝ 585, 18; ܡܕܟܝ 585, 18; ܡܕܟܝܘܬܐ 1015, pen.
ܕܟܢ 585, 20 et 21; ܬܕܟܢܘܢ 585, 20; 2035, 8; ܕܟܢܐ 585, 20.
ܬܕܟܘܪ 585, ultima; ܡܬܕܟܪ 586, 2; ܡܕܟܪܐ 1016, 1 et 3; ܕܟܪܐ 585, 23; ܕܟܘܪܢܐ 585, 15; 586, 2 et 3; ܕܘܟܪܐ 546, 3; 585, 23; ܡܕܟܪܢܘܬܐ 1016, 2.
ܕܟܬ 586, 4; ܕܟܬܘ 586, 5; ܕܟܬܡ 586, 4; ܕܘܟܬܐ 545, 6; vide vocabula cum ܕܘܟܬܐ composita col. 544, 19, usque ad col. 546, 1, et adde : ܕܘܟܬܐ ܕܐܦܣܩܘܦܐ 1877, 10; 1898, 18; ܕ" ܕܐܪܝܐ 1731, 2; 1877, 5; 1898, 16, confer 545, 1; ܕ" ܕܟܠܒܐ 1877, 5, cf. 545, 11, vel ܕ" ܕܟܠܒܬܐ 404, 21; 546, 1; ܕ" ܕܦܣܬܩܐ 1877, 5; 1898; 16 et 17, cf. 545, 19; ܕ" ܕܫܪܘܝܐ 1877, 5.
ܕܦܐ 586, 6.
ܬܕܦܢ 2035, 12 — ܕܘܦܢܐ 546, 4 — ܕܦܢܐ 586, 15, 19 et ult.; ܕܦܢܗ 586, ult.; ܕܦܢܬܐ 586, 15 et 17; 587, 1; ܕܦܢܝܐ 302, 22; 587, 3, cf. ܒܝܬ ܕܦܢܝܐ sub ܒܪ.
ܕܩ 587, 15 et 16; ܬܕܘܩ 587, 15; ܕܐܩ 587, 15; ܐܕܩ 40, 25; ܐܕܩܝ 40, 25; ܐܕܩܩ 40, pen.
ܐܕܘܩܝ 41, 3; ܕܩܩܐ 589, 19; ܕܩܐ 90, pen.; 546, 23; 587, 20; ܕܘܩܐ 547, 22 et 23; 587, 21; ܕܩܬܐ 590, 1; aliud 589, 24; ܕܩܬܗ 589, ult.; ܕܩܬܐ ܕܐܠܩܛܪܘܢ 179, 15; 565, 17; 590, 2; ܕܩܘܩܐ 588, 5; ܕܩܝܩܐ 588, 9; ܕܩܝܩܘܬܐ 588, 9; ܡܕܩܝܩܘܬܐ 588, 10; ܕܩܕܩܐ 588, 1; ܕܩܕܩܬܐ 588, 3.
ܕܩܘܢܐ 1839, 22 — ܕܩܘܦ 588, 4.
ܕܩܠ 588, 14; ܕܩܠܐ ܕܢܓܠܐ 588, 12 — ܕܩܠܐ 588, 16 et 24; 589, 1; ܕܩܠܘܢܐ 588, pen.; 1433, 12 — ܕܩܠܬ 588, 17.
ܕܩܢܐ 589, 6; ܕܟܢܐ ܕ" 618, 23; ܕܩܢܐ ܕܬܝܫܐ 819, 17-19; ܕܩܢܝܬܐ 589, 3, cf. ܕ" ܪܫ sub ܪܐܫ.
ܕܩܣܝܩܘܣ (?) 589, 16.
ܕܩܪܗ 589, 21; ܕܩܘܪ 588, 7; ܕܩܪ 588, 8; ܕܩܪܐ 589, 20; ܕܩܘܪܐ 469, 25; 588, 6 et 8; 589, 20; ܕܩܝܪܐ 469, 26; 588, 6; ܕܩܝܪܘܬܐ 588, 11; 589, 21; ܕܩܪܬܐ 589, 22; 1566, 18; 1567, 15; 1571, ult.
ܕܐܪ 528, 17; 602, 15; 660, 20; ܕܪܐ et ܕܐܪܐ 528, 19; 590, 12; 1071, 9; 1072, 3; ܕܪܪܐ 590, 13; 595, 23; 602, 16; 660, 20; ܕܪܪܘܬܐ 590, 14; 595, 23.
ܐܕܪܐ 41, 13; ܬܕܪܝܘܗ 2035, 10; ܕܪܐ 591, 8; ܕܪܢ ܒܪܘܢܐ 593, penultima; ܕܪܢܐ 593, 23; ܡܕܪܢܐ 62, 14; 1016, 15; 2035, 10; ܡܕܪܢܝܐ 593, pen.
ܐܬܕܪܓ 591, 9; ܡܬܕܪܓܢ 591, 10; ܕܪܓܐ 591, 9; ܕܘܪܓܐ 547, 21 — ܕܪܓܐ 591, 11, scriptum ܕܪܓܓܐ 678, 15 — ܕܪܓܘܫܬܐ.
ܕܪܕܐ 591, 20; aliud 592, 6; 1534, 14, cf. ܕܪܕܪܐ — ܕܪܕܩܐ 591, 22, cf. ܕܩ — ܕܪܕܪܐ 592, 1; 870, 2; 1476, 2; 1537, 10, cf. ܕܪܕܐ.
ܕܪܘܓ ܐܢܓܛܢ ex adragantha corr., vide Addenda.
ܕܪܘܣܬܐ 592, ult. — ܕܪܘܣܬܗ 593, 6 — ܕܪܘܩܝܢܐ 736, 10; 1071, 17.
ܕܪܝܩܐ 593, 16; ܕܪܝܩܘܬܐ 593, 20.
ܕܪܝܘܫ 594, 12 — ܕܪܝܟܘܢܐ 594, 1; ܕܪܝܟܘܢ 594, 7.
ܕܪܟ 594, 23; ܕܪܟܬ 594, 17; ܐܕܪܘܟ 41, pen.; ܬܕܪܘܟ 2035, 13; ܬܬܕܪܟܘܢ 548, 7; ܡܕܪܟ 1016, 19; ܕܪܟܐ 594, 17, 19 et 22; aliud 594, 20; ܕܪܟܬܐ 594, 17, 18 et 20; ܕܪܘܟܬܐ 548, 8; aliud 592, 21; ܕܘܪܟܬܐ 548, 7; 592, 21; 1016, 21; ܕܘܪܟܬܗ 548, 9; 594, 22; ܕܘܪܟܝܐ 592, 20; ܕܪܝܟܘܬܐ 593, ultima; ܡܕܪܟܬܐ 1016, 19 et 20; ܡܕܪܟܢܘܬܐ 1016, 24 et 25; ܡܬܕܪܟܢܐ 1016, 19; 1184, 22 et 24; ܡܬܕܪܟܢܝܬܐ 1184, 23; ܡܬܕܪܟܢܘܬܐ 161, ult.; 1184, 22.
ܡܕܪܡ 1464, 15; ܡܕܪܡܐ 1016, ult.; ܡܕܪܡܘܬܐ 548, 17; 1016, ult.; 1017, 1; ܕܘܪܡܐ 548, 17 — ܕܪܡܣܘܩ 595, 3.
ܕܪܥܐ 595, 13-16; ܕܪܥܘ 595, 10; aliud 595, 12 — ܡܕܪܥ 1017, 3; ܕܘܪܥܐ 548, 18; ܡܕܪܥܢܘܬܐ 548, 19.
ܕܪܦܬܐ 594, 15.
ܕܪܫ ܐܘܪܝܐ 596, 23; ܕܪܫܐ 595, pen.; aliud 596, 18; ܕܪܝܫܐ 596, 22; ܕܘܪܫܐ 548, ultima; ܕܪܫܘܬܐ 596, 22; ܕܪܝܫܘܬ ܐܘܪܝܐ 594, 16; ܡܕܪܫܘܬܐ 1017, 4; ܡܬܕܪܫܢܐ 548, ult.; 549, 1; ܡܬܕܪܫܢܘܬܐ 1184, 25 — ܕܪܫܬܐ 595, 20 et 24; 596, 24; 859, pen.; 898, 10; 904, 18; et ܕܪܝܫܬܐ 1837, pen.; ܐܘܟܡܬܐ ܕܪܫܬܐ 595, 20.

ܕܫܡܝܪܐ (*p.* دشمير) 39, 17.
ܕܫܢܐ 597, *pen.*
ܕܫܪܐ 111, 26, *et* ܕܫܘܪܐ 28, 11 *et* 21; 550, 3; 605, *ult.*
ܕܬܐ 598, 3; ܕܬܒܘܢ 598, 8.
ܕܬܢ 598, 14.

ܗ

ܗܐ 599, 1 *et* 3; 602, 10; ܗܐ ܐܢ 599, 6.
ܗܐܦܪܐ 602, 13.
ܗܒ *v.* ܝܗܒ.
ܗܒܒܐ 603, 7; *vocabula cum* ܗܒܒܐ *composita vide col.* 603, 1-23; *adde* ܗܒܒܐ ܕܦܠܝܐ 74, 8; 1090, 10; *cf.* 603, 6; ܗܒܒ ܢܫܐ *et* ܗܒܒܐ ܕܢܫܝܐ 153, 24; 899, 5; 981, 18; 1323, 20; 1386, 19, *cf.* 603, 17; ܗܒܒܝܬܐ 603, 20; ܡܗܒܒ *et* ܡܗܒܒܐ 603, 7; 1017, 14.
ܗܒܠܐ 603, 25; ܗܘܒܠܐ 612, 2.
ܗܒܘܫܬܐ 604, 3.
ܗܒܝܠ 604, 8.
ܗܒܠܐ 604, 17; ܗܒܠ ܗܒܠܝܢ 604, 20 – ܗܒܠܐ 604, 26 – ܗܒܠܬܐ 604, 24; ܗܒܠܐ 604, 22.
ܡܗܓܓ 1017, 20; ܐܬܗܓܓܘ 321, 10; ܗܓܓܐ 605, 5 *et* 6; ܗܓܓܘܬܐ 605, 5.
ܗܓܐ 604, *ult.;* ܢܬܗܓܐ 1284, *ult.;* ܡܗܓܝܐ 1018, 4; ܢܬܗܓܐ 1285, 1; ܐܬܗܓܘ 321, 9; ܡܬܗܓܐ 1185, 9; ܗܓܝܝܐ 605, 19; 606, 2; ܗܓܝܢ 605, 18 *et* 21; ܗܓܝܢܐ 605, 18 *et* 23; ܗܘܓܝܐ 612, 4 *et* 7, *cf.* 612, 5; ܡܗܓܝܢܐ 1018, 3.
ܗܓܡ 605, 15; ܗܓܡܬ 605, 13; ܐܗܓܘܡ 45, 18; ܗܓܘܡ 605, 12; ܗܓܝܡܝܐ 605, 15; ܐܬܗܓܡܘ 321, 11; ܗܓܘܡܝܐ 605, 12 *et* 14 – ܗܓܡܘܢܝܐ 606, 17; ܗܓܡܘܢܘܬܐ 606, 19.
ܗܘܓܝܐ 612, 8; ܗܓܝܢܐ 606, 1; 612, 10; *aliud* 662, 5 – ܗܓܝܐ 606, 3.
ܗܓܪ 607, 2.
ܗܕܐ 607, 6; ܗܕܐܗܝ 607, 6 – ܐܗܕܐ 45, 19; ܡܗܕܐ 1018, 18; ܐܬܗܕܐ 321, 12; ܐܬܗܕܝܘ 321, 12; ܡܬܗܕܝܢ 1186, 1; ܗܕܝܐ *et* ܗܘܕܝܐ 612, 18; ܗܕܝܐ 608, 13; ܗܕܝܝܐ 171, 20 *et* 24; ܗܕܝܝܘܬܐ 612, 18; ܡܗܕܝܢܐ 1018, 9; ܡܗܕܝܢܘܬܐ 45, 19; 612, 12; 1186, 1 – ܗܕܐ 608, 12; ܗܕܝܐ 608, 12 – ܗܪܐܝܠ (הַרְאֵיל) 607, 10.
ܗܕܕ 607, 17.
ܗܕܝܘܛܐ 508, 17-19; ܗܕܝܘܛܘܬܐ 508, 17.
ܡܗܕܡ 608, 26; 1018, 10; ܐܬܗܕܡܘ 321, 15; ܡܗܕܡܐ 608, 24; ܡܗܕܡܐ ܕܡܬܦܫܠܝܢ 609, 1 *et* 6; ܗܕܡܡܘܢ 609, 4.
ܗܕܣ 609, 9; ܗܕܣܝܢ 609, 11; ܗܕܣܐ 35, 8; 609, 9 *et* 10; ܗܕܣܐܝܬ 609, 11; ܡܗܕܣܐ 1018, 6.
ܗܕܪ 609, 14; ܐܬܗܕܪܘ 321, 16; ܗܕܝܪܐ 609, 14; ܐܦܐ ܗܕܝܪ 608, 22; ܗܕܪܐ 609, 13, 15 *et* 21; *aliud* 608, 16.
ܗܘ 611, *pen.;* ܗܘ ܒܫܬܗ 610, 15; ܗܘ ܕܢܝܫܘ 613, 1; ܗܘ ܢܗܘܐ 616, 20; ܗܘ ܕܢܦܠ 612, *pen.;* ܗܘ ܕܒ ܗܘ 612, 17; ܗܘ ܒܐ 610, 14.
ܗܘܐ 611, 8 *et seq.;* ܘܗܘܐ ܠܒܢܝܐ 664, 5; ܗܘܐ ܪܡܫܐ 611, 4; ܗܘܬܗ 622, *pen.;* ܗܘܝܬܘܢ 611, 14, *et* 17; ܗܘܝܬܘܢ ܗܘܘ 611, 20; ܢܗܐ 1220, 13; ܢܗܘܘܢ 1221, 7; ܬܗܐ 2035, 14; ܗܘܝ 613, 18; ܐܬܗܘܝ 321, *ult.;* ܗܘܝܐ 611, 11 *et seq.;* 613, 19 *et seq.;* 614, 2, 15 *et pen.; aliud plur.* 614, 9 *et sequentibus;* ܗܘܝܢܘܬܐ 613, 16, *v. aliud sub* ܗܘܢ – ܗܘܬܐ 622, *ult.;* 1533, 17.
ܗܘܒܠܬ 612, 1 – ܗܘܒܢܪܐ 612, 3.
ܗܘܓܪܐ (*ὑγρά, v. Addenda ad App. græc.*) 612, 12.
ܗܘܝ 613, 13.
ܗܘܡܢܬܐ 616, 11.
ܬܬܗܘܢ 2095, 13; ܐܬܗܘܢܝܢ 321, 17; ܗܘܢܐ 616, 17 *et* 22; ܗܘܢܢܘܬܐ 616, 17; ܗܘܢܢܐ 614, 27; ܗܘܢܢܘܬܐ 613, 17; *aliud sub* ܗܘܐ; ܡܗܘܢܐ 616, 18; 1018, 11; ܡܗܘܢܢܘܬܐ 613, 17; 616, 18; 1018, 12 – ܗܘܢ 616, 26; ܗܘܢܢܐ 616, 25 *et* 26.
ܗܘܦܐ 617, 16 *et* 22; ܗܘܦܗ 617, 18 – ܗܘܦܕܝܩܢܐ 273, 13 *et* 22, 617, 19 – ܗܘܦܪܟܐ 79, 26; 620, 2 *et* 8.
ܗܘܪܡܝܙܕ 621, 23.
ܗܘܫܥ 622, 22.
ܗܘܬܐ *vide sub* ܗܘܐ.
ܗܝܒܐ 623, 1.
ܗܝܪܡܐ 51, *pen.*, *v.* ܗܪܝܡܐ.
ܬܬܗܛܘܢ 2095, 12.
ܗܛܛܐ 21, 12; 108, *ult.;* 109, 2;

623, 19; 1752, 14; 1861, 12; 1887, *ult.*; *cf.* ܐܛܪܐ.
ܗܛܝܬܐ 2056, 27.
ܗܝ ܕܝܢ 623, 27; ܗܝܕܝܢ 623, *ult.*; 624, 4, 18 *et* 19; ܗܝܕܝܟ 623, 3, 18 *et* 20; ܗܝ ܟܕ ܗܝ 624, *ult.*; ܗܝܟܘܬܐ 624, 27; 625, 1.
ܗܝܒܐ 229, 13.
ܗܝܟܐ 624, 23, *cf.* ܐܝܟܐ.
ܗܝܟܠܐ 625, 3.
ܗܝܡܢܘ 625, 17; ܗܝܡܢܬܘܗܝ 625, 17; ܡܗܝܡܢ 625, 11; 1020, 1, 2 *et ult.*; 1021, 1-4; ܐܬܗܝܡܢ 321, 21; 625, 18; ܡܗܝܡܢܐ 70, 13; 625, 18 *et* 19; 1019, 24 *et seq.*; ܗܝܡܢܘܬܐ 625, 8, 10, 20, 23, 25 *et ult.*; ܡܬܗܝܡܢܘܬܐ 625, 26.
ܗܟܘܬ 627, 11.
ܗܟܝܠ 627, 12 *et seq.* — ܗܟܢܘ 628, 4, *cf.* ܗܟܢܐ.
ܗܟܢܐ 627, 11; 628, 5.
ܗܟܣܐ 1776, 7.
ܐܬܗܠܠܘ 321, 13; ܬܗܠܠ 1285, 3; ܐܗܠ 46, 3; 1022, 9; ܐܗܠܘ 2038, 6; ܡܗܠ 1022, 9; 2038, 4; ܗܘܠܠܐ 615, 28; ܬܗܠܠܬܐ 1022, 9; 2038, 4; 2042, 14; ܬܘܗܠܠܐ 2042, 14 — ܗܠܗܠ 631, 25; 636, 3; ܬܗܠܗܠ 2038, 1; ܗܘܠܗܠܐ 615, 25 — ܗܠܠܘܝܗ *et* ܗܠܠܘܝܐ 635, 10.
ܡܬܗܠܗ *et* ܡܬܠܗ 1185, *ult.*, *cf.* ܐܬܐܠܗ *sub* ܐܠܗܐ.
ܗܠܛܐ 445, 15; 636, 4; ܗܠܛܝܐ 382, 2.
ܗܠܝܢ 632, 22.
ܗܠܟ 636, 5; ܡܗܠܟܝܢ 1022, *ult.*; ܗܠܟܐ 24, 23; *aliud* 634, 20; ܗܠܟܬܐ 634, 20 *et* 21; 636, 6; ܗܘܠܟܐ 615, 27; ܡܗܠܟܢܐ 634, *ult.*
ܗܠܡܐ *et* ܗܠܝܡܐ 396, *ult.*; 633, *ult.*; 636, 9, 15 *et* 20, *cf.* *App. græc.* — ܗܠܡܝܐ 636, 13.
ܐܗܡܝ 46, 20; ܐܗܡܐ 46, 20; ܡܗܡܐ 1023, 12; ܡܗܡܝܐ 1023, 11; ܡܗܡܝܘܬܐ 1023, 11.
ܗܡܝܢܐ 135, 18; 637, 10 *et* 19; *aliud* 637, 14; 1140, *ult.*
ܗܡܢ 638, 15 — ܗܡܢܟܐ 638, 17.
ܗܡܣ 638, 23 *et seq.*; ܗܡܣܐ, ܡܗܡܣܝܢ 638, 23.
ܗܡܦܪܝܘܬܐ 640, 7.
ܗܢ *et* ܗܢܐ 640, 13; ܗܢܘ 641, 20.
ܗܢܝܐ 642, 11; ܐܗܢܝ 46, 21; ܡܗܢܝܐ 642, 12; 1023, 13; ܐܬܗܢܐ 321, 14; ܗܢܝܐܐ 642, 6 *et* 7; ܗܢܝܐܘܬܐ 642, 5; ܗܢܝܢܐ 642, 11, 13 *et* 14; ܡܗܢܝܘܬܐ 1023, 13.
ܗܢܘܢ 641, 15.
ܗܢܕܘܟܐ 642, 8; 1185, 23; 1992, 14 *et* 16; ܐܬܗܘܟܬ (?) 1185, 23 — ܗܢܝܢ 641, 16; ܗܢܝܢ ܐܦܪܕܝܢ 642, 4.
ܗܦܟ 651, 2; ܗܦܝܟ 651, 3; ܗܦܝܟܐ 650, *ult.*; 651, 11; ܗܦܝܟܬܐ 651, 5; ܐܬܗܦܟ 321, 27; ܐܬܗܦܟܘ 651, 12; ܬܬܗܦܟܘܢ 1185, 15; ܡܬܗܦܟܐ, ܡܬܗܦܟܝܢ 1185, 10; ܡܗܦܟܐ 1024, 8; ܬܬܗܦܟܘܢ 1185, 10; ܡܬܗܦܟܐ, ܡܬܗܦܟܝܢ 1185, 15; ܐܗܦܟ 46, 22; ܡܗܦܟܐ 1024, 7; ܗܦܟ 651, 10; *aliud* 651, 1; ܗܦܟܐ 651, 1; ܗܦܘܟܝܐ 646, 5; 650, *ult.*; ܗܦܘܟܝܐ ܕܟܝܢܐ 167, 26; ܗܦܟܬܐ 651, 7 *et* 8; *aliud* 651, 8 *et* 9; ܗܘܦܟܐ 618, 1; 1185, 11; ܗܘܦܟ ܢܘܫܡܐ 618, 2; ܗܦܝܟܘܬܐ 650, *ult.*; ܗܦܟܢܐ 651, 11; ܗܦܘܟܬܢܐ 651, 4; ܡܗܦܟܢܘܬܐ 651, 1.
ܐܗܦܪ 46, 23; 652, 21; ܗܦܪ 652, 19 *et* 26; ܗܦܪܝܢ 114, 3; 652, 22 *et* 26; ܗܦܪܐ 356, 1; 652, 21; ܗܦܘܪܐ 352, 2; 357, 13.
ܗܐܪ 602, 15; 660, 20; ܗܪܝܢ 660, 19; 661, 1; ܐܗܪ 46, *pen.*; ܐܗܪܬܘܢܝ 46, *pen.*; 660, 23; 1024, 21; ܢܗܪܝܘܗܝ 1222, 9; ܡܗܪ 1024, 21; ܗܪܬܐ 660, 23 *et ult.*; 661, 2; ܗܪܬܢܐ 660, *ult.*; ܗܪܪܐ 602, 15; 660, 20 *et* 21; *aliud* 660, 25; *aliud* 661, 2; ܗܪܪܘܬܐ 660, 19; ܡܗܪܢܐ 1024, 21 *et* 22; ܡܗܪܢܘܬܐ 46, *pen.*; 1024, 20.
ܗܪܒܐ *et* ܗܪܘܒܐ 656, 4 *et* 6.
ܗܪܓܘ 656, 11; ܗܪܓ, ܗܪܓܝܢ 656, 11 *et* 13; ܗܪܓܐ 656, 10, 13 *et* 14 — ܗܪܓܝܐ 1548, 5.
ܗܪܕܘܦ (ῥοδοδάφνη) 656, 16.
ܗܪܗܪܐ 656, 20, *cf.* ܘܪܘܪܘܬܐ.
ܗܪܘܕܐ (*l.* ܗܪܘܪܐ) 656, 4, *cf.* ܗܪܗܪܐ *et* ܘܪܘܪܘܬܐ.
ܗܪܝܡܐ 113, 18; 612, 33; 657, 26, *cf.* 51, 27.
ܗܪܛ 657, *penultima*, *vide* ܪܗܛ; ܗܪܘܛܘܬܐ 657, 11 — ܗܪܛܝܡܐ 658, 1 *et* 6; ܐܬܗܪܛܡ *col.* 658, *lin.* 3; ܗܪܛܝܡܘܬܐ 657, *ult.*; ܗܪܛܝܐ 658, 6.
ܗܪܟܐ 658, 17.
ܗܪܡܣܐ (ἁρμός) 177, 22 *et* 24; 658, *ult.*
ܗܪܣܝܘܬܐ 851, 14.
ܗܪܣ 419, 22; 659, 6 — ܗܪܣܝܘܛܐ 9, 1; 659, 21 *et sequentibus*; ܗܪܣܝܘܛܬܐ 171, 23.
ܗܪܩܠܘܫܐ 660, 13.
ܗܪܬܡܢ 660, *pen.*
ܗܫܐ 661, 4; ܗܫܐ ܗܫ 661, 5.
ܗܫܠܐ 1891, 15, *cf.* ܢܫܠܐ.
ܗܬܘܐ 662, 3.
ܗܬܝܪܘܬܐ 662, 7, *cf.* ܗܬܝܪ 662, 5.

ܘ

ܘܐܘܐ 663, 4.
ܘܒܪܐ 663, 2 et pen.
ܘܕܝܐ 663, ult.
ܘܕܪܐ (?) 664, 3.
ܘܗ 664, 4.
ܘܙܐ 664, 12.
ܘܙܒ (وزب, οἴσυπος) 664, 15.
ܘܙܝܐ 664, 16.
ܘܙܘܪܐ 664, ult., cf. ܘܪܘܪܐ.
ܘܛܠܐ 665, 1, cf. ܦܐܛܠܛܠܐ.
ܘܝ 665, 6; 1428, 17; ܘܝ ܘܝ 613, 4; 665, 6; ܘܝܐ 665, 2; 1428, 18; cf. ܒܝܘܐ et ܒܝܐ.
ܘܝܢ 665, 11 – ܘܝܢܝܐ 665, 10.
ܘܣܝ 665, 13.
ܘܠܐ 665, 17; 666, 1; ܘܠܝܐ 666, 1; ܘܠܝܬܐ 665, 18, 20 et ult.; 666, 2 et 3; ܘܠܝܐܝܬ 665, 18 et ult.
ܘܠܓܨ 665, 22.
ܘܠܘܠܬܐ 665, 24.
ܘܣܐ 666, 16.
ܘܣܡܐ 666, 19; alius 666, 21.
ܘܥܕ 666, 23; ܘܥܕܝ 666, 23; ܐܬܘܥܕ 666, 26; ܐܬܘܥܕܘ 322, 6; 666, 22; ܘܥܕܐ 666, 23, 25, 26 et 27.
ܘܦܝܐ 667, 6.
ܘܪܐܠܐ et ܘܪܠ 668, 22.
ܘܪܕܐ 667, 13 et 19; 882, 24; ܘܪܕܐ ܕܕܒܪܐ 201, 7; 667, 19; 896, 10; "ܘ ܕܚܡܪܐ 1430, 13; ܘܪܕܐ ܣܢܪܝܐ 899, 20 et "ܘ ܣܢܪܝܬܐ 132, 12; "ܘ ܕܓܪܐ 667, 20; "ܘ ܕܪܘܡܝܐ 667, 16 – ܘܪܕܝܢܐ 667, 18.
ܘܪܘܝܐ (p. برج) 668, 11.
ܘܪܘܪܐ 667, 22, cf. ܚܘܪܘܪܐ; alius 667, 23; alius 668, 13 – ܘܪܘܪܘܬܐ 668, 14, confer ܗܪܗܪܐ et ܗܪܘܕܐ.
ܘܪܙܐ (p. گراز) 668, 21.
ܘܪܝܕܐ 668, pen.; ܘܪܝܕܝ 668, pen.; ܘܪܝܕܐ ܕܐܪܥܐ 669, 9; "ܘ ܟܒܕܐ 669, 4; ܘܪܝܕܐ ܕܠܒܗ ܣܗܛܐܪܘܢ 669, 2; ܘܪܝܕܐ ܕܡܗܣܐܪܘܢ 668, 21; "ܘ ܒܒܘܢܐ 669, 7; ܘܪܝܕܐ ܣܬܘܠܝܐ et ܣܬܘܠܝܣ "ܘ 203, 22; 668, 24; 669, 6.
ܘܪܨܐ 669, pen. – ܘܪܨܢܐ 669, 14; 1477, 14.
ܘܪܬܢܩܪܕܐ 670, 1.

ܙ

ܙܐܒܐ 672, 9.
ܙܐܕ (l. ܙܐܪ?) 671, 4; ܙܐܘܪܝܘܬܐ 671, 7.
ܙܐܦܐ vide sub ܙܝܦ.
ܙܒܐ 672, 10.
ܙܒܕܝ 672, 11 et 14; ܙܒܕܐ 672, 11; ܙܒܕܘܝܐ 672, 11.
ܙܒܘܠ 672, pen. – ܙܒܘܠܘܢ 672, ult.
ܙܒܒܐ (?) 165, 1.
ܙܒܢ 674, 3 et 5; ܙܒܢܬ 674, 5 et 6; ܢܙܒܢ 1232, 11; ܢܙܒܢܘܢ 1232, 10; ܙܒܢܐ 674, 7; ܙܒܢܢܐ 678, 2; ܙܒܢܝܬܐ 1232, 10; ܙܒܢܝܬ ܒܕܡܐ 673, 14; ܐܙܕܒܢ 99, 25; ܡܙܕܒܢ 674, 23; ܢܙܒܢܘܢ 1232, 11; ܐܙܕܒܢ 99, 25; ܡܙܕܒܢ 674, 23; ܙܒܢܐ 674, 5 et 23; ܙܒܘܢܐ 673, 13; ܙܘܒܢܐ 678, 2; 1232, 11; ܙܒܘܢܬܐ 678, 2; ܡܙܒܢܐ 678, 3; ܡܙܒܢܢܐ 673, 13 – ܙܒܢܐ 674, 4, 9 et seq., plur. 674, 8 et 20; ܙܒܢܬܐ 674, 8; ܙܒܢܢܐ 674, pen.
ܙܒܢܢ 673, 16.
ܙܒܠܐ 673, 17; 881, 4.
ܙܒܠܐ 673, 23; "ܙ ܕܦܣܐܪܗܘܣ 673, pen. et ult.; "ܙ ܕܢܕܪܢܐ 674, 1 – ܙܒܠܬܐ ܕܐܬܢܐ 673, 20, cf. ܕܒܠܬܐ ܕܐܬܢܐ 531, 14.
ܙܒܘܪܐ 425, 15; 673, 4; 691, 7; 912, 23; 1038, 5; alius 673, 5; 2046, 8, confer ܙܢܒܘܪܐ, ܙܡܒܘܪܐ et ܙܪܒܘܙܐ; ܙܒܘܪܬܐ 191, 21; 673, 7; et ܙܘܒܪܬܐ 678, 1 – ܙܒܘܪܬܐ 1308, 4 – ܙܒܘܪܝܬܐ 673, 12; 1726, 20; ܙܒܘܪܬܐ ܕܒܘܪܟܐ et "ܙ ܕܟܛܡܐ 673, 10.
ܙܓܐ 674, ult.; ܙܐܓ ܐܢܐ 675, 1; ܙܓܓܐ 675, 3; ܙܓܓܬܐ et ܙܓܓܘܬܐ 675, 4 – ܙܓܐ 1296, 7; alius 675, 2; 678, 16; alius 675, 2 – ܙܓ 1075, 3; ܙܓܠܘܢܝܬܐ 675, 12; "ܙ ܐܠܟܣܢܕܪܝܬܐ 675, 9.
ܙܓܢܝܘܐ 675, 7; 1500, 22 – ܙܓܠܘܣܛܪܐ 675, 11, v. ܣܓܘܣܛܪܐ.
ܙܓܪܘܠܐ 675, 6.

ܙܓܠܐ 675, *ult.* — ܙܘܓܠܐ 678, 8.

ܢܓܘܪ 675, 21; ܙܓܪ 675, 19 *et* 22; ܙܓܝܪ 675, 19 *et* 20; ܐܙܕܓܪ 99, 26; ܢܙܕܓܪ 1232, 13; ܡܙܕܓܪ 1046, 25; ܙܓܪܐ 675, 19; ܙܓܝܪܘܬܐ 675, 21 — ܙܓܪܐ 675, 17 — ܙܓܘܪܐ 516, 4; 520, *pen.*; 675, 23.

ܙܕܩ 676, 16; ܙܕܩܐ 676, 19; ܙܕܩ 676, 11 *et* 14; ܙܕܩܘ 676, 18; ܙܕܩܗ 676, 13; ܙܕܩܢ 676, 19; ܙܕܩܬܢ 676, 12; ܙܕܩܬܗ 676, 11; ܙܕܩܢܢ 676, 12; ܡܙܕܩ 1047, 15; ܐܙܕܕܩ 99, *ult.*; 676, 12; ܢܙܕܕܩ 1232, 14; ܡܙܕܕܩ 1046, 26; ܙܕܩܐ 676, 15 *et* 19; ܙܕܩܢ 676, 20; *pl.* ܙܕܩܐ 676, 20; ܙܕܩܬܐ 676, 15; ܙܕܝܩܐ 676, 5; ܙܕܝܩܘܬܐ 676, 5, 6 *et* 9.

ܙܕܘܩܝܐ 676, 3.

ܙܗܐ 667, 1; ܙܗܝܐ 677, 9; ܐܙܕܗܝ 99, 18, 677, 7 *et* 8; ܡܙܕܗܐ 1046, *pen.*; ܙܗܝܘܬܐ 677, 6 *et* 9; ܙܗܝܐܝܬ 677, 8.

ܙܗܡܐ, ܙܗܡܘܬܐ 677, 3; ܙܗܘܡܐ, ܙܗܘܡܘܬܐ 677, 2.

ܙܗܪ 677, 15; ܐܙܕܗܪ 100, 1 *et* 2; ܐܙܕܗܪܘ 100, 1; 677, 12 *et* 14; ܢܙܕܗܪ 1232, 15; ܐܙܗܪ 100, 12; ܙܗܪܐ 677, 18 *et* 20; *aliud* 118, 12; 677, 19; ܙܗܪ ܫܪܓ 677, 22; ܙܗܪܝܬܐ 677, 21; ܙܗܝܪܘܬܐ 677, 10; ܙܘܗܪܐ 677, 11; ܙܗܪܝܪܐ 677, 17.

ܙܘܐ 679, 5; ܐܙܕܘܝ 99, *penult.*; ܢܙܕܘܐ 1232, 20; ܡܙܕܘܝܢ 1047, 12; ܡܙܘܐ 1047, 19; ܙܘܝܐ 679, 26; 2051, *pen.*; ܙܘܝܬܐ 680, 1; ܙܘܝܘܬܐ 679, 26; ܙܘܘܝܐ 679, 5; ܡܙܕܘܝܐ 670, 8; ܡܙܕܘܝܘܬܐ 1047, 12 — ܐܙܕܘܢ 1047, 10; ܬܙܕܘܝܐ 2051, 21; ܡܙܕܘܝܐ 1047, 6 *et* 7; 1188, 1; ܙܘܝܢܐ 670, 8; ܡܙܕܘܝܢܐ 1047, 9; ܡܙܕܘܝܢܘܬܐ 670, 8; 1047, 6, 10 *et* 12.

ܙܘܓܐ 678, 4; ܙܘܓܢ ܕܠܒܘܫܐ 678, 5; ܢܙܕܘܓ 1232, 16; ܐܙܘܓ 100, 13; ܐܬܬܙܘܓ 344, *pen.*; ܙܘܓܝܐ 679, 7; ܡܙܘܓܐ 1047, *ult.*

ܙܘܕܐ 678, 23; ܐܙܕܘܕ 99, 23; ܢܙܕܘܕ 1232, 22; ܡܙܕܘܕ 1047, 1; ܙܘܕܝܐ 679, 16.

ܙܘܗܪܗ (زهرة) 245, 4.

ܙܘܝܐ 367, 19; *et* ܙܝܐ 1987, 14 — ܙܘܝܦܐ 408, 4; 679, 10; 684, 21; 732, 20; 917, 17; 1586, 18; 1970, *ult.*

ܙܥ 685, 12; 687, 3 *et* 4; ܙܥܬ 636, 3; ܙܐܥ 671, 10; 687, 4; ܙܝܥܢ 687, 3 *et* 5; ܢܙܘܥ 679, 15; ܡܙܝܥ 1048, 10; ܙܘܥܐ 679, 14; ܙܐܘܥܘܬܐ 671, 8; 679, 14; ܙܘܝܥܐ 679, 14; 1048, 10.

ܙܘܠܐ 679, 23; 1329, 16.

ܙܐܡ 671, 5; ܙܘܡܝܐ 671, 5; ܙܐܘܡܘܬܐ 671, 5 — ܙܘܡܐ 680, 20, *v. in Ind. p.* ܙܘܡܓ; *aliud* 282, 24; 680, 21; 773, 19; 1620, 4, *cf.* ܙܪܘܡܐ; *aliud* (ζύμη) 1002, 16, *cf.* 680, 23.

ܙܐܢ 672, 4; 686, 20; ܙܘܢܐ 686, 20; ܡܙܘܢ, ܡܙܘܢܐ 1048, 1-2 — ܙܘܢ 218, 18; 1432, 1 — ܙܘܢܓܪܐ 118, 10 *et* 18.

ܙܒܬ 681, 14; ܙܐܒ 672, 6; 681, 4 *et* 13; ܙܒܝܐ 687, 13 *et* 14; ܙܒܝܬܐ 687, 13 *et* 15; ܐܙܝܒ 100, 24; 681, 20; ܡܙܝܒ 681, 19; ܡܙܝܒܢ 1048, 12; ܡܙܒܐ 1050, 3; ܐܬܬܙܝܒ 345, 1; 681, 21; ܙܘܒܐ 681, 5, 13, 15, 16, 18, 22 *et ult.*; ܙܘܒܬܐ 681, 16; ܙܘܝܒܐ 1680, 2; ܙܝܒܐ 681, 16; 687, 14; ܡܙܝܒܢܐ 681, 20; 1048, 12; ܡܬܬܙܝܒܢܐ 681, 20 — ܡܙܒܒ 1050, 3; ܙܘܒܒܐ 681, 4 *et* 14.

ܙܘܦܐ (ὕσσωπος) 72, 2; 78, 3; 682, 16 *et seq.*; 964, 6 — ܙܘܦܐ (οἴσυπος) 77, 22; 234, 18; 664, 15; 683, 12 *et* 17 — ܙܘܦܐ (*pro* ܙܘܝܦܐ) 579, 20 — ܙܘܦܪܐ (?) 683, 11, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeit.*, 1893, 35.

ܙܘܩܝܐ *et* ܒܝܬ ܙܘܩܝܐ 683, 19 *et seq.*

ܙܘܪ 683, *pen.*; ܢܙܘܪ 684, 3; 1232, *pen.*; ܙܝܪܐ 638, 19; ܐܙܝܪܘ 100, 21 (*script.* ܐܙܝܕܘ); 101, 20 (*script.* ܐܙܕܪܘ); 688, 2 (*script.* ܐܢܪܘ); ܙܘܪܐ 469, 26; 683, 24; 684, 1; 1232, *pen.*; ܙܘܪܝ 684, 2; ܙܘܪܒܘܢ 729, 16; ܙܘܪܗ 683, *ult.*; 684, 3; ܙܝܪܐ 638, 19; 687, *ult.*; *aliud* 886, 13, *cf.* ܙܝܪܐ — ܙܘܪܘܢ (?) 684, 4 — ܙܘܪܝ (?) 684, 11; 1140, 7 — ܙܘܪܒܒܠ 684, 9 — ܙܘܪܩܐ (زورق) 1103, 18; 1351, 4.

ܙܝܘܓ ܐܛܪܝ *corruptum ex adragantha, vide Addenda sub* ܕܪܘܓ.

ܙܚܠܐ 685, 25 — ܙܚܠܘܬܐ 685, 14.

ܙܚܦܐ 686, 1; ܙܚܘܦܐ 685, 18; ܙܚܘܦܘܬܐ 685, 17.

ܙܚܘܪܝܬܐ 685, 21.

ܙܛܡܐ, ܙܛܝܡܐ *et* ܙܛܝܡܬܐ 671, 13; 686, 4, *cf.* ܙܐܛܡܐ (ζήτημα) 671, 11; ܡܙܛܡ 671, 12 *et* 15; ܡܙܛܡܐ 671, 12; 1048, 9.

ܐܙܝܕܘ *vide sub* ܙܘܪ.

ܙܚܘ 686, 25 — ܙܚܘܐ 686, 13 *et* 19; *aliud* 686, 11.

ܙܚܝܚܐ 328, 23; 687, 1; 1972, 9; *scriptum* ܙܚܪܝܐ (?) 32, 5.

ܙܚܚܐ 687, 9; ܙܚܚܗ ܕܒܘܗܪܐ 687, 10; ܡܙܚܚܢ 687, 10; ܢܙܕܚܚܘܢ 1232, 18; ܡܙܕܚܢ 687, 9; 1047, 14.

ܙܐܦܐ 672, 7; ܙܐܦܢܐ 672, 7 *et* 8; ܙܐܦܢܘܬܐ 672, 7; ܙܝܦܐ *et*

ܡܙܝܦܐ 687, 16; ܡܙܝܦܢ 1047, 2.
ܙܝܩܐ 687, 18; 875, 14; ܙܝܩܬܐ 687, 18 *et* 20, *cf.* ܙܝܩܬܐ – ܙܝܩܐ 687, 17.
ܙܝܪܐ *vide* ܙܘܪ *et* ܙܢܝܪܐ.
ܙܝܬܐ 688, 5 *et* 9; ܙܝܬܐ ܕܒܪܐ 688, 5; 904, 7; ܙܝܬܘܢܝܬܐ ܕܐܪܒܐ 688, 7.
ܙܟܐ 688, 10 *et* 18; ܐܙܟܐ 100, 25; ܙܟܐ, ܙܟܝܐ 688, 18-21; ܐܙܕܟܝ 100, 3; 688, 17; ܙܟܘܬܐ 688, 17; ܙܟܝܘܬܐ 688, 18; ܡܙܟܝܢܐ 1048, 14.
ܙܟܘܪܐ 688, 11 – ܙܟܝܪܐ 688, 22.
ܙܠ 689, 1, *cf.* ܐܙܠ – ܙܐܠ 672, 3; 690, 14; ܙܠܐ 691, *not.* 1; ܙܠܢ *et* ܙܐܠܢ 689, 10; 690, 14 *et* 16; 691, 1; *script.* ܙܠܠܢ 690, 11; ܐܙܕܠܠ 100, 6; ܡܙܕܠܠ 690, 5 *et* 15; 1047, 16; ܐܙܠ 100, 26; 101, 1; 690, 4; ܐܙܠܬ 690, 12; ܐܙܠܬܗ 690, 13; ܡܙܠ ܢܦܫܗ 1048, 15; ܙܐܠܐ 672, 1; ܙܠܝܠܐ 689, *pen.*; 690, 2 *et sequentibus*; ܙܠܝܠܬܐ 690, 10; ܙܠܝܠܘܬܐ 225, 20; 226, 19; 689, *ult.*; 690, 2 *et sequentibus*. – ܡܙܕܝܠ 1047, 18 – ܙܠܐ 689, 7.
ܙܠܒܝܐ 689, 13, *et* ܙܠܘܒܝܐ 942, 17 – ܙܠܒܝܐ (?) 689, 14 – ܙܘܠܒܝܐ 680, 6 – ܙܠܒܝܪܐ, ܙܠܒܕܐ 689, 11; 1475, 20.
ܐܙܠܓ 101, 7; 689, 15; ܢܙܠܓ 1048, 16; ܡܙܠܓ 1048, 16; ܙܠܓܐ 101, 7; 689, 15; ܡܙܠܓܬܐ 1048, 17.
ܡܙܠܗܝܐ 680, 7; 1048, *penultima*; ܐܙܕܠܗܝ 100, 5; 680, 10; ܙܘܠܗܝܐ *col.* 680, *lin.* 7 *et* 9; ܡܙܠܗܝܘܬܐ 1048, 19.
ܙܠܘܙ 691, 4.
ܙܠܥ 689, 19; 1893, 8; ܐܙܕܠܥ 100, 7; ܙܠܥܐ 689, 19; 1619, 18; 1893, 4; ܙܠܝܥܐ 689, 20.
ܐܙܕܠܡ 100, 8; 690, *pen.*; ܙܠܝܡܐ 690, 21 *et pen.*; ܙܠܝܡܘܬܐ 690, 21; ܙܠܡܐ 690, 22.
ܙܠܘܒ 689, 18; ܙܠܘܒܘ 691, 5; ܙܠܒܐ 691, 5 – ܙܠܟܐ 691, 7.
ܙܠܦܐ 691, 11; ܡܙܠܦܐ 679, 13; 989, *pen.*; 1049, 1; ܙܘܠܦܐ 679, 13 – ܙܠܦܬܐ 477, 17; 691, 15; 1025, 22 – ܙܠܝܦܐ 937, 13 – ܙܠܦܐ 691, 9.
ܡܙܠܡ 690, 19; ܙܠܝܡܐ 690, 19; ܙܠܝܡܐܝܬ 690, 20.
ܙܐܡ 692, 21; 708, 2; ܙܡܢ 692, 22; ܙܡܢܐ 692, 15 *et seq.*; 693, *not.* 5.
ܙܡܝܬܐ 692, 4; 1850, 5.
ܙܡܒܘܪܐ 691, 22; 777, 25: *confer* ܙܒܘܪܐ *et* ܙܢܒܘܪܐ.
ܙܡܡܘܐ 691, *ult.*
ܡܙܡܒܐ 1049, 5; *aliud vide sub* ܙܡ.
ܙܡܠܐ 692, 10.
ܙܡܢܐ 680, 25; 692, 5; ܡܙܡܢ, ܡܙܡܢܐ 1049, 20; ܡܙܡܢ ܐܙܢܐ 1049, 26; ܐܙܕܡܢ 100, 4; ܙܡܝܢܘܬܐ 680, 25; ܙܘܡܢܐ *col.* 680, *linea* 25; ܡܙܕܡܢܘܬܐ 680, 25.
ܙܡܪ, ܙܡܪܘ 693, 6; ܙܡܪܢ 693, 7; ܢܙܡܪ 1233, 16; ܙܡܪ 1233, 20; ܢܙܡܪ 1233, 17; ܡܙܡܪ 1049, 2; ܙܡܝܪܬܐ 693, 5; ܙܡܝܪܬܐ ܙܡܝܪܬ 692, 1; ܙܡܝܪܐ 693, 5; 1233, 16; ܙܡܪܘܬܐ 693, 16; ܙܘܡܪܐ 680, 24; 1233, 18; ܙܡܪܐ 693, 22; ܙܡܪܬܐ 693, 13 *et* 22; ܡܙܡܪܢܐ 1049, 2; ܡܙܡܘܪܐ 1049, 2 – ܙܡܝܪܐ 691, 23; ܙܡܪܬܐ 693, 14; ܙܡܘܪܘܬܐ 691, 23 – ܙܡܪܓܕܐ 48, 22; 693, 11 – ܙܡܪܘܢ 692, 23 – ܙܡܘܪܪܐ 693, 9 – ܙܡܪܝ 693, 4 – ܙܡܪܢ 693, 12.
ܙܡܬܐ 693, 19, *cf.* ܙܦܬܐ.
ܡܙܢܐ 1050, 1; ܙܢܝܐ 694, 23; ܙܢܝܬܐ 46, 9; 694, *ultima*; ܙܢܝܘܬܐ 694, 23; 1050, 1 – ܙܢܐ 693, 23; ܙܢܝܐ 694, 9; ܙܢܢ ܙܢܢ 694, 8; ܡܙܢܐ 694, 8.
ܙܢܒܘܪܐ 694, 10, *cf.* ܙܒܘܪܐ *et* ܙܡܒܘܪܐ.
ܙܢܓܐ 694, 14 – ܙܢܓܪܐ (زنجار) 937, 3; 946, 1; 1946, 21.
ܬܙܢܘܒ 695, 12; 2052, 14; ܙܢܒ 695, 9; ܐܙܕܢܒ 695, 10; ܡܙܕܢܒ 695, 9; ܙܢܒܐ 695, 7, 8 *et* 11; 1490, 15; 1854, 10 – ܙܢܒܝܐ 695, 3, *cf.* ܒܪ ܙܢܒܐ *sub* ܒܪ; *aliud* 695, 5 – ܙܢܒܬܐ 695, 13, *vide* ܙܢܒܐ.
ܙܢܝܪܐ 695, 16; 1757, 13, *cf.* ܙܝܪܐ *sub* ܙܘܪ.
ܡܙܒܐ *vide sub* ܙܘܒ.
ܙܘܒܥܐ 681, 25.
ܙܥܦܢ 695, *pen.*; ܙܥܦ 695, 23; ܐܙܕܥܦ 695, *pen.*; ܡܙܕܥܦ 1046, *ult.*; 1047, 4; ܡܙܕܥܦܢ 695, 24; 1047, 5; ܙܥܦܘܬܐ 695, 23.
ܡܙܥܡ 1050, 8; ܐܙܥܡ 101, 13; 696, 1; ܙܥܡ, ܡܙܥܡܢ 1050, 4; ܙܥܡܬܐ 696, 1.
ܐܙܕܥܪ 101, 14; 695, 21; ܙܥܘܪ, ܙܥܘܪܐ, ܙܥܘܪܝܐ 695, 19; ܙܥܘܪܘܬ ܢܦܫܐ 695, 21 – ܙܥܪܪܐ 118, *pen.*
ܙܦܐ 696, 4; ܙܦܬܐ 693, 19; 696, 4, 11 *et seq.*; *aliud vide infra.*
ܙܦܢ 696, 9.
ܐܙܕܦܪ 100, 9; 696, 7 *et* 18; ܙܦܪܐ 696, 7; ܙܦܪܘܬܐ, ܙܦܘܪܘܬܐ 696, 6 – ܙܘܦܪܐ 183, 21 *et* 22; *aliud vide sub* ܙܘܦ – ܙܦܪܐܝܬ (?) 696, 10.
ܙܦܝܬܐ 71, *ult.*; 286, 24; 260, 1; 263, 6; 696, 18 *et seq.*
ܙܩܐ 88, 14; 696, 24; ܙܩܘܩܬܐ 697, 20 – ܙܩܝܩܬܐ 697, 11 *et seq.*; 831, 2.

ܙܡܘܛܐ 696, *ult.*; 697, 3 — *aliud* 697, 4, *cf.* ܙܡܘܬܐ *sub* ܙܡܬ.

ܙܡܢܐ (?) 697, 19.

ܙܡܦܘ 697, *pen.*; ܙܡܦ 698, 5; ܙܡܝܦ 697, *ult.*; ܙܡܝܦܐ 697, 21; ܙܡܝܦܘܬܐ 697, 22 *et* 23; ܙܡܘܦܐ 697, *pen.*; ܡܙܡܘܦܬܐ 1050, 8 — ܙܡܝܦܬܐ 698, 3.

ܙܡܝܪ 697, 10; ܐܙܡܘܪ 101, 15; ܙܡܪ 697, 10; ܙܡܝܪܐ 697, 8; ܙܡܘܪܐ 697, 8 *et* 9; 1075, 11.

ܐܙܡܘܬ 101, 16; ܙܡܘܬ 698, 14; ܙܡܬܐ 698, 22; ܙܡܬܢ 698, 19; ܙܡܬܝ 698, 21; ܙܡܝܬܐ 698, 12 *et* 17; *aliud* 84, 8; 698, 7; 789, 8; ܙܡܝܘܬܐ 12, 18; *aliud* 697, 6.

ܡܙܪܝܢ 701, 8; ܙܪܝܐ 701, 6; ܡܙܕܪܝܢܘܬܐ 701, 7 — ܙܪܐ 698, *pen.*; 1428, 16 — ܐܙܪܝܘ *vide sub* ܙܘܪ.

ܙܪܒܘ 699, 4; ܙܪܒ 701, 16; ܙܪܒܐ 701, 15; ܙܪܒܢ 699, 1; ܙܪܝܒܐ 701, 16; ܐܙܕܪܒ 100, 11; ܢܙܕܪܒ 1232, 17; ܢܙܕܪܒܘܢ 699, 1; ܡܙܕܪܒܢܐ 701, 14; ܙܪܘܒܐ 700, 9; 701, 15 *et* 16; ܙܪܝܒܘܬܐ 699, 4; 701, 12; ܙܪܘܒܘܬܐ 699, 4 — ܙܪܝܒ 668, 6 — ܙܘܪܒܢܐ 684, 8 — ܙܪܒܘܙܐ 397, 16; 699, 2; *aliud* 673, 6, *vide* ܙܒܘܪܐ.

ܙܪܓܐ 699, 6; ܙܪܓܢ 699, 12; ܙܪܓܐ *col.* 699, *lin.* 11 *et* 13 — ܐܙܕܪܓܒ (?) 99, 14.

ܙܪܕܐ 532, 1; 672, 10; 699, 15; 831, 4 — ܙܪܕܟܐ (*p.* زردك) 168, 10; 699, 16; 700, 15 — ܙܘܪܕܢܬܐ 684, 14.

ܙܪܙܘܡܐ 680, 21; 773, 19, *confer* ܙܘܡܐ — ܙܪܙܘܪܐ, ܙܪܙܝܪܐ 700, 21; 1583, *ult.* — ܙܪܙܦܬܐ (?) 700, 20.

ܙܪܙ 700, 22.

ܙܪܛܝܘ 701, 4; ܙܪܛܐ 701, 3 — ܙܘܪܛܐ 684, 15.

ܙܪܝ (?) 692, 10 — ܙܪܝܐ 701, 10; ܙܪܝܘܬܐ 701, 9 — ܙܪܝܘܩ *vide* ܙܪܝܘܩܐ — ܙܪܝܦܝܢ 701, 18, *vide Addenda ad Append. græc.* — ܙܪܝܪܐ 702, 5.

ܡܙܕܪܒܠ 16, 8; 684, 19; 1047, 17; ܙܘܪܒܠܐ *col.* 684, *lin.* 19; ܡܙܕܪܒܠܢܘܬܐ 684, 19.

ܙܪܓܠܐ (?) 699, 8, *cf.* ܙܪܓܐ.

ܙܪܢܘܦܬܐ 702, 8 *et* 14 — ܙܪܢܘܩܐ (زرنوق) 702, 22; *script.* ܙܪܢܘܩ (?) 542, 21, *cf.* 542, 19 — ܙܪܢܟܐ (زرنيخ) 284, 19; 298, *pen.*; 299, 16; 300, 2; 303, 5; 686, 15; 702, 13; 943, 18; 1294, 5; 2057, 19 — ܙܪܢܦܐ 702, 11.

ܙܪܥܐ 702, 1 *et* 2; ܙܪܥܝܢ 702, 1; ܙܪܝܥܐ 702, 25; 703, 11; ܙܪܥܘܢܐ 702, *ult.*; *vocab. cum* ܙܪܥܐ *composita vide* 702, 23 *usque ad* 703, 24; *adde* ܙܪܥܐ ܕܚܪܘܒܐ 772, 9; ܙܪܥ ܟܬܢܐ 1585, 6, *confer* 703, 7; ܙܪܥ ܦܘܪܬܢܝܐ 921, 15; 1585, 7, *cf.* 702, 23; ܙ" ܩܛܘܢܐ 982, 15; ܙܪܥܘܢܐ 702, *ult.*; ܙܪܘܥܐ 700, 12; ܡܙܕܪܥܢܐ 702, 3 — ܙܪܥܢܬܐ 25, *ult.*; 757, 22.

ܙܪܝܦܐ 701, 10 *et ult.*; ܙܪܦܐ 703, *pen.*; 1331, 8; ܙܪܦܬܐ 76, 11; ܙܪܘܦܐ 700, 13; ܙܪܝܦܬܐ 701, 19; 1395, 1; ܙ" ܕܢܘܪܐ 701, 19.

ܙܪܩܬ 700, 18; ܙܪܝܩܐ 700, 19; 701, 23; ܙܪܝܩܢ 701, *penultima*; ܐܙܕܪܩ 701, 23 *et* 25; ܐܙܕܪܩܘ 701, 26; ܙܪܘܩܝܐ 700, 18; ܙܪܝܩܘܬܐ 701, 23 — ܙܪܩܘ, ܙܪܩܐ 704, 4, *confer* ܙܪܓܐ; ܙܪܩܘܬܐ 704, 4; ܙܘܪܩܬܐ 700, 16 — ܙܪܩܘܦܬܐ 704, 6 *et seq.*

ܙܪܬ, ܙܪܬܐ 706, 3 *et seq.*

ܙܬܐ 1088, 21.

ܙܘܬܪܐ 529, 24; 684, *pen.*

ܚ

ܚܐܘܬܐ 366, 7-8; 707, 3.

ܚܐܒܐ 707, 9.

ܚܐܝܐ 707, 12.

ܚܐܦܐ 707, 16 — ܚܐܦܘ 707, *ult.*; 746, 8, *cf.* ܚܦܘ.

ܚܐܫܐ 691, 22; *cf.* ܚܫܐ.

ܚܐܬܐ 709, 14, *cf.* ܚܬܐ.

ܚܒܬ 714, 23; ܚܒܬ ܢܘܪܐ 715, 1; ܚܒܢ 742, 27; ܚܒܐ 709, 17 *et* 19; ܚܒܢ 709, 21; 713, 12; *script.* ܚܝܒܢ 715, 3; ܚܒܝܒܐ 711, 5; ܚܒܝܒܢ 710, *pen.*; ܚܒܒ 709, 21; ܚܒܒܘܝ 709, 23; 725, 1; ܬܚܒܒ 711, 5; ܡܚܒܒܢ 1050, 18; ܐܬܚܒܒ 323, 12; ܐܚܒ 192, 6; ܐܚܒܢ 711, 6 *et* 7; ܡܚܒܢ 1050, 18; ܚܘܒܐ 720, *ult.*; 721, 18; ܚܘܒܢܐ 720, *ult.*; ܚܒܒܐ, ܚܒܒܘܬܐ, ܚܒܘܒܘܬܐ 709, 22; ܚܒܬܐ 709, 26; 714, 23; 1340, 23; 1419, 22; 1442, 15; ܚܒܘܒܐ 77, *pen.*; 709, 25; 1419, 22; 1442, 9; 1705, 12; ܚܒܘܒܢܐ 1512, 6; ܚܒܘܒܝܢܐ 144, 5; 169, *ult.*; 1026, 5; ܚܒܘܒܝܬܐ

1749, 13; ܚܒܘܒܐ 709, 26; ܡܚܒܒܢܘܬܐ 1051, 3 – ܡܚܒܒܒܬ 975, 14, *lege* ܡܚܒܒܬ, *vide sub* ܚܦ.

ܚܒܐ 709, 18 – ܚܒܝܬܐ 711, 14; 769, 11 – ܚܘܒܝܐ 721, 10.

ܚܒܛ 710, 19 *et* 22; ܚܒܛܐ 710, 20, 21 *et* 23; ܚܒܘܛܬܗܘܢ 710, 20 – ܚܒܝܛܐ 710, 24.

ܚܒܟ 710, 3; ܚܒܝܟܐ 711, 13; ܡܚܒܟܐ 57, 9; ܚܒܘܟܐ 710, 3; ܚܒܝܟܘܬܐ 710, 5; ܡܚܒܟܬܐ 1050, *pen.*

ܚܒܠܬ 713, 11; ܚܒܠ 711, 17; ܚܒܠܢ 712, 14; ܚܒܠܢ 713, 10; ܚܒܝܠܢ 711, 16; ܚܒܠ 712, 12; ܚܒܠܘ 711, 18; ܚܒܠܬ 712, 20; ܚܒܠ 1234, 7; ܡܚܒܠܐ 1051, 1; ܐܬܚܒܠ 711, 19; ܡܬܚܒܠ 713, 7; 721, 14; ܚܒܠܐ 711, 17, 20 *et* 23; 712, 17; 713, 4; *aliud* 712, 3 *et* 21; 713, 11; *aliud* 711, 25; ܚܒܠ ܐܪܓܘܒ 712, 9; ܚܒܠܐ ܕܝܡܐ 712, 5; ܚ″ ܕܪܟܠܐ 712, 13; ܚܒܠܝ 712, 22; ܚܒܝܠܘܬܐ 711, 16; ܚܒܠܐ 711, 18; ܚܘܒܠܐ 711, 18; 712, 17; 721, 13; *aliud* 721, 12; ܡܬܚܒܠܢܐ 721, 13 – ܚܒܠ ܡܚܐ 712, 27; 2092, 7 – ܚܒܠ ܒܣܘܦܐ 712, *ult.* – ܚܒܠܬܐ 712, 24 – ܚܒܠܒܠܐ 33, 9; (*script.* ܫܒܠܒܠܐ) 147, 24; 176, 11; 383, 6; 398, *ult.*; 632, 16; 712, 24; 926, 20; 1073, 5; 1495, 23; 1779, 1; *et* ܚܒܠܐ 176, 11.

ܚܒܢܝܐ 713, 13; ܚܒܢܝܢ 713, 14; ܚܒܢܝܘܬܐ 713, 13; ܐܬܚܒܢܢ 323, 13 – ܚܒܢܪܐ *vide* ܒܢܐ.

ܚܒܩ 713, 17; ܚܒܝܩܐ 713, 17 – ܚܒܩܐ 713, 18 – ܚܒܝܩܐ 214, 2; 328, 4; 711, 3, *pl.* ܚܒܝܩܐ 711, 3 – ܚܒܩܬܐ 1332, *ult.* ܚܒܘܩܐ 713, 19 – ܚܒܩܘܩ 713, 20.

ܚܒܪܘ 714, 4; ܢܚܒܪ 714, 7; 1234, 6; ܐܬܚܒܪ 323, 14; ܐܬܚܒܪܘ 237, 15; ܚܒܪܐ 714, 3, 4 *et* 6; ܚܒܪܘܬܐ 714, 3 *et* 6 – ܚܒܪܬܐ 714, 8 *et* 17; ܚܒܪܬܝ 714, 17 – ܚܒܪܐ 237, 15; 713, *pen.*; *aliud* 713, 23 – ܚܒܘܪܐ 710, 11 – ܚܒܝܪ 711, 8; 835, 10 – ܚܒܝܪܐ *et* ܚܒܝܪܬܐ 711, 9 *et* 10 – ܚܒܪ 714, 16 – ܚܒܪܘܢ 714, 14 – ܚܒܪܘܡܐ 714, 15.

ܚܒܫ 710, 16; ܚܒܘܫ 710, 17; ܚܒܝܫ 711, 12; ܐܬܚܒܫ 323, 15; ܚܒܘܫܝܐ 710, 12; ܚܒܘܫܐ 710, 17 – ܚܒܘܫܐ 710, 14; 1084, *lin. penultima* – ܚܒܫܘܫܝܬܐ, *pl.* ܚܒܫܘܫܝܬܐ 714, 19; 1700, 21; 1813, 11.

ܚܓܐ 715, 5 *et seq.*; 1234, 11; ܢܚܓܘܢ 1234, 10; ܡܚܓܐ 1051, 4; ܡܚܓܝܢ 743, 9; ܐܬܚܓܝ 323, 16 – ܚܘܓܒܐ 722, 11 – ܚܓܐ 715, 13; 716, 15; 1168, 17; 1768, 13; 1839, 11; ܚܓܬܐ 715, 15; 716, 10, 11 *et* 16; 1728, 8; *aliud* (= ܚܒܬܐ) 1586, 5; *aliud vide sub* ܚܘܓ.

ܚܘܓܒܐ 722, 6 *et seq.*

ܐܬܚܓܕܘ 323, 17.

ܚܓܠܘ 716, 1; ܢܚܓܘܠ 1234, 13; ܚܓܠ 715, *ult.*; ܚܓܠܢ 716, 2; ܚܓܠܘܬܐ 715, *ult.*; ܚܓܘܠܬܐ 715, 16 – ܚܓܠܐ 678, 15; 715, 23; ܚܓܠܬܐ 716, 3.

ܚܓܡܡܐ 715, 18; ܚܓܡܡܘܬܐ 715, 18 – ܚܓܡܐ 234, 17; 716, 14.

ܚܓܪܐ 715, 22; 716, 9; 722, 14; ܡܚܓܪܐ 1051, 5; ܬܚܓܪܘܢ 722, 15; ܐܚܓܪ 102, 4; ܐܚܓܪܗ 715, 22; 716, 9; 722, 14; ܚܓܝܪܐ 715, 20 *et* 21; ܚܘܓܪܐ 10, 63; 715, 20; ܚܘܓܪܘܬܐ 722, 14 – ܚܘܓܪܗ 722, 12.

ܚܕ 716, 19; 717, 12; ܚܕܐ 717, 8 *et* 12; ܚܕ ܠܝܬܘܗܝ 716, 19; ܚܕ ܒܚܕܐ 720, 1; ܚܕܐ ܠܚܕܐ 717, 13; ܚܕ ܬܪܝܢ 720, 1; ܚܕ ܒܫܒܐ 717, 16; ܚܕ ܒܫܒܒܐ 717, 17; ܚܕܕܐ 717, 19; ܚܕܝܕܝܐ 718, 10; ܚܕܝܘܬܐ 718, 16; 719, 15; ܚܕܢܝܐ 718, 16 *et* 17 – ܠܚܘܕܝܐ 960, 21; ܠܚܘܕܝ ܢܝܐ 960, 20; ܠܚܘܕܝܘܬܐ 312, 16; 960, 19; ܠܚܘܕܝܘܬ ܟܬܒܐ 95, 12; ܠܚܘܕܐܝܬ 969, 17; ܡܬܝܚܕ 1181, 11 – ܫܘܚܕ *vide sub* ܫܚܕ.

ܚܕܐ 717, 9; ܚܕܝܘ 719, 11; ܐܚܕܐ 102, 14; ܢܚܕܐ 1234, 14; ܢܚܕܘܢ 1234, 19; ܚܕܝܐ 717, *pen.*; ܚܕܝܘ 719, 12; ܐܚܕܐ 102, 14; ܢܚܕܐ 1234, 15; ܬܚܕܐ 2052, 18; ܐܚܕܝ 718, 19; ܚܕܘܐ 718, 11; ܚܕܘܬܐ 717, *pen.*; *aliud vide infra*; ܚܕܝܐ 719, 3; ܚܕܝܝܐ 719, 4; ܚܕܝܐ, ܚܕܝܘܬܐ *et* ܡܚܕܝܢܘܬܐ 718, 14 *et* 18; ܚܘܕܝܐ 722, *pen.* – ܚܕܐ 717, 9; 718, 14; ܚܕܘܬܐ 718, 2 *et* 5; *aliud vide supra et sub* ܚܕܬ; ܚܕܝܐ 719, 6 – ܚܕܝܝܐ, *pl.* ܚܕܝܐ, ܚܕܘܬܐ *et* ܚܕܝܘܬܐ 718, 11, 13, *pen. et ult.*; 719, 1 *et seq.* – ܚܕܝܐ 486, 13 *et* 16 – ܚܕܝܬܐ 1235, *pen.*

ܚܕܒܐ 103, 1; 204, *pen.*; 641, *ult.*; 717, 15; 723, 20; 878, 20; 1068, 16; 1154, 18; 1304, 26; 1811, 10.

ܚܕܘܓܐ 717, 20; ܚܕܘܓܘܬܐ 717, 23 – ܚܕܓܐ 164, 19.

ܚܕܒ 719, 7 — ܚܕܘܢ 719, 10.

ܚܕܪܘܢ 720, 9 *et* 10; 722, 23; ܐܚܕܘܪ 102, 16; 718, 8; ܬܚܕܪܢ 2052, 16; ܚܘܕܪܘܗ 722, 23; ܚܕܪ 720, 11; ܐܚܕܪ 722, 25; ܚܕܪ 720, 12; 1234, 18; ܚܕܪܐ 720, 8 *et* 11; ܚܕܪܘܗܝ 720, 5 *et* 9; ܚܘܕܪܐ 722, 22 *et* 26; ܚܕܪܬܐ 720, 3, 5 *et* 11; 1358, *ult.;* ܚܕܪܬܗ ܕܪܘܚܐ 720, 4 *et* 10; ܚܕܘܪܐ 718, 8 *et* 12; ܚܕܘܪܬܐ 714, 4; ܚܕܘܪܘܬܐ 718, 12; 720, 8; ܡܚܕܪܢܘܬܐ 1051, 14 — ܚܕܪܬ ܠܘܚܐ 718, 20.

ܚܕܬ 720, 20; ܐܬܚܕܬ 323, 18; ܬܬܚܕܬ 720, 19; ܚܕܬ 720, 20; ܚܕܬܐ 720, 18; ܚܕܘܬܐ 718, 2; ܚܕܬܘܬܐ 720, 19; ܚܘܕܬܐ 722, *ult.*

ܚܘܝ 723, 3; 724, 15; 725, 13; ܚܘܝܗ 725, 13; ܐܚܘܐ 102, 26; ܚܘܐ 720, 25; ܚܘܐܢܝ 720, *pen.;* ܚܘܘ 723, 3; ܐܬܚܘܝ 323, 19; 723, 4; ܡܚܘܝܘ 724, 15; ܚܘܘܝܐ 723, 3; 725, 13; ܡܚܘܝܢܐ 1051, *penultima;* ܡܚܘܝܢܝܬܐ 1051, 24; ܡܚܘܝܢܘܬܐ 1051, 24; ܡܬܚܘܝܢܝܬܐ 1188, 9; ܬܚܘܝܬܐ 2052, 21 *et seq.* — ܚܘܐ 720, 21 — ܚܘܝܐ 724, 12, *pl.* ܚܘܘܬܐ *et* ܚܘܘܝܬܐ 723, 11; ܚܘܝܐ ܚܪܡܢܐ 724, 18 — ܚܘܝܐ 724, 17 — ܚܘܘܬܐ 723, 13 — ܚܘܘܝܬܐ 723, 8.

ܚܒ 709, 15; ܚܒܬ 714, *pen.;* 715, 1 *et* 2; ܚܒܢ 742, 26; ܚܒܘ 709, 24; 710, 9; ܢܚܘܒ 1235, 11; ܬܚܘܒܘܢ 743, 4; ܚܐܒ 707, 1; 742, *ult.;* ܚܒܐ 323, *ult.;* 743, 7; ܚܝܒ 724, 20; 742, 22; ܚܝܒܗ 743, 2; ܚܒܘܗܝ 743, 2; ܐܚܒܘܗܝ 104, 2; ܬܚܝܒ 324, 1; ܚܝܒܢ 1235, *ult.;* ܚܝܒܘܝܗ 1236, 11; ܡܚܝܒܐ 1053, 20; ܐܬܚܝܒ 323, 27; ܡܬܚܝܒܝܢ 323, *ult.;* ܚܘܒܐ 721, 6; 722, 3; ܚܘܒܬܐ 721, 6; ܚܝܒ 742, 22; 743, 3; ܚܝܒܐ 323, 28; 742, 21, 24, 25 *et pen.;* 743, 16; ܚܝܒܢ 323, *pen.;* 742, 23; ܚܝܒܝܢ 722, 3; ܚܝܒܘܬܐ 323, 28; 742, 21 *et* 26; 743, 3 *et* 6; ܚܘܝܒܐ 724, 19; 1236, 2 *et* 5 — ܚܘܒܐ 721, 17 — ܚܘܒܐ (*pro* ܚܘܡܐ) 50, 13 — ܚܘܒܒ *et* ܚܘܒܪ 721, 15.

ܚܓ 715, 4; ܚܓܬ 716, 12 *et* 13; ܢܚܘܓܘܢ 1235, 9; ܚܐܓ 707, 2; ܚܘܓܬܐ 716, 14 — ܚܐܓ 722, 18; ܚܓܝܢ 743, 8 *et* 9; ܚܓܬܐ 716, 12; ܚܘܓܬܐ 722, 16 *et seq.;* ܚܓܐ *et* ܚܘܓܐ 743, 8 — ܚܘܓܐ (= ܐܘܓܐ) 722, 5; 1313, 2.

ܚܘܕܐ 723, 1 — ܚܘܕܚܘܕ 705, 2; 722, 21; 957, 8.

ܚܘܫܝܐ 724, *ult;* ܚܘܫܝܘܬܐ 725, 2 *et* 4 — ܚܘܫܐ 723, 17, 18, 19 *et seq.;* 1497, 21, *confer* ܚܫܐ — ܚܘܫܢܝܬܐ 173, 6; 179, 12; 561, 7; 723, 16.

ܚܛ 739, 25; ܚܐܛ 707, 6; ܡܚܝܛ 1052, *pen.;* ܚܝܛܐ 1052, *ult.;* ܚܘܛܐ 724, 1; ܚܝܛܐ 744, 9; ܡܚܝܛܐ 1052, 21; *aliud vide sub* ܚܛܐ; ܡܚܝܛ ܣܡܐ 88, 23; 1052, 21 — ܚܘܛܐ 724, 3; 1517, 15, *cf.* ܚܛܐ.

ܚܘܠܐ 725, 6; *aliud vide sub* ܚܠ.

ܚܘܡܐ 50, 13; 86 11 *et* 14; 275, 18; 627, 19; 667, 9 *et* 11; 725, 17; 967, 19; 1521, 8.

ܚܣ 765, 4 *et seq.;* ܚܘܣ 728, *ult.;* ܚܐܣ 707, 14; ܚܘܣܢܐ 707, 11; 729, 8; 743, 13; 765, 6; ܚܘܣܝܢܐ 250, 5; 255, 16; ܚܘܣܬܢܐ *col.* 743, *lin.* 12; ܚܘܣܬܢܘܬܐ 743, 13.

ܚܘܦ, ܚܐܦ, ܚܐܦܢ, ܚܦܢ 707, 14; 746, 5; ܚܘܦܐ 729, 10; ܚܦܐ 746, 5.

ܚܨ 729, 18; ܚܘܨܦ 729, 16; ܚܐܨ 708, 1; ܐܚܝܨ 104, 15; ܡܚܝܨ 1054, 7; ܚܘܝܨܐ 725, 11; ܡܚܝܨܢܐ 725, 12; 1054, 8 — ܚܘܨܐ 729, 17; 1389, 20.

ܚܐܩ 708, 2; 746, 21; ܚܝܩ 746, 23; ܚܘܩܐ 567, 20; 729, *pen.;* ܚܘܩܐ 746, 21; ܚܘܝܩܐ 725, 14.

ܚܪ 770, 19; ܚܪܬ 777, 6; ܚܪܬܢ 747, 1; 770, 20; ܚܪܬܗ 730, 19 *et* 20; 777, 6 *et* 7; ܐܚܘܪ 102, 20; 730, 20; ܬܚܘܪ 2054, *ult.;* ܚܐܪ 708, *ult.;* 770, 19; ܚܝܪܗ 730, 18; ܐܚܝܪ 104, 16; ܬܚܝܪܘܗܝ 747, 1; 2055, 11; ܡܚܝܪ 1054, 10; ܡܚܝܪܐ 1054, 10; ܡܚܝܪ (?) 730, 17; ܡܬܬܚܝܪܢ 1206, 2 (*l.* ܡܬܬܚܝܢ, *rad.* ܐܚܢ); ܚܝܪܐ 747, 1; ܚܘܪܐ 709, 1; 730, 17; 733, 24; 2077, 7; *aliud* 730, 1; *aliud* 733, 18; *aliud* 733, 26; *aliud* 730, 5; 945, 9; 1719, 8; ܚܘܪܐ 730, 7 *et* 21; 733, 24; ܚܘܪܬܐ 730, 12; ܚܘܪܝܘܬܐ 732, 19 — ܚܘܪܐ, ܒܐܦܐ ܕܚܘܪܐ 730, 16; 861, 14 — ܚܝܪܢ 509, 6, *confer ar.* خور — ܚܘܪܐ 730, 23; 733, 11; ܚܘܪܘܬܐ 730, 24 *et* 25; 733, 14; ܐܚܘܪ 102, 20; ܚܘܪ 730, 24; 733, 12; ܐܬܚܘܪ 323, 20; ܐܬܚܘܪܘ 730, 24; ܚܘܪ 733, 11 *et* 14; ܡܚܘܪ 733, 14; ܡܚܘܪܐ 733, 14; ܚܘܘܪܐ 723, 6; ܡܚܘܪܝܘܬܐ 723, 6 — ܚܘܪܬܐ 733, 9 — ܚܘܪܝܬܐ 732, 26 — ܚܘܪܢܝܬܐ ܪܘܡܝܬܐ 27, 24; 51, 4; 274,

2; 606, 15 (*script.* ܚܘܪܝܘܬܐ); 630, 26; 731, 15; 732, 23 – ܚܘܪܘܪܐ 80, 16; 83, 3; 731, 18; 944, 20; 1952, 3 – ܚܘܪܢ 818, 8 – ܚܘܪܝܩ 732, 22.

ܚܘܫܟ 734, 6.

ܚܙܙ 737, 4 *et* 6; ܕܚܙܙ 552, 7; 737, 5; ܚܙܙܐ 737, 3; ܚܙܙܬܐ 517, 17; 737, 1, 6 *et* 11; 966, 8; ܚܙ″ ܕܟܐܦܐ 205, 16; 473, 21; 737, 10; 963, 10; 965, *pen.*; ܚܙ″ ܕܪܒܫܐ 965, 21 – ܚܙܐ 735, 13.

ܚܙܐ 735, 12 *et* 18; ܚܙܬ 738, 17; ܚܙܘ 736, 15; ܐܚܙܝ 102, *pen*; 737, 18; ܚܙܐ 735, 12; ܚܙܝ ܠܐܠܗܐ 738, 3; ܚܙܝ ܚܘܙܐ 737, 18; ܚܙܝܢܐ 737, 14; ܚܙܬܗ 737, 15; ܐܬܚܙܝ 323, 21; 735, 18; ܚܙܢܐ 737, 14; ܚܙܬܐ 737, 15; ܚܙܘܐ 735, 18 *et* 25; ܚܙܘܢܐ 735, 23; ܒܒܬ ܚܙܘܢܐ 735, 23; ܚܙܘܢܘܬܐ 736, 24; ܚܙܘܝܐ 735, 19; ܚܙܘܝܘܬܐ 735, 20; ܚܙܝܐ 737, 14, 15 *et* 16; 738, 1; ܚܙܝܐ ܕܐܠܗܐ 735, 17; ܡܚܙܝܐ 1052, 12; ܡܚܙܝܬܐ 1052, 12; ܡܬܚܙܝܢܘܬܐ 1187, 6 – ܐܬܚܘܝ 393, 22; ܐܬܚܘܝܐ 1188, 1; ܬܬܚܘܝܐ 2051, 21; ܚܙܘܢܘܬܐ 735, 20; ܡܬܚܙܘܢܐ 735, 21; ܡܬܚܙܘܢܘܬܐ 735, 20; ܡܬܚܙܘܢܐܝܬ 1187, *pen.* – ܚܙܐܝܠ 735, 15.

ܚܙܘܬ (*pro* ܚܙܘܢ) 737, *pen.*

ܚܙܡܐ 738, 5.

ܐܬܚܝܦ 323, 23; ܚܙܘܦܐ 736, 3; 1425, 13; ܚܙܘܦܘܬܐ 736, 3 – ܚܘܦܐ 723, 19.

ܚܙܩ 738, 8; ܚܙܩܝܐ 738, 4; ܐܬܚܝܩ 323, 24; ܚܝܩܐ 738, 6 *et* 7; ܚܙܘܩܐ 736, 23; 738, 7; ܚܙܘܩܝܐ 736, 23; 738, 8; ܡܚܙܩܢܐ 1406, 17 – ܡܚܙܩܬܐ 1052, 14 – ܚܙܩܐ 738, 9 – ܚܙܩܬܐ (?) 1496, 23 – ܚܙܘܩܐ 589, 23; 736, 22; 748, 20; 884, 14; 925, 21; 1566, 22; 1567, 15 – ܚܙܩܐܝܠ 738, 10.

ܚܙܪܐ 738, 16 – ܚܙܘܪܐ 736, 13; 1071, 12; ܚܘܪ ܐܦܐ 736, 7; ܚܘܪܐ ܐܪܡܐ *et* ܚܙܘܪܐ ܐܪܡܢܝܐ 736, 12; 1071, 21; ܚܘܪ ܒܪܐ 736, 19; 835, 12; ܚܘܪ ܕܗܒܐ 735, 26; 736, 20; ܚܘܪܐ ܕܫܡܠܐ 835, 15; ܡܕܝܢܐ ܚܘܪܐ 109, 13; 736, 14; 1070, 26; ܚܘܪܝ ܦܠܚܐ 736, 8; ܚܘܪܝ ܦܡܐ 736, 5; ܦܪܣܝܐ ܚܘܪܐ 710, 15; 736, 10; 1071, 18 – ܚܙܝܪܐ 737, 21; ܚܙܝܪ ܒܪܐ 737, 21 – ܚܙܝܪܬܐ 737, 22.

ܚܚܐ 738, 21; 1748, 9; 1749, 9, *cf.* ܚܘܚܐ; ܚܚ″ ܐܘܟܟܐ 582, 20; ܚܚܐ ܕܒܪܐ 738, 22; ܚܚܘܬܐ 1748, 9; ܚܚܘܢܬܐ 738, 21; 1748, 20.

ܚܝܪܬܐ, ܚܝܘܪܬܐ 738, *pen. et seq.*

ܚܝܝܬܘܪܐ 739, 10, *cf.* ܚܝܝܬܘܪܐ *et* ܚܝܬܘܪܐ.

ܚܛ 739, 19; ܚܛܗ 739, 19; 1235, 15; ܚܛܘ 739, 20; ܡܚܛ 1053, 1; ܚܛܛ 724, 2; 1235, 14; ܐܬܚܛܛܘ 323, 25; ܚܛܝܐ 739, 17; 740, 26; ܚܛܝܛܐ 740, 26; ܚܛܛܘܬܐ 740, 26; 741, 5; ܚܘܛܛܐ 724, 2; ܚܛܘܛܐ 117, 26; 740, 11.

ܚܛܐ 739, 14; ܐܚܛܐ 103, 3; ܚܛܐ 739, 14; ܚܛܗܐ 739, 26 *et seq.*; ܚܛܝܬܐ 739, 26; 741, 9 *et seq.*; ܚܛܝܐ 741, 1 *et* 17; ܚܛܝܘܬܐ 741, 11; ܚܛܝܝܐ 741, 6 – ܡܚܛܝܐ 724, 5; 1052, 23, *vide aliud sub* ܚܘܛ; ܚܘܛܝܐ 724, 5 – ܚܛܬܐ, *pl.* ܚܛܐ 739, 15; 741, 28; ܚܛܐ ܕܒܪܝܬܐ 739, 23; ܚܛܬܐ ܕܡܒܝܠܐ 739, 16; 741, *pen.*; ܚܛܝܬܐ ܕܬܐܕܐܐ 739, 15.

ܡܚܛܒܐ 1053, 5; ܡܚܛܒܬܐ 885, 1-4; 1053, 4 *et* 6; *et* ܡܚܛܦܬܐ 1052, 17, *confer* ܡܗܛܒܬܐ *et* ܡܗܛܦܬܐ.

ܚܛܡܐ, ܚܛܝܡܬܐ 741, 20 – ܚܛܡܬܐ 741, 19; 1875, 8, *cf.* ܚܡܛܐ.

ܚܛܦ 740, 15; ܐܚܛܘܦ 103, 4; ܐܬܚܛܦ 323, 26; 740, 16; ܚܛܦܐ 741, 22; ܚܛܦܬܐ 741, 23; ܚܛܘܦܐ 740, 15 *et* 25; ܚܘܛܦܐ 724, 6 – ܡܚܛܦܬܐ *vide sub* ܚܛܒ.

ܚܛܪܐ 740, 24; ܚܛܘܪܝܐ 740, 19; ܚܛܘܪܐ 740, 20; ܚܛܘܪܬܐ 740, 21, 22 *et* 23; ܚܘܛܪܐ ܕܒܡܒܠܐ 724, 11; 1661, 18; ܚܛܘܪܬܐ ܕܒܡܒܠܐ *et* ܚܛܪܬܐ 741, 22 *et* 23 – ܚܘܛܪܐ 724, 9 *et* 10; ܚܘܛܪܐ ܕܒܝܐ (*l.* ″ܚܘܛ ܕܪܒܝܐ) 724, 8; ″ܚ ܕܪܒܝܐ 1509, 10; 1511, 5; 1926, 16; 1929, 7; ܐܬܚܘܛܪ 724, 9 – ܚܛܪܐ ܕܣܡܝܛܪܘ 896, 24.

ܚܝܐ 742, 19 *et* 20; ܐܚܝܐ 101, 24; ܚܝܘܢ *et* ܠܐܚܝܘܢ 1235, 11; ܚܝܐ 742, 1 *et seq.*; ܐܚܝ 103, *ult.*; ܐܚܝܐ 101, 24; ܐܚܝ 105, 7; *aliud* 105, 7, *cf.* ܚܝ; ܡܚܝܢܐ 1054, 6; ܚܝܝܐ 742, 1 *et seq.*; ܚܝܐܝܬ 742, 1; ܚܝܬ ܢܦܫܝܬܐ 742, 9; 747, 10; ܚܝܘܬܐ 742, 15; 743, 15 *et seq.*; ܚܝܘܬܐ ܒܪܝܬܐ 743, 21; ܚܝܘܬܐ ܕܕܒܪܐ 743, 22; ܚܝܘܬ ܒܝܦܐ 743, 18; ܚܝܘܬܐ ܦܪܘܫܝܬܐ 743, 19; ܚܝܘܬ

ܡܟܐ 744, 6; ܫܘܬ ܢܟܒܬܐ 744, 7; ܫܘܬܐ ܕܡܫܝܐ 744, 6; ܫܢܝܘܬ ܥܝܢܐ 743, 20; ܫܢܝܘܬܐܝܬ 743, 16 — ܫܘ ܡܟܠܟܐ 747, 5 — ܫܘ ܠܟܠܡ 6, *pen.*; 122, 6 *et* 7; 746, 3; 1078, 6; 1725, 17 — ܫܢܝܬܐ 747, 6.

ܫܪ 743, 11; ܡܫܪ 724, 21; 1053, *pen.*; ܡܫܪܝܐ 718, 16; 719, 16; 1053, 22; ܐܬܫܪ 724, 22; ܫܘܪܐ 724, 21; ܡܫܪܝܘܬܐ 724, 21.

ܐܫܠܘ 104, 4; ܫܠܝܐ 744, 12 *et seq.*; ܒܫܠ ܫܠܦܗ 379, 23; ܫܠܝܘܬܐ 744, 23; ܫܠܝܬܐ 744, 20; ܫܠܝܬܘܬܐ 744, 19 *et* 20; ܫܘܠܝܐ 725, 8.

ܡܫܚ 1054, 5; ܡܫܝܚܐ 1054, 4; ܡܫܝܚ 103, 22; ܡܬܫܚ 103, 24; 725, 9; ܡܫܝܚܘܬܐ 1054, 2, *cf.* ܐܫܐ.

ܫܦ 746, 8, *cf.* ܫܐܦ.

ܫܪܡ 747, 3 — ܫܪܬܐ 746, *pen.*

ܫܬܘܪܐ 747, 8, *cf.* ܫܫܬܘܪܐ *et* ܫܬܘܪܐ.

ܫܐܦ 707, 7; ܡܫܡܡܬ 1054, 12; ܫܡܐ 747, 13; ܫܡܬܐ 748, 11; ܫܡܡܐ 748, 11.

ܫܡܡ 747, 17; ܡܫܡܡ 1054, 18; ܫܡܡܡܐ 747, 18; ܫܡܡ 747, 15; ܡܫܡܡܡ 1054, 19; ܫܬܡܡ 725, 16; ܫܡܡܘܬܐ 747, 18 *et sequentibus*; ܫܡܡܘܡܐ 747, 14; ܫܡܡܘܡܘܬܐ 747, 15 *et* 25; ܫܘܡܡܡܐ 725, 15; ܫܡܘܡܡܘܬܐ 747, 14; ܡܫܡܡܡܘܬ 1054, 13.

ܫܠܝܠܐ 751, 23, 25 *et* 26; ܫܠܝܠܗ 751, 23; ܫܠܠ 752, 14; ܫܠܝܠܝܢ 104, *pen.*; 726, 19; ܐܫܠܠ 104, *pen.*; ܢܫܠܝܠܗ 1237, 1; ܡܫܠܠ 725, 19, 21 *et* 22; 1055, 1; ܫܠܠܠܐ 726, 18; 752, 12; ܫܠܘܠܐ 750, *pen.*; ܫܠܘܠܘܬܐ 750, 25; ܫܠܝܠܘܬܐ 751, 25 *et* 26; ܫܘܠܐ 725, 19 *et* 20; 726, 2; ܫܘܠܝܢܐ 727, 6; 752, 13; *script.* ܫܘܠܝܢܐ 726, 17; ܫܘܠܝܢܗܘܢ 727, 8; ܫܘܠܠܐ 104, *pen.*; 726, 19 *et* 20 — ܫܠܐ 748, 12; ܫܠܐ ܕܡܦܪܫ 748, 12 — ܫܠܐ 748, 15 — ܫܠܐ 731, 21; 748, 16; *aliud* 748, 17 *et* 19; *aliud* 748, 17 — ܫܠܝܬܐ 756, 21; *aliud* 756, 24; 769, 13 — ܡܫܠܝܠ 107, 18; ܫܘܠܝܠܐ 726, 13; ܡܫܠܝܢܘܬܐ 726, 13, *et* ܡܫܠܝܠܘܬܐ 1348, 22.

ܫܠܝܢܐ 726, 16 *et* 18; 751, 20; ܫܠܝܢܘܬܐ 751, 20; ܫܠܘܢܐ 750, *ult.*; ܫܘܠܢܐ 726, 16 *et* 18, *vide aliud pro* ܫܘܠܝܢܐ *sub* ܫܠܠ; ܡܫܠܝܢܐ ܕܥܝܢܬܐ 1054, 23.

ܫܠܡܐ 748, 22; *vocab. cum* ܫܠܡܐ *composita vide col.* 748 *et* 749; *adde* ܫܠܡ ܕܡܐ 2051, 14, *cf.* 749, 8; ܫܠܡ ܢܘܪܐ 667, 4; 851, 2 *et* 17, *cf.* 749, 23 *et* 24; ܫܠܡܐ ܕܝܬܘܡܐ 854, 5, *cf.* 749, 6; ܫܠܡܐ ܕܡܘܘܝܐ 83, 7; 260, 4, *cf.* 748, 25; ܫܠܡ ܡܡܡܢܐ 1381, 17; ܫܠܡܐ ܕܦܪܫܬܐ 895, 18; ܡܫܠܡܐ 1054, 21; ܫܠܡܢܐ 443, 22 — ܫܠܡ 749, 22 — ܫܠܡܐ 36, 26; 79, 15; 569, 10; 647, 19; 648, 9; 748, 20; 749, 5 *et* 10; 2013, *ult.*; ܫܠܡܝܬܐ 260, 17; *aliud* 495, 10; 750, 1; 858, 9; 894, 15; 1023, 17; 1796, 4 — ܫܠܡܬܐ 803, 6 — ܫܘܠܡܐ *et* ܫܘܠܡܢܐ 726, 4 *et* 5 — ܫܠܡܝܢܐ 749, 25; 1120, *pen.*

ܫܠܕ 750, 8; ܫܠܕܬ 750, 9; ܫܠܕ 726, 7 *et* 9; ܫܠܕܡ 750, 9 *et* 10; ܡܫܠܕ 1054, 22; ܫܘܠܕܐ 726, 7; ܫܘܠܕܗ ܐܪܥܐ 726, 10; ܫܠܕܐ *et* ܫܠܝܕܘܬܐ 750, 8; ܫܘܠܕܐ 726, 6 *et* 12; ܫܠܕܝܬܐ 750, 11 *et* 12; 1998, 25 — ܫܠܕܘܕܐ 750, 14.

ܫܠܘܢܝܐ 751, 8; ܫܠܝ″ ܟܠܝܠܐ 751, 12; ܫ″ ܕܕܡܪܐ 751, 11; ܫ″ ܕܡܡܐ 751, 12; 817, 15.

ܫܠܫ 751, 14.

ܫܠܛ 710, 3; 751, 15; ܫܠܝܛܐ 751, 17; *aliud* 751, 16; ܫܘܠܛܢܐ 710, 4; 726, 15; ܫܠܝܛܘܬܐ 750, 19; ܫܠܘܛܐ 750, 15; 1769, *ult.*; ܡܫܠܛܢܐ 1055, 3 — ܫܠܝܛܬܐ 751, 22; 878, *pen.*

ܫܠܝܠܐ 657, 19, *et* ܫܠܝܢܐ 657, 18, *cf.* ܫܠܝܬܐ — ܫܠܝܬܐ 49, 8; 752, 6; 1587, 19; 1590, 14, *cf.* ܫܠܝܠܐ *et* ܫܠܝܢܐ.

ܫܠܡܐ 752, 21 — ܫܠܝܡ 727, 5; ܫܠܝܡܐ 752, 5; ܐܫܠܡ 104, 27; ܫܘܠܡܢܐ 727, 4; ܫܠܝܡܢܘܬܐ 752, 5 — ܐܬܫܠܡܠܡ 752, 15; ܫܠܡܠܡܐ 752, 15 — ܫܠܡܬܐ 70, 7; 126, 22-25; 210, 22; 752, 17 *et sequentibus*; 829, 16; 958, 24; 1021, 13 — ܫܘܠܡܛܐ 726, *pen.*; 1681, 12.

ܫܠܘܗܐ 754, 15 — ܫܠܘܗܘܗܐ 214, 25; 754, 16.

ܡܫܠܠ 1055, 6.

ܫܠܦ 755, 8 *et seq.*; ܫܠܦ ܥܡܡܐ 755, 8-12; ܫܠܦܐ 727, 13; 754, 23; ܫܠܝܦܐ 754, 26; ܫܠܦܬܐ 755, 15; ܫܠܦܗ 755, 15; ܡܫܠܦ 1055, 8; ܐܬܫܠܦ 324, 3; ܐܫܬܠܦ 313, 3; ܬܫܠܦ 2055, 14 *et* 20; ܫܘܠܦܐ 727, 10 *et* 13; 754, 23 *et ult.*; 1055, 9; 1497, 21; ܫܘܠܦܝܢ 727, 10; ܬܫܠܘܦܐ 754, 26; 2055, 13 — ܫܠܦܐ 754, 24; 755, 1; ܫܠܦܝܢ 755, 16 *et* 17; ܫܠܦܘ ܠܡܐ 755, 14; ܫܠܦܘܬܐ 755, 16 *et* 17 — ܫܠܝܦܐ 752, 9 — ܐܫܠܦ 105,

1; 754, 22; ܡܚܠܦ 105, 2; 754, 20; 1055, 7; ܡܚܠܦܝ 727, 11; ܡܚܠܦܢܘܬܐ 754, 20 — ܚܠܦ 751, 5; ܚܠܦܐ 751, 4; ܚܠܘܦܐ 751, 5; ܚܠܘܦܬܐ 751, 3; ܚܠܦ 755, 12 — ܚܠܦܐ 593, 8; 754, 24 et 25; 755, 3 et seq.; 1329, 22; ܚܠܦܐ ܕܡܚܐ 754, ult.; 1350, 23; aliud 1534, 6 — ܚܘܠܦܐ 1497, 21.

ܚܠܝܐ 751, pen.; 752, 1 et 3; ܚܠܝ 755, 20; ܚܠܝܘ 755, 20; ܡܚܠܝ 1055, 11; ܐܬܚܠܝ 324, 4; ܡܬܚܠܝ 1188, 12; ܚܠܝܐ 2055, 16; ܚܠܝܘܬܐ 751, pen.; 1188, 12; ܚܘܠܝܐ 727, 14; 2055, 16; ܡܚܠܝܐ 1055, 11; ܡܚܠܝܘܬܐ 2055, 16; ܬܚܠܘܝܐ 2055, 16 — ܚܠܝܐ 751, pen.; 752, 1; 895, 2; 2058, 19.

ܚܠܡ 756, 10; ܢܚܠܘܡ 756, 10; ܚܠܡܐ 755, 24; 756, 5; ܚܠܝܡܘܬܐ 752, 11 — ܚܠܡܐ 755, pen., confer ܗܠܡܐ — ܚܠܡܬܐ ܕܚܠܒܐ 755, 22 — ܚܠܡܝܐ 756, 7.

ܚܠܨ 756, 18; ܚܠܨܐ 756, 12 et 18; ܚܠܨܘܬܐ 756, 12 — ܚܠܝܨܐ 756, 14; 1633, 15; 1719, 9 — ܚܠܨܐ 756, 19.

ܚܠܬܐ vide sub ܚܠ — ܚܠܬܬܐ 447, 23; 667, 1; 756, pen.; 1355, 10; 1770, 10.

ܚܡ 757, 13, cf. ܚܡܐ infra; ܚܐܡ 707, 8; ܚܡܐ 757, 14; ܚܡܐ ܒܝܬܐ 757, 4; ܚܡܐ ܒܝܬܗ 758, 23; ܚܡܐ ܒܢܐ 758, 17 et ܚܡܝ ܒܢܐ 758, 20, cf. ܚܡܝ ܒܢܝܐ sub ܚܡܐ; ܡܚܡܡܢܐ 1055, 16; ܐܚܡ 105, 3; ܡܚܡܡ 758, 20; 760, 9; 1055, 12; ܡܚܡܡܐ 1055, 18; ܡܚܡܚܡ 1056, 3; ܚܘܡܐ 727, 15; ܚܡܝܡܐ 759, 9; ܚܡܝܡܘܬܐ 759, 9 et ultima; 760, 5; ܚܡܡܐ 760, 9; ܚܡܡܬܐ 57, 14; ܚܘܡܡܐ 727, penultima; ܡܚܡܚܡܘܬܐ 1055, 16 — ܡܚܡܚܡܐ 899, 4; 1055, 12; ܡܚܡܡܬܐ 1055, 15 — ܚܡ 757, 1 — ܚܡܡܐ 184, 13.

ܚܡܐ 757, 8, cf. ܚܡ; ܢܚܡܘܢ 1237, 6, 7 et 9; ܚܡܐ 757, 3; 758, 18; ܚܡܝ 758, pen.; 759, 17; 1237, 8 et 11; ܚܡܝ 758, 22; ܚܡܝ ܒܢܐ 758, 21, cf. ܚܡ ܒܢܐ sub ܚܡ; ܚܡܝܐ 758, 13; 759, 8; 993, 8 et 21; ܡܬܚܡܚܢܐ 758, pen.

ܚܡܗܐ, ܚܡܘܗܝ, ܚܡܬܗ 757, 17; ܚܡܝܬܐ col. 762, l. 7 — ܚܡܬܐ 762, 8, cf. neo-syr.

ܚܘܡܡܐ (pro ܚܘܡܥܐ) 727, 24.

ܚܡܘܠ 758, 16.

ܚܡܥܐ 628, 18; 758, 5, confer ܚܡܥܬܐ; ܚܡܥܝܐ et ܚܘܡܥܝܐ 727, 18; 758, 9.

ܚܡܥ 760, 7; ܚܡܥܘ 760, 8; ܐܬܚܡܥ 105, 14; ܬܚܡܥ 2055, ult.; ܚܡܥܝ 760, 7; ܚܡܥܐ 759, 6; ܐܬܚܡܥ 324, 5; ܡܬܚܡܥ 1188, 3; ܡܬܚܡܥ, ܡܬܚܡܥܝ 1188, 4; ܕܡܚܡܥ 1087, 14; ܚܡܥܐ 105, 4; 759, 7; 760, 7; 2055, ultima; ܚܡܝܥܘܬܐ 759, 6 et 12 — ܚܡܥܬܐ 759, 1.

ܚܡܘܢ (אמנון) 759, 19.

ܚܡܣ 727, 19 et 20; 760, 10, cf. ܚܡܣ; ܢܚܡܘܣ 1237, 15; ܡܚܡܣܡܣ 1056, 4 et 7; ܚܘܡܣܝܐ 727, 19 et 22; 1056, 4; ܚܘܡܣܡܣܢ 727, 21; ܡܚܡܣܡܣܘܬܐ 1056, 5; ܡܬܚܡܣܡܣܢܘܬ 1056, 6.

ܚܡܢܐ 759, 13; ܐܬܚܡܡ 324, 6; ܚܡܡܐ 586, 12; 760, 12; ܚܡܝܡܘܬܐ 759, 13; ܚܡܘܢܝܬܐ 757, 19; 1510, 24, et ܚܡܘܡܬܐ 935, 13.

ܚܡܝ 757, ult.; ܐܬܚܡܝ 324, 7; ܚܡܘܝܐ 60, 18; 159, 16; ܚܡܘܝܬܢ 2055, 22; ܚܡܘܝܘܬܐ 757, ultima; ܬܚܡܝܬܐ 2055, 21 — ܚܡܘܝܬܐ 757, 22 — ܚܡܝܐ 15, 18; 59, 25; 113, 20; 280, 15; 773, 21 — ܚܡܝ 760, 19; ܚܡܝܐ 35, 24 — ܚܡܝܠܬܐ 296, 4; 651, 20; 760, 14; 1653, ult.; 1732, 10.

ܚܡܪܐ 760, 20; ܚܡܪܐ ܕܬܚܬ ܩܘܠܐ 666, 4; 669, 9; 761, 1, et ܚܘܡܪܐ 666, 5; ܚܡܪܘܝܐ 760, lin. ultima; 761, 8 et 10; ܚܡܪܘܝܘܬܐ 761, 8 — ܚܡܪܐ 985, 12 — ܚܡܪܝܐ 761, 12; ܚ" ܕܡܒܘܪܝܬܐ 761, 5; ܚܡܪ ܕܡܨܐ 761, 6 et 19; ܚܡܪ ܘܪܕܐ 761, 7 et 20; ܚܡܪܐ ܪܝܚܢܐ 761, 5; ܚ" ܚܠܝܐ 761, 19; ܚ" ܥܨܘܬܢܐ 761, 4; vide alia vina composita col. 71-75; ܚܡܪܢ 68, 15 — ܚܡܪܝܐ 554, 5 — ܚܡܝܪܐ 759, 14 — ܚܘܡܪ (חֵמָר) 881, 3 — ܚܘܡܪܬܐ 179, 16, et ܚܡܘܪܬܐ 758, 3; pl. ܚܘܡܪܐ et ܚܘܡܪܬܐ 727, ult.; 728, 3; ܚ" ܕܕܗܒܐ 728, 10; 758, 4 — ܚܘܡܪ, ܡܚܪܢܐ 174, 18; 237, 8; 728, 9; 1372, 14; 1585, 21.

ܚܡܨܐ 761, 21; ܚܘܡܨܐ 728, 12.

ܚܡܬܐ 761, 24 et pen.; cf. ܚܡ; ܚܡܝܬܐ 759, 20; 761, 24; ܚܡܝܬܢ 759, 20; 761, 24; ܚܡܬܝܐ 762, 4; ܐܬܚܡܬ 324, 8 — ܚܡܬ 762, 9.

ܚܬܢ 763, 23; 2054, 24; ܬܚܘܢ 763, 22; 2054, 24; ܢܚܘܢ 1234, pen.; ܚܘܢ 728, pen.; ܚܘܢܘ 728, pen.; 764, 11; ܚܐܢ 707,

10; ܚܢܢ 762, 21; ܐܬܚܢܢ 324, 9; ܐܬܚܢܢܬܘܢ 764, 12; 2056, 8; ܢܬܚܢܢ 763, 20; ܢܬܚܢܘܢ (= ܢܬܚܢܢܘܢ) 2056, 6; ܡܬܚܢܢ 764, 12, 1187, 9; ܚܢܢܐ 707, 10; 762, 21; 2056, 6; *aliud* 764, 11; ܡܬܚܢܢܢܐ 1188, 14; ܡܬܚܢܢܘܬܐ 1187, 10; ܬܚܢܢܬܐ 324, 9; 2056, 4, 7 *et* 10 — ܚܢ 762, 24; ܚܢܘ 764, 1; ܚܢܝܢܐ 728, 19; 764, 1 *et* 5; ܚܢܝܢܬܐ 764, 5; ܚܢܝܢܘܬܐ 764, 1; ܚܢܘܢܬܐ 728, 18 — ܚܢܐ 762, 12; ܚܢܗ 762, 13, 15, 16 *et* 18; ܚܢܗܘܢ 762, 1; 764, 7; ܚܢܐ ܐܢܛܝܐ 762, *pen.*; ܚ" ܢܣܩܐ 762, 18 — ܚܢܐ 1344, 11 — ܚܢܐ 762, *ult.*

ܚܢܐ 762, 22; ܐܚܢܝܐ 105, 11; ܢܚܢܝܐ 1237, 17; ܚܢܝܐ 762, 22 *et ult.*; ܚܢܢܐ 763, 20; *aliud* 105, 11 — ܚܢܘܬܐ 763, 5, 19 *et pen.*; ܚܢܘܝܐ 83, 22; 763, 5; ܚܢܘܝܘܬܗ 763, 6 — ܚܘܢܐ 728, 22, *vide* ܚܘܢܐ.

ܬܚܢܛ 2056, 1; ܚܢܛ 763, 2; ܚܢܛܐ 763, 1; ܚܢܝܛܬܐ 763, 18; ܚܢܛܬܐ 763, 1 *et* 2; ܚܢܛܬܗ 763, 3.

ܚܢܕܘܠ 763, 4.

ܚܢܘܢ 763, 6 — ܚܢܘܢ 763, 12.

ܚܢܛܘܗܝ 763, *ult.*; ܚܢܝܛܘܬܐ 830, 6.

ܚܢܟܐ 764, 8; ܚܘܢܟܐ 728, 23.

ܚܢܦܐ 764, 16; ܚܢܦܘܬܐ 105, 6; 755, 17 *et* 18; 764, 14, 15 *et* 17; ܐܚܢܦ 105, 5.

ܚܢܘܨܐ 716, 5; 763, 13.

ܚܢܩ 764, 23; ܚܢܩ ܕܐܒܐ 272, *pen.*; 765, 2; ܚܢܩ ܢܡܪܐ 272, 24; 765, 1; ܚܢܩܬܐ 765, 1; ܚܢܘܩܐ 764, 21 *et sequentibus*; ܚܢܘܩܗܘܢ 764, 23; ܚܢܘܩܐ 728, 24; 763, 14, *et* ܚܘܢܘܩܐ 728, 24; ܚܢܘܩܝܐ 763, 16; ܚܢܘܩܐ ܕܠܒܐ 2014, 2; ܡܚܢܩܢܘܬܐ 1056, 11; 2007, 19 *et* 20.

ܚܣܐ 103, 2; 765, 10; 1389, 12; ܚܣܐ ܕܕܒܪܐ 1162, 8; ܚܣ ܚܡܪܐ 752, 17; ܚܣ ܡܪܪܐ (*scrip.* ܚܣܡܪܪܐ) 49, 8; 767, 19.

ܐܚܣܝܐ 105, 16; ܚܣܐ 765, 9; ܡܚܣܝܐ 729, 6; ܚܣܝܐ 766, 3; ܚܣܝܢ 766, 4; ܚܣܝܬܐ 767, 15; ܚܣܝܘܬܐ 766, 3; ܚܘܣܝܐ 105, 16; 250, 5; 255, 16; 729, 1 *et* 5; ܡܚܘܣܝܢܐ 1056, 14.

ܚܣܕ 1056, 13; ܚܣܕܐ 767, 3; ܐܚܣܕ 105, 17; ܡܚܣܕ 765, 12; 1056, 13; ܡܚܣܕܢܐ 767, 3; ܚܣܕܐ 765, 11 *et sequent.*; ܚܣܝܕܐ 766, 1; ܚܣܝܕܘܬܐ 766, 2; ܚܘܣܕܐ 105, 17.

ܚܣܘܣܐ (ܚܣܘܣܝܐ *et* ܚܣܘܣܘܣܐ) 765, 23 *et* 24; 853, 4; 928, 11; 929, 5; 1520, 9.

ܚܣܟܬ 765, 20; ܡܬܚܣܟܢ 765, 21; ܚܣܘܟܝܐ 765, 20; ܚܣܘܟܬܢܐ 765, 22; ܡܚܣܟܢܘܬܐ 1056, 16 — ܚܣܟܪܘܬܐ 767, 4,

ܚܣܠ 766, 23; ܐܚܣܠ 105, 19; ܬܚܣܠܢܗ 2056, 11; ܚܣܝܠܐ 766, 22 *et pen.*; ܐܬܚܣܠ 766, 21; ܚܣܠܐ 105, 19; 766, 22; ܚܣܝܠܘܬܐ 766, 21.

ܐܚܣܡ 105, 20; ܚܣܝܡܐ 767, 1; ܚܣܡܐ 767, 6 — ܚܣܡܪܪܐ *vide sub* ܚܣ.

ܚܣܢܘ 766, 7, 10 *et* 12; 767, 16; ܢܚܣܢܘܢ 1237, 19; ܚܣܢ 767, 11; ܡܬܚܣܢ 766, 11; 1188, 7; ܚܣܝܢ 766, 13; ܡܚܣܢܐ 1056, 23; ܐܬܚܣܢܘ 766, 8; ܠܡܚܣܢܢ 975, 1; ܚܣܢܐ 766, 8; 767, 10 *et* 16; ܚ" ܡܪܝܪܐ 767, 12; ܚ" ܕܡܛܘܠ 767, 11; ܚܣܝܘܢܐ 767, 10: ܚܣܝܢܐ 766, 9, 767, 2; ܚܣܝܢܘܬܐ 766, 6 *et* 13: ܡܬܚܣܢܢܘܬܐ 1188, 8 — ܡܚܣܢܐ 111, 1; 508, 3 *et* 5: 932, 1 *et* 2: 1056, 19 *et* 21: 1161, 9 *et* 10; ܡܚܣܢܘܗܝ 1056, 18.

ܚܣܪ 767, 18; ܚܣܝܪ 766, 18: ܚܣܝܪܐ 767, 13; ܚܣܝܪ ܠܒܐ 766, 17; ܚܣܝܪ ܡܪܕܘܬܐ 767, 14; ܚܣܝܪܬ ܡܪܕܘܬܐ 766, 16; ܚܣܝܪ ܢܘܗܪܐ 766, 15; ܚܣܝܪ ܪܥܝܢܐ 766, 20; 767, 13: ܚܣܝܪܘܬܐ 766, 15 *et* 18: ܚܘܣܪܐ 729, 9.

ܚܦ 768, 3; ܚܐܦ, ܚܐܦܢ 707, 14: ܚܦܝܦܐ 768, 22, 23 *et* 24; ܚܦܦܝܬܐ 768, 22 *et pen.* — ܚܦܝܦܬܐ 475, 2; 768, 18 *et* 22; 1451, 11.

ܚܦܐ 768, 21; ܚܦܢ 768, 5; ܚܦܝܘ 768, 4; ܐܚܦܐ 105, 21; ܚܦܐ 729, 14; ܚܦܐ 767, 20; ܚܦܢ 768, 20; ܡܚܦܢ 768, 5 *et* 20: ܐܬܚܦܦ 324, 11; ܡܬܚܦܐ 768, 6; 1187, 20; ܚܦܝܐ 768, 4; 2056, 17: ܚܘܦܝܐ 729, 14: 767, 20; 2056, 17: ܡܚܦܝܐܬ 1057, 1; ܡܚܦܝܢܘܬܐ 2056, 17; ܬܚܦܝܬܐ 2056, 17 *et* 19: ܬ" ܕܦܘܪܦܘܪܐ 2056, 18 — ܚܦܝܙ 768, 17; ܚܦܝܐܬ 768, 14; ܚܦܝܢܐ 768, 12: ܚܦܝܢܘܬܐ 768, 12.

ܚܦܝܛ 768, 8; ܚܦܛ 768, 7: ܐܚܦܛ 105, 23; ܐܬܚܦܛ 324, 12; 768, 10; ܢܬܚܦܛ 1237, 21; ܡܬܚܦܛ 768, 11; ܚܦܝܛܘܬܐ 729, 12; 768, 7: ܚܦܛܐܬ 768, 15; ܚܘܦܛܐ 105, 23; 729, 12; ܡܚܦܛܐ *col.* 768, *l.* 9; *col.* 1056, *l. penult.*;

ܡܚܦܛܢܘܬܐ 1056, *pen.*; ܡܚܦܛܐܝܬ 768, 9.

ܚܘܦܪܐ 729, 15; 767, 21.

ܐܚܦܘܪ 105, 22; 767, 23; ܐܚܦܪ 105, 24; ܐܚܦܪܘ 769, 2; ܚܦܪܘܢ 1237, 20; ܚܦܪܢ 769, 3; ܡܬܚܦܪܐ 769, 6; ܚܦܪܐ 769, 1 *et* 5; ܚܦܘܪܐ 767, 22; *aliud* 768, 2; *aliud* 328, 24; ܡܬܚܦܪܢܐ 1187, 22.

ܚܨܘܗܝ 770, 4 — ܚܨܐ 770, 3 — ܚܨܐ 769, 8; ܚܨܝ 769, 7.

ܐܚܨܐ 105, 25; ܚܨܝܗ 769, 18; ܐܬܚܨܝ 324, 13; ܚܨܝܐ 769, 18; ܚܨܘܝܐ 769, 21; 1054, 8; ܚܨܝܢܐ 769, 19; 1276, 5; ܡܚܨܝܐ 1057, 6.

ܚܨܒܐ 684, 11; 769, 11 *et* 13; 2067, *ult.*

ܚܨܕܘ 769, 14; ܐܚܨܘܕ 105, 26; ܐܬܚܨܕ 324, 14; ܚܨܕܐ 769, 15.

ܐܚܨܦ 105, *pen.*; ܢܚܨܦ 729, 22; ܐܬܚܨܦ 324, 15; ܐܚܨܦ 769, 23; ܢܚܨܦ 1237, 21; ܡܚܨܦ 733, 22; 894, 21; ܚܘܨܦܐ 729, 20; ܚܨܝܦܐ 769, 22; ܚܨܝܦ ܦܐܬܐ 769, 24; ܚܨܝܦܘܬܐ 769, 22 — ܚܨܦܐ 76, 5 *et* 7; 769, *ult.* — ܚܘܨܦܐ 76, 18; 239, 8; 729, 19.

ܚܨܪܐ 419, *ult.*; 770, 6; ܒܪܬ ܚܨܪܐ 438, 14; 770, 7 — ܚܨܪ ܟܒܕܐ 770, 9 — ܚܨܝܪܐ 129, 7, *lege* ܢܨܝܪܐ, *cf.* 676, 23.

ܚܩܐ 770, 12 — ܚܘܩܐ 729 24.

ܡܚܩܝܐ 1057, 7.

ܚܩܛ 770, 13; ܡܚܩܛ 1119, 5; ܚܩܛܐ 770, 13.

ܚܩܠܐ 770, 15.

ܚܩܪ 770, 18; ܚܩܪܢ 770, 17; ܐܬܚܩܪ 321, 16; ܚܩܪܐ 770, 16.

ܚܪܬ 777, 4; ܐܬܚܪܪ 324, 27; ܚܪܪܐ *et* ܚܪܪܘܬܐ 776, *pen.*; ܚܘܪܐ 730, 3; *aliud sub* ܚܘܪ; ܚܪܘܪܐ 730, 4; 772, 24 *et* 25; ܚܐܪܝܬܐ 708, 7 *et* 16 — ܚܪܘܪܐ 772, 22; ܚܐܪܐ 708, 4; ܚܐܪܘܬܐ 708, 4 *et* 12; 772, 23; ܚܘܪܪܐ 733, 8 — ܚܪܘܪܐ 67, 13; 722, 25, *confer* ܚܘܪܘܪܐ *sub* ܚܘܪ — ܚܪܬܐ ܕܐܣܟܦܐ 777, 19, *cf.* ܣܚܪܐ — ܚܪܘܬܐ 773, 6; 1551, 2; *aliud* 773, 8; *aliud* 242, 19; 773, 5 *et* 9 — ܚܪܚܪ 773, 17; ܚܪܚܪܗ 774, 7; ܚܪܚܪܬ 774, 6; ܡܚܪܚܪ 731, *pen.*; 1057, 9; ܚܪܚܪܐ 731, 26; ܚܘܪܚܪܐ 731, 26; 732, 1; 1057, 12 — ܚܪܝܢܐ *et* ܚܪܝܢܘܬܐ 773, *ult.* — ܚܪܬܐ (*rad.* ܐܚܪ) 777, 9; ܚܪܬܗ 777, 17.

ܐܬܚܪܝܘ 324, 18; ܡܬܚܪܝܢ 774, 4; ܡܚܪܐ 1058, 6; ܡܚܪܐ ܟܠܒܐ 618, 24; ܚܪܝܢܐ 774, 8; 775, 3; ܚܪܝܢܘܬܐ 324, 18; ܡܬܚܪܪܢܐ (?) 775, 3; ܚܪܝܢܐ 774, 1 *et seq.*; ܚܪܝܢܘܬܐ 774, 1 *et* 2 — ܚܪܝ ܐܒܪܐ 1031, 7; 1039, 24; 1380, 10; 1382, 11; ܚܪܝ ܚܪܕܝܐ *et* ܚܪܝ ܕܠܐ 774, 11; ܚܪܝ ܟܠܒܐ 572, 3; ܚܪܝ ܩܐܒܐ 502, 8 *et ult.*; 774, 11; ܚܪܝ ܦܪܙܠܐ 1039, *pen.* — ܚܪܘܬܐ *vide sub* ܚܪ.

ܢܚܪܒܘܢ 1238, 1; ܚܪܒܐ 770, 23; ܚܪܝܒܐ, ܚܪܝܒܝܢ 773, 23; ܐܚܪܒ 106, 1; ܚܪܒܘܢ 1238, 3; ܚܪܒܐ 770, 23 *et seq.*; 1238, 1; ܚܪܒܐ ܕܦܕܢܐ 770, *pen.*; ܚܘܪܒܐ 730, *ult.*; *aliud* 731, 1 *et seq.* — ܚܪܘܒܐ 83, 17; 771, *ult.*; 1719, 4; ܚܪܘܒܐ ܕܟܘܒܐ 715, 14; ܚ″ ܕܗܘܪܝܐ 772, 1; 1719, 1 — ܚܪܒܘܩܬܐ 771, 1; *pl.* ܚܪܒܘܩܝܬܐ 2007, 14 — ܚܘܪܒܟܢܐ 165, 23; 635, 6; 731, 10; 1820, *penult.*; ܚ″ ܐܘܟܡܐ 74, 24; 595, 21; 635, 23; ܚ″ ܚܘܪܐ 635, 21; 1455, 9 — ܚܘܪܒܩܐ 547, *ult.*; 1689, 2, *confer* ܚܘܪܦܩܐ — ܚܪܒܩܩܐ 771, 4.

ܚܪܓܠܘܗܝ 771, 5; ܚܪܘܓܠ 771, 6; ܚܪܓܠܐ 773, *pen.*; ܚܪܓܠܐ 771, 5; ܚܪܓܠܘܬܐ 773, *pen.* — ܚܪܘܓܠܐ 772, 3; *cf.* ܚܪܘܒܐ — ܚܪܓܠܠܐ 771, 8.

ܐܬܚܪܕ 324, 20 — ܚܘܪܕܐ *et* ܚܘܪܕܡܐ 731, 11 *et* 13 — ܚܘܪܕܟܐ, ܚܘܪܕܟܐ *et* ܚܘܪܕܩܐ 731, 22; 793, 12; ܡܚܪܕܒ, ܡܚܪܕܩ 731, 23, *cf.* ܡܚܪܬܦ — ܚܪܕܠܐ 771, 12; 1088, 22; ܚ″ ܕܕܒܪܐ 934, 19; ܚܪܕܠܘܢܐ 771, 11 — ܚܪܕܢܐ 9, 22; 771, 14 *et seq.*

ܚܪܙܘܗ 773, 15; ܐܚܪܙܘܢ 105, *ult.*; ܚܪܙܐ 731, 17; 773, 13; ܐܬܚܪܙ 324, 21; ܚܪܙܐ 773, 13; ܚܘܪܙܐ 731, 17; ܚܪܙܘܬܐ 773, 14 *et* 15; ܚܪܙܘܬ ܡܠܬܐ 773, 14.

ܚܪܛܢ 777, 16; ܢܚܪܛܘܢ 1238, 5; ܐܬܚܪܛ 324, 17; 773, 20; ܡܬܚܪܛܐ 160, 21; ܚܪܛܐ 773, 20; ܚܘܪܛܬܐ 732, 4 — ܚܪܛܘܡܐ 680, 21; 773, 18; 1212, 1 — ܚܪܛܘܡܢܐ *et* ܚܪܛܡܢܐ 773, 26.

ܚܪܝܢܐ *vide sub* ܚܪ.

ܚܪܟ 775, 8; ܡܚܪܟ 51, 20; ܡܚܪܟܐ 51, 17; 1058, 8; ܐܬܚܪܟ 324, 22; 775, 8; ܚܪܟܐ 775, 7; ܚܘܪܟܐ 732, 10; 775, 7; ܡܚܪܟܢܘܬܐ 775, 8 — ܡܚܪܟܣ 731, *penultima*; 732, 12; 1057, 10 *et* 14; ܡܚܪܟܢ 1057, 15; ܚܘܪܟܣܐ 732, 2 (*script.* ܚܘܪܟܠܐ) *et* 11; 1057, 14.

ܚܘܪܠܐ 61, 18; 280, 2; 732, 13.

ܚܪܡ 775, *pen.*; ܚܪܡܐ 775, 10

et 19; ܐܬܚܪܒܘ 324, 23; ܐܚܪܒ 106, 2; ܐܬܬܚܪܒ 345, 5; ܚܪܒܐ 775, 18; 776, 1; ܚܪܒܝܐ 775, 14 et seq.; 951, 25; ܚܪܒܢܝܬܐ 775, 17; ܚܪܒܘܬܐ 775, 15 – ܚܪܒܐ 685, 8 – ܚܘܪܒܢܐ 732, 18; ܚܘܪܒܢܝܐ 733, 21; 894, 21; ܚܘܪܒܢܝܘܬܐ 732, 18 – ܚܘܪܒܫܐ 732, 20.

ܐܬܚܪܗ 324, 24; ܚܪܗܐ 776, 6; ܚܪܘܗܐ 772, 5; 1425, 13; ܚܪܘܗܘܬܐ 525, 12; 527, 2; 772, 5; ܚܪܘܗܘܬ ܩܠܐ 772, 6; ܚܪܗܝܐ 776, 3 – ܚܪܗܘܡܐ 773, 18 – ܚܪܘܗܡܐ (?) 773, 12.

ܐܬܚܪܟ 324, 25; ܬܚܪܟ 1285, 9; ܚܪܟܐ 776, 10 et 12; ܚܪܟܘܬܐ 776, 9 – ܚܪܘܟ, ܚܪܘܟܐ 132, 5; 200, 20; 772, 8 et seq.; 774, 16; 1811, 12 et 14; ܚܪܘܟܘܬܐ 772, 11; ܚܪܝܟ, ܚܪܝܟܐ 772, 12; 774, 14 et 17; 877, 8; 1779, 18; ܚܪܝܟܘܬܐ 774, 13.

ܚܪܘܦ 772, 17; ܚܪܝܦ, ܚܪܝܦܐ, ܚܪܝܦ ܕܘܩܐ 775, 1 et 2; ܐܬܚܪܦ 324, 26; ܚܪܘܦܝܐ 772, 16; ܚܘܪܦܐ 732, 24 et 25; aliud 733, 1; ܚܪܝܦܘܬܐ 774, 18; 775, 1; ܚܪܝܦܘܬ ܡܘܕܥܬܐ 733, 2 – ܚܪܦܐ 776, 14 – ܚܪܦܬܐ 776, 15; 911, 18 – ܚܘܪܦܫܐ 528, 13; 732, pen., cf. ܚܘܪܒܫܐ sub ܚܪܒ – ܚܪܝܦܘܫܘܬܐ 776, 17.

ܚܪܦܓܐ 94, 1; 776, 19 – ܚܪܦܓܬܐ 683, 20; 776, 18.

ܐܚܪܘܩ 106, 3; ܚܪܝܩܐ 775, 5; ܐܬܚܪܩ 324, 28; 345, 6; ܚܪܩ 776, 22; ܚܪܩܘ 776, 21; ܚܪܩܘ ܫܢܝܗܘܢ 776, 22; ܒܚܪܩ ܫܢܐ 733, 7; 1058, 9; ܚܪܩܐ 776, 20; ܚܪܝܩܘܬܐ 775, 6; ܚܘܪܩܢܐ 106, 3; 204, 12; 252, 13; 733, 4; ܚܘܪܩܐ et ܚܘܪܩܫܐ (?) 733, 3; ܚܘܪܩ ܫܢܐ 733, 6; ܚܪܘܩܐ 772, 20; ܚܪܘܩܬܐ 772, 19; ܚܪܘܩܢ 772, 20; ܚܪܘܩܘܬܐ 772, 20; ܡܚܪܘܩܝܬܐ 1058, 10 – ܚܪܩܛܐ 776, 25.

ܐܬܚܪܫ 324, pen.; ܚܪܫܐ 776, ult.; aliud 777, 2; ܕܚܪܫ 551, 24; aliud 551, 25; ܬܐܢܐ ܚܪܫܬܐ 64, 1; ܚܪܫܘܬܐ 777, 2; aliud 777, 3 – ܚܪܫܢ 772, ultima; ܬܬܚܪܫ 773, 1; ܚܘܪܫܐ 734, 4; aliud 733, pen.; 734, 1; ܚܪܘܫܘܬܐ 772, ult. (script. ܚܪܘܫܝܬܐ); 773, 1 et 3; aliud 773, 3; ܚܪܘܫܘܬ ܩܠܐ 773, 3, cf. ܚܪܘܗܘܬ ܩܠܐ.

ܚܪܬܢ 777, 15; ܐܬܚܪܬ 324, ult.; ܬܬܚܪܬ 2095, 17; ܚܘܪܬܐ et ܡܬܚܪܬܢܘܬܐ 777, 10; ܚܪܬܐ 777, 11 – ܡܚܪܬܢ 731, 23; ܚܘܪܬܢܐ 734, 5.

ܚܫ 777, 22 et 26; ܐܚܫ 106, 5; ܚܐܫ 709, 3; ܚܫܐ 709, 10; ܚܫܚܫ, ܚܫܚܫܐ 777, 21; 780, 14; ܚܫܐ 709, 7 et 11; 777, 20 et 22; ܚܫܘܫܐ 779, ult.; ܚܫܘܫܘܬܐ 778, ult.; 779, 1, 2 et ult.; ܚܫܚܫ, ܚܫܚܫܐ 777, 21; 781, 10; ܡܚܫܫܢܐ 19, ult.

ܚܫܐ 72, 20; 694, 10; 777, 24; 2045, 20; 2046, 7 et 8, confer ܚܐܫܐ sub ܚܐ.

ܚܫܒ 778, pen.; ܐܚܫܘܒ 106, 4; 778, ult.; ܢܚܫܘܒ 734, 12; ܚܫܘܒ 778, pen.; ܚܫܒ 778, penultima; ܚܫܒܐ 778, 23; ܐܬܚܫܒ 325, 1; ܬܚܫܒܘܢ col. 1285, l. 7; ܡܬܚܫܒ, ܡܬܚܫܒܐ 1187, 16 et 17; ܡܬܚܫܒܝܢ 1187, 14; ܬܚܫܒܘܢ 1285, 8; ܡܬܚܫܒ, ܡܬܚܫܒܐ 1187, 17-19; ܡܬܚܫܒܝܢ 1187, 12 et 19; ܚܫܒܬܐ 778, 23 et sequent.; ܚܘܫܒܢܐ 734, 12; 1187, 14 et 16; ܚܘܫܒܐ 734, 8 et 14; 1187, 12 et 18; 1285, 8 et 19; ܚܘܫܒܢܐ 90, 5; ܡܚܫܒܬܐ 778, pen.; 1058, 12 – ܚܫܒܘܢ 778, 16.

ܚܫܚ 734, 13; 780, 3, 5 et 10; ܚܫܚ 780, 3; ܐܬܚܫܚ 325, 2; ܡܬܚܫܚ 1187, 5; ܚܫܚܬܐ 780, 1 et seq.; 781, 7; ܚܫܚܘ 734, 13; ܚܫܚܘܬܐ 780, 10; 781, 7; ܚܘܫܚܐ 734, 13.

ܚܫܟܐ 781, 9; ܡܚܫܟܘ 779, 6; ܡܚܫܟ 1058, 22; ܚܫܟܐ 779, 5 et 7; 780, 15; ܚܫܟܢܐ 780, 15; ܚܫܘܟܐ 779, 3 et seq.; 1058, 22.

ܚܫܠܘ 780, 24; ܐܚܫܘܠ 106, 6; ܚܫܠ 780, 21; ܐܬܚܫܠ 325, 4; ܚܫܠܐ et ܚܫܝܠܘܬܐ 780, 18; ܚܫܠܬܐ 780, 20; ܚܫܘܠܐ 61, 21 – ܚܫܠܐ 780, 21; ܚܫܠ ܡܘܓܠܐ 780, 20; aliud 780, 19 et 26 – ܡܚܫܘܠܐ 1058, 13.

ܐܚܫܦ 106, 7; 780, pen.; ܚܫܦܬܐ 780, 28; 2011, 14 – ܚܫܦܬܐ 780, 12.

ܚܫܩܒܘܠ 781, 1 et 13.

ܚܬܐ 781, 16; 782, 2; 923, 16; aliud 2045, 17; ܚܐܬܐ et ܚܬܬܐ 709, 14, cf. ܐܚܕ – ܚܬܐ 781, 15, cf. ܐܚܐ.

ܚܬܚܬܐ 782, 13 et 15; ܐܚܬܚܬ 106, 11; ܚܬܚܬܝܢ 782, penultima; ܚܬܚܬܘܬܐ 782, 14; ܚܬܚܬܐܝܬ 782, 15 – ܡܚܬܚܬܘ 734, pen.; ܡܚܬܚܬ 734, 26; 1059, 7; ܡܚܬܚܬܐ 734, 25; ܡܬܚܬܚܬ 975, 15; 1054, 12; 1187, 8; ܚܘܬܚܬܐ 734, 20 et seq.; ܡܚܬܚܬܢܐ 1031, 13.

ܚܬܡ 782, 18; ܐܚܬܘܡ 106, 9: ܚܬܡ 782, 18; ܚܬܡܐ 782, 17; ܚܬܝܡܐ 782, 3; ܐܬܚܬܡ 325, 5; ܐܚܬܡ 106, 9: ܐܬܚܬܡ 325, 5; ܚܬܡܐ 106, 9; 782, 17: ܚܘܬܡܐ 106, 10; 735, 3.

ܐܬܚܬܡܘ 325, 6: ܚܬܝܡܐ 782, 20; ܚܘܬܡܐ 735, 6.

ܡܚܬܦ 735, 4: 1058, 25: ܚܘܬܦܐ 735, 4.

ܚܬܪ 782, 6; ܚܬܝܪ 16, 11; ܚܬܝܪܐ 782, 7; ܡܚܬܪ 782, 7; 1059, 2: ܡܚܬܪܐ 782, 11; 1059, 2: ܐܬܚܬܪ 325, 8: ܬܬܚܬܪܘܢ 2095, 18; ܡܬܚܬܪ 782, 7 *et* 11; ܚܘܬܪܐ 735, 7; 782, 4; 2056, 20; ܚܬܝܪܘܬܐ 735, 7; 782, 4 *et* 6; ܡܚܬܪܘܬܐ 1059, 1; ܬܚܬܘܪܐ 2056, 20.

ܛ

ܛܐܒ 783, 11; ܐܛܐܒ 106, 12, *vide aliud sub* ܛܒܒ; ܐܬܛܐܒ 785, 11; ܬܛܒ 2057, 4; ܠܡܛܐܒܘ 975, 8; ܛܐܘܒܘܬܐ 783, 10; ܡܛܒܒܘܬܐ 1059, 24: *aliud sub* ܛܒܒ.

ܛܐܛܦܐ 1626, 21, *cf.* ܛܦܛܐ.

ܛܐܡܬܐ (طامّة) 783, *pen.*

ܛܐܪܗܐ 784, 4, *cf.* ܛܪܗܐ.

ܛܒܘ 785, 13; ܐܛܐܒ *et* ܐܛܒ 106, 13; 785, 10 *et* 15; ܛܒܝܒܐ 786, 16; 1059, *ult.*; ܐܛܐܒ 106, 13; 785, 10 *et* 13, *et* ܐܛܒ *col.* 106, *l.* 14; ܐܛܐܒܘܗܝ 785, 16; *aliud sub* ܛܐܒ: ܠܡܛܒܘ 975, 8; ܡܛܒ 1059, 24; ܡܛܒܝܢ 1059, 25; ܡܛܒܒܐ 1059, *pen. et ult.*; 1060, 3; ܐܬܛܒܒ 325, 9; ܛܒܐ 106, 14, *et* ܛܐܒܐ 785, 12; ܛܒܒܐ 786, 1; ܛܒܝܒܘܬܐ 786, 16: ܡܛܒܒܘܬܐ 1060, 4: *aliud sub* ܛܐܒ, *et* ܡܛܐܒܘܬܐ 785, 14 — ܛܒܒ (ضبّ) 785, 6.

ܛܒܝܐ *et* ܛܒܝܬܐ 786, 19.

ܛܒܘܚܬܐ 786, 6.

ܛܒܢܐ (?) 786, 7 — ܛܒܢܪܐ (طبرزين) 787, 1.

ܛܒܚ 786, 8 *et* 10; ܛܒܚܬ 786, 15: ܛܒܚܬ 786, 11: ܐܬܛܒܚ 325, 11; 786, 12; ܐܬܛܒܚܘ 325, 11; ܛܒܚܐ 786, 13; ܛܘܒܚܐ 786, 11; 790, 22; ܛܒܚܐ 786, 8 *et* 14; ܛܒܚܘܬܐ 786, 10.

ܛܒܠܐ 786, *pen.*; 1865, 21 — ܛܒܠܝܐ 795, 6 *et* 23 — ܛܒܠܝܬܐ 488, 20; 786, 24; 897, 16 — ܛܒܠܪܐ 787, 2 *et seq.*; 1876, 16: ܛܒܠܪܘܬܐ 787, 2.

ܛܒܥ 787, 17; ܬܛܒܥ 2057, 6 *et* 7; ܛܒܥܐ 787, 18; ܛܒܥܬܐ 787, 18; ܬܛܒܥ 2057, 5; ܐܬܛܒܥܘ *col.* 325, *lin.* 10; ܡܬܛܒܥ 2057, 7: ܛܒܥܐ 787, 13 *et sequent.*; ܛܒܥܗ 787, 15; ܛܒܥܐ 787, 18; ܛܒܥܘܬܐ 786, 21; ܛܘܒܥܐ 790, 23; ܛ" ܥܗܪܐ 790, 24 *et ult.*; ܡܛܒܥܐ 790, *penultima*; ܡܬܒܥܘܬܐ 1704, 3; ܡܬܛܒܥܢܘܬܐ 1704, 4 — ܛܘܒܥܐ *et* ܛܒܥܐ 786, 3 *et* 4; 812, 3.

ܛܒܘܐ 546, 24; 787, 20; 788, 8; 818, 22; 824, 16.

ܛܓܢܐ *et* ܛܝܓܢܐ 546, 24: 788, 7: 791, 6: 801, 21: ܐܬܛܓܢ 325, 13; ܡܬܛܓܢ 1198, 19, *scriptum* ܡܬܛܓܪ 791, 6: ܛܘܓܢܐ 791, 5.

ܐܬܛܓܪܘ 325, 14; ܬܬܛܓܪܘܢ 791, 8; 1189, 1; 2095, 20; ܡܬܛܓܪ 1188, 22; ܛܘܓܪܐ 791, 7; 2021, *ult.* — ܛܓܪܬ 788, 14.

ܛܓܚܐ 788, 13.

ܛܗܐ 789, 14; ܛܗܝܐ 789, 14.

ܛܗܛܐܝܘܐܝܬ 789, 11.

ܛܘܗܡܐ (δῶμα) 67, 8; 791, 18: ܐܬܛܗܡ 325, 15; ܢܬܛܗܡ 1285, 11.

ܛܗܪܐ 790, 9 *et* 14; ܛܗܪܝ ܠܠܐ 790, 9.

ܛܘ 790, 15.

ܛܘܝ 793, 5; ܡܛܘܐ 1002, 16; ܐܬܛܘܝܘ 325, 16; ܛܘܝܐ 793, 4; 1002, 16; ܛܘܘܝܐ 791, 20 — ܛܘܬ 791, 20; 799, 16 *et* 25, *et* ܛܘܝ, ܛܘܕܐ (?) 791, 21.

ܛܒ 785, 8; ܛܒ ܚܘܐ 785, 22: 788, 3: ܛܒܐ 785, 7 *et seq.*; ܛܒܬܐ 106, 12; 786, 17; 787, 22; 1069, 2; ܛܒܘܬܐ 785, 8 *et seq.*; 788, 3; ܛܘܒܐ 790, 17 *et seq.*; ܛܘܒܘܗܝ 790, 18; ܛܘܒܢܐ 790, 17: ܛܘܒܬܢܐ 791, 4: ܛܘܒܬܢܘܬܐ 791, 2; ܛܝܒܘ, ܛܝܒܘܬܐ 801, 14, 17 *et* 18; ܛܝܒܘܬܗ 801, 19 — ܛܝܒ 793, 2; ܛܝܒܘ 801, 20; ܐܛܝܒ 108, 18; ܡܛܝܒܝܢ ܒܐܒܐ 1060, *ult.*; ܐܬܛܝܒܘ

325, 20; ܛܘܝܒܐ 792, *ult.*; 793, 1 *et* 3; ܡܛܝܒܐܝܬ 792, *ult.* — ܛܘܒܝܐ 1363, 20 *et seq.* — ܛܘܒܪܗܐ 791, 1.

ܛܘܚܬܐ 2056, 22.

ܛܘܚ 631, 25; ܛܘܚܐ 791, *pen. et seq.* — ܡܬܛܚܛܚ 1189, 3; ܛܘܚܛܚܐ 791, 22 — ܛܘܚܢ 791, 24.

ܐܬܛܘܛܝ 792, 12; ܛܘܛܝܐ 792, 12; ܡܬܛܘܛܝܢܘܬܐ 792, 13; 1189, 7 — ܛܘܛܝܐ 80, 26; 792, 15; 1513, 24: *aliud* 792, 14 — ܛܘܛܝܬܐ 371, 19: 792, 19 *et seq.*

ܛܝܠ 793, 6; ܐܛܝܠ 108, 25; ܐܬܛܝܠܘ 325, 21: ܛܘܝܠܐ 793, 6.

ܛܘܡܣܐ 794, 24.

ܛܣ 805, 11; 813, 9: ܐܛܘܣ 107, 1; ܢܛܘܣ 1240, 5; ܢܛܘܣܘܢ 1240, 4; ܛܐܣ 784, 2, 3 *et pen.*; 805, 8; ܛܝܣܐ 784, 2; 805, 8; ܛܝܘܣܐ 805, 10; ܛܘܝܣܐ 793, 10 — ܛܘܣܐ 795, 9.

ܛܦ 802, 3; 805, 12; 816, 8; ܢܛܘܦ 1240, 6 *et* 15; *aliud sub* ܢܛܦ: ܛܐܦ 784, 5; 793, 9; 805, 12; ܛܝܦܬܐ 805, 21; ܐܛܝܦ 108, 27; ܐܛܝܦܬ 805, 13; ܡܛܝܦ, ܡܛܝܦܢ 1060, *pen.*; ܛܝܦܐ 805, 12; ܛܝܘܦܐ 802, 1; *aliud* 647, 6; ܛܝܘܦܐܝܬ 802, 3; ܛܘܝܦܐ 793, 8 *et* 9; ܛܝܦܘܬܐ 793, 8; ܛܝܦܐܝܬ 793, 8; ܛܘܦܝܐ 796, 5; ܡܛܝܦܢܘܬܐ 805, 12 — ܛܘܦܐ 311, 15; 795, 15; *aliud sub* ܢܛܦ — ܛܘܦܣܐ 326, 13; 796, 21; ܐܬܛܦܣ 326, 13; ܡܬܛܦܣܢܘܬܐ 796, 22, *vide aliud sub* ܛܦܣ.

ܛܐܪ 784, 15; ܛܝܪܐ 805, *pen.*; ܛܐܘܪܘܬܐ 783, 9; ܛܝܪܐ 806, 3 *et seq.*; ܛ″ ܡܢܝܪܬܐ 806, 6 *et seq.* — ܛܝܪܐ 805, 24 — ܛܘܪܐ 797, 9, *vocabula cum* ܛܘܪܐ *composita vide col.* 797; *adde* ܛ″ ܥܒܕܝܢ 798, 1; ܛ″ ܫܦܝܐ 798, 14 — ܛܘܪܐ 791, *ult.*; 792, 5; 798, 2 — ܛܘܪܣܝܢ 799, 13; ܛܘܪܒܐ, ܛܘܪܣܐ 798, 21; 799, 14.

ܛܫ 806, 18; 832, 18; ܐܛܘܫ 108, 13; ܛܐܫ 785, 5; 832, 18; ܛܘܫ, ܛܘܫܘ 799, 7 *et* 8; ܐܛܘܫ 108, 12; ܐܬܛܘܫ 325, 17; 2057, 10; ܐܬܛܘܫܘ 799, 9; ܛܘܫܐ 799, 7; ܛܝܫܐ 108, 13; 806, 18; ܛܘܘܫܐ 792, 9; 2057, 9; ܡܛܘܫܝܬܐ 2057, 9; ܬܛܘܫܝܬܐ 108, 12; 2057, 9 — ܛܪܛܫ *vide sub* ܛܪܛ.

ܛܚܠܐ 800, 6.

ܐܛܚܢ 108, 17; ܐܬܛܚܢ 325, 18; ܛܚܢܐ 800, 7; *aliud* 218, 18; 800, 7; *pl.* ܛܚܢܬܐ 800, 7, *et* ܛܚܝܢܬܐ 800, 8.

ܡܛܚܪ 800, 4; ܐܬܛܚܪܘ 325, 19; ܛܚܪܐ 800, 1; ܛܚܘܪܐ 799, *ult.*; 800, 3; ܛܚܘܪܝܢ 800, 5; ܛܚܘܪܝܣܘܢ 800, 2; ܛܘܚܪܐ 792, 8.

ܛܛܚܣܘܬܐ 800, 17.

ܛܛܪܒܘܬܐ 801, 6.

ܛܝܢܐ 802, 23.

ܛܝܐ *et* ܛܝܬܐ 802, 5.

ܛܝܛܐ 582, *ult.*; 802, 7; 1096, 7 — ܛܝܛܐ ܕܚܡܪܐ 802, 7, *cf.* ܛܝܛܐ — ܛܝܛܝܐ 802, 12.

ܛܝܠܘܣܛܪܘܬܐ (?) 1616, 11 — ܛܝܠܝܬܐ 803, 11.

ܛܝܡܬܝܐ 803, 24.

ܛܝܢܐ, *vide vocabula cum* ܛܝܢܐ *composita col.* 804, 7, *usque ad* 805, 1 — ܛܝܢܝܘܬܐ 804, 2.

ܛܝܘܛܝܘܬܐ 805, 23.

ܡܛܟܛܟ 1061, 6.

ܛܟܢ 793, 14; ܐܬܛܟܢܘ 325, 22; 793, 13; ܛܘܟܢܐ 793, 11 *et* 15 — ܛܟܢܐ (*pro* ܛܠܠܐ) 788, 9.

ܛܟܣ 793, 17; ܢܛܟܣ 1256, 12; ܬܛܟܣܝܘܗܝ 807, 13; ܡܛܟܣ 807, 9; ܐܬܛܟܣ 325, 23; ܡܬܛܟܣ 807, 12; ܛܟܣܐ 807, 1 *et sequent.*; ܛܘܟܣܐ *col.* 793, *lin.* 17; ܡܛܟܣܢܐ 807, 2 *et* 11; 1061, 3; ܡܛܟܣܘܬܐ 1061, 4; ܛܟܣܝܣܛܐ 807, 13, *confer* ܛܟܣܝܣ.

ܐܛܠ 107, 26; ܐܛܠܠ 107, 25; ܡܛܠܠ 1062, 18; ܐܬܛܠܠ 325, 25; ܐܛܠ 107, 25; 2057, 15; ܡܛܠ 1062, 9; *aliud sub* ܢܛܠ; ܡܛܠ 1062, 17; ܛܠܠܐ 107, 25; 809, 14 *et* 15; ܛܠܠܝ ܡܘܬܐ 809, 14; ܛܠܠܝܬܐ ܕܡܘܬܐ 809, 18; ܛܘܠܠܐ 794, 3; ܬܛܠܝܠ 2057, 15 *et* 16; ܬܛܠܝܠܐ 500, *pen.*; 1062, 15; ܡܛܠܝܬܐ 1062, 9; ܡܛܠܠܐ 1062, 11 *et seq.*; ܡܛܠܠܗ 1062, 12; ܡܛܠܬܐ 1062, 13 *et* 15 — ܛܠܐ 807, 17.

ܛܠܝܐ 808, 10 *et* 11; ܛܠܝܢ 808, 22; ܛܠܝܘܗܝ 808, 10; ܛܠܝܬܐ 808, 14 *et* 22; ܛܠܝܬܝ 808, 13; ܛܠܝܘܣܐ 808, 10 *et* 14; ܛܠܝܘܣܬܐ *col.* 808, *lin.* 13; ܛܠܝܘܬܐ 808, 11, 12 *et* 17; ܛܠܝ 808, 23 *et* 24; ܐܬܛܠܝ 325, 24.

ܛܠܟܣܪܐ 807, *penultima*, *confer* ܛܠܣܪܐ.

ܛܠܓܪܐ 807, 23, *cf.* طرجهالة.

ܛܠܗܛܐ 807, *ult.*

ܛܠܘܚܐ, ܐܛܠܘܚܐ 1644, 6, *confer* ܛܠܦܘܚܐ.

ܛܠܝܢܬ 816, 15; ܛܠܝܢܐ 808, 16; 809, 2; ܛܠܝܢܘܬܐ 803, *ult.*; 809, 4.

ܛܠܝܠܐ 808, 1; ܐܬܛܠܠ 325, 26; ܛܠܘܠܝܐ 808, 1; ܛܠܘܠܐ 803, 2 — ܛܘܠܠܐ 794, 4.

ܐܬܛܠܠ 325, 27; ܛܘܠܠܐ 794, 5; 1704, 5; ܡܛܠܠܘܬܐ 1063, 9 — ܛܠܠܬܐ 809, 20 — ܛܠܠܬܢܝܬܐ 809, 22.

ܛܠܦܘܢܐ 269, 6; 1644, 6, *confer* ܛܠܘܢܐ — ܛܠܦܚܐ 69, 9; 732, 17; 809, *pen.*; 814, 9 *et* 10, 1479, 7; ܛ″ ܐܘܒܠܐ 936, 10; ܛ″ ܣܘܡܩܐ 810, 10; ܛ″ ܕܦܘܪܐ 810, 4; 1539, *pen.*; ܛ″ ܕܡܝܐ 179, 14; ܛ″ ܡܪܝܪܐ 113, *ult.*; 114, 9; 809, *pen.*; ܛ″ ܦܬܐ 810, 4; 1479, 7; ܛܠܦܚܘܢܐ ܕܕܒܪܐ 172, 21; 633, 15; 810, 3; ܛܠܦܚܘܢܐ ܕܡܝܐ 37, 5 *et* 8; 810, 6; ܛܠܦܚܘܢ ܡܝܐ 1479, 12; ܛ″ ܡܢ ܫܐܝܢܐ 810, 1 — ܛܠܦܚܐ, ܛܠܦܚܘܢܐ 809, 23; 810, 8 — ܛܠܦܣܝܐ 1591, 6 — ܛܠܦܣܪܐ 810, 12, *cf.* ܛܠܡܣܪܐ; ܛܘܠܦܣܪܘܬܐ 794, 18.

ܛܠܩ 794, 14; 810, 14; ܛܠܩܬܘܢ 794, 16; ܛܠܩ 810, 15; ܐܬܛܠܩ 794, 14; ܛܠܩܘܢ 810, 15 *et* 16; ܡܛܠܩܝܢ 1063, 10; ܐܬܛܠܩ 325, 28; ܡܬܛܠܩ 1189, 6; ܛܘܠܩܐ 794, 13; ܛܘܠܩ ܢܦܫܐ 794, 15; ܛܘܠܩܐ ܕܦܓܪܐ 794, 16 — ܛܠܘܩܐ 808, 3 — ܛܘܠܩܐ 794, 7 *et seq.*; ܒܛܠܘܩܐ 381, 15 — ܛܠܝܩܐ 809, 10 — ܛܘܠܝܩܐ *col.* 794, *lin.* 2; ܛܘܠܝܩܘܬܐ 793, *ult.*

ܛܠܪܐ (*taluria*) 810, 17; 829, 20; 1361, 19 — ܛܘܠܪܐ (*trulla*) 794, 19; ܛܠܘܪܐ 808, 6, *et* ܛܠܘܪܬܐ 808, 7, *cf.* ܛܘܪܠܐ *et* ܛܪܘܠܐ *sub* ܛܪܠ.

ܡܛܠܫܐ 1063, 12; ܡܛܠܫܢܐ 1063, 11; ܛܠܘܫܐ 808, 9; 1296, 17; ܛܘܠܫܐ 794, 21.

ܛܡܝܡܐ 794, 22; 811, 14; ܐܬܛܡܡ 326, 1; ܢܬܛܡܡ 1285, 12 *et* 13; ܢܬܛܡܡ *et* ܡܬܛܡܡ 1285, 14 *et* 15; ܛܘܡܡܐ 794, 22 — ܛܡܛܡܢܘܬܐ 811, 9 — ܛܪܛܡ *vide sub* ܛܪܛ.

ܐܬܛܡܐ 325, 29; ܛܡܐ 810, 23; 811, 4 *et* 5; ܛܡܐܐ 810, 22; 811, 6; ܛܡܐܢ 810, *penultima*; ܛܡܐܘܬܐ 810, 22 — ܛܡܝܐ ܕܚܣܪܐ 811, 10.

ܛܡܚܘܪܐ 811, 7, *cf.* ܛܡܚܪܘܪܐ.

ܛܡܚܝܐ 811, 11.

ܡܛܡܠ 811, 12; 1063, 13; ܐܬܛܡܠ 325, *penultima*; ܬܬܛܡܠ *col.* 2096, *lin.* 5; ܬܛܡܠܘܬܐ 811, 12.

ܛܡܣܐ 1197, 15.

ܛܡܪ 812, 6; ܛܡܪܝ 812, 6 *et* 9; ܛܡܪ 812, 6; ܛܡܝܪܢ 812, 7; ܛܡܝܪܬܐ 812, 8; *aliud* 1911, 6; ܐܬܛܡܪ 325, *ult.*; ܐܬܛܡܪܘ 812, 5; ܛܡܪܐ 811, 18; 812, 3 *et* 8; ܛܡܪܝ ܢܒܡܡܬܐ 812, 9; ܛܡܪܝ ܣܒܘܠܬܘܬܐ 811, 20; *aliud* 811, 1; ܛܡܪܐ, ܛܡܝܪܘܬܐ 812, 4.

ܛܡܚܪܘܪܐ 812, 11, *cf.* ܛܡܚܘܪܐ.

ܛܡܫܐ 812, 12.

ܛܢ 812, 18; ܛܢܬ ܡܛܢ 1063, 16; ܬܛܢ 812, *pen.*; ܛܢܢܐ 812, 19; ܛܢܢܬܐ 813, 5; ܐܬܛܢ 326, 2; ܐܛܢ 108, 14; ܐܛܢܢܘܢ 812, 19; ܛܐܢ 784, 1; ܛܢܢܐ 108, 14; 326, 2; 784, 1; 812, 17 *et* 20; 813, 1; ܛܢܢܐ ܕܐܠܗܐ 813, 2 *et* 4; ܛܢܢܗ ܕܒܝܬܐ 812, *ultima*; ܛܢܢܐ 812, 18.

ܛܘܢܒܐ 794, *pen.* — ܐܛܢܒ 107, *pen.*, *cf.* ܐܛܢܦ — ܛܢܒܘܪܐ 1489, 9, *cf.* ܛܢܒܘܪܟ *in Ind. pers.*

ܛܢܚܐ 1406, 20.

ܛܢܛܐ ܕܚܘܣܡܐ 812, 15, *confer* ܛܢܛܐ ܕܚܘܣܡܐ.

ܛܘܢܣܐ 795, 7.

ܡܛܢܦܐ 1063, 17; ܐܬܛܢܦ 813, 7; ܐܬܛܢܦܘ 326, 3; ܠܡܬܛܢܦܘ 36, 3; ܛܢܦܘܬܐ 813, 7.

ܛܢܦܣܘܬܐ 187, 1; 759, 2, *confer* ܛܦܛܦܐ.

ܐܬܛܢܫ 326, 4 — ܛܘܢܫܐ 795, 8, *l.* ܛܡܫܐ.

ܛܣܐ 813, 10 *et* 11; 818, 24; 830, 25; 1049, 5; ܛܣܝܢ 813, 13.

ܛܘܣܐ 202, 2; 813, 12.

ܛܣܪܪܐ, ܛܣܪܪܘܬܐ 813, 14.

ܛܥܐ 813, 15; ܐܛܥܐ 795, 11; ܛܥܐ 813, 16; ܛܥܝܐ 795, 10; *pl.* ܛܥܝܐ 795, 17; ܐܬܛܥܝ 326, 6; 795, 13; ܐܛܥܐ 795, 12; ܛܘܥܝܝ 13, 4; 795, 10 *et* 14; ܛܥܝܘܬܐ 13, 5; 813, 15; ܛܥܘܝܐ 813, 20; *aliud sub* ܛܥܢ; ܡܛܥܝܐ 1063, 18; ܡܛܥܝܘܬܐ 1063, 19; *script.* ܡܛܥܝܝܘܬܐ 795, 1.

ܛܥܡ 814, 10; ܛܥܡܘ 814, 3; ܛܥܝܡܐ 814, 1 *et* 5; ܐܬܛܥܡ 326, 7; ܐܬܛܥܡܘ 814, 1; ܐܬܛܥܡܬ 326, 5; ܐܛܥܡܢ 814, 6; ܛܥܡܐ 814, 4; ܛܥܡܐ, ܛܥܡܘܬܐ, ܡܬܛܥܡܢܘܬܐ 814, 4-5; ܛܥܡܬܐ 814, 3, 11 *et* 12; *aliud* 816, 6 — ܡܛܥܡܬܐ 501, 15; 1063, 24.

ܐܬܛܥܢ 326, 8; ܛܥܢܐ 813, 19; ܛܥܘܢܬܐ 813, 19; ܛܥܘܢܐ 813, 20; *aliud* 1362, 23, *cf. ar.* طاعون; *aliud sub* ܛܥܐ.

ܢܛܥܫ 1063, 21; 1241, *penultima*; ܐܛܥܫ 108, 26; ܡܛܥܫ 813,

ult.; ܡܛܥܡܐ 813, 22; 1063, 23; ܐܬܛܥܡ 326, 9; ܛܥܘܡܘܬܐ 813, 22; 1241, pen.; ܡܛܥܡܘܬܐ 1063, 20.

ܛܦܦܐ 817, 5 – ܢܛܦܛܦ 1242, 14; ܡܛܦܛܦ 795, 24; 796, 1; 1064, 4; ܡܛܦܛܦܐ 1064, 9; ܐܬܛܦܛܦ 795, 25; ܛܘܦܛܦܐ 795, 24; 796, 1 – ܛܦܛܦܐ 1853, 3, cf. ar. طبطاب.

ܛܦܐ 816, 9; ܛܦܝܐ 816, 24; ܛܦܝܢ 816, 20; ܐܬܛܦܐ 326, 10; 796, 4; 816, 23; ܛܦܝܐ ܕܛܢܘܪܐ 816, 22; ܛܦܝܘܬܐ 816, 25; ܛܘܦܝܐ col. 196, lin. 14; col. 796, lin. 4; ܡܬܛܦܝܘܬܐ 816, 24.

ܛܦܚܬ 816, 13, 14 et 15; ܛܦܚܐ ܛܦܝܚܘܬܐ 816, 13; ܛܦܝܚܐ (?) 816, 14 – ܛܦܚܐ 816, 16.

ܛܦܛܐ (τάπης) 187, 1; 816, 17, cf. ܛܦܝܘܬܐ.

ܐܬܛܦܣ vide sub ܦܝܣ.

ܡܛܦܠ 1063, 13; ܡܛܦܠܐ 1064, 6; ܐܬܛܦܠ 326, 11; ܛܦܠܐ, ܛܦܠܘܬܐ 816, pen.; ܡܛܦܠܘܬܐ 1064, 7.

ܛܦܣ 817, 1; ܐܬܛܦܣ 326, 13; aliud sub ܛܘܦ; ܬܛܦܘܣ, ܬܛܦܣ 817, 2; ܛܘܦܣܝܐ (?) 817, 4.

ܛܦܘܐ 817, 6.

ܛܦܪܐ 69, 18 et 20; 817, 15; ܛ″ ܕܣܡܡܐ 71, 14; 202, 4; 817, 12; 971, 8; ܛ″ ܕܡܠܟܝܢ 817, 10; ܛ″ ܕܢܫܪܐ, ܛ″ ܕܒܪܐ, 817, 7, cf. Dioscor., I, 184 et 185; ܛ″ ܕܩܢܒܪܐ 817, 9; 1987, 8; ܛܘܦܪܐ 796, ult.

ܛܦܩܐ 817, 18 – ܡܛܦܩܢ (?) 1850, 17.

ܛܓܪܐ 817, 19, cf. ܛܪܓܪܐ.

ܛܘܩܐ (طاق) 158, 21.

ܛܪܝܐ 822, 17; 829, 25; 1353, 25; 1384, 6; ܛܪܝܢܐ 1384, 4; 1385, 4; ܛܪܘܝܐ 882, 7, 12 et sequentibus; 1384, 7; ܛܪܝܘܬܐ ܕܒܒܐ 829, 23; 1384, 4; ܛܪܘܝܘܬܐ 822, 12; aliud sub ܛܪܘ.

ܛܪܐ 819, ultima; ܛܪܘ 821, 4; ܢܛܪܘܢ, ܢܛܪܘܢܗ 1242, 22 et 23; aliud sub ܢܛܪ; ܛܪܝ 826, 23; ܛܪܐ 817, 23; ܛܪܝܐ 819, 12; 825, 4; ܐܬܛܪܝ 326, 15; 820, 3; ܡܬܛܪܐ 1188, 18; ܐܬܛܪܝ 326, 15; 820, 6; ܐܬܛܪܘ 820, 7; ܛܪܐ (leg. ܛܪ, vide ܢܛܪ) 817, 21; ܛܪܝܐ 820, 4 et 6; 825, 2; ܛܪܝܢܐ 825, 5; script. ܛܪܢܐ 824, 10; aliud sub ܛܪܝ – ܛܪܐ ܕܣܢܘܠܬܐ col. 817, l. 22 – ܛܪܐܛܘܣ 824, 24.

ܛܪܒܐ 820, 12 – ܛܪܒܫܐ 820, 9 – ܡܛܪܒܠܐ 1065, 21; ܛܘܪܒܠܐ 798, 4; 1065, 21.

ܛܪܓܘܕܐ 819, 10; 820, 20; ܛܪܓܘܕܘܬܐ et ″ܛܪܐܠ 818, 20; 820, 24 et penultima. – ܛܪܓܪܐ 820, 17, cf. ܛܓܪܐ.

ܛܪܝܕܐ 821, 11; ܐܬܛܪܕܕ 326, 14; ܛܪܘܕܝܐ col. 821, lin. 11; ܛܪܘܕܐ 821, 11.

ܛܪܘܢ 821, 14; ܛܪܘܢܢ 821, 13; ܛܪܘܢܘܬܐ 655, 14; 821, 15 – ܛܪܘܢܐ (τύραννος) 798, 10; 822, 9 et 10; ܛܪܘܢܘܬܐ 822, 9; aliud sub ܛܪܢ – ܛܪܘܣܪܐ vel ܛܪܘܣܕܐ 823, 7 et 8.

ܛܪܢܐ 824, 10, vide ܛܪܝܢܐ sub ܛܪܐ.

ܛܘܪܛܐ 798, 17 – ܛܘܪܛܒܐ 825, 21, cf. ܒܘܪܛܒܐ – ܛܪܛܠܐ 824, 23, vide ܛܪܛܘܠ – ܛܪܛܠܘܣܘܬܐ 824, 14 – ܡܛܪܛܒܢ 1065, 13; ܛܘܪܛܒܐ 798, 18, cf. ܛܒܣ – ܛܘܪܛܣܐ 798, 20 – ܡܛܪܛܠ 1061, 6; 1064, 23; ܬܬܛܪܛܠ 2095, 21; ܡܬܛܪܛܠ 798, 12; 1188, 21; ܛܘܪܛܠܐ 798, 12 et 19 – ܛܘܪܛܘܐ 798, 11 – ܛܪܛܘܠ, ܛܪܐܛܘܠ, pl. ܛܪܛܘܠܐ 818, 21 et 24; 826, 16, 21 et 23 – ܛܪܛܡܐ 798, 15; ܡܛܪܛܡܐ 1064, 6; ܛܘܪܛܡܐ 798, 15; ܡܛܪܛܡܘܬܐ 816, ult.; 1065, 14, cf. ܛܘܡ.

ܛܪܒܘܢܐ 581, 11; 825, 7 et 10 – ܛܪܝܢܐ (p. تریان) 825, 5; 827, 6; 1352, 8; aliud sub ܛܪܐ – ܛܪܝܘܐ vide ܛܪܒܝܢܐ.

ܛܪܟܐ (ταραχή) 829, 8, cf. ܛܪܣܐ: ܛܪܟܢܐ 829, 3, 6, 8 et 11; ܛܪܟܢ ܒܡܠܘܗܝ 829, 9; ܛܪܟܢܘܬܐ 829, 3 – ܛܪܟܘܢܐ 829, 1 – ܛܪܟܢܐ 914, 21 et 22; ܛܪܝܘܢܐ 828, 4 et 24, cf. ܬܪܟܢܐ, ܬܪܝܟܐ et ܬܪܝܘܢܐ.

ܛܘܪܠܐ 799, 17; 808, 7; ܛܪܘܠܐ 821, 18 et 23; cf. ܛܠܠܘܪܐ sub ܛܠܠܪ.

ܛܪܣܢ 829, 16 – ܛܪܣܘܬܐ ܛܪܣܢܘܬܐ 829, 19 et 2 – ܛܪܣܣܐ 629, 12; 1911, 6.

ܛܪܣܐ 830, 7, cf. ܛܐܪܣܐ.

ܛܪܦ 830, 14 et 15; ܡܛܪܦ 1065, 23 et 24; 1188, 20; ܡܛܪܦܐ 799, 4; 1065, 15; ܡܛܪܦܬܐ 1065, 24; ܡܛܪܦܢ 830, 16; 1188, 19; ܐܬܛܪܦ 326, 16; ܠܡܬܛܪܦܘ 799, 5; ܛܪܦܐ 830, 15 et 19; ܛܘܪܦܐ 799, 3 et 6; 1188, 19; ܛܪܘܦܘܬܐ 822, 22; ܡܛܪܦܘܬܐ 799, 4; 1065, 24 – ܛܪܦܐ 830, 10; ܛ″ ܕܐܪܐ 830, 8; ܛܪܦܐ ܕܢܫܪܐ 1998, 12; 2002, 18; ܛ″ ܕܒܘܪܐ 831, 9; ܛܪܦܐ

ܕܣܬܐ 831, 18 – ܛܪܦܐ ܕܒܣܡܐ 831, 7 et 18, confer ܛܦܪܐ ܕ″ – ܛܪܦܬܐ ܕܚܛܐ 474, 9; 831, 15 – ܛܪܦܟܣܐ 830, 17 – ܛܪܦܝܣܐ 695, 4; 830, 21 et seq. – ܛܪܦܣܘܐ 831, 12; 1833, 5 – ܛܪܦܫܬܐ, ܛܪܦܫܝܬܐ 831, 14, cf. טפש, targ. טרפשא.

ܛܪܩܐ 103, 5; 832, 3; ܛܪܩܘܬܐ 832, 4 – ܛܪܩܐ (ταραχή, cf. ܛܪܟܐ) 832, 1.

ܛܪܫܐ 1624, 19.

ܐܛܫܐ 799, 21; ܛܫܐ 832, 18; 1066, 1; ܐܬܛܫܝ 799, 19; ܐܬܛܫܝܘ 326, 17; ܐܬܛܫܝܢ 1066, 2; ܐܬܛܫܐ 799, 19; ܡܛܫܝ 1066, 2, 4, 5 et 6; ܛܫܝܬܐ 832, 19; ܛܘܫܝܐ 799, 18; 1066, 3; ܡܛܫܝܬܐ 799, 18; 1065, ult. et seq. – ܛܫܡܒܘܬ 244, 18; ܛܫܡܒܘܘܬ et ܛܫܡܒܘܬܘܬ 832, pen. et ult.

ܝ

ܝܐܐ 833, 1; ܝܐܝܬܐ 833, 5; ܝܐܝܘܬܐ 833, 5.

ܡܝܐܝܒ 1067, 23; ܐܬܝܐܒ 326, 21; ܐܬܐܘܒܬ col. 833, l. 8; ܡܬܝܐܝܒ col. 1067, lin. 24; ܡܬܝܐܒܝܢ 1190, 9; ܝܐܝܒܘܬܐ 833, 7; ܡܝܒܐܢܐ 833, 9; 1067, 23; ܡܬܝܐܒܢܐ 833, 10; ܡܬܝܐܒܢܘܬܐ 1190, 1.

ܝܐܠܐ 652, 11.

ܝܒܒ 833, 13; ܝܒܒܘ 833, 12; ܢܝܒܒ 839, 18; ܢܝܒܒܘܢ 833, 13; 1243, 5; ܝܘܒܒܐ 833, 13; 839, 18 et 19.

ܝܒܠ 834, ult.; ܡܝܒܠ 1067, pen.; ܐܬܝܒܠ 326, 22; 839, 22; ܡܬܝܒܠ 839, 22; ܐܘܒܠ 49, 3; ܐܘܒܠܘܗܝ 49, 3; 1026, 16; ܝܘܒܠܐ 839, 21; ܝܘܒܠ ܫܪܒܬܐ 839, 23; ܡܘܒܠܐ 1026, 16 et 17 – ܝܒܠܐ 31, pen.; 63, 15; 834, 13; ܝܒܠܐ ܐܠܡܢܝܐ 1350, 14; ܝܒܠܐ ܕܒܪܐ 1350, 24; ܝ″ ܕܕܒܪܐ 603, 12; ܝ″ ܕܢܡܠܐ 834, 11; ܝ″ ܕܝܡܐ 32, 5; 834, 11; 1154, 22; 1350, 12; 1698, 11.

ܝܒܝܕ 834, 9, cf. ܐܒܕ.

ܝܒܘܣ 833, pen.

ܝܒܡܗ 835, 2; 1417, 1; ܢܝܒܡܗ 1243, 8; ܝܒܡܝܗ 1417, 3; ܝܒܡܬܐ 835, 6 et 7; ܝܒܡܬܗ 835, 5; ܝܘܒܡܐ 839, ult.

ܝܒܢܐ 835, 9, cf. ܝܒܫܐ.

ܝܒܪܘܚܐ 74, 22; 835, 12 et seq.; 990, 12; 1068, 11; 1104, 6.

ܝܒܫ 836, 1; ܢܐܒܫ 1207, 8; aliud vide ܒܐܫ; ܝܒܝܫܬܐ 833, ult.; ܡܝܒܫ 1067, ult.; ܐܬܝܒܫ 326, 27; ܐܘܒܫ 49, 5; ܝܒܫܐ 836, 1; ܝܒܝܫܘܬܐ 833, ult.; 834, 1 – ܝܒܫܐ 711, 9; 835, 24.

ܐܘܓܝ 50, 19 et ult.; 1001, 4; 1026, 22 et 23; ܬܘܓܐ 2040, 2; ܐܘܓܝܐ 50, ult.; ܡܘܓܝܘܬܐ col. 51, l. 1; col. 1026, l. 22; script. ܡܓܘܝܘܬܐ 1004, 2.

ܝܓܪܐ 836, 3.

ܝܕ 836, 5; ܐܝܕܐ 112, 7; aliud 112, 12, vide sub ܐܝܕ; ܐܝܕܗ 112, 3; pl. ܐܝܕܐ et ܐܝܕܝܐ 112, 2 et 3; ܐܝܕܝܗܝܢ 112, 6; ܒܝܕ 382, 17; ܒܐܝܕܐ ܐܝܕܐ 112, 5; ܒܐܝܕܐ ܒܐܝܕܐ 350, 9 – ܝܕܝܕܐ 836, 14; ܝܕܝܕܗ 836, 17; ܝܕܝܕܘܬܐ 836, 16 – ܝܕܝܕܐ 583, 12; 836, 20; aliud 837, 1.

ܐܬܝܕܝ 326, 23 et 25; 836, 16 et 19; ܐܘܕܝ 53, 3; ܐܘܕܐ 51, 22; ܡܘܕܐ 1027, 5; ܐܫܬܘܕܝ 312, 12; ܡܫܬܘܕܐ 1942, 6; ܡܘܕܝܢܐ 1027, 5; ܡܘܕܝܢܘܬܐ 66, 12; 1027, 6; ܫܘܘܕܝܐ 1942, 4; ܬܘܕܝ 2041, 19; ܬܘܕܝܬܐ 14, 18; 62, 4; 1027, 7; 2040, 9 et seq.; ܬܘܕܝܬܢ 2040, 13; ܬܘܕܝܬܢܐ 62, 2.

ܝܕܢܐ 837, 2.

ܐܕܥ 40, 20; ܐܕܥܢ 40, 21; ܕܥ 585, 12; ܐܬܝܕܥ 327, 10; ܡܝܕܥ 1068, 7; ܐܘܕܥ col. 55, l. 17; col. 1027, l. 18 et 22; ܐܘܕܥܘܗܝ 1027, pen.; 1028, 1; ܐܘܕܥܢ 55, 17; ܡܘܕܥ 1027, 17; 1068, 7; ܫܘܕܥ 1941, 24; ܐܫܬܘܕܥܬ 312, 13; ܐܫܬܘܕܥܘ 1942, 10; ܝܕܥܐ 837, 18; aliud 837, 12, cf. ܝܪܝܥܐ; ܝܕܝܥܬܐ 747, 19 et seq.; 837, 6; ܝܕܥܬܝ 837, 4; ܝܕܘܥܐ 836, 7; aliud 836, 12; ܝܕܘܥܬܢܐ 836, 11 et 12; 837, 7; ܝܕܘܥܬܢܘܬܐ 836, 11 et 12; 1014, 20 et seq.; ܡܕܥܐ 1014, 18 et seq.; ܡܬܝܕܥܢܘܬܐ 1189, 23; ܡܘܕܥܬܐ 1027, 20; ܡܘܕܥܢܐ 1027, 19; ܡܘܕܥܢܘܬܐ 1027, 17 et 21; ܫܘܘܕܥܐ 1942, 8, 11 et 14; ܡܫܬܘܕܥܢܘܬܐ 1177, 15; 1942, 9 – ܝܕܥܢܐ 837, 5.

ܝܕܩܪܐ 854, 17, cf. ܝܬܩܪܐ.

ܝܗ 664, 4; 838, *pen. et ult.*; 839, 2; ܝܗ ܝܗ 839, 1.

ܝܗܒ 837, 20; ܝ" ܐܝܕܐ 837, *pen.*; ܝ" ܐܬܪܐ 837, 20; ܝ" ܝܒܫܐ 837, 21; ܝ" ܦܬܓܡܐ 837, *pen.*; ܗܒ 603, 24; ܗܒ ܐܦܬܐ 602, 24; ܗܒ ܠܒܢܐ 602, 26; ܗܒ ܒܝܬܐ 602, 21; ܡܝܗܒ ܝܗܒ 1017, 12; ܡܗܒܐ 1017, 12; ܐܬܝܗܒ 326, 26; ܝܗܘܒܐ 837, 20; ܝܗܒܘܬܐ *col.* 838, *lin.* 12; ܡܘܗܒܬܐ 838, 13; 1028, 6; ܡܘܗܒܬܗ 1028, 7.

ܝܗܝܕܬܐ = ܝܗܝܕܬܐ 838, 16.

ܝܗܘܕ 838, 8; ܝܗܘܕܐ 838, 4; ܝܗܘܕܝܘܬܐ *col.* 838, *lin.* 2 — ܝܗܘܫܦܛ 838, 11.

ܝܗܪ ܝܗܪ 838, 14 — ܝܗܝܗ 1616, 22.

ܝܗܠܐ 838, 18 *et seq.*; ܝܗܠܗ 838, 21; ܐܬܬܘܗܠܬ 344, 21.

ܝܘܐܒ 839, 6 — ܝܘܐܚ 839, 7 — ܝܘܐܫ 839, 11.

ܝܘܒܒ 839, 15 — ܝܘܒܒܐ 840, 1.

ܝܘܕ 840, 2 — ܝܘܕܐ 840, 5 — ܝܘܕܝܐ 840, 8.

ܝܘܝܐ 840, 11 — ܝܘܝܩܡ 840, 12.

ܝܘܚܢܢ 840, 13.

ܝܘܪܒ 840, 19 — ܝܘܒܠ 839, 9 — ܝܘܢܬܢ 840, 21.

ܝܘܢܢܐ 840, *pen.* — ܝܘܟܒܕ 841, 1.

ܝܘܡܐ 134, 10; 841, 16; *pluralis* ܝܘܡܬܐ 841, 15 *et* 16; ܝܘܡܢ 841, 20 *et* 22; ܝܘܡܐ ܕܝܘܡܐ 841, 14; ܝܘܡܐ ܒܝܘܡ 841, 13; ܝ" ܕܗܦܟܐ 841, 11; ܐܝܡܡ 841, 16; ܐܝܡܡܐ 134, 4 *et* 24.

ܝܘܢ 842, 1 *et seq.*; ܝܘܢܝܐ 842, 3 — ܝܘܢܐ 842, 8 *et seq.* — ܝܘܢܕܒ 841, *pen.* — ܝܘܢܢ 842, 12 — ܝܘܢܕܪ 842, 14.

ܝܘܣܦ 842, 18.

ܝܘܥܙܪ 843, 5.

ܝܘܩܢܐ (εἰκών) 843, 11; 1190, 15; ܡܝܩܢ 1076, 23; ܐܬܝܩܢ 327, 12; ܡܬܝܩܢ 1190, 15; ܡܝܩܢܘܬܐ 1076, 22.

ܝܘܪܒ 843, 24 — ܝܘܪܒܥܡ 843, 18 — ܝܘܪܕܢ 843, *penultima.* — ܝܘܪܡ 843, 22.

ܝܘܫܝܐ 844, 11 — ܝܘܫܦܛ 844, 13.

ܝܘܬܡ 844, 15.

ܝܙܪܥܝܗ 844, 19.

ܝܚܦ 844, 18; ܐܬܝܚܦ 326, *pen.*; ܐܘܚܦ 55, *pen.*; ܝܚܦܐ, ܝܚܦܬܐ 844, 18; ܡܘܚܦܝܐ 1029, 1.

ܐܚܝܪܘ *vide sub* ܝܘܪ.

ܝܚܡܘܪܐ 844, 20.

ܝܚܝܕܐ 844, *ult.*; ܝܚܝܕܘܬܐ 844, *ultima*; ܐܬܚܝܕ 312, 16; ܡܫܚܝܕܐ 1165, 18; 1943, 15; ܫܚܝܕܐ, ܡܫܚܝܕܘܬܐ 1943, 14.

ܝܚܦܐ 844, 22.

ܐܘܚܠ 56, 23; ܡܘܚܠ 1029, 16; ܬܘܚܠ 2043, 3; ܡܘܚܠܢܘܬܐ 1029, 4; ܬܘܚܠܬܐ 2043, 3 *et* 4.

ܝܚܡܘܪܐ 845, 4.

ܝܛ 845, 11.

ܝܕܢ 845, 13, *cf.* ܝܒ.

ܐܝܠܠ 130, 4; ܡܝܠܠ 1072, 10; ܐܝܠܠܬܐ, ܝܠܠܬܐ 130, 4; 846, 3 — ܝܠܠܐ 539, 17, *et* ܝܠܐ 774, 11; 845, 17.

ܝܠܕܬܡ 845, 22 *et* 24; ܐܬܝܠܕ 327, 4; ܐܘܠܕ 62, 12; ܡܘܠܕ 1031, 1; ܡܘܠܕܢ 845, 21; ܝܠܕܐ 845, 25; ܝܠܕܐ ܕܒܪܒܐ 846, 1; ܝܠܘܕܐ 845, 25 *et pen.*; ܝܠܕܬܐ 845, 19 *et seq.*; ܝܠܝܕܬܡ 845, 21 *et* 22; ܝܠܝܕܘܬܐ 845, *penultima*; ܡܘܠܕܢܘܬܐ *col.* 1031, *lin.* 1; ܡܘܠܕܢܬܗܘܢ 845, 22.

ܝܠܦܐ 846, 4, *cf.* ܝܠܝܐ.

ܬܘܠܝܐ 2044, 18 *et sequentibus*; ܬܘܠܗܘܢ 2045, 2.

ܝܠܦ 1189, *ult.*; ܐܬܝܠܦ 327, 5; ܡܬܝܠܦ 1189, *penult. et ult.*; ܝܘܠܦܢܐ 841, 8; ܝܠܘܦܐ 841, 9; ܝܠܦܐ 841, 9; ܡܠܦܢܐ 841, 8; ܡܠܦܢܘܬܐ 841, 9.

ܝܡܐ, *pl.* ܝܡܡܐ 846, 6 *et seq.*; ܝܡܬܐ 847, 11; ܝܡܡܝܐ 846, 6 — ܝܡܡܐ 847, 4.

ܝܡܢܐ 846, 18; ܐܝܡܢܐ 181, 12; ܝܡܝܢ 846, 18; ܐܘܡܢ 66, 10; 1033, 16; ܡܘܡܢ 1033, 7; ܝܡܝܢܐ 846, 25; ܡܘܡܢܬܐ 95, 4; 1033, 16, 17 *et* 19; ܡܘܡܢܝܬܐ *col.* 1033, *l.* 15; ܡܘܡܝܢܐ 1033, 7.

ܝܡܘܐܝܠ 846, 22 — ܝܡܘܣ 846, 20, *cf.* ܝܡܘܣ.

ܝܡܝܢܐ 846, 24.

ܝܡܠܝܗ 847, 1.

ܝܡܘܡܐ 847, 8 — ܝܡܘܡܬܐ 847, 10.

ܝܡܬܐ 847, 14, *vide* ܕܝܡܬܐ.

ܝܢܘܣܐ 847, 15 *et* 16, *v.* ܝܢܘܩܐ.

ܝܢܘܩܐ 847, 15 *et* 17; ܝܢܘܩܬܐ 847, 18; ܝܢܘܩܐ 847, 17; ܐܝܢܘܩܘܬܐ *col.* 833, *lin.* 11; ܡܝܢܘܬܐ 1074, 24.

ܐܘܣܦ 78, 13; 1036, *ultima*; ܐܬܬܘܣܦ 344, *ult.*; ܬܘܣܦ ܒܡܪ 2047, 16; ܬܘܣܦܬܐ 2047, 12 *et* 15; ܡܘܣܦܢܘܬܐ 1036, *pen.*; 2047, 15; ܬܘܣܦܝܐ 2047, 11.

ܝܣܪܐܝܠ 847, *ult.*; *cf.* ܐܝܣܪܐܝܠ.

ܝܥܐ, ܝܥܝܐ, ܝܥܬܐ 848, 4; ܐܘܥܝ, ܐܘܥܝܐ 78, *penultima*; ܝܥܝܐ 1570, 19 — ܝܥܬܐ 848, 6 — ܝܥܐ 848, 3; 907, 6; 1352, *ult.*

ܝܥܝܪ 848, 8.

ܝܥܠܐ 848, 9.

ܝܥܢܐ, ܝܥܢܝܐ 94, 25; 848, 13.

ܐܬܝܥܢ 327, 7; ܝܥܢܘܬܐ 848, 15.

ܝܥܩܘܒ 848, 16.

ܝܥܪܐ 848, 22 *et ult.*

ܐܘܦܝ 82, 6; 1038, 11; ܐܘܦܝܣ 82, 6; ܐܘܦܝܢܝܗ 1038, 15;

ܐܘܥܝܢ 82, 7; ܐܘܥܝܬܘܢ 1038, 11; ܢܘܥܐ 1229, 1; ܢܘܥܘܢ 1229, 16; ܬܘܥܘܢ 2048, 1; ܡܘܥܐ 1038, 12 et 14; ܡܘܥܝܢܘܬܐ 1038, 10 et 13 – ܝܥܐ, vide ܐܥܐ.

ܡܘܥܝܘܬܐ 1038, 19, cf. ܝܥܢ.

ܝܥܬ 849, 4.

ܝܥܐ 849, 20.

ܝܥܗܪ 849, 10.

ܝܥܘܬ 849, 9.

ܝܥܠܐ 849, 11 – ܝܥܝܥ 849, 14 – ܝܥܝܥܐ 849, 13.

ܬܐܥܘܢ 849, 16; ܐܬܝܥ 327, 8; ܥܝܬܐ 1678, 11 et 18; ܝܥܝܐ 849, 15; ܝܥܘܬܐ 849, 15; ܝܥܘܥܐ 849, 6 et 8; ܝܥܘܥܬ 849, 7; ܝܥܘܥܬܘܬܐ col. 849, lin. 7 – ܝܥܘܥܬܐ (pro ܢܥܘܥܬܐ, cf. ܢܥܘܥܐ) 992, 22 – ܢܥܘܥܐ 1961, 4 – ܥܬܡ 1678, pen., vide sub ܥܬ.

ܝܥܪܐ 849, 17; ܝܥܝܪܐ 849, 17.

ܝܠܕ 849, 21 et ult.; ܠܡܝܠܕܢ 943, 10; ܝܠܝܕܬܐ 850, 1; ܐܬܝܠܕ 327, 11; ܐܘܠܕ 85, 20; ܝܠܕܐ 849, 22 et pen.; 943, 10; ܝܠܝܕܐ 849, ult.; 850, 3 et 5; 1096, 13 et 19; ܡܬܝܠܕܢܘܬܐ 1190, 18 – ܝܠܕܡܝܣ (?) 850, 7.

ܝܠܘܕܐ 850, 8; 862, 26; 1373, 12.

ܝܠܛ 850, 18.

ܝܠܫ 850, ult.

ܝܠܠܐ 851, 1, cf. ܐܝܠܠܐ et ܐܠܠܐ; ܘܠܠܐ 843, 8.

ܝܠܢ, vide sub ܘܠܝܐ.

ܝܠܦ 851, 7; ܝܠܝܦ 850, 22; 851, 6; ܝܠܝܦܐ 850, 12 et ultima; ܐܬܝܠܦ 327, 9; ܡܠܦܢܐ 145, 15; 1077, 1; ܐܘܠܦܘܗܝ 86, 8; ܐܝܠܦܐ 86, 8; 145, 14 et 17; 850, 15 et ultima; ܝܠܝܦܘܬܐ col. 850, lin. 13; ܡܠܦܘܬܐ 145, 15; 1077, not. 1; ܡܘܠܦܢܘܬܐ 145, 16; ܝܠܕܐ 843, 10; ܝܠܝܕܐ 843, 14 et sequent.; ܝܠܘܕܐ 850, 12; ܝܠܘܕܘܬܐ 850, 12; ܝܠܝܕܐ et ܝܠܘܕܐ 850, 13 et sequent.; ܝܠܕܬܐ 851, 4; ܝܠܕܬܗܘܢ 851, 6 – ܝܠܝܕܐ 850, 20; 969, 22 – ܝܠܝܕ ܫܡܝܐ 1983, 13; 1990, 14 – ܝܠܕܘܕܐ 851, 2; aliud 851, 2, cf. ܝܕܘܕܐ.

ܐܫܬܘܕܝ 312, 21 et 25; 1957, 1 et 2; ܡܫܬܘܕܝܐ col. 1178, l. 8; ܡܫܬܘܕܝܢܘܬܐ 312, 25.

ܝܪܒ 851, 9; ܐܘܪܒ 87, 17; 1040, pen. et ult.; ܐܘܪܒܘ 87, 17; ܡܘܪܒ 1041, 2; ܡܘܪܒܐ 1040, 23; 1041, 2 – ܝܪܒ 851, 8 – ܝܪܒܘܥܐ 851, 10.

ܝܪܕܐ 851, 11; 1957, 4.

ܝܪܘܪܐ 265, 24; 667, 4; 851, 2 et 13; 1477, 6, cf. ܝܪܘܪܐ ܫܠܒ et ܒܪܐ ܕܝܪܘܪܐ.

ܝܪܩܐ 134, ult.; 851, 20.

ܝܪܩܬܐ 117, 19; 852, 4 – ܝܪܩܐ 852, 1, cf. ܪܩܐ.

ܝܪܚܐ 852, 8; ܝ" ܕܕܗܒܐ 919, 2; ܝܪܚܐ ܕܕܘܣܒܪܬܐ 852, 8; ܝ" ܕܬܫܠܐ 852, 9; ܝܪܚܘܢܐ 852, 9; 1042, 16 – ܝܪܘܚܐ 851, 19; ܘܪܚܐ 844, 6; 1042, 15; aliud 844, 7; aliud 848, 8; ܝ" ܕܒܝܐ 423, 26; ܡܘܪܚܬܐ 1042, 15 – ܝܪܚܝܐ 572, 5; 852, 10; 964, pen.; aliud 852, 12.

ܐܪܬ 304, 15; ܐܪܬܟܘ 852, 18; ܐܘܪܬ 97, 1; ܝܪܬܐ 844, 10; 852, 17; ܝܪܘܬܐ 851, 18; 852, 18; ܝܪܬܘܬܐ 852, 16 et seq.; ܘܪܬܝܐ 844, 10 – ܡܐܪܝܬܐ 492, ult.; 993, 24; 1168, 5.

ܝܫܐ 852, pen.

ܐܘܫܒ 97, 2.

ܝܫܘܥ 853, 1 – ܝܫܘܥܝܗܒ 853, 2.

ܐܘܫܛ 97, 13 et 14; ܡܘܫܛ 97, 15; 1045, 15; ܐܫܬܘܫܛ 312, pen.; ܢܫܬܘܫܛܘܢ 1283, 19; ܡܫܬܘܫܛ 1178, 3 et 5; 1959, 12; ܝܫܘܫܛܐ 1959, 11; ܡܫܬܘܫܛܢܘܬܐ 1178, 5 – ܝܫܛܐ 288, 2; 764, 9; 853, 3 et 6; 1986, 20 et ult.; 2013, ult.

ܐܘܫܥ 97, 21, vide ܐܫܥ et ܝܫܥܥ – ܝܫܥܐ, ܝܫܥܘܗ 110, 8; 853, 7, 8 et 10; 862, 14; 971, 23.

ܐܘܫܠ 97, 20.

ܝܬܐ 853, 12; ܝܬ ܫܡܝܐ 853, 13; ܝܬܢ 853, 13.

ܝܬܒ 853, 20 et 21; ܐܬܒ 318, 5; ܠܡܬܒ 1040, 12; ܝܬܒ 853, 21; ܝܬܝܒ 853, 20; ܐܬܝܬܒ 328, 6; ܡܬܝܬܒܐ 1190, 12; ܘܬܒ 1232, 5; ܝܬܝܒܐ 853, 15; ܝܬܒܝܗ 853, 18 et 19; aliud 854, 1 et 2; ܝܬܒܬܐ 853, 16 et pen.; aliud 853 penult. et ultima; ܡܘܬܒܐ 853, 17; 1046, 12 et seq.; ܬܘܬܒܐ 2051, 17; ܬܘܬܒܘܬܐ, ܬܘܬܒܘܬܝ 2051, 18.

ܝܬܬܐ 854, 15.

ܝܬܡܐ 94, ult.; 854, 21; ܐܬܝܬܡ 328, 7.

ܝܬܘܢܐ 854, 4; 936, 5; 2051, 15.

ܝܬܠܪܐ 854, 16, confer ܢܕܠܪܐ, ܐܢܕܠܪܐ et ܐܬܠܪܐ.

ܝܬܪ 854, 14; ܡܝܬܪܐ 1078, 11; ܐܬܝܬܪ 854, 13; ܐܘܬܪ 98, 21 et 24; 1046, 17; ܝܬܝܪ 854, 7 et 13; ܝܬܝܪ ܒܝܬܝܪ 854, 10; ܝܬܝܪܐ 854, 11; ܝܬܝܪܘܬܐ 854, 11 et 12; ܝܬܝܪܐܝܬ 854, 8; ܝܘܬܪܢܐ col. 844, l. 17; ܡܝܬܪܘܬܐ 854, 13; 1078, 10 et seq.; ܡܘܬܪܢܐ 1046, 18; ܡܘܬܪܢܘܬܐ 1046, 17 et 18; ܡܬܝܬܪܢܘܬܐ 1189, 20; ܬܘܬܪܐ 2051, 20 – ܝܬܪܐ 854, 18; 2007, 6; aliud 177, 23; 679, 19 (script. ܢܬܪܐ); 854, pen. – ܝܬܪܘܢ 856, 1.

ܟ

ܟܐܐ 857, 1; 866, 3; ܟܐܝ 857, 1; ܐܬܟܐܝ 328, 9; ܟܐܬܐ, ܟܐܬܢ 866, 3; ܟܘܝܐ 872, 14; 1079; 10; 1082, 17 *et seq.*; ܟܘܝܫ 872, 15; ܡܟܘܢ 872, 14 *et* 15; 888, *ult.*; 1079, 11; 1082, 22; ܟܘܝܢܗܝ 1082, 24; ܡܟܘܝܢ 1079, 10; ܐܬܟܘܢ 328, 17; ܡܟܘܝܢܘܬܐ 1079, 13.

ܟܐܒܐ 886, *ultima*; ܐܟܐܒܘ 857, 5; ܡܟܐܒ, ܡܟܐܒ, ܡܟܐܒܢܐ 1078, 18 *et seq.*; ܟܐܒܐ 857, 5; ܟܐܒ ܐܪܥܐ 857, 4; ܟ" ܚܨܐ 857, 8; ܟ" ܛܚܠܐ 857, 8; ܟ" ܦܠܓܘܬ ܪܫܐ 857, 4; ܟ" ܪܘܫܐ 857, 6 *et* 7; ܟ" ܫܪܝܬܐ 857, 9.

ܟܐܘܠܐ *vide* ܟܘܠܐ.

ܟܐܘܢ 858, 1.

ܟܐܒܬ 859, 12.

ܟܐܢܐ *vide sub* ܟܘܢ.

ܟܐܦܐ 860, 26; *aliud* 860, *ultima*; 862, 18; *varia lapidum nomina vide col.* 861-865 *et col.* 970-972; *adde* ܟܐܦܐ ܕܕܡܐ 185, 8; 863, 13; ܟ" ܢܘܪܝܬܐ 1353, 24; ܟ" ܝܗܘܕܝܬܐ 796, 12; 797, 3; 801, 22; 864, 21; ܟܐܦܐ ܕܡܓܢܝܛܐ 862, 24; 1344, 7; ܟܐܦܐ ܕܡܨܪܝܐ 945, 11; 1041, 20; ܟ" ܫܪܝܪܬܐ 817, 9; ܐܬܟܦܦ 862, 18.

ܬܟܐܪ *col.* 2061, *lin.* 3; ܡܟܐܪ, ܡܟܐܐܪ 869, *ult.*; 1079, 1 *et* 2; ܡܟܐܪܢ 1078, *ultima*; ܐܬܟܐܪ 328, 10; ܟܐܪܐ, ܟܘܘܪܐ 328, 10; 869, *penult.*; 881, *ult.*; 2061, 3; ܡܟܐܪܘܬܐ 1078, *ult.* — ܟܐܪܐ 865, 21.

ܟܒܒܐ 866, 5 — ܟܘܒܐ 870, 2; ܟ" ܐܛܛܘܢܝܐ 223, 9; 870, 19; ܟ" ܕܓܡܠܐ 122, 4; 870, 23; ܟ" ܚܘܪܐ 271, 20; 870, 10; 874, 19; 945, 3; 958, 18; ܟ" ܕܚܠܪܐ 870, 13; ܟ" ܚܪܘܦܐ 60, 26; 182, 14; 870, 20; ܟ" ܝܗܘܕܝܐ 271, 12; ܟ" ܡܨܪܝܐ 271, 22; 351, 5; 870, 5; ܟ" ܥܪܒܝܐ *et* ܟ" ܐܪܒܝܐ 215, 6; 271, 8; 870, 12; 874, 19; ܟ" ܕܬܝܫܐ 819, 21; ܟܘܒܢ 908, 24; ܟܘܒܢܝܬܐ 227, 18.

ܟܒܢܐ 866, 20 — ܡܟܒܢܐ 1079, 7.

ܟܒܕܐ 866, 8; ܐܬܟܒܕ 328, 12; ܟܒܕܢܐ 866, 6; ܡܟܒܕܢ 1079, 5 — ܟܘܒܕܐ 871, 1.

ܟܒܘܠ 866, 9 *et seq.*

ܟܒܠܐ 866, 22; 1307, 13.

ܟܒܢܐ 867, 1; ܐܬܟܒܢ 328, 13; ܟܒܢ 867, 4; ܡܟܒܢ 1087, 20; ܐܟܒܢܬܢ 866, *ultima*; ܐܟܒܢܬܗ 154, 12; ܟܒܢܐ 866, *pen.*; 867, 1 *et seq.*; 1618, 16; ܟܒܢܬܐ 867, 3 *et* 4; 1623, 5; ܡܬܟܒܢܢܘܬܐ 866, *pen.* — ܟܒܘܢܐ 866, 17, *cf.* ܟܘܒܢܐ.

ܡܬܟܒܪ 867, 14; ܐܟܒܪܬܢ 154, 13 *et* 14; ܐܟܒܪܬܗ 154, 14; 867, 10; ܟܒܪܐ 867, 9 *et* 14; ܟܒܝܪܐ 867, 10; ܟܒܝܪܘܬܐ 867, 5 *et* 9; ܡܟܒܪܢܝܬܐ 1079, 4; ܡܟܒܪܢܘܬܐ 867, 5 *et* 9 — ܟܒܪܐ 867, 12, *cf.* ܟܘܪܐ — ܟܒܪ *et* ܟܒܪ ܕܫܪܐ 111, 26; 198, 20; 223, 8; 867, 8; 1333, 13 — ܟܒܪ 867, 6 — ܟܒܪܝܬܐ 867, 16; ܟ" ܕܝܡܐ 168, 11; ܟ" ܕܠܐ ܡܘܒܕܐ 267, 20; 867, 16; ܟ" ܢܘܪܝܬܐ 261, 15; 267, 22.

ܟܒܫܬܘܢ 867, 24; ܟܒܫ 1249, 13; ܟܒܝܫܬܐ 867, 23; ܐܬܟܒܫ 328, 14; ܡܬܟܒܫ 867, 24; ܡܟܒܫܐ 1079, 8; ܟܒܫܐ 867, 23; ܟܘܒܫܐ 871, 5; ܡܟܒܫܢܘܬܐ 288, 19 — ܟܒܫܐ, ܟܘܒܫܐ *et* ܟܘܫܐ 867, 22; 871, 3; 2048, 3; ܟܘܒܫܐ ܕܪܓܠܘܗܝ 871, 4 — ܟܒܫܐ ܕܒܪ ܓܢܝܬܐ 867, *pen.* — ܟܒܘܫܐ 650, 5; 652, 10; 1249, 13; 1513, 26; *aliud* 755, 22; *aliud* 866, 15, *et* ܟܒܘܫܬܐ 1607, 21.

ܟܕ 868, 4; ܟܕܘ, ܡܢ ܟܕܘ 868, 13 *et sequent.* — ܟܘܕܐ 871, 8; ܟܘܕܬܐ 872, 12.

ܟܕܘܘܢܐ 862, 12.

ܬܟܕܒܘܢ 2061, 12; ܢܬܟܕܒܘܢ 1285, 18; ܟܕܒܐ, ܟܕܒܘܬܐ 868, 8.

ܟܘܕܢܐ 871, 21.

ܟܕܢ 868, 18; ܟܕܝܢܐ 868, 24; ܐܬܟܕܢ 328, 15; ܟܘܕܢܐ, ܟܘܕܢܬܐ 871, 22 — ܟܕܢܐ 868, 19; 2067, *ult.*; 2068, 5; ܟܕܢܬܐ 868, 20.

ܟܘܕܪܐ 212, 15 *et sequent.*; 561, 19; 731, 7; 871, 21 *et seq.*; 1832, 13; 1852, 2 — ܟܕܝܪܐ 868, *ult.*

ܟܗܝܢܐ 869, 6; ܟܗܢ 873, 13; ܡܟܗܢܐ 1079, 9; ܐܬܟܗܢ 328, 16; ܟܗܢܘܬܐ 328, 16; 869, 6 — ܟܗܢܐ 869, 14; ܟܗܢܘܬܐ 869, 14 *et* 15.

ܟܘܝ 873, 17; ܐܬܟܘܝ 328, 18; ܟܘܝܐ 873, 11; ܟܘܝܘܬܐ 873, 19 — ܟܘܬܐ, *pl.* ܟܘܐ 870, *pen.*; 884, 15 *et seq.* — ܟܘܬܐ 884, 21.

ܟܘܒ 870, 1; ܟܘܒܝ ܥܩܠܐ 1365, 13 — ܟܘܒܐ 870, 15; *aliud sub* ܟܒܒ.

ܟܘܕܪܐ *vide sub* ܟܕܪ.

ܟܘܙ 872, 18; ܟܘܙܬ 873, 1; ܟܘܙ 872, 17; ܟܘܙܐ 872, 17 — ܟܘܙܝܐ *et* ܟܘܙܢܐ 872, 22 *et pen.* — ܟܘܙܐ (χοῦς) 872, 20; 879, 19; 1032, 24.

ܐܬܟܘܚ 328, 19; ܟܘܚܢܐ, ܟܘܚܢܘܬܐ 873, 9 — ܟܘܚܐ 882, 8, *cf.* ܟܘܪܚܐ — ܟܘܚܬܐ *vide sub* ܟܚܚ.

ܟܘܠܐ, ܟܐܘܠܐ 857, *pen.*; 876, 1.

ܟܘܟܒܐ 873, 22; 1365; 10 — ܟܘܟܒܐ 875, 21; ܟܘܟܒܐ ܚܝܠ 874, 3; ܟ" ܠܚܝܐ 874, 6; ܟ" ܡܕܝܢ 874, 10; ܟ" ܢܘܓܗܐ 874, 12; ܟ" ܢܘܓܝܐ 874, 8 — ܟܘܟܒܐ 874, 1; ܟܘܟܒ ܐܪܥܐ 508, 23; 874, 15; 890, 16; ܟܘܟܒܐ ܕܐܪܦܡ 874, 22; ܟ" ܕܕܡܐ 874, 5; 1837, 7; ܟܘܟܒܐ ܠܐ ܡܬܕܒܪܢܐ 874, 14; ܟܘܟܒܐ ܫܗܘܕܪܐ 874, 17 — ܟܘܟܒܐ ܐܪܐܒܐ (*pro* "ܐ ܟܘܒܐ) 874, 19, *vide* ܟܘܒܐ *sub* ܟܒܒ — ܟܘܟܒܢ 874, *ult.* — ܟܘܟܝܐ 873, 21, *confer* ܟܘܚܢܐ — ܟܘܟܝܬܐ 875, 4 *et* 11; 1439, 4 — ܟܘܟܠܝܐ (κοχλίας) 875, 9; 1573, 9 — ܟܘܟܫܐ 875, 8 — ܟܘܟܫܟܐ 875, 10, *cf.* ܟܪܟܫܐ *et* ܟܘܫܟܐ.

ܟܘܠܒܗܐ *et* ܟܘܠܒܕܐ *vide sub* ܟܠܡ — ܟܘܠܝܠܐ 553, 6 — ܟܘܠܝܬܐ *vide sub* ܟܠܐ — ܟܘܠܪܐ 873, *pen.*, *cf.* ܟܠܘܪܐ — ܟܘܠܬ 970, 10, *cf.* ܩܘܠܬ.

ܟܢ 900, 3; ܟܢܬ 905, 3; ܐܟܘܢ 154, 25; ܬܟܘܢ 2061, 16; ܟܐܢ 857, 10; 859, 9 *et* 10; 887, 5; ܟܐܢܘܬܐ 887, 4; ܟܐܘܢܘܬܐ 857, 10; 900, 3; ܟܝܢܐ 887, 4.

ܟܐܢ, ܟܝܢܐ 860, 22; ܟܐܢܐ, ܟܐܢܬܐ 860, 20 *et* 21; ܐܬܟܝܢ 328, 22; ܡܬܟܝܢ 1190, 21; ܐܟܝܢ 156, 16; 873, 12; 888, *pen.*; 1079, 12; ܡܟܝܢ 1081, 17; ܡܟܝܢܐ 1081, 18; ܡܟܝܢܘܬܐ 1081, 23; ܐܬܬܟܝܢ 873, 14; ܐܬܬܟܝܢܘ 873, 15; ܡܬܬܟܝܢ 873, 13; 1206, 1; ܟܐܢܘܬܐ 860, 15; ܟܝܢܐ 888, 18 *et* 19; 889, 3 *et seq.*; ܟܝܢܢ 888, 17; ܟܝܢܝܐ 888, 20; ܟܝܢܝܘܬܐ 888, *pen.*; 1081, 22; ܟܝܢܐܝܬ 888, 19; ܡܟܝܢܝܘܬܐ 1081, 21 *et* 22, ܟܘܝܢܐ, ܟܘܝܢܘܬܐ 873, 12, 14 *et* 16; ܡܟܘܢܘܬܐ 1081, 17 — ܡܟܘܢ, ܟܘܢܢܐ *vide sub* ܟܐܐ — ܟܘܢܐ (χώνη) 878, 5 *et* 25; 1998, 17; 2001, 9 — ܟܘܢܐ (κῶνος ?) 1167, *ult.* — ܟܘܢܫ 878, 17 — ܟܘܢܫܬܐ 63, *penultima*; 671, 1 *et* 2; 821, 2; 879, 16; ܟܘܢܘܬܐ 821, 3 — ܟܘܢܬܫܪܐ 728, 12; 879, 13.

ܟܐܣ 858, 3; 860, 24; ܟܐܣܘܬܐ 858, 3 — ܟܘܣܐ 908, 14; ܟܘܣܐ ܕܪܚܡܐ 2046, 1 — ܟܘܣܒܪ 879, *pen.* — ܟܘܣܦܐ *et* ܟܘܣܒܪܐ 76, 19; 239, 10; 879, 21 *et* 22 — ܟܘܣܝܬܐ 880, 11 *et* 13; ܟܘܣܬ, ܟܘܣܬܝܐ 189, 9; 285, 17; 604, 3; 880, 13 *et* 14; ܟܘܣܬܘܬܐ 880, 11.

ܟܘܥܐ 880, 18.

ܟܦ 912, 12; ܟܘܦ 880, 20, *confer* ܟܦܦ; ܐܟܝܦ *col.* 156, *lin.* 17, *l.* ܐܫܦ, *S. Frænkel, Wiener Z.*, 1889, 254 — ܟܘܦܬܐ 351, 10; 881, 11 — ܟܘܦܝܬܐ 2068, 1 — ܟܘܦܪܐ 861, 10.

ܟܘܪܝܐ 882, 23 *et penult.*; 883, 1; 2064, *pen.*; ܟܘܪܝܗܝ 882, *ult.*; ܟܝܝܪܘܬܐ 2064, *pen.* — ܟܘܪ 823, 7; 881, 14 — ܟܘܪ ܟܘܪܗܢ 1456, 20 — ܟܘܪ ܡܟܘܪܢ 177, 10 — ܟܘܪ, ܟܘܪܐ, *pl.* ܟܘܪܝܢ 881, 23-25; 882, 1 *et* 2; 883, 5 — ܟܘܪܐ 881, 15; *aliud* 166, 11; 881, 21 — ܟܘܪܒܠܦܐ 883, 7 — ܟܘܪܝܐ, ܟܘܪܒܐ *et* ܟܘܪܒܝܐ 882, 7-9, *cf.* ܟܘܝܐ — ܟܘܪܒܝܐ 1493, 23 — ܟܘܪܟܡ, ܟܪܟܡܐ" 51, 12; 81, 7; 208, *ult.*; 517, 23; 882, 16; 895, 13; 897, 4; 922, 2; 1757, 10; 1837, 17; 1838, 4; ܟܘܪ" ܣܠܝܩܝܐ 882, 17; ܟܘܪ" ܕܪܘܡܝܐ 882, 21; ܟܘܪܟܡܝܢܐ 895, 12 — ܟܘܪܣ 882, 15; 1370, 12 — ܟܪܬܐ 1083, 7.

ܟܫ 926, 7; ܟܐܫ 883, 15; 933, 22; *aliud sub* ܟܫܫ; ܟܘܫܐ 883, 15 *et* 16; ܟܐܘܫܘܬܐ 858, 4 — ܟܘܫ 883, 14; ܟܘܫܝܐ 883, 20; ܟܘܫܝܘܬܐ 883, 20; 1353, 3 — ܟܘܫܐ *vide* ܟܫܒܐ — ܟܘܫܒܐ 884, 13, *cf.* ܟܪܫܒܐ *et* ܟܘܫܒܒܐ — ܟܘܫܦܐ, ܟܘܫܦܬܐ 187, 3; 476, 22; 759, 5; 884, 1 *et* 2; 1078, 4, *cf.* ܠܘܫܦܐ.

ܟܚܝܐ *et* ܟܚܝܪܐ 886, 1 *et* 2; ܟܚܝܘܬܐ 886, 2 — ܟܘܚܐ 1720, 22.

ܟܚܦܪܐ 885, 24.

ܟܚܪܐ 886, 4.

ܟܚܬܐ 886, 13; ܟܘܚܬܐ 873, 5, *cf.* ܟܗܬܐ *sub* ܟܗܢ.

ܟܚܕܐ 886, 6 *et* 7; ܐܬܟܚܕ 328, 21; ܐܬܟܚܕܬ 873, 3; ܟܘܚܕܐ 873, 2; ܟܚܕܝܢܘܬܐ 886, 5; ܡܬܟܚܕܢܐ 873, 2.

ܟܚܠܐ 51, 11; 886, 9; ܟܘܚܠܐ 790, 15; ܟܚܠܘܬܐ 886, 9; ܡܟܚܠܐ 739, 17; 741, *pen.*; 1080, 11.

ܟܝܘܪܐ 882, 24; 886, 11.

ܟܝܢ 886, 17.

ܟܝܐ (χία) 886, 22; 990, *ult.*; 991, 3; 1038, 9.

ܟܝܠܐ 887, 8; ܟܝܠܬܐ 887, 11 — ܟܝܠܬܐ 520, 11 *et* 12; 888, 3 — ܟܝܠܘܕܘܣ *col.* 887, *lin.* 14 — ܟܝܠܘܬܐ 887, 20 — ܟܝܠܝܪܐ 887, 16.

ܟܝܡܐ 450, 20; 888, 5 — ܟܝܡܘܢܐ 888, 9; 1058, 16.

ܟܝܣܐ 890, 17.

ܟܝܪ (?) 890, 27 — ܟܝܪܗ *vide sub* ܟܪ — ܟܝܪܬܐ, ܟܝܪܬ ܐܢܫܐ 280, *ult.*; 890, *pen.*

ܟܝܬ 891, 10.

ܟܟܐ 891, 17 — ܟܐܟܐ 891, 16.

ܟܟܘܢܐ *vide* ܟܟܠܬܐ — ܟܟܘܫܬܐ 443, 8, 9, 11 *et* 16; 891, 24.

ܟܟܢܬܐ 892, 12.

ܟܟܠܬܐ 115, 8; 267, 13; 892, 6 *et* 9; 1556, 18; ܟܟܠܘܬܐ 828, 26; 891, 18, *et* ܟܟܘܢܐ 891, 23, *cf.* ܟܟܘܢܐ — ܟܟܠܝܐ 158, 7 *et* 9; 892, 6; 1556, 17.

ܟܟܣܐ 892, 13, *cf.* ܟܐܟܐ — ܟܟܣܬܐ *col.* 892, *l.* 14, *vide* ܟܟܣܬܐ.

ܟܟܪܐ 892, 16 *et seq.* — ܟܟܪܝܬܐ 54, 14; 893, 9 *et seq.*

ܟܠ 893, 14 *et seq.*; ܟܠܐ *et* ܟܘܠܐ 893, 16, 19 *et seq.*; ܟܠ ܟܠܗ 897, 25; 898, 15; ܟܠ ܟܟܠ 898, 15; ܟܠܗܘܢ 895, 5; ܟܠ ܟܠܐܝܬ 897, *pen.*; ܟܟܠ 393, 22; ܟܠܟܣܪ 893, 15; 895, 5; ܟܠ ܒܪܢܫ 894, 6; ܟܠ ܚܕ 896, 21; ܟܠܚܕܢܐ, ܟܠܚܕܢܝܬܐ 896, 21 *et* 22; ܟܠܗܘܦ 897, 12; ܟܠܗ ܥܡܐ 895, 5; ܟܠܡܕܡ 898, 12; ܟܠ ܡܘܪܐ 148, 8, *corrup. e* κυνόμορον, *cf.* 1729, 15; ܟܠܦܪܘܣ 898, 20; ܟܠܢܝܬܐ 877, 13; 893, 14; ܟܘܠܢܝܬܐ 893, 14 — ܡܬܟܠܠ 896, 7; ܡܫܟܠܠ 1172, 2; ܐܫܬܟܠܠ 313, 21; 1948, 17; ܫܘܟܠܠܐ 1948, 17; ܫܘܟܠܠܗ 1948, 18; ܟܠܝܠܐ 896, 25 *et seq.*; 897, 13 *et seq.* — ܟܠܬܐ 132, 12; 899, 19; ܟܠܠܘܢܝܬܐ *et* ܟܠܘܢܝܬܐ 132, 13; 201, 6; 282, 5; 458, 10; *col.* 896, *l.* 10; ܟܠܘܣܬܐ *et* ܟܠܘܣܝܬܐ 115, 22; 201, 7; 896, 10 *et* 11 — ܟܠܬܐ 899, 12; *aliud* 899, 14; *aliud* 438, 3; 462, 19; 499, 1; 899, 14 *et* 17.

ܐܟܠܐ 157, 9; ܬܟܠܐ 2063, 15; ܟܠܐ 894, 1; ܟܠܝܬܐ 897, 6; ܐܬܟܠܝ 328, 25 *et* 28; 897, 7; ܢܬܟܠܘܢ 897, 7; ܡܬܟܠܐ 897, 8; ܟܠܝܢܐ 897, 6; ܟܠܝܘܬܐ 897, 6 — ܟܠܐ 894, 3, *cf.* ܐܟܠܐ — ܟܠܐ, ܟܠܗ 894, 4, *pro* ܟܝܢܐ, ܟܝܢܗ, *cf.* 409, 24 — ܟܠܝܐ 894, 5 — ܟܘܠܝܬܐ 876, 12 — ܟܠܐܝܢ 897, 2.

ܟܠܒܐ 894, 18 *et* 20; ܟܠܒ ܡܝܐ 115, 7; 200, 7; ܟܠܒܐ ܦܪܝܐ 894, 7; ܟܠܒܢܐ 894, 9 — ܟܠܒܐ *et* ܟܠܒܐ ܕܢܗܪܐ 54, 20; 894, 11-13 — ܟܠܒܬܐ 894, 8; ܟܘܠܒܐ 876, 16 *et seq.*; 933, 24 — ܟܘܠܒܫܐ 876, *ult.* — ܟܠܒ ܟܠܒ 894, *pen.* — ܟܠܒܐ (*pro* ܟܘܠܒܐ) 894, *ult.*

ܟܠܕܘܬܐ 895, 7.

ܟܠܘܐ 895, 22 *et seq.* — ܟܠܘܝܐ 896, 12 — ܟܠܘܪܐ 896, 14, *cf.* ܟܘܠܪܐ *et* ܟܠܘܪܝܬܐ.

ܟܠܝܘܢܐ 896, 17 — ܟܠܢܘܢܐ 896, 20.

ܟܠܝܫ 896, 23.

ܟܠܦܛܘܪܐ, ܟܠܦܛܘܪܝܬܐ 896, 26, *cf. Ind. græc.*

ܟܠܝܐ 896, *ult.*

ܟܠܡܐ 895, 4; 897, 24; 1079, 25; 1081, 1.

ܟܘܠܡܐ 876, 14, *et* ܟܘܠܡܗܐ 877, 6 — ܟܠܡܣܐ 898, 8, *cf.* 897, *ult.*

ܟܠܣܐ 898, *ult.*

ܟܠܣܝܘܢܐ *et* ܟܠܣܝܘܢܝܐ 898, 23.

ܟܠܫܐ 800, 11; 802, 6; 899, 10; ܡܟܠܫܐ 899, 9; 1081, 10 — ܟܠܫܐ (*pro* ܟܠܝܐ) 899, 9.

ܟܡܐ 900, 5; ܒ" ܕܟܡܝܢ 900, 6; ܟܡܐ ܟܠܛܠܐ 900, 8; ܟܡܝܘܬܐ 900, 6; 901, 13 *et seq.*; 2047, 16; ܟܡܬܐ 905, 2.

ܟܡܟܠ 900, 10.

ܟܡܕ 901, 7; ܟܡܕܗ 900, 12; ܟܡܝܕܐ *col.* 901, *l.* 5 *et* 17; ܐܬܟܡܕ 329, 1.

ܟܡܗ ܟܝܢܐ 900, 18; ܟܡܗܐ 900, 22; ܟܡܗܘܬܐ 900, 14 *et* 17.

ܟܡܘܢܐ 900, *pen.*; ܒ" ܕܒܪܘܐ 1734, 9; 1745, 3; ܟܡܘܢܐ ܗܢܕܘܝܐ 233, 16; ܒ" ܟܡܘܫܢܐ 900, 24; ܒ" ܟܪܡܢܝܐ 900, *ult.*; ܟܐܡܘܢܐ ܕܫܢܐ 1734, 8 — ܟܡܘܢܝܬܐ 1702, 6 *et* 13 — ܟܡܘܫ 901, 1.

ܟܡܠܐܐ 904, 10 (*vetus error pro* ܟܡܝܐܐ = χημεία, *cf.* ܦܠܣܘ ܟܡܠܐܐ *sub* ܦܠܣ, *et* اصحاب الكيميا 1963, 3; 1990, 15).

ܟܡܝܢ 899, 22; ܐܬܟܡܢܘ 899, 22 *et* 23; ܟܡܢ 899, 24; ܐܬܟܡܢ 329, 3; ܐܬܟܡܢܘ 899, *pen. et ult.*; ܐܟܡܢ 899, 21; ܟܡܐܢܐ 899, 21; ܟܡܐܢܝܬܐ *et* ܟܡܢܝܬܐ 900, 9; 904, 13; ܟܡܢܝܘܬܐ 904, 13; ܡܟܡܢܢܘܬܐ 1081, 16.

ܟܡܣ 904, 15.

ܟܡܪ 901, 7; 903, 22; ܟܡܝܪ 877, *ult.*; 903, 20; ܟܡܝܪܐ 901, 5 *et* 7; 903, 22; ܐܬܟܡܪ 329, 2; ܐܬܟܡܪܬ 903, 22; ܢܟܡܪ 1248, 3; ܟܡܝܪܘܬܐ 903, 19 *et* 21 — ܟܘܡܪܐ 877, 23 *et* sequentibus; ܒܪ ܒܘܣܪܐ 878, 2 — ܒܣܝܪܐ (a χημικοί?) 297, 6; 331, 7; 876, 7, confer ܩܠܝ ܒܣܪܒܘܒܐ — ܒܣܠܐܐ 904, 19, vide ܒܣܪ ܒܣܘܒܐ.

ܒܣܡܘ 904, 25; ܒܣܡܝܢ 904, 22; ܒܣܝܡܐ 901, 5; ܐܬܒܣܡ 329, 4; ܡܬܒܣܡ 901, 3; 1190, 22; ܒܣܡܐ 904, ult.; 993, 21; ܒܣܝܡܘܬܐ 901, 3 — ܒܣܡܘܢܐ 482, pen.; 904, 20 et seq.

ܒܣܬܪܐ 83, 17; 905, 1; 1088, ult.

ܒܥ 905, 4 et seq.; ܒܥ ܒܥ 906, 17 — ܒܥܐ 409, 24; 905, 7 et seq.; 1384, 16, cf. ܡܫܚܝ ܒܥܐ sub ܡܫܚܐ; ܒܥܗ 409, pen.; 905, 9 et sequent.; ܒܥܬܐ 908, 8 — ܒܥܝܬܐ 908, 13 — ܒܥܘܬܐ 906, 19 et seq. — ܒܘܥܬܐ 184, 14; 905, pen.; aliud 905, pen., pl. ܒܥܘܝܬܐ 905, 20; aliud (pro ܒܘܥܬܐ) 905, 23.

ܐܬܒܥܝ 329, 5; 878, 13; ܒܥܘܢܐ 878, 6 et seq.; ܒܥܬܐ 908, 10, pl. ܒܥܘܬܐ 906, 10; ܒܥܘܬܢ 908, 11.

ܒܘܢܟܐ (pro ܒܘܢܩܐ) 878, 16.

ܒܥܛܪܐ 905, 15.

ܒܢܕܘܩܐ (كندوج) 905, 22.

ܒܥܕܢ (?) 906, 16 — ܒܥܝܪܐ (?) 906, 12 — ܒܥܪܡ (?) 906, 11.

ܒܥܣܒܐ 906, 14; ܐܬܒܥܣܝ 329, 6; ܒܥܣܘܬܐ 329, 6; 906, 13 — ܡܒܥܣܝܢ pro ܡܒܥܣܝܢ 1081, 25.

ܒܥܒܢ 906, 22; ܒܥܒܢܢܐ 906, 22 et 23; ܒܥܒܢܢܬܐ 907, 1.

ܒܥܩܐ ܕܗܝܟܠܐ 907, 2; ܒܥܩܐ ܕܪܘܚܐ 906, ult.; ܒܥܩܘ ܡܣܝܢ 229, 17; 907, 5 et seq.; 1927, 18.

ܒܥܪܐ 907, 14; ܒܥܪܝܢ 907, 15; ܒܥܪܣܛܐ 907, ult. — ܒܥܪܐ 534, 13; 907, 18; 950, 22 — ܒܥܪ 907, 20.

ܒܥܛܘ 908, 1 et 2; ܒܥܛܬܘܢ 879, 11; 906, 6; ܒܥܘܛ 906, 4; ܒܥܛܢ 908, 2; ܐܬܒܥܛ 329, 7 et 8; 906, 6 et 8; ܢܬܒܥܛ 1285, 20 et pen.; ܡܬܒܥܛ 906, 7 et 9; 1285, 22; ܡܬܒܥܛܝܢ 1285, 21; ܒܥܛ 908, 5; ܒܥܛܘ 908, 4; ܐܒܥܛ 158, 15; ܡܒܥܛܢ 908, 4; 1081, 25; ܐܬܒܥܛܘ 329, 8; ܢܬܒܥܛ 1285, pen.; ܡܬܒܥܛ 879, 12; 1191, 14; ܒܥܛܐ 908, 6; ܒܥܛ ܡܥܐ 908, 7, et ܒܥܛ ܡܥܝܐ 610, 10; 612, 20; ܒܥܘܛܝܐ 329, 7; 906, 3; 908, 6; 1191, 15; 1285, pen.; ܒܥܘܛܬܐ 906, 3; ܒܥܛܘܬܐ 906, 4; ܒܥܘܛܢܐ 879, 11; ܡܒܥܛܢܐ 79, 19; 908, 1; ܡܒܥܛܢܬܐ 1081, 26, pl. ܡܒܥܛܢܝܬܐ 77, ult.

ܒܐܨ 912, 9; ܐܬܒܨܨ 329, 13; ܢܬܒܨܨ 1082, 15; 1285, ult.; ܢܬܒܨܨܘܢ col. 1082, lin. 16; ܡܬܒܨܨܢܐ 1191, 12; ܢܒܨ 1248, 5; ܐܒܨ 159, 4; 1082, l. 22; ܐܒܨܝ col. 160, l. 13; ܐܬܒܨܨܬ 911, 14; ܒܨܨܐ 911, 13; ܡܒܨܨܢܘܬܐ 911, 13; 1082, 14 et seq.; 1191, 12; 1248, 6 — ܒܨܨܐ 911, 15; 1701, 19 — ܒܨܬܐ 912, 8 — ܒܨܨܬܐ 728, 5; 863, 13; 911, 21.

ܒܨܝܐ 910, 5; ܒܨܝܘ 910, 3 et 4; ܐܒܨܐ 159, 5; ܒܨܐ 908, l. 15; ܐܬܒܨܝ col. 329, l. 12; ܐܬܒܨܝܬ col. 910, l. 1; ܬܬܒܨܝܘܗܝ col. 2096, lin. 2; ܡܬܒܨܝܢ (loco ܡܬܒܣܝܢ, Act., VI, 1) 1191, 10; ܒܨܝܐ 910, 1 et 5; ܒܨܝܗ 910, 3; ܒܨܝܘܬܐ 910, 6, 24 et seq.; ܒܘܨܝܐ 880, 6; ܒܘܨܝ ܐܦܐ 880, 1; ܒܘܨܝܢܬܐ 880, 7; ܬܒܨܝܢܬܐ col. 2063, l. 16 — ܒܨܐܐ 908, 16 et sequent. — ܒܨܐ vide sub ܒܘܨ — ܒܨܝܬܐ 969, 12.

ܒܘܨܒܐ et ܒܘܨܩܐ vide sub ܒܘܨ — ܒܘܨܒܪܬܐ 370, 16; 852, 8; 879, 23; 957, 3; 1570, 9; 1722, 17; 1753, 5 et 10; 2027, 21.

ܒܨܘܣܛܪܘܢ (ξυστός) 452, 22; 909, 7 et seq.; 1253, 1.

ܒܨܝܢܐ 909, 23; aliud 909, 25.

ܒܨܡ (?) 883, ult.

ܒܘܨܒܨܐ 880, 9; 1423, 1 et 21 — ܒܨܒܪܐ 911, 1 et 4; 1746, 12, cf. ܒܣܒܪܐ.

ܒܨܠܐ 911, 5 — ܒܨܠܬܐ 880, 2 et seq.; 913, 9; 1191, 4.

ܒܨܝܐ 207, 23; 911, 9; 918, 13; 1750, 6; 1834, pen.; aliud 529, ult.; 911, 6; ܒܨܝܘ ܡܠܒܠܐ 911, 11.

ܒܨܘܪܐ 909, 15 — ܒܨܪܝܣܘܗ, ܒܨܪܨܝܗ 912, 3.

ܒܨܬܐ vide sub ܒܨܨ.

ܒܩ 912, 14, cf. ܒܘܩ; ܢܒܘܩ 1247, 2; ܒܐܩ 860, 25; 912, 13; ܒܩܒܩܐ 913, 11; ܒܩܒܩܘ 913, 19; ܢܒܩܒܩܘܢ 1248, 15; ܐܬܒܩܒܩ 329, 15; aliud sub ܒܐܩܐ — ܒܩܐ et ܒܩܬܐ 912, 15; 914, 18 et 24, ܒܩܐ ܕܚܝܪܐ 912, 17; ܒܩܬܐ 914, 20; ܒܩܬ ܦܠܦܠܐ 914, 15 — ܒܩܐ ܕܕܒܪܐ 646, 14; ܒܩܩܬ ܒܪܛܒܠܐ 914, 14; 1748, not. 19 — ܒܩܐ 158, 20; ܒܩܘ ܡܣܪܐ 913, 13; ܒܩܬܐ 913, 13; 914, 16 et 17 — ܒܩܐ et ܒܩܬܐ 304, 17; 912, 20 et seq.; 918, 24; ܒܩܝܗ 942, 22; ܒܩܘܗܝ 913, 2 — ܒܩܐ 912, 25 — ܒܩܩܐ 913, 19; 1454, 10; ܒܩܩܘܬܐ 913, 10 et 19 — ܒܩܩܩܬܐ 1702, 1.

ܒܩܝ 913, 7; ܐܒܩܐ 163, 21; ܐܬܒܩܝ 329, 14; 913, 8; ܡܬܒܩܝܐ 913, 8; scriptum

ܡܬܟܦܝܐ 1191, 4; ܟܦܝܐ 913, 7.

ܟܦܢ 913, 15; ܟܦܢܐ 913, 15.

ܟܦܣ 913, 16; ܟܦܝܣܘܬܐ 913, 12 — ܟܦܣܐ 913, 17; ܟܦܣܢܝܬܐ 913, 17 et 18 — ܟܦܝܣܐ 911, 23.

ܟܦܪ 913, 4; ܟܦܝܪ 913, 6; ܐܬܟܦܪ 329, 16; ܢܬܟܦܪ 1286, 5 et 6; ܐܟܦܪ 163, 23; ܢܬܟܦܪ 1286, l. 7 et 9; ܟܦܘܪܝܐ col. 913, l. 4; ܟܦܪܘܬܐ 913, 5; ܟܦܝܪܘܬܐ 913, 5 et 6; ܟܘܦܪܐ 881, 6-8 — ܟܘܦܪܐ 161, 21; 233, 7; 238, 23; 880, 22 et seq.; 881, 2 et 3; ܟ" ܓܠܝܐ 880, pen., et ܟ" ܕܡܒܘܥ 1519, ult.; ܟ" ܝܗܘܕܝܐ 233, 6 et 9; 236, 21; 880, ult.; ܟ" ܕܝܡܐ 880, 24; ܟܘܦܪܝܗ 881, 2 — ܟܦܪܐ 913, 21 et sequentibus; ܟܦܪܘܢܐ 25, 26; 183, penult.; ܟܦܪ ܢܚܘܡ et ܟܐܦܪ ܢܐܘܡ 914, 4 et 5; ܟܦܪ ܟܘܢܠ 914, 8 — ܟܦܪܬܐ 914, 7 — ܟܦܪܝܣܐ 914, 3.

ܟܦܘܫܐ 913, 3, cf. ܩܦܘܫܐ.

ܟܦܬ 914, 9, 10 et 15; ܟܦܬܐ 914, 9 — ܟܦܬܝ (pro ܟܬܦܝ) 914, pen.

ܟܪ 915, 1 — ܟܪܐ 915, 4 et 5; ܟܪܗ et ܟܪܝܗ 915, 5; 929, ult. — ܟܪܐ 915, 7.

ܐܟܪܐ 164, 16; ܟܪܝܐ 920, 3, 4 et 15; ܟܪܝܘܬܐ 921, 13; ܢܟܪܐ 1249, 6 et 7; ܐܬܟܪܝܘ 329, 18; 920, 16; ܟܪܝܘܬܐ 164, 16; 920, 15; 2064, 3; ܟܪܝܘܬ ܪܘܚܐ 921, 9; ܬܟܪܝܬܐ 2064, 3 — ܟܪܬܐ 915, 11 et seq.; 925, ult.; ܟܪܬܗ 915, 14; pl. ܟܪܘܬܐ 915, 12 — ܟܪܝܐ 920, 6; 1722, 4; 2088, 13; pl. ܟܪܘܢ, ܟܪܘܬܐ 41, 9; 917, 19 — ܟܪܝܬܐ 921, 11, confer ܟܪܘܒܐ — ܟܪܝܘܬܐ 1932, 3 — ܟܘܪܐ, ܟܪܢ 883, 12.

ܐܟܪܘܒ col. 164, lin. 14; ܟܪܒܐ, ܟܪܒܝܢ, ܟܪܒܗ 915, 18; ܟܪܘܒܐ 916, 13; aliud 915, pen.; 916, 1 et seq. — ܟܪܒܐ (κράμβη) 22, 18; 197, 15; 915, 15; ܟܪܒܐ ܕܒܪܐ 358, 17; 1831, 19; 1845, 15; ܟܪܒܐ ܕܝܡܐ 915, 16; ܟ" ܕܝܒܐ 915, 17; ܟ" ܡܨܪܝܐ 915, 15; ܟ" ܫܒܒܐ 427, 25 — ܟܪܒܘܢܐ 1426, 5 — ܟܪܒܠܬܐ 16, 11 — ܟܪܒܣܐ 915, 22.

ܟܪܓܝܐ 915, 3.

ܟܘܪܕܝܢܐ 882, 6.

ܟܪܝܗܐ 920, 10; ܟܪܝܗܘܗ 920, 12; ܟܪܝܗܬ ܪܘܚܬܐ 920, 10; ܐܬܟܪܗ 329, 19; ܡܟܪܗ 1082, penult. et seq.; ܟܘܪܗܢܐ 882, 12; ܟ" ܡܗܢܐ 882, 10; ܟܪܝܗܘܬܐ 882, 11.

ܟܪܘܝܐ 916, 20; 1704, 1 et 9; ܟ" ܟܘܪܣܝܢܐ 1750, 17 — ܟܪܘܡܐ (χρῶμα) 917, 9; ܟܪܘܡܐ ܕܝܡܐ 282, 17; ܟܪܘܡܬܝܐ, ܟܪܘܡܬܢ ܐܦܐ col. 917, lin. 14 et 15; ܟܪܘܡܬܝܘܬܐ 917, 15; ܟܪܘܡܬܝܐܝܬ 266, ult.

ܟܪܘܙܐ (κήρυξ) 916, 16 et 17; aliud 916, 19; ܟܪܘܙܘܬܐ 916, 17; ܟܪܝܙܐ 920, 19; ܐܟܪܙ 916, 16; ܡܟܪܙܢܐ 1083, 15 — ܟܪܙܐ 355, 12; 919, 12 — ܟܪܙܐ 428, 20; 919, 13 et 22 — ܟܪܙܠܐ 919, 20, 22 et 26 — ܟܪܙܝܐ, ܟܪܝܙܐ 920, 21 et 22.

ܟܘܪܝܢܐ 882, 7 et 9, cf. ܟܘܝܢܐ et ܟܘܪܟܐ.

ܟܪܓܣܐ 238, 18; 920, 2.

ܟܪܟ 921, 23; ܐܟܪܘܟ 916, 23; ܬܟܪܘܟ 2064, 2; ܟܪܟ 921, 23; ܟܪܟܐ 921, 1; ܟܪܟܝܢ 1083, 9; ܐܬܟܪܟܢ 329, 20; ܐܬܟܪܟܘܢ col. 329, l. 20; ܢܬܟܪܟܘܢ col. 1286, l. 1; ܐܬܟܪܟܘܗ col. 916, l. 22; ܡܬܟܪܟܢ 916, pen.; 921, 11; 1190, 25; ܡܟܪܟܝܢ 1083, 9; ܐܬܟܪܟܘ 329, 10; ܢܬܟܪܟܘܢ 1286, 3; ܠܡܬܟܪܟܘ 1191, 1; ܡܬܟܪܟܢ 916, pen.; 1190, ult.; 1191, 2; ܡܬܟܪܟܝܢ 1286, 4; ܐܟܪܟ 164, 15; ܡܟܪܟܝܢ 1083, 11 et 12; ܟܪܟܐ 921, 17, 18 et 19; ܟ" ܕܕܗܒܐ 921, 19; ܟܪܟ ܠܒܐ 922, 16; ܟܪܟܐ ܕܡܠܟܐ 921, 18; ܟܪܟܬܐ 113, 4; 139, 5; 922, 18; ܟ" ܕܢܘܚܐ 922, 18; ܟ" ܕܟܪܒܐ 922, 19; ܟ" ܡܠܝܬܐ 922, 20; ܟܪܟܘܫܐ 437, 7; 916, 21, pen. et ult.; ܟܘܪܟܐ 882, 20; ܡܬܟܪܟܢܘܬܐ 1286, 1 — ܟܪܟܐ 921, 20 et seq.; ܟܪܟܐ ܐܦܪܝܡ 921, ult.; ܟ" ܕܠܒܢ 922, 1 — ܟܪܘܟܐ 916, 25, et ܟܪܟܐ 920, 23, cf. ܟܪܝܬܐ — ܟܪܟܘܬܐ 917, 2 — ܟܪܘܟܝܬܐ 917, 1 — ܟܘܪܟܐ, ܟܘܪܟܣܐ 882, 8 et 9, confer ܟܘܪܝܢܐ — ܟܘܪܟܣܐ 882, 19 — ܟܪܟܒܢܐ 922, 4 — ܟܪܟܘܕܐ 922, 2 — ܟܪܟܘܙܐ 921, 15 — ܟܪܟܕܢܐ 922, 6 et seq.; ܟܪܟܐ ܥܡܐ col. 1496, lin. 17 — ܟܪܟܡ, ܟܘܪܟܡܐ, et ܟܘܪܟܡܐ ܕܐܥܐ"ܟ vide supra sub ܟܘܪ — ܟܪܟܫܐ 922, 15 — ܟܪܟܫܐ 544, 18; 875, 10, cf. ܟܪܩܫܐ, ܟܪܟܫܐ et ܩܪܩܫܐ.

ܟܪܘܠܐ 917, 3; 919, 24; ܟܪܘܠܐܝܬ 917, 6.

ܟܪܡ 922, 22; 923, ult.; ܡܟܪܡܢ 1083, 4; ܟܪܡܐ, ܟܪܘܡܒܐ 922, 22; ܟܪܡܬܐ, ܟ" ܐܪܙܐ 923, 13 et seq. — ܟܪܡ 22, 19, cf. ܟܪܡ — ܩܪܡ 922, pen.; ܟ" ܕܢܘܚ 923, 1 — ܟܪܡܐ, ܟܪܡܬܝܐ vide sub ܟܪܘ —

ܒܪܡܝܣܐ 923, 3; 942, 17 — ܒܪܡܠܐ 923, 5 *et sequentibus* — ܒܪܘܡܫܐ 917, 17, *confer* ܚܘܪܡܫܐ.

ܒܪܗܐ, *pl.* ܒܪܗܬܐ 924, 7 *et seq.*; ܒܪܗܘ 924, 12; ܬܒܪܗܢܐ 2064, 1 — ܒܪܗܡܢܐ 924, 15 *et seq.* — ܒܘܪܗܢܐ 883, 6 — ܒܘܪܗܢܘܬܐ 883, 8; 1870, 11 — ܒܪܗܛܝܐ 924, 25; 925, 4; ܒܪܗܛܝܢܘܬܐ 925, 1; ܐܬܒܪܗܛܛ 924, *ultima* — ܒܪܗܘܒܐ 880, 18.

ܒܪܟܐ 925, 15 — ܒ″ ܕܐܪܢܒܐ 931, 14; ܒܪܟ ܡܟܝܐ 702, 9; 704, 8; 1971, *pen.*; ܒܪܟ ܡܪܘܢܐ 63, 15; 1753, *ultima;* 1755, 7 *et* 15; 1835, 17 — ܒܪܟܐ 925, 13; *aliud* 200, 3; *aliud* 1308, 18 *et* 22.

ܒܘܪܩܐ 154, 19; 883, 10 — ܒܪܩܬܐ 925, 18; 1849, 3 — ܒܪܩܛܐ 1263, 22 — ܒܪܩܗܐ 74, 6; 94, 18; 142, 12 *et* 14; 213, 12; 916, 15; 925, 16; ܒ″ ܕܒܪܐ *et* ܒ″ ܕܒܢܪܐ 142, 13; 1356, *ult.*; ܒ″ ܕܛܘܪܐ 94, 16; ܒ″ ܕܡܟܐ 925, 16; 967, *penultima;* 1318, 15; 1337, 22; ܒ″ ܕܗܘܗܝܐ 142, 11; 213, 13; ܒ″ ܕܫܘܒܐ 1492, 3.

ܒܪܫܐ 925, 20; 947, 3; ܒܪܝܫܐ 596, 24; ܒ″ ܕܒܪܐ 791, 16; ܒܪܫܝܬܐ 197, 15 — ܒܪܫܒܐ 884, 13; 925, 21, *cf.* ܒܪܟܫܐ — ܒܪܫܟܠܬܐ 925, *pen.*

ܒܪܬܐ 93, 14; 926, 2; 1603, 7; 1822, 7; 1839, 15; *aliud sub* ܒܘܪ; ܒ″ ܕܒܪܐ 188, 13; ܒ″ ܕܒܪܡܐ 188, 12; 189, 22; 926, 5; ܒ″ ܡܪܛܝܐ 954, 3; ܒܪܬܐ ܪܫܝܢܬܐ 1717, 19; ܒܪܬܢܐ 926, 4 — ܒܪܬ ܐܢܐ *col.* 926, *l.* 1, *confer* ܒܝܪܬܐ — ܒܘܪܬܡܐ 883, 13.

ܒܐܫ 865, 25 *et ult.*; *aliud sub* ܒܘܫ; ܡܒܫ, ܡܒܫܝܢ, ܡܒܫܢܘܬܐ 1083, 17; ܡܒܫܬܐ 1084, 3.

ܐܒܐܫ 164, 17; ܢܒܫܘܢ 1249, 11; ܒܫܐ 865, 25; 926, 8; ܐܬܒܫ 329, 23; ܢܬܒܫܝܢ 1286, 11; ܒܝܫܐ 865, 25; ܒܝܫܬܐ 62, 13; 329, 23; 865, *pen.*; 1249, 11.

ܒܫܘܒܐ 926, 9 — ܒܫܘܒܐ 603, 15; 772, 13; 774, 15; 1068, 17; 1810, 10 *et* 18; ܒ″ ܕܒܪܐ *et* ܒ″ ܕܕܒܪܐ 22, 14; 32, *pen.*; 109, 7; 227, 17; 926, 10; 1736, 16; ܒܫܘܒܐ ܕܒܢܬܐ 926, 11; ܒ″ ܕܫܘܫܡܢܐ 40, 11; ܒ″ ܕܫܝܢܐ 926, 10; 1779, 18.

ܒܫܘܬܐ 418, 10 *et* 11; 634, 18; 910, 7; 926, 19 *et* 20; 1344, 9; 1778, 23.

ܒܫܛܐ 926, 21; 927, 1 *et* 2; ܠܡܒܫܛ 975, 11; ܐܬܒܫܛ 329, 22.

ܒܘܫܒܐ 884, 13, *cf.* ܒܪܫܒܐ — ܒܘܫܘܒܘܫܘ 883, 18 — ܒܫܒܪ 87, 3 — ܒܫܒܪܐ 927, 4, *confer* ܒܘܡܒܪܐ — ܒܘܫܒܪܐ 884, 5.

ܐܬܒܫܠ 329, 24; 927, 15; ܢܬܒܫܠ 1286, 10; ܡܬܒܫܠܝܢ 1191, 7 *et* 8; ܬܒܫܠ 2064, 5; ܒܫܠܐ 927, 14; 1083, 21 *et* 25; 1191, 9; 2064, 5; ܡܒܫܠܐ 927, 14, 15 *et* 16; 1083, 24; ܡܒܫܘܠܐ 1083, 21 *et seq.*; ܡܒܫܘܠܝܗ 1083, 22.

ܒܫܘܡ 964, 5.

ܒܫܘܢܐ 91, 11; 668, 17; 883, 21.

ܐܬܒܫܩ 329, 25; ܒܘܫܩܐ 884, 4; ܬܒܫܩܬܐ 2064, 6 — ܒܘܫܩܐ, ܒܘܫܩܬܐ *vide sub* ܒܘܫ.

ܒܫܪ 927, 10 *et* 12; ܒܫܪܐ 927, 11; ܐܬܒܫܪ *col.* 329, *l.* 11 *et* 26; ܐܬܒܫܪܬ 884, 6; ܡܬܒܫܪ 1191, 6; ܢܒܫܪ 884, 9 *et* 11; ܐܒܫܪ 164, 18; ܬܒܫܪ 2064, *l.* 9; ܒܫܝܪܐ *col.* 927, *l.* 10 *et* 12; ܒܫܝܪܘܬܐ *col.* 927, *l.* 9 *et* 11; ܒܫܘܪܘܬܗܘܢ *col.* 926, *l.* 14; ܒܘܫܪܐ 884, 6 *et seq.*; 927, 9 — ܒܫܘܪܐ 926, 15 *et* 16, *confer* ܠܫܘܪܐ — ܒܫܪܬܐ 596, 24; ܒ″ ܐܓܩܛܝܬܐ 898, 11.

ܒܝܬܐ (*pro* ܒܬܝܐ) 927, 17.

ܒܬܐ 927, 18 *et seq.*; *aliud* 927, 21 *et seq.*; ܒܬܬܐ 930, *ult.*

ܒܬܟܢ 928, 5; ܒܬܝܟܢ 1084, 6; ܐܬܒܬܟ 329, *pen.*; ܐܒܬܟ 928, 6; ܡܒܬܟܢ 1084, 6 *et seq.*; ܒܬܟܐ 928, 1 *et seq.*; ܒ″ ܕܕܘܠܠܐ 928, 9; ܒܬܟܐ ܕܛܒܝܐ 928, 9; ܒܬܘܟܐ 928, 8; ܒܬܘܟܘܬܐ 928, 8; ܒܬܝܟܬܐ 928, *ultima;* ܒܬܝܟܘܬܐ *col.* 928, *lin.* 5; ܡܒܬܟܢܐ 928, 6; 1084, 11; ܡܒܬܟܢܘܬܐ 928, 5 *et* 7; 1084, 12 — ܡܒܬܟܐ ܕܕܢܐ 1084, 5 — ܒܬܟܘܬܐ 928, 11, *confer* ܒܬܟܘܬܐ — ܒܘܬܟܬܐ 884, 22.

ܒܬܘܐ, ܒܬܘܝ 928, 13 *et* 14.

ܒܬܝܐ 928, 15 — ܒܬܝܡ 929, 1 *et seq.*

ܒܬܟܘܬܐ 929, 5.

ܐܬܒܬܡ 329, *ult.*; ܒܘܬܡܐ 885, 12; ܒܘܬܡܬܐ 885, 9.

ܒܬܢܐ 372, 11; 929, 7; 967, 21, 23 *et* 24 — ܒܘܬܢܐ, *pl.* ܒܘܬܢܝܬܐ 884, 23 *et seq.*; 885, 16; *aliud* 67, 13; 79, 5; 81, 15; 885, 7.

ܒܬܩܐ 930, 4; *pl.* ܒܬܩܬܐ 930, 3; ܒܬܩܝ 929, *ult.*

ܒܬܪ 885, 14; 930, 5 *et* 6; ܬܒܬܪ 2064, 21; ܡܒܬܪ 1084, 13; ܒܘܬܪܐ 885, 13 *et* 14; 2064, 21; *aliud* 434, 6; 2011, 12; ܡܒܬܪܢܘܬܐ 885, 13 — ܒܬܪ (خطر) 189, 13.

ܟܬܫܬ 928, 19; ܟܬܫ 928, 19; ܟܬܫܐ 928, 17, 19, 21 et pen.; ܐܬܟܬܫ 330, 1; 2064, 12; ܐܬܟܬܫܘ 2064, 10 et sequent.; ܡܬܟܬܫܝܢ 2064, 11 et seq.; ܡܟܬܫ 928, 19; ܟܬܫܘܬܐ 330, 2; 928, 17 et 20; 1084, 17; ܡܟܬܫܐ 1084, 14; ܬܟܬܘܫܐ 2064, 10.

ܠ

ܠܐ 931, 1; ܕܠܐ 575, 12; *vocab. cum* ܠܐ *et* ܕܠܐ *composita vide* 575, 12-14 *et* 18-19; 931, 3-7; 933, 22-24 *et penult.*; 934, 6-11, 15-18, 21-22; 935, 1-5, 11-12, 15, 19, *pen. et ultima*; 936, 1, 7, 12-20 — ܠܐܝܬ 933, 19; ܢܠܐܐ 933, 5, ܠܐܐ 931, 2; ܠܝܐ 963, 8; ܠܐܝܬܐ 963, 9; ܠܐܝܢ 933, 18; ܡܠܐܐ 1085, 5, *et* ܡܠܐ 1085, 3; ܠܐܐ 933, 5; ܠܐܘܬܐ 933, 4; 963, 8 *et* 9; 1085, 5.

ܠܐܘܦܪܐ *et* ܠܘܦܪܐ 932, 19; 955, 19, *vide* ܐܘܦܪܐ.

ܡܠܐܟܐ 1086, 5 *et seq.*, *vide et sub* ܡܠܐ.

ܠܐܣܒܐ *et* ܠܐܣܘܬܐ 1402, 4 *et* 5.

ܠܐܘܐ 968, *ult.*; *confer* ܠܚܘܐ *et* ܠܘܐ.

ܠܐܪܣܐ (λῆρος) 935, 23, *confer* ܠܪܣܝܐ.

ܠܒܐ 936, 23; 937, 22; *vocab. cum* ܠܒܐ *composita vide* 936, *pen.*; 937, 1-4 *et* 6; *adde* ܠ″ ܕܚܛܬܐ 186, 24; 936, *ultima*; ܠܒܘܬܐ 937, 12 *et seq.*; ܠܒܝܒ 939, 12; ܠܒܒܘ 937, 24; 939, 8; ܐܬܠܒܒ 330, 4; ܐܬܠܒܒܘ 946, 12; ܠܒܝܒܘܬܐ 939, 8; ܠܒܝܒܐܝܬ 939, 14; ܠܘܒܒܐ 939, 10; 946, 12.

ܠܒܝܕܐ 939, 15; ܡܬܠܒܕ 939, 16; ܠܒܕܐ *col.* 937, *lin.* 11; ܠܒܝܕܘܬܐ 939, 15 — ܠܒܕܪܐ 937, 10.

ܡܠܒܛ 1087, 10; ܠܒܛܐ 938, *ultima*; ܠܘܒܛܐ 946, 19; ܡܠܒܛܢܬܐ 946, 19; 1087, 9; ܡܬܠܒܛܢܘܬܐ 938, *ult.* — ܠܒܘܛܐ *et* ܠܒܠܘܛܐ 937, *ult.*; 938, 2.

ܠܒܘ 939, 21 — ܠܒܝܟ (لَبَّيك) 939, 19.

ܠܒܟ 940, 5; ܠ″ ܐܠܦܐ 940, 5; ܢܬܠܒܟ 940, 3; ܡܬܠܒܟ 103, 7 *et* 10; 939, 25 *et penult.*; 1192, 21; ܠܒܟܐ 939, 25; ܠܒܟܬܐ 940, 6; ܠܒܘܟܝܐ 937, 25; ܠܒܝܟܘܬܐ 939, 25; ܟܠܠܐ ܠܒܝܟܘܬ 946, *pen.*; ܠ″ ܡܠܐ 946, 25; ܠܘܒܟܐ 946, 25.

ܠܒܠܒܬܐ 288, 1; 289, 1; 394, 25; 940, 7.

ܠܒܢ 940, 13 — ܠܒܝܢ 940, 8, 9, 10 *et* 16; ܠܒܢܐ 940, 12 — ܠܒܢܬܐ *et* ܠܒܬܐ, *pl.* ܠܒܢܐ 940, 14; 941, 1; ܠܒܘܢܬܐ 940, 14; ܠܒܘܬܐ *col.* 938, *lin.* 7; ܡܠܒܢܐ 1087, 14; *aliud* 1566, 17 — ܠܒܘܢܬܐ 937, *penult.*; 963, 21; 964, 18; 968, 21; 1775, 9; 1803, *ultima* — ܠܒܢܐ (*pro* ܠܢܒܐ) 1369, 24.

ܠܒܘܣܝܐ (*pro* ܠܒܘܟܝܐ) 938, 3.

ܠܒܫ 1087, 20; ܠ″ ܐܠܗܐ 938, 22; 939, 17; ܠ″ ܠܒܫܝܢܐ 938, 21; ܠܒܫܝܢ 940, 25; 1087, 17; ܡܠܒܫ *col.* 1087, *lin.* 20; ܡܠܒܫܝܢ 940, 24; 1087, 17; ܐܠܒܫܗ 938, 24; ܡܠܒܫܝܢ 940, 25; 1087, 18; ܠܒܫܐ 938, 20; *aliud* 938, 21; *aliud* 938, 22; 940, 24; ܠܒܘܫܐ 938, 9 *et seq.*; 940, 24; 1087, 20; ܠܒܘܫܗ 1087, 21; *aliud* ܠܒܘܫܐ 938, 9; ܬܠܒܫܬܐ 2065, 11.

ܡܠܓܐ 1088, 8 — ܠܓܠܓ 1010, 17; ܡܠܓܠܓ *col.* 948, *l.* 1; ܠܘܓܠܓܐ 948, 1 — ܠܓܘܠܐ 942, 7; 977, 16.

ܠܓܐ, ܠܓܬܐ *vide sub* ܠܓ.

ܠܓ, ܠܓܝܐ 941, 5.

ܠܓܝܘܢ, ܠܓܝܘܢܐ, ܠܓܝܢܐ (λεγεών) 581, 11; 941, 9 *et seq.* — ܠܓܝܢܐ (λάγηνος) 942, 3.

ܠܓܒܐ 942, 9; 1487, 8 — ܠܘܓܒܐ 948, 8; 1004, 14; ܠܘܓܒܘܗܝ 955, 7.

ܠܓܢܐ 277, 20; 544, 22; 905, 17; 942, 19; *aliud* (λάγανον) 942, 11 *et sequent.* — ܠܓܢܬܐ (لجنة) 942, 22 *et seq.*; 943, 7 — ܠܓܢܬܐ (λακάνη), *pl.* ܠܓܢܐ 356, 14; 941, 2; 943, 4 *et* 5, *cf.* ܠܚܘܢܐ *et* ܠܘܢܐ; ܠܓܝܘܢܬܐ 941, 3; 943, 5 — ܠܓܝܢܗ 943, 3, *vide* ܓܝܢܐ *sub* ܓܢܐ.

ܠܕܢ, ܠܕܢܐ 943, 9; 1776, 8; 1778, *ult.*; 1818, 16.

ܠܕܦܬܐ 943, 13, *cf. neoheb.* דפתי.

ܐܬܠܗܠܗ 949, 13; ܠܘܗܠܗܐ *et* ܠܗܘܗܠܐ 949, 12.

ܡܠܗܝܘܬܐ, ܡܠܗܝܘܬܐ 1088, 12; ܡܫܠܗܝܐ 1172, 12 *et seq.*; ܫܘܠܗܝܐ, ܡܫܠܗܝܘܬܐ 1950, 19.

ܐܫܠܗܒ 309, 10; ܬܫܠܗܒ 2066, 3; ܐܫܬܠܗܒ *col.* 313, *l.* 21; ܫܠܗܒܝܬܐ *col.* 1979, *l.* 1;

ܫܘܠܗܒܐ 1949, 15; 1979, 1 — ܠܗܒܝܢ 944, 4.

ܠܗܓܐ 944, 5 et 10; ܠܗܓܝܐ 944, 13.

ܬܠܗܛ 949, 8; 2066, 1 et 2; ܡܠܗܛܝܢ 1088, 11; ܠܗܛܐ, ܠܘܗܛܐ, ܠܗܝܛܘܬܐ, ܡܠܗܛܢܘܬܐ 949, 7.

ܠܗܠ 945, 24.

ܠܗܡ 945, 13, 15 et 16; ܐܬܠܗܡ 330, 7; 945, 14; ܡܬܠܗܡ 945, 13; 1192, 11; ܠܗܡܘܬܐ 330, 7; 945, 12; 1192, 11.

ܠܗܬܐ 946, 7.

ܠܘ 946, 14 — ܠܘܐ 946, 17; ܠܘܐܘܝ 946, 18; ܢܠܘܐ 1249, 20; ܐܬܠܘܝ, ܐܬܠܘܝܘ 330, 8; ܠܘܝܐ 951, 16; 952, 19; aliud 951, 10 et 17; ܠܘܝܬܐ 951, 10 et 16; ܒܪ ܠܘܝܬܐ 946, 17; ܠܘܝܘܬܐ col. 951, lin. 9; ܡܬܠܘܝܢܘܬܐ 946, 17 — ܠܘܘܬܐ vide ܠܘܬ.

ܠܘܒܝܐ 946, 21 et 22; aliud 1358, 15.

ܠܘܓܝܘܢܐ col. 947, lin. 16; scriptum ܠܘܓܝܘܠܐ col. 947, lin. 22; ܠܘܓܝܘܢ col. 947, lin. 14; ܠܘܓܝܘܢܝܬܐ 947, 17; ܠܘܓܝܘܐܝܬ 947, 16.

ܠܘܕ 948, 23 — ܠܘܕܝܢ, ܠܘܕܝܐ 949, 6 — ܠܘܕܪܐ 949, 2; 1088, 10; ܡܠܕܪܝܢ 949, 4; 1088, 9; ܠܘܕܪܘܬܐ 949, 1 — ܠܘܕܬܐ 948, ult.

ܠܘܝܐ 182, 24; 184, 11; 949, 18; ܠ″ ܗܢܕܘܝܐ 949, 15; ܠܘܝܐ ܡܪܝܪܐ 182, 22 — ܠܘܝ 438, 3.

ܠܘܝܬ 949, 19; cf. ܕܠܘܝܬ.

ܠܐܛ 933, 15; ܠܝܛܐ 965, 11; ܐܬܬܠܛ 345, 19; ܠܘܛܬܐ 951, 4 — ܠܘܛ 951, 1.

ܠܘܙ 951, 7 — ܠܘܙ 951, 9 et seq. — ܠܘܝܬܢ 951, 21 et seq.

ܠܘܟܝܬܐ (λόγχη) 952, pen.; 954, 9 et 10 — ܠܘܩܬܐ (λήκυθος) 953, 5.

ܠܘܠܝܬܐ 953, 8 et seq. — ܠܘܠܒܐ 953, 17, cf. ܠܘܒܠܒܐ sub ܠܒ — ܠܘܠܪܐ (lorarius) 953, 12 et seq.; 969, 5; 1363, 10, et ܠܘܠܝܪܐ 953, 14; ܠܘܠܪܘܬܐ 953, 12.

ܠܡܗ 967, 11; 974, 20 et sequent.; ܢܠܘܡ 1249, 15; ܠܝܡܘܬܐ 967, 10; 974, 21 — ܠܘܡܐ 953, 19 et 21; ܠܘܡܝܢ 953, 20; ܠܘܡܓܐ 953, 22.

ܠܥܬ 979, 2; ܠܐܥ 935, 9; ܠܥܝܢ 935, 10; 979, 1; ܠܥܝܐ et ܡܠܥܝܘܬܐ 968, 4 — ܠܘܥܐ 955, 2; ܠܘܥܗ 977, 24; aliud 955, 4; 966, 9; 1355, 21.

ܢܠܘܦ 1249, 18; ܐܠܝܦ 173, 11; ܢܬܬܠܝܦ 968, 9; ܠܝܦܘ 968, 20; ܠܝܦܘܬܐ 968, 9, 10 et 22 — ܠܘܦܐ 9, 3; 89, 17; 95, 24; 132, 19; 285, 9; 292, 1; 548, 22; 590, 17; 955, 11 et seq. — ܠܘܦܝܐ vide ܠܐܘܦܝܐ — ܠܘܦܪܐ 955, 22 et seq.

ܠܘܪܐ (lorum) 953, 14.

ܠܘܫ 959, 5; 969, 10; ܐܬܬܠܘܫ 345, 21; ܠܘܫܐ 969, 8 et 10.

ܠܘܬܢ 959, 3; ܕܠܘܬ 576, 5; ܠܘܬ ܡܕܡ 959, 3 et 11; ܐܠܘܬ 949, 14; ܡܠܘܬ 1088, 26; ܡܠܘܬܐ 1089, 14; ܠܘܘܬܐ 949, 14.

ܠܚܝܐ, ܠܚܝܢ 960, 11; ܐܬܠܚܝ 330, 9; ܡܠܚܝ 960, 17; 1089, 18; ܠܚܬܐ 960, 16; ܠܚܝܘܬܐ 960, 10, 12 et 16; ܡܠܚܝܐ 1089, 17 et 19.

ܠܚܘܪܐ 960, 9.

ܠܚܫ 961, 7; ܠܚܫܐ 961, 7.

ܡܠܚܡܐ 639, 20.

ܠܚܘܕܝܐ vide sub ܚܕ.

ܚܠܡܘܢ 961, 10; ܠܚܡܐ 961, 10; aliud 298, 20 et 21; 961, 9, 12 et 13; script. ܠܡܚܐ 972, pen.; 982, 11; 1359, 17; 1369, pen. — ܡܠܚܡܫ 961, 17 et 18; ܠܚܡܘܫܬܢ col. 961, lin. 19; ܠܚܡܘܫܬܢܐ col. 961, lin. 14; ܠܚܡܘܫܬܢܘܬܐ 961, 14.

ܠܚܡ 960, ult.; ܠܚܝܡ 949, 21; ܠܚܡܐ 961, 6; ܠܚܡܗ 961, 3; ܡܠܚܡܘ col. 961, lin. 5; ܐܬܠܚܡܘ 330, 10; ܡܬܠܚܡ 949, 20; ܠܚܝܡܐ 960, pen.; ܠܚܡܝܐ 962, 11; ܠܚܡܘܬܐ 961, 3; ܠܚܘܡܘܬܐ 960, pen.; ܠܘܚܡܐ 330, 10; 949, 20; ܡܠܚܡܘܬܐ 297, 22; 330, 11; 899, 16; 960, pen.; 1090, 14 et 18 — ܠܚܡܐ 961, 24 et pen.; ܠ″ ܐܦܐ 962, 1 et sequentibus; ܠ″ ܕܡܪܒܐ 961, 21; ܠ″ ܪܘܡܝܐ 961, 24.

ܠܚܫܘ 949, 24; 962, 12, cf. 961, 16; ܐܬܠܚܫܘ 330, 12; 949, 24; ܠܚܘܫܐ 528, 23; 949, 23 et pen.; 961, 1; ܠܘܚܫܬܐ 528, 23; 529, 2; 949, 23.

ܠܚܬܐ 962, 13 et 14; 1953, 8.

ܠܛܝܐ 962, 15.

ܠܛܡܐ 962, 22 et seq.

ܠܛܦ, ܠܛܦܐ 962, ult.

ܠܛܪܕ (a αὐλητρίς, -ίδος) 963, 3; ܐܠܛܪܕ 64, 18; ܡܠܛܪܕ 950, 6; 1091, 4; ܡܠܛܪܕܝܢ (script. ܡܠܬ ܛܪܝܢ) 1098, pen.; ܠܘܛܪܕܐ 950, 6 et 8.

ܐܠܛܘܫ 962, 20; ܠܛܝܫܐ 962, 18; 963, 6; ܐܬܠܛܫܘ 330, 13; 962, 19; ܠܛܫܐ 963, 6; ܠܛܝܫܘܬܐ 962, 18.

ܠܝܛ ܠܝܛ 964, ult.

ܠܠܝܐ 134, 6 et 24; 973, 24; ܠܠܝܐ ܠܟܘܢ 974, 4; ܠܝܠ ܐܝܡܡ 841, 15; ܠܝܠܝܐ 966, 12; ܠܠܝܬܐ 973, ult.

ܠܚܡܐ (pro ܠܛܡܐ) 966, ult.

ܠܘܚܐ 968, ult.; confer ܠܐܘܚܐ et

ܠܩܐ – ܠܩܢܝܐ (λεκάνη) 969, 2, cf. ܠܩܢܐ.
ܠܩܫ 969, 6.
ܠܝܬ 946, 15; 969, 14 et 25; ܠܝܬܘܗܝ 969, 25; ܠܝܬܘܢ 969, penult.; ܠܝܬܘܬܐ 969, 25 – ܠܝܬܪܘܢܐܝܬ col. 969, lin. 19.
ܠܟܐ ܘܠܟܐ 972, 16.
ܠܟܝܢܐ 972, 18.
ܠܟܫ 972, 19.
ܠܟܝܢܐ (pro ܠܢܟܝܐ) 972, pen.
ܠܘܟܫܬܘܢܝܬܐ (?) 953, 3.
ܠܟܬܐ (=ܠܥܬܐ) 356, 15; 973, 8.
ܐܬܠܠܠ 331, 8; ܡܬܠܠܠ 973, 17; ܠܠܐ 973, 13 et seq.; aliud sub ܠܝܠ; ܠܠܘܬܐ 331, 8; 973, 9; ܡܬܠܠܢܐ 1192, 19.
ܠܡ 974, 5, cf. ܡܐ – ܠܡ 975, 6; ܠܡܢܡܐ 975, 5 et 7; ܠܡܠܡ 975, 6; ܐܠܡܠܡ 177, 9; ܐܬܠܡܠܡ col. 975, lin. 6; ܠܘܡܠܡܐ 954, 1.
ܠܡܐܢܐ (λιμήν) 966, 17; 974, 12.
ܠܡܕ 974, 18; ܡܠܡܕܝܢ 1096, 4; ܡܬܠܡܕܝܢ col. 1192, lin. 13 – ܬܠܡܝܕܐ 2068, 7 et sequent.; ܬܘܠܡܕܐ 2044, 12.
ܠܡܦܐ 871, 2; 975, 3.
ܠܡܚܫ vide ܡܚܫ.
ܠܡܢܝܪ 975, 17.
ܠܘܦܢܐ 977, 4 et seq.
ܠܥܝܬ 979, 3; ܠܥܝܐ 968, 4; 978, ult.
ܐܬܠܥܒ 331, 9; 977, 13; ܠܥܒܐ 977, 13; ܠܥܒܘܬܐ 331, 9; 977, 12 – ܠܥܒܘܒܐ 977, 20 et 23; ܠܥܒܒܐ col. 977, lin. 21; ܠܘܥܒܒܢܐ, ܠܘܥܒܒܢܐ 977, 22 – ܠܘܥܒܒܬܐ 33, 23.
ܠܥܙ 977, 17 et 18; ܠܥܙܐ 29, 7; 942, 7; 977, 5 et seq.; ܠܥܙܘܬܐ 977, 15.
ܠܥܛ 977, ultima; ܠܥܛܝܢ 978, 22; ܐܬܠܥܛ 331, 10; ܠܥܛܐ 978, 15 et sequent.; ܠܥܘܛܐ 977, ult.; 978, 3.
ܠܥܙܪ 978, 5 et seq.
ܠܘܥܦܐ 955, 6; ܠܘܥܦܗܝ 955, 6; ܠܘܥܦܗܘܢ 534, 8; 955, 7.
ܠܥܣ 979, 5; ܐܬܠܥܣ 331, 11; ܠܥܣܘܬܐ 979, 5; ܠܥܣܐ 955, 9.
ܬܠܥܘܣܘܬܐ 2068, 17.
ܠܦ 979, 12; ܠܦܦܗ 979, 17 – ܡܠܦܠܦ (?) 1158, ult.
ܠܦܘܬ v. sub ܦܘ.
ܠܦܦ, ܠܦܦ ܒܝܬ 979, 7 – ܡܠܦܦܝܢ col. 1096, lin. 9; ܡܬܠܦܦܝܢ 1192, 17.
ܠܦܬܐ 237, 20; 370, 12; 372, 1; 468, 7; 771, 13; 979, 14 et seq.; 1900, ult,
ܠܩܐ 979, 18, cf. ܠܩܐܐ et ܠܩܝܐ; ܠܩܝܚ 980, pen. – ܐܠܩܐ (ar. القى) 179, 24.
ܠܩܝܢܐ 979, 23.
ܠܩܦ 980, 14; ܠܩܦܬ 980, 18; ܢܠܩܦ 1250, 3; ܐܬܠܩܦܘܢ 980, 14 et 18; ܠܩܦ 980, 19 et 21; ܠܩܦܘ col. 980, lin. 20; ܐܬܠܩܦܘܢ 980, 20 et 25; ܐܬܠܩܦ 331, 12; 979, 22; ܠܩܦܐ 980, 3 et 17; aliud 980, 6; ܠܩܦܢܐ 980, 13; ܠܩܦܘܢܐ (?) col. 979, l. 22; ܠܩܘܦܐ 958, 17; ܠܩܦܬ ܡܠܩܦܐ 228, 9; ܠ" ܦܪܐ 179, 16; 980, 12; ܡܠܩܦܢܐ 1096, 12 – ܠܩܦܘܦܐ 980, 1.
ܠܩܢܐ (λεκάνη) 969, 2; 981, 11 et seq.; 1203, 11, confer ܠܩܢܝܐ; ܠܩܢܝܢ 981, 16.
ܢܠܩܫܘܢ 981, 4; 1249, pen.; 1250, 1; ܠܩܫܐ 981, 3 et 5; ܠܩܫܝܐ 980, ult.; 981, 5 et 8; 1064, 19; ܠܩܫܝܢ 981, 8.
ܠܪܕܐ 981, 21.
ܠܪܘܣܝܐ, ܠܪܘܣܐ 981, pen., cf. ܐܠܪܘܣܐ; ܠܪܘܣܘܬܐ 981, 22 et 23.
ܠܫܘܡ 981, ult.
ܠܫܢܐ 982, 1; ܠܫܢ 982, 4; ܠܫܢܝܢ 982, 6; ܠܫܢ ܐܡܪܐ 174, 15; 284, 6 et 23; 298, 18; 961, 9 et 13; 982, 9; 1359, 17; 1570, 5; 1931, 12; ܠܫܢܐ ܕܕܗܒܐ 982, 18; ܠܫܢ ܟܠܒܐ 982, 15; 1737, 11; ܠܫܢܐ ܟܠܒܝܐ 982, 17; ܠ" ܒܢܝܢܐ 982, 19; ܠܫܢܘ ܒܒܐ 982, 7; ܠܫܢ ܨܦܪܐ 982, 13; ܠܫܢܐ ܡܕܒܒܐ 982, 22; ܠܫܢ ܬܘܪܐ 363, 7; 368, 14; 475, 23; 982, 12; ܠܫܢܝܐ 982, 2 et 8; ܠܫܢܝܘܬܐ 982, 1 et 3.
ܠܫܬܐ 2007, 16.
ܠܬܟ 984, 3; ܠܬܟܐ 2041, 19; ܠܬܟܝܢ 984, 3; ܐܬܠܬܟ 331, 13; 959, 8; ܡܠܬܟܬܐ 959, 7; 1099, 1; ܠܬܟܐ 984, 2; ܠܬܟܝܐ 984, 2; ܠܬܟܘܬܐ 984, 1; ܠܘܬܟܐ 959, 6 et 8; ܡܠܬܟܘܬܐ 1098, ultima. – ܠܬܟ 983, 2.
ܡܠܬܡܐ 1099, 6 et 8; ܐܬܠܬܡ 331, 14; ܠܘܬܡܐ 959, 10; ܡܠܬܡܘܬܐ 1099, 7.

ܡ

ܡܐ 985, 1; 986, 1; ܡܐ ܛܒ 987, 10; ܡܐ ܠܝ 985, 1 et 2; ܠܡܐ 974, 10; ܕܠܡܐ 577, 21; 974, 10; ܕܡܢ 579, 7; ܠܡܢ 974, 5 — ܡܐܐ 985, 3; pl. ܡܐܘܬܐ 985, 4.

ܡܐܓܝܪܘܣܐ, ܡܓܝܪܘܣܐ et ܡܓܝܪܣܐ (μάγειρος) 985, 8 et 9; 1002, 15; 1007, 18; 1008, 4; ܡܓܝܪܣܘܬܐ 1012, 17.

ܡܐܕܒܐ 985, pen.; 986, 4.

ܡܐܙܐ (μᾶζα) 986, 13 et seq.

ܡܐܠܐܛܝܐ 298, 7.

ܡܐܡܬܐ vide ܡܡܬܐ.

ܡܐܢܬ 990, 17 et 18; ܬܡܐܢ 2070, 12; ܡܐܢܐ 988, 3; ܡܐܢܐ 988, 2; ܡܐܢܘܬܐ 2070, 13 — ܡܐܢܐ 989, 19; ܡܐܢܝܗܘܢ 989, 19; ܡܐܢܝ ܟܘܐ 989, 21; ܡܐܢܐ ܡܠܦܐ 989, penult.; ܡܐܢܝ ܢܓܪܘܬܐ 990, 4; ܡܐܢܐ ܚܦܦܐ 990, 6; ܡܐܢܝ ܦܚܪܐ 990, 5; ܡܐܢܐ ܡܦܪܡܐ 990, 1; ܡܐܢܝ ܙܓܘܬܐ 990, 2.

ܡܐܣܐܪܦܘܬ ܡܝܡ 990, 22 — ܡܐܣܘܬܐ vide sub ܐܣܐ.

ܡܐܪܝ 438, 22 — ܡܐܪܫܐ 994, 5 — ܡܐܪܬܝ col. 994, lin. 4 — ܡܐܪܬܐ vide sub ܝܪܬ.

ܡܐܬܐܡܛܣܐ 995, 3.

ܡܒܕܪܐ 234, 1; 944, 22; 996, 1 et 3.

ܡܒܗܡ 996, 10 — ܡܒܗܦܬܐ (?) 996, 6.

ܡܒܘܥ 996, 9.

ܢܡܐܓ 1250, 10; ܡܓܓܐ 1002, 4 et 5; ܡܓܓܓܢ 1002, 5; ܡܓܓܘܬܐ 1002, 3 — ܡܓܐ 998, 14; 1555, 12.

ܡܓܕܐ, ܡܓܕܘܢܐ 998, 21 et pen.; script. ܡܓܪܐ 1008, 10 — ܡܓܕܘ 998, ultima; 999, 3 — ܡܓܕܘܠ 998, 19 et 20 — ܡܓܕܘܢܝܐ 999, 12; script. ܡܓܪܘܢܝܐ col. 1008, lin. 9 — ܡܓܕܠܐ 998, 19; 999, 2 et 9; ܡ″ ܕܗܘܢܝܐ 999, 5; aliud sub ܓܕܠ; ܡܓܕܠܢܘܬܐ 999, 18 et seq.

ܡܓܘܓ 1000, 25 — ܡܓܘܫܐ 1002, 20 et sequent.; 1008, 19; 2073, 22; ܡܓܘܫܘܬܐ 1000, ult.; 1002, 18; ܡܓܫܝܢ 2073, pen.; ܡܓܫܐ 1008, 19; 2073, 22.

ܡܓܘܢܐ 1001, 6, cf. ܓܢ.

ܡܓܠܬܐ 81, 15; 257, 13; 444, 9; 639, 7; 640, 1; 1027, 1.

ܡܓܓ 1005, 11.

ܡܓܣ, ܡܓܣܘ, ܡܓܣܐ 1007, 1-3, vide ܐܓܣ sub ܓܣ — ܡܓܣܐ 1007, 4 — ܡܓܣܝܐ 1007, 7.

ܡܓܦܪܣ (?) 1007, 11.

ܡܓܦ 1007, 12.

ܡܓܪ 1008, 1 — ܡܓܪܐ, ܡܓܪܘܢܐ vide ܡܓܕܐ, ܡܓܕܘܢܐ.

ܢܡܕ 1250, 11 et 13; ܢܡܕܘܢ 1250, 15; ܬܡܕ 2070, 16; ܐܡܕ 182, ult.; ܡܡܕ 1099, 10, 12 et 13; ܡܡܕܝܢ 1099, 14; ܡܡܕܘܬܐ 1099, 10.

ܡܕܐܬܐ 1009, 1.

ܡܕܘܛܪܝܐ 36, 19; 1010, 23; ܡܕܘܛܪܝܘܬܐ 1010, 23, cf. ܐܕܛܪܗ sub ܕܛܪ.

ܡܕܝ 1011, 5; ܡܕܐܝܐ 1011, 4 — ܡܕܝܘܬܐ 1011, 7 — ܡܕܝܢ 1011, 8 — ܡܕܢ 1011, 16 — ܡܕܝܢܬܐ 428, 20; 1012, 4.

ܡܕܒܪܐ 1027, 14; ܡܕܒܪܬܐ 23, 18; 1012, 15 et 16; ܡܕܒܪܢܐ 1012, 11 et 15; ܒܝܬ ܡܕܒܪܢܐ 287, ult.; 1012, 11; ܡܕܒܪܢ 1012, 12; ܡܕܒܘܪܐ 1027, 13 et 14; ܡ″ ܪܒܝܥ ܐܪܒܥܐ 148, 1; 1027, 16; ܡܕܒܪܢܘܬܐ 1027, 14.

ܡܕܠܐ 836, 22; 1012, 21, confer ܕܘܠܐ; aliud 1012, 22.

ܡܕܡ, ܡܕܡܐ 1013, 6 et seq.

ܡܕܣܐ 1014, 14.

ܡܕܪܢ 1016, 18; ܡܡܕܪܢ 1010, ultima; 1099, 16; ܡܕܪܢܘܬܐ col. 1016, l. 18; ܡܕܘܪܘܬܐ et ܡܡܕܪܢܘܬܐ 1010, penult. — ܡܕܪܐ 1016, 19; ܡܕܪܐ ܕܢܚܫܐ 1016, 13; ܡ″ ܕܡܢ ܣܡܘܣ 1016, 5; ܡ″ ܕܦܠܝܐ 1016, 7; ܡ″ ܕܣܘܣܝܐ 1016, 11 — ܡܕܪܘܢܐ 1016, 17 — ܡܕܪܝܐ (?) 2027, 21, cf. Imm. Lœw, Aramæische Pflanz., 210. — ܡܕܪܒܐ 238, 17; 466, 12; 969, 21; 1016, 23; 1032, 11; 1888, 21.

ܢܡܗܐ 1250, 17; ܡܗܐ 1017, 9; 1021, 8; ܡܗܝܢ 1021, 9; ܡܗܝܐ 1021, 8 et 9; aliud 1021, 10; ܡܬܡܗܝܐ 1193, 19.

ܡܗܛܒܐܝܠ 1018, 18.

ܡܗܠܠܐܝܠ 1023, 1 — ܡܗܠܬ 1023, 9; cf. ܡܚܠܬ.

ܡܗܦܛܐ (p. موبذ) 1024, 12; ܡܘܗܦܛܐ et ܡܘܗܒܕ 1028, 12.

ܡܗܘܡܐ 1024, 13, l. ܡܗܒܐ, cf. 1017, 12; مثل glossa falsa, Imm. Lœw, Not.

ܡܗܝܪܐ 1021, 6; ܡܗܝܪܘܬܐ 1021, 7 — ܡܗܝܪܐ 331, 16; 1024, 16; ܐܬܡܗܪ 331, 16 — ܡܗܪܓܠܐ 1024, *ult.*, *cf.* *Z. D. M. G.*, XLV, 321.

ܡܘܐܒ 1025, 15 — ܡܘܐܒܠ 1025, 19.

ܡܘܓܠܐ *vide sub* ܡܓܠ.

ܡܘܕܝܐ 1012, 3; 1027, 8 *et* 12, *pl.* ܡܘܕܝܢ, ܡܘܕܝܐ, ܡܕܝܐ *et* ܡܕܘܬܐ 882, 5; 1012, 2; 1027, 11 *et* 12.

ܡܘܚܠܬ 1029, 17, *cf.* ܡܗܠܬ — ܡܘܚܠܬܐ(?) 483, 16.

ܡܘܛ 1029, 18; 1059, 8; ܡܛܬ 1059, 9 *et* 10; 1066, 8; ܡܛܝ 1059, 9; ܬܡܘܛ 598, 13; 2071, 10; ܬܡܘܛ ܡܡܛ 1100, 7; ܐܡܘܛ 1029, 19; ܡܐܛ 987, 9; 1029, 22; ܡܛܐ 1069, 26; *aliud* 1029, 18; 1069, 25 *et seq.*: ܡܘܛܐ 1029, 18 *et* 19.

ܡܘܟܠܐ (μοχλός) 1030, 5, 7, 11, 12, 17 *et* 22 — ܡܘܟܬܬܐ 1030, 16.

ܡܘܠܐ, ܡܘܠܬܐ (*mula*) 132, 25; 871, 22; 1030, 24 *et* 25; ܡܘܠܝܬܐ 1031, *pen.*; 1032, 3 — ܡܘܠܐ 1032, 23 — ܡܘܠܐܗ (ملاءة) 1156, 4 — ܡܘܠܣܐ (μυλλάς) 1031, 16; 1033, 4; ܡܘܠܣܐ *col.* 1031, *lin.* 15; ܡܘܠܝܣܐ 1031, 13, 15 *et* 23; ܡܘܠܝܣܘܬܐ 1031, 23, *cf.* ܡܡܠܣܐ.

ܡܘܡ, ܡܘܡܐ 1033, 5 *et seq.*; ܡܘܡܬܢܐ 1033, 6 — ܡܘܡ (موم) 1833, 7 — ܡܘܡܝܐ (موميا) 545, *ult.* — ܡܘܡܝܢ 183, 9, *cf.* ܐܡܘܡܐ.

ܡܘܟ 1033, 20; *cf.* ܡܟ; ܡܘܟܠ 974, 24 — ܡܘܢܝ ܐܘܢܐ (?) 1033, 22.

ܡܘܣܐ 1035, 14; *aliud* 1035, 12 *et* 15, *vide Ind. græc.* — ܡܘܣܛܪܐ 1037, 4 — ܡܘܣܛܪܝܐ 82, 13 — ܡܘܣܝܩܪܐ 1036, 22; 1037, 18; ܡܘܣܝܩܪܘܬܐ *col.* 1035, *penult.*, *cf.* ''ܡܘܣܝ — ܡܘܣܪܕܐ, ܡܘܣܪܕܘ 1037, 1, *cf.* ܣܘܣܪܕܐ.

ܢܡܘܥ, ܡܘܥܐ 1250, *not.* 25; ܡܐܥ 991, *ult.*

ܡܘܦܛܐ 462, 18; 1038, 17 — ܡܘܦܝܛܬܐ 1038, 19; *vide sub* ܢܦܩ.

ܡܘܨܝܐ 1029, *pen.*; ܡܘܨܡܐ 1029, *pen.*; 1100, 9 *et* 10 — ܡܘܩܐ 428, 17; 695, 3; 1039, 1.

ܡܘܪ 1039, 8; 1077, 5; ܠܡܡܪ 975, 12; ܡܡܝܪ 1100, 16; ܡܝܪܐ 1077, 5 — ܡܘܪܐ *et* ܡܘܪܪܐ (μύῤῥα) 1039, 13 *et seq.*; 1042, *pen.*; 1043, *pen.* — ܡܘܪܐ, ܡܘܪܐ ܕܠ 148, 8, *vide* ܣܘܠܡܘܪܐ — ܡܘܪܐܢ (مرّان) 1039, 12; 1831, 15 — ܡܘܪܣܝܢ (μυρσίνη) 1041, 9 — ܡܘܪܝܬܢ, ܡܘܪܝܬܢܘܬܐ, ܡܘܪܣܬܢܐ, ܡܘܪܝܬܢܐ, ܡܪܘܣܬܢܐ *et* ܡܪܘܝܬܢܐ (*a* μῶρος) 1041, 4 *et* 5; 1043, 5, 6 *et* 22; 1154, 19 *et* 20; 1157, 19 *et* 20 — ܡܘܪܝܐ 54, 11; 445, 4; 518, 17; 1041, 6; *aliud* 1042, 17 — ܡܘܪܝܩܐ (μυρίκη) 772, 12; 774, 14; 926, 13 — ܡܘܪܝܬ, ܡܘܪܝܬܐ 1043, 11.

ܡܘܫ 1165, 12; 1166, 17; ܢܡܘܫܢ 994, 12; ܡܐܫ 579, 23; 994, 12; 1044, 13; ܡܘܫ *et* ܡܝܫ 1044, 8 *et* 9; ܐܬܬܡܫ 1028, 16; ܡܬܬܡܝܫ 522, *penult.*; 523, 1; 994, 13 *et* 15; 1184, 11; ܡܘܫܐ 1028, 15 — ܡܫܐ 1044, 11 — ܡܘܫܫܐ 1045, 17.

ܡܝܬܐ 1045, 25; ܡܘܬܐ 1045, 19 *et seq.*; 1069, 11; ܡܝܘܬܐ 1069, 7 *et seq.*; ܡܝܘܬܘܬܐ 1069, 8; ܡܝܘܬܐܝܬ 1069, 9.

ܡܚܬܐ 1050, 17; *pl.* ܡܚܐ 1046, 19.

ܡܚܠ 1046, 20; ܡܚܠܝܢ 1046, 22; ܡܚܝܠܐ 1046, 20 *et* 21; 1048, 11; ܡܡܚܝܠ 1046, 21; 1100, 1; ܡܡܚܝܠܐ 1099, *ultima*; ܡܡܚܝܠܝܢ *col.* 1046, *lin.* 23; ܡܚܝܠܬܐ 1046, 23; ܡܚܘܠܐ 1047, 20; ܡܚܘܠܘܬܐ 1047, 20; ܡܚܘܠܐ 1028, 17; ܡܡܚܝܠܢܐ 1100, 1.

ܡܚܕܐ 1047, 3.

ܡܚܘܠܬܐ *et* ܡܚܘܠܝܬܐ 1023, 22.

ܡܚܡܐ 1049, 18.

ܡܚܢܐ 1049, *ult.*

ܡܚܪܝܢ 1050, 16; ܡܚܪܝܐ 1048, 8; ܐܬܡܚܪ 331, 17; ܡܬܡܚܪ 1038, 22; 1050, 12; ܡܚܘܪܐ 331, 17; 1028, *pen.*; 1038, 22; 1229, 17, *cf.* ܡܘܪܝܐ *et* ܫܘܪܝܐ; ܡܚܪܐ 1050, 9 *et* 14; ܡܚܘܪܐ 1048, 4 *et* 5; ܡܚܘܪܬܐ 698, 4; 1048, 6 — ܡܡܚܪܝܐ 1100, 3.

ܡܐܚܫ 987, 8; ܡܘܚܫܐ 1029, 2 — ܡܬܡܚܫܢ 1193, 3 *et* 5.

ܡܚܣܐ 1053, 17; ܡܚܣ ܠܒܐ 1053, 11; 1366, 13; 1370, 8; ܐܬܡܚܣ 331, 18; ܐܬܡܚܣܘ 1052, 3, 5 *et* 8; ܡܬܡܚܣܢܐ 1053, 17; ܡܚܣ 1053, 15; ܡܚܣܬ 1054, 11; ܡܡܚܣܢܐ *col.* 1100, *lin.* 5; ܐܬܡܚܣ 331, 18; ܐܬܡܚܣܘ 1052, 6, 7 *et* 9; ܐܬܡܚܣܢܬ 1100, 4; ܡܚܣܢܘܬܐ 331, 19; 1052, 3 *et sequentibus*; 1053, 18; ܡܡܚܣܢܘܬܐ 1053, 18; 1100, 4; ܡܡܚܣܣܢܘܬܐ 1100, 5 — ܡܚܣܘܬܐ 1052, 11.

ܡܚܣܢܘܐ *col.* 1051, *lin.* 15 *et* 17; ܡܚܘܣܢܘܬܐ 1051, 19.

ܡܚܘܛܐ (مخاط) *col.* 1051, *lin.* 22; ܡܚܘܛܝܐ *col.* 1051, *lin.* 23 — ܡܚܛܐ *vide sub* ܚܘܛ.

ܡܚܘܠܬܐ *vide sub* ܚܝܠ.

ܡܚܝܠܐ 1054, 1; ܡܚܝܠܘܬܐ 1054, 1.

ܡܚܣܢ 1056, 9.

ܡܚܪ 1057, 8 — ܡܡܚܪ 1057, 17; ܡܚܪܐ 442, 1; 1057, 16 *et seq.*; ܡܚܪܘܬܐ 456, 2; 1057, 16 *et seq.*

ܡܛܐ 1029, 24; 1059, 13, 15 *et* 16; ܡܛܝ 1059, 22; ܢܡܛܐ 1251, 14 *et* 15; ܢܡܛܘܢ 1251, 17; ܡܛܐ 1029, 24; ܡܛܝ 1059, 15 *et* 19; 1060, 19; ܡܛܝܢܢ 1059, 23; 1060, 18; ܡܛܝܬܝܢ 1060, 20 *et seq.*; ܢܡܛܐ, ܐܡܛܐ 1251, 10 *et seq.*; ܢܡܛܘܢ 1251, 16 *et* 17; ܡܛܐ 1059, 12; ܐܬܡܛܢ 1059, 18 *et* 20; ܡܛܝܐ 1060, 19; ܡܛܘܬܐ 1060, 11 *et* 12; ܡܛܘܬܗܘܢ 598, 8; *script.* ܡܛܠܠܬܗܘܢ 598, 11; ܡܘܛܝܐ 1029, 24 *et* 25 — ܡܛܐܠܐ 1060, 6.

ܡܛܘܢܝܐ (μετάνοια) 1060, 9.

ܡܛܝܒܐ, ܡܛܝܒܘܬܐ 1060, 15; ܡܬܛܝܒܢܐ 131, 3; 1060, 16; 1193, 12 — ܡܛܘܝܒܬܐ 1060, 8.

ܡܛܝܠ 1060, 24.

ܡܛܠ 1061, 8 *et seq.*; *aliud* (ماطَل) 1062, 24; 1063, 4 — ܡܛܠ, ܡܛܠܠܐ *vide sub* ܢܛܠ.

ܡܛܦܬܐ 1064, 1, *vide* ܢܛܦܬܐ.

ܡܛܪܐ 64, 15; 1064, 12 *et seq.*; ܢܡܛܪ 64, 14; ܡܛܪܝܘܬܐ 64, 13 — ܡܛܪܐ (μήτρα) 1065, 10; ܡܛܪܝܘܬܐ 1384, 24.

ܡܝܐ 1067, 7; *vocab. cum* ܡܝܐ *composita vide col.* 1066 *et* 1067; *adde* ܡܝ ܡܛܪܐ 223, 15; 1076, 24; 1328, *pen.*; ܡܝܢܝܐ 52, 22; ܡܝܢܝܘܬܐ 89, 23; ܡܝܢܝܘܬܗ 1368, 3.

ܡܝܟܒܐ 1068, 2.

ܡܝܗܒ 1069, 20, *cf. Z. D. M. G.*, XXXVII, 473.

ܡܝܕܪܐ 122, *pen.*; 1069, 16; *cf.* ܐܝܪܐ.

ܡܝܛܣܐ 1070, 4.

ܡܝܟܐ 1070, 13 — ܡܝܟܐܝܠ 1070, 9 *et seq.*

ܡܝܠܬܐ 1072, 8, *cf.* ܐܡܠܐ *et* ܢܡܝܠܬܐ — ܡܝܠܛܝܢܐ 1072, 5.

ܡܝܡܠܣܐ 1074, 1, *cf.* ܡܘܠܣܐ — ܡܝܡܢܐ 1074, 2; *aliud* 1074, 3 — ܡܝܡܣܐ 1073, 23 *et* 24; ܡܝܡܣܘܬܐ 1073, 22.

ܡܝܢܐ (מין) 1074, 8.

ܡܝܣܘܒܐ 1075, 5 — ܡܝܣܘܪܐ *v. sub* ܐܣܘܪ — ܡܝܣܡܣܝܬܐ 1075, 21 — ܡܝܣܒܘܪܝܐ 1075, *ult.*; ܡܝܣܒܘܪܘܬܐ *col.* 1075, *lin.* 22, *cf.* ܡܘܣ״ — ܡܝܣܪܝܢ *col.* 1076, *lin.* 1, *cf.* ܡܟܣܪܝܢ.

ܡܝܢܐ 1076, 2.

ܡܦܪܘܛ, ܡܝܦܪܘܛ 994, 3; 1076, 6.

ܡܝܩܘܐ 1076. 9 — ܡܝܩܘܢܐ (μηκών) 83, 8; 282, 4; 720, 14; 992, 16; 1076, 10 *et seq.*; 1494, *ult.*; 1720, 10; 1722, 5; 1893, 11; *varias papaveris species vide* 1076, 11 *et seq.*

ܡܝܫܐ 1077, 19; *aliud* 1077, *ult.*; *aliud* 1078, 4 — ܡܝܫܐܝܠ 1077, 13 *et* 17 — ܡܝܫܟ 1077, 12 *et* 16 — ܡܝܫܢ 1077, *pen.*

ܡܟ 1080, *pen.*; ܡܟܬ 1084, 19; ܢܡܟܟ 1251, 23; ܬܡܟܘܟ 1081, 1; ܡܐܟ 988, 4; ܡܟܐ 988, 4; 1080, 19; ܡܟܬܐ 1080, *ult.*; ܡܟܝܟܐ 1080, 20 *et pen.*; *aliud* 1030, 3; 1080, 18; ܡܟܝܟܬ ܒܘܒܐ 1080, 22; ܬܬܡܟܟ *col.* 1080, *lin.* 23; ܡܟܝܟܬܐ 1100, 17; ܐܬܡܟܟ 331, 20; ܢܡܟ 1251, 25; ܡܟܟܐ 1080, 24 *et pen.*; 1081, 1; ܡܟܝܟܘܬܐ 1080, 24; 1030, 3; ܡܘܟܟܐ 1030, 8.

ܡܟܘܢܐ (مكان) *col.* 1080, *lin.* 10 — ܡܟܟܘܬܐ 1079, 23 *et seq.*

ܡܟܝܠ 1080, 21.

ܡܟܡܣ 1081, 12.

ܡܟܣܐ 1082, 1 *et* 12; *aliud* 951, 11; 1082, 2 *et seq.*; ܡܟܣܘܬܐ 1082, 6.

ܡܟܣܪܝܢ 1082, 26, *cf.* ܡܝܣܪܝܢ.

ܡܟܝܪܐ 1080, 4, 7 *et* 16; ܡܟܝܪܘܬܐ *col.* 1080, *lin* 16; ܐܬܡܟܪ 331, 21; ܐܬܡܟܪܬ 1080, 8; *aliud* 331, 21; ܡܟܪܐ 1080, 16; ܡܟܘܪܐ 1079, 17; 1084, 4; *aliud* 1079, 18; ܡܟܘܪܝܐ 1079, 19; 1080, 5 — ܡܟܪܐ 967, 8; *col.* 1073, *l.* 9; *col.* 1083, *l.* 5; ܡ״ ܕܐܪܟܐ 1083, 14 — ܡܟܪܐ *col.* 1083, *lin.* 6; *col.* 2067, *ult.* — ܡܟܪܬܐ *vide sub* ܟܘܪ.

ܡܠܠܘܟ 1096, 1; 1100, *penult.*; ܐܬܡܠܠ 332, 3; 989, 8 *et* 11; 1194, 15; ܢܬܡܠܠ 989, 10; ܡܠܠܬܐ 988, 13 *et seq.*, *pl.* ܡܠܐ; ܡ״ ܕܐܫܬܟܝܢܐ 1085, *pen.*; ܡ״ ܦܘܢܝܠܬܐ 1085, 12; ܡ״ ܦܪܝܘܬܐ 1085, 10; ܡ״ ܫܟܝܪܬܐ 1085, 8; ܡܠܘܗܝ 1089, 1 *et* 4; ܡܠܝܠܐ 1091, 19; 1092, 2 *et seq.*; ܡܠܝܠܘܬܐ 1015, 7 *et seq.*; 1091, 19; 1092, 10 *et seq.*; *col.* 1096, *l.* 22; *col.* 1194, *l.* 15; ܡܠܝܠܐܝܬ 1093, 6; ܡܠܠܐ 1096, 2 *et* 3; ܡܡܠܠܐ 989, 7 *et seq.*; 1093, 5; 1100, 19 *et seq.*; ܡܡܠܠܘܬܐ 1100, *pen.*; ܡܬܡܠܠܢܐ 1194, 14.

ܡܠܘ 1089, 8 *et seq.*; ܐܡܠܐ 186, *ult.*; ܐܡܠܐ ܒܠܒܗ 1091,

14; ܬܡܠܐ 2072, *pen.*; ܐܬܡܠܝ 331, 22; ܬܬܡܠܐ 2097, 8; ܡܬܡܠܐ 1193, 7; ܡܠܐ 1085, 4; ܡ″ ܟܠܗ 1085, 14; 1091, 13; ܡ″ ܠܟܠ 1085, 26; ܐܡܠܐ 186, *ult.*; ܬܡܠܐ 2072, *pen.*; ܡܡܠܐ 1100, 18; ܐܬܡܠܝ 331, 22; ܢܬܡܠܘܢ *col.* 1286, *lin.* 21; ܡܬܡܠܐ 1193, 7; ܫܡܠܝ ܐܝܕܐ 1951, 9; 1987, 19 *et seq.*; ܐܫܡܠܐ 310, 1; ܫܡܠܐ 1987, 18; ܡܫܡܠܝ 1174, 9; ܡܫܡܠܝܐ 1174, 6; 1951, 10; ܫܘܡܠܝܐ 1951, 5; ܡܠܐ ܝܡ, ܡ″ ܝܡܐ, ܡ″ ܦܠܠ, ܡ″ ܫܢܐ 1085, 23-24; ܡ″ ܫܘܒܠܐ 1085, 19; ܡܠܐܐ 1084, 23; 1085, 6; ܡܠܐܐܗ *et* ܡܠܐܗ 402, 24; 1084, 24; 1085, 17 *et* 18; ܡܠܘܐܐ 1088, 14; ܡܠܝܘܬܐ 1091, 12; ܡܠܝܐ *col.* 1091, *lin.* 10 *et* 16; ܡܘܠܝܐ 1031, 22; 1951, 8 — ܡܠܐ *col.* 1085, *lin.* 21 *et* 22 — ܐܬܡܠ, ܐܬܡܠܝ *vide sub* ܬܡܠ — ܡܠܐ, ܡܠܠܦ 168, 6; 925, 14; 1084, 22, *cf.* ܐܠܦܐ — ܡܠܐܟܐ (*rad.* ܠܐܟ) 1086, 5 *et sequent.* — ܡܠܐܟܘ 1086, 1.

ܡܠܒܐ (ملاب) *col.* 1087, *lin.* 13 — ܡܠܒܪ (?) 1087, 11.

ܢܡܠܘܓ 1087, 23; 1252, 1; ܬܡܠܘܓ 1093, 19; ܡܠܝܓ 1087, 25 *et seq.*; 1252, 2; ܡܠܝܓܐ 1087, 24; 1093, 16; ܡܠܝܓܬܐ *col.* 1093, *lin.* 14; ܡܬܡܠܓ 1252, 4; ܡܠܓܐ 1087, 22; 1088, 6; 1093, 14; 1252, 3 — ܡܠܓܐ 1088, 8, *vide sub* ܠܓ.

ܡܠܘܟܝܐ (μολόχη, μαλάχη) 604, 7; 936, 4; 1032, 2 — ܡܠܘܬܐ 1088, *ult.*

ܐܬܡܠܚ 331, 24; 1090, 21 *et* 23; ܡܠܚܘܬܐ 1090, 20; *aliud* (*ar.* ملّاحة) 42, 2; *varias salis species vide* 1089, 20, *usque ad* 1090, 12 — ܡܠܘܚܐ 867, *ult.*; 1088, 17 *et seq.*

ܡܠܛ 1091, 1 *et* 8; ܡܠܝܛܐ 1091, 8 *et* 21; ܡܠܛܐ 1091, 1 *et* 3; ܡܠܝܛܘܬܐ 1091, 9 *et* 21 — ܡܠܛܝܪ *vide sub* ܠܛܝܪ.

ܡܠܝܪܐ (μιλιάριον) 818, *pen.*; 824, 22; 1071, *ult.*; 1093, 21 — ܡܠܘܬܐ 1091, 23.

ܡܠܟ 1093, 23-25; ܬܡܠܘܟ 2072, 17; ܐܬܡܠܟ 332, 1; 1193, *ult.*; ܡܬܡܠܟ 1193, *pen.*; ܡܬܡܠܟܝܢ 1193, *ult.*; ܐܬܡܠܟ 332, 1; 1032, 18; 1093, 25; ܐܬܡܠܟܘ 1032, 20; ܡܬܡܠܟܝܢ 1032, 18 *et seq.*; 1193, 21; ܢܡܠܟ 1101, 11; ܡܡܠܟ 1101, 4 *et seq.*; *aliud* 1100, *ult.*; ܐܬܬܡܠܟ 1101, 1; ܡܠܟܐ 1093, 26; ܡ″ ܐܪܫܟܝܐ 1093, 26; ܡ″ ܕܪܒ 1094, 10; ܡܠܟܝ ܪܗܘܡܝܐ 1094, 8; ܡܠܟܐ ܕܫܒ 1094, 6; ܡܠܟܬ ܫܡܝܐ 244, 20; 1093, *ultima*; ܡܠܟܘܬܐ ܕܬܫܡܝܐ 1094, 3; ܡܠܟܘܬܐ 1094, 15; ܡܠܟܐ 1093, 24; ܡܘܠܟܢܐ 1032, 13; 1093, 23; ܡܠܘܟܐ 1088, 23 — ܡܠܟܘܣ *col.* 1094, *lin.* 13 — ܡܠܟܝܙܕܩ 1094, 23 — ܡܠܟܝܠ 1094, 11 — ܡܠܟܝܫܘܥ 1094, 12.

ܡܠܠܐ 582 *pen.*; 802, 10; 1096, 7; 1671, 12.

ܡܠܘܦܢܐ (μηλοπέπων) 1096, 10; 1346, 22.

ܡܠܫܐ 1087, 22; 1096, 20; ܡܬܡܠܫܢ *col.* 1194, *lin.* 11 — ܡܠܘܫܐ 1088, 24.

ܡܡܘܠܐ 1058, 16 *et* 19; 1099, 20.

ܡܡܘܢܐ 1099, 22.

ܡܡܝܬܐ (ماميثا) 490, 15; 494, 7; 1100, 15.

ܡܡܬܘܡ *vide sub* ܡܬܘܡ.

ܡܢ 1033, 20; 1102, 20 *et* 23, *cf.* ܡܘܢ; ܡܢܐ 1102, *ultima*; ܠܡܢܐ 975, 14; ܡܢܘ 1105, 5; ܡܢܝܘܬܐ 44, 15; 1107, 11 *et* 12 — ܡܢ, ܡܢܘ 1105, 4; ܡܢܘ ܐܟܝܠ 1105, 7; ܡܢ ܒܬܪ 1106, 18 — ܡܢ (μὲν) 1102, 20 *et* 22 — ܡܢ ܟܠܘ 1103, 14; ܡܢ ܒܪ *et* ܡܢ ܠܦ ܡܢ 1109, 5; ܡܢ ܚܪܐ *et* ܡܢܚܪܐ 1051, 10; 1105, 18; ܡܢܚܪܗ 1051, 12; ܡܢ ܡܢܚܡܢ ܡܢ 1109, 8; ܡܢ ܡܬܘܡ 1109, 10 *et seq.*; ܡܢ ܢܡܘܣܐ 1109, 19; ܡܢ ܩܡܘܠ 1110, 9; ܡܢ ܪܗܘܡ 1110, 19; ܡܢ ܫܠܝ *et* ܡܢ ܫܠܝܐ 1111, 4; ܡܢܗ ܘܠܗ *et* ܡܢܗ ܘܒܠܘܗܝ 1104, 8 *et* 9 — ܡܢܝܬܐ, *pl.* ܡܢܝܐ, ܡܢܝܢ 1103, 1; 1107, 8; ܡܢܝܢܘܗܝ 1107, 8 — ܡܢܝܢܐ 1109, 16 *et* 22; 1447, 17; 1462, 12 — ܡܢܝܢܐ *et* ܡܢܡܢܐ 1109, 23 *et* 24.

ܡܢܘ 1105, 6; ܐܡܢܐ 188, 4; ܡܢܐ 1103, 3; ܐܬܡܢܝ 332, 6; ܡܡܢܐ 1011, 12; ܡܢܝܐ 1107, 16 *et seq.*; ܡܬܡܢܝܢܘܬܐ 1107, 18; ܡܢܬܐ, *pl.* ܡܢܘܢ 1111, 5 *et seq.*; ܡܢܬܗ 1111, 20; ܡܢܬܝܬܐ 1111, 19.

ܡܢܚ 1105, 21; ܠܡܢܚ 975, 16.

ܡܢܝܢܐ, *pl.* ܡܢܝܢ 1106, 22 *et seq.*; 1107, 8; 1985, 10 — ܡܢܝܢܐ 1108, 3 *et seq.*; 1433, 16 — ܡܢܝܢܘܬܐ *vide* ܡܢܘܬܐ *sub* ܢܘܐ.

ܡܢܡܢܐ *vide sub* ܡܢ.

ܡܢܢ 1109, *ult.*; 1110, 1; ܡܡܢܢ 1035, 9; 1101, 14; ܡܡܢܢܝܢ 1101, 15; ܐܬܡܡܢܢ 332, 7;

1109, *ult.*; ܡܥܢܐ 1109, *ult.*; ܡܥܘܢܐ 1035, 9.

ܡܢܫܐ 1110, 24 — ܡܢܫܐܝܠ 1111, 3, *cf.* ܡܢܫܐܝܠ.

ܡܢܬܡܠܝ *vide sub* ܬܡܠ.

ܡܣܐ *et* ܡܣܣܐ 1111, 22; 1118, 21; *aliud* ܡܣܣܐ (مساس) 12, *pen.*; 1118, 22; 1638, 4.

ܡܣܝܬܢ 1114, 21; ܡܣܐ 1111, 24; ܐܬܡܣܝ 332, 8; ܐܡܣܝܬ 1115, 11; ܡܣܝܐ 1115, 10; ܡܣܝܬܐ 1121, 23; ܡܣܘܬܐ *col.* 1114, *lin.* 21; ܡܣܝܘܬܐ *col.* 1115, *lin.* 10; ܡܣܡܣܘܬܐ *col.* 144, *lin.* 18; ܬܡܣܝܬܐ *col.* 2073, *lin.* 2; ܡܬܡܣܝܘܬܐ 1115, 12 — ܡܣܘܬܐ 1114, 20; *script.* ܡܣܝܘܬ *col.* 1300, *lin.* 20 — ܡܣܐܬܐ *vide sub* ܝܣܐ.

ܡܣܐܠܐ, ܡܣܛܠܐ 1111, 25 *et pen.*; 1113, 8 — ܡܣܛܠܣܘܬܐ *vide* ܣܛܠܣ.

ܡܣܢܐ *et* ܡܣܒܐ 1115, 1 *et* 2; 1116, 4.

ܡܣܛܒܬܐ *col.* 1115, *lin.* 5, *cf.* ܡܨܛܒܬܐ.

ܡܣܘܢܐ (*mansio*) 1068, 6; 1115, 16.

ܡܣܒܐ *vide* ܡܣܢܐ; *aliud vide sub* ܢܣܒ — ܡܣܒܝܐ 1116, 18; ܡܣܒܝܘܬܐ 1116, 15 — ܡܣܒܢܝܬܐ 1116, 16.

ܡܣܢܐ *vide sub* ܣܐܢ *et* ܣܡ — ܡܣܢܬܐ *vide sub* ܣܡ.

ܡܣܦܝܠܐ *et* ܡܣܣܦܝܠܐ (μέσπιλον) 1023, *pen.*; 1118, *pen.*; 1294, 11.

ܡܣܪ 1120, 2; ܡܣܪܘ 1120, 4; ܡܣܝܪ 1115, 20; ܐܬܡܣܪ 332, 9; 1120, 4; ܬܬܡܣܪ 1120, 3; 2097, 6; ܡܬܡܣܪ 1115, 23; 1194, 21; ܐܡܣܪ 1120, 1; ܐܡܣܪܘ 1114, 13; ܡܣܪܐ 1119, *penultima* ܡܣܝܪܘܬܐ *col.* 1115, *lin.* 21; ܡܣܘܪܢܐ 1114, 13; 1119, *penult.*; ܡܣܘܪܐ 1114, 23; ܡܣܪܘܬܐ, ܡܣܘܪܘܬܐ, ܡܬܡܣܪܢܘܬܐ 1119, *pen. et ult.* — ܡܣܪܢܐ 1119, 19, *cf.* ܡܘܪܕܐ — ܡܣܪܩ 1121, 6, *cf.* ܡܣܣܪܩ *et* ܡܥܣܪܩ.

ܡܣܬ 1121, 17; ܡܣܬܐ 1121, 19 *et seq.*

ܡܥܗ (?) 1124, 20 — ܡܥܒܥܒܐ, ܡܥܒܥܒܘܬܐ 1101, 16.

ܡܥܐ 953, 21; 1123, 15 — ܡܥܢܐ 1125, 17; ܡܥܝܐ ܪܒܐ 405, 10; 669, 11; 1125, 19 *et* 20; ܡܥܝܐ ܥܘܪܐ 1125, 18; ܡ″ ܥܒܝܐ 1125, 17; ܡ″ ܩܘܠܘܢ 1125, 22; ܡ″ ܬܪܝܐ 1125, 21.

ܡܥܒܕܐ 1124, 11.

ܡܥܘܢܐ (מָעוֹן), *et* ܡܥܘܒܐ 1124, *ult.*

ܡܥܛܠ 762, 24, *cf.* ܥܛܠ.

ܡܥܣ 1157, 23; ܡܥܥܣ 1154, 19; ܡܥܣܐ 1126, 5; ܡܥܣܡ 1126, 3; ܡܬܡܥܣ 1157, 21; ܐܬܡܥܣ 332, 10; ܡܥܣܐ 167, 25; 700, 10; 701, 17; *col.* 1127, *lin.* 6; *col.* 1454, *lin.* 18; ܡܥܣܘܬܐ *col.* 1126, *lin.* 4; ܡܥܣܢܬܐ *col.* 1127, *lin.* 6; ܡܥܣܝܘܬܐ 1126, 4.

ܐܬܡܥܛ 332, 11.

ܡܥܒܪܬܐ *vide sub* ܥܒܪ.

ܡܥܦܫܬ 1130, 25.

ܡܥܦܢܐ (?) 1101, 18.

ܡܦܣ 1132, 18.

ܡܥܐܝ ܐܪܐ (*l.* ܡ″ ܒܐܢ) 668, 22; ܐܡܨܦ 1142, 4; ܢܡܨܦܢ 1142, 5; ܡܨܨܐ 1142, 4 *et* 6; ܡܨܦܨܐ *et* ܡܐܨܦܨܐ 992, 4; 1137, 22; *aliud* 1138, 4.

ܡܨܐ 1137, 11; ܡܨܝܐ 1139, 15; ܐܬܡܨܝ 332, 12; ܡܬܡܨܝܢܐ 1139, 15; ܡܬܡܨܝܢܬܐ 1194, 19; ܡܬܡܨܝܢܘܬܐ 1194, 18 — ܐܡܨܝ 192, 4; ܢܡܨܐ, ܢܡܨܦܢ 1252, 7; ܬܡܨܐ 2072, *ultima*; ܡܘܨܐ 192, 7; ܡܨܝܬܐ 1140, 6.

ܡܨܛܒܬܐ 1139, 5, *cf.* ܡܣܛ″.

ܡܨܢܦܬܐ (מצנפת) 1145, *pen.*; 1769, 2 *et* 3.

ܐܬܡܨܥ 332, 13; ܐܬܡܨܥܬ 332, 13 *et* 14; ܡܬܡܨܥ 1141, 14; 1194, 20; ܡܨܥܝܐ 1141, 14 *et seq.*; ܡܨܥܝܬܐ 1141, 15; ܡܨܥܝܘܬܐ 1141, 15; ܡܨܥܬ ܒܫܐ 1141, 16.

ܡܨܦܝܐ 1141, 25 *et seq.*

ܐܬܡܨܪ *col.* 332, *lin.* 15, *cf.* ܡܨܪ; ܡܬܡܨܪ 1038, 20 *et* 21; 1193, 15 *et* 16; ܡܨܪܐ 1028, *ultima*; 1038, 20 *et* 21; 1193, 15 *et seq.*; *cf.* ܡܘܕܪܐ — ܡܨܪܘܬ 1142, 12 — ܡܨܪܝܢ 1142, 17; ܡܨܪܝܐ 1142, 20 *et seq.*

ܡܩܒܐ 1143, 4 *et seq.*

ܡܩܕܘܢܝܐ 1145, 1.

ܡܩܒܢܐ (*pro* ܡܩܝܒܐ) 1146, 13.

ܡܩܘܠܐ 358, 1; 1039, 3; 1887, 9.

ܡܩܘܪܐ 1039, 4; ܡܩܘܪܢܐ 1039, 5 — ܡܩܪܘܢܐ (مقرونة) 1148, 11.

ܡܩܫܝܬܐ 569, 22; 863, 22; 883, 3; 970, 15; 1524, 16; 1609, 12 *et* 22.

ܡܪܝܪܐ 1157, 16; ܡܪܝܪ ܗܘܘ 1101, 20; ܡܪܪܢ ܗܘܝ 1102, 3; ܐܡܪ 193, 4; ܐܡܪܘ 193, 4; 1101, *ultima*; 1162, 8; ܡܪܡܪܘܗܝ 1159, 14; 1162, 10; ܡܡܪܡܪ 1101, *penult.*; ܐܬܡܪܡܪܘ *col.* 332, *lin.* 19; ܡܬܡܪܡܪ 1042, 2; ܡܪܪܐ 1162, 7 *et seq.*; ܡܪܬܐ 877, 14; 1163, 7; ܡ″ ܐܘܟܡܬܐ 877, 11; ܡ″ ܚܪܘܒܬܐ 877, 16; ܡ″ ܢܨܘܦܬܐ 877, 15; ܡ″ ܣܘܡܩܬܐ *col.* 657, *lin.* 1;

877, 7; ܡܪܬܢܝܬܐ 1163, 25 et 26; ܡܪܝܪܬܐ 876, 8; 877, 14; 1162, 11; 1163, 10; ܡ″ ܕܒܪܐ 1162, 15; 1729, 20; ܡ″ ܕܚܘܬ 1162, 14; ܡܪܪܬ ܒܐܦܐ 859, 17; 904, 16; 1162, 12; ܡ″ ܦܝܠܐ 704, 24; 957, l. 4; col. 1162, l. 14; ܡܪܪܬܐ ܕܡܐܪܐܓܘܣ col. 1162, l. 13; ܡܪܝܪܘܬܐ col. 1157, lin. 17; ܡܪܝܪܐܝܬ col. 1157, lin. 16; ܡܘܪܡܪܐ 1042, 1 et sequent.; 1406, 8; ܡܡܪܡܪܢܐ 1101, 23 et seq. — ܡܪܐ (مرّ) 194, 5; 229, 13; 1149, 22; 1202, 24; ܡܪܘܚܬܐ col. 194, lin. 4, et ܡܘܪܚܬܐ col. 1043, lin. 1; ܡܪܚܐ (?) col. 876, lin. 18 — ܡܪܘܪܬܐ 1154, 18; 1304, 29 — ܡܪܡܘܪܢܐ ܕܕܒܪܐ 1159, 13; 1689, 3; 1702, 12.

ܡܪܐ, ܡܪܐ 1149, 18; 1156, 12, *pl.* ܡܪܚܐ *et* ܡܪܘܬܐ 1149, 20; ܡܪܐ ܚܘܒܐ 1149, 20; ܡܪܐ ܟܠ 1149, 19; ܡܪܝ ܓܘܕܐ 1156, 22; ܡܪܬܐ 1163, 19; ܡܪܘܬܐ 1149, 19; 1154, *pen.*; 1156, 13; ܡܪܚܐ 1159, 17; ܡܪܚܬܐ 1159, 16; ܡܪܚܐܝܬ 1159, 17 — ܡܪܝ 1156, 17; ܢܡܪܐ 1040, 11; ܐܡܪܐ 193, 2; ܡܡܪܐ 1101, 19; 1156, 17; ܡܡܪܝܢ ܗܘܘ 1102, 11; ܐܬܡܪܝ 332, 18; ܡܘܪܢܐ 1040, 11; ܡܡܪܢܘܬܐ 1156, 17.

ܡܪܓ 1150, 19 — ܡܪܓܐ 1150, 17; ܡ″ ܕܐܣܦܕܠܘܢ 1150, 20; ܡܪܓܢܝܐ 1152, 8 — ܡܪܓܐ 1150, 15, *vide* ܡܒܪܐ — ܡܪܓܘܦܝܐ (*pro* ܒܡܪ ܓܘܦܝܐ) *col.* 1152, *lin.* 11 — ܡܪܓܢܐ (μάραγνα) 1150, 24 *et seq.* — ܡܪܓܢܝܬܐ (μαργαρίτης) 862, 26; 1151, 9 *et seq.*

ܡܪܕܘ 1154, 6; ܬܡܪܕܘܢ 2073, 15; ܡܪܝܕܐ 1152, 22; 1157, 11 *et seq.*; ܡܡܪܕܐ 1102, 10; ܐܬܡܪܕܘ 332, 16; ܡܪܕܐ 226, 23; 1152, 18 *et sequent.*; ܒܝܬ ܡܪܕܝ 1152, 22; ܡܪܕܐ 1152, 19 *et* 21; *aliud* 1152, 23; ܡܪܘܕܐ 1154, 5 *et* 6; 1157, 11; ܡܪܘܕܘܬܐ 1154, 6 — ܡܪܘܕ 1154, 7 — ܡܘܪܕܐ 550, 4 — ܡܪܕܒܐ 850, 21; *col.* 1153, *lin.* 7, *cf.* ܡܕܪܒܐ — ܡܪܕܝܢܐ *vide sub* ܪܕܢ — ܡܪܕܘܟ 1154, 9.

ܡܪܘܐ 581, 10; 595, 8; 1153, *ult.* — ܡܪܘܢܝܬܐ *vide sub* ܡܪܪ — ܡܪܘܣܝܐ 32, 4; 1154, 22.

ܡܪܙܒܢܐ (مرزبان) 226, 22 — ܡܪܙܦ 1155, 3.

ܡܪܚ 1155, 7; ܡܪܚܐ 1155, 5; ܡܪܚܘܬܐ 1155, 5.

ܡܪܛܗ 1156, 11; ܡܪܘܛܗ 1154, 13; ܐܬܡܪܛ 332, 17; ܡܪܛܐ 1087, 22; 1155, 20 *et* 21; ܡܘܪܛܐ 1155, 21 — ܡܪܝܛܐ *col.* 1155, *lin.* 22; ܡܪܛܘܛܐ 1155, *ultima*; 1156, 1.

ܡܪܝܟܐ 1156, 19 — ܡܪܝܢ 1157, 9 — ܡܪܚܐ *vide sub* ܡܪܪ.

ܡܘܪܒܢܐ *vide* ܡܘܪܒܝܢܐ *sub* ܡܪܒ.

ܡܪܡܘܪܢܐ *vide sub* ܡܪܪ.

ܡܪܣ 1157, 22; ܐܬܡܪܣܘ 1159, 23; ܡܬܡܪܣ 1157, 21; ܡܪܣ 1159, 21 *et* 22; ܐܬܡܪܣ 332, *l.* 20; ܡܪܣܐ *col.* 1159, *l.* 21; ܡܪܣܘܬܐ 1044, 3; 1157, 19 *et* 22; ܡܪܘܣܬܢܐ 1154, 19; 1157, 19, *cf.* ܡܪܘܝܬܢܐ *et* ܡܘܪܣܬܢܐ *sub* ܡܘܪ; ܡܘܪܣܐ *col.* 1044, *lin.* 3 — ܡܪܣܘܦܐ (μαρσύπιον) 1159, 24 *et seq.*

ܐܬܡܪܥ 332, 24; ܡܪܥܐ, ܡܪܥܬܐ *col.* 1160, *lin.* 7-9; ܡܪܥܘܬܐ *col.* 1160, *lin.* 7; ܡܘܪܥܐ 1044, 7; ܡܘܪܥܢܐ (*script.* ܡܘܪܥܝܢܐ) 1143, 7 — ܡܘܪܥܢܘܬܐ 1144, 6, *vide* ܐܪܥ.

ܡܪܘܝܬܢܐ 1154, 20; 1157, 20, *cf.* ″ܡܘܪܝ *sub* ܡܘܪ, *et* ″ܡܪܘܣ.

ܡܪܩ 1161, 16; ܐܬܡܪܩ 332, 21; ܡܪܩܐ, ܡܪܘܩܝܐ, ܡܪܝܩܘܬܐ 1161, 16 *et* 17 — ܡܪܩܘܐ *vide sub* ܪܩ.

ܡܪܫܐ, ܡܪܫܬܐ *vide sub* ܪܫ.

ܡܫܘܫܐ 1165, 5.

ܡܫܝܐ 1169, *ultima*; 1170, 1; *aliud* 1169, 15, 17 *et seq.*; 1170, 16; 2001, 14; ܡܫܘܝܐ 1165, 22 *et* 23; ܡܫܘܝܘܬܐ 1165, *penult.* — ܡܫܐ 1164, 13; *aliud* 1164, 14.

ܡܫܘܓܬܐ 1165, 17.

ܡܫܚ 1169, 11; ܡܫܚܐ 1168, 25; 1169, 1, 6, 8 *et seq.*; ܐܬܡܫܚ 332, 22; 1194, 23; ܡܬܡܫܚ 1168, 24 *et seq.*; ܡܫܚܐ 1166, 19 *et seq.*; 1168, 21 *et seq.*; *varias olei species vide col.* 1167, 5, *usque ad col.* 1168, 11; *adde* ܡܫܚܐ ܕܟܐ 1166, 20; ܡܫܝܚܘܬܐ 1166, 19; 1168, 19 *et seq.*; 1169, 12; 1194, *pen.* — ܡܫܚ 1168, 23; ܡܡܫܚܢܐ 1102, 14; ܐܬܡܫܚ 332, 22; ܡܬܡܫܚ 1168, 23; 1194; 23; ܡܫܘܚܐ 442, 5; ܡܫܘܚܘܬܐ, *pl.* ܡܘܫܚܬܐ, ܡܘܫܚܢ 442, 2; 1045, 7 *et* 8; 1165, 29; 1168, 23; 1194, 23; ܡܫܘܚܬܢ 1165, 21; ܡܫܘܚܘܬܐ 456, 1 *et* 3; ܡܡܫܚܢܘܬܐ 1102; 15 — ܡܘܫܚܐ 1045, 3.

ܡܫܛܐ ܕܚܛܐ 1168, 17 — ܡܫܘܛܐ 1165, *ult.*; 1461, 18; 2044, 21; ܡ″ ܕܐܪܙܐ 1166, 3.

ܡܫܟ, ܡܡܫܟܢ, ܡܫܟܢ 1170, 22 *et* 24; ܡܫܟܐ, ܡܫܟܘܬܐ 1170,

pen.; 1171, 4; ܡܫܟܐܝܬ 57, 7; 1170, *ult.*; 1171, 2; ܡܫܟܟܐ 1171, 15; ܡܫܟܐ 1171, 6 *et seq.*; ܡܫܟܟܘܢ 1171, 17 — ܡܫܢ 1170, 20; *aliud in Ind. pers.* — ܐܬܡܫܟܢ *vide sub* ܫܟܢ.

ܡܫܩܐ (مِشق) 61, 21.

ܡܫܪ 177, 10 — ܡܫܪܐ 657, 1; 1176, 13; 1500, 6 — ܡܫܪܬܐ (مشارة, משארא, משר) 943, 7 — ܡܫܪܝܬܐ 859, *ult.*, *vide* ܒܫܪܬܐ.

ܡܬܐ, ܡܐܬܐ 25, 25; 995, 1; 1180, 3 *et seq.*; ܡܬܢ 1180, 8.

ܡܬܘܟ 1109, 10; 1186, 5, *cf. rad.* ܬܟ; ܡܡܬܘܟ 1102, 17 *et* 18, *cf.* ܡܬܘܟ ܡܢ *sub* ܡܢ; ܡܬܘܟܝܐ *col.* 1186, *lin.* 5; ܡܬܘܟܝܘܬܐ 1102, 18; 1186, 7; ܡܬܘܟܐܝܬ 1186, 7 — ܡܬܘܫܠܚ 1186, 12.

ܡܬܚ 1186, *ult.*; ܐܡܬܘܚ 1187, 1; ܡܬܘܚ 1187, 1; ܡܬܘܚܘ 1186, 14; ܡܬܚܝܐ 1187, 1; ܐܬܡܬܚ 332, 25; ܡܬܚ 1186, 20 *et* 22; ܡܬܚܐ 1186, 20 *et* 21; *aliud* 1186, 24 *et pen.*; ܡܬܚܘܬܐ 1186, 23; 1189, 18; 1190, 14.

ܡܬܝܐ (*pro* ܡܬܢܐ) 1189, 8.

ܐܬܡܬܠ 332, *pen.*; ܡܬܠ 1191, 17; ܐܡܬܠ 1192, 5; ܡܬܠܐ *col.* 1191, *lin.* 18 *et sequentibus* — ܡܬܡܠܝܘܐܝܬ *et* "ܡܬܬܡ 1194, 7; 1206, *pen.*

ܡܬܡ 1189, 15; ܐܬܡܬܡ 332, 26; ܬܬܡܬܡ 1195, 18; ܡܬܡܝܘܬܐ 1189, 15 — ܡܬܢܐ 88, 24; *script.* ܡܬܢ̇ܐ 1189, 8, *cf. S. Frænkel, W. Zeit.* 1889, *p.* 253 — ܡܬܢܝܬܐ 1195, 17.

ܡܬܣܐ 1197, 13, *cf.* ܡܕܣܐ.

ܡܬܦ 1200, 7 *et* 8; ܡܬܦܬ 1200, 8; ܡܬܦܐ 1200, 8.

ܡܬܪܐ 1202, 23 *et* 25; ܡܬܘܪܐ *col.* 1202, *penult.* — ܡܬܪܝܐ, ܡܬܪܝܬܐ (μετρητής), *plur.* ܡܬܪܝܬܐ, ܡܬܪܝܢ 349, 5; 1203, 7 *et seq.*

ܢ

ܢܐ 1207, 1 *et seq.*

ܢܐܒܘܦܠܣܪ 1212, 8.

ܢܐܓܐ 1207, 9.

ܢܐܠܐ *vide sub* ܢܘܠ.

ܢܒ 1210, 19.

ܐܬܢܒܝ 333, 3; *aliud* 326, 24 *et* 25; ܢܒܝܐ 1212, 14; ܢܒܝܘܬܐ 1212, 9 *et seq.* — ܢܒܝܐ 1210, 23 — ܢܒܐܘܬ 1210, *pen.*

ܢܒܓ 995, 12; 1211, 2; ܡܒܓܐ, ܡܒܓܝܢ 995, 12 *et* 13; ܢܒܓܐ 1211, 3 *et sequentibus*; 1231, 11; ܢܒܓܘܬܐ 1211, 12.

ܢܒܗ 1211, 14; ܢܒܗܝ 1211, 18; ܡܒܗ 996, 17; ܢܒܗܐ 1211, 15 *et* 16.

ܢܒܘ 1211, 22 *et seq.*; 1212, 3 — ܢܒܘܐܝܠ 1212, 22 — ܢܒܘܪܐ *col.* 1211, *l.* 20; *col.* 1508, *l.* 9 — ܢܒܘܟܕܢܨܪ 1212, 3 — ܢܒܘܪܐ 1212, 1; *script.* ܢܒܘܪܐ 773, 18 — ܢܒܘܬ 1211, 1.

ܢܒܚ 1213, 2; ܡܒܚ 996, 17.

ܢܒܠ 1212, *ult.* — ܢܒܠܝܘܣ 1213, 4.

ܢܒܒ 1213, 19; ܐܬܢܒܒ 333, 4; ܢܒܒ 1213, 23; ܐܒܒ 18, 13; 997, 19; ܡܒܒ 997, 18; ܢܒܒܐ 1213, 20, 21 *et* 24; *aliud* 1213, 21; ܡܒܘܒܐ 996, 12; ܡܒܝܒܘܬܐ 997, 18.

ܢܒܪ 1214, 5; ܢܒܪܐ 1214, 6; *aliud* 1214, 7 — ܢܒܪܝܕܐ (*p.* نبريده) 1214, 8 — ܡܢܒܪܫܝܢ 1103, 15; ܐܬܢܒܪܫ 333, 5; ܡܬܢܒܪܫ 1195, 2; 1222, 19; ܢܒܪܫܘܬܐ 1214, 3; ܢܘܒܪܫܐ 1222, 18; ܡܬܢܒܪܫܢܘܬܐ 1195, 3.

ܢܒܫܐ 502, 17; 1214, 9.

ܡܬܓܓܓ 1195, 4.

ܢܓܒ 1214, 14; ܡܢܓܒ 1103, 21; 1214, 14; ܡܢܓܒܐ 1103, 21; ܢܘܓܒܐ *col.* 1222, *penult.*; ܡܢܓܒܢܐ *col.* 1103, *lin.* 20; ܡܢܓܒܢܘܬܐ 1103, 22 — ܢܓܒ *col.* 1214, *lin.* 11 *et* 19 — ܢܓܒܘܫܝܬܐ 1214, 15.

ܢܓܕ 1214, 23; 1215, 2 *et* 3; ܢܓܕܘ 1214, *pen.*; ܢܓܕܘܗܝ 1214, 23 *et ult.*; ܢܓܕ 1215, 7; ܐܓܕ 23, 19; 450, 25 *et ult.*; ܓܕܝܚ 451, 7 *et* 25; ܡܠܐ ܢܓܕ 1215, *pen.*; ܐܬܢܓܕ 333, 6; ܡܬܢܓܕܝܢ 1196, 20; ܢܓܕ 1214, 20-23; ܢܓܕܘܗܝ *col.* 1214, *lin.* 20-23; ܢܢܓܕܘܢܗܝ 1215, 6; ܐܬܢܓܕ 333, 6; ܡܬܢܓܕܝܢ 1196, 19; ܢܓܕܐ 1196, 20; 1214, 23; ܢ" ܕܒܒܒܪܐ 1215, 8; ܢܓܕܐ 333, 6; 1196, 19; 1215, 1 *et* 6; *aliud* 1215, 4; ܢ" ܕܡܢܓܕܬܗ 1215, 8; ܢܓܘܕܐ 1215, 16 *et pen.*; ܢܓܘܕܘܬܐ 1215, 18; ܒܝܬ ܡܓܕܐ *col.* 451, *lin.* 1; ܡܢܓܕܢܐ 1215, 5 — ܓܘܕܐ 402, 25; 1215, 20 *et seq.*

ܐܓܗ 24, 3 *et* 9; ܬܓܗ 2032, 21; ܢܘܓܗܐ 1223, 1; 2032, 22;

ܡܢܓܗܐ 1000, 21; ܡܢܓܗܝ 1000, 19 et 20.

ܢܓ 1216, 1.

ܢܓܠ, ܢܓܠܗ 1216, 24 et penultima; ܢܓܠܐ 1216, 8, cf. ܓܘܠ; ܢܓܠ ܢܓܠ 1216, ult.; ܡܓܠܐ, ܡܓܠܬܐ 1004, 20, vide aliud sub ܓܠܠ.

ܢܓܚ 1216, 23.

ܢܓܪ 1217, 4; ܢܓܪܐ 1216, 22: ܢܓܝܪ ܪܘܚܗ 1223, 5; ܢ" ܪܘܚܐ 1216, 18; ܐܢܓܪ 31, 6; 1223, 4; aliud 31, 6; 1008, 6; ܡܢܓܪ 1008, 3; ܡ" ܪܘܚܐ 1216, 15; ܢܓܝܪܐ 1223, 3; ܢܓܝܪܘܬܐ 1216, 21; ܢܓܝܪܘܬ ܪܘܚܐ 1216, 10 et seq.; ܢܓܝܪܘܬܐ 1217, 4; ܡܓܪܬ ܪܘܚܐ 1008, 3; 1216, 17; ܡܓܪܝܘܬܐ 1008, 6.

ܢܕܪ 1217, 18; ܢܕܪܬ 1220, 6; ܢܕܪܝܢ 1218, 16 et 18; aliud sub ܢܘܕ; ܢܕܪܐ 1218, 20; ܐܬܢܕܪ 333, 8; ܡܬܢܕܪܢ 1195, 26; ܢܕܪܘܢ 1253, 6; ܡܢܕܪܐ 1104, 7; ܡܬܢܕܪܢ 1217, 21; ܢܕܪܬܐ 70, 16; 1217, 19 et pen.; 1220, 8 et 9; ܢܕܝܪܘܬܐ 1195, 26; 1217, 19 et seq.; 1220, 8 — ܢܚܕ 1218, 1; 1223, 7; 1223, 5; cf. ܢܘܕ; ܢܚܕܘܢ 1218, 2; 1223, 8; 1253, 5; ܡܚܕ ܠܗܘܢ 1104, 4; ܡܚܕ ܫܢܬܐ 1103, 24 — ܢܕܝܕܐ 1219, 14; 1300, 10.

ܢܕܐ 1219, 2; ܡܢܕܝܐ 1104, 3: 1219, 7; ܢܕܝܐ 201, 11; 1218, pen.; 1219, 1; ܢܕܝܘܬܐ 628, 22; 1219, 6 et 7; ܡܢܕܝܢܘܬܐ 1219, 8; ܡܢܕܝܘܬܐ vide sub ܢܘܕ.

ܢܕܒ 1218, 6.

ܢܕܘܒܟܠ 1218, 9.

ܢܕܠܐ 1219, 14 et 15.

ܢܕܓ (?) 1219, 17.

ܢܕܪ 1219, 23 et ult.; ܬܕܘܪ 1220, 4; ܢܕܪܘܢ 1219, 19; 1220, 4; ܢܕܪܝܢ 1219, 19; ܐܬܢܕܪ 333, 9; ܢܕܪܐ 1219, 18 et sequent.; 1220, 11; ܢܕܝܪܘܬܐ 1219, 18.

ܢܗܓ 1220, ultima; 1221, 1 et seq.; ܐܬܢܗܓ 333, 10; ܢܗܓܐ 1221, 2.

ܡܢܗܝܢ 1104, 14 et seq.; 1223, 19; ܢܘܗܝܐ, ܡܢܗܝܢܘܬܐ 1223, 18.

ܢܗܡܬ 1221, 20; ܢܗܡ 1221, 1, 4, 5 et 18; ܡܢܗܡܐ 1104, 12; ܐܬܢܗܡ 333, 11; ܢܗܡܬܐ 333, 11; 1221, 19 et seq.; ܢܗܡܬ ܠܒܐ 1221, 17: ܢܗܘܡܐ 1221, 21.

ܬܢܗܪ 2074, 17; ܢܗܝܪܐ 1221, 10; 1224, 1; ܢܗܝܪܝܢ 1224, 5; ܐܬܢܗܪ 333, 12; ܐܢܗܪ 1223, pen.; 2074, 17; ܬܢܗܪ 2074, 15; ܡܢܗܪ 1104, 23; ܡܢܗܪܢ 1104, pen.; ܐܬܢܗܪ 333, 12; ܡܬܢܗܪ 1196, 23; ܐܢܗܪ 1223, 24; 2074, 18 et 19; ܬܢܗܪ 2074, 17; ܡܢܗܪ 1104, 21 et 22; 1224, 2, 7 et 8; ܡܢܗܪܝܢ 1105, 2; 1224, 6; ܡܢܗܪܢ col. 1104, lin. 24; ܐܬܬܢܗܪ 1223, 25; ܢܘܗܪܐ 1104, 22; 1223, 23 et 25; 1224, 1; 2074, 18; ܢܘܗܪܝ 1223, ult.; ܢܗܝܪܐ 10, 10; 1104, 23: 1105, 3; 1221, 11 et sequentibus; ܢܗܝܪܘܬܐ 1121, 12; ܢܗܘܪܐ col. 1223, lin. 23; ܢܘܗܪܐ 1221, 10; ܡܢܗܪܢܐ 1104, 20 et 22; 1105, 1; aliud 1104, 23: ܡܢܗܪܢܘܬܐ 1104, pen.; aliud 1104, ult.; ܡܬܢܗܪܢܐ 1196, 22 — ܒܝܬ ܢܘܗܪܝܢ et ܢܘܗܪܘܬܐ 1222, 8 — ܢܗܪ ܚܩܦܪ 1222, 10.

ܢܘ 1222, 15.

ܢܘܒܐ 955, 15; 1222, 20.

ܢܢܓܐ 1243, 9: ܡܢܢܓܐ, ܡܢܢܓܢܘܬܐ 1107, 10 — ܐܬܢܘܓ 333, 13; ܡܬܢܘܓ col. 1195, ultima; col. 1224, l. 12; ܡܬܢܘܓܢܝܢ 1196, 1; ܢܘܓܐ 1224, 10 et seq.

ܢܕ 1217, 12 et seq.; 1218, 1; 1223, 7; ܢܕܘ 1217, 15 et seq.; ܡܢܕ 1218, 1; 1223, 7; ܢܐܕ 1207, 13; ܢܕܝܢ 1218, 17; ܡܢܢܘܕ 1223, 10; ܐܢܝܕܘ 1243, 10; ܡܢܝܕ 1106, 20; ܡܢܕ 1104, 1; ܢܘܕܐ 1217, 15; 1223, 6 et 9; ܢܘܕܝ 1223, 9; ܢܕܐ 1207, 14 et 18; 1223, 6; 1243, 10; ܡܢܕܝܘܬܐ 1218, 1; 1223, 7: 1243, 10 — ܢܕ, ܢܕܘ 1217, 19 et 20, cf. ܢܕܕ — ܢܘܕ 1223, 12 et seq.

ܢܘܗܕܪܐ 1223, 21.

ܢܘܙ 1224, 22.

ܢܚ 1233, 22; ܢܚܘ 1235, 6; ܢܘܚ 1224, 23; ܢܚ 1243, 23; 1105, 19; ܐܢܝܚ 1243, 23; ܢܝܚ 1243, ult.; ܡܢܝܚ 1233, 23; ܡܢܚ 1224, 24; ܡܢܚܝܢ 1105, 20; ܐܬܬܢܝܚ 345, 25; 1233, 23; 1243, pen.; ܬܬܢܝܚ 2096, 8; ܢܝܚܐ 1224, 23; 1243, 23; ܢܘܚܐ 1224, 23; ܡܢܚܬܐ 1105, 19 — ܢܘܚ 1224, 25.

ܡܢܘܠ 1105, 9; ܡܢܘܠ ܚܒܪܐ 1105, 10; ܐܬܢܘܠ 1224, 18; ܡܬܢܘܠ 1105, 9; 1224, 18; ܡܬܢܘܠܐ 1195, 5; ܢܘܠܬܐ 1224, 17; ܢܘܠܐ 1224, 17 — ܢܐܠܐ et ܢܠܐ 1208, 7; 1249, 13 — ܢܘܠܐ 516, 5; 1226, 16 et seq.

ܢܘܡ 1253, 8; ܬܢܘܡ 2075, 3: ܢܘܡܬܐ 1227, 17 et sequent. — ܢܡܘܣܐ 1227, 12 et sequent.; ܢܘܡܘܣܝܘܬܐ 1227, 11, cf. ܢܡܘܣܐ.

ܢܘܢܐ 1228, 5 et seq.; ܢ" ܫܒܥܐ 776, 3: 1228, 7.

ܢܐܘܣ 1208, 12; *cf.* ܢܘܣ — ܢܘܣܐ (ναός) *col.* 1228, *lin.* 13 *et seq.* — ܢܘܣܪܕܘܣ 281, 2 — ܢܘܣܪܕܐ 1228, 19, *cf.* ܒܘܣܪܕܐ.

ܢܐܦ 1209, 3; ܐܢܦ 209, 6; 1245, 1; ܢܝܦ 1253, 10; ܡܢܝܦ 1108, 23; 1209, 4; ܢܘܦܐ 1209, 4; ܢܝܦܐ 1244, *ult.;* ܢܘܝܦܐ 1226, 7; ܡܢܝܦܘܬܐ 1244, *ultima* — ܢܘܦܝܘܐ (?) 1229, 10.

ܢܘܢ 1229, 20; ܢܘܢܐ 401, 17; 1229, 20.

ܢܐܪ, ܢܘܪ, ܢܘܪܐ, ܢܘܪܬܐ 1230, 15 — ܢܘܪܐ 1230, 18 *et sequent.;* ܡܬܢܘܪ 1195, 1; ܡܢܪܬܐ 1110, 21; ܡܢܪܬ ܥܒܛܠܐ 1110, 21 — ܢܘܪܢܐ 1231, 19, *cf. Galenum*, XIII, 271 — ܢܘܪܐ 1230, 17 — ܢܘܪܬܐ 298, *pen.;* 350, 3; 382, 1; 445, 15; 1231, 18 *et* 21; *aliud* 920, *pen.*

ܢܫܬ 1283, 3 *et* 4, *cf.* ܢܫܫ — ܢܘܫܐ, ܢܘܫܬܐ 1231, 23, *cf.* ܢܘܣܐ.

ܢܘܬܐ (*pro* ܢܘܕܬܐ? *cf.* נדה) 1232, 9.

ܢܚܬܐ 1233, 1.

ܢܚܠ 1233, 7, 12 *et* 13; ܢܚܠܝܢ 1233, 9; ܡܢܚܠ 1105, 14; 1233, 7; ܢܚܠܐ 1105, 15; 1233, 7 *et seq.;* ܢܘܚܠܐ 1224, 20; ܡܢܚܠܐ 1235, 9.

ܢܚܪ ܢܦܫܗ 1233, 21; ܐܬܢܚܪ 333, 14; ܢܚܝܪܐ 1233, 4 *et* 5; ܢܚܝܪܘܬܐ 333, 14; 1233, 3.

ܢܚܚܚܬܐ 1237, 18.

ܐܬܢܚܒ 333, 16; ܢܚܒܐ 1233, *pen.;* 1234, 3; *aliud* 1233, 25; *col.* 1234, *l.* 2; *aliud col.* 1234, *l.* 5; ܢܚܒܘܬܐ 1233, 25; ܢܚܘܒܐ 1233, *pen. et ult.*; ܢܚܘܒܘܬܐ 1234, 21 *et* 24.

ܢܚܘܡ 1235, 7 — ܢܚܘܪ 1235, 12.

ܢܚܛ 1235, 17 *et seq.;* ܢܚܛܐ 1235, 17 *et seq.*

ܢܚܠܐ 1236, 11; *vocab. cum* ܢܚܠܐ *composita vide col.* 1236, *l.* 10-*ult.* — ܢܚܠܬ ܡܕܝܢܐ 1236, 15 — ܡܢܚܘܠܬܐ (منخل) 817, 22; 1052, 16.

ܐܬܢܚܡ 333, 17; ܢܘܚܡܐ 1225, 3; ܡܢܚܡܢܐ 1105, 22 — ܢܚܡܐ 1237, 2 — ܢܚܡܢܐ 1237, 3 — ܢܚܡܠܝܐ 1237, 13.

ܐܬܢܚܦ 333, 18; ܐܢܚܦ 768, 13.

ܢܚܪ 1235, 17; ܢܚܪܐ 1235, 18 *et* 22; 1237, *ult.;* ܢܚܝܪܐ 1235, 17, 18 *et* 19; 1236, 8; *aliud* 1235, 24; ܢܘܚܪܐ 1225, 7 — ܢܚܘܪܬܐ 1235, 3.

ܬܢܚܫ 1105, 25; ܡܢܚܫ 1105, 23 *et pen.;* 1239, 3; ܡܢܚܫܘ 1105, 23; 1106, 1 *et* 2; ܡܢܚܫܝܢ 1105, *pen.;* 1238, *ult.;* ܐܬܢܚܫ 333, 19; ܢܚܫܐ 1105, 24; 1238, 20; 1239, 2; *aliud* 1239, 3; ܡܢܚܫܢܐ 1105, *ult.;* 1106, 3 — ܢܚܫܐ 1238, 8 *et seq.;* ܕ″ ܡܘܪܢܬܢܐ 1238, 15; ܢܚܫܢܐ 1238, 11 — ܢܚܫ 1238, 6 — ܢܚܫܝܪܬܢܐ 1239, 5; ܢܚܫܝܪܬܢܘܬܐ 1239, 6.

ܢܚܬ 1239, 9; ܢܚܬܘܢ, ܢܚܬܢ 1239, 16 *et seq.;* ܢܚܘܬ 734, 19; ܢܚܬܝܢ, ܢܚܬܢ 1239, 14 *et seq.;* ܐܬܢܚܬ 333, 20; ܐܢܚܬ 106, *l.* 8; ܢܚܝܬܐ *col.* 1236, *l.* 6; ܡܢܚܬܬܐ, ܡܢܚܬܐ 1059, 3-5; ܡܬܢܚܬܢܘܬܐ 1196, 5; 1239, 9 — ܢܚܝܬܐ 1239, 8 — ܢܚܬܘܒܐ 1239, 10, 12 *et* 13; ܪܒ ܢܚܬܘܒܐ 1239, 11; ܢܚܬܘܒܘܬܐ 1239, 12 — ܢܚܬܘܪܐ 1239, 20, *confer* ܢܚܬܘܪܐ *et* ܚܬܘܪܐ.

ܢܛܘܛ, ܢܛܘܛܐ, ܢܛܘܛܘܬܐ 1239, 23-25; ܢܛܝܛܘܬܐ 1241, 3 (*script.* ܢܛܝܠܘܬܐ) *et* 5, *cf. vocab seq.*

ܢܛܘܢ 1241, 7; ܢܛܝܢ 1241, 4, *cf.* ܒܝܬܐ ܕܢܛܘܢ 388, 14, *et* ܒܝܬܐ ܕܢܛܝܢ *col.* 439, *penult.;* ܢܛܢܘܬܐ 388, 14; 439, *pen.;* 1241, 6.

ܢܛܚ 1240, 17 *et* 18; ܢܛܚܝܢ 1240, 20; ܢܬܢܛܚܘܢ 1240, 19; ܢܛܚܐ 1240, 17.

ܢܛܚܡ 1241, 15.

ܬܢܛܘܠ 1240, 22; ܢܛܠ 1062, 23; 1241, 23; ܢܛܠܐ 1241, 24; ܢܛܝܠ 1241, 10 *et* 11; ܢܛܠܐ 1241, 8 *et* 12; ܡܬܢܛܠ 1241, *l.* 9; ܐܬܢܛܠ *col.* 1225, *l.* 19; ܡܬܢܛܠ 1196, 7; ܡܛܠ 1062, 8, *cf. talm.* נטל; ܢܛܠܐ 1229, 21; 1240, 21; 1241, 22; *aliud* 1241, 16 *et seq.*, *pl.* ܢܛܠܝܢ 1241, 19; ܢܛܝܠܘܬܐ 1240, 21; 1241, 8 *et* 14; ܢܘܛܠܐ *col.* 1225, *l.* 18; *col.* 1241, *l.* 10; ܢܛܘܠܘܬܐ 1239, *penultima;* ܡܛܠܐ 1062, 19; ܡܛܠܗ 1062, 20 *et seq.*

ܢܛܦ 1242, 1; ܢܛܦܘ 1242, 15; ܢܛܦܝ 1242, 2; ܢܛܘܦ 1240, 15; *aliud sub* ܛܘܦ; ܢܛܦܘܢ 1225, *ultima;* ܢܢܛܦ 1242, 1; ܢܛܦܐ 1242, 9; ܢܛܦܝܢ 1242, 6; 1257, 10; ܢܢܛܦ 1242, 3; ܢܛܦܘ 1242, 4; ܢܛܦܐ 1242, *l.* 5; ܢܛܦܬܐ *col.* 1242, *l.* 6; ܢܛܝܦܘܬܐ *col.* 1245, *lin.* 5; ܢܘܛܦܬܐ 795, 17; 1060, 13; *col.* 1225, *ult.; col.* 1242, *lin.* 15; ܢܛܘܦܬܐ *col.* 1239, *ultima;* ܛܘܦܬܐ, *plur.* ܛܘܦܐ 795, 17; 796, 25; 1242, 9; 1257, 10; *aliud sub* ܛܘܦ; ܡܛܘܦܬܐ *col.* 1060, *lin.* 13; ܡܛܘܦܬ ܬܦܫܘܪܬܐ *col.* 1064, *lin.* 2 — ܢܛܝܦܬܐ 181, 4; 394, 18; 409, *ult.;* 604, 6; 752, 19; 936, 4; *script.* ܡܛܦܬܐ 1064, 1; 1242, 11; 1729, 10; 1900, 13; *aliud* 519, 11; *aliud* 1242, 8;

aliud **546**, 2; **1242**, 12; *cf. Imm. Lœw, Aram. Pflanz.*, **360**, *not.* 1.

ܐܛܘܪ **108**, 11; ܐܛܪ **109**, 10; ܢܛܪܘܢ **1242**, 24; *aliud sub* ܛܪܐ; ܛܪܐ (*l.* ܛܪ *vel* τήρει?) **817**, 21; ܢܛܪ **1106**, 11; **1240**, 8; ܟܘܠܐ "ܢ **1243**, 1, *cf.* "ܢ ܢܡܘܬܐ **84**, 27; ܬܬܐ "ܢ **583**, *ult.*; ܢܛܪܝܢ **1240**, 1; **1242**, 17; ܢܛܪܝ ܒܘܡܐ **1226**, 5; **1242**, 18; ܢܛܝܪ **1065**, 8; ܢܛܝܪܐ **1240**, 24; ܐܬܢܛܪ **333**, 21; ܐܛܪܐ (*pro* ܐܛܪ) **109**, 11; ܐܛܪܬ ܪܘܚܝ **109**, 14; ܡܛܪ ܢܦܫ **1065**, 3; ܡܛܪ ܠܗܘܢ **581**, 5; **1065**, 8; ܢܛܘܪܐ **1106**, 9 *et sequent.*; **1226**, 5; **1240**, 3, 7 *et sequent.*; ܢܛܘܪܘܬܐ **108**, 11; **1065**, 4; **1240**, 1; ܢܛܝܪܘܬܐ **1240**, *pen.*; ܢܘܛܪܐ **1226**, 4; ܡܛܪܝܐ **1106**, 9 *et sequent.*; **1240**, 7, 9 *et* 24; ܡܛܪܢܘܬܐ **1226**, 4; ܡܛܪܬܐ **1064**, 24 *et seq.*, *pl.* ܡܛܪܢ **1065**, 6; ܡܛܪܢܘܬܐ **109**, 11.

ܢܝܒܐ **69**, 10.

ܢܝܡܐ **1243**, 22.

ܢܝܡܗ **2029**, *ult.*, *cf.* ܢܝܡܐ (νῆμα) **1244**, 7.

ܢܝܢܝܐ **181**, 16; **185**, 10; **986**, 11; **993**, 12; **1244**, 13; **1253**, 12; *aliud* (λινέα) **1244**, 13 *et* 14.

ܢܝܪܐ **1246**, 1; ܢܝܪܘ **1246**, 7 — ܢܝܪ **1245**, 24.

ܢܝܫܐ **1246**, 10 *et seq.*

ܢܟܐ **1247**, 14; ܐܬܢܟܝ **333**, *ult.*; ܡܬܢܟܝܢܐ **1122**, 4 *et* 6; **1305**, *ult.*; **1306**, 2; ܐܟܝܢ **156**, 15; ܢܟܝܢܐ **156**, 15; **1247**, 13 *et* 14; ܢܟܘܝܐ **1247**, 1.

ܡܟܗ **1080**, 12; ܟܗܬܐ **869**, 22.

ܡܟܚ **1080**, 12 *et* 14; ܢܟܝܚܐ **116**, 3; **1247**, 11; ܢܟܝܚܘܬܐ **1247**, 9; ܢܟܝܚܐܝܬ **1247**, 8; ܢܟܝܚܐ **1226**, 15.

ܢܟܠܘ **1247**, 20; ܢܟܠܟ **1247**, 20 *et pen.*; ܐܬܢܟܠܘ **334**, 1; ܐܟܠ **1081**, 8; ܡܟܠܢ **1081**, 5; ܢܟܠܐ **1247**, 19; ܢܟܠܐ **1081**, 3; **1247**, 21 *et pen.*; **1248**, 1; ܢܟܠܢܘܬܐ **1247**, 18; ܢܟܘܠܐ **1247**, 18; ܢܟܘܠܬܢ **1247**, 18; ܢܟܘܠܬܢܐ **1247**, 6; ܡܟܠܢ **1081**, 3 *et* 4; ܡܟܠܢܘܬܐ **1081**, 6 *et* 8.

ܢܟܣ **1248**, 5 *et* 6; ܟܘܣ **1248**, 5; ܐܬܢܟܣܘܣ **334**, 2; ܡܬܢܟܣܝܢ **1196**, 25 *et pen.*; ܢܟܣ **1248**, 5 *et* 7; *aliud sub* ܟܣܘܣ; ܢܟܣܘ **1248**, 8; ܡܬܢܟܣܝܢ **1196**, *ult.*; **1197**, 2; ܢܟܣܐ **1248**, 5; ܢܟܣܬܐ **1248**, 6; **1247**, 16; ܢܟܣܘܣܬܐ **1247**, 16 — ܢܟܣܣܐ **1248**, 4 — ܢܟܘܣܐ **1248**, 10, *cf.* ܢܟܘܣܐ.

ܢܟܦ **1247**, 4; **1248**, 12; ܢܟܘܦܐ **1226**, 9; **1248**, 11 *et* 19; ܢܟܦܬܐ *col.* **1248**, *l.* 16 *et seq.*; ܡܟܦ **1109**, 3; ܐܬܢܟܦ **334**, 3; ܡܬܢܟܦ **1248**, 11; ܢܟܦܘܬܐ **1109**, 3; **1226**, 9; **1247**, 3; **1248**, 18 *et sequent.*; ܢܟܘܦܐ **1247**, 3; ܢܘܟܦܐ **1226**, 9 *et* 10; **1248**, 16 *et pen.*

ܢܟܪ **1249**, 8 — ܢܟܪܝ **1249**, 5; ܢܟܪܐ **1249**, 6; ܐܬܢܟܪܝ **334**, 4; ܢܘܟܪܝܐ **1226**, 11 *et* 12; ܢܘܟܪܝܘܬܐ **1226**, 11 *et* 12; ܡܬܢܟܪܝܘܬܐ *col.* **1195**, *l.* 8.

ܢܟܬ **1079**, 14, 16 *et* 21; **1249**, 12; ܐܬܢܟܬ **334**, 5; ܡܬܢܟܬ **1196**, 17; *aliud* **1198**, 18; ܡܬܢܟܬܢ **1196**, 16; *aliud* **1196**, 14; ܢܘܟܬܬܐ **1079**, 21; **1226**, 14; ܢܘܟܬܬܝܐ **1249**, 12; ܡܟܢܟܬܝܐ *col.* **1109**, *lin.* 4; ܡܟܘܬܢܘܬܐ (?) **1079**, 14; ܡܟܘܬܬܐ *col.* **1079**, *lin.* 21; ܡܟܘܬܘܬܐ **1079**, 16.

ܢܠܐ *vide sub* ܢܘܠ.

ܡܢܡܢ **1109**, 15.

ܢܡܠܐ *col.* **1252**, *l.* 6; ܢܡܠܝܗܘܢ **1252**, 5.

ܢܡܘܣܐ *col.* **1250**, *lin.* 18 *et seq.*; ܢܡܘܣܐܝܬ **1250**, 19.

ܢܡܘܢܐ **1251**, 21; ܢܡܘܢܘܬܐ **1252**, 9, *cf.* ܢܘܡܘܢܐ.

ܢܡܪ **1252**, 12 — ܢܡܪܐ **1252**, 11; *aliud* **1252**, 13 — ܢܡܪܬܐ *col.* **1252**, *l.* 20 *et seq.* — ܢܡܪܘܕ **1252**, 17 — ܢܡܪܝܢ **1252**, 15.

ܢܣ **244**, *pen.*; **1253**, 9.

ܢܝܣܢܐ **113**, 16; **612**, 24; **986**, 11; **1253**, 11.

ܐܬܢܣܝ **334**, 9; ܢܣܝܘܢܐ **1257**, 1 *et* 2; ܢܣܝܘܢܘܬܐ **334**, 9; **1156**, *ult.*; **1257**, 3 — ܢܣܝܐ **1254**, 4.

ܢܣܘܣ *col.* **1253**, *ult.*; *col.* **1256**, *pen.*; ܐܬܢܣܝܣ **344**, 6; **1256**, *penult.*; ܢܣܝܣܐ **1256**, 26; ܢܣܝܣܐ **1156**, 21; **1256**, 20 *et sequent.*; ܢܣܝܣܐ **1228**, 20; ܡܣܝܣܘܬܐ, ܡܣܝܣܘܬܐ **991**, 18 *et sequent.*; **1112**, 1 — ܢܣܐ **1156**, 20; **1253**, *ult.* — ܢܣܐܪܐ **1254**, 1.

ܢܣܒܘܢ **1254**, 12; ܢܣܒ **1254**, 10 *et* 11; **1256**, 14; ܒܐܦܐ "ܢ **1254**, 7 *et* 8; ܢܣܝܒܐ **1256**, 15; ܐܬܢܣܒ **334**, 7; ܡܬܢܣܒ **1195**, 20 *et* 21; ܢܣܝܒܘܬܐ **1256**, 13 *et* 18; ܕܒܐܦܐ "ܢ *col.* **1256**, *lin.* 18; ܢܣܘܒܐ **1256**, 15; ܡܣܒܐ **1112**, 4; ܡܣܒ ܐܬܬܐ **1112**, 11; ܡܣܒ ܒܐܦܐ **1112**, 5 *et seq.*

ܢܣܟ **1308**, 15; ܡܣܟ **1257**, 8; ܢܣܟܐ, ܢܣܟܝܢ **1257**, 8; ܐܬܢܣܟ **334**, 8; ܐܬܢܣܟܘ **1257**, 6 *et* 7; ܢܣܟܐ **1257**, 5; ܢܣܘܟܐ **992**, 4; ܡܣܘܟܐ

493, 17; 1116, 4: ܡܣܘܒܐ, ܡܣܘܒܘܬܐ 1114, 3 et seq.; 1257, 8.

ܢܣܛܘܪܝܢ 1257, 21; ܐܬܢܣܛܪ 334, 10; ܢܣܛܘܪܐ 1257, 22 et pen.; ܢ" ܕܐܪܝܪܐ 1257, 20; ܢ" ܕܦܨܐ 1257, 22; ܢܣܛܘܪܝܘܬܐ 1257, l. 22; ܡܣܛܘܪܐ col. 1119, l. 21 — ܢܣܛܘܪܝܣ 1258, 6.

ܢܥ, ܢܥܐ 1258, 10 — ܢܥܐ 718, ult.; 1258, 11 et seq.

ܢܥܒܐ 1258, 15.

ܢܥܓܘܗ 1254, 13; 1258, 19; ܡܢܥܓܐ 1110, 3; ܐܬܢܥܓ 334, 11; ܬܬܢܥܓ 2096, 15; ܡܬܢܥܓ 1197, 12; 1256, 18 et 19; 2096, 16; ܢܥܓܐ 1258, 17 et 20; 2096, 15; ܢܥܓܘܬܐ 1258, 17; 2096, 15.

ܢܥܚ 1260, 6.

ܢܥܘܛܐ, ܢܥܘܛܘܬܐ 1259, 15 et 16.

ܢܥܠܐ 1260, 9, vide ܢܠܐ.

ܢܥܡ, ܡܢܥܡ 1261, 4; ܢܥܡܬܐ 1261, 4 et seq.; ܢܥܡܐ 1261, 2 — ܢܥܡܐ 1260, 18 et sequent. — ܢܥܡܢ ܐܪܡܝܐ 1260, 14.

ܐܬܢܥܣ 334, 12.

ܢܥܪ 1260, 1; ܢܥܪܘܢ 1262, 13; ܐܬܢܥܪ 334, 13; ܢܥܪܐ 334, 13; 1260, 1; 1262, 15; ܢܥܘܪܘܬܐ 1260, 1 — ܢܥܘܪܐ, ܢܥܘܪܬܐ 1259, penult. et ult.; 1853, 7.

ܢܦܬܐ 1267, 6 et 8; 1310, 12 — ܢܦܗܘܢ (?) 764, 7.

ܐܬܢܦܚ 334, 14; ܢܦܚܐ 257, 12; 1263, 10; ܢܦܝܚܘܬܐ 79, 4; 254, 13; 1229, 4; 1263, penult.; ܢܦܘܚܐ 1229, 3; ܡܦܚܘܬܐ 1263, pen.; ܡܦܝܚܘܬܐ 1490, 4; 1502, 10; ܡܦܚܐ 1263, 11; ܡ" ܕܗܦܠܐ 1130, 17 et seq.; ܡܦܘܚܐ 1130, 5; 1263, 10; ܡܦܘܚܘܬܐ 1130, 5, 9, 10 et 22; 1263, 10, cf. infra ܦܘܚ — ܢܦܘܚ ܢܘܪܐ col. 372, lin. 5 — ܢܦܘܚܘܬܐ 1263, 12.

ܢܦܛܐ 233, 8; 1263, 14; aliud 1263, 21 — ܢܦܛܪܐ 1263, 15 et seq.

ܢܦܠ 1264, 5; ܢܦܠ ܠܐ 1130, 13; ܡܢܦܠܢ 1130, 14; ܡܬܢܦܠܢ 1230, 15; ܢܦܘܠܐ 1263, 2; ܡܦܘܠ ܫܢܐ col. 1131, lin. 22; ܡܦܘܠܬܐ 1130, 12.

ܢܦܣܐ 1264, 6.

ܐܦܥܘ 265, 16 et 17; ܢܦܥܐ 1264, 12.

ܢܦܨ 1264, 13 et 16; ܢܦܨܘ 1264, 14 et 15; ܐܬܢܦܨ, ܐܬܢܦܨܬ 334, 15; ܢܦܘܨܐ 1229, 12; ܡܢܦܨܢܐ 144, 6; ܡܢܦܨܢܘܬܐ 1264, 13.

ܢܦܩ 1264, 18; ܢܦܩܘ 1265, 10 et 11; ܢܦܩ 1263, 7; ܕܢܦܩ ܠܬܪܥܐ 584, 12; ܢܦܩܐ 1265, 9 et 11; ܡܢܦܩܢ 1265, 13; ܐܬܢܦܩ 334, 16; ܡܦܩ 1134, 8 et 10; ܡܦܩܐ 1134, 9; ܐܬܬܦܩ 346, 17; ܢܦܘܩܐ 606, 13; ܢܦܘܩܬܐ 1264, 19 et 20; ܢܘܦܩܐ 1229, 15; ܢܦܩܐ 731, 20; aliud 1264, 19; ܢܦܘܩܐ 1263, 7 et 9; ܢܦܩܐ et ܡܦܩܐ 1265, 1, 2 et 4; ܡܦܩ ܒܪܘܚܐ 1133, 5; ܡܦܩܢ ܦܪܐ 1134, 10; ܡܦܩܢܐ 182, 3; 1133, 26; ܡܦܩܢܗ ܕܫܡܫܐ 1133, 25; ܡܦܩܬܐ 1133, 25 et ult.; 1134, 3 et sequent.; 2028, 19 — ܢܦܩܐ 1265, 8 — ܢܦܩܐ (ὄμφαξ) 1264, 21.

ܢܦܪ, ܢܦܪܐ 1265, 15 — ܢܦܪ 1265, 21 — ܢܦܪܐ 1266, 4.

ܢܦܫ 584, 11; 1264, 2 et 4; 1640, ult.; ܢܦܝܫܐ 1264, 1; ܡܢܦܫ 1264, 21; ܡܢܦܫܐ, ܡܢܦܫܘܬܐ 1110, 5; ܐܬܢܦܫ 334, 17; ܢܦܫ 1266, 26; ܢܦܫܐ 1264, 2; 1266, 6 et seq.; ܢܦܫܬ 1266, 15; ܢܦܫܝ 1267, 4; ܒܢܦܫܗ 406, 18; ܢܦܫܢܝܬܐ 1266, 6; ܢܦܐܫܐ col. 1262, lin. 17 et 18; ܢܦܐܫܬܐ 1262, 18.

ܢܦܬܐܠ 1267, 12.

ܢܨܐ 602, 15; 1269, 3; ܢܨܝܐ 1269, 3; aliud 602, 15; 660, 20; ܢܨܝܬܐ 1269, 4; ܡܨܘܬܐ 1138, 6; 1269, 3; ܡܨܘܬܢܐ 205, 18 — ܢܨܐ 1267, 17.

ܢܨܘܒ 1268, 5; 1664, 11; ܐܨܘܒ 270, 4; 1267, pen.; ܢܨܒܘܢ 1267, ult.; ܨܘܒ 1656, 12; 1268, 5; ܐܬܢܨܒ 334, 18; ܢܨܒܬܐ 1267, pen.; ܢܨܒܬܗܘܢ 1267, ultima; ܢܨܒܬܐ ܕܘܪܕܐ 1460, ult.; ܢܨܒܬ ܒܪܕܐ 1267, 17.

ܢܨܚ 1268, ult.; ܢܨܚܘܢ 1268, ult.; ܐܬܢܨܚ 334, 19; ܡܬܢܨܚ 1196, 4; ܡܬܢܨܚܢ 1269, 10; ܢܨܚܐ 1269, 6; ܢ" ܕܐܣܪܐܠ 1269, 8; ܢܨܚܘܬܐ 1269, 5; ܢܨܚܢܐ 1268, pen.; 1269, 1.

ܢܨܠ 1269, 16; ܐܬܢܨܠ 333, 20; ܢܨܠܐ 1269, 17; aliud 1229, 21; 1269, 14; ܢܨܝܠܐ 1269, 13; ܢܨܝܠܘܬܐ 1269, 14; ܢܘܨܠܐ 1229, 21.

ܢܨܦ 1269, pen.; 1270, 3; ܢܨܦܘܢ 1269, ult.; ܐܬܢܨܦ 334, 21; ܢܢܨܦ 1253, 19; ܢܨܦܐ 1269, 18; ܢܨܦ ܢܦܫܐ 1270, 2; ܢܨܘܦ, ܢܨܘܦܐ, ܢܨܘܦܘܬܐ 1268, 10-13; ܢܨܘܦ ܘܣܪܚ 1268, 12, cf. ܢܨܘܦܬܐ (script. ܢܝܨܘܦܬܐ) 992, 22 — ܢܨܝܦܐ 1270, 4; 1619, 12 — ܢܨܝܦܐ (نصيف) 1141, 9.

ܢܨܪ 1270, 14; ܢܨܪܐ 1270, 6; ܢܢܨܪܘܢ 1253, 17; 1270, 7; ܡܢܨܪܐ 1110, 7; ܐܬܢܨܪ col. 334, 22; ܢܨܪܐ col. 1270, 8; ܢܘܨܪܬܐ 1229, 17; 1253, 18; 1270, 14; ܢܘܨܪܐ 1229, 18;

ܡܢܨܪܢܘܬܐ 1110, 8 — ܢܨܘܪ, ܢܨܪ (נֶצֶר) 1231, 9, 10 et 12; 1270, 10 — ܢܨܘܪܐ (ناصور) 211, 3; 1268, 19; 1410, 15; ܢܨܘܪܘܬܐ 1268, 19 — ܢܨܪܐ, ܢܨܪܬ 1270, 9 et sequentibus; ܢܨܪܢܘܬܐ 1270, 13.

ܢܩܐ, ܢܩܝܐ, ܢܩܝܢ 1270, 17 et seq.; ܡܬܢܩܐ 1195, 14; ܐܬܢܩܝܢ 334, 23 (script. ܐܬܢܩܝܐ); 1230, 4; ܡܬܢܩܐ 1195, 10 et seq.; 1230, 5; 1270, 20; ܢܩܝܐ 334, 23; 1195, 14; 1230, 3 et seq.; ܢܩܝܗܘܢ 1230, 6; ܡܢܩܝܘܬܐ, ܡܢܩܝܝܘܬܐ 691, 7; 1108, pen. et seq.; 1110, 10 et seq.; 2085, 19 — ܢܩܝܐ, plur. ܢܩܘܬܐ 1272, 9 — ܢܩܝܐ 1272, pen.

ܢܩܘܒ 1144, 2; ܢܩܝܒܐ 67, 18; ܐܬܢܩܒ 334, 24; ܢܬܢܩܒ 1288, 4; ܢܩܒܐ 1271, 1; ܢܩܒܬܐ 1271, 2; ܡܩܒܐ 1144, 1 et 2; ܡܩܒܬܐ 1144, 3 et 5.

ܐܬܢܩܕ 334, 25; ܢܩܕ 1253, pen.; ܢܩܕܐ 1271, 14; ܢܩܕܘܬܐ 1271, 13; ܢܩܕܬܐ 1229, 22 et 23; ܢܩܘܕ 1272, 2 — ܢܩܕܐ 1271, 19 et sequent.; ܢܩܕܘܬܐ 1271, 21.

ܢܩܙܐ 1230, 9.

ܢܩܚܐ 1272, 16 et 17.

ܣܩܠܘ 1730, pen.; ܢܩܠ 1274, 3; ܢܩܝܠܐ 1273, 5; ܢܩܝܠܬܐ 1273, 3; ܐܬܢܩܠ 334, 26; ܢܩܠܐ 92, 5; 1273, 4; ܢܩܝܠܘܬܐ 1273, 4.

ܐܬܢܩܡ 334, pen.; ܢܩܡܬܐ 1274, 6.

ܢܩܣܐ 1274, 7 et seq.

ܢܩܥܐ 1274, 10 et seq. — ܢܩܥܬܐ 862, 7; 1274, 14 et seq.

ܢܩܦ 1274, 21; ܢܩܦܗ 1274, 19; ܢܩܦܬ 1274, 22; ܢܩܦܝܢ 1274, 20; ܢܩܦ 1274, 19; ܢܩܦܢ 1274, pen.; ܢܩܦܝܢ 1270, 18; ܐܬܢܩܦ 334, ultima; ܡܬܢܩܦܝܢ 1274, 20; ܐܩܦ 277, 8; 1147, 15; ܢܩܦܐ 1274, l. 21; ܢܩܦܗ col. 1274, l. 23; ܢܩܝܦܘܬܐ 1273, 7 et seq.; ܡܩܦܢܘܬܐ 1147, 15.

ܢܩܪ 1275, not. 2; ܢܩܪ ܐܝܠܢܐ 1275, 7; ܐܬܢܩܪ 335, 1; ܢܩܪܐ 1275, 3; ܡܩܪܐ 1147, 18; 2013, 24; ܡܩܪܬܐ 1147, 18; ܡܩܘܪܝܗܘܢ 1145, 8 — ܢܩܪܬܐ 1275, 9 — ܢܩܘܪܐ (?) 198, ult. — ܢܩܝܪܐ (نقير) 1459, 8.

ܢܩܫ 1272, 14; ܩܘܫ, ܘܩܘܫ 1758, 5; ܢܩܫ 1275, 16; ܡܬܢܩܫ 1196, 9 et seq.; ܡܢܩܫܐ 1230, 13; ܐܬܢܩܫ 335, 2; ܡܬܢܩܫ 1196, 12; ܢܩܫܐ 1275, 14; ܢܩܘܫܐ col. 1272, lin. 10 et 13; ܢܩܘ̈ܫܐ col. 1230, lin. 11 et 13; ܡܢܩܫܘܬܐ 1275, 16.

ܢܩܬܐܠ 1275, ult.

ܢܐܪܒܐ, ܢܝܪܒܐ 1209, pen.; 1210, 1; 1246, 8 — ܢܘܪܒܐ 237, 19; 1231, 8 et seq., cf. ܢܪܒ.

ܢܪܓܐ 1276, 5 et 6; 114, 10; ܢܪܓܝܢܐ 114, 8 — ܢܪܓܠ 1276, 7; aliud 1276, 10.

ܢܪܓܣ 1278, 8.

ܢܪܬܩܐ (νάρθηξ) 1279, 7.

ܢܫܬ 1283, 3 et 4; ܢܫܘ 1279, 19; ܢܐܫ 1210, 18; ܢܫܫܬ 1283, 1; ܐܬܢܫܫ 335, 8; ܢܫܘܫ 1280, 17 et 20; ܢܫܝܫܐ 1280, 18; ܢܫܝܫܘܬܐ 335, 8; 1210, 18; 1280, 15; 1283, 5; ܢܫܫܐ 1283, 1.

ܐܬܢܫܝܢ 335, 3; ܐܫܝܢ 214, 22; ܢܫܐ 1279, 8; ܡܬܢܫܝܢܘܬܐ col. 969, l. 19; col. 1197, l. 11; ܡܬܢܫܝܢܐܝܬ 969, 19 — ܢܫܘܬܐ 1279, ult.; ܢܫܝܬܐ 1281, 1.

ܢܫܒ 1279, 13; ܐܬܢܫܒ 335, 4; ܐܫܒ 305, 11; ܢܫܒܐ 1279, 12 et sequentibus; ܡܫܒܐ 94, 13; 795, 18; 1164, 21; 1279, 13 — ܢܫܒܐ 1279, 9 et 12; ܢܫܒܘܗܝ 1279, 11.

ܢܫܓܐ 1279, 16.

ܬܫܓܘܢ 1280, 4; ܡܫܓ 1168, 14 et 16; ܐܬܢܫܓ 335, 5; ܡܬܢܫܓ 1232, 1; ܢܫܓܐ 1168, 15; 1280, 14; ܢܘܫܓܐ 1232, 1.

ܢܫܡܢ 1281, 15; ܐܬܢܫܡ 335, 6 — ܢܫܡܐ, ܢܫܡܬܐ 1281, 14 et seq. — ܢܫܘܡܐ 773, 19; 1212, 1; 1279, 21.

ܢܫܦܐ 1281, pen.; ܡܫܦ 1280, 13; 1281, 22; ܢܫܦܬ 1281, 22 — ܢܫܦܐ 1280, 11 et seq.

ܢܫܩܬ 1282, 2, 3 et 7; ܢܫܩ 1232, 3; ܐܬܢܫܩ 335, 7; ܢܫܩܬ 1282, 2, 5 et 6; ܢܘܫܩܬܐ 1232, 3 — ܢܘܫܩܬܐ ܕܪܡܐ 582, 19.

ܢܫܪܐ 1282, 15; aliud 1282, 16; aliud 1282, 18; aliud 273, 2; 593, 13; 1282, 21 et pen.; 1391, 17; 1493, 8; 1534, 7; 1539, 6; 2059, 10.

ܢܬܐ 1962, 10.

ܐܬܠ 1192, 10; ܐܬܠܟܘܢ 331, 5; ܬܬܠ 2096, 4; ܢܬܠܘܢ 1286, 16; ܡܬܠܐ 1192, 7 et seq.; 1193, 1; 1286, 16.

ܢܬܢ 1287, 17 — ܢܬܢܐܠ 1287, 1.

ܢܬܟ 19, 26; 1288, 6; ܢܬܟܢ 1288, 7; ܐܬܢܬܟ 335, 9; ܢܬܟܐ 1288, 5.

ܢܬܦܗ 1288, 26; ܐܬܘܦ 322, 9; 1288, 25; ܬܬܘܦ 1288, 26; 2095, 14; ܠܡܬܦ 976, 17; ܐܬܢܬܦ 335, 10; ܢܬܢܬܦܘܢ col. 1287, lin. 23; ܡܬܢܬܦ, ܡܬܢܬܦܝܢ 1197, 3 et sequent.; aliud 1197, 6 et sequent.; ܢܬܦܐ

1288, 25; ܢܬܦܘܬܐ 1288, 26 – ܢܬܦܪܐ 1265, 21.

ܢܬܪ 1290, 5; ܢܬܪ ܠܐ 1289, *pen.*; ܐܬܢܬܪ 335, 11; ܢܬܪܐ 1289, *pen.*; ܢܬܪ ܬܒܪܐ 1290, 3 – ܢܬܪܐ ܕܢܝܬܐ 569, 1; 1290, 1 – ܢܬܪܐ (νίτρον) 264, 2; 267, 12 *et* 13; 362, 5; 603, 20; 965, 19; 1289, 19 *et sequent.* – ܢܬܪܐ (*pro* ܢܬܪܐ) *v. sub* ܢܬܪ.

ܢܬܫ 1290, 17; ܢܬܝܫ 1285, 16; ܐܬܢܬܫ 335, 12; ܡܬܢܬܫ 1196, 3; ܢܬܫܐ 1290, 17; ܢܘܬܫܐ 1232, 8.

ܣ

ܣܐܐ, ܣܐܬܐ *et* ܣܘܬܐ 887, 9; 1291, 1; 1295, 9 *et seq.*; 2069, 6; *pl.* ܣܐܝܢ 1295, 19; 2069, 4, 5 *et* 9 – ܣܐܬܐ *vide infra* ܣܠܬܐ *et* ܣܘܬܐ.

ܣܒܐ (*rad.* ܣܐܒ) 1296, 8; ܣܒܬܐ 1298, 19; ܡܣܝܒܐ 1308, 11; ܐܣܬܝܒ 1308, 10; ܣܝܒܬܐ *col.* 1298, *lin.* 20; ܣܝܒܘܬܐ *col.* 1335, *lin.* 10; ܣܘܝܒܐ 1308, 10 – ܣܐܒܡ 1291, 6.

ܣܐܕܡ 1291, 11.

ܣܐܦܐ 1293, 13 *et sequentibus*; ܣ″ ܙܪܘܦܐ 1293, 20 *et* 23.

ܣܐܝܐ (?) 1294, 9, *cf.* ܐܣܢ – ܣܐܘܢܐ 1291, 13; ܡܣܐܢܐ, ܡܣܢܐ 1118, 8; 1291, 13.

ܣܐܣܬܐ, ܣܣܬܐ 1118, *ult.*; 1294, 11.

ܣܒܐ *col.* 1296, *lin.* 9; *aliud vide sub* ܣܐܒ.

ܡܣܒܗ 1112, 14 *et sequentibus*; ܡܣܒܗܘܬܐ 1112, 17.

ܣܒܝܓܐ 1296, 16; ܣܒܓܐ *col.* 852, *pen.*; *col.* 1296, *lin.* 14; ܣܒܓܘܬܐ 1296, 14.

ܣܒܟܬ 1297, 5; ܢܣܒܟܘܢ 1255, 3; ܢܣܒܟܝܢ 1297, 7; ܣܒܟܘܢ 1255, 4; 1296, 18; 1297, 18; ܣܒܟܐ 1297, 7; ܣܒܟܝܢ 1112, 26 *et penultima*; 1297, 15; ܣܒܟܬ 1297, 11; ܡܣܒܟܘܢ 1112, 25; ܡܣܒܟܢܐ 1112, 12; 1297, 10; ܣܒܟܐ 1297, 4; ܣܒܝܟܘܬܐ 1297, 4; ܣܒܘܟܐ 1175, 2; 1296, 17 *et* 18 – ܣܒܟܐ 1297, 16.

ܣܒܠ 1297, 19; *aliud* 1297, 20; ܐܣܒܠ 1297, 21; ܢܣܒܠܘܢ 1255, 5; ܣܒܠܐ, ܣܒܘܠܐ, ܣܒܝܠܘܬܐ *col.* 1296, *lin.* 12; ܣܒܠܐ (سابل) 1389, 21; ܣܒܠܬܐ *col.* 1297, *lin.* 21; ܣܒܘܠܐ *col.* 1296, *lin.* 11; ܣܒܘܠܘܬܐ 1296, 10 – ܣܘܒܠܐ (συμβολή) 1305, 12 *et* 13.

ܣܒܣܐ 1297, *pen.*

ܣܒܝܣܐ 1296, 19 *et sequentibus*; ܣܒܝܣܘܬܐ 1296, 24; ܣܒܣ 1298, 1; ܣܒܝܣܘܬܐ 1296, 20; ܣܒܝܣܘܬ ܢܦܫܐ 1296, 23; ܣܒܝܣܐܝܬ 1296, 20, 25 *et pen.*; ܡܣܒܝܣܘ 126, 10.

ܣܒܪ ܢܣܒܪ 1254, 16 *et seq.*; ܢܣܒܪܘܢ 1254, 18; ܠܡܣܒܪ 975, 19; 1298, 11 *et* 17; ܣܒܪ 1298, 13 *et* 14; ܢܣܒܪ 1254, 20; ܠܡܣܒܪܘ 976, 1; ܡܣܒܪ 1112, 18 *et* 22; 1254, 20; 1298, 18; ܡܣܒܪܢܐ 1113, 5; ܡܣܒܪܝܢ *col.* 1112, *lin.* 19; ܐܣܬܒܪܬ *col.* 1298, *lin.* 15; ܐܣܬܒܪܝܢ 1297, 1; ܢܣܒܪ *col.* 1254, *l.* 14; *col.* 1298, *l.* 14; ܠܡܣܒܪܘ 975, *ult.*; ܡܣܒܪ 975, *ult.*; 1112, 18; ܡܣܒܪܝܢ 1112, 20; ܣܒܪܐ 975, 19; 1297, 1; 1298, 5 *et sequentibus*; ܣܒܪܗ 1254, *pen.*; ܣܒܪܬܐ 976, 2; 1112, 20 *et* 22; 1254, 20; 1298, 16; ܡܣܒܪܢܐ 1298, 17; ܡܣܒܪܢܘܬܐ 1112, 21; 1298, 16; *aliud* 1112, 20 *et* 21; 1254, 13; 1296, *ult.*; 1298, 14 – ܐܣܬܒܪ 1335, 17; ܣܒܝܪܬܐ 1335, 11; ܡܣܝܒܪܢܘܬܐ 1112, 23; 1115, 15 – ܣܒܝܪܐ 1296, *ult.*

ܣܒܟܬ 1298, 4; ܣܒܟܐ 1298, 4; ܣܘܒܟܐ 1305, 11.

ܣܓܐ, *pl.* ܣܓܝܢ 1299, 2 *et* 22.

ܣܓܝ 1300, 3 *et seq.*; ܢܣܓܘܢ 1305, *l.* 18; ܐܣܓܝܢ *col.* 218, *l.* 1; ܢܣܓܘܢ 1305, 17; ܡܣܓܝܢ 1113, 13, 14 *et* 16; ܣܓܝ. ܣܓܝܐܐ 1299, 21 *et sequent.*; 1300, 2; ܣܓܝ ܢܗܘܪܐ 1074, 4; ܣܓܝ ܪܓܠܐ 583, 14; 836, *pen.*; 1300, 10; *aliud* 1211, 20; 1300, 12; 1492, 10; 1508, 5; *aliud* 1508, 7; *aliud* 1300, 13; ܣܓܝܐܘܬܐ *col.* 1299, *lin.* 21; ܣܓܘܐܐ *col.* 1305, *lin.* 17; ܣܘܓܐܐܝܬ ܡܢܝܢܐ 1300, 3 – ܢܣܓܘܢ 1305, 21; ܡܣܓܝܢ 1113, 9, 10 *et* 12; ܣܘܓܝܬܐ 1113, 10; 1305, 20 *et* 22; ܡܣܓܝܢܘܬܐ 1305, 21.

ܣܓܕ 1299, 8; ܣܓܕ ܠܨܠܡܐ 131, 9; 1299, 3; ܡܣܬܓܕ 1122, 22; ܡܣܬܓܕܝܢ 1299, 7 *et seq.*; ܣܓܕܬܐ 1222, 24; 1299, 6 *et seq.*; *aliud* 891, 21.

ܣܓܘܣܛܪܐ (*a* ζυγοστάτης) 560, 18; 1299, 18, *cf.* ″ܣܒܘܣ.

ܣܓܝܘܢܐ *vide sub* ܣܓܢܘܬܢ.

ܣܓܠܬܐ, *pl.* ܣܓܠܐ 1300, 20; 1366, 10 *et* 12 — ܣܓܘܠܐ 1299, 12 *et seq.* — ܣܓܘܠܝܢ (?) 1511, 15.

ܣܓܢܘܬܢ 1300, *pen.*; ܣܓܝܘܢܐ 1300, *ult.*

ܣܓܝܦܐ 1300, 17; ܡܣܬܓܦ 1122, 4 *et* 6; 1305, *pen. et ult.*; 1306, 1; ܣܓܝܦܘܬܐ 1300, 17; ܣܘܓܦܐ 1305, *pen.*

ܣܓܪ 1301, 6 *et* 11; ܣܓܪܗ 1301, 12; ܢܣܓܪܝܗ 1255, 7 *et* 9; 1301, 5 *et* 13; ܣܓܪ 1301, 6 *et* 8; ܣܓܪܐ 1301, 7; ܣܓܝܪ 1300, 19; ܐܣܬܓܪ 246, 4; 1301, 6 *et* 14; ܡܣܬܓܪ 1122, 18; ܣܓܪܐ 1257, 7; 1301, 5, 8 *et* 11; *aliud* 1301, 13.

ܣܕܐ 1071, 10; 1301, 16 *et seq.*

ܣܕܘܓܬܐ 1302, 5 — ܣܕܘܢܐ (σινδών) 881, 6; 896, 4; 1302, 1.

ܣܕܠܐ, ܣܕܠܘܗܝ 1302, 13, *cf.* ܣܢܕܠܐ.

ܣܕܢܐ 179, 22; 246, 24; 1302, 15 — ܣܕܢ ܐܪܥܐ 1302, 18; 1602, 4 *et* 17.

ܣܕܩܬ 1302, 8; ܣܕܩ 1302, *pen.*; ܣܕܝܩ 1302, 23; ܐܣܬܕܩ 246, 2; ܡܣܬܕܩܝܢ 1303, 1; ܣܕܩ 1302, 21 *et* 22; ܣܕܩܐ 1302, 7, 9, 20 *et* 23; *aliud* 1302, *ultima*; ܣܕܝܩܘܬܐ 1302, 7; ܣܘܕܩܐ 1302, 21; 1306, 19 — ܣܕܘܩܐ 1302, 4.

ܣܕܪܘ 1302, 11; ܣܕܪܬ 1302, 12; ܣܕܪܐ *col.* 1302, *lin.* 10 *et* 11; ܣܕܝܪܘܬܐ 1302, 10.

ܣܗ (*abbrev. a* σελήνη *vel a* ܣܗܪܐ) 1303, 4.

ܣܗܕ 1303, 23; ܣܗܕܘ 1303, 24 *et* 25; ܢܣܗܕ 1255, 18-20; ܢܣܗܕܘܢ 1255, 26; 1256, 1; ܠܡܣܗܕ 1303, 20; ܣܗܕ 1303, 20; ܣܗܕܝܢ 1255, *ult.*; 1256, 1; ܡܣܬܗܕ 1303, 17; ܡܣܬܗܕܝܢ 1122, *pen. et ult*; ܣܗܕ 1303, 17 *et* 25; ܢܣܗܕ 1255, 24; ܡܣܗܕ 1113, 18, 22 *et seq.*; 1255, 24; 1303, 15; ܡܣܬܗܕ 1303, 18; ܐܣܗܕ 1113, 18; 1303, 24; ܢܣܗܕ 1225, 21; ܢܣܗܕܘܢ 1256, 2, 5 *et* 6; ܠܡܣܗܕܘ 1303, 21; ܡܣܗܕ 1113, 17, 19 *et* 21; 1114, 1; 1255, 22; 1303, 16 *et* 22; ܡܣܗܕܝܢ 1122, *ultima*; 1256, 4; 1303, 17; ܣܗܕܐ 1303, 14; ܣܗܕܘܬܐ 1113, 21; 1114, 2; 1255, *ult.*; 1256, 3; 1303, 13 *et* 18; ܣܘܗܕܐ 1306, 21; ܡܣܗܕܢܘܬܐ 1303, 14; 1306, 21; *aliud* 1303, 15.

ܣܗܘܡ 1303, 27.

ܣܗܪܐ 1304, 6 *et seq.*; ܣܗܪܢܐ 135, 1; 422, 2; ܣܗܪܢܝܐ 436, 5; ܡܣܬܗܪܢ 422, 3 — ܣܗܪܢܐ 1304, 15 *et seq.*

ܣܘܐ 1305, 5 *et* 6; 1308, 9; ܣܘܝܢ 1305, 6; ܣܘܝܐ 1308, 9 — ܣܘܬܐ 1325, 12 *et sequent.* — ܣܘܐܐ 1305, 1.

ܣܘܒܝܢܬܐ 1305, 15, *cf. Lagarde, Abh.* 67, n° 174.

ܣܓܝ 1299, 1; ܣܝܓܐ 1291, 8; ܣܓܝܐ 1299, 2; ܣܓܝܝ ܬܘܪܒܝܬܐ *col.* 1336, *lin.* 7; ܐܬܬܣܓܝ 346, 5; ܣܓܝܐ 1299, 1; 1336, 4; ܣܓܝܐܬܐ 1336, 11 — ܣܘܓܐ 1305, 19 — ܣܘܓܢܝܬܐ 903, 24; 1306, *not.* 12 — ܣܘܓܦܝܢܐ (σαγαπηνόν, سكبينج) 258, *ult.*

ܣܘܕ 1306, 4 — ܣܘܕܐ 192, 15 *et* 20 — ܣܘܝܕܐ 872, 21; 882, 4; 1203, 15; 1306, 6 — ܣܘܕܪܐ (σουδάριον) 1141, 11; 1306, 12 *et sequent.*; 1961, 2; ܣܘܕܪܝܬܐ 1306, 15.

ܣܘܚܐ 1307, 10; ܡܣܘܚ 1114, *pen.*; 1307, 9; ܣܘܚܐܝܬ 1307, 6; ܣܘܘܚܐ 1306, 22; 1307, 7; ܣܘܚܝܐ *col.* 1308, *lin.* 12; ܡܣܘܚܘܬܐ 1307, 6 *et* 8.

ܣܛ, ܣܛܘ 1327, 12; ܣܛܘ ܒܪܡܝ 1329, 25; ܡܣܛܝܐ 1115, 13; 1341, 3; ܣܛܝ, ܣܛܝܐ, ܣܛܝܘܬܐ, ܣܘܛܝܐ, ܡܣܬܛܝܘܬܐ 1341, 2 *et* 3.

ܣܝܡܝܗ 1349, 15; ܢܣܝܡ 1256, 24; ܡܣܝܡܐ 1116, 3; 1349, 12 *et* 14; ܐܣܬܝܡ 1349, 13; ܡܣܬܝܡ 1349, 15; ܣܝܡ 1349, 4; ܣܝܡܐ 1349, 9, 11 *et* 17; ܣܝܡܢܘܬܐ 1351, 13; ܡܣܝܡܘܬܐ 1115, *penult.* —

ܣܘܟ (سُكّ) 76, 18; 239, 9; 1309, 23 — ܣܘܟܐ 1308, 17 *et sequent.*; ܣܘܟܬܐ 1308, 24; ܣܘܟܬ ܫܘܦܐ, ܣܘܟܝ ܫܘܦܐ 1309, 9 — ܣܘܟܟ 1308, *penult.*; 1309, 24.

ܣܘܠܐ *vide sub* ܣܠܐ.

ܣܡ ܡܘܬܐ 1357, 9; ܣܡ ܟܠܒ, ܣܡܘ ܟܠܒ 1357, 10 *et* 11; ܣܡ ܒܪܢܫܗ 1356, 11; ܣܡܝ 1342, 22; ܡܣܡ ܒܪܢܫܐ 1117, 17; ″ܡ ܒܪܫܐ 1117, 9; ܐܬܬܣܡ 346, 6; ܣܡܝ, ܣܡܝܐ 1342, 3, 5 *et seq.*; ܣܡܝܬܐ 1343, 6; ܣܡܝܬܟ 1343, 7; ܣܡܝܬ ܥܝܢܐ 1343, 5; ܣܡܝܘܬܐ 1337, 17 — ܣܘܡܝܪܝܐ 1103, 18 — ܣܘܡܩܐ (?) 65, 24, *cf. Imm. Loew, Aram. Pflanz.*, 374.

ܣܘܢܓܪܐ *col.* 1313, *lin.* 10 — ܣܘܢܩܪܝܡܛܝܘܬܐ 1316, 17 — ܣܘܢܩܠܝܛܝܩܘܬܐ 1317, 7.

ܣܘܣܝܗ 1318, 8; ܣܘܣܝܘ 1318, 6; ܣܘܣܝܝܢܗܝ 1318, 9; ܡܣܘܣܐ 1114, 7; 1312, 9; ܡܣܘܣܝܢ col. 1114, lin. 8; ܡܣܘܬܣܐ col. 1317, lin. 22; ܣܘܣܝܐ 1317, 22 et 25; ܡܣܘܣܝܘܬܐ 1114, 8 et 10; 1318, 6 — ܣܘܣܝܐ, plur. ܣܘܣܝܬܐ et ܣܘܣܘܬܐ 1317, 15 et 16; ܣܘܣܝܐ ܕܢܦܪ 1317, 16; ܣ″ ܒܝܬܝܐ 1317, ult.; ܣܘܣܝ ܡܪܟܒܬܐ 144, 11; ܣܘܣܡܒܪܝܢ 1317, 13.

ܣܘܡܟܐ 1308, 13; ܡܣܝܟܝܢܐ 1308, 14; ܣܡܝܟܬܐ 1345, 23 — ܣܘܟܐ 1537, 10.

ܣܦ 1320, 24; 1340, 20; ܣܦܘ 1319, 13; ܣܦܝܢ 1374, ultima; ܢܣܦܘܢ 1319, 24; ܣܐܦ 1294, 23; script. ܘܐܦ 1320, 22; ܣܦܐ ܐܪܥܬܐ 1370, 20; ܡܣܝܦ 1320, 24; ܣܝܦܐ 1345, ult.; ܣܘܦܐ 1319, 21 et seq.; ܣܘܦܝܗ 1319, 22 et 25; ܣܘܦܝܐ 1294, 23; 1320, 22 et 23; ܣܝܦܝܐ 1345, ultima; ܣܘܦܢܘܬܐ col. 1340, lin. 20; ܡܣܝܦܢܐ 1345, ult. — ܣܘܦ 1319, 12 et 13 — ܣܘܦܣܛܝܐ 1321, 3; [ܬܐ]ܣܘܦܣܛܝܘ 1320, 14.

ܣܘܩܬ 1321, 8; ܢܣܘܩ 1321, 9; ܡܣܘܩ 1114, 11; 1321, 9; ܣܘܩܐ 1321, 8; ܣܩܝܐ 1321, 10 — ܣܘܩܝܐ, plur. ܣܘܩܝܢ 1321, 11 et 12; 1378, 18 — ܣܘܩܒܠܐ vide sub ܩܒܠ.

ܣܘܪܐ 251, 16 — ܣܘܪܝܐ 1323, 23 et seq.; 1324, 19; ܣܘܪܝܬܐ 1324, 11 — ܣܘܪܝܐܝܬ 1324, 14 — ܣܘܪܝܓܐ (σύριγξ) 29, 8; 359, 4; 463, 17; 1324, 9.

ܣܚܝܢܝܐ 1326, 4; ܣܚܝܢܘܬܐ 1326, 3.

ܣܚܝ 1325, 22; ܣܚܝܐ 1325, 22; ܣܚܝܬܐ 1326, 5; 1327, 10; ܣܚܝܐ 1326, 5; ܣܚܘܐ 1325, 22; ܣܚܝܘܬܐ 1327, 11; ܡܣܚܝܘܬܐ 1115, 3; 1327, 10 — ܣܚܝܐ ܕܒܐܪܐ 302, 24; script. ܣܚܝܐ 1344, 15.

ܣܚܒܝܢ 1326, 12; ܣܚܒܐ, ܣܚܒܘܬܐ 1326, 11.

ܣܚܦ 1326, 19 et 20; ܡܣܚܦ ܣܚܦܬܢܝ 1115, 4; ܣܚܦܘܗܝ 1326, 10; ܣܚܦܘ 1325, 24; ܣܚܦܐ 1326, 8; ܐܣܬܚܦ, ܡܣܬܚܦ 1326, 10 et 24; ܣܚܦ 1326, 21; ܣܚܦܬ 1326, pen.; ܐܣܬܚܦܘ 1326, 22 et ult.; 1337, 2; ܣܚܦܐ 1326, 14; aliud 543, 8; 1326, 14, 15 et 17; plur. ܣܚܦܝܢ 1326, 16; ܣܚܝܦܬܐ 1325, 24; aliud 1325, ult.; ܣܚܦܘܬܐ 1325, penultima; ܣܘܚܦܐ 1307, 5 — ܣܚܦܬܐ 154, 24; 1326, 9.

ܣܚܪܐ 1326, 1; ܣܚܘܪܐ 1326, 1 — ܣܚܪܬܐ 308, 9; 1327, 3 et seq.

ܣܛܢܐ 1327, 14 et 16; ܣܛܢܐ 1327, 14; ܡܣܛܢܢܘܬܐ 1327, 14 — ܣܛܐܣܝܢܪܐ 1328, 15; ܣܛܐܣܝܘܪܐ 227, 2; cf. ܐܣܛܣܝܢܪܐ.

ܣܛܕܘܬܐ 1329, 1, cf. ″ܐܣܛ.

ܣܛܘܛܐ 1329, 16, confer targ. ועטוטי.

ܣܛܝܡ (שְׁטִים) col. 1331, lin. 12 — ܣܛܝܪܐ (σπεῖρα) 278, 12.

ܣܛܒܬܢܝ 1307, 18; 1331, 16; ܣܛܒܬܗ col. 1331, lin. 17; ܣܘܛܒܐ 1307, 13 et sequent.; 1331, 16 — ܣܛܒܬܐ 1331, 18.

ܣܛܢܐ 1331, 21 et seq.; ܣܛܢܘ 1332, 24.

ܡܣܛܦ 1115, 8; ܡܣܛܦܐ 1307, pen.; ܡܣܛܬܦ 1308, 6; ܣܛܦܐ 880, 4; 1307, pen.; 1332, 26; ܣܘܛܦܐ 1307, pen.; 1308, 6 et 7.

ܣܛܪ, ܣܛܪܐ col. 1333, lin. 5 — ܣܛܪܛܝܓܐ col. 1333, ult. — ܣܛܪܦܐ col. 1333, lin. 20; ܣܛܪܦܘܬܐ 1333, pen.

ܣܓܝܪܐ 1336, 9, cf. ܣܓܝܪܐ.

ܣܝܕܐ 1336, 13 et seq.

ܣܝܢܐ 422, pen.; 431, 11; 1295, 4; 1304, ult.; 1340, 21 et 22 — ܣܝܢܝܐ (pro ܣܝܢܐ) vide sub ܣܝܢܐ.

ܣܝܛܐ 1340, pen.

ܣܝܠܘܢܐ 1341, 9 — ܣܝܠܘܢܐ (σωλήν), 24, 12; 1341, 10 — ܣܝܠܘܪܐ (σίλουρος) 1341, 13, cf. ܣܠܘܪܐ.

ܣܝܡܒܐ 1343, 1.

ܣܝܢܐ 1343, 13; aliud 1343, 15 — ܣܝܢ 999, 7; 1343, 9; aliud 1343, 12 — ܣܝܢܝ 797, 25; 1343, pen. — ܣܝܢܝܪ 1344, 3, cf. ܣܢܝܪ — ܣܝܢܩܐ 1344, 1.

ܣܝܢܝܐ ܕܩܕܡܝܐ 1344, 11; ܣ″ ܕܩܪܒܐ col. 1344, lin. 9 — ܣܝܢܝܪܬܐ 1345, 18.

ܣܝܦܐ 1345, 25.

ܣܝܩܘܡܐ vide sub ܩܘܡ — ܣܝܩܘܪܩܐ (سكرجة ,سكره) 673, 4.

ܣܝܪܝܢ, ܣܝܪܢܣ (σειρῆνες) 668, 2 et 10, cf. 1347, 17.

ܣܟܬܐ 12, 19; pl. ܣܟܐ 85, 26; 1116, 7; 1349, 5 et 6; aliud 684, 24; 1349, 7; 1991, 5; ܣܟܝ 1349, 7; ܡܣܟܟܐ 85, 25; 1116, 7; 1349, 5 — ܣܟܟܘ 59, 24; 117, 21; 1309, 22; ܣܘܟܟܘܗܝ 1309, 21.

ܣܟܘܟܝܐ 1298, 7; 1309, 13; ܡܣܟܟܘܬܐ 1309, 15.

ܣܟܘܠܣܛܝܩܐ, ܐܣܛ″ 1349, ult.; 1350, 3 et 4; ″ܣܛܝܩܘܬܐ 1350, 1 — ܣܟܘܣܛܪܐ 1129,

14; 1350, 8, cf. ܣܒܘܣܦܪܐ — ܣܒܘܬ 1350, 17.

ܐܣܬܒܠ 1309, 20: ܡܣܬܒܠ 1122, 2 et 3; ܡܣܬܒܠܝܢ 1116, 9; ܡܣܬܒܠ 1121, ult.; 1122, 1; 1309, 17; ܡܣܬܒܠܝܢ 1116, 10 et 12; ܐܬܬܣܒܠ 346, 7: ܣܒܠܐ col. 1351, lin. 6 et 7: ܣܒܠܘܬܐ 1116, 11; 1351, 8: ܣܘܒܠܐ 1121, ult.; 1122, 2: col. 1309, l. 17; col. 1349, l. 24: ܣܒܘܠܬܢ, ܣܒܘܠܬܝܐ 1349, 25 et 26; ܣܒܘܠܬܢܘܬܐ 1349, 24; ܡܣܒܠܢܐ 1309, 18; ܡܣܒܠܢܘܬܐ 1116, 13; aliud col. 1116, l. 14; col. 1351, l. 8 et 9: ܡܣܒܠܢܘܬܐ 1309, 19.

ܣܒܪ, ܡܣܬܒܪ 291, 11; 1123, 6, cf. ܐܣܒܪܢܐ.

ܣܒܪ 1351, 17; aliud 1351, 18 et 19; ܢܣܬܒܪܢ 1258, 8; 1351, 20; ܣܒܪܐ 67, 18; 1351, 17; aliud 1351, 23 et pen.; ܣܘܒܪܐ 102, 11; 1309, 26 — ܣܒܘܪܐ (?) 1538, 11 — ܣܒܪܝܘܦ, ܐܦ″ 1352, 1 et 2.

ܣܠܐ 1352, 8 et sequent. — ܣܠܬܐ 421, 22; 425, ultima; script. ܣܐܬܐ 542, 8; 543, 4; 955, 4; 1355, 18 et seq.; 1995, 17 — ܣܠܬ ܣܠܪܐ 1355, 16.

ܐܣܠܝ 1310, 11; ܐܣܠܝܬ, ܐܣܠܝܬܘܢ 1117, 1; ܐܣܠܐ 1116 ult.; ܡܣܠܝܢ 1117, 2; 1310, 13; ܡܣܠܝܢܐ 1116, pen.; ܣܘܠܐܐ 1310, 10 et 12; ܡܣܠܝܢܘܬܐ 1116, 24 — ܣܘܠܝܐ 1310, 16.

ܣܠܦ 1352, 18; ܡܣܠܦܘܬܐ (script. ″ܡܣܠܦܘ) 1113, 6; ܣܘܠܦܐ col. 1310, lin. 18; ܡܣܠܦܢܐ 1117, 8.

ܣܠܪܐ 475, 21; 1352, not. 17.

ܣܠܘܐ 1352, 6 — ܣܠܘܝ 90, 8: 1352, 23 et seq. — ܣܠܘܢ 1352, 21 — ܣܠܘܡܘܝܐ 1352, 22 — ܣܠܘܪܐ 1341, 14; 1353, 21, cf. ܣܠܝܘܪܐ.

ܣܠܦܐ 830, 3; 970, 4; 1353, 22; 1375, 14.

ܣܠܝܢܐ 1354, 1 — ܣܠܝܣܐ 1354, 3 — ܣܠܝܡ vide ܣܠܡ.

ܣܠܟܐ 1354, 25 et seq. — ܣܠܟ 1355, 7 — ܣܘܠܟܝܢܐ vide ܣܘܠܐܐ sub ܣܠܐ.

ܣܘܠܦܐ 27, 2 — ܣܠܘܦܝܬܐ 1353, 9 et seq.

ܡܣܠܡ 1117, 4; 1355, 12; ܢܣܝܡ 1119, 18; 1257, 17 et 18; ܡܣܝܡ 1119, 17; ܡܣܝܡܝܢ 1119, 14; ܐܬܬܣܝܡ 299, 16; ܣܠܘܐ 1355, 12; ܣܘܠܡܐ 1311, 11; 1321, 6; ܣܠܘܝܐ 1355, 14; ܡܣܠܘܡܢܘܬܐ 1117, 5; ܡܣܠܡܘܬܐ 1355, 12; ܡܣܡܝܢܐ col. 1119, lin. 15; ܡܣܡܪܬܐ 1119, 14; 1311, 11; ܬܣܠܡܘܬܐ 2077, 6 — ܣܠܘܐ 788, 20 et 21; 792, 10; 862, 4; 967, 3; 1303, 28; 1355, 15; 1357, 22 — ܣܠܡ, ܣܠܝܡ 1354, 8 et 12; 1355, 11.

ܣܡܐ, pl. ܣܡܡܢܐ 1359, 23: ܣܡܐ ܕܚܝܐ 457, 11; 504, 13; 1153, 19; 1355, 25; ܣܡܐ ܕܚܝܐ... 1356, 1; ܣܡ ܠܚܝܐ col. 1359, lin. 17; ܣܡ ܡܘܬܐ 1358, 6 et 8; ܣܡ ܚܝܦܐ 579, 14; 1337, 7: 1347, 13; 1360, not. 21, confer ܣܡܐ ܕܪܐ; ܣܡ ܬܪܝܢ 572, 3; 1356, 5; ܣܡܐ ܕܪܘܚܐ 1355, ultima; ܣܡ ܬܘܡܢܝܢ 1355, 23; ܣܡ ܬܪܝܢ, ܣܡܬܪܝܢ 579, 14: 1337, 6; 1360, 14, confer ܣܡ ܦܝܣܐ; ܣܡܡܢܐ 1358, 6 et 8; ܣܡܡܢܝܢ 1357, 1: ܡܣܡܡܢܡ col. 1118, lin. 1: ܣܘܡܡܐ col. 1312, lin. 9 — ܣܡܡܐ col. 1359, lin. 19 — ܣܡܡܢܬܐ 1359, 22.

ܣܡܝܐ 1117, 13; 1357, penultima; ܡܣܡܐ 1117, 10 et 11; aliud 1117, 12 et seq.; ܣܡܝܘܬܐ 1117, 11; 1357, pen. et ult.

ܣܡܕܐ 1356, 16 — ܣܡܝܕܐ 1357, 24 — ܣܡܕܪܐ 71, 1 et 21; 75, 6; 665, 8; 667, 15; 1356, 18; ܣܡܕܪܘܬܐ 131, 19; 1372, 23.

ܣܡܘܪܐ 1724, 8, cf. ܣܡܘܪ in Ind. pers. — ܣܡܘܬܝܐ 1357, 7.

ܣܡܦܝܪܐ col. 1357, lin. 15, confer ܣܡܦܝܪܐ; aliud 1357, 16: aliud 1357, 20 — ܣܡܦܝܪܐ 1357, 22.

ܣܡܟ 1358, ultima; ܣܡܟܬܗ 1359, 5; ܣܡܟܬܢ 1359, 4: aliud 1359, 6 et 7; ܣܡܟܝܢ 1359, 8, 10 et 12: ܣܡܟܝܢ 1358, 10; ܐܣܬܡܟܢ 1359, 15; ܬܣܬܡܟܢ 1359, 14; ܡܣܬܡܟܢ 1359, 12; aliud 1359, 9 et 11; ܣܡܟܐ 1358, 20 et seq.; 1359, 2; aliud 1359, 1 et 13.

ܣܡܠܐ 1359, 16.

ܣܡܦܝܢܪܐ 1359, penultima, confer ܣܡܦܝܪܐ.

ܣܡܘܡܪܐ 1345, 9; 1360, 3, confer ܡܣܡܘܡܪ in Ind. pers.

ܡܣܡܠܠ 1117, 21; ܡܣܡܠܐ 1117, 19; 1312, 3; ܣܡܠܐ 1312, 3 et 5; ܡܣܡܠܘܬܐ 1117, 22; 1312, 4.

ܐܣܬܡܟܘ 1313, 3; ܣܡܟܐ 1313, 3; aliud 50, 11; 1313, 2, 5 et 6; 1879, 9; 1888, penult.; aliud, pl. ܣܡܟܝܢ 814, 7-9 — ܐܣܬܡܟܘܢܘܪ 1360, 13: ܣܡܟܘܪܝܐ, ܣܡܟܘܪܝܘܬܐ 1360, 11.

ܣܢܝܢܐ 1363, 12 — ܣܢܝܢܘܬܐ 1362, 8 et 10; ܣ" ܕܐܠܗܐ 1362, 10; ܣ" ܕܒܢܝܐ 1362, 9 — ܣܢܝܢܬܐ, var. ܣܢܝܬܐ 1363, 19 — ܡܣܢܝܬܐ, plur. ܡܣܢܐ 1118, 3, 5, 9 et seq.

ܣܝܢܐܐ 1360, pen.; ܣܝܢܝܐ 1363, 3; ܣܝܢܝܬܐ 1368, 18; ܐܣܬܝܢ 1363, 3; ܣܝܢܐܝܬܐ 1360, ult.; 1361, 4; ܣܝܢܐܘܬܐ 1360, ult.; 1361, 1 et 3; ܣܝܢܝܘܬܐ 1363, 4 — ܣܝܢܐ 21, 13; 349, 9, 10 et 13; 380, 16; 1363, 5.

ܣܢܝܓܪܐ, ܣܢܐܓܪܐ (συνήγορος) col. 13, l. 13; col. 1361, l. 7 et 9; ܣܢܐܓܪܘܬܐ 1361, 6 et 10.

ܣܢܕܠܐ 810, 18; 1361, 19; ܣܢܕܠܪܐ 1361, not. 5.

ܣܢܘܕܣܛܘܐܬ(?) 1362, 21.

ܣܢܝ 1362, 23.

ܣܢܝܛܐ 1363, 17; ܡܣܢܛܐ 1118, 19; 1362, 6; ܣܢܘܛܐ 1362, 6; aliud 1362, not. 12 — ܣܢܝܛܐ ܕܕܒܘܪܝܬܐ 1363, 6 — ܣܢܛܘܪܘܬܐ ܕܟܠܒܐ 1363, 1; cf. ܚܛܘܪܬܐ ܕܟ" — ܣܢܛܐ 1363, 20.

ܣܢܝܪ 1363, 15.

ܣܢܣܘܐ(?) 1965, 14.

ܣܢܢܪ 1364, 20 et seq., cf. ܣܢܢܝܪ.

ܣܢܘܢܦ 1361, 16; ܣܢܘܢܦܝܗ 1361, 15 et 16; ܣܢܐܦܐ 1361, 15.

ܣܢܢܘܐ col. 1363, lin. 13 et 14; ܣܢܢܘܬܐ col. 1363, lin. 13; ܣܢܘܢܐ 1317, 6.

ܣܢܘܪܬܐ 896, 2; 1362, 18 et 19; aliud 1362, 15 et 19; aliud 1362, not. 22 — ܣܢܪܓܐ 1365, 2; col. 1973, lin. 7, cf. ܣܢܓܪܐ — ܣܢܪܘܐ 1365, 3 et seq.

ܣܣܐ 1365, 12; aliud 1365, 14; 1501, 3; aliud 1365, 16 — ܣܣܬܐ vide ܐܣܣܬܐ.

ܣܣܓܘܢܐ 1171, 8; 1365, 22 et seq.; 1845, 9.

ܣܣܛܪܐ (σεῖστρον) 1366, 4 et 5.

ܣܥܐ 1366, ult.; ܣܥܝܐ 1366, pen. et ult.; ܣܥܥܐ 1366, pen.; 1367, 1 et seq.

ܣܥܕܐ 688, 7; 945, 8; 1114, 20; 1300, 21; 1366, 8 et seq.; 1718, 3; 1742, pen.; 1743, 14 et 17; 1745, pen.; ܣܥܘܕ 1366, 9, forsan leg. سعود sed cf. ܣܥܘܕ 1745, not. 16; ܣܥܘܕܐ 1745, ult.

ܣܥܛ 1366, 22 et 23; aliud 1366, 21; ܐܣܬܥܛ 245, ultima; ܡܣܥܛ 1366, 21; aliud 1050, 6; 1366, 23; ܣܥܝܛܘܬܐ 1366, 24 — ܡܣܬܥܛܐ 1122, 19.

ܣܥܝܪ 1367, 5.

ܣܥܠܘܐ 1367, not. 3.

ܣܥܪ 1367, 7; ܣܘܥܪܢܐ 1318, ult.; ܣܥܘܪܐ 1366, 19; 1370, 7; ܣܥܘܪܘܬܐ 1366, 15 et 16 — ܣܥܪܐ (شَعْر) 1367, 9 et seq.; ܣܥܪ ܒܥܪܐ 37, 4; 826, 1; 961, 12; 1359, 18; 1369, l. 24; col. 1699, l. 3; ܣܥܪܐ ܣܘܡܩܐ 1369, ult.; ܣܥܪ ܣܦܬܐ 1369, 15; ܣܥܪ ܫܒܫܐ col. 1369, lin. 17; ܣܥܪܬܗܘܢ col. 1370, lin. 5; ܣܥܪܬܐ ܕܒܗܪ 1369, 22; ܣܥܪܐ, ܣܥܪܢܐ, ܣܥܪܬܢܐ 99, 1 (ubi leg. ܣܥܪܢܐ loco ܘܒܥܪܢܐ); 1369, 20 et not. 4 — ܣܥܪܬܐ, pl. ܣܥܪܐ, ܣܥܪ̈ܝܢ (حبّة et شعير) 49, 15, 17 et 18; 1366, 13; 1369, 23; 1370, 8 — ܣܥܪܝܢ 1370, 10.

ܣܦܬ 1377, 11 et seq.; ܣܦܝܦ 1320, 23; aliud 1373, penult.; ܣܦܝܦܐ 1373, ult.; aliud 1373, 24; ܣܦܦܐ 1373, 22; 1376, 4; ܣܦܝܦܘܬܐ 242, 9; 1320, 23; 1373, 22; aliud 1373, 21 — ܣܦܐ 1370, 12; ܠܣܦܐ 977, 8; aliud 1370, 18; aliud (σηπία) 179, 20, cf. 770, 1; 1371, 18.

ܣܦܝܬ 1374, 7, cf. ܣܦܬ supra; ܣܦܝܐ 1372, pen.; ܬܣܦܘܬܐ 2077, 15 — ܣܦܐ ܐܚܬܐ vide sub ܣܘܦ — ܣܦܬܐ, plur. ܣܦܘܬܐ 1372, 26; 1377, 10; ܣܦܬܐ ܡܗܝܡܢܘܬܐ 1378, 3; ܣܦܬ ܢܗܪܐ 1378, 5; ܣܦܐ ܒܣܦܐ 1370, 16; ܣܦܬܗ ܠܣܦܬܗ 1370, 17; ܣܦܝܬܐ (a ܣܦܬܐ?) 1374, 3 — ܣܦܝܐ 1373, 1; aliud 1373, 2, cf. ܣܦܝܐ.

ܣܦܘܓܐ, ܣܦܘܢܓ (σπόγγος) 1371, 22, confer 1372, 9 — ܣܦܘܕܢܐ, ܣܦܘܕܐ (pro ܣܦܘܢܕܐ) 1372, 21; 1845, 10 — ܣܦܘܝܐ 1372, 17, cf. ܙܦܘܝܐ — ܣܦܘܣܘܐ 1372, 19.

ܣܦܛܐ 1374, 17; 1428, 19; 1429, 2; 1670, 11.

ܣܦܝܠܐ (סַפִּיר) 862, 6; 1373, 9 et seq. — ܣܦܝܪܐ (σπεῖρα) 1374, 12; cf. 1374, 16; aliud vide sub ܣܦܪ.

ܣܦܠܛܝܢܐ, ܣܦܠܛܝܢܐ, ܣܦܠܕܢܐ 189, 21; 1374, 22; 1793, 15 — ܣܦܠܘܠܐ 290, 16; 1374, 18 et seq.

ܣܦܝܐ 1373, 3; 1375, 1.

ܣܦܣܝܐ 1376, 3, cf. ܐܣܦܣܬܐ — ܣܦܣܠܐ (συμψέλλιον) 1375, 5 et sequent.; ܣܦܣܠܘܢ 1375, 9 — ܬܣܦܣܪ 1375, ult.; 1376, 1; ܣܦܣܪܐ 1376, 1; ܣܦܣܪܘܬܐ 1375, penultima; ܣܘܦܣܪܐ col. 1321, lin. 1; ܣܘܦܣܪܘܬܐ 1320, 25 — ܣܦܣܪܐ 1375, 11 et sequent.; ܣܦܣܝܪܐ 1375, 20.

ܣܦܦ 1376, 6; ܣܦܦܐ 1376, 5; ܣܦܝܦܐ 1374, 1; ܡܬܣܦܦ 1376, 8; ܡܣܦܦ 1119, 1; ܣܦܝܦܘܬܐ col. 1374, lin. 1;

ܣܦܩܘܬܐ *col.* 1376, *lin.* 5; ܣܦܩܐܝܬ 1376, 6 *et* 7.

ܡܣܦܪ 1119, 5; 1376, 13; ܠܡܣܦܪܘ *col.* 1320, *penult.*; ܣܘܦܪܐ 1320, *pen.*; ܣܦܪܐ *col.* 1376, *lin.* 13; ܡܣܦܪܐ, ܡܣܦܪܢܘܬܐ 1119, 3; ܡܣܦܪܐ, ܡܣܦܪܢܘܬܐ 1119, 4. — ܣܦܪ 1376, 9; ܣܦܝܪܐ 1374, 15; ܣܦܪܐ *col.* 1376, *l.* 11 *et* 12; ܣܦܪܝ ܐܘܩܠܝܕܣ 68, 23; ܣܦܪܐ ܕܐܘܪܝܬܐ 1376, 10; ܣܦܪ ܐܚܪ *col.* 1376, *l.* 19; ܣܦܪ ܟܗܢܐ *col.* 1376, *lin.* 18; ″ܣ ܕܒܪܝܡܝܢ 1376, 19, *confer* ܕܒܪܡܝܢ; ܣܦܪܐ 1376, 9, 10 *et* 12; ܣܦܪܘܬܐ 1376, 11 — ܣܦܪܐ 1375, 15; ܣܦܪܘܗܝ ܕܝܘܪܕܢܢ 1376, 17; ܣܦܪ ܢܒܝܐ, ܣܦܪܝ ܢܒܝܐ 1376, 15 — ܣܦܪܓܠܐ 1073, 7, *confer* ″ܐܣܦ — ܣܦܪܘܐ, ܣܦܪܘܬܐ, ܣܦܪܘܪܐ 682, 24 *et not.* 20; 1377, 5, *confer* ܐܣܦܪܘܐ — ܣܦܪܘܛ 1377, 3 — ܣܦܪܡܩܐ 682, 22 — ܣܦܪܝܒ 1376, *pen.*

ܣܩܐ 1378, 15 *et pen.*; *aliud* 1378, 18, *vide* ܣܩܝܦܐ *sub* ܣܩܦ.

ܣܩܘܒܐ 1379, 12 — ܣܩܘܒܒܐ (سكباج) 1379, 13.

ܣܩܘܒܪܐ, ܣܩܘܒܪܐ 373, 10; 1380, 7 — ܣܩܘܛܐ 697, 1; *col.* 1380, *lin.* 19, *cf.* ܢܩܘܛܐ — ܣܩܘܢܘܣܘܕ 1381, 17 — ܣܩܘܛܝܐ 460, 1; 1383, 2 *et* 3.

ܣܩܘܛ 1386, 7 — ܣܩܘܛܐ (σκῦτος) *col.* 1383, *l.* 9, *in glossa* الفورجيل = φραγγελλίτης, *juxta Siegmund Frænkel; aliud col.* 1383, 10 — ܣܩܘܛܪܐ 1383, *note* 7, *vide* ܣܡܛܪܐ.

ܣܩܘܝ ܒܪܐ 1383, 14, *interpretatum per* ܐܣܩܝ, *sed confer verb.* ܣܩܠܦ — ܣܩܝܪܘ (σκίῤῥοι) 804, 4.

ܣܩܝܠܐ 1384, 3; ܣܩܘܠܐ 1380, 20.

ܣܝܩܘܡܐ (σήκωμα) 1346, 20; 1418, 15; ܣܩܩܘܡܐ 1381, 6; ܣܩܘܡܐ 1322, 10.

ܣܩܢܩܘܪ, ܣܩܝܢܩܘܪ 771, 16; 876, 12; 1383, *ult.*; 1384, 1, *cf.* σκίγκος.

ܣܩܝܐ, 1386, 6; ܡܣܩܝ 1386, 6; ܡܣܩܝܢ *col.* 1119, *lin.* 6; ܣܩܝܐ 1386, 1; ܣܩܘܒܐ 1381, 21 *et* 22.

ܣܩܪ 1386, 13; ܣܩܪܘܝ 1382, 5; 1386, 13; ܡܣܩܪܐ 1119, 8 *et* 12; ܡܣܩܪ ܚܝܐ 1119, 12; ܡܣܩܪ *col.* 1382, *lin.* 7; ܐܬܬܣܩܪ 346, 8; ܣܩܪܝܐ 1382, 5 *et* 6; ܣܩܘܪܐ 1382, 4; ܣܩܪܘܬܐ *col.* 1383, *l.* 1; ܡܣܩܪܘܬܐ 1119, 8 *et* 10 — ܣܩܪܝܐ, ܣܩܗܪܝܐ (κεραία), *pl.* ܣܩܪܝܘܬܐ 296, 17; 1379, 14; 1386, 15 *et* 16, *cf. Addenda et corrig. Indicis græci.*

ܣܪܝܐ *col.* 1389, *l.* 17; *col.* 1390, 4; ܣܪܝܘܬܐ 1390, 3 — ܣܪܐ 1386, 22 — ܣܪܐ, ܣܪܝ 1386, 23 *et ult.*; 1387, 1; 1389, 15.

ܣܪܒ 1387, 3 *et* 26, ܣܪܒܢ 1387, 4; ܣܪܘܒܐ 1387, 25 *et pen.*; ܣܪܘܒܘܬܐ 1387, 25.

ܣܪܘܓ 1388, 4; *aliud vide suo loco infra*; ܣܪܓܐ *col.* 1123, *lin.* 4; ܡܣܬܪܓ 1123, 3 *et* 4; 1387, 6; ܣܪܓܐ 1123, 3; 1387, 6, 9 *et* 10; ܣܪܝܓܘܬܐ 1387, 6: ܡܣܬܪܓܢܘܬܐ 1387, 6 — ܣܪܘܓܬܐ 304, 17; 1388, 5; *cf.* ܣܪܘܒܬܐ — ܣܪܝܓܬܐ 1389, 18 — ܣܘܪܓܕܐ 1322, *pen.*; ܡܣܪܓܕܢܐ 1120, 6.

ܣܪܕܬ 1387, 14; ܣܪܕܐ 1387, 13; ܣܪܝܕܐ 1389, 23; ܣܪܕ, ܣܪܕܘ 1387, 15; ܐܣܬܪܕܘ 1323, 4; ܣܘܪܕܐ 1323, 1 *et* 3; ܡܣܪܕܢܐ *col.* 1387, *lin.* 13; ܡܣܪܕܘܬܐ *col.* 1323, *lin.* 3; ܡܣܪܕܢܘܬܐ 1120, 17; 1323, 2 — ܣܘܪܕܒܐ (?) 793, 12, *cf.* ܚܘܪܕܒܐ.

ܣܪܗܒ *col.* 1120, *l.* 14, *cf.* ܪܗܒ; ܡܣܪܗܒ 1120, 10, 11 *et* 14; *aliud col.* 1120, *lin.* 12, 14 *et* 15; ܣܘܪܗܒܐ 1323, 5.

ܣܪܘܐ 2009, 16 — ܣܪܘܓ 1387, *ult.*; 1388, 1 — ܣܪܘܕ 1388, 6, *cf.* ܣܢܕܪܝܓ *in Ind. pers.*

ܣܪܚ *col.* 1388, *lin.* 11; *col.* 1389, 6; ܣܪܚܬܗ, ܣܪܚܬܗܝ 1389, 7 *et* 9; ܣܪܚܐ 1389, 3; ܣܪܚܢܐ 1389, *ult.*; 1390, 2; ܣܪܚܢ ܐܕܚܘܗܝ 585, 5; 1391, 4; ܣܪܚܬܗ, ܣܪܚܬܗܝ 1389, 8 *et* 9; ܢܣܪܚ 1258, 4; 1389, 1; ܡܣܪܚܐ 1120, 8; 1121, 3-5; ܐܣܪܚ *col.* 1388, *lin.* 10; ܐܣܪܚܬܘܢ 1389, 2; ܢܣܪܚ 1258, 4; 1388, 9; 1389, 1; ܢܣܪܚ ܠܟܠܐ *col.* 1389, *lin.* 4; ܡܣܪܚ 1388, 10; ܡܣܪܚ ܟܠܬܐ 1120, *ult.*; ܡܣܪܚܝܢ ܪܓܠܘܗܝ 1121, 2; 1323, 9; 1390, 1; ܐܬܬܣܪܚ 346, 9; ܣܪܚܐ 1388, *ult.*; ܣܘܪܚܢܐ 1323, 7; 1388, 8; 1389, 8; ܣܪܘܚܐ *col.* 1388, *lin.* 8 *et* 12; ܣܪܘܚܘܬܐ *col.* 1388, *lin.* 7; ܣܪܚܢܘܬܐ *col.* 1388, *lin.* 7; ܡܣܪܚܢܘܬܐ 1120, 7; 1388, *ult.* — ܡܣܪܘܚܝܬܐ 263, 11; 1120, 19.

ܣܪܘܛ 1388, 25; ܢܣܪܛܘܢ 1238, 5; ܡܣܪܛ 522, 3; ܡܣܪܛܝܢ *col.* 1388, *lin.* 26; ܡܣܬܪܛܘ ܢܣܬܪܛܘܢ 1123, 13; ܡܣܬܪܛ 1388, *pen.*; ܣܪܛܐ *col.* 1389, *lin.* 10; ܣܘܪܛܐ 1323, 11; 1389, 10;

ܡܬܦܪܓܢܘܬܐ 1389, 11 — ܦܪܓܢܐ 1389, 12 et 14.

ܦܪܝ vide ܦܪܐ.

ܦܪܟܬ 1782, 11; ܢܦܪܟ 1390, 7: ܦܪܝܟ 1390, 8; ܦܪܝܟܐ 1390, 13; ܐܬܦܪܟ 1390, 9: aliud 1390, 11; ܢܬܦܪܟ 1390, 14; ܡܬܦܪܟ 1123, 12; 1390, 10 et 13; ܡܬܦܪܟܐ 1390, 12; ܦܪܟܐ 1390, 6; 1391, 19: col. 1782, lin. 10; ܦܪܘܟܐ, ܦܪܘܟܘܬܐ col. 1384, lin. 14: ܦܪܝܟܘܬܐ 1390, 6.

ܦܪܝܡܐ 1392, 3; ܕܦܪܝܡ 1391, 23; ܦܪܡ 1391, 23; 1392, 2: ܦܪܡܐ 1392, 1; ܕܦܪܡ 584, 21; 585, 7; 1391, 21: ܦܪܡܬܢܐ col. 1391, ult.; ܦܪܝܡܘܬܐ 1391, 20.

ܦܪܢܐ 13, 9; 1392, 5.

ܦܪܢܣܐ 1390, 15; ܦܪܢܣ 1392, 13; ܡܦܪܢܣܐ 70, 11; 1390, 16; aliud 1374, 8; ܦܘܪܢܣܐ 1324, ult. — ܦܪܣܘܠܬܐ 1392, 11 — ܦܪܣܘܡܐ 1392, 14 — ܦܪܣܦܡܩ (?) 1392, 17.

ܦܪܥܐ 1390, 20; ܦܪܥ ܐܓܪܐ 585, 4; 1390, 17 et 23; 1391, 4; ܐܓܪܗ ܦܪܥܐ 584, pen.; 1390, 20; ܦܪܥܐ 479, 6 — ܦܪܥܐ col. 1392, lin. 18 — ܦܪܥܘܬܐ col. 584, lin. 17: ܦܪܥܦܢܬܐ 1392, 21 et pen.; ܡܬܦܪܥܦܢ 1392, 23.

ܢܦܪܦܘܢܗ 1258, 1; ܦܪܦܐ 1393, 5; ܦܪܘܦܐ col. 1388, lin. 16: ܦܘܪܦܬܐ 1325, 1; 1393, 5 — ܦܪܦܐ 1392, ult.; ܟܦܐ ܕܦ״ vide sub ܟܦܐ.

ܦܪܘܩܐ 1391, 6 et 7; 1325, 6 et 8: ܦܪܘܩܘܬܐ 1391, 9; ܦܪܩ 1325, 7; 1393, 16; ܦܪܩܘ 1393, 16; ܢܦܪܩ 1258, 3; ܡܦܪܩ col. 1121, lin. 9 et 11: ܡܦܪܩܐ col. 1121, lin. 10; ܐܬܦܪܩܬ col. 1393, lin. 17: ܐܬܦܪܩܘ 1325, 10; 1391, 10 et 11; ܡܬܦܪܩ 1123, 9: ܦܪܩܐ col. 1393, lin. 13: ܦܪܝܩܘܬܐ col. 1391, lin. 8; ܦܘܪܩܐ 1121, 12; 1325, 2 et 3; ܡܦܪܩܘܬܐ 1121, 8; 1393, 14 — ܦܪܩܝܡ 1114, 15; 1391, 13; ܦܪܝܩ, ܦܪܝܩܐ 1391, 12; 1393, 18; ܦܪܩܐ 1393, 11 et seq.; ܦܪܩܬܐ 977, 10; 1330, 17; 1393, 18 et 19; ܦܪܩܘܬܐ 1393, 17; ܡܦܪܘܩܐ 1114, 15; 1391, 13; ܡ״ ܕܐܒܐ ܘܕܒܪܐ col. 1114, lin. 17; ܡ״ ܕܪܘܚܐ ܘܕܕܩܝܐ 1114, 18 — ܦܘܪܩܐ 245, 8; 1388, 17; 2040, 1; ܐܬܦܪܘܩ col. 245, lin. 8 — ܦܪܘܩܝܬܐ 1388, 19, cf. ܦܪܘܓܬܐ; aliud 1388, 19; 1402, 3.

ܦܪܘܫܐ 1388, 24.

ܦܬܬܝܢ 1396, 3, cf. ܐܦܬܐ sub ܐܦܐ; ܡܦܬܬ 1123, 8; ܡܦܬܬܬܐ col. 1123, lin. 8; ܐܦܬܬܬ 246, 1; 2019, 6, cf. ܐܦܐ; ܦܘܬܬܐ 1325, 18; ܡܦܬܬܘܬܐ 1123, 7; 1325, 18 et 19 — ܦܬܐ, ܦܐܬܐ col. 1296, lin. 5; col. 1394, lin. 5: ܦ״ ܐܘܟܡܬܐ 180, 3; 1295, ult.; ܦ״ ܢܘܪܬܐ 1296, 3; 1394, 5 — ܦܬܐ, ܦܐܬܐ 1296, 7; 1394, 7; aliud vide sub ܦܐ.

ܐܦܬܐ 244, 3; ܦܬܘܐ 135, 5; 1394, 14 et seq.; ܦܬܘܢܐ 90, 24.

ܦܬܝܐ 1394, 18.

ܦܬܘܪ 1394, 12; ܦܬܝܪܐ 1395, 3; ܦܬܝܪܬܐ col. 1394, lin. 19: ܡܦܬܬܪ 1122, 9; 1394, 8: aliud 1122, 13; ܦܬܪܐ 1122, 14; 1325, 21; 1396, 1 et 2: ܡܦܬܪܐ 412, 13 et 14; ܦܬܪܐ 504, 20; 1395, 1 et seq.; ܦܬܘܪܝܐ col. 1394, lin. 8: ܦܬܘܪܐ 1394, 12; ܦܘܬܪܐ 1325, 21; ܡܦܬܪܢܘܬܐ 1325, 21.

ܨ

ܨܐܢܐ 1397, 4; aliud 442, 9; 1397, 6.

ܨܐܠܐ 1397, 10, et ܨܠܐ 1434, 6.

ܨܘܒܐ 1410, 8; ܨ״ ܕܡܒܘܢܐ 1410, 9; ܨ״ ܪܘܚܢܐ 1410, 10; ܨ״ ܕܫܘܚܢܐ 1410, 11; ܨ״ ܕܡܒܐ 1410, 13; ܨ״ ܕܒܢܝܐ 1410, 14; ܨܘܒܘܗܝ ܕܢܒܝܐ 1410, 15.

ܨܒܥܐ 771, 15; aliud sub ܨܘܒ.

ܨܒܥܝܐ 1401, 3; ܨܒܥܬܐ 1402, 3; ܨܒܥܝܘܬܐ col. 1401, 6; ܨܒܥܘܒܝܢܐ 257, 13; 800, 19; 1411, 1; ܨ״ ܕܓܓܪܬܐ 1410, ult.; ܨ״ ܕܢܒܐ 1411, 1; ܨ״ ܕܨܒܘܥܝܬܐ 1411, 2; ܨ״ ܫܒܝܥܐ 1411, 3; ܡܨܒܥ 1401, 7; 1411, 8.

ܨܒܥ 1398, 11; 1399, 4; ܕܨܒܥ 585, 13; ܐܨܒܥ 1398, 14: 1401, 12; ܨܒܥ 1399, 21 et ult.; 1400, 2; ܨܒܥ 1397, 15: 1399, 6; ܨܒܥܢܐ 1401, 13;

ܐܥܒܕܬ *col.* 1401, *lin.* 12; ܐܬܥܒܕ *col.* 335, *lin.* 13; ܐܬܥܒܕܕ 335, 14; ܫܥܒܕ 1952, 22; 1996, 1; ܐܫܬܥܒܕ 1952, *pen.*; ܡܫܥܒܕܢܐ 1174, *ult.*; 1952, *pen.*; ܡܫܬܥܒܕ 1178, 24; ܥܒܕܐ 1397, 15; 1398, 7; 1399, 7; ܥܒܕ 1397, 16; 1398, 15; ܥܒܕܐ 1399, 16; ܥܒܕܝܢ 1398, 15; ܥܒܕ ܡܠܟܐ 1399, *ult.*; ܥ״ ܢܓܘ 1400, 3 *et seq.*; ܥܒܕܘܗܝ 1400, 10; ܥܒܕܘ, ܥܒܕܘܬܐ 1398, 15; 1400, 18; ܥܒܘܕܐ 1400, 18; ܥܒܘܕܘܬܐ 1400, 19; ܥܒܝܕܬܐ *col.* 1401, *l.* 12; *aliud col.* 1123, *l.* 17; ܡܥܒܕܢܐ *col.* 1123, *l.* 17; ܡܥܒܕܢܘܬܐ *col.* 1123, *l.* 19; ܡܥܒܕܢܘܬܗ *col.* 1123, *l. pen.*; ܫܘܥܒܕܐ 1952, 22.

ܥܒܘܛܐ 1401, 1; ܥܒܘܛ ܡܝܘܣܐ *col.* 1400, *lin. ultima*; ܥܒܘܛܝܐ *col.* 1410, *l.* 21; ܥܒܝܛܐ 1401, *ult.*; ܥܒܝܛ ܡܠܠܗ 1402, 1 — ܥܒܝܛܐ 1401, 17.

ܥܒܪ 1402, 16 *et* 18; ܬܬܥܒܪ 2096, 9; ܥܒܪܐ 1402, 14; ܥܒܪ ܢܗܪܐ 1402, 17; ܥܒܘܪܐ 525, 9; ܥܒܪܬܐ 1402, 19; ܥܒܘܪܘܬܐ 1402, 15; ܥܒܘܪܝܐ 1400, 22; 1402, *l.* 14; ܥܘܒܪܐ *col.* 1411, *l.* 9; ܡܥܒܪܢܐ *col.* 1124, *l.* 1; ܡܬܥܒܪܢܘܬܐ 1197, 16; *col.* 1402, *l.* 15; ܡܥܒܪܐ, ܡܥܒܪܬܐ *col.* 1123, *l. ult.*; ܡܥܒܪܐ ܕܓܠܠܐ 1124, 1 — ܥܒܪܐ 1402, 7; ܥܒܪܝܗ ܕܐܪܥܐ *col.* 1402, *l.* 6 *et* 13; ܥܒܪܐ ܕܓܠܝܠܬܐ 1402, 7; ܥܒܪܐ ܕܝܡܐ 1402, 10 — ܥܒܘܪܐ *col.* 1400, *l.* 21 — ܥܒܪܬܐ 296, 26 — ܥܒܪ 1402, *pen.* — ܥܒܪܝܐ 1402, 11 — ܥܒܪܘܢ 1403, 1.

ܥܒܫܐ *col.* 1400, 23; *col.* 1403, 4; ܥܒܫܘܬܐ 1400, 23.

ܥܓܠܐ, ܡܥܓܠܢ 1124, 4.

ܥܓܘܕ, ܥܓܘܕܐ 1403, 6 *et* 7; ܥܓܘܕܘܬܐ 1403, 7.

ܥܓܠ 1404, 4; ܥܓܠܘ 1404, 23; ܥܓܠ ܥܓܠ 1404, 3 *et* 4; ܒܥܓܠ *col.* 412, *l. penult.*; ܥܘܓܠܐ, ܥܘܓܠܬܐ, ܡܥܓܠܢܘܬܐ 1411, 11 — ܥܓܠܐ, ܥܓܠܬܐ 1411, 7; ܥܓܠܐ ܬܘܠܬܐ 1404, 17 — ܥܓܠܬܐ 1404, 2, 10 *et seq.*; ܥ״ ܕܣܪܘܢ 1404, 1 — ܥܪܓܠ *vide infra sub* ܥܪܓ.

ܥܓܡܐ 1403, 17.

ܥܓܡ, ܥܓܡܐ, ܥܓܝܡ 1110, 3; 1403, 22, 23 *et* 24; ܐܬܥܓܡ 335, 25; ܐܬܥܓܡܘ 1403, *pen.*; ܡܬܥܓܡ 1403, 23; ܥܓܡܘܢܗ 1404, *ult.*; ܥܓܡܐ 1403, 22; *col.* 1404, *l. pen.*; *col.* 1405, *l.* 2; ܥܓܡܘܬܐ 1403, 20; 1405, 3.

ܥܓܪ 952, 21; ܥܓܘܪܐ 1403, 11; ܥܓܘܪܘܬܐ *col.* 1403, *l.* 11; ܥܓܪܝܬܐ 1405, 5 — ܥܓܪܫܐ 73, 16; 173, 23; 189, 21; 632, 8; 633, 14; 634, 1; 1405, 4; 1793, 15.

ܥܓܫ 1403, 16; ܥܓܘܫܐ 1403, 13; ܥܓܘܫܘܬܐ 1403, 14.

ܥܕ 1405, 6 *et seq.*; ܥܕ ܐܡܬܝ 1405, 10; ܥܕ ܗܫܐ 1405, 11; ܥܕܟܠ 1407, 7; ܥܕ ܠܐ 1407, 11; ܥܕܡܐ 1405, 7; 1407, 17; ܥܕܡܫ 1405, 9; 1407, 18; ܥܕܡܐ ܠܐܡܬܝ 1405, 11; ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ 1407, 17; ܥܕ ܡܠܘܠ 1408, 12.

ܥܕܬܐ (עֵדָה, *rad.* ועד) 1408, 23; 1432, 9 *et seq.* — ܥܐܕܐ 1432, 10 *et seq.*; ܥܐܕܐ ܕܦܨܚܐ 1397, 1 — ܥܕܥܐܕܐ 1408, 5; ܥ״ ܕܢܡܠܟܐ 1408, 6 — ܥܕܝܐ (*rad.* ועד) 134, 18; 1408, 2; ܥܕܝ ܡܥܕܝ 1407, *pen.*

ܥܕܘ 1405, 21; ܥܕܕܐ 1405, 18; 1406, 24; ܥ״ ܕܡܠܟܐ 1405, 17; ܥܕܝܕܐ 1406, 16; ܥܕܝܕ 1406, 18; ܥܕܝܕܝܢ 1406, 19; ܥܕܝܕܘܬܐ *col.* 1406, *l.* 22 — ܥܘܕܕܐ 1412, 12; *aliud* 468, 19; 1412, 11 *et* 15; 1518, 13; 1584, 12; ܥܘܕܕܢܘܬܐ 1412, 12 *et* 14.

ܥܕܐ 1405, 12; ܥܕܝ ܕܠܘ 1406, 5; ܥܕܢܐ ܕܠܘ 1406, 6; ܥܕܝܢ 1406, 7; ܢܥܕܘܢ 1259, 2; ܐܥܕܝ 246, 7 *et* 9; ܢܥܕܘܢ 1258, 22; ܢܥܕܢܘܢ 1258, *ult.*; ܢܥܕܘܗܝ 1259, 3; ܢܥܕܘܢܗܝ *col.* 1259, 4; ܐܥܕܐ *col.* 246, 7; ܐܥܕܘ 246, 8; ܡܥܕܢܐ 1124, 9; ܥܕܢܐ 1042, 2; 1406, 3, 8 *et seq.*; ܥܕܝܬܐ *col.* 1407, *l.* 3; ܥܘܕܢܐ 1412, 17; ܥܕܢܝܐ 1406, *pen.*

ܥܕܥܪܐ 669, 14; 1405, 14, *et* ܥܘܕܥܪܐ 1412, 16.

ܥܕܘܥܪ 1405, *ult.*

ܥܕܢܩ 1407, 23.

ܥܕܠ 1407, 13; ܡܥܕܠ 1124, 15; ܡܬܥܕܠܢ 1197, 17; ܥܕܠܘ 1407, 13; ܥܕܠܝܐ 1407, 12; ܥܘܕܠܐ 1412, 18.

ܥܕܢ 1407, 8 *et* 20; ܥܕܝܢ 1407, 8; ܡܥܕܢ 1124, 6; 1407, 9 *et* 21; ܡܥܕܢܐ, ܡܥܕܢܬܐ 1124, 6; 1412, 19; ܥܘܕܢܐ 1412, 19 *et seq.*; ܥܘܕܢܝ *col.* 1412, *lin.* 20 — ܥܕܢܐ *vide supra sub* ܥܕܬܐ.

ܥܕܡܐ 1408, 8; ܥܕܘܡܐ 1407, 1.

ܥܕܪܐ 1408, 14; *aliud* 1408, 16; ܥܕܘܪܐ 1406, 1; ܥܘܕܪܢܐ 1412, 24; 1413, 1; ܒܐܦܐ ܕܥܘܕܪܢܐ *col.* 1412, *l. penult.*; ܡܥܕܪܢܐ 1124, 13; 1412, *pen.*; ܡܥܕܪܢܘܬܐ 1124, 14; 1412,

24; ܬܚܕܝܪܐ 2077, 16 – ܚܕܪ 1408, 13 – ܚܕܝܪܐ 1330, 6; 1333, 13; 1334, 3; 1408, 15; 1804, 1.

ܚܣܕܬ 1409, 7; ܚܣܕܢܝ 1409, 8; ܚܣܕܬܗ 1409, 10; ܢܚܣܕ 1259, 9 *et* 12; ܢܚܣܕܘܢ 1259, 6; ܚܣܕܘܢܝ 1409, 12; ܚܣܕܟ 1409, 22; ܚܣܕܝܢ 1409, 19; ܐܬܚܣܕ *col.* 335, *lin.* 15; ܡܬܚܣܕܝܢ 1197, *pen.*; 1198, 1; ܚܣܕܢܢܝ 1409, 13 *et* 15; ܐܬܚܣܕܘܢܝ *col.* 1409, *l.* 23; ܢܬܚܣܕܘܢ *col.* 1238, *l.* 9; ܡܬܚܣܕܝܢ *col.* 1198, *l.* 23; ܐܚܣܕܬܗ 1409, 10; ܢܚܣܕ 1259, 12; ܢܚܣܕܘܢ 1259, 10; ܡܚܣܕܝܢ *col.* 1409, *lin.* 19; ܚܣܕܟ 1409, 21; ܚܣܕܝܢ *col.* 1409, *lin.* 17; ܚܘܣܕܢܐ *col.* 1413, *l.* 3; ܡܬܚܣܕܢܐ, ܡܬܚܣܕܢܘܬܐ 1124, 22.

ܚܣܢ 1409, *pen.*; ܚܣܝܢܘܬܐ 1409, *ult.*

ܚܣܪܐ 97, 4 *et* 7; 335, 16; 1410, 3 *et* 4; ܐܬܚܣܪ 335, 16; ܚܣܝܪܐ 1410, 6; ܚܣܪܘܬܐ 1410, 3.

ܚܘܝ 1413, 11; 1414, *ult.*; ܢܚܘܘܢ 1413, 10; ܐܬܚܘܝ 335, 17; ܚܘܬܐ 1425, 3; ܚܘܝܐ 665, 2; ܚܘܘܝܐ 1413, 10 *et* 11; 1414, 22; 1425, 5 – ܚܘܐ 1410, 7.

ܐܚܝܒ 246, 22 *et* 23; 1428, *pen.*; ܐܬܚܝܒ 335, *ult.*; 1415, 2; ܚܝܒܐ 1429, 1; ܚܘܝܒܐ, ܡܚܝܒܢܘܬܐ *col.* 1415, *l.* 1 – ܚܝܒܐ 1428, 19; 1429, 2 – ܚܒܐ, ܚܒܐ ܒܝܬ 1397, 13 – ܚܘܝܒܐ 1410, 17.

ܚܘܛ 1411, 13.

ܚܘܕܘ 1412, 1; ܚܐܕ 1397, 3; ܚܝܕܐ 1429, 6; ܐܘܚܕܘܬܐ 1397, 13 – ܚܝܕܬܘ 1429, 6; ܐܬܬܚܝܕ 336, 2; ܚܝܕܐ 1429, 4; ܚܘܝܕܐ 1415, 8 – ܚܘܕ 1411, 15 *et seq.* – ܚܘܕܐ 875, 1 *et* 3; 1412, 3 *et* 8 – ܚܘܕܐ 1412, 4 – ܚܘܕܝܐ 1412, 6.

ܚܘܝܝ 244, 17 – ܚܘܝܐ 1414, 3 – ܚܘܝܠ, ܚܘܝܐܝܠ 1414, 8 *et* 9 – ܐܘܝܠܐ ܕܗܒܝܐ 1414, 19 – ܚܘܝܢܐ 483, 24; 1414, 16.

ܢܚܘܛ 1259, 18; ܚܝܛܝܢ 1429, 12; ܚܝܝܛܝܢ 1429, 13; ܐܬܚܝܛ 336, 3; ܚܝܛܐ 1157, 21; 1429, 12.

ܐܬܚܘܦ *col.* 335, 19; *col.* 1413, 13; ܚܘܘܒܐ 1413, 13.

ܡܬܚܘܠ 1415, 23; ܐܬܚܘܠ 1415, 25; ܡܚܘܠ 1415, 22; 1416, 1; ܐܬܬܚܘܠ 1415, *pen.*; ܚܘܠܐ 1415, 16; 1436, 2; *aliud col.* 1415, 19; *col.* 1416, 1 – ܚܘܠܐ *col.* 1416, *l.* 3 *et seq.* – ܚܝܠܐ 1429, 22; 1430, 2.

ܐܬܚܝܡ 336, 4; ܚܝܡܐ 1430, 6.

ܢܚܘܦ 1260, 3; ܢܚܘܦܘܢ 1259, 19; 1420, 1; 1429, 19; ܢܚܘܦܝܢ 1423, 3; ܚܐܦ 1420, 1; ܚܝܦܝܢ 1431, *l.* 14; ܚܝܝܦܝܢ *col.* 1429, *l.* 18; ܐܬܚܝܦ 336, 5; 1415, 3; ܐܬܚܝܦܘ 1415, 5; 1429, 20; 1431, 13; ܚܝܦܐ, ܚܝܦܘܬܐ 1431, 12; ܚܦܬܐ 1415, 4; ܚܘܦܝܐ 1415, 3; ܚܝܦܘܬܐ (? *scrip.* ''ܚܝܝܒ) 1429, 21. – ܚܘܦܐ 1419, 8 – ܚܘܦܐ 1419, 14; ܚܘܦܘܗܝ 1419, 16; ܚܘܦܐ ܕܐܦܘܣܝܬܝܢ 1420, 6 – ܚܘܦܪܐ, ܕܚܘܦܪܐ ܒܬܐ, ܚܘܦܪܬܐ 1420, 15 *et* 16.

ܚܐܟ 1397, 11; ܚܢܟܐ, ܚܢܟܘܬܐ 1431, 19; ܚܘܘܟܐ 1413, 16 – ܚܘܟ 1420, 19 – ܚܘܟܦܘܪ 1420, 18.

ܐܬܚܝܒ 336, 1; ܬܬܚܝܒ 1453, 9; 2096, 10 *et sequent.*; ܚܒܐ, ܚܒܘܬܐ, ܚܝܒܘܬܐ 1429, 21; 1453, 8; 1457, *pen.*; 1458, 1.

ܚܝܪܬܗ 1432, 4; ܢܚܝܪ 1260, 7; ܐܬܬܚܝܪ 346, 10; ܚܝܪܐ 1432, 2; *aliud sub* ܚܘ; ܚܝܪ ܕܒܝܦ 1432, 4; ܚܝܪܘܬܐ 1432, 4; ܡܚܝܪܐ 1115, 2; 1116, 5; ܠܡܚܝܪܘܬܗ 1432, 5 *et* 6; ܡܚܝܪܢܘܬܐ 1432, 6 *et* 7 – ܚܝܪܝܢ 1431, 20; ܚܝܪܐ 1431, 20 – ܚܝܪܬܐ 1432, 7 – ܚܘܪܐ 1415, 12; 1422, 12; ܚܘܝܪܐ 1415, 12; ܚܘܝܪܘܬܐ 1415, 12 – ܚܘܪܐ 1422, 15 – ܚܘܪܬܐ 1424, 1.

ܚܘܫ, ܚܘܫܐ, ܚܘܫܝܢ 1424, 9-12 – ܚܘܫܢܐ 1424, 6; ܚܘܫܝܢܗܘܢ 341, 3; ܐܚܫܝܢ 1424, 6 – ܚܘܫܐ 1424, 12.

ܚܝ *col.* 1425, *lin.* 6; ܐܬܚܝܝ 335, 21; 1413, 21; 1426, 2 *et* 11; ܐܬܚܝܝܘ 335, 24; ܡܬܚܝܝ 1198, 5; 1426, 10; ܚܝܝܐ 1426, 9; ܚܝܝܘܬܐ 1426, 9 *et* 14; ܚܝܝܘܬ ܠܒܒܐ 1426, 13; ܚܝܝܐܝܬ 1426, 13; ܚܘܝܐ *col.* 1413, *lin.* 17; ''ܚ ܕܚܠܝܡܘܬܐ 1413, 19; ܚܘܝܝܐ 1413, 21; ܚܘܝܝܢ 919, 8 – ܚܝܐ *vide sub* ܚܝ; *aliud* 951, *pen.* – ܚܝܝܐܝܠ 1425, *pen.*; 1426, 3 – ܚܝܝܪܬܐ 1425, 20.

ܚܝܝ 1426, 7; ܚܝܝܬ, ܚܝܝܘ 1426, 17; ܢܚܝܐ, ܢܚܝܘܢ 1260, 4; ܡܚܝܐ 1125, 6 *et* 13; 1426, 7; ܡܚܝܝܢ 1125, 10; 1414, 2; ܠܡܚܝܝܘܬܗ 976, 3; ܐܬܚܝܝ 335, 27; 1414, 1; 1425, 6; ܚܘܝܐ *col.* 1413, *penultima*; ܡܚܝܢܘܬܐ 1125, 10; 1413, *ult.*; ܡܚܝܢܘܬܗ 1125, 13.

ܬܚܝܘܠ 2077, 17; ܚܝܠܐ 1426, 16; ܡܚܝܠܐ, ܡܚܝܠܘܬܐ, ܡܚܒܝܠܐ, ܡܚܝܠܬܐ

1038, 1; 1075, 10; 1125, 4 — ܟܘܝܠܐ 1414, 11.

ܟܝܢܐ (cf. עָזְנִיָּה) 1978, 7.

ܟܘܣܐ col. 736, lin. 3; col. 1425, 13; ܟܘܣܘܬܐ 818, 18; 1367, 15; 1425, 15.

ܟܘܡܬܐ 1426, 19; ܟ" ܕܗܟܪܐ 1426, 20; ܟ" ܕܗܣܟܐ 1426, ult.

ܟܪܝܪܐ, ܟܪܝܪܬܐ 907, 18; 991, 8; col. 1427, lin. 8 — ܟܪܘܪܐ, ܟܪܝܪܬܐ 1427, 4 et 5; pl. ܟܪܘܪܐ et ܟܪܘܪܝܬܐ col. 1427, lin. 5 et 6; ܟܪܘܪܐ ܕܗܣܝܣܐ 1425, 17 — ܟܪܝܪܝ 1427, 10 — ܟܪܝܐ 1427, 2.

ܟܦܐ 1427, 13; ܟܦܝܢ 1427, 16; ܐܬܟܦܝ 335, 28; 1427, 17; ܟܦܝܐ 1427, 16.

ܟܦܦ 1427, ult.; ܟ" ܒܘܪܗܣܗ 1428, 2; ܟ" ܠܒܐ 1428, 3; ܟ" ܠܫܢܐ 1427, 20; ܟܦܝܦܐ 1428, 1; ܟܦܝܦ ܠܗܘܢܐ 1428, 4; ܟܦܝܦܘܬܐ 1427, 19; ܟܦܝܦܘܬ ܠܫܢܐ 1427, 20.

ܟܦܝܢܐ 1428, 6.

ܟܦܢ 1125, 15; ܐܬܟܦܢ 335, 29; 1428, 7; ܟܦܢܐ 1428, 7; ܟ" ܕܬܫܒܘܚܬܐ 1428, 8; ܟܦܢܘܬܐ 1428, 9; ܟܦܢܘܢܐ 1427, 15.

ܐܬܟܦܪ 335, pen.; ܟܦܪܐ 617, 17; ܟ" ܡܣܡܣܢܐ 1428, 8; ܟܦܪܐ, ܟܦܪܝܐ 1429, 15; 1584, 3; 1715, 16; 1718, 19 et 23; 1832, ult.; 1877, 12 — ܟܦܪܘܢܐ 1427, 14.

ܡܟܦܫܢܐ 1330, 7; ܟܘܦܫܬܐ 1122, 20; 1414, 21.

ܟܫ 1428, 14.

ܟܫܐ 665, 3 et 5; 1428, 16.

ܟܫܘܬܐ 1429, 8.

ܟܘܫܢܐ vide infra ܟܘܫܪܐ.

ܟܫܠ 1430, 4; ܟܫܠܢܐ 1430, 8.

ܟܫܢܐ 1430, 7; 1431, 9; ܟܫܢܝܗ ܕܠܝܐ 1430, 9; ܠܟܫܢ 978, 23; ܠ" ܫܒܫܐ col. 1431, lin. 1; ܟܫܢ ܠܟܫܢܘܗܝ col. 1431, lin. 1; ܟܪܘܟܠܢܐ col. 1430, lin. 15; ܟ" ܟܦܠܐ 1430, ult.; 1431, 3; ܟ" ܟܦܕ 1431, 5; ܟ" ܢܘܢ 1431, 7; ܟ" ܟܦܠܐ 372, 1; 862, 11; 1430, 18; 1811, 15; ܟ" ܬܘܪܐ 372, 2; 1430, 13; ܡܟܫܢܢܝܢ 1126, 1; 1431, 7; ܡܟܫܢܘܬܐ 1126, 2 — ܟܫܢܐ ܕܫܠܝܘܢܐ 1430, 7; ܡܟܫܢܐ 1125, 23.

ܟܫܣܘ 1431, 11.

ܟܫܦܝܗ ܟܟܪ 1431, 16, cf. ܟܫܦܝܗ ܟܟܪ infra.

ܟܟܪ ܡܟܫܠ 1433, 4 — ܟܟܪܐ ܕܟܟܪܐ 1431, 22; ܟܟܪܘܢܐ 218, 18; 234, 12; 262, 7; 1429, 11 (script. ܟܫܘܢܐ); 1431, 22 et 23.

ܟܘܟܒܐ 247, 17; 942, 21; 1341, 7; 1381, 3; 1433, 5 et 10; aliud 1433, 12.

ܢܟܟܪ 1260, 8; ܡܟܟܪ 1415, 15; ܐܬܟܟܪ 336, 6; ܟܘܟܪܐ 1415, 14; ܟܟܪܐ, ܟܟܪܗ 1433, 14 et seq.; ܟܟܪܘܬܐ 1433, 14 et pen. — ܟܟܪ 1433, ult.

ܟܠ, ܠܟܠ 979, 4; ܟܠܗ 1436, 6 et 8; ܟܠܗܝܢ 1436, 13; ܟܠ ܐܦܘ̄ 1434, 1; ܟܠ ܟܕ 1434, 2; ܟܠ ܗܘ col. 1434, lin. 3; ܟܠ ܡܕܡ col. 1438, lin. 10; ܟܠ ܡܟܠܠܐ 1438, 14; ܟܠ ܡܪܐ 1434, 1.

ܟܠܠ 1417, 1; ܐܬܟܠܠ 336, 9; 1417, 13; ܡܟܠܠܝܢ 1126, 13; 1439, 13; ܡܟܠܠ, ܡܟܠܠܝܢ col. 1126, l. 16; col. 1439, l. 14; ܡܟܠܠܬܐ 1126, 14 et 19; 1438, ult.; ܟܠܠܐ 1434, 5; ܟܠܠܬܐ 1439, 17; 1440, 2 et sequent.; col. 1918, pen. et seq.; ܟܠܝܠܬܐ 1439, 23; 1440, 2; 1919, 1; ܟܠܠܠܐ 1436, 21; ܟܠܠܠܬܐ col. 1437, lin. 4; ܟܠܠܠܝܐ col. 1436, lin. 22; ܟܠܘܠܐ 1434, 20; ܟܠܘ̄ܠܘ ܕܟܠܘܒܐ 1434, 19; ܟܘܠܠܐ 1417, 13; ܐܬܟܠܠܠ 336, 26; ܟܠܝܠܐ 875, 13; 1126, 22; 1439, 2 et seq.; ܟ" ܟܫܢܬܐ col. 1438, ult.; ܡܟܠܝܠܝܐ ܕܒܫܬܐ 1126, 19; 1439, 1; ܟܘܠܝܠܐ col. 1417, lin. 17; ܡܟܠܠܬܐ 1417, 13; ܡܟܠܠܝ ܫܒܬܐ col. 1126, lin. 23; ܡܟܠܝܠܘܬܐ 1439, 14.

ܟܠܐ ܕܗܦܟܐ col. 1434, lin. 6, vide ܟܐܠܐ.

ܟܠܝ 1436, 4; ܢܟܠܐ 1260, 12; ܡܟܠܝ col. 1436, lin. 4; ܡܟܠܝܢ 1439, 15; ܐܬܟܠܝ 336, 7; 1417, 12; ܐܟܠܝܘ 1415, 22 et 24; ܐܟܠܝܢ 246, 21; ܢܟܠܐ 1260, 10; ܬܟܠܐ 2078, 4; ܡܟܠܝܢ 1126, 16 et 18; 1415, ult.; ܡܫܟܠܝܐ 1175, 1; 1953, 15; ܐܫܬܟܠܝܐ col. 314, l. 8; ܡܫܬܟܠܝܐ 1953, 16; ܟܠܝܐ 1436, 4 et 5; aliud 1435, 12; 1436, 2; ܟܠܝܬܐ 1436, 5 et 19; aliud 1436, 15; ܟܠܬܐ 1439, 11; pl. ܟܠܘܬܐ 1435, 18; ܟܘܠܝܐ 1417, 11; ܟܠܘܐ 1434, 13; ܟܠܘܝ 1434, 21; ܡܟܠܝܘܬܐ 1126, 8; 1417, 11; 1439, 15; ܡܟܠܝܢܐܬ 1126, 9 et 11; ܡܟܠܝܘܬܐ 1126, 10; ܫܘܟܠܝܐ 1953, 15.

ܟܠܡ 1434, 8; ܐܬܟܠܡ 336, 8; ܟܠܘܡܐ col. 1434, lin. 17; ܟܠܘܡܐ col. 1434, lin. 16; ܟܠܘܡܘܬܐ 1417, 10; 1434, 16; ܟܘܠܡܢܐ, ܟܘܠܡܢ 1417, 7; ܡܟܠܡܢܐ 1126, 7.

ܟܠܘܐ 1434, 11; 2045, 17.

ܒܠܘܝ 165, 1; 1039, 17; 1435, 1; 2087, 1.

ܒܠܡܝܢܝ 1438, 19; ܐܬܒܠܡ 336, 10; ܒܠܝܡܐ 1136, 9; 1438, 21; ܒܠܝܡܘܬܐ 1436, 11 — ܒܠܡ, ܒܠܡܐ, ܒܠܡܝܢ 1437, 8 *et seq.*; 1438, 22; ܠܒܠܡ 1438, 22; ܠܒܠܡ ܒܠܡܝܢ 1437, 9 — ܒܠܡܡܘ 1437, 6, *cf.* ܐܠܡܡܘ.

ܒܠܘܬܐ, *pl.* ܒܠܘܐ 15, 15 *et* 16; 1435, 7; 1439, 8; ܒܠܘܡܐ 1435, 5; 1439, 9; ܒܠܘܡܘܬܐ 1435, 17.

ܒܡ ܒܡ 1440, 24; ܒܡܝ 1440, *pen.*

ܒܡܐ, *pl.* ܒܡܡܐ 1440, *ult.*; 1444, 8; ܒܡܐ ܠܘܝܐ 1440, 23; ܒܡܕܝܡܐ 1442, 1 — ܒܡܬܐ *col.* 1444, *lin.* 11 — ܡܒܡܬܐ 1127, 8.

ܒܡܐܘܣ 1441, 1.

ܒܡܡܪ 1443, 10.

ܒܡܕܐ 1441, 5; ܒܡܕܝܐ 1441, 7; ܐܬܒܡܕ *col.* 336, *lin.* 11; ܒܡܕܐ 1441, 4; ܒܡܕܘܐ 1441, 10; ܡܒܡܕܘܢܬܐ 1128, 17; 1441, 7 — ܒܡܕܘܐ 1441, 9.

ܒܡܘܢ 1441, 16 — ܒܡܘܣ 1441, 13.

ܢܝܡܥܠ 1261, 9; ܐܒܡܥܠ 246, *ult.*; ܢܝܡܥܠ *col.* 1261, *lin.* 10; ܒܡܥܠܝܐ 42, 19; 1441, 22; 1462, 14 *et* 17; ܒܡܘܥܠܬܐ 56, 5; 1441, 12; ܒܡܘܥܠܐܝܬ 56, 5.

ܒܡܡܢ 1443, 4 — ܒܡܡܢܕܒ 1442, 2.

ܒܡܠ 1443, 17; ܒܡܠܐ 1443, 11 *et* 17; ܒܡܡܠܐ 1441, *ult.*; 1443, 5; ܒܡܡܠܠ ܒܦܘܪܥܢܐ 1443, 14; ܐܬܒܡܠ 336, 12; ܒܡܠܐ 1443, 11 *et seq.*; ܒܡܠܘܬܢܐ *col.* 1441, *lin.* 15 — ܒܡܠܝܡ 1444, 7.

ܒܡܘܐܝܠ 1443, 19.

ܡܬܒܡܡܣܢ *vel* ܡܬܒܡܣܡܢ 463, 7.

ܐܬܒܡܡܢ 336, 13; ܒܡܡܝܢܘܬܐ 1442, 6; ܒܡܡܝܢܐ 1417, 23; *aliud* 1417, 19 — ܒܡܝܡܝܢܐ 1442, 6.

ܒܡܝܡܘܡܐ 1442, 7; 1417, *ult.*; ܐܬܒܡܡܡ *col.* 336, *lin.* 14; ܒܡܡܘܡܐ 1417, *pen.*; 1418, 3; ܒ" ܕܡܘܦܝܐ 1417, *ult.*; ܒ" ܕܒܒܪ *col.* 1418, *lin.* 2; ܒܡܡܘܡܘܬܐ 1141, 18; 1443, 23.

ܐܬܒܡܡܪ 336, 15; ܒܡܡܘܪܝܐ 1441, 20; ܒܡܘܪܐ 1418, 22; ܒ" ܕܡܘܪܝܢܐ *col.* 1418, *l.* 22; ܒܡܡܪܬܐ *col.* 1444, *lin.* 5; ܒܡܡܘܪܐ *col.* 1441, *lin.* 21; ܡܒܡܡܪܐ 1126, *ult.*; 1441, 21 — ܒܡܡܝܪܐ 1419, 21; 1442, 9; 1443, 6 — ܒܡܡܪܐ 27, 16; 1443, *pen.*; ܒ" ܕܐܪܡܝܐ 271, *lin.* 14; *col.* 1443, *ultima*; *et* ܒ" ܕܐܪܡܝܝܐ 213, 21; ܒܡܪ ܦܘܠܝܐ *col.* 271, *lin.* 10; (*script.* ܡܪܦܘܠܝܐ) 1152, 11; 1444, 1; 1576, 12; ܒܡܪ ܒܘܡܐ 904, 19 (*script.* ܒܡܪܒܘܡܐ); 1441, 1; ܒܡܪܐ ܕܫܠܝܢܐ 1443, *pen.* — ܒܡܪܡ 1446, 3 — ܒܡܪܡܪܐ 1444, 9.

ܒܡܫ 1444, 10.

ܬܒܡܝܐ 2078, 9; ܢܒܢܘܢ 1447, 3; ܒܢܢܘ 1445, 19; ܒܢܘ 1445, 16; 1447, 3; ܢܒܢܐ 1261, 12; ܢܒܢܘܢ 1447, 3; ܡܒܢܝܐ 1127, 1 *et* 3; ܡܒܢܝܢ *col.* 1127, *lin.* 1; ܐܬܒܢܝ 336, 16; ܡܬܒܢܝܐ 1419, 1; ܢܒܢܝܐ 1261, 14; ܡܒܢܝܐ 1127, 4; ܒܢܝܐ 1447, 4; *aliud* 1447, 2 *et* 5; ܒܢܝܢܐ 1447, 9; ܒܘܢܝܐ 1447, 2; 1419, 1; ܒܘܢܝܬܐ 1127, 4; 1419, 3; ܡܒܢܝܢܘܬܐ *col.* 1447, *lin.* 2; ܡܒܢܝܢܝܬܐ 1127, 4 — ܒܢܝܐ 1444, 12; ܒ" ܡܪܢܝܬܐ 1444, 12; ܒ" ܩܠܝܢܝܬܐ 1444, 13; ܒ" ܫܠܡܬܐ 1444, 16 — ܒܢܐ 1444, 18 — ܒܢܐܝܠ 1445, 5.

ܒܢܡܐ 1445, 6; ܒ" ܡܘܠܬܐ 1445, 6; ܒܢܝ ܐܪܒܐ 835, 14; ܒ" ܢܘܚܐ 568, 10; 821, *ult.*; 1445, 9; ܒ" ܬܒܠܐ 174, 17; 191, 10; 568, 9; 821, *pen.*; 1334, 17, 21 *et* 24; 1445, 8 — ܒܢܡܬܐ 67, 14; 353, 24; ܒܢܡܬܢܝܬܐ 1328, 6.

ܢܒܢܕ 1418, *pen.*; ܒܢܕܐ 1447, 7; ܐܬܒܢܕ 336, 17; ܒܢܕܐ 1445, 10; ܒܘܢܕܐ 1418, *pen.*; 1445, 10.

ܐܬܒܢܝܘܝ *col.* 336, 18; *col.* 1446, 2; ܐܬܒܢܝܢܘܗ *col.* 1446, *l.* 6; ܐܬܒܢܝܘܢܬܗ *col.* 1446, *l.* 9; ܐܬܒܢܝܘܗܘ *col.* 1446, *l.* 7; ܐܬܒܢܝܘܢ *col.* 1446, *l.* 10; ܐܬܒܢܝܘܢܝܗ *col.* 1446, *l.* 8; ܡܬܒܢܝܢܐ 1443, *pen.*; ܒܢܝܢܐ *col.* 1445, 23; *col.* 1446, 5 *et* 11; ܒܢܝܢܝܬܐ *col.* 1446, *l.* 14; ܒܢܝܢܘܬܐ 336, 18; 1445, 20; ܡܬܒܢܝܢܘܬܐ 1445, 20 *et ult.* — ܒܢܝܢܝܬܐ 1446, 15 *et* 17.

ܒܢ — ܒܢܐ 1425, 11; ܒ" ܬܘܠܬܐ 1425, 11; ܒ" ܕܡܪܐ 1425, 12; ܒܢ ܒܢ ܢܡܪ 1426, 5; ܒܢ ܐܠܐ 1446, 22; ܒ" ܐܪܒܐ 1446, *ult.*; ܒ" ܥܘܪܐ 1446, *ult.*; ܒܢܐ 1446, 20; ܐܬܒܢܢ 336, 20.

ܒܢܥ 764, 4; 1447, 1.

ܒܢܝܐ 1447, 4.

ܒܢܢܐ 1447, 13 — ܒܢܢܢܐ 1447, 23.

ܒܢܦܐ 1447, 25; ܒܢܦܗ 1447, *penult.*; ܐܬܒܢܦ 336, 21 — ܒܢܦܐ 1419, 15; 1448, 2; ܒܢܦܬܐ 1448, 3.

ܟܣܐ 1419, 15; 1448, 5; ܟܣܝܘܗܝ 1448, 7 et 8; ܐܬܟܣܝ 336, 22 — ܟܣܐ ܕܪܘܚܐ 1448, 9.

ܟܣܝܬܐ 1448, 15; ܟܣܝܘܬܐ 1448, 18 — ܟܣܝܬ 1448, 11 — ܟܣܝܘܬ 969, 6; 1448, 12.

ܐܬܟܣܣ 336, 23; ܡܬܟܣܣܢ 1198, 3; ܟܣܣܐ 336, 23; 1198, 3; 1449, 17, 18 et 20; 1934, 5; ܟܣܘܣܐ 1449, 21; ܟܣܣܘܣܐ col. 1449, l. 17; ܟܣܣܘܣܐ ܕܟܠܒܐ 1419, 4.

ܟܣܟܣܐ 1419, 21; 1442, 13, 17 et 20; 1448, 21 et seq.; ܟܣܟܣܐ ܕܐܪܥܐ 1449, 8; ܟܣܟܝܣܐ ܟ″ 115, 15.

ܟܣܣܘ 1449, 13.

ܐܬܟܣܣܡ 337, 8; ܟܣܣܘܐ 1449, 22; ܟܣܣܘܬ ܠܦܘܪܕܕܐ 1449, 25; ܟܣܣܘܣܐ, ܟܣܣܘܣܬܐ col. 1449, l. 23; ܟܣܣܘܣܘܬ ܬܦܫܘܪܬܐ col. 1449, l. 26; ܟܣܣܘܣܐ 1419, 6.

ܟܣܪ ܐܠܗܝܢ 1450, 11; ܟ″ ܕܟܢܝܢ 1450, 3; ܟܣܪܘܢܐ 1450, 4; ܟܣܪܬ ܕܟܢܝܬܐ 1450, 12; ܟܣܪܝܢ ܕܟܣܦܐ 1450, 8; ܡܟܣܪܢܐ 1127, 7; ܐܬܟܣܪ 336, 25.

ܟܣܪܬܘܬ 1450, 21.

ܟܢܝܬܐ 1450, 23, cf. ܟܢܝܬܐ sub ܟܢܐ; ܟܢܝܢ ܕܟܣܦܐ 1450, 24.

ܐܬܟܦܦ 336, 28; ܢܬܟܦܦ 1284, 9; ܟܦܝܦܐ 246, 10; 1451, 9; ܟܦܝܦܬܐ 475, 2; 768, 19; 1451, 9; ܟܦܝܦܘܬܐ 1451, 11; ܟܘܦܦܘܬܐ col. 1451, l. 6; ܟܘܦܦܐ 1420, 11 — *Adde sub* ܐܟܦ: ܐܟܦܐ col. 246, 13: ܐܟܝܦ 246, 20; ܐܟܝܦܐ, ܐܟܝܦܬܐ, ܐܟܝܦܘܬܐ 246, 10, 11, 14, 16 et 17; ܢܟܘܦ ܦܪܥܐ 1260, 3; ܬܟܘܦ 246, 11; ܢܬܐܟܦ 1284, 8.

ܟܦܐ 1451, 1.

ܟܦܢܐ 1450, 26; ܢܟܦܢܐ 1261, 17; ܐܟܦܢܐ col. 246, l. 18; ܢܟܦܘܢ 1420, 1; ܟܦܢܐ 1419, 19; 1450, 25 et ult.; ܟܦܢܝܢ 1419, ult.; ܐܬܟܦܢ 336, 27; ܢܟܦܢܐ 1261, 18; 1450, 25; ܢܟܦܢܘܢ 1450, 26; ܟܦܢܬܐ 1429, 18; 1451, ult.; ܟ″ ܠܟܢܝܬܐ 1451, pen.; ܟܦܢܐ 1451, 8; ܟܘܦܢܐ 1420, 2 et 4; ܟ″ ܕܢܣܝܘܢܐ 1785, 2; *aliud* ܐܘܟܦܢܐ 1260, 3; 1419, 17; ܟܘܦܢܝܐ 1419, *ult.*

ܡܟܦܡ 1420, 13; ܐܬܟܦܡ 336, 29; ܟܦܘܡܢܐ col. 1451, 4; ܟܘܦܡܐ 1420, 13.

ܟܦܪܐ 336, *pen.*; 1451, 21 et 22; ܟ″ ܕܐܪܟܒ ܐܘܪܢܝܬܐ 1451, 15; ܟ″ ܡܢܟܘܠܢܐ 1451, 23; ܟ″ ܡܘܪܦܠܢܐ col. 1451, l. 24; ܐܟܦܪ 246, 19; ܐܬܟܦܪ 336, *pen.*; 1451, 25; ܟܦܪܢܐ 1451, 22; ܡܟܦܪܢܐ 1127, 9 — ܟܦܘܪܐ 1451, 7 — ܡܟܦܪܢܐ, ܡܟܦܪܢܗ 987, *ult.*; 1127, 8; 1140, *pen.*

ܟܩܦ 1452, 3; ܢܟܩܦܐ 1452, 22; ܟܩܦܐ 1452, 1; ܐܬܟܩܦ 336, *ult.*; ܢܬܟܩܦܐ 1288, 13; 1452, 21; ܡܬܟܩܦܐ 1452, 20; ܟܩܦܬ 1452, 21; ܢܟܩܦܐ 1288, 13; ܡܟܩܦܐ col. 1452, l. 17 et 19; ܢܬܟܩܦܐ 1288, 13; ܡܬܟܩܦܐ 1452, 21; ܢܟܩܦܐ 1261, *pen.*; ܟܩܦܢܐ 1452, 16; ܟܩܦܢܘܬܐ 1452, 19 et 23.

ܐܬܟܩܒ 337, 1; ܟܩܒܐ 1452, 2.

ܟܩܦܢܘ ܟܒܪ 1452, 13, *cf. supra* ܟܩܦܢܘ″.

ܟܩܪܘܪ 1452, 6; ܐܬܟܩܪ 337, 2; ܟܩܪܐ 1452, 24; *aliud* 67, 6; 1453, 1; ܟܩܪܐ ܕܐܠܝܠܝܘܣ 1453, 5; ܟ″ ܕܐܪܝܣܝܐ 1452, *ult.*; ܟ″ ܕܦܪܣܟܘܡܐ 1453, 3; ܟ″ ܕܡܪܝܡܘܣ 1453, 1; ܟ″ ܕܗܪܦܬܐ 1453, 2; ܟܩܪ ܡܬܪܘܢܝܢ 1453, 4; ܟܩܪܬܐ 1453, 7; ܟܩܪܝܐ 65, *pen.*; 71, 13; ܟܩܪܘܪܐ 450, 17; 1452, 5 et 9; ܟܩܪܘܪܬܐ 1452, 5; *aliud* 448, 3; 1452, 7; ܟܘܩܪܐ 1420, 22.

ܟܫܐ (*rad.* ܟܫܡ) 1453, 12.

ܟܫܘܐ 1455, 1.

ܟܫܝܢ 1454, 9; ܐܬܟܫܢ 337, 3; ܟܫܢܐ 1454, 7 et 11; ܐܟܫܐ, ܟܫܐ, ܟܫܢܐ 1454, 12.

ܟܫܒ 1453, 25; ܬܟܫܒܗ 1421, *l.* 10; ܟܫܒܗ *col.* 1421, *l.* 9; ܐܬܟܫܒ 337, 4; ܡܬܟܫܒ 1181, 21; 1421, 4; ܟܫܒܐ 1453, 19 et 20; ܟ″ ܕܪܟܒܗ 1453, *pen.*; ܟܫܒܬܐ 1453, 22; *aliud* 1453, 24; ܟܫܘܒܐ 420, 7; 1230, 11; 1421, 3 et 8; ܟܫܘܒܬܢ, ܟܫܘܒܬܢܐ *col.* 1230, *l.* 13; *col.* 1454, *l.* 3; ܟܫܘܒܬܢܘܬܐ 1454, 3 — ܟܫܒܪܐ 1421, 12; ܟ″ ܦܪܣܢܐ 1421, 11; ܟ″ ܕܫܢܐ *col.* 1421, *l.* 16 — ܟܫܒܪܐ, ܟܫܒܪܬܐ 1349, 8; 1421, 19; 1991, 2 — ܟܫܒܪܐ *et* ܟܫܒܒܪܐ 1421, 21, *vide* ܟܫܒܪܐ — ܟܫܒܪܬܐ 484, 9; 1421, 14; 2014, 1; ܟ″ ܕܠܠܠܬܐ 1421, 15.

ܡܟܫܪ, ܡܟܫܪܐ 1125, 3; 1415, 10; *col.* 1421, 23; *col.* 1422, 6; ܐܬܟܫܪ 1421, *penultima*; ܡܬܟܫܪ 1421, 23; 1422, 7 *et* 11; ܐܬܬܟܫܪ 335, 20; ܟܫܪܐ, ܟܫܝܪܐ 1415, 19; 1422, 6.

ܟܫܘܠܐ 1454, 1.

ܟܫܠܐ 1454, 17; ܡܟܫܠܬܐ 1127, 10; ܡܬܟܫܠܠܢ 1454, 23; ܟܫܠܘܠܐ 951, 25; 1454, 21 *et* 22; ܟܫܠܘܠܘܬܐ 1454, 21.

ܟܫܝܪܐ 1454, 14; ܡܟܫܝܪܐ

1127, 12; ܡܒܣܡܬܐ 17, 22; ܐܬܒܣܡ 337, 7; ܬܬܒܣܡ 2096, 14; ܡܬܒܣܡܝܢ 1198, 7; ܒܣܝܡܘܬܐ 1198, 8; 1454, 15; ܒܘܣܡܐ 1422, 1; ܒܣܡܝܘܬܐ 1454, 25.

ܒܣܝܣܐ 1422, 10; *aliud* 273, 3; ܒܘܣܣܐ 825, 22; 1422, 23; 1449, 24; ܒܣܝܣܗ ܕܒܣܝܣܘܬܐ 1422, 3; ܒܘܣܣܐ 1422, 2 — ܒܣܘܣܐ *col.* 1786, *l.* 3 — ܒܣܣܘܣ *col.* 2013, *l.* 10 — ܒܣܣܝܣܐ 292, 1; 955, 14; 1454, 26; 1928, 1.

ܒܪ 1455, 7; ܢܒܪܘܢ 1266, 3; *aliud* 1262, 1; ܐܬܒܪܪ 337, 5; ܒܪܐ 1455, 10; *aliud* 1457, *l.* 11; ܒܪܘܪܐ *col.* 1454, *l.* 6; ܒܪܘܪܝܐ 1454, 6 — ܒܪܐ, ܒܪܬܐ 1456, 9 *et* 10 — ܒܪܐ 1455, 7; ܒ″ ܕܐܟܠܦܪ 1455, 22; ܒ″ ܕܐܕܡ 1153, 16; *col.* 1455, *l.* 15; ܒܪܐ ܕܐܣܩܠܦܝܐܕܘܣ 1457, 4; ܒ″ ܕܐܪܝܐ *col.* 1455, 11; ܒ″ ܕܒܠܒܘܣܐ 1457, 15; ܒ″ ܒܒܪܝܐ 199, *pen.;* 1455, 18; ܒܪ ܠܒܘܠܘܗܝ 1455, 4; ܒܪܐ ܕܒܗܝܐ 1456, 22; ܒ″ ܕܗܘܕܪܘܬܘܪܘܢ 1457, 6; ܒ″ ܕܙܪܒܝܬܐ 757, 22; ܒ″ ܕܢܦܠܐ 1456, 19; ܒ″ ܢܘܪܐ *col.* 1455, *l.* 8; ܒ″ ܕܢܡܘܣܝܬܐ 1456, 1; ܒ″ ܕܦܠܦܘܪܘܗ 1455, 16, *cf.* ܠܦܘܪܦܠܘܗ 473, 4; ܒ″ ܕܦܘܢܐ 1455, 5; ܒ″ ܕܦܘܪܝܐ 74, 1; 851, 16; 1477, 6; ܒ″ ܒܪܗܘܢ *col.* 1456, *l.* 20; ܒ″ ܒܪܘܒܣܐ 869, 8; 1455, 19; ܒܪܐ ܕܒܣܡܠܗܐܘܢ 1457, 17; ܒ″ ܕܣܠܝܐ 1457, 8; ܒ″ ܣܓܝܐ ܕܒܒܪܘܢܐ *col.* 1456, *l.* 7; ܒܪܐ ܕܣܒܪ ܒܠܘܪܐܣܝܣ 1042, 21; ܒܪ ܢܦܠܦܬܐ 394, 18; 1456, 3; ܒܪܐ ܕܣܦܝ ܠܒܘܠܬܗ 1456, 5; ܒܪ ܣܒܐ 1455, *pen.;* ܒܪܐ ܕܒܪܝܐ 1455, 13; ܒܪܐ ܕܝܒܒܐ 1455, 21; ܒܪ ܡܢܘܢܗܘܢ 1457, 1; ܒ″ ܡܪܝܐ 1372, 7; 1455, 2; 1456, *l.* 20; *col.* 1529, *l.* 1; ܒܪܐ ܕܪܓܠܬܐ 1457, 2; ܒܪܐ ܕܪܘܒܐ ܚܠܝܐ 494, 2; 1456, 17; ܒܪ ܓܘܓܐ 494, 4; ܒ″ ܓܪܓܘܗܝ *col.* 1457, 10 — ܒܪܒܢܐ 1456, 14; ܒ″ ܕܢܒܐ 1843, 2; ܒ″ ܕܢܗܪܐ 1456, 13 — ܒܒܪܘܢ *col.* 1457, *l.* 20 — ܒܒܪܘܒܐ *col.* 1456, *l.* 12 — ܒܪܓܐ *et* ܒܪܘܓܝܓܐ 1454, 5; 1456, 16.

ܒܓܒܐ *col.* 1457, 21; *col.* 1621, 22; ܒܓܒܘܬܐ 1457, 22.

ܢܒܪܘܢ 1258, 20; 1262, 13; 1397, 12; ܐܒܪ 1397, 12; ܒܪܐ 1458, 4, 12 *et* 13; 2049, 6; ܒܪܝܗ ܕܒܓܒܐ *col.* 1461, *l.* 14; ܒܪܐ 1458, 19; ܒܪܬܐ, ܒܪܬܗ *col.* 1468, *lin.* 17 *et* 19; ܒܪܪܬܐ 1468, 7; ܒܪܪܐ *col.* 1467, 22; *aliud col.* 1468, 9; ܒܪܪܐ *pro* ܒܒܪܐ 1467, 21; ܒܪܘܪܐ 1462, 12; *aliud* 1462, 24; ܡܒܪܪܬܐ, *pl.* ܡܒܪܪܐ 1127, 16; ܡܒܪܪܬ ܓܒܠܐ 1128, 14; ܡܒܪܐ 1127, 20 — ܡܒܪܪ *col.* 1634, *lin.* 9 *et* 10; ܒܪܪܘܬܐ *col.* 1466, *lin.* 6; ܒܪܘܪܐ 955, 10; 1423, 14; 1634, 12; ܒܪܒܪܝܢܐ 1631, 13.

ܒܪܐ 27, *pen.;* 30, 13; 271, 5; 461, 19; 1458, 6, 16 *et* 21; 1753, 1; ܒܪܐ ܒܪܬܐ 658, 13; ܒ″ ܢܘܪܐ 1040, 22; 1458, 8; ܒ″ ܕܢܗܪܐ 1458, 10.

ܒܪܝܬ 1464, 6; ܐܒܪܐ 247, 3; ܐܬܒܪܝ 337, 10; ܒܪܝܐ 1458, 17, 18 *et* 20; ܒ″ ܠܒܠܒܪܝܐ 1463, 21; ܒܪܝܐ 247, 1; 2011, 11; ܒܪܝܢ *col.* 1463, *penultima;* ܡܬܒܪܝܐ 1463, *pen.;* ܒܪܝܬ 1465, 1; ܡܒܪܐ 1458, 13; ܐܒܪܝܬ (*script.* ܐܒܪܝܬܐ) *col.* 247, *lin.* 1; ܡܒܪܐ 1127, 19; ܐܬܒܪܝ *col.* 1463, *l.* 22; ܒܪܝܐ 1463, 21; 1464, 2 *et* 6; *aliud* 1463, *ult.;* ܒܪܝܬܐ 1464, *ult.; aliud* 2011, 10; ܒܪܝܘܬܐ 1464, 5; ܒܪܘܝܬܐ 1462, *pen.;* 1720, 23; *aliud* 1463, 1; *aliud* 1052, 20; 2029, 6; 2074, 6; ܬܒܪܝܬܐ, 709, *pen.*

ܒܪܟܘ 1459, 16; ܒܪܘܟܐ 1464, 7; ܡܒܪܟ *col.* 1461, *lin.* 19; ܡܒܪܟܐ ܗܘܬ 1127, 4; ܒܪܘܟܐ *col.* 1461, *lin.* 15; ܡܒܪܟܘܬܐ *col.* 1460, *l.* 5 — ܢܒܪܟܘܢ 1262, 7; ܒܪܘܟ 1461, 23; ܒܪܟܐ 13, 10; 1459, 7; 1460, 9; 1877, 19; ܒܪܟܘܢܐ *col.* 218, *lin.* 13 — ܐܬܒܪܟ 337, 11; ܒܪܟܬܐ 1459, *pen.;* ܒܪܘܟܐ 1461, 24; ܒܪܟܐ *col.* 1459, *lin.* 18; ܒܪܟܘܬܐ *col.* 1459, *lin.* 20 — ܒܪܟܐ ܕܓܡܠܐ 1459, 4; ܡܒܪܟܐ *et* ܡܒܪܟܢܘܬܐ 1128, 1; ܡܒܪܟܝ ܓܡܠܐ 65, 2; ܒܪܘܟܬܐ 1461, *pen.* — ܒܘܪܟܐ 1422, 20 — ܒܪܟܐ 1459, 1 — ܒܪܟܢܬܐ 1460, 1, *cf. sup.* ܒܪܘܝܬܐ — ܒܪܟܬܐ, *pl.* ܒܪܟܐ 123, 22; 165, 20; 171, 13; 592, 4; 845, 9; 954, 18; 1459, 2 *et* 15; *aliud* 238, 14; 1459, 5; ܒܪܟܬ ܘܪܕܐ 1460, *pen.;* ܒܪܟܐ ܕܡܝܐ 1460, 8 — ܒܪܟ *col.* 1458, *lin.* 22 — ܒܪܟܐ 1458, 24 — ܒܪܟܐ 1460, 2; ܒܝܬ ܒܪܟܐ 1460, 3 — ܒܪܟܝܢ 1460, 17; 1700, *pen.;* 1717, 3; 1807, *ult.; confer* عربز *in Ind. arab.* — ܢܒܪܟܠܘܢ 1262, 9, *cf. supra* ܢܒܪܟܘܢ;

ܡܬܒܪܒܠܝܢ col. 1262, lin. 9; ܒܪܒܠܐ 588, 22; 1262, 10; 1461, 1; ܡܒܪܒܠܐ 588, 14; 1127, 22; ܡܒܪܒܠܘܬܐ 1127, 22.

ܒܪܙܠ 1461, 2, cf. supra ܒܙܠ; ܢܒܪܙܠܘܢ col. 1258, lin. 20; ܢܒܪܙܠܘܗܝ col. 1253, lin. 15; ܡܒܪܙܠܐ col. 1127, ult.; ܢܬܒܪܙܠ col. 1258, lin. 19; ܒܘܪܙܠܐ 1422, 21; aliud 1422, 22; ܒܪܙܠܝܘܬܐ 496, 16.

ܐܬܒܪܗܪ 337, 12; ܢܬܒܪܗܪܘܢ 1288, 15; ܬܬܒܪܗܪܘܢ 1461, 10; 2096, 17 et 20; ܒܪܗܪܐ 68, 9, 1288, 15; 1461, 3; 2096, 18 et seq.; ܒܪܗܪܘܬܐ 1461, 8 et 12; ܡܒܪܗܪܘܬܐ 1128, 3; 1461, 4 — ܒܪܗܪܐ 54, 6; 83, 18; 612, 22; 1461, 4 — ܒܪܗܪܐ 1461, 4 — ܡܒܪܗܪܗܪ 1128, 7; ܐܬܒܪܗܪܗܪ col. 337, lin. 13; ܢܬܒܪܗܪܗܪܘܢ col. 1288, lin. 17; ܒܘܪܗܪܗܪܐ 1422, ult.

ܒܪܝܠܘܢ 1423, 7; ܡܒܪܝܠܐ 1423, 5; ܒܘܪܝܠܐ 1423, 5 et 6; ܒܘܪܝܠ ܡܠܐ 1423, 4; ܡܒܪܝܠܘܬܐ 1127, 14 — ܒܪܝܠܐ 81, 6; 1463, 4.

ܒܪܟܠܬ 1465, 1; ܐܬܒܪܟܠܠ 337, 16; ܠܡܬܒܪܟܠܠܘ 36, 2; ܒܘܪܟܠܠܐ col. 1423, lin. 9; ܒܪܟܠܠܝܐ col. 1463, lin. 11; ܒܪܟܠܠܝܘܬܐ 1423, 10 — ܒܪܟܠܝܬܐ 548, 3; 783, 2; 944, 6; 963, 2; 1463, 16 et 18; 1748, 16.

ܒܪܡܐ 1465, 3; ܒܪܝܡܐ 1464, 8.

ܒܘܪܢܐ 1423, 11; ܒܘܪܢܘܬܐ 1423, 11; 1424, 3.

ܒܪܠܣ 1465, 5; ܒܪܠܣܐ (script. ܒܪܣܠܐ) 1465, 11.

ܐܬܒܪܩ 337, 17; ܐܬܒܪܩܘ 1465, 8 et 11; ܒܪܩܐ 1465, 8, 14, 15, 17; ܒܪܩܬܐ 337, 17; 451, 14; 1465, 9, 12, 17, 18; ܡܒܪܩܘܬܐ 1465, 13 — ܒܪܝܩ 1464, 15; ܒܪܝܩܐ 1128, 10; 1464, 9, 13, 16; ܡܒܪܩ 1128, 9; ܡܒܪܩܘ ܡܒܪܩ col. 1128, lin. 13; ܒܪܝܩܘܬܐ 337, 18; 1464, 9 et 11 — ܒܪܩܬܐ ܘܒܘܪܝܬܐ 736, 14.

ܐܬܒܪܫܘ 337, 20; ܒܪܫܐ 1465, 21 et ult.; ܒܪܝܫܐ 1465, 22; ܒܪܝܫܘܬܐ 1465, penultima — ܒܪܫܐ 1466, 3.

ܒܪܣܐ 1466, 4; ܒܪܣܬܐ ܕܫܢܐ 1466, 5.

ܒܘܪܦܐ 1423, 17; ܒܘܪܦܦܐ 165, 5; 1423, 16; ܡܒܪܦܦܐ 1128, 5; col. 1129, 14; col. 1423, 16 — ܒܪܦܠܐ 1462, 14; 1466, 7 — ܒܘܪܦܠܐ 1423, 15.

ܢܒܪܢ 1262, 11; ܒܪܢ 1262, 11; ܒܪܢܐ col. 1468, l. 15, 16, 18; ܒܪܢ col. 1466, lin. 13 et 14; ܒܪܢܬܐ 1466, 19; ܒܪܝܢܐ 1464, 21; ܐܬܒܪܢ 337, 21; ܒܪܢܘܬܐ col. 1466, lin. 13; ܒܪܢܐܝܬ col. 1466, lin. 17; ܒܪܝܢܘܬܐ col. 1464, lin. 19; ܒܪܝܢܐܝܬ col. 1464, lin. 19 — ܒܘܪܢܐ 1423, 19.

ܒܪܘܣܐ 1464, pen.; ܡܒܪܣܐ 1462, 8; ܒܪܘܣܝܐ 1462, 9; ܒܪܘܣܐ et ܒܪܘܣܝܐ 1462, 8 — ܡܒܪܣ 337, 14; ܒܘܪܣܐ 1423, 1 et 21 — ܒܪܘܣܝܐ 513, 15 — ܒܪܘܣܘܬܐ 1462, 10 — ܒܪܣܐ 309, 5; 1466, 21; 1467, 1; 1718, 18; 1777, 13; 1990, 19; ܒ" ܕܣܟܪܣܐ col. 1467, lin. 16 — ܒܪܣܬܐ, pl. ܒܪܣܐ 1467, 8, 11 et 12 — ܒܪܣܐ ܕܪܘܫܐ 1467, 6, cf. ܒܪܣܐ ܕܪܘܫܐ 1408, 8; ܒܪܣܘܗܝ col. 1467, lin. 10 — ܒܪܣܝܐ 1467, 5 — ܒܘܪܣܠ 1467, 14; ܐܬܒܪܣܠ 337, 6; ܢܬܒܪܣܠܘܢ 1288, 21; 1423, ult.; ܡܬܒܪܣܠ 1467, 14; ܒܘܪܣܠܐ 1099, 2; 1423, pen.; 1523, 16; 1525, 14 — ܒܪܣܠܐ 77, 21; 638, 8.

ܐܬܒܪܫ 337, 22; ܡܬܒܪܫ 1468, 12; ܒܪܫܐ 1468, 12 et seq.; ܒܪܫܘܬܐ 1468, 11.

ܒܫܐ 1469, 5.

ܒܫܘܡܝܐ 1469, 3.

ܒܫܡ 1469, 11; ܢܒܫܡܘܢ 1130, 1; ܬܒܫܡܘܢ col. 2078, lin. 12; ܡܒܫܡ col. 1129, lin. 24 et 25; ܐܬܒܫܡ 337, 23; ܢܒܫܡܘܗܝ 1129, 23; ܡܒܫܡ 1129, 19 et 22; 1130, 2; ܒܘܫܡܐ 1129, ult.; ܒܫܡܐ col. 1460, lin. 6; ܡܒܫܡ 1130, 1; ܡܒܫܡܝܢ 1130, 3 — ܒܘܫܡܐ, ܐܒܫܡ vide sub ܒܘ.

ܒܫܦܐ col. 1469, lin. 14 et 15; ܡܒܫܦܐܝܬ 1129, 18; 1469, 14 — ܒܫܦܐ 88, 26; 1129, 17; col. 1384, l. 19; col. 1469, l. 12; ܡܒܫܦܐܝܬ 1129, 17.

ܒܫܘܣܗ 1468, 21; ܒܫܣܘܢܢ 1469, pen.; ܒܫܣܘܢ col. 1470, lin. 1; ܬܒܫܣܘܢ 1468, 22; 2078, 14; ܒܫܣ 1469, penultima; ܐܬܒܫܣ col. 337, lin. 9 et 24; ܡܒܫܣܐ 21, 4; ܡܬܒܫܣܝܢ 1468, pen.; ܒܫܝܣܐ 1468, 21 et 23; ܒܫܣܐ col. 1469, lin. 2; ܒܘܫܣܐ col. 1424, lin. 14; ܒܘܫܣܘܬܐ col. 1292, lin. 13; ܒܫܣܘܬܐ 1469, 9.

ܒܬܐ (rad. ܒܝܬ) 1424, pen.; col. 1470, l. 4; ܒܬܐ col. 1470, 3; ܒܬܬܐ 1470, 9.

ܒܘܬܝܐ 1424, pen.

ܒܬܪ 1424, 17; ܒܬܪܐ 1470, 10; ܒܬܪܬܐ col. 1424, l. 18; ܐܬܒܬܪ 337, 25; ܒܬܪܐܝܬ

1470, 10; ܥܬܝܕܘܬܐ 1424, 16, 19 et 20; ܥ″ ܕܐܡܦܠܝܢܐ 1424, 15.

ܥܬܝܕܐܝܬ 1470, 15.
ܥܬܩ 1470, *ult.*; ܥܬܝܩܐ 1470, 12.

ܥܬܝܪܐ *col.* 1425, *l.* 1; *col.* 1470, 14; ܥܘܬܪܐ, ܥܬܝܪܐܝܬ 1425, 1.

ܦ

ܦܐܐ 1471, 2; ܦܐܝܐ 1474, 6 *et* 7; ܡܦܐܝܢ *col.* 1474, *lin.* 5; ܡܬܦܐܐ, ܡܬܦܐܝܐ 1471, 2; ܡܬܐܦܐܝܢܐ 1181, 3; ܦܐܝܘܬܐ 1181, 4; 1474, 4 — ܦܐܐ (= ܐܦܝܐ) 1471, 1 — ܦܐܬܐ ܕܪܡܢܐ 1486, 5; 1645, 6; ܦܐܬܗ ܕܡܘܐܒ 1486, 6; ܦܐܬܬܐ 1486, 7; ܦܬܐ 1645, 6.

ܦܐܘܝܛܐ, ܦܘܐܝܛܐ 1472, 11-13; 1499, 19; ܦܐܘܝܛܘܬܐ, ܦܘܐܝܛܘܬܐ, ܦܘܝܛܘܬܐ 1472, 11; 1499, 13; 1542, 17.

ܦܐܛ 1473, 2 — ܦܐܛܛܐ 1473, 22, *cf.* ܘܛܐ.

ܦܐܡܐ 1479, 9; ܦܐܡܘܬܐ, ܦܡܡܘܬܐ 1479, 10; 1599, 18.

ܦܐܪܐ, ܦܐܪܝܬܐ *vide infra sub* ܦܪܐ — ܦܐܪܐܡܝܐ 82, 20 — ܦܐܪܢ 84, 11.

ܦܓܐ 1486, 13 — ܦܓܗ 1486, *pen.*

ܢܦܓܐ 1262, *pen.*; ܦܘܓܢܐ (?) 1522, 7.

ܦܓܕ 1487, 7; 1499, *ult.*; ܐܬܦܓܕ 337, 26; ܦܓܕܐ 1499, *ult.*; ܦܓܘܕܐ 1487, 7; 1499, *ult.*; ܦܓܘܕܬܐ 1487, 7.

ܐܬܦܓܢܬ 355, 17; ܦܓܢܐ 355, 15; 1487, 12.

ܦܓܝܐ 1487, 13 *et* 18, *v.* ܦܓܢܝܐ.

ܦܓܝܡܐ 1487, 14; ܦܓܘܡܐ 1487, 1; ܦܘܓܡܐ 1500, 9.

ܦܓܢܐ *v.* ܦܓܢܝܐ; *aliud* 1487, 17, *v.* ܦܓܝܐ — ܦܓܢܐ, ܦܓܢܝܐ (*paganus*) 1487, 19; 1540, 17.

ܦܓܢܐ 1487, 21.

ܦܓܪܐ 1487, 23 — ܦܓܘܪܐ 1487, *l.* 5; ܦܓܘܪܘܬܐ *col.* 1487, *l.* 4; ܦܓܝܪܘܬܐ 1487, 4.

ܦܓܪ 1488, 16; ܐܦܓܪ 79, 14; ܐܬܦܓܪ 337, 27.

ܦܕܬ 1263, 1; ܐܝܕܝ ܦܕܬ 1491, 7; ܦܕܘ 1489, 6; ܢܦܕ 1263, 1; ܐܦܕ 1500, 13; ܬܦܕܢ 2078, *l.* 19; ܦܕܝܘܬܐ *col.* 1489, *l.* 6; ܦܕܕܘܬܐ *columna* 1541, *lin.* 2; ܡܦܕܝܘܬܐ 1489, 7 — ܦܕܬܐ 249, 22; 1490, 19; 1618, 18; *pl.* ܦܕܝܬܐ 885, 7; 1490, 5; 1708, 12.

ܦܕܝܐ 1489, 6; ܦܕܝܘܬܐ 1500, 12.

ܦܕܐܓܘܓܐ, ܦܕܐܓܘܓܘܬܐ 1488, 17, 18 *et seq.*

ܦܕܘܓܐ *col.* 1489, *l.* 20 — ܦܕܘܓ ܘܦܛܘܛ 1489, 22.

ܦܕܡܣܐ 1490, 10 (*cf. Z. D. M. G.*, 1890, *p.* 532).

ܦܕܠܐ 1490, 11, *v.* ܦܕܢܐ.

ܦܕܢܐ 1490, 13; ܦܕܢ ܐܪܡ 1490, 12.

ܦܕܢܐ 1490, 11 *et* 14; ܦܕܢܝܘܬܐ 1490, 11; ܦܕܘܢܐ 1489, 19; *aliud* 933, 25; 1489, 12; 1490, 1.

ܦܕܡܐ 1490, 15; 1854, 11.

ܦܕܪܐ 1490, 17 — ܦܕܘܪܐ 1489, 8; ܦܕܘܪܬܐ 985, 12; 1489, 9 — ܦܘܕܪܐ 1500, 23.

ܦܗܘ 1492, 9; ܬܦܗܐ 2078, *pen.*; ܦܗܐ 1491, 10; 1493, 11 *et* 12; ܦܗܢ 1493, 16; ܡܦܗܢ 1130, 21; ܦܗܝܐ 1493, 14; ܦܗܝܬܐ 91, 4; 1493, 13 *et* 15; ܦܗܝܐ 1493, 10; ܦܗܝܘܬܐ 1493, 11.

ܦܗܕܝܩܐ (*ϖαιδικά*) 724, 3.

ܦܗܘܣܛܘܬܐ (*a σοφιστής*) 1491, 9; 1492, 6.

ܦܗܪ, ܡܦܗܪ 1501, 21; ܐܬܦܗܪ 337, *pen.*; ܡܬܦܗܪ 1198, 14; 1501, 20; ܦܘܗܪܐ 1198, 14; 1501, 18 *et* 22; 1519, 13.

ܦܘ, *v. Ind. gr.* — ܦܘܬܐ 285, 18; 657, 14; 1026, 6; 1530, *pen.* — ܠܦܘܬ 979, 6.

ܦܘܐܝܛܐ, ܦܘܐܝܛܘܬܐ *v. sub* ܦܐܘܝܛܐ; ܦܘܐܛܝܩܘܬܐ 1499, 18.

ܦܚ 1486, 20; 1540, 12; ܢܦܘܚ 1263, 3 *et seq.*; 1486, 20 *et* 22; ܦܐܚ 1471, 11; ܐܦܝܚ 262, 24; ܡܦܝܚ 1130, *pen. et ult.*; 1549, 12; ܡܦܝܚܐ 1130, *pen.*; ܡܦܝܚܬܐ 63, 5; ܐܦܝܚܘ 1540, 12 *et* 13; ܦܝܚܐ 1540, 11; ܦܘܚܐ 1471, 11; 1505, 4 *et* 5; 1540, 11; ܦܘܚܘܬܐ 1540, 15; ܡܦܝܚܘܬܐ 1540, 11 — ܦܘܚܚܐ 227, 24; 586, 8; 1500, 2; 1862, 9 *et* 10; ܦܘܚܚܝܐ 262, 5.

ܦܕ 1500, 13; ܦܕܬ 1500, 13; ܐܦܕ 1472, 4; ܦܘܕܐ 1500, 12 *et* 15; ܦܕܝܐ 1500, 12 — ܦܘܕܢܪܐ *v.* ܦܘܝܓܪܐ — ܦܘܕܝܐ 1501, 1; ܦܘܕܝܬܐ 75, 13; 134, 10; 1365, 15; 1500, 26 *et sequent.*; 1890, *penult. et ult.* — ܦܘܕܬܐ 352, 23.

ܦܘܗܐ 216, 11; 1501, 16; 1503, 12.

ܦܘܠܓܪܐ *et* ܦܘܕܓܪܐ 1502, 5 *et* 7.

ܡܦܚ 1131, 3; ܦܘܚܐ 1502, 10 *et* 11; *aliud* 1502, 5; ܡܦܚܝܬܐ 1130, 10, *cf.* ܡܦܘܚܝܬܐ *sub* ܢܦܚ; ܦܘܘܚܐ 1502, 4; ܦܘܚܐ 1502, 11; 1541, 10 — ܦܘܚܐ *col.* 1503, *l.* 12, *confer* ܦܘܗܐ — ܦܘܚܬܐ 1503, 16.

ܐܦܝܛ 259, 17; 1543, 2; ܐܦܝܛܘ *col.* 263, 3; ܦܝܛܐ *col.* 1543, 2; ܡܦܝܛܢܘܬܐ *col.* 1543, *l.* 2 — ܦܘܛܝܐ 1504, 12 — ܦܘܛܝܠܐ 1504, 13, *confer* ܒܠܘܛܝܐ — ܦܘܛܝܦܪ *col.* 1504, *l.* 3 — ܦܘܛܝܦܪܥ *col.* 1504, *l.* 7 — ܦܘܛܪܘܠܝܘܕܘܡܘܣ 1504, 22.

ܦܘܝ, ܦܘܝ ܒܝܗ 1505, 8.

ܦܝܠܐ, ܦܝܠܝܢ, ܦܝܠܝܝܢ, ܡܬܬܦܝܠ 1544, 1-6; *aliud sub* ܦܝܠ — ܦܘܠ, ܦܘܠܐ 1505, 22 *et ult.* — ܦܘܠܘܛܝܩܘܬܐ 1509, 7 — ܦܘܠܡܐ 953, 20; 1354, *ult.*; 1511, 16; 1578, 6; *aliud v. sub* ܦܚܡܐ — ܦܘܠܝܪܘܬܡܘܢ 1511, 20.

ܦܘܡܐ 1513, 5; ܦ″ ܕܚܪܡܐ 1513, 6; ܦܘܡܗ ܕܡܠܡܐ 1513, 13; ܦܘܡ ܣܝܪܣ 1513, 8; ܦܘܡܐ ܕܪܝܫܗ 1513, 10; ܐܬܦܘܡ 1513, 5.

ܦܘܚܡܐ (*pro* ܦܘܠܡܐ *et* ܦܚܡܐ) 1578, 6 — ܦܘܚܡܠܐ (*funiculus*) 1517, 19.

ܦܘܣܩܝܐ 1517, 24 — ܦܘܣܩܘܡܗ (*posca*) 1519, 6.

ܦܝܚܐ 1557, 18, *cf. inf.* ܦܚܐ.

ܦܘܓܐ 1519, *pen.*, *cf. rad.* ܦܓ.

ܐܬܦܢܩ *col.* 337, *ult.*; *col.* 1521, 12; ܡܬܦܢܩ 1198, 10 *et* 11; 1501, 20, 23 *et ult.*; ܡܬܦܢܘܩ 1198, 12 *et* 17; 1502, 1; ܦܢܘܩܐ 1198, 12 *et* 17; 1501, 19, 22 *et* 24; ܦܢܩܬܐ 1198, 10 *et* 11; 1501, 22, 23 *et ult.*; 1519, 13; 1521, 12 — ܦܢܩܐ 1520, 9 — ܦܢܩܕܝܐ 1520, 6, *cf.* ܦܢܩܪܝܐ — ܦܢܩܝܪܐ 1141, 12, *v.* ܦܢܩܝܠܐ.

ܦܢܘܪܐ 1501, 18 — ܦܘܪܝܡܘܛܐ 1522, 23 — ܦܘܪܓܣܐ (πύργος) 1523, 18 *et* 19, *cf.* ܦܘܪܩܣܐ — ܦܘܪܢܐ (*furnus*) 1524, 1, *confer* 1524, 9; ܦܘܪܢܝܬܐ ܕܠܚܡܐ 1524, 18 — ܦܘܪܢܝܛܗ (?) 1524, 6 — ܦܘܪܣܐ (*a* πόρος) *v. sub* ܦܪܣ — ܦܘܪܣܡܐ 1525, 1, *v.* ″ܐܦܘܪ — ܦܘܪܩܣܐ 128, 5; 1523, 18; 1526, 1, *confer* ܦܘܪܓܣܐ.

ܦܫ 1640, *ult.*; ܦܫܘ 1641, 1; ܐܦܘܫ 1640, *ultima*; ܦܐܫ 1131, 1; ܕܢܦܫ 1640, *ult.*; ܡܦܫ 1131, 1; ܦܘܫܐ 1529, 16 — ܦܘܫܫ *v. sub* ܦܫܫ.

ܦܘܬܐ *v. sub* ܦܘ.

ܦܘܢܕܩܐ (فُنْدُق) *col.* 1531, *l.* 18; ܦܘܢܕܩܝܐ 1531, 19.

ܡܦܙܙ 1532, 1; ܐܬܦܙܙܬ 338, 2; ܡܬܦܙܙ 1532, 1; ܦܙܙܐ 1532, 1; ܦܙܙܘܬܐ 1531, *pen.*; 1532, 2.

ܦܙܝܐ 1532, 3; ܦܙܝܘܬܐ 1532, 3.

ܦܙܓܐ 1531, 22 *et* 24, *cf.* ܐܦܙܓܐ.

ܐܬܦܚܚ 338, 3; ܦܚܝܚܐ 1420, 11; 1532, 25 *et seq.*; ܦܚܚܝܬܐ 1533, 1; ܦܚܝܚܘܬܐ 1532, *pen.*; ܦܚܘܚܐ 1532, 10 — ܦܚܐ 1532, 7.

ܡܦܚܚܢ 1130, 21, *cf.* ܦܘܚ.

ܦܘܚܕܐ, ܦܘܚܕܘܗܝ 1502, 12.

ܦܚ 1532, 16; ܦܚܐ 1532, 11 *et seq.*; ܦܚܘܬܐ 1532, 17, 18 *et* 21.

ܦܚܠܬܐ 164, 7; 1533, 3 *et* 5.

ܦܚܡܐ 1502, 17 *et ult.*; 1533, 7; ܦܘܚܡܐ 1502, 15 *et seq.*; ܦ″ ܕܐܪܓܘܠܐ *col.* 1503, *lin.* 9; ܡܦܚܡܘܬܐ 194, *penult.* — ܦܚܡܐ 733, 18.

ܦܚܪܐ 1533, 12; ܦܘܚܪܐ 1503, 14.

ܦܚܬܬ 1533, 20 *et* 22; ܐܬܦܚܬܬ 338, 4; 1533, 14; ܦܚܬܐ 338, 5; *aliud* 1533, 17; ܦܚܬܘܢܐ 1533, 19.

ܦܛܠܓܐ 1533, *ult.*; 1534, 2 *et* 4 (*cf. Lagarde, Abh., p.* 73, *n°* 186).

ܦܛܘܛ *v.* ܦܕܘܠ.

ܦܛܝܢܐ 1536, 15.

ܦܛܠ 1537, 13 — ܦܛܘܠܐ (*lege* ܦܛܘܡܐ) 1535, 15.

ܐܬܦܛܡ 338, 7; ܦܛܡܐ 1537, 14; ܦܘܛܡܐ 1503, 17; 1505, 3; ܡܦܛܡܐ 1130, 23; 1537, 14.

ܦܛܘܢܘܬܐ 1536, 9.

ܦܛܢܐ 973, 14 *et* 23; 1538, 1 *et* 3; ܦܛܢܝܬܐ 1538, 4; ܦܛܘܢܐ 1536, 1; ܦܛܢܘܬܐ 1537, *ult.*

ܦܛܪ 1538, 7-9; ܢܦܛܪܘܢܗܝ 1538, 6; ܐܦܛܪܘ 1536, 4; ܦܛܪ 1536, 4; 1538, 6; ܦܛܝܪ 1538, 7; ܦܛܝܪܐ 1537, 2; ܦܛܪܐ 1536, 3; ܦܛܝܪܘܬܐ 1536, 3; ܦܛܘܪܘܬܐ *col.* 1536, *l.* 3 — ܦܛܝܪܬܐ *col.* 739, *l.* 1 *et* 5 — ܦܛܪܐ *col.* 1539, *lin.* 9 — ܦܛܪܘܢܘܬܐ 1539, 14 — ܐܦܛܪܝܐ *col.* 258, *lin.* 20; ܦܛܘܪܝܬܐ 258, 20; 1536, 2 *et* 11.

ܦܛܫܐ *columna* 1540, *lin.* 1 *et* 2; ܦܛܫܝܗܘܢ 1540, 3; *script.* ܦܫܛܝܗܘܢ *col.* 1642, *l.* 4; ܦܛܫܘܬܐ 1540, 2; ܦܛܘܫܐ 1535, 1.

ܦܝܒܠܐ (φίϐλα) 1540, 9 *et* 10; *script.* ܦܝܫܠܐ 1560, 9.

ܦܝܓܐ 225, 14; 1540, 16; ܦܝܢܓܐ 1504, 4 — ܦܝܢܓܐ, ܦܝܓܐ 83, 7; 113, 11; 182, 9; 200, 19; 262, 6; 827, 21; 1487, 19; 1511, 25; 1540, 18; ܦ″ ܕܒܪܐ 1032, 4; 1540, 19; ܦ″ ܕܛܘܪܐ 2029, 11; 2081, 4; *aliud v. sub* ܦܝܢܓܐ.

ܦܝܘܛܘܬܐ *v. sub* ܦܐܘܝܛܐ.

ܦܝܛܘܪܝܣ 1543, 10.

ܦܝܠܐ (φιάλη) 1544, 1 et 7; ܦܝܠܘܣܐ col. 1547, 15 et 16; col. 1682, 20; ܦܝܠܘܣܘܬܐ 1547, 18 — ܦܝܠܐ (فيل، پيل) col. 1543, l. ult. — ܦܝܠܘܣܘܦܐ 1548, 11, 13 et seq.; ܦܝܠܘܣܘܦܘܬܐ 1548, 13 et seq.; ܐܬܦܝܠܘܣܦ 338, 18 — ܦܝܠܘܐ 1548, 3, v. ܦܠܘܐ — ܦܝܠܪܓܐ (πελαργός) 721, 2; 1493, 23; 1548, 4; 1571, 19: cf. ܦܠܪܓܐ.

ܦܝܢܐ 385, 10; 1554, 18 — ܦܝܢܝܣ 1554, 23 — ܦܝܢܝܢܘܢܐ 567, 14.

ܦܝܣܐ 1556, 4 et seq.; 1557, 17; ܡܦܝܣܘ 1132, 20; ܐܬܦܝܣܘ 326, 12; 1188, 16; ܬܬܦܝܣܘ 2098, ult.; ܡܬܦܝܣܘ 1188, 16; ܡܬܦܝܣܝܢ 1556, 10; ܡܬܬܦܝܣܝܢ 1556, 7 et 8; ܡܦܝܣ col. 1132, l. 15 et 16; ܡܦܝܣܢܘܬܐ col. 1556, l. 5; ܡܬܬܦܝܣܢܐ col. 1556, l. 9; ܡܬܦܝܣܢܘܬܐ 1188, 15; 1556, 6 — ܦܝܣܐ (φύσις?) 1556, 11; 1584, 4 — ܦܝܣܘܪܐ 1446, 15; 1555, 19 — ܦܝܣܡܐ 1403, 5; 1556, 17 et 20.

ܦܝܦܝ 1558, 3.

ܐܬܦܝܪ 1204, pen.; 1558, 16; ܢܬܦܝܪ 1290, 22; ܬܬܦܝܪ 2097, 3; ܡܬܦܝܪ 1047, 4; 1204, 24; 1558, 19; ܦܝܪܐ, ܦܘܝܪܐ col. 1559, lin. 16; ܡܬܬܦܝܪܢܘܬܐ 1204, pen.; 1558, 17 — ܦܝܘܪܐ (πίουρος = ἐπίουρος) 693, 10; 1542, 19 — ܦܝܪܘܙ ܫܒܘܪ 1558, pen. — ܦܝܪܙܓܐ 1558, ult. — ܦܝܪܡܐ (πύρωμα) 49, pen.; 423, pen.; 1559, 5.

ܦܝܫܘܢ 1559, 18 — ܦܝܫܘܪ 1560, 12 — ܦܝܫܠ v. sub ܦܫܠ.

ܦܟܬܗ ܠܪܫܐ 1560, 21; ܐܬܦܟܟ 1561, 5; ܡܬܦܟܟܢ 1199, 5; ܦܟܟܐ, ܦܟܝܟܘܬܐ, ܦܘܟܟܐ 1561, 4 — ܦܟܐ 955, 3 — ܦܟܬܐ 1562, 1.

ܦܟܗ 62, 21: 1560, ult.; ܦܟܝܗܐ 1560, ult.; ܦܟܝܗܘܬܐ 1561, 1.

ܦܟܘܡܢܛܐ (?) 1561, 16.

ܡܦܟܢ 1131, 5; 1561, 12; ܐܬܦܟܢ 338, 9; ܦܟܢܐ 338, 9; 1561, 6 et sequent.; ܦܟܝܢܘܬܐ 1561, 14; ܦܟܢܘܬܐ col. 1561, l. 10 et 12; ܦܘܟܢܘܗܝ col. 1505, lin. 19; ܡܦܟܢܘܬܐ 1131, 5 et 6; 1561, 10.

ܦܟܝܪ 1289, 3; ܦܟܪ 1289, 6; ܐܬܦܟܪ 338, 8; ܢܬܦܟܪ 1289, 1 et 3; ܡܬܦܟܪ 1198, 20 et 21; 1289, 5; 1561, 18 et 20; ܡܬܦܟܪܐ col. 1200, l. 6; ܦܟܪܐ 338, 8; 1561, 17 et 21; aliud 1561, ult.; ܦܟܝܪܘܬܐ 1561, 3.

ܦܠܢܝ 1562, 11, cf. rad. ܦܘܠ; ܦܠܦܠܝ 1574, 7; ܡܦܠܦܠ col. 1063, l. 14; col. 1131, l. 10; ܡܦܠܦܠܐ col. 1511, lin. 18; ܡܦܠܦܠܝܢ col. 1141, lin. 24; ܐܬܦܠܦܠ 338, 20; ܦܠܦܠܐ 816, pen.; 1511, 17 — ܦܠ 75, 23; 1562, 7; 2006, 12 — ܦܠܐ 1511, 11; 1563, 1 — ܦܠܐ, ܦܠܬܐ 1562, 13, cf. ܦܝܠܐ (φιάλη) — ܦܠܝܠܬܐ 803, 4 et 6; 899, 8; 1624, 13; 1727, 15; 2000, 13.

ܬܦܠܐ 1570, 13; ܦܠܝܬ, ܦܠܝܬܝ 1570, 14 et 15; ܦܠܐ 1562, 11; ܡܦܠܐ 1570, 13; ܦܠܝܐ 1570, 11, 12, 14 — ܦܠܐܬܐ 1562, pen. et ult.; ܦܠܐܬܐܝܬ 1562, pen.

ܦܠܓ 1565, 6 et 7; ܦܠܓܘ 1565, 10; ܢܦܠܓܘܢܝ 1264, 6; 1564, 16; ܬܦܠܓܝܗ 1506, 5; ܐܦܠܘܓ 1565, 3 et 14; ܦܠܓܐ 1564, 6; ܐܬܦܠܓ 338, 10; 1565, 6; ܘܐܬܦܠܓܘ 338, 10; 1565, 8 et 11; ܢܬܦܠܓܘܢ 1565, 16; ܦܠܓ 1565, 4 et 9; ܐܬܦܠܓ 1565, 9; ܦܠܓ, ܦܠܓܐ 1564, lin. 16 et 17; col. 1565, lin. 5 et 6; ܡܬܦܠܓܢܐ col. 1199, lin. 21; ܡܬܦܠܓܢܘܬܐ col. 1131, lin. 9; ܦܘܠܓܐ col. 1506, lin. 3 et seq.; ܦܠܝܓܘܬܐ 1564, 17 et ult.; 1565, 1 et 13; ܦܠܓܘܬܗ 1565, 2 — ܦܠܓ 1564, 7; aliud 1564, 8 — ܦܠܓܐ (φάλαγξ) 1564, 9 et 14; aliud col. 1564, l. 13 et 18; ܐܬܦܠܓܠ 338, 11 — ܦܠܓܢܐ 1565, 19 — ܦܠܝܓܬܐ 234, 3 — ܦܠܓܡܐ (φλέγμα) 1088, 4; ܦܠܓܡܢܝܐ 143, 22 — ܦܠܓܢܐ 1405, 4 — ܦܠܓܝܢ, ܦܠܓܢ (?) 1377, 7; 1566, 3.

ܦܘܠܕܐ 1421, 1; 1507, 5 — ܦܠܕܐ (پولاد) 1566, 8.

ܡܦܠܗܕܐ, ܡܦܠܗܕܢ 1131, 12; ܐܬܦܠܗܕ col. 338, lin. 13; ܡܬܦܠܗܕ 1507, 7 et 9; 1583; 17; ܦܘܠܗܕܐ col. 1507, lin. 6; ܡܦܠܗܕܘܬܐ 1131, 11; ܡܦܠܗܕܢܘܬܐ 1507, 8.

ܦܠܘ ܘܠܘ 1568, ult. — ܦܠܘܢܐ 1567, 4, v. ܦܠܘܢܐ — ܦܠܘܛܐ (πιλωτός) col. 975, lin. 4 — ܦܠܘܡܝ, ܦܠܘܡܢܝ 1567, 5; 1568, 8 et 10; 1572, 14.

ܦܠܘܣܘ 1568, 19; ܐܬܦܠܣ 338, 14; ܦܠܣܐ 1569, 5 et 7; ܦܠܣ ܡܡܠܐܐ, ܦ" ܐܘܡܢܘܬܐ et ܦ" ܕܐܘܡܢܘܬܐ (alchimistæ, cf. supra ܡܡܠܐܐ) passim, vide inter alia; 19, 22; 78, 12; 114, 14; 210, 16; 222, 5 et 20; 239, 5; 265, 10; 267, 3, 21 et 23; 291, 7; 299, 15; 377, 21; 402, 17; 545, 20; 579, 13; 584, 14; 700, 17; 790, 15; 883, 3; 895, 16; 899, 6; 926, 11; 937, 3; 1067, 7; 1071, 1; 1075, 13;

1099, 4; 1238, 12; 1293, 21; 1303, 4; 1304, 13; 1323, 19 et 20; 1394, pen.; 1574, 5; 1619, 6; 1643, 20; 1709, 3; 1727, 3; 1741, 3; 1746, 17; 1786, 1; 1797, 7; 1798, 13; 1803, 5; 1816, 1; 1832, 17; 1834, 14; 1836, 14; 1838, 7; 1844, 16; 1846, 11 et 13; 1888, 20; 1897, 8; 1983, 14; 1984, 17; 1990, 8; 1998, 7; 2058, 12; 2076, 5; 2093, 15; ܦܠܚܐ 1569, 2; ܦܠܚܘܬܐ col. 1569, lin. 4 et 6; ܦܘܠܚܢܐ 1509, 16; ܦܘܠܚܢ ܫܡܫܐ 1509, 17.

ܦܠܛ 1569, 10; ܦܠܛ 1570, 3; ܦܠܝܛܐ 1572, 3 et 5; ܦܠܛ 1595, 8 et 10; ܢܦܠܛܝܘܗܝ 1509, 20; ܐܬܦܠܛܘ 338, 16; ܦܠܛܐ 1569, 9 et 15; ܒܝܬ ܦܠܛ 1569, 10; ܦܘܠܛܐ 1509, 19 — ܦܠܛܝܐ (πλατεῖα), pl. ܦܠܛܘܬܐ 430, 5; 1569, 12; 1739, 12; 1761, 13 et 14 — ܦܠܛܘܢܝܩܣ, ܦܠܛܘܢܝܩܝܬܐ 1570, 1 et 2.

ܦܠܝܪܓܐ 1571, 19, v. ܦܠܪܓܐ.

ܐܬܦܠܡ 338, 17; ܦܠܝܡܘܬܐ 1571, 3 et 18 — ܦܠܡܝܬܘܣ 438, 22.

ܦܠܝ 1572, pen.

ܐܬܦܠܣܦ v. sub ܦܝܠܣܘܦܐ — ܦܠܣܘܪܐ (pressorium) 1573, 6 et 8, cf. ܦܠܓܘܪܐ; aliud 1573, 10; ܦܠܣܘܪܘܬܗ 1573, 11 — ܦܠܣܪܐ (falsarius) 1573, 12; ܦܠܣܪܬܐ 1573, 7.

ܬܦܠܣܘܢ 2096, 18; ܐܦܠܠ 1131, 18; ܐܬܦܠܠ 338, 19; ܦܠܠܐ col. 338, l. 19; col. 1574, l. 1-4; ܡܦܠܠܘܬܐ 1131, 14; 1574, 2; ܡܦܠܠܢܘܬܐ 1131, 15 — ܦܠܠܐ 1574, 5.

ܦܠܦܠ vide sub ܦܠ — ܦܠܦܠܐ 54, 24; 1574, 12-13 — ܦܠܦܠܡܘܪ, ܦܠܦܠܡܘܣ 1574, 9 et 10 — ܦܠܦܠܘܣ 1574, 8.

ܦܠܓܘܪܐ 1574, 15, cf. ܦܠܣܘܪܐ (pressorium).

ܦܠܩܐ 1176, 22 — ܦܠܩܐ (πέλεκυς) 1493, 20; 1574, 18; 1575, 4 — ܦܠܩܐ ܕܐܡܘܗܝ (παλλακή) 1574, 16 — ܦܠܩܘܣ (πλάκες) 136, 1; 576, 10; (πέλεκυς) 1574, ult. — ܦܠܩܝܐ, ܦܠܩܝܐ 1575, l. et not. 3, cf. sup. ܦܠܘܢܐ.

ܦܠܫ 1575, 12; ܦܠܫܗ 1575, 14; ܦܠܫܝܢ col. 1575, lin. 13 et ult.; ܡܦܠܫܝܢ 1131, 20; ܐܬܦܠܫ 338, 21; 1513, 4; ܦܠܫܐ 1575, 12; ܦܘܠܫܬܐ 1131, 21; 1513, 3; ܦܠܫܬ ܐܘܪܚܬܗ 1575, 16 et 18 — ܦܠܫܬܢܐ 1575, pen.; 1576, 1.

ܦܡܘܬܝ 1576, 5.

ܦܢܐ 1576, 16; ܡܦܢܝܐ 1132, 5 et seq.; ܐܪܥܐ ܡܦܢܝܐ 1132, 1; ܐܬܦܢܝܬ 338, 22; ܐܬܦܢܝ 1517, 6; ܐܬܦܢܝܘ 1581, 3; ܡܬܦܢܝܐ 1517, 5; ܬܬܦܢܘܢ 2097, 4; ܡܦܢܝܐ 1131, pen. et seq.; 1517, 3; ܐܪܥܐ ܡܦܢܝܐ 1132, 2; 1517, 3; ܦܢܝܐ 1581, 3; aliud 1126, pen.; 1581, 4; ܦܢܝܗ ܕܝܘܡܐ 1181, 5; ܦܢܝܬܐ, ܦܢܝ 1581, 6-8; ܦܘܢܝܐ 1514, 19; 1517, 3; ܦܘܢ ܦܬܓܡܐ 1514, 4 et seq.; ܦܘܢ ܡܠܐ 1514, 22; 1517, 9; ܦܢܘܢ, ܡܬܦܢܝܢܘܬܗܘܢ 1578, 1 — ܦܐܐ 697, 11 et 13.

ܦܢܕܩܐ (ποντικόν) 130, 12; 461, lin. 13; col. 1576, ult.; col. 1703, 16; ܦ″ ܗܪܘܩܐ et ܦܢܬܩܐ ܗܪܘܩܐ 1576, ult.; 1577, 1.

ܦܢܘܐܠ 1577, 13 — ܦܢܘܢ 1577, 16.

ܦܢܛܐ 1578, 6, v. ܦܘܢܣܐ et ܦܢܣܐ — ܦܢܛܐܠ 1579, 5 — ܦܢܛܝܠ col. 1578, pen. — ܐܬܦܢܛܣ (a φαντασία) 338, 23; ܬܬܦܢܛܣ 2097, 1 — ܦܢܛܣܡܝܬܐܝܬ (a φάντασμα) 1580, 6.

ܦܢܝܕ (فانيد) 640, 16, cf. 1085, 2 — ܦܢܝܪ 797, 7.

ܦܢܣܐ (φανός) 1578, 6; 1581, 17, cf. supra ܦܘܢܣܐ et ܦܢܛܐ.

ܡܦܢܝ 1132, 10; ܡܦܢܝܢܐ 1132, 9 et 11; ܡܦܢܝܘܬܐ 1517, 15; ܐܬܦܢܝ 338, 24; ܡܬܦܢܝ 1132, 11; ܦܘܢܝܐ 411, 14; 1517, 15-17; ܬܦܢܝܐ 1517, 17; 2080, 13 — ܦܢܩܝܬܐ (πινακίδιον) 1582, 3 et seq.

ܦܢܬܐ (pro ܦܣܬܐ) 1583, 10 — ܦܢܬܩܐ v. ܦܢܕܩܐ — ܦܢܬܪܘܢ 1583, 15.

ܦܐܣ 337, 15 (cf. S. Fraenkel, Wiener Zeit., 1889, p. 258) — ܡܦܣܘ 1132, 19; ܦܣܣܐ, ܦܣܘܣܐ 1132, 20; 1556, 5; 1590, pen.; ܡܦܣܢܘܬܐ 58, 17; 1132, 19 — ܦܣܐ 1583, 16; 1587, 8; ܦܣܝ 1587, 8; aliud (fossa) 1583, 17 — ܦܣܬܐ, pl. ܦܣܐ 1583, 19; 1592, 16; ܦܣܬ ܕܪܓܠܐ 1592, 17; ܦܣܬ ܐܝܕܐ 1592, 18; aliud 210, ult.; 1592, 19; 1755, 18 — ܦܣܐ (?) 1584, 1 — ܦܣܐ 1584, 4, cf. ܦܘܣܐ (φύσις?).

ܦܣܓܐ 1584, 7 (cf. Lagarde, Onomast., 18, 17) — ܦܣܓܪܐ 1584, 6.

ܦܣܘܢܐ col. 1586, lin. 11; (script. ܦܣܢܡܐ pro ܦܣܝܘܢܐ?) 1588, 9.

ܦܣܛܪܐ (pro ܡܣܛܪܐ, cf. Ind. pers. sub ܡܣܘܬܪܝܢ) 1586, 22.

ܦܣܝܐ 1587, 9 et 11; 1588, 10; ܦܣܝܘܢܐ 1588, 9 — ܦܣܝܠ, ܦܣܝܠܐ, ܦܣܠܝܐ 49, 7; 1587, 19; 1590, 14 — ܦܣܝܠܢ

v. sub ܦܣܠ — ܦܣܝܡܐ v. sub ܦܣܘܢܐ — ܦܣܝܢܐ, ܦܐܣܝܢܐ (φασιανός) 591, 12; 1478, 17 et 18; 1589, 10; 1594, 11 — ܦܣܝܢܐ 1589, 13.

ܦܣܟ, ܦܣܟܐ, ܐܦܣܟܐ (πάσχα) 1477, 25 et seq.; 1589, 14 et seq.

ܦܣܝܠܬܐ 1587, 15; ܦܣܝܠܘܬܐ 1587, 17; ܦܣܘܠܐ 933, 24; 1585, 1; ܦܣܝܠܝܢ 1587, 21 — ܦܣܠܝܐ v. sub ܦܣܝ.

ܦܣܡܐ 1369, 16; 1590, 16.

ܦܣܘܣܐ ܕܪܘܣܦܝܢ (?) 1590, 19.

ܦܣܥ 1591, 2 et 3; ܦܣܥܢ 1119, 6; ܐܬܦܣܥܘ 338, 25; ܦܣܥܐ 1590, ult.; ܦܣܥܬܐ 1591, 1 et 2 — ܦܣܘܥܐ 1518, pen.

ܦܣܦܕܐ (var. ܦܣܦܪܐ) 1591, 9 — ܢܦܣܦܣ 1264, 11; ܦܣܦܣܐ 369, 1; 1591, 5 et 11.

ܦܣܩ 1591, l. ultima; 1592, 3 et 7; ܦܣܩܘ col. 1592, l. 2; ܦܣܩܝ ܚܣܡܐ col. 1591, l. 13; ܦܣܩ ܐܪܥܐ 1588, pen.; ܐܬܦܣܩ 338, 26; ܦܣܩܘ 1592, l. 3, 5 et 6; ܦܣܝܩܬܐ col. 1589, l. 1; ܦܣܝܩܘܬܐ col. 1588, l. ult.; ܦܣܝܩܐܝܬ col. 1588, l. pen.; ܦܣܩܐ 1591, pen.; aliud 1591, 17; 1592, 8; ܦܣܩܐ ܕܐܪܥܐ 1591, 15; ܦ″ ܕܩܘܣܘ 1592, 9; ܦܣܘܩܝܐ 1519, 4; ܦܣܩܝܬܐ 1591, 20; ܦܣܘܩܘܬܐ 1592, 7; ܦܣܘܩܐ col. 1585, lin. 5; ܡܬܦܣܩܢܐ col. 1591, l. 13; ܡܬܦܣܩܢܐܝܬ 1199, pen. — ܦܘܣܩܐ col. 1519, l. 8 — ܦܝܣܩܘܢܐ (a πισκίνη) 1591, 19.

ܡܦܣܪ ܣܡܕܘܬܐ 1132, 13.

ܦܣܬܘܪܝܐ (?) col. 1592, l. 21 — ܦܣܬܩܐ (cf. ܦܣܬܩܢ in Ind. pers.) 962, 24; 1592, 13; 1970, l. ultima; ܦ″ ܕܡܣܡܐ 351, 4; ܦ″ ܕܫܝܘܠ 351, 1 et 20; 1041, 10 et 12; 1592, 13 et 15.

ܦܥܬܗ ܠܪܫܐ 1560, pen.; 1594, 7, confer ܦܥܬܗ ܠܪܫܐ; ܦܥܝܐ 1593, 14; ܦܥܝܢ 1593, 17; ܡܦܥܝܢ 1593, 15; ܡܦܥܝܢܐ 1132, 23; ܐܬܦܥܝܘ 338, 27; ܡܬܦܥܝܢ 1198, 23; ܐܦܥܝܘ 265, 16 et seq.; 1132, pen.

ܦܥܝܐ 1593, 1 et 2, cf. ܦܥܝܐ.

ܦܥܪܘ 1593, 19; ܦܥܝܪ, ܦܥܝܪܐ 1593, 5; 1622, 11; ܦܥܝܪܬܐ 1593, ult.; ܐܬܦܥܪ 338, pen.; ܐܬܦܥܪܬ 1533, 15; ܡܬܦܥܪ 1198, 15; 1501, 20; 1519, 14; ܦܥܪܐ 1593, 20; 1594, 4 et 5; ܦܥܪܝܗ 1594, 1; ܦܥܝܪܘܬܐ 1593, pen.; ܦܥܝܪܘܬ ܦܘܡܐ 1519, 15; ܦܘܥܪܐ 1198, 15; 1501, 18; 1519, 12.

ܦܨܘ 1595, 17; ܬܦܨܝܢ 2078, 19; ܦܨܝܬܐ, pl. ܦܨܝܐ col. 1595, l. 3; ܦܨܝܬܗ 1595, 7.

ܦܨܝܐ 1595, 8 et 9; ܡܦܨܝܐ 1520, 2; ܡܦܨܝܢ col. 1133, 2; ܐܬܦܨܝ 338, ult.; ܦܘܨܝܐ col. 1520, l. 1; ܡܦܨܝܢܐ 1132, ult.; 1133, 3; 1520, 1 — ܦܨܘܝܐ 1597, 1.

ܦܨܕܐ 1596, 11.

ܐܬܦܨܚ 339, 1; ܐܦܨܚ 1596, pen.; ܦܨܝܚܐ 1596, 22; ܦܨܚܐ 1595, 18; ܦ″ ܚܕܘܬܐ 1595, 18; ܦ″ ܚܕܬܐ 1596, 7; ܦܨܝܚܘܬܐ 1596, 14 et seq.

ܦܨܠ 1136, 14; ܐܬܦܨܠ 339, 2; ܡܬܦܨܠ 1199, 7; ܦܨܠܐ 1597, 4.

ܦܩܩ 1600, pen.; ܡܦܩܩܢ 1133, 24; 1600, ult.; ܦܩܩܐ 1600, ult.; 1601, 4; ܦܩܩܘܬܐ 35, 7; 1600, l. penultima; 1601, 5 — ܦܩܘܬܐ vide sub ܦܐܩܐ.

ܦܩܕ 1597, 10 et 12; ܦܩܕܗ 1597, 19 et 21; 1520, 5; ܦܩܕܢ 1598, 1, 3 et 16; ܦܩܕܬ 1598, 11, 12 et 13; ܢܦܩܕܢ 1265, 6 et 7; ܢܦܩܕܘܢ 1265, 7; ܡܦܩܕ 1265, 7; ܦܩܕ 1597, pen.; 1598, 1; ܦܩܕܝܢ 1597, 17; ܐܬܦܩܕ 339, 3; 1520, 8; ܐܬܦܩܕܬ 339, 3; ܐܬܦܩܕܬ 1598, 17; ܐܬܦܩܕܘ 1598, 15; ܡܬܦܩܕ 1200, 3 et 4; ܦܩܕ 1597, 13, 15 et 23; ܦܩܕܗ 1520, 5; 1597, 21; 1598, 8 et 10; ܦܩܕܢ 1595, 5; 1598, 3; ܦܩܕܬ 1598, 7; ܦܩܕܘܢ col. 1598, l. 5; ܡܦܩܕ 1133, 13; ܐܬܦܩܕܬ 1598, 22 et 23; ܡܬܦܩܕ 1199, ult.; 1200, 2; ܐܦܩܕܬܢ 266, 3; ܡܦܩܕ 1133, 9-12; ܦܩܕܐ col. 1597, 16 et 17; col. 1598, 15; ܦܩܕܬܐ (lege ܦܩܕܬ?) 1598, 6; ܦܩܝܕܘܬܐ col. 1597, 16; ܦܩܘܕܐ 1520, 22; 1598, 19; ܦܘܩܕܢܐ 1520, 7, 14 et seq.; ܦܩܘܕܝܐ 1598, 19; ܦܩܘܕܝܗ 1598, 20; ܦܘܩܕܐ 1520, 4 et 22; ܦܐܩܘܕܘܬܐ 1479, 11; ܡܦܩܕܢܘܬܐ col. 1520, l. 4; ܐܦܩܕܘܬܐ 266, 3.

ܦܩܘܣܐ 2090, 5.

ܦܩܚܐ 1599, 7; ܦܩܚ 1599, 4 et 6 — ܦܩܚܐ 1599, 8.

ܦܩܛܐ (?) 1725, 21 — ܦܩܛܐ ܕܪܫܩ 1599, 11.

ܦܩܝܠܐ, ܦܩܝܪܐ (conf. ܡܩܝܪܐ) 1140, ult.; 1141, 5; 1306, 17; 1599, 13 et seq.; ܐܬܦܩܝܠ 339, 4; 1599, 13 — ܦܩܝܠܐ (lege ܦܩܚܐ) 1145, 5.

ܦܩܥ 1600, 7; ܦܩܥ 1600, 5; ܦܩܝܥܐ col. 1600, l. 1 et 7; ܐܬܦܩܥ 339, 5; ܡܦܩܥܢ, ܡܦܩܥܝܢ 1133, 14-20; ܦܩܥܐ 1600, 8, 9, 14 et 18; ܦܩܥܬܐ col. 1600, l. 9, 11, 12 et 16; ܦܩܝܥܘܬܐ col. 1600, l. 8; ܡܦܩܥܢܘܬܐ 1133, 21 et 22 — ܦܩܚܐ col. 87, l. 23 — ܦܩܘܥܐ

952, 25; 1598, *pen.*; 1599, 2; 1600, 5 — ܦܘܥܐ 1599, 19 *et* 20; 1600, 1-4; *script.* ܦܘܥܠܐ 1145, 5.

ܐܬܦܘܪ 339, 6; ܦܘܪܐ 1601, 8, 12 *et* 14; *aliud col.* 1601, *lin.* 9; ܦܘܪܬܐ 1601, 11; ܦܘܪܘܬܐ *col.* 1601, *l.* 10 *et* 13 — ܦܘܪܐ, ܦܘܪܝܐ 1601, 16, *cf.* ܦܘܡܕܐ *sub* ܦܘܡ.

ܦܪܝܘܬܐ 1625, 8 — ܦܪ 2006, 12, *cf.* ܦܠ — ܦܪܬܐ, *pl.* ܦܪܐ 198, *pen.*; 1601, 19 *et* 20; 1638, 12 *et* 13; ܦܪܝܬܐ *col.* 1601, 20; *aliud sub* ܦܪܢ -ܦܪܐ 1601, 21; ܦܪܬܐ *col.* 1638, *l.* 10; *aliud sub* ܦܪܘ *et* ܦܪܬ — ܦܪܘܪܐ 328, 4; 1616, 14; *aliud* 1616, 14.

ܦܪܘ 1607, 15; 1620, *pen.*; ܐܬܦܪܝ 339, 7; ܐܦܪܝ 1607, 15; ܐܦܪܝ ܦܘܡܗ *col.* 268, 21; ܐܦܪܝܢ 1620, 22; ܐܦܪܝܬܗ 1620, 21; ܡܦܪܝܐ 1479, *l. ultima*; ܦܐܪܐ 1479, *ultima*; 1484, 17; ܦܐܪܐ ܕܐܝܪܘܢܐ 1479, 19; ܦܐܪܐ ܕܐܦܘܪܣܡܢܐ 1479, *penult.*; ″ܦ ܕܐܦܘܠܡܘܣ 1479, 24; ″ܦ ܕܐܡܘܢܐ 1479, 23; ܦܐܪܐ ܕܚܡܘܡܐ ܡܪܝܪܐ 1480, 6; ″ܦ ܕܡܘܪܝܢܐ 1480, 4; ܣܪܝܐ ″ܦ 1479, 20; ܦܐܪܢܝܬܐ 1484, 18; ܦܪܝܐ *col.* 1620, 21 *et* 22; ܦܪܬܐ *col.* 1638, 14; *aliud sub* ܦܪ *et* ܦܪܬ; ܡܦܪܝܢܘܬܐ 339, 7; 1638, 15.

ܦܪܒܪ 1603, 11.

ܐܬܦܪܓܠ 339, 8; ܐܦܪܓܠ 1135, 7; 1603, 17; ܢܦܪܓܠ 1134, 13; ܡܦܪܓܠ, ܡܦܪܓܠܐ 1134, 12 *et* 13; 1135, 4-6; ܦܪܓܠܐ 1603, 16; ܦܪܓܠܘܢܐ *col.* 1603, 18; ܡܦܪܓܠܘܬܐ 1135, 7; 1603, 16 — ܦܪܓܠܐ 1361, 20; 1603, 15; 1716, 18 — ܦܘܪܓܠܐ 1608, 13 — ܐܬܦܪܓܠ 339, 9; 1335, 13; ܦܘܪܓܠܝܐ 528, 2; 1522, 6 — ܦܪܓܠܠܗ 1603, *pen.*; ܡܦܪܓܠܠ 1136, 17; 1522, 13; 1604, 1, *cf.* ܡܦܪܓܠ; ܐܬܦܪܓܠܠ 339, 10; ܬܬܦܪܓܠܠ *col.* 2097, 9; ܦܪܓܠܠܐ 1604, 2; *aliud* 1603, 19; ܦܘܪܓܠܠܐ 1522, 11, *cf.* ܦܘܪܓܠܐ *et* ܦܘܪܦܠܐ.

ܦܪܕܬ 1604, 17; 1606, 17 *et* 18; 1621, 13; ܦܪܕܝܕܐ 1621, 12; *aliud* 1621, 10; *aliud* 1621, 4 *et* 13; ܐܬܦܪܕܕ *col.* 339, *l.* 11; ܐܬܦܪܕܕܬ 339, 11; ܡܦܪܕܕ 1621, 10; ܐܦܪܕܝܢ 642, 4; ܢܦܪܕ 1265, 20; 1604, 18; ܬܦܪܕ 1604, 17; ܡܦܪܕܐ 1134, 21 *et* 22; ܦܪܕܐ 339, 12; 1604, 14; ܦܪܕܝܘܬܐ 1604, 15 *et* 17; *col.* 1621, 11; ܦܘܪܕܐ 1604, 15; ܡܦܪܕܝܘܬܐ 1134, 21 — ܡܬܦܪܕܕ 1199, 1 *et* 2; ܦܘܪܕܕܐ *col.* 1522, *lin.* 22 — ܐܬܦܪܕܙ, ܦܘܪܕܙܐ 1526, *l.* 9 — ܦܪܕܬܐ *col.* 1606, *l.* 16; ܦ″ ܡܫܝܚܬܐ 1606, 19; 1810, 8; *pl.* ܦܪܕܐ *col.* 1604, 12; ″ܦ ܕܪܘܡܝܐ *col.* 1604, *lin.* 12 — ܦܪܕܝܓܡܛܘܬܐ (*a* παρά-δειγμα) 1604, 19 — ܦܪܕܝܣܐ 1604, *ult.*; 1605, 3 *et seq.*; 1606, 1; ܦܪܕܝܣܝܐ 1605, 23 *et seq.* — ܦܪܕܝܣܘܐ 1606, 9.

ܦܘܪܗܝܐ 1523, 9.

ܦܪܗܣܝܐܣܬܐܝܬ (*a* παῤῥησιά-ζεσθαι) 1607, 1.

ܦܪܘܬܐ 987, *ult.*; 1079, 25; 1519, 10; 1617, *pen.*; *aliud* 1617, 19; *aliud sub* ܦܪܬ — ܦܘܪܕܡܐ 1616, 3 — ܦܘܪܕܬܡܐ 1608, *pen.*, *et* ܦܘܪܬܕܡܐ 1617, 14 — ܦܘܪܘܢܐ (?) *col.* 321, *lin.* 24 — ܦܘܪܛܐ *col.* 942, *lin.* 15 — ܦܘܪܒܢܬܐ *col.* 1627, 1, *confer* ܦܪܡܢܬܐ — ܦܘܪܢܐ 1610, *lin.* 14 — ܦܘܪܣܛܕܐ *et* ܦܘܪܣܬܕܐ (προστάς, -άδος) 1610, *pen.*; 1613, 18 *et seq.*; ܦܘܪܣܬܕܘܗܝ *col.* 1614, *l.* 5 — ܦܘܪܣܛܠܠܐ 1611, 12, *confer* ܦܪܣܬܒܪܡ *in Ind. pers.* — ܦܘܪܣܝܣܝܣܛܪ 387, 21 — ܦܘܪܣܬܝܐ *vide sub* ܦܪܣ — ܦܘܪܨܡܐ *col.* 1617, *l.* 13 — ܦܘܪܬܕܡܐ *vide* ܦܘܪܕܬܡܐ.

ܦܪܙܓܝܐ 1618, 21 — ܦܪܙܘܡܐ (*a* περίζωμα, *cf.* 80, 24) 1618, 13 *et seq.* — ܦܪܙܝܐ 1619, 4, *cf.* ܦܪܣܝܐ 1629, *pen.* — ܦܪܙܠܐ 1618, 21; 1619, 6 — ܦܪܙܒܐ 1619, 3.

ܦܪܚܐ 1619, 9; ܦܪܚ 1619, 11; ܡܦܪܚ *col.* 1134, *l.* 18 *et* 19; ܡܦܪܚ 1134, 15 *et* 16; ″ܡ ܒܡܒܐ *col.* 1134, 26; ܦܪܚܐ, ܦܪܚܬܐ 1619, 9, 21 *et ult.*; ܦܘܪܚܐ 1609, 1; ܦܪܚܐ 1619, 10; ܦܪܚܐܝܬ 1619, 11 *et* 16; ܡܦܪܚܐܝܬ *col.* 1134, *l. pen.* — ܦܪܚܐ 1619, 12 — ܦܪܚܕܘܢܐ 1619, 14 — ܦܪܚܪܘܚܬܐ 401, 24; 1619, 17.

ܦܪܘܛ 1622, 10; ܦܪܝܛܐ 1622, 10 *et* 12; ܐܬܦܪܛ 339, 13; ܦܪܛܐ 1620, 12; 1622, 12 — ܦܪܛܘܙܐ 680, 21; 773, 18; 1620, 13; ܦܪܛܘܙܗ ܕܟܠܒܐ 1620, 4 — ܦܪܛܘܡܐ (*pers.? cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 208) 1620, 15.

ܦܪܝܘܬܐ (*a* φορεῖον) 1622, 4 *et* 7 — ܦܪܝܒܘܛܐ 1622, 20 — ܦܪܝܐ 1623, 1, *et* ܦܪܝܒܐ 1624, 16 — ܦܪܝܣܘܬܐ *et* ܦܪܝܓܬܐ 1777, 1.

ܦܪܟ 1626, 6; ܐܬܦܪܟ 339, 14; ܦܪܝܟܬܐ *col.* 1622, *lin.* 21; ܦܪܟܘܬܐ, ܦܪܝܟܘܬܐ 1627, 6; ܦܘܪܟܬܐ 1610, 7 — ܦܪܟܐ *col.* 17, 24; *col.* 1626, 1 *et* 3; ″ܦ ܕܐܘܢ 1625, *ult.*; ܦܪܟܟܘܢ,

ܦܪܟܝܟܘ col. 1626, lin. 8 et 9 — ܦܪܟܘܟܐ 1626, 10 et seq.; ܦܘܪܟܟܐ col. 1523, lin. 15; ܡܦܪܟܟܢܘܬܐ 1015, pen.; 1136, 4; 1495, 14; 1497, 5; ܡܦܪܟܟܢܐ col. 1496, pen. — ܡܦܪܟܠ 1136, 18; ܬܬܦܪܟܠ 2097, 9 et 11; ܡܬܦܪܟܠ 1523, 17; ܦܘܪܟܠܐ 1523, 16, cf. ܦܘܪܓܠܐ et ܦܘܪܦܠܐ.

ܦܪܡ 1627, 14; ܦܪܡ 432, 7; ܦܪܝܡܐ 1622, ult.; 1625, 10; ܐܬܦܪܡ col. 339, lin. 15; ܡܦܪܡܢ 1134, 24; 1627, 16; ܡܬܦܪܡܐ col. 1627, lin. 18; ܦܪܡܐ 1627, 14; ܦܪܡܘܬܐ, ܡܦܪܡܢܘܬܐ 1627, 15 — ܦܪܡܝܬܐ 1628, 6, cf. ܨܦܪ ܡܢܬܐ — ܦܪܡܝܐ 1495, 2.

ܦܪܢ ܕܐܪܡ 1628, 21, cf. ܦܕܢ ܐܪܡ — ܦܪܢܐ, ܦܪܢܘܬܐ 1628, 7 — ܦܪܢܣ 1524, 11; 1629, 3; ܡܬܦܪܢܣ 1199, 5; ܡܬܦܪܢܣܢ col. 1199, lin. 4; ܦܪܢܣܐ 1629, 3; ܦܘܪܢܣܐ 1524, 10, 13 et 15; ܡܦܪܢܣܢܐ col. 1135, lin. 9; col. 1524, lin. 12; ܡܦܪܢܣܢܘܬܐ 1135, 8 et 9; 1524, 10; ܡܬܦܪܢܣܢܐ 1524, 21 — ܦܪܢܣ col. 1629, lin. 4 — ܦܪܢܘܫܐ (cf. pers. پير) 1628, 9 — ܦܪܢܝܬܐ (φερνή) 1628, 16; aliud sub ܦܪ̈.

ܬܦܪܢܣܘܢ ܐܪܥܟܘܢ 2081, 8; ܦܪܘܣ 1614, 15; ܦܪܣ 1629, 10; ܐܬܦܪܣ 339, 16; 1524, 20; 1629, 13; ܦܪܣܐ 898, 4; 1629, 9; 1630, 12 et 18; aliud 1629, 8 et 12; ܦܪܣܬܐ 1630, 1, 3 et 4; ܦܪܣܬܗ 1630, 5; ܦܪܣܝܐ 1629, pen.; ܦܘܪܣܐ 1525, 2 — ܦܘܪܣܐ (a πόρος, cf. 1614, 18) 1524, 20; 1672, 15; ܦܘܪܣܬ col. 1230, l. 12; ܦܘܪܣܬܢܐ col. 1614, lin. 6, et ܦܘܪܣܬܢܐ 1524, 23 — ܦܪܣ 1629, 7 — ܦܪܣܐ ܕܐܪܝܐ 461, 8 — ܦܪܝܣܐ 1618, 18; col. 1623, lin. 2 et 4; col. 1624, 8 et 9; ܦ" ܕܕܝܢܐ 1623, 11; 1624, 8; ܦܪܝܣܬܐ 168, 14; aliud 62, 3; 1624, 4; aliud vide sub ܦܪܝ — ܦܪܣܘ 1524, 25; 1629, 11; ܦܪܝܣܬ 1631, 2 et 3; ܢܦܪܣܐ 1265, 23; ܢܦܪܣܘܗ 1524, ultima; ܡܦܪܣܐ 1524, pen.; ܐܬܦܪܣܘ 339, 17; 1524, 25; ܦܘܪܣܝܐ col. 1524, 24 — ܦܪܣܚܐ (a pers. فرستك) 1629, 17 — ܡܦܪܣܢܐ col. 1135, 2; ܐܬܦܪܣ 339, 18; ܦܘܪܣܟܐ 1525, 2; ܦܪܣܘܟܐ 1526, 12; 1630, 10; ܡܦܪܣܢܘܬܐ 1135, 1 — ܦܪܣܦܣܬܐ col. 756, 14; 1719, 9, vide ܦܪܦܣܬܐ — ܦܪܣܬܝܬܐ 1630, 7, conf. Ind. pers.

ܦܪܥܬ 1631, 6; ܦܪܥ 1631, 8; ܐܬܦܪܥ 339, 19; 1525, 9; ܢܦܪܥ 1265, 24 et 25; ܡܦܪܥ 1136, 14; ܡܦܪܥܢ 1136, 5; ܦܪܥܐ 237, 19; 1308, 18; 1631, 5 et 6; ܦܪܥܗ ܕܓܦܬܐ 1631, 10; aliud 1631, 9; ܦܪܥܘܬ ܪܫܐ 1631, 7 et 9; ܦܘܪܥܢܐ 1525, 4 et 5; ܦܘܪܥܢܘܬܐ 1625, 9; ܦܪܘܥܘܬܐ 1631, 9 — ܦܪܥܐ 617, 8; 1494, penult.; 1631, 12 — ܦܪܝܥܐ v. sub ܦܪܝ — ܦܪܥܘܢ 1631, 17; ܐܬܦܪܥܢ 1631, 19.

ܦܪܦܐ (πόρπη) 1631, pen.; 1632, 5 et seq.; ܦܪܦܘܗܝ 1632, 3 et 13 — ܦܪܦܘܦܐ col. 1633, 5, confer ܦܪܟܘܟܐ — ܦܪܦܝܣܐ 114, 22; 184, 9; 199, 4; 274, 21; 802, penult. et ult.; 803, 1; 1481, 17; 1495, 3 et sequent.; 1633, 6; 1781, 13; 1812, 5 — ܦܘܪܦܠܐ 1525, 14, confer ܦܘܪܓܠܐ et ܦܘܪܟܠܐ — ܦܪܦܠܘܓܐ 1634, 3 — ܦܪܦܣܬܐ 756, 17; 1633, 15, confer ܦܪܣܦܣܬܐ — ܡܦܪܦܟ 1132, 9; 1634, 11; ܐܬܦܪܦܟ 339, 20; ܡܬܦܪܦܟ 1132, 11; ܦܘܪܦܟܐ 225, 20; 1525, 7 — ܦܪܦܪ 1634, 9; ܦܪܦܪ ܕܚܡ 1634, 11; ܦܪܦܪܐ 1634, 13; ܦܘܪܦܪܐ 1525, 17.

ܦܪܨ 1634, 15; 1636, 2 — ܦܪܨܘܦܐ (πρόσωπον) 1634, 18 et sequent.; ܦܪܨܘܦܝ 1635, 8; ܦܪܨܘܦܗ 1635, 11; ܦܪܨܘܦܝܬܐ 1635, 16; ܐܬܦܪܨܦ col. 1634, 18 — ܦܪܝܨܬܐ v. sub ܦܪܝ — ܦܪܨܝܡ 1634, 16; 1635, ult. — ܦܪܨܬܐ 933, 8; 1308, 25; 1635, 19 et seq.

ܦܪܩܬ 1560, 22; ܢܦܪܘܩ 1265, 19; 1525, 21; ܦܪܘܩ 1525, l. ultima; ܦܪܘܩܐ 1525, ult.; aliud 1525, 9; ܐܬܦܪܩ 339, 4; ܡܦܪܩ 1625, 4; ܐܬܦܪܩܬܢ 1616, 1; ܡܦܪܩܘ 1135, 20; ܡܦܪܩ 1135, 11 et sequent.; ܡܦܪܩܢ 1136, 16; ܡܦܪܩܐ 1136, 15; ܡܦܪܩܘܬܐ 1135, 20; ܦܪܩܐ 1636, 3; ܦ" ܕܒܟܦܪܐ 1636, 4; ܦ" ܟܦܝܦܬܐ 1636, 5; ܦܪܝܩܘܬܐ 1625, 4; ܦܘܪܩܢܐ 1525, 25 et pen.; ܦܪܘܩܐ 1616, 1; ܦܘܪܩܐ 1525, 19 et seq.; ܡܦܪܩܘܬܐ col. 1525, l. 24; ܡܦܪܩܘܬܗ col. 1525, lin. 23; ܡܦܪܩܐܝܬ col. 1525, lin. 21; ܡܦܪܩܢܘܬܐ 1525, 23 — ܦܪܩܐ (lege ܦܪܦܐ) 1756, 19 — ܦܪܩܬܐ col. 1636, l. 6 et 9; ܦܪܩܬܗ 1637, 7 et 10 — ܦܪܩܕ 1636, 7 et 9 — ܦܪܩܝܢܐ 1636, 11 et seq., cf. Ind. pers.

ܦܪܫ 1637, 18 et ult.; 1638, 1 et 2; ܢܦܪܫܢ col. 1266, l. 1; ܦܪܘܫ ܐܕܘܢ 1616, 20; ܦܪܫ 1266, 2 et 3; ܦܪܫܝܬܐ col. 1625, 11;

ܦܪܫܬܘܢ 1625, 12; ܐܬܦܪܫ 339, 22; ܢܦܪܫܟ 1265, *pen.*; ܡܦܪܫ 1265, *ultima*; ܡܦܪܫܝܢ *col.* 1135, 25; *col.* 1136, 1 *et* 2; ܡܦܪܫܐܝܬ *col.* 1136, *lin.* 2; ܡܦܪܫܢܝܢ 1135, 23 *et* 24; ܦܪܫܐ 1637, 18; ܦܪܫܘܬܐ 1526, 8; ܦܘܪܫܢܐ 1135, 23 *et* 24; 1526, *pen. et ult.*; 1637, *ult.*; ܦܘܪܫܢܗ *col.* 1527, 12; ܦܘܪܫ 1526, 6; ܦܘܪܫܐ 1526, 6; ܦܘܪܫ ܐܕܪܐ *col.* 1526, *l.* 13; ܦܪܘܫ, ܦܪܘܫ ܥܡ 1616, 22; ܦܪܘܫܘܬܐ *col.* 1616, *lin.* 17; ܡܦܪܫܢܘܬܐ *col.* 1526, *l.* 7 — ܦܪܫܐ 225, 9; 1638, 3 — ܦܪܫܐ (بارش) *col.* 1638, *l.* 4 — ܦܪܫܐ 1625, 13 *et sequent.*; ܦܪܫܝܐ 1625, 11 — ܦܪܫܓܢܐ 1611, 1; 1629, 19; 1638, 5 *et* 6 — ܡܦܪܫܢܐ *col.* 1136, *l.* 7 *et* 9 — ܦܘܪܫܠܐ *col.* 1526, *l.* 11 — ܦܪܫܢܝܬܐ *col.* 1638, *l.* 8 — ܦܪܘܫܩܐ *v. sub* ܦܪܘ.

ܐܬܦܪܬ 339, 23; ܬܦܪܬ 2081, 10; ܐܬܦܪܬ 1529, 4; ܦܪܬܐ 1529, 2; 1639, 1; *aliud sub* ܦܪ *et* ܦܪܐ; *aliud* (فرث) 1638, 17 *et* 18; ܦܪܬܗ 1638, 19; ܦܘܪܬܐ 1529, 2-5; ܦܪܘܬܐ 1617, 19; *aliud sub* ܦܪܘ; ܦܪܬܘܬܐ 1639, 7 — ܦܪܬ 1639, 2; 1640, 8; ܦܪܬ ܕܡܝܢ *col.* 1640, *l.* 15 — — ܡܬܦܪܬܬܐ *col.* 9, *lin.* 13 — ܦܪܬܘܢܐ *col.* 1639, *lin.* 3 — ܐܬܦܪܬܟ *col.* 339, *lin.* 25; ܡܬܦܪܬܟܐ *col.* 1199, *l.* 12; ܦܪܬܟܐ 1640, 6; ܦܘܪܬܟܐ *col.* 1506, 15; *col.* 1529, 6 *et* 7 — ܦܘܪܬܟܝܐ 1529, 13.

ܐܬܦܫܫ 340, 1; 1865, 2; ܦܘܫܫܐ 1157, 2; 1530, 27; ܡܦܘܫܫ 996, 2; ܡܦܘܫܫܐ 1130, 11; ܐܬܦܘܫܫ 338, 1; 1335, 13; 1947, *pen.*; 2051, 5.

ܦܫܝܓܐ 1641, 17 *et* 18; ܦܫܝܓܘܬܐ 1641, 17.

ܦܘܫܕܐ 426, 22; 1529, 14 *et* 15; (*script.* ܦܫܘܕܐ) 1592, 12.

ܦܫܚ 1641, 7; ܦܫܚ 1642, 1; ܦܫܚܐ 1641, 5 *et ult.*; ܦܫܚܬܐ 1642, 2; ܐܬܦܫܚ 339, 26; ܢܦܫܚܘܢ 1642, 2; ܢܦܫܚܘܢܗ 1529, 21; ܦܫܚܗ 1641, 8; ܦܫܚܘ 1641, *lin.* 9; ܡܦܫܚ *col.* 1136, *l.* 20; ܡܦܫܚܬܐ 1641, 10; ܐܬܦܫܚ 1641, 7; ܡܬܦܫܚ 1199, 11; ܦܫܚܐ 1641, 5, 8, 10 *et* 11; ܦܘܫܚܐ 1529, 21; 1641, 5.

ܢܦܫܘܛ 1622, 11; ܐܦܫܘܛ 1642, 9; ܦܫܛ 1622, 13; ܦܫܝܛܐ 1642, 8 *et* 10 — 1643, 3 *et* 5; ܐܬܦܫܛ 339, 27; ܦܫܛܐ 1641, 12 *et* 14; ܦ̈ ܕܚܘܒܗ 1642, 6; ܦܫܝܛܘܗܝ *vide supra* ܦܫܝܛܘܗܝ; ܦܫܝܛܘܬܐ 1641, 13; 1642, 10; ܦܫܝܛܐܝܬ *col.* 1642, *l. penultima*; *col.* 1643, 4; ܡܦܫܛܘܬܐ 1641, 13.

ܦܫܝܕܐ *et* ܦܫܝܐ *vide in Ind. pers.*

ܢܬܦܫܟܘܢ 1288, 22; 1530, 2; ܐܬܦܫܟ 339, 28; ܢܬܦܫܟ 1288, 23; ܠܡܬܦܫܟܘ 1530, 3; ܡܬܦܫܟ, ܡܬܦܫܟܝܢ 1199, 9; ܦܘܫܟܐ 1199, 10, 24 *et ult.*; 1506, 15; ܦܘܫܟ ܐܕܢܐ 1529, 23 — ܦܫܟ, ܦܫܟܐ 1643, 14-18; *aliud* 1644, 3, *cf.* ܦܫܦܐ — ܡܦܫܟܠܐ *col.* 399, *l.* 21, *cf.* ܦܘܫܘܠܐ.

ܢܬܦܫܠ 1288, *pen. et ult.*; ܡܬܦܫܠܐ *col.* 1198, 24; ܐܦܫܠ *col.* 269, 3; ܡܦܫܠ *col.* 1136, *l.* 23 *et* 24; ܡܦܫܠܝܢ 1136, *penult.*; ܦܫܠܐ 1643, 19; ܦܘܫܠܐ 1530, 5 — ܡܬܦܫܠ 1198, 18; 1530, 5; ܦܫܠܘܬܐ 1560, 10 — ܦܫܠܐ *vide* ܦܫܟܠܐ.

ܦܫܢܐ 1643, 9; ܦܫܢܘܬܐ 1643, 8; ܦܫܘܟܐ 1970, 1.

ܦܫܦܐ *col.* 1644, 3, *confer* ܦܫܟܐ — ܦܫܦܫܐ, ܦܘܫܦܫܐ 1530, 9 *et* 10; 1644, 4; 1753, 2; 1852, 6, *cf.* ܐܦܫܦܫܐ — ܦܫܦܫܟ 1644, 11.

ܦܫܘܐ 1643, 11; ܦܫܝܢ ܬܪܟܝܬܐ 1643, 12; ܐܬܦܫܝܢ 339, *pen.*; ܦܫܝܢܘܬܐ *col.* 1643, *lin.* 11; ܦܘܫܘܐ 1530, 11 *et sequent.* — ܦܘܫܘܠܐ *col.* 1530, *lin.* 7, *cf.* ܡܬܦܫܟܠܐ.

ܦܫܪ 1644, 15 *et* 18; ܠܡܦܫܪ 1645, 3; ܦܫܪ 1641, 3; ܦܫܪܝܢ 1644, 14; ܐܬܦܫܪ 339, *ult.*; ܡܬܦܫܪ 238, 17; ܦܫܪܐ 1644, 14, 16 *et* 20; 1645, 3; ܦܘܫܪܐ 1641, *l.* 3; ܦܫܘܪܘܬܐ *col.* 1641, *l.* 4; ܬܦܫܘܪܬܐ 185, 14; 2081, 11.

ܦܘܬܝܗܝ *col.* 1531, 6; *col.* 1650, 4; ܐܬܦܬܬ (?) 340, 2; ܦܬܬܐ, *pl.* ܦܬܐ, ܦܬܝܢ 1531, 6; 1650, 3-5; ܦܬܐ ܦܬ 1459, 12; 1649, *l.* 1 — ܢܦܬܦܬ *col.* 1267, *l.* 16; ܐܬܦܬܦܬ *col.* 340, *lin.* 7; ܬܦܬܦܬܘܗܝ 1531, 15; 2081, 14; ܦܘܬܦܬܐ 1267, *not.* 5; 1531, 14; 1660, 4; 1671, 13; ܡܦܬܦܬܘܬܐ 1137, 10 — ܦܬܐ *vide* ܦܐܬܐ.

ܦܬܝܐ 1647, 5; ܦܬܝܘܬܐ 957, *pen.*; 1644, 9; ܐܦܬܐ 1647, 7; ܠܡܦܬܝܘ 1647, 8; ܡܦܬܝܢ 1137, 6, 7 *et* 9; ܐܬܦܬܝ 340, 4; ܢܦܬܐ *col.* 1267, 10 *et* 11; ܡܦܬܝܢ 1137, 4, 5 *et* 8; ܦܬܝܐ 1267, 11; 1650, *pen.*; ܦܬܝܘܬܐ 1137, 8.

ܦܬܓܡܐ 1645, 15 *et* 16.

ܦܬܘܐܝܠ 1645, 17 — ܦܬܘܬܟܐ *v. sub* ܦܬܟ.

ܐܦܬܚ 269, *pen.*; ܦܬܚ 1647, 3; ܦܬܚܝܢ 1532, 3; ܐܬܦܬܚ 340, 3; 1646, *penult.*; 1647, 1; ܐܬܦܬܚܘ *col.* 1646, *lin.* 19; ܢܬܦܬܚܘܢ 1646, 19 *et ult.*; ܐܬܦܬܚ 1647, 2; ܡܬܦܬܚܝܢ

col. 1199, l. 17; ܦܬܚ col. 1646, 15; ܦܬܚܬ 1646, 18; ܐܦܬܚ 209, 21; ܐܬܦܬܚܘ 1646, 15 et 19; ܡܬܦܬܚܝܢ 1199, 18; ܦܬܚܐ 269, ult.; 1646, 15; ܦܘܬܚܐ 269, 21; 1531, 4; ܦܘܬܚܐ et ܦܬܚܐ 1530, ult.; 1531, 2 et 3.

ܦܬܟܐ 1646, 5 et 8; 1647, 9 et 10; ܦܬܟ 1648, 1; ܡܦܬܟ 1640, 10; ܡܦܬܟܐ 1136, ult.; 1137, 2; 1646, 6; 1647, 10; ܡܦܬܟܬܐ col. 1647, lin. 9; ܐܬܦܬܟ 340, 5; ܦܬܟܐ 1646, 2; 1647, 22; 1648, 3; ܦܬܟܘܬܐ 1531, 7; 1647, 12; ܦܘܬܟܐ ܕܒܢܝܢܐ 1531, 7; ܡܦܬܟܘܬܐ col. 1137, lin. 3 — ܦܬܘܬܟܐ 1645, pen.; 1646, 3, 9 et 13 — ܦܬܟܪܐ 1648, 8; ܦܬܟܪܘܬܐ 1648, 8.

ܦܬܠܐ 1647, 13; ܦܬܝܠܬܐ 249, 5 (sed v. ܦܬܝܬܐ 1644, 9); ܐܬܦܬܠ 340, 6; 1531, 11; ܢܬܦܬܠ 1531, 10; ܬܬܦܬܠ 2096, ult.; ܡܬܦܬܠ 1198, pen.; 1531, 9; ܢܦܬܠ 1267, not. 5; ܦܬܝܠܐ col. 1648, lin. 11; ܦ″ ܕܓܝܝܕܐ 441, 3; 503, 1; ܦܬܝܠܘܬܐ 1647, 13; 1648, 11; ܦܘܬܠܐ col. 1531, lin. 9 et 12 — ܦܬܝܠܬܐ ܕܡܫܚܐ 420, 24.

ܦܬܥܐ 1648, 14 et seq.

ܦܬܩܝܢ 253, 23 (cf. ܦܬܩ? 1855, not. 5); ܐܬܦܬܩ col. 340, lin. 8; ܡܬܦܬܩ 606, 10; ܦܬܩܐ 1649, 3 — ܦܬܩܐ (ϖιττάκιον) 1619, 6.

ܦܬܘܪܐ 1645, 20.

ܨ

ܐܨܐܐ 270, not. 20; 1651, 3; ܨܐܐ 1651, 3; ܡܨܐܬ (l. ܡܨܐܐ) 1137, 12; ܡܨܛܝܐ 1651, 1; ܨܐܬܐ 1137, 12; 1651, not. 3; ܨܐܘܬܐ 1651, 2 et not. 2.

ܨܐܨܐ v. sub. ܨܨܐ.

ܨܐܡܫܘ et ܨܒܘܫ 1651, 7.

ܨܒܬ 1653, 18; ܨܒܝܢ 1653, 17; ܨܒܐ 1652, 4; ܨ″ ܒܒܫܬܐ 1652, 3; ܐܨܛܒܝܢ 270, 16; ܨܒܘܬܐ 1652, 6 et 7; 1653, 4; aliud col. 1653, lin. 3; ܨܒܘܬ ܢܦܫܗ 1653, 1; ܨܒܝܢܐ 1653, 9, 12 et 20; ܨܒܝܢܐ ܥܡ 1653, 10; ܡܨܛܒܝܢܘܬܐ 1139, 1; 1653, 10 — ܨܒܐ (cf. ܨܘܐ) 1652, 1 — ܨܒܐܘܬ 1651, 9.

ܨܒܘܐܝܡ 39, 6 — ܨܒܘܣܛܪܐ 1129, 14, cf. ܣܒܘܣܛܪܐ.

ܨܒܥ 1653, 18.

ܨܒܥܬܘܢ 1654, 6; ܐܨܒܘܥ 270, 2 et 3; ܐܨܛܒܥ 270, not. 20; 1656, pen. et ult.; ܐܨܛܒܥܘ 1657, 1; ܡܨܛܒܥ 1656, pen.; ܡܨܛܒܥܢܐ 1139, 3 et 4; ܡܨܛܒܥܝܢ 1657, 1; ܨܒܥܐ 1653, 23; ܨܒܥܘܬܐ 1653, 23; ܨܘܒܥܐ, pl. ܨܘܒܥܢܐ 1656, 21 et pen.; ܨܘܒܥܐ 1657, 3; ܨܒܝܥܐ col. 1653, lin. 24; ܡܨܒܥܢܘܬܐ 1137, 13 — ܨܒܥܐ col. 1653, lin. 22; ܒܪܬ ܨܒܥܐ v. sub. ܒܪ et adde 1653, 22; ܨܒܥܐ ܕܐܠܗܐ 1654, 3; ܨܒܥܬܐ ܕܗܪܡܝܣ 296, 6; 760, 14; 1653, pen.; ܨܒܥܬܐ ܦܘܪܣܬܐ 1654, 1.

ܐܨܒܘܪ 270, not. 20; ܢܨܒܪ 1653, 6; ܨܒܪܐ, ܓܒܒܪܐ 1653, 7; ܨܒܪܐ 1653, 7; ܨܒܘܪܐ col. 1653, lin. 6-8; ܨܒܘܪܘܬܐ col. 270, not. 20; col. 1654, l. 7 — ܨܒܪܐ 168, 9; 1039, 17; 1435, 2 — ܨܒܪܐ (cf. ܨܘܪܐ) 1497, 16; 1607, 3 — ܨܒܪܐ 1654, 10.

ܠܡܨܒܬܘ 976, 10; ܡܨܒܬ 1137, 17 et 18; 1654, 14; aliud 1137, 15; 1654, 14; ܡܨܒܬܬܐ 1654, 17; ܐܨܛܒܬ 270, not. 20; ܨܒܬܐ 1654, 14 et 16; ܨܘܒܬܐ 1654, 15; 1657, 4; ܡܨܒܬܢܐ col. 1654, lin. 15; ܬܨܒܝܬܐ 2081, 17.

ܐܨܕܬ 1654, 24 et pen.; 1655, 3; ܡܨܕ col. 1137, lin. 19 et 20; ܡܨܕܝܘܬܐ col. 1654, lin. 24 — ܨܕܝܕܐ 862, 6; 1331, 3; 1357, 18; 1655, 3 et 4 — ܨܕܝܕ (cf. ar. ضِدّ) col. 1664, lin. 15, 16 et 18; ܨܐܕܘܩܝ 1664, 15.

ܨܕܝܬ 1654, 21; ܨܕܝܐ, ܨܕܝܬܐ 1655, 8-10; ܨܕܝܐ 1654, 21 et 22; ܐܨܛܕܝ col. 270, not. 20; ܨܕܝܐ 1654, 22 et 23 — ܨܘܕܐ col. 1654, lin. 20; ܐܨܛܕܝܘ 270, not. 20; ܨܘܕܝܐ 482, 12 et 18; 609, pen.

ܨܕܘܩ 1655, 11.

ܨܕܩܐ 1655, 17; ܨܕܩܝܗܘܢ 1655, 14.

ܡܨܛܕܪ 1657, 5; ܨܕܪܘܬܐ 1657, 6; ܨܘܕܪܐ 1657, 5 et 6; 1662, 5 et 6.

ܨܗܝ columna 1655, linea 20; ܨܗܝܬ 1656, 1; ܨܗܐ, ܨܗܝܐ 1655, 18; ܨܗܝܬܐ 1656, 4; ܨܗܝܢ 1655, 21; ܐܨܛܗܝ 270, not. 20; 1655, 20; ܐܨܛܗܝܢ 1655, 21; ܨܗܝܘܬܐ 1655, 18; ܨܗܘܝܐ 1655, 18 et 19; ܡܨܛܗܝܢܘܬܐ 1655, pen.

ܝܗܘܪ 1656, 9, *cf.* ܝܗܪܘܐ.

ܝܗܘܫܢ 1656, 1.

ܢܝܗܠܘܢ 1268, 3; ܝܗܠ 1656, 7; ܝܗܠܝܢ 1656, 6; ܝܗܠܐ 1656, 6.

ܝܗܪܘܐ 1042, *ult.*; 1656, 9; 1739, 23; 1740, 2.

ܝܘܐ *col.* 1658, *lin.* 5 *et* 7; ܐܝܘܐ 270, *not.* 20; ܝܘܐ 1656, 10; ܢܝܘܐ 1268, 7; 1658, 3 *et* 8; ܝܘܢܐ 1268, 7; 1658, 1, 2, 4, 6 *et* 9.

ܝܒܘ 1652, *pen.*; ܢܝܘܒ 1664, 11; ܐܝܘܒ 270, 4; ܝܐܒ 1651, 4; ܝܒܒܢ 1664, 10; ܝܒܒ 1664, 7; ܝܒܒܬ 1664, 8; ܢܝܒܒ 1269, 11; ܐܬܝܒܒ 270, *not.* 20; ܝܘܒܐ 270, 4; 1656, 13, 16 *et* 17; ܒܝܬ ܝܘܒܐ 1656, 13; ܝܘܒܐ, ܡܝܒܒܘܬܐ 1658, 11 — ܝܘܒܐ 1656, 19.

ܐܬܝܬܪ 316, 19; ܝܬܝܪܐ 1664, *pen.*; ܝܬܪܐ 1665, 1; ܡܝܬܪܬܐ *col.* 1139, *lin.* 16; *col.* 1664, *pen.*; ܡܝܬܪܐܝܬ *col.* 1658, *lin.* 13; ܡܝܬܪܢܘܬܐ 1074, 16 — ܝܘܬܪܐ 1583, 15.

ܝܘܡ 1657, 12; ܡܝܘܡ 1137, 21; ܝܘܡܐ 1657, 10; ܝܘܡܬܐ 1657, 12 *et* 14; ܝܘܡܬܗ 1657, 16; ܝܘܡܘܬܐ *col.* 1657, *lin.* 10; ܝܘܡܢܐ 1657, 10 — ܝܘܡܐ 1657, 8.

ܝܘܢ 1659, 14; ܡܬܝܘܢܢ 1659, 19; ܝܘܢܝܐ 1659, 7 *et seq.*; ܝܘܢܝܐ 1665, 3.

ܝܘܢܬܪ *v. in Ind. pers.* — ܝܘܢܢܐ 1659, *pen. et ult.*; *aliud* 1660, 1.

ܝܘܦܪ 1660, 7.

ܐܝܘܝܐ 270, *not.* 20; ܡܝܘܝܐ 1138, 1; 1660, 9; ܡܝܘܝܝܐ 1138, 2; ܝܘܝܐ 1660, 9; ܡܝܘܝܘܬܐ 1660, 9 — ܝܘܝܬܐ 1660, 11, 13, 15, 16; 1972, 21; ܝܘܝܢܐ *col.* 1660, *lin.* 13 *et* 14; *col.* 1734, *lin.* 16 — ܝܘܝܠܐ *v. sub.* ܝܠ — ܝܘܝܦܬܐ *v. sub.* ܝܦ — ܝܘܝܪܐ 1337, 21; 1660, *pen.*

ܢܝܘܪ 1268, 15, 16 *et* 18; ܐܝܘܪ 270, *not.* 20; ܝܐܪ 1665, 13; ܝܪܝܢ 1666, 9; ܐܬܬܝܪܝܪ 346, 20; ܝܪܝܐ 1665, 17, 18 *et* 20; 1666, 8; ܝܪܝܬܐ 1666, 1-6; ܝܪܝܬܗ *col.* 1665, 20; ܝܘܪܬܐ 1268, 16 *et* 18; 1662, 13, 18 *et* 20; 1665, 13; ܝܪܝ 1665, 19; ܝܪܐ 1268, 18; 1665, 12 *et* 14; 1666, 9; ܝܪܘܬܐ 270, *not.* 20 — ܝܪܝܢ 1665, *pen.*; ܝܘܪܐ, *pl.* ܝܘܪܢܐ 1661, 16 *et* 19; ܝܘܪܬܐ ܕܐܕܢܐ 1662, 12; ܝܪܐ 1665, *lin.* 15 *et* 22 — ܝܘܪܬܐ ܕܕܦܐ 1358, 21; ܝܪܝܬܐ ܕܕܦܐ *et* ܝܪܬܐ 1358, 24, *pen. et ult.* — ܝܘܪܐ *col.* 1661, *lin.* 4, 9 *et* 12; ܝ̈ ܕܟܠܒܐ *col.* 1661, *lin.* 17; ܝ̈ ܕܪܘܡܢܐ 1661, 12 — ܝܘܪ 1662, 4 — ܝܘܪܢܐ 1662, 15 *et* 16.

ܝܘܬ 1662, *ult.*; ܝܘܬܐ 1662, *ult.*; 1663, 1; *aliud* 1663, 1 *et not.* 1.

ܝܚ 1663, *not.* 1; ܝܚܬ 1663, 4 *et ult.*; 1664, 2; ܝܚܚܐ 1663, 9 *et* 12; ܝܚܚܢ 1663, 10; ܝܚܐ 1663, 3 — ܝܚܚܐ 1663, 8; ܐܝܚܬܐ 270, 15.

ܝܚܚ 1657, 17 *et* 18; 1663, 7; ܐܝܚܐ 270, *not.* 20; ܝܚܐ 1663, *not.* 3; ܐܬܝܚܝܐ *col.* 270, *not.* 20; ܝܚܝܚܘܬܐ 270, *not.* 20; 1657, 17; ܝܚܘܐ *col.* 1663, *lin.* 4 *et* 5; ܡܝܚܚܐ 1138, 8.

ܝܚܚܐ 1663, 16 *et* 17; ܝܚܚܬܐ 1663, 21; ܝܚܚܘܬܐ 1663, 13.

ܝܘܚܪ, ܝܘܚܪܐ 1657, *pen. et ult.*

ܝܟܒܐ 1664, 5, 6, 9; ܝܟܒܢܐ 998, *lin.* 16; *col.* 1332, *ult.*; *col.* 1683, 4; ܝܟܒܢܬܐ 969, 12 — ܝܟܒܐ 1664, 4 — ܝܟܒܘܒܐ 1664, 13, *cf.* ܝܠܒܘܒܐ.

ܝܟܕ *vide sub* ܝܕ — ܝܟܕܘܢ 1665, 10 — ܝܕܢ *col.* 1665, *l.* 1 *et* 11; ܝܕܢܚܐ 1664, *ult.*

ܝܟܚܐ 327, 2.

ܝܟܦܬܐ *vide sub* ܝܦ.

ܝܟܝ ܝܟܝ ܝܟܝ 1465, 5 — ܝܟܪܝܐ *vide sub* ܝܪ.

ܝܟܘܙ 1651, 7, *cf.* ܐܟܘܙ.

ܡܝܠܠܐ 1140, 4; ܡܝܠܠܢ 1140, 9; ܐܬܝܠܠ 270, *not.* 20; ܐܝܠ 270, *not.* 20, *sed cf.* ܐܝܠܢ *sub* ܝܠܐ; ܝܠܠܐ 1658, 17; ܝܠܘܠ 1658, *pen.*; ܝܠܘܠܐ 1667, 4; ܝܘܠܘܬܐ 1658, 18; ܝܘܠܠܐ 1658, 16; ܡܝܠܠܬܐ 684, 12; 1140, 5; ܡܝܠܠܘܬܐ 1658, 17 — ܝܠܠܐ *col.* 1668, *lin.* 14; ܝ̈ ܕܐܕܢܐ 1668, 17; ܝܠܠܬܐ 1668, 14; ܝܠܘܠܐ *et* ܝܠܘܠܢܐ 1667, 5 — ܝܘܠܝܐ 1477, 16; 1660, 19 *et* 20 — ܝܠܘܝܠܐ 1670, 4 — ܝ̈ܠܐ *col.* 1679, *l.* 10 *et* 14; ܝ̈ܠܘ ܥܡܡܐ 1679, *pen.*

ܝܠܐ 1666, 14 *et* 15; ܝܠܘ 1666, *pen.*; 1667, 14 *et* 15; ܢܝܠܐ 1666, 17; ܠܡܝܠܐ 976, 11; ܝܠܐ 1666, 16 *et not.* 26; ܝܠܢ 1668, 12; ܡܝܠܬܐ 1138, 13; ܐܝܠܘ 1667, *ult.*; ܝܠܐ 1668, 8, 9, 11; ܝܠܘܬܐ 1667, 11, 19 *et ult.*; ܝܠܘܬܗ 1667, 14; ܡܝܠܬܢܐ 1138, 12; ܡܝܠܬܢܘܬܐ 1138, 14, 16, 18 *et* 22; 1666, 17; 1668, 8 — ܝܠܐ 1666, 19 — ܝܠܘ ܟܠܒܐ *vide* ܝܠܘܠܒܐ.

ܝܠܒܘܒܐ 1666, 20, *cf.* ܝܟܒܘܒܐ — ܝܠܒܘܒܬܐ 1666, 22.

ܝܠܘܠܒܐ, ܝܠܘܠܢܒܐ 812, 2; 1667, 2 *et* 3; *script.* ܝܠܘ ܟܠܒܐ 1667, 1.

ܝܠܦ 1668, 1 *et* 2; ܡܝܠܦ 1139, 19; ܡܝܠܦܢ 1668, 6; ܐܝܠܦ 1139, *ult.*; ܐܝܠܦܬ 270, *ult.*; 1139, *ult.*; 1140, 1; ܬܝܠܦ 2081, *pen. et ult.*; ܡܝܠܦ 1139, 17 *et*

18; 1140, 2; ܡܫܠܝܚܐ 1139, 20; 1140, 3; ܫܠܝܚܐ 1668, 5 et 7; ܫܠܝܚܐ col. 1668, lin. 2, 3 et 6; ܫܠܝܚܬܐ col. 1668, lin. 3; ܫܠܝܚܘܬܐ col. 1658, lin. 15; ܫܘܠܚܐ colum. 1658, lin. 15; ܡܫܠܚܘܬܐ col. 1139, lin. 17 — ܫܠܚܐ, ܫܠܚܘܬܐ 1667, 17.

ܫܠܡܐ 1668, 19 et seq.; ܫ" ܪܒܐ 1669, 9 — ܫܠܡܡܐ 1832, 15, cf. ܫܠܘܠܡܐ supra. — ܫܠܡܘܢ 1669, 14 — ܫܠܡܘܢܝܐ 1669, 15 — ܫܠܝܡܘܢܐ 1669, 13.

ܫܠܦ ܪܒܢܐ 1670, 2; ܫܠܦܘܢܝ 1670, 3; ܡܫܠܦ 1140, 10 et 12; 1658, ultima; ܐܫܬܠܠܦ 270, not. 20; ܡܫܬܠܠܦܢ 270, not. 20; ܡܫܠܦ 1140, 10; ܡܫܠܦܐ 1140, 12 et 14; ܫܠܦܢ ܫܠܦܢ 1670, 1; ܫܠܦܐ 1669, 21 et seq.; ܫ" ܕܪܘܡܝܐ 1669, 16 et seq.; ܫܘܠܦܬܐ 1658, ult.; 1659, 2; ܫܘܠܦܬܗ 1659, 2.

ܫܠܫܠ 1670, 6.

ܫܡܐ 1671, 7.

ܡܫܡܐ 1140, 15.

ܡܫܡܕ, ܡܫܡܕܐ col. 1140, 16; ܫܡܕܐ col. 1670, lin. 9-16; ܫܡܘܕܐ 1670, 18; ܫܡܘܕܐ 1670, 18; ܫܘܡܕܐ 1140, 17; ܡܫܡܕܐ, ܡܫܡܕܘܬܐ 1670, 19.

ܫܡܢ 1671, 6; ܐܫܬܡܢ 1671, 2; ܐܫܡܢ 1671, 2 et 4; ܡܫܡܢ 1140, 18; ܡܫܡܢܝܢ 21, 2; ܐܬܬܫܡܢ 346, 21; 1671, 3; ܫܡܝܢܐ 979, pen.; 1671, 1 et 5; ܫܘܡܢܐ 1670, 21; ܫܘܡܢܬ 874, 13; 1670, 21; ܫܘܡܢܬܐ 1777, 16; ܫܘܡܢܬܢܘܬܐ 1670, 22; ܡܫܡܢܘܬܐ 1140, 19.

ܫܡܥܐ 1671, 10; ܫܡܥܘܬܐ 1671, 9 — ܐܫܬܡܥܪ 270, pen.; 1659, 4; ܡܫܬܡܥܪ col. 1139, 7; ܫܘܡܥܪܐ 1659, 3.

ܫܡܝܐ 582, 26; 1671, 11 et 12 — ܫܡܝܐܝܬ (lege ܫܘܡܝܢܐ, cf. 1660, 4) 167, 13.

ܫܡܪܐ, ܫܡܪܬܐ, ܫܡܪܘܬܐ, ܫܡܪܡܪܐ 567, 18; 1671, 21-23; col. 1672, lin. 3 — ܫܡܪܬܐ, ܫܡܪܡܪܐ 1671, 15; 1672, 4 — ܫܡܪ ܦܘܡܐ 1672, 1 — ܫܡܘܪܬܐ col. 1670, ultima — ܫܡܪ̈ܐ 1672, 6.

ܫܡܬܐ 1672, 5.

ܫܢܐ 1673, 1; ܫܢܬܐ 1673, 6.

ܫܘܢܕܐ 209, 2 — ܫܢܕܠ et ܫܢܕܪ v. in Ind. pers.

ܫܘܢܡܐ v. sub ܫܘܢ.

ܫܢܒܐ 1672, 11; ܐܫܬܢܒܒ 1672, 13; ܫܢܒܬܐ 1672, 13, 14 et 19; ܫܢܒܘܬܐ 1672, 12 et 13.

ܡܫܢܦܐ 1141, 11, cf. ܡܫܢܦܬܐ sub ܡܫ.

ܫܢܪ v. in Ind. pers. — ܫܢܪܬܐ, ܫܢܝܪܬܐ, ܫܢܘܪܬܐ 1672, 9; 1673, 2 et 3.

ܫܥܐ (صاع) 1673, 8.

ܫܥܒܕ 1673, 19.

ܫܥܠܐ 647, pen.; 1673, 16; ܫܥܠ 1673, 13; ܫܥܠܘܬܐ 1663, 20; 1673, 11, 13 et 14 — ܫܘܥܠܐ 1660, 3.

ܫܥ 1673, 17 et 18.

ܡܫܥܫܥ 1141, 24; ܫܘܥܫܥܐ 1660, 4 et 21.

ܫܥܪܐ 1673, 9; ܡܫܥܪ 1674, 10; ܡܫܥܪܢܐ col. 1141, lin. 22; ܡܫܥܪܢ 1674, 9; ܫܥܪܐ 1141, 22; 1674, 1, 3, 7 et 10; ܫܥܪܘܬܐ 1673, 9; ܫܘܥܪܐ 1660, 6 — ܫܥܪ 1673, 20 et seq.

ܫܦܬܐ, ܫܦܝܬܐ, pl. ܫܦܐ 374, 19; 1674, 12; 1678, 15; aliud sub ܫܦ et ܫܦܬ — ܫܦܘܦܐ 1675, 9 et 12 — ܫܘܦܦܬܐ 1661, 1.

ܡܫܬܦܢܘܬܐ 1139, 13.

ܫܦܕܐ 1674, 13 et seq.

ܫܦܘܢܐ (σάπων) 443, 26; 1372, 17; col. 1674, lin. 21, cf. ܣܘܦܢܐ — ܫܘܦܢܐ, ܫܘܦܝܢܐ, ܫܪܦܘܢܝܐ (συμφονία) 1674, ult.; 1675, 1 et seq.; 1683, 19 — ܫܦܘܪܐ 1675, 14.

ܫܦܚ, ܫܦܚܬܐ 1675, 16; ܫܦܘܚܐ 646, 21; 651, penult.; 953, 25; ܫܘܦܚܐ 1660, 8 — ܫܦܚܐ 1675, 15 — ܫܪܦܘܚܐ 1683, 16.

ܫܦܡ ܫܦܝܡ 1675, 20.

ܫܦܝܥܐ 1676, 3 — ܫܦܝܥܬ ܦܥܝܢ 1675, 21.

ܫܦܪܐ 1676, 5, 8 et 14; ܫܦܪ 1676, 14; ܡܢ ܫܦܪ ܠܫܦܪ 1676, 15 — ܫܦܝܪܐ 1676, 11; ܫܦܪܘܢܐ col. 1676, lin. 19; ܫܦܪ ܒܥܠ et ܫܦܪ ܒܥܠܐ col. 702, 12; 1676, 12; 1678, 9; ܫܦܪ ܡܕܝ et ܫ" ܡܕܐ col. 1677, lin. 13; ܫ" ܡܕܬܐ 1678, 3, et ܫܘܦܪܐ ܡܕܬܐ 1676, 16; ܫܦܪ ܥܒܐ 1677, 12; ܫܦܪ ܦܥܠܐ 1678, 4 et 8; 1927, 20; ܫܦܪ ܣܥܠܐ 1676, 17; ܫܦܝܪܐ 1676, 18 — ܫܦܝܪܐ 570, 2; 1676, ult.; ܫ" ܡܣܪܣܐ col. 1677, lin. 3; ܫ" ܕܒܢܐ 818, 10 et 12; 1676, 21; ܫܦܝܪܬܐ col. 1677, lin. 1 — ܫܦܝܪܐ 1677, 10 — ܫܦܝܪܬܐ col. 1677, l. 5; col. 1678, l. 10 — ܫܦܝܪܝܘܬܗ, ܫܦܝܪܝܢܘܬܗ 1676, 9 et 10.

ܫܦܬܐ 1678, 16; ܫ" ܕܐܦܝܩܘܣ 1678, 18; aliud sub ܫܦ et ܫܦ — ܫܦܬܛ 1678, pen.

ܫܩܐ 1679, 1 et seq.; ܫܩ ܫܩ 1680, 3 — ܫܩܐ et ܫܐܫܐ 1651, 6; 1680, 2.

ܫܩܠܐ v. sub ܫܠ.

ܫܩܪܐ v. sub ܫܪ.

ܫܪ 1684, 1-3; ܫܪܗ 1680, 11; ܫܘܪ 1268, 14 et 17; ܫܘܪ 1662, 8; ܬܫܪܪ 2081, 19; ܬܫܬܪܪ 2081, not. 11; ܫܪܪܐ 1268, 14; 1684, 1 et 16; ܫ" ܕܡܘܪܐ 1684, 17; ܫ" ܕܢܡܘܣܐ 1684, 17-18 —

ܨܪܘܪܝܬܐ 186, 22; 1291, 14; 1346, 16; 1681, 11 *et pen.*; 1682, 2 — ܨܪܨܪܐ *col.* 1814, *lin.* 10 — ܨܪܨܘܪܐ *col.* 1684, 4 — ܨܨܪܐ, ܨܨܘܪܐ, ܨܝܨܪܐ (*ar.* صرصر) *col.* 1341, 18; *col.* 1665, 7; 1680, 1 *et* 4.

ܐܨܛܪܘ 270, 20 *et not.* 20; 1681, 15 *et* 17; *aliud* 1681, 17 *et* 18; ܐܨܛܪܝܬ 1138, 11; ܢܨܛܪܐ 1681, 14; ܡܨܛܪܐ 1139, 9; *col.* 1681, *lin.* 14; *aliud col.* 1139, 9; ܡܨܛܪܝܢ 1138, 10; ܨܪܝܐ *col.* 1682, 11; ܨܪܘܬܐ *col.* 1681, 14.

ܨܪܝܒܐ 444, 7 — ܨܘܪܒܐ 409, 8; 1304, 5; 1365, 18; 1661, 2 — ܨܪܒܘܒܐ *col.* 1680, *lin.* 6 *et* 7; ܨܪܒܘܣܐ 1680, 9; ܨܪܝܘܦܐ 1682, *ult.*; ܨܪܦܘܝܐ 1680, 10, *et* ܨܪܦܘܣܐ 1683, 14.

ܡܨܛܪܕ 1682, 4; ܨܪܚܐ 1682, 4.

ܨܪܘܐ 1680, 13 *et seq.*

ܡܨܪܚ 1681, 9; ܨܘܪܚܬܐ 1662, 7, *et* ܨܪܘܚܝܬܐ 1681, 9.

ܨܪܟ, ܨܪܝܟܐ 1682, 9; ܐܨܛܪܟ 270, 19; 1682, 10; ܨܪܟܘܬܐ 1662, 9; 1682, 7; ܨܘܪܟܢܐ 1662, 9 — ܨܪܟܬܐ 1230, 14.

ܐܨܪܘܡ 271, 2; ܐܨܪܡ 1682, 16; ܢܨܪܡ 1270, 16; ܡܨܪܡ 1142, 14; ܨܪܡܐ 1682, 15; ܨܘܪܡܐ 1662, 11 — ܨܪܡܣܘܐ 1682, 18.

ܨܪܝܘܦܐ *v. sub* ܨܪܒܘܒܐ.

ܨܘܪܒ 1464, 2; ܨܪܝܒܐ 1682, 23.

ܬܨܪܘܦ 1683, 12; ܨܪܦ 1682, 12; 1683, 6 *et* 7; ܨܪܦܢ 1683, 11; ܨܪܝܦܐ 1682, 13; ܐܨܛܪܦ 1683, 7; ܡܨܪܦܢ 1142, 11; ܨܪܦܐ 1683, 8 *et* 11; ܨܪܦܟ 1683, 12; ܨܪܦܘܬܐ 1682, 12; ܨܪܘܦܐ 1681, 20; 1685, 1; ܨܪܘܦܘܬܐ 1681, 21; 1683, 7, 11 *et* 13; ܨܪܘܦܬܢܘܬܐ 1682, 8; ܡܨܪܦܢܐ 1142, 8; 1360, 10; ܡܨܪܦܢܝܬܐ 1142, 10; 1329, 23; ܡܨܪܦܢܘܬܐ 1142, 8 *et* 9 — ܨܪܦܐ 830, 12; 1324, 12; 1330, 16; 1683, 1, 3, 4 *et* 9; ܨ″ ܠܠܐ 1683, *lin.* 4; ܨ″ ܝܒܢܢܐ 998, 16; 1332, *ult.* — ܨܪܦܘܢܐ *v. sub* ܨܦܚ — ܨܪܦܘܝܐ *et* ܨܪܦܘܣܐ *v. sub* ܨܪܒܘܒܐ — ܨܪܦܘܢܐ *v. sub* ܨܦܘܝܐ — ܨܪܦܠܦܘܣ 1684, *ult.* — ܨܪܦܬ, ܨܪܦܬܐ 1683, 20 *et pen.*

ܨܪܨܦܐ, ܨܪܨܦܘܬܐ 1684, 14 — ܨܪܨܪܐ, ܨܪܨܘܪܐ *v. sub.* ܨܪ.

ܨܪܬܡ 1684, 20.

ܨܬܪܐ (*ar.* صعتر) 54, 11; 72, 23; 1686, 5; 2046, 9 *et* 11.

ܩ

ܩܐܒܘܬܐ, ܩܒܘܬܐ 1687, 5; 1707, 5.

ܩܐܪܝܙܐ 24, 17, *cf.* كاريز, *Siegm. Fraenkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 241 — ܩܐܪܝܘܣ *col.* 1787, *penult.*

ܩܐܛ *v. sub* ܩܝܛ — ܩܐܛܐ (κῆτος) *col.* 1690, *lin.* 13; *aliud col.* 1692, *lin.* 11, *cf.* ܩܝܛܐ — ܩܐܛܐܦܛܝܩܝܬܐ (*a* κατα-φατικός) *colum.* 1690, *lin.* 11 — ܩܐܛܘܠܝܩܘܣ, ܩܛܘܠܝܩܐ 203, 22; 669, 6 — ܩܐܛܘܢ 1692, 10; *cf. judeo-aram.* קטן, קטיתא — ܩܐܛܝܬܐ (ἡ κάθετος) 1697, 18, *cf.* ܩܐܬܝܛܐ *et* ܩܬܛܐ.

ܩܐܢ 1693, 15; 1697, 23 *et ult.*

ܩܐܒܒܐ *v. sub* ܩܒܡ.

ܩܐܪܒ *v. in Ind. pers.* ܒܩܪܒ — ܩܐܪܘܬܐ (*a* κηρός) 1705, 1.

ܩܐܫܐܦܘ 1705, 7.

ܩܐܬܝܛܐ 1705, 15, *cf. sup.* ܩܐܛܝܬܐ.

ܩܐܒܡ 1687, 9; ܐܬܩܒܒ 340, *l.* 10; ܩܘܒܐ *col.* 857, *l. ult.*; ܩܘܒܒܐ *col.* 1720, *lin.* 22; ܩܘܒܒܝܬܐ 340, 10; 1706, 18 — ܩܒܐ 1706, 16.

ܩܒܘ 1707, 7; ܩܒܝܐ 1707, 9; ܩܒܢ 1707, 12; ܢܬܩܒܐ 1289, 9; ܩܒܝܬܐ 1707, 8 *et* 16; ܩܒܒܐ 1707, 17; *aliud* 81, 17; 144, 17; 1721, 7; ܩܒܝܬܐ *col.* 42, *lin.* 3; *col.* 186, *lin.* 3; 1707, 11; ܩܒܝܘܬܐ 1707, 17 *et* 18; ܩܒܝܘܬ ܡܘܠܠܐ 81, 14; ܩ″ ܡܒܐ 81, 27; 255, 13; ܩܘܒܝܢܐ 252, 1; 1721, 6 — ܩܒܝ 898, 3 *et* 7.

ܩܘܒܕܪܐ 1721, 1, *cf.* ܩܘܒܪܪܐ.

ܢܩܒܘܠ 1707, 3; ܩܒܠ 1708, 7; ܢܩܒܠ 1144, 11; 1271, 10; ܡܩܒܠ 1144, 7, 8 *et* 11; ܡܩܒܠܐ 1144, 10; 1720, 14; ܡܩܒܠܬܐ 1144, 9; 1720, 16; ܐܬܩܒܠ *col.* 340, *lin.* 10; ܐܩܒܠܘ 979, 20; ܢܩܒܠ 1271, 8 *et* 9; ܡܩܒܠܢ 1144, 8 *et* 12; ܩܒܘܠ 1706, *pen.*; 1707, 1; ܩܒܘܠ ܡܢ 1706, *ult.*; 1720, 21; ܩܘܒܠܐ 1144, 9; ܠܩܘܒܠ 956, 21; ܠܩܘܒܠܐ 979, 19; ܠܩܘܒܠܗ 979, 19; 1707, 1; ܕܠܩܘܒܠܐ 578, 17; ܕܠܩܘܒܠܝܐ 578, 15 *et* 16; ܕܠܩܘܒܠܐܝܬ 578, 23 *et pen.*;

ܕܠܩܘܒܠܘܬܐ 578, 15 et 19; ܩܒܘܠܐ 1707, 3; ܩܘܒܠܠܐ 1720, 20 et 21; ܩܘܒܠܠܐ ܕܒܒܕܝܗܘܢ col. 1721, lin. 18; ܩܘܒܠܠܗ 1720, 19; ܩܘܒܠܐ 1720, 14; ܩܘܒܠ ܦܝܒܘܬܐ 1721, 16; ܩܒܠܬܐ 1708, 6; ܐܣܬܩܒܠ col. 246, lin. 5; ܡܣܬܩܒܠ col. 1123, lin. 10; ܣܩܘܒܠܐ 246, 6; 1379, pen.; 1380, 1 et 2; ܣܩܘܒܠܘܬܐ col. 578, lin. 21; col. 579, lin. 2; 1380, 6; ܣܩܘܒܠܐ 1123, 10; 1321, 20 – ܩܘܒܠܐ 181, 14; 193, 8, 10 et 16; 215, 14; 904, 8; col. 1721, lin. 5; ܩ″ ܢܘܪܐ et ܩ″ ܣܡܘܡܐ 1721, 10; ܩ″ ܕܒܝܢܐ, ܩ″ ܕܡܫܝܢܐ, ܩ″ ܕܗܒܝܢܐ 1721, 13-14 – ܩܒܘܠܘܪܐ, ܩܒܘܠܪܘܬܐ 1707, 4; cf. Ind. gr. – ܩܒܠܝܐ 446, 19; 1463, 16 et 17; 1708, 3, cf. ܟܠܝܐ – ܩܒܠܝܓܐ, ܩܒܠܝܓܐ col. 1708, lin. 1 – ܩܒܠܘܢܐ, ܩܒܠܝܘܢܐ 1708, 5; 1977, 10.

ܩܒܒ 1708, 15 et 16; ܩܒܝܒ 1707, pen.; ܩܒܝܒܐ 1707, 20; 1708, 14; ܐܬܩܒܒ 340, 9; 1708, 15; aliud 1708, 17; ܐܬܩܒܒܘ 1708, 20; ܠܡܬܩܒܒܘ 976, 16; ܡܬܩܒܒ 1708, 18; ܩܒܝܒܐ col. 1708, lin. 10 et 14; ܩ″ ܕܪܪܝܕܘܬܐ col. 1708, l. 11; ܩܘܒܝܐ col. 1721, l. pen. – ܩܘܒܒܐ 895, pen. et ult.; 1721, 20; ܩܘܒܒܝܗܘܢ 1721, 20 – ܩܒܝܒܐ (pro ܩܘܣܐ) 908, 20.

ܩܒܓܐܝܠ 1708, pen. et ult.

ܐܬܩܒܪ 340, 12; ܬܩܒܪ 2082, 3; ܩܒܪܐ col. 1709, lin. 11 – ܩ″ ܕܐܝܣܝܕܘܣ 1709, 3 – ܩܒܪܐ 483, 10 et 12; 1709, 7; ܒܩܒܪ 1144, 14, 15 et 16; ܒܬܩܒܪ col. 1709, lin. 9; ܒܩܒܪܝܐ 591, 14; 1144, 15 – ܩܘܒܪܪܐ 1722, 3 – ܐܬܩܒܪܢܛ (a κυβερνήτης) 1722, 1 – ܩܒܪܝܬܐ (?) 508, 2.

ܢܩܘܕ col. 1272, lin. 5 et 6; col. 1709, 17; ܩܐܕ 1201, 9; 1688, 5 et 6; 1709, 18; ܩܕܕ 1261, 10; 1688, 5; 1709, 18; 2082, 18; ܬܩܕܕ 2082, 17; ܒܬܩܕܕ 1201, 8; 1709, pen.; ܢܩܕܘܢ 1271, 17; ܩܕܕܐ 1709, 17; ܩܕܐ et ܩܕܕܐ 1893, 13; ܩܕܕܐ ܕܓܠܠܕܐ 1201, 11; 1709, pen.; ܩܕܬܐ 1714, 19 – ܩܕܐ col. 1709, l. 15 – ܩܐܕܐ (غُدَّة) 34, 22 et 23.

ܩܕܝ 1722, 11; ܩܕܝ ܪܚܝܢܐ 1710, 18; ܢܩܕܐ col. 1271, lin. 15; ܢܩܕܝܗܝ 1271, 16; ܐܩܕܐ col. 272, l. 12; ܬܩܕܐ col. 2082, 16; ܩܕܐ 1709, 12; 1722, 10; ܐܬܩܕܝ 340, 13; ܒܬܩܕܝܢ 1722, 10; ܩܕܘܝܐ 1722, 10 et 11.

ܩܕܚ 1710, 7, 15 et 17; ܬܩܕܘܚ 2098, 5; ܩܕܝܚܐ 1710, 11; ܐܬܩܕܚ col. 340, lin. 11; ܒܬܩܕܚܝܢ col. 1412, lin. 14; ܒܩܕܚܝܐ col. 1144, lin. 19; ܢܩܕܚܘܢ 1271, 12; ܩܕܚܐ 1710, 8 et 13; aliud 1710, 5 et 10; aliud col. 1710, lin. 15 et 16; ܩܘܕܚܬܐ col. 1722, lin. 7; ܒܩܕܚܚܐ 1144, 19.

ܩܕܠܐ 1661, 4 et 7; 1712, 19.

ܩܕܡ 1713, 14; ܩܕܡܗ 1712, 21-26; ܩܕܡܘܢ col. 1713, lin. 14; ܩܕܡܬܗܝ, ܩܕܡܬܗ 1713, 15; ܐܬܩܕܡ col. 340, lin. 15; ܩܕܡܐ 1713, 17; ܩܕܡ 1713, 12; ܩܕܡܘ 1712, pen. et ult.; ܩܕܡܝܐ col. 1713, lin. 17; ܩܕܡܝܬܐ 1713, 17 et 18; ܩܕܡܝܬ 1711, 20; 1712, 5; 1713, 7; ܩܕܝܡ 1711, 6 et 12; ܩܕܝܡܝܐ, ܩܕܝܡܝܐ 1713, 10 et 11; ܩܕܝܡܘܬܐ 1711, 6, 7 et 24; ܩܕܘܡܐ 1722, 15; ܩܘܕܡܝܐ col. 1722, lin. 13; ܠܩܘܕܡ 957, 1; ܠܩܘܕܡܝܢ 979, 21; ܩܘܕܡܐ 1722, 14; ܩܕܘܡܘܬܐ col. 1710, lin. 4 – ܩܕܡܝܐ (καδμεία) 1513, 18, cf. ܩܠܡܝܐ.

ܩܕܪܐ 1714, 9; ܩܕܝܪܘܬܐ 1742, 13 – ܩܕܪ 1714, 11; ܩܕܪܝܐ 1714, 12 – ܩܕܪܘܢ 1714, 14 – ܩܕܪܝܢ 1404, 1.

ܩܕܫܐ col. 1710, lin. 19; col. 1711, 1-4; ܒܩܕܫܐ 1144, ult.; ܐܬܩܕܫ colum. 340, lin. 16; ܩܕܝܫܘܬܐ 1710, ult.; 1712, 13 et 16; ܩܕܫܐܝܬ 1710, pen.; ܩܕܫ 1714, 16; ܩܘܕܫܐ 1711, 1; ܩܘܕܫ ܩܘܕܫܝܢ 1710, 1; 1711, 5; ܩ″ ܩܘܕܫܐ 1710, 1 – ܩܕܫܐ 1714, 17.

ܩܗܐ 1714, pen. et ult.; 1715, 2-4; ܩܗܝ ܫܢܐ 1716, 2; ܩܗܝܐ, ܩܗܝܘܬܐ 1715, 1; 1716, 1; ܩܗܝܘܬ ܫܢܐ 1716, 1.

ܩܗܠ 1716, 5, 8 et 9; 1723, 15 et 17; ܐܬܩܗܠ col. 340, lin. 17; ܩܗܠܐ 1716, 5; ܩܗܝܠܐ 1716, 6; ܩܗܠܝܬܐ 1716, 7 et 11; ܩܗܠܝܢܘܬܐ 1716, 12 – ܩܘܗܠܬ 1711, 9; 1723, 15 – ܩܗܠܦܝܐ (?) 1716, 15.

ܩܗܪܒܢ v. Ind. pers. sub ܒܗܪܒܢ.

ܩܗܬ 1719, 17 et 18.

ܩܘܝ col. 1728, l. 6; ܩܘܐ col. 1720, 6 – ܩܘܝܐ col. 1728, 4; (script. ܩܘܝܐ) 1736, 5 – ܩܘܝܐ 1312, ult. – ܩܘܡ 459, ult.; 1728, 13.

ܩܘܕܐ 866, 23; 1307, 20; 1722, 6; 1733, 3 – ܩܘܕܐ col. 1723, 6 – ܩܘܕܬܐ col. 1439, lin. 21 – ܩܘܕܒܐ 1723, 10 – ܩܘܕܪܒܐ 1463, 17.

ܩܘܗܠܬ v. sub ܩܗܠ.

ܐܩܘܢ 274, 7 et 9; ܩܝ, ܢܩܝ 1770, 15; ܡܩܝ 1728, 9; ܩܘܝܐ 1728, 9; ܡܩܝܝܘܬܐ 1728, 9 - ܩܘܙܐ 467, 11; ܩܘܙܬܐ 921, 14; ܩܘܘܙܐ 1724, 1 - ܩܘܙܐ col. 1724, 2 et 8; (script. ܩܘܪܐ) 1749, pen.

ܩܘܚ 1723, 20; ܬܬܩܘܚ 2098, 5; ܩܘܘܚܐ 1723, 19 et penult. - ܩܘܚܐ 70, 8; 90, 26; 1724, 19; (script. ܩܘܟܐ) 1824, ult.; ܩܘܚܐ ܕܚܘܣܐ 1724, 16; ܩ″ ܕܚܝܘܬܐ col. 1724, lin. 17; ܩ″ ܕܒܪܟܐ col. 1724, lin. 20; ܩ″ ܕܒܪܟܐ col. 1724, l. 15 - ܩܘܚܠܝܐ 1724, 14; 1728, ult., cf. ܩܘܟܠܝܐ.

ܩܘܛܘܠܗ (κοτύλη) 191, 21 - ܩܘܛܣ 192, 14 - ܩܘܛܝܢ (a κόστος?) col. 1727, lin. 3; aliud 1725, 11 - ܩܘܛܡܐ 1726, 16.

ܩܘܟܠܝܐ, ܩܘܟܠܝܗ, ܩܘܟܠܐܣܘܣ (κοχλίας) 1728, 19 et seq. - ܩܘܟܬܐ 1729, 3; ܩ″ ܠܣܘܥܝܬܐ 1729, 4.

ܩܘܠ 1762, 20; ܩܠܐ 1783, 1, 6, 14 et seq.; ܒܢܬ ܩܠܐ 1783, 2; ܩܠܝܢܝܬܐ 1794, 8 - ܩܘܠ (forsan a ܢܩܠ et in glossa arabica leg. نقل) 1729, 6; ܩܘܠܘ v. sub ܢܩܠ - ܩܘܠܐ, pl. ܩܘܠܘܬܐ (a κῶλον) 1729, 7 (ar. مفاصل, altera glossa ar. forsan ad ܟܘܠܐ «mulum» pertinet); 1730, 1, 2 et 10 - ܩܘܠܐ col. 1729, lin. 9 - ܩܘܠܬܐ (a κολεός), plur. ܩܘܠܬܐ, ܩܘܠܐ, ܩܘܠܝܢ 868, 21-22; 872, 21; 882, 3; 1203, 15; 1729, 8; 1732, 3 et 4; ܩܘܠܝܣܬܐ 1748, 2 - ܩܘܠܐ (pro ܩܘܠܪܐ κολλάριον?) 688, 1 - ܩܘܠܝܩܝܬܐ (a κωλικός) 1732, 8 - ܩܘܠܪܐ (κολλάριον) 1731, 12 et 13; 1733, 3 - ܩܘܠܬ 970, 10; 1733, 1, cf. ܟܘܠܬ.

ܩܘܡ 1733, 8; ܩܐܡ ܥܠ ܕܟܪܐ 1700, 7; ܩܝܡܐ 1772, 12 et 15; 1773, pen.; ܩܝܡܘܗܝ 1772, 13; ܩܝܡܬܐ col. 1772, 20; col. 1773, 1, 3, 13, 18, 20 et 23; ܩܝܡܬܗ col. 1773, lin. 17; ܩ″ ܕܝܘܠܐ 222, 9; ܩܝܡܢ 1772, ult.; 1773, 2; ܢܩܝܡ 1273, 20 et 22; ܡܬܩܝܡ 1202, 2; 1728, 11; ܢܩܝܡ 1273, 18-20; ܢܩܝܡܘܢܗ 1273, pen.; ܐܬܬܩܝܡ 346, 27; ܡܬܬܩܝܡ 1202, 2; ܩܝܡܐ 1772, 6, 9 et 11; 1773, 15; ܒܗ ܩܝܡܐ 1772, 7; ܒܟܠܝ ܩܝܡܐ 1772, 8; ܩܘܡܐ 1733, 9, 10 et 19; 1772, 16; ܩܘܡܬܐ 1735, ult.; ܩܝܡ 1772, 6 et 14; ܩܝܡܝܢ 1772, 16, 18 et 19; 1773, 5, 7, 9 et 12; ܩܝܝܡܝܢ 1773, 5, 7, 9 et 11; ܩܝܘܡܐ 58, 10; 1769, 14 et 15; ܩܝܘܡܬܐ 1769, 14; ܩܘܝܡܐ 1728, 11 et 12; ܡܩܝܡܢܘܬܐ 1146, 4; 1735, 20 - ܩܘܡܐ, ܩܘܡܝ, ܩܘܡܘܢ, ܩܡܘܢ (κόμμι, κόμμεως) 1629, 4; 1734, 11; 1735, 17; 1737, 1 et 2; 1846, 12; ܩܡܘܢ ܐܘܟܡܐ 1799, 14; ܩ″ ܛܝܢܐ 676, 1; ܩܘܡܐ ܩܝܢܐ 1733, 11; ܩܡܘܢ ܕܓܝܛܪܐ col. 912, lin. 6-7; ܩ″ ܬܘܠܝܢܐ col. 1799, 13 - ܩܘܡܕܘܬܐ (a κωμῳδία) 1735, 20 - ܩܘܡܠܝܪܐ 1734, 19.

ܩܘܢܐ col. 1736, lin. 5, v. ܩܘܝܐ - ܩܘܢܐܐ, ܩܘܢܝܐ (a κυάνεος) col. 1736, lin. 6 et seq.; col. 1741, 1; ܩܘܢܐܘܬܐ 737, 12; 1736, 15; 1741, 1; ܩܢܐܘ 1803, 12; ܐܬܬܩܢ, ܐܬܬܩܢܐܘ 1736, 14; ܡܩܢܐܘܬܐ 1147, 1, cf. infra ܩܢܝܐ - ܩܘܢܒܪܐ 240, 12; 867, ult.; 1737, 3; 2065, 7 - ܩܘܢܓܐ (a κυνηγός) 1133, 21; 1737, 4 - ܩܘܢܕܩܐ (a κοντάκιον) 495, 25 - ܩܘܢܛܐ, vide ܩܛܘܢܐ sub ܩܛܢ - ܩܘܢܛܪܐ (κοντάριον) 1043, 4; 1739, 14 - ܩܘܢܝܘܢ (κώνειον) 363, 3; 387, 1 et 4; 1738, 15; 1739, 23.

ܩܘܣܐ 1741, 19; aliud 1742, 15 - ܩܘܣܛܝܩܐ 1741, 18, conf. ܟܘܣܬܝܓ in Indice persico - ܩܘܣܛܪܐ 1741, 16, cf. ܙܓܘܣܛܪܐ (ζυγοστάτης).

ܩܘܒܐ col. 1742, lin. 19 et 20; aliud v. ܩܘܢܐ.

ܩܘܦܐ 443, 10; 1742, 22; aliud 1743, 7 et seq.; 1744, 5; ܩܘܦܝܐ col. 194, 5; col. 1744, 4; aliud sub ܩܦܐ - ܩܘܦܐ ܕܒܝܘܬܐ col. 1743, lin. 15 - ܩܘܦܝܢܐ, ܩܘܦܝܬܐ (a κόφινος) 1745, 4; 1746, 12 - ܩܘܦܣܐ (a κύβος) 1591, 6 et 12; 1745, 10.

ܩܘܓܐ vide sub ܩܓܓ.

ܩܘܩܬܐ, pl. ܩܘܩܐ 41, 10; 84, 16; col. 1005, lin. 20; col. 1748, l. 1; col. 1749, l. 6; aliud (κόκκος) ܩܘܩܐ ܕܦܢܝܕܝܢ 1747, ult.; aliud 892, 11 - ܩܘܩܝܐ 1749, 7; aliud colum. 1748, lin. 18, v. ܟܪܩܘܩܝܐ.

ܩܘܪ 358, 2 - ܩܘܪܐ 1231, 17; 1523, 3; 1750, 1 - ܩܘܪܐ 1750, 3; aliud sub ܩܘܢ et sub ܩܪܪ - ܩܘܪܕܡܝܐ col. 1703, lin. 18 - ܩܘܪܘܣ (Cyrrhus) 84, 11 - ܩܘܪܚ 1752, 5 - ܩܘܪܝܕܐ, ܩܘܪܢܕܐ, ܩܘܪܝܢܕܐ 1753, 7; 1754, 3; 1755, 12 - ܩܘܪܝܢܐ (Κυρήνη) 447, 23; 545, 9; 1355, 10; 1754, 12 - ܩܘܪܝܢܬܝܐ (a Κόρινθος) col. 1754, l. 15 et 16 - ܩܘܪܝܢܬܐ col. 1754, lin. 18 -

ܩܘܪܝܬܝܘܡ *col.* 1754, *lin.* 8 – ܩܘܪܠܐ *col.* 1754, *lin.* 19 – ܩܘܪܡܝܣܐ 768, 19; 1451, *lin.* 10, *cf.* ܓܘܪܡܝܣܐ – ܩܘܪܝܬܐ 571, 11; 1344, 24; 1755, 4; ܩ″ ܕܒܪܐ 497, 23; ܩ″ ܕܚܣܠܐ 73, 4; 497, 22; ܩ″ ܕܛܘܪܐ 27, 18; 32, 23; 72, 25; 92, 14; 289, 5; 669, 12; *col.* 1574, *lin.* 11; *col.* 1755, *lin.* 5; ܩ″ ܕܢܗܪܐ 73, 1; 490, 13; 1698, 12; 1793, 7; ܩ″ ܕܬܫܐ 819, 15 – ܩܘܪܩܡܐ (*curcuma*) 1757, 6 – ܩܘܪܩܡܬܐ 1055, 14 – ܩܘܪܩܡܕܪܘܓ (*pro* ܟܘܪܟܡ ܕܪܘܓ) 1757, 1.

ܩܫܬܐ, ܩܘܫܬܐ *vide sub* ܩܫܬ.

ܩܬ *col.* 1856, *lin.* 9; *aliud sub* ܩܬܬ; ܩܝܬܐ 1782, 10 – ܩܘܬܝ 1758, 7, *cf. supra* ܩܣܝ.

ܩܙܘ 1758, *pen.* – ܩܙܘܪܐ 1758, 17.

ܩܙܡܬܐ 1758, 23, *et* ܩܙܡܘܠܐ 1758, 18.

ܩܙܩܙܐ 1758, 20,

ܩܙܪܐ 1758, 22.

ܩܚܚܐ 1759, 13.

ܩܚܘܒ 1759, 11.

ܐܬܩܚܛ 340, 20.

ܩܚܙܐ 1759, 14.

ܡܬܩܚܩܚ 1725, 2; ܩܚܩܚܐ 1724, *ult.*

ܩܛܐ 1760, 10 *et* 14; ܢܩܘܛܐ 1272, 8; ܩܛܝܐ 1762, 8; ܡܩܛܝܢܐ 141, 13 – ܩܛܐ ܕܐܪܕܒܠܐ 1760, 14, *cf. supra* ܩܐܛܬܐ – ܩܛܘܬܐ (قِثّاء), *pl.* ܩܛܝܐ *et* ܩܛܘܬܐ 372, 16; 1145, 9; 1346, 22 *et* 23; *col.* 1761, *lin.* 19; *col.* 1762, 2-4; ܩܛܘ ܒܪܐ 407, 4; ܩܛܘܬ ܒܪܐ 1761, *ult.*; 1762, 1; ܩܛܘܬܐ ܕܒܪܐ 518, 5; 1347, 6; ܩܛܘܬܐ ܕܒܪܝܬܐ 1729, 21; 1730, 12; ܩܛܘ ܚܘܝܐ 1162, 15; 1599, 1; *col.* 1729, *lin.* 19; *col.* 1762, 1 *et* 6; ܩܛܘܬ ܚܘܝܐ 1729, 22; 1730, 13; 1761, *pen.*; 1762, 6; ܩܛܘ ܚܡܪ 33, 7; 171, *ult.*; 518, 6; 1347, 1 *et* 7; ܩܛܘܬܐ ܕܫܝܢܐ 1347, 4; 1762, 2; ܡܩܛܝܢܐ 1145, 9.

ܩܛܝܒܐ 1763, 10; ܡܩܛܘܒ 1725, 10; ܩܘܛܒܐ 1725, *linea* 10 – ܡܩܛܒܬܐ, ܡܩܛܦܦܬܐ *et* ܡܚܛܦܦܬܐ 816, 18; 1145, 15.

ܡܬܩܛܓܪ (*a* κατηγορεῖν, *confer* ܩܛܪܓ) *col.* 1700, *lin.* 12; ܩܛܓܪܢܘܬܐ 1759, *pen.*

ܩܛܘ *col.* 1760, *ult.*; *col.* 1761, *lin.* 3; ܩܛܘܬܐ *col.* 1761, *lin.* 4; ܩܛܘܝܬܐ *et* ܩܛܘܣܬܐ 1761, 1 *et* 2 – ܩܛܘܠܐܣ (?) 1761, 9 – ܩܛܘܠܝܬܐ 1761, 18; 1768, *not.* 27.

ܩܛܠ 1764, 3 *et* 4; ܩܛܠܬ 1764, 18; *aliud* 1764, 16, 17 *et* 18; ܩܛܠܘ 1764, 8, 11 *et* 13; ܩܛܠܬܘܢ 1764, 22 *et pen.*; ܩܛܝܠܐ 1762, 13; 1764, 3 *et* 12; 1765, 5; ܐܬܩܛܠ 340, 21; ܢܬܩܛܠ, ܡܬܩܛܠܘ, ܡܬܩܛܠ 1202, 18; ܩܛܠ 1764, 7 *et* 8; ܩܛܠܬ 1764, 21; *aliud* 1764, 19 *et* 20; ܩܛܠܬܝ 1765, 3 *et* 4; ܩܛܠܬܟܘܢ 1765, 1 *et* 3; ܩܛܠܘ 1764, 14 *et* 15; ܩܛܠܬܘܢ 1764, *pen.*; 1765, 1; ܢܬܩܛܠܘܢ 1202, 17; ܡܬܩܛܠܘ 1202, 17; ܡܬܩܛܠ 1202, 16; ܩܛܠܐ *col.* 1764, 6 *et* 11; ܩܛܘܠܐ 1761, 9; 1765, 6 – ܩܛܠ ܐܒܘܗܝ 170, 11; 1733, 18; 1763, *pen.*; 1849, 17 – ܩܛܠ ܒܪ ܢܘܡܗ 648, 6 – ܩܛܠ ܕܐܒܐ 273, 4 *et* 6; 277, 5; 956, 15; 1763, 21 – ܩܛܠ ܒܠܒܐ 252, 16; 1763, 22 – ܩܛܘܠܐ ܕܐܪܝܘܢ 1776, 7 – ܡܩܛܠܢ *col.* 1145, *lin.* 14; ܢܬܩܛܠܢ *col.* 1269, *lin.* 11; ܩܘܛܠܢܐ 1449, 19; 1725, 20 *et seq.*

ܩܛܡ 1765, 11; ܩܛܡܬܗ 1765, 11; ܐܩܛܘܡ *col.* 1765, *lin.* 10; ܡܩܛܡܝܢ *col.* 1850, *lin.* 18; ܩܛܡܐ, ܩܛܡܘܬܐ 1765, 9 – ܩܛܡܐ 1765, 13 – ܩܛܡܝ 564, *pen.*; 1765, 14, *et* ܩܘܛܐܡܝ 1725, 5.

ܩܛܝܢܐ 1762, 14; ܩܛܝܢ ܪܫܗ 1763, 19; ܩܛܝܢܬܐ 1762, 17; ܩܛܝܢܘܬܐ *col.* 1762, *lin.* 16 – ܩܘܛܢܐ 1726, 4; 1727, 8 *et* 9 – ܩܛܘܢܐ 430, 15; 1761, 13 *et* 14; (*script.* ܩܘܢܛܐ) 1739, 12 – ܩܛܝܢܝ 1762, *ultima*, *cf.* ܩܛܝܢܐ – ܩܛܢܐ ܕܓܠܠܐ 1765, 16.

ܩܛܝܣ ܚܙܐ 1762, 19.

ܩܛܥ 1763, 7; ܩܛܥܝܢ 1766, 1; ܩܛܝܥܐ 70, 13; 1763, 5 *et* 6; ܢܩܛܥܘܢ *col.* 1272, *lin.* 22; ܡܩܛܥܬܐ *col.* 1145, *lin.* 10; ܐܬܩܛܥܬ *col.* 1726, *lin.* 6; ܡܬܩܛܥ *col.* 1202, *lin.* 15; ܡܬܩܛܥܐ ܠܗ 1202, 7; ܩܛܥܐ 17, 16; ܩܘܛܥܐ 1726, 5; ܩܘܛܥ ܠܒܐ 1726, *ult.*

ܐܬܩܛܦ *col.* 340, *l.* 22; *col.* 1766, 3; ܩܛܦܐ 1766, 3; ܩܛܦ ܠܒܐ *col.* 1766, *l.* 4; ܩܘܛܦܐ 1726, 8; ܩܘܛܦ ܠܒܐ 1726, 8; 1727, 10 – ܩܛܦܐ 109, 21; 199, 8; 443, 20; 908, 23; 919, 1; 1766, 5 – ܩܛܝܦܘܬܐ 759, 4; 1145, 16; ܡܩܛܦܦܬܐ 816, 18; 1145, 15, *v.* ܡܩܛܒܬܐ- ܩܛܦܦܝܪܘܐܝܬ 1689, 13; *columna* 1766, *lin.* 7, *confer supra* ܩܐܛܐܦܪܘܢܝܬܐ.

ܡܩܛܩܛ *colum.* 337, *lin.* 15; ܩܛܘܩܛܝܐ 1766, 12.

ܩܛܪ 42, 1; 1767, 5; ܩܛܝܪ 1763, 14; ܠܡܩܛܘܪ 1145, 19; ܡܬܩܛܪ 1202, 4; ܩܛܪܐ 685, 8; 1767, 3; *aliud* 1767, 3; ܩܛܪܬܐ 1442, 20; 1767, 4; ܩܪܝܬܐ "ܩ *col.* 1767, *lin.* 7; ܩܛܝܪܐ 1763, 11; ܩܛܝܪܐ, ܩܛܘܪܐ 469, 24-25; 1761, 16; ܩܛܝܪܘܬ ܕܡܐ 1763, 16; ܩܛܝܪܝܐ 1763, 15; ܩܘܛܪܐ *col.* 1727, *lin.* 12; ܩܛܘܪܝܬܐ *col.* 1761, *lin.* 10; ܡܩܛܪ, ܡܩܛܪܬܐ 1145, 17; ܩܘܛܪܝܬܗ (?) 1500, 3 – ܩܛܪܬܐ *col.* 1768, *lin.* 15 – ܩܛܪܝܐ 1763, *not.* 12; 1767, 10 – ܩܛܪܝܒܐ 1767, 13 – ܢܩܛܪܓ *col.* 1272, *lin.* 20; ܡܩܛܪܓ 1145, 22; 1146, 6; 1726, 13; ܡܩܛܪܓܢܐ 1145, 18; ܡܬܩܛܪܓ 1200, 10; ܩܛܪܓܢܐ 1726, 12, 14 *et* 18; ܩܛܝܪܓܢܘܬܐ 1726, 14; ܡܩܛܪܓܢܝܐ 1145, 21 *et ultima; columna* 1726, *linea* 14; ܡܬܩܛܪܓܢܘܬܐ 1200, 16 – ܩܛܪܘܓܐ 1766, 18, *cf. infra* ܩܛܪܘܣܐ – ܩܛܪܟܝܐ, ܩܛܪܟܝܘܬܐ (*a* καταρχή) 1768, 17 *et* 18 – ܩܛܪܘܣܐ, ܩܛܝܪܘܣܐ 1763, 17; 1768, 10; ܩܛܝܪܘܣܗ 1768, 11; 1980, 2 *et* 4 – ܩܛܪܘܣܐ 1467, 16 *et* 17; 1768, 13 – ܩܛܪܘܣܣܐ 1766, 15 *et seq.* – ܩܛܪܝܣܐ 1768, 9.

ܩܛܬܐ 421, 23; 426, 1; 543, 4.

ܩܝܒܘܪܐ 1768, 20, *cf.* ܩܝܒܪܐ.

ܩܝܒܘܪܝܐ *col.* 1769, *lin.* 4 *et seq.* – ܩܝܒܘܪܝܬܐ *v. sub* ܩܒܪ.

ܩܝܛ 1689, 14; ܩܝܛܐ 1771, 7 – ܩܝܛܢܐ, ܩܝܛܢܝܬܐ *et* ܩܝܛܝܐ, ܩܝܛܝܬܐ 1771, 9 *et* 10 – ܩܝܛܘܢܐ (κοιτών) 1770, 16 *et* 17; ܩܝܛܘܢܝܘܢܐ 1771, 20; ܩܝܛܘܢܘܢܝܬܐ 1771, *pen.*

ܩܝܠܬܐ 1771, 1 *et* 2.

ܩܝܢܬܐ 1776, 1 – ܩܝܢ, ܩܢ 1774, 11, 12, 16 *et* 21; ܩܝܢܐ 1774, 14, 16, 18 *et* 20 – ܩܝܢܐ 700, 17; *col.* 1774, *ult.; colum.* 1775, 21; ܩܝܢܝܢܘܬܐ 1775, 21 – ܩܝܢܝܢܕܐܪܐ *col.* 1775, *ult.* – ܩܝܢܡܐ (*a* κιννάμωμον) 1665, *lin.* 4.

ܩܝܣܐ 1778, 8; *de variis lignorum speciebus v. col.* 1771-1777; *adde col.* 1743, *lin.* 11, *de* ܩܝܣܐ ܕܐܟܙܪܐ; *et* 233, 12, *de* "ܩ ܕܒܪܝܫ; ܩܝܣܐ ܦܠܛܬܐ 1778, 18 – ܩܝܣܘܢ 1777, 1 – ܩܝܣܘܬܐ, ܩܝܣܐ ܕܩܝܣܘܬܐ 82, 14; 1777, 15; 1778, 13, *cf. infra* ܩܣܘܬܐ – ܡܬܩܝܣܐ *col.* 1202, *lin.* 14; ܩܘܝܣܐ *col.* 1728, *lin.* 14; ܡܩܝܣܘܬܐ 78, 7; 271, 10; 646, 22; 698, 11; 802, 13; 1146, 5; *col.* 1371, *l.* 1; *col.* 1728, *l.* 14 – ܡܬܩܝܣܣܐ (*a* κίσσα) 654, 21 – ܩܝܣܘܪܐ 1778, 19.

ܩܝܦܐ 1779, 9.

ܩܝܦܘܣ 1779, 13.

ܩܝܩ ܩܝܩ 668, 5 – ܩܝܩܐ (κίκι) 1793, *pen.* – ܩܝܩܝܐ *vide* ܩܝܩܐ – ܩܝܩܘܢܐ *col.* 1780, *lin.* 4, *cf.* ܒܪܩܝܩܘܢܐ.

ܩܝܪܐ 233, 7; 395, 19; 421, *pen.*; 1720, 7; ܩܝܪܬܐ 1782, 5; ܡܩܝܪܐ 696, 18; ܩܝܢܘܪܐ *col.* 1769, *lin.* 19 – ܩܝܪܛܐ *vide* ܩܪܛܐ.

ܩܝܫ, ܩܝܫܐ 1782, 6-8.

ܩܝܬܪܐ (κιθάρα) *col.* 1146, *lin.* 7; ܩܝܬܪܘܕܐ (κιθαρῳδός) 1782, 18; ܩܝܬܪܘܕܘܬܐ 1036, 3; 1037, 16; ܡܩܝܬܪ 1146, 7.

ܩܠ 1785, 3; ܩܠܝܠܐ 1789, 6 *et* 8; ܩܠܝܠܝ ܚܝܢܐ 1789, 8; ܩܠܝܠܘܬܐ 1789, 9; ܐܬܩܠܠ 1786, 7; 1789, 7; ܢܬܩܠܠܘܢ 1787, *pen.*; ܡܬܩܠܠܝܢ 1793, 2; ܐܩܠ *col.* 1789, *lin.* 7; ܢܩܠ, ܢܩܠܘܢ 1274, 1; ܩܠܝܠ 1789, 4 *et* 5; ܩܠܝܠܐ *col.* 1786, *lin.* 9; ܩܠܝܠܐܝܬ *col.* 1789, *lin.* 10; ܩܠܝܠܘܬܐ 1786, 8; 1787, *pen.*; 1789, 6; ܩܠܘܬܐ 1786, 8; ܩܠܠܐ *col.* 1792, *lin.* 19 *et seq.*; ܩܘܠܠܐ *col.* 1732, *lin.* 14; ܩܠܘܠܘܬܐ *col.* 1786, *lin.* 7; ܡܩܠܠܘܬܐ *col.* 1732, *lin.* 14 – ܩܠܩܠܗ *col.* 1798, *lin.* 8 *et* 9; ܢܩܠܩܠ 1274, 4; ܡܩܠܩܠ 1146, 22; ܩܘܠܩܠܐ 1274, 5; *colum.* 1732, *lin.* 20 *et penultima*; ܡܩܠܩܠܘܬܐ 1732, 20 – ܩܘܠܬܐ 425, 8; 1830, 10.

ܩܠܝܬܗ *col.* 1791, *l.* 20; *col.* 1792, 7; ܡܬܩܠܐ *col.* 1201, *lin.* 13; ܢܬܩܠܘܢ 1787, *ult.*; 1788, 1; ܐܩܠܝ 259, 17; ܐܩܠܝܬ 276, 10; ܡܩܠܝܢ *col.* 1146, *lin.* 17; ܩܠܝܬܐ 1792, 10; ܩܠܝܐ 1787, 18, 20 *et ultima*; 1788, 1 – ܩܠܝܘܬܐ *v.* ܩܝܢܝܘܬܐ – ܩܠܝܬܐ (κέλλα) 1791, 5 *et* 6; 1798, 1; ܩܠܝܐ 1788, 16 – ܩܠܝܐ (قلى) 210, 7; 222, 4; 1789, 3.

ܩܠܒܐ, ܩܠܒܝܢ 183, 10; 1784, 18 – ܩܠܒܝܐ, *v.* ܩܠܘܝܐ – ܩܘܠܒܐ 275, 24; 1731, 6 *et* 7; 1926, 5; ܩܘܠܒܝܗܘܢ 1731, 9.

ܩܠܕܐ 1784, 20; ܩܘܠܕܐ 1731, 10; ܡܩܠܕܝܐ 1731, 10.

ܩܠܘܕܝܢܐ, ܩܠܘܪܝܢܐ 464, 14; 493, 9; 1787, 8 – ܩܠܘܪܐ, ܩܠܘܪܝܬܐ (κολλύρα) 739, 2; 866, 18; 869, 14; 1787, 6 *et* 7.

ܩܠܝܐ 1756, 7; ܩܠܘܝܐ 1786, 3.

ܩܠܝܠܐ 71, 9; 483, 22; 545, 12; 894, 16; 1210, 5; 1787, 11; 2029, 8.

ܩܠܘܦܐ, ܩܠܘܦܘܬܐ 1786, 5.

ܩܠܝܓ v. ܩܐܠܐܝܓ in Ind. pers. – ܩܠܝܠܓ ܘܕܡܢܓ 1789, 11; (script. ܩܠܝܓ ܕܡܢܓ) 1794, 4 – ܩܠܝܡܝܣ 1790, 6 – ܩܠܝܪܝܩܐ (κληρικός) 1791, 8 et 11; (script. ܩܝܪܝܩܐ) col. 1844, lin. 20; ܩܠܝܪܝܩܘܬܐ 1790, 16.

ܩܠܡܐ col. 269, lin. 5; col. 1793, 9; ܩ" ܒܬܠܝܦܐ 1647, 20; 1793, 12; ܩܠܡܘܬܐ 1793, 9 – ܩܠܡܝܐ 812, 1; 1793, pen. – ܩܠܡܝܐ 1793, 4, cf. supra ܩܕܡܝܐ (καδμεία) – ܩܠܘܡܐ col. 1786, lin. 11 – ܩܠܡܘܪܐ 1794, 1.

ܩܠܝܐ col. 1794, lin. 9, v. ܐܩܠܝܐ – ܩܠܝܒܐ 1794, 6 – ܩܠܝܓ ܕܡܢܓ 1794, 4, v. ܩܠܝܠܓ – ܩܠܝܢܐ 1794, 10.

ܡܩܠܘܣܐ (a κλῆσις) 1146, 20; 1732, 16; ܩܘܠܣܐ 1732, 16 – ܩܠܘܣܐ (κάλος) 1151, 1.

ܩܠܒܐ 1794, pen. et ult.; ܐܣܝܕ ܩܠܒܐ col. 1794, ult.; ܩܠܒ ܦܠܐ col. 1795, l. 1; col. 1918, 2; ܩܠܒܐ col. 1794, lin. 20; ܒܩܠܒܝܐ 1146, 21 – ܩܠܒܐ 1795, 3; ܩ" ܕܕܒܪܐ 1794, 20; ܩܘܠܒܐ 38, ult.; 1732, 18 – ܩܠܒ ܕܐܪܢ 2075, 9.

ܩܠܦܐ 1795, 8; ܡܬܩܠܦ 1795, 7; ܩܠܦܐ colum. 1795, ultima; ܩܠܦܬܐ, pl. ܩܠܦܐ et ܩܠܦܬܐ 478, 1; 992, 18, 21 et ult.; col. 993, lin. 3; 1795, ult.; ܩܠܦܬܐ ܕܟܐܦܐ col. 545, lin. 21; alias corticum species vide in col. 1795 et 1796; ܩܠܦܝܬܐ col. 1795, lin, 4, 5, 8, 12 et 14 – ܩܠܦܢܕܪ (σκολοπένδρα) 1796, 12.

ܩܠܡ ܚܢܢܗ 1798, 3; ܩܠܡܐ 1797, 3; ܩܠܘܡܐ, ܩܠܘܡܘܬܐ 1787, 1 – ܩܠܟܝܐ (κόχλος) 1796, 18 et ult.; aliud (κάχληξ) 378, 11; 770, 4; 1796, 18; 1898, 15 – ܩܠܣܝܐ (calx) 800, 11; (script. ܩܠܒܝܐ) 1784, 19 – ܩܠܩܘܡܐ (χαράκωμα) 1070, 8; 1797, 14 et seq. – ܩܠܩܢܝܐ (λάχανον?) 1798, 6 – ܩܠܩܠ 1798, 12; aliud sub ܩܠܠ – ܩܠܩܢܝܬܐ col. 1799, lin. 4 – ܩܘܠܩܝܐ 1732, ult.

ܩܠܫ, ܐܩܠܫ 1798, pen.; ܩܠܫܝܐ 942, 14.

ܩܠܬܐ (κάλαθος) 1799, 1 et 5.

ܩܡܐ, ܩܐܡܐ (κημός) 937, 10; 976, 8; 1146, pen. et ult.; 1700, lin. 1, 2 et 5; ܟܡܡܘ, ܠܟܡܡܘ 976, 8; 1146, pen.; (script. ܟܡܡܘ) col. 1701, l. 2; ܟܡܡܡܢ col. 1701, lin. 5; ܩܘܡܡܐ 1735, 13.

ܩܡܘܐܠ 1800, 1 – ܩܡܘܝ v. sub ܩܘܡ – ܩܡܘܠܢܐ 723, 1 – ܩܡܘܢ (καμών) 1799, 12.

ܩܡܝܐ 1800, 5 et 6 – ܩܡܝܢܘܬܐ 1799, 19.

ܩܡܝܛܐ 591, 16; ܩܡܛ 1845, 19; ܐܬܩܡܛ 1800, l. 8; ܢܬܩܡܛ col. 1800, l. 4; ܢܬܩܡܛܘܢ col. 1289, l. 12; ܡܬܩܡܛܐ col. 1202, l. 10; ܩܡܛܐ 1202, 11; 1800, 7, 10 et 12; ܩܡܘܛܢ 1800, 4 – ܡܩܘܪܡܛ 1755, 2; 1845, 19; ܩܘܪܡܛܐ col. 1755, l. 1 – ܩܘܪܡܛܠܠ 1845, 19.

ܩܡܝܢܐ (κάμινος) col. 1801, l. 1 – ܩܡܝܣܘܬܐ, pl. ܩܡܝܣܝܬܐ 1801, 5 et 6; ܩܡܝܣܘܬܗ 938, 24.

ܩܡܠ 1450, pen.; 1801, 9; ܩܡܠ 1419, 19; 1450, ult.; ܬܩܡܠ 1735, 9; ܩܘܡܠܐ 1735, 6; ܩܡܘܠܘܬܐ 1419, 19; 1647, 19; 1799, 18.

ܩܡܢܐ 685, 8; 1801, 7 et 8.

ܩܡܦܛܘܣ (καμπτός) 698, 14 et 16.

ܩܡܓܐ 1801, 11; ܩ" ܕܒܒܪܬܐ 1802, 5.

ܩܡܪܐ, ܩܘܡܪܐ 427, 22; 1735, 22; 1802, 7.

ܩܢ 1802, 9 – ܩܢ, ܩܢܐ 1802, 10 et 12; ܩܢܝܗ 1809, 17 – ܩܢܐ 180, 13 – ܩܢܝܬܐ, pl. ܩܢܐ et ܩܢܝܐ 1802, 21; ܩܢܐ ܕܓܘܪܐ 1802, 20 et 21 – ܩܢܝܬܐ 412, 7 – ܩܢܫܪܝܢ 1813, 5 et seq.

ܩܢܐܬܐ, ܩܢܐܬܗ 1803, 1, 3 et 4 – ܩܢܐܘ v. sub ܩܘܢܐܐ – ܩܢܐ 1802, 15; ܩܢܬ ܢܡܢܗ 1813, 9; ܩܢܝܐ 1809, 14; ܩܢܝܢܬܐ 1810, ult.; 1811, 1; ܩܢܝܢܘܬܐ 1810, 13 et seq.; 1811, 4; (script. ܩܠܢܘܬܐ) 1791, 18; ܩܢܘܘܬܐ 1806, 19; ܩܢܝܢܐ 1810, 17 – ܩܢܝܐ 88, pen.; 1809, 13; ܩ" ܒܢܝܪܦܐ 1809, 13; ܩܢܝܐ ܕܒܣܡܐ 1810, 3; ܩܢܝܐ ܕܟܬܒܘܬܐ 124, 15; 1809, 19; ܩܢܝܐ ܕܗܢܕܘܐ 1810, 2; ܩܢܝܐ ܕܪܐܬܐ 1757, 15; 1810, not. 4; 2013, pen. – ܩܢܝܐ col. 1809, lin. 21, et ܩܢܫܠܡܐ (a ܩܢܝܐ ܫܠܡܐ) 686, 8; 1809, 19; 1813, 3 – ܩܢܘܡܝܐ 1147, 8; 1740, 4 et 5, cf. supra ܩܢܝܬܐ; ܒܩܢܘܡ 1147, 8; ܐܬܩܢܘܡ 1740, 4.

ܢܩܒ (lege ܩܢܒ), ܐܩܢܒ 1803, 20; ܒܩܢܒܡ 1147, 4; ܩܢܒܐ 1803, 20; ܡܩܢܒܐ 1146, 13; col. 1147, lin. 2 – ܩܘܢܒܐ, ܩܘܢܒܬܐ 296, 16; 952, 13 et 14; 1736, pen.; (script. ܩܘܢܣܐ) 1736, 18 – ܩܢܒܪܐ 1803, 17; aliud (forsan idem et leg. in glossa arabica حبّال pro حال) 1803, 16.

ܩܢܕܝܠܐ 1804, 2.

ܩܝܢܘܒܝܐ (a κοινόβιον) 1804, 11; 1807, 2 – ܩܢܘܢܐ (κανών) 1806, 12 et seq.

ܩܘܢܐ 1737, 13 – ܩܢܝ, ܩܢܝܐ 1807, 3, 4, 7, 8 et 9 – ܩܢܐܠ 1807, 11 – ܩܢܘܐ, ܩܢܣܐ, ܩܢܝܣܩܐ (κάνης, κανίσκιον) 1807, 14; 1811, *ult.* – ܩܢܝܬܐ 1807, 13.

ܩܢܛܐ 1807, 16 – ܩܢܛܘܪܐ *col.* 1807, *l.* 21 – ܩܢܛܪܘܢܐ, ܩܝܢܛܪܘܢܐ, ܩܢܛܘܪܝܐ (κεντυρίων) 1717, 9; 1808, 19; 1809, 1 *et* 2; ܩܢܛܪܘܢܘܬܐ 1808, 19.

ܩܢܟܐ (κόγχη) 1811, 7; 1812, 15; *aliud* (*pro* ܩܢܦܐ) *col.* 32, *l.* 12 – ܩܢܟܘܢ, ܩܢܟܝܘܢ 862, 9; 1811, 12-14.

ܩܢܘܡܐ 1804, 17 *et seq.*; ܩܢܘܡ 1806, 10; ܩܢܘܡܝܐ 1804, 18; ܩܢܘܡܝܬܐ *col.* 1804, *l.* 19; ܩܢܘܡܐܝܬ *col.* 1804, *l. pen.*; ܩܢܘܡܬܢܘܬܐ 1804, 19; ܐܬܩܢܘܡ 340, 24 – ܩܘܢܡܐ (κιννάμωμον) 352, 13; 1740, 6; 1775, 1 *et* 17.

ܩܢܣܐ *v. supra* ܩܢܘܐ.

ܩܢܝܐ 138, 7; 140, 17 *et* 18; 828, 12; 1812, 2; ܩܢܝܢܝܐ 1812, 4, *cf.* ܩܘܢܐܐ *sub* ܩܘܢ.

ܩܢܦܐ 32, 12; 1701, 1 *et* 2; 1802, 14; 1812, 7 *et* 8.

ܩܢܣܐ 812, 1, *cf. supra* ܩܢܝܣܐ – ܩܢܩܠܐ (κάγκελος) 1252, 23; 1637, 13; 1812, 13 – ܩܢܩܠܐ 1812, 18.

ܩܢܪܣܘܣ 1812, *pen.* – ܩܢܪܬܝܐ (*var.* ܩܝܪܬܝܐ) *col.* 1366, *l.* 12.

ܩܢܠܡܐ *vide sub* ܩܢܐ.

ܩܣܘܬܐ, ܩܢܣܐ ܕܩܣܘܬܐ *col.* 1814, *l.* 15 *et* 16, *confer supra* ܩܢܣܘܬܐ, ܩܢܣܐ ܕܢܣܘܬܐ.

ܩܣܘܡܐ 793, *penultima*; 1536, 17: ܩܣܘܡܘܬܐ 793, 24; 1679, 3; 1814, 13.

ܩܣܪܐ 1813, 14 *et* 18; ܩܣܪܢ, ܩܣܪܢܐ 1813, *ult.*; 1814, 1; ܩܣܪܘܢ 1814, 8; ܩܣܪܘܣܢ (?) 1814, 9; ܩܣܪܢܘܬܐ 1814, 7.

ܩܣܛܐ, *pl.* ܩܣܛܐ, ܩܣܛܢ (ξέστης) 165, *ult.*; 349, 5; 910, 12; 1203, 14; 1814, *ult.*; 1815, 3 *et* 5.

ܩܣܝܐ, ܩܐܣܝܐ (κασσία) 233, 23; 1701, 17 *et* 23; 1816, 15.

ܩܣܡܝܐ (*pro* ܩܕܡܝܐ καδμεία ?) 1643, 13 – ܩܣܡܣ (*a* κόσμος) 1816, 18; ܐܩܣܡܣ 1742, 3; ܡܩܣܡܣ *col.* 1147, *l.* 10; ܡܩܣܡܣܢ *col.* 1742, *l.* 4; ܡܬܩܣܡܣ *col.* 1202, *l.* 12; ܩܣܡܣܐ 1742, 5.

ܩܣܪܐ 1742, 9 – ܩܣܪܬܐ 1742, 13 – ܩܣܪܝܐ 387, 21.

ܐܩܥܐ 1819, 11; ܩܥܝܬܐ 1819, 11 *et* 12.

ܩܥܪ 1818, 18; ܩܥܪܬܐ 1818, 20; ܩܥܪܐ *col.* 1818, *l.* 18; ܩܥܪܐ 1818, 17; ܩܥܪܥܪܬܐ 1818, 19.

ܩܥܠܬܐ 1818, *pen.*; *aliud* 1819, 1; ܡܩܥܠܐ 919, 26; 1147, 11.

ܩܥܪܐ 1819, 7; ܩܥܪܬܐ 1819, 5, 6 *et* 9; ܩܥܪܬܗ 1819, 6.

ܩܦܝܦܐ, ܩܦܝܦܬܐ 1821, *ult.*; 1822, 1; ܩܦܦܘܬܐ 1821, *ult.*; ܩܘܦܦܐ 1746, 9 – ܩܦܘܦܐ 362, 9; 1820, 12 *et* 16; ܩܘܦܬܐ 1820, 13.

ܩܦܘ 1820, 8 *et* 9; ܩܦܐ 1821, 8; ܩܦܝܐ 1821, 5, 7 *et* 9; ܩܘܦܝܐ 1744, *ult.*

ܩܦܕܬ 1819, 20; ܩܦܘܕ 1819, 16; 1820, 2 *et* 4; ܐܬܩܦܕ 340, 26; 1819, 16; ܐܬܩܦܕܘ 1819, 20; ܩܦܕܐ 1819, 16 – ܩܘܦܕܐ 875, 1; 1743, 2; 2016, 5 *et seq.*; ܩ" ܕܡܐ 1743, 5 – ܩܘܦܕܐ 1248, 10; 1274, 7; 1743, 3.

ܩܘܦܢܐ (*lege* ܣܘܦܢܐ) 1820, 5.

ܩܦܥܝܐ *col.* 882, 2; *col.* 1450, 5 – ܩܦܥܘܬܐ ܕܓܠܠܐ 1091, 23.

ܩܦܚ 1744, 2; 1821, 1; ܡܩܦܚ 1147, 14; ܐܬܩܦܚ 340, 27; 1821, 1; ܡܬܩܦܚ 1202, 6; ܩܘܦܚܐ 1723, 19; 1744, 1.

ܩܦܛܐ *col.* 1737, 13; *col.* 1821, 3; ܩܦܛܐ, ܩܦܛܢ 1821, 4 – ܩܘܦܛܐ 1745, 14.

ܩܦܠ 1821, 17; ܐܬܩܦܠ 340, 28; 1823, 5; ܡܬܩܦܠܢ 1823, 13; ܐܩܦܠ 1823, 4; ܩܦܠܐ 1822, 16; 1823, 1; ܩܦܠܗ 1823, 2; ܩ" ܠܪܓܐ 1822, *pen.*; *aliud* 1822, 5; 1823, 12 *et* 13; ܩܦܠܢܗ 1822, 5; *aliud* 1822, 15; 1823, 14; ܩܦܘܠܝܐ (*script.* ܩܦܘܢܐ), ܩܦܝܠܘܬܐ, ܩܦܠܝܠܘܬܐ 1820, 6 *et* 7; ܩܘܦܠܐ 897, 3; 1745, 18 *et* 19 – ܩܘܦܠ, ܩܘܦܠܐ 1497, 20 *et* 21 – ܩܦܠܐ (καπηλεῖον) 1822, 13; 1823, 9; ܩܦܠܐ, ܩܦܝܠܐ (κάπηλος) 1821, 11; 1822, 12; 1955, 20; ܩܦܝܠܘܬܐ 1822, 14; ܩܦܠܘܣܐ (*a* κάπηλος?) 1823, 11 – ܩܦܠܘܛܐ (κεφαλωτός) 1196, 10; 1823, 6; *aliud* 1822, 7 – ܩܦܠܦܠܐ, ܩܦܠܦܠܝܗ 1822, 9.

ܩܦܣ 1824, 15; ܩܦܣܘ 1820, 8; ܢܩܦܘܣ 1274, *ult.*; ܐܩܦܘܣ 1823, *ultima*; ܩܦܘܣ 1824, 5; ܩܦܣ *col.* 1117, 16; 1824, 13; ܩܦܣܐ 1824, 7; ܐܬܩܦܣ 340, *penult.*; ܩܦܣܐ 1371, 3; 1823, *ult.*; 1824, 1, 4, 14, 15, 16 *et* 18; ܩܦܣ ܐܘܪܚܗ 1824, 6 *et* 20; ܩܦܣܐ ܟܠܒܐ 1824, 9; ܩܦܝܣܘܬܐ 1821, *pen.*; ܩܦܣܝܐ *col.* 1370, *lin. ult.* – ܩܘܦܣܘܬܐ 1745, 12, *confer* كنباز.

ܩܦܪ 1619, 12; 1702, 16; 1824, *ult.*; 1825, 1 *et* 2 – ܩܘܦܪ (كافور) 1820, 18, *et* ܩܘܦܪܘܢ 1746, 1.

ܩܦܘܓܐ 1820, *pen.*, *cf.* ܟܦܘܓܐ –

ܩܘܦܣܐ 1746, 19 — ܩܘܦܣܢܐ 1746, *ult.*; 1747, 1.

ܩܦܨܘܬܐ 1822, 4, *cf.* ܩܦܣܘܬܐ.

ܩܨ *col.* 1703, 1; *col.* 1825, 7; ܩܨܬ ܐܘܪܚܬܗ 1828, 21 *et ultima*; ܢܩܨܘܢ 1275, 1; ܩܐܨ 1703, 1; ܩܨܨ 1828, 10; ܩܨܨܘ ܦܐܬܐ 1826, 9; ܩܨܨܬܐ 1826, 13; ܐܬܩܨܨ 341, 5 *et* 6; ܡܬܩܨܨ *col.* 1202, 8; ܩܨܨ 1827, *penult.*; ܡܩܨ 1147, 17; 1828, 4 *et* 6; ܩܨܐ 1202, 9; 1825, 7 *et sequent.*; ܩܨܬܐ 684, *ultima*; 1829, 1; ܩܨܬ ܩܨܨܐ 1827, *ult.*; 1829, 2; ܩܨܬܝ 1828, 21; ܩܨܨܐ 1202, 8; 1827, *pen.*; 1828, 1 *et seq.*; ܩܨܘܨܐ 263, 14; ܡܩܨܝܘܬܐ 1147, *not.* 9; 1828, *pen.* — ܩܘܨܐ 1747, 12 — ܩܘܨܬܐ 1512, 5; 1521, 7; 1747, 16.

ܩܨܐ 1826, 14; ܐܬܩܨܝ 340, *ult.*; ܩܨܐ ܕܠܫܒܐ 1826, 14.

ܐܬܩܨܠ 341, 1; ܐܬܩܨܠܘ 341, 2.

ܩܨܥ 1827, 6; ܩܨܥܝܢ 1827, 10; ܩܨܥܐ 1827, 3, 5, 6, 9 *et* 12; ܩܨܘܥܐ 1825, 13; 1827, 7; ܩܨܘܥܘܬܐ *col.* 1825, *l.* 13 — ܩܨܘܥܬܐ 2088, 12.

ܐܩܨܥܬܗ 1826, 7; ܩܨܥܐ 1827, 13; ܩܘܨܥܐ *col.* 1827, 13 — ܩܨܘܥܐ 1826, 6.

ܩܨܦ 1827, 18; ܬܩܨܦ 1827, 17; 2083, 21; ܩܨܦ 1827, 14, 16, 18 *et* 20; ܩܨܦܝܢ 1827, 15; ܩܨܦܐ *col.* 899, 13; ܐܬܩܨܦ *col.* 341, 4; ܩܨܦܐ *col.* 1827, 14; ܩܘܨܦܐ 1747, 15; ܩܨܝܦܐ, ܩܨܝܦܘܬܐ 1826, 19; 1827, 1.

ܩܨܪܝܢ *col.* 1828, 18 *et* 19; ܐܬܩܨܪ 341, 7; ܩܨܪܐ 1828, 16 *et* 17 — ܩܨܪܐ *col.* 1828, 13 — ܩܨܪܐ (*castrum*) 1828, 20.

ܩܩܐ 1493, 22; 1829, 3 *et seq.*

ܩܩܒܐ *col.* 1829, *l.* 19 — ܩܩܒܐ (*pro* ܩܩܢܐ) *col.* 908, *lin.* 20 — ܩܩܒܢܐ 715, 24 *et* 25; 1829, 20 *et* 21, *et* ܩܩܘܢܐ 1830, 9.

ܩܩܘܝܐ, ܩܩܘܝܢܐ, ܩܩܘܢܬܐ 1830, 1-2.

ܩܩܘܦܐ 1830, 8.

ܩܩܠܬܐ *vide sub* ܩܠܠ.

ܩܩܢܐ, ܩܝܩܢܐ 13, 12; 206, 12; 354, 18; 1780, 1; 1830, 13 *et seq.*

ܩܪܝܪܐ 1844, 10; ܩܪܝܪܗܘܢ 1844, 11; ܡܩܪܪܐ 1147, 21; ܐܬܩܪܪ 341, 15; ܩܘܪܐ 1757, 20; ܩܘܪܬ ܪܘܝܐ 1757, 21; ܩܘܪܪܐ 1757, 13; ܩܪܝܪܘܬܐ *col.* 1842, *lin.* 16; ܡܩܘܪܐ, ܡܩܘܪܪܐ 1145, 2 *et* 3; ܩܘܪܐ, ܩܪܝܬܐ *col.* 1853, *l.* 15 *et* 16; ܐܬܩܘܪܪ 340, 19 — ܩܪܪܐ (*a «carrus»*) 1853, 8.

ܩܪܐ 1832, 4; ܡܩܪܐ 1147, 19; ܩܪܝܐ 1841, 5; ܐܬܩܪܝ 341, 8; ܢܩܪܐ 1275, 4; ܩܪܝܬܐ 58, 20 *et* 24; 1843, 8, 16 *et seq.*; ܩܪܘܝܐ 1834, 11; ܩܪܝܐ 1840, 16; ܩܪܝܢܐ 1275, 4; ܡܩܪܐ 1147, 19; ܡܬܩܪܝܢܘܬܐ 1843, 20 — ܢܬܩܪܘܢ 1840, *ultima*; ܩܪܝܐ 1840, 21 *et* 23; ܩܪܝܐ ܕܛܠܠܐ 1840, 17; ܩ״ ܕܒܠܠܐ 1840, 18 *et* 21; ܩܪܝܬܐ ܕܒܢܐ 1843, 4; ܩܪܝܢܐ 1841, 4; 1842, 10; ܩܪܝܢܘܬܐ 1840, *ult.*; *col.* 1841, 1; *col.* 1842, 14; ܩܪܐܝܬ, ܩܪܝܢܐܝܬ 1841, 7 — ܩܪܝܬܐ, *pl.* ܩܘܪܝܐ 25, *pen.*; 1752, 19; 1753, 14; 1841, 6; 1843, 3; ܩܘܪܝܬ ܐܪܒܥ 1753, 13; ܩܘܪܝܗ 1752, 21 *et* 22; ܩܪܝܬܐ ܕܕܩܠܐ 1843, 6; ܩܪܐ ܠܩܪܝܐ, ܩܪܝܬܐ ܠܩܪܝܬܐ 1831, 3; ܩܘܪܝܢܐ 1753, 18; ܩܘܪܝܢܘܬܐ 1753, 19 — ܩܪܝܬܐ 277, 21 (*script.* ܡܪܝܬܐ); 1841, 15; ܩܪܝܬܝ 1841, 17; ܐܩܪܝ 277, 21 — ܩܪܝܬܐ 1353, 9 — ܩܪܐܐ 303, 8; 1731, 3 *et* 5; 1831, 1; 2016, *penult.*; ܩܪܐܐ ܕܒܘܢ, ܩܪܗ ܕܒܘܢ 1831, 1 *et* 2.

ܡܩܪܒ 1147, *penultima*; 1750, 7; ܡܩܪܒܝܢ 1751, 14; ܐܬܩܪܒ 341, 9; ܡܬܩܪܒ 1201, 19; 1750, 9; ܡܬܩܪܒܝܢ 1201, 21; ܡܩܪܒ 1147, 22; ܡܩܪܒܐ 1148, 1; ܐܬܬܩܪܒ 347, 2; ܩܪܒܐ 1832, 8; ܩܘܪܒܐ 1751, 11 *et* 12; *aliud* 1750, 10; 1751, 13 *et* 15; ܩܪܝܒܐ 1841, 11; ܩܪܝܒܘܬܐ 1751, 11; 1841, 10; ܩܘܪܒܢܐ 1750, 7, 9 *et* 11; ܡܬܩܪܒܢܘܬܐ *col.* 1201, 19; 1751, 13.

ܩܪܕ ܩܪܕ 1832, 18; 1834, 1 — ܩܪܕܐ 786, 3; 812, 2; 1779, 16 *et* 17; 1832, 14 *et not.* 27 — ܡܩܪܕܢܐ 1148, 2 — ܩܪܕܝܢܐ 1833, 1; ܩܪܕܝܢܘܬܐ *col.* 1833, *l.* 8 — ܩܘܪܕܢܐ 1751, 3; ܩܘܪܕܝܢܐ 1751, 3 *et sequent.*; 1846, 16 — ܩܪܕܝܠ (κερδαλῆ) 1834, 2 — ܩܪܕܝܠܐ *col.* 1833, *lin. pen.* — ܩܪܕܝܠܒܐ 1834, 3 — ܩܪܕܠܐ (*a* καλδάριον, *calidarium*) 1833, 10; ܩܪܕܠܘܗܝ *col.* 1833, 16 — ܩܪܕܠܐ *col.* 1833, *l.* 21, *confer* ܩܪܝܠܐ — ܩܘܪܕܠܝܢܐ 1751, 8 *et* 10 — ܩܘܪܕܒܐ 1751, *ult.* — ܩܪܕܡܐ 1834, 4; *var.* ܩܪܕܐ 1832, *not.* 27; 1834, *not.* 14.

ܩܪܘܛܘܥ, ܩܪܘܣܛܘܥ 1834, 14; 1836, 14 — ܩܪܘܢܬܐ 1834, 12; (*script.* ܩܪܘܢܬܐ) *col.* 1836, 1 — ܩܪܘܟܐ (κάρουχα) 1157, *ult.* — ܩܪܘܠܐ 354, 21 — ܩܪܘܒܐ, ܩܪܘܢܐ 1836, 3 — ܩܪܘܢܐ (κορώνη) 1846, 16 — ܩܪܘܢܬܐ *v. supra* ܩܪܘܢܬܐ — ܩܪܘܬܐ (*a* κηρός) *col.* 1838, *l.* 10 *et* 11; ܩܪܘܝܢܐ 1841, 12 — ܩܪܘܬܘܢܐ 367, 20.

ܩܪܙܠܐ 1831, 7, *cf.* ܩܪܕܠܐ.

ܩܪܚܐ 90, 4; 1842, 5; ܡܩܪܚ 1148, 15; ܐܬܬܩܪܚ 347, 1; ܩܪܚܘܬܐ *col.* 1842, *lin.* 7; ܩܪܚܐܝܬ *col.* 1842, *lin.* 3; ܡܩܪܚܘܬܐ *col.* 1148, 16 – ܩܪܚܐ 1838, 13 *et sequent.*; ܩܘܪܚܐ 1752, 4; ܢܩܪܚ 1275, 8 – ܩܪܚܐ 875, 13; 1693, 8; 1838, 19; 1839, 1; ܩܪܚܢ 1838, 21 *et pen.* – ܩܪܚܐ 773, 22; 1839, 6 – ܩܪܚ 1839, 17 – ܩܘܪܚ *vide sub* ܩܘܪ.

ܩܪܛ 777, 15; ܐܬܩܪܛ 341, 10; ܩܪܘܛܐ 1834, 17; 1835, *ult.*; ܡܩܪܘܛܐ 1149, 6 – ܩܪܛܐ (κεράτια) 499, 19; 716, 17; 1839, 10, *cf.* 1719, 1; 1780, 22; "ܩ ܕܩܘܒܬܐ *col.* 277, 15; "ܩ ܕܚܪܝܐ 277, 14; 1453, 2; "ܩ ܦܪܕܝ 716, 18; 1839, 11 – ܩܪܛܐ 1839, 15 – ܩܪܛܐ (Κρήτη) 1839, 8; ܡܢ ܩܪܛܐ 1839, 8; ܩܪܛܝܐ 547, 2 – ܩܪܘܛܐ 950, 20; *aliud* (κηρωτόν) *col.* 1834, 10 – ܩܪܛܐ, ܩܪܛܐ (κεράτιον) 49, 13, 16 *et* 18; 1895, 9 *et* 11; *aliud* 1839, 12 – ܩܘܪܛܐ, ܩܪܛܘܢܐ 1752, 11 *et* 13 – ܩܘܪܛܒܐ 623, 20; 825, 14; 926, 12; 1752, 14, *cf.* ܩܘܪܛܒܐ; ܩܘܪܛܒܐ ܕܚܘܠܐ *et* ܩܘܪܛܒܬ ܚܘܠܐ 247, 15; 1752, 15 – ܩܪܛܝܣܐ (χάρτης) 920, 2, *cf.* ܟܪܛܝܣܐ – ܩܪܛܠܠܐ (κάρταλλος) 876, *ult.*; 1118, 13; 1148, 11; 1839, 20 – ܩܘܪܛܠܠ *col.* 1726, 20 – ܩܪܛܝܒܐ *col.* 1840, *lin.* 13 – ܩܪܛܒܐ, ܩܪܛܒܝܬܐ, ܩܪܛܝܒܘܬܐ, ܩܪܛܝܒܘܬܐ 564, *pen.*; 565, 3 *et* 5; 1840, 1 *et* 4; ܩܪܛܝܒܘܬܐ 1840, 7 *et* 9 – ܩܘܪܛܒܐ 1752, 17, *cf.* ܩܘܪܛܒܐ.

ܩܪܝܘܢܐ *vide supra* ܩܪܘܬܐ – ܩܪܝܡ 1844, 16, *cf.* ܩܪܢ – ܩܪܝܘܢܐ *vide* ܩܠܪܝܘܐ.

ܩܪܟܕܢܝܐ (καρχηδόνιος) *col.* 862, 10; 1811, 15; 1844, 21; 1845, 1.

ܐܩܪܘܡ 1845, 9; ܩܪܡܐ 1843, *l.* 2; ܩܪܡܬܐ *col.* 529, *l.* 22; ܐܬܩܪܡ 341, 11; ܩܪܡܐ 1845, 5 *et sequent.*; ܩܘܪܡܬܐ 1755, 1; ܡܩܪܡܐ 1148, 19 – ܩܪܡ 22, 19 – ܩܪܡܡܐ 1845, 18 – ܡܩܪܡܛ *v. sub* ܩܡܛ – ܩܪܡܛܠ *col.* 1845, *l.* 19 – ܩܪܡܝܕܐ (κεραμίς) 1845, 21 *et seq.* – ܩܪܡܠܐ 1846, 3 – ܩܪܡܢ *col.* 1846, 5; ܩܪܡܢܐ *col.* 1846, *l.* 1 – ܩܪܡܣܐ, ܩܪܡܝܣܐ (κεραμίς) 1846, 6-8.

ܩܪܢ (Κρόνος) 1846, 13 – ܩܪܢܐ 1846, 17, 20 *et* 21; 1847, 6 *et* 16; *aliud* 1846, 15; *aliud* 570, 17; ܩܪܢܬ ܐܠܗܐ *col.* 1848, *lin.* 5; ܩܪܢܬܐ ܕܡܕܒܚܐ 1848, 8; ܩܪܢܐ ܟܠܒܛܝܬܐ 1847, 1 *et* 3; ܩ" ܕܡܥܙܐ 1847, 13; ܩܪܢ ܢܫܪܐ 1847, 11; ܩܪܢܐ ܕܕܒܐ 1846, 18; 2000, 14; ܩܪܢܐ ܕܟܒܫܐ *col.* 1847, *l.* 7; ܩܪܢܐ ܕܦܘܪܩܢܐ 1846, 22; ܩ" ܪܡܬܐ 1848, 3; ܩܪܢܢܐ 1848, 6; ܩܪܢܢ ܪܥܐ 1847, 9; ܩܪܢܢܐ 862, 15 – ܩܪܘܢܐ *col.* 1731, *l.* 11; *aliud sub* ܩܪܘ – ܩܪܢܒܢܐ *col.* 1847, *l.* 17 – ܩܘܪܢܣܐ 285, *pen.*; 303, 13 *et* 15; *col.* 1755, 9 – ܩܘܪܢܝܬܐ 1755, 18 – ܩܪܢܦܘܢ 1847, 20.

ܐܬܩܪܣ 341, 12; ܢܩܪܣ 1275, 12; ܩܪܣܐ *col.* 1848, 10; ܩܪܣܡ, ܩܪܣܢܐ *col.* 1848, 11 *et* 12; ܩܪܣܡ 1848, 16; ܩܪܣܘܬܐ 1848, 14 – ܩܪܣܘܬܐ 829, *ult.*; *aliud col.* 1848, *l.* 21 – ܩܪܣܐ, ܩܐܪܣܐ (καιρός) 1704, 13 *et* 16; 1848, 10; ܢܬܩܪܣ 1704, 14.

ܩܘܪܥܐ 791, 1; 1140, 8; 1756, 1; ܡܩܪܥܐ 1756, 1.

ܐܬܩܪܦ 341, 14 – ܩܘܪܦܐ 1756, 3 – ܩܪܦܬܐ *col.* 1849, *l.* 9 ܩܪܦܛܪܝܐ 1263, 21, *confer* ܟܪܦܛܐ – ܩܪܦܣܘܬܐ 1704, 17; 1848, *ult.* – ܩܪܦܥܘܥܐ 925, 18; 1849, 3; *aliud* 1849, 8; ܩܪܦܥܘܥܝܐ 1849, 7.

ܩܪܨܐ 1849, 11; ܩܪܨܘܗܝ 1849, 11 *et* 13 – ܩܪܘܨܐ 1196, 10; 1837, 13; ܩܪܝܨܐ 1844, 19 – ܩܪܨܐ 1850, 5; ܩܪܨܢܐ 1850, 6 *et* 8; ܩܪܨܘܬܐ 1850, 1; ܩܪܨܝܬܐ 1850, 3 – ܩܘܪܨܬܐ 144, *ult.*, *cf. supra* ܩܘܨܬܐ – ܩܪܨܡܬܐ, ܩܪܨܡܝܬܐ 271, 26; 276, 2; 1738, 1; 1748, 4; 1849, 15 *et* 17; 1850, 6; ܩܪܨܡܐ 1850, 7 – ܩܘܪܨܠܐ 1078, 1; 1756, *l.* 5; ܐܬܩܪܨܠ *col.* 341, *l.* 13 – ܩܪܨܘܦܬܐ 1849, 19.

ܩܪܩܐ 810, 18; 1361, 19; 1850, 10 *et* 11 – ܩܪܩܘܬܐ 880, 7; 1838, 3 – ܩܘܪܩܐ 1756, 7 *et* 8 – ܩܘܪܩܪܐ *col.* 1757, 3 *et* 5; ܡܩܘܪܩܪܐ *et* ܡܩܘܪܩܐ 1149, 1 *et not.* 1 – ܩܪܩܒܐ 1210, 1 – ܩܪܩܒܢܐ, ܩܘܪܩܒܢܐ, ܩܘܪܩܒܢܝܬܐ 212, 20; 924, 10; 985, 13; 1756, 10; 1851, 20 – ܩܪܩܘܠܐ (*a* σαρκοκόλλα) 1853, 5; 2094, 16 – ܩܪܩܘܪܐ (κέρκουρος) 1351, 3; 1850, 13; ܩܪܩܘܪܢܝܬܐ *col.* 1351, 5 – ܩܪܩܘܢܐ *col.* 1850, *lin.* 15 – ܡܩܘܪܩܛ *col.* 1850, *lin.* 16; ܩܪܩܛܐ 1850, 16 – ܩܪܩܠ 1851, 3, 8 *et* 9 – ܩܪܩܠܐ, ܩܪܩܠܡ, ܩܪܩܠܝܐ 1854, 11 *et* 13 – ܩܪܩܣܐ (κόραξ) 213, 1; 871, *pen.*; 1851, *pen.*; 1852, 1; *aliud* 1852, 3; *aliud* 1852, 6 – ܩܪܩܣܘܬܐ *col.* 1852, *lin.* 8 – ܩܘܪܩܣܐ 1756, 17 *et sequent.*;

ܩܪܩܘܣܝܐ *col.* 767, *lin.* 4, *et* ܩܪܩܘܠܣܐ *col.* 1852, *lin.* 9 — ܩܘܪܩܣܢܐ *col.* 1756, *lin.* 13 — ܩܪܩܦܬܐ 1852, 12 *et seq.*; ܩܪܩܦܬܗ ܕܐܕܡ 1852, 15 *et* 19; ܩܪܩܦܬܐ ܕܕܒܒܐ 1852, *pen.* — ܩܪܩܦܢܐ 1853, 7.

ܡܩܪܫ 1149, 2-5; ܐܬܩܪܫ 341, 16; ܩܪܫܐ 1853, 12 *et* 13; ܩܪܫܘܬܐ *col.* 1853, *lin.* 9; ܩܪܫܢܬܐ 1853, 14; ܡܩܪܫܐ 1757, 19 — ܡܩܪܫܐ, ܩܪܫܢܬܐ 165, 22; 166, 7; 925, 14.

ܩܪܬܐܠܡ (*lege* ܩܪܛܐ ܠܡ) 59, 15 — ܩܪܬܢܐ 1853, 17, *cf.* ܩܬܪܢܐ.

ܢܩܘܫ 1856, 4; ܩܐܫ 1705, 11; ܩܫܐ 1705, 11; 1853, 20; 1854, 1 *et* 2; 1856, 1; ܩܫܬܐ 1856, 1 *et* 2; ܩܫܝܫܐ 1705, 12; 1854, *pen. et ult.*; ܩܫܝܫܘܬܐ 1705, 11; 1854, 17 *et ult.*; *aliud* 1855, 1; ܩܫܫܐ 1856, 7 — ܩܫܘܬܐ 1854, 8.

ܩܫܝ 1855, 2; ܢܩܫܐ 1275, 18; ܡܩܫܐ 1149, 9 *et* 11; 1275, 19; ܐܬܩܫܝ 341, 17; ܢܩܫܐ 1275, 20 *et* 21; ܡܩܫܐ 1149, 7; ܩܫܐ ܩܕܠܐ 1853, 18; ܩܫܝܐ *col.* 1854, 13; ܩܫܝܘܬܐ 1854, 15 — ܩܫܐ 1853, 19 — ܩܫܝܬܐ 223, 2; 1855, 7 *et* 8 — ܡܩܫܝܬܐ *vide sub* ܡ.

ܩܫܒܐ 1854, 4; 1855, 7; 2073, 6 *et* 13; ܩ" ܪܘܡܐ 1854, 6.

ܩܫܛܐ 1854, 10; ܐܬܩܫܛ 341, 18; ܩܫܬܐ 1855, 13; ܩܫܬܐ ܕܢܛܪܘܬܐ 1856, 8; ܩܫܬܐ ܕܚܢܢܐ 1855, 16; ܩܫܬ ܪܡܐ 1855, 16; ܩܫܛܐ *et* ܩܫܬܐ 1854, 12; 1855, 11 *et* 12; 1856, 6; ܩܫܬܢܐ 1856, 5 — ܩܫܬܐ, ܩܫܬܢܐ, ܩܫܬܢܝܬܐ 1855, 19 *et seq.*

ܩܫܦܐ 1855, 10.

ܩܫܬܐ *vide sub* ܩܫܛ — ܡܩܫܬܐ 1690, *not.* 1; 1727, 3; 1741, 8; 1881, 1; *aliud* 1757, 23; 1758, 1 *et* 4.

ܩܬ 1856, 11; *aliud sub* ܩܘܬ; ܩܐܬ 1782, 12; ܩܐܬܢ 1706, 15; ܩܬܬ 1858, 5 *et* 6; ܩܬܬܢ 1858, 5; ܩܬܬ 1860, *ultima*; ܐܩܬ 278, 23; 1149, 15; 1782, 10; ܐܬܩܬ 1782, 11; ܢܩܬܘܢ 1276, 3; 1878, 18; ܡܩܬ 1058, 6; ܡܩܬܐ 1149, 16; ܡܩܬܢ 1149, 14; ܩܬܝܬܘܬܐ 1857, *ult.*; ܡܩܬܝܘܬܐ 8, *pen.*; 1149, 13 — ܩܬܬܐ 1858, 1; 1860, 5, *cf.* ܩܬܝܐ — ܢܩܬܩܬ 1758, 11; ܡܩܬܩܬ 1758, 10; ܩܘܬܩܬܐ 1758, 9; 1857, 15 *et pen.*

ܡܬܩܬܐ 1202, 1; ܩܬܝܐ 1857, 14 *et* 15; *aliud* 1857, 17; ܩܬܝܐ ܕܟܘܠܐ *col.* 1858, 3; ܩܬܝܐ 1858, 1, *cf. supra* ܩܬܬܐ.

ܩܬܘܠܝܩܐ (καθολικός) 1850, *ult.*

ܩܬܝܛܐ (ἡ κάθετος) 906, 2; 1860, 2; *confer supra* ܩܐܬܝܛܐ *et* ܩܐܛܬܐ.

ܩܬܪܐ *col.* 1858, *lin.* 10, 12 *et* 13; ܡܩܬܪܢ *col.* 1858, *l.* 13; *aliud* ܩܬܪܐ *col.* 1858, 14 — ܩܬܪܐ (καθαροί) 1858, 16 — ܩܬܪܢܐ (κάνθαρος?) 1859, 1.

ܩܬܬܡܠ 837, 15; 1860, 3.

ܪ

ܪܐܙܐ (راز) 1861, 9.

ܪܐܡܟ (رامك) 1861, *ultima*, *vide* ܪܡܟܐ.

ܪܐܣܡܟ 1862, 6, *vide* ܪܣܡܟ.

ܪܐܬܐ 463, 9; 1757, 15; 1810, *not.* 14; 1863, 5; 1981, 8; ܪ" ܕܚܝܘܪܐ 1577, 8; ܪ" ܕܝܡܟܐ 1577, 5; ܪ" ܕܬܒܠܐ 1577, 10; ܪܐܬܘܬܐ, ܪܬܘܬܐ 1863, 5; 1921, 7 *et* 8.

ܪܒܐ 1863, 9; ܪܒܢ 1868, 9; ܪܒܐ ܕܗܠܢ 1863, 9; ܪܒܒܘܢ 1867, 17; ܪܒ ܒܝܬܐ 1865, 8; 1869, *not.* 7, *et* ܪܒܒܝܬܐ 1865, 9 *et* 10; ܪܒܘ ܒܬܐ 1865, 10; ܪܒܬ ܒܝܬܘܬܐ *et* ܪ" ܒܝܬܘܬܐ 1865, 11; 1869, 12; ܪܒ ܕܫܢܐ 1863, 15; ܪ" ܕܡܝܢܬܐ 1863, 6; ܪܒ ܙܒܢܝܢ 1864, 18; ܪܒ ܚܝܠܐ 1865, 7; ܪ" ܟܘܡܪܐ 1868, 7; ܪ" ܡܛܪܣܐ 1863, 18; ܪ" ܣܝܬܘܡܐ *col.* 1868, 7; ܪ" ܟܣܪܐ 1863, 6 *et* 7; ܪܒ ܥܡܐ 1869, 8; ܪ" ܥܡܘܬܐ *col.* 1869, 11; *alias locutiones cum* ܪܒܬ *vide col.* 1869, *not.* 7; ܪܒܘܬܐ *col.* 1864, 4; ܪܒܘܬ ܠܒܐ 1866, 16; ܪ" ܦܐܝܘܬܐ 1864, 17; ܪܒܒܬܐ 1863, 14; *aliud* 1863, 13, *cf.* ܪܒܘܒܝܬܐ; ܪܒܒܝܐ *col.* 1868, *l.* 9; ܪܒܘܢ, ܪܒܒܘܢ, ܪܒܘܠܢ 1864, 1 *et* 3 — ܪܒܘܠܐ 1863, *penult.* — ܪܒܘ, ܪܒܘܬܐ, ܪܒܘܢ 1864, 13, 15 *et* 16; ܪܒܘܬܗ ܕܒܒܐ 1864, 13; ܪܒܘ ܒܒܪܢ 892, 18; *col.* 1864, 11; ܪܒܘ ܡܒܠܢ *col.* 1864, 12 — ܐܬܪܘܪܒ 342, *pen.*; ܪܘܪܒܢܐ *col.* 1891, *l.* 9; ܪܘܪܒܬܐ *col.* 1891, *lin.* 10; ܪܘܪܒܐܝܬ *col.* 1891, *lin.* 10; ܪܘܪܒܘܬ ܬܪܒܝܬܐ 1891, 11 —

ܪܒܘܒܝܬܐ col. 1863, l. 20, cf. ܐܪܒܘܒܝܬܐ — ܡܪܒܒܐ 1149, 23; 1150, 1; 1639, 22.

ܪܒܐ 1863, 11; ܐܪܒܐ 1863, 10; ܬܪܒܐ 1863, 12; ܪܒܐ 1863, 11 et 12; ܡܪܒܐ 1866, 14; ܐܬܪܒ 342, 18; ܡܬܪܒܐ 1866, 8; ܪܒܝܐ 1865, 12; 1866, 10 et 13; ܪܒܝܘܬܐ 1865, 12; ܪܒܝܬܐ 1863, 10; 1866, 8 et 14; ܪܘܒܝܐ 1879, 19; ܡܪܒܝܢܐ col. 2085, lin. 8; ܡܪܒܝܢܘܬܐ 1150, 13; 1879, 19; 2085, 7; ܡܪܒܝܘܬܐ 1150, 6; ܬܪܒܝܬܐ 1150, 6; 1863, 10; 1866, 15; 1879, 19; 2084, 19; 2085, 1, 2 et 6.

ܪܒܟ 1864, ult.; ܪܒܟܘ 1865, 1 et 4; ܪܒܝܟ 1864, 21; 1865, 2; ܐܬܪܒܟ 342, 22; ܪܒܝܟܐ 1864, 20.

ܐܬܪܒܠ 341, 23; ܡܪܒܠܐ 1103; 23; 1150, 5; ܡܪܒܠ ܪܓܠܐ 52, pen.; ܪܘܒܠܐ 52, 21; 53, 1 et 22; 1384, 7; 1385, 4; 1879, 4 et 21; ܡܪܒܠܘܬܐ 1150, 4 — ܪܒܠܐ 712, 13; 1111, 22; 1118, 21 et 22; 1868, 3.

ܪܒܥ 1868, 4; 2006, 16.

ܐܪܒܥܐ ܐܘܕܫܐ col. 281, lin. 8; ܐܪܒܥܬܝܬܝܢ ܕܫܢܝܐ 281, 5; ܐܪܒܥܝܢ ܐܠܦܝܢ ܐܘܪܘܢ 280, 20; ܡܪܒܥܝܢ 1150, 14; ܪܒܥܐ 1868, 14 et 21; ܪܒܥܝܢ col. 1203, 13; col. 1868, 15 et 17; ܪܘܒܥܐ col. 1868, 18 et penult.; ܪܘܒܥܐ ܕܘܒܒܐ col. 1880, 1; ܪܒܝܥ 1867, 13 — ܪܒܝܥܝܐ 1865, 14, 15 et 19; ܪܒܥܝܢܐ 1865, 18 — ܪܒܝܥܐ 1865, 16, 21 et ult. — ܪܒܘܥܝܐ 1864, 6-8 — ܪܒܘܥܝܬܐ 1864, 10 — ܪܒܥ 1868, 10 et 11; aliud 1868, 12; ܪܒܝܥܝܢ 1150, 8; ܪܒܝܥ 1865, 13; ܪܒܥܐ 1868, 10; ܪܒܥܗ 1868, 11; ܡܪܒܥܐ 1150, 7-9; ܡܪܒܥܝܢ 1150, 10; ܡܪܒܥܘܬܐ col. 1150, 11; 1868, 12.

ܪܒܨ 1869, 5; ܪܒܨܐ 1869, 6; ܪܒܝܨ 1867, 15; ܐܬܪܒܨ 342, 24; ܢܬܪܒܨܘܢ 1869, 4; ܡܬܪܒܨ col. 1203, lin. 6; ܡܬܪܒܨܝܢ col. 1203, lin. 5; ܪܒܝܨܘܬܐ 1868, 2; ܪܒܝܨ″ ܕܚܝܐ 1867, 14 — ܪܒܨܐ 1869, 4, cf. ܪܘܒܨܐ — ܬܪܒܨܐ 2085, 14.

ܪܒܩܬܐ 594, 22; 596, 20.

ܬܪܓ 1874, 8; ܪܓܐ 1873, 20; ܪܓܝܓ 1880, 12; ܪܓܝܓܐ 1871, 8; ܪܓܝܓܬܐ 1871, 9; ܪܓܝܓܘܬܐ 1871, 9; ܪܓܬܐ 1190, 4; 1873, 17 et sequent.; ܪ″ ܠܒܝܟܬܐ 1874, 7 et 8; ܪܓܘܓܐ col. 1869, lin. 17; ܪܓܪܓܘܗܝ, ܪܓܪܓܘܗ 1872, 10; ܐܬܪܓܪܓܘ col. 342, 19; ܐܫܬܪܓܪܓ 315, 4.

ܪܓܙܗܝ 1871, 14; ܪܓܙܬܗܝ 1871, 13; ܢܪܓܙܐ 1276, 9; ܡܪܓܙܢ 1152, 9; ܐܬܪܓܙܘ 342, 20; ܪܓܙܐ 1871, 10; ܪܓܘܙܬܐ 1871, 10.

ܪܓܝܚܐ 1871, 12; ܪܓܚܐ 1869, 13.

ܪܓܟ 1870, pen.; 1871, 3, 4 et 5; aliud col. 1870, pen.; col. 1871, 1; ܪܓܟܐ 1880, 13; aliud 1870, 20; ܪܘܓܟܐ 1870, ult.; 1871, 2 et 6; col. 1880, 8, 10 et 14; ܪܓܘܬܝܐ col. 1869, lin. 14; ܡܪܓܝܢܐ col. 1150, lin. 22 — ܪܓܝܬܐ 1870, 9 et seq.; 1872, 9, cf. ܪܓܘܬܐ.

ܪܓܠܐ 1871, 17; ܠܪܓܠܘܗܝ 981, 20; 1871, 17; ܪܓܠܐ ܕܐܪܥܐ 944, 18; ܪܓܠ ܦܪܝܐ 1871, 16; ܪܓܠ ܦܪܘܢܐ 1753, pen.; ܪܓܠܐ ܕܦܪܘܢܐ 1871, 18; ܪܓܠܝܐ, ܪܓܠܐ col. 1871, 21; ܪܓܠܘܗܝ col. 1871, l. penult. — ܪܓܠܬܐ 1871, ult.; 1872, 1 et 3; ܪ″ ܕܓܘܠܐ col. 1872, 4; ܪ″ ܕܡܕܪܘܢ 1872, 6; ܪܓܘܠܐ 1870, 5; 1872, 2 — ܐܫܬܪܓܠ 315, 5; ܡܫܬܪܓܠ 1179, 7; 1958, 1; ܫܘܪܓܠܐ 1958, 1 et 2.

ܐܬܪܓܡ col. 342, 25; ܪܓܘܡܐ 1870, 8 — ܬܘܪܓܡܐ 2050, 2.

ܪܓܘܬܐ 1872, 8, cf. ܪܓܝܬܐ.

ܪܓܫ 1872, penult. et ult.; 1873, 8; ܪܓܫܘ 1872, 13 et 15; ܪܓܫ col. 1152, 12 et 14; col. 1873, 13; ܪܓܝܫ 1873, 1; ܡܬܪܓܫܝܢ 1152, 7; ܐܪܓܫ 1872, 13 et pen.; ܡܪܓܫ 1152, 12, 13 et 15; ܪܓܫܬܐ, pl. ܪܓܫܐ, ܪܓܫܝܢ 1152, 13 et 14; 1203, 17; 1872, 12 et ult.; 1873, 1, 3, 8, 11, 12, 15 et 16; ܪܓܫܐ ܕܢܦܫܐ 1873, 9; ܪܓܫ ܦܓܪܐ 1873, 6; ܪܓܘܫܢܐ 1869, 18 et 19; ܪܓܘܫܐ 1152, 6; 1873, 12; ܡܪܓܫܢܐ col. 1152, 5; ܡܬܪܓܫܢܐ 1203, 16; 1872, 14; ܡܬܪܓܫܢܘܬܐ 1204, 18 — ܪܓܫܐ 1872, 16; ܪܓܫܘ ܒܗ 1872, 16 et seq. — ܪܓܘܫܬܐ 1869, pen.

ܪܕܝܐ 1156, 3; 1479, 26; 1874, 15 et 16; 1875, 7 et 9; ܪܕܝܘ 1875, 10; ܪܕܝܘܬܐ, ܪܕܝܬܐ, ܪܕܝܢܝܬܐ col. 1874, lin. 11; ܪܕܝܢܘܬܐ 1708, 11.

ܪܕܝܢܘ 1875, 16; ܪܕܝܢ 1875, 4, et ܪܕܪܝܢ 1875, pen.; ܒܬ ܪܕܝܐ 1875, 2; ܐܬܪܕܝ 342, 26; 347, 4; ܐܬܪܕܝܘ 1153, 11; 1875, 12; ܪܕܝܐ 1875, 1 et 3; aliud 1875, 2; ܪܕܝܘܬܐ col. 1875, 2; aliud 1875, 11; ܡܪܕܝܐ 1152, 17; ܫܒܬܐ ܡܪܕܝܐ, ܡܪܕܝܐ ܫܒܬܐ 1152, ult. et not. 23;

ܡܪܕܘܬܐ 1153, 10; 1875, 12 et 16; ܡܪܕܘܬܗ col. 1153, 12; ܡܪܕܝܬܐ col. 1875, 1; ″ܡܪܕ ܕܙܪܘܒܐ 1153, 9.

ܡܪܕܝܢܐ (مردين) 1038, 4; 1153, 5.

ܪܕܘܦ 1277, 19; ܪܕܦܐ 1875, 15; ܪܕܝܦܐ 1874, 21; ܐܬܪܕܦ 342, 17; ܘܐܬܪܕܦ 1875, 13; ܪܕܘܦܝܐ 1874, 17 et penult.; ܪܕܘܦܐ 1874, 21; ܪܕܝܦܘܬܐ 1875, 13.

ܪܕܪܝܢ vide supra sub ܪܕܐ.

ܪܗܐ 1876, 1 et 3; ܪܗܝ 1878, 17; ܪܗܝܐ 1878, 16.

ܐܬܪܗܒ 342, 28; ܬܪܗܒ 2085, 17; ܬܪܗܒܟ col. 2085, 18; ܬܬܪܗܒܘܢ 1876, 8; 2098, 8; ܪܗܒܬܐ col. 1876, 7 et 9; ܪܗܒܢܘܬܐ 1876, 9; 1878, 20 — ܦܣܪܗܒ vide sub ܦܣܪ — ܪܗܒܘܝܐ 1876, 6.

ܪܗܛ 1877, 17; ܗܪܛ 657, pen.; ܪܗܛܝܢ 1876, 14; ܪܗܛܐ 1153, 22; 1876, ult.; ܒܪܗܛܐ 65, 16; ܪܗܛܐ 1876, 14, 16 et pen.; 1877, 1 — ܪܗܛܝܗܘܢ 1877, 13; ܡܪܗܛܐ 1153, 20-22; ܡܪܗܛܝܗܘܢ 1877, 14 — ܪܗܛܐ 1877, 18 et pen. — ܪܗܛܝܐ 1877, 15 — ܪܗܛܝܐ (ῥητίνη) col. 1877, lin. 3 et 6 — ܪܗܛܪܐ, ܪܗܝܛܪܐ, ܪܗܝܛܘܪܐ (ῥήτωρ) 1878, 5, 6 et 14; col. 1898, lin. 12 et 14; ܪܗܛܘܪܘܬܐ, ܪܗܝܛܘܪܘܬܐ col. 1878, 1 et 8; col. 1898, 12; ܪܗܛܘܪܝܩܘܬܐ col. 1898, 10; ܡܪܗܛܪ 1153, 23.

ܪܗܝ 2092, 10.

ܪܗܠ 1879, 1; ܐܬܪܗܠ 1879, 4; 1988, 3; ܪܗܠܐ 1879, 1, 2 et 3.

ܡܪܗܟ 1153, pen.; ܪܗܟܐ 1879, 6.

ܪܘܐ 1886, 13; ܪܘܝܐ 1886, 1, 4, 5, 12 et 14; aliud col. 1886, 11; ܐܪܘܝܢ 1886, 4; ܪܘܝܘܬܐ 1886, 1, 3 et 11; aliud 1886, 12 et 15 — ܪܘܝܐ 1886, 9.

ܪܐܒ 1861, 2; 1879, 17; ܪܒܝܢ 1897, pen.; ܪܘܒܐ 1879, 16 — ܪܘܒܘ, ܪܘܒ 1879, pen. et ult. — ܪܘܒܗܝܐ 1880, 5 — ܪܘܒܠ 1880, 3.

ܪܘܠܐܠ 1880, 15.

ܪܘܕܐ 1880, 19.

ܪܘܙܐ 1881, 17 — ܪܘܙܐ 91, 1; 668, 11; 1881, 16 — ܪܘܙܡܐ 264, 24.

ܡܪܝܚ 1156, ult.; 1157, 15; aliud 1157, 24 et 25; ܡܪܝܚܐ 1156, ult.; ܪܝܚܐ col. 1898, 7; ܪܝܚ ܣܘܬܐ 1898, 8; ܪܝܚܐ 683, 3; 1898, 7; ܪܝܚܬܐ 1898, 7; ܡܪܝܚܘܬܐ 1157, 2; ܪܘܚܐ 1881, 23 et seq.; 1883, 13; ܪܘܚܝ 1882, 19 et 21; ܪܘܚܗ ܕܐܠܗܐ col. 1882, 22; ܪܘܚܐ ܕܟܒܫܬ ܐܦܐ 388, 12; 1884, 14; ″ܪ ܟܒܫܬܐ 1882, 17-18; 1883, 3; ″ܪ ܠܒܪܝܐ 1883, 5, et ″ܪ ܠܒܪܝܬܐ 1883, 18; ″ܪ ܠܘܝܬܐ col. 1884, 9; ″ܪ ܡܕܒܪܢܝܬܐ 1016, 1 et 2; 1883, 6; 1884, 3; ″ܪ ܗܘܪܘܣ (εὖρος) 1883, 13; ″ܪ ܛܝܦܬܐ 1883, 5; ″ܪ ܡܥܪܒܝܬܐ 1884, 17; ″ܪ ܕܢܫܒܐ 1884, 13; ″ܪ ܕܣܣܛ 1884, 8, cf. 1366, 6; ″ܪ ܓܢܝܬܐ col. 1883, 11; ″ܪ ܡܪܝܒܐ col. 1883, l. 21; ″ܪ ܡܦܠܓܐ 1884, 5; ܪܘܚܐ ܪܘܚܢܝܬܐ 1883, ultima; ″ܪ ܕܡܣܠܐ col. 1883, 16; ܪܘܚܐ ܕܫܘܒܐ 1883, 20; 1884, 16; ″ܪ ܕܫܒܐ 1884, 11; ܪܘܚܐ ܫܬܝܬܐ 1885, 1; ܪܘܚܐ ܬܝܡܢܝܬܐ 1883, 18 et 19; ″ܪ ܕܬܫܒܫܬܐ 1882, 16 et 17; ܪܘܚܢܐ 1885, 11; ܠܪܘܚ 1277, 22 et pen.; 1278, 2; aliud 1277, ult.; 1278, 1, 3 et 4; 1881, 11; ܡܪܘܚ 1154, 11; 1278, 2; aliud col. 1154, 11; col. 1278, 3; ܡܪܘܚܝܢ col. 1885, 10 et 11; ܐܬܪܘܚ col. 342, ult.; ܪܘܚܐ, ܪܘܚܢܐ 1885, 3-5; ܪܘܘܚܐ 1881, 11; ܪܘܚܬܐ 1885, 10 et 12; ܪܘܚܢܘܬܐ 67, 13; 1885, 12; ܡܪܘܚܐ col. 621, lin. 11; ܡܪܘܚܬܐ 1882, 2.

ܐܬܪܘܛ col. 1290, 7; ܐܬܪܘܛܬ 1881, 14; ܡܬܪܘܛ 1203, 21; 1881, 13; ܪܘܘܛܐ 1881, 12; ܡܬܪܘܛܘܬܐ 1203, 20.

ܡܪܝܡܐ col. 1157, 4; ܐܬܬܪܝܡ 347, 5; ܐܬܬܪܝܡܘ 1888, 18; ܠܬܬܪܝܡ col. 1290, l. penult.; ܡܬܬܪܝܡ 1204, 6; ܐܪܝܡܢܢ 1154, 17; 1157, 5; ܪܡ, ܪܡܐ 1904, 1 et 3; ܪܘܚܐ ܪܡ 1903, ult.; ܢܦܫܗ ܪܡܐ col. 1904, 2; ܪܡܐ, ܪܡܐ ܕܡܐ ܕܡܢܝܢܘܗܝ 1904, 5, 7 et 9; ܪܡܬܐ 1905, 15; ܪܡܬܐ ܕܐܠܗܐ col. 1905, 14; aliud ܪܡܬܐ sub ܪܡܝܢ et sub ܪܡܬ; ܪܡܘܬܐ 1904, 11; ܪܘܡܐ ܕܘܪܝܐ col. 1887, 17; ″ܪ ܕܝܡܐ 1887, 13; ܪܘܡܐ ܠܠܝܐ 35, 26; 1887, 11; ܡܪܘܡܐ col. 1154, lin. 16; ܡܪܝܡܘܬ ܩܕܠܐ 1157, 8; ܡܬܪܝܡܢܘܬܐ 1887, 18; ܡܪܡܪܡܐ col. 1159, l. 9; ܪܘܡܪܡܐ 1888, 18 — ܪܘܡܐ (ῥεῦμα) 533, 24; col. 1876, 12; col. 1887, 6; ܪܘܡܐ ܕܐܪܥܐ 357, ult.; 1887, 9 — ܪܘܡܠܝܐ col. 1888, 3 — ܪܘܡܢܐ vide sub ܪܡܢ.

ܪܘܣܦܝܐ (ῥομφαία) col. 1889, 3 — ܪܘܣܦܢܐ (روزبان) 1812, 13 — ܪܘܣܬܩܐ (رستاق) 79, 22.

ܪܘܒܬܐ 268, pen.; 1160, 17 et 18; 1889, 19; 1911, 8; ″ܪ ܕܒܡܐ 33, 26; 42, 1; 63, 8; 179, 18;

1890, 7; ܪ″ ܕܚܛܪܘܢ 1889, 19; ܪ″ ܕܣܐܒܐ 1889, 14; ܪ″ ܣܒܣܘܬܐ col. 1889, 17; ܪ″ ܪܛܝܒܬܐ col. 1890, 12; ܪܘܒܬܢܐ, ܪܘܒܬܢܝܐ 267, 11; 268, 26; 1076, 19; ܐܪܒܬ 301, 18; ܡܪܒܬ 437, 18; 1160, 16 et 18; 1885, 16; 1889, 5; 1911, 9; ܡܪܒܬܢ 1160, l. 16; ܪܒܬܐ col. 1911, l. 8; ܡܪܒܬܢܘܬܐ col. 1911, 8 – ܪܘܒܐ, ܪܘܒܬܐ 1890, 5 et 8 – ܪܘܒܒܐ 180, 4; 1032, 1; 1086, 4; 1889, 11.

ܪܘܦܐ (ῥοπή) 134, 11; 1890, pen.; aliud sub ܪܦܦ.

ܪܘܘܝܐ col. 1869, 4; col. 1881, 15; ܡܪܘܝܐ 1155, 2.

ܪܘܘܨܐ 1140, 7 – ܪܘܨܐ 1863, 1; col. 1891, 6, cf. rad. ܪܘܨ; ܪܝܘܨܐ (script. ܪܝܘܨܐ) 1906, 6.

ܪܘܙܐ 1891, 7, cf. ܪܙܐ.

ܪܘܫܐ 1891, 13 et seq. – ܪܘܫܢ 909, 11, cf. ܪܘܣܦܢܐ (روزبان).

ܐܬܪܙܦ col. 343, 3, cf. ܐܬܐܪܙ sub ܐܪܙܐ; ܡܬܪܙܙ 1203, penult.; aliud 1203, ult.; ܡܬܪܙܙܢ 1203, 22 et 23 – ܪܙܝܬܐ 1893, 1.

ܐܬܪܙܙ 343, 4; ܢܬܪܙܐ 1892, pen.; ܪܙܙܘܬܐ, ܪܙܝܙܘܬܐ 1892, pen.

ܡܪܙܝܒܐ (مرزيب) col. 1853, l. 17; 1859, 1.

ܪܙܦ 1893, 6; 1907, 6; ܪܙܦ ܡܥܐ 1893, 7; ܐܬܪܙܦ col. 343, 9; ܡܬܪܙܦܢ col. 1994, 15; ܪܙܦܐ 1893, 6, 8 et 9; col. 1907, 5 – ܪܙܦܐ 1893, 4 et 15; cf. ܪܙܦܐ – ܪܙܦܐ 1893, 10 – ܪܙܦܐ 1893, 12; 1915, 5, cf. ܪܦܝܐ.

ܪܙܪܙ 1893, 19.

ܪܚܐ 1894, 20; aliud 1894, 17 et 18.

ܪܚܒ 1894, 4 – ܪܚܒܘܬ 1893, 20.

ܪܚܠ 1894, pen.

ܐܪܚܡ 1895, 3; ܢܪܚܡܘܢ 1878, 7; ܪܚܡ 1895, 14, 15, 17 et ult.; ܪܚܡܐ 1895, 2; ܪܚܡܐ 1894, 11; 1895, 10; ܐܪܚܡ 1895, 1; ܐܬܪܚܡ 343, 5; ܡܬܪܚܡ 1895, 4; ܪܚܡܐ 1895, 1; 1896, 2; ܪܚܡܝܗ 1895, 8; ܪܚܡܐ 1895, 12; ܪܚܡܗ 1894, 13; 1895, 9; ܪܚܡܬܐ 1894, 12; 1895, 4, 7 et 21; ܪܚܡܘܬܐ 1895, 20 et ult.; ܪܚܘܡܬܐ col. 1895, 10; ܪܚܘܡܐ 1895, 11; ܪܚܡܢܐ 1895, 18; ܪܚܡܢܐܝܬ 1895, pen.; 1896, 1; ܪܚܡܬܢܐ 1895, 16; ܡܪܚܡܢܐ 1155, 11; 1895, 19; ܡܪܚܡܢܘܬܐ 1155, 8 – ܪܘܚܡܐ 1229, 17; 1884, 20.

ܪܘܚܦܐ 1884, 21; ܡܪܚܦܐ 1155, 16; 1884, 21; ܡܪܚܦܢܐ 1155, 14; ܡܪܚܦܢܘܬܐ 1155, 15 – ܪܚܦܐ 1896, 3.

ܪܚܘܨܐ 1885, 7; ܕܪܚܨ 593, 21; ܐܬܪܚܨ 343, 6; ܡܪܚܨ 1155, 19; ܪܚܨܘܬܐ, ܪܘܚܨܐ 1885, 17; ܡܪܚܨܘܬܐ 1155, 18.

ܡܪܚܨܢ col. 1155, 12; col. 1885, 8; ܪܘܚܨܢܐ 1885, 8.

ܪܚܫ 1894, 15; ܪܚܫܐ 1896, 9, 10 et 13; ܪܚܘܫܐ 1894, 15; 1896, l. 9; ܪܚܫܘܬܐ col. 1896, l. 9; ܪܚܘܫܘܬܐ 1894, 15 – ܪܚܫܐ col. 1915, l. 8 – ܪܚܫܘܫܝܬܐ, ܪܚܫܘܫܝܬܐ 250, 9; 1042, 18 et 19; 1896, 6 et 7.

ܐܬܪܛܒ 343, 7; ܪܛܒܘܬܐ 1896, pen.; 1897, 4 et 5.

ܬܪܛܢܘܢ 1885, 16 et 17; 2086, 9 et 10; ܪܛܢܝܢ 1897, 16; ܪܛܢ 1897, 10; ܪܛܢܘ 1897, 18 et 19; ܪܛܢܐ 1885, 14; 1897, 11 et 14; ܪܛܢܘܢܐ col. 1896, l. 22; ܪܛܘܢܐ col. 1896, 23; ܪܘܛܢܐ 1885, 14 et 15.

ܪܛܢܘܗ 1897, 8.

ܪܛܫܐ 1897, 21.

ܪܝܒܣ (ربیاس) 848, 13; 1897, ult.

ܪܝܒܐ 1035, 10; 1898, ult.; 1899, 5 – ܪܝܒܐ 1899, 12 – ܪܝܒܢܐ 1899, 17.

ܪܝܨܢܐ 1900, 11; ܒܪܝܨ 430, 14; ܪܝܨܘܬܐ 1900, 10.

ܪܝܪܐ 1900, 14; ܪܝܪܗ ܕܟܠܒܬܐ 1900, 13.

ܪܝܫܐ, ܪܫܐ 1900, 16 et 17; 1901, 16; 1917, 23; locutiones cum ܪܝܫ et ܪܫ compositas vide col. 1900 et 1901, 1917-1920; adde ܪܝܫ ܟܐܒܐ 534, 15; ܪ″ ܟܠܝܠܐ 979, 14 et 15, cf. 1900, ultima; 1917, 12; ܪܫܘ 1918, 8; ܪܫܝܐ 1900, 16; ܐܬܪܫܢ, ܪܫܢܘܬܐ 344, 2; ܪܫܝܐ, ܪܫܝܐ 1900, 16; 1919, 19; ܪܫܝܬܐ 1920, 8 et 9; ܒܪܫܝܬ 435, 7 et seq.; ܪܫܐܝܬ 1917, 23; ܪܫܝܬܐ, ܪܫܝܬܐ 1918, 17; 1920, 11 et 13; aliud 1918, 19 et seq.; 1920, l. 6 – ܪܫܘܬܐ col. 1918, l. 6 – ܪܫܝܬܐ col. 1901, 10, vide sub ܪܫܫ.

ܪܛܘܪܣܝܬܐ vide sub ܪܗܛ.

ܪܘܟ 1886, 17; ܪܟܟܘ 1902, 17; ܡܪܟܟ 1902, 16; ܪܟܝܟܐ 1902, 15; ܪܟܝܟܢ 1902, 18; ܪܟܝܟܐ ܕܟܪܣܐ 1902, 15; ܪܟܝܟܘܬܐ 1902, 15 – ܪܟܐ 1901, 17.

ܪܟܒܐ 1901, 19 et 21; 1902, 7 et 9; ܪܟܒܢ 1902, 8; ܪܟܒܗ 1158, 16; ܡܪܟܒ 1158, 18; 1887, 3; ܡܪܟܒܐ col. 1886, l. penult.; ܐܬܪܟܒ 1158, 17; ܡܬܪܟܒ 1886, pen.; ܡܬܪܟܒܢܐ 1204, l. 15; ܪܟܘܒܐ, ܪܟܘܒܬܐ 1902, 12; ܪܘܟܒܐ 1158, 13 et 15; 1204, 16; 1886, 18 et seq.; ܪܟܒܐ ܫܠܝܐ col. 1901, 18; ܪܟܒܐ ܕܣܘܟܝܐ 1902, 10; ܪ″ ܕܪܚܐ 1901, 23; 1902, 6;

ܪܟܒܗ 1902, 4; ܡܪܟܒܐ 1158, 10 *et* 17; ܡܪܟܒܬܐ 1157, 26 *et sequent.*; ܡܪܟܒܢܐ 1158, 15 – ܪܟܒ, ܪܟܒܝܢ 1902, 13.

ܪܟܠܐ 1902, *ult.*; 1903, 2.

ܪܘܟܡ (رُخام) 88, 13.

ܪܟܢ 1903, 7 *et* 10; *aliud* 1903, 13; ܪܟܢ 1903, 16; ܐܬܪܟܢ 343, 8; 1903, 16; ܐܬܪܟܢܬ 1903, *l.* 14; ܐܬܪܟܢܘ *col.* 1903, *l.* 6; ܡܬܪܟܢܐ 1903, 9; ܐܪܟܢ 292, 18; 1903, 5 *et* 15; ܐܪܟܢܬ 1903, 14; ܢܪܟܢܝܗ 1278, 9; ܪܟܢܐ *col.* 1903, *lin.* 11, 12 *et* 13; ܪܟܢܐ, ܪܟܝܢܘܬܐ, ܡܪܟܝܢܘܬܐ *col.* 1903, *l.* 4; ܪܟܝܢܘܬܐ *col.* 1903, *lin.* 13; ܡܬܪܟܢܢܘܬܐ 1903, 8.

ܪܟܫܐ 1903, 18 *et seq.*; ܪܟܫܐ ܒܝܡ ܪܟܫܝܗܘܢ 1901, 20; 1903, 21.

ܪܡܬܐ 1905, 17; *aliud sub* ܪܘܡ *et sub* ܪܡܬ.

ܐܬܪܡܝܘ *col.* 1905, 1; ܐܬܪܡܝܢܘ 1904, 8; 1905, 2; ܐܬܪܡܝܘ 343, 10; ܡܬܪܡܝܐ 1204, 3 *et* 4; ܐܪܡܝܘ 1904, 7; 1905, 6; ܐܪܡܝܘ ܐܝܕܐ 298, 4; 1904, *ult.*; 1905, 5; ܐܪܡܝܐ ܫܠܦܐ *col.* 298, 1; 1159, 2; 1905, 4; ܠܡܪܡܝܘ 1905, 2; ܡܪܡܝܐ 1158, 22-25; ܬܬܬܪܡܝܐ 2098, 10; ܡܬܬܪܡܝܐ *col.* 1206, 4; ܪܡܝܐ 1904, *pen.*; ܪܡܝ ܐܝܕܐ 1904, *pen.*; ܪܡܘܝܐ, ܪܡܘܝܬܐ 1137, *ult.*; (*script.* ܪܡܘܫܐ) 992, 4; ܡܪܡܝܢܐ 1158, 2; 1159, 1 *et* 10; ܡܪܡܝܢܘܬܐ 1158, *pen.*; 1159, 3; ܡܪܡܝܢܝܬܐ 1159, 4; ܡܪܡܝܢܘܬܐ *col.* 1159, *l.* 1; ܡܬܪܡܝܢܢܘܬܐ 1904, *ult.*; ܬܪܡܝܢܝܬܐ 2088, 5 *et* 6.

ܪܡܝܡ 1904, 13; ܪܡܝܡܐ 1904, 12; ܪܡܝܢ 1904, 14.

ܪܘܡܚܐ 1887, 19 *et* 20.

ܪܡܟܐ *col.* 1905, 8-10 – ܪܡܟܐ (رامك) 76, 19; 81, 11; 239, 9.

ܪܘܡܚܐ ܕܒܪܐ, ܪ" ܕܕܒܪܐ 396, 1; 436, 3; 1153, 18; 1888, 10; ܪ" ܕܒܪܘܣܘܣܢܐ *col.* 296, 25; 1888, 14; ܪ" ܗܢܝܐ 1888, 8; ܪܘܡܚ ܡܪܝܡ, ܪܘܡܚܢܐ ܡܪܝܡܐ 351, 8; 395, *ult.*; 1888, 12; ܪܘܡܚܢܐ ܕܡܢ ܪܘܗܡܝܘ 135, 16; ܪ" ܕܫܒܠܐ 720, 13; 992, 17.

ܪܘܡܣܐ, ܐܪܘܡܣܐ *col.* 1862, 2; 1905, 11; ܪܡܣܝܐ 1904, 19 *et* 21; ܐܬܪܡܣܘ *col.* 1904, 20; ܪܡܣܝܘܬܐ 1904, 16.

ܪܘܡܢܝܐ 1888, 16.

ܪܡܓܐ *col.* 1096, 8; *col.* 1671, 11, *cf.* ܕܪܡܓܐ.

ܪܡܫܐ, ܪܡܫܘܬܐ 1905, 12 *et* 13; ܡܪܡܫ *col.* 1905, *l.* 13 – ܪܡܘܫܐ *vide sub* ܪܡܐ.

ܪܡܬܐ 1905, 19 *et* 20; 1906, 3 – ܪܡܬܐ ܕܕܘܣܐ 1905, 22 – ܪܡܬܐ ܕܬܠܠܐ 1905, 19 – *aliud* ܪܡܬܐ *sub* ܪܡܡ.

ܪܢܐ 1905, 6; ܐܬܪܢܝܘ 343, 11; 1906, 10; ܐܬܪܢܝܢܘ 1906, 9; ܡܬܪܢܝܐ 1204, 11; *aliud* 1204, 12; ܡܬܪܢܝܢ 1204, 9 *et* 10; *aliud* 1204, 7 *et* 8; ܪܢܝܐ 1906, 8; ܡܪܢܝܬܐ 1159, 15; 1906, 8.

ܪܢܘܡܐ *vide sub* ܪܘܡ.

ܪܣ 1907, 6; ܡܬܪܣܣ 1907, 3, 4, *et* 12; ܡܪܣܣ 1159, 19; 1907, 15; ܪܣܣܐ 1907, 3, 13 *et* 16; ܪܣܣ ܕܡܐ *col.* 1907, *l.* 12; ܪܣܝܣܐ 1239, 16; 1906, 21; 1907, 16 – ܪܣܐ ܕܢܘܫܒܐ 1906, 14.

ܪܣܐ 1906, 13; ܐܪܣܝܘ, ܐܪܣܘ 299, 1.

ܪܣܝܣܐ ܕܡܠܐ 1906, 15.

ܢܪܣܡ 1278, 11; ܪܣܡܐ 1907, 2, 7 *et* 8.

ܪܣܝܢܐ *col.* 1906, 16 – ܪܣܢ (راسن) 704, 22; 926, 5, *cf.* ܐܪܣܝܢ (*pro* ܐܪܣܢ) *et* ܪܫܢ – ܪܣܢ 1907, 9.

ܢܪܥܘܢ 1258, 20; 1909, *penult.*; ܪܘܥ 1889, 6; ܪܘܥܘ 1278, 12 *et* 13; 1890, 9; ܪܥܝܐ 1909, 16, 18, 19 *et ult.*; ܡܪܥܥ 1160, 15; ܐܬܪܥܥ 343, 16; ܢܬܪܥܥ 1290, 15; ܪܥܥܬܗ 1560, *pen.*; ܢܪܥܥܘܢܗ 1253, 14; ܡܪܥܪܥ *col.* 1160, 14; ܡܪܥܪܥܐ 1164, 3; 1890, 11; ܡܪܥܪܥܢ 1915, 11; ܪܘܥܐ 1889, 4; ܪܥܥܐ 1290, 15; 1909, 17; 1910, 19 *et penult.*; ܪܥܝܘܬܐ, ܪܘܥܝܐ 1909, *l.* 17; ܪܥܪܥܐ *col.* 1911, *l.* 7; ܪܘܥܪܥܐ 1890, 11.

ܢܪܥܐ 1908, 21; ܐܪܥܐ 301, 12; ܬܪܥܐ 2089, *ult.*; ܢܪܥܘܢ 1278, 14 *et* 15; ܪܥܐ ܒܘܪܐ 1908, 20; ܪܥܘܬܐ 1908, 15; ܪܥܝܐ 1908, *pen.*; ܪ" ܕܐܠܗܐ 631, 13; 1908, 16; ܪ" ܕܢܘܢܐ 307, *pen.*; 1495, 15; 1559, 11; 1630, 8; 1909, 1; ܪܥܝܘܬܐ 301, 12; 1908, 20; ܡܪܥܝܬܐ 1160, 12; 1908, *ult.* – ܢܪܥܘܢ 1278, 12; ܪܥܐ *col.* 2090, 4; ܐܪܥܐ *col.* 301, *lin.* 10; ܪܥܐ ܠܡܪܥܝܢ 1907, 17; ܐܬܪܥܝܘ 343, 13; ܐܬܪܥܐ 343, 13; 2090, 4; ܡܬܪܥܐ 1909, 9 *et* 12; ܪܥܝܢܐ 1909, 3 *et* 4; 2090, *l.* 9; ܡܪܥܝܢܐ *col.* 1909, *l.* 12; ܡܪܥܝܢܝܘܬܐ *col.* 301, *l.* 11; ܬܪܥܘܬܐ *col.* 2090, *lin.* 3; ܬܪܥܝܬܐ 1909, 8 *et* 11; 2090, *lin.* 6, 8, 10, 11, 13; ܡܥܝܘ ܬܪܥܝܬܐ 2090, 7 – ܪܥܝܬܐ 1910, 3.

ܪܥܒܐ 1907, 19; ܪܥܒܝܐ 1908, *not.* 12; ܡܪܥܒܐ *col.* 1160, 10; 1907, 20; ܪܥܒܘܬܐ 1907, 18;

ܪܒܒܝܐ 1908, 1 — ܪܒܒܠܐ 1907, 21.

ܪܒܘܐܝܠ 1908, 7 — ܪܒܘܣܐ 438, 22; 1044, 12 — ܪܒܘܬ 1908, 13.

ܪܒܘܢܬܐ 1908, 2.

ܪܒܠ 1910, 4; ܐܬܪܒܠ 343, 15; ܡܬܪܒܠ 1910, 5; ܐܪܒܠ 301, 16; ܡܪܒܠ col. 437, 18; 1160, 13; ܪܒܠܐ 1160, 13; 1910, 4.

ܪܒܥ ܥܠܘܗܝ col. 1889, 8; 1910, 9; ܪܒܝܥܐ 1909, 14; ܡܬܪܒܥ 1908, 10; ܢܬܪܒܥ 1290, 14; ܡܬܪܒܥ 1204, 19; ܐܪܒܥ 301, 17; ܪܒܥܐ 1910, 9, 10 et 12; ܪܘܒܥܐ col. 1204, 20; col. 1290, 14; col. 1889, 8 et 9; ܪܒܘܥܐ col. 1908, lin. 10; ܪܒܘܥܐܝܬ col. 1908, l. 11 — ܪܒܥܣܝܣ 1910, 14 et 15.

ܪܒܣܐ 1910, 18.

ܪܒܦܐ 1910, ult. — ܪܒܒܦܐ 1911, 1 et 6; ܪܒܦܘܝܬܐ 891, 20 — ܪܒܘܦܬܐ 1908, 5.

ܪܒܝܐ 1910, 1.

ܪܒܬ vide sub ܪܘܒ.

ܪܐܦ 1862, 7; ܡܬܪܦܦ 134, 16; ܪܐܦܐ 1862, 7; ܪܘܦܐ 1890, 15 et pen.; ܕܒܝܐ ″ܪ 1890, 16; ܪܦܦܐ 134, 14; 1501, 12; 1890, pen.; 1913, 1; ܪܦܦ ܒܝܐ 1913, 1; ܪܦܦܐ ܕܡܝܐ 1457, 23; ܪܦܦܐ ܥܦܝܪ 92, pen.; ܪܦܪܦ ܒܝܐ col. 1890, l. 16; ܪܘܦܪܦܐ 1890, 15 et 17; 1913, 2 — ܪܦܝܦܬܐ, ܪܦܦܝܬܐ 1912, 14 — ܪܦܐ col. 1911, 11; ܪܦܐ ܕܦܪܘܓܠ col. 1911, 10 — ܪܦܐ 1911, 13 — ܪܦ 771, 17.

ܪܦܝܐ 1160, 21; 1912, 5 et 8; ܐܬܪܦܝ 343, 18; ܬܪܦܐ 2090, 16; ܡܪܦܐ 1160, 20; ܐܪܦܝ 303, 24; 1912, 9; 1920, 20; ܐܪܦܝ ܐܝܕܐ 301, 20 et 21; ܢܪܦܐ 1278, 17; ܐܪܦܐ 301, 20; ܬܪܦܐ 2090, 16; ܐܪܦܐ col. 301, 19; ܐܪܦܝܢ col. 1912, 6; ܡܪܦܐ 1912, 9; ܪܦܝܐ 1912, 5; ܪܦܝܘܬܐ 1278, 18; 1912, 7; aliud 1912, 6; ܡܪܦܝܘܬܐ 301, 20; 1160, 20; 1912, 5 — ܪܦܐܝܡ 1911, 14.

ܪܦܕܐ 1911, 16 — ܪܦܕ 1911, 18.

ܡܬܪܦܝܢ 1204, 14; 1911, ult.; ܪܦܝܐ 1911, ult.; ܪܦܘܝܐ 34, 21; 1912, 2; ܪܦܘܝܘܬܐ 1911, ult.; 1912, 2.

ܪܦܕܢ 1912, 11.

ܪܦܢ 1912, 15.

ܢܪܦܘܣ, ܢܪܦܣܢ 1278, 19; ܪܦܘܣ 1912, 16; ܪܦܣܐ 1912, 16; aliud col. 1912, l. 17; ܪܘܦܣܐ, ܪܦܣܐ 1365, 14; 1501, 11; ܡܪܦܣܢܐ 460, 7; 882, 13 — ܪܦܣܬܐ 1994, 15.

ܐܬܪܦܩ 343, 19.

ܪܦܩ 1913, 3 — ܪܦܘܩܐ 1913, 5.

ܪܦܫܐ 595, 15.

ܪܦܬ 1366, 21; 1913, 11; ܪܦܬ ܡܬܘܠܝܐ col. 1913, 12 et 13; ܪܦܬܐ 1913, 11; ܪܦܘܬܘܬܐ ܕܐܡܡܐ col. 1911, l. 19 — ܪܦܘܬܘܬܐ, ܡܪܦܬܝܐ 1911, pen.

ܪܓ, ܪܓܗ, ܪܓܬܗ col. 1913, not. 8; ܪܐܓ 1862, penult.; ܕܪܓܝܓ, ܪܓܝܓܐ 595, 18; 1915, 10 et 11; ܐܬܪܓܓ 343, 21; ܐܬܪܓ vide sub ܪܓ; ܪܓܓ col. 1915, 10; ܪܓܓܬ 1915, 10; ܐܪܓܓ 302, 11; ܡܬܪܓܓ col. 1185, 6; ܐܪܓ 302, 11; ܪܓܓܐ 1862, pen.; 1914, 19 (script. ܪܓܝܐ); 1915, 9; ܪܓܝܓܘܬܐ 1915, 9.

ܪܓܝܕܢ 1913, 16; ܪܓܕܗ 1913, 15; ܡܪܓܕ 425, 8; ܪܓܕܐ 1913, 15.

ܪܓܫ 1913, 19; 1914, 17; ܐܬܪܓܫ (script. ܐܬܪܓܝ) 343, 22; ܪܓܝܐ 343, 22 (script. ܪܓܒܐ); 1914, 19 (loco ܪܓܓܐ); ܪܓܝܐ ܕܡܘܝܪܐ 1914, 16; ܪܓܝܢܐ 1913, 18; ܪܓܝܘܝܐ 1914, 12; ܪܓܝܘܬܐ 60, 10; 155, 5; 1914, 3 — ܪܓܝ 1914, 15.

ܪܓܦ 1914, pen.; ܪܓܦܐ 1914, 10; ܪܓܦܐ, ܪܓܦܬܐ 1914, 13 et 14; ܪܓܦܬܐ ܕܟܐܦܐ 1914, 6; ܐܬܪܓܦ 343, 24; ܪܓܦܐ 1914, ult.; 1915, 1; ܪܓܦܘܬܐ, ܐܪܓܦܘܬܐ 302, 12; 511, 11; 1914, 8 — ܪܓܦܐ 911, 16; 1893, 12; 1915, 5, cf. ܪܝܦܐ — ܪܓܦܐ 1915, 2 et 3.

ܪܐܡ 1868, 1, cf. rad. ܪܘܡ; ܪܐܡܝܢ ܡܘܓܠܐ 1863, 2; ܪܘܡܝܐ 1917, 16; ܡܬܪܘܡ 1917, 7; ܐܪܡ col. 302, lin. 13; col. 1917, 19; ܪܘܡܐ 1863, 1; 1891, 6; ܪܘܡܐ col. 1917, lin. 13 et 16; ܡܪܘܡܐ 439, 9; 1917, 15; ܪܘܡ ܕܡܐ col. 1917, lin. 12; ܪܘܡܝܘܬܐ 1916, 16; 1917, 18; ܡܪܘܡܢܐ col. 1161, l. 25; ܡܪܘܡܐ 463, 18; 648, 8; 1160, 23; 1161, 12; 1453, 1; 1620, 17; ܡܪܘܡܗ 1161, 11 et 13 — ܪܡܐ 490, 21; 1456, 13; 1915, pen. — ܪܡܐ 1915, 12 et 16 — ܪܡܘܬܐ 1916, 9 et 10.

ܪܡܡܐ 1915, ult.; 1916, 1.

ܪܡܙ 1916, 3 et 5; ܪܡܙܬ 1916, 3; ܢܪܡܙ col. 1161, l. 22; col. 1782, 21; ܐܪܡܙ 302, 14; ܬܪܡܙ 2091, 2; ܠܡܪܡܙܘ 1161, 22; ܡܪܡܙ 1161, 20 et 22; ܢܪܡܙ 1161, 23; 1278, 21; ܐܪܡܙ col. 302, l. 14; ܬܪܡܙ col. 2091, 1; ܠܡܪܡܙܘ 1161, 19; ܡܪܡܙ 1161, 18 et 23; ܪܡܙܐ 1161, 22; col. 1278, lin. 22; col. 1916, 3; ܪܡܘܙܐ col. 1916, lin. 3; ܡܪܡܘܙܬܐ 1161, 23; 1278, 21; 1916, 4.

ܬܪܡܙܬܐ 649, 23; 1584, 1; 2091, 4 — ܪܡܡ 1916, 17.

ܪܩܢܐ (ῥυκάνη) 751, 1; 1916, 18.
ܪܩܕ 1917, 1; ܪܩܕܢܐ 1196, 11 et 14; ܐܬܪܩܕ col. 343, penult.; ܐܬܪܩܕܘ 1196, 13; ܪܩܕܐ col. 1917, lin. 1 — ܐܘܪܩܕܬܐ, pl. ܪܩܘܕܐ 94, 26; 1891, 4 et 5.
ܪܩܦܐ 1917, 3.
ܪܩܫܐ 1917, 21.
ܪܐܫ 1863, 3; ܪܫܫܝܢ 1901, 11; ܐܬܪܫܫ 344, 5; ܡܬܪܫܫ 246, 24; ܡܬܪܫܫܝܢ 1921, 5; ܡܪܫܫ 1863, 3; ܪܫܫܐ 1921, 4 — ܡܪܫܐ 1162, 17 et 21 — ܡܪܫܬܐ col. 1162, lin. 19 — ܪܫܝܬܐ 1901, 10.
ܪܫܐ 1918, 13; ܐܬܪܫܝ 343, ult.; ܐܪܫܝ 1919, 17; ܐܪܫܐ 303, 16; ܡܪܫܐ 1162, 22; ܡܪܫܝܢ 1162, 23 et 25; 1918, 13; 1919, 21; ܪܫܘܝܐ 1918, 7; ܪܫܝܢ, ܪܫܝܢܐ 1918, 14 et 15; 1919, 17, 21 et pen.; ܡܪܫܝܢܘܬܐ 1919, 17 et 21; ܡܪܫܘܬܐ 64, 14 — ܪܫܐ, ܪܫܘ vide sub ܪܫܫ.
ܪܘܫܒܢܐ 425, 4; 490, 19; 1891, ult. et ܪܘܫܘܢܐ 1892, 1.
ܪܫܠ 303, 24; ܐܬܪܫܠ 344, 1; ܐܪܫܠ 303, 24; 1920, 19; ܬܪܫܠ 1920, 19; ܡܪܫܠܐ 1920, 20; ܡܪܫܠܢ 1920, 17; ܕܪܫܠ 596, ult.; 1920, 16 et 21; ܪܫܠܐ col. 1920, lin. 14 et 15; ܪܘܫܠܐ 1163, 3; 1892, 3; ܡܪܫܠܘܬܐ 1162, ult.; 1163, 2 et 3; col. 1480, lin. 16 et 17; ܡܪܫܠܢܘܬܐ col. 1892, lin. 2; ܡܬܪܫܠܢܘܬܐ 279, 25.
ܪܫܡ 1892, 4; ܐܬܪܫܡ 79, 14; ܪܘܫܡܐ 79, 13; 1892, 3 et 4; ܡܬܪܫܡܢܘܬܐ 79, 13.
ܪܫܢ 189, 22; 926, 6, confer supra ܪܣܢ — ܐܬܪܫܢ vide sub ܪܫܫ.
ܪܫܝܢܐ col. 1919, ult.; col. 1920, 2; ܪܫܝܢܘܬܐ 1892, 6; 1920, 1; ܪܘܫܢܐ 1892, 6 et 10.
ܪܫܦ 1072, 22; 1873, 4; 1819, 10; ܐܬܪܫܦ 344, 3; ܪܫܦܐ 1920, ult.; ܪܫܘܦܘܬܐ 1918, 10.
ܐܬܪܫܩ 344, 4; ܪܘܫܩܐ 1921, 2 — ܪܘܫܩܐ ܕܘܪܕܐ col. 882, l. 21; 1921, 1.
ܠܡܪܬ 1922, 5; ܪܐܬ 1863, 4; ܪܬܝܬܐ 852, 19; 1863, 4; 1922, 4 et 5; ܐܪܬܒܘ 852, 18.
ܐܪܬܐ 304, 9; ܐܪܬܝܢܗܝ 1163, 24; ܡܪܬܐ 1163, 21 et 23; ܪܬܝܐ 1922, 3; ܡܪܬܝܢܐ 1163, 22; ܡܪܬܝܢܘܬܐ 1163, 22; col. 1922, 3 — ܪܬܐ (رتّة) 1577, 2.
ܪܬܢܐ 1921, 10; aliud 1921, 12 et ult.; ܐܪܬܢܐ col. 305, lin. 2; ܬܫܪܬܢܗ col. 2094, lin. 1; ܡܫܪܬܢܐ col. 1177, lin. 7; ܐܫܬܪܬܢ col. 315, lin. 11; ܫܘܪܬܢܐ col. 1958, lin. ultima; ܡܫܪܬܢܘܬܐ 1177, 7.
ܢܪܬܡ 1279, 6; ܪܬܡ 1922, 8; ܪܬܝܡܐ 1922, 6; ܪܬܡܐ 1922, 7 et 10.
ܡܪܬܒ 1164, 1; ܡܪܬܒܐ 1164, 3, 6 et 7; ܐܪܬܒ 1922, ult.; ܠܡܪܬܒܘ 1164, 2; ܪܬܒܐ 1922, 12; ܪܘܬܒܐ 1892, 17; 1922, 12; ܡܪܬܒܢܐ 1922, pen.; ܡܪܬܒܢܘܬܐ 1922, 12.

ܫ

ܫܐܕܐ 1923, 6 et seq.
ܫܐܘܠ 1924, pen.; 1925, 1 et 3.
ܫܐܠ 1925, 10 et 13; ܐܫܐܠ 305, 5; ܫܐܠ ܢ 1925, 14; ܕܫܐܠ 597, 9 et 14; ܫܐܠܝܢ 597, 13; ܐܫܬܐܠ, ܐܫܬܠ 311, 25; 597, 11; ܐܫܬܐܠܬ 314, 21; ܡܫܬܐܠ 1177, 11; 1925, 8; ܫܐܠ 1925, 12; ܐܫܐܠ 305, 3 et 4; ܐܫܬܐܠ 311, 25; ܐܫܐܠ 305, 6; ܐܫܐܠܬܗ 1925, 9; ܐܫܐܠܝܢ 305, 8; ܫܐܠܐ 1925, 15; ܫܐܠܬܐ col. 305, 6; col. 1925, 10 et 11; ܫܐܝܠܘܬܐ col. 1925, lin. 16; ܫܐܠܐܝܬ 1925, 8; ܫܘܐܠܐ 305, 4; 1925, 12; 1939, 14; ܡܫܐܠܢܘܬܐ 1164, 15; 1925, 16; ܡܫܬܐܠܢܘܬܐ 1177, 12; 1925, 17 — ܫܐܠܬ ܒܘܦܢܐ 1312, 23 — ܫܐܠܬܐܝܠ 1985, 19, cf. ܫܠܐܬܝܠ et ܫܠܬܐܝܠ.
ܫܐܪܐ 275, 24; 1926, 3 et 5 — ܫܐܪܝܐ 1191, 3; 1926, 7 et 8; 2044, ult.
ܫܒܘܗ 1927, 6-8; ܫܒܘܢ 1941, 20; ܫܐܒ 1923, 1; ܫܒܒ 1926, 21; ܫܒܝܒܐ col. 1929, lin. 16; ܫܒܝܒܘ ܢܗܪܐ col. 1929, l. 18; ܫ″ ܢܦܪܐ 1926, 20; 1929, 17; ܫܒܝܒܘܬܐ col. 1929, l. 16 — ܫܒܒܘܬܐ 1926, 18 et 19; ܡܫܒܒܐ 1164, 20; 1926, 18 — ܫܒܒ ܢܗܪܐ 1537, 11; col. 1926, lin. 14 — ܫܒܒܘܢܐ, ܫܒܘܒܢܐ 86, 12; 1023, 3; 1071, 13 et 14; 1861, 12; 1927, 4.
ܫܒܐ 1926, 13; ܐܫܬܒܝܘ 311, ult.; ܐܫܒܝ 1929, 14; ܫܒܝܐ, ܫܒܝܬܐ 1929, 14 et 15 — ܫܒܐ ܘܣܒܐ 1926, 9-16.

ܫܒܗܐ, ܫܒܗܘܬܐ 1927, 3 — ܫܒܗܘܠܐ col. 1622, lin. 19 — ܫܒܗܪ vide sub ܒܗܪ, ubi addenda sunt: ܐܫܬܒܗܪ 312, 1; ܡܫܬܒܗܪ col. 1927, l. 1; ܫܘܒܗܪܐ col. 1939, l. ult.; ܫܒܗܪܢܐ 1926, ult.; 1940, 5; ܫܒܗܪܢܘܬܐ 1926, penult.; 1940, 5.

ܫܒܚܐ 1929, 13; ܫܒܚܢ 2092, 16 et 19; ܫܒܚܬ col. 1930, l. 1; ܐܫܒܚ 305, 10; ܫܒܚܝܢ 1940, 10; ܡܫܒܚܐ 1164, 19; 1929, penult.; ܡܫܒܚܢܐ 1164, 16; ܡܫܒܚܢܬܐ 1164, 16 et 18; ܫܒܚܘܬܐ 1929, penult.; ܫܘܒܚܐ 1940, 7; ܫܘܒܚܐ ܠܡܪܝܐ col. 1940, lin. 12; ܬܫܒܘܚܬܐ 2092, 13 et seq. — ܫܒܚܝܢ 1957, 18 et seq.

ܫܒܛ 1928, 18; aliud 1928, 5; ܡܫܒܛܬܐ col. 1164, lin. 23; ܡܫܬܒܛ 246, pen.; 1177, 13; ܫܒܛܐ 1927, ult.; aliud 1928, 3, cf. ܣܒܛܐ — ܫܒܛܐ 1928, 21; 1929, 1; ܫܒܛܐ ܦܫܝܛܐ 1928, 20 — ܫܒܛܐ col. 1929, lin. 5 — ܫܒܛܐ (=ܫܦܛܐ) 1928, 7 et seq. — ܫܒܛ 1928, 19 — ܫܒܛܐ 95, 25; 285, 9; 955, 15; 1568, 16; ܫܒܛܐ ܡܠܠܘܢܐ 1928, 6 — ܫܒܛܒܛܐ 1509, 10 et 13; 1511, 1; 1537, 7; 1566, 1; 1926, 15; 1929, 6 et 8; aliud 727, 2 — ܫܒܛܪܐ 1929, 10.

ܫܒܝ 1933, not. 5.

ܫܒܒܐ 1306, 15.

ܐܫܒܠ 45, 20; 305, 14; 1930, 19; ܡܫܒܠ 1164, 22; ܐܫܬܒܠ 312, 2; ܫܒܝܠܐ 1930, 4 et 13; ܫܒܝܠ ܬܒܢܐ col. 1930, lin. 3; ܫܒܠ, ܫܒܠܐ 1930, 18 et 20; ܫܘܒܠܐ col. 1940, lin. 15; ܡܫܒܠܢܐ col. 1930, lin. 13; ܡܫܒܠܢܘܬܐ 1164, 24 — ܫܒܠܬܐ, pl. ܫܒܠܐ 1930, 11; aliud col. 1930, lin. 14 et 16 — ܫܒܠܬܐ et ܫܒܠܬ ܢܗܪܐ 73, 11 et 20; 1209, 22; 1277, 11 et 13; 1930, pen.; ܫܒܠܬܐ ܕܒܪܐ col. 243, 11; col. 1931, 1; ܫ" ܛܘܪܝܬܐ col. 1209, l. 21; ܫ" ܪܘܡܢܬܐ col. 1277, lin. 11; 1930, 9 — ܫܒܠܒܠܐ (pro ܣܒܠܒܠܐ) 147, 24; 1931, 2 — ܫܒܠܢܐ (pro ܫܝܠܢܐ) 383, 4.

ܫܒܒܐ ܐܠܝܢ 298, 19; 1931, 11; ܫ" ܛܪܦܘܗܝ 215, 16; 1931, 12; ܫ" ܢܘܡܬܐ 1931, 15; ܫ" ܡܘܒܒܐ col. 1931, lin. 13; ܫ" ܒܒܘܡܢ 1931, 8; ܫܒܒ ܘܠܝܬܐ 1931, 6; ܫܒܒܐ ܬܘܪܬܐ 1931, 3; v. alias locutiones 1931, not. 11.

ܫܒܩ 1932, 7; ܐܫܒܘܩ 305, 12; ܫܒܘܩ 1927, 12 et 13; ܫܒܩ ܦܪܘܗ 1932, 6; ܫܒܩ ܐܪܐ 1930, 8; ܫܒܒܝܘܐ 1930, 6; ܫܒܘܩܢܐ col. 1927, lin. 12; ܫܘܒܩܢܐ 1940, 14; ܫܒܩܐ, ܫܒܝܩܘܬܐ, ܡܫܬܒܩܢܘܬܐ 1931, pen.; ܫܒܘܩܘܬܐ 1927, 12 — ܫܒܩܐ ܕܡܝܐ 1932, 1 — ܫܒܘܩܐ 1927, 10 et 11, confer 727, 2.

ܐܫܬܒܪ 311, penult.; 1932, 14; ܫܒܪܐ 1932, 13; ܫܒܪܬܐ 1932, 15; ܫܒܪܘܬܐ 1932, 13; ܫܒܘܪܐ col. 1927, lin. 15 — ܫܒܪܐ 439, 13; 1932, 10 — ܫܒܪܐ, ܫܘܒܪܐ 1302, 18; 1804, 4; 1932, 16.

ܫܘܒܫܐ 883, 19; 1935, 11; 1940, 16 — ܫܒܫܬܐ col. 1932, ult.; ܫܒܫܬܢܐ 700, 7.

ܫܒܬܐ 11, 11; 305, 16; 1933, 3; ܫܒܬ ܫܒܐ col. 1933, lin. 6; ܐܫܒܬܬ col. 305, l. 15 et 17 — ܫܒܬܐ 74, 13; 208, 16; 209, 4; 214, ult.; 370, 17; 1335, 7; 1583, 15; 1933, 8; 1972, 20; 2029, 10.

ܫܓܐ (ساج) 1466, ult.; 1467, 4; 1933, 9.

ܫܓܐ 1933, 11 et 12; ܐܫܓܐ 305, 18; ܬܫܓܐ 2093, 1; ܫܓܐ 1933, 10; ܡܫܓܐ, ܡܫܓܝܢ 1165, 1 et 2; ܫܓܝܐ 1933, 10; aliud 1165, 3; 1968, 18.

ܫܓܕܐ 949, 16; 1933, 16, confer ܫܓܕܝܐ — ܫܓܕܬ ܡܢܝܐ 1933, 9.

ܡܫܓܝܢ 1164, ult.

ܫܓܘܠܝܐ 1725, 22 — ܫܓܠ 244, ult.; aliud 1934, 7 — ܫܓܠܓܠܐ 1931, 5.

ܫܓܡܐ 57, 21; 58, 4; 106, 18; 1934, 8; ܫܓܘܡܐ 1933, pen.

ܫܓܝܬܢ 1934, 11; ܫܓܝܢܐ 229, not. 5; col. 1575, lin. 4; col. 1934, 9 — ܫܓܢ 1934, 4; ܐܫܬܓܢ 312, 3; 1940, 20; ܐܫܬܓܢܬ 312, 4; ܬܫܬܓܢܐ 2094, 6; ܫܘܓܢܐ 312, 3; 1940, 19 et 21; 1941, 15.

ܫܓܪ 1935, 5; ܫܓܪܘ 1935, 1; ܢܫܓܪܘܢ 1935, 3; ܐܫܓܪ 305, 20; ܐܫܓܪܗ 1935, 2; ܫܘܓܪ 1941, 19; ܫܘܓܪܘܢ 1941, 20; ܐܫܬܘܓܪ 1941, 21; ܫܓܪܐ 1935, 1; ܫܓܪܐ ܕܡܝܐ 1934, pen.; ܫܓܪܘܬܐ col. 1935, l. 5; ܫܘܓܪܐ 1941, 19 — ܐܫܬܓܪ 312, 5; ܫܓܪܐ 1934, ultima — ܫܓܘܪܐ 1934, 3 — ܫܓܪܐ 1934, 12, cf. ܫܓܕܐ — ܫܓܪ 195, 7, cf. ܫܓܝܪܐ 1968, pen.

ܫܓܫ, ܫܓܫܘ col. 1935, lin. 8 et 9; ܐܫܬܓܫ, ܐܫܬܓܫܘ 312, 6; ܡܫܬܓܫ 1934, 1; 1941, 18; ܫܓܫ, ܫܓܫܘ 1935, 10 et 11; ܐܫܓܫ 305, 19; ܫܓܫܐ 1935, 8; ܫܓܘܫܝܐ 1933, ult.; 1934, 1; 1935, 9; ܫܘܓܫܐ 1935, 11;

1941, 18 – ܫܘܠܫܠܐ 1941, 17.

ܫܕܘܕܐ ܕܫܬܝܐ 2019, 13.

ܐܫܕܐ 305, 22; ܫܕܝ 1935, *pen.*; ܫܕܝܢ 1165, 8; ܐܫܬܕܝ 312, 7; 1935, 19; ܐܫܬܕܝܬ 312, 7; ܡܫܕܝܢ 1165, 7 *et* 9; ܫܕܝܐ 1935, 19 *et pen.* – ܫܕܝܐ 266, 9; 1617, *pen.*; 1936, 1; 1968, 17 – ܫܕܝܬܐ *col.* 1918, *l.* 2 – ܡܫܕܝܐ 1165, 4 – ܫܘܕܝܐ 1941, *pen.* – ܫܕܐܠܘܪ 1935, 14.

ܫܕܘܕܝܐ 1935, 17.

ܫܕܒܐ *col.* 1936, *lin.* 2 *et seq.*; (*script.* ܫܪܒܐ) 2015, 8, *cf.* ܫܬܒܐ; ܫܕܒܘܗܝ, ܫܕܒܝܗ 1936, 10 *et* 11; ܫܕܒܘܟ 1936, 9.

ܫܕܠ, ܫܕܠܘܗܝ 1936, 15; ܫܕܠܬܢ 1936, 17; ܫܕܠܬܗܘܢ 1936, 19; ܐܫܕܠ *col.* 305, *lin.* 27; ܐܫܬܕܠܬ 1936, 17; ܫܕܠܐ 1935, 8; 1936, 13; ܫܘܕܠܐ 1936, 13; 1941, 22; ܫܕܠܐ 1936, 14.

ܫܕܒܘܐܝܬ 1936, *pen.*

ܫܕܢܐ (شادنج, *cf.* ܫܗܕܢܓ *in Ind. pers.*) 970, 9 *et* 19; 1837, 7; 1936, *ult.*

ܫܕܪ 1177, 23 *et* 24; ܢܫܕܪ 1177, 22; ܐܫܕܪ 305, 23; ܡܫܕܪ 1177, 20; ܐܫܬܕܪ *col.* 312, *lin.* 8; ܡܫܕܪܢܐ *col.* 1177, *l.* 17 *et* 18; ܡܫܬܕܪܢܐ *col.* 1177, *lin.* 17; ܡܫܬܕܪܢܘܬܐ *col.* 1177, *l.* 16; ܬܫܕܪܬܐ 2092, *ult.* – ܫܕܪܟ 1737, 1 *et* 2.

ܫܘܕܫܐ 1941, 25.

ܫܕܬܐ, ܫܕܬܝ, ܫܕܬܟ, ܫܕܬܗ 1937, 6-16.

ܫܗܬ 1939, 7; ܫܗܝܐ 1938, 4 *et* 14; ܡܫܬܗܐ, ܡܫܬܗܝܐ 1177, *ult.*; 1178, 1; ܫܗܝ 1938, 2 *et* 3; 1942, 2; ܢܫܗܐ 1279, 17; ܐܫܗܐ *col.* 305, *l. pen.*; ܬܫܬܗܐ 2094, 8; ܫܗܐ 1937, 17; ܐܫܬܗܝ 312, 9; ܡܫܬܗܐ 1178, 1; ܫܗܝܐ 1938, 11; ܫܗܝ ܢܦܫܐ 1938, 10; ܫܗܝܗ 1938, 10; ܫܗܝܬܐ 1938, 13; ܫܗܝܘܬܐ 1942, 1; 2094, 8; ܫܗܘܝܐ 1937, *ult.*; ܫܘܗܝܐ *col.* 1942, *lin.* 1 *et* 2; ܡܫܗܝܢܐ 1165, 11.

ܫܗܒܐ 1937, 18.

ܐܫܗܪ 306, 1; ܫܗܪܐ, ܫܗܪܝܢ 1938, 18 *et seq.*; ܫܗܪܐ 1938, *pen.*; ܫܗܪܬܐ 257, 14.

ܫܘܐ 1939, 10; ܫ″ ܠܒܠܬܐ 1939, 12; ܫ″ ܠܫܘܒܚܐ 1939, 12; ܫܘܐ *col.* 1947, *l.* 9 *et* 13; ܫܘܐ ܒܐܘܣܝܐ 1939, 9; ܫܘܐ ܒܚܠܐ 1939, 11; ܫ″ ܠܦܫܝ 1939, 9; ܫܘܝܐ 1947, 1, 9 *et* 12; *aliud* 1947, 1; ܐܫܬܘܝ 312, 10 *et* 11; 1947, 10; ܐܫܬܘܝܘ 312, 10; 314, 25; ܐܫܬܘܐ 312, 11; ܐܫܬܘܝܘ 314, *penult.*; 315, 1; ܐܫܘܝ 306, 2; ܐܫܘܐ 306, 2 *et* 3; ܐܫܘܘ 306, 7; 1947, 14; ܫܘܝܬܐ 843, 14-16; 1948, 16; ܫܘܝܘܬܐ 314, 25; 1947, 3 *et* 14; *aliud* 1947, 4 *et* 11; ܫܘܝܘܬ ܐܘܣܝܐ 1948, 12; ܫܘܝܘܬܐ ܠܐ ܒܢܝܬܐ *col.* 1947, *lin.* 19; ܫ″ ܫܡܗܐܝܬ *col.* 1948, 13; ܫܘܝܘܬܢܐ *col.* 1225, *lin.* 22; ܫܘܝܐܝܬ 1947, 5; ܫܘܘܝܐ 1942, *ult.*; ܡܫܘܝܢܘܬܐ *col.* 97, *l.* 18; 1942, *ult.*; ܬܫܘܝܬܐ *col.* 314, *lin. penult.*; *col.* 2093, *lin.* 2 – (ܕܒܬܝܐ) ܫܘܝܬܐ 1721, 1; 1948, 3, 7 *et* 14; ܫܘܘܝܬܐ 1943, 6; ܫܘܬܐ 922, 12.

ܫܘܒܐ 1939, 18 *et* 21; 1969, 19; ܫܝܘܒܐ *col.* 1969, *lin.* 19; ܫܝܘܒܬܐ *col.* 1969, *penult.* – ܫܐܘܒܘܬܐ 1927, 7, *cf. rad.* ܫܒܒ.

ܫܘܛ 1940, 18; ܫܝܛܗ 1968, 15; ܐܫܝܛ *col.* 307, 7; *col.* 1969, 6; ܬܫܝܛ 2093, 7; ܫܝܛܐ 1968, 15; ܫܝܛܬܐ 1969, 4 *et* 7; 2093, 7; ܫܝܛܬ ܡܚܐ 206, 10; 1968, 16; ܡܫܝܛܬܐ 981, 11; 1164, 26; 1968, 15.

ܬܫܘܪ 1969, 12; 2093, 3; ܫܐܪ 1923, 3; 1969, 9; ܫܝܪܐ 805, *ultima*; *col.* 1969, *lin.* 9; ܫܝܪܐ ܒܛܗܪܐ 1969, 13 *et* 14; 2093, 4; ܫܕܝܢ (*script.* ܫܪܝܢ) 1923, 5 – ܫܝܪܐ 1969, 10, *v.* ܫܪܝܪܐ – ܫܘܪܝܐ *v. sub* ܫܪܐ.

ܐܫܬܘܪܒ *col.* 312, 14; *col.* 1943, 4; ܫܘܘܪܒܐ 1943, 1 *et* 12.

ܫܚܘ, ܢܫܘܚܘܢ, ܬܫܘܚ 1280, 1; ܫܐܚ (*cf.* ܫܚܐ) 1925, 4 – ܡܫܚ, ܡܫܚܝܢ 1169, 24; 1971, 9; ܐܫܚܚ 259, 17; 307, 15; 1971, 7; ܐܫܚܚܬ 1971, 8; ܐܫܚܚܘ 307, 15; 1170, 13; ܡܫܚܚܢ *col.* 1170, *lin*, 7 *et* 8; ܫܚܚܘܬܗ *col.* 1971, *lin.* 9; ܫܚܚܘܬܗܘܢ 1971, 3; *aliud sub* ܫܚܢ; ܡܫܚܚܢ 1170, 10; ܡܫܚܚܢܘܬܐ 1169, 22; 1170, *lin.* 11; *col.* 1971, *lin.* 6; *aliud sub* ܫܚܢ; ܫܚܢܐ *col.* 1971, *lin.* 6; ܫܘܚܢܐ 1969, *ult.* – ܐܫܘܚ *col.* 306, 5; ܬܫܘܚ *col.* 1280, 2; ܢܫܘܚܘܢ 1280, 2; ܫܘܚܐ 1944, *pen.*; ܫܘܚܬܐ 407, 2; *aliud sub* ܫܚܬ; ܫܘܘܚܐ 1944, *pen.*; ܡܫܘܚܘܬܐ 1165, 14 *et* 16; 1511, 8; 1944, *pen.* – ܫܘܚ 1946, 12 – ܐܫܬܚܢ *v. sub* ܫܚܢ.

ܫܛ. 1966, 4; ܫܛܘ *v. sub* ܫܛܐ; ܐܫܘܛ 306, 6; ܡܫܛ 1168, 13; ܫܐܛ 1925, 7; ܫܝܛܐ 1971, 19; ܐܫܝܛ 307, 16; ܫܝܛܘܬܐ 1674, 2; 1971, 17 – ܫܝܛܐ, ܫܝܛܬܐ *v. sub* ܫܝܛ – ܫܘܛ *col.* 1943, 11;

ܫܘܘܛܐ col. 1942, l. 24 et 25; ܫܘܘܛܬܐ 922, 12; 1943, 9 – ܫܘܛܐ 1946, 25.

ܫܘܝܠܐ, ܫܘܘܝܠܐ (شويلا, سويلا) 1946, ult.; 2069, ult.

ܫܘܟܟܢܐ 1960, 4 – ܫܘܟܪ 1977, 13 et 15, cf. ܫܟܪ – ܫܘܟܬܐ v. sub ܫܟܬ.

ܫܘܠܟܛܐ 1566, 13; 1568, 15; 1949, 11; 1951, 1 – ܫܘܠܦܢܐ v. sub ܫܠܦ.

ܐܫܝܡ 1951, ult.; ܡܫܝܡܢܐ 1170, 6; 1174, 22; ܡܫܝܡܢܝܬܐ 1170, 3; ܡܫܝܡܢܘܬܐ 1170, 4; 1174, 22; ܫܘܡܬܐ 1951, 22; 1952, 3 et seq.; ܫܘܡܬܐ ܕܗܡܢܐ 1952, 4 – ܫܘܡܪܐ 1952, 10 – ܫܘܡܪܬܢܐ v. sub ܫܡܪ.

ܫܘܒܚܐ col. 27, pen.; col. 30, lin. 13 (script. ܗܘܒܚܐ); 197, 14; 1043, 17; 1458, 10; 1952, 14 et 15.

ܫܘܒܚܗ v. sub ܫܒܚ; ܫܐܒܐ ܒܚܐ 1925, 21; ܐܫܒܚ 307, ult.; ܢܫܬܒܚܘܢ col. 1290, l. 18; ܫܒܚܐ col. 1973, l. 1; ܡܫܒܚܐ 1166, 6, cf. ܡܫܒܚܐ sub ܫܒܚ – ܫܒܚܐ, ܫܒܚܘܬܐ 1972, ult.; ܫܒܚܐܝܬ 57, 8 et pen.; 1973, 1 – ܫܘܒܚܐ col. 1952, lin. 20; ܐܫܬܘܒܚ 1952, 20.

ܫܘܦ 1953, 18; ܫܐܦ 1970, 18; ܫܝܦܝܢ 1953, 21; ܫܝܦܐ 1973, 7; ܢܫܝܦ 1280, 9; ܐܫܝܦ 308, 1; ܫܝܦ 1973, 8; ܫܘܦܐ 749, 2; 1280, 9; 1371, pen.; 1953, 19; 1954, 1 et 4; 1970, 17; 1973, 6; ܫܘܦܬܐ 1955, 4; ܫܝܦܐ 490, 18; 963, 17; 1970, 17; 1973, not. 4; aliud 81, 26; ܫܝܦܐ ܕܠܠܘܬܐ 1973, 5; aliud 1973, 7; ܫܘܦܝܐ 1947, 16; ܫܘܦܬܐ col. 1944, lin. 1; ܫܘܦܘܬܐ col. 1970, lin. 17; ܫܘܦܢܐ 1953, 21 – ܫܘܦܢܐ 1954, 10 et 12; ܫܘܦܢܝܢ ܗܘܢܐ 1954, 11 – ܫܘܦܐ 2048, 6.

ܫܘܛܪܐ 182, 6; 287, 17; 1955, 15 et 16.

ܫܘܩܐ 1955, 20 – ܫܩܐ (שוק, ساق) 2002, 18 et pen. – ܫܘܩܢܐ v. sub ܫܩܐ.

ܫܘܪ 1957, 1; ܐܫܘܪ 306, 19; ܡܫܘܪ col. 1119, lin. 5; ܫܘܪܐ, ܫܘܘܪܐ 1956, ult. – ܐܫܬܘܪܝ v. sub ܫܪܐ – ܫܘܪܐ, ܫܘܪܐ 1957, 9 et 10; aliud sub ܫܪ – ܫܘܪܒܢܐ v. sub ܫܪ.

ܫܘܫ 1947, ult.; ܫܘܫܝܗ 1975, 1; ܢܫܘܫ ܢܫܘܫܝܘܗܝ 1280, pen. et ult.; ܐܫܘܫ col. 308, l. 5; ܡܫܘܫ 1170, 15; ܐܫܬܫܫ 1947, pen.; ܐܫܬܫܫܬ 1948, 2; ܫܘܫܐ 1959, 4; ܫܘܫܝܐ 1947, 22 – ܫܘܫܒܐ col. 1959, lin. 8 – ܫܘܫܒܝܢܐ 717, 22; 1959, 5 – ܫܘܫܛܐ (?) 1998, 3; aliud sub ܫܛ – ܫܘܫܠܐ 241, 10; 1959, 14; ܫ" ܕܐܪܒܐ 498, 1; 1959, 16 – ܫܘܫܠܐ ܦܬܐ 1959, pen. – ܫܘܫܡܐ 351, 21; ܫܘܫܢ ܕܐܒܐ 1729, 15; 1960, ult., cf. ܫܘܫܢ ܕܐܒܐ et ܫܘܫܬ ܕܐܒܐ – ܫܘܫܡܢܪ v. Ind. pers. – ܫܘܫܡܢܐ 1960, 3 et 11; aliud 1960, 8; aliud (pro ܫܘܡܢܐ) 223, 11; ܫܘܫܡܢ ܐܪܐ 1960, 7; ܫܘܫܡܢܐ ܕܒܢܢܝܢ col. 1960, lin. 6 – ܫܘܫܡܢܬܐ 1119, 19; 1959, 18; 1960, 1 – ܫܘܫ, ܫܘܫܐ, ܫܘܫܢ 12, 5 et 8; 1959, 3; ܫܘܫܢ ܒܢܪܬܐ 1959, 1 – ܫܘܫܝܐ (سايس) 1960, 19 – ܫܘܫܢܬܐ, pl. ܫܘܫܝܐ 70, 19; 147, 8; 148, 19; 290, ult.; 1844, 3; 1995, pen.; ܫܘܫܢ ܕܐܒܐ 1960, 16; 2019, 3; ܫܘܫܢܬ ܕܐܒܐ col. 148, lin. 7, cf. ܫܘܫܬ ܕܐܒܐ et ܫܘܫܡܢ ܕܐܒܐ; ܫܘܫܢܐ ܕܡܕܒܪܐ col. 1959, 9; 1960, 12; ܫܘܫܢܬ ܡܠܟܐ 1960, 14 – ܫܘܫܢܝܗ 1960, 21 – ܫܘܫܦܐ 899, 13; 1961, 1; ܫܘܫܦܢ 1961, 3.

ܫܘܬܐ v. sub ܫܘܐ – ܫܘܬܦ v. sub ܫܬܦ.

ܫܚܐ 1961, 12; ܫܚܝܐ 1962, 18-20; ܫܚܬܐ, pl. ܫܚܘܬܐ 1962, 5 – ܫܚܬܐ, ܫܚܬܐ 427, 9; 1965, 16, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., 175, not. 2.

ܫܚܕ 1961, 14; ܫܚܕܬ 1944, 24; ܫܚܕܬܝ 1961, 14; ܐܫܚܘܕ col. 306, 20; ܫܚܘܕ col. 1962, 3; ܐܫܬܚܕܘ col. 312, lin. ult.; ܢܫܬܚܕܘܢ 1944, 25; ܫܚܕ 1961, 15; ܫܘܚܕܐ 1944, 23; 1961, 15 et 16; 1962, 3.

ܫܚܛܗ 1962, 13; ܐܫܬܚܛ 313, 1; ܐܫܬܚܛܬ col. 1945, lin. 7; ܡܫܬܚܛ 1178, 16; 1945, 1; ܡܫܬܚܛܐ 1945, 4; ܫܚܛܐ 1962, 9 et 15; aliud 1962, 10-11; ܫ" ܕܚܡܘܣܐ col. 1962, l. 12; ܫܘܚܛܐ 1945, 1; 1962, 9 et 17; ܫܚܛܘܬܐ 1962, 15; ܡܫܚܛܢܐ 1945, 6.

ܫܚܬܐ vide sub ܫܚܬ.

ܫܚܠ 1964, 6; ܫܚܠܘ ܚܡܪܐ 1963, 20; ܫܚܠܬ 2093, 6; ܐܫܚܘܠ 306, 21; ܫܚܠ col. 1963, l. 20; ܫܚܠܝܢ col. 1964, 2; ܡܫܚܠܝܢ 1168, 12; ܐܫܬܚܠ 313, 2; ܡܫܬܚܠ col. 1179, lin. 23; ܡܫܬܚܠܝܢ 1963, 7; ܫܚܠܐ 1963, 7 et 21; 1964, 1 et 2; ܫܚܠܐ ܕܚܡܪܐ 1964, 7; ܫܚܠܐ 1964, 3 et 4; ܫܚܠܐ ܕܐܪܒܐ 1963, 18; ܫܚܠܬܐ, pl. ܫܚܠܐ 1963, 8, 10, 12, 13; ܫܚܠܬܐ 1963, 9; ܫܚܠܢܐ 1963, ult.; ܫܚܠܢܐ ܛܪܘܠܐ 1963, 15 – ܫܚܠܦ, cf. supra ܫܠܦ; ܡܫܚܠܦ col. 1945, 15;

ܐܫܬܚܠܦ col. 313, lin. 3; ܡܫܬܚܠܦܐ col. 1945, lin. 17; ܫܘܚܠܦܐ 1945, 10, 16, 17, 19.

ܫܚܡ 1964, 9; ܐܫܚܡ 306, 23; ܡܫܚܡ 1962, pen.; ܐܫܬܚܡ col. 313, 4; ܫܚܡ col. 1964, 11; ܫܚܡܐ 1964, 10; ܫܚܝܡܐ col. 306, 23; col. 1962, 22 et pen.; ܫܚܝܡܐܝܬ col. 57, lin. 6; ܫܚܝܡܘܬܐ 1962, 22; 1963, 1; ܫܘܚܡܐ col. 1945, lin. 9 — ܫܘܚܡܐ 513, pen.; 1733, 14; 1945, 8.

ܐܫܚܢ 306, 25; ܐܫܬܚܢ 311, 23; ܡܫܬܚܢ col. 1178, lin. 15; ܡܫܬܚܢܝܢ 1181, 16; ܫܚܢܐ v. sub ܫܘܚ; ܫܚܢܘܬܐ 1964, 13; ܫܘܚܢܐ 34, 13 et 15; 216, 11; 647, pen.; 1169, 23; 1943, 17, 22 et ult.; varias species ulcerum vide col. 1943, lin. 19-pen.; col. 1944, 3-22; ܫܘܚܢܘܬܐ 1971, 10; ܫܘܚܢܘܬ ܟܠܒܐ 1971, 4; aliud sub ܫܘܚ; ܡܫܚܢܘܬܐ 1169, 23; aliud sub ܫܘܚ.

ܫܚܦܐ 168, 5; 925, 14; 1964, 15.

ܐܫܚܦ 306, 22; ܐܫܬܚܦ 313, 5; ܡܫܬܚܦ 1178, 22; ܫܚܘܦܐ 1964, 17.

ܫܚܪܐ 1965, 9; ܫܚܪܐ, ܫܚܪܗ 1965, 8; ܫܘܚܪܐ 217, 20; 1942, 23; 1946, 17; aliud sub ܐܫܚܪ; ܫܘܦܐ ܕܫܘܚܪܐ 1371, penult.; ܫܘܚܪܐ 1942, 19; ܫܚܪܐ, ܫܚܪܬܐ 158, 8; 1022, 4; 1075, 12; 1323, 18; 1324, 13; 1366, 3; 1963, 3; ܫܚܪܐ ܕܐܫܟܦܐ 1075, 2 et 13; ܫܚܪܝܐ col. 1324, lin. 25; ܫܚܘܪܐ 1075, 12 — ܫܚܪ (cf. rad. ܐܫܚܪ, ar. سخّر) 1965, 9; ܫܚܝܪܘܬܐ col. 1963, lin. 5; ܡܫܬܚܪܢܘܬܐ 1962, not. 13; 1963, 5; ܫܚܘܪܐ 1961, pen.; ܫܚܘܪܬܐ col. 1961, ultima; ܫܚܘܪܘܬܐ 1961, 18; 1962, not. 13; ܐܘܪܚܐ ܕܫܚܘܪܘܬܐ 1961, 18 et 21; ܡܫܬܚܪܢܘܬܐ 1962, not. 13, cf. ܐܫܬܚܪܘ sub ܐܫܚܪ; ܐܫܬܚܪ 313, 6, vide sub ܐܫܚܪ — ܫܚܪܐ col. 1964, ult.; 1965, 3 — ܫܚܝܪܐ 1965, 4 — ܫܚܪܘܪܐ 1965, 11.

ܫܚܫܘܪܐ 835, 13.

ܐܫܚܬ 306, 26; ܫܘܚܬܐ 118, 10 et 19; 240, 16; 241, 14; 306, 26; 684, 4; 1946, 19 et 20; 1965, 15; ܫܘܚܬܐ ܓܪܝܕܬܐ 1943, 23; aliud sub ܫܘܚ — ܫܚܝܬܐ 1337, 18, 20 et 28; 1343, 21 (script. ܫܚܝܬܐ, var. ܫܚܝܢܬܐ, cf. infra ܫܚܢܝܬܐ); col. 1660, pen.; 1965, 16; aliud col. 1965, 15 — ܫܚܬܝܬܐ 955, 18; 986, 14 (et ܫܚܬܝ) et ult.; 1586, 18; 1841, 14; 1965, 12 et 13.

ܫܛܝܛܐ col. 1966, 19; ܫܛܛܐ 1966, 11.

ܫܛܘ 1966, 3; ܐܫܛܐ 306, pen.; ܠܐ ܬܫܛܐ 1966, penult.; ܫܛܐ ܚܠ 1965, 20; ܫܛܝܐ col. 1966, ult.; col. 1967, 1 et 4; ܡܫܬܛܐ 1178, 6; ܫܛܝܘܬܐ 306, pen.; 1168, 13; 1178, 6; 1966, 20; 1967, 6 et 8.

ܢܫܛܘܦ 1280, 7; ܐܫܬܛܦ 313, 7; ܫܛܝܦܐ 1280, 8; 1966, 8; aliud col. 979, pen.; col. 1966, 5; ܫܛܝܦܘܬܐ 901, 27 et ultima; 1966, 8, 9 et 14; ܫܛܝܦܘܬܗ ܕܓܘܫܡܐ 1966, 13.

ܫܛܠܠܘܪܐ, ܫܛܠܠܘܕܐ 1967, 20 et 21, cf. ܐܫܛܠܠܘܓܝܐ et ܐܫܬܠܠܘܪܐ.

ܢܫܛܦܘܗܝ 1280, 5; ܫܛܦܐ 1967, pen.; ܫܘܛܦܐ 1946, penult. — ܫܛܝܦ 1967, 10 — ܫܛܝܦܬܐ 870, pen.; 884, 15 et 17; 1967, 11; aliud col. 352, 9; 1120, 20; 1967, 16.

ܫܛܪܐ 1968, 3; ܫܛܘܪ, ܫܛܘܪܐ 1965, pen.; ܫܛܘܪܐ 1966, ult.; 1967, 3; 1968, 6 et 7 — ܫܛܪܐ 1967, ult., cf. ܐܫܛܪܐ; ܫܛܪ ܚܘܒܐ 1968, 2; ܫܛܪܢ 1968, 10.

ܫܝܐ col. 1968, 11 et 12; ܫܝܘܬܐ, ܫܝܘܬ 1970, 11 et seq.

ܫܝܒܐ 1968, 14 — ܫܝܒܘܛܐ 268, 6; 891, 16; 1968, 13.

ܫܝܟ 242, 4 (ex arab. شيخ male transcriptum, confer supra ܣܝܚܐ) — ܫܝܟܐ 1968, 17 — ܫܝܟܕܐ 912, 7; 1968, 18 (ubi ܫܝܟܕܐ e nota 23 in textum inserendum est; ܫܝܟܐ alia est glossa) — ܫܝܟܘܪܐ 1968, 20 — ܫܝܟܪܐ 1968, pen. — ܫܝܟܪܐ ܕܫܝܢܐ 547, 13; 816, 9; 1969, 1.

ܫܝܕܐ v. sub ܫܘܕ.

ܫܝܘܠ 1924, pen.; aliud 1970, 3, 7 et 8.

ܫܝܗܐ, ܫܝܐ v. Ind. pers.

ܫܝܢܘܪ 1971, 12.

ܫܝܛܐ col. 1971, 18 — ܫܝܛܬܐ ܕܐܗܐ 1971, 15.

ܫܝܒܒܬܐ 1971, 2.

ܫܝܠܘܙܪܐ v. in Ind. pers. — ܫܝܠܘ 1972, 7 — ܫܝܠܘܢܐ 1971, ult. — ܫܝܠܘܠܐ 1972, 12 — ܫܝܠܘܡ, ܫܝܠܘܡܐ, ܫܝܠܡܐ 8, 21; 147, 20; 655, ult.; 1514, pen.; 1972, 9 — ܫܝܠܘܡܝܬܐ 1972, 10 — ܫܝܠܫܐ 467, 17; 1972, 13.

ܫܝܡ 1972, 15.

ܐܫܝܢ 307, 23; ܫܝܢܐ 1972, 18; ܫܝܢܐ 1972, 19; ܡܫܝܢܘܬܐ 1972, 18.

ܫܝܦܘܪܐ 1972, 10 et 14 — ܫܝܦܘܪ ܡܙܪܝܬܐ 1973, 12.

ܫܝܪܬ ܫܝܪܝܢ 1974, 14; ܫܝܪ 1974, 3 — ܫܝܪܐ 1169, 19; 1969, 10 (script. ܫܝܕܐ); 1973, 18; 2019, 7 — ܫܝܪܬܐ 1973, ult.; 1974, 9 — ܫܝܪܬܘܢܐ 1974, penult. — ܫܝܪܒܬ 1974, 5 et 6.

ܫܥܐ 1974, *ult.*; ܫܥܬܐ 953, 5; 1974, *ult.* — ܫܥܘܪܐ 1975, 3 — ܫܥܒܒܘܠ 1975, 4, *cf.* ''ܫܥܒ.

ܫܥܬ 1975, 5 *et* 7 — ܫܥܬܝܐ 1918, 22; 1975, 8; ܫܥܬܘܬܐ 1975, 10.

ܫܒܐ 1975, 13 *et* 15.

ܫܒܥ 1976, 17; ܫܒܥܬ 1975, 12; ܐܫܒܥ 308, 11; ܫܒܝܥ 1976, 3, 5 *et* 7; *aliud* 1976, 1 *et* 2; ܫܒܝܥܐ 1976, 6; ܫܒܝܥܘܬܐ 1976, 6; ܡܫܒܥܐ 1171, 10; 1976, 7 — ܡܫܒܥܬܐ 931, 16; 1171, 11.

ܫܘܒܒܪܐ *vide sub* ܫܘܢ.

ܐܫܒܗ (?, *cf.* ܐܫܢ) 308, 12.

ܐܫܒܝ 308, 16; ܐܫܬܒܝܬ 1976, 10; ܡܫܒܝ 1171, 13; 1976, 9; ܡܫܒܝܢ *col.* 1171, *lin.* 13; ܡܫܒܝܢܬܐ *col.* 1172, *lin.* 6; ܫܒܝܘܬܐ 1976, 9.

ܫܒܝܩ 1976, 14.

ܫܒܢ 1976, 17; *aliud* 1976, 18; *aliud* 1949, 4; 1976, 17 *et penultima*; ܡܫܒܢ 1172, 1; ܫܒܝܢ 1976, *ult.*; ܫܒܪܐ 1976, 12; 1977, 1 *et* 3; *aliud* 1977, 2; ܫܒܝܬܐ 1976, 8; ܫܒܝܬܐ ܡܕܝܢܬܐ 1976, 13; ܫܒܝܘܬܐ 1976, 12; ܫܘܒܪܐ 1949, 4 *et* 6; ܫܘܒܢ ܡܗܘܒܬܐ 1949, 5; ܡܫܒܪܐ *col.* 1171, *l.* 18, 20 *et penultima*; ܡܫܒܝܒܪܐ 1171, 22 — ܫܒܪܐ 1977, 5 — ܡܫܒܒܪܐ 1171, 21; ܐܬܡܫܒܢ 332, 23.

ܐܫܬܒܢ 315, 9; ܫܘܒܦܐ 1948, 20.

ܫܒܝܪܐ *col.* 1976, *l.* 15; ܡܫܒܪ, ܡܫܒܪܐ 1172, 3; ܡܫܒܪ ܒܐܠܗܐ *col.* 1172, *lin.* 4; ܫܒܝܪܘܬܐ *col.* 1976, *lin.* 15 — ܫܒܝܪܬܐ 1976, 16 — ܫܒܪ 1976, 14; 1977, 12 *et* 15 — ܫܒܪ 1292, 15; 1977, 9; ܫܒܪ ܛܒܪ̈ܐ 1977, 11; ܫܒܪ ܕܢܪܓܐ *col.* 1977, *l.* 9; ܫܒܪ ܕܦܪܙܠܬܐ 1977, 9; ܫܒܪ ܡܒܢܠܘܐ 1977, 8 — ܫܒܪܐ 1977, 17 — ܫܒܪܬܐ 942, *pen.*

ܫܒܬ 1978, 1; ܫܒܬܬ 1978, 1; ܢܫܒܬ 1281, 3; ܢܫܒܬܘܢ 1281, 4; ܐܫܒܘܬ 308, 15; ܡܫܒܬ 1172, 7; ܫܒܬܐ 1978, 1; ܫܘܒܬܐ 130, 1; 452, 14; 1948, 21 *et* 23; 1949, 1 *et* 2; ܫܘܒܬܢ 1948, 22; 1975, 17 *et ult.*; ܫܒܬܘܬܐ 1975, 17 — ܫܒܪܘܢܐ 47, 22; 370, 18; 617, 5; 1739, *ult.*; 1977, 8.

ܫܠܝܠ 1980, *pen.* — ܫܠܐ 1738, 15 — ܫܠܬܐ *col.* 1983, 9; ܫܠܬ ܓܠܓܪܬܐ (?) 432, 15; ܫܠܬܐ ܕܕܗܒܐ 1626, 17; 1983, 9; ܫܠܠܐ ܕܕܗܒܐ *col.* 1981, 11; ܫܠܠܐ ܕܡܪܒܐ, ܫܠܠ ܡܪܒܐ 1981, 9 *et* 10 — ܫܠ ܘܦܠ 1562, 8; 1978, 3; 2006, 12, *cf.* ܦܠ *et* ܦܪ ܫܪ.

ܢܫܠܐ 1281, 6 *et* 7; ܐܫܠܐ 309, 8; ܐܫܠܝ *v. sub* ܫܠܝ; ܫܠܝܐ 1980, 17; ܢܫܠܐ *col.* 1281, 8; ܡܫܠܢ *col.* 1173, *l.* 1; ܫܠܝܐ, ܫܠܝܘܬܐ 1980, 17; ܡܢ ܫܠܝܐ 1980, 19; ܫܠܘܐ 1979, 8; *aliud sub* ܫܠܒܐ; ܫܠܘܝܐ 1979, 4 — ܫܠܝ *col.* 1980, 15 *et* 16; ܢܫܠܐ 1980, 15; ܐܫܬܠܝ 313, 19; ܐܫܠܐ 1980, 18; ܫܠܝܐ 1980, 15; ܫܠܐ ܢܘܐ 662, 3; 924, 11; 1978, 4; ܡܫܠܝܐ, *pl.* ܡܫܠܘܬ̈ܐ 1172, 8 *et* 10; ܡܫܠܘܬܗ 1172, 9 — ܫܠܝܬܐ 1980, *ult.*; ''ܫ ܛܒܐܬܐ 1981, 1 — ܫܠܐܬܠ 1094, 26; *col.* 1978, 9, *cf.* ܫܠܬܐܝܠ *et* ܫܐܠܬܐܝܠ.

ܫܠܒܐ, ܫܠܘܐ 1978, 11, 12, 15, 17; 1979, 3, 4 *et* 5; ܫܠܘܝܐ 1979, 3 *et* 4 — ܫܘܠܒܐ 1949, 8 *et* 9, *cf.* ܫܘܠܦܐ — ܫܘܠܒܓܐ *v. sub* ܫܘܠ.

ܫܠܕܐ 1978, *ult.*

ܫܘܠܗܐ, ܡܫܠܗܐ *v. sub* ܠܗܐ — ܫܠܗܒ *v. sub* ܠܗܒ.

ܫܠܘܐ, ܫܠܘܝܐ *vide sub* ܫܠܒܐ.

ܫܠܝ 1979, 17 *et* 20; ܐܫܠܘܢ 309, 9; ܐܫܬܠܝ 313, 20; 1980, 8; ܡܫܬܠܝ 1980, 12; ܐܬܬܫܠܝ 348, 4; ܫܠܝܢܐ 1980, 13; ܫܠܝܘܬܐ 1980, 7 — ܫܠܝ 1979, 21 *et* 22; ܫܠܝ ܢܝܗ 1979, 17; ܫܠܝܘܗܝ 1979, 19; ܐܫܠܝ (*script.* ܐܫܠܝ) 309, 11; ܡܫܠܝܢ 1172, 21 *et* 22; *aliud* 1172, 23 *et pen.*; ܐܫܬܠܝܘ 1979, 18; ܫܠܝܐ 1979, 12; ܫܠܝܐ, ''ܫ ܕܕܒܘܪܝܬܐ 1979, 13 *et* 15; ܫܠܝܬܐ ܕܢܘܐ 1979, *ult.*; ܫܠܝܐ ܕܡܐܢܐ 1979, 20; ܫܠܝܘܬܐ 1979, 20; 1980, 11; ܫܘܠܝܐ 1949, 16 — ܫܠܝܐ *col.* 1979, 10 — ܡܫܠܝܬܐ 1172, 19; 1324, 15; 1701, 17 *et* 23; 1816, 15 — ܡܫܬܠܝܢܐ *col.* 251, *l.* 8 — ܫܠܝܠܘܝܐ 1980, 1.

ܐܫܠܛ *col.* 309, 12; ܬܫܠܛܘܗܝ 1173, 19; ܡܫܠܛ, ܡܫܠܛܢ 1173, 17 *et seq.*; ܐܫܬܠܛ 313, 22; ܫܠܝܛ 1949, *pen.*; 1950, 15; 1980, 21; ܫܠܝܛܐ 1980, 20; ܫܠܝܛܢ *col.* 1949, *l.* 18; ܫܠܝܛܝܐ 1959, 2; 1980, 20 *et* 21; ܫܘܠܛܢܐ 97, *pen.*; 1173, 18 *et* 21; 1949, 17 *et sequent.*; ܫܠܝܛܘܬ ܒܝܬܐ *col.* 97, 24; 1980, 22; ܡܫܠܛܢܘܬܐ 97, 25; 1173, *pen.*; ܡܫܠܛܢܘܬܗ 1173, 18 — ܫܠܛܢܐ 1980, 2 *et* 5 — ܫܘܠܛܝܬܐ (شلطيت) 1950, 18.

ܫܠܝܡ 1981, 3 — ܫܠܝܡܘܢ 1981, 7.

ܫܠܡ 1982, 3; ܢܫܠܡ 1281, 12; ܐܫܠܡ 309, 13; ܫܠܡ 1982, 2;

ܫܠܡܝܢ 1982, 2; ܐܫܬܠܡ 313, 23; ܢܫܠܡ *col.* 1281, 12; ܐܫܠܡ 309, 15; 1982, 2; ܫܠܡ 1982, 14; ܐܫܬܠܡ 313, 25; ܐܫܠܡ *col.* 309, 14; *col.* 1173, 5; *aliud col.* 1173, 4; ܐܫܠܡܘ 1173, 7; ܐܫܠܡܬ 1173, 9; ܐܬܬܫܠܡ 348, *ult.*; ܫܠܡ 1981, 13; ܫܠܡܐ 1981, 17, 19, 20 *et penult.*; 1982, 1; ܫܠܡܬܐ *col.* 1982, 10 *et* 11; ܫܠܡܐ *col.* 1981, *l.* 13 *et* 15; ܫܠܡܘܬܐ *col.* 309, *lin.* 13; *col.* 1982, 1; ܡܫܠܡܢܝܬܐ, ܡܫܠܡܢܝܬܗܘܢ 1173, 11, 13 *et* 14; ܫܘܠܡܐ *col.* 1950, 20; ܡܫܠܡܢܐ 1173, 3 *et* 10; 1981, *pen.*; ܡܫܠܡܢܘܬܐ 1173, 3, 6, 7 *et* 8; ܫܠܡܠܡܬܐ 1982, 4 *et* 9 — ܫܠܡܐ 1981, 16 — ܫܠܡܝܢ *col.* 1982, *lin.* 13 — ܫܠܡܢܣܪ 1982, 16.

ܫܠܝܐ 1982, *pen.*

ܢܫܠܘܦ 1281, 10; ܫܠܘܦ 1979, 7; ܫܠܦ 1982, *ultima*; 1983, 4; ܐܫܬܠܦ *col.* 313, 26; ܫܠܦܐ 1983, 4 — ܫܠܦ ܘܡܫ 1983, 3 — ܫܠܦܐ 1983, 5 — ܫܠܦ ܙܢܐ 1983, 1, *cf.* ܫܡܥ ܙܢܐ — ܫܠܝܦܐ 1378, 15 — ܫܘܠܦܐ ܕܦܣܝܐ 1950, 23 *et pen.*, *cf.* ܫܘܠܡܐ — ܫܠܦܘܝܬܐ 188, 7; 1983, 6 — ܫܘܠܦܢܐ 1951, 1, *et* ܫܠܘܦܢܐ *col.* 1979, 9, *cf.* ܫܘܠܡܐ *sub* ܫܘܠ.

ܫܠܘܐ *col.* 964, *penult.*; ܫܠܘܐ ܕܒܣܪܐ 1983, 7.

ܫܠܬܐ *vide sub* ܫܠܠ — ܫܠܬܐܝܠ 261, 9; 1983, 11, *cf.* ܫܠܐܬܝܠ *et* ܫܐܠܬܐܝܠ.

ܫܡܐ 1783, 24 *et seq.*; 1983, 13 *et* 14; ܐܝܘ ܫܡܗ *col.* 1984, 1; ܣܝܪ ܫܡܐ 1983, 13; 1990, 14; ܣܢܘܬ ܫܡܐ 1983, 13; ܫܡܝܢ ܐܝܡܡܐ *col.* 1984, 2; ܫܡܐ ܒܝܫܐ *col.* 1983, *ult.*; ܫ″ ܛܒܐ 1983, *ult.*; ܫܡܗܐ ܡܣܬܡܟܝܢ 1984, 20; ܫܡܐ ܡܣܛܪܐ 1984, 19; ܫܡܐ ܦܘܪܫܢܐ ܐܕܫܢܐ 1983, 20; ܫܡܐ ܫܐܝܠܐ *col.* 1984, *ult.*; ܫܡܗܬܐ, ܓܢܒܪܐ ܕܫܡܗܬܐ 1984, 21; ܫܡܝܢ 1988, 4; ܫܡܡܝܢ 1987, 13; ܐܫܡܐ, ܐܫܡܗ 309, 23; ܡܫܡܗܐ 1174, 5; 1951, 3; ܫܘܡܗܐ 309, 23; 1951, 3.

ܫܡܝܐ *col.* 1986, 12; ܫܘܡܐ; ܫܘܡܐܝܡ (שָׁמַיִם) 1986, 13 *et* 14; ܫܡܝ ܫܡܝܐ 1987, 3; ܫܡܝܐ ܢܛܦܘ *col.* 1987, 5 — ܫܡܝ ܒܬܐ 1987, 4; ܫܡܝ ܚܝܐ 1986, 15 *et* 18; ܫܡܝ ܦܘܡܐ 1986, 15, 16 *et ult.*

ܫܡܟܠܡ (?) 803, 7.

ܫܡܕ 1985, *not.* 1; ܫܡܕܐ 1985, 1; ܡܫܡܕܐ 968, 5; 1174, 1, 2 *et* 4; ܡܫܡܕܘܬܐ 1174, 1.

ܫܡܘܐܝܠ *col.* 1985, *l.* 16 *et seq.* — ܫܡܘܡܥܐ 1985, 13.

ܐܫܡܘܥ 309, 25; ܫܡܥ ܙܢܐ *col.* 1030, *l.* 18, *cf.* ܫܠܦ ܙܢܐ; ܫܡܥܐ *col.* 1986, *lin.* 10; ܐܫܬܡܥ *col.* 1986, *lin.* 6; ܡܫܬܡܥ 1985, 3; 1986, 6; ܐܫܬܡܥ *col.* 313, *l. penult.*; ܐܫܬܡܥܘ 1986, 7 *et* 8; ܫܡܥܐ *col.* 1986, *l.* 4 *et* 5; ܫܡܥܘܬܐ *col.* 1986, *lin.* 4; ܫܡܘܥܐ *col.* 1985, 2; ܫܡܘ″ ܕܫܬܝܐ *col.* 1985, *lin.* 3; ܫܡܘܥܘܬܐ *col.* 1985, *l.* 12; ܡܫܬܡܥܢܘܬܐ 1986, 4.

ܫܡܘܐ 1987, 14; *aliud* 1987, 16.

ܫܡܠܐ 1987, 17 — ܫܡܠ *v. sub* ܣܡܠܐ.

ܫܡܢ 1988, 3; ܐܫܡܢ 310, 2; ܫܘܡܢܐ *col.* 223, 11 (*script.* ܫܘܫܡܢܐ); 514, 22; 1951, 14; ܫܘܡܢܐ ܕܐܪܥܐ 1951, 14; ܫܘܡܢܗ ܕܡܢܝܬܢ 1951, 19; ܡܫܡܢܢܘܬܐ *col.* 1174, 13 — ܫܡܘܢܐ 49, 10 *et* 11; 1985, 6 *et seq.*

ܐܫܡܣ 310, 3; 1988, 12; ܫܡܣ 1988, 7; ܫܡܣ ܠܐ 1988, 6; ܫܡܣܐ 1987, 11; ܫܡܣܬܐ 1988, 5; ܐܫܬܡܣ 1988, 15; ܐܫܬܡܣܘ 313, *ult.*; 1988, 16; ܢܫܡܣ *col.* 1988, 14; ܐܫܡܣ 1988, 13; ܢܫܡܣܘܢܢܝ 1174, 11; ܐܫܡܣܢܝ 1988, 8, 9 *et* 10; ܫܡܣܐ 1988, 7; ܡܫܬܡܣܢܐ 1987, 11; ܡܫܬܡܣܢܘܬܐ *col.* 1178, 18; *col.* 1988, 8 *et* 20; ܡܫܡܣ ܐܕܢܐ 1174, 11 — ܫܡܣܘܢ 1988, 19 — ܫܡܣܝ 1988, *ult.*

ܫܡܪ 1941, 20; 1951, 17; ܫܡܪܘܢ, ܐܫܬܡܪ 1941, 21; ܡܫܬܡܪ 1179, *ult.*; ܫܡܪܐ 1989, 3; ܫܘܡܪܐ 1951, 17 *et* 18; 1989, 3; ܡܫܬܡܪܢܘܬܐ 1989, 3 — ܫܡܪܐ 965, 5; 1989, 7; ܫ″ ܕܠܒܘܢܬܐ 963, 24; 1989, 8; ܫܡܪܐ ܕܬܘܪܐ 1989, 7; ܫܡܪܝܐ 217, 20 — ܫܡܪܐ 74, 13; 993, 10; 1492, 17 (*script.* ܫܡܝܪܐ); 1989, 5; 2029, 9; ܫ″ ܕܛܘܪܐ 142, 3; 1989, 10; ܫ″ ܕܣܘܣܣܐ 80, 13; 142, 2 *et* 16; 1989, 6; ܫ″ ܕܪܘܡܐ 208, 24 — ܫܡܪܐ = ܫܡܪܐ 439, 12 — ܫܡܝܪܐ 817, 9; 863, 1; 972, 6; 1987, 7 — ܫܘܡܪܬܢܐ 1951, 21 — ܫܡܪܝܬܐ 1989, 14 — ܫܡܪܢܘܬܐ 1989, 11 — ܫܡܪܡܪܐ 1225, 12; 1230, 1; 1383, 12; 1989, 15 *et* 17.

ܐܫܡܫ 310, 4; ܡܫܡܫ 1989, *pen.*; 1990, 6; ܡܫܬܡܫ 2093, 10; ܫܡܫܐ *col.* 1990, *lin.* 12 *et* 16; ܡܫܡܫܢܐ, ܡܫܡܫܢܘܬܐ *col.* 1989, *ult.*; *col.* 2093, 8 *et* 9; ܬܫܡܫܬܐ *col.* 2093, 8 *et* 9 —

ܫܡܫ, ܫܡܫܐ 1989, 19; 1990, 7, 8, 13 et 14 — ܫܡܫܘܢ 1990, 16 — ܫܡܫܥ col. 84, l. 11 — ܫܡܫܝܪ, ܫܡܫܝܪܐ 309, 6; 1467, 2; 1990, 19; ܫܡܫܝܪܬܐ 1990, 18.

ܫܢܐ 1990, 20; ܫܢܐ ܕܒܢܝܐ, ܫܢܐ ܕܚܪܐ 1991, 7; ܫܢܬ ܕܐܒܐ, ܫܢ ܕ" 89, 21; 148, 7; 657, 22; 1993, 17; 1995, *pen.*, *cf.* ܕ" ܫܘܫܢ *et* ܕ" ܫܘܫܒܢ *sub* ܫܘܫ; ܫܢܬ ܒܡܘܒܪܐ, ܫܢ ܒ", ܕܒ" ܫܢܐ 684, 23; 1349, 8 (*ubi leg.* ܫܢܐ ܕܒ"); 1421, 19; 1991, 2, 3 *et* 5; 1993, 8; 1994, 18; ܫܢܐ ܕܫܘܦܐ 1990, 20; ܫܢ ܬܚܝܐ 591, 5; 1993, 12 — ܫܢܝܐ 1993, 16; 1994, 6, 8 *et* 10; ܫܢܝܐ ܕܚܪܒܐ 1994, 4; ܫܢܝܐ 1993, 15 — ܫܢܝܢܬܐ 1994, 2 — ܫܢܝܢܝܬܐ 1343, *not.* 11; 1994, 13 — ܡܫܢܢܐ (مسنّ) 972, 14; 1174, 16; 1587, 10 — ܫܢܬܐ (*rad.* ܫܢܢ) 1995, 1 *et seq.*; ܫܢܐ ܡܦܠ *v. sub* ܢܦܠ — ܫܢܬ ܐܘܓܪܐ *v. inf.* "ܐ ܫܬ.

ܫܢܐ 1991, 9; ܫܢܬ 1994, *pen.*; 1995, *ult.*; ܫܢܘ 1993, 1; ܢܫܢܘܢ 1283, 13, *cf.* 1993, 6; ܫܢܐ 1991, 10; ܫܢܝܐ 1993, 1; ܫܢ 1952, 12; 1993, 14; ܫܢ ܬܢܘܡܐ 1993, 5; ܫܢܝܢ ܥܒܒܗ 1993, 6; ܫܢܬ 1994, *pen.*; ܐܫܢܐ 310, 5; 1952, 12; ܢܫܢܘܢ 1993, 6, *cf.* 1283, 13; ܠܗܠ ܫܢܐ 1991, 1; ܡܫܢܐ *col.* 1174, 15; ܡܫܢ ܐܦܐ *col.* 1174, 17; ܡܫܢܢܐ 1174, 19; ܡܫܢܢܘܗ 1192, 13; ܐܫܬܢܝܐ 314, 1; ܢܫܬܢܘܢ 1283, 13; 1993, 5; ܫܢܝܐ 1993, 3; *aliud* 1993, 5; ܫܢܝܘܬܐ 310, 5; 1283, 14; 1991, 9; 1993, 2; ܫܘܢܝܐ 310, 5; 1952, 12; *aliud sub* ܫܘ — ܫܢܐ ܡܫܢܝܐ 1991, 11; ܫܢܬܐ 135, 2; 1994, *ult.*; ܫܢܝܢܐ ܕܐܝܓܪܐ *et* ܫܢܝܢ ܐܝܓܪܐ 1993, *pen.*; ܫܢܝܢܐ ܫܢܝܘܦܬܐ 1994, 1 — ܫܢܝܬܐ (اشنه) 421, 23; 425, 19; 426, 1; 427, 21; 543, 5; 1355, 20; 1511, 12; 1995, 16; ܫܢܝܢܬܐ ܫܢܝܓܬܐ 1995, 17.

ܫܢܒܐ 1991, 12.

ܫܢܓܗ 1991, 15; ܫܢܓܐ 1992, 17; ܫܢܓܬܐ 1992, 5.

ܐܫܬܢܕܘ 314, 2; 1992, 7; ܫܢܕܐ *col.* 1992, 6; *aliud in Ind. pers.* — ܫܢܕܠܐ 1992, 8.

ܬܫܢܝ 1992, *pen.*; ܫܢܝ 1992, 17 *et ult.*; ܫܢܝܐ 1992, 17; ܫܢܝܘܪܐ 1992, 13; ܫܢܝܘܪܗ 1992, 11; ܫܢܝܘܪܐ 1992, 15.

ܡܫܢܝܘܢ 1174, 21; ܡܫܢܝܘܢܐ 993, 21; 1174, 20; ܡܫܢܝܘܬܐ 1952, 17; ܫܘܢܝܐ 1952, 17; 2093, 14; ܫܘܢܝܐ 1994, 14; ܬܫܘܢܝܐ 2093, 14.

ܫܢܝܪܐ 1994, 15 — ܫܢܝܪܬܐ 1994, 17; ܫܘܢܪܐ 1760, *ult.*; 1952, *not.* 21, *cf.* ܫܘܪܢܐ 1958, *not.* 21.

ܢܫܘܒ 1279, 22; ܢܫܘܒܘܢ 1281, 18; ܫܘܒܗ 1953, 6; ܐܫܬܒܒ 1997, 12; ܫܒܝܒ 584, 25; ܫܒܒ 1997, 9; ܒܪ ܫܒܒ 1998, 5; ܫܒܒܘܬܐ ܕܓܘܪܗ 1998, 3; ܫܒܒܘܬܐ 727, 2; 1997, 9 *et* 12; ܫܒܒܘܬ ܐܣܛܘܡܟܐ 1997, 13; ܡܫܒܒܐ "ܫ 205, 21; 1997, 10; ܫܒܒܢܐ 1997, 17; ܫܒܒܝܢ 1997, *pen.*; 1998, 1; ܫܒܒܝܬܐ 1997, *ult.*; ܫܒܘܬܐ 1996, 11; ܫܒܘܬܢܐ 1430, 19; 1996, 11; ܡܫܒܒܐ 1174, *pen.*; ܡܫܒܒܢܐ 1174, 24; 1175, 2; 1997, 10; ܡܫܒܘܒܐ *vide sub* ܫܘܒ — ܫܒܒܐ ܕܡܒܐ 32, 5 — ܫܒܒܝܬܐ 1073, 4.

ܫܒܐ 1996, 3; 1997, 3; ܫܒܘ 1996, 3; ܐܫܬܒܒ 314, 5; ܢܫܬܒܘܢ 1283, 15; ܠܡܫܬܒܒܘ 314, 6; 1997, 3; ܐܫܬܒܒ 314, 5 *et* 7; 1953, 2; ܐܫܬܒܒܘ 314, 7; ܐܫܬܒܐ 314, 3; ܢܫܬܒܘܢ 1283, 16 *et* 17; ܠܡܫܬܒܒܘ 976, 12; 1953, 4; ܡܫܬܒܐ 1953, 1; ܫܒܒܐ 1997, 15; ܫܒܒܬܐ 226, 18; 1997, 15; ܫܒܒܬܐ ܕܡܘܦܣܐ 1998, 9; ܫܒܐ, ܫܒܒܬܐ 1998, 6 *et* 7; ܒܪ ܫܒܒܬܗ *col.* 1998, *l.* 6; ܫܒܘܬܐ 1997, 3; ܫܘܒܒܐ 1953, 1; ܫܘܒܒܬܐ 1953, 3; ܐܫܬܒܢܐ 170, *ult.*; 314, 4; 528, 1; 2020, 18; ܬܫܒܒܬܐ 1283, 17; *col.* 2093, 17 *et* 18 — ܫܢܝܢܐ 1997, 5, *cf. rad.* ܫܘܒ *et* ܫܒܒ.

ܫܢܝܕܐ 1997, 7.

ܫܢܥ 508, *ult.*; 1928, 5; 1996, 13; ܫܢܥܝܢ 1996, 18; ܫܢܥܐ 1996, 16; ܫܢܘܥܐ 1996, 7; ܫܢܥܝܢ ܓܦܐ 1996, *ult.* — ܫܢܥܐ 1996, 14; *aliud* 1997, 1.

ܫܢܠܐ 1997, 14 — ܫܢܠܢܐ 383, 3 (*script.* ܫܢܒܠܢܐ 383, 4); 393, 11 — ܫܘܒܠܐ 962, 13; 1953, 7, 9 *et* 11; ܫܘܒܠܐ ܚܝܐ *col.* 1953, 11; ܫܘܒܠܝܢ 1953, 13.

ܫܢܘܒܘܬܐ 1996, 5.

ܫܢܪܐ 1998, 4.

ܫܐܦ 1925, *ult.*; ܫܦܐ, ܫܐܦܐ 1925, *ult.*; 1998, 15; ܫܦܦ 2002, *not.* 24; ܡܫܦܦ 1175, 11; ܐܫܦ *col.* 310, 10; ܡܫܦ 97, 17; 1175, 3; ܫܦܝܦܬܐ 2002, 10; ܫܦܘܦܐ 685, 25; 1999, 3; ܫܦܘܦܘܬܐ 1998, 16; 1999, 4; ܡܫܦܝܘܬܐ 97, 17 *et* 18; 1175, 3; 2002, 5, *cf. infra* ܫܦܝ — ܫܦܐ, ܫܦܬܐ 1998, 12; 2002, 18 — ܫܦܐ 546, 7.

ܫܦܐ 1998, 11; ܢܫܦܐ 1281, 22; ܫܦܝܗ 2000, 2; ܢܫܬܦܐ 1283, 20; ܫܦܝܐ 1999, *ult.*; *aliud* 1998, 14; 1999, 6, 13, 15 et 16; 2000, 3 et 5; ܫܦܝܐ ܠܒܩܪܘ 1999, 8; 2000, 7; ܫܦܝܐ ܒܩܪܒܐ 2000, 4; ܒܝܬ ܫܦܝܐ 1999, 19; ܫܦܝܬܐ ܕܗܝܟܠܐ et ܫܦܝܐ 2001, 1 et 2; ܫܦܝܘܬܐ 2000, 2; ܫܦܝܐܝܬ 2000, 1; ܫܘܦܝܐ 1954, 7; ܫ" ܕܗܕܡܐ 1954, 8; ܫ" ܕܚܝܪܐ 1954, 6; ܡܫܦܝܬܐ 1175, 5.

ܢܫܦܕ 1281, not. 7; ܢܫܦܕܘܢ 1281, 19; ܐܫܬܦܕ 314, 10; ܫܦܕܐ, ܫܦܘܕܐ 1998, 18 – ܫܦܕܐ 1998, 17, cf. ܫܦܟܐ 2001, 9.

ܫܦܝܐ, ܫܦܢܝܐ v. Ind. pers. et supra ܐܫܦܢ.

ܫܦܟ 2001, 10; ܡܬܫܦܟ 2003, 20; ܫܦܟܐ 2001, 10; ܫܦܟܐ ܕܕܡܐ 2001, 8; aliud 2001, 9; ܡܫܦܟܬܐ 1114, 6; ܬܫܦܝܟܐ 2093, 19 – ܬܫܦܝܟܝܐ 2094, 5.

ܐܫܬܦܠܘ 314, 11; ܢܫܬܦܠܘܢ 1283, 21; ܡܫܬܦܠ 1179, 22; ܐܫܦܠ 310, 20; ܢܫܦܠ 1281, 21; ܫܦܠ, ܫܦܠܐ 2001, 12, 13 et 18; aliud 982, pen.; 2001, 14 et 15; ܫܦܠܘܬܐ 2001, 17; ܫܦܘܠܐ 28, 16; 1998, 19; ܫܦܘܠܝ ܒܪܟܐ 1998, pen.; ܫܦܘܠܐ ܕܛܘܪܐ 982, pen.; 2001, 15; ܫܦܘܠܝ ܛܘܪܐ 1998, ult.; ܫ" ܡܫܟܢܐ col. 1999, 2; ܫܦܘܠܟ 1999, 5 – ܫܦܠܘܠܐ 2001, ult.; 2002, 1 et 2.

ܫܦܢ 2002, 4, confer supra ܫܦܦ; ܡܫܦܢܐ 2002, 5; ܡܫܦܢܘܬܐ v. sub ܫܦܦ; ܫܦܢܐ 2002, 4; ܫܘܦܢܐ 1954, 19; aliud 1954, 20.

ܫܦܥ 1955, 14; ܡܫܦܥ 1175, 6 et 7; ܡܫܦܥܢܘܬܐ col. 2094, 2; ܐܫܬܦܥ col. 314, 12; ܐܫܦܥ 310, 21; ܬܫܦܥܝܗ 2093, pen. et ult.; 2094, 1; ܡܫܦܥ 1175, 6, 8 et 9; ܫܦܥܐ 2002, 7 et 8; ܫܦܝܥܘܬܐ 310, 21; 2001, 3; ܫܘܦܥܐ 1955, 13; ܫܘܦܥ ܕܡܐ 1954, 22; aliud 1954, 21; 1955, 12; ܡܫܦܥܢܐ 992, 4; 1137, pen.

ܫܦܪ ܠܐܠܗܐ 2002, 12; ܫܦܪ ܠܟ 2002, 13; ܐܫܦܪ 310, 26; 1955, 10; ܐܫܬܦܪ 314, 9; ܫܦܝܪܐ col. 190, lin. 1; col. 2002, 15; ܫܦܝܪܐ ܒܒܢܘܐ 2002, 16; ܫܦܝܪ col. 2000, lin. 9; ܫ" ܒܩܪܬܐ col. 2000, l. 16; ܫ" ܛܦܪܐ col. 2000, lin. 15; ܫܦܝܪܬ ܩܪܝܬܐ 2000, 12; ܫܦܝܪܘܬܐ col. 1955, lin. 10; ܫܦܝܪܘܬ ܚܝܐ col. 2000, lin. 9; ܫܦܝܪܘܬ ܓܒܝܐ col. 2000, 18; ܫܘܦܪܐ col. 1955, l. 8; ܫܘܦܪܢܘܬܐ 1955, 10 – ܫܦܪ 2002, 12 – ܫܦܪܐ 310, 24; col. 593, lin. 19; col. 2002, lin. 11, cf. ܐܫܦܪܐ – ܫܦܝܪܬܐ 2000, pen. – ܫܘܦܪܕܢܐ 1955, 1; ܫܘܦܪܕܢܘܬܐ 1955, 6.

ܫܩܓܐ v. sub ܫܩ.

ܫܩܩܐ 2006, 3; ܫܩܩܘܢܐ 1739, 12; 2006, 3 – ܫܩܝܩܘܬܐ 2003, 13.

ܫܩܝܐ 2003, 9; ܐܫܩܐ 311, 3; ܫܩܝܐ 24, 23; 54, 17; 2003, 9; ܒܝܬ ܫܩܝܐ col. 2003, l. 8; ܫܩܘܬܐ 2003, 7 – ܐܫܩܐ 1956, 3; ܫܘܩܝܐ 1956, 5 – ܫܩܘܐ 2003, 5 – ܫܩܝܬܐ 2003, 10.

ܫܩܒܐ col. 909, lin. 13, cf. supra ܫܩܩܘܢܐ.

ܫܩܕܬܐ 2003, 3, cf. ܫܓܕܐ.

ܫܩܠ ܐܪܝܢ col. 2005, lin. 6; ܫ" ܒܬܘܠܐ col. 2005, lin. 9; ܫ" ܓܘܢܐ col. 2004, l. ult.; ܫ" ܫܒܐ 2005, 8; ܢܫܩܠܘܢ 1282, 12; ܫܩܘܠܝܗܝ 2003, 6; ܫܩܠܐ 1282, 13; ܫܩܠܝܢ 2005, 1; ܫܩܠܢ 2005, 3; ܫܩܝܠܐ ܢܦܫܗ col. 2003, l. 5; ܐܫܬܩܠ 314, 15; ܡܫܬܩܠ 1195, 20 et 22; ܫܩܠܬܘܢ 2004, 20; ܢܫܩܠܢ 1282, 12; ܡܫܩܠ col. 1175, 19 et 20; ܡܫܩܠܐ 1175, 18; 1955, ult.; 2004, 4; ܐܫܬܩܠ 1955, ult.; ܠܡܫܬܩܠܘ 119, 6; ܐܫܩܠ 311, 2; 1175, 13; 2004, 4; ܢܫܩܠܢ 1282, 9; ܡܫܩܠ 1175, 23 et 24; ܡܫܩܠܐ 1175, 22 et pen.; 2004, 3; ܫܩܠܐ 2003, 19 et ult.; 2004, 1; ܫܩܠܐ ܘܫܪܝܐ 2004, 8; ܫܩܠܗ 2004, 13 et 14; ܫܩܠܐ ܕܡܠܘܐ 2004, 6; ܫ" ܕܫܩܘܠܘܗܝ 2004, 10 et 11; ܫܩܠܛܛܝܐ 2004, 17; aliud col. 2004, l. 18; ܫܩܠܬܐ ܕܒܬܦܐ col. 2005, lin. 10; ܫܩܘܠܬܐ 2003, 4; ܫܘܩܠܐ 1282, 12; 1955, pen.; 1956, 1; ܡܫܩܠܐ col. 1175, lin. 12; ܡܫܩܠܗ col. 2004, lin. 20; ܡܫܩܠܘܬܐ 119, 8; 1175, 21; 1955, pen.; ܡܫܩܠܢܘܬܐ 1282, 9.

ܫܩܡܝܢ 2006, 1; ܫܩܡܐ 2005, 11, 17 et ult.; col. 2006, l. 1 – ܡܫܩܘܡܬܐ (pro ܡܫܩܘܦܬܐ) 1175, 14 et 15.

ܫܩܝܦܬܐ 2003, 17; ܢܫܬܩܦ 1179, 1; 1283, 6, 7 et 10; ܡܫܬܩܦ 1178, ult.; ܡܫܬܩܦܢ 1179, 1; ܐܫܩܦ 311, 4; ܡܫܩܦܬܐ 1175, 15 et 16; ܐܫܬܩܦ 314, 16 et 17; 1956, 7; ܢܫܬܩܦ 1283, 8, 9 et 11; ܢܫܬܩܦܘܢ 1283, 11; ܡܫܬܩܦ 1179, 2; ܫܘܩܦܐ 1956, 5 et 11; ܒܫܘܩܦܝ 1956, 12; ܫܘܩܦܬܐ col. 1956, lin. 7; ܫܩܝܦܘܬܐ col. 2003, lin. 17 – ܫܩܝܦܐ 2003, 16.

ܒܫܩܪ 2006, 10; ܐܫܩܪ 311, 5; ܐܫܬܩܪ 314, 19; ܫܩܪܐ 2006, 6 et 8; ܫܩܪܬܐ 2006, 5;

ܫܘܡܪܐ 311, 5; 1956, 8 *et* 9; 2006, 6 *et* 8; ܫܡܪܘܬܐ 2006, 5.

ܐܫܪܪ 311, 6; ܫܪܪܝܢ 2017, 20; ܡܫܪܪܝܢ 1177, 4; ܡܫܪܪܢ 1177, 5; ܐܫܬܪܪ 315, 12; ܐܫܬܪܪܘ 2012, 12; ܐܫܪ *col.* 311, *l.* 6; ܐܫܪܬ *col.* 311, 6; ܐܫܪܪܝܢ 311, 9; ܡܫܪܝܢ 1284, 6; ܢܬܐܫܪ 1284, 4; ܡܬܐܫܪ 1284, 4; ܫܪܪܐ 2017, 20 *et* 21; ܫܪܝܪܐ 2014, 18 *et* 24; ܐܠܗܐ ܫܪܝܪܐ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܫܪܝܪܐ 2014, 23; ܫܪܝܪܐ ܕܡܫܪܪܐ 2014, 21; ܫܪܝܪܘܬܐ *col.* 2015, *lin.* 1; ܫܘܪܪܐ 1958, 19 — ܫܪܐ 2006, 13, *et* ܫܘܪܐ 1957, 5; ܫܘܪܐ ܕܓܠܓܠܐ 1957, 3; ܫ″ ܕܒܪܗܐ *col.* 1957, *lin.* 6 — ܫܪܐ (شرى) 407, 3 — ܫܪܘܪܐ *col.* 1492, *l.* 18; *col.* 2010, *l.* 17 *et* 18; ܫܪܘܪܐ ܕܡܪܐܐ 2010, *pen.* — ܫܪ ܦܪ 2006, 12, *confer* ܦܠ *et* ܫܠ.

ܫܪܝܢ 2015, 15; ܐܫܪܐ 311, 8; ܫܪܝ 2012, 11; ܫܪܐ 2011, 11; ܫ″ ܡܛܪܣܐ *col.* 2006, *l. ult.;* ܫܪܝܐ ܠܦܘܡܐ 2012, 7; ܫܪܝ ܡܫܟܢܐ *col.* 2011, *lin.* 20; ܫܪܝܢ ܐܘܪܝܬܗ *col.* 2012, *lin.* 8; ܐܫܬܪܝܘ 314, 23; 2012, 12; ܐܫܪܐ 311, 8; ܡܫܪܝܐ 1176, 18; ܐܫܪܝܢ 311, 9; ܐܫܪܝܢ 311, 8; ܐܫܪܝܢܝܢ 311, 9; ܡܫܪܝܐ 1176, 20 *et* 21; ܫܪܝܐ 2011, 12 *et pen.*; ܫ″ ܕܢܒܝܘܬܐ 2011, *ult.;* ܫܪܝܬܐ 2014, 4; *aliud* 2014, 7; *aliud* 2014, 15; ܫܪܝܬܐ ܕܠܐ *col.* 2012, *l.* 5; ܫܪܝܘܬܐ 2012, 1 *et* 5; 2013, 20; ܫܪܝܘܬ ܚܝܐ 2011, *ult.;* ܫܪܘܝܐ 2009, 19; *aliud* 2010, 5; ܫܪܘܝܬܐ 2010, 5; *aliud* 1176, 22; ܫܪܘܝܘܬܐ 2009, 18; 2010, *ult.;* ܫܪܘܬܝܢ 2010, *ult.;* 2011, 6; ܫܪܘܐܝܬ 2011, 6; ܫܘܪܝܐ 1957, 11 *et seq.;* 2011, 1; ܕܠܐ ܫܘܪܝ 1957, 19; ܡܫܪܝܢܐ 2011, 7; *aliud* 1176, 21; ܡܫܪܝܢܝܬܐ 1176, 23; ܡܫܪܝܢܐܝܬ *col.* 2011, *lin.* 6; ܡܫܪܝܘܬܐ 1176, 1, 3 *et* 16; ܡܫܪܝܬܐ *col.* 1176, *lin.* 24; ܡܫܬܪܝܢܐ 1179, 18; 2012, 2 *et* 4; ܬܫܪܘܬܐ *col.* 2094, 4 — ܐܫܬܪܝ 2011, 4; 2051, 6; ܐܫܬܪܝܘ 314, 23; ܢܫܬܪܐ 1283, 22 *et* 23; ܐܫܬܪܐ, ܐܫܬܪܘ 314, 22; ܫܪܘܬܐ 314, 24; 1283, 22; 2011, 3, 4, 10 *et* 12; ܫܪܘܬܝ 2011, 4 — ܬܫܪܝ *v. sub* ܬܫܪ — ܫܪܐܓ 2006, 14; ܫܪܐܓ ܘܪܕܒܓ 2006, 16.

ܫܪܒܘ 2007, 5, 7 *et* 8; 2009, 14; ܫܪܝܒ 2013, 11; ܫܪܝܒܐ 2007, *not.* 11; ܐܫܬܪܒ 2007, 7; ܐܫܬܪܒܘ 315, 3; ܫܪܒܐ ܫܪܘܒܘܬܐ 2007, *not.* 11; 2009, 14 — ܡܫܬܪܒܝܢ 1179, 5 — ܫܪܒܐ *col.* 2007, *lin.* 1 — ܫܪܒܬܐ 2007, 12 *et* 13 — ܫܘܪܒܝܢܐ (شربين) 1715, 21; 1957, *ult.* — ܫܪܒܠܐ 1618, 17; 2007, 10; ܫܪܒܠܘܗܝ 2008, 1 — ܫܪܒܘܣܝܬܐ 1056, 11; 2007, 14 *et seq.*

ܡܫܪܓ, ܡܫܪܓܘܬܐ, ܫܪܘܓܐ *col.* 2008, *lin.* 7 — ܐܫܬܪܓܓ *col.* 315, *lin.* 4; ܫܪܓܓܬܐ *col.* 2008, *l.* 13; ܫ″ ܕܢܘܪܐ *col.* 2008, *lin.* 17 — ܫܪܓܐ *col.* 2008, *lin.* 6 *et* 10; ܫ″ ܕܡܛܦܛܦ *col.* 2008, 3; ܫ″ ܕܟܘܠܐ *col.* 2008, *lin.* 5; ܫ″ ܕܡܣܝܛܪܘܦܘܣ 2008, 8 — ܫܪܓܓ *v. sub* ܪܓܓ.

ܫܪܕܐ *col.* 2008, *ult.;* *col.* 2009, 2 — ܫܪܕܘܕܐ 2009, 8, 11 *et* 12.

ܫܪܘ 122, 5; 1026, 21 — ܫܪܘܝܐ 286, 8; 1715, 18; 1743, 20; 1746, 14; 2009, 16; 2050, 7, *confer* ܫܘܪܒܝܢܐ *sub* ܫܪܒ — ܫܪܘܝܐ 2009, *ult.;* 2010, 2 *et* 3*; aliud* 2010, 6.

ܫܪܙܝܐ *col.* 2011, *lin.* 15, *confer infra* ܫܘܪܓܝܐ — ܐܫܬܪܙܒ 1958, 6 *et* 7; ܫܘܪܙܒܐ 1958, 6.

ܫܪܚܐ 2012, 19; ܐܫܬܪܚ 2012, 20; ܐܫܬܪܚܘ 315, 6; 2012, 15, 17 *et pen.;* ܡܫܬܪܚ 1179, 21; 2012, 16 *et* 20; ܫܪܚܘܬܐ 315, 6; 2012, 14, 15, 18 *et ult,;* 2013, 2.

ܫܘܪܛܐ (شرط) 225, 7 *et* 10; 1737, 4 — ܫܘܪܛܝܬܐ (شلطيت) 61, 18; 615, 8; 732, 16 — ܫܪܛܘܣ (? *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, 153) 2011, 16.

ܫܪܢܐ 2013, 14; ܫ″ ܢܪܘܣܐ, ܫ″ ܕܢܪܘܣܬܐ 2013, 16 *et* 22 — ܫܪܢܐ ܕܛܘܣܐ 2013, 18 — ܫܪܢܒܕܪܓ 2012, 10.

ܫܪܦ 2013, 5; 2015, 3; ܡܫܪܦ 1176, *pen.;* ܫܪܝܦ 2013, 6; ܫܪܝܦܐ 2013, 4; *aliud* 2013, 9; ܫܪܝܦܘܬܐ *col.* 2013, 4 *et* 5; ܫܪܦܐ 2015, 3, 5 *et* 6; (*pro* ܫܕܦܐ) 2015, 8; *aliud* 2015, 14; ܫܪܦܐ ܕܒܘܫܝܐ 2015, 10; ܫܪܦܝܐ 2015, 12.

ܫܘܪܠܐ 731, 21; 1958, 4.

ܫܘܪܦܐ 1958, 8 — ܡܫܪܦܬܐ 1176, *ult.*

ܫܘܪܝܐ *vide* ܫܘܝܪܐ — ܫܘܪܝܩܐ 95, *pen.;* 113, 1; 115, 5; 463, 8; 643, 17; 1076, 15; 1336, 26; 1349, 20; 1958, 10.

ܫܪܩ 2010, 13; ܐܫܪܩ 311, 13; ܐܫܬܪܩ, ܐܫܬܪܩܘ 2015, 16 *et* 17; ܫܪܩܐ 2015, 16; ܫܪܩܬܐ *col.* 2015, *lin.* 17; ܫܘܪܩܬܐ *col.* 1958, 13 *et* 20; 2010, 11; ܫܪܘܩܐ 2010, 8;

ܫܪܘܒܘܬܐ 2010, 8; "ܫܪܘ ܕܒܢܝܢܗ 2010, 7; ܫܪܒܘܬܝܐ 2010, 14; ܫܪܘܒܬܢܘܬܐ et ܫܪܘܒܠܢܘܬܐ 2010, 8-10; ܡܫܪܘܒܢܝܬܐ 64, 21; 1176, 11; ܡܫܬܪܒܒܢܘܬܐ 1180, 1; 2010, 9 — ܫܪܒܘܠܐ 362, 16; col. 1362, l. 23; col. 2015, l. 19 — ܫܪܒܘܠܝܐ 228, 7.

ܫܪܦܐ, ܕܬܘܪܐ "ܫ 2016, 1.

ܫܪܝܐ 2016, 3, 4, 5 et pen.; ܫܪܝܗ 2017, 2 — ܫܘܪܝܢܐ 1958, 17, cf. ܫܪܝܢܐ.

ܐܫܪܩ 311, 14; 1176, 8; ܐܫܪܩܘ 2017, 4; ܡܫܪܩ col. 1176, 8; ܡܫܪܩܢ col. 1176, 10; ܫܪܩܐ 2017, 4 et 5; ܡܫܪܩܢܐ 2017, 6; ܡܫܪܩܘܬܐ col. 2017, 4; ܡܫܪܘܩܢܬܐ 1176, 5, 6, 7 et 10; 2017, 5, et ܡܫܪܘܩܬܐ 1176, 5 — ܫܪܩܬܐ, "ܫܪܩ ܕܒܢܬܐ 2017, 15 et 17; "ܫ ܕܪܘܡܝܐ col. 2017, lin. 19; ܡܫܪܩܢܬܗܘܢ, "ܩܘܬܗܘܢ 2017, 16; ܫܪܝܩܘܬܐ 2014, 5 — ܫܪܘܩܬܐ col. 2010, 16 — ܫܪܩܘܬܐ col. 2010, not. 20 — ܫܘܪܝܩܐ (شُرَيقة) 1958, 14 — ܫܘܪܩܠܐ et ܫܪܩܘܠܐ 1958, 18; 2017, 7 — ܫܪܩܘܒܐ 2017, 9 — ܫܪܩܪܩܐ 2017, 11.

ܫܪܫܐ 2018, 5-7; ܫܪܫܘܗܝ ܥܩܪ 1457, 10; ܫܪܫܝ ܢܨܒܬܐ col. 2018, l. 10 — ܡܫܬܪܫܐ, ܫܘܪܫܝܐ 1958, 15 — ܡܫܪܫܢ 1920, 17 — ܫܪܫܒ 2018, 13.

ܫܫܐ 2018, 16.

ܫܫܠܐ, ܒܕܠܠܬܐ ܫܫܠܬܐ 2018, 19.

ܫܫܡ ܕܐܒܐ, ܫܫܡ ܕܒܪܐ 2019, 2 et 3, v. ܫܘܫܡ ܕܐܒܐ et "ܕ ܫܘܫܢ sub ܫܘܫ.

ܫܫܡܡܘܠ 2019, 1, cf. sup. "ܫܘܫ.

ܫܬ ܐܘܪܝܐ et ܫܒܬ ܐܘܪܝܐ col. 1995, l. 19; col. 2019, l. 7; ܫܬܐܣܬܐ col. 2019, 5, cf. ܐܫܬܐ — ܫܬܬܐ 2020, 21 — ܫܬܬ ܦܘܡܐ col. 323, 9 et 10; ܫܬܬܡܥܪ et ܫܬܐ ܐܠܦܐ 2020, 22.

ܐܫܬܝ, ܐܫܬܝܬ, ܐܫܬܐ, ܐܫܬܘ 311, 21; 313, 8 et 9; 2019, 18, 20, 21, pen. et ult.; 2020, 1; ܫܬܝܐ col. 2019, 15; ܡܫܬܝܐ 2019, 15; ܡܫܬܘܬܐ 1178, 14; 2019, 16 — ܐܫܬܝܬ 314, 20; 1178, 11; ܫܬܝܐ 2019, 12; ܡܫܬܝܬܐ 156, 14; 1178, 10 et 12; 2019, 13; ܡܫܬܘܝܐ 156, 13; 1178, 9.

ܫܬܒܐ 2020, 9, cf. ܫܕܒܐ.

ܐܫܬܘܠ 312, 17; ܫܬܠ 2020, 13; ܫܬܠܝܢ 2020, 16; ܫܬܝܠܐ ܒܢܝܢܗ 2020, 3; ܐܫܬܬܠ 315, 13; ܫܬܝܠܬܐ 2020, 13 et 14; ܫܬܠܬܐ 2020, 11, 12, 15 et 17.

ܫܬܒܢܐ 2020, 18, cf. ܐܫܬܒܢܐ sub ܫܢܐ.

ܐܫܬܘܦ, ܐܫܬܘܦܐ, ܫܬܘܦܝܐ col. 312, 18 et 19; col. 2019, 11, confer ܐܫܬܘܦ sub ܐܫܬ — ܡܫܘܬܦܢ 1166, 11 et sequent.; ܫܘܬܦܘܬܐ col. 1961, l. 5 et 7; ܡܫܘܬܦܘܬܐ 1166, 7.

ܐܫܬܘܩ 312, 20; 2020, 6 et 7; ܬܫܬܘܩ 2094, 7; ܐܫܬܬܩ 315, 14; ܡܫܬܬܩܐ 1179, 9 et 11; ܡܫܬܬܩܢ 1179, 12, 16 et 17; ܐܫܬܩ 2020, 7; ܫܬܝܩܐ 2020, 5; ܫܬܩܐ 2020, 20; ܫܘܬܩܐ col. 251, 6; col. 254, 5; 263, 8 — ܐܫܬܩܕܝ, ܐܫܬܩܕ (a ܫܬܐ et ܩܕܡ) 314, 13.

ܬ

ܬܐܓܐ et ܬܓܐ (تاج) 317, 21; 2032, 20; ܐܬܬܓܓ 344, 9; ܐܬܐܓ 317, 21.

ܬܐܕܐ v. sub ܬܕܐ.

ܬܐܘܒܢܐ col. 49, l. 25 et 26 — ܬܐܘܪܓܘܣܝܐ 2036, 12.

ܬܐܓܪܐ v. infra ܬܓܪܐ.

ܬܐܡܐ col. 317, 24; 2028, 3 et 4; ܬܐܡܐ ܬܪܒܐ, ܬܘܡܬܐ 38, 13; 114, 18; ܐܬܐܡ 317, 24; 2028, 5; ܡܬܐܡ 2028, 5; aliud 1180, 13 et 15; 2028, 6; ܡܬܐܡܐ 1180, 16; 2028, 7; ܡܬܐܡܢ col. 1180, 13; ܡܬܐܡܬܐ 1180, 11 et 17; ܐܬܬܐܡ col. 344, linea 10; ܬܐܡܘܬܐ 1180, 14; 2028, 8; ܡܬܐܡܘܬܐ 2028, 9 — ܬܐܡܢܘܣ (ϑάμνος) 27, 17; 68, 14; 80, 27; 113, 10; 197, 13, etc.; 2028, 10, cf. 2072, 15.

ܬܐܢܬܐ, ܬܢܐܬܐ 771, 2; 1756, ult.; 2029, 5; 2074, 5 et 7 — ܬܐܬܐ, ܬܬܐ, pl. ܬܐܢܐ 2028, 18; 2094, 11; ܬܐܬܐ ܕܒܪܐ 2039, 10; 2094, 12; ܬܐܢܐ ܚܘܪܬܐ col. 2029, 3; ܬܐܬܐ ܦܟܝܗܬܐ 2005, 14 et 16; 2094, 12; aliud 2028, 18 et pen.

ܬܐܪ 2026, 7; 2030, 1; ܐܬܬܐܪ 344, 11; ܬܐܘܪܘܬܐ 2026, 7 — ܬܐܪܬܐ col. 2030, 7; ܬܐܪܬܢ col. 2030, l. 10 — ܬܐܪܬܐ 463, 4, confer infra ܬܘܪܬܐ et ܬܝܪܬܐ.

ܬܒܘܪ ܘܚܪܡܘܢ 2030, *pen.*

ܬܒܝܠ 2031, 5; ܬܒܝܠܐ 2031, 7.

ܬܒܠܐ ܦܬܝܐ 947, 3; 964, 5 *et* 6; 2031, 15 — ܬܒܠܝܗܘܢ 2031, 16.

ܬܬܒܥܗ 2094, 19; ܢܬܒܥܘܢܗ 1284, 13; ܬܒܥܝܢܢ 2032, 1; ܬܒܥ ܚܝܪܬܐ *col.* 2032, 3; ܬܒܥܬܐ 2031, *pen.*; ܬܒܘܥܐ *col.* 2031, 3 — ܬܒܥ *col.* 1194, 2; ܬܒܥܐ 1405, 19; ܡܬܬܒܥܐ 1179, 13.

ܬܬܒܪ *col.* 2094, 18; *col.* 2095, 4; ܢܬܒܪܟܘܢ 1284, 11; ܬܒܪ ܠܒܗܘܢ 1284, 11; ܬܒܪ ܠܒܐ 2031, 11; ܬܒܪܝ ܠܒܐ 2031, 10; ܐܬܬܒܪ 344, 12; 2032, *l.* 8; ܐܬܬܒܪܝ *col.* 2095, *l.* 4; ܢܬܬܒܪܢ *col.* 2095, *l.* 4 *et* 6; ܬܬܒܪ 2095, 6; ܐܬܬܒܪ 344, 12; 2032, 7; ܢܬܬܒܪܢ 2095, 6 *et* 8; ܬܒܪܐ 2032, 7; ܬ″ ܕܠܒܐ 2032, 9; ܬܒܪܗ ܕܠܒܢ *col.* 2032, 15; ܬܒܪܐ ܕܪܒܒܐ *col.* 2032, 10 *et* 12; ܬܒܪܐ ܒܡܘܠܘܬܐ 2032, 16 — ܬܒܪܝܬܐ 1991, 5; 2031, 13 — ܬܒܪ 876, 25, *v. in Ind. pers.*

ܬܒܬܝܐ 2032, 19 (*in glossa arab. lege* تبّت = *Tibet, loco* تبتّ) — ܬܒܬܐ (*a rad.* ܝܬܒ) 2032, 18.

ܬܓܐ, ܐܬܬܓܓ *v. sub* ܬܐܓܐ.

ܬܓܠܬܦܠܣܪ 2033, 8.

ܬܓܡܐ (τάγμα) 2033, 6.

ܐܬܬܓܪ *col.* 344, 13; ܬܐܓܪܐ 2021, *pen. et ult.*; ܬܐܓܪܘܬܐ, *pl.* ܬܓܪܬܐ 2021, 13 *et* 14; ܡܬܓܪܐܝܬ 1184, 18.

ܬܕܐܐ, ܬܐܕܐܐ 1419, 21; 1442, 18; 1448, 24; 2034, 1, 6, 8 *et* 12 — ܬܕܐ, *pl.* ܬܕܝܐ 2034, 13 *et* 20.

ܬܕܡܘܪ 2035, 5.

ܬܗܐ 2035, 16; ܬܬܗܘܢ 2095, 13; ܐܬܬܗܝ 344, 16; ܬܘܗܐ 2042, 11.

ܬܗܐܛܪܘܢܬܐ (*a* θέατρον) 2037, 12.

ܬܗܒܝܠܐ *col.* 2037, 15, *vide supra* ܬܒܝܠܐ.

ܬܗܘܡܐ 2037, 20 *et seq.*; 2042, 1 *et* 6.

ܬܗܪ ܒܟ 2039, 5; ܐܬܬܗܪ 321, 26; ܬܗܪܐ *col.* 2038, 14; *aliud* 2038, 20; 2039, 2.

ܐܬܬܘܝ *col.* 344, 17; *col.* 2043, 12; ܐܬܬܘܝܬ 2051, 12; ܐܬܬܘܝܢ 2043, 9; ܡܬܬܘܐ 2051, 11; ܡܬܘܐ 1186, 4; ܬܘܝܐ 2043, 12 *et* 13; ܬܘܬܐ *col.* 2051, 11; ܡܬܬܘܝܢܘܬܐ *col.* 1204, 21; 2057, *pen.*

ܬܒ ܡܕܒܗ *col.* 2030, 16; ܬܒ ܒܣܪܗ *col.* 2030, 16; ܐܬܘܒ 322, 3; ܠܡܬܒ 1046, 13; ܬܐܒ ܡܢܐ 2021, 5; ܬܝܒܐ (*pro* ܬܝܟܐ, *vide infra* ܬܘܟ) 2057, 20; ܐܬܝܒ 326, 20; ܐܬܝܒ ܥܠ ܠܒܗ 2057, *ult.*; ܡܬܝܒܐ (*pro* ܡܬܝܟܐ, *vide inf.* ܬܘܟ) 1189, 10; ܐܬܬܝܒ 345, 8; ܡܬܬܝܒܐ 1206, 8; ܬܘܒ 2039, 8; ܬܘܒܐ 2021, 5; *col.* 2039, 12 *et* 13; ܬܘܒܐ ܘܒܠܐܐ 2039, 12; ܬܝܒܐ 2039, 13; ܬܝܒܬܐ 2058, 1; ܬܝܒܘܬܐ 1046, 13; 1206, 8; 2057, 20; ܬܝܘܒܐ 2058, 2; ܡܬܝܒܘܬܐ (*pro* ܡܬܝܟܘܬܐ, *vide infra* ܬܘܟ) *col.* 1189, 10; ܡܬܝܒܢܘܬܐ 1189, 9; 2039, 13 — ܬܘܒܐ 2005, 17; 2039, 10 — ܬܘܒܝܠ 2039, 15 *et* 16 — ܬܘܒܠܩܝܢ 2039, 17.

ܬܘܓܐ 2040, 1 — ܬܘܓܝܐ (*a rad.* ܝܓܐ) *col.* 2039, *l.* 20 *et* 22 — ܬܘܓܪܡܐ 2040, 6.

ܬܐܕ 2022, 1 — ܬܘܕܐ 2040, 7 — ܬܘܕܪܐ (تودری) 2041, 21; *cf.* ܛܘܕܪܝܓ *in Ind. pers.*

ܬܘܗ 2042, 9; ܐܬܬܘܗ 344, 19; 2043, 10; ܐܬܘܗ *col.* 322, 8; ܬܘܗܬܐ 1186, 9; 2042, 1, 7 *et* 16; ܡܬܘܗܬܐ 1186, 9 — ܬܘܗ 364, 11; 2041, *ult.*; 2042, 1 *et* 6.

ܬܘܙ, ܬܘܙܐ 2042, 20.

ܐܬܬܘܚ 344, 22; 2043, 8 *et* 10; ܐܬܬܘܚܘ 2043, 9; ܬܘܚܬܐ 2043, 8 — ܬܘܚܠܐ 531, 8, 9, 14 *et* 17, *cf.* ܕܘܚܠܐ.

ܬܟ 2043, 15, *cf. inf. rad.* ܬܟܟ; ܬܝܟܗ 2058, *ult.*; 2059, 3; ܢܬܝܟܘܢ 2059, 4; ܬܝܟܐ (*script.* ܬܝܒܐ) *col.* 2057, *l.* 20; ܐܬܬܝܟ, ܐܬܬܝܟܬ 345, 9; ܬܬܝܟ 2043, 16; 2095, *pen.*; ܡܬܝܟܐ *col.* 1189, 10 (*script.* ܡܬܝܒܐ); *col.* 1189, 11 *et* 13; 2059, 4; ܡܬܝܟܘܬܐ (*script.* ″ܡܬܝܒ) *col.* 1189, 10; ܬܝܟܐ 345, 9; 1079, *ult.*; 1812, 13; 2058, *penult.*; 2059, 1, 2 *et* 5; ܬܝܟܘܗܝ *col.* 2059, 2; ܬܘܟܐ 2043, 15 — ܬܝܟܬܐ ܕܡܝܟܐ 2058, 9.

ܬܘܠܥ 2045, 16 — ܬܘܠܥܐ 2047, 18 — ܬܘܠܥܗ ܕܝܥܩܘܒ 2045, 14 — ܬܘܠܥܐ *v. sub* ܝܠܥ.

ܬܘܡܐ 367, 20; ܬ″ ܕܡܪܐ 80, 7; 1382, 24; 2045, 18; ܬ″ ܛܘܪܝܐ 1382, 23; ܬܘܡܢܝܐ 1382, 19; ܬܘܡܘܬܐ 1382, 21.

ܬܐܢ *col.* 2028, *linea* 16; ܬܐܢ ܒܐܣܬܐ 2028, 15; ܬܢܝܐ, ܬܢܐ ܫܠܝܐ *col.* 2059, *l.* 15; ܬܢܝܬܐ 2028, 16.

ܬܘܣܪܐ 2047, 9.

ܬܘܩܢܐ ܕܦܪܝܫܐ *col.* 2042, 18 — ܬܘܩܢܐ ܕܡܘܫܐ (*pro* ܬܘܢܐ ܕܡܘܫܐ) 2047, *pen.*, *cf.* ܬܘܢܐ *sub* ܐܘܢܐ *supra.*

ܬܘܩܝܥܐ (توقيع) 2048, 7.

ܬܘܪܬ 2049, *ult.*; ܬܘܪܘ 2049, *pen.*; ܐܬܬܘܪ 322, 10; ܬܘܝܪ, ܬܘܝܪܝܢ 2043, 20 *et* 21; ܬܘܪܐ 2049, 9 *et* 10; ܬܘܝܪܘܬܐ 2043, 18 *et* 19 — ܐܬܬܝܪ 328, 3; ܡܬܝܪ 1190, 10; 2060, 1; ܡܬܝܪܝܢ 1190, 11; ܡܬܝܪܐܝܬ 1190, 11; ܬܝܪܐ, ܡܬܝܪܘܬܐ 2060, 1 — ܬܘܪܐ 2049, 12, 14 *et* 17; ܬ″ ܬܘܠܬܐ *col.* 2049, 15 — ܬܘܪܓܠܐ 2050, 1 — ܬܘܪܝܩܐ (ترياق) *col.* 962, 25; 2050, 3 — ܬܘܪܡܣܐ (*a* ϑέρμος) 465, 11; 1736, 2; 2038, 19; 2050, 5; ܬܘܪܡܝܢܐ *col.* 2050, *lin.* 4 — ܬܘܪܢܬܐ *col.* 2050, 7, *cf. heb.* תֹּרֶן — ܬܘܪܬܐ *col.* 2050, *ult.*, *cf.* ܬܐܪܬܐ *et* ܬܝܪܬܐ.

ܐܬܬܘܫ, ܐܬܬܐܘܫ *col.* 344, 24; *col.* 1947, *pen.*; *col.* 2051, 2 *et* 8; ܐܬܬܘܫܘ *col.* 2051, 4; ܬܘܫܐ 10, 13; 2051, 1, 3, 8 *et* 9.

ܬܘܬܐ 1039, 21; 1041, 14; 2051, 13; *aliud* 463, 4, *cf.* ܬܘܪܬܐ.

ܬܐܙ 2026, 13; ܬܙܝܐ 2052, 5; ܐܬܬܙܙ 345, 2; ܬܙܝܘܬܐ 345, 2; 2052, 8 *et* 11.

ܬܙܡܪ 2052, 13.

ܬܚܒ 2052, 15; ܬܚܒܐ 2052, 15; ܬܚܘܒܐ, ܬܚܘܒܘܬܐ 2052, 19; ܡܬܚܒܢܐ 1187, 3 (*forsan leg.* ܡܬܚܒܝܢܐ *a rad.* ܚܒܢ, *et postea* ܡܐܢܐ, *loco* ܡܡܠܢܐ).

ܬܚܝܐ (*pro* ܬܝܚܐ) 2055, 3.

ܡܬܚܢܦ 1187, 21.

ܬܚܠܐ 908, 23; 1209, 10; 1688, 1; 1703, 20; 1751, 21; 2055, 15; 2068, 20 — ܬܚܠܝܐ 2055, 18.

ܬܚܡ 2054, 20; ܐܬܬܚܡ 345, 4; ܡܬܚܡܬܐ 1188, 10; ܬܚܘܡܐ 2053, 13 *et seq.*; ܬ″ ܕܡܢ ܒܠܡ 2054, 22; ܡܬܚܡܢܝܬܐ 1188, 11; ܠܐ ܡܬܚܡܢܐܝܬ 2054, 19 *et* 20.

ܬܚܦܣ 2056, 13.

ܬܚܘܬ 2055, 1; ܬܚܝܬ 2055, 12; ܬ″ ܫܢܝ 2055, 7 *et* 8; ܬ″ ܟܢܦܐ 2055, 7; ܬܚܬܝܢ 2057, 3; ܐܬܬܚܬܝ 345, 7; ܬܚܬܝܐ, ܡܬܬܚܬܝܘܬܐ 2056, *ult.*

ܬܓܪܐ, ܬܐܓܪܐ 684, 11; 2057, 17; ܬܓܪܗ 2057, 14; ܬܓܪ 2057, 13; ܬܓܝܪܐ 2057, 12; ܬܓܝܪܘܬܐ 42, 18.

ܬܘܡܘܬܐ *vide sub* ܬܐܡܐ.

ܬܚܝܐ (*pro* ܬܚܢܐ) 2058, 16.

ܬܝܡܢ, ܬܝܡܢܐ (*a rad.* ܝܡܢ) 2059, 13 *et* 14.

ܬܝܪܬܐ 2060, 3 *et* 4, *confer supra* ܬܐܪܬܐ *et* ܬܘܪܬܐ.

ܬܝܫܐ 2060, 16 *et* 19; ܬܝܫܝܐ 820, 18.

ܬܟ 2060, *pen.*, *cf. rad.* ܬܘܟ *supra*; ܬܟܘ 2061, 14; ܢܬܘܟ 1285, 4; ܢܬܟܘܗܝ 1287, 25; ܬܬܘܟ 2044, 3; 2095, 16; ܠܡܬܟ 976, 15; ܬܐܟ, ܬܐܝܟ 2027, 6; 2044, 5; ܐܬܟ 338, 8; ܐܬܟܟ 2043, 16; 2044, 1 *et* 5; ܡܬܟ 1190, 19; ܬܘܟܐ 1189, 12; 1190, 19; 2043, 16 *et pen.*; 2044, 2, 3 *et* 5; 2060, *pen.*; ܬܘܟܗ ܕܟܝܣܐ 2044, 6; ܬܘܟܝܐ 2044, 10 — ܬܟܬܐ (تكّة), *pl.* ܬܟܐ 1513, 11; 2060, *ult.*; 2061, 1; ܬܟܟܗ 2062, 4.

ܬܟܒ 2061, 10 *et* 11; ܬܟܒܘ 2061, 8; ܬܬܟܒ 2096, 1; ܬܟܒܝܢ 2061, 6; ܬܟܝܒܐ 2062, 2; ܐܬܟܒ 328, 11; 2061, 10; ܬܟܒܐ *col.* 2061, *lin.* 4 *et* 7; ܬܟܝܒܘܬܐ *col.* 2061, *lin.* 4; ܬܟܝܒܐܝܬ 2061, *ult.*; 2062, 1.

ܐܬܬܟܠ (اتّكل) 345, 13; ܐܬܟܠܗ 328, *pen.*; ܐܬܟܠܬܗܝ 2044, 9; 2062, 8; ܬܟܝܠܘܬܐ 2062, 8; ܬܘܟܠܢܐ *col.* 2044, 8 — ܐܬܟܠܘ (تكلوا) 328, *pen.*; ܬܟܠܐ 328, *pen.*; 2062, 10 — ܬܟܠܬܐ 2062, 13 *et seq.*

ܬܟܣܗ 2063, 20; ܐܬܟܘܣ 328, 20; ܬܟܘܣ 2061, 18 *et* 20; ܬܟܣ 2063, 17; ܬܟܣ ܐܝܬ 2063, 19; ܐܬܬܟܣ 345, 14; ܡܬܬܟܣ 2063, 18; ܬܟܣܐ *col.* 2061, 18; *col.* 2063, 17 *et* 20; ܬܟܘܣܐ, ܬܟܘܣܬܐ 2061, 18 *et* 19.

ܬܟܫ, ܬܟܫܐ, ܬܟܫܘܬܐ 2062, 6 *et* 7.

ܬܠܠܐ 822, 7, 14 *et* 15; 2067, 5 *et* 6; ܬܠܠܝܢ 1241, 4; ܐܬܬܠܠ 345, *l.* 15; ܬܠܠܬܐ 2069, *l.* 1; ܬܠܠܘܬܐ 345, 15; 439, *ult.*; 1241, 3; 2067, 6; 2069, 1 — ܬܠܘܬܐ, ܬܠܘܬܝ 2066, 6, 7 *et* 8 — ܬܠܐ *col.* 2064, *ult.* — ܬܠܐ ܒܟ 2065, 2 — ܬܠܠܐ 2067, 17.

ܢܬܠܐ 1286, 12; ܢܬܠܘܢ 1286, 15; ܐܬܠܐ 330, 3; ܡܬܠܐ 1193, 1; ܠܡܬܠܐ 1286, 15; ܬܠܐ 2065, 1; ܐܬܬܠܝ 345, 18; 2066, *pen. et ult.*; 2067, 1; ܡܬܬܠܐ 1286, 12; ܢܬܠܐ, ܡܬܠܐ 1286, 13; ܐܬܬܠܝܘ 2067, 2 *et* 4; ܬܠܝܐ 2066, *pen.*

ܬܠܒܘܢܐ 2065, 5 — ܬܠܒܘܬܐ 2065, 10.

ܐܬܬܠܓ 345, 20; 2065, 20 *et* 21; ܐܬܠܓ 330, 5; ܐܬܠܓܬ 330, 5; 2065, 19 *et* 21; ܬܠܓܐ 330, 6; *col.* 2065, 12, 20 *et ultima*; ܬܠܓܘܬܐ 2065, 16, 17 *et* 18; ܡܬܠܓܘܬܐ 330, 5.

ܡܬܠܚ *col.* 2066, 20; ܐܬܬܠܚ, ܐܬܬܠܚܘ 345, 16; 2066, 13; ܬܠܚܐ 2066, 9, 10, 12, 16 *et* 19; *aliud col.* 2066, 17 *et* 18; ܬܘܠܚܐ 2045, 11.

ܬܠܡܐ 868, 19; 2067, *pen.*; 2068, 4; ܬܠܡܬܐ 868, 21; 2069, *ult.*

ܬܠܘܣܐ 2067, 11 — ܬܘܠܘܣܐ (θόλος, l. طين in glossa) 2045, 5.
ܬܠܦܐ 2067, 10.
ܢܬܬܠܫ 1290, 20.
ܬܠܬ ܐܘܒܘܠܘ 2069, 16; ܬ″ ܠܘܓܐ 2069, pen.; ܬ″ ܣܐܢ 2069, 4; ܬܠܬܐ ܣܢܦܝܢ 2069, 14; ܬܠܬ ܦܪܝܢ 2069, 13; ܬ″ ܙܒܢܝܢ 2069, 10; ܬ″ ܙܒܢܬܐ 2069, 11; ܬܠܬܐ ܒܫܒܐ 2069, 18; ܬܠܬܝܢ ܕܟܣܦܐ 2070, 3; ܬܠܬܝܢ ܣܢܦܝܢ col. 2070, 1; ܬܠܬܬ 2069, 20; ܬܠܝܬܝܘܬܐ 2067, 8; ܬܠܬܐܝܬ 2067, 9; ܬܘܠܬܐ 2045, 6 et 8; ܒܪ ܬܘܠܬܐ 2045, 9.
ܬܡܝܡܐ 2071, ult.; 2072, 4 et 7; ܬܡܝܡܬܐ col. 2072, lin. 3; ܡܬܡܡ 583, 5; ܐܬܬܡܡ 345, 23; 2072, 1; 2098, 12; ܬܬܡܡ col. 2072, lin. 2; ܬܡܝܡܘܬܐ 583, 5; 2071, ult.
ܬܡܗܘ col. 2070, lin. 17; ܢܬܡܗ, ܢܬܡܗܘܢ 1286, 18; ܬܬܡܗ 2096, 6; ܬܡܝܗܐ 2071, 17; ܬܡܝܗܘܬܐ col. 2071, lin. 16; ܐܬܬܡܗ 345, 22; ܐܬܡܗ 331, 15; 1194, 5; 2071, 15; ܬܡܗܐ col. 2070, lin. 17; ܬܡܗܘܬܐ 2071, 13 et 14; 2072, 9 et 10; ܡܬܡܗܘܬܐ col. 1194, 5; ܡܬܡܗܢܘܬܐ 2071, 15.
ܬܡܘܪܐ 35, 22; 2070, 19.
ܬܡܟ 2071, 12, cf. Ind. pers.
ܢܬܡܟܐ 1286, 19; ܡܬܡܟܐ 1139, 9; ܡܬܡܟܝܢ 2046, 13; ܬܘܡܟܐ 1193, 10; 2046, 13.
ܐܬܡܠ, ܐܬܡܠܝ, ܡܢܬܡܠܝ 321, 23 et 25.
ܬܡܢ 2073, 1.
ܬܡܝܪܐ 2072, 13 — ܬܡܪܐ 2073, 7 et 17; ܬܡܪܘܗܝ 2073, 11 — ܬܡܪܐ 2073, 5 et 8; ܬ″ ܚܪܘܣܝܬܐ col. 2073, 5; ܬ″ ܕܗܢܕܘ col. 2073, lin. 4; ܬ″ ܪܘܡܢܝܬܐ 2073, 13 — ܬܡܪ 2073, 9.
ܡܬܡܬܡ 1193, 13; 2074, 3; ܬܡܬܡܢܐ col. 2073, l. 18; 2074, 2.
ܬܐܢ 2028, 16; ܐܬܢ 2077, 1; ܢܬܢܘܢ 1287, 18; ܡܬܬܢܝܢ 1287, 19; ܡܬܢܝܐ 1195, 7; 2076, ult.; ܬܢܝܐ 1195, 7; 1287, 19; 2028, 16 et 17; 2029, 4; 2047, 7; 2058, 16 (script. ܬܢܢܐ); 2076, 15; 2077, 1; ܬܢܝܐ ܕܫܠܝܚܬܐ col. 2077, 2; ܬܘܢܝܐ 2047, 7 — ܬܢܝܢܐ 194, 17; 2076, 1 et 2; ܬ″ ܐܒܠ ܕܘܢܒܗ 2076, 5 — ܬܢܝܢ 2077, 4.
ܢܬܢܐ 1288, 1 et 3; ܐܬܢܐ 333, 1; 2047, 2; ܬܬܢܐ 2075, 17 et 19; ܢܬܢܘܢ 1287, 21; ܬܢܐ 2075, 19; ܬܢܝܢ 1287, 21; ܢܬܢܐ 1287, pen. et ult.; ܐܬܢܐ 333, 1; 2046, ult. (script. ܐܬܬܢܐ); 2047, 1 et 4; ܬܬܢܐ 2075, 18; ܢܬܢܘܢ 1287, 19; ܡܬܢܐ 1194, ult.; ܡܬܢܝܢ 1287, 20; ܐܬܬܢܘ 345, 24; ܬܢܝܐ 2047, 2; 2075, ult.; ܬܢܝܐ ܕܐܪܝܗ 2075, 20; ܬܢܝܐ 1288, 1; 2075, 17; ܬܢܝܢܘܬܐ 2047, 4; ܬܢܝܢܐ 2075, ult.; ܬܢܝܢܐ ܐܡܪܐ 2045, 10; ܬܢܝܢ ܢܡܘܣܐ 2076, 11; ܬܢܝܢܘܬ 2092, 12; ܬܘܢܝܐ 2046, ult.; 2047, 4; 2075, pen.; ܡܬܢܝܢܐ 2075, pen.; ܬܢܘܝ 2074, ult.; 2075, 1 — ܬܢܐܬܐ v. sub. ܬܐܢܐ.
ܬܢܘܒܐ 1403, 6 et 9; ܬܢܘܒܘܬܐ col. 2074, 21 et 22; ܬܢܒܘܬ ܒܒܬܐ 900, 22; ܬܢܒܘܬ ܒܢܝܐ 900, 18; ܬܘܢܒܝܐ 2047, 8.
ܬܢܓܠܬܐ et ܬܢܘܚܬܐ 2074, 13 — ܬܢܓܠܪ v. in Ind. pers.
ܬܢܚ 2074, 14, cf. Ind. pers.
ܬܢܘܡ, ܬܢܘܡܐ 514, 23; 2075, 7, 8 et 9.
ܬܢܢܐ, ܬܢܢܬܐ v. supra sub ܐܢܢ.
ܬܢܘܚܬܐ et ܬܢܓܠܬܐ 2074, 13.
ܬܢܘܪܐ 2075, 6; aliud 389, 2; 830, ult.; ܬܢܘܪܬܐܝܬ 2075, 4.
ܬܟܠܐ 2078, 5 et 10; ܡܬܟܠ 731, pen.; 1057, 10; ܬܟܠܘܬܐ 994, 8; 1057, 11; 2078, 6.
ܬܟܝܫܐ 2077, 19; 2078, 2 et 3; ܬܟܝܫܘܬܐ 2077, ult.; ܬܟܫܐ 2078, 1, 2 et 10; aliud 2078, 10.
ܬܦܐ, ܬܐܦܐ 346, 12; 2078, 15; ܬܦܐ ܕܒܢܝܐ col. 2078, 16; ܐܬܬܦܦ 346, 12.
ܬܦܦ ܩܘܕܡܐ 2079, 1; ܐܬܬܦܦ 346, 11; ܬܦܦܐ, pl. ܬܦܦܘܬܐ col. 2079, 2, 3, 4 et 7; ܬܦܦܐ ܕܐܫܬܐ col. 2079, 6 et 7; ܬ″ ܕܩܘܕܡܐ 2079, 1.
ܬܦܠܐ 1137, 4; 2079, 9 et seq.; ܬܦܠܝܗܘܢ 1137, 5; 2079, 6; ܬܦܠܬܐ 2080, 11.
ܬܦܢܘܐ 2080, 14; ܬܦܢܟܝܐ 6, 4; ܬܦܢܟܝܬܐ 165, 8.
ܬܦܣܝܐ, ܬܐܦܣܝܐ (θαψία) 233, 23; 621, 20; 656, 7; 2029, 7 et 8; 2081, 4 et 6.
ܐܬܬܦܟ (a rad. ܢܦܟ) 346, 16.
ܢܬܦܫ 1289, 8; ܐܬܬܦܫ 346, 18, cf. rad. ܦܫܫ.
ܬܦܬ (תּוֹפֶת) 2081, 13.
ܬܩܐ 2082, 2 — ܬܩܐ, ܬܐܩܐ (θήκη) 2029, pen.; ܬܐܩܗ, ܬܐܝܩܗ 2029, pen.; 2098, 4; ܬܩܐ ܕܕܗܒܐ col. 2082, 1; ܬܬܩܐ 2098, 3 — ܬܩܐ 698, 5 — ܬܩܐ ܕܢܗܪܐ 12, 9.
ܬܩܕܐ, ܬܘܩܕܐ 2048, 2 et 4; 2082, 5, 11 et 12.
ܐܬܩܘܠ 340, 18; ܬܩܠܝܢ 1200, ult.; ܐܬܬܩܠܘ col. 346, 24; ܢܬܩܠܘܢ col. 1787, lin. pen.; ܡܬܬܩܠ 346, 24; ܡܬܩܠܝܢ

1201, 7; ܬܩܠܐ 2038, 8; ܬܩܘܠܐ 2083, 1; ܡܬܩܠܐ 346, 23; 1200, 18 *et ult.;* 1787, *ult.; col.* 2038, 8; ܡܬܩܠܐ ܕܡܠܟܐ 2083, 9; 1200, 21; ܡ″ ܕܩܘܕܫܐ 1200, 20 *et* 22; ܡ″ ܫܠܡܐ *col.* 1201, 1 *et* 2; ܡܬܩܠܘܬܐ 1200, 18 *et* 19 — ܐܬܬܩܠ 346, 22; ܐܬܬܩܠܘ 2048, 11 *et* 12; ܬܬܩܠ 346, 24; 2097, *ult.;* ܐܬܬܩܠܘ 346, 22; 2048, 9 *et* 10; ܬܘܩܠܬܐ *col.* 346, 23; *col.* 927, 16; 2048, 8 *et* 12.

ܬܬܩܢ 2098, 1; ܬܩܢܐ 2083, 14; ܬܩܢܝܬܐ 2083, 13 *et* 16; ܬܩܢ 2048, 19; ܢܬܩܢܝܗ 1289, 16 *et* 18; ܡܬܩܢ 1201, 15; ܐܬܬܩܢ 346, *pen.;* ܡܬܬܩܢ 2048, 17 *et pen.;* ܡܬܬܩܢܢܐ *col.* 2098, 1; ܡܬܬܩܢܢ 1179, 15; ܐܬܩܢ 1201, 17; 1202, 21; ܢܬܩܢܢܗ *col.* 1289, 14 *et* 15; ܬܬܩܢ, ܬܬܩܢܢ 2098, 2; ܡܬܩܢ 1201, 17; 1202, 21; ܡܬܩܢܐ 1202, 20; ܡܫܬܬܩܢ *col.* 1179, 12; ܬܩܢܘܬܐ 2083, 13 *et* 16; ܬܩܝܢܘܬܐ 2083, 3; ܬܩܝܢܐ 2049, 7; ܬܘܩܢܐ 2048, 14, 15 *et pen.;* 2049, 7; ܬܘܩܢܗܘܢ 2049, 1; ܬܘܩܢܐ ܕܐܪܥܐ 2048, *ult.;* 2049, 1; ܡܬܩܢܢܐ 2048, 18; ܡܬܩܢܢܘܬܐ 2048, 19.

ܬܩܘܦ 2082, 20; ܬܩܝܦܐ 2083, 5; ܬܩܦ 2083, 18; ܬܩܦܗ 2083, 19; ܬܬܩܦ 346, *ult.;* ܡܬܩܦ 1201, *pen.;* ܐܬܩܦ 340, 25; ܡܬܩܦ 1201, 23; ܬܩܝܦܘܬܐ 2083, 6; ܬܩܝܦܐܝܬ 2082, *pen.;* ܬܘܩܦܐ 2049, 4 *et* 5.

ܬܪ 2088, 10 — ܬܪ 1664, 19; ܬܪܝ, ܬܪܘܗܝ 2030, 3 *et* 4.

ܬܪܐܐ 1203, 3 *et* 4; *col.* 2084, 12; ܡܬܪܝܐ, ܡܬܐܪܝܐ 1203, 3; 2084, 13 — ܬܬܪܐ 2098, 7; ܬܪܝܐ *col.* 1355, 18; ܡܬܬܪܐ 38, *ult.;* ܐܬܪܝ 342, 21; ܡܬܪܝܢ 2087, 12; ܬܪܝܐ 2086, 16; ܬ″ ܕܟܠܘܝ 2087, 1; ܬܪܝܢܐ 2086, 16; 2087, 12; ܬ″ ܕܐܦܫܬܐ 2086, 16 *et* 17; ܬ″ ܕܬܡܪܐ 1977, *pen.* — ܬܪܝܢ ܐܠܦܝܢ 2086, *pen.;* ܬܪܝܢ ܓܠܡܐ 2087, 10; ܬ″ ܪܫܝܢ 2086, 15; ܬ″ ܒܫܒܐ 2086, 19; ܬܪܥܣܪ 2090, 15; ܬܪܬܝܐ 1722, 13; 2092, 13; ܬܪܝܢܐ 2086, 18; ܬܪܝܢ ܒܢܝܐ 2087, 13; ܬܪܝܢ ܦܘܡܐ 2086, 13.

ܬܪܒܐ 2084, 18; ܬ″ ܕܦܐܐ 2085, 10; ܬ″ ܕܦܣܝܢܐ 2085, 10; ܬܪܒܢܐ 2085, 11; ܐܬܪܒ 342, 17; ܡܬܬܪܒ (?) 1205, 6 — ܬܪܒܣ 2085, 13.

ܬܪܓܡܐ 2085, 15 *et* 16.

ܬܪܘܕܐ 239, 4; 1110, 14; 2085, 19.

ܬܪܨܗ *col.* 2070, *ult.;* 2087, 9; ܬܪܨ ܒܪܣܗ 2086, 6; 2087, 7; ܬܪܝܨܐ 2087, 5 *et* 6; ܐܬܬܪܨ 347, 3; ܡܬܬܪܨܐ 2087, 5; ܬܪܝܨܘܬܐ *col.* 2087, 4 *et* 6; ܡܬܬܪܨܘܬܐ 2087, 4.

ܬܪܝܢܢܐ, ܬܪܒܝܢܐ, ܬܪܝܡܐ, ܬܪܝܡܢܐ 1891, 20; 2086, 7 *et* 8; 2088, *pen., cf.* ܛܪܡܝܢܐ *et* ܛܪܝܡܐ.

ܬܪܝܒܢ 1453, 4.

ܬܪܡܐ, ܬܐܪܡܐ, ܬܪܐܡܐ (*ar.* ترام) 62, 15; 2030, 13; 2088, 13; ܬܐܪܡܐ ܕܬܡܢܐ 2030, 15 — ܬܪܡܘܓܐ 2088, 16 — ܬܪܡܝܬܐ *v. sub* ܪܡܐ — ܬܪܡܠܐ 883, 8; 2067, 12; 2088, 15.

ܬܪܢܓܠܐ, ܬܪܢܘܓܠܐ, ܬܪܢܓܘܠܬܐ 16, 7 *et* 10; 47, 16; *col.* 2089, 3 *et* 4; ܬܪܢܓܘܠ ܒܪܐ 2089, 1.

ܐܬܪܣܐ 343, 12; ܬܬܪܣܐ 2098, 11; ܬܪܣܝܬܐ 2050, 9; *col.* 2089, 5; ܬܪܣܝܬܐ ܠܐ 2089, 6; ܬܘܪܣܝܐ 2050, 8; ܡܬܪܣܝܢܐ 2050, 8.

ܬܪܥ *col.* 2089, 19; ܬܪܥ ܘܪܝܕܐ 2089, 18; ܬ″ ܝܡܐ 2089, 17; ܐܬܪܘܥ 343, 1; ܬܪܥܐ 2089, *ult.;* ܡܬܪܥܐ 2050, 11; ܐܬܬܪܥ 348, 1; 2089, 16; ܬܪܥܐ 2089, 16; ܬܘܪܥܬܐ *col.* 2050, 10 *et* 12; ܬܘܪܥܬܐ ܕܡܥܝܐ 2089, 20; ܬܪܝܥܘܬ ܕܡܐ *col.* 2088, 8; ܬܘܪܥܐ 2050, 10 — ܬܪܥܐ ܕܓܦܡܢ 2090, 1; ܬ″ ܕܡܝܣܐ 2089, *ult.;* ܬܪܥܐ 2089, 20 *et pen.;* ܬܪܥܝܐ *col.* 2089, *pen.* — ܬܪܥܘܢܐ 2090, 5.

ܬܪܦ 2050, 14; 2090, 17; ܬܘܪܦܐ 2050, 13.

ܬܪܨܬ *col.* 2087, 16; *col.* 2090, *pen.;* ܐܬܪܘܨ 343, 2; ܬܪܘܨ 2086, 4; ܬܪܨ *col.* 2090, 20; ܬܪܨ ܫܘܒܚܐ 2087, *pen.;* ܬܪܨܐ 2087, *ult.;* ܬܪܝܨ ܫܘܒܚܐ 2088, 1; ܬܪܨ 2087, 17; 2090, 20; ܐܬܬܪܨ 343, 20; ܡܬܪܨ 2050, 16; ܡܬܪܨ ܡܠܐ 2050, 17; ܐܬܬܪܨ 348, 2; 2087, 17; ܬܪܨܘܬܐ 2087, 14; ܬܪܨܘܬ ܢܫܡܐ *col.* 2087, 15; ܬܘܪܨܐ 2050, 16 *et* 17; 2086, 5.

ܐܬܬܪܡ (?) *col.* 348, 3 — ܬܪܡܝܐ 2091, 3.

ܬܪܫܝܫ 862, 13; 2091, 7 *et seq.*

ܬܪܬܠܘܢܐ 2069, *pen.;* 2092, 9.

ܬܫܝܦܐ (*pro* ܬܫܥܝܦܐ) 2093, 13.

ܬܫܥܐ 2093, 15; ܬ″ ܦܬܘܪܐ 2093, 15.

ܬܫܪܝ, ܬܫܪܝܬܐ 2093, 11; 2094, *not.* 17; ܬܫܪܘܬܐ 2093, 11.

ܬܬܐ *vide* ܬܐܬܐ *sub* ܬܐܢ — ܬܬܐ *col.* 2094, 14-16; ܬܬܐ ܕܬܘܪܐ (ταυροκόλλα) 972, 2.

ܬܬܘܪܐ 2095, 15.

SUPPLEMENTUM.

Adde sub ܐܘܐ : ܐܬܐܘܝܘ **1273**, 12 *et seq.*; ܐܘܝܘܬܐ **1273**, 9 *et seq.*

— *sub* ܐܠܟܣܝܪ : *col.* **978**, *l.* 12 *et* 14.

Post ܐܣܘܦܝܢܪܒܐ *sub* ܐܣܦ, *lege* : ܐܣܓܦܝܢܢܪܒܐ *loco* ܐܣܓܦܝܢܪܒܐ.

Adde ante ܐܬܐܦܝ : ܐܦ **247**, 4.

— *sub* ܐܦܝ : **247**, 5.

Post ܐܦܝܐ, *lege* : **265**, 12 *loco* **265**, 16, *et adde* : ܐܟܦܐ **246**, 13; ܐܟܝܦ **246**, 20; ܐܟܝܦܐ, ܐܟܝܦܘܬܐ **246**, 11, 14, 16 *et* 17; ܢܘܦ ܦܪܡܐ **1260**, 3; ܬܟܝܦ **246**, 11; ܢܬܐܟܦ **1284**, 8, *cf.* ܟܦܦ.

Adde sub ܐܪܒ : ܡܘܪܒܝܒܘܬܐ **1044**, 6.

— *sub* ܐܫܬܘܦ : **2019**, 11, *confer* ܫܬܘܦܝܐ *sub* ܫܬܦ.

— *post* ܐܫܬܩܢܐ : ܐܫܬܩܕܝ, ܐܫܬܩܕ *vide sub* ܫܬܩ.

— *sub* ܐܬܝܐ : ܐܬܢܐ *col.* **333**, 22.

— *sub* ܒܗܪ : ܐܫܬܒܗܪ **312**, 1; ܡܫܬܒܗܪ *col.* **1927**, 1; ܫܘܒܗܪܐ *col.* **1939**, *l. ult.*; ܫܒܗܪܝܐ **1926**, *ult.*; **1940**, 5; ܫܒܗܪܝܘܬܐ **1926**, *pen.*; **1940**, 5.

— *sub* ܒܝ : ܫܒܫ ܒܝܬ **1989**, 19.

— *sub* ܒܣܬܐ : ܒܣܬܪ, ܒܣܬܪܐ **412**, 19 *et seq.*; ܠܒܣܬܪܗ *col.* **412**, *l.* 11; ܠܒܣܬܪܗܘܢ **412**, 9; **940**, *ult.*; ܐܬܒܣܬܪ **412**, 10.

Adde sub ܒܕܪ : ܡܒܕܪܘܬܐ **997**, 20.

— *sub* ܡܬܒܓܐ : **1421**, 3.

— *sub* ܒܪ ܙܘܓܐ : **678**, 4.

— *sub* ܒܪܬ ܓܒܐ : **1653**, 2.

— *sub* ܓܙܙ : ܡܓܙܘܙܐ **1001**, 6.

— *sub* ܓܠܠ : ܡܬܓܠܠ **1184**, 19; ܓܠܝܘܢܐ **492**, 25.

— *sub* ܓܢܐ : ܓܢܝܢܗ **943**, 3.

Dele sub ܓܠܐ : ܐܫܬܓܢܝ, ܐܫܬܓܢܝܬ, ܬܫܬܓܢܝܐ, *et vide hæc vocabula sub* ܫܓܢ.

Adde sub ܓܣܣ : ܡܓܣܐ **1007**, 1, *cf.* ܡܓܣ *sub littera mim.*

— *sub* ܕܘܢ : ܐܬܬܕܝܢ **344**, 14.

Post ܕܘܪܡܐ, *lege* : **1005**, 19 *loco* **1005**, 10.

Adde sub ܕܘܫ : ܐܬܬܕܝܫ **344**, 15.

— *sub* ܗܠܠ : ܐܬܬܗܠ **344**, 18.

— *sub* ܗܒܐ : ܗܒܝܐ **1444**, 22 *et seq.*

— *sub littera vav* : ܘܩܝܣܐ (οὐγκία) **70**, 2.

— *sub littera zaïn* : ܙܐܓܣ, ܙܓܣ **513**, 13; **671**, *pen.*; **748**, 11; **776**, 7; **1584**, 20; **1585**, 9; **1586**, 14; ܙܐܓܢܐ **1944**, 15; ܙܐܓܢܣ **817**, 10.

— *sub* ܙܠܠ : ܙܠ **1233**, 14.

— *sub* ܣܟܠ : ܣܟܠܟܠܐ (*script.* ܫܟܠܟܠܐ) **1931**, 2.

Post ܚܓܘܪܬܐ ܕܟܠܒܐ *sub* ܚܓܪ, *lege* : **740**, 22 *et* 23, *loco* **741**, 22 *et* 23.

Adde sub ܚܠܦ : ܫܚܠܦ *et vocabula derivata quæ sub* ܫܚܠ *posita sunt.*

Post ܬܪܒܝܢܐ *sub* ܓܪܒܐ, *lege* : ܬܪܚܝܐ *et* ܬܪܚܘܒܐ *loco* ܬܪܚܒܐ *et* ܬܪܚܘܐ.

Adde sub ܓܠܐ : ܬܘܓܠܝܐ *col.* **2039**, 20.

Post ܟܪܦܣܐ ܕܫܘܟܐ, *lege* **1493**, 3 *loco* **1492**, 3.

— ܟܫܘܩ, *lege* : ܟܘܫܒܐ *loco* ܟܘܫܝܐ.

Adde sub ܡܟܝܟܘܬܐ : *cf.* ܡܟܟܘܬܐ.

— *sub* ܡܟܟܘܬܐ : *cf.* ܡܟܝܟܘܬܐ.

— *sub* ܢܦܠ *post* ܡܦܠ ܫܢܐ : **1990**, 20.

— *sub* ܢܦܨ : ܐܬܬܦܨ **346**, 16.

— *sub* ܢܩܦ : ܬܩܦ **2083**, 18; ܐܬܬܩܦ **346**, *ult.*

— *sub* ܢܬܠ : ܐܬܠܘܗܝ *col.* **330**, 14.

— *post* ܦܐܐ (= ܐܦܝܐ) : ܦܐܐ **2085**, 11.

— *post* ܐܬܬܦܢܪ *sub* ܦܢܪ : **346**, 13; *et post* ܡܬܬܦܢܪܢܘܬܐ : **346**, 14.

Post ܦܣܬܩܐ, *dele* : ܦܣܬܩܝ.

— ܦܪܣܚܐ, *lege* : (*vide in Ind. pers.*) *loco* (*a pers.* فرسنك, *ar.* فرسخ).

Adde sub ܦܫܪ : ܦܫܪ ܫܬܝܢ **183**, 5 (*script.* ܦܘܪܫܬܝܢ); **191**, 14; **1296**, 1; **1645**, 1, *cf.* فاشرشتين *in Ind. arab.*

Post ܫܕܝܐ, *lege* : ܫܕܝܢ *loco* ܫܗܕܝܢ.

DELECTUS VOCUM ARABICARUM.

ا

ابجد 10, *pen.* — ابريزى 21, 3 — ابزار, ابازير 271, 1; 1012, 11; بيت الابازير 287, *ult.*, *confer* ابزردان *in Ind. pers.*; مبزّر 1012, 12 — ابزار 13, *not.* 5-6; 1226, 18 — الابسيد 163, 1 — ابن عرس 443, 16 — ابن قترة 265, 19; 352, 5; 724, 18; 775, 16 — ابن وردان 1341, 19 — ابو لحدج 731, 1; ابو زنّة 498, 23 — ابوت 13, 8.

اثل 331, 6 — اثل 149, *ult.*; 384, 10; 1340, 21; 1479, 19.

اجار 31, 12 — اجّاص 582, 20; 723, 18; 733, *ult.*; 738, 21; 1733, 17; 1748, 9; 1749, 10; 1862, 1 — اجام 29, 20 — اجيرة الورق 27, 7 — اجين 26, *ult.*

اخين *v. in Ind. pers.*

ادة 13, 12 — اداوة 460, 13 *et* 15; 1915, *ult.* — ادوغ 35, 1.

اذان الجدى 298, 19; 982, 10; اذنا الجرذ 1026, 12; اذان الفيل 548, *pen.*; اذان الفار 40, 6; 177, 15 *et* 16; 197, 12; 1026, 4 — اذخر 427, 7; 473, 5; 603, 11 *et* 12; 755, 1; 834, 12; 1167, 6; 1309, 11; 1350, 12; 1455, 17.

اربع واربعين 583, 17; 1012, 21 — اربيان 1421, 16 *et* 17; 1454, 16 — اردبّ 89, 5 — ارز 286, 8 — ارزّ 91, 1; 668, 11 — ارزبّة 1755, 10 — ارزل 1463, 4 — ارسان 780, 19.

ازب 682, 24; 683, 6 — ازار 1752, 12 *et* 13 — الازل 55, 21.

استار 245, 11; 892, 17 *et seq.*; 1354, *ult.* — اسد العدس 95, 3; 292, 7 — اسل 21, 22; 1340, 21.

الاشفنانى (?) 1577, 16.

اشقاقونيات 1375, 7 — اشنة, اشنان *vide in Ind. pers.*

اصل السوس 494, 4.

اطرية 109, 18 — اطشى 970, 7.

اغافت *v.* غافت.

افريز, افاريز 452, 22 *et* 23; 488, 22; 784, *ult.*

اقاقيا 544, *pen.*; 1798, 12 — اقحوان 187, 13; 193, 16; 362, 15; 633, 10; 986, 10; 1155, 1; 1430, 21; 1481, 10; 1721, 13; 1811, 6; اقحوان ابيض 181, 14; 193, 9; 1721, 10; اقحوان احمر 193, 11; 1721, 11; اقحوان اصفر 193, 11; اقحوان ذهبى 1721, 5 — اقراباذين *v.* قراباذين — اقليميا (ἕλκυσμα) 502, *ult.*; 535, 15; 1687, *ult.*

اكشوت *v.* كشوت — اكين *v. in Ind. pers.*

الغاشرا, الغشرا 86, 7; 178, 8; 188, 18; 427, 2; 472, 4; 1296, 5; 1573, *pen.*, *cf.* ܐܠܩܫܪܐ *et Lagarde, Abhand.*, *p.* 38, *nº* 96 — القاوازا, القوانيا (ἀλκυονία) 179, 19; 790, 1, *cf.* 180, 8 — اللات 874, 22 — الولدوس (ἀσφόδελος) 234, 13 — الودريون (ἐλύδριον *pro* χελιδόνιον) 1455, 19, *confer* 168, 10.

امّ الصبيان 1884, 8; امّ غيلان 248, 16; 271, 23; 592, 1; 623, 19; 870, 5; 1363, *not.* 3 — آمص *col.* 192, 3 — املج *col.* 1973, 15 *et* 16.

اناكيرا 197, 12 — انباقين 412, 4 — انبيق 331, 6 — انجر 85, 22 *et* 27 — انجرة 271, *pen.*; 1606, 19; 1748, 5; 1849, 15 — انزروت 122, *ult.*; 544, 24; 700, 14; 1294, 25; 1394, 3; 1427, 1, *cf. inf.* عنزروت, *et* ازروى *in Ind. pers.* — انشوطة 771, 2; 2007, 15 — انف العجل 110, 17; 124, 20 — انفة 198, 14 — انيسون (اشتيون, *Ibn Baiṭar, ed. Leclerc, nº* 416) 1521, 19.

اهلى 32, 21.

ب

بادونب 424, *ult.*; 425, 2 — بارورا 352, *ult.* — باقات 243, 8 (*cf. S. Frænkel, Wiener Z.*, 1889, *p.* 248) — باقلى, باقلا 69, 24; 95, 3; 465, 10; 1088, 21; 1720, 1 *et* 2 — بان 351, 1, 4 *et* 21; 1041, 10 *et* 12; 1592, 14; 1775, 9.

بجادى 131, 16; 699, 13; 2091, 19 — بجور 736, 8.

بواحير 379, 11 — استبحى 18, *not.* 19 (*cf. S. Frænkel, Wiener Z.*, 1889, *p.* 246).

بخرة 62, *not.* 18 (*cf. S. Frænkel, Wiener Z.*, 1889, *p.* 246) — بخور 22, 6; 62, 20; بخور مريم 1748, 15.

مبدران, مبدرانا 234, 2; 944, ult.; 996, 4; 1675, 20.

مبذرق 225, 12.

بربورا 114, 2 — برجان 368, 4-6; 373, 23 — برسح 502, 2 — برش 671, ult. — برشانة 62, 3 — برشياوشان, برشاوشان, بروشاشان (a Περσεύς, Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 279, not. 1) 37, 6; 810, 7; 1369, 24; 1699, 4 — براطل 895, 22; aliud 937, 17.

بزخ 84, 9 — بزر برنج 1810, 11, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 359, not. 1; بزر قطونا 265, 15; 703, 7; 1585, 6; بزر القلقاس 1720, 13; بزر كتان 876, 4.

بسباس, بسباسة 598, ult.; 676, 21; 704, 13; 992, 13; 1681, 6; 1935, 16; 2008, pen., cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 371 — بستابطرون, بستابثرون 1717, 15 (a βοττανική κέστρον?); بستانبرور, var. بستانبرون 425, 18 (a βοττανική?) — بستوقة 1748, 2 — بسر 395, 14 et 15 — باسليق, بسليق 203, 23; 669, 6 et 7; باسليقى 823, 11.

بشولا 439, 8.

بصّاصة 837, 14 — بصل برى 1457, 15; بصل الحلاحل 367, pen.; بصل الزيز 395, 1; بصل الفار 232, 19; 241, 21; 1384, 12.

بطباط 1509, 11 et 15; 1929, 8 — بطيط 829, 20 — بطم, بطمة 274, pen.; 381, 23; 962, 22; 1719, 16.

ابغث 1493, 24; 1978, 4.

البغرانى 1844, pen.; 1430, 20 — بقل الحشيش 723, ult.; بقلة الحمقا 114, 23; 184, 9; 199, 4; 1633, 6; بقلة, بقلة سورنج (?), بقلة فونج (?) 1837, 10 et 11, et not. 5; 1849, 2; بقلة يمانية 397, 16; 398, 12; 423, 20; 699, 2; بقلة يهودية, بقلة اليهود 148, 8; 1993, 17; 2019, 4.

بلبوس, بولبوس, بلبس (βολβός), pl. بلبو (βολβοί) et بلابس 48, 26; 93, 11; 367, 16, 21 et 22; 368, 3; 926, 6 — بلبلة 678, 1 — بلخية 129, 8; 395, 9 — بلوط, بلوطة 395, 13; 593, 1; بلوط الارض 859, 16; بلوط الحيّة 590, 20; بلوطية 592, 13 — بلطيت 17, 13 et 14 — بلسقية 423, 19; 1682, 21 — بلغم (φλέγμα) 877, 18; 1566, 23 — بلور 861, 16; 918, 8; 2091, 19 — بلياق 752, 6, cf. inf. قلناق.

بنات الاذان 40, 3; بنات الوردان 2016, pen. — بندق, بندقة 130, 11 et 13; 395, 23; 461, 14; 664, 9; 967, 2; 1703, 16; aliud 494, 10 — بنفسجى 1525, 11, cf. بنفسج in Ind. pers. — بنى 404, 14 — البنيان (lege السان (?), cf. 2081, 15) 2029, 12 — بنيكة 1118, 18.

بهار 362, 14; (script. بها) 372, 3; 843, 6; 1430, 14 et 20; aliud 113, 7; بهارة 1460, 21.

بورق (?) 1370, 13; aliud v. in Ind. pers. — بورى 374, 24 — بوق 242, 4; aliud 277, 17 — بول الخفاش 703, 1.

بيرة 412, 8 — بيار 385, 8; 1236, 11 — بيرم 49, ult., cf. فيرم; aliud v. in Ind. pers. — بياسنه (?) 471, 2 — بياض 80, 17; 731, 18 et 21, etc. — بيقية (βίκιον, vicia) 247, 20; 384, ult.

ت

تابك رومى (?) 1365, 19 — تامور (var. يامور, confer ar. تحمور et يحمور) 845, 4.

ترمس (ϑέρμος) 465, 11; 1736, 2; 2038, 19 — ترام 62, 15; 2088, 13, cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 247 — ترمال 2088, 15 — ترياق (ϑηριακή) 115, 10; 962, pen.; 2050, 3; 2060, 6.

تعريش 2010, 18.

تفّ الماء 2078, 17 — تفاحة الغراب 62, pen.; 828, 19; 1702, 4; تفاحة الكلب 203, 18.

تنّوم 514, 23; 2075, 7 — تنى (?) 81, 17.

تومع (a ܬܘܡܣܐ, ϑύμος) 777, 24 (script. توسع); 2045, 20; 2046, 8 et not. 16 — توتيلا 2092, 11.

ث

ثامنوس, pl. ثامنوسات (ϑάμνος) 69, 16; 113, 13.

ثخان 906, 11.

مثردة, pl. مثارد 1864, 7 et 8 — ثريّا, ثريّة 1578, 7; 1581, not. 15.

ثطاة 1475, 14.

ثغر 424, ult.; 544, 4 — ثغل 128, 17.

ثلّاب 1469, 2.

اثمد 1331, 1 et 3.

ثنى 78, 5.

ثوم برى 80, 7; 1382, 17; 2045, 18; ثوم الحية 62, 24; 203, 19; 828, 19; 1702, 4.

ثيتل 298, 10 — ثيل 28, 12; 31, ult.; 149, pen.; 723, 17; 725, 18; 834, 11 et 12; 1350, 14; 1698, 11.

ج

جاجلة 41, 21, cf. inf. جلجلة.

جبس, جبسين, جبصين (γύψος) 459, 10; 472, 1; 1336, 16 — جابية, جوابى 1932, 4.

جحفلة 1620, 13.

جدرى 34, 24; 1500, 7; 1508, 14; 1943, 24; 1949, 14 — جدوع 380, pen. — جدايل 2080, 12.

جراب 512, pen. — جرجر 514, 2 et ult. — جرجير 53, 26; 55, 20; 514, 1; 613, 9 — جرجس 746, 8 — جرد (جرذ) 90, 22; 239, 19; جردىّ (= μυάκανθον) 239, 20 — جرادة 516, 9 — مجردة 212, 16; 872, 2 — جرس, جرص 1732, ult.

— جاروف 472, 11 — جرن, pl. جران et اجران 41, 6; 54, 3; 55, 25 — جرّى, جرّيث 1341, 13 et 14 — مجرى 1750, 3.

جزاز, جزازات 473, pen. et ult. — جزع يمانى col. 1430, 19 — جزايات (l. جايزات ?) 123, 13, cf. جوايز 123, 12.

جسان, جواسانى, جواسنة 471, 2 et 3.

جصّانى 874, ult.

جعد 292, 2; 955, 11; جعدة 238, 3; 472, 21; 602, 19; 1508, 3; 1510, 6; 1543, 5 — جعش, جعص (?) 458, 19 — جعقيل 90, pen.; 93, 1; 375, 14; 509, ult.; 668, 20 — اجعال 123, 12.

جفت, جفت البلوط 383, 16; 397, 22; 478, 1 et 3 — جفرى 630, ult.; 631, 18.

جلا الصاغة 61, 22 — جلبة, اجلب 643, 20 — جلبان 61, 19; 426, 23; 633, not. 2; 676, ult.; 732, 17; 1891, 14 — جلجلة 448, 4, cf. supra جاجلة — جلجونية 492, 25.

جمّار 937, 21; 1231, 17; 1523, 4; 1750, 2 — جماز 2038, not. 22; 2050, 5.

جنجلان, جنجلا 40, 12; 2075, 10 — جناح العربة 13, 10 — جنطيان, جنطيانا 457, 10; 1355, pen.; 1776, 18.

جهد 449, 22.

جوذىّ 383, 1; 460, 18 — جون, جونة 270, 6; 1745, 6, cf. جفنة, S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 248.

ح

حاج 592, 1; 624, 23; 715, 13; 870, 3 — حاشا 72, 21; 673, 6; 691, 22; 777, 24; 2045, 20; 2046, 9 et not. 16.

حب الاس 407, 8; حب البان 351, 1 et 4; 411, 5; 831, 9; حبة البلسان 407, 9; حبة الثدى 739, 16, cf. راس الثدى; حب الاخضر 1747, pen.; الحبة الخضرا, حبة الخضرا 274, pen.; 381, 23; 790, 3 et 12; 801, 13; 829, 18; 962, 22; 1719, 16; 1934, 16; حب السعال 81, 26; حب السمنة 40, 12; 514, 20 et 22; 2075, 7 et 9; الحبة السودا 86, 13; 1927, 4; حب الصنوبر 223, 24; 407, 11; 1736, 19; 1737, 16; 1748, 3; حب العرعر 406, 24; حب العروس 1228, 4; 1460, 8; حب الغار 587, 5; 1747, ult.; حب الفقد 20, 4; 28, 1; 30, 13; 1458, 11; 1952, 15; حب القرط 482, ult.; حب القرع 1959, 14; 2045, not. 4; حب القلقل 436, 4; 703, 21; 1888, 10; حب الكاكنج 237, 9; 1372, 15; 1585, 22; حب النيل 48, 26; 407, 13; حب النيلنج 1812, 2; حب اليارج 1973, 5 — حبارى, حبرج 711, 8; 714, 15; 835, 10, pen. et ult. — حبق نهرى 490, 14 — حبك 1354, 2 — حبل المساكين 1779, 2 — حبلة 511, 22; 2046, 14; حبلة برية 1146, 12 — حبلت 712, 25 — حبون 684, 24; 1994, 19.

حجر ارمنى 297, 18; حجر الاصم 39, 16; حجر مصرى 98, 6.

حداة, حداء 573, 11 et 13; 872, 4 — حدقة 367, 17.

حرذون 771, 14 et pen. — حرش 592, 3 et 4; 870, 4 — حرشف 247, 17; 277, 20; 544, 22; 723, 19 et ult.; 905, 18; 942, 19; 1381, 3; 1433, 10; 1803, 9 — حرف 424, 11; 945, 1; 1209, 10; 1688, 2; 1703, 20; 1750, 15; 1751, pen.; حرف بابلى 183, 22; 400, 1; 2068, 21 — حراف, حراق (?) 473, pen. et not. 12 — حرمل 439, 12 et 13; 1031, 2; 1032, 5; 1361, 24; 1388, 6; 1540, 18; 1932, 10 et 12; 2028, 13.

حزازة 965, ult.; 966, 9 — حزر 738, 16 — حزاقة 1705, 20; 1859, 4 — حزمة 646, 15 — حزنبل 363, 4, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 66 — حزى 685, 4.

حس 871, 9 et seq. — حسك 592, 1; 870, 3; 823, 21; 1299, 11; 1752, 15 — حسو 174, 7; 328, 5.

حشيش الاشج 71, 10; حشيشة بيضا 1576, 11; حشيشة الكلب 1602, 18; حشيش مريم 177, 10 — حشر, حشرات 1896, 16 et 17; 2017, 2 — حشف 904, 26.

حصص 685, 7 — حصر 21, 13 — حصرم 67, 3 et 6; 189, 7; 191, 2; 272, 7; 410, 7; 1445, 7 — حصيف 746, 20, cf. 746, 12.

حضض 704, 24; 722, 21; 957, 4; 958, 15; 1162, 12.

حطرثا 1509, 11.

حقود 775, 17 — حقرية 1916, 9 — حقوف 917, 5 — محتقن (?) 906, 12.

حلا 646, 16 — حلبة 43, 1; 803, 5; 899, 8; 1571, 1 et 2; 1624, 13; 1800, 6; 2000, 14 — محلب 750, 1 — حلبوب 749, 6; 854, 6 — حلابات, حلانات 1994, 2 et 3 — حلبديثون, جبليذينون (χελιδόνιον) 98, 8 et not. 12 — حلتيت 447, pen.; 545, 9, 14 et 18; 667, 2; 749, ult.; 756, pen.; 1354, 5; 1355, 10; 1770, 11 — حلفا 130, 13; aliud 280, 17; 714, 23; 723, 17; 725, 18; 848, 22 — حلمة البز 739, 16; حلمة الثدى 741, pen. — حلياثا 752, 6, confer infra هلياثا et Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 254.

حماما 760, 9 — حمرة الجبّار 963, 2 — حمار القردان 761, 2 — حميرا 1522, 5 — حمير الارض 69, 22 — حمّص 15, 19; 59, 25; 227, 25; 280,

16; 773, 22 — حمّاض, حميضا, حمّيص, حمّيض 224, 20; 283, 7; 757, 19 et 21; 1510, 25 — حمقا 199, 5; 1495, 4; 1633, 6 — حميقا 34, 24; 1500, 8 — حمك (script. حمل) 727, 24.

حنانى 1746, 8 — حندقوق, حندقوقى vide in Ind. pers. — حنطة العذى 739, 16 — حنظل 428, pen.; 507, 17; 923, 1; 1162, 7; 1509, 2; 1598, ult.; 1599, 1; 1729, 20 et 22; 1730, 13 — حنو 917, 5.

حور 630, 26; 730, 6; 945, 9; 956, 18; 1374, 24; حور رومى 27, 24; 51, 5; 606, 15; 732, 23 — حوارى 1280, 11 — حوك 50, 13; 86, 15.

حى العالم 6, 10; 112, 6 et 7; 746, 3 — حيلان 514, 13.

خ

خباز, خبازى, خبازة 301, 15; 626, 25; 1032, 1; 1086, 4; 1889, 11 et 12 — خبيص, pl. اخبصة 711, 3.

خرؤ الكلب 572, 4; 1356, 6; 1731, 15 — خراطين 405, 11; 669, 10; 890, 19; 1125, 21; 1756, 14; 1959, 17.

خرّوب, خرنوب 83, 19; 521, 25; 715, 15; 716, 11; 771, ult.; 772, 1 et 2; 1719, 2 et 3; 1728, 8; 1780, pen. — خربق 165, 24; 654, 17; 731, 10; 1073, 14; 1344, 20; 1508, pen.; 1820, pen.; خربق ابيض 635, 7 et 22; 1334, 8; خربق اسود 74, 25; 595, 21; 635, 6 et 23 — خربوقة 771, 3 — خراجات 40, 3 — مخرجة 141, 13; 143, 7 — خردل 234, 2; 424, 11; 934, 19 — خرط 736, 13 — خروع 703, 3; 772, 9; 812, 2; 1345, 21; 1558, 6; 1609, 9; 1667, 1; 1779, 16 et 17; 1793, pen.; 1832, 15 — مخرقة, مخاريق 24, 18; 1341, 12 — خرم 223, 10; 870, 19.

خزامى 595, 9; 760, 15.

خس 103, 2; 395, 1; 765, 10; خس برى 1162, 8; خس الحمار 69, ult.; 126, 23; 210, 22; 752, 18; 956, 10; 958, 22.

خشكرون 2084, 7.

خصيف 746, 12, cf. 746, 20 — خصى الثعلب 1292, 8; 1329, pen.; 1460, 17; 1808, 1; خصى الكلب 9, 10 et 12; 208, 21.

خضرة 1335, ult.

خطام, اخطمة 275, 21 et ult. — خطمى 70, 9; 126, 23; 181, 4; 202, ult.; 210, 23; 409, ult.; 604, 7; 626, 24; 752, 17; 936, 4; 958, 22; 983, 1; 1021, 14; 1064, 1; 1089, 13; 1242, 11; 1729, 9; 1900, 14; خطمى ابيض 622, 12; 1457, 7; خطمية 829, 16.

تخلخل 726, 13; 1348, 22 — خلبيص 749, 25; aliud 895, 3; خلبصيص 94, 2; 776, 19 — خلع 133, 13 — خلاف 593, 8; 754, 25; 845, 10; 1329, 22; 1534, 6 — خلاف الجند 225, 10 — خلقيطيس (χαλκῖτις) 1075, 17 et 19 — خلنجونية 809, ult.; cf. جلجونية.

خمل المعدة 627, 5 — مخمل 1087, 14.

خنثى 234, 14 et 15; 1429, 11; 1431, 23; 1493, 25 — خنفسا, خنافس 891, ult.; 2016, ult. — خانق الذيب 273, 1; 1740, 3; 1763, 21; خانق الكرسنة 90, ult.; 510, 1; خانق النمر 272, 25; 1845, 6 — خنكشت 891, ult.

خوخ 547, 17; 548, 21; 723, 19; 736, 10; 1037, 17; 1497, 21.

د

دا الثعلب, دا الحية 2078, 6-8 — داخيلون (diachylum) 237, 5, cf. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, p. 248 — داذى رومى 79, 2, cf. *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 98.

مدبّجة 1412, 10 — دبسىّ 550, 3 — دبيقى 372, 6.

دحض, دواحض 18, 1; 686, 1; 724, 19; 743, 6; 2015, 17 et 18; مدحض 1760, not. 17 — دحلة (?) 520, 13.

دخرصة, pl. دخاريص 444, 21 et 22; 806, 16 — دخال الاذان 583, 12 et 17; 836, 21; 1012, 21; 1300, 10; 1380, 22 — دخن 63, 25; 632, 23; 1361, 20; 1971, 2 — دخان السوس 80, 14.

درابزين, درابزينات, درابزينان (a τραπέζιον, *Dozy, Suppl. aux dict. arabes*, I, 430) 1052, 11; 1079, ult.; 1374, 17; 1375, 5 et 6; 1543, 20; 1637, 14; 1812, 13 et 16; 2058, pen. et ult.; 2059, 3 — دُرّاج, تدرج 591, 11; 1478, 17; 1589, 10; 1950, 23 — درياق 962, pen., v. sup. ترياق.

دفران 302, 19; 406, 25; 587, 3 et 5 — دفلى (a ῥοδο-δάφνη, *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 130) 919, pen.; 1874, 19; 1880, 17.

دلب 541, ult.; 542, 2 — دلدل 716, 6; col. 1743, 3 — دالية col. 1781, 10.

دم الاخوين 185, 9; 579, 14; 590, 18; 1337, 6, 9 et 11; 1347, 13; 1360, 14; دم الرجل 113, 12; دم الغواخت 579, 15 (*Ibn Baiṭar*, I, 94) — دمثا برى 183, 26 — دمقس 372, 7; 1492, 4.

دوا الحية 457, 11 — دوار الشمس 1779, 19 — مدور 1149, ult. — دوسر 28, 11 et 21; 280, 18; 550, 4; 605, ult. — الدايم الصغرة 203, 18; 828, 20 — الدونشان 1631, 15.

دياقوذا 554, 5 et 7 — دياقونية 159, 19 — ديلمان 911, 17.

ذ

ذال 1528, *ult.*
ذبح, ذبحة 195, 18.
ذرة 63, *pen.*; 632, 24; 879, 16; 1811, 18 — ذريرة 1633, 8; 1810, 6, *et vide inf.* قصب الذريرة — ذرارج 372, 4; 540, 11; 714, 20; 1700, 22; 1813, 13 — ذنب 302, 17; ذنب الخيل, ذنب الفرس 141, 16 *et ult.*; 142, 1; ذنب العقرب 131, 10; ذنب الفار, اذناب الفار 187, 14; 1025, 18.
المذكر 199, *pen.*
ذات الجنب 589, 22 — مذود, مذاود 91, 18 *et* 19.

ر

راس الثدى 741, 28 — رامك 76, 19; 81, 10; 239, 10; 879, 21 *et* 22; 892, 11; 1861, 14 — ران 428, 18.
ربيب 141, 14 — ترابيع 146, 3 — ربق 1365, 21 — رباقة 596, 20.
رتيلة, رتيلا 689, 12; 1475, 14, 15 *et* 20.
ارجوحة, مرجوحة 542, 22 *et* 23; 691, *ult.* — رجل 2082, 10 — رجلة 199, 4; 1633, 6; ارجل الجراد 704, 9; رجل الزاغ 1753, *pen.*; 1755, 8.
رحراح 1544, 1.
مردى 168, 14.
راسخة 162, 2 *et* 3 — رسغ 1496, 19.
رشاد 945, 1; 1209, 10; 1751, *pen.*
رصاصية 233, *pen.*
رضراض 776, 3; رضراضى 776, 4; 1228, 8 — رضف 1896, 4.
رطبة 237, 17; 1012, 7; 1068, 14; 1376, 3; 1453, 6.
راعوفة 1908, 5 — رعى الحمام 307, 24; 1495, 19; 1559, 11; 1909, 2; رعى الفيل 1908, 16.
رغولنا 227, 25, *cf.* ܐܪܓܘܠܢܐ.
رفش 595, 16; 1913, 10 — ارفش 41, 15, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 246.
مراقّ 81, 20; 233, 11; 648, 8; 1160, 23; 1161, 14; 1620, 18 — رقراق النهر 1378, 5 — مرقد 1681, 8 — رقان = ܪܩܢܐ 1916, 20. — رقين (*lege* رقيق?) 25, 21.
رمث 28, 24; 43, 10 — رمد 84, 3 *et* 4 — رمص 582, *ult.*; 802, 8; 1096, 8; 1671, 11 *et* 12 — رمان برى, رمان بستانى 351, 9; رمان مصر 1888, 13; رمان مز 1888, 9.
روبيان 1421, 18, *cf.* اربيان — روساطن 42, 8.
ريباس 94, 25; 550, 5; 848, 13 — ريحان, ريحانة, رياحين 237, *ult.*; 682, 20; 683, 6; 1154, 4; 1377, 5; 1849, 2; ريحان سليمان 2011, 18 — ريش 1478, *pen.*

ز

زاتا 43, *not.* 3, *cf.* ܙܠܬܐ — زاغ 380, 16.
زبدة 56, 9, *cf. S. Frænkel, Wiener Z.*, 1889, *p.* 246 — زبد البحر 179, 19 *et* 21; 472, 15; 1073, 12; 1346, 7; 1371, 18; 1778, 22.
زجّ, *pl.* ازجّة 12, 22; 684, 15 — زاجل 917, 3.
زحير, تزحير 325, 19; 792, 8; 799, *ult.*; 800, 1 *et* 5; 804, 1.
زخرفة 633, *ult.*
زرف 703, *pen.*; 2068, 17 — زراقة 1705, 20; 1859, 4 — زرنوق 542, 19; 702, 22.
زطّ 471, 2.
زعرور 736, 19; 991, 9; 1023, *pen.*; 1118, *ult.*; 1958, 17 — زعفران 51, 13; 81, 8; 208, *ult.*; 517, 23; 882, 16, 17 *et* 22; 922, 3; 1757, 10; 1837, 17, 18 *et* 20; 1838, 5.
زاقولة 487, 22.
زلم 891, *pen.*
زمارة الراعى 11, 24.
زنجلجلات 1467, 20.
زوادين 249, 24 — زوان 1162, 7.
زوبا 741, 24 — زوفا *et* زوبا 78, 3 *et* 4; 234, 18; 682, 21 *et* 24; 964, 6 — زوفرا 2068, 20.
زيار, زيارات 937, 10; 1731, 12 — زيتون الكلب 377, 16 — زيز, زيزى, ززى 367, 18, 20 *et pen.*; 395, 1; 1987, 15.

س

ساج 309, 4; 407, 17; 1466, *pen. et ult.*; 1467, 1; 1777, 13 — سان, *var.* بنيان, بنتيون, بيبون 2029, 12 *et not.* 6; 2081, 5 *et not.* 2.
سبيج (?) 933, 11 — سبط 95, 25; 285, 9; 590, 19; 955, 16; 1568, 16; 1928, 2.
سجزى, *var.* سجدى 703, 9.
سحّارة 1033, 3 — مسحورى 107, 21, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitsch.*, 1889, *p.* 247.
سدر 534, 19; 950, *pen.*; 954, 20 — سدلى 158, 21 *et pen.*
سراج قطرب 952, 25; 954, 21; 2008, 8 — سرد 656, 24 — سرف 93, 6, *cf.* شرف.
سعد 688, 8; 1114, 20; 1300, 21; 1366, 9; 1517, 8; 1718, 3; 1742, *ult.*; 1743, 17; سعد هندى 1743, 14 — سعف 773, 6; 1151, 2 — سعالى 383, 4.
سفرجل 54, 21; 237, 22; 1071, 8; 1072, 19; 1073, 8; 1168, 2; 1723, 13; سفرجلة 1733, 16 — سفسطة (σοφιστεία) 1491, 9; 1492, 8 — سفسيل 1375, 5 — سفط, تسفّط, *var.* سقط, تسقّط 808, *ult.*; 809, 2 — سفا السنبل, سفى السنبل 584, 19; 754, 19.
سقنقور, سقينقور, سكنقور (σκίγκος, *p.* سقنقور, اسقنقور) 771, 17 *et pen.*; 1384, 1 *et* 2; 1756, 16.
سك 76, 20; 81, 10; 289, 10; 302,

18; 879, 21; 892, 11 — مساكب 931, 19, cf. مشاكب inf.

سلاءة 1352, 7 — سلت 905, 23 — سليخة 1037, 10; 1324, 16; 1701, 18 et 24; 1816, 15-17 — سلع 1751, 9 — سلق 788, 21; 792, 11; 1303, 28; 1355, 15; 1357, 23; 1797, 5; 1960, 17 — سلور 1341, 13; 1353, 21.

سمرمر, var. سمرمد 1678, 2, cf. inf. صغرمد — سمانى 1755, 4.

سنون, var. سنوب 900, pen. — شنانيثا 1343, 22 — سنبل, سنبلة 73, 11; 1930, 11; سنبل برى 73, 20; سنبل جبلى 1209, 20; 1276 pen.; 1609, 5; 1809, 12; سنبل رومى 1276, 16; سنبل الطيب 73, 11; 1209, 16 et 23; 1276, 18; 1930, 21; سنبل العصافير 1209, 17; سنبل قليطى 1209, 19; aliud سنبل vide in Ind. pers. — سنجات, سنجان (?) 1159, pen.; — ستّادات 1408, 14 — سندانة 270, 6 — سندية 810, 18 — سنديس (σάνδυξ) 1361, 22 — سنط 870, 6; aliud 664, 12 — الاسنام, var. الابسام 408, 1.

سو الاستمرا 563, 1 — سودانية 2011, 15 — اسود الراس 60, 1 — سوار السند 1991, 14 — سوس 37, 12; 1959, 3 — سوسن, سوسنة 70, 20; 148, 6; 1819, 2; 1844, 3; 1960, 21 et pen.; 1995, pen.; سوسن برى 61, 2; 909, 20; 910, 10 et 11; 1959, 10; 1960, 12; سوسن ابيض 147, 9; 1844, 3; 1960, 16; سوسن اسمانجونى 147, 10; 148, 19; 290, ult.; 1844, 5; سوسن دابا 148, 8, cf. 1995, pen. — سوسن ازرار 1819, 4 — سويق 986, 15 et pen.; 1586, 19; 1965, 12 et 14 — مسواك العذارى 430, 12 — سويلا 1946, ult., cf. inf. شويلا.

سية 664, 12 — سيبط 12, 4 — سيف 575, 16, cf. شنف — سيلان 185, ult.; aliud 877, 16.

ش

شازنا 94, 6 — شاشية 880, 8.

شب يمانى 861, 28; 1332, pen. — شبابة 11, 21, cf. *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 34 — شبر 1978, 4 et 7 — شبوط 268, 7; 891, 16; 892, 13; 1386, 18; 1968, 13 — شبك 906, 2 — تشبكر 315, 4 — تشبيل الراس (*pro* تشبيك الراس?) 744, 9.

شنتر, شنترة 654, 13; 655, 4; 888, 16.

شجّ 479, 7; 1490, 11 et 14 — شجرة البق, شجر البق 534, 13, 14 (et 19, شجرة النبق); 592, 6; 1534, 14; 1537, 11; 1775, ult.; 2039, 14 — شجرة الصخرة 1522, 10 — شجرة الكلب 247, 15; 1755, 15 — شجرة المران 1039, 12; 1831, 15 et 17 — شجرة مريم 1335, 7; 1460, ult.; 1748, 16; 2028, 10 — شجر النبق v. inf. نبق — شجرة الورد 1460, pen.

شحرور 538, 11 — شحيرة, شحيرا 1022, 5; 1075, 12 et seq.; 1963, 4 — شاحوطة 161, 2.

شخرات 1965, 6.

شداى 1936, 1.

شراب النزلات 73, 14 — شرج 773, 8; 1347, 14 — شراسيف, شراشيف 81, 18 et 20; 177, 21; 233, 10; 1160, pen. — شرف 93, not. 2 — شرناق 150, 17; 1948, 10 — شروفة 1113, 1; 1349, 21.

شعاع السنبل 214, pen.; 754, 18 — شعر 882, 22; aliud 1071, 17 — شعر الجبار 37, 6; 810, 6; 826, 2; 1359, 18; 1369, 24; 1699, 4 — شعر العدس 89, 20; 1755, 6 — شعير رومى 173, 14 — الشعرى 894, 14; الشعرى العبور 54, 23; الشعرى اليمانى 894, 11 — شعفة العجوز 1355, 19.

شغوف 1994, 4 — شغنين, شغانين 1589, 11; 1954, 11.

شقايق النعمان 115, 23; 132, 14; 201, 7; 209, 20; 282, 3; 397, 4; 603, 3; 667, 19; 896, 11; 899, 19; 1960, 15 — شقبان 464, ult. — شقر, شقرة 201, 8.

مشكبة, مشاكب 1171, 12, cf. مساكب — شكاع 215, 7; 590, 16; 870, 10; 874, 21; 932, 10; 945, 3; 958, 18; 1508, 9; 1509, 8 — شكوة 673, 4.

شلطيث 615, 8; 732, 14; 1950, 18 — اشلف, اشلاف 313, 26; 1983, 4 — شلياق 826, 15.

شمر 132, 9 — شمشكات 829, 22.

شنانيثا 1343, 22 — شندال, شندلى 1992, 9 — شنف 575, 11 et 15 — شنوف 1784, 21.

شواصرا = ܫܘܨܪܐ 1955, 17 — شوب 19, 8 — شوشبين 1959, 5 — شوصة 589, 22 et 23 — شوقع 870, 11, cf. شكاع — شوكة بيضا 248, 14 — شوكة الجرد 239, 19 — شوك الحاج 122, 2 — شوك الغار 1414, 16 — شوكة مصرية 248, 16 — شوكة يهودية 271, 13 — شويلا 2069, ult.; 2092, 11, cf. سويلا.

شيبان 1968, 14 — شيح 20, 22 et pen.; 242, 4; 422, ult.; 590, 3; 594, 9; 1295, 4; 1304, ult.; 1340, 24; 1349, 1; 1510, 7; 2028, 12; شيح ارمنى 431, 11; شيح محرق 431, 12 — شياف, اشياف, شيافات 51, 13; 114, 5; 297, 11 et 13; 963, 18 — شيفور, شيافير 1973, 11 et 14.

ص

صبر 165, 2; 168, 9; 1435, 1; 2087, 1.

صادم, صارم 478, 20; 481, 1.

صراة 708, 7.

صعتر 54, 12; 72, 23; 89, 25; 2046, 9 et 12 — صعلوك 1282, 21.

صفر (?) 818, 25 — صفرة 203, 18 — صفر مادى, صفرمد 1677, 13 et 14 — صفصان 123, 22; 845, 9; 1459, 3 — صفاق 79, 6; 647, 17; 736, 24; 748, 20; 1730, 20.

ريح صليبية 94, 14 — صلاية 22, 5.

صامريوما 1476, 5; 1672, 2 — صمغ 473, 22; صمغ الذهب 918, 24; صمغ الصنوبر 72, 18; 912, 7; 1898, 15; صمغ عربى 592, 17; 676, 1; 1737, 2.

صنارة 1038, 4; 1153, 6 — صنوبر 71, 25; 72, 18; 286, 7; 407, 11; 912, 7; 1333, 11, 12, 19 et 26; 1539, 8; 1543, 9 et 17; 1680, 13 et 15; 1715, 19; 1718, 17; 1736, 19; 1738, 8; 1746, 16; 1771, 6; 1796, 4; 1832, ult.; 1898, 5; صنوبرة, صنوبرية 1333, 19; 1543, 8.

صهروا 1043, ult.

صوارة, var. صواب 399, 5 — صواصا 875, 1 — صاع 33, 14; 887, 8 et 10; 981, 17 — صوف الرهبان 271, 15 — متصوفات 32, 19.

صيدلة 1903, 3; صيدلانى, صيدنانى 1902, ult.

ض

ضرو 967, not. 1.

ضيع 211, not. 7; 606, 12 — ضياع 192, 3.

ط

طان, طانة (pro طاق, طاقة?) 31, 12.

طبطاب 1853, 4 — طبوع 786, 4; 1832, 14; aliud 1345, 22 — طبغة 81, 16 — طبق 1352, 8 — طبق, طبغات 1917, 10 et 11 — طبلى 795, 6 et 23.

طحلب 426, 8; 427, 15; 810, 2; 955, 4; 1355, 22; 1479, 15; 1521, 9.

طراثيث 618, pen.; 819, pen.; 832, 17; (script. ܛܪܐܬܝܬ et ܛܪܬܝܬ 819, 26; 832, 17) — طرجهال, طرجهالة 807, 23; 821, 20 — طرفا 480, 22; 658, 13; 703, 6; 1040, 21; 1458, 6; 1479, 20; 1480, 5 — اطراف السنبل 214, 25 — طرموس 829, 12.

اطمات 1917, 6.

طوبا 2092, pen. — طوثريون (τεύθριον) 622, 21 — طورج 1836, 2.

طيطوى 789, 3; 792, 20; 874, ult.; 875, 2 — طيغورية 1076, 1; 1121, 7; 1452, 5.

ظ

ظفر 971, 8 — ظفرة فى العين 67, 18 et 21; 71, 4; 817, 15 et 16; 1534, 8 — اظافير الدقراوماس 817, 11 — اظفار الطيب 69, 17; 202, 5; 817, 12 — اظفار قرشية 817, 14.

ع

عتب الباب 1614, 4, cf. 232, 3 — عنترسان, pl. عنارسة 16, 9 et 10.

معجونات 299, 6.

عدس برى 172, 22; 633, 15; 634, 15; عدس جبلى 1539, ult.; عدس مر 492, 26; عدس صغار 114, 1 et 11; 526, 4; 936, 10 — عديل 27, 2.

عذبة 113, 5; 271, 5; 1458, 8.

تعرير (pro تقريع, S. Frænkel, Wiener Zeit., 1889, p. 247) 64, 16 — عرعر 286, 7 et 8; 302, 22; 406, 25; 422, 14; 427, 7 et 10; 1957, ult. — عربزز 1460, 19 — عراثا 1458, 21 — عريض 1917, 10 — عرطنيثا 35, 4; 446, 18; 548, 3; 783, 2; 944, 17 et 19; 1334, 7 et 10; 1463, 18; 1748, 17 — عرف الغرس 1989, 6 — العروق 1960, pen.; العروق الضوارب 2013, 14; عروق القصارين 895, 20; العرق المدينى, العروق المدينية 591, 6; 1781, 10; 1848, 18; 1993, 12 — عرقيان 147, 25; 1931, 2 — عرمة صغيرة, عرم صغار 736, 13 et 14 — العرن 965, 22 — العراهن 1347, 19.

معزفة 907, 14 — عزنية, var. غرنية 1362, 12.

عوسج 21, 11; 172, 9; 349, 9; 380, 15; 592, 1; 633, 19 et 21; 820, 13; 1363, 5; 1397, 10; 1414, 16; 1434, 7; 1476, 3; 1537, 13; 1739, 2; 1778, pen.; 1812, 3; 1861, pen.; 1887, ult. — عسل اللبنى 222, 13; 1242, 11; 1680, ult.; 1740, 7.

عشب خصب 115, 17 — عشر 372, 10; 749, 7; 854, 5; 1973, 17; 1974, 16; 1977, 10 — معشوقة 933, 10.

عصبان 450, 18; 1452, 9 et 10 — عصفر 603, 15; 700, 15; 774, 15; 877, 9; 887, 3; 1779, 19 — عصاة الراعى 11, 23; 526, 8; 1313, 10; 1509, 10; 1511, 3; 1566, 2; 1926, 15; 1929, 6.

عطشانة 557, 2 — عطية المشترى 567, 16.

عفارة 792, pen. — عفص 85, 21; 266, 2; 1445, 8; 1504, 11; 1802, 11; 1811, 9.

عقيق 1274, 17; 1811, 14; 1844, ult. — عقاب 212, 15; 213, 5; 573, 12 — عقابين 1466, ult. — عقوب 1383, not. 3 — عقاد الميل 741, pen., cf. طرف الميل 739, 17 — عاقرقرحا 1372, 8; 1455, 2; 1456, 21; 1522, 17; 1529, 1 — عقار مذكر 199, ult. — عقرب البحر 1843, 13 — عقل 229, 21 — عاقول 122, 2; 592, 1, 2 et 4; 624, 23; 716, 11; 870, 3 et 23; 1026, 21 — معقمة الباب, pl. معاقم 232, 3 et 4.

عكوب 1341, 8; 1381, 1; 1433, 10 — عكرش 247, 18.

علالى 1012, 8 — عليق 60, ult.; 182, 13; 349, 9, 11 et pen.; 380, 14;

623, 20; 870, 22; 1363, *not.* 3;
1739, 1 *et* 2; 1779, 4 — علقم
449, 22; 1380, 9 — علك قيروانى
756, *pen.;* علك الانباط 180, 8;
404, 21; 545, 3 *et* 11; 790, 1;
810, 11.

عامص 192, 1, *cf.* امص.

عنب الحية 62, *pen.;* 203, 19; 568, 11;
1702, 4; عنب الثعلب 56, 26;
174, 19; 224, 21; 568, 10; 821,
ult.; 1334, 17, 19, 21, 25; 1445,
8 — عناب 408, 4; 1970, *pen.;*
1971, 1 — عنبية 1328, 6 —
عنبر 20, 5; 21, 19; 409, 2;
602, *pen.* — عنزة (?) 792, 21 —
عنزروت 1294, *ult.*, *cf.* انزروت
— عنصل 71, 18 *et* 20; 241, 21;
1384, 13 *et* 15 — عنقود 366, 10;
792, 19, 21 *et* 22; عنقودى 1793,
5.

عهن 1414, 17.

عود الصليب 493, *ult.;* عود الفاوانيا
115, 18.

معيرة 321, 13 — العيص 35, 9 *et* 11 —
عيوق 894, 12; 1429, 8 *et* 10 —
عينة 1866, 15 — عين البقر 1844,
pen. — عين الثور 362, 14; 843,
7; 1430, 20; *aliud* 450, 20 —
عين الركبة 673, 11.

غ

غاب 1397, 13 — غار 83, *ult.;* 114, 21;
302, 19; 526, 6; 527, 4 *et* 6;
535, *ult.;* 586, 11; 587, 5; 1365,
20 — غالا 444, 5.

غبرة 703, *pen.* — غبيرا 47, 18 *et* 19;
408, 4; 679, 10; 684, 21; 732,
21; 917, 18; 1343, 21 (*pro* غريرا);
1586, 19; 1965, 14; 1970, *pen.*

غثا 710, 1; 714, 23.

غد 1772, 2 — غدد, غددة 34, 22 *et*
23; 37, 10; 2060, 3 *et* 4 — غدرة
966, 6.

غريرا 1337, 19; 1343, *not.* 11; غريرة
1994, 13 — غرب 123, 22; 845,
9; 1459, 3 *et* 15; *aliud* 606, 14
— غرس 350, 4 — غرسة 1372, 24
— غرضوف 830, 8, *cf.* غضروف —
غرى 1347, 15, غرى البقر 972,
3; غرى السمك 2094, 14 *et* 15.

غسل, غسول 1242, 11 *et* 12.

غشا 79, 6; غشائية 260, 17; غشاوة
2008, 17.

غض 820, 13; 2010, 18 — غضروف,
غضاريف 765, *pen.;* 830, 8; 928,
11; 929, 5; 1520, 10, *cf.*
غرضوف.

غافت, اغافت 10, 22; 30, 25; 617, 12
et 13; 620, 16 *et* 17; 1453, 5;
1455, 22 — مغفر, مغفر جوشان
830, 20 *et ult.;* 831, 8.

غنغرانا (γάγγραινα) 444, 10 — غيل,
غيلان 623, 21; 1752, 15, *cf. supra*
امّ غيلان — غيم 234, 7 *et* 10;
1372, 10 — غيهب 1412, 10.

ف

فاشرشتين *syr.* ܦܫܪ ܫܬܝܢ *et*
ܦܘܪܫܬܝܢ 183, 5; 191, 14;
1296, 1; 1645, 1, *cf.* الغشرا *supra*
— فاوانيا (παιονία) 29, 11; 493,
pen.; 1776, 10.

فج 877, 18, *aliud* 1486, 13 — فجر 1488,
1, *cf. inf.* فغر — فجل, *pl.* فجلان
(*script.* فجلان) 262, 5 *et* 6; 586,
8; 1862, 8, 9 *et* 11.

فاخرانى 26, 3.

فداغة 1489, 12.

فراثيقون (*pro* فواثيقون = ܪܘܒܠܬܐ
ܦܐܘܠܝܣܝܬܐ = ῥητίνη
πιτυίνη) 544, 20 — فراخ النعام
col. 362, 8 — فريسة, فرايس 62,
9; 906, 11, *cf.* S. Frænkel, *Wiener
Zeitschr.*, p. 246 — فرصم, فرصن
482, *pen.;* 904, 21; 1421, 1;
1635, 19 — المفرغات 877, 15 —
فرفين, *var.* فرفير 137, 16 — فرق
البلح 707, 13 — مفترقون, *var.*
متفرقون 1007, 5, *cf.* فرانق,
فرانيقون *in Ind. pers.* — فرنية, فرانى
685, 7; 738, *pen.;* 739, 9; 866,
19; 906, 11; 942, 12.

فشارة النحاس 945, *pen.*

فصفصة 1012, 7.

الفضا 8, 17.

فطح 1154, 3 — فطر 258, 21; 1536, 11
— فطيات 926, 15.

فغر 1488, 2, *cf. supra* فجر — فاغية
1486, 14.

الفقاح الاسود 1071, 15; فقاح الكرم 71,
2 *et* 20; 1356, 18 — يفتقد (*pro*
يتقنفذ, *quod vide infra*) 89, 23 —
فقوس — 4 ,688 ;22 ,684 فقاع
736, 8; 1762, 5; 2090, 5.

فلاليج 1257, 21; 1917, 10 — فلجلاج
vide inf. قلجلاح — فلس (φανός)
1578, 6 — فلق الجوز 1802, 20 —
فلكة الزكة 396, 4, *cf.* Dozy, *Suppl.
aux Dict. ar., sub vocab.* — الافلى
981, 2, 4 *et* 7; 1250, 2.

الغامى 909, 15.

فو (φοῦ) 1499, 10 — فوة 285, 19;
304, *ult.;* 622, 19; 657, 13 *et*
14; 1493, 19; 1530, *pen.;* 1886,
8, *et pro* لقوة 78, 11 — فوار,
فوارة, مكان مفور 1341, 12; 1904,
6, 9 *et* 10 — فورجيل (φραγγε-
λῖται, *S. Frænkel*) 1383, 9 —
فوشاذى (ܦܘܫܕܐ) 426, 28.

فيرم 49, *pen.;* 423, *pen.* — فيسطاط
(*pro* فِسطاط) 1757, 1 — فيافى
الموت 809, 14.

ق

قاثاطير, *var.* قاثاطين 843, *pen.* —
قاطرميز 233, *ult.* — قالوز 1786,
4.

قبة, قباب 41, 9; 1365, 12; قبيبات
458, 21; قبيبارات 458, 22 —
قبرصى 1793, 5 — قبان 906, 16;
925, *not.* 3; 991, 20 — قبيط 459,
11 — قبا, اقبية 898, 1, 2 *et* 6.

قت 1376, 3 — قتب 917, 6 — قاتل ابيه *et* قطلب 513, *pen.*; 1733, 14 *et* 15; 1734, 2; 1763, *ult.*; 1764, 2; 1849, 18; 1945, 8 — قاتل الذئب, قاتل الذئاب 273, 6; 277, 5 — قاتل الكلب 252, 16; 1651, 7; 1763, 22.

قثا 372, 7 *et seq.*; 1346, 23; 1572, 11; 1761, 19; 1762, 5; 1845, 18; قثا اهلى 1346, 23; قثا برى 1346, *pen.*; 1761, *ult.*; قثا بستانى 1347, 5; 1762, 2; قثا الحمار 33, 8; 518, 7; 1346, 23; 1347, 1 *et* 7; 1762, 1 — قاثاطير (καθετήρ) 1049, 10.

قحفيات 896, 1.

قدوة 707, 16 — قدوح *vide* قروح *infra*.

قذى 802, 10.

قرة, *var.* قدة 233, 13 — قرّة العين 1318, 16; 1337, 23 — قارورة 953, 5; 1974, *ult.*; قارورة البولة 185, 14 — اقراباذين, قراباذين, قرابادينات (γραφείδιον) 517, 7; 1516, *not.* 3; 2047, 10 *et not.* 7, *cf.* ANTIDOTARIA *in Proœmio*, *p.* XIV — قربوس 917, 3 — قروح 72, 20; 694, 10; 777, 24 (*script.* قدوح); 2045, 20; 2046, 9 — قراد 1609, 10 — قردمان, قردمانا 603, 10; 1688, 3 *et* 4; 1703, 19; 1750, 16; قردماما 1751, *pen.* — قريص, قريض 265, 4; 271, *pen.*; 276, 2; 1810, 7; 1849, 15 — اقراص البزور 568, 5 — قرصعنة 147, 25 — قرط, قرظ 227, 16; 482, *ult.*; 870, 5, 7 *et* 8; 1832, 18; 1834, 14; *aliud* 1839, 17 — قرطاسى 400, 5 — قراطيل 877, 2 — قرطم 40, 14; 227, 20; 603, 15; 772, 9; 926, 10; 1810, 1, 10 *et* 18; قرطم برى 22, 14; 32, *pen.*; 109, 8; 227, 19; 926, 11; 1736, 17 — قرع 84, 7; 239, 12; 1731, 3 *et* 5; 2010, 19 *et pen.*; *aliud* 331, 6 — قرفة 297, *pen.*; 992, 19; 993, 1; 1681, 1; 1740, 7; 1796, 9 *et* 10 — متقرنس, متقرفس 1087, 11 — قرافقة 880, 8 — قرقر, قرقار, قرقارة 234, 5; 355, 13; 919, 12; 965, 6 — قراقل 877, 1 — قرم 22, 19 — قرام 529, 22 — قرن العنز 2000, 14 — قرناس 1755, 10 — قرنفل 1796, 10; 1849, 1 — قروة 871, 10 *et* 19 — قراية 1834, 13 — قريقان 1750, 18; 1751, 22.

قسب 2073, 6 *et* 14 — قسط 1701, 12; 1727, 4; 1741, 8 — قسطار 1741, 16.

قصب الذريرة 373, 17; 1604, 8 *et* 9; 1633, 9; 1698, 15; 1699, 1; 1810, 5; قصب الصياج 1698, *pen.*; قصب فارسى 1698, 20 *et pen.*

قضم قريش 407, 12.

قاطرا 875, 7; قطران 1832, *ult.* — قطريب 1767, 17 — قطف 109, 21; 919, 2; 1766, 5 — قطلب *vide* قاتل ابيه *supra* — قطن 271, 8; 904, 19; 906, 20; 1576, 12; *aliud* 728, 5; 911, 21 — قطونا *v.* بزر قطونا.

قعيب 395, 1 — قعبل 367, 22 — قعرورة 367, 18.

قفة 1744, 21 — قفة, قفات 1745, 5 — قفر 1932, 10 — قفاز 775, 16 — يتقفز 684, 20 — قفيا 710, 2.

المنقلبة 94, 15 — قلت 970, 10; 1733, 2 — قلحلاح 858, 11 (*script.* فلحلاج); 1301, 3 — قلطموا, *var.* فلطموا, 1349, 23, (*corrupt. pro* واظبوا, *cf.* 317, 28) — قلغندر 1796, 12 — قلقاس (κολλοκασία) 1720 13 — قلقانى 1954, 10 — قلقديس (χαλκῖτις) 51, 13; 859, 7 *et* 8; 898, 25; 899, 2; 1075, 16 — قلقطار, قلقطارين (χαλκητάριν) 859, 5; 899, 3; 1798, 2 — قلقنت (χάλκανθον) 858, 13; 859, 8 — قلناق 657, 18, *cf. supra* بلياق — قلنقات (κάχληξ) 1796, *ult.* — قليميا 1513, 18; 1793, 6.

قمح, *var.* قمع 878, 26 — قمحة 568, 4 — قمر, تقمر 457, 17 *et* 19 — قمع, اقماع 881, 11 *et* 13 — قمقم 147, 7; 1055, 14 — قمل قريش 407, 12; 1543, 9 *et* 12; 1680, 19.

قنة 545, 13; 750, 1, 3 *et* 7; 858, 9 *et* 11; 894, 17; 1543, 6 — قنب *v. in Ind. pers.* — قنابرى 240, 12 *et* 13; 771, 11; 1737, 3; 2065, 8 *et* 9 — قنبار 1803, 15 — قنبيط 846, 2 — قنبيل *v. in Ind. pers.* — قندورة 1489, 10 — قندول 233, 13 — قنطار 1807, 19 — يتقنفذ (*a* قُنْفُذ) 69, *not.* 12 — قناة, قنى 24, 14, 15 *et* 16 — قنا, قنى 351, 19; 1776, 20 — قنية, *var.* قنينة 84, 20.

قوبا, قوابى 517, 17; 552, 7; 965, *pen.*; 966, 2 *et* 3.

قيافنة, قيفاتية 488, 8; 977, 7 — قيسور, قيسورا 1778, 19 *et* 21 (*cf. pers.* قيشور) — قيسوم, قيصوم 20, 20 *et* 23; 77, 26; 209, 18; 287, 17 *et* 18; 366, 11; 408, 2; 431, 12; 1533, *pen.*; 1779, 13; 1955, 16.

ك

كاس الراعى 2046, 1.

كبابة (*cf. pers.* كبابه) 866, 5; 1704, 17; 1837, 12; 1848, *ult.* — كباسة 1344, 13 — كابوس 866, 16; 1607, 21.

كنل 512, 10.

كثيب 633, 2, *vide* كنيث — كثيرا (*p.* كثيره) 213, 14; 818, 5; 819, 22; 820, 16; 1008, 16; 1083, 20; 1084, 2; 1350, 16.

كديس, *pl.* كُدس *et* اكداس 451, 13 *et* 14 — كدى 479, 6 — كدية 720, 8.

كراب الحية 308, 21; كربات الكرم 308, 23 — كربة 85, 1, *cf.* S. Frænkel, *Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 251 — كراث 93, 16; 1479, 21; 1603,

7; كرات البر 188, 14; كرات شامى 1717, 20; 1822, 7; كرات فرسى 954, 7; كرات الكرم 188, 13; 926, 5 et 6 — كرج 1853, 10 — اكراخ 882, 8, cf. اكراح — كاروخة 917, 2 — كرد 222, 10, cf. Sieg. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 247 — كراعات 1075, 21 — كركيد (κερκίς) 922, 7 — كرم الرازقى 511, 19 — كرنب (κράμβη) 22, 19; كرنب بحرى (كرنبى ثالاطيا) 1832, 7; 1845, not. 8; كرنب برى 32, 15; 358, 17; 1845, 15; كرنب بستانى 1832, 5; كرنب شامى 427, 25; كرنب الكلب 252, 17 — كرويا 916, 20; 994, 4; 1704, 1 et 9; كرويا برى 1750, 17 — كرى 2088, 14.

كزاز 84, 9; 789, 9.

كش 472, 14; 1590, 18 — كاشم 596, 25; 818, 6; 898, 11; 925, 20; 947, 4; 964, 6; 2031, 15; كاشم برى 791, 16; كاشم رومى 947, 4.

كفيف 805, 14 — كافشات 546, 14; 679, 16, cf. Sieg. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1893, p. 39, اكليل الذهب 634, 13; اكليل القدس 897, 21; اكليل الملك 897, 13; 968, 3; 1022, 2 — كلب الجبار 54, 22; 894, 14; كلب الما 115, 7; 200, 7 — كلابزيون 894, 9; 1737, 14; 1901, 3 — كلابش 877, 2 — مكلس vide inf. مكنس.

كمات 905, 2 — كنكام, مكام 1680, 15; 1699, 23, cf. Imm. Lœw, Aram. Pflz., p. 59 — كمون 900, pen., cf. Imm. Lœw, Aram. Pflz., p. 206; كمون برى 1159, 13; 1689, 4; 1702, 14; 1734, 9 et 11; 1745, 3; كمون بستانى 1734, 8; كمون كرمانى 233, 16; 900, 24 et ult.; كمون هندى 233, 16.

كنثة 1118, 17 — كنيث 633, not. 2; 676, not. 23, cf. Imm. Lœw, Aram. Pflz., p. 104 — مكنس 177, 23; 500, 17; 658, ult. (script. مكلس); 835, 1.

كور 358, 1, cf. Sieg. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 248; كور عمانى 236, pen. — كوكب الارض 29, 14 — كوى 834, not. 14; 835, 11; 1978, 4, cf. inf. كى.

كى 834, 7; 1978, 8, cf. supra كوى — كيسروع 750, 17 — اكيش 29, 19.

ل

لاذن (λάδανον) 932, 14; 943, 9; 1776, 9; 1778, pen.; 1818, 16 — لاطى (ἐλάτη) 630, 25.

لبخ 1497, pen. et ult. — لبلاب 32, 9; 33, 9; 148, 16: 176, 12; 214, 15; 398, ult.; 630, pen.; 632, 17; 634, 17; 712, 24; 926, 20; 964, 15 et 16; 967, 17; 1026, 12; 1070, 18; 1362, 4; 1559, 8 et 13; 1586, 13; 1779, 2; لبلاب شجرى 1779, 3 — لبن العذرا 748, 24 — لبنى 222, 13; 233, 12; 859, 3; 1045, 14; 1242, 11; 1330, 11; 1680, ult.; 1740, 7; 1812, 19; لبنى الرمان 223, 13; 1039, 20; 1333, 4; 1168, 8.

بالملجم (?) 284, 11, 15 et 16 — لجنة 942, 23 — لجنا 942, 19.

ملحاب 639, 20; 1016, 16 — لحمة 809, 3; 880, 11 — الملتحم 79, 8; 262, 11 et 13 — لحية التيس 84, 17 et 23; 618, 24.

لصوقات, لزوقات, لذوقات 196, 14 et 15.

لسان الثور 363, 7; 685, 3; 982, 12; 2040, 3; لسان الحمل 284, 23; 298, 19; 363, 9 et 10; 961, 9; 972, pen.; 982, 9; 1070, 17; لسان العصافير 982, 13; لسان الكلب 1737, 12.

لعبة 33, 23, 296, 7; 760, 15 — لعوق 131, 3; 554, 5 — لاعية 351, 23; 448, 14 et 16; 749, 7; 1022, 19; 1476, 5.

لغت 468, 7; 871, 6; 979, 14; لغت برى 362, 7 — لغاح 835, 12 et 16; 990, 13; 1104, 5, 1297, 3.

لوبيا 542, 14; 713, 18; 946, 24; 1358, 15; 1477, 24; لوبيا هندى 1358, 19 — يلود 926, not. 20; 1286, 11; اللوذ من التبن, pl. الواذ 62, 15; الواذ التبن 62, 17; لوذ التبن 2030, 15; لوذ تبن 2088, 14 — لوف 9, 3; 95, 25; 132, 21; 285, 9; 292, 1; 548, pen.; 590, 17; 955, 11, 14 et 16 — لوى 479, 5 et 6; 593, 3.

ليط, ليطة 962, 16 et 17.

م

ماميثا 490, 15 et 18; 494, 7; 957, 8; 1100, 15 — مانون 1041, 6 — نمل (rad. اوى ?) ماوى 1631, 15.

محروث 545, 17; 1341, 20.

مخر الارض 1083, 14, cf. مغرة infra — مخيطا 377, 20 — مخل (μοχλός), pl. امخال 1030, 13 et 23; 1983, 2.

مدادون 173, 12 et 13; 1215, 7 — موادّ 877, 15.

امذا 793, 25.

مرى 54, 11; 445, 4; 518, 17; 1041, 6; aliud 288, 2; 426, pen.; 1614, 13 — مرج 1352, ult. — مردى, مردا 550, 4 et 5; v. aliud sub ردى — تماريد 1012, 8 — مرش 500, 19 — مريق col. 772, 14; col. 774, 15 — مرقشيثا 970, 16; 1524, 17; 1609, 12 et 23 — مرو 581, 10; 595, 8; 967, 12; 2011, 18.

مزر 200, 4 — مزمن (?) 749, 7.

مساس 12, 22; 13, 2.

مشاش 929, 6; aliud 875, 8 — مشش الخيل, pl. امشاش 966, 6; 1751, 9 — ماشرة 1896, 12 — مشارة 942, 22, cf. ܡܫܘܚܬܐ 943, 7 — مشط الذيب 1993, 18; 1995, not. 12 — ماشوع col. 1936, 1 —

مشمش 736, 12; 1071, 20, 22 et 23; 1748, 20; 1888, 14.

مستمصرات 158, 26 — مصطبة 17, ult. — مصطار 1037, 4.

معاد 150, 1.

مغاث 149, 20; 1153, 18 et 19; 1455, 15; 1888, 11 — مغرة 1083, 5, cf. supra مخر الارض — مغس 700, 10; 701, 17; 957, 13.

مقل اليهود, مقل 236, 21; 358, 1; 881, 1; 986, 8; 1039, 3; 1877, 7; 1887, 9.

مكزون = ܡܟܙܘܢܐ 1001, 7.

ملة 685, 6; 986, 13 — ملح, ملح الحبية الخبز 169, 6 et 7; ملح اندرانى قبادوقى, جبلى, درانى 1089, 20 et seq.; 1090, 10 — ملوخيا 1889, 11 — منيار, منليار, مليار 818, pen.; 1055, 13; 1071, ult.

من 427, 16 et 17 — منار (pro سان? cf. 2081, 5) 2029, 12.

موجيا 498, 18 — مولدب النواة (?) 223, 2.

ميجاش 517, 3 (pro مِجّش, S. Frænkel, Wiener Zeit., 1893, p. 38) — ميس 1077, 23, confer Lagarde, Abh., p. 64, l. 4; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 250 — ميعة 222, 13; 223, 11; 495, 10; 750, 1 et 3; 967, 2; 1330, 10 et 11; 1333, 4; 1740, 16; 1838, 6; ميعة الرمان 223, 14; 1039, 19; 1328, 20; ميعة شامية 1328, ult.; ميعة الطيب 750, 6; ميعة مغسولة 1740, 14; ميعة يابسة 222, 14.

ن

نبات الشعر 172, 5 — نبطية 758, 10 — نبق 907, 18; 950, 15, 22 et 24; شجرة النبق (pro شجرة البق) 534, 19; شجر البق 950, pen. — نبيل, نبل 366, 22; 370, 19.

نتاة 366, pen. — نتو 396, pen.; 821, 15; 996, ult.; 997, 3.

نثارة الزيتون 557, 2, cf. 569, 1, et Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 267.

نجد الرمان 1336, 26 — نجم 32, 2.

ندع 89, 25, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 329 — ندال 836, 20; 1219, 5 — ندى 802, 10.

منزع 1030, 23; 1983, 2.

نسر 593, 14 — ناصور, ناسور 211, 3 et 7; 253, 22; 606, 12 et 14.

منشفة 161, 3.

منضج 682, 19 — نضارة 373, 12; 401, 18.

تنطيلات, نطولات 1954, 21.

نظر, نظرة 882, 11; 1492, 1 et 2.

نعفور 395, 1 — نعنع 51, ult.; 54, ult.; 113, 16; 612, 24; 657, 23; 836, 6; 1075, 1; 1253, 11; 1345, 12; 1916, 10.

منغضة الغدان 12, 22 et 23 — نغل 826, 19.

نقرس 2065, 17 — نقايش, منقاش, مناقيش 689, 21; 1049, 7 et 11 — مناقض 578, 16 — ناقه 1257, 1; 1280, 17.

منكوس 547, 5; 570, ult. — انكال 1030, 10.

نمام 72, 9; 302, 23; 617, 15; 660, 6; 819, 25; 1316, 14; 1344, 15 et 16; 1345, 10; 1360, 3; 2028, 13 — نملية 1041, 15.

نوب 955, 15; 1222, 21 — نور 272, 8 — نورة 298, ult.; 382, 3; 636, 4; 730, 16; 861, 14; 899, 10; 920, 26, pen. et ult.; 1245, 3 — نوار 774, 16; aliud 1362, 10 — انياط 2066, 5.

ه

هبد 1708, 3, cf. infra هند.

هدهد 1275, 7; 2089, 1 et 3.

هذيان 35, 8.

اهرا 86, 13 — هرطمان 426, 22; 615, 9; 732, 16; 883, 21; 1529, 14, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 172, 173 et 228 — هرطوة 898, 9 — هرقالة 1147, 13 — هرقلوش 660, 13.

هازبا, هازبى 623, 1; 776, 4 — هزى 624, 24.

هشل 780, 27; 1891, 15.

الهقعة 1429, 8.

هلوم (ἔλυμος) 632, 24 — هلياثا 49, 9, cf. supra حلياثا — هليون (ἐλειος ἀσπάραγος) 233, 18; 238, 12 et 13; 239, 18; 410, 4; 630, 23; 1156, not. 19; 1459, 6; 1776, 16.

همر 35, 8; بيهمرون 114, 4.

هند 365, 16 et 18, cf. supra هبد — هندى (= لوز هندى) 949, 17 — هندبا 103, 2; 204, pen.; 641, ult.; 660, 15; 717, 15; 874, 20; 1304, 27 et pen.; 1329, 23 et ult.; 1811, 11.

هوتة 1533, 17 — هوس 1657, 6 — هوام 69, 22.

و

وتين 669, 8.

وذيون 665, 12.

ورار (ὠράριον) 87, 14; 95, 19 — مورج 514, not. 15; 515, not. 3 — ورد الحب 350, 3; ورد الحمار 372, 3; 1430, 14; ورد النيل 1812, 4 — وردان 592, 2; بنات وردان 1680, 4 — اوراد 2013, 15 — ورق الملح 23, 25.

وزب (οἴσυπος) col. 664, 15; col. 683, 12.

الامراض الوافدة 646, 19.

المستوقد 2079, 6.

ولع (= ولاء) 2048, 5; 2082, 11.

ونج 907, 14 et 15.

ى

يبروح col. 74, 22; col. 933, 8; col. 990, 13.

ينبوت 715, 13; 716, 10; 870, 2; 1456, 19; ينبوت رومى 1844, 18 — ينبوع 942, 5; *aliud col.* 996, 12.
يويو 665, 13.
يسنى (?) 1653, 11 *et* 9 ,1684 يسروع 18.
يعسوب 1684, 11.
يقطين 2010, 19.
يم 847, 4.
يتوع 805, 19; 806, 19; 810, 20; 933, 12; 1044, 5; 1481, 3; 1485, 10; 1517, 2; 1571, 4; 1579, 18.
يدقرا 1376, 19.
يراع 837, 15; 1860, 4.

INDEX VOCUM PERSICARUM

ET

VOCUM A SERMONE PERSICO ORTARUM.

ا

ܐܒܓܗ (آبگاه) **10**, *ult.*, *cf. Lagarde, Abh.*, *p.* 6.

ܐܒܪܐܣܬܐܕ (راستاد, *juxta S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 36) **560**, 13.

ܐܒܪܢܒܘܗ, ܐܒܪܦܘܗ (عنبر بوى?) *col.* **20**, 5; *col.* **21**, 19, *confer infra* ܗܒܐܪܘܣ.

ܐܒܪܫܐ (اورس) **21**, 8.

ابريسم, ܐܒܪܫܘܡ (ابريشم) **21**, 14, *cf. Lagarde, Abh.*, *p.* 7.

(اوزاردان, ابرازدان) ܐܘܪܕܢܐ, ابزاردان **89**, 13; **287**, *pen.*; **1012**, 11, *cf. Lagarde, Semit.*, I, 37.

ܐܒܣܬܐܓܐ (ابستاغ) **18**, 18, *cf. Lagarde, Abh.*, 7.

ܐܒܫܘܦܟܐܙܗܪ (بشكوفه اى زهر) **71**, 1, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 241.

ابلنجاسف *vide infra* برنجاسف.

ܐܒܠܘܓ *vide infra* ܐܘܠܘܓ.

ابهل, ܐܒܗܠ **422**, 13 *et* 21; **427**, 7, 10 *et* 12; **461**, 18 *et* 19, *cf. Lag., Abh.*, 6-7.

ܐܒܫܟܪܝ (?) **15**, *ult.*; *S. Frænkel* (*in not.*) *conjecit* پيشكارى.

اترج, ܐܬܪܘܓܐ (ترنج) **109**, 13; **1070**, *pen. et ult.*; **1084**, *ult.*; **1085**, 2, *cf. Lag., Abh.*, *p.* 52, *et inf.* ܐܬܪܘܓܐ.

ܐܓܕܢܐ *vide inf.* انجدان.

اجدهاق (?) **951**, 21.

ܐܪܕܫܝܪܢ (اردشيران) **1154**, 1, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 252.

اذريون, (*sic*) ܐܕܪܓܘܢ (ازرگون) **131**, 11 *et* 13; (*pro* اذربويه) **1463**, 18, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 41 *et* 304.

ܐܕܙ (دز) **36**, 14.

ܐܕܘܪ (آذر) **36**, 11, *cf. Lag., Abh.*, 8.

آذربويه, ܐܕܪܘܒܓܢ, ܐܕܘܒܝܓܢ, ܐܕܪܒܓܢ, ܕܘܪܒܓܢ″; ܕܘܪܒܓܢ, ܕܪܐܝ ܒܘܪܐܓ **35**, 4; **43**, 1; **165**, 24; **548**, 2; **595**, 20; **783**, 3; **944**, 18; **1463**, 17, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 42, 128 *et* 304.

اردهالج (آردهاله) **328**, 5.

ܐܪܙ, ܐܪܙܐ *vide infra* ܪܐܙܐ.

ܐܪܙܢ (ارزان) **286**, 16; **843**, 15; **1948**, 16.

ܐܪܛܘܒܪܓܝܠ, ܐܕܪܝ ܘܒܪܝ **288**, 11 *et* 15; **290**, 18; *cf. Lag., Abh.*, 18.

ارمال, ܐܪܡܐܠ, ܐܪܡܠ **297**, 24 *et ult.*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 268 *et* 373.

ܐܪܘܛܡ, ܐܘܪܘܛܡ (?) **285**, 10; **1938**, 16, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 56.

ܐܙܐܕܐ (آزاد) **99**, 24.

ازادرخت, ܐܙܐܕܪܚܬ, ܐܙܕܪܚܬ, زادرخت, ܙܕܪܚܬ (آزاد درخت) **99**, 16 *et* 17; **129**, 7; **234**, 13; **406**, 15; **676**, 23, *cf. Lag., Abh.*, 12; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 44.

ܐܙܪܡܐ, ܙܪܡܐ (آزرم) **101**, 22; **702**, 6.

ܐܙܪܘܓ, ܐܙܢܪܘܓ, ܐܙܪܘ, ܒܙܪܘܓ, ܙܪܘܓ **122**, *ult.*; **700**, 14; **1294**, *pen.*; **1394**, 1; **1427**, 1, *cf. arab.* انزروت *et* عنزروت.

ܐܙܡܪܕܝܢ (زمردين, σμαράγδιον) **101**, 11, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 178.

ܐܙܕܝܓ, ܐܙܕܝܓ **100**, 18 *et* 19, *vide infra* فرازيدج; *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 234.

ܐܙܕܦ (?) **100**, 16.

استبرق, ܐܣܛܒܪܩܐ (استبرك) **219**, *ult.*, *cf. Lag., Abh.*, 13.

اسرج, سرنج, ܣܪܢܓ (اسرنج) **1030**, *ult.*; **1294**, 1; **1391**, 16; **1521**, 16.

ܐܣܛܒܪܘܩܐ (?) **220**, 6; *S. Frænkel* (*in nota*) *conjecit dubitans* σταυράκιον.

ܐܣܛܪܐ (آستر) **228**, 3, *cf. Lag., Abh.*, 14.

اسفار **237**, 1; **583**, 15; **1380**, 24.

اسفاناخ **2000**, 15.

ܐܣܦܪܡܐ, ܐܣܦܪܡܬܐ, ܐܣܦܪܡܡܐ (سفرم, اسپرم) **237**, *pen.*; **238**, 3; **602**, 18; **847**, 23; **1360**, 8; **2011**, 15, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 152.

اسفست, ܐܣܦܣܬܐ **237**, 17; **826**, 18; **1068**, 13 *et* 14.

اسفند *vide inf.* سفند.

ܐܣܦܣܦܝܕ, ܣܦܣܦܝܕ (اسپاه بيد?) **238**, 9; **298**, 23.

ܐܣܦܝܕ (اسپيد) 233, 22; 234, 1, *cf. Lag., Abh.*, 14.

ܐܣܦܝܕܓܐ, اسفيداج, ܐܣܦܝܬܐܒܐ, ܐܣܦܝܕܘܢ (اسفيداب) 190, 14; 223, 6 *et* 7; 239, 5; 1167, 16, *cf. Lag., Abh.*, 14.

ܐܣܦܝܕܒܐ, اسفيدباجة (اسپيدبا) 233, 21, *confer Lagarde, Abhand.*, 14.

اسفيدموج (سپيد مو) 730, 6; 1167, 17.

اسفيوش, اسبيوش, اسفيوس, ܐܣܦܝܘܫ, ܐܣܦܝܘܣ 702, 24; 703, 8; 921, 16; 982, 16; 1585, 8, *cf. Vull.*, I, 90, *sub* اسپغول; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 315.

اسكرجة *vide infra* سكروجة.

اشترغار (اشترغار) 1293, 5.

ܐܫܬܪܓܘ ܦܠܢܓ (اشترگاو پلنك) 501, 16.

ܐܫܬܪܡܪܘܓ, ܐܫܬܪܡܘܪܓ, ܐܫܬܪܡܪܘ (اشترمرغ) 1260, 19, 20 *et ult.*

اشراس *vide infra* شراس.

ܐܫܦܓ, ܐܫܦܓܐ, ܫܦܓܐ, ܫܝܦܓܐ, ܐܫܦܝܓܢܝܢܐ 310, 13-19 *et pen.*; 1999, 10 *et* 11, *a* شپنج, *Lag., Semit.*, I, 51.

اشق, اشج (اشه) 183, 11; 409, 7; 790, 5, *cf. inf.* ܐܘܫܩ.

اشكنج *vide infra* ܫܟܢܓ.

اشنان 43, 8; 56, 25; 99, 15; 104, 24; 548, 11; 682, 21; 1088, 17; 1584, 6; اشنان برى 104, 26; اشنان داود 602, *pen.*; اشنان زاتا 104, 24; اشنان اصفر 43, 7; اشنان فارسى 104, 25; اشنان القصارين 28, 23; 43, 9; 99, 10; 255, 4; اشناندانه 56, *pen.*

اشنة (اشنه) 421, 24; 425, 19; 426, 1; 427, 17 *et* 21; 542, 7; 543, 6; 657, 22; 1355, 21; 1995, 16 *et* 18, *cf.* ܫܢܝܬܐ *sub* ܫܢܐ *in Ind. syr.*

ܐܫܘܒܟܪ (اشوب كَر) 219, 10; 2024, 21, *cf. Lag., Abh.*, 18.

ܐܬܪܘܓܐ *vide supra* اترج.

ܐܬܪܘܢܓܐ (ترنگان) 109, 15, *cf. Lag., Abh.*, 52; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 46.

ܐܦܣܪܐ, افسارة (افسار) 265, 3; 898, 8, *cf. Lag., Abh.*, 17.

ܐܦܣܪܕܝܢ (افسردن) 265, 6, *cf. Lag., Symm.*, 91.

ܐܦܫܪܓ *vide infra sub* ܦܫܪܓ.

افشرجات (?افشره) 1621, 18, *cf.* فيشيارجات, فيشارجات 1533, *not.* 14.

ܐܦܣܪܐܦܘܪ 266, 16, *a* ابقر (?) *et* افور (?), *cf. voc. seq.*

ܐܦܘܪܣܡܐ, افور 233, 20; 250, 9; 253, 7 *et* 12; 263, 22; 351, 11; 369, 24; 399, 23; 1042, 19; 1479, 27; 1486, 12; 1777, 14; 1839, 23; 1877, 11, *cf. Lag., Abh.*, 17.

ܐܟܒܐܪܒܝܢܝܪ *vide infra sub* ܐܘܕܡܐܢܕܐ.

اكشوت *vide infra* كشوت.

ܐܟܫܝܢܓ (?) 164, 19, *cf. inf.* ܟܫܝ.

اكين, اخين (آكين, آكن) 235, 20; 239, 14, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, p. 245.

الانجوج, النجوج, اليلنجوج (آلنجوج, انجوج, يلنجوج) 28, *ult.*; 29, 1; 62, 19 *et not.* 24.

ܐܠܐܘܕ (?آلوه) 573, 10.

ܐܠܡܣ (الماس) 39, 24.

ܐܠܝܢܓܘܓ, ܐܠܝܢܓܘܓ, ܐܠܝܢܓܘܓ, ܠܝܢܓܘܓ, ܐܠܝܢܢܓܡ (?*vox indica*) 173, 3, 4 *et* 6; 179, 12; 561, 7; 723, 16.

ܐܡܒܓܐ, ܐܡܒܒܐ, الامبجات 182, 16 *et* 17; 1621, 18 *et* 19, *cf. Lag., Abh.*, 12.

ܐܢܒܪܐ, ܐܡܒܪܐ 62, 16; 1722, 3, *cf. Lag., Abh.*, 12.

ܐܡܒܪܐܪܝܣ, ܐܡܒܪܒܪܝܣ, امبرباريس (امبرباريس) 60, *pen.*; 182, 12; 187, 10 *et* 11; 706, 2; 870, 20; 1776, *ult.*; 1795, 21 *et pen.*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 139.

ܐܢܐܒ *et* ܐܢܒܓ 197, 17 *et* 18, *cf. Lag. Abh.*, 12; *S. Frænkel, Die Aram. Fremdw.*, p. 65.

ܐܢܓܒܝܢ (انگبين) 285, 8.

ܐܢܒܪܐ *vide supra* ܐܡܒܪܐ.

ܐܢܓܕܢܐ, انجدان (انگدان) 23, 24 *et* 25; 545, 16 *et* 17; 748, 26; 756, *ult.*; 1341, 20 *et* 22; 1354, 4; 1365, 19; 1433, 11; 1661, 3; *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 36.

ܐܢܓܡܣܕܘ, *var.* ܐܢܓܡܣܢܕܘ, ܐܢܓܡܣܕܘ (?گند سك) 868, 2, *cf. infra* ܓܘܣܢܦ.

ܐܢܓܘܪ (انگور) 227, 16.

انكست زدد, اندرهست, *var.* اندرهشت (?انگشت زرد) 1654, 2 *et not.* 13.

ܐܢܕܘܠ, اندول 200, 8 *et* 10; *cf. Brockelmann, Z. D. M. G.*, LI, 658; LII, 282.

انموذج (نموده) 2077, 7.

ܐܢܘܫܐܕܘܪ *vide infra* نوشادر.

ܐܢܘܫܕܪܘܓ (نوش دارو, *S. Frænkel, in not.*) 676, 21, *cf. infra* ܫܕܓܘܪ.

ܐܘܕܡܐܢܕܐ, ܐܘܕܡܐܢܪ, ܐܝܕܡܐܝܕܪ 53, 10 *et* 16; 155, 15, *cf.* ايدماميد *in Vull.*, I, 147.

ܐܘܪܐ (اور) 86, 26.

ܐܘܪܕܢܐ *vide supra* ابزاردان.

ܐܘܣܠܐ, اوسل, اوسلة (آبسال) 78, 5 *et* 6.

ܐܘܣܘ (اوسبيد) 75, 22.

ܐܘܣܫܢ (?) 1229, 13; *S. Frænkel (in not.) conjecit* ܐܘܣܣܢ *ab* آسان, آسانيدن «facile reddere», *et contulit* مُسْهِل *in glossa arab.*

ܐܘܫܩ (وشك, وشه) 183, 11; 1787, 14, *cf. Lag., Abh.*, 11, *et vide supra* اشق.

ܐܘܦܠ 83, 24, *cf. inf.* ܦܘܦܠ, ܦܠ, *Lag., Abh.*, 11.

ܐܓܠܘܓ, ܐܒܠܘܓ (ex ἀγάλλοχον) **17**, 3; **28**, ult.; **62**, 19, cf. Lag., Abh., 11.

ܐܗܪܝܡܢܐ vide infra ܗܪܝܡܢܐ.

ܐܗܪܡܢ (آهرمن) **46**, 28.

ܐܗܝܡܢ (?) **45**, 23, cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 251.

اهق (آهك) **1245**, 3.

اهليلج vide infra ܗܠܝܠܓܐ.

ܐܗܢ ܪܒ (آهن ربا) **297**, 5, cf. Lag., Abh., **53**, 20.

ايارج (ايارة ex. gr. ἱερά) **115**, 19; **147**, 3 et 4; **148**, 10.

ܐܚܝܒܪ vide infra sub خيرى.

ܐܚܪܘܙ vide supra ܐܝܪܘܙ.

ܐܝܦܛܐ **122**, 13, cf. Lag., Abh., 187, 3.

ܐܘܝܡܐܣܪ v. sup. ܐܘܕܡܐܝܣܕ.

ب

باخشت (پاى خشت) **107**, 20, cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 243.

بابدوز (بالەدوز) **88**, not. 14, cf. S Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 245.

بابونج, ܒܐܒܘܢܓ (بابونه) **193**, 17; **215**, 13; **354**, 1; **725**, 18; **860**, 2; **904**, 8; **986**, 9; **1721**, 5, 13 et 15.

بادبخشج (?) **1407**, 6.

بادمهرج (باد مهرة) **1168**, 10; **1355**, ult.

بادنجان, ܒܕܢܓܢ (بادنكان) **835**, 16 et 17.

بادينج, مادينج (?) **1274**, 14 et 15; **2091**, 19.

باذاورد; ܒܕܐܘܪܕ **215**, 7; **248**, 15; **271**, 21; **590**, 16; **615**, 4; **870**, 10 et 12; **874**, 20; **958**, 18; **1777**, 4.

باذروج (بادروج) **50**, 13; **86**, 12 et 14; **275**, 19; **604**, 16; **628**, 3; **667**, 12; **725**, 17 et 18.

بارزد, بيرزد, ܒܪܙܕ (پرزد, پيرزد) **545**, 13; **750**, 1, 2 et 3; **858**, 9 et 10; **894**, 17, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 163.

بارش, var. فارش, بارشين (?) **12**, 20, 21 et not. 29 et 31; **552**, 17; **876**, 19 (script. بارم); **1057**, 6; **1118**, 22 et 24; **1638**, 4; S. Frænkel (in not.) putat بارش seu فارش idem esse ac syr. ܦܪܫܐ «stimulus» quod ܦܳܪܳܫܳܐ pronuntiandum sit.

ܒܒܪ, ܒܒܪܐ, ببر **354**, ult.; **1578**, 12 et 15; **1583**, 14.

ܒܪ, ܒܪܒܐܘܢ, ܒܒܪܐܘܕ, ܒܪܒܪ, ܒܘܕ (?) **354**, 25 et not. 12.

ܒܒܣܡ (?) **354**, 8.

ܒܕܐܢܓܝܪ (?) **1832**, 16; S. Frænkel notavit : Lege ܒܝܕܐܢܓܝܪ, i. e., بيدانجير, quod deest apud Vullers, sed vide Zamaḫšarî Lex., ed. Wetzstein, 16, 17.

ܒܕܐܘܒܪ (?) **357**, 14.

ܒܕܪܢܓܒܘܝ, بدرنجبوه, ܒܕܪܢܓܒܘܗ **109**, 15 et 17, cf. Lag., Abh., 52; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 46.

ܒܕܣܬ (بدست) **1340**, pen., cf. Lag., Abh., p. 33, l. 20.

ܒܕܣܘܪܢܓ (بد سورنا?) **359**, 4.

ܒܕܣܣܢ, ܒܪܣܣܢ, ܒܪܣܣ″, ܣܣܣܝܓܢ, ܣܣܣܢ, ܣܣܣܝܓܢ (?) **358**, 19 et ult.; **359**, 1 et 3; **1345**, 3; **1366**, 6; **1884**, 8.

ܒܕܫܓܢ (بدشكان, بدشغان) **360**, 9; cf. Lag. Abh., 20.

ܒܕܘܓ (پده) **755**, 4, cf. Imm. Lœw Aram. Pfl., p. 167.

براز (وراز) **120**, not. 23, cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 244.

برازيدج **100**, 19, cf. infra فرازيدج.

ܒܪܐܘܕ **1451**, 19, cf. ܟܐܠܟܐܘܢܐ, Berthelot, La chimie au moyen âge, II, p. 303, l. pen.

بربط **1782**, 15.

بربند **173**, 13.

برجاش (برجاس) **1467**, 23.

بردى **280**, 17 et 18; **1329**, 21; **1467**, 2; **1478**, 24; **1594**, 12 et 13.

برذون, ܒܪܕܘܢܐ, ܒܪܕܘܢ (بردون) **424**, 25.

ܒܪܝܓ, ܒܪܝܓܕ (?) **428**, 9; **704**, 8.

برزجه vide inf. فرزجه.

برسام, سرسام **1497**, 17; **1607**, 4 et seq.

ܒܪܣܣܡ, vide supra ܒܕܣܣܡ.

ܒܫܕܢܓ, ܒܪܫܝܢܓ, ܒܪܫܫܝܢܓ (بسد دانه?) **435**, 1; **436**, 3 et 4; **1153**, 17, cf. ܫܫܝܢܓ infra; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 365.

نرسيان, برشيان داروا, برشيان داروا برشيان) ܢܪܣܝܢ ܕܐܪܘܓ, داروا (برسيان دارو, دارو **1509**, 11 et 14; **1511**, 1 et 22; **1929**, 7 et 9, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 34.

ܒܪܓܘܒܐ (بارچوبه) **1776**, 17, cf. infra مارشوبج; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 52.

بركشت **360**, 10; **1778**, 18, cf. inf. كشت.

ܒܪܢܓ (corrupt. ܒܣܗܢܓ), برنج (corrupt. برنج) **285**, 23; **432**, 14; **1810**, 11; cf. Lag., Abh., 24; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 359, not. 1.

ܒܪܢܓܣܦ, ܒܪܓܣܦ, برنجاسف, ܦܠܢܓܣܦ, ابلنجاسف, بلنجاسف (بلنجاسپ, برنجاسپ) ܒܠܢܓܣܦ **182**, 7; **287**, 17 et 18; **399**, 1 et 2; **1572**, 4; **1955**, 15 et 16, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 79, not. 1.

بزرجه vide inf. فرزجه.

ܒܣܒܪ (بنبر) **377**, 20.

بستان, بستانبان **1605**, 23; **1606**, 8.

بستج (بستك) **1701**, 12; **1775**, 9.

ܒܣܬܪܗܐ (بستر) **412**, 15, cf. Lag., Abh., 23.

ܒܣܬܪܗܢܓ, ܒܣܬܪܗܢܓ (بستر آهنك) **412**, 16; **1845**, 11, cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1893, p. 35.

بستقة 682, 19, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 40.

بسد, ܒܣܣܕ (بسّد) 207, 23; 911, 9 *et* 10; 918, 14; 1522, 8; 1796, 5; 1834, *pen. et ult.*

بسفاج (بسپايه, بسپايك) 1211, 21; 1300, 12; 1302, 18; 1492, 11; 1508, 3 *et* 5; 1730, 23, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 268.

بشت جوشن (پشت جوشن) 830, 22, *cf. inf.* جوشن.

بستبانات, بشتبانات, بشتبان, كشتبانات (پشتبان) 99, 12, 13 *et* 19; 217 *pen. et ult.*; 1030, 9.

ܒܫܬܒܢ *vide supra* ܒܪܫܬܒܢ.

ܒܫܪܓܝܢ (?) 439, 11, *cf.* چراغ. *S. Frænkel notavit : Formatio syriaca e* ܫܪܓܐ, ܡܫܪܓܢܝܬܐ.

ܒܫܩܘܦܢ, ܒܫܟܘܦܢ (بشكوفه) 1211, 10 *et* 11.

ܒܫܩܘܦܠ (?) 772, 14, *cf. voc. præc.*

ܒܚܬܝܡܟܢ 156, 22, *a* بختى *et* مك, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 244.

بكجيد (?) 1012, 4.

ܒܠ, بل (بِل) 394, 17; (*script.* ܒܠ) 1456, 4, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 361.

بلاذر, ܒܠܐܕܘܪ (بلادر) 214, 1, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 72.

بلسان 233, 20; 250, 10; 253, 12 *et* 13; 351, 11; 369, 24; 399, 24; 748, *ult.*; 1040, 3; 1486, 12; 1525, 1; 1810, 6; 1839, *ult.*

بلنجاسف, ܒܠܢܓܣܦ, *vide supra* برنجاسف.

ܒܠܩܘܢܪ, يلقا فونج, ولقا سورنج (?) 1837, 10 *et* 11.

بلياق (?) 752, 6, *cf. infra* قلناق.

بن 65, 23; 1394, 18, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 373.

بناست, ܒܢܣܬ, ܒܢܣܬܐ (بناست) 404, 21; 545, 3; 801, 11; 790, 2.

بنج (بنك) 47, 23; 78, 9; 98, 10; 617, 5; 703, 24; 1977, 8, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 381.

بنفسج, ܒܢܦܣܢ, ܒܢܦܫܟܐ (بنفشه) 118, 3; 842, 7; 1031, 4; 1108, 24; 1366, 3, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 251.

بنفسج, ܒܢܦܣܢ 406, 16 *et* 17.

ܒܢܦܫ, ܒܢܦܫܢ (?) 99, 16; 405, 15.

ܒܢܕܢ (?پانيد دانه) 109, 20. *In Ind. gr.*, 464, 14, *conjeci hoc vocab. a* بندق *corruptum esse.*

بوتقة, بواتق, بوطق (بوته) 412, 21; 879, 6.

بودج *vide infra* فودنج.

ܒܘܪܐܝܢ 373, 16, *a* بوريا (?), *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 342.

بورق (بوره) 251, 3, 4 *et* 5; 375, 4 *et* 16; 965, 14; 1897, 9.

ܒܘܪܝܐ, ܒܘܪܝܬܐ, باريه, بوارى (بوريا) 374, 18; 1917, 5.

ܒܘܪܝܐܝܢ, ܕܚܢܪ ܒܘܪܝܐ (?) 364, 22; 374, 17, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 74.

بوزيدان, ܒܘܙܝܕܢ, ܡܒܘܙܝܕܢ 108, 8 *et* 9; 364, *pen.*; 868, 2, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 63.

ܒܘܟܬܝ (بختى) 1133, 3, *cf. Lag., Symm.*, 80.

ܒܘܢܐ, ܒܘܒܢܐ (بُنَه) 366, 22; 370, 19; 894, 4; 1939, 3 *et* 4, *cf. Lag., Symm.*, 92.

ܒܘܗܢ *vide supra* ܒܪܢ.

بهرام, ܒܗܘܪܡ, ܘܕܗܘܪܡ 291, 6 *et* 7, *cf. Lag., Abh.*, 20.

ܒܝܙܘܒܬ, ܒܝܙܘܦ 244, *pen.*; 382, 21; 402, 19, *cf. Lag., Abh.*, 16.

ܒܝܪܢ *et* بيرزد, *vide supra* بارزد.

ܒܝܪܡ, بيرم 423, 9; 1030, 10, 20 *et* 22.

ܒܪܝܘܢܐܝ ܣܢܓ (بريون اى سنك) 737, 10.

ܒܝܫܡܘܫ, ܒܝܫܘܫ (بيش موش) 386, *ult.*; 405, 26, *cf. Lag., Symm.*, 91.

بيل 12, 17.

بيمارستان 159, *not.* 9.

ܒܝܣܘܡܢ (?) 1856, 15; *S. Frænkel notavit : In fine vocabuli pro* ܡܢ *sine dubio scribendum est* ܢܡܢ, *i. e., pers.* نامه «epistola».

ت

تبان (توبان) 431, 23, *cf. Lag., Mittheil.*, I, 3.

ܬܒܪ, طبر (تبر) 876, 25 *et pen.*; 1276, *not.* 12.

ܬܪ (تر) 2088, 10.

تربد, ܛܘܪܒܒܕ (تربد) 169, 17; 170, 2, 171, 11; 173, 22; 180, 21; 798, 7; 1387, 17, *cf. Lag., Abh.*, 50.

ترسم, ܛܘܪܣܘܡ (?) 798, 22.

ܬܪܚܝܢܐ, ܬܪܟܝܢܐ, ܬܪܚܢܐ, ܛܪܟܝܢܐ, ܛܪܚܘܢܐ (ترخينه) 828, 4 *et* 24; 914, 21 *et* 22; 1891, *pen.*; 2086, 7 *et* 8; 2088, *pen.*

ترنجبين, ܛܪܢܓܒܝܢ (ترنگبين) 122, 3; 807, 21 *et* 22; 1462, 21, *cf. Lag., Abh.*, 50.

ܬܦܢܟܐ (تپنك) 2080, 14 *et seq.*; *cf.* ܬܦܢܟܐ 6, 4; ܬܦܢܟܝܬܐ 165, 8.

ܬܦܢܘܟܢ (?تبنك) 2078, *ult.*

تليسة, ܬܠܝܣܐ (تليسه) 2067, 11 *et* 13.

ܬܒܟ (?) 2071, 18.

تنبل, سنبل, ܛܢܒܠ, ܣܢܒܠ 1361, 18; 1681, 5 *et* 6, *cf. Lag., Abh.*, 51; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 58.

ܬܢܕ (?تندى) 2074, 14.

تنكار, ܬܢܟܪ, ܛܢܟܐܣܪܘ (تنكّار) 537, 14; 812, 13 *et* 14; 918, 12; 1089, 25; 2074, 11.

توبال النحاس (توبال, توپال) 153, 25; 859, 1; 899, 6; 981, 19; 945, *pen.*; 1323, 20; 1386, 20.

توت, توتة, ܬܘܬܐ 1039, 21 et 22; 1041, 14; 2051, 13; *aliud* 67, 21.

توتيا, ܛܘܛܝܐ, ܛܘܛ, طوطيا 80, 26; 569, 9; 792, 15; 1513, 24.

تودرى, تودرج, ܬܘܕܪܓ, ܬܘܕܪܐ 93, 23 et 24; 657, 19 et 20; 791, 10, 13 et 15; 2041, 21, *cf. Lag., Abh.*, 48.

تيرات (تير) 781, 17.

ج

ܓܐܠܐܕܪܘܣ *vide* ܓܠܝܕܪܘܣ.

جامات (جام) 190, 2.

جاموس (ڭاموس) 845, 4.

جاورس, ܓܘܪܘܣ, ܓܘܪܣ, ܓܘܪܪ (ڭاورس) 539, 19; 633, 8; 671, 3; 879, 16; 1160, 3; 1361, 20 et 21; 1603, 15; 1716, 4 et 18; 1781, 4, *cf. Lag., Abh.*, 27; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 102.

ܓܓܐܣܘܛ″, ܓܓܐܣܘܛܠܘܣ (?) 381, *ult.*; 382, 1; 445, 14, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 258.

جاوشير ܓܐܘܫܝܪ (ڭاورشير, ڭاو شير) 74, 2; 265, 25; 352, *pen.*; 667, 5; 749, 23; 851, 3; 1474, 11, 12 et 14; 1477, 7 et 14, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 190.

جاون *vide infra* هاون.

جرابزة, ܓܘܪܒܙܐ (ڭربز) 2055, 18 et 19.

ܓܪܐܒܕ (*vox armeniaca*) 914, 2.

ܓܪܓ (ڭرك) 513, 13; 776, 7.

ܓܪܓ, ܓܥܓ (?) 1231, 11 et 12.

ܓܪܓܡܕ, ܓܪܓܪܓ (ڭركر *a* ?) 514, 19, 20 et 21.

جردقة, جرادق, ܓܪܕܓ (ڭرده) 738, *pen. et ult.*; 739, 3.

ܓܪܣܡܐ, ܓܪܕܣܡܐ (ڭردن *a*) 516, 4; 520, 20; 675, 23.

ܓܘܪܡܕܓ, ܓܪܡܕܓ 475, 3 et 6, *cf. Lag., Abh.*, 30.

درمك, ܓܪܡܣܟܐ, ܓܪܡܟܐ (ڭرمه) 519, 11 et 12; 831, 16; 1280, 11, 13 et 15; 1365, 10, *cf. S. Frænkel, Die Aram. Fremdw., p.* 33.

جرموق (سر موزه) 428, 13.

ܓܪܢ (ڭران) 520, 7; 843, 15.

جزار, جزراء (ڭزير) 224, 22; 1504, 6, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.

جزر, ܓܙܪ (ڭزر) 59, 12; 528, 13 et 15; 546, *ult.*; 547, 1, 6 et *ult.*; 732, *pen.*; 1328, 4; 1456, 6; 1547, 2, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 86.

كزمازج, ܓܙܡܐܙܓ, ܓܙܡܙܓ, كزمزج, جز الزاج (ڭزمازك) 271, 6; 480, 22; 703, 6; 1040, 22; 1458, 7 et 8; 1479, 20; 1480, 4, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 66.

ܓܫܢܝܙ, كستير (ڭشنيز) 1570, 9; 1753, 6, *cf. Lag., Abh.*, 57; *Imm. Lœw., Aram. Pfl., p.* 210.

ܓܣܘܣ (جاسوس) 521, *pen., cf. Ibn Baiṭar, ed. Leclerc, nº* 462.

جلاب (ڭلاب) 42, 12.

جلبونج, ܓܠܒܗܝܓ, جلبهيك (جبر آهنك, جبلهنك, جلبهنك) 1345, 7, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 377.

ܓܠܙܪܕ, ܓܠܝܙܪܕ (ڭل زرد) 494, *ult.*; 495, 2; 927, 20, *cf. Lag., Abh.*, 29.

جلنار, ܓܘܠܢܪ, ܓܠܢܪܐ (ڭلنار) 59, 15; 271, 25; 351, 5, 7, 8 et 9; *col.* 396, 1 et 2; *col.* 633, 2 (*pro* جلبان); 881, 11; 1480, 6, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 364.

جلنجبين (ڭلنڭبين) 761, 6.

جلوان 225, 11, *pro* جلواز = *p.* جلويز, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.

جلوز 130, 11; 1703, 16; 1877, 9.

ܓܠܗܘ (ڭلاه ?) 493, 16; 770, 2; 1346, 4 et 7; 1371, 18.

ܓܠܕܪܘܣ *vide inf.* ܓܠܝܕܪܘܣ.

جمجم 810, 17.

جمست 2091. 10 et 19.

جميز, ܓܘܡܝܙ 63, 21; 465, 20; 1322, 2 et 6; 2005, 15; 2094, 12.

جنبذ, جنبة (شنب, ڭنبد) 237, 6, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.

جند بيدستر, جند بادستر (ڭند بيدستر) 161, 9; 308, 17; 309, *not.* 1; 444, 17; 515, 22; 1533, 6; 1701, 14; 1815, 8.

ܓܢܕܘܡ (ڭندم) 252, *pen.*; 503, 3; 1522, 20.

جوارشن, جوارشنات, ܓܘܐܪܫܢ, ܓܘܪܫܢܐ, ܓܘܪܫܢ (ڭوارش, ڭوارشن) 475, *pen.*; 554, 6 et 7; 561, 5 et 6; 562, 10.

ܓܘܐܝܙܢ (ڭاويزن) 458, 17.

ܓܘܒܩ *vide infra* زنبق.

جوبق, جوبك, سوبق, شوبج, صوبج (چوبه) 516, 16 et 17; 1155, 3 et 4.

جوذان (ڭوزن) 845, 5.

جوذر (ڭودر) 848, 9.

ܓܘܪܐܘܢ (ڭاو زبان) 475, 23, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 244.

جورب, جوارب, ܓܘܪܒܐ (ڭورب) 91, 17; 474, 16; 666, 16.

ܓܪܒܐ″, ܓܘܪܒܝܐ, ܓܘܪܒܝܐ, ܓܪܒܒܘܐ (? ڭوربا *a*) 473, 3; 513, 7; 914, 20 et 21.

ܓܘܪܒܙܐ, جرابزة (ڭربز) 2055, 18 et 19.

ܓܘܪܓ (ڭور) 400, 7 et 12.

ܓܘܪܓ (?) 980, 9.

ܓܘܪܓ ܐܦܪܓ 189, 6, *cf. Lag., Abh.*, 27.

ܓܘܪܓܒܢܐ (?) 474, 1.

ܓܘܪܓܝܣܡ *vide infra sub* ܓܘܝ.

ܓܘܪܓܝܗ (ڭور ڭياه) 473, 4, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 187.

ܓܘܪܣ, ܓܘܪܙ, ܓܘܪܪ, *vide sup.* جاورس.

ܓܘܪܣܡ (ڭورس, ڭرس) 475, 12, *cf. Lag., Abh.*, 27.

ܓܘܪܕܒܝܓ *v. sup.* ܓܪܕܒܝܓ.
ܓܘܪܡܫܩܐ, ܣܘܪܡܫܩܐ (*a* گرم?)
475, 1; 768, 19; 1451, 10.
ܓܘܪܘܢ 366, 7, *lege* ܪܘܓܢ
(روغن), *S. Frænkel, Wiener Zeit.*,
1893, *p.* 35.
جوز بوا (گوز بوى) 461, 5 *et* 6; جوز
گوز) ܓܘܙܓܢܕܡ, جوندم
جوز السرو; 473, 20 *et* 21 (گندم
461, 14; 1007, 11; ܓܘܙܝܓ
(*script.* ܓܘܙ ܒܙ ܝܓ) 462,
22; (*script.* ܓܘܪܙܝܓ) 475,
15 (گوز زج), *cf. Ibn Baiṭar, ed.*
Leclerc, n° 533; جوز الطيب
1041, 11; 1592, 14 *et* 15; جوز
العرعر 1007, 11; جوز القى 462,
22; 475, 16.
ܓܘܫܬܪܟܝܢ *vide sub* كشتراك.
ܓܘܣܦܢܕ ܓܝܪ (كوسپند گير)
1147, 11.
ܓܘܫܬܐܙܕ 477, 24, *cf. Hoffmann,*
Auszüge aus syr. Akten, not. 100.
ܓܘܫܦܐ, ܓܘܫܦܦܬܐ,
ܓܘܫܡܘܬܐ, ܓܘܫܡܡܐ,
ܓܘܫܦܐ, ܓܘܫܦܬܐ (گوش
پيچ) 187, 3; 476, 15, 20, 21 *et*
22; 759, 5; 884, 1 *et* 2; 1078,
4, *cf. Lag., Abh.*, 27.
ܓܘܫܩܐ, جوسق, جواسيق (كوشك)
248, 26; 477, 22.
ܓܘܫܢ (گوشان) 459, 14, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 36.
جوشن, ܓܘܫܢ, جوشن) بشت جوشن,
(پشت جوشن 428, 17; 830, 21,
22, *pen. et ult.*; 831, 6.
ܓܘܠ (گل) 152, 15.
ܓܘܠܬܐ (كول) 464, *ult.*
ܓܘܠܩܐ, جواليق (گواله, گوال) 464,
pen., cf. Lag., Abh., 25-26.
ܓܘܠܢܪ *vide supra* جلنار.
ܓܘܠܓܝܓ (گل چيچك?) 132, 13.
ܓܘܡܒܕܗ *col.* 459, *lin.* 1, *lege*
ܓܘܡܒܒܕܗ = كنبده, *cf. Lag.,*
Mittheil., IV, 204; *Siegm. Frænkel,*
Wiener Zeitschr., 1893, *p.* 36.
ܓܘܡܝܙ *vide supra* جميز.
ܓܘܢ, ܓܘܢܙܕ (كون زاد, كون)
1394, 1 *et* 2.
ܓܘܢܒܓ *vide infra* زنبق.
ܓܘܢܕܐܝ ܕܘܒ, ܓܘܢܕܐܝ ܕܘܝܬ
(گنداى دويت) 714, 21; 1813,
12.
ܓܘܢܣܣ (گند سك) 469, 11, *cf.*
Lag., Abh., 27; *Imm. Lœw, Aram.*
Pfl., *p.* 62.
ܓܘܝ (گوى) 1756, 17 *et* 19.
ܓܘܝܐ (گوى) 463, 14, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 36.
ܓܘܓ (گوك) 764, *pen.*
ܓܘܗܪܓܢܕܡ, جگندم (جو
گندم) 821, 2 *et* 3; 879, 18, *cf.*
Imm. Lœw., Aram. Pfl., *p.* 104.
جهر, شهر, ܫܗܪ (جهره) 161, 5;
464, 10; 798, 23 *et pen.*; 822,
23.
ܓܗܪܡ, ܓܗܪܓ, ܓܗܪ, جهار 458, 7
et 8, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeit.*,
1893, *p.* 35.
جيدج (گندنا) 1479, *not.* 7.
ܓܝܫܐ ܦܪܝܫܢ, جنس اى فرج
(گيش پريشان) 450, 15; 487, 18.
ܓܝܠܝܕܪܘܓ, ܓܝܠܕܪܘܓ,
ܓܝܠܐܕܐܪܘܢ, ܓܠܕܪܘܓ
(گيل دارو) 1282, 22 *et ult.*; 1391,
17, *cf. Lag., Abh.*, 28; *Imm. Lœw,*
Aram. Pfl., *p.* 267.

ح

حندقوق, حندقوقى *v. inf.* ܗܢܕܩܘܩܐ.

خ

خام 877, 18.
خانقاة (خانگاه) 1999, 12.
خربشت (خرا بشت) 211, 18, *cf. S.*
Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889,
p. 244.
خربندج, ܚܪܒܢܕܩܐ (خربنده) 760,
ult.; 761, 11.
خرگوش (خرگوش) 1920, 18.
خشخاش 83, 8; 98, 9 *et* 11; 720, 14;
992, 17; 1076, 10 *et seq.*; 1720,
11; 1722, 5.
خشكار, ܓܘܫܟܪܐ (خشكار) 738, 16;
884, 5.
خشكريشة (خشك ريش) 643, 16 *et* 20;
1958, 11.
خشكنانج (خشك نانه) 685, 6; 937,
12 *et* 18.
ܚܡܫܘܫܦ *vide infra* ܚܡܘܫܦ.
خشنشارة (خشين سار) 1075, 5.
خوارستان, خورستان 1606, 9; 2020,
21.
خولنجان, ܓܘܠܢܓܢ *et* ܓܘܣܪܘܐܕܐܪ
(خولنجان *et* خسرو دارو) 876, 9
et 10, *cf. Lag., Abh.*, 56.
خيار شنبر (خيار چنبر) 173, 4, *cf.*
inf. ܓܝܪ.
خيرى, ܒܝܪܘ, ܓܝܪܝܓ. ܓܝܪܘܓ
(خيرو, خيرى) 195, 17; 202,
pen.; 208, 1; 282, 16 *et* 18; 528,
21; 860, 9; 890, 26; 945, 4 *et*
5; 952, 24; 1031, 4; 1889, 12;
cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., *p.* 199 —
ܐܝܙܪܕ ܓܝܪܝܓ, *var.* ܓܝܪܝܓ
ܐܝܙܪܕ (خيرى اى زرد?) 953, 18
— *aliud* ܓܝܪܝܓ (*a* چرز *corruptum?*)
890, 28.

د

ܕܐܪܫܝܫܥܢ (?) 528, 21, *cf. Imm.*
Lœw, Aram. Pfl., *p.* 199.
دارشيشعان 233, 13 *et* 14; 1776, 13,
14 *et* 15, *cf. inf.* شيشعان *et* ܫܫܓ;
Imm. Lœw, Aram. Pfl., *p.* 340;
Lag., Mittheil., II, *p.* 19-20.
دارصينى (دار چينى) 1037, 9; 1515,
19; 1665, 4; 1740, 6 *et* 7; 1775,
2 *et* 17.
دار فلفل 292, 11; 1574, 13.
دارقشية, دارقشبة (دار كيسه) 992,
12; 1681, 6.
دانجوج (دانه جو ?) 911, 6.

دانـدكانات (دندانگان) 112, 19, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 243.

دمامل, دمـلـة, دبيلة, دبابل, دبلات, دماميل (دنبل) 252, 1 *et* 3; 264, *ult.*; 1721, 9; 1944, 4; 2031, 14.

دبوس 1048, 5.

ܕܬܡܘܣ, ܕܕܡܘܣ, ܕܕܘܡܘܣ, ܝܕܡܘܣ, ܝܕܘܡܘܣ, 598, *ult.*; 676, 21 *et* 22; 992, 12; 1681, 6; 2008, *pen.*, *cf. inf.* ܣܥܒܠܘܝ; *Lag., Abh.*, 25; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 85.

ܕܪܐܝܒܦܬܠ 590, 3, *corrupt. a* ܕܪܡܢܝ? *cf. inf.* ܕܪܡܢܐ, *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 78.

ܕܪܐܘ ܒܘܪܝ *vide supra* آذربويه.

ܕܪ ܕܐܕܘܪܒܝܓܢ (دار آذربايـگـان) 591, 21, *cf. Lag., Abh.*, 33.

ܕܪܕܐ, ܕܕܪܕܐ, ܕܪܕܐ, ددار, دردار (دردار) 534, 13, 14, 18 *et* 19; 592, 6; 1534, 13 *et* 14; 1537, 10 *et* 11.

دردى 190, 23.

ܕܪܡܟ (دارمـك) 595, 8; 1154, 2, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 252; درمك *vide supra* ܒܪܡܟܐ.

ܕܪܡܝܢ, ܕܪܘܡܝܢ, ܕܪܡܢܐ (درمنه) 20, 22; 594, 8; 595, 1 *et* 5, *cf. Lag., Abh.*, 34; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 78.

درنوك (درنوكٌ) 816, 19.

ܕܪܘܓ, دروج *vide infra* ܒܘܪܒܡ ܕܪܘܓ.

ܕܪܘܢܝ, درونج (درونك) 592, 16.

دروندة, دروندات (دروند, دربـنـد) 782, 1; 1012, *ult.*; 1150, 2; 1358, 23.

دريزك (دريچه) 1029, 13.

ܕܐܣ (داس) 584, 19.

دستبند, ܕܣܬܒܢܐ (دست بند) 294, 20; 585, 8; 882, 14, *cf. Lag., Abh.*, 33.

دست ثياب 222, 17.

دستج, دساتيج, ܕܣܬܡܣܐ (دستة) 22, 8; 112, 13; 232, 7; 358, 10 *et* 11; 585, 10.

دسترك (دستره) 1916, 19.

ܕܘܣܬܟܢܝ (دوستكانى) 1365, 9.

ܕܣܬܢܐ (دستـان?) 585, 9; 2003, *pen.*, *cf. Lag., Abh.*, 33; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 55, *not.* 1. *De alio* ܕܣܬܢܐ *vide supra* دستبند.

دستيجة (دستى) 942, 6.

دستينج (دستينه) 275, *pen.*

دسكرة 25, 24; 26, 3.

دشبـد, دشابـد, دشبك (دشبـد) 61, 23 *et ult.*; 1751, 9.

ܕܫܬܝܠ (دشـتى) 172, 22, *cf. Lag., Abh., p.* 35, *l.* 1; *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 244.

ܕܫܢܝ, ܕܗܫܢܝܟܐ (دشنه) 229, 14; 598, 1, *cf. Lag., Abh.*, 36.

ܕܡܢܐܕܘܢ 581, 9; 1154, 1, *a* مردارون *corruptum videtur, cf. Ibn Baiṭar, ed. Leclerc, n° 2108; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 252.

دند, رند, ܝܕܢܘܣ (دند) 1777, 5 *et* 7, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 170.

ܕܘܪܒܘ *vide supra* آذربويه.

دورق, ܕܘܪܡܐ (دوره) 191, 21; 373, 1; 548, 15; 1005, 19.

ܕܘܝܘܢ (?) 539, 17; 771, 16.

ܕܘܣܬܡܣܐ *vide inf.* ܒܘܫܬܝ.

دول 147, 15.

ܕܘܠܝ (?) 421, 23; 426, 1; 543, 4; *S. Frænkel (in not.) contulit* دوالة, دوالى, دوالك.

ܕܘܡܒܠܝܠ *vide infra* ܫܡܒܠܝܠ.

ܕܘܣܦܪܡ (?) 540, 8; 1938, 16, *cf. infra* شاه سغرم.

ܕܗܫܢܝܟܐ *vide supra* ܕܫܢܝ.

دهليز 12, 2.

دهست, ܕܗܡܡܣܬ, ܕܗܡܘܣܬ (ده مست) 302, 20; 527, 3; 535, *ult.*; 587, 4, 7 *et* 10; 1705, 5.

ܕܝܒܓ, ديباج (ديبا, ديباه) 557, *ult.*; 1053, 8; 1646, 1 *et* 12, *cf. Lag., Abh.*, 32.

ܕܝܒܕܪ (ديودارو, ديبدار) 558, 6, *cf. Lag., Abh.*, 32.

ديكدان (ديگدان) 2079, 3.

ܕܘܡܠ, ܕܘܡܘ, ܕܘܝܘܪ (?) 561, 19; 573, 12 *et not.* 2.

ܕܘܡܦ, ܝܘܡܦ (?) 173, 6; 179, 12; 561, 7; 723, 16.

ر

راتينج (*vox pers. e gr.* ῥητίνη *orta*) 545, 1; 1301, 3; 1731, 1; 1796, 3.

ܪܐܙܐ, ܐܪܙ, ܐܪܙܐ (راز) 286, 9 *et seq.*; 286, 24 *et seq.*; 1861, 9.

رازيانج, رٌ جبلى, رٌ الغرس (رازيانه) 74, 14; 132, 9; 142, 3 *et* 17; 209, 2; 424, 11; 726, 16; 967, 15; 993, 10 *et* 11; 1164, 10; 1519, 17; 1989, 5 *et* 10.

راسن, ܪܥܡ (راسن) 33, 2; 73, 16; 94, 24; 130, 24; 173, 23; 189, 22; 291, 5; 632, 9; 633, 14; 634, 1; 1311, 15; 1405, 4; 1786, 19; 1793, 14 *et* 15.

ܪܐܣܘ (راسو) 891, *ult.*

راونـد, ܪܐܘܢ, ܪܘܢ, ܪܘܝܕ, ܪܘܢ (ريـونـد) 1456, 1; 1861, 6, 7 *et* 8; 1888, 20, 1898, 1, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 170.

ܪܬܐ, رتة (رته) 1577, 2.

رخبين, رخفير (رخبين) 828, 24; 2088, *ult.*

ܪܙܐܟܝ (رز آچاك?) 176, 12.

ܪܙܕܒܝܪ (راز دبير) 954, 15; 1226, 2.

ܪܙܒܘܢ (رز بون) 1892, 18, *cf. Lag., Abh.*, 81.

رستاق (روستاق) 881, 21, *cf. Lag., Abh.*, 81.

رند *vide supra* دند.

رندج (رنده) 471, 8; 1586, *pen.*; 1916, 19 *et ult.*

ܪܘܒܗܐ (روباه) 1880, 5, *cf. Lag., Abh.*, 81.

ܪܘܙܦܐܢ (روزبان) 236, *not.* 1.

روزكور 900, 16.

روزنة, روازن, روشن, راوشين, ܪܘܫܢ (روزن, روزنه) 884, 17, 21 et 24; 909, 7, 11 et 12; 1606, 13; 1616, 11; 1742, 20.
ܪܘܙܝܐ (روزى) 264, 24, cf. Lag., Abh., 81.
ܪܘܣܦܢܐ (روزبان ?) 1812, 13.
روشن vide supra روزنة.
ܪܘܒܒܟ, ܪܘܒܒܗ, ܪܘܒܒܐ (?) 1888, 1 et 2.
رويداران (?) 1521, 9 et 10, cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 236.

ز

زاج, ܙܟ (زاك) 777, 19; 1022, 4; 1075, 3, 13 et 18.
زادرخت, ܙܕܪܟܬ vide supra ازادرخت,
ܙܒܢܒܝܪ (?) 673, 18.
ܙܒܝܠܐ, زبّيل, زنبيل (زنبير, زنبيل) 238, 1; 673, 17; 881, 4, cf. Lag., Abh., 40.
ܙܓܢ (زغن) 573, not. 2.
ܙܪܕܡܘܣ vide supra ܕܬܡܘܣ.
سورنج اى ܙܕܩ (?) 1837, 10.
ܚܝܪܘܟ ܙܕܘܟ, var. ܕܪܘܟ ܐܚܝܪܘܟ (دارو خيرو ?) 202, pen.
زرافين 1567, 4; 1575, 3.
زراوند 290, 16; 299, 19; 1374, 18 et seq.
زرجون (زر گون ?) 1816, 3; 2058, 18.
زردالوخ, ܙܪܕܐܠܘܟ (زرد آلو) 296, pen.; 1888, 14 et 15, cf. Lag., Abh., 44; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 150.
ܙܪܕܐ, زرد, ܙܪܘ (زره) 532, 1; 672, 10; 699, 15; 831, 4 et seq., cf. Lag., Abh., 44.
ܣܟܠܘ ܙܪܕܟܠܝܣܪ (?) 700, 3; S. Frænkel notavit : Duæ forma unius vocis sunt, cujus initium ܙܪܕ = زرد videtur; itaque ܙܪܕܟܠܣ et ܙܪܕܟܠܘ scribendum.
ܙܪܕܩܐ, زردق (زردك) 168, 10; 699, 16 et 17; 700, 15; 877, 9; 887, 3, cf. Lag., Abh., 47.
زرد شوج (زرد چوبه) 895, 16.
ܙܪܕܘܫܬ, ܙܪܕܫܬ, ܙܪܕܗܫܬ 699, 18 et seq.; 700, 5; 1825, 15 et 19; 2074, 1, cf. Lag., Abh., 45.
ܙܪܫܩ, زرشق, ܣܪܫܩ (زرشك) 704, 23 et ult.; 957, 6; 1381, 18, cf. Lag., Abh., 47; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 140.
ܙܪܒܐ vide supra ܐܙܪܒܐ.
ܙܪܢܒܐ, ܙܘܪܢܒܐ, زرنب, ܙܪܢܦ, ܙܪܢܦ, ܙܪܘܢܦܬܐ, ܙܪܘܣܦܬܐ, ܙܪܘܢܒܕ, زرنباذ, زروسباذ, ܙܘܪܒܕ, ܙܘܪܒܢ, ܙܕܘܐܪ (زرنباد, زدوار, زرنبا) 428, 9; 684, 6 et 7; 700, 8; 702, 7, 8, 9, 14 et seq.; 704, 6 et seq., cf. Lag., Abh., 47.
ܙܪܢܦܐ, زرافة (زرنايا et زراف) 444, 3; 702, 11 et 12, cf. Lag., Abh., 47.
ܙܪܢܝܟܐ, زرنيخ (زرنى, زرنيخ) 284, 19; 298, pen. et ult.; 299, 16; 300, 2; 303, 5; 686, 15; 702, 13; 867, 18; 943, 18; 1294, 5 et 6; 1361, pen. et ult.; 2057, 19, cf. Lag., Abh., 47.
ܙܪܘܟ (زلو, زرو) 15, 15.
ܙܪܘܕܢܕ (?) 700, 7.
ܙܪܘܢ (زروان) 701, 5.
ܙܪܘܢܒܕ vide supra ܙܪܢܒܐ.
ܙܪܘ vide supra ܐܙܪܘ.
ܙܪܝܒ, زرياب (زر آب ?) 668, 6 et 10; 883, 7.
ܙܦܬ (جفت) 397, 22.
ܙܠܒܝܐ, زلابية, ܙܠܘܒܝܐ (زليبيا) 689, 13; 738, pen.; 739, 6; 942, 12, 15 et 17.
زمج, ܙܘܡܓ, ܙܘܡܐ (زمه) 680, 20.
زنبق, ܙܢܒܓ, ܫܘܡܒܓ, ܫܘܢܒܓ (زنبه) 459, 22; 1167, 21, 22 et 25, cf. Lag., Mitth., II, 19-20; Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnw., p. 385.
ܙܢܓ (زنجه) 1029, 5.
زنجار, سنجار, ܙܘܢܓܪܐ, ܙܢܓܪܐ (زنگار) 118, 10, 18 et 19; 148, 1 et 2; 217, 22; 687, pen.; 937, 3; 946, 1 et 2; 1027, 16; 1946, 19, 21 et 22, cf. Lag., Abh., 42.
ܙܢܓܒܝܠ, زنجبيل, ܙܢܓܒܝܪ, ܙܢܓܒܝܪܘ, ܙܢܓܒܝܪ, ܙܢܓܒܗܪܘ, ܙܢܓܒܪܘܢ, ܣܘܢܓܠܘܦܪܡ, ܙܢܓܒܪܘܢ, ܣܘܢܓܠܘܦܪܘܢ (زنجبيل, شنكليل) 694, 11 et 12; 1315, 22 et 23.
زنجفر, سنجفر, ܙܘܢܓܦܪ, ܣܢܓܦܪ, ܣܘܢܓܦܪ, ܣܢܓܘܦܪ (شنگرف) 667, 20 et 21; 681, 2; 694, 13; 1361, 23; 1362, 14; 1391, 15; 1775, 14.
ܙܢܕܘܣ vide supra دند.
ܙܘܒܐܪܓ, زوبارج 1334, 17 et 18, cf. بارج, Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 296.
ܙܘܢܒܪ vide supra ܙܪܢܒܐ.
ܙܘܦܬܦܪܝܕ, ܙܘܦܬܐ ܦܪܝܕ (جفت آفريد) 683, 14 et 15, cf. Lag., Abh., 42.
ܙܘܠܢܓܪܕ (زور انگارده) 680, 15, cf. Lag., Abh., 184.
ܙܘܡܐ, ܙܘܡܓ vide supra زمج.
ܙܘܢܒܪܓ (?) 32, 6.
ܙܘܢܓܦܪ vide supra زنجفر.
ܙܘܗܫܝܪ vide supra جاوشير.
زيرك, زيركية (زراج) 60, pen.; 182, 13, 14 et 15; 187, 10; 706, 2; 870, 21, cf. supra ܙܪܫܩ.
ܙܝܘܟ, ܙܝܘܩ, ܙܝܘܩܐ, زيبق (ژيوه) 55, 4; 267, 25; 276, 17; 277, 2; 300, 3 et 17; 610, 1; 658, 20; 686, 14, 15 et 18; 748, 24; 863, 20.
ܙܝܘܛ vide supra ܕܝܘܛ.
ܙܝܡܣܣܬܓ (?) 108, 8; 1991, 17.

س

ساذج (ساده) 1087, 16; 1511, 11; 1563, 1; 1568, 16.

ܣܐܛܠܐ (ساده *seu* ساتل) **1292**, 1.

سبدة, سباد (سبد) **877**, 1.

ܣܒܣܬܐܢ, سبستان, ܣܒܣܛܐܢ,
ܣܒܣܛܢܐ, *et corruptum*
ܣܦܣܬܐܢ ܣܦܣܛܢ) سكْ پستان,
(سپستان) **377**, 19; **1298**, 2; **1300**, 22 *et* 23; **1312**, 22 *et* 23, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 68.

ܣܒܝܙܩ, ܣܐܒܝܙܩ (سابيزك) **1068**, 12; **1104**, 6; **1297**, 3, *cf. Lag., Abh.*, 67; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 188.

ܒܐܓܘܩ ܣܓܘܩ (?) **928**, 13.

ܣܓܘܗܢܓ (سكوهنج) **1299**, 11, *cf. Dozy, Suppl. aux dict. arabes*, I, 669.

سختيان **1365**, 24.

سد, ܣܕܐ (صد, سد) **1071**, 10; **1301**, 16 *et seq.*

سذاب (سداب) **69**, 15; **83**, 9; **113**, 14; **827**, 20; **1032**, 5; **1540**, 19; **1558**, 12; **2021**, 8; **2081**, 4.

ܣܕܣܪ (صد سر) **1303**, 3.

سرادق (سراپرده) **158**, *ult.;* **1395**, 4.

سرجين, سرقين (سرگين) **1585**, 16; **1638**, 17 *et ult.*

سرخس, سرجين, ܣܪܟܣ, ܣܪܟܘܣ,
اشراس, سراش (سرخس) **487**, 1 *et* 2; **592**, 15; **1282**, 21 *et seq.;* **1391**, 17 *et* 18; **1493**, 8, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 266.

سرسام *vide supra* برسام.

ܣܪܣܡ *vide supra* ܒܪܣܡ.

سرج, ܣܪܡܓ, سرمق (سرج, سرمك) **109**, 21; **199**, 8; **443**, 21; **919**, 2; **1766**, 5 *et* 6.

سرناى **11**, 10; **250**, 11; **1782**, 16.

سرنج, ܣܪܢܓ *vide supra* اسرنج.

سرو **286**, 7; **1743**, 20; **1746**, 14; **1957**, *ult.;* **2009**, 16; **2050**, 7.

ܣܪܙܕ (شرزدك) **1970**, *ult.*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 286.

سستجة *vide infra* شستجة.

ܣܣܡܒܓ *vide supra* ܒܣܣܡܣ.

ܣܛܒܕܐܢ, سصت بدان, شش) ششتبدان, سيستدان
(بندان) **178**, 23; **191**, 16; **423**, 2; **1645**, 2, *cf. Lag., Abh., p.* 39, *l.* 17.

سغاد رويه (سپيد روى) **1657**, 8.

سغاسج, *var.* شغاشج (شغشه) **1917**, 6.

سفند, سفيد, سفد, اسفند (اسپند
سپند) **945**, 1 *et* 2; **955**, 18 *et* 19; **1374**, 22 *et* 23; **2068**, *pen. et ult.*

ܣܦܗܒܕ *vide supra* ܐܣܦܗܒܕ.

ܣܦܗܒܕܢ, ܣܦܗܒܕ (سپهبد,
pl. سپهبدان) **109**, 5; **225**, 4, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 245.

ܣܦܗܪܓ (?) **928**, 13.

ܡܕܒܓ ܣܦܕܪ (?) **273**, 5.

ܣܩ (سك *pro* سركه) **155**, 4, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 244.

سكبينج, سقبينا (سكبينه) **258**, *ult.;* **708**, 6; **749**, 1; **1291**, 9; **1299**, 15; **1301**, 1 *et* 2.

ܣܟܪܓ (?) **949**, 16.

سكروجة, اسكرجة) سكره, سكوره,
(سكرچه) **425**, 16; **673**, 8; **691**, 7, *cf. Lag., Abh.*, 72.

ܣܩܘܪ **1350**, 15, *vide* ܡܓܠܣ ܐܣܩܠܘܒܪ *infra.*

سكنجبين, سكنجبينات (سكنگبين) **61**, 6; **117**, 25; **130**, *pen.;* **159**, 3; **1519**, 7.

سلجم *vide infra* شلجم.

سلحدار (سلح دار) **787**, 7.

سمارية, ܣܡܐܪܝܐ (سمارى) **1103**, 18 *et* 19.

سمور, ܣܡܘܪ, ܣܡܘܪܐ (سمور) **300**, 8 *et* 9; **467**, 17, 18 *et* 20; **1724**, 8; **1972**, 14, *cf. Lag., Abh.*, 71.

سنباذج, سمباذج, شيتادج (سنباده) **36**, 8; **39**, 25; **297**, 10; **863**, 5; **972**, 7; **1987**, 8.

سنبل, ܣܢܒܠ *vide supra* تنبل.

سنج اى اطشى (سنگِ آتش) **970**, 6.

سنجاب **1724**, 2.

سنجار *vide supra* زنجار.

سنجفر, ܣܢܓܦܪ, ܣܘܢܓܦܪ,
ܣܢܓܘܦܪ *vide supra* زنجفر.

ܣܢܕܪ *vide infra* صندل.

ܣܢܕܪܘܣ, سندروس **409**, 6, 8 *et* 9; **654**, 23; **1242**, 10; **1877**, 10.

ܣܢܕܠܐ, سندية (سندل) **810**, 18; **1361**, 19.

ܣܢܕܪܝܓ, ܡܕܒܪ (صندل دانه?) **1361**, 24; **1932**, 11, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 371.

ܣܢܦܕ (سپيد) **1378**, 24.

سواج (سوچه, سونچ) **444**, 21.

سوبق *vide supra* جوبق.

ܣܘܓܦܓ (?) **1311**, 23.

ܡܒܘܪ ܣܘܪܒܠܐ, ܣܘܡܒܘܕܐ,
ܣܣܡܒܘܕܐ, ܣܣܡܒܘܪܐ (?) **1311**, 20 *et* 21; **1385**, 20 *et* 21.

سورج, شورج (شوره) **19**, 7; **74**, 8; **170**, 4 *et* 6; **727**, 18; **758**, 9; **1090**, 10.

سورنجان, ܣܘܪܢܓ, ܣܘܪܢܓܐܢ,
ܣܘܪܢܝܓ, ܣܘܪܢܝܓܐܢ
(سورنجان) **33**, 24; **296**, 5; **651**, 20; **760**, 14, 17 *et* 18; **1653**, *ult.;* **1732**, 10 *et* 11.

ܣܘܪܝ, سورى, ܣܘܪܡ, ܣܘܪܕܡ,
ܣܘܪܝܣ (سورى, σῶρι, σώρεως) **1323**, 19 *et* 21; **1324**, 12 *et* 13; **1386**, 19.

سوسنجرد (سوسن كرد) **980**, 6.

ܣܘܢܕܘܩ (?) **866**, 23; *S. Frænkel notavit : Annon legendum* ܣܘܢܕܘܩ *et cum* صندوق *conferendum?*

ܣܘܢܓܠܦܪܡ, ܣܘܢܓܠܦܪܘܢ *vide supra* ܙܢܓܒܝܠ.

سيا دوران, ܣܝܐܗܕܘܪܢ (سياه
دوران) **59**, *ult.*, *cf. inf.* شياهداوران.

ܣܝܒ (سيب) **710**, 15.

ܣܝܒܝܙܩ *vide supra* ܣܒܝܙܩ.

سيرج *vide infra* شيرج.

ܣܝܪܝܢܓ *vide infra* شيرينج.

سيستدان *vide supra* سصت بدان.

ܣܝܣܟ (شيشك, سيسك) **1348**, 15,

cf. Das Buch der Naturgegenst., *p.* 49, *not.* 32.

ܣܝܣܢܒܪ, ܣܝܣܝܢܒܪ, ܣܝܣܡܒܪ, ܣܘܢܡܒܪ, ܣܣܡܒܪܐ (سيسنبر) **302**, 23; **1316**, 13; **1344**, 14; **1345**, 9; **1360**, 3, *cf.* ܣܝܣܘܡܒܪܝܘܢ (σισύμβριον) *et Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 272.

ܣܝܣܡ, ܣܝܣܡܝܢ *vide supra* ܒܣܝܣܡ.

ܣܝܡܢܘܐܠܬ (?) **1342**, 24; *S. Frænkel notavit : Errore scribæ a loco suo cessit. Ponendum est post* ܣܝܡܢܘ ܐܬܘܬܐ حطّ رومىّ مختصر **1342**, 18. *Tum sequebatur* ܣܝܡܢܘܐܝܬ (*sic scribendum*) *i. e.* «scriptum tali scriptura brevi» بهذا الخطّ (*quasi* σημαντικῶς, σ7ενογραφικῶς *ut ita dicam*).

ش

شابانج, شاباج, ܫܗܦܒܓ, شبابيك (شابابك, شابانك) **285**, 10; **540**, 8; **634**, 11; **1938**, 1.

(شابورگان, شابرن) ܫܒܘܪܩܢ, شابرقان **222**, 25; **1328**, 10; *cf. Lag., Abh.*, 82.

شادشين (?) **1057**, 6, *cf. supra* بارش.

شادكون (شادگونه) **100**, 16.

شاذروان (شدروان, شادربان) **452**, 24.

شاذنه, شاذج, ܫܕܢܐ, ܫܕܢܐ, ܫܕܢܓ (شادنه) **637**, 7, 8 *et* 9; **758**, 12; **859**, 3; **863**, 13; **865**, 6; **874**, 5; **970**, 9 *et* 19; **1837**, 7 *et* 8; **1936**, *ult.*

شاكرى, شاكرية (*a* شاكرباه) **787**, 4 *et* 17.

شاكوز *vide infra* ܫܟܘܙ.

ܫܐܗܦܪܘܙ (? شاه پرواز) **109**, 20. *Forsan corruptum a* شاه بلوط, *ut dixi in Ind. gr.*, **464**, 14.

شاه بلوط, ܫܗܒܠܘܛ **395**, 21; **493**, 8.

شاهسفرم, ܫܗܣܦܪܡ, ܫܣܦܪܡ, ܫܒܣܦܪܓܡ, ܫܗܪܡ (شاه شها سپرم, سپرغم) **682**, 20; **1496**, 20; **1927**, 17; **1996**, 2; **2011**, 17, *cf. Lag., Abh.*, 83.

شاهترج, شهطرج, ܫܐܗܛܪܓ, ܫܗܛܪܓ (شاهتره, شاهطرج) **487**, 12; **905**, 16; **1094**, 8 *et* 9; **1924**, 16; **1938**, 1, *cf. inf.* شيطرج; *Lag., Abh.*, 82; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 38 *et* 208.

شاهمرج (شاه مرغ) **924**, 12; **1260**, *ult.*; *col.* **1978**, *l.* 4, *confer supra* ܐܫܬܪܘܒܪܘܓ.

شبت, شبث, ܫܒܬܐ (شبت, شود) **74**, 13 *et* 15; **208**, 16 *ct* 17; **209**, 4 *et* 5; **214**, *ult.*; **297**, *ult.*; **370**, 17; **1074**, 14; **1219**, 15; **1300**, 11; **1335**, 7; **1475**, 13; **1583**, 15; **1933**, 8; **1972**, 20; **2029**, 10, *cf. Lag., Abh.*, 82; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, 373.

شبرم **854**, 6; **860**, 11; **2051**, 14.

شبشت, ܫܒܫܬܐ *vide infra* شغش.

ܫܟܝܢܐ (اسكنه, سكنه) **1934**, 9.

ܫܟܘܙ, شاكوز, ܫܪܟܘܙ, ܫܪܟܘܙܐ **704**, 12; **1935**, 15; **2008**, *pen.*, *cf. sup.* ܕܬܣܘܣ *et inf.* ܫܢܟܘܪܐ; *Lag., Abh.*, 25; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 85.

شذج *vide infra* شيذج.

ܫܪ *vide infra* شل.

شراس, اشراس (اشراش, سريش) **234**, 12 *et* 15; **1429**, 11; **1431**, 23 *et ult.*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 290-291; *aliud sub* سرخس *sup.*

شربين, ܫܪܘܝܢܐ, ܫܘܪܒܝܢܐ (شربين) **286**, 8; **1715**, 18, 21 *et* 22; **1743**, 20; **1746**, 14; **1957**, *ult.*; **2009**, 16; **2050**, 7.

ܫܪܟܘܙ, ܫܪܟܘܙܐ *vide sup.* ܫܟܘܙ.

شرق (شرك) **479**, 5-9.

شستجة, سستجة, ܫܣܬܓ (شستنه) **210**, *ult.*; **1592**, 19; **1961**, 1.

ܫܫܡ (?) **703**, 22, *cf. supra* ܒܫܫܡ.

ششقاقل, شقاقل, ܫܫܩܩܠ, ܫܫܩܩܠ (شش قاقل, شقاقل) **1975**, 4; **2019**, 1.

ܫܫܥܢ, ܫܫܥܢ *vide infra* شيشعان.

ܫܣܬܒܕܐܢ, شستبدان *vide supra* سصت بدان.

ܫܦܝܐ, ܫܦܢܐ *vide supra* ܐܫܦܢ.

شغش, شبشت, ܫܒܫܬܐ (شغشه) **1789**, 18; **1932**, *ult.*; **1933**, 2.

شغطلوج, ܫܦܛܠܓ (شغطالو) **547**, 18; **1071**, 17.

ܫܦܫܢ *vide infra* شيشعان.

ܫܩܘܙܓ (?) **2074**, 6; *S. Frænkel notavit : E* شقّ «fissura» *et* گوزه (*cf.* گوزگره) *formatum?*

ܫܟܢܓ, شكنكه, اشكنج (شكنج, اشكنج?) **287**, 16; **357**, 4; **363**, 17.

شل, ܫܠ, ܫܪ (شِل) **1562**, 8; **1978**, 3; **2006**, 12.

ܫܠܓܡ, شلجم, سلجم (شلغم) **237**, 21; **370**, 12 *et* 14; **376**, 24; **468**, 8; **871**, 7; **979**, 14 *et* 15; **1812**, *pen.*; **1900**, *ult.*; **1917**, 22.

شمشار, ܫܡܫܪ, ܫܡܫܪܐ (شمشار) **309**, 4 *et* 6; **1466**, *pen.*; **1554**, 3; **1776**, 21; **1777**, 12; **1990**, 19.

ܫܡܒܠܝܕ, ܕܘܡܒܠܝܕ, شنبليد (شمليد, شنبليد) **760**, 15 *et* 16.

شنبر (چنبر) **1091**, 23.

شنج, ܫܢܓ (شُنج) **1991**, 13 *et* 14.

شنجار, ܫܢܓܪ (شنكار) **69**, *pen.*; **126**, 22 *et seq.*; **210**, *pen.*; **752**, 20; **956**, 10; **1972**, 20.

ܫܢܟܘܪܐ **704**, 12, 13 *et* 14, *cf. supra* ܫܟܘܙ.

ܫܢܟܗ (شنگ) **1991**, 17.

شوج *vide supra* جوبق.

شورج *vide supra* سورج.

ܫܘܫܡܝܪ, ܫܘܡܝܪ, ششمير (شوشمير) **1042**, 18; **1119**, 19; **1959**, 18 *et* 19; *aliud* ܫܘܫܡܝܪ **1959**, 20.

شوكران **1656**, 9; **1681**, 7; **1739**, 23; **1740**, 2; **2092**, 10.

شونيز **86**, 13; **1023**, 3; **1071**, 14; **1862**, 11; **1927**, 5.

شهداج, ܫܗܕܢܓ (شاه دانه) **32**, 13; **911**, 12; **937**, 16; **1701**, 1 *et* 3; **1702**, 9; **1802**, 14; **1812**, 7, 8 *et* 9; **1937**, *pen.*
شهر, ܫܗܪ *vide supra* جهر.
ܫܗܪܝܓ, *pl.* ܫܗܪܝܓܐܢ **1939**, 3, *cf. Nœldeke, Gesch. der Perser ... Tabari*, 446-447; *Hoffmann, Auszüge*, 239.
ܫܗܛܪܓ *vide supra* شاهترج.
شياهداوران (سياه دارو) **616**, 15, *cf. Lag., Abh.*, 38; *supra* سيا دوران.
شيتادج *vide supra* سنباذج.
شيدج, شذج, شيزج (?) **1264**, 9 *et* 10.
شير **443**, 14; *aliud* **1661**, 3.
شيراز, ܫܝܪܐܙ (شيراز) **490**, 11.
شير املج, ܫܝܪܐ ܐܡܠܓ (شير آمله) **1973**, 15.
شيرج, سيرج (شيره) **124**, 10.
ܫܝܪܟܢ (شيركان) **677**, 22.
ܫܝܪܓܢܕܘܡ, ܫܝܪܓܢܕܘܡ, ܫܝܪܐܘ (شيركندم) **186**, *pen.*; **1974**, 8.
ܫܝܪܕܪܘܓ, شيردروج (شير دارو) **1974**, 12.
ܫܝܪܟܪܓ, ܫܝܪܟܪܟ (شيركرك) **1973**, 17; **1974**, 16.
شيرينج, ܫܝܪܝܢܓ (شيرينه) **155**, 5; **1914**, 5.
ܫܝܙܪܓ, شيزروج (شيزرنك, شيرزج) **1970**, 19.
ܫܝܙܟܐ, ܫܝܙܐ (شيزكون) **47**, 17; **1970**, *pen. et ult.*; **1971**, 1, *cf. supra* ܫܝܪܙܢܓ.
شيشعان, ܫܝܫܥܢ, ܫܫܥܢ, ܫܘܥܢ (شيشعان) **1776**, 15; **2018**, *pen. et ult.*, *cf. supra* دارشيشعان.
شيطرج, ܫܝܛܪܡ, ܫܝܛܪܓ, ܫܝܛܪܐ (شيتره) **38**, 1; **165**, 21; **399**, *ult.*; **905**, 16; **946**, 3 *et* 4; **960**, 14 *et* 15; **968**, 13; **1356**, 3 *et* 4; **1672**, 10, *cf. supra* شاهترج; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 38, 324 *et* 396.
ܫܝܠܓܘܙܐ **1971**, *pen.*, *cf. supra* ܫܠܓܘܙܐ.
شيلم, ܫܝܠܡܐ, ܫܝܠܘܡ, ܫܝܠܡܘܐ (شيلم, شلمك) **8**, 21; **147**, 20; **655**, *ult.*; **687**, 1; **1514**, *pen.*; **1972**, 9.
ܫܢܓܪ *vide supra* شنجار.

ص

ܐܣܟܫܘ, ܨܟܘܫ (سك كش) **1651**, 7.
ܨܪܫܘܡ, ܨܪܫܡ, ܨܫܡܝܙܓ (كزمازك, كزم) كشميزج **1673**, 5; **1684**, 21 *et pen.*, *cf. supra* ܟܫܡܝܙܓ.
صرو, ܨܪܘܐ **967**, 2; **992**, 18 *et* 20; **993**, 1 *et* 2; **1457**, 1; **1680**, 13 *et seq.*; **1681**, 1 *et seq.*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 382.
صك (چك) **13**, 13; **378**, 20.
ܨܦܪܝܫܘܗ, ܨܦܪܝܫܫܘܗ (?) **1676**, 9 *et* 10.
ܨܢܒܓ *vide supra* زنبق.
صندل, ܨܢܕܠ, ܣܢܕܪ, ܨܢܕܪ (چندل) **233**, 22, 23 *et* 24; **464**, 14 *et* 15; **493**, 10 *et* 11; **996**, 1; **1672**, 8; **1777**, 18; **1787**, 8; **2081**, 6.
ܨܢܪ (چنار) **1673**, 4.
ܨܝܛܪܓ *vide supra* شيطرج.
صوج *vide supra* جوبق.
ܨܘܢܕܪ (چغندر, چندر) **788**, 21; **792**, 10.
صولجان, صولنجان (چوكان) **360**, *pen.*; **917**, 3; **919**, 26; **1967**, 20; **2082**, 10.
ܨܢܒܕ *vide supra* ܣܢܕܪܓ.
ܨܝܛܪܘܡ *vide supra* شيطرج.
ܨܝܢܕܪܓ (چين دار) **1665**, 4, *cf. supra* دارصينى.

ط

طابق, ܛܘܒܩܐ, ܛܒܩܐ (تابه) **546**, 24; **787**, 20 *et* 21; **788**, 8; **817**, 6; **818**, 22; **824**, 16 *et* 19, *cf. Lag., Abh.*, 49.
طان (تن?) **783**, *ult.*, *cf. Lag., Abh.*, 47-48.
طباشير, ܛܒܫܝܪ, ܛܒܫܝܪ, ܛܒܫܝܪ (تباشير) **223**, 8 *et* 9; **300**, 4; **438**, 18; **786**, 22 *et* 23; **966**, *pen.*; **1293**, 11.
طبر *vide supra* ܬܒܪ.
طبرزد ܛܒܪܙܕ (تبرزد) **1708**, 5; **1977**, 9 *et* 11, *cf. Lag., Abh.*, 49.
طبرزين, ܛܒܪܙܝܢ, ܛܒܪܙܐ (تبرزين) **698**, 3; **787**, 1; **1048**, 4; **1276**, 6; **1574**, 19 *et* 21.
ܛܒܗܠܝܙܓ *vide infra* طهليزج.
ܛܓܪ (تجار) **788**, 10, *cf. Lag., Abh.*, 49.
طرازدان (ترازودان) **1159**, 24.
طرخون (ترخون) **973**, 7; **1450**, 11; **1455**, 3.
طرخشقوق, طرشقوق *vide infra* طلخشقوق.
ܛܪܚܣܐ *vide supra* ܬܪܝܣܐ.
ܛܪܦܣܡܐ (?) **831**, 12.
ܛܪܦܚܡܐ (?) **830**, 17.
ܛܪܦܝܡܐ (?) **830**, 21 *et seq.*, *cf. Lag., Abh.*, 51.
ܛܪܝܢܐ (تريان) **825**, 5; **827**, 6; **1352**, 8, *cf. Lag., Abh.*, 52.
ܛܪܝܣܐ *vide supra* ܬܪܝܣܐ.
طست, طشت (تشت, تست) **962**, 2; **981**, 11, 15 *et* 17.
طسوج (تسو) **881**, 21.
ܛܪܢܓܒܝܢ *vide supra* ترنجبين.
طلخشقوق, طرخشقوق, طرشقوق, ܛܪܟܫܩܘܦ, ܛܪܫܩܘܦ, ܛܪܫܩܘܩܐ (تلخ جكوك) **49**, 9; **789**, 19 *et* 20; **878**, 20 *et seq.*; **1154**, 18; **1162**, 7; **1304**, 29; **1495**, 20; **1590**, 15, *Lag., Abh.*, 52; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, p. 254.
ܛܠܫܢܐ, ܛܠܝܣܢ, ܛܠܝܣ, طيلسان (تالشان) **810**, 19; **867**, 4; **897**, *ult.*; **903**, 24; **1306**, *not.* 12; **1623**, 3 *et* 4; **1936**, 1.
طلق, ܛܠܩ, ܛܠܩ (تلك) **26**, 4; **29**, 14; **186**, 1; **267**, 26 *et ult.*; **488**, 15; **508**, 23; **545**, 23; **874**, 15; **890**, 15; **971**, 14; **1074**, *pen.*

ܛܠܝܣܦܪ, طاليسفر 809, 8, *cf. Lag., Abh.*, 50.

ܛܢܟܐܪܘ *vide supra* تنكار.

ܛܢܒܘܪܢ, ܛܢܒܘܪ, طنبور (تنبور) 907, 14; 1489, 9; 1782, 16; 2050, 1.

ܛܢܒܘܠ *vide supra* تنبل.

طنجير (تنكيره) 147, 7, *cf. Lag., Abh.*, 50.

ܛܘܒܪܐ (توبره) 791, 1, *cf. Lag., Abh.*, 48.

ܛܘܕܪܝ *vide supra* تودرى.

ܛܘܪܒܕ *vide supra* تربد.

ܛܘܪܣܘܡ *vide supra* ترسم.

ܛܘܪܐܝܫܓ ܬܒܪ 876, *pen., cf. supra* ܬܒܪ.

ܛܘܪܙ (توره) 851, 14.

ܛܘܛܝܐ, طوطيا *vide supra* توتيا.

طوماردان (توماردان) 636, 9.

ܛܘܗܡ (تخم) 285, 22, *cf. Lag., Abh.*, 48.

ܛܘܗܪܓܢܕܘܡ *vide supra* جهجندم.

طهليزج, ܛܗܠܝܕܓ, ܛܗܠܝܙܓ, ܛܗܠܝܙܓ, ܛܒܗܠܝܙܓ (?تلخ جوك) 49, 8; 789, 19 *et* 22; 1590, 15, *cf. supra* طلخشقوق; *Lag., Abh.*, 53; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 254-255.

ܛܘܡܒܪܓܢܕܘܡܒܢܝܪܝܕܒܪ 789, 23, *cf. G. Hoffmann, Auszüge, p.* 50, *not.* 437 *et* 438.

ܛܗܡܣܠܝܟ, *var.* ܛܘܡܣܝܓ (?) 172, 22.

ܛܝܪܝܙ (تيريز) 806, 16.

طيزبرد (?تيريزبد) 1490, 9.

ܛܝܪܓ (?) 1782, 15.

طيلسان *vide supra* ܛܝܠܣܢܐ.

طيهوج, ܛܝܗܘܓ, ܛܝܗܘ (تيهو) 591, 11; 665, 1; 1473, 22.

ع

ܥܪܘܙ *vide supra* ܐܪܘܙ.

ف

فارزى *vide infra* ܦܪܙܝܢܐ.

ܦܐܫܢܓ (پاشنه) 396, 15, *cf. Lag., Abh.*, 73.

فاقرطين (?) *vide infra* ܦܪܦܚܝܢܐ.

فالوذ, فالوذج (پالوده) 530, 9.

فانيد, ܦܢܝܕ (پانيد) 529, 19 *et* 22; 640, 16 *et* 17; 1085, 2.

فايخست (پاى خست) 822, 8.

ܦܒܘܪܢܓ (?پرپهن) 114, 23, *cf. inf.* ܦܪܦܚܝܢܐ.

ܦܝܬܓܡܐ (پيغام) 1645, 15 *et* 16, *cf. Lag., Abh.*, 79.

ܦܝܬܓܪܐ (پيكر) 1648, 8, *cf. Lag., Abh.*, 79.

ܦܝܠܐ, ܦܝܠܐ *vide infra* ܦܝܠܐ.

ܦܪܙܘܕܓܐ, ܦܪܙܘܕܓ (?) 49, 9; 1490, 3.

ܦܪ *vide infra* ܦܠ.

فرازيذج, فرازيزج (پرازده) 100, 18 *et* 19; 739, 6; 942, 15; 1402, 4, *cf. supra* ܐܒܪܙܝܓ *et* برازيذج.

فرانق, فرانقية, فرانيقون (پروانك) 239, 17; 369, 17; 787, 2 *et* 3; 1960, 7, *cf. Lag., Abh.*, 77.

ܦܪܢܓܐ, ܦܪܢܓܓ, ܦܪܢܓ, (پرگنه) ܦܪܦܢܓ, فرفنج, ܦܪܦܢܓ 373, 17; 1604, 8 *et* 9; 1633, 8 *et* 9; 1810, 6, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 342.

ܦܪܢܕܝܓ 1479, 22, *cf. sup.* جيذج.

فرزجه, برزجه, *var.* بزرجه, فرجه (پرزه) 468, 20; 1518, 14; 1584, 12; *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 38.

ܦܪܙܝܢܐ, فارزى (?) 1618, 21.

ܦܪܐܙܓ 147, 15, *l.* ܦܪ[ܡܐܘܬ] ديك, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 244.

ܦܪܣܬܬܐ (پرسته) 1630, 7, *cf. Lag., Abh.*, 79.

ܦܪܣܢܐ, فرسخ (فرسك) 1629, 17, *cf. Lag., Abh., p.* 77.

ܦܪܫܓܝܢܐ 1611, 1; 1629, 19; 1638, 5 *et* 6, *cf. Lag., Abh.*, 79.

ܦܪܦܚܝܢܐ, فاقرطين, *var.* فافرطين (پرپهن) 114, 22; 189, 9; 199, 4; 274, 21; 802, *pen. et ult.*; 803, 1; 1481, 17; 1495, 3 *et seq.*; 1633, 6; 1781, 13; 1812, 5, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 320.

ܦܪܦܓ, ܦܪܦܢܓ, فرفنج *vide supra* ܦܪܢܓ.

ܦܪܣܪܘ *vide infra* كركند.

ܦܪܣܝܢܐ (پارگين) 1636, 11 *et seq.*

ܦܪܒܒܫܬܬ (?...مُشك) 1628, 4.

ܦܪܢܓܡܫܟ, فرنجمشك (برنج مُشك) 1628, 14; 1849, 1.

ܦܪܢܘܓ (?فرآنك) 1836, 11.

ܦܪܢܘܫܐ (پير..) 1628, 9.

ܦܪܘܣܛܪܐ *vide infra* كشتراك.

ܦܪܝܓ *vide supra* ܟܣܣܐ.

ܦܪܝܕܢ (?*cf.* فاريدن) 1532, 5.

ܦܣܛܪܐ *vide infra* كشتراك.

ܦܣܬܩܐ, فستق (پسته) 351, 1, 4 *et* 20; 962, 24; 1041, 10 *et* 12; 1592, 13 *et* 15; 1970, *ult.*

ܦܣܬܢܓ (پستنك) 47, 18; 1586, 18; 1965, 13; *S. Frænkel (in notula)* پِست *conferre mavult; cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 286.

ܦܫܡܓܢ, ܦܘܫܡܓܢ, ܦܘܫܡܓܢ (پشماگند) 425, 5 *et* 6; 1513, 7, *cf. Lag., Abh.*, 23-24.

ܦܫܡܘ, ܦܫܡܬܓܣܘ (?) 1643, 20.

ܦܫܝܙܐ, ܦܫܝܙܐ (پشيز) 953, 19; 1355, 5; 1641, 20 *et pen.*; 1643, 7, *cf. Lag., Abh.*, 79.

ܦܫܝܕܓ, فشيدج (?) 1597, 3.

ܦܛܓܠܐ 1533, *ult.*; 1534, 2 *et* 4; *cf. Lag., Abh.*, 73.

فل, ܦܠ 75, 23; 1562, 7 *et* 8; 2006, 12; *a* نيروفل *decurtatum juxta Lag., Abh.*, 11.

ܦܢܒܓ (پنبه) 1444, 2, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 92.

ܦܠܕܐ, فولاد (پولاد) 1566, 8, *cf. Lag., Abh.*, 75.

فلفل, ܦܠܦܠܐ (پلپل) 54, 24 *et ult.*; 292, 11; 1574, 12-14.
ܦܠܦܠܝܢ (?) 289, 5; 1574, 11.
ܦܠܢܓܣܦ *vide supra* برنجاسف.
فلنجه, فليجة, ܦܠܝܓܗ, ܦܠܢܓܗ, ܦܠܝܓܬܐ (فلنجه) 234, 3 *et not.* 17; 703, 23; 1572, 2.
فن (?) 233, 9.
فنجنكشت (پنج انگشت) 27, *ult.*; 30, 12; 948, 19; 1458, 10; 1789, 16; 1952, 15, *cf. Lag., Abh.*, 74.
فنجنوش, ܦܢܓܐܢܘܫ (پنج نوش) 1577, 3.
فودنج, فوذنج, فوتج (پودنه) 32, 23; 65, 23; 72, *pen.*, 73, 2; 89, 19 *et* 21; 92, 15 *et* 20; 289, 5; 490, 14; 497, 23 *et* 24; 570, 19; 669, 12; 819, 16 *et* 24; 897, 10 *et* 11 (*script.* بودع); 1312, *pen.*; 1574, 11; 1698, 13 *et* 22; 1755, 5; 1793, 7; *aliud* فودج, بودج, فودنج 1735, 8, 10 *et* 15.
ܦܘܕܪܘܢ (?) 124, 9; *S. Frænkel notavit* : ܪܘܢ = رَوْغَن «oleum».
ܦܘܪܙ (فرز) 296, 5.
ܦܘܪܫܫܡܟܝܢ (?) 1528, *ult.*; *S. Frænkel notavit : In fine vocis pers.* چشمه «oculus» *agnoscendum est.*
ܦܘܣܬܝܢ (پوستين) 1519, 10.
ܦܘܫܬܝܢ *vide supra* ܦܫܬܝܢ.
فوه, *pl.* افاويه (بوى, بو) 73, 9; 1738, 11.
ܦܝܟܐ, ܦܝܝܟܐ, ܦܟܐ, ܦܝܟܐ (پيك) 225, 14; 1487, 13, 17 *et* 18; 1504, 4; 1540, 16, *cf. Lag., Abh.*, 74.
ܦܝܪ (پير) 1558, 15.
ܦܝܪܪܐ *vide infra* ܦܝܙܪܐ.
ܦܝܪܘܙܓ, فيروزج (پيروزه) 971, 17; 1130, 18; 1274, 16; 1373, 9, 10 *et* 14; 2091, 19, *cf. Lag., Abh.*, 75.
ܦܝܙܓܐ, ܦܝܓܐ (پيجه) 1542, 23.
ܦܝܙܪܐ, ܦܝܪܪܐ (پيزر) 1542, 22; 1559, 9.
ܦܝܣܣܟܐ (پيسه) 1403, 5; 1556, 17 *et* 20, *cf. Lag., Abh.*, 75.
ܦܝܫܣܦܝܢ (پيش اسپ پايه) 787, 6, *cf. Hoffmann, Auszüge, not.* 95.
ܦܝܦܠܪ (?) 1557, *ult.*
ܦܝܠܐ, فيل (پيل) 1543, *ult.*
ܦܝܠܓܘܫ, فيلجوش, فيلجش (پيلگوش) 9, 3; 548, *pen.*; 590, 17 *et* 18; 955, 14; 1548, 8.
فيلزهرج (فيل زهره) 956, 12; 957, 4.
ܦܝܠܣܬܝܢ (پيلسته) 1899, *pen.*
ܦܝܣܒܘܢ (?) 898, 4.
فينك (?) 1778, 19 *et* 21, *confer supra* ܦܐܫܝܢ.
ܦܝܘܣܣܝܢ (پيوزه) 1542, 15, *cf. Lag., Abh.*, 74.
ܦܝܙ (پياز) 364, 22, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 74.

ق

ܩܐܪܒܐ, قاربا *vide infra* كهربا.
قاقلة, قاقلى, ܩܩܠ, ܩܩܘܠ, ܩܩܘܠܐ, ܩܩܘܠܝܢ, ܩܩܘܠܝܢ" (قاقله) 703, 9; 1698, 3 *et* 6; 1830, 4 *et* 11; 1959, 19, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 349.
ܩܐܠܐܢܓ *vide infra* كلانج.
ܩܪܟܢܕܐ *vide infra* كركند.
ܩܪܟܕܢ, ܩܪܟܕܘܢ, ܩܪܘܫܢ *vide infra* كركدن.
ܩܙ (كژ) 372, 8, *cf. Lag., Mittheil*, II, 248.
قشمش (كشمش) 182, 12.
ܩܫܢܝ (كاشنى) 204, *pen.*, *cf. Lag., Abh.*, 52; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 255.
ܩܦܪ *vide infra* كبر.
ܩܦܝܙܐ (كويژ) 882, 2; 1450, 3, *cf. Lag., Abh.*, 81.
ܩܩܒܢ (?) 1829, *ult.*
ܩܩܠ *vide supra* قاقلة.
ܩܩܢܓ *vide infra* كاكنج.
قلت, ܩܘܠܬ, ܟܘܠܬ (قلت) 970, 10; 1733, 2.
قلقل, ܩܠܩܠ (قلاقل) 436, 4; 703, 21; 1798, 12; 1888, 10.
قلناق (?) 657, 18, *cf. supra* بلياق.
ܩܠܢܓ *vide infra* كلانج.
قماشير, ܩܡܟܐܫܝܪ (كماشير) 1799, 8.
ܩܡܪܐ, ܩܘܡܪܐ (كمر) 427, 22; 1735, 22; 1802, 7, *cf. Lag., Abh.*, 80.
قنب, ܩܢܦܐ (كنب) 32, 12 *et* 13; 1701, 1, 2 *et* 3; 1802, 14; 1812, 7, 8 *et* 9.
قنبيل, ܩܢܒܝܠ, ܩܢܒܝܠܝܢ (قنبيله) 71, 9; 1210, 6; 1799, 10 *et* 11.
ܩܢܕܪܘܢ, ܩܘܢܕܪܘܢ, *etc.*, *vide inf.* كندر.
ܩܢܕܘܣ *vide infra* كندس.
قنطار, ܩܢܛܝܪ (?) 1807, 18 *et* 19.
ܩܘܪܡܘܡܕܪܘܢ *vide infra* ܟܘܪܡܘ ܕܪܘܢ.
ܩܘܪܡܣܡܐ *vide sup.* ܟܘܪܡܣܡܐ.
ܩܘܣܛܘܡܣܐ *vide infra* ܟܘܫܬܝܢ.
ܩܘܠܬ *vide supra* قلت.
قولنج (كولنج) 128, 18; 872, 7; 1125, 22.
ܩܘܪܒܐ *vide infra* كهربا.

ك

كاربا *vide infra* كهربا.
كاسكينج (?) 677, 23.
كاغد 920, 2.
كافركوف (?) 1490, 2.
كافور 1746, 1.
كاكنج, ܩܩܢܓ (كاكنج) 174, 4, 5 *et* 19; 237, 9; 728, 9; 1372, 15; 1585, 22; 1830, 12.
كامخ (كامه) 871, 21; 1394, 18; *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 373; *aliud*, *pl.* كوامخ 1534, 4.
كانشكان, كانشكن (كان شش گان = ἑξάγωνος?) 160, 15; 751, 1; 1837, 5, *cf. infra* كشتراك.
كبابة, ܟܒܒܐ (كبابه) 866, 5; 1704, 17; 1837, 12, 1848, *ult.*

كبر, ܩܦܪ (كبر) **62**, 23; **203**, 15 *et* 18; **377**, 21; **394**, 18; **828**, 17; **871**, 21; **1619**, 12 *et* 13; **1702**, 3 *et* 16; **1739**, 4; **1808**, 18; **1824**, *ult.;* **1825**, 1 *et* 2.

كبيكج, كفيجك, كفيكج, كفكج (كبيكج) **350**, 3; **1231**, 21 *et* 22.

ܟܬܒܒܬ (?) **108**, 7, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 45.

ܟܓܘܣܣܬ (?) **868**, 1, *confer supra* ܟܘܣܝܣ.

كدين **1048**, 5.

ܟܪܒܢܕܐ (خربنده) **915**, 21; *cf. Lag., Abh.,* 61.

ܟܪܙܗܠ (خرزهره) **831**, 21; **919**, *pen. et ult., cf. Lag., Abh.,* 61.

كرسنة *vide infra* كشنى.

ܟܪܫܟܐ, ܟܘܫܟܐ (برشك) **884**, 13; **925**, 21, *cf. Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehwörter,* II, 238.

كرفس, ܟܪܦܣܐ (كرفس) **74**, 6 *et* 15; **94**, 11, 18 *et pen.;* **141**, 5; **142**, 11, 12 *et* 13; **213**, 12 *et* 13; **285**, 22; **916**, 15; **925**, 16 *et* 17; **967**, *pen. et ult.;* **1318**, 15; **1335**, 9; **1337**, 22; **1353**, *pen. et ult.;* **1356**, 25 *et ult.;* **1357**, 1, 3 *et* 6; **1493**, 3 *et* 4, *cf. Lag., Abh.,* 61; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 222-223.

كرك, كراكى, كرج, كركدن, كركندن, ܟܪܟܢܐ, ܩܪܘܫܓ, ܩܪܟܘܕ, ܩܪܟܘܢ, ܦܪܘܦܘܣ (كرك, كركدن) **848**, 9 *et* 12; **907**, 12 *et* 13; **1847**, 12 *et not.* 6; **1927**, *pen., cf. Lag., Abh.,* 61.

كركند, كركهن, ܩܪܟܢܐ (?) **862**, 10; **1811**, 13 *et suiv., cf. Lag., Abh.,* 61, *l.* 19.

كروهات (كروهه) **446**, *pen.;* **513**, *n.* 4; **516**, *not.* 25; **517**, 5; **521**, 7 *et* 9, *cf. Lag., Symmicta,* 91.

كزبرة, كسبرة, كسفرة *vide infra* ܟܘܣܒܪܬܐ.

كزمازج, كزمزج *vide supra* ܟܙܡܙܓ.

كستبان (انكشتوانه) **377**, 18; **433**, 15, *cf. Dozy, Suppl.,* II, 464.

كستير *vide supra* ܟܣܝܢ.

كسد, كسر *vide infra* نمك سود.

ܟܘܣܟܪܐ, ܟܫܟܪܐ, كشكر (كسكر) **911**, 1 *et* 4; **927**, 4.

كسن *vide infra* كشنى.

كشان **86**, 7; **427**, 1; **1573**, *pen., cf. infra* هزار كشان.

كشتبانات *vide supra* بشتبان.

كشت بركشت **360**, 10; **1778**, *not.* 16.

كشتراك, كستراك; ܟܘܣܬܒܪܓ, ܦܣܛܪܐ, ܦܪܘܣܛܠܐ, ܡܪܘܣܛܠܐ (كشتره) **471**, 8; **1586**, 22 *et pen.;* **1611**, 12; **1837**, 5, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.,* 1893, *p.* 36.

كشتيج, كشتيز *vide infra* ܟܘܫܬܝܓ.

كشك, **299**, 5; **595**, 22; **1222**, 20; **1891**, 13; **2086**, 7 *et* 8; **2088**, *pen.*

كشكر, ܟܫܟܪܐ *vide sup.* ܟܘܣܟܪܐ.

كشميزج *vide supra* ܓܪܫܘܡ.

كشنى, ܟܘܫܢܐ, *falso* ܟܘܫܒܐ, كسن, كرسنة **91**, 11, 12 *et* 13; **247**, 21; **384**, *ult.;* **668**, 17; **883**, 21, *cf. Lag., Abh.,* 57; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 228.

كشوث, كشوثة, اكشوث, ܟܘܫܬܐ (كشوث) **418**, 10 *et* 11; **535**, 3; **634**, 18; **910**, 7; **926**, 19 *et* 20; **1344**, 9; **1414**, 20; **1778**, 23.

كفيجك, كفيكج, كفكج *vide supra* كبيكج.

كفشتج (كفچه) **239**, 4, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.,* 1889, *p.* 246.

كفيرج (?كبر) **1490**, 20.

كلانج, ܩܘܠܐܓ, ܩܘܠܓ (كولانج) **1698**, 17 *et* 18; **1788**, *ult. et not.* 17.

كلزرد (كل زرد) **61**, 22, *cf. Vullers,* II, 1011, *pen.*

كمندان (كمان دان) **1768**, 10, *cf. Vullers,* II, 882.

ܟܡܠܝܐ (كملى) **903**, 24; **1306**, *not.* 12, *cf. ar.* كامليّة, *Dozy, Suppl.,* II, 489.

كنجر, ܟܢܓܪ, كنجرد, ܟܢܓܪܕ (كنكر) **891**, 3; **942**, 19; **1341**, 8; **1380**, *ult.;* **1381**, 1; **1433**, 10; **1775**, 6; **1803**, 9 *et* 10.

ܟܢܓܪܙܕ, ܟܢܓܪܘܣ, كنكرزد (كنكر زد) **905**, 17 *et* 18.

كندر, ܩܝܢܕܪܘܢ, ܩܢܢܕܪܘܢ, ܩܘܢܕܪܘܢ, ܩܘܢܪܘܢ, ܩܢܪܘܢ, ܩܢܕܪܘ (كندرك, كندرو) **223**, 13; **963**, 22 *et* 23; **1681**, 5; **1747**, 20; **1775**, 9; **1796**, 11; **1803**, *ult.;* **1812**, 19; **1989**, 8, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.,* 1889, *p.* 245.

كندس, ܩܢܕܘܫ (كندش, كندس) **139**, 20; **226**, 11 *et* 13; **1330**, 6 *et* 8; **1333**, 14; **1334**, 4 *et seq.;* **1804**, 1; **1811**, *not.* 12, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p,* 306.

كندوج, *pl.* كنادج (كندوك, كندو) **85**, 11; **1012**, 8; **2046**, *not.* 31.

ܟܢܕܘܪ (كندوره) **942**, 18.

ܟܘܓܘܓ (?) **1990**, 11.

ܟܘܪܟܡܐ (كركم) **51**, 12; **81**, 7; **208**, *ult.;* **517**, 23; **882**, 16, 17 *et* 21; **895**, 13; **897**, 4; **922**, 2; **1757**, 10; **1837**, 17; **1838**, 4, *cf. Lag., Abh.,* 58.

ܟܘܪܟܡ ܕܪܘܢ, ܩܘܪܩܘܡܕܪܘܢ (كركم دارو) **895**, 13; **897**, 5; **1757**, 8.

ܟܘܪܣܬܐ (خرجين) **883**, 8; **1870**, 11, *cf. Lag., Abh.,* 57; *Hübschmann, Z. D. M. G.,* XXXVI, 130; XLVI, 238.

ܟܘܪܣܬ (?) **1937**, 13, *confer supra* ܟܘܪܣܬܐ.

كوز, ܟܘܙܐ (كوزه) **355**, 10; **872**, 20, *cf. Lag., Abh.,* 55.

ܟܘܣܒܪܬܐ, كسبرة, كسفرة, كزبرة (كسبره) **370**, 16; **852**, 8; **879**, 23; **957**, 3; **1570**, 9; **1722**, 17; **1753**, 5, 6, 10 *et* 11; **2027**, 21, cf. Lag., Abh., 57; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 209.

ܩܘܠܢܓܐܕܐܪ *vide supra* خولنجان.

ܩܘܫܬܝܓ, كشتيج, كشتيز, ܩܘܣܦܘܠܬܐ, ܕܩܘܫܬܐ (كشتى) **544**, 17 *et* 18; **637**, 14, 16 *et* 18; **1145**, 18; **1741**, 18, *cf.* Lag., Abh., 59-60.

ܩܘܫܒܐ *vide supra* ܒܪܫܒܐ.

ܩܘܫܟܪܐ *vide supra* خشكار.

ܩܘܫܦܐ, ܩܘܫܦܬܐ *vide supra* ܩܘܫܦܐ.

ܩܘܫܦܘܠܡ, ܩܘܫܦ ܦܠܡ, ܩܘܫܒ ܦܠܡ, ܩܘܡܦܠܘ (?) **833**, 23 *et pen.*, *cf.* Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 423, *l.* 12.

ܩܘܫܦܘܕܢܓ (خوش پودنه) **612**, 24, *cf.* S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1893, p. 36.

ܩܘܫܢܐ *vide supra* كشنى.

ܩܘܠܬ *vide supra* قلت.

ܩܘܠܢܓ *vide supra* خولنجان.

ܩܘܪܟܘܡ (كركم ?) 878, 3, *cf. supra* ܩܘܪܟܡܐ.

ܩܗܪܒܐ, قاربا, كاربا, كهربا, ܩܗܪܒܘ, ܡܐܪܒܘ, ܣܗܪܒܘ, ܣܗܐܪܒܘ (كاهربا) **179**, 15 *et* 17; **565**, 18; **595**, 24 *et* 25; **869**, 23; **980**, 12; **1703**, 10; **1719**, 5, *cf.* Lag., Abh., 53; Z. D. M. G., XLIII, 357.

كهورس (?) **300**, 19.

ܩܝܪ ܒܕܪܢܓ (خيار بادرنك) **302**, *ult.*, *cf. supra* خيار; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 331.

ܩܝܪܒܘܐ (خير بوا) **891**, 5, *cf.* Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 349.

ܩܝܪܘ, ܩܝܪܝܓ, ܩܝܪܘܓ *vide supra* خيرى.

كيلجة (كيله) **1306**, 8.

كيخت **1365**, 25.

ل

لازورد, ܠܙܘܪܕܐ (لاژورد) **114**, 15; **296**, *ult.*; **297**, 18; **667**, 21; **861**, 15; **960**, 9, *cf.* Lag., Abh., 62.

لالجة (لالك) **119**, *not.* 14, *cf.* S. Frænkel, Wiener Zeitschr., 1889, p. 243.

ܠܥܠܬ ܠܥܠܬ (?) **704**, 7.

لكا **234**, 20, *cf.* Dozy, Supp. aux dict. ar. sub لكّ.

لوزينج (لوزينه) **824**, 20.

لويد **1833**, 11.

ܠܡܒܪܘܢ *v. sup.* ܐܠܡܒܪܘܢ.

ليلنج *vide infra* ܢܝܠܐ.

م

مازريون, ܡܐܙܪܝܘܢ, ܡܙܪܝܘܢ (مازريون) **688**, 6; **749**, 8 *et* 9; **854**, 5; **860**, 1 *et* 12; **904**, 6; **987**, 5; **1455**, 14; **1810**, 9; **1849**, 16; **1931**, 12, *cf.* Imm. Lœw, Aram. Pfl,, p. 247.

مادينج *vide supra* بادينج.

مارشوبج, مارشوبه, ماجوبه, ܡܐܪܫܘܒܐ, ܡܪܓܘܒܓ, ܡܪܕܘܒܓ, ܡܪܓܠܡܝ (مارچوبه) **177**, 12 *et* 13; **633**, 23; **1156**, *not.* 19, *cf.* ܒܪܓܘܒܓ.

ماش, ܡܫܟܐ (مُنك, ماش) **998**, 14; **1555**, 12.

ماميران, ܡܡܝܪܢ (ماميران) **739**, 23; **869**, 9, 10 *et* 11; **878**, 4; **887**, *pen.*; **895**, 13; **897**, 5; **1100**, 11; **1758**, 16; **1960**, *pen.*

ماهودانه, ماهدانه (ماهو دانه) **933**, 10 *et* 11; **936**, 5 *et* 6.

ܡܒܝܩܝܢ (مور يكين = ܩܘܒܟܐ ܕܩܘܫܘܒܟܐ?) **40**, 12.

مبيش, *var.* ميبيس, ميبس (ميشا) **803**, 2, *cf. infra* ميشبهار.

مترس, مترسات (مترس) **217**, *pen.*; **356**, *pen.*; **1030**, 7.

ܡܫܟ ܐܣܦܠܒܪ, ܡܣܦܠܒܪ, ܡܣܦܣܦܪ, ܣܦܝܪ (?) **1008**, 15; **1083**, 19; **1084**, 1; **1350**, 15; *cf.* Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 50.

ܡܪܕܐܣܦܢܬܐ (?) **1009**, 4.

ܡܗܟܣܘܣ (مهك سوس ?) **1010**, 20, *cf.* Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 378-379.

ܡܪܕܝܓ *vide supra* ܣܦܝܕ ܡܪܕܝܓ.

ܡܪܕܪܘܟ, *var.* ܡܪܕܪܝܘܟ **1153**, 16, *cf. supra* ܒܪܫܫܟ; S. Frænkel notavit : Leg. ܡܪܕܪܘܟ, *i. e.*, مار دارو «remedium anguis» دواء الحيّة; *altera forma* ܡܪܕܪܝܘܟ *legenda est, i. e.*, مردان دارو «remedium virorum». *An legendum* ܡܪܕܡܢܪܘܟ, *quod concinnius cum* ܕܐܕܡ *convenit*, «remedium hominis» مردمان دارو?

مرد اسفرم, ܡܪܕܐܣܦܪܡ (مرداسفرم, مرداسپرم) **1041**, 22 *et pen.*

مردسنج, مرتك, ܡܪܬܟܐ, ܡܪܕܟܐ (مرداسنك, مرده سنك) **238**, 17; **466**, 12 *et* 13; **850**, 21; **969**, 21 *et* 24; **1016**, 23; **1032**, 11 *et* 12; **1153**, 7 *et* 8; **1888**, 21, *cf.* Lag., Abh., 64.

مرز, ܡܪܙܐ (مرز) **226**, 23; **547**, 20, *cf.* Lag., Abh., 64.

ܡܪܙܒܢܐ (مرزبان) **226**, 22.

ܡܪܙܡ (مرزه ?) **1155**, 3.

مرزنجوش, ܡܪܙܢܓܘܫ, ܡܪܕܢܓܘܫ (مرزنگوش) **40**, 7; **682**, 20 *et* 22; **1293**, 7, 8 *et* 9; **1360**, 1; **2028**, 12, *cf.* Lag., Abh., 64; Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 41.

ܡܪܣܡܣܡ *vide supra* ܫܡܫܡ.

مرماحوز, ܡܪܡܚܘܙ, ܡܪܡܚܘܙ (مرو خوش ?) **619**, 4, 5 *et* 6; **994**, 11, **1154**, 3 *et* 4; **1360**, 2, 7 *et* 8, *cf.* Imm. Lœw, Aram. Pfl., p. 252.

مرماهي, مرماهيج (مار ماهي) **453**, 16; **520**, 9; **689**, 11.

ܡܫܟܝ *vide infra* ܡܘܫܟܝ.

ܡܣܟܘܟ, ܡܣܟܘܣ, مسكوك **1145**, 5, 6 *et* 7; **1295**, 15; **1306**, 7; **1459**, 7 *et* 10; **1599**, *ult.*; **1600**, 2, *cf.* S. Frænkel, Die aram. Fremdw., 207.

مكسود *vide infra* نمك سود.

ܡܢܟܘܪ, منكور (?منجوق) **1103**, 16 *et* 18.

منول **28**, *ult.*; **29**, 2.

منيشبهار *vede infra* ميشبهار.

ܡܢܦܫܐ *vide supra* بنفسج.

مو, ܡܘ, ܡܘܗ, موبخوشه (مو, موى خوشه) **1025**, 10; **1028**, 5; **1209**, 19; **1277**, 1 *et* 12; **1930**, 9.

ܡܘܪܕܐܣܦܪܡ *vide supra* مرد اسفرم.

موز **513**, *ult.*; **1763**, *ult.*

ܡܘܙܝܕܢ *vide supra* بوزيدان.

موسرج, ܡܘܣܪܓ, موسرك (موى سرچپ?) **997**, 1 *et* 2; **1035**, 22; **1918**, 5; **1958**, 5.

ܡܘܫܕܪܐ *vide infra* ܢܘܫܕܪܐ.

ܡܘܫܩܛܘܢ, مشقاطن, مسخاطون (?مشك ختن) **1045**, 12, 13 *et* 14, *cf. inf.* ܡܘܫܟ.

ܡܘܫܟ, ܡܫܟ, مسك (مشك) **1037**, 20; **1040**, 6; **1045**, 11; **1170**, 21, *cf. Lag.*, *Abh.*, 63.

ܡܘܫܟ ܛܪܡܫܝܪ, مشك طرمشير, مشكطرامشيغ, مشكطرامشير, ܡܘܫܟ ܛܪܡܫܝܓ, ܡܫܟ ܛܪܡܫܝܓ, ܡܘܫܟܛܪܐܡܫܝܪ, ܡܫܟܛܪܐܡܫܝܪ (مشكطرا, مشكطرا مشيع, مشيز) **72**, 14; **570**, 17 *et* 18; **571**, 10 *et* 12; **1045**, 16; **2068**, 18, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 355.

ܡܘܡܝܐܝ, موماى (موميائى *a gr.* μουμία) **1033**, 13.

مها **1430**, 17.

مهاجان (مهرگان) **384**, 16; **406**, 11.

ܡܝ ܣܐܝܒ, ܡܝܣܐܒ (مى سيب) **285**, 6.

ميبختج (مى پخته) **726**, 16; **1842**, *ult.*

ܡܝܠܓܠܐ *vide infra sub* نيل.

ܡܣܘܣܟܐ (ماسوچه) **1075**, 5 *et* 6, *cf. Lag.*, *Abh.*, 64.

ميشبهار, منيشبهار, ميشغبهار, ܡܝܫܓܒܗܪ, ܡܢܝܫܒܗܪ (ميش بهار) **148**, 3; **633**, 10; **746**, 3 *et* 4; **1078**, 6 *et* 7, *cf. Lag.*, *Abh.*, 63; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 160-161; *et supra* مبيس.

ܡܝܢܟ (?مينك) **215**, 1; **1074**, 14.

ميويزج, ܡܝܘܝܙܓ (ميويزه) **228**, 2; **269**, 1; **275**, 6, *cf. Lag.*, *Abh.*, 63; *Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 91.

ن

نارجيل, ܢܪܓܝܠ (نارگيل) **1276**, 14 *et* 15.

ناردين, ܢܪܕܝܢ, ܢܪܕܘ (ناردين) **243**, 10; **1276**, 16, 17 *et* 19; **1277**, 5, 6, 7, 8, 10, 11 *et* 17; **1930**, 9.

نارمشك (نار مشك) **1214**, 17.

نارنج (رانه=نارنك) **1276**, 15, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 85.

نانخواه, ܢܢܟܘܗ (نان خواه) **181**, 16; **185**, 10; **986**, 12; **993**, 12; **1244**, 13; **1253**, 11 *et* 12, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 259.

ناندانه (نان دان) **1118**, 18.

نای **11**, 17; **250**, 11; **907**, 15.

ܢܒܫܬܟ (نبشته) **1856**, 14.

نخاخ, ܢܚܟ (نخ) **852**, 5 *et* 6.

ܢܓ (ناج) **1214**, 17.

ܢܓܦܘܣܬܐ (?ناج پوست) **1214**, 15.

ܢܓܩܫܪ (ناج *et ar.* قشر?) **1214**, 16, *cf, vocab. præc.*

نرجس (نرگس) **397**, 3; **459**, 22; **1167**, *pen.*; **1209**, 24; **1279**, 5; *sed* ܢܪܩܣܘܣ = νάρκισσος, *vide Ind. gr.*

نرسيان داروا, ܢܪܣܝܢ ܕܐܪܘܓ *vide supra* برشيان دارو.

نسرين, ܢܣܪܝܢ, ܢܣܛܪܝܢ, ܢܣܛܪܝܢܘܢ (نسترين, نسرين) **519**, 10; **1167**, 10 *et* 11; **1256**, 11, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, 276.

نشا, نشاستج, نساتج (نشا, نشاسته) **65**, 25; **184**, 26; **186**, 24; **936**, *ult.*; **1974**, 8.

ܢܫܟܝܢ (رشكين) **1282**, 1, *cf. infra* ورشكين.

نمكسود, نمك سود, مكسود, مكسور, كسد, كسر (نمك سود) **411**, 3, **852**, *ult.*; **1296**, 14 *et* 15; **1928**, 4; **2072**, 14.

ܢܡܝܕܓ (نميده) **1251**, 19.

ܢܘܫܕܪܐ, ܡܘܫܕܪܐ, ܡܘܫܕܪܝ, ܢܘܫܕܪܓ **848**, 1; **1037**, 1; **1228**, 19, *cf. G. Hoffmann, Auszüge*, *not.* 523.

نوشادر, ܐܢܘܫܐܕܘܪ (نوشادر) **183**, 13 *et* 14; **295**, 26; **297**, 2; **1090**, 6.

ܢܘܗܕ (?نخود) **15**, 18; **280**, 16, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 172.

ܢܝܦܓ, نيفق (نيفه) **1243**, 7.

نيروز (نوروز) **384**, 15; **406**, 11; **1037**, 2 *et* 3.

ܢܝܙܐ (نيزه) **1243**, 22, *cf. Lag.*, *Abh.*, 65.

ܢܝܫܐ (نيش) **1246**, 10 *et seq.*, *cf. Lag.*, *Abh.*, 66.

ܢܚܟ *vide supra* نخاخ.

نيل, نيله, نيلنج, ليلنج, ܢܝܠܐ, *etiam corrupt.* ܢܝܠܓܐ, ܡܝܠܓܠܐ, *forsan* ܐܡܝܠܓ (نيل, نيله) **138**, 7, 8 *et* 9; **140**, 17 *et* 18; **164**, 19; **1068**, 2; **1244**, 12; **1812**, 2; **1868**, 2.

نيلوفر, ܢܝܠܘܦܪ (نيلوپر) **75**, 22, 23 *et* 25; **1228**, 3; **1960**, 15.

نيمخاجة, *pl.* نيمخاجات **1617**, 14; **2006**, 3; *S. Frænkel notavit : Leg.* نيمخانچه «dimidium cubiculi», *i. e.*, «perparvum cubiculum», *cf. De Goje, Bibliot. Geogr. Arab.*, VI, *p.* 216.

ܢܡܘܫܟ, *corrupt.* ܢܡܘܫܟ, ܢܡܘܫܡ (نمشك) **366**, 7; **1244**, 8 *et* 9, *cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 35.

و

ܘܗܪܡ *vide supra* بهرام.

ورس (برس, ورس) **692**, 17 *et* 18; *aliud* ورس, ܘܪܫܐ **669**, *pen. et ult.*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 132.

ورشكين, وركشين (رشكين) **1282**, 1 *et not.* 12; **1893**, 18; **1949**, 1, *cf. supra* ܢܫܡܝܢ.

ܘܫܬܣܦ, ܘܐܫܬܣܦ, وشتاسف (گشتاسپ) **663**, 15; **670**, 10 *et* 11.

ܘܓ, وج **74**, 4; **85**, 19; **278**, 9; **667**, 7; **1750**, 19, *cf. Lag., Abh.*, 40; *Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 131.

ولقا سورنج *vide supra* ܒܠܦܘܢܪ.

ه

ܗܪܒܢܟ, ܗܪܒܢܓ, ܗܐܪܒܢܓ (هربنك?) **602**, 17; **656**, 5; **1510**, 8, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 152.

هال *vide infra* هيل.

هاون, جاون (هاون) **22**, 8; **23**, 15 *et* 16; **367**, 1; **517**, 1 *et* 3; **1296**, 7; **2004**, 18.

ܗܐܪܒܩܘܢ **602**, *pen., cf. supra* ܐܪܒܠܩܘܗ.

ܗܪܙܡܐ, ܐܗܪܙܡܐ, ܗܝܪܙܡܐ (هيـرزاما *ex* ἡδύοσμον?) **46**, 29; 51, *pen.*; **113**, 18; **612**, 23; **657**, 23, *cf. Imm. Lœw, Aram., Pfl., p.* 259.

ܗܪܢܘܗ, هرنوة (هرنوه) **659**, 5.

هزاردستان (هزار دستان, هزار داستان) **789**, 2; **792**, 18; **1347**, 18.

هزاركشان, ܗܙܪܟܫܢ (هزارکشان, *ex* هزار *et* گشادن) **32**, 3; **178**, 7 *et* 8; **188**, 18; **191**, 15; **295**, 14; **826**, 5; **1296**, 5; **1541**, 8, *cf. Lag., Abh., p.* 38.

ܗܫܬܕܗܢ (هشت دهان) **661**, 6.

ܗܠܐܝ, ܗܠܝ *vide infra* هيل.

ܗܠܝܠܐ, ܗܠܠܝܠܐ, ܗܠܝܠܝܠܐ, اهليلج (هليله) **396**, *ult.*; **397**, 3; **634**, 6 *et* 7; **636**, 8 *èt* 10, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 129.

هبازين (هبازى *colligatio?*) **1050**, *not.* 19.

ܗܡܝܢܣܢ *vide infra* هيان.

ܗܡܝܢܐ (?) **638**, 17 *et* 20, *cf. Lag., Abh.*, 40.

هيان, ܗܡܝܢܐ, ܗܡܝܢܣܢ (هيان) **637**, 14 *et seq.*; **638**, 16; **1140**, *ult., cf. Lag., Abh.*, 39.

ܗܢܕܩܘܩܐ, حندقوق, حندقوقى (اندقوقو, اندہ قوقو) **473**, 19; **514**, 16 *et* 17; **826**, 8; **909**, 21 *et* 22; **950**, 18 *et* 20; **1582**, 10, *confer Imm. Lœw, Aram. Pflanz., p.* 94.

ܗܢܓܡܢ (انجمن) **641**, 22, *cf. Lag., Abh.*, 40.

ܗܘܡ (هوم) **616**, 14, *cf. Lag., Abh.*, 38.

هيل, ܗܝܠ, هال, ܗܠܝ ܒܘܗ, ܗܠܐܝ ܒܘܗ (هال, هال بوا, هيل, هيل بوا) **891**, 5; **1042**, 17; **1119**, 20; **1896**, 7; **1959**, 18 *et* 19; **1960**, 2, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 349-350.

ى

ياسمين, ܝܣܡܝܢ (ياسمين) **847**, *pen.*

يبوستنيج (?) **772**, 14, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl., p.* 218.

ܝܙܕܦܢܗ (ايزد پناه) **844**, 19.

ܝܣܦܪܕܠ *vide supra* ܢܣܦܪܕܐ.

يشب, يشف, يشم **110**, 8; **137**, 23; **971**, 24; **2091**, 15.

يلقا فونج *vide supra* ܒܠܦܘܢܪ.

ܝܘܣܡܝܢ *vide supra* ܦܣܡܝܢ.

LOCI BIBLICI.

Gen. I, 1 : 281, 22; 435, 17; 495, 18; 1212, 6.
I, 2 : 281, 10; 1882, 22; 2042, 1.
I, 4 : 1984, 8.
I, 6 : 281, 11; 611, 4.
I, 20 : 281, 11.
I, 24 : 281, 11-12.
I, 26 : 582, 5.
Gen. II, 9 : 129, 3-4.
II, 21 : 1905, 5.
II, 23 : 215, 22.
Gen. III, 4 : 1638, 1.
III, 7 : 532, 2.
III, 10 : 281, 13.
III, 21 : 884, *pen.;* 885, 16.
III, 24 : 1185, 12.
Gen. IV, 9 : 281, 13-14.
IV, 14 : 799, 21.
IV, 16 : 1223, 12.
IV, 23 : 714, 17 (*Hex.*); 1659, 2; 1764, 16; 1956, 11.
Gen. V, 24 : 1255, 1.
Gen. VI, 1 : 169, 12.
VI, 2 : 404, 7; 405, 14.
VI, 3 : 1882, 19.
VI, 4 : 1984, 21.
VI, 6 : 344, 22; 2043, 8.
VI, 9 : 590, 15; 592, 7.
VI, 14 : 1953, 6.
VI, 16 : 679, 16; 1349, 15.
Gen. VII, 11 : 1646, 17.
VII, 14 : 500, 18.
Gen. VIII, 11 : 1785, 3.
Gen. IX, 13 : 316, 17; 910, 3.
IX, 22 : 1463, 12-13.
IX, 25 : 1398, 28. (?)
Gen. IX, 27 : 1267, 10.
Gen. X, 3 : 569, 13.
X, 4 : 549, 26; 929, 1.
X, 10 : 164, 2.
X, 12 : 1907, 10.
X, 23 : 1420, 19.
Gen. XII, 9 : 2004, 20.
Gen. XIII, 6 : 934, 8; 1299, 24.
XIII, 13 : 582, 7.
Gen. XIV, 1 : 578, 1.
XIV, 5 : 187, 17-18 *et ult.*
XIV, 9 : 578, 1.
XIV, 13 : 415, 1; 417, 1.
XIV, 15 : 1565, 11.
Gen. XV, 9 : 1425, 11; 2045, 8.
XV, 19 : 1774, 18.
Gen. XVI, 5 : 1417, 8.
XVI, 12 : 309, 18-21; 616, 20.
Gen. XVII, 5 : 20, 9.
XVII, 20 : 154, 14.
XVII, 22 : 1773, 23.
Gen. XVIII, 6 : 1295, 19; 1800, 5; 2069, 4.
XVIII, 10 : 610, 15.
Gen. XIX, 32 : 1273, 19.
Gen. XX, 12 : 437, 27.
Gen. XXI, 6 : 1399, 1.
Gen. XXII, 22 : 439, 22.
Gen. XXIII, 2 : 1161, 19.
XXIII, 9 : 246, 14; 911, 20-21.
Gen. XXIV, 2 : 769, 17; 2055, 7-8.
Gen. XXV, 4 : 405, 12.
XXV, 30 : 814, 6.
Gen. XXVI, 34 : 431, 3.
XXVI, 35 : 1102, 3.
Gen. XXVII, 16 : 1998, 3.
Gen. XXVII, 21 : 1207, 6.
XXVII, 37 : 1359, 5.
XXVII, 44 : 26, 9.
Gen. XXVIII, 11 : 218, 2.
Gen. XXIX, 17 : 833, 6; 1430, 9; 1902, 19.
XXIX, 34 : 381, 12.
Gen. XXX, 29 : 1300, 2.
XXX, 32 : 158, 7; 525, *ult;* 1557, 1.
XXX, 37 : 698, 13.
XXX, 38 : 1877, 21.
XXX, 39 : 698, 13.
Gen. XXXI, 10 : 424, 16; 758, 17.
XXXI, 12 : 424, 16.
XXXI, 34 : 1401, 18.
XXXI, 38 : 486, 1.
Gen. XXXII, 25 : 1995, *ult.*
XXXII, 31 , 1117, 14.
XXXII, 32 : 484, 12.
Gen. XXXIII, 9 : 1709, 12.
XXXIII, 17 : 1062, 14.
Gen. XXXIV, 19 : 851, 5.
XXXIV, 25 : 766, 7; 767, 16.
XXXIV, 30 : 660, 23.
Gen. XXXVI, 1 : 35, 10 *et* 25.
XXXVI, 24 : 1444, 18.
XXXVI, 27 : 404, 10.
XXXVI, 39 : 1069, 20.
Gen. XXXVII, 2 : 153, 12.
XXXVII, 25 : 1680, 14; 1973, *ult.*
XXXVII, 28 : 1214, 24; 1450, 8.
Gen. XXXVIII, 1 : 1465, 5.
XXXVIII, 8 : 835, 2; 1417, 1.
XXXVIII, 14 : 1575, 18; 1875, 8.
XXXVIII, 18 : 1961, 3.
Gen. XXXIX, 1 : 1504, 3.
XXXIX, 21 : 1128, *ult.*
Gen. XL, 2 : 1863, 18.
XL, 10 : 41, 16.
XL, 13 : 1937, 10.
XL, 16 : 1352, 10.
XL, 21 : 1937, 15.
Gen. XLI, 13 : 1937, 11; 2045, 16.
XLI, 18 : 1931, 3.
XLI, 45 : 877, 24; 1504, 7; 1675, 21.
Gen. XLII, 2 : 1077, 5.
XLII, 23 : 2085, 16.
Gen. XLIII, 2 : 500, 13.
XLIII, 11 : 1680, 14; 1934, 12.
XLIII, 27 : 1981, 13.
XLIII, 34 : 2004, 13.
Gen. XLIV, 5 : 241, 1; 613, 1; 1105, *ult.*
XLIV, 15 : 1106, 2.
Gen. XLVI, 28 : 522, 10.
Gen. XLVII, 21 : 1831, 3.
Gen. XLIX, 3 : 2015, 10.
XLIX, 9 : 1868, 10.
XLIX, 10 : 1929, 1.
XLIX, 21 : 1167, 12.
Gen. L, 2 : 1597, 12.
L, 3 : 1089, 10.
L, 10 : 41, 16.
L, 26 : 763, *ult.*

Ex. I, 8 : 624, 12.
I, 14 : 624, 14; 1101, 20.
I, 21 : 1398, 14.
Ex. II, 2 : 738, 17.
II, 3 : 434, 9; 1360, 16; 1466, *ult.*
II, 5 : 434, 9; 438, 21; 1917, 14.

Ex. iii, 12 : 316, 21-23.
iii, 14 : 45, 25.
iii, 22 : 1264, 15.
Ex. iv, 10 : 281, 15.
iv, 22 : 428, *ult.*
Ex. v, 1 : 1234, 10.
v, 9 : 1401, 15.
Ex. vi, 6 : 595, 13.
Ex. vii, 19 : 1904, 7.
Ex. viii, 21 : 1461, 16.
viii, 26 : 624, 6.
Ex. ix, 10 : 1943, 24.
ix, 12 : 1855, 2.
ix, 31 : 905, 11; 929, 7; 1053, 11; 1366, 13; 1370, 8.
Ex. xi, 9 : 1625, 12.
Ex. xii, 22 : 682, 25.
xii, 29 : 1764, 9.
xii, 34 : 1844. 11.
xii, 39 : 1191, 1.
Ex. xiii, 12 : 1647, 3.
xiii, 18 : 537, 7.
Ex. xiv, 2 : 416, 21.
xiv, 16 : 1835, 13.
Ex. xv, 1 : 624, 2; 1901, 20; 1903, 21.
xv, 5 : 2037, 22.
xv, 8 : 1465, 11; 1820, 9.
xv, 14 : 854, 2.
xv, 17 : 1202, 20.
Ex. xvi, 13 : 565, 4.
xvi, 18 : 980, 19.
xvi, 36 : 1295, 11.
Ex. xvii, 1 : 1912, 11.
xvii, 7 : 1156, 20; 1253, *ult.*
Ex. xviii, 23 : 1133, 10.
xviii, 24 : 451, 36.
xviii, 40 : 895, 23.
Ex. xix, 4 : 2004, 20.
xix, 9 : 1441, 23.
Ex. xx, 18 : 797, 23; 2077, 1.
Ex. xxi, 6 : 144, 2.
xxi, 29 : 1403, 14.
xxi, 30 : 1099, 24.
Ex. xxii, 21 : 611, 21.
xxii, 31 : 410, 13.
Ex. xxiii, 29 : 743, 22.
Ex. xxiv, 8 : 1907, 5.
Ex. xxv, 4 : 2062, 14.
Ex. xxv, 5 : 234, 20; 1171, 7-8; 1365, 25.
xxv, 10 : 1565, 6.
xxv, 17 : 1565, 6.
Ex. xxv, 25 : 1643, 16.
Ex. xxvi, 4 : 2074, 7.
xxvi, 6 : 1756, 17.
xxvi, 14 : 234, 20.
xxvi, 19 : 1358, 20.
xxvi, 24 : 697, 17.
xxvi, 30 : 685, 22.
xxvi, 31 : 372, 10; 1656, 21.
xxvi, 36 : 372, 10; 685, 22.
Ex. xxvii, 3 : 147, 15; 1172, 9; 1714, 2.
xxvii, 4 : 1851, 8.
xxvii, 6 : 1743, 10.
xxvii, 22 : 1999, 2.
Ex. xxviii, 3 : 1833, 15.
xxviii, 4 : 637, 15; 1140, *ult.*; 1490, 22; 1618, 18.
xxviii, 8 : 751, 25.
xxviii, 9 : 499, 16.
xxviii, 10 : 706, 4.
xxviii, 11 : 2014, *ult.*
xxviii, 13 : 1655, 3.
xxviii, 14 : 1180, 17.
xxviii, 15 : 1623, 11; 1624, 9.
xxviii, 19 : 1811, 12; 1844, *ult.*
xxviii, 20 : 853, 10; 2091, 17.
xxviii, 26 : 729, 2.
xxviii, 30 : 1981, *ult.*
xxviii, 35 : 499, 15.
xxviii, 39 : 1665, 14.
xxviii, 42 : 1618, 13.
Ex. xxix, 2 : 1280, 14.
xxix, 3 : 1352, 12.
xxix, 7 : 1308, 15.
xxix, 9 : 112, 3.
xxix, 13 : 749, 15.
xxix, 22 : 173, 20.
Ex. xxx, 7 : 1676, 14.
xxx, 8 : 392, 17.
xxx, 13 : 1201, 4.
xxx, 18 : 905, 11.
xxx, 23 : 1740, 15; 1810, 4.
Ex. xxxi, 14 : 1237, 1.
Ex. xxxiii, 11 : 440, 16-17.
Ex. xxxiv, 24 : 1647, 6.
Ex. xxxv, 7 : 234, 20.
xxxv, 11 : 910, 2; 1632, 3.
xxxv, 23 : 234, 6-7.
xxxv, 33 : 283, 26.
Ex. xxxvi, 19 : 234, 20; 1845, 8.
xxxvi, 29 : 511, 4-5.
Ex. xxxvii, 1 : 1565, 6.
xxxvii, 12 : 1643, 16.
xxxvii, 16 : 913, 2.
xxxvii, 17 : 611, 23.
xxxvii, 23 : 912, 22.
xxxvii, 25 : 181, 10.
Ex. xxxix, 9 : 706, 4.
xxxix, 10 : 433, 23-24.
xxxix, 11 : 1274, 17; 1373, 14.
xxxix, 12 : 1430, 21; 1811, 12.
xxxix, 13 : 853, 10.
xxxix, 23 : 1513, 8 *et* 10.
Ex. xxxix, 34 : 234, 20.

Lev. i, 7 : 927, 10.
i, 14 : 1419, 11.
i, 15 : 1087, 23; 1093, 19.
i, 17 : 1280, 5,
Lev. ii, 2 : 684, 2.
ii, 7 : 818, 23.
Lev. v, 8 : 1093, 19.
v, 12 : 684, 2.
Lev. vi, 21 : 1531, 6.
Lev. vii, 4 : 770, 9.
vii, 12 : 942, 13.
Lev. viii, 17 : 1638, 18.
Lev. ix, 19 : 1845, 5-6.
ix, 20 : 719, 1.
Lev. x, 19 : 740, 1.
Lev. xi, 17 : 731, 7.
xi, 18 : 1390, 17.
xi, 21 : 1214, 5.
Lev. xiii, 4 : 1255, 7.
xiii, 30 : 1369, 17.
xiii, 45 : 1134, 24.
Lev. xiv, 15 : 915, 22.
Lev. xix, 9 : 980, 17.
Lev. xix, 10 : 980, 20.
xix, 19 : 936, 17.
xix, 26 : 930, 20; 1105, 25.
Lev. xxi, 13 : 584, 21; 585, 7.
xxi, 18 : 584, 23.
Lev. xxii, 22 : 589, 15; 596, *ult.*; 737, 5; 1813, *ult.*; 1920, 16.
xxii, 23 : 584, 23; 1390, 17.
xxii, 24 : 595, 18; 1915, 11.
Lev. xxiv, 11 : 1637, 18.
Lev. xxvi, 21 : 1841, 2.
xxvi, 35 : 305, 15.
xxvi, 36 : 1782, 20.

Num. iii, 36 : 1772, 13.
Num. iv, 9 : 912, 22.
Num. ix, 8 : 1597, *ult.*
ix, 22 : 1407, *pen.*
Num. x, 33 : 390, 16.
Num. xi, 1 : 1377, 21.
xi, 26 : 2068, 15.
Num. xv, 30 : 112, 7.
xv, 38 ; 2063, 8.
Num. xvii, 8 : 914, 12.
Num. xix, 2 : 1982, 11.
Num. xxi, 8 : 724, 18.
xxi, 9 : 724, 12.
xxi, 15 : 1359, 10.
xxi, 17 : 1383, 14.
xxi, 18 : 359, 17.
Num. xxiii, 10 : 1108, 4; 1433, 17.
xxiii, 19 : 1135, 23.
Num. xxiv, 24 : 941, 17.
Num. xxv, 8 : 1798, 1.
Num. xxxi, 8 : 1764, 12.
Num. xxxvi, 3 : 2095, 2.

Deut. i, 35 : 590, 10-11.
i, 44 : 530, 1; 2076, *ult.*
Deut. ii, 10 : 187, 18.
Deut. iii, 18 : 502, 19.
iii, 21 : 1597, *ult.*
Deut. vi, 4 : 281, 19.

Deut. XII, 20 : 1277, 23.
Deut. XIV, 1 : 2096, 17.
XIV, 16 : 731, 7.
Deut. XVIII, 10 : 580, *ult.*; 582, 9; 1051, 6.
Deut. XIX, 19 : 371, 20.
Deut. XXI, 3 : 1404, 11.
XXI, 15 : 1361, 2.
XXI, 21 : 371, 20.
Deut. XXII, 6 : 1822, 2.
XXII, 8 : 2059, 2.
XXII, 9 : 751, 17.
XXII, 11 : 1648, 4.
XXII, 17 : 444, 19.
Deut. XXIII, 2 : 424, 7.
XXIII, 10 : 1840, 19.
XXIII, 13 : 1066, 18.
XXIII, 20 : 1863, 12.
XXIII, 21 : 1219, 23.
Deut. XXIV, 6 : 1902, 4.
XXIV, 20 : 1570, 12-13.
Deut. XXV, 4 : 399, 10; 594, 18.
XXV, 5 : 1417, 3.
XXV, 11 : 762, 17.
Deut. XXVI, 2 : 1118, 14.
Deut. XXVIII, 5 : 270, 13.
XXVIII, 22 : 1795, 13.
XXVIII, 24 : 19, 9.
XXVIII, 27 : 1234, 2.
Deut. XXIX, 1 : 1597, 15.
XXIX, 19 : 1886, 3.
Deut. XXXII, 24 : 31, 13; 750, 9-10.
XXXII, 33 : 1752, 21.
XXXII, 35 : 598, 13; 2071, 10.

Job. I, 8 : 1360, 21.
Job. II, 8 : 516, 7; 1182, 17.
Job. III, 4 : 18, 26 : 371, 22; 1213, 15.
III, 12 : 1976, 5.
Job. IV, 7 : 1207, 4.
IV, 8 : 591, *pen.*
IV, 13 : 1131, 22.
IV, 15 : 1369, 22.
Job. V, 5 : 1217, 8.
V, 14 : 1217, 5.
Job. VI, 4 : 371, 24; 413, 1; 1213, 17.
VI, 5 : 1114, 11; 1321, 9.
VI, 6 : 1900, 13.
Job. VII, 2 : 1593, 9.
VII, 6 : 449, 10; 752, 18; 841, 20; 1785, 9.
VII, 14 : 18, 24.
Job. IX, 8 : 594, 23.
IX, 17 : 755, 16.
Job. X, 4 : 1052, 12.
Job. X, 22 : 1938, 4.
Job. XI, 6 : 1822, 5.
XI, 33 : 335, 21-22.
Job. XIII, 11 : 2031, 23.
Job. XV, 25 : 1821, 5; 1823, 13.
Job. XVI, 9 : 714, 4.
Job. XVII, 3 : 1207, 8; 1342, 22.
Job. XVIII, 13 : 2082, 20.
XVIII, 14 : 369, 15.
XVIII, 20 : 1370, 5.
Job. XX, 18 : 379, 23.
XX, 25 : 378, 4.
Job. XXI, 33 : 511, 1 *et* 14.
Job. XXIII, 2 : 1164, 11.
Job. XXIV, 10 : 1000, 22.
Job. XXVI, 14 : 1828, 21.
Job. XXVIII, 3 : 861, 8.
XXVIII, 4 : 321, 2; 576, 21.
XXVIII, 18 : 535, 13; 1646, 9.
XXVIII, 19 : 861, 29.
Job. XXX, 5 : 1213, 19.
Job. XXXI, 22 : 595, 10; 929, 8.
XXXI, 24 : 914, 26.
Job. XXXII, 11 : 1357, 9.
Job. XXXIII, 7 : 61, 14.
Job. XXXVI, 4 : 533, 13.
XXXVI, 13 : 755, 14.
XXXVI, 20 : 539, 21.
Job. XXXVIII, 29 : 1813, 14.
Job. XXXIX, 13 : 229, 16; 907, 5; 1055, 17; 1927, 19.
Job. XL, 7 : 219, 1; 1207, 4.
XL, 14 : 361, 18.
Job. XL, 16 : 484, 11.
Job. XLI, 5 : 547, 11.
XLI, 9 : 737, 15.
XLI, 11 : 549, 7 *et* 20; 1714, 1.
XLI, 12 : 467, 3.
XLI, 13 : 587, 15.
Job. XLII, 14 : 1826, 6; 1847, 20.

Jos. II, 1 : 1894, 6.
II, 6 : 924, 19.
Jos. III, 16 : 1684, 20.
Jos. V, 2 : 1375, 15.
Jos. VI, 16 : 775, 22-23.
Jos. VIII, 16 : 1325, 10.
Jos. IX, 4 : 1378, 15.
IX, 12 : 440, 11-12.
IX, 17 : 440, 15-16.
Jos. X, 20 : 1157, 12.
Jos. XI, 8 (*Hex.*) : 990, 22.
Jos. XIV, 15 : 1753, 15.
Jos. XV, 21 : 1709, 1.
Jos. XIX, 42 : 439, 16.
Jos. XXII, 22 : 1248, 1.

Jud. I, 17 : 1678, 20.
I, 27 : 1925, 28.
Jud. II, 1 : 398, 20 *et* 21.
II, 5 : 393, 20 *et* 21.
Jud. III, 16 : 1824, 6.
III, 22 : 1161, 13.
III, 24 : 1617, 15; 2090, 1-2.
Jud. V, 2 : 1525, 9.
V, 4 : 1242, 4; 1447, 16.
V, 12 : 326, 23.
V, 17 : 974, 13-14.
V, 22 : 1221, 22.
Jud. VII, 5 : 935, 9.
VII, 6 : 979, 1.
VII, 11 : 1901, 7.
VII, 13 : 873, 22.
VII, 16 : 1729, 8.
Jud. VIII, 11 : 2011, 20.
VIII, 15 : 1429, 19.
VIII, 16 : 521, 11.
VIII, 18 : 1765, 2.
VIII, 19 : 1764 *ult.*
VIII, 21 : 1304, 21.
Jud. VIII, 26 : 1304, 23; 1453, 15.
Jud. IX, 4 : 1532, 13.
IX, 11 : 9, 15.
IX, 43 : 899, 23.
IX, 45 : 1088, 18.
IX, 53 : 1902, 5.
IX, 58 : 2032, 10.
Jud. X, 15 : 1799, 12.
Jud. XI, 35 : 1115, 4.
Jud. XIV, 8 : 1979, 13; 2033, 21.
XIV, 12 : 266, 6.
XIV, 14 : 56, 14.
Jud. XV, 15 : 822, 14; 1560, 17.
XV, 16 : 1764, 20.
Jud. XVI, 7 : 854, 18.
XVI, 8 : 2007, 6; 2009, 15.
XVI, 13 : 1178, 11.
XVI, 14 : 314, 20.
XVI, 19 : 1408, 10; 1467, 6.
XVI, 25 : 1161, 21.
Jud. XVII, 5 : 1987, 19.
XVII, 11 : 1987, *ult.*
Jud. XIX, 18 : 1998, *ult.*

I Sam. I, 1 : 1905, 22; 1906, 3.
I, 5 : 1894, 13.
I, 6 : 1468, 19.
I, 14 : 1540, 13.
I, 16 : 438, 5.
I, 28 : 1925, 9.
I Sam. II, 1 : 1646, 22.
II, 4 : 2095, 5.
II, 5 : 1654, 21.
II, 26 : 783, 14.
I Sam. IV, 1 : 861, 18.
IV, 18 : 1637, 7.
I Sam. V, 6 : 800, 2.
V, 14 : 1052, 5.
I Sam. VI, 4 : 880, 5.
VI, 6 : 2078, 12.
VI, 8 : 424, 13; 1870, 12.
VI, 13 : 285, 3.
VI, 15 : 1870, 12.
VI, 18 : 16, 22.
I Sam. VII, 4 : 505, 6-7.

I Sam. viii, 9 : 1255, 25.
I Sam. ix, 1 : 1782, 6.
ix, 4 : 300, 7; 467, 19.
ix, 9 : 737, 15.
ix, 24 : 1436, 18; 2002, 20.
I Sam. x, 2 : 419, 20; 1670, 6.
x, 5 : 712, 5; 1905, 14.
x, 6 : 2081, 21.
x, 10 ; 712, 5.
I Sam. xi, 33 : 779, 6.
I Sam. xii, 3 : 1655, 1.
I Sam. xiii, 3 : 1773, 15.
I Sam. xiv, 19 : 906, 5.
I Sam. xv, 6 : 1774, 17.
xv, 23 : 741, 2.
xv, 29 : 1269, 8.
xv, 35 : 479, 2.
I Sam. xvi, 13 : 1139, *ult.*
I Sam. xvii, 6 : 428, 13; 695, 4.
xvii, 16 : 779, 8.
xvii, 40 : 1998, 1.
I Sam. xx, 6 : 1265, 6.
xx, 30 : 428, 23; 766, 13.
xx, 36 : 1098, 11.
xx, 38 : 980, 21.
I Sam. xxi, 12 : 1113, 11; 1305, 20.
xxi, 16 : 766, 17.
I Sam. xxiii, 16 : 760, 10.
xxiii, 23 : 1066, 4.
I Sam. xxv, 18 : 531, 19.
xxv, 29 : 914, 15.
xxv, 44 : 498, 5.
I Sam. xxvii, 10 : 1214, 12.
I Sam. xxviii, 22 : 1826, 14.
xxviii, 25 : 1423, 11.
I Sam. xxix, 4 : 2000, 4.
I Sam. xxxi, 9 : 1592, 2.
xxxi, 10 : 388, 26.

II Sam. i, 21 : 1136, 1.
II Sam. iii, 29 : 558, 11.
II Sam. iv, 3 : 1323, 8; 1389, *ult.*
II Sam. iv, 4 : 1112, *ult.*
II Sam. v, 20 : 416, *ult.;* 1634, 15; 2089, 19.
II Sam. vi, 6 : 41, 8; 1986, 8.
vi, 19 : 1274, 8; 1365, 6.
II Sam. viii, 7 : 1980, 5.
II Sam. ix, 7 : 1132, 7.
ix, 9 : 735, 17.
II Sam. x, 4 : 1053, 15.
II Sam. xi, 3 : 438, 6.
II Sam. xii, 31 : 1731, 12.
II Sam. xiii, 19 : 885, 1.
xiii, 31 : 1302, 23.
xiii, 39 : 2051, 8.
II Sam. xvi, 2 : 760, 20.
II Sam. xvii, 19 : 1630, 18; 1891, 16.
xvii, 25 : 14, 7.
xvii, 29 : 459, 12.
II Sam. xviii, 9 : 2066, *ult.*
II Sam. xix, 7 : 353, 9; 439, 4.
II Sam. xx, 1 : 312, 21.
xx, 5 : 1872, 4.
xx, 6 : 740, 27; 1235, 14.
xx, 8 : 491, 19-20; 1375, 17.
xx, 25 : 1598, 23.
II Sam. xxii, 6 : 712, 5.
xxii, 8 : 345, 17.
xxii, 9 : 709, 21; 713, 12.
xxii, 12 : 677, 20.
xxii, 30 : 274, 9.
II Sam. xxiii, 16 : 378, 5.
xxiii, 20 : 1762, 21.
xxiii, 21 : 1764, 4.
xxiii, 22 : 1128, 12.
II Sam. xxiv, 13 : 2097, 6.
xxiv, 15 : 385, 12.
xxiv, 16 : 906, 5; 1824, 5.

I Reg. i, 38 : 1855, 12.
I Reg. ii, 23 ; 406, 18.
I Reg. iv, 13 : 712, 9.
iv, 26 : 280, 20.
I Reg. iv, 33 : 955, 12.
I Reg. v, 4 : 1332, 5.
v, 10 : 2030, 16.
v, 12 : 1634, 9.
v, 15 : 1744, 5.
I Reg. vi, 4 : 107, 11 : 870, 24; 884, 15; 1967, 13.
vi, 5 : 720, 6.
vi, 6 : 452, *ult.*
vi, 7 : 861, 28; 1001, 18; 1982, 8.
vi, 8 : 1768, 5.
vi, 9 : 459, 3.
vi, 18 : 381, 1; 396, *ult;* 636, 11 *et* 15; 755, 25.
vi, 21 : 390, 12.
vi, 24 : 916, 6.
vi, 26 : 916, 6.
vi, 31 : 1614, 5.
vi, 36 : 923, 12 *et* 23; 1326, 6; 1587, 16; 2069, 14.
I Reg. vii, 2 : 923, 24.
vii, 3 : 781, 17-18; 732, 1.
vii, 4 : 158, 28.
vii, 9 : 799, 1.
vii, 15 : 1684, 1.
vii, 16 : 1257, 14.
vii, 21 : 413, 14; 418, 23; 845, 13.
vii, 24 : 1600, 4.
vii, 26 : 2086, *pen.*
vii, 28 : 453, 1-2.
vii, 29 : 452, 26.
vii, 32 : 112, 16.
vii, 33 : 483, 12.
vii, 38 : 981, 15; 1203, 10.
vii, 40 : 147, 16.
vii, 45 : 1754, 15.
vii, 49 : 1096, 17.
vii, 50 : 1049, 16; 1263, 17; 1963, 12.
I Reg. viii, 1 : 285, 13.
viii, 38 : 1084, 15-16.
I Reg. ix, 13 : 300, 24.
ix, 19 : 866, 19.
I Reg. x, 11 : 82, 13; 1777, 15; 1814, 16.
x, 12 : 1777, 15.
x, 17 : 1005, 26.
x, 19 : 112, 14.
x, 21 : 911, 25.
x, 27 : 2005, 17.
I Reg. xii, 6 : 1032, 14.
xii, 10 : 915, 14.
xii, 14 : 1151, 5.
I Reg. xiii, 1 : 1988, *ult.*
xiii, 5 : 1681, 17.
I Reg. xiv, 3 : 355, 13; 911, 8.
I Reg. xviii, 4 : 1764, 21.
xviii, 26 : 2064, 17.
xviii, 32 : 391, 7.
I Reg. xix, 28 : 399, 9.
I Reg. xx, 25 : 1901, 21.
I Reg. xxii, 5 : 1925, 14.
xxii, 10 : 424, 17; 937, 10.
xxii, 25 : 2046, 19.
xxii, 34 : 389, 1.
xxii, 49 : 2095, 4.

II Reg. ii, 8 : 1565, 8.
ii, 14 : 67, 26.
II Reg. iv, 27 : 1525, 22.
iv, 38 : 2079, 1.
iv, 42 : 1011, 20.
II Reg. v, 10 : 2030, 16.
v, 18 : 1359, 11.
v, 23 : 1684, 2.
II Reg. x, 7 : 1248, 8.
x, 25 : 1876, 18.
II Reg. xii, 13 : 1766, 19.
II Reg. xiii, 20 : 487, 23.
II Reg. xiv, 5 : 1764, 8.
xiv, 25 : 450, 22.
II Reg. xvi, 17 : 1914, *ult.;* 1915, 2.
II Reg. xvii, 4 : 1305, 4.
xvii, 30 : 307, 20.
II Reg. xviii, 4 : 1592, 3 *et* 5.
xviii, 21 : 1359, 2.
II Reg. xix, 12 : 404, 12.
xix, 26 : 365, 16.
II Reg. xx, 6 : 1006, 12.
II Reg. xxii, 30 : 1276, 10.
II Reg. xxiv, 14 : 502, 19.

I Chron. XXI, 15 : 41, 18; 448, 11.
I Chron. XXIII, 29 : 903, 17.

II Chron. III, 14 : 1610, 7.

Ps. I, 4 : 1422, 17.
Ps. II, 7 : 56, 2.
II, 10 : 56, 21.
Ps. IV, 4 (*Hex.*) : 1194, 5; 2071, 15.
Ps. V, 2 : 605, 20.
V, 11 : 742, 22.
V, 13 : 1351, 25.
Ps. VI, 9 : 1783, 1.
Ps. VII, 10 : 2933, 11.
VII, 15 : 381, 11.
VII, 16 : 739, 19.
VII, 17 : 418, 1-2.
Ps. VIII, 4 : 1987, 13.
Ps. X, 4 : 1920, 2.
X, 5 : 2012, 8.
X, 9 : 570, 7.
X, 15 : 2094, 19.
Ps. XI, *tit.* : 416, 8.
XI, 1 : 1223, 9.
XI, 4 : 2073, 11.
Ps. XII, 9 : 35, 27.
Ps. XV, 2 : 575, 18.
Ps. XVI, 3 : 1723, 3.
XVI, 6 : 711, 25; 832, 4-5.
XVI, 7 : 21, 17; 1875, 16.
XVI, 9 : 587, 16.
Ps. XVII, 14 : 1343, 7.
Ps. XVIII, 6 : 712, 4 *et* 5; 1970, 7.
XVIII, 8 : 345, 17.
XVIII, 9 : 709, 21; 713, 12.
XVIII, 17 : 1980, 16.
XVIII, 49 : 1157, 4.
Ps. XIX, 2 : 1400, 16.
Ps. XXII, 13 : 285, 1.
XXII, 19 : 1565, 10.
Ps. XXIII, 5 : 34, 25; 742, 17.
Ps. XXIV, 1 : 402, 24; 1085, 17.
Ps. XXV, 17 : 1800, 7.
Ps. XXVII, 1 : 1223, *ult.*
Ps. XXIX, 1 : 153, 26; 404, 18.
XXIX, 5 : 735, *not.* 4; 1058, 25.
XXIX, 6 : 1916, 5.
XXIX, 9 : 130, 16.
Ps. XXX, 11 : 866, *ult.*
Ps. XXXI, 5 : 109, 14.
XXXI, 11 : 1218, 16.
XXXI, 8 : 65, 10.
XXXI, 18 : 1258, 8; 1351, 20.
Ps. XXXIV, 21 : 1319, 24.
Ps. XXXV, 1 : 2064, 12.
Ps. XXXVI, 8 : 1951, 19.
Ps. XXXVII, 1 : 812, 20-21.
Ps. XXXVIII, 2 : 1708, 19.
XXXVIII, 4 : 1402, 18.
XXXVIII, 6 : 1220, *ult.*; 1221, 17.
XXXVIII, 16 : 1234, 19.
XXXVIII, 34 : 1157, 6.
Ps. XXXIX, 8 : 765, 18.
Ps. XLI, 7 : 683, 4.
XLI, 9 : 158, 1.
XLI, 10 : 1359, 7.
Ps. XLIV, 23 : 1490, 15.
XLIV, 25 : 1084, 19.
Ps. XLV, 1 : 18, 13.
XLV, 3 : 298, 1; 1905, 4.
Ps. XLVII, 4 : 23, 6.
Ps. XLVIII, 2 : 1998, 20.
XLVIII, 12 : 916, 22.
Ps. XLIX, 19 : 590, 9.
Ps. L, 14 : 1982, 14.
Ps. LV, 12 : 439, 8.
Ps. LVIII, 21 : 418, 2.
Ps. LX, 4 : 316, 24.
Ps. LXI, 8 : 1667, 20.
Ps. LXII, 3 : 1183, *pen.*
LXII, 8 : 307, 12.
Ps. LXV, 8 : 1134, 10.
LXV, 10 : 915, 18-19.
Ps. LXVI, 2 : 1285, 18.
Ps. LXVIII, 8 : 1987, 5.
LXVIII, 13 : 1999, 20 *et not.* 14.
LXVIII, 21 : 384, 24.
LXVIII, 25 : 1164, 17.
LXVIII, 30 : 857, 1.
Ps. LXIX, 3 : 461, 22; 478, 7; 479, 1; 650, 19; 777, 4.
Ps. LXIX, 9 : 812, *ult.*
LXIX, 20 : 2032, 15.
LXIX, 30 : 1629, 21.
Ps. LXXI, 3 : 390, 13.
Ps. LXXII, 1 : 567, 11.
LXXII, 10 : 1926, 9; 2091, *ult.*
LXXII, 16 : 1284, 11.
Ps. LXXIV, 7 : 193, 7.
Ps. LXXV, 8 : 2057, 17.
Ps. LXXVI, 3 : 1981, 4.
Ps. LXXVII, 17 : 1893, 7.
LXXVII, 18 : 483, 14.
Ps. LXXVIII, 2 : 489, 9.
LXXVIII, 31 : 21, 16.
LXXVIII, 39 : 540, 21.
LXXVIII, 45 : 1461, 21.
LXXVIII, 52 : 2004, 4.
LXXVIII, 54 : 1813, 9.
LXXVIII, 57 : 651, 12.
Ps. LXXIX, 2 : 411, 15-16.
LXXIX, 11 (*Hex.*) : 577, 19.
Ps. LXXX, 11 : 1448, 7.
LXXX, 13 : 720, 25.
LXXX, 14 : 1598, 20.
Ps. LXXXI, 7 : 379, 16.
Ps. LXXXIII, 3 : 780, 23.
LXXXIII, 6 : 453, 17.
LXXXIII, 9 : 533, 1.
LXXXIII, 13 : 490, 8.
LXXXIII, 14 : 484, 21.
LXXXIII, 15 : 1832, 22.
Ps. LXXXIX, 12 : 2030, *pen.*
LXXXIX, 24 : 1847, 14.
LXXXIX, 40 : 605, 13.
Ps. XC, 5 : 1995, *not.* 13.
Ps. XCI, 4 : 2055, 7.
XCI, 12 : 346, 25.
Ps. XCII, 3 (*Hex.*) : 1910, 21.
Ps. XCIX, 5 : 871, 11.
Ps. CI, 5 : 412, 13-14.
Ps. CII, 6 : 1899, 16.
Ps. CIV, 17 : 731, 5.
Ps. CV, 12 : 611, 17.
CV, 31 : 1461, 21.
Ps. CVI, 22 : 551, 9.
Ps. CVII, 25 : 498, 11.
CVII, 34 : 853, 18.
CVII, 43 : 765, 14.
Ps. CVIII, 1 : 693, 17.
Ps. CVIII, 10 : 1218, 4.
Ps. CIX, 8 : 581, 5; 1065, 8.
CIX, 21 : 1400, 2.
Ps. CX, 1 : 1617, 11.
Ps. CXI, 6 : 1884, 11; 1969, 14.
CXI, 10 : 435, 19.
Ps. CXII, 1 : 790, 19-20.
CXII, 3 (*Hex.*) : 777, 12.
Ps. CXIV, 2 : 978, 3; 1440, 23.
Ps. CXVII, 11 : 329, 20.
Ps. CXVIII, 6 : 1423, 7.
CXVIII, 25 : 1820, 2.
CXVIII, 136 : 2078, 16.
CXVIII, 171 : 1213, 23.
Ps. CXIX, 5 : 2051, 18.
Ps. CXX, 4 : 489, 10.
Ps. CXXI, 3 : 997, 12.
Ps. CXXVI, 3 : 489, 10-11.
Ps. CXXVIII, 7 : 1823, 2-3.
Ps. CXXXI, 1 : 540, 19.
CXXXI, 6 : 1060, 6.
CXXXI, 17 : 2074, 19.
Ps. CXXXII, 2 : 433, 12.
Ps. CXXXIV, 7 : 1881, 23.
CXXXIV, 10 : 1764, 15.
Ps. CXXXV, 2 : 1459, 15.
CXXXV, 6 : 1917, 1.
CXXXV, 13 : 1565, 7.
CXXXV, 18 : 1764, 15.
CXXXV, 20 : 1411, 13.
Ps. CXXXVI, 3 : 529, 16.
CXXXVI, 7 : 494, 22.
Ps. CXXXVII, 8 : 30, 1; 1006, 9.
Ps. CXXXVIII, 14 : 489, 11.
Ps. CXL, 4 : 1090, 2.
Ps. CXLII, 8 : 1988, 11.
Ps. CXLIV, 9-10 : 1400, 9.
Ps. CXLV, 4 : 1882, 15.
Ps. CXLVI, 7 : 693, 6-7.
CXLVI, 9 : 404, 18.
Ps. CXLVII, 16 : 1466, 12.
CXLVII, 18 : 1882, 14.

Prov. I, 7 : 435, 19.
Prov. II, 16 : 1024, 9.
Prov. III, 20 : 378, 8.
Prov. V, 15 : 2019, 20.
V, 22 : 1289, 2.

Prov. VI, 6 : 1459, 20.
Prov. VII, 16 (*Hex.*) : 1845, 10.
VII, 23 : 1134, 19.
Prov. VIII, 10 : 534, 24.
Prov. IX, 1 : 1931, 8.
IX, 9 : 602, 24.
IX, 12 : 1387, 3.
Prov. X, 1 : 766, 20.
X, 24 : 1258, 18.
Prov. XI, 29 : 865, *pen.;* 933, 22.
Prov. XII, 20 : 1032, 20.
Prov. XIII, 9 : 2008, 5.
XIII, 16 : 1464, 13.
Prov. XIV, 6 : 386, 25.
XIV, 9 : 440, 17-18.
XIV, 30 : 1130, *ult.*
Pvov. XVI, 28 : 1266, 8.
Prov. XVII, 8 : 862, 25.
XVII, 11 : 774, 10.
XVII, 26 : 976, 15; 2044, 1.
Prov. XVIII, 14 : 1884, 17.
Prov. XIX, 3 : 829, 9.
XIX, 15 : 1227, 17.
Prov. XX, 1 : 2012, *pen.*
Prov. XXI, 10 : 1266, 9.
XXI, 16 : 405, 3.
Prov. XXII, 22 : 2095, 16.
XXII, 28 : 2054, 22.
Prov. XXIII, 2 : 584, 11; 1264, 1; 1640, *ult.*
XXIII, 6 : 447, 3 *et* 16; 730, 8 *et* 14.
XXIII, 7 : 696, 14.
XXIII, 21 : 425, 7.
XXIII, 24 : 582, 7.
XXIII, 31 : 699, 10.
XXIII, 34 : 1976, 2.
Prov. XXIV, 28 : 1531, 15; 2081, 14.
Prov. XXV, 11 : 402, 26; 735, *ult.;* 736, 20; 1215, 23.
XXV, 12 : 1387, 21.
XXV, 16 : 986, 5.
XXV, 17 : 2096, 1.
XXV, 18 : 1489, 13.
XXV, 20 : 1853, 15.
XXV, 22 : 717, 10.
Prov. XXVI, 8 (*Hex*) : 1743, 15.
Prov. XXVI, 9 : 1886, 5.
XXVI, 10 : 1886, 2.
XXVI, 11 : 894, 18.
XXVI, 17 : 1091, 1.
XXVI, 28 : 829, 6.
Prov. XXVII, 7 : 1266, 12.
XXVII, 15 : 578, 8; 718, 14-15; 841, 11; 1301, 6.
Prov. XXVIII, 4 : 1129, 22.
XXVIII, 17 : 432, 11-12.
XXVIII, 18 : 583, *ult.*
XXVIII, 21 : 1826, 14.
Prov. XXIX, 17 : 305, 25.
Prov. XXX, 1 : 25, 19; 330, 17; 1089, 1.
XXX, 13 : 1175, 20.
XXX, 15 : 1435, 5.
XXX, 28 : 192, 18.
XXX, 31 : 16, 7.
Prov. XXXI, 1 : 1025, 19.
XXXI, 2 : 845, 11.

Eccl. I, 2 : 604, 17.
I, 6 : 720, 4.
Eccl. II, 12 : 905, 4.
Eccl. IV, 6 : 1085, 19.
Eccl. V, 9 : 1895, 17.
V, 17 : 1107, 24.
Eccl. VI, 6 : 893, 22.
VI, 9 : 785, 22; 788, 3.
Eccl. VII, 7 : 1714, 4.
VII, 9 : 785, 17.
VII, 29 : 1266, 15.
VII, 30 : 585, 13.
Eccl. VIII, 2 : 1513, 13.
VIII, 6 : 1062, 4.
Eccl. IX, 3 : 1061, 10.
IX, 4 : 1061, 14.
Eccl. X, 10 : 1715, 3.
X, 18 : 1219, 12.
X, 20 : 1061, 29.
Eccl. XI, 2 : 602, 21.
XI, 3 : 1778, 8.
XI, 5 : 1061, 23.
XI, 6 : 884, 7.
XI, 8 : 1061, 25.
Eccl. XII, 6 : 385, 18; 1825, 2; 2009, 1.
XII, 7 : 483, 8 : 712, *ult.;* 735, 26; 1732, 4.

Ruth I, 14 : 1282, 7.
Ruth II, 7 : 980, 18.
Ruth III, 2 : 1054, 13.
Ruth IV, 1 : 2032, 3.

Cant. I, 3 : 451, 7 *et* 25; 518, 14.
I, 6 : 1841, 17.
I, 11 : 1277, 17.
I, 12 : 1684, 17.
I, 15 : 1915, 1.
I, 16 : 1467, 16.
Cant. II, 5 : 920, 10.
II, 14 : 727, 6; 1988, 9.
Cant. IV, 3 : 1669, 17.
IV, 3 (*Hex.*) : 736, 5.
IV, 4 : 2060 *ult.*
Cant. V, 6 : 1242, 2.
V, 9 : 920, 10.
V, 13 : 1932, 1.
V, 15 : 1130, 17.
Cant. VI, 3 : 446, 1.
VI, 4 : 642, 4.
VI, 10 : 401, 20.
VI, 16 (*Hex.*) : 736, 5.
Cant. VII, 12 : 913, 25.
VII, 13 : 401, 20.
Cant. VIII, 9 : 1450, 24.

Esther VIII, 10 : 239, 16.

Is. I, 6 : 1401, 10.
I, 7 : 651, 7.
I, 8 : 1062, 15.
I, 9 : 1463, 5.
I, 15 : 2081, 8.
I, 22 : 763, 6.
I, 31 : 977, 10.
Is. II, 4 : 1278, 13.
II, 4 (*Hex.*) : 1305, 15.
II, 19 : 727, 7.
Is. III, 3 : 608, 22.
III, 10 : 1162, 8.
III, 14 : 740, 19.
III, 17 : 1920, 9.
III, 19 : 236, 12; 396, 13; 426, 9; 1655, 14.
III, 21 : 1731, 9.
Is. III, 21 (*Hex.*) : 990, 19.
III, 22 : 1173, 11.
Is. V, 2 (*Hex.*) : 1267, 19.
Is. VI, 1 : 2004, 10.
VI, 5 : 2043, 21.
Is. VII, 1 : 1888, 3.
VII, 4 : 51, 17.
VII, 8 : 1290, 5.
Is. IX, 15 : 608, 22.
Is. X, 1 : 359, 6 *et* 10.
X, 6 : 755, 2.
X, 11 : 2075, 20.
X, 29 : 388, 16; 446, 21; 1124, 1.
X, 30 : 969, 10.
X, 32 : 841, 13.
Is. XI, 8 : 379, 22.
Is. XIV, 8 : 719, 11.
Is. XV, 4 : 849, 9; 1056, 18.
XV, 8 : 421, 20; 498, 26.
Is. XVI, 3 : 499, 23; 501, 21.
XVI, 7 : 308, 6.
XVI, 8 : 511, 20 *et* 26.
Is. XVII, 4 : 1290, 11; 1892, *ult.*
Is. XVIII, 4 : 727, 15; 1980, 18.
XVIII, 5 : 1264, 13.
XVIII, 18 : 516, 18.
Is. XIX, 2 : 31, 15.
XIX, 7 : 1179, 1; 1283, 7.
XIX, 18 : 659, 8; 906, *ult.*
Is. XX, 9 : 397, 18.
Is. XXI, 9 : 1902, 8.
Is. XXII, 9 : 1300, 8.
XXII, 15 : 1308, 26; 1309, 24.
Is. XXIV, 10 : 390, 17.
XXIV, 16 : 58, 19.
XXIV, 18 : 1114, 3.
XXIV, 19 : 1012, 19; 1100, 7; 2034, 18.
Is. XXV, 11 : 1942, 25.
Is. XXVI, 9; 317, 12.
XXVI, 14 : 583, 10.
Is. XXVII, 11 : 2095, 8.
Is. XXVIII, 1 *et* 4 : 452, 9.
XXVIII, 24 : 698, 5.

Is. XXIX, 3 : 1144, 4.
XXIX, 4 : 1253, 17.
XXIX, 15 : 1198, 7.
XXIX, 23 : 1130, 1.
Is. XXX, 4 : 754, 24.
XXX, 17 : 316, 16; 1467, *ult.*
XXX, 24 : 398, 2-3.
Is. XXXIII, 3 : 1217, 15.
XXXIII, 9 : 181, 1; 940, 8; 2010, 2.
XXXIII, 18 : 126, 12 *et* 18.
XXXIII, 23 : 1903, 6; 2012, 12.
Is. XXXIV, 9 : 696, 20.
XXXIV, 14 : 1884, 5.
XXXIV, 15 : 573, 13.
Is. XXXV, 3 : 374, 25.
Is. XXXVI, 6 : 1359, 2.
Is. XXXVII, 27 : 365, 16.
XXXVII, 29 : 399, 9.
Is. XXXVIII, 12 : 1819, 17.
XXXVIII, 27 ; 596, 18.
Is. XL, 3 : 1947, 14.
XL, 11 : 379, 25; 762, 13-14; 1646, *ult.*
XL, 12 : 1105, 7.
XL, 19 : 1293, 20.
XL, 20 : 16, 24.
Is. XLI, 7 : 303, 13; 528, 20.
XLI, 14 : 1108, 15-16; 2045, 14.
XLI, 29 : 1883, *ult.*
Is. XLII, 3 : 2008, 3.
XLII, 11 : 1752, 21.
XLII, 20 : 1646, 18.
Is. XLIII, 2 : 516, 19.
XLIII, 10 : 1712, *ult.*
Is. XLIV, 6 : 281, 23.
XLIV, 13 : 2094, 15.
Is. XLVI, 1 : 813, 19; 1326, 24; 1406, 20.
Is. XLVII, 2 : 1154, 13.
Is. XLVIII, 13 : 816, 14.
Is. XLIX, 21 : 495, 20.
Is. LII, 13 : 1122, 1.
Is. LIII, 8 : 592, 8.
Is. LIV, 1 : 1655, 8.
Is. LIX, 5 : 1132, 23.
Is. LX, 6 : 17, 1; 1451, 1.
LX, 7 : 1210, 25.
Is. LXII, 10 : 1730, 24.
Is. LXIV, 1 *et* 3 : 575, 5 *et* 20.
Is. LXVI, 24 : 2045, 2.

Osea I, 1 : 1212, 12.
Osea IV, 11 : 1886, 14.
IV, 13 : 730, 6.
IV, 19 : 2081, 19.
Osea VII, 4 : 484, 17; 489, 23-24.
VII, 13 : 1217, 20.
Osea IX, 13 : 2020, 3.
Osea X, 8 : 1625, *ult.*
X, 11 : 562, 16.
Osea XII, 12 : 490, 21-22.
Osea XIII, 8 : 1148, 20; 2081, 10.

Joel II, 5 : 1104, 18; 1223, 19.
Joel III, 10 : 1890, 9.

Amos II, 13 : 1404, 11.
II, 14 : 1877, 1.
Amos III, 4 : 481, 11.
Amos VIII, 6 : 2019, 7.

Jonas III, 4 : 1185, 17.
Jonas IV, 6 : 2010, 20.

Micha I, 5 : 355, 3.
I, 10 : 439, 20; 1420, 15.
I, 11 : 387, 2.
Micha III, 6 : 1261, 9.
Micha V, 5 : 301, 3.

Nahum I, 8 : 516, 20.
Nahum II, 7 : 1646, 21.
II, 11 : 155, 2.
Nahum III, 2 : 1317, 16.
III, 5 ; 1999, 5.

Hab. I, 7 : 1134, 8.
Hab. III, 5 : 633, 8.
Soph. I, 9 : 390, 20.

Zach. III, 2 : 510, 8.
Zach. IV, 14 : 404, *ult.*
Zach. V, 9 : 731, 6.
Zach. IX, 1 : 300, 23.
Zach. XI, 8 : 1414, *ult.*
XI, 15 ; 1908, 20.

Mal. III, 16 : 551, 9.

Jerem. II, 13 : 1909, 19.
II, 31 (*Hex.*) : 385, 3.
Jerem. IV, 19 : 2066, 8.
Jerem. V, 8 : 97, 6.
V, 28 : 1630, 4.
Jerem. VI, 1 : 531, 7.
VI, 29 : 516, 10-11.
Jerem. IX, 8 : 444, 25.
IX, 26 : 1826, 9.
Jerem. XI, 19 : 1234, 7.
Jerem. XII, 4 : 1377, 23.
XII, 9 : 806, 1 *et* 6.
Jerem. XIII, 22 : 463, 24.
XIII, 26 : 1999, 5.
Jerem. XV, 9 : 180, 22.
Jerem. XVI, 23 : 331, 5.
Jerem. XVII, 8 : 2094, *ult.*
XVII, 10 : 379, 18.
XVII, 21 : 204, *not.* 18.
Jerem. XX, 7 : 1936, 17.
Jerem. XXIV, 1 : 1118, 15.
XXIV, 2 : 394, 3; 1118, 5.
Jerem. XXV, 14 : 1593, 8.
Jerem. XXXI, 29 : 410, 9.
Jerem. XXXV, 6 : 1902, 13.
Jerem. XXXVI, 23 : 2069, 13.
Jerem. XXXVII, 15 : 1214, 21.
Jerem. XXXVIII, 11-12 : 398, 14; 1327, 10.
XXXVIII, 13 : 1214, *ult.*
Jerem. XXXIX, 3 *et* 13; 1276, 7; 1868, 4; 2006, 16.
Jerem. XLI, 5 : 2064, 18.
XLI, 8 : 718, 6.
Jerem. XLIV, 19 : 1093, *ult.*
Jerem. XLVI, 12 : 820, 4.
Jerem. XLVIII, 11 : 1325, 7; 1948, 22; 1975, 17.
XLVIII, 12 : 512, *ult.*
XLVIII, 25 : 451, 20.
XLVIII, 26 : 536, 16.
XLVIII, 28 : 453, 3.
XLVIII, 45 : 1486, 6.
Jerem. XLIX, 4 : 63, 3.
XLIX, 19 : 573, 1.
Jerem. LI, 11 : 562, 16-17.
LI, 38 : 1262, 13.
Jerem. LII, 34 : 2004, 14.

Threni I, 3 : 497, 25.
I, 16 : 2006, 1.
Threni III, 15 : 449, *ult.*; 1886, 4.
III, 22 : 765, 15; 1129, 1.
Threni IV, 19 : 899, *ult.*
Threni V, 10 : 1803, 12.

Ezech. I, 1 : 1222, 10.
Ezech. II, 6 : 1387, 4.
II, 10 : 1776, 2.
Ezech. III, 15 : 2065, 2.
III, 17 : 1906, 1.
Ezech. IV, 2 : 679, 23.
Ezech. VII, 7 : 1677, 10.
VII, 16 : 453, 3.
Ezech. VIII, 14 : 393, 8-9.
VIII, 19 : 1133, 14.
Ezech. X, 9 : 2091, 17.
Ezech. XIII, 4 : 46, 14.
XIII, 11 *et* 13 : 551, 21.
Ezech. XVI, 16 : 1810, *ult.*
XVI, 24 *et* 31 : 388, 11; 482, 16 *et* 18.
XVI, 33 : 1961, 14.
Ezech. XVII, 3 : 1402, 1.
XVII, 6 : 1642, 6.
XVII, 7 : 577, 3.
Ezech. XVIII, 2 : 410, 9; 1716, 2.
Ezech. XXI, 14 : 1284, 8.
Ezech. XXIII, 3 : 1159, 22.
XXIII, 15 : 1467, 7.
Ezech. XXIV, 3 : 2079, 1.

Ezech. xxv, 9 : 1164, 2.
Ezech. xxvii, 7 : 1844, 5.
xxvii, 9 *et* 27 : 359, 16.
Ezech. xxviii, 14 : 915, 26.
xxviii, 24 : 449, 25.
Ezech. xxix, 10 : 999, 7.
xxix, 14 : 300, 15.
Ezech. xxx, 6 : 999, 7.
Ezech. xxxi, 5 : 1300, 5.
Ezech. xxxii, 7 : 585, 18.
Ezech. xxxiv, 19 : 2020, 1.
Ezech. xxxviii, 22 : 551, 21.
Ezech. xxxix, 15 : 1268, 7; 1658, 8.
Ezech. xl, 3 : 1948, 3.
xl, 6 : 12, 3.
Ezech. xli, 23 : 1149, 23.
Ezech. xliii, 3 : 1222, 10.
xliii, 15-16 : 607, 10.

Daniel i, 10 : 1078, *ult.*
i, 13 : 1970, 11.
Daniel ii, 9 : 598, 9.
Daniel iii, 2 : 2032, 19.
iii, 3 : 283, 17; 513, 3.
iii, 21 : 1289, 6; 1540, 3; 1642, 4; 2008, 1.
iii, 27 : 935, 11; 1405, 12.
Daniel iv, 17 : 2001, 18.
iv, 24 : 479, 22.
iv, 34 : 2030, 16.
Daniel v, 12 : 2006, *ult.*
v, 25 : 1103, 3.
Daniel vi, 18 : 440, 10.
Daniel vii, 2 : 1002, 7.
Daniel viii, 2 : 12, 3.
viii, 13 : 1568, 8-9.
Daniel ix, 4 : 281, 17-18.
ix, 25 : 1212, 13.

Sirach i, 5 : 2018, 10.
i, 6 : 812, 7.
Sirach vii, 11 : 2032, 24.
Sirach ix, 18 : 1254, 11.
Sirach x, 28 : 602, 26.
Sirach xi, 6 : 1936, 5.
Sirach xi, 14 : 2032, 24.
xi, 30 : 715, 24.
xi, 33 : 1062, 2.
Sirach xiii, 1 : 696, 19.
xiii, 2 : 147, 12.
xiii, 6 : 1247, 22.
xiii, 22 : 471, 9.
Sirach xiv, 5 : 1271, 5.
xiv, 12 : 479, 21.
xiv, 23 : 813, 1.
xiv, 27 : 1060, 24.
Sirach xviii, 16 : 1024, 7-8.
xviii, 18 : 1028, 7; 1189, 12.
xviii, 22 : 936, 1.
Sirach xix, 1 : 1886, 14.
xix, 12 : 773, 9.
Sirach xxi, 21 : 1678, 16.
Sirach xxii, 1 : 861, 16; 1663, 19.
Sirach xxiii, 6 : 1532, 15.
xxiii, 18 : 447, 13; 2006, 10.
xxiii, 22 : 1121, 3; 1389, 3.
Sirach xxiv, 13 : 128, 26.
Sirach xxv, 8 : 1789, 9.
Sirach xxvi, 10 : 728, 10.
xxvi, 13 : 1895, 12.
xxvi, 14 : 419, 12.
xxvi, 27 : 1716, 7; 1847, 1.
Sirach xxvii, 30 : 1803, 2.
Sirach xxviii, 11 : 1429, 15; 1681, 2.
xxviii, 23 : 2031, 21.
Sirach xxix, 27 : 1262, 11.
Sirach xxx, 23 : 1936, 15.
Sirach xxxi, 1 : 1134, 22.
xxxi, 16 : 448, 20.
Sirach xxxii, 20 : 1961, 19.
Sirach xxxvi, 8 : 1059, 13.
Sirach xxxviii, 22 : 1519, 14.
xxxviii, 24 : 1135, 14; 1625, 4.
xxxviii, 26 : 942, 23-24.
xxxviii, 28 : 1133, 16.
xxxviii, 29 : 1630, 5.
Sirach xxxix, 14 : 1960, 14.
Sirach xl, 5 : 1840, 21.
Sirach xl, 15 : 754, 27.
xl, 16 : 452, 25.
Sirach xli, 12 : 912, 12.
Sirach xlii, 18 : 359, 13.
Sirach xlv, 2 : 551, 10; 2083, 9.
Sirach xlviii, 2 : 378, 9.
Sirach l, 8 : 1960, 14.
l, 10 : 131, 4.

Sapient. iv, 4 : 1447, *ult.*
Sapient. xix, 18 : 300, *ult.*

Bel (*Libri apocr.*, ed. Lagarde, p. 129, v. 1) : 228, 22.

Draco (*Libri apocr.*, ed. Lagarde, p. 131, v. 33) : 1459, 12 *et* 13; 1649, 1.

I Machab. iii, 4 : 1141, *ult.*
I Machab. vi, 51 : 398, 18.
I Machab. xi, 67 : 505, 19.

Matth. i, 3 : 2073, 9.
i, 5 : 1894, 4.
Matth. iii, 3 : 1947, 14.
Matth. iv, 5 : 907, 2.
iv, 18 : 313, 23.
Matth. v, 4 : 14, 21.
v, 14 : 101, 4.
v, 15 : 1295, 26.
v, 22 : 145, 20; 973, 16; 1862, *ult.*; 1915, 15.
Matth. vi, 7 : 1133, 24.
vi, 9 : 1473, 12.
vi, 19 : 157, 6.
vi, 27 : 181, 9.
vi, 28 : 1959, 9; 1960, 12.
Matth. viii, 20 : 1062, 16.
viii, 28 : 301, 1.
Matth. ix, 31 : 785, 16.
ix, 35 : 1190, 24.
Matth. x, 9 : 165, 14.
Matth. x, 29 : 242, 22.
x, 35 : 1565, 3 *et* 14.
Matth. xi, 12 : 532, 15-16.
xi, 17 : 693, 7-8.
xi, 28 : 1098, 16.
xi, 29 : 1246, 6.
Matth. xii, 5 : 575, 13; 725, 21; 1055, 1; 1407, 13.
xii, 20 : 2082, 3.
xii, 42 : 1094, 3.
Matth. xiii, 33 : 2069, 4.
Matth. xv, 5 : 549, 18.
xv, 32 : 1259, 19.
xv, 34 : 150, 24.
Matth. xvi, 3 : 1634, 23.
xvi, 6 *et* 11 : 759, 14.
Matth. xvii, 15 : 437, 21.
xvii, 22 : 1185, 13.
xvii, 23 : 1712, 23.
xvii, 24 : 1867, 27.
xvii, 25 : 1082, 11.
Matth. xviii, 10 : 2031, 19.
xviii, 24 : 892, 18; 1864, 11.
xviii, 26 *et* 29 : 31, 6.
xviii, 33 : 763, 22.
Matth. xix, 18 : 2006, 7.
xix, 21 : 898, 12.
xix, 22 : 1020, 8.
xix, 24 : 501, 3-4; 577, 15.
Matth. xxi, 9 : 97, 12.
xxi, 12 : 1326, 21.
xxi, 23-25 : 1514, 12-16.
Matth. xxiii, 5 : 1137, 5; 2063, 3; 2079, 8.
xxiii, 25 : 425, 15; 429, 4.
Matth. xxiv, 12 : 1263, 4; 1486, 23.
xxiv, 15 : 731, 8.
Matth. xxv, 1 : 1562, 18.
Matth. xxvi, 15 : 2070, 3.
xxvi, 18 : 1572, 21.
xxvi, 53 : 941, 22-23.
Matth. xxvii, 7 : 26, 2.
xxvii, 22 : 423, 15.
xxvii, 26 : 1214, 21.

Matth. xxvii, 30 : 1635, 16.
xxvii, 33 : 448, 6.
xxvii, 48 : 234, 6-7.
xxvii, 51 : 1681, 16 *et* 19.
xxvii, 55 : 150, 24.
xxvii, 57 : 1905, 20.
xxvii, 65 *et* 66 : 677, 12 *et* 14.

Marc. i, 6 : 1467, 11-12.
i, 7 : 1467, 9.
i, 7 (*Her.*) : 136, 4.
i, 27 : 1883, 5.
Marc. ii, 4 : 1927, 6.
Marc. iii, 9 : 746, 17-18.
iii, 17 : 405, 20; 1872, 16.
Marc. iv, 5 : 401, 21.
Marc. v, 1 : 301, 1.
v, 9 : 410, *ult.;* 941, 13.
v, 18 : 840, 2.
Marc. vi, 38 : 150, 24.
vi, 52 : 1401, 6-7.
Marc. viii, 3 : 1431, 14.
viii, 10 : 342, 23; 577, 23.
Marc. ix, 20 : 417, 18; 1181, 19.
ix, 44 ; 2045, 2.
Marc. x, 46 : 803, *pen.*
Marc. xii, 41 : 1423, 16.
Marc. xiii, 7 : 1704, 16.
xiii, 35 : 1147, 19.
Marc. xiv, 3 : 1967, 18.
xiv, 4 : 318, 4.
xiv, 51 : 1302, 2.

Luc. i, 5 : 14, 4.
i, 35 : 1882, 20.
i, 41 : 587, 16-17.
i, 46 : 1040, 23.
i, 69 : 1846, 22.
i, 72 : 573, 21.
Luc. ii, 12 : 316, 25.
ii, 35 : 1887, 19.
Luc. iii, 1 : 15, 4.
iii, 5 : 1449, *ult.*
iii, 14 : 791, 7; 1189, 1; 1468, 23.
Luc. iv, 9 : 907, 2.
iv, 27 : 1260, 14.
iv, 29 : 446, 8.
iv, 35 : 1389, 6.
Luc. v, 5 : 15, 26.
Luc. vi, 38 : 2094, 2.
Luc. vii, 32 : 693, 7-8.
Luc. viii, 26 : 301, 1.
viii, 30 : 410, *ult.;* 941, 13.
Luc. ix, 39 : 1406, 5.
Luc. x, 18 : 1332, 2.
Luc. xi, 20 : 1654, 3.
Luc. xii, 42 : 1019, 26; 1629, 12.
xii, 47 : 400, 24.
xii, 49 : 715, 1.
xii, 58 : 2021, 14.
Luc. xv, 1 : 1849, 11.
xv, 8 : 757, 4.
Luc. xvi, 3 : 767, 23.
xvi, 23 : 1970, 6.
Luc. xviii, 1 : 2070, 12.
xviii, 3 : 2032, 1.
xviii, 13 : 830, 14; 1082, 4.
xviii, 20 : 2006, 7.
Luc. xix, 4 (*in Diatess.*) : 1487, 17.
Luc. xxii, 15 : 778, 5.
xxii, 19 : 1826, 14.
xxii, 31 : 1262, 7.
xxii, 44 : 2062, 1.
xxii, 60 : 1832, 4.
Luc. xxiii, 10 : 1849, 13.
xxiii, 14 : 1162, 23.
xxiii, 34 : 1927, 13.
xxiii, 46 : 112, 6.
Luc. xxiv, 5 : 913, 7.
xxiv, 29 : 1903, 7.
xxiv, 39 : 476, 3; 596, 12.

Joan. i, 1 : 435, 8; 611, 15.
i, 14 : 1006, 13.
i, 17 : 382, 18-19.
i, 27 : 1467, 9.
Joan. ii, 6 : 1868, 15.
Joan. iii, 23 : 482, 21-22; 502, 9; 1431, 7.
iii, 33 : 2014, 24.
Joan. iv, 5 : 1977, 12.
Joan. v, 2 : 765, 17; 1128, 18.
Joan. vi, 43 : 1885, 16; 2086, 9.
Joan. xii, 32 : 23, 19; 450, 26.
Joan. xiii, 23 : 720, 15.
Joan. xiv, 27 ; 1930, 8.
xiv, 29 : 682, 16.
Joan. xv, 1 : 511, 23-24.
xv, 27 : 435, 20.
Joan. xvii, 5 : 1940, 10.
Joan. xviii, 1 : 1872, 6.
xviii, 3 : 1263, 19.
Joan. xix, 13 : 1914, 6.
Joan. xx, 4 : 1712, 26.
xx, 17 : 1000, 13.
xx, 27 : 2023, 16.
Joan. xxi, 4 : 26, 21.

Act. i, 12 : 1153, 3.
Act. ii, 2 : 1883, 11.
ii, 23 : 1764, 23.
ii, 37 : 319, 3 *et pen.*
ii, 42 : 62, 4.
Act. iii, 13 : 676, 14.
Act. v, 24 : 2043, 21.
v, 36 : 2040, 7.
Act. vi, 1 : 1191, 10.
vi, 9 : 576, 8; 947, 1.
vi, 12 : 1935, 9.
Act. vii, 43 : 1912, 15.
vii, 45 : 874, 22.
Act. x, 1 : 1374, 12.
x, 11 : 1923, 1.
Act. xii, 20 : 1871, 1.
xii, 23 : 1913, 12.
Act. xviii, 6 : 1264, 16.
Act. xx, 19 : 1406, 7.
Act. xxi, 14 : 361, 3.
Act. xxv, 12 : 356, 17.
Act. xxvii, 1 : 235, 13.
xxvii, 2 : 43, 2.
xxvii, 14 : 795, 20.
xxvii, 15 : 112, 23.
xxvii, 27 : 610, 8.
xxvii, 28 : 86, 23.
xxvii, 40 : 1902, 10.
Act. xxviii, 1 : 1070, 24.
xxviii, 11 : 316, 3.

Rom. i, 9 : 1979, 8.
i, 27 : 2012, 20.
Rom. iii, 26 : 2053, 11.
Rom. v, 5 : 1175, 7.
Rom. vi, 13 : 609, 4.
vi, 17 : 801, 17.
Rom. vii, 7 : 1874, 8.
Rom. viii, 9 : 367, 6.
viii, 38 : 1132, 15.
Rom. ix, 21 : 1533, 12.
ix, 32 : 2048, 12.
ix, 33 : 1083, 23.
Rom. x, 2 : 813, 2.
x, 7 : 2037, 24.
x, 8 : 1883, 6; 1884, 3.
Rom. xi, 8 : 1016, 1.
xi, 28 : 711, 1.
Rom. xii, 11 : 713, 14.
Rom. xiii, 7 : 551, 17.
xiii, 8 : 743, 4.
xiii, 12 : 687, 10; 1243, *ult.*
Rom. xv, 2 : 1128, 22.
xv, 24 : 838, 9.

I Corinth. i, 19 : 2090, 12.
i, 20 : 126, 13-15.
i, 27 : 920, 11.
i, 28 : 151, 25; 970, 1.
i, 29 : 893, 15.
I Corinth. iii, 19 : 973, 10; 1867, 12.
I Corinth. vi, 9 : 1051, 1.
vi, 12 : 1980, 21.
I Corinth. vii, 34 : 215, *ult.*
I Corinth. viii, 12 : 1116, 11.
I Corinth. ix, 9 : 17, 10; 399, 10.
ix, 25 : 25, 2.
I Corinth. x, 7 : 314, 6.
x, 10 : 1885, 16.
I Corinth. xi, 2 : 1173, 8.
xi, 7 : 742, 28.
I Corinth. xiii, 5 : 1588, 18.
I Corinth. xiv, 16 : 2040, 11.
xiv, 19 : 1864, 12.

I Corinth. xv, 6 : 1772, 18.
xv, 14 : 1325, 8.
xv, 50 : 411, 13-14.
xv, 52 : 1913, 1.
I Corinth. xvi, 6 : 1394, 15.
xvi, 22 : 775, 25-26.

II Corinth. v, 2 : 1305, 6.
v, 19 : 1908, 18.
II Corinth. vi, 15 (*Her.*) : 397, 23.
II Corinth. vii, 8 : 2043, 13.
II Corinth. x, 4 : 1157, 16.
II Corinth. xi, 6 : 374, 1.
xi, 24 : 280, 22.
xi, 25 : 333, *not.* 3; 1224, 10; 1984, 15.
II Corinth. xii, 1 : 1599, 5.
xii, 7 : 497, 7; 1999, 7; 2000, 7.
xii, 15 : 1806, 10.
xii, 16 : 776, 12.

Galat. i, 4 : 755, 11.
Galat. i, 13 : 258, 6.
i, 16 (*Her.*) : 198, 4.
Galat. ii, 3 : 202, 14; 1228, 21.
Galat. iii, 24 : 1203, 4.
Galat. iv, 3 : 221, 21.
iv, 3 (*Her.*) : 1639, 11.
iv, 25 : 607, 2.
iv, 27 : 414, 1-2.
Galat. v, 3 : 1113, 24.

Ephes. iv, 6 : 281, 20.
iv, 29 : 381, 18-19.
Ephes. vi, 1 : 1988, 16.

Philip. i, 27 : 1269, 10.
Philip. iv, 2 : 55, 19.
iv, 15 : 1192, 8.

Colos. i, 15 *et* 18 : 367, 6-7.
Colos. ii, 8 *et* 20 : 221, 21.
ii, 11 : 480, 6.
Colos. iv, 10 (*Her.*) : 198, 7.
Colos. iv, 14 : 566, 5; 957, 17.

I Thessal. ii, 8 : 710, *penultima.*
I Thessal. iv, 6 : 1170, 8.
I Thessal. v, 11 : 403, 20; 997, 11.
v, 17 : 1979, 8.

I Timoth. i, 9 (*Her.*) : 200, 24.
i, 13 : 1520, 27.
I Timoth. ii, 8 : 1652, 4.
ii, 17 : 1098, 25.
I Timoth. iii, 2 : 807, 8.
iii, 13 : 1003, 19.
I Timoth. iv, 2 : 873, 17.
I Timoth. v, 6 : 225, 21; 1045, 24.
v, 14 : 1652, 4; 1657, 18.
v, 20 : 1082, 21.
I Timoth. vi, 11 : 432, 20.
vi, 13 : 1255, 26.

II Timoth. ii, 4 : 1289, 4.
ii, 17 : 1226, 24.
II Timoth. ii, 23 : 1153, 12.
II Timoth. iv, 2 : 1082, 22.
iv, 3 : 734, 21.
iv, 6 : 1195, 12.

Hebr. i, 1 : 1111, 15-16.
i, 3 : 1669, 6.
i, 6 : 367, 8.
i, 14 : 1882, 16.
Hebr. v, 7 (*Her.*) : 411, 14-15.
Hebr. vii, 3 : 261, 4; 1095, 2.
Hebr. ix, 17 : 573, 17.
ix, 22 : 1954, *pen.*
Hebr. x, 7 (*Her.*) : 198, 2.
Hebr. xi, 28 : 1907, 12.
xi, 33 : 1351, 19.

Jacobi ep. i, 17 : 9, 15.
Jacobi ep. iii, 4 : 1197, 8.
iii, 14 : 2095, 18.

Petri ep. ii, 8 : 17, 16.

Apocal. xxii, 13 : 281, 23-24.

ADDENDA ET CORRIGENDA

IN LEXICO[1].

6, *not.* 11. *Lege* ܬܘܦܢܝܐ.
6, *not.* 15. *Lege :* H ܡܘܡܐ.
7, 12. *Lege* ܐܐܪܘܢ.
9, 1. *Lege* ܐܐܪܛܘܣ.
27, 6. *Lege* المتلمذون.
39, 17. *Lege* ܟܐܦܐ ܕܫܡܝܪܐ, *cf.* 863, 1; *et dele in Ind. syr. :* ܕܫܡܝܪܐ (*pers.* دشمیر).
40, 8. *Lege* ܠܐܕܢܐ *sine punctis plur.*
40, 10. *L.* ܡܛܪܐ *loco* ܕܡܛܪܐ, *juxta S. Frænkel qui arab.* مَطَرة *contulit, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 179.
41, 21. *L.* الجلجلة, *cf.* 448, 4.
51, 1. *L.* وقّت *loco* وقت, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.
59, 15. *Lege* ܡܪܛܐ ܠܡ *loco* ܡܪܬܐܠܡ, *confer Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 197.
64, *not.* 16. *Lege* المتغبّى, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.
69, 23. *L.* ينتقنف *loco* يفتقد, *confer* SSs *in not.* 12.
71, 10. *L.* ܐܪܬܡܝܣ.
72, 22. *L.* ܬܘܡܡܪܛܝܣ.
73, 9. *L.* الافاويه.
84, 20. القنية *est correctum, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.
85, 1. *Lege* كَرَبة, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 251.
87, *ult. In vocab.* ܚܢܘ, *litt.* ܢ *male cusa.*
89, 18. *Litt.* ى *in vocab.* حتّى *male cusa.*

89, *not.* 4. *De hac notula cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 253.
94, 8. *Adde : sed confer* 248, 1; 303, *pen.*; 304, 1, *ubi littera* χ *per* ܟ *transcripta est.*
99, 1. *Lege* ܦܚܪܬܐ *loco* ܦܚܪܬܐ, *Nœldeke juxta S. Frænkel; confer* ܡܫܪܬܐ 1369, 20.
99, 8. *Lege* أُزج *loco* ازّج, *cf.* 780, 12.
99, 14. *S. Frænkel conjecit* ܐܘܕܪܒ *loco* ܐܘܕܪܠܒ, *Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 254.
101, 9. ܕܪܝܡܐ=δριμύς, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 178.
106, 13. *Lege* يبلغنى ܝܒܠܓܢܐ *loco* يبلغنى ܒܝܠܓܢܐ, *cf.* 785, 10.
108, 25. *L.* اتخلّى *loco* اتجلّى, *S. Frænkel, Wiener Zeitschrift*, 1889, *p.* 248; *cf.* 793, 6.
114, *not.* 13. *S. Frænkel conjecit vocab. pers.* دوفاس, *Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 249.
129, 7. *Lege cum* SSs ܣܪܓܢܐ *loco* ܣܪܓܐ, *cf.* 676, 23.
141, *not.* 3. *L.* ܐܦܘܠܘܕܘܪܘܢ.
142, *not.* 27, *L.* السعير, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.
154, 13. *Forsan post* ܟܠ *supplendum est :* ܗܝܡܢܘܬܐ.
158, 20. *Lege* ܐܣܛܘܟ̈ܣܐ *loco* ܐܣܛܘ̈ܟܐ, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 255.
164, 19. *L.* ܣܝܟܐ *loco* ܣܕܟܐ, *cf.* 1244, 12.

170, 23. *L.* شبيهة *loco* سبيكة, *confer* 615, 6.
172, 22. *L.* اى دشتى *loco* ܐܘܕܫܬܠ, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 244.
173, 15. *L.* الرومى *loco* لرومى.
181, 7. *L.* قمحدوة *loco* قمحودة.
187, 4. *L.* ܒܢ̈ܗܐ *loco* ܒܢ̈ܗܐ, *cf.* 759, *not.* 4.
190, 22. *L.* ܣܦܩܠܐ (=σφέκλη) *loco* سفّة قلى, *et cf. Add. et corrig. in Append. gr.* 190, 22.
191, 2. *L.* الحصرم *loco* الحرصم.
192, 1. *Dele not.* 15; اللّون *correctum est, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.
192, 15 *et* 20. *L.* ܣܘܪܐ (=σαύρα) *loco* ܣܘܕܐ.
197, 4. *L.* أُشِمَّ أُرَوِّجُ *loco* اسم الزوج, *et dele not.* 2.
198, 15. *In* ܐܢܪܝܬܐ *littera* ܢ *male cusa.*
212, 9. *L.* ܐܣܛܘܡܟܐ.
217, 22 *et not.* 8. *L.* شخار *loco* سنجار *et* شنجار, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.
225, 11. *L.* جلواز *loco* جلوان, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 248.
226, 1. *L.* ܒܪ ܚܡܣܐ *cum* HF, *cf. Lagarde, Prætermis. libri duo*, *p.* 96, *l.* 3.
239, 14. *De hac glossa cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 256.

---

[1] *De mendis in* Prooemio syriaco *corrigendis vide supra* Prooemium latinum, p. XI-XII.

245, 22. *De hac glossa cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 256.

247, 1. *L.* ܐܟܪܝܬ *loco* ܐܟܪܝܬܐ.

248, *not.* 20. *Adde :* SSs.

261, 11. *De hac glossa cf. Die Schatzhöhle*, 156, 12.

264, 20. *In* ܐܦܣܛܘܒܘܠܘܣ *litt.* ܠ *male cusa.*

265, 18. *Glossa* ...يعنى الحيّة *ad vocab.* ܐܒ̣ܘܪܐ, *lin.* 21, *spectare videtur.*

267, 24. *De hac glossa cf.* 545, 20.

269, 15. *L.* معق *loco* نعف, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 249.

269, 21. *L.* ܐܣܪ ܩܡܛ ܡܫܘܬܐ, *hoc est, «posuit trabem».*

283, 20. *De hac glossa cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 257.

291, 13. *Init. supple* ܐܪܣܛܘܒܘܠܘܣ (= Ἀρισ7όϐουλος), *ad quod nomen glossa spectat, cf.* 299, 3.

307, 17. *L.* ܡܥܒ݂ܕܢܘܬܐ *loco* ″ܡܥܒ݂ܕ.

312, 17. *L.* اغرس, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 249.

313, 4. *L.* تسخّم, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 249.

330, 5. *L.* ܐܬܒ݂ܠܝܠ *loco* ܐܬܠܝܠ.

343, 22. *L.* ܐܬܪܝ ܡܢ ܕܪܓܐ.

351, 19. *De hac glossa confer* 1776, 19.

356, 6. *L.* بقاقيع = فقاقيع, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 37.

366, 7. *L.* ܣܘܟܡܘܣ ܘܪܘܡܠܘܣ *loco* ܣܘܟܡܘܣ ܘܡܪܘܠܘܣ, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 35.

369, 1. *L.* ܒ̈ܘܠܛܘܬܐ *et cf. Budge, The history of Alexander, p.* 89, *l.* 10.

369, 15. *L.* ܒܠܗ̇ܘܢ (*Job.*, XVIII, 14), *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 34.

370, 14. ܒܘܓܠ *a* γογγυλίς *corruptum, cf.* 871, 6.

373, 17. *L.* ܦܪܢܝܣ, *cf.* 1604, 8.

374, 20. *L.* ܪܘܣܩܐ *loco* ܪܘܡܩܐ, *cf.* 374, 15; *glossa* رقّة رقيق *posterius addita.*

381, 15. *De hac glossa cf.* 794, 11.

387, 5. *De hac glossa vide Pognon, Inscr. mand. des coupes de Khouabir, Append.* II, *p.* 156-157.

392, 13. *In vocab.* ܥܩ̈ܪܒܐ *litt.* ܒ *male cusa.*

410, 11. *De glossa* ܒܣܪܐ ܕܪ̈ܓܠܐ ܒܣܪܐ ܕܡܓܫ ܒܠܗܘܢ = 411, 6, *vide Bedjan, Histoire de Mar Jabalaha, p.* 229, *l.* 3.

410, 19. *L.* يكتسون *loco* يكشون, *cf.* 371, 7.

411, 6. *De hac glossa cf.* ܒܣܪܐ ܕܪ̈ܓܠܐ 410, 11, *et Bedjan, Histoire de Mar Jabalaha, p.* 238, *l.* 10.

434, 9. *De hac glossa cf. S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 42.

434, 10. *De hac glossa cf. Pognon, Inscr. mand. des coupes de Khouabir, Append.* II, *p.* 158.

439, 24. *De hac glossa cf. Bedjan, Acta Mart.*, VI, *p.* 384, *l.* 1.

460, 18. *L.* الجودىّ, *cf.* 383, 2.

462, 11 *et pen. G. Hoffmann conjecit* ܒܘܣܝܐ *loco* ܒܘܢܣܝܐ *et* ܒܘܣܝܐ.

468, 20. *L.* البرزجة *et vide Ind. pers. sub* فرزجه.

469, 14. *L.* ܒܒܐ *loco* ܒܦܐ, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 42.

469, 15. *Glossam arab. sic intelligit S. Frænkel : «Zum Spotte die Zähne putzen», Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 38; *sed forsan melius «deridendo dentes denudare» vertenda est.*

478, 13. *L.* ܒܢܝܐ.

511, 24. *De vocab.* جبلة *vide S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 41.

517, 3. الجَحّش = المجاش, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 38.

517, 24. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 42, *conjecit* ܒܪܕܬܐ *loco* ܒܪܘܪܬܐ.

521, 14. *Hoc in loco* ܒܪܪܐ *e confusione cum* ܒܕܪܐ *ortum est, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 42; *cf.* 1467, 23.

541, 6. *De hæc glossa cf. Schulthess, Probe einer syr. Vers. der Vita S. Antonii, p.* 12, *not.* 1.

545, *not.* 13. *L.* 626 *loco* 26.

546, 14. كافشات = ܟ̈ܦܫܬܐ = ܟܘܒܫܐ (*cathedra*), *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 39.

547, 12. *L.* الغموز (*a* غمز *mordere*), *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 39.

547, 15. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 42, *conjecit:* ܦܘܪܓܠܐ ܗ̄ ܒܪܘܪܐ ܐܘ ܦܘܪܓܕܐ = «ܦܘܪܓܠܐ, *hoc est, punctum seu linea*»; *sed* ܒܘܪܐ (*pagina, columna*) *forsan correctum.*

550, 9. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 41, *conjecit* الخادىّ *loco* الخمير.

581, 11. *L.* ܠܛܪܒܘܣܐ *sine punctis plur.*

597, 10. *In vocab.* ″ܡܥܒܪܪ *litt.* ܒ *male cusa.*

601, 25. *L.* المعتدلُ أَلَمُهم (*quorum passio temperatur*), *S. Margoliouth, Journ. of the Royal as. Society, oct.* 1899, *p.* 843, *not.* 1.

668, 23. *L.* ܓܝ̈ܒܐ *loco* ܓܝ̈ܪܐ.

675, 7. *De hac glossa cf.* 538, 5; 1500, 22.

698, *not.* 23. *Legendum* ܚ̈ܒܝܟܐ ܘܪ̈ܝܐ, *cf.* 1428, 16.

708, 8. *Forsan leg.* ܕܡܬܡܣܪܬ *loco* ܕܡܬܡܣܕܬ.

710, 6. *L.* ܬ̈ܠܠܐ *loco* ܬ̈ܠܠܠܐ.

724, 11. *L.* سنام الجمل, *cf.* 740, 22; 741, 25.

732, 2. *Legendum* ܒܢܘܪܒܐ *loco* ܒܢܘܪܒܠܐ, *cf.* 1057, 13.

735, *not.* 4. *L.* XXIX *loco* XIX.

739, 10. ܢܢ ܛܘܪܐ *corruptum a* ܣܢܛܘܪܐ, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 42; *cf.* 747, 8; 1239, 20.

747, 8. ܫܢܛܘܪܐ *corrupt. a* ܣܢܛܘܪܐ, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 42; *cf.* 739, 10; 1239, 20.

766, 3. *L.* البرىُ *loco* البرّى.

777, 24. *L.* التومع *loco* التوسع, *confer* 2045, 20; 2046, 8 *et not.* 16.

793, 12. *L.* ܫܘܪܕܒܐ *loco* ܡܘܪܕܒܐ, *cf.* 731, 22.

810, 15. *L.* يغنى *loco* يغنى.

812, *not.* 11. *Adde : cf.* ܣܡܣܡ 1779, 16.

880, 9. *E. Nestle putat* ܒܣܡܣܡܐ *veterem errorem pro* ″ܒܣܡܣܡ *esse, Studia sinaitica*, IV, *A tract of Plutarch, p.* VIII, *not.* 1; *cf.* 1423, 1 *et* 21. *Sed vide Schulthess, Homonyme Wurzeln im Syr., p.* 34.

882, 23. *De hac glossa, cf. Bedjan, Acta Mart.*, IV, 519, *l.* 9.

901, 3. *L.* ܡܬܓܒܒܫ *loco* ܡܬܓܒܫ.

976, 1. *Lege* ܠܒܡܦܟܪܘ *loco* ܠܒܣܦܟܪܘ, *cf.* 1112, 21.

1024, 13. *L.* ܒܗܡܒܐ *loco* ܒܗܡܐ; مثل *inepta est glossa posterior, cf.* 1017, 12; 1192, 7, *Imm. Lœw* (*in not.*).

1037, *pen. Littera* ܬ *altera in vocabulo* ܐܣܛܪ̈ܬܬܐ *male cusa.*

1038, 20. *De hac glossa cf.* 1229, 17.

1042, 17. *De hac glossa cf.* 1119, 19.

1044, 1. *Litt.* ܢ *in* ܒܪܘܝܒܘܠܢ *male cusa.*

1078, 4. *L.* ܒܕ̈ܩܐ *loco* ܒܕ̈ܥܐ, *cf. Add. et corrig. ad* 187, 4.

1113, 8. *L.* ܓܦܓܦܐ, *cf.* 1111, 25.

1113, 18. *L.* ܕܐܣܩܘܕ.

1115, 16. *De hac glossa vide Schulthess, Probe einer syr. Version der Vita S. Antonii, p.* 12, *not.* 1.

1119, 19. *De hac glossa cf.* 1042, 17.

1152, 8. *L.* المرجى *loco* المرجّى.

1156, 8. *L.* ܣܗܕܘܢܐ. *Hæc glossa sic intelligenda :* «Martyrius bar Sahde, qui etiam Sahdona appellabatur»; *confer H. Goussen, Martyrius Sahdona's Leben und Werke, p.* 12, *not.* 2.

1174, 15. *Forsan legendum* اجرد *loco* اجود.

1175, 5. *L.* ܕܚܘܒܗ *loco* ܚܘܒܗ, *cf. Act. Apost.*, V, 5.

1175, *not.* 3. *L.* يطابق.

1187, 3. *Forsan legendum* ܡܬܢܒܙܢܐ *pro* ܡܬܢܣܒܢܐ, *et* ܡܐܢܐ *pro* ܡܡܠܢܐ.

1191, 10. *L.* ܡܬܒܩ̈ܥܝܢ, *cf. Act. Apost.*, VI, 1.

1193, 13. *L.* ܡܬܒܝܬܡ, *cf.* 2074, 3.

1197, 12. *L.* ܡܬܝܠܝܕ.

1199, 12. *De hac glossa cf. Schulthess, Probe einer syr. Vers. der Vita S. Antonii, p.* 7, *l.* 15-16.

1209, 4. *L.* ܢܘܦܐ [ܕܡ] ܘܡܣܟܠ.

1218, 2. *L.* ܢܝܕܒܘܢ, *cf.* 1223, 8; 1253, 5.

1225, 11. *L.* العشاء *loco* الغشاء.

1245, 3. *L.* اهق *loco* اهقّ, *et vide Ind. pers. sub hoc vocab.*

1255, 5. *L.* ܢܣܒܠܘܢ.

1274, 4. *Littera* ܠ *altera in* ܢܣܠܣܠ *male cusa.*

1280, *pen.* *L.* ܢܓܒܫܘܗܝ.

1284, 4. *De hac glossa cf. Hoffmann, Opusc. nestor.*, 40, 4-5.

1316, 1. *Litt.* ܪ *in* ″ܡܘܢܒܪ *male cusa.*

1320, 22. *L.* ܦ̈ܟܝܓ *loco* ܘܐܓ, *cf.* 1294, 23.

1349, 8. *L.* ″ܕܒܣܡ̈ܢ, *cf.* 1991, 3; *attamen vide* 1421, 19.

1349, 23. *L.* واظبوا *loco* قلطموا, *cf.* 317, 28.

1364, 9. *In cod.* ܡܢܠܝܐ *sic scriptum :* ܡܠܝܐ.

1366, 9. *Loco* ܡܒܡ ܕܘܒܕ *l.* سعود (*pl. vocab.* سُعد *quod præcedit*).

1390, 9. *L.* ܐܣܛܪܝܟ.

1408, 14. *L.* مَعون *loco* معين.

1424, 14. *L.* تُهَمة *loco* تهمّة.

1429, 21. *L.* ܒܣܘܦܬܐ.

1450, 5. *L.* عشير ܒ̄ܪ.

1470, *ult. Litt.* ܠ *in* ″ܕܠܗܒܣ *male cusa.*

1472, 13 *et* 15. *Loco* ܡܠܟ̈ܝܘ *et* ܡܠܠܟ̈ܬܐ *lege* ܡܠܠܟ̈ܘ *et* ܡܠܠܟ̈ܬܐ, *cf.* 1499, 14; 1452, 14 *et* 18.

1479, 21. *Loco* ܦܐܐܪ̈ܐ *l.* ܦܪ̈ܐܣܐ, *cf.* 1603, 7.

1496, 19. *Litt.* ܪ *in* ″ܦܗܪ *male cusa.*

1498, 3. *Litt.* ܪ *in* ″ܦܗܪ *male cusa.*

1562, 11. *L.* يتنبّع (?) *loco* يتّسع, *cf.* 1570, 11.

1566, *ult. Litt.* ܪ *in* ܦܠܗܪܝܣ *male cusa.*

1671, 13. ܝܒܡܣܒܐܢܬ, *forsan* ܝܒܡܣܒܐ *legendum; glossam novam incipit a præcedente alienam.*

1697, 6. *L.* طيرٌ *loco* طيرًا.

1698, 3. *Litt.* ܪ *in vocab.* ܡܐܒܪܘܐ *male cusa.*

1706, 13. *Litt.* ܬ *in* ″ܡܐܬܗ *male cusa.*

1708, 1. *Litt.* ܠ *in* ″ܡܒܠ̈ܝ *male cusa.*

1720, *not.* 33. *L.* الكزاز *loco* الكتّاز, *S. Frænkel* (*in not.*).

1746, *not.* 4. *L.* ܡܠܒܒܢܐ *loco* ܡܠܒܢܐ; زبل *ineptum est, S. Frænkel* (*in not.*).

1752, 10. *Loco* رقيف *S. Frænkel* (*in not.*) *conjecit* رقيب, *seu forsan* رفيق.

1756, *ult.* *L.* ܕܓܒܠܡ.

1761, 9. ܡܠܘܠܐ *glossam novam incipit a vocab. præced. alienam.*

1801, 13. *De hac glossa vide : Petrus der Iberer, ed. Raabe, p.* 125, *l.* 16 *et seq.*

1803, 4. *Loco* ܢܒܝܕ *lege* ܦܒܝܕ.

1820, 3 *et* 4. *Loco* ܚܒ̇ܢܢ *lege* ܚܒܢܢ̈, *cf.* 1800, 7, *Schulthess, Homonyme Wurzeln im Syr., p.* 64, *not.* 1. *Æque*, 500, 5, *et* 502, 5, ܚܒܢ̇ܢܐ تشنّج *loco* تشنّج ܚܒܢ̇ܢܐ *legendum videtur.*

1853, 5-6. *Loco* دبقة ܕܒܩܠܬܐ *lege* ܕܒܩܬܬܐ ܕܒܩܘܗ, *cf. Is.*, XLIV, 13, *et infra* 2094, 15.

1879, 5. *L.* ܥܒܡ *loco* ܚܒܡ, *cf.* 1988, 3.

1920, 19 *et* 20. *L.* ܕܗܢܫܠ *et* ܕܗܢܦܘ *loco* ܕܐܗܢܫܠ *et* ܕܐܗܢܦܘ, *cf.* 303, 24.

1923, 5. *L.* ܥܕܡ *loco* ܥܪܡ.

1930, 19. *L.* ܐܒ̇ܥܝܕܠ *loco* ܒ̣ܥܝܕܠ.

1938, 1. *Litt.* ܪ̇ *in* ܥܗܛܪܠ *male cusa.*

1938, *not.* 10. *Dele «cf. col.* 1936, *l. ult.» et vide Ind. pers. sub* شهداج.

1968, 18. *Adde cum* H (*not.* 23) ܥܩ̈ܪܐ; ܥܩ̇ܪܐ *glossam novam incipit a præced. alienam.*

1971, 2. ܕܘܗܢܐ = ܕܘܫܢܐ.

2026, 7. *Adde* ܬܐܘܪܝܣܡܗܐ *ad calcem lineæ, cf.* 2030, 1.

2028, 18. *Post* ܦܘ *adde cum* PS (*not.* 24) التين; *cf.* Prooemium *nostrum, p.* XXII, *sub* Paulus Ægineta.

2029, 12. *De hac glossa cf.* 2081, 5.

2030, 14. *L.* لوذ تبن *loco* اللوزتان, *cf. glossam seq. et* 2088, 14.

2032, 19. *L.* تبّت *loco* تبّت, *cf. Yâcût,* I, 817.

2042, 11. ܬܘܗ̇ܢܐ *glossam novam incipit a præced. alienam.*

2045, 5. *L.* الطين (*θολός*) *loco* الطنز.

2045, *not.* 9. *Dele hanc notulam; ibi citatus est Is.*, XLI, 14.

2046, *ult. L.* ܐܬܢܒܝܐ *loco* ܐܬܬܬܝܐ.

2061, 6. *L.* المتالى *loco* المقالى.

2075, 18. *L.* ܬܢܒܝܐ, *cf.* 2046, *ult.*

2081, 5. *De hac glossa cf.* 2029, 12.

ADDENDA ET CORRIGENDA

IN APPENDICE GRÆCA.

6, 20. *L.* ἀετός.

7, 8. *E. Nestle mavult* (*in not.*) ἅγιος, *cf.* 26, 19; 28, 4.

8, 19 *et* 9, 8. *L.* ἀέρας.

11, 1. *Forsan* ὠά *et in glossa* ܒܝ̈ܥܐ, *cf. La chimie au moyen âge, ed. Berthelot*, II, *p.* 305, *not.* 3.

17, 12. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 175, *conjecit* ἄηπτον; *sed vide Budge* (*History of Alexander*, 219, 17, *trad.* 123, *not.* 1), *qui a vocab.* ἐξ ἀμιάντων ξύλων *in ed. gr. Müller*, ἀμίαντος *attulit. Cf. etiam Ahrens, Das Buch der Naturgeg.*, *p.* 63, *l.* 1 *et seq.*

22, 11. *L.* ἀγαλλιᾶσθε.

24, 8. *L.* ἀγαθοῦ.

29, 11. ϖαιονία.

33, 1. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 176, *mavult* εὐεργέτης.

43, 2. Ἀδραμυττηνός, *cf. Act. Apost.*, XXVII, 2.

54, 3 *et* 55, 25. ὡρεῖα, horreum, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 176; *cf. Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, *p.* 26.

55, 15. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 176, *mavult* exilium.

64, 3. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 176, *conjecit* ὀλοθεῖος.

64, 23. ζωμάρυστρον, *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 177.

64, 25. *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 177, *conjecit* ὀλισθήσετε *et* ܐܠܝܣܬܒ; *forsan* ὠλισθήσατο (*fem.*).

66, 8. ὦμος, *et in glossa ar.* الكتف *loco* لكن, *Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 528.

70, 4. οὐγκία, *cf.* 70, 1; 75, 12 *et* 15.

75, 1. οἶνος ἐκ κέστρου...

75, 28. ἄκαυστον. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 177, *male conjecit* ὀϐρύζατον *a* ὄϐρυζον.

79, 21. *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 177, *conjecit* τὸ ἐπιχώριον.

86, 6. Οὐκάνιος, *n. prop.*, *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 178.

88, 2. ὀλυγκεὺς ὀξυδερκικός, *Paul. Ægin.*, *p.* 282, *l.* 32, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 534-535.

91, 7. χώραν, *S. Frænkel, Wiener Zeitschrift.*, 1889, *p.* 178.

92, 23. *Hæc glossa ad* Βουκέφαλος *pertinere videtur, cf.* 176, 15; 1823, 19.

98, 4. *Adde : Paul. Ægin.*, *p.* 249, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 532.

101, 12. σμαράγδινος, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 178.

111, 9. [κατ]ηγορία, *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 178.

111, 17. ἐγγίζεταί σου, *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 178.

124, 11. ἀτταγήν, *cf. Ahrens, Das Buch der Naturgegenst.*, 124, 18.

125, 7. ε' ϖέντε.

128, 15. *P. Smith, Thes. syr.*, 4224, *sub* ܐܩܛܝ̈ܢܐ, *conjecit* ἡλιακὰς (ἀκτῖνας).

129, 24. *Adde : cf.* 802, 19.

139, 16. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 179, *conjecit* ϑεσαυροί.

140, 13. Ἰάσων.

141, 1. ἐνσφράγισμα, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 179.

142, 18. ἀπόκρισις, *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 180.

145, 6. ἀκρατῶς, *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 180.

145, 24. ἀνακύκλησις. *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 180.

146, 9. ἡ κτητικὴ *vel* ἐκτικὴ, *S. Frænkel, ibid.*, *p.* 180.

148, 8. κυνόμορον, *cf.* 1729, 15; 1960, *ult.*

156, 13. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 180, *conjecit* ἀξίδα = axis.

159, 8, 10 *et* 12. ἐξορισθῆναι.

159, 11. ἐξορῖσαι.

160, 7. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 180, *mavult* ἀσκίδιον.

160, 23. *L.* אסכדריא *loco* אסדרה *cf. Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 86.

162, 11. ἐξωμοσία, *sed interpretatum ac si* ἀξίωμα *esset, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 181.

167, 23. ἀλεκτορίς.

168, 10. ἐλύδριον *pro* χελιδόνιον, *cf.* 1455, 19, *et Berthelot, Introd. à l'étude de la chimie*, *p.* 109; *Essai sur la transmission de la science antique*, *p.* 31, *not.* 5.

168, *ult.* Ἐλευσῖνα, Ἐλευσίς, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 181.

169, 5. ὀλύμπιος, *cf.* 170, 20. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 181, *conjecit* αὐλείας.

179, 4. *Adde :* ἀδάμας, -αντος.

183, 19. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 182, ἀλλότριος *seu* ἀμφότεροι; *potius* ἀμφότερα, *cf. infra Add. et corrig. ad* 191, 24.

185, 6. μικτὸν (φάρμακον).

190, 22. σμῆγμα διὰ σφέκλης, *Paul. Ægin.*, *p.* 276, 14, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 533, *et Addenda et corrig. in Lexico ad hunc loc. Glossæ auctor* σμῆγμα *cum* ἔμφωμα *confudit.* Ἔμφωμα *vero lapidem calcarium et schistum, album et perlucidum, designare videtur, cf.* 189, 23 *et seq.*; 190, 14; *Berthelot, La chimie au moyen âge*, II, 49, 5 *et* 12; 50, 10.

191, 24. ἀμφότερα, *cf.* 1316, 15.

192, 23. μικτὸν (φάρμακον).

193, 5. Ὀμηρίσματα, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 182.

198, 16. *γάγγλια.*

198, 21. *ἀνάγυρις, Paul. Ægin., p.* 231, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 529.

198, *ult.*, *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 183, *conjecit ἐγγυραῖος* (?).

206, 13. *S. Frænkel, ibid., conjecit ἀντιγείτονας.*

214, 14. *S. Frænkel, ibid., mavult ἐρώτησις.*

214, 16. *S. Frænkel, ibid., ἔνδοξος et* ܦܛܒܢܐ.

214, 17. *S. Frænkel, ibid., ὀργίλος.*

217, 17. *S. Frænhel, ibid., conjecit εἰσόδιον et* ܦܠܠܬܐ.

227, 4. *S. Frænkel, ibid., πασ7άδας -δων.*

228, 21. *Forsan ὄσ7ρακον, cf.* 76, 17; 81, 10; 239, 8.

233, 3. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 183, *conjecit εἰσόδια.*

234, 12. *Dele ad calcem :* 234, 12.

234, 18. *οἴσυπος, cf.* 683, 12.

234, 20. Hispanica, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, *p.* 92.

237, 1 *et* 2. *σκολοπένδριον.*

237, 8-10. *σφονδύλιον et φυσαλίδος* (*φυσαλίς*), *cf.* 1372, 14.

240, 10. *Lege* אסקוטלא.

240, 20. *Potius σκίγκος, cf.* 1383, *ult.*

241, 5. *σκρίνιον*, scrinium, *cf.* 1378, 22. *S. Frænkel* (*in not.*) *confert σκευάριον, σκέβριον.*

242, 14. *ἐξηγητικόν, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 184.

242, 17. *Potius σκίγκος, cf.* 1383, *ult.*

244, 8. Ἀφροδίτη, *cf.* 266, 23; 383, 17.

244, 19. Venus.

245, 3. Διόφυτος.

247, 10. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 184, *mavult ἀπαθητῶς.*

250, 17, *et* 254, 18. *ἐποπ7ική, S. Frænkel, ibid.*

252, 21. *ἐμπειρίας, S. Frænkel, ibid.*

254, 16, *et* 257, 2. *S. Frænkel, ibid., conjecit συνέδρίον; vix probabile.*

256, 6. *ἀποκρυβήσεται.*

256, 10-11. *ἀπολεῖται; -ἀπολοῦνται.*

261, 1. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 185, *mavult εὐπειθής.*

261, 22. *S. Frænkel, ibid., mavult ὁμιώματα.*

265, 24. *ὀποπάνακες, cf.* 667, 4.

266, 20. *ὀφφικιάλιος*, officialis, *cf. Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, *p.* 1 *et* 112-113.

287, 28. *ἀρομᾰτοθήκη, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1889, *p.* 185.

291, 13. *Adde initio :* Ἀρισ7όβουλος, *cf. Addenda et corr. in Lexico ad hunc locum.*

297, 11. *ἁρμάτιον, Paul. Ægin., p.* 282, 50, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 535.

299, 12. *ἄρσις.*

302, 10. *ἁρπᾶσαι.*

303, 26. *τρίχες.*

331, 6. *αἰθάλη, cf. Berthelot, La chimie au moyen âge*, II, *p.* 133.

350, *ult.* Βήλ.

351, 14. *πληθώρη, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 33.

352, 17. *ἐγκαίνισμα, S. Frænkel, ibid., p.* 34.

352, 20. *παρονομασία, S. Frænkel, ibid.*

360, 12. *ὑδροράσατον, cf.* 42, 8.

363, 3. *κώνειον.*

369, 15. *Dele et vide Addenda et corrig. in Lexico ad hunc locum.*

369, 21. *πιλωτάριον, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 34.

373, 2 *et* 10. *βουκίνα, βουκινάτορ, S. Frænkel, ibid., p.* 33.

375, 5. *S. Frænkel, ibid., conjecit dubitans φύρασις.*

383, 7. Ἀφροδίτη, *cf.* 244, 18.

387, 1 *et* 4. *κώνειον, cf.* 363, 3.

402, 11. *Adde : cf. Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 174-175.

427, 5. *χρυσοῦν* (*ἔριον*), *Hoffm. apud Ahrens, Die Naturgegenst., p.* 57, *l.* 12.

427, 22. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 34, *conjecit ζώνας.*

431, 8. *S. Frænkel, ibid., p.* 35, *conjecit γονυκλισία.*

452, 22. *Nœldeke apud Brockelmann, Lexicon syr., p.* 501, *conjecit ξυσ7άριον; cf. Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, *p.* 171 *et* 293.

468, 20. *πεσσός, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 38; *cf.* 1494, 9; 1518, 13; 1584, 12.

493, 2. *S. Frænkel apud Sam. Krauss, Gr. und Lehnwörter*, II, *p.* 175, *conjecit κολλίσκιον.*

546, 14. *δίφρος, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 39; *cf.* 546, 11.

554, 2. (*ξηρὸν*) *διάκροκον, Paul. Ægin., p.* 283, *l.* 25., *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 535.

560, 18. *ζυγοσ7άτης, S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1892, *p.* 227; *cf.* 1741, 16, *etc.*

568, 16. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 35, *conjecit ἡδυοσμόν.*

568, 17. *S. Frænkel, ibid., conjecit σβέννυσθαι.*

569, 4. *δίπλωσις, Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 532.

592, 17. Adragantha, *τραγάκανθα, cf.* 676, 1.

612, 12. *ὑγρά* (*collyrium liquidum*), *Paul. Ægin., p.* 283, *l.* 20, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 535.

629, 19. *ἐξέλθοι.*

634, 12. *χρυσάνθεμον, ἀμάραντος.*

640, 1. *ἐμπύημα, Paul. Ægin., p.* 89, *cf.* 190, 16, *et Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 526.

648, 7. *ἐπιγάσ7ριον.*

655, 13. *ἐκπιεσμός.*

656, 7. *Adde : ἥν οἱ ῥωμαῖοι ἐρβαρωβίαν καλοῦσι, Paul. Ægin., p.* 55, *l.* 44.

669, 3. *μεσεντέριον.*

676, 1. Adragantha, *τραγάκανθα, cf.* 592, 17.

683, 11. *S. Frænkel, Wiener Zeitschr.*, 1893, *p.* 35, *conjecit ἀναφόρα.*

698, 14 *et* 16. *καμπ7ός.*

701, 18. *γραφεῖον* (?), *cf.* 518, 18.

724, 3. *παιδικά* (*τὰ*).

783, 5. [*λεοντοπέ*]*ταλον.*

784, 7. *Adde : sive* tressis, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 274.

789, *ult. τερεβινθίνη.*

793, 20. *τοξευτής.*

801, 11. *φρυκτὴ* (*ῥητίνη*), *cf.* 1616, 4 *et* 12.

806, 13. *τέρατα.*
824, 9. *τήρησις?*
825, 3. *τρία.*
827, 20. *Corrige :* IL., *Pfl.*, 371-372; *cf.* 801, 25.
830, 7. *τρῖας sive* tressis, *cf. supra ad* 784, 7.
838, 1. *ἰουδαῖσαι.*
840, 16. *ἰῶτα.*
843, 3. Ἰόππη.
851, *pen. Sic legend. loco* 851, 22.
857, *ult. χηλός.*
859, 17. *χαμαίπιτυς.*
859, 19. *χαμαισύκη.*
863, 24. Πόντου.
866, 15. procemium, *προοίμιον*, *cf.* 1607, 18.
869, 12. *χελιδόνες.*
871, 6. *γογγυλίς.*
886, 20. *χιακὸν (κολλούριον)*, *Paul. Ægin.*, *p.* 280, *l.* 16, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 534.
886, 22. *Sic legend. loco* 868, 22.
888, 1. *χελιδόνες.*
898, 1. *χαλινός*, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 290.
898, 10. *χαμαίπιτυς.*
904, 6. *χαμαιλέων; χαμελαία.*
904, 8. *χαμαίμηλον.*
904, 10. *χημεία*, *cf.* 901, 9.
904, 16. *χαμαίπιτυς.*
905, 17. *Delendum est :* «ܚܢܟܪܘܣ *a* كنكر *ortum est*», *Imm. Lœw* (*in not.*).
909, 7. *Vide supra ad* 452, 22.
916, 19. *κήρυκες*, *cf.* 1704, 19.
917, 9. *χρῶμα.*
932, 8. *Adde : cf.* 942, 11.
933, 13. Αἰθιοπίς (?), *Paul. Ægin.*, *p.* 229, *l.* 15, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 529.
942, 20. *ἀκροκορδόνες?*
948, 18. *λύγος*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 375.
957, 4. *λύκιον.*
960, 22. *φοῖνιξ.*
963, 12. *Imm. Lœw (in not.) negavit λίβανος, et attulit* ܐܪܒܟܝܐ = *gummi arabicum.*
963, 17. *Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 534, *contulit διὰ λιβάνου et λιβάνιον*, *Paul. Ægin.*, *p.* 281, *l.* 51, *et p.* 282, *l.* 1.
964, 7-8. Libellus.
968, 3. *ἐλελίσφακος.*
971, 9. *λίθος θυΐτης.*
971, 25. *Adde : cf.* D. I, 819.
972, 13. *Lege :* D. I, 820.
986, 13. *ἀμάρακον*, *cf. Imm. Lœw, Aram. Pfl.*, *p.* 326.
986, 17. *μᾶζα.*
991, 9?
993, 21-22. Martius, Περίτιος, *Imm. Lœw* (*in not.*).
994, 1. *Adde :* Μάρκελλος, *Paul. Ægin.*, *p.* 137, *l.* 8, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 527.
1017, 16. *μεγαλεῖον*, *cf. Budge, The life of Rabb. Hormizd*, *p.* 54, *not.* 3.
1024, 3. *μεσεντέριον.*
1026, 13. *μυακάνθινος*, *cf. ἀσπάραγος πετραῖος ἢ μυακάνθινος*, *Paul. Ægin.*, *p.* 232, *l.* 20, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 529.
1029, *ult. μοναχῶν ναός*, *Imm. Lœw* (*in not.*).
1032, 8. *μῶλυ.*
1032, 10. *μολόχινον (ἔλαιον)*, *Paul. Ægin.*, *p.* 69, *l.* 19, *cf. Imm. Lœw, Z. D. M. G.*, XLVII, 537.
1041, 6. muria, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 329.
1045, 12-14. moschatum (?) PS.
1069, 9. *μετάνοια.*
1071, 13. *μελάνθιον.*
1073, 7. *μηλόμελι*, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 336.
1076, 10. *Lege ἀφρώδης loco ἀφρόδης.*
1099, 4. *μίλτος*, D. I, 777, *cf.* 1797, 7-9.
1129, 14. *ζυγοστάτης*, *cf. supra Add. et corr. in Append. gr.* 560, 18.
1145, 1. Μακεδωνία.
1145, 11. *Lege* 185 *loco* 186.
1146, 16. *Adde : cf.* 925, 7.
1155, 1. *Lege* 187, 13, *loco* 187, 18.
1156, 7. Μαρτύριος, *cf. Add. et corrig. in Lexico ad hunc locum.*
1312, 22. *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 324, *conjecit* ܣܘܣܒܬܘܢ *a pers.* سك بستان *corruptum esse.*
1355, 23. *Sic leg. loco* 1355, 22.
1378, 1. *σπαθάριος*, *Braun, Z. D. M. G.*, LIV, *p.* 383, *not.* 2.
1378, 22. *Vide supra Add. et corrig. in Append. gr.* 241, 5.
1379, 14. *κεραία, ἰσοκεραία*, *cf.* 1719, 15, *et Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, *p.* 96.
1386, 15. *Vide correctionem præced. in* 1379, 14.
1387, 18. *Cf. Schulthess, Probe einer syr. Version der vita S. Antonii*, *p.* 12.
1455, 19. *ἐλύδριον pro χελιδόνιον*, *cf. supra Add. et corrig. in Append. gr.* 168, 10.
1476, 6. *Adde : cf.* 1581, 14.
1476, 14. Πάνθεον.
1479, 21. *πράσα*, *cf.* 1603, 7.
1489, 9-10. *πανδοῦρα*, *S. Frænkel* (*in not.*).
1510, 2. *πολιτευθῆναι.*
1517, 19. funiculus.
1559, *ult.* Δανούβιος, Danubius?
1566, 5. *Adde : cf.* 242, 6.
1572, 7. *πλανῆται*, *cf.* 1572, 1.
1581, 14. *Adde : cf.* 1476, 6.
1585, 4. *ψυκτήρ*, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, *p.* 473.
1586, 17. *Imm. Lœw, ibid.*, *p.* 469, *conjecit ἀπόστημα et in glossa* ܪܘܫܡܐ *loco* ܪ̈ܫܡܐ.
1602, 6. *πραιπόσιτος, -τε*, præpositus, -te, *cf.* 954, 13; 1633, 10 *et ult.*
1616, 8. *φαρμακτηρία*, *cf.* 1627, 21, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 490.
1633, 10 *et ult. πραιπόσιτος, -τε*, *cf. supra correctionem in* 1602, 6.
1687, 6 *et* 1688, 8. *S. Frænkel* (*in not.*) *conjecit κράββατον.*
1698, 8. *καλάνδαι.*
1700, 20. *κανάλης*, *S. Frænkel* (*in not.*).
1719, 10. *χειροποιητοί*, *S. Frænkel* (*in not.*).
1723, 5. *S. Frænkel* (*in not.*) *conjecit κοδράντης.*
1729, 7. *Cum glossa arab.* مفاصل *confe-*

rendum est κῶλα, *S. Frænkel (in not.).*

1729, 11. *Loco* ܫܘܩܦܐ *lege* ܩܘܦܝܐ, *S. Frænkel (in not.).*

1731, 11. ܩܪܘܢܐ = κορώνη, *S. Frænkel (in not.).*

1732, 7. κοντάριον, *et in glossa lege* ܙܓܐ = زُجّ *loco* ܙܘܓܐ, *S. Frænkel (in not.).*

1742, 12. κοῦσπος, *S. Frænkel (in not.).*

1745, 14. κοπλή, *S. Frænkel, Die aram. Fremdwörter*, 37; *cf. Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 501.

1774, 1. *Adde : cf.* 300, 19; 804, 23; 1378, 24; 1451, 23.

1774, *pen. Sic legendum loco* 1774, 19.

1788, 18. κελτική (νάρδος) = ܫܒܠܬܐ ܪܘܡܝܬܐ, *cf.* 1277, 11.

1789, 1 *et* 1794, 3. καλάνδαι.

1797, 14. χαράκωμα.

1799, 12. καμών.

1829, 16. κύκνος, *cf.* 1749, 1 *et* 16; 1780, 2.

1837, 5. *Delendum est. Hæc vox a pers. orta est, cf. Ind. pers. sub* كشتراك.

1839, 10. ܩܪܛܐ *vox semitica videtur esse, S. Frænkel, Die aram. Frendw.*, 200; *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, Gr. und lat. Lehnwörter*, II, 566.

1850, 20 *et* 1853, 1. κιρκησία.

1859, *ult.* καθέδριον, *Imm. Lœw apud Sam. Krauss, l. c.*, 572.

1916, 7 ?

1916, 18. *Sic lege loco* 1916, 19.

1954, 2. σποδίον.

2045, 5. θολός, *in glossa arab. lege* الطين *loco* الطنز.

2084, 10. θραῦσις.